## Wörterbuch der Indogermanischen Sprachen Dritter Teil:

### Wortschatz der Germanischen Spracheinheit

by August Fick with contributions by Hjalmar Falk, entirely revised by Alf Torp in 1909.

Electronic version created by Sean Crist (kurisuto@unagi.cis.upenn.edu)

enlarged and maintained by Dieter Studer (dieterstuder@access.unizh.ch).

This document was typeset with TUSTEP from the base document "pgmc\_vl\_5.xml" on 16 December 2006.

#### Notes on the electronic version

The original text by Torp was scanned, processed with OCR equipment and corrected by Sean Crist (kurisuto@unagi.cis.upenn.edu). A single pass of hand-checking has been done on the entire document. This checking took around two years and was completed on 10 April 2003. He then re-checked the first 50 pages, finishing on 26 May 2003.

The four levels of indentation, representing the hierarchical arrangment of the entries, were added to this PDF version on 9 June 2003.

At the end of each entry there is a notation indicating where the entry is found in the original text. A notation like "25:3" means that the entry was the third entry beginning on page 25 of the original text. A notation like "102:11, 103:1" means that the entry started as the eleventh entry on page 102 and flowed over onto page 103.

The *Nachträge und Berichtigungen* (addenda and errata) have been incorporated into the main text by Dieter Studer in May 2006. The deletions ((nb0)) and insertions ((nb1)) are denoted in the base document using XML tags, so that both the original and corrected versions of the text are recoverable. The authority for each modification is indicated as a tag attribute ("torp" in the case where Torp indicated the error in the errata section and "crist" in the cases where Sean identified the error). In this version the deletions are marked with single strikethrough and the insertions are set between two small hooks.

#### Word categories

After a page/paragraph notation, there is sometimes an annotation of Sean Crist such as agriculture or religion. For teaching purposes, Sean made a rough classification of culturally significant words into convenient groupings. For example, after an in-class activity where the students reconstruct Proto-Germanic words related to warfare, he would read what the Roman ethnographer Tacitus has to say about Germanic warfare practices and then view a brief slide show on the archaeologically recovered Germanic weaponry. These annotations are included here since they might be of some use to others, but the choice of cultural categories and the judgments about individual words are subjective.

agricul	

animal Both agricultural and wild; includes fish

body

clothing Includes jewelry, textiles, hair/hair styling

color death emotion food family

health Words related to health and disease

house Housing and construction

land metal music

number Numerals and other number-related words

plants

religion Religion and mythology

sea Words related to the sea or ocean boating Words related to ships, shipping, boating

sky Includes weather, astronomy

law Words related to laws and social relationships

technology Tools and other human-made items

tree Types of trees

warfare

### Work in progress

Work in progress which is not yet reflected in this PDF file includes:

- · In the original text, hyphens have two uses: to indicate that a long word has been broken and is continued to the next line and also to show the morphological boundaries within a word. This double usage creates an ambiguity: in some cases, a word is broken across two lines, but it is not always immediately obvious whether Torp would have included a hyphen within the word to indicate morphological structure even if the word had not been broken across two lines. In cases where the choice was clear to the editors, as in the case of modern German words, hyphens were included or removed as seen fit. Cases which remain to be resolved are indicated with a hyphen with a small question mark above it (as in mon-slaga).
- · The following information has been added to the current text:

{uncert.}: the preceding word is fairly legible, but is smudged or faded, causing some uncertainty as to whether the transcription given here is correct. This is a particular problem with diacritics; it can be hard to distingish a caret from an acute accent, a short sign from a macron, diareses from overdot-plus-acute, etc.

{error}: there is a certain error in the preceding word or in the punctuation immediately adjacent to the word. In some cases, the error has been corrected in this electronic version; in other cases, the error has merely been indicated but has not yet been corrected. (See above for the planned future strategy for denoting deletion of errors and insertion of corrections.)

{quest.}: the preceding word has been represented here as in the original text, but Sean suspects that the original text contains an error. (An {error} is a certain error, but {quest.} is merely a possible error.)

{pre-mod.}: the preceding word uses a pre-modern German spelling such as *Meth*.

All of the tagged cases which require further work will be investigated by checking the problematic words against other dictionaries.

#### **Abbreviations**

There is no table of abbreviations in the original printed text. Sean Crist produced the following partial list by creating a histogram over the words of the entire dictionary, sorted by frequency. Most of the highest-frequency items are abbreviations and the following items were culled from the top of the histogram. Low-frequency abbreviations have generally not yet been added to the list; please tell us of any that you find.

As you can see from the list, Torp sometimes varies among more than one abbreviation for a particular word. Dieter Studer included most of the missing un-abbreviated German spellouts, but some of them remain somewhat mysterious.

German	German	English abbr.	English
abbr.	full		full
ä. ä. (dän., etc.) a. acc. acymr. adän.	ähnlich älter (?) Adjektiv Akkusativ altcymrisch altdänisch	acc.	similar old-fashioned (?) adjective accusative Old Welsh Old Danish

adi Adjektiv adj. adjective Adverb adverb adv. adv. aeol. aeolisch Aeolic afr. altfranzösisch Old French altfränkisch Old Franconian afränk. afries. altfriesisch OF Old Frisian Angelsächsisch OE Old English ags. ahd. Althochdeutsch OHG Old High German air. altirisch (?) Old Irish (?) Akkusativ akk. accusative acc. alb. albanisch alb. Albanian Old Frisian altfries. altfriesisch altirisch Old Irish altir. altlat. altlateinisch Old Latin alt- und mittelhochdeutsch Old and Middle High German amhd. an. altnordisch OIcel. Old Norse (i.e. Old Icelandic) and. altniederdeutsch Old Low German anglisch (?) Anglian (?) angl. aor. **Aorist** aorist Old Persian apers. altpersisch arm. armenisch Arm. Armenian altsächsisch OS Old Saxon as. Old Swedish aschw. altschwedisch aschwed. altschwedisch Old Swedish OSlav. asl. altkirchenslawisch Old Slavic (Old Church Slavonic) Bay. bair. bairisch Bavarian bes. besonders especially bulgarisch Bulgarian bulg. c. cum (Latin) with Kausativ caus. causative Kausativ causative causat. comp. Komparativ comparative Komparativ comparative compar. Konjunktion conjunction conj. cymr. cymrisch Welsh d. Dativ dat. dative d. deutsch German d. der, die, das the d.h. das heisst i.e. that is, namely dän. dänisch dan. Danish dasselbe (the) same dass. dat dat. Dativ dative denominal denominal denom. d. i. das ist i.e. dial. dialektal dial. dialectal Diminutiv, diminutivisch diminutive dim. dimin. Diminutiv, diminutivisch diminutive dissim. dissimilierend dissimilating dor. dorisch Doric eigentlich actually, in fact eig. eigentl. eigentlich actually, in fact eigtl. eigentlich actually, in fact ModE. engl. englisch English

etw. etwas something f. fem., f. feminin feminine feminine fem., f. fem. feminin finn. finnisch Finnish flektiert inflected fl. fläm. flämisch Flemish fries. friesisch Frisian Gotisch Goth. Gothic Genitiv gen. genitive g. gaelisch gael. Gaelic (Old) Gaulish gall., altgall. (alt-) gallisch gen. gen. Genitiv genitive Germanic Germ. germanisch germ. germanisch Germ. Germanic german. Goth. Gothic gotisch got. Griechisch Gk. Greek gr. griech. Griechisch Gk. Greek Grundwurzel Grundwz. basic root hess. hessisch Hessian Hesych. Hesychios Hesychios (Greek Grammarian) i. idg. indogermanisch ΙE Indo-European ΙE ig. indogermanisch Indo-European instr. Instrumental instrumental Intensivum, intensiv intens. intensive intransitiv intransitive intr. ion. ionisch Ionic Ir. ir. irisch Irish Icel Icelandic isländisch isl. imd. iemand someone Celtic kelt. keltisch klruss. kleinrussisch, ukrainisch Ukrainian kret. kretisch Cretan langobardisch Langobardic langob. lateinisch Lat. lat. Latin lett. lettisch Latv. Latvian Lith. Lithuanian lit. litauisch Lokativ locative loc. masculine m. maskulin masc., m. Mittelenglisch ME Middle Enk m.engl. mitteldeutsch Middle German md. Mittelenglisch ME Middle English mengl. MHG. Middle High German mhd. Mittelhochdeutsch Medieval Latin mlat. mittellatenisch Mittelniederdeutsch MLG. Middle Low German mnd. mndl. Mittelniederländisch MDut. Middle Dutch mundartl. mundartlich vernacular sächlich, Neutrum neuter n. neut., n. niederdeutsch Low German nd. ndl. niederländisch Dut. Dutch Nebenwz. Nebenwurzel secondary root Modern Icelandic neuisl. neuisländisch neunorw. neunorwegisch Modern Norwegian Modern Persian

neupersisch

neupers.

neutr. sächlich, Neutrum neuter

nfries. neufriesisch Modern Frisian

nhd. neuhochdeutsch ModHG. Modern High German nnd. neuniederdeutsch (?) Modern Low German (?)

nndl. neuniederländisch Modern Dutch

nnorw Neunorwegisch ModNorw. Modern Norwegian

nom. Nominative nominative

Nord. nordisch Nordic = North Germanic

nordfries. nordfriesisch North Frisian

norw.norwegischNorw.Norwegiannschwed.neuschwedischModern Swedishnsl.nordslawisch (?)North Slavic (?)nslav.nordslawisch (?)North Slavic (?)

North Slavic (?) nslav. nslov. neuslowenisch (?) Modern Slovenian (?) oder ähnliches o. ä. or something similar oberd. oberdeutsch Upper German East Frisian ofries. ostfriesisch Oscan oskisch osk.

ostfries. ostfriesisch Eas Frisian
p. Person person
p. polnisch (?) Polish (?)
part. Partizip participle

partc. Partizip participle
part. praet. Partizip Prateritum past participle

pass. passiv passive

perf. Perfekt, perfektiv perfect, perfective

pers. Person person
pl. Plural pl. plural
plur. Plural pl. plural
poet. poetisch poetic

Possessiv, possessivisch poss. possessive Präfix präf. prefix präp. Präposition preposition Präposition präpos. preposition Präteritum prät. preterite praef. Präfix prefix Präposition praep. preposition

praepos. Präposition preposition praes. Präsens present

praet. Präteritum preterite, past tense

preuß. Preussisch Pruss. Prussian Preussisch Pruss. Prussian preuss. pron. Pronomen pronoun ptc. **Partizip** participle red. redupliziert reduplicated redupl. redupliziert reduplicated reflexiv reflexive refl. relativ relative rel.

russ. russisch russ. Russian s. siehe see

südd. süddeutsch Southern German sbst. Substantive noun substantive

schw. schwach weak schwäb. schwäbisch Swabian

schwedisch Swed. Swedish schwed. schweiz. schweizerdeutsch Swiss German serb. serbisch Serbian Einzahl sg. singular Skt. skr. sanskrit Sanskrit spätmittelhochdeutsch spätmhd. Late Middle High German stark st. Substantive noun substantive subst. sup. Superlativ superlative Superlativ superlative superl. tirol. tirolerisch Tyrolean transitiv transitive trans. unter anderem among others u.a. und andere and others u.a. und dergleichen and similar things u. dgl. und so weiter u.s.w. etc. et cetera umbr. umbrisch Umbrian unpers. unpersönlich impersonal urspr. ursprünglich originally ursprüngl. ursprünglich originally of

from above

from below

compare

verb

v. von

v. o. von oben

v. u. von unten

vb. verbum, Verb

vergl. vergleiche

vgl. vergleiche

cf.

vgl.vergleichecf.comparewestfäl.westfälischWestphalianwestfläm.westflämischWest Flemishwestgerm.westgermanischWGmc.West Germanicwfries.westfriesischWest Frisian

Wz. Wurzel root

z.B. zum Beispiel e. g. for example zend. zendisch, avestisch Av. Avestan

# Vergleichendes Wörterbuch

## Indogermanischen Sprachen

von

August Fick.

Vierte Auflage

bearbeitet von

Adalb. Bezzenberger, Hj. Falk, Aug. Fick, Whitley Stokes und Alf Torp.

Dritter Teil.

Wortschatz der Germanischen Spracheinheit unter Mitwirkung von Hjalmar Falk gänzlich umgearbeitet

von

Alf Torp.

Göttingen Vandenhoeck und Ruprecht 1909.

## Wortschatz

der

## Germanischen Spracheinheit

unter Mitwirkung von Hjalmar Falk gänzlich umgearbeitet

von

Alf Torp.

Ja, wir sind eines Herzens, eines Blutes.

Göttingen Vandenhoeck und Ruprecht 1909. A.

â Interjection. ahd. â, angehängt hilf-â, nein-â, vorgesetzt â-hei, vor- und nachgesetzt â-hei-â. lit. á, á á Interjection. — gr. ἀ, ἄ. — lat. â, âh. — skr. â Interj. (1:2)

ajja (?) n. Ei. krimgot. ada (aus addja pl.); an. egg n.; as. ei, ags. æg (= aij-); ahd. mhd. ei n., nhd. Ei. Vgl. asl. aje, jaje n. Ei. Entfernter verwandt sind gr. фóv lat. ôvum. (1:3)

aik-, aikô f. Eiche. an. eik pl. eikr f. Eiche; as. êk f., ags. âc f. (eng. oak); ahd. eih, mhd. eich, eiche f., nhd. Eiche. Vgl. gr. αἰγίλωψ eine Eichenart, κράταιγος unbestimmte Baumart, wohl auch lat. aesculus Speiseeiche (aus aig-sklo-). Vielleicht ig. Wz. aig in skr. éjati rührt sich, erbebt; vgl. an. eikinn gewaltsam, ags. âcol aufgeregt, erschrocken; nasaliert in skr. iṅgati regt sich, iṅga beweglich. S. ik-verna. (1:4; tree)

**aikan eaik** sprechen, sagen. g. afaikan -aíaik verläugnen; ahd. eihhân, eichôn, mhd. eichen zusprechen, zueignen. (1:5)

(aihv) heischen. In g. aihtrôn sich erbitten, erbetteln. Vgl. lett. aizināt herbeirufen, einladen. – gr. αἰτέω fordere, αἰκάζει καλεῖ Hesych. (1:6)

aigan aih aihtô- aigana haben, besitzen. g. aigan aih aihta; an. eiga â âtta haben, besitzen; as. êgan, ags. âgan (engl. owe); ahd. eigan, mhd. eigen haben, besitzen. Vgl. skr. îç îste zu eigen haben, mächtig, Herr sein über, zend. iç. (1:7)

aigana, aigina eigen, eigtl. part. praet. von aigan, sbst. n. das Eigen, Eigentum. an. eiginn eigen, eigentümlich; as. êgan, ags. âgen, engl. own; ahd. eigan, mhd. nhd. eigen. g. aigin n. Eigentum, Vermögen; an. eigin n. dass.; as. êgan n., ags. âgen n.; ahd. eigan, mhd. eigen n. Eigentum, besonders Grundbesitz, nhd. mein Eigen. Davon aiganôn (aiginôn) in an. eigna ada zueignen; ags. âgnian, besitzen, zu eigen machen; ahd. eiginên, mhd. eigenen zu eigen machen, nhd. an-eignen. (1:8) aihti f. Besitz. g. aihts f. Eigentum; an. æt, âtt f. Geschlecht, Generation, Himmelsgegend; ags. âht; ahd. êht f. Besitz, Eigentum. Vgl. ir. icht Nachkommenschaft, Stamm. (1:9)

(aig) spitzig sein. In aigina = an. eigin n. (?) eben hervorgesprossener Saatkeim, schwed. mundartl. äjel m. Vgl. gr. αἰκλοι αἱ γωνίαι τοῦ βέλους. – preuss. ayculo f. Nadel; asl. igla f. Nadel. Vgl. auch germ. îgila (s. eg.). (2:1)

(aigv) Scham fühlen. Germanisch in aiviskia. (2:2) aiviskia (aus aigviskia) n. Schande. g. aiviski n. Schande, Beschämung, unaivisks schandlos, aiviskôn unanständig handeln (davon sp.-port. asco Ekel); ags. æwisc n. Schande, Vergehen, adj. schamlos, nnd. eisk, aisch fürchterlich, ekelhaft, garstig; mhd. eisch häßlich, abscheulich. Hierher mnd. eichelen, êchelen, êgelen (aus aivilôn) ekeln, widerwärtig sein (davon entlehnt nhd.

ekeln). Vgl. gr. αἶσχος Schande. (2:3)

(ait) schwellen. Vgl. ksl. jadro n. ( $\langle$  ědro) Bausch, Schwellung, jadŭ m. Gift. – gr. ołoma n. Schwall, ołoma schwelle, ołoma n. Geschwulst. – lat. aemidus tumidus (aus aedm-). – arm. aitumn Geschwulst, aitnum schwelle. (2:4)

aita m. Geschwür. ahd. eiz, mhd. eiz m. Geschwür, Eiterbeule. Vgl. das Dim. an. eitill m. Drüse, Knorren am Baum usw. = mhd. eizel kleines eiterndes Geschwür. Hierzu auch an. eista n. Hode (aus idg. \*oid-s-to-, vgl. gr. οἰδος n.), womit vielleicht zu vergleichen asl. isto n. Hode pl. Nieren, das aber andrerseits von lit. ínkstas Niere, Hode schwer zu trennen ist. Bezzenberger trennt an. eitill, mhd. eizel von der ig. Wz. oid, und stellt sie zu lett. idra faules Mark eines Baumes, idrüt einen faulen Kern bekommen (B. B. XXVII 112). Kaum richtig. (2:5)

aitra n. Gift. an. eitr n. Gift, eitr-ormr m. Gift-schlange; as. eitir, êttor n., ags. âtor, âttor n.; ahd. eitar, eittar, mhd. eiter n. Gift, mhd. eiterslange f. Giftschlange, nhd. Eiter m. Vgl. asl. jadŭ m. Gift, jadro n. Schwellung, Bausch. (2:6)

aiþa m. Eid. g. aiþs m. Eid; an. eiðr m.; as. êth, êd, ags. âþ m., engl. oath; ahd. eid, mhd. eit g. eides, nhd. Eid m. Vgl. ir. oeth m. Eid. (2:7; law)

aiþuma m. Schwiegersohn. {error} ags. âþum m. Schwiegersohn, Schwager, afries. âthom; ahd. eidum, Schwiegersohn, {error} mhd. eidem Schwiegersohn, Schwiegervater, nhd. Eidam. Vgl. zum Bedeutungsverhältnis g. liugan heiraten: ir. luge Eid. (2:8; family)

aiþî(n) f. Mutter. g. aiþei f. Mutter. Vgl. an. edda Großmutter (aus aiþiþôn?) <sup>r</sup>, kaum aus germ. \*aiþiþôn, sondern es hat hypokoristische Konsonantenverdoppelung; <sup>a</sup> ahd. (fuotar)eidî, mhd. eide Mutter. Lallwort. Vgl. ir. aite Vater. (2:9; family)

(aid) brennen. Vgl. ail. Vgl. gr. αἴθω flamme, αἰθήρ, αἴθρα, αἴθριος. – lat. aedes, aestus, aestas. – ir. aed Feuer. Schwundstufe îdh, idh. Vgl. gr. ἰθαίνομαι, ἰθαρός – skr. idh inddhe zündet an, entflammt, idhma m. Brennholz. (2:10)

aida m. Brand. and. êd, ags. âd; ahd. mhd. eit m. Glut, Scheiterhaufen. Vgl. gr. αἶθος m. Brand, αἰθός verbrannt. – skr. édha m. Brennholz. (2:11) aisô(n) f. (aus \*aidh-s-â) Feuer, Feuerstätte, an. eisa f. Feuer, norw. mundartl. eisa f. Feuerstätte; mnd. êse f. Esse, Feuerherd. Hierzu auch ags. âst m. Ofen (engl. oast), ndl. eest (aus idg. aidh-s-to). Unverwandt ahd. essa, siehe as. Vgl. gr. αἶθος n. Glut, Brand. – skr. édhas n. Brennholz. (3:1) îdala urspr. scheinend. as. îdal, îdil eitel, leer, ags. îdel leer, nichtig, ledig (engl. idle); ahd. îtal, mhd. îtel leer, ledig, eitel vergeblich, nhd. eitel. Die Bedeutungen haben sich wohl aus einer Grundbedeutung »scheinbar« entwickelt. Vgl. gr. ἰθαρός

rein, heiter. – skr. îdhríya zum heitern Himmel gehörig. (3:2)

aina einer. g. ains einer; an. einn einer, Zahlwort, Adj., Pron.; as. ên, afries. ên, ân, ags. ân (engl. one); ahd. mhd. ein Zahlwort, Adj., Pron., Artikel. Vgl. preuss. ainas, lit. vénas einer; asl. inŭ. – gr. ὄινη – lat. oinos, ûnus. – altir. oen. – skr. ena heißt er, dieser: vgl. zend aêva einer. (3:3; number)

ainahan, ainagan einzig, allein, g. ainaha einzig; an. einga einzig, allein; ags. ânga dass. Vgl. lat. ûnicus. asl. inokŭ einig, allein, Mönch. Mit anderem Suffixe g. ainakls einzeln, einsam, vgl. an. einka besonderer, ekkja Witwe. 3:49

ainalibi elf. g. ainlif; an. ellifu; as. êlleban, ags. endlufon (engl. eleven); ahd. einlef, mhd. einlif, einlef, eilef, elf, mhd. eilf, elf. Vgl. lit. vënů-lika elf. (Wahrscheinlich ursprünglich ainalihva, was nach der Wz. lib umgebildet wurde, nachdem die Wz. lihv ihre ursprüngliche Bedeutung »übrig lassen, übrig bleiben« verloren hatte). (3:5; number) taibô f. Gau. ahd. -eiba als zweites Glied in zusam-

\*aibô f. Gau. ahd. -eiba als zweites Glied in zusammengesetzten Ortsnamen, z. B. Wetareiba, langob. -aib. Vgl. skr. íbha m. n. Gesinde, Hausgenossenschaft, Familie (Lidén, St. z. ai. n. vergl. Sprachges. 52). (3:5b)

aibra bitter, heftig. ags. âfor harsch, heftig; ahd. aipar, eipar, eiber (bei Notk. eiver, eifir) acerbus, amarus, horridus. Vgl. lit. aibrùmas das Wässern im Munde. (3:6)

air adv. frühe. g. air adv. frühe, comp. airis früher; an. âr frühe: as. êr, ags. âr frühe und âr (= g. airis) früher, adv., praep., conj.: ahd. êr, mhd. êr, gewöhnlich ê, adv. früher, eher, praep. m. dat. gen. vor, conj. eher, als, bis. Dazu an âdr comp. ehe, eher (aus airþr?). Aus ig. aier(i). Vgl. gr. ἄρι-στον Frühstück (aus αjɛρι-); Dehnstufe in ἠρι frühe (aus αjɛρι). Lokativ zu zend. ayare Tag. (3:7)

airô f. Ruder. an. âr f. Ruder; ags. âr f. dass. (engl. oar). Lit. vaïras m. ein langes Ruder ist aus dem Nord. entlehnt. (3:8; boating)

airu m. Bote, Diener. g. airus m. Bote, Diener; an. ârr pl. ærir und ârar m. dass.; as. êru, ags. âr m. dass. Dazu got. airinôn Bote sein, an. ârna iter facere, (Unverwandt germ. ērundia (arundia) n. Botschaft, Auftrag = an. erindi, ørindi, as. ârundi, ags. ærende, ahd. ârunti, n.; dies Wort gehört zu griech. (ὑπ)ερέτης skr. aratí Diener, s. rô). Vielleicht von der Wz. i gehen. (3:9)

ailian brennen. Vgl. aid. ags. âlan brennen. (3:10) ailida, ailda m. Feuer. an. eldr m. (aus ailda) Feuer; | ags. âled m. Feuer, Feuerbrand. Vgl. cymr. ailwyd f. Herd (aus ailêtâ). (3:11, 4:1)

aiva aevum. g. aivs lange Zeit, Ewigkeit, Zeit, diese Zeit, Welt, aiv adv. irgend einmal; an. æ, ei adv. immer, langær longaevus, æfi f. Lebenszeit; as. êo, io, gio adv., mndl. êwe Lebenszeit, ags. â adv.; ahd. êwa Ewigkeit, eo, io, adv., mhd. ie, nhd. je, ahd. nio, nhd. nie. Vgl. gr. αἰών, αἰεί. – lat. aevum. – ir. aes m. – s. âyus n. Leben, Lebensdauer, âyú lebendig,

beweglich. <sup>r</sup>ags. êce ewig (g. ajuk-). <sup>r</sup>Vgl. germ. aja-k in g. ajukdûþs Ewigkeit. *(4:2)* 

aiva m., aivô f. (aus aigvô?) Gesetz. as. êo, êu m. Gesetz, afries. êwe, ê f., ags. â, âw f. Gesetz, Religion, heiliger Brauch, Ehe; ahd. êwa, êa f. Gesetz, Norm, Bündnis, Ehe, mhd. êwe, ê, nhd. Ehe. Vgl. lat. aequus {quest.} gerecht, billig. Oder zu skr. eva m. Lauf, Gang, pl. das Gebahren, Handlungsweise, Gewohnheit. (Wurzel i gehen)? (4:3; law)

(ais) 1. fordern, heischen. Vgl. lit. jëszkóti suchen, asl. iskati. – skr. icchati sucht, icchâ f. Wunsch, zend. içaiti sucht. – gr. ἵμερος (aus ἰσμερος). – lat. aerusco bitte. (4:4)

aiskôn fordern, suchen, heischen. as. êscôn, êscian fordern, ags. âscian, âcsian versuchen, fordern, fragen, engl. ask, afries. âskia; ahd. eiscôn forschen, fragen, fordern, mhd. eischen, nhd. heischen. — Dazu sbst. aiskiôn in ags. æsce f. Untersuchung; ahd. eisca f. Forderung. Vgl. asl. iska f. Forderung. — skr. icchâ f. Wunsch, Forderung. (4:5)

(ais) 2. scheuen, verehren, schonen. Vgl. gr. αἴδομαι (aus aisd-) scheue, verehre. — lat. aestimare (aus aisditumare). Schwundstufe in ved. îde ich verehre. (4:6)

**aizô** f. Schonung, Ehre. an. Eir f. Göttin der Heil-kunde, eig. Schonung; ags. ârf. Wohlthat, {pre-mod.} Schonung, Ehre, afries. êre; ahd. êra, mhd. êre, nhd. Ehre f. *(4:7)* 

aizian, aizôn, aizên schonen. an. eira rda schonen, verschonen, eird f. Schonung, eirinn nachsichtig; ags. ârian schonen, ehren, afries. âria, êria ehren; ahd. êrôn, êrên ehren, beschenken, nhd. ehren. (4:8)

aistên achten. g. aistan aida achten. Vgl. gr.  $\alpha$ - $\delta \omega \omega$ . – lat. aestimare. – ved. îde. (4:9)

ais 3, aisôn. an. eisa mit Gewalt einherfahren. Vgl. skr. esati in rasche Bewegung setzen, schleudern, vordringen, esa das Eilen, îsana eilend. Hierzu stellt Holthausen (İ. F. XX 320) ags. ofost Eile, Eifer (⟩ ab-aist-). Vgl. zend. aêshma Zorn, gr. οἶμα. (4:9b) aiza (aus aiz) n. Erz. g. ais g. aizis Erz, Geld; an. eir n. Erz, Kupfer; as. êr, ags. âr, ær n. Erz; ahd. mhd. êr n. Erz, Eisen. Vgl. lat. aes g. aeris n. Erz. – s. ayas n. Erz, Metall; zend. ayanh- n. Metall, Eisen. – Vgl. îsarna. (4:10)

aizîna ehern. ags. æren, as. ahd. mhd. êrîn, nhd. ehern. Vgl. lat. ahênus, aênus (aus ajesno) ehern. – zend. ayanhaêna metallen, eisern. (4:11)

(au) 1. mangeln, leer sein. Vgl. va. Vgl. gr. εὖνις beraubt. – skr. ûna mangelnd. – arm. unain leer. (4:12)

**auþa**, **auþia** öde (eig. part. praet.). g. auþa od. auþeis öde, wüst, leer, auþida f. Wüste; an. auðr öde, leer; as ôthi, ags. íeþe; ahd. ôdi, mhd. œde öde, leer. (5:1)

auþian öde machen. an. eyða öde machen, verwüsten, zerstören; ags. íeþan öde machen, verheeren; ahd. ôdjan, ôden. mhd. æden öde machen, nhd. ver-öden. – Vgl. auch ahd. ôdsen veröden. (5:2)

(au) 2. fördern. Vgl. gr. ἐνηής wohlwollend, mild (Homer) aus ἐν + avēs. – skr. ávas n. Gunst, Behagen, avati fördert, labt, ist hold. lat. avêre gesund sein. – ir. con-ói dient, hilft. Vgl. auch g. avi-liuþ Danksagung. Ig. Wurzel ave. (5:3)

**auþia** leicht, bequem, an. auð- in Zusammensetzungen leicht; as. ôthi, ôdi, ags. íeþe, éaþe leicht, bequem; ahd. ôdi dass. (5:4)

auþa-môda m. Demut, adj. demütig, auþa-môdia demütig. as. ôdhmôdi demütig, ags. éaþmôd m. Demut, adj. willig; ahd. ôdmuati demütig. (5:5)

**au-k** adv. aber, auch. g. auk conj. denn, aber; an. auk, später ok auch, und; as. ôk, ags. éac auch; ahd. auh, ouh, mhd. ouch auch, und noch, aber, nhd. auch. Vgl. gr.  $\alpha \mathring{v}$ - $\gamma \varepsilon$  (=auk) wiederum,  $\alpha \mathring{v}$ - $\vartheta \iota \varsigma$ ,  $\alpha \mathring{v}$ - $\tau \iota \varsigma$  wieder, zurück,  $\alpha \mathring{v}$ - $\tau \varepsilon$  wieder, aber. – lat. au-t oder, au-tem aber, osk. au-ti aber. (5:6)

aukan eauk aukana mehren. Vgl. vahsan. g. aukan aíauk mehren, sich mehren; an. auka jôk und auka aða mehren, hinzufügen; as. ôkian schw. vb. (part. praet. ôkan), ags. éacian schw. vb. (part. éacen) zunehmen; ahd. auhhôn, ouhhôn, ouchôn hinzufügen, mehren. Vgl. lit. áugu áugti wachsen, zunehmen. — lat. augeo auxi. (5:7)

augan n. Auge. g. augô n. Auge, andaugjô adv. offenbar; an. auga n. Auge, eygdr oculatus; as. ôga, ags. éage n. (engl. eye), afries. âge; ahd. auga, ouga, mhd. ouge n., nhd. Auge. Vielleicht (unter Verwachsung mit einem anderen, dem ir. uag Höhle, Loch entsprechenden Worte) zur ig. Wurzel oq sehen. Vgl. lit. akìs, f. asl. oko n. Auge. – lat. oculus. – gr. ὄσσε (= okje) du. n. Auge. S. ahv. Die. ursprüngliche Form a(g)v- vielleicht in ahd. awi-zoraht manifestus und ags. íewan, éow(i)an(aus a(g)vjan, a(g)vôn) zeigen. (5:8; body)

augida, augôda geaugt. an. eygðr oculatus; ags. sûr-éaged triefäugig. (5:9; body)

-augia- -äugig. an. z. B. in svart-eygr schwarzäugig, sûrevgr triefäugig (vgl. g. andaugiô); ags. sûr-íege; ahd. ein-ougi einäugig, sûr-ougi triefäugig. (5:10; body)

augian, augnian zeigen. g. ataugjan zeigen; an. eygja; as. ôgan; ahd. auckan, ougan zeigen; norw. mundartl. öygna (= an. eygja); mhd. ougenen zeigen; mnd. tônen, mhd. zounen dass. (aus atau(g)nian). (5:11)

aud in audana bestimmt, gewährt, vergönnt, part. praet. eines verlorenen starken Verbs. an. audinn bestimmt, gewährt, vergönnt, είμαρμένος; as. ôdan, ags. êaden gewährt. Vielleicht eig. (vom Schicksal) gewoben = verhängt. Vgl. lit. áudmi, áusti weben, lett. audi pl. das Gewebe. Vgl. ved. (6:1)

auda m. n. Glück, Gut, Besitz, Reichtum. an. audr m. Reichtum; g. in audags beatus, audahafts beglückt; as. ôd, ags. éad n. Glück, Gut, Besitz, Reichtum; ahd. mhd. klein-ôt n., nhd. Kleinod.

(6:2)

audaga glücklich, reich. g. audags beatus, selig; an. audigr reich; as. ôdag, ags. éadig glücklich, reich; ahd. ôtac gücklich, reich. (6:3)

aura 1. m. Sand, Erde. an. aurr m. eisenhaltiger Sand; ags. éar m. humus (und Name einer Rune). Verwandt ist wohl nnd. ûr eisenhaltiger Sand. Vgl. ir. úr f. Erde, Lehm. Hierzu an. eyrr f. (aus aurî) Sandbank (am Strande, in einem Fluß). (6:4)

aura 2. m. See, Wasser. an. in aurigr (poet.) nass; ags. éar u. (poet.) Meer. Vgl. ûra. (6:5; land)

(aul, eul) rund sein. Ig. Wurzel avel, evel. Germanisch in aula, eula. Vgl. gr.  $\alpha \mathring{v} \lambda \acute{o} \varsigma$  (6:6)

aula, eula(n) Rohr. Norw. dial. aul, jôl m., an. jôli m. Rohr, Stengel. Vgl. gr. αὐλός m. Rohr, Flöte. — lit. aulỹs, avilỹs Bienenstock, aũlas, lett. aule Stiefelschaft. Vgl. skr. vânî f. Rohr (aus \*velnî). (6:7) aus 1., ausan eaus schöpfen. an. ausa jôs ausinn schöpfen, austr m. das Schöpfen; mnd. ôsen; mhd. ôsen, œsen schw. vb. ausschöpfen. Vgl. gr. αὕω schöpfe (Hom.) aus ausō. — lat. h-aurio, h-aus-tus, h-aus-trum. (6:8)

(aus) 2. aufleuchten, tagen. Ig. Wurzel aves. Vgl. lit. aũszti tagen, auszrà Morgenröte. – gr. ἑώς hom. ἠώς äol. αὕως – lat. aurora. Vgl. us in skr. usás Morgenröte, uccháti tagt. Siehe ves. (6:9; sky)

austa, austra Osten, adv. nach Osten hin, austanô- von Osten her. an. austr n. Osten, adv. ostwärts, eystri adj. östlich; afris. âster adv., as. ôstar,
ags. éast adv., éasterra, éastra adj.; ahd. ôstar adv.
adj. — an. austan adv. von Osten her; as. ôstan(a),
ags. éastan(e) von Osten her; ahd. ôstana, mhd.
ôsten(e) von Osten, im Osten, nach Osten; ahd.
ôstan, mhd. ôsten m. n. nhd. Osten. Vgl. ags. éaste
f. Osten. Vgl. lat. auster Südwind. — lit. ausztrìnis
(véjas) Ostwind. — zend. ushaçtara- östlich von
ushanh- = s. usas. (6:10; land)

austrô(n) eine Frühlingsgöttin (aus \*ausrā). ags. éastre eine Frühlingsgöttin, davon éastron pl. Ostern (eig. ein Frühlingsfest); ahd. ôstara, ôstarûn, mhd. ôster, ôstern, nhd. Ostern pl. Vgl. äol. αὕως (von ausôs), αὕριον morgen (von ausr-). – lat. aurôra. | (⟨ ausôsa). – Schwundstufe in skr. usás f.

Morgenröte, usar- adv. frühe. (6:11, 7:1; religion) ausan, auzan n. Ohr. g. ausô n. Ohr; an. eyra n. (Umlaut wegen des r  $\langle$  z); as. ôra, afries. âre, ags. éare (engl. ear); ahd. ôra, mhd. ôre, ôr n., nhd. Ohr n. Vgl. lit. ausìs f. Ohr, lett. auss, preuss. ausins akk. pl.; asl. ucho n. g. ušese und ucha, dual. uši Ohr. – gr. oὖς n. g. αὕτος, ἀτός – lat. auris f. – ir. ó Ohr. (7:2; body)

ak 1., akan ôk akana fahren. an. aka ôk ekinn fahren, curru vehi, bringen, sich bewegen; ekja f. das Fahren. – In den deutschen Sprachen nicht erhalten. Vgl. gr. ἄγω ἤγαγον führen, treiben. – lat. ago êgi. – ir. ad-aig treibt. – arm. acem führe, bringe. – skr. ájati treibt. (7:3)

akra m. Acker. g. akrs Acker, Feld; an. akr. m. Acker; as. akkar, ags. æcer, engl. acre; ahd. ac-

char, mhd. acker, nhd. Acker m. Von akan treiben, »Trift«. Vgl. gr. ἀγρός m. – lat. ager m. – skr. ájra m. Feld. *(7:4; agriculture)* 

akrana n. Waldfrucht, Ecker, Frucht. g. akran n. Frucht; an. akarn n. Waldfrucht, Ecker; ags. æcern n., engl. acorn, mndl. aker m.; mhd. ackeran, eckern n., nhd. Eckern, Ecker m. f. n. Frucht der Eiche und Buche. Von akra in dem ursprünglichen weiteren Sinn des idg. aĝro-. (7:5)

ak 2., akan ôk schmerzen. ags. acan ôc schmerzen (engl. ache), nnd. äken dass., mndl. akel m. Leid, Unrecht, Schade, nfries. akelig, aeklig, horridus, miser, vehemens. Grundbedeutung Schaden? Vgl. skr. an-âgás unschädlich, án-âgas sündlos, gr. ἄγος n. Blutschuld. (7:6)

akvesî g. akusiôs f. Axt. g. aqizi f.; an. øx f.; as. acus f., ags. æx, engl. axe; ahd. acchus, ackis, mhd. ackes, ax f. Axt. Vgl. gr. ἀξίνη Axt. – lat. ascia (aus agskiā) f. Axt, Mauerkelle. Ig. agvesī g. agusiās. Vgl. skr. ágra n. Spitze (?). (7:7; technology)

(ah) 1. Scharf sein. Vgl. gr. ἀκ-αχ-μένος, ἄκων, ἀκωκή – lat. in acer, aciês, acuo, acus u. s. w. – lit. aszmű die Schärfe, asl. osútű scharf. – skr. açrí f. scharfe Kante, Schneide. (7:8)

ahanô, aganô f. Spreu. got. ahana f. Spreu; an. ǫgn f. dass.; ags. egenu f., engl. awns; ahd. agana, mhd. agene, nhd. dial. agen, nhd. Ahne. Vgl. gr. ἄχνη Flaum, Schaum, bei Hom. auch Spreu (aus aksnā). — altlat. agna (aus aknā) spica, Ähre (Granne), vgl. acus Spreu = got. ahs Ähre. Unverwandt gr. ἄχυρον gew. pl. Spreu, ἄχωρ Schorf, Grinde. Baltisch mit k (nicht k̂): preuss. ackons Spreu, lit. akútas, lett. akots Granne; lit. ãkstinas Stachel. (7:9; agriculture)

ahila, agila m. Granne. ags. egl m. Splitter (im Auge), engl. ails Granne; ahd. ahhil m. Granne, nhd. Achel, mundartl. agel, ägel. (7:10)

ahiz, ahs-a n. Ähre. g. übe n. Ähre; an. ax n.; and. ehir Ähre, adj. aharîn; ags. éar und ahher, engl. ear; ahd. ehir und ah n., nhd. Ähre f. Vgl. lat. acus g. aceris Spreu, Granne. (7:11, 8:1; plants) agidô f. Egge. ags. egede; and. egitha; ahd. egida, mhd. egede, egde, nhd. Egge. Dv. ahd. ecken, mhd. e(g)gen, nhd. eggen. Vgl. lit. akéczios, preuss. aketes (k wie bei ahana). — cymr. ocet, oged. — lat. occa. — gr. oξίνη Egge. (8:2; agriculture)

agî, agjô f. Schärfe, Kante Ecke. an. egg g. eggjar f. Schärfe, Ecke; as. eggia f. Schärfe, Schwert, ags. ecg f. Spitze, Kante, Schwert, engl. edge; ahd. ecka, mhd. ecke, egge f. Ecke. Vgl. gr. ακίς f. Spitze, Stachel (Hippokr.). – lat. aciês f. (8:3) a(g)vala, ahvala m. Fork, Gabel. an. sod-âll (aus ahvala-) m. Fleischgabel; ags. awul n. Gabel, Haken, engl. awl. Vgl. cyner. {quest.} ebill terebrum.

(ah) 2. essen. Vgl. Skr. aç açnâti ißt. (8:5) agna n. Lockspeise. an. agn n. Lockspeise, Köder.

lat. aculeus Stachel. (8:4)

Vgl. skr. áçana n. Speise. (8:6)

**ahjan** weiden. an. æja âða weiden. Vgl. skr. âçayati läßt speisen. (8:7; agriculture)

**Tahaki** f. Taube. g. ahaks f. Taube. Uhlenbeck stellt das Wort zu gr. ἀχρός blaß, gelblich (P. Br. B. XXX 256) Das Suff. -k- in vielen Vogelnamen. (8:7b)

ahtau acht. g. ahtau, acht; an. âtta; as. ahto, ags. eahta, engl. eight; ahd. ahto, mhd. ahte, aht, nhd. acht. Vgl. lit. asztůnì f. acht, asl. osmĭ (nach der Ordnungszahl). - gr.  $\tilde{\delta}$  $\times$ t $\acute{\omega}$  - lat. octo. - ir. ocht. - arm. ut'. - skr. astấu. (8:8; number)

**ahtudan** (**-þan**) der achte. g. ahtuda der achte; an. âtti (Nebenformen âttandi, âttundi, Neubildungen nach tîundi, vgl. afries. achtunda); as ahtodo, ags. eahtoþa, engl. eighth; ahd. ahtodo, mhd. ahte, nhd. achte. Vgl. lit. asztuñtas der achte. (8:9; number)

ahsô f., ahsula m. Achse. an. oxull m. Achse; ags. eax f.; ahd. ahsa, mhd. ahse, nhd. Achse f. Vgl. lit. aszìs f.; asl. osĭ f. Achse. – gr. ἄξων, m., ἄμ-αξα f. – lat. axis m. – ir. ais Wagen; cymr. echel f. Achse. – s. ákṣa m. Achse. Wohl zu ak agere. (8:10; animal) ahslô f. Achsel. an. oxl g. axlar f. Achsel; as. ahsla f., ags. eaxl; ahd. ahsala, mhd. ahsele, ahsel f., nhd. Achsel. Vgl. lat. âla f. Achsel (für axla, vgl. axilla). Verwandt sind germ. ôhsta(n) in an. ôst f., ôstr m. Halsgrube; ags. ôxta m. engl. oxter Achselgrube, ôhsiô in ahd. uochisa, mhd. uohse, üehse, und ôhs(a)nô in ags. ôxn f., ahd. uohsana f. Achselgrube. (8:11; body)

ahv, ahvjan sehen, achten, meinen. g. ahjan glauben, meinen, ahma m. Geist, ehe m. Sinn, Verstand. Vgl. lit. akìs f. Auge; ksl. oko n. Auge. – gr. ὄσσομαι ahnen, ὄσσε die Augen, ὄψομαι ὅπωπα sehen. – lat. oculus. – arm. ač-kʻ die Augen. (Unsicher wegen got. h [statt hv]). (8:12)

ahtô f. Acht. ags. eaht, æht, eht f. Überlegung, Erwägung, Würdigung; ahd. ahta, mhd. ahte, aht f. Aufmerken, Nachdenken, | Meinung, Gesinnung. — Davon germ. ahtôn: as. ahtôn beachten, erwägen, ags. eahtian bewachen, überlegen; ahd. ahtôn, mhd. ahten beachten, erwägen, schätzen, nhd. achten; vgl. an. ætla (von ahtilôn) meinen, denken, beabsichtigen. (8:13, 9:1)

ahvô f. Wasser. g. ahva f. Fluß; an. ô, â g. und pl. âr f. Fluß; as. aha, ags. éa f.; ahd. aha, mhd. ahe f. Wasser, Fluß. (Hierzu auch an. ægir Meer (Meergott) aus ig. \*ēkio-?). Vgl. lat. aqua f. Wasser. (9:2; land)

ahvî, ahvjô f. Wasser, Wasserland, Aue, Insel. an. ey g. und pl. eyjar f. Insel, neunorw. auch Aue; ags. íeg f. Insel; ahd. -ouwa, -awa (in Zus.setz.), mhd. ouwe f. Wasser, Strom, Halbinsel im Flusse, wasserreiches Wiesenland, nhd. Aue. (9:3; land)

ag, agan ôg agana sich fürchten, ängstigen. g. agan ôg prät.-präs. sich fürchten; an. in agi m. Furcht, ôast fürchten (neugebildet zu \*ô = got. ôg), ôgn f. Schrecken, ôtti m. Furcht. Vgl. gr. ἄχομαι ängstige mich, trauere. – ir. agathar er fürchtet sich. (9:4)

agis-a n., agisan m. Furcht, Angst. g. agis n.

Furcht, Angst, Schrecken; ags. egesa m. Furcht; ahd. agiso, egiso m. Schrecken, Schreckgestalt (vgl. norw. egse n. Aufgeregtheit). — Andere Bildungen: ags. ege m. Furcht (i-Stamm); an. agi m. dass. (i-Stamm); got. agei f., ahd. akî egî, mhd. ege f. Furcht, Schrecken, Strafe. Vgl. gr. ἄχος n. Beängstigung, Kummer. (9:5)

ôgan sich fürchten, ôgian, agjan erschrocken. g. ôgan ôhta sich fürchten, auch ôgan sis, ôgjan terrere, agjan dass.; an. ôast sich fürchten, ôtti m. (〈ôhtan) Furcht, œgja erschrecken, ôgn f. (aus ôgîni) Schrecken. Vgl. ags. ôga m., ôht f. Schrecken. (9:6)

agô, agalstrô(n), agatjô(n) f. Elster. ags. agu f. Elster; and. agastria; ahd. agalstra, agazza, mhd. aglaster, agelster, egelster, nhd. Elster. Dunkel. (9:6b) agla, aglu beschwerlich, widerlich. g. aglus beschwerlich, aglô f. Trübsal, usagljan belästigen; neunorw. egla belästigen, beleidigen; ags. eglan plagen, schmerzen, eng. ail, mnd. egelen grämen. Vgl. gr. ὄχλος großer Haufe, Belästigung, ὀχλέω belästige. — lit. aglù in summa. — skr. aghá schlimm, gefährlich, n. Übel, Schaden, aghalá schlimm. Die Grundbedeutung scheint Masse, Last, moles. (9:7)

aglaitia n., aglaitîn f. Beschwerlichkeit. g. aglaiti n., aglaitei f. Ungeschicklichkeit, Unkeuschheit, ahd. agaleizi n., agaleizî f. importunitas, mhd. ageleize Emsigkeit, Eifer. Das Adj. in as. agalêto adv. eifrig. Verwandt ags. aglâe, aglâe n. Elend, Bosheit 「ags. âglâc (æg-) Elend (nicht aglâc!), âglæca Elender, Kämpfer gehören nicht hierher. Nach Holthausen (I. F. XX 316) ist âg-(æg-)-lâc eig. »Kampfspiel«, âg- æg- = ig. \*aiĝhos gr. αἰχμή ¬. (9:8)

agvi Eidechse. Schlange. Vgl. angara. an. m. edla, ødla f. Eidechse, kleine Schlange (aus agviþilôn); westgerm. egi-, e(g)vi- in as. ewithissa, mnd. egidesse, ags. (verderbt) âþexe, engl. mundartl. ask; ahd. egidehsa, mhd. egedehse, nhd. Eidechse. Idg. óg"hí (= ahd. egi-), og"hí (= as. ewi-). Vgl. gr. ὄφις Schlange. – skr. áhi m., zend. azhi Schlange. – arm. iž dass. (= ēg"hi). (9:9; animal)

at präpos. zu, bei. g. at präp. c. dat. acc. zu, bei; an. at c. dat. | acc. zu, bei, gegen, nach; as. at, ags. æt, engl. at; ahd. az, ez, iz c. dat. instr. zu, an, bei. Vgl. lat. ad. – ir. ad- präfix. (9:10, 10:1)

at(i)-gaiza Art Speer. an. atgeirr m. Art Speer; ags. ætgâr m., atgære n. dass.; ahd. azigêr, azgêr, mhd. auch atigêr. Zusammengesetzt mit at? fan. atgeirr u. s. w. ist vielleicht eine germ. Umdeutung eines fremden Wortes: aspan. (auch nspan.) azagaya (aus al zagaya, frz. zagaye), port azagaia (engl. assegai) eine Art Wurfspieß (eig. ein maurisches Wort). (10:2)

(at) hassen. an. etja aufhetzen (zum Kampf), at n. Aufhetzung, ata f. Streit (etja u. s. w. könnte auch von der Präp. at abgeleitet werden, vgl. ahd. anazzen antreiben). Vgl. lat. ôdi hassen, ôdium Haß. — arm. ateam hasse. (10:3)

atala gehässig, scheußlich. an. atall gehässig, scheußlich; ags. atol, atelic gehässig, schrecklich. Vgl. arm. ateli verhaßt, feindlich. (10:4)

attan m. Vater. g. atta m. Vater; an. atti m. dass.; ahd. atto, mhd. atte Vater, Vorfahr. Lallwort. Vgl. asl. otĭčĭ (aus attikio-) Vater. – gr. ἄττα m. Väterchen. – lat. atta m. dass. – skr. attâ f. Mutter, Mutterschwester. (10:5; family)

**aþ** aber. g. aþ-þan aber; as. ags. ac aber (aus aþ-ke, ig. ge). Vgl. lat. at aber. (10:6)

**ahna** n. Jahr. g. aþn n. Jahr. Vgl. lat. annus (aus atnos?). (10:7)

aþala n. Art, Geschlecht (innerstes Wesen). an. aðal n. natura, indoles, aðalskâli m. Haupthalle, aðili m. dem es zukommt, eine Sache, vor Gericht zu führen; norw. mundartl. aðel der Kern, Kernholz; as. athal n. edles Geschlecht, ags. æþela f. eðle Geburt; ahd. aðal, mhd. aðel m. n. Geschlecht, eðles Geschlecht, Aðel. Vielleicht verwandt mit gr. ἀταλός, ἀτάλλω. (10:8)

aþalja u. Geschlecht, Wesen, adj. aus edlem Geschlecht. an. edli, ødli n. Natur, Wesen; as. athali n. edles Geschlecht, athali, etheli edel, ags. æþele adj. edel, æþelu f. edle Herkunft; ahd. edili, mhd. edile, edil von gutem Geschlecht, edel, nhd. edel. (10:9)

**ôþala** n. Erbgut, Stammgut. an. ôđal n. Stammgut, auch (poet.) Gemüt, Natur, Wesen; as. ôthil n. Erbgut, ags. ôþel, êþel n. Vaterland; ahd. uodal n. Erbgut, Zu aþala Art, Geschlecht. (10:10)

adela, adelan m. Harn vom Rindvieh, Jauche. Neunorw. aale m., schwed. dial. adel, al m. Harn vom Rindvieh; ags. adel, adela m., Kot, Schmutz, nordfries. ethel Harn; mnd. adel, adele m. garstige Feuchtigkeit, Jauche; nhd. bair. adel dass. Vgl. gr. ὄνθος m. Kot. Ig. Wurzel odh, ondh. (10:11; agriculture)

an, anan ôn anana hauchen. g. us-anan ôn anans hauchen; an. in ond g. andar f. anima, Seele, andi m. Geist, anda aða atmen, hauchen. Vgl. asl. vonja f. odor, halitus, ąchati odorare. – gr. ἄνεμος – lat. animus, hâlâre (\*anslā-). – ir. anál. – skr. aniti atmet. (10:12)

andan m. Hauch, Hauchen, Schnauben. an. andi m. Atem, | Geist; as. ando m., ags. anda m. Aufgeregtsein, Zorn, Leidwesen; ahd. anado, anto, mhd. ande m. Gefühl der Kränkung (eig. Schnauben). — Dazu andôn atmen: an. anda ada hauchen, andast verhauchen, sterben; ahd. anadôn, antôn, mhd. anden seinen Zorn auslassen, nhd. ahnden. Vgl. germ. anþjan in ags. êþian atmen, riechen. 「Hierher an. angi m. Duft (und angan, ang n. angenehme Empfindung), {error} das von Lidén (Arm. St. 38) mit arm. anjn g. anjin Seele, anima zusammengestellt wird. [10:13, 11:1)

an Fragepartikel. g. an denn (in der Frage). Vgl. gr. 'av – lat. an (?). (11:2)

ana, an adv. and präpos. an. g. ana präpos. mit dat. and akk. an, auf, über, zu, in; gegen, wider; wegen,

über; an. â adv. and präpos. mit dat. and akk. an, in, mit dat. an, in, auf, bei, mit akk. nach, auf, gegen; as. an, ags. engl. on; ahd. ana, an, mhd. an präpos. mit dat. instr. and akk. an, auf, in, bis, an, gegen, nhd. an. Vgl. asl. ą, vŭ präp. in. – gr. ἀνά auf, an. – lat. umbr. osk. an-. – ir. an- auf. – zend. ana präp. auf. (11:3)

anan, anôn m. f. Ahn, Ahne, dimin. anilan. an. im Personennamen Âli (= \*anilo); ahd. ano, mhd. ane, an, ene Großvater, Urgroßvater, Ahn; dimin. mhd. enel m. Großvater, Enkel; ahd. ana, mhd. ane f. Großmutter, Urgroßmutter, nhd. Ahn, Ahne, Ahnfrau. Lallwort. Vgl. preuß. ane »alte Mutter«, lit. anýta f. Schwiegermutter. — lat. anus f. altes Weib. — arm. han avia. (11:4; family)

aninkila m. Enkel. ahd. eninchil, mhd. enichlîn, nhd. Enkel m. Vgl. (mit anderem Suff.) asl. v-ŭlnukŭ m. Enkel. Wörtlich »Großvaterkind«. (11:5; family)

anud, anid f. Ente. an. ond pl. endr f. Ente; ags. ened f., mnd. anet, ant; ahd. anut, enit, mhd. ant pl. ente m. f. Entrich, Ente. Vgl. lit. ántis f. dass.; ksl. aty f. — lat. anas tis f. Vgl. êdî. (11:6; animal)

ankula m. Enkel, Fußknöchel. an. okkla n. (aus ankulan-) Knöchel am Fuß; ags. (umgedeutet) ancléow, engl. ankle, mnd. enkel; ahd. anchal, anchil m., anchala, enchila f., mhd. enkel m., nhd. Enkel, dimin. von ahd. ancha, encha ((ankiôn) f. crus, tibia, talus. Vgl. Skr. ánga n. Glied, angúli f. Finger, Zehe. (11:7; body)

(ankv, anakv) beschmieren, salben. Vgl. lat. ungvo salbe. – ir. imb Butter. – skr. anákti salbt. (11:8)

ankvan m. Schmier, Butter. ahd. ancho, anco m., mhd. anke m. Butter, besonders frische Butter. Vgl. lat. unguen, unguentum Salbe, Fett. — ir. imb Batter. — s. áñjas n. Salbe, añji salbend, subst. m. f. n. Salbe. (11:9)

anakaz (-iz?) adv. plötzlich. g. anaks adv. plötzlich, sogleich (adverbialer Gen. ?). Vgl. skr. áñjas n. Salbe, acc. als adv. plötzlich, rasch, auch instr. áñjasā stracks, alsbald. Vgl. asl. naglŭ adj. plötzlich. (11:10)

anhtô f. Verfolgung. ags. ôht f. feindliche Verfolgung; ahd. âhta f. Verfolgung, Fried- und Rechtlosigkeit, nhd. Acht. Davon anhtian: as. âhtian, ags. êhtan verfolgen; ahd. âhten, mhd. æhten dass. Vgl. ir. écht (aus anktu-) Totschlag aus Rache. Entweder zu ang, oder wahrscheinlicher verwandt mit gr. ἀνάγχη ir. écen Notwendigkeit, Zwang. (11:10b)

(anh, ang) krumm sein. Vgl. gr. ἄγκος Bucht, u. s. w. – lat. uncus | krumm, altlat. ancas ,qui aduncam bracchium habet'. – ir. écath Fischhaken. – skr. áñcati biegt, áṅkas n. Biegung. (11:11, 12:1)

anhula m. Keim, Keimblatt. an. ôll, âll m. Keim, Keimblatt. Vgl. skr. aṅkurá- m. Sproß, junger Schoß. (12:2; plants)

anh(u)lô f. Riemen. an. ộl, âl, f. (Leder-)Riemen. Vgl. gr. ἀγκύλη Riemen (ἀγκύλος krumm). — lit. ánka f. Schlinge, Schleife. (12:3)

angan m. Spitze (eig. Haken); Biegung. g. (hals)—agga m. (Hals-) biegung; an. angi m. Spitze, Zacken; ags. anga m. Spitze, Stachel; ahd. ango m., mhd. ange m. Haken, Angel. Vgl. gr. ἀγκών Biegung, Ellbogen (norw. mundartl. ang-boge), ὄγκος gebogen, m. Haken, ὄγκινος Pfeilspitze. —lat. uncus gebogen, m. Haken, Klammer, ancus qui aduncum bracchium habet. — ir. écath (aus ank-) Fischhaken. — asl. ąkotŭ Haken. — skr. aṅká m. Haken, Klammer, Biegung zwischen Arm und Hülfte. (12:4; technology)

angula m. Angel. an. ongull m. Angel; ags. ongel, engl. angle Fischangel; mnd. angel; ahd. angul, mhd. angel m. Stachel, Fischangel, der ins Heft eingefügte Teil des Schwertes. Vgl. gr. ἀγκύλος gewölbt, gekrümmt. (12:5; technology)

angra m. Bucht; Anger, Grasland. an. angr m. (Stamm angra) Bucht in Ortsnamen, Hardangr u. s. w.; mnd. anger m. Grasland; ahd. angar m., mhd. anger, nhd. Anger. – Verwandt an. eng f. Grasland (St. angiô). Vgl. altlat. ancrae ,convalles', und gr. ἄγκος n. Thal. (12:6; land)

(ang) ἄγχω. Vgl. lit. añksztas enge; asl. ązŭkŭ dass. – gr. ἄγχω – lat. ango. – ir. cum-ang enge. – skr. áohas Not, aohú enge u. s. w. (12:7)

angaz n. Kummer, Betrübnis, an. angr m. Verdruß, Schade, Betrübnis (vielleicht eig. ein neutr. s- St.). Vgl. lat. angor. m. – skr. aöhas n. Enge, Bedrängnis. (12:8)

angvu enge (statt angu, angva). g. aggvus enge; an. øngr dass; ags. mnd. enge; ahd. angi, engi, mhd. enge, nhd. eng(e). Vgl. asl. ązŭ-kŭ eng, ązota Enge. — skr. aòhú eng. (12:9)

angvian beengen. g. ga-aggvjan beengen; an. øngja, øngva drängen; mnd. engen enge machen, drängen; ahd. anken, mhd. enken, nhd. be-engen. Vgl. asl. aziti bedrängen. (12:10)

angusti f. Enge, Angst. mnd. angest m.; ahd. angust, mhd. angest, nhd. Angst f. (Von einem neutr. Stamme angu-s weitergebildet). Vgl. lat. augustiae Enge, Beklemmung (wahrscheinlich aus anghos-, vgl. skr. aòhas). — asl. azostĭ f. Beengung. (12:11)

angra m. Kornwurm. ahd. angar, mhd. anger m. Kornwurm, nhd. Engerling. Vgl. lit. anksztiraĭ Larven u. Maden, lett. angsteri | Maden, Engerlinge. Verwandt auch lit. angìs Schlange, ungurỹs Aal, lat. anguis. S. unkvi. (12:12, 13:1; agriculture)

anþara anderer, zweiter. g. anþar anderer; an. annarr anderer, zweiter; as. ôthar, ags. ôþer, engl. other; ahd. andar, mhd. ander, nhd. anderer. Vgl. lit. añtras der andere, zweite; asl. vǔtory dass. Wahrscheinlich Kompar. zum ig. pron. ono-: lit. añs, asl. onǔ jener, skr. ana- dieser (ergänzt idam). (13:2; number)

and, anda adv. und präpos. gegen, ent-. Siehe und. g. anda-, and- präf, and präpos. mit akk. auf – hin, an – herab, – entlang; an. and- präf. ἀντί z. B. and-lit n. Antlitz, and-virki n. Arbeit, Ertrag, Gerät (vgl. mhd. antwere Kriegsmaschine, Gerät), andsvar n. Antwort (vgl. as. antswôr, ags. andswaru, engl. ans-

wer); as. ags. and-, as. ant präp. mit akk. usque ad, ahd. ant- (int-), nhd. mhd. ant-, ent-. Vgl. lit. añt präp. mit akk. auf (alt anta). – gr. ἄντα, ἄντην, ἀντί – lat. ante, antid-ea. – skr. ánti entgegen, vor. (13:3) andbahta m. Diener. g. andbahts m. Diener; an. ambâtt f. Magd, Dienerin; ags. ambiht m.; ahd. ambaht, ampaht, mhd. ambet, amt m. Diener, Verwalter, Aufseher. Wohl dem Keltischen entlehnt (und umgedeutet). Vgl. lat.-gall. ambactus Diener. (13:4; law)

andbahta, andbahtja n. Dienst, Amt. g. andbahti n. Dienst, Amt; an. embætti n. dass. (namentlich gottesdienstlich »Amt, Hochamt«), as. ambaht n., ags. anbiht, ambiht n.; ahd. ambahti, ampahti, ambaht ampaht, mhd. ambet, ambt n., nhd. Amt. Dazu andbahtian und andbaht(i)ôn dienen: g. andbahtjan dienen; an. embætta bedienen, besorgen; ags. ambihtian, mnd. ambachten; ahd. ambahten, ampahten und ampahtôn, mhd. embehten und ambahten amten, verwalten. (13:5; law)

**anþiz**, **andiz** früher, vormals. an. endr, enn früher, vormals, wieder, noch; ags. end vorher; ahd. enti früher, vormals, mhd. ent, end konj. ehe bevor. Komp. zu anda. (13:6)

andô, anþô f. vestibulum. an. ond f. (und onn) vestibulum. Vgl. lat. antae f. pl. Pfeiler vorn an beiden Seiten der Tür. – arm. dr-and Türpfosten, (Die Zugehörigkeit zu ig. ant- unsicher wegen skr. âtâ f. Umrahmung der Tür.) (13:7)

anþia n. Stirn. an. enni n. Stirn; ahd. andi, endi n. Stirn. Vgl. lat. antiae f. pl. die Stirnhaare. — ir. étan Stirn. Vgl. gr. ἀντίος. (13:8; body)

andia m. Ende. g. andeis m. Ende; an. endir m. dass.; as. endi m.; ags. ende m.; ahd. anti, enti, mhd. ente, ende m. n., nhd. Ende n. Vgl. skr. ánta m. Ende, Grenze, Rand, antya der letzte. (13:9)

andî (?) (undi), anþî (?) und, weiter. an. en(n) conj. und, aber; as. endi, ags. and; ahd. anti, enti, endi, end, inti, indi, int, unta, unda, | unti, undi, mhd. unte, unt, unde, und, nhd. und. Vgl. s. átha (⟨ ntha) weiter, ferner. Das -î vielleicht deiktische Partikel (ούτοσ-ί). (13:10, 14:1)

**Tandurna** m. Andorn, marrubium. mndl. nndl. andoren; ahd. andorn, mhd. andorn, antorn m., nhd. Andorn. Nach Lehmann (I. F. XXI 192) zu skr. andhá blind, dunkel (vgl. »blinde Nessel«). (14:1b)

ann, unnan ann prät. unþô- gönnen. an. unna ann unnum, prät. unda lieben; as. giunnan (nur im 3. sg. prät. gionsta), ags. unnan ann, prät. ûþe, gönnen, gewähren, wünschen; ahd. unnan an, prät. onda, onsta gönnen, gewähren, erlauben, nhd. gönnen. Das zweite n gehört urspr. nur dem Präs. an. Vgl. gr. ὀνίνημι, ὄνησις (?). (14:2)

**ansti** f. Liebe, Gunst. g. ansts f. Liebe; an. âst f. Liebe; as. anst f., ags. êst; ahd. anst f. Gunst, Gnade. (14:3)

undi, unsti f. Gunst, in ab-undi, -unsti Abgunst. an. of-und f. Abgunst, Neid; as. av-unst, ags. æfest f. dass.; ahd. abunst (and abanst), mhd. abunst f. Mißgunst, Neid, vgl. ahd. nhd. Gunst f. (14:4)

ansa m. Balken. g. ans m. Balken; an. âss m. horizontaler Balken; mhd. ans-boum Brückenbalken (nhd. dial. ans f. Balken, welcher als Unterlage für Bier- and Weinfässer dient) [; vgl. bair. die asen, asem, as die Trage, Stütze, Unterlage..] Verwandt sind gewiß ir. asna Rippe ((assanjâ), cymbr. asen f. costa, asserculus, assula, und lat. asser dicke Stange, Latte, Balken. Die Lautverhältnisse sind dunkel. Das germ. Wort zeigt n-Infix. (14:5)

ansiô f. Öse, Henkel. an. œs f. Loch am oberen Rand des Schuhleders, durch welches der Riemen gezogen wird; mnd. ôse f. (aus \*ansiô) ringförmige Handhabe, Schlinge zum Festhalten (entlehnt im spät mhd. nhd. Öse). Vgl. lit. ąsà f. Henkel, Schleife, lett. ůsa dass., preuß. ansis Haken. – lat. ansa f. Henkel, Handhabe; crepidae ansae die Ösen am Rande der Schuhsohlen, durch welche die Bindriemen gezogen wurden. – ir. ési pl. (aus ansi-) Zügel. Vielleicht auch gr. ἡνία pl. Zügel, Riemen (aus ānsio-). (14:6) ansu m. Gott. an. ộss, âss m. Gott, âsynja Göttin; got.-lat. anses (von den Halbgöttern der Goten, bei Jordones); as. âs, ôs, ags. ôs m. Gott (und Name der Rune o); ahd. ansi-, ans- in Eigennamen. Vgl. zend. anhu m. Welt, Leben. Unsicher. (14:7; religion)

apan m. Affe, Tor. an. api m. Affe, Tor; as. apo, ags. apa Affe; ahd. affo, mhd. affe, nhd. Affe m.; dazu f. ahd. affa und affin, mhd. affinne, nhd. Äffin (an. apynja). Vgl. altruss. opica f. Affe. Wahrscheinlich nicht germanisch. (14:8; animal)

ap(a)la m. Apfel. an. in apaldr m. Apfelbaum, apalgrâr, epli n. Apfel; ags. æppel m., engl. apple, {error} mnd. appel m.; ahd. aphol, aphul, mhd. apfel, nhd. Apfel m. Vgl. lit. óbůlas, obůlỹs, lett. ābols, preuß. w-oble Apfel; asl. jablŭko u., jablŭka f. Apfel. – ir. aball, uball, cymr. afal, corn. auallen. (14:9)

**ap(a)la-grêva** apfelgrau. an. apalgrâr apfelgrau; as. apulgrê; mhd. apfelgrâ, nhd. apfelgrau. (14:10; color)

**apaldra** m. Apfelbaum. an. apaldr g. -rs, -rar m.; ags. apuldre, | æppuldre f.; ahd. apholtra f., mhd. apfalter Apfelbaum. Vgl. den Ortsnamen Affoltra. (14:11, 15:1; agriculture)

af, aba (abu-) adv. und präpos. von, weg, ab. got. af; an. af adv. und präpos. mit dat. von, adv. weg, ab; au-(aus abu) z. B. in auvirđi n. verächtliche Person; as. af, ags. of; ahd. aba, abo, abe-, ab-, ap-. mhd. abe, ab, ave präp. mit dat. von, von weg, nhd. ab-. Vgl. gr. ἀπό dial. ἀπύ (vgl. germ. abu). — lat. ab. — skr. ápa; zend. apa. (15:2)

abuha, abuga verkehrt. an. ofugr verkehrt, rückwärtig; as. abuh, avuh; ahd. abuh, apuh, mhd. ebich, ebech verkehrt, umgewendet, böse. Vgl. asl. opako, opăče adv. retrorsum, contrarium: lit. apacžià der untere Teil. – skr. apâñc- rückwärts, westlich gelegen. Das germanische Wort stellt sich doch vielleicht eher zu idg. op-, epi vgl. g. ibuks

und lat. opâcus schattig (eig. hinten gelegen), siehe ebuka. (15:3)

afar, abar (abur) adv. präpos. hinter, nach, abaran, aburan m. Nachkomme. g. afar präpos. mit dat. und akk. hinter, nach, adv. nachher; an. aur-(aus abur) z. B. in aur-falr m. die untere Röhre der Speerstange; ahd. avar, afar, avur, mhd. aver, aber adv. und konj. wieder, wiederum, dagegen, aber, nhd. aber. as. abaro m., ags. eafora m. Nachkomme. Vgl. an. afr n. Nachgebräu. Vgl. zend. apers. apara der hintere, skr. áparam adv. nachher, später, aparena präp. nach, hinter. (15:4)

after, afteri adv. und präpos. nach, hinter. an. eptir adv. und präpos. mit dat. und akk. nach; ags. æfter; ahd. aftar, mhd. after, nd. achter präpos. mit dat. hinter, nach. Komparativ von af. Vgl. gr. ἀπωτέρω adv. ferner, weiter entfernt. — apers. apatara der fernere, andere, apataram adv. ferner. aftara könnte auch zu idg. op- gehören, vgl. gr. ἀπ-ίσ-τερος und g. iftuma, siehe eftuma. (15:5) aftra (aftrai?) adv. zurück. g. aftra zurück, wiederum; an. aptr adv. zurück, rückwärts; as. æftar, ags. after adv.; ahd. aftar, mhd. after adv. hinten, nach. Wie after. (15:6)

abjan, aban m., abjôn f. Ebbe (eig. Rückgang). an. efja f. Bucht in einem Fluß, in welcher der Strom zurückläuft (norw. dial. auch ave m.); ags. ebba m. (as. ebbiunga), mnd. ebbe (woher nhd. Ebbe). Vgl. (mit anderer Bedeutungsentwickelung) gr. ἄπιος fern, entlegen. (15:7; sea)

(ab, ôb) wirken, erwerben. Vgl. gr. ὅμπνη f. Nahrung, Getreide, pl. Feldfrüchte. – lat. ops, opus. – skr. ápas n. Werk, ápnas n. Besitz, Reichtum. (15:8) aban m. Mann (eig. der tätige). g. aba m. Mann, Ehemann; an. afi m. dass. (15:9)

**abnian** (**abnên**) ausführen. an. efna ausführen, efni n. Stoff, Zeug | zu etw.; ags. æfnan, efnan patrare, praestare, perficere, facere. Vgl. ôbian üben und skr. ápnas. (15:10, 16:1)

abra stark, heftig. g. abrs stark, heftig, bi-abrjan sich entsetzen; an. afar adv. sehr, in hohem Grade, afar-kostr hartes Verhängnis. Unsicher. (16:2) 6ba m., 6b6 f. das Üben, Feier, 6bja gewaltig, heftig (eig. wirksam, energisch). an. æfr gewaltig, heftig; ahd. uoba f. Feier, mhd. uop g. uobes m. das Üben, Treiben, Sitte; Landbau, vgl. ahd. uobo m. Landbauer. — Dazu germ. 6bian verrichten in as. 6bjan feierlich begehen, ahd. uoben, uoppen, mhd. üeben, nhd. üben. Vgl. skr. âpas n. religiöse Handlung, wie ápas Werk, heiliges Werk = lat. opus. (16:3)

**af(a)la**, **ab(a)la** m. n. Kraft, Wirksamkeit. an. afl n. Kraft, Stärke (numerisch), afli m. Stärke, Ertrag, afl m. Esse, efla stärken, ausführen, vermögen, afla bereiten, ausführen, erwerben; ags. afol n. Kraft; ahd. avalôn, afalôn viel zu schaffen haben, arbeiten. (16:4)

(am) drängen, belästigen. an. in ama ada belästigen,

amast sich mit etw. abgeben, Unwillen fühlen, nnorw. mundartl. am n. das Reiben, ama reiben, anstrengen. Vgl. lit. umaī adv. plötzlich, umarùs ungestüm, ùmaras Sturm, Ungestüm, ũmyti drängen, lett. umaka ein sich gewaltsam aufdringender. – skr. ámiti bedrängt, beschädigt, ist schadhaft, krankhaft, ama m. Andrang, Ungetüm, Betäubung, Krankheit, ámatra heftig, ved. ámîvâ f. Plage, zend. ama m. Kraft, besonders Angriffskraft, impetus. Ablautend êm? skr. âmaya m. Krankheit, s. êma. Eine Ablautstufe ôm in gr. ἀμός roh; ir. óm roh; skr. âmá roh, ungekocht, unreif; arm. hum. flit. umai, umaràs, ùmaras, ũmyti, lett. umaka gehören nicht hierher, vgl. den Ablaut au in lett. aumakam in Menge, mit Gedränge, aumalam stromweise, aumanis unsinnig, rasend u. s. w. Bezzenberger (B. B. XXI 316) stellt hierzu g. iumjô Menge, und zurselben Grundwz. an. \*ŷja ûđa wimmeln. \( (16:5)

amra bitter. nord. in neunorw. amper scharf, bitter von Geschmack, auch rasch, flink (an. apr schlimm, hart, betrübt); ndl. amper scharf, bitter, unreif. Substantiviert in ags. ampre f. und ahd. ampharo m., mhd. ampfer m., nhd. Ampfer. Vgl. skr. amblá, amlá sauer, m. Säure, Sauerklee. — lett. amols der Klee. (16:6)

**amita** beständig, fortwährend (eig. dringend). ahd. emiz beständig, fortwährend, emazig, emizig, mhd. emezic, emzic beständig, beharrlich, nhd. emsig. (16:7)

**êma** m. Rost. ags. ôm m. Rost, ôman f. pl. die Rose; an. âma f., âmu-sôtt f. die Rose. Vgl. lit. ãmaras, emeraĩ Mehltau. (16:8; plants)

amazan m., amslô f. Amsel. ags. amore m., engl. yellow-hammer; ahd. amoro, mhd. amer m., nhd. Ammer. ags. ôsle f. (aus amslôn); ahd. amsala f., mhd. amsel, nhd. Amsel. (16:9; animal)

ammôn f. Mutter, mütterliche Person. an. amma f. Großmutter; ahd. amma, mhd. amme f. Mutter, Amme. Lallwort. Vgl. ir. ammait Amme. – alb. amæ Tante. – lat. amîta Vaters Schwester. (16:10; family) amsa m. Schulter. g. ams m. Schulter; an. âss m. Bergrücken. | Vgl. gr. ὧμος Schulter (aus ōmso-s). lat. umerus (aus \*omeso-s). – arm. ne. – skr. aòsa m. Schulter. (16:11, 17:1; body)

(ar) 1. erregen, sich erheben. Vgl. gr. ὄρνυμι, ὀρούω, ὄρνῖς. lat. orior. — skr. ṛṇoti erregt sich, erhebt sich. Hierzu ags. eart, earon du bist, sie sind, vgl. lit. yrà ist. Eig. »seinen Ursprung nehmen«? (17:2)

aran m. Adler. got. ara Adler; an. ari m. (und orn aus \*arnu) Adler; (ags. earn); ahd. aro (und arn pl. erni), mhd. are, ar, nhd. Aar, Adler. Vgl. lit. erẽlis m. Adler; asl. orĭlŭ m. dass. — cymr. erer Adler. Gleichen Stammes gr. ὄρνῖς Vogel. (17:3; animal) arnia, arni rege, kräftig. g. arniba adv. sicher, behutsam; an. ern tüchtig, energisch. Vgl. germ. erna in ags. eornest f., engl. earnest; ahd. ernust, ernist, nhd. Ernst. Unsicher. (17:4)

**arva** bereit, rüstig; freigebig. an. orr rasch, lebendig, freigebig; as. aru bereit, fertig, ags. earu celer,

alacer, expeditus, paratus. Hierher auch got. arvjô adv., ahd. arawûn adv. unentgeltlich (eig. freigebig). Vgl. skr. árvan, árvant rennend, schnell, zend. aurva, aurvañṭ schnell, tapfer. Vgl. auch gr. ὄρούω. (17:5)

renn, rennan rann sich erheben, rennen, rinnen. g. rinnan rann runnans rennen, laufen, ur-rinnan aufgehen (Sonne); an. renna (rinna) rann runninn fließen, rennen, laufen, as. rinnan, ags. rinnan, iernan; ahd. rinnan fließen, schwimmen, laufen, nhd. rinnen rann geronnen. Dazu caus. rannian: g. ur-rannjan aufgehen lassen; an. renna laufen machen; as. rennian dass.; ahd. mhd. rennen rante, nhd. rennen rannte. Vielleicht aus r-en-ô, r-en-u, Präsensthema zu ar, vgl. ὄρ-νυ-μαι, skr. rnoti, rnute, ebenso trenn (trennen) = skr. (dar) dr-nâ-ti. (Möglich wäre auch urgerm. ri-nv-ô zu Wurzel ri.) (17:6)

runi m. Lauf. g. runs m. Lauf (vgl. an. run n. Verbindung zwischen zwei Seen); ags. ryne m. Lauf. Vgl. auch germ. runsi und runsti f. in g. garuns f. Straße, ahd. mhd. runs und runst f. das Rinnen, Fluß, Flußbett. (17:7)

runan, runna(n) m. Schößling. an. runnr m. Busch, norw. mundartl. runn m. Busch, rune m. Schößling. Vgl. gr. ἔρνος n. junger Trieb, Schößling. Mit anderer Bedeutungsentwickelung skr. árnas n. Woge, Flut, Strom. (17:8; plants)

(ar) 2. fügen. Vgl. rî und raþ. Vgl. gr. ἀραρίσχω füge, ἀρτύω füge zusammen, bereite. – lat. arma, armus, artus, ars. – arm. arnem mache. – skr. ṛtá- recht, ar-p-áyati steckt hinein, ará, m. Radspeiche. (17:9)

**arþôn** f. Schwanzriemen. aschwed. arþa, norw. mundartl. arda f. Schwanzriemen. Von einem part. prät. \*arþa abgeleitet. (17:10)

ardi f. m. Art, Weise. an. vielleicht in einardr einfach, aufrichtig; mhd. art f. angeborene Eigentümlichkeit, Natur, Art. | Vgl. lat. ars Kunst u. s. w. – skr. ṛtí Art, Weise, ṛtá m. Ordnung, Brauch. Unsicher, da die Bedeutung Art, Weise erst mhd., siehe ar 3. (17:11, 18:1)

arma m. Arm. g. arme m. Arm; an. armr m. Arm, ermr (aus armî) f. Ärmel; as. arm, ags. earm m.; ahd. aram, arm, mhd. arm, nhd. Arm. Vgl. preuß. irmo Arm, Oberarm; asl. rame n. Schulter, Arm. — lat. armus. — arm, armukn Ellenbogen. — skr. îrmá m., zend. arema m. Arm. (18:2; body)

**erman(a)**, **ermun(a)** Großvieh, armentum. an jormuni m. Ochs, Pferd; got. in Airmanareiks, an. Jormunrekr, ags. Eormenrîc, mhd. Ermenrîch gotischer Königsname. Als erstes Glied in Zusammensetzungen diente erman- wie gr. βου- zur Bezeichnung des Großen, z. B. an. jormungrund die weite Erde = ags. eormen grund, as. irminthiod, ags. eormen péod, ahd. irmindeot. Vgl. Ermunduri Groß-Thüringer. Vgl. lat. armen-tum. (18:3; animal)

ar 3., arjan pflügen. g. arjan pflügen; an. erja arði pflügen; as. erian, ags. erian; ahd. erren, mhd. ern

dass. Vgl. lit. ariù árti pflügen; asl. orją orati dass. – gr.  $\alpha\rho\delta\omega$  – lat. aro. – ir. airim pflüge. (18:4; agriculture)

arþra m. (eig. n.) Pflug. an. arðr g. arðrs m. Pflug. Vgl. gr. ἄροτπον — lat. arâtrum. — ir. arathar. Dazu asl. ralo (aus ar-tlo) n. Pflug (woher mhd. arl Pflugschaar); lit. árklas Pflug. (18:5; agriculture)

arþi, ardi f. das Pflügen, arþu, ardu m. Landbau. an. ord f. Ertrag Ernte; ags. earþ, ierþ f. das Pflügen, Ernte, eard m. Wohnung Heimat, as. ard m. Aufenthaltsort, Wohnung; ahd. art m. f. Ackerbau, Ackerland, Ertrag; Herkunft, Nachkommenschaft, mhd. auch angeborene Art, s. ar 2. — Dazu germ. arþôn, ardôn in as. ardôn bewohnen, ags. eardian, ahd. artôn, ardôn das Land bauen, wohnen (in der Bedeutung Herkunft, Nachkommenschaft könnte möglicherweise ein verschiedenes Wort vorliegen, vgl. lat. ortus, s. ar 1). (18:6; agriculture)

ar 4., arnôn ausrichten, gewinnen. an. arna aða ausrichten, erlangen, gewinnen; ags. earnian verdienen, gewinnen; ahd. arnôn, -ên, mhd. arnen erwerben, verdienen, ernten (in der letzten Bedeutung vielleicht zu asani). Vgl. gr. ἄρνυμαι erwerbe. — arm. arnum nehme. (18:7)

arina m. Fußboden, Tenne. an. arinn m. Feuerstätte Herd; ahd. arin, erin, mhd. eren, ern m. Fußboden, Tenne, nhd. Ähren Vorstube. (Der fehlende Umlaut im An. verbietet es eine Grundform \*azena anzunehmen.) Vgl. lat. ârea freier Platz, Tenne. — lit. óras das Freie. (18:8)

arut(i)a n. Erz. an. in ørtog f. (= arutia-taugô) Drittel des Eyrir (eig. Erz-draht); 「and. arut m. Stück Erz; ahd. aruzi, arizi, aruz, ariz, mhd. erize, eriz, erze, erz n., nhd. Erz. Man vergleicht lat. raudus, rûdus Erzstück. (18:9)

arhvô f. Pfeil, an. or g. orvar f. Pfeil; g. in arhvazua f. Pfeil (vgl. | hlaivasna); ags. earh f. dass., engl. arrow. Vgl. lat. arcus (( arquos) Bogen. (18:10, 19:1)

arga feig, unmännlich, böse. an. argr, ragr unmännlich, wollustig, schlecht; mlat.-longob. arga m. Nichtswürdiger, Faullenzer; ags. earg feig, träge, böse; ahd. arag, arg, mhd. arc fl. arger feig, träge, geizig, karg, böse, nhd. arg. Vgl. zend. ereghañt- arg, abscheulich. Zur Wurzel eregh in ὄρχεω errege, ὀρχέομαι rege mich, tanze, skr. rgháyati ist erregt, bebt (Grundwurzel in ὄρνυμι). Oder zu ig. erêĝh in gr. ὄρχις Hode, zend. erezi, arm. orji-k<sup>c</sup>, alb. herδe dass., vgl. lit. erzilas Hengst. Grundbedeutung von arg geil? (19:2)

artôn f. anas querquedula. an. arts, f. anas qu.; ertla (dim.) f. motacilla. Damit verwandt mnd. ertseke, irske Hänfling. Vgl. lat. ardea Reiher. – serb. róda Storch. – gr. ἐρωδιός ἀρωδιός Reiher. (19:3; animal)

artian aufreizen. an. erta aufreizen. Vgl. gr. ἄρδις Pfeilspitze, Stachel. – ir. aird Endpunkt. Vielleicht eher zu. skr. ard, rdáti zerstieben, aufregen, ardáyati

regt auf. Auch gr. ἔρις, ἐρεθίζω? (19:4)

**arduga** steil. an. orđugr steil. Vgl. lat. arduus dass. (Warzel ard(h) wachsen). (19:5)

arba m., arbia n. Erbe. got. arbi n. Erbe; an. arfr n. das Erbe, arfi m. der Erbe, erfi n. Leichenmahl; as. erbi n. Erbe, ags. ierfe n. dass. (auch Vieh); ahd. arpi, arbi, erbi, mhd. erbe n., nhd. Erbe n. Vgl. got. arbja m. der Erbe, ags. ierfe, ahd. arpeo, erbeo, erbe, mhd. nhd. Erbe m. Dazu. die abgelautete Form aschw. orf Erbteil in Hausgerät. Vgl. ir. comarbi Miterbe. – gr. ὀρφανός, ὀρφός, ὀρφόω. – lat. orbus, orbare. – skr. árbha klein (?). (19:6)

arbaiþi, arbaidi (aus arbēieþi?) f. Arbeit, arbaiþia, arbaidia n. dass. g. arbaiþs f. Arbeit; an. erfidi n. Mühsal, Arbeit; as. arabêd f., arbêdi n., ags. earfoþ f., earfeþe n. Mühe, Arbeit; ahd. arabeit, arapeit, mhd. arebeit, arbeit, nhd. Arbeit (auch ahd. arabeitî, mhd. arbeite f.) — Dazu. arbaiþôn arbeiten in an. erfida arbeiten, ags. earfoþian beschweren, ahd. arapeitôn (und arafeiten), nhd. arbeiten. Wie es scheint von einem Verb \*arbên, das von einem Worte für Knecht abgeleitet ist, vgl. asl. rabŭ Knecht, an arfr Ochs (der arbeitende) (und ags. orf n. Vieh?), lit. arbonas. Die Bedeutung "Knecht' aus »klein«? (Vgl. s. árbha). 「Vgl. auch lit. ap-si-růbti die häuslichen Arbeiten verrichten (Bezzenberger B. B. XXVII 150)." (19:7)

**arma** arm (aus arbma?). g. arms elend; an. armr und aumr (aus arbuma) elend, unglücklich; as. arm pauper, elend, ags. earm dass.; ahd. aram, arm, mhd. nhd. arm. Vielleicht aus arbma, zum vorigen. (19:8) **arvaz**, **arviz** n. Narbe. an. ørr n. Narbe; mnd. are dass. Vgl. skr. árus adj. wund, n. Wunde. (19:9)

arvait arvît Erbse. an. ertr f. pl. Erbsen; as. erit, mnd. erwete; ahd. araweiz, arawîz, mhd. areweiz, arweiz, arwîz, erbiz f., nhd. Erbse. | Vgl. gr. ἐρέβινθος, ὄροβος Kichererbse. — lat. ervum Erwe, Erbse. Vielleicht sind alle diese Formen einer nicht ig. Sprache entlehnt. (19:10, 20:1)

arsa m. Arsch. an. ars und rass m. anus; as. ars, ags. ears m., engl. arse; ahd. mhd. ars m., nhd. Arsch. Vgl. gr. ὄρόος Steiß. – arm. of der Hintere. – ir. err (aus \*ersā) Schwanz. (20:2; body)

al 1., alan ôl alana alere. g. alan ôl alans aufwachsen, sich nähren; an. ala ôl hervorbringen, zeugen, füttern. Dazu g. aljan aufziehen, mästen, norw. mundartl. elja, partc. g. aliþs = an. ali(þ) in ali-svîn u. ä. Vgl. lat. alo. – gr. ἄναλτος, ἄλ-θετο, ἀλθαίνω, ἀλδαίνω. – ir. no-t-ail alit te. (20:3)

alda, alþia, komp. alþizan, superl. alþista alt. Partc. prät. von al. g. alþeis alt; an. komp. ellri älter, elztr ältest, eldast alt werden; as. ald, ags. eald, engl. old, komp. superl. ags. ieldra ieldest, pl. ieldran Eltern; ahd. alt, altêr, mhd. nhd. alt, ahd. altiron, eltiron, mhd. altern, eltern, nhd. Eltern. Vgl. lat. adultus. Eine Ableitung vom Partc. ist an. aldin n. Ecker (Stamm aldana eig. Nahrung?). (20:4)

alþî(n), aldî(n) f. Alter. an. elli f. Alter; as. eldî

f., ags. ieldo f.; ahd. altî, eltî f., mhd. elte f. Alter. Von alþa, alda. (20:5)

aldi f. Alter, Zeitalter, pl. Menschen. g. alþs (-d-); an. old f. Zeitalter, pl. Menschen; as. eldî pl. Menschen, ags. ield f. Von alan. — Dazu ver-aldi Welt (s. vera) in an. verold f. Zeitalter, Welt; as. verold f. irdisches Leben, Zeitalter, ags. werold, engl. world; ahd. weralt, mhd. werelt, welt f., nhd. Welt. (20:6)

**aldra** m. n. Alter. an. aldr g. -rs Alter, Lebensalter, Greisenalter; as. aldar, ags. ealdor n. Leben, Lebenzeit; ahd. altar, mhd. alter n. Zeitalter, Welt, Greisenalter, Vorzeit. Von alan. (20:7)

(al) 2. anspornen, treiben. Ig. Wz. ela in gr. ἐλαύνω ἐλάω. — lat. alacer. — ir. élaim (aus ex-lâjô) fliehe. (20:8)

**aljan** m., **aljôn** f. Nebenbuhler. an. (arin)elja f. Nebenbuhlerin, Kebsweib; ahd. ello m. Nebenbuhler, ella, giella f. Nebenbuhlerin, Kebsweib, mhd. gelle. (20:9)

**aljana** n. Eifer, Kraft, Mut. g. aljan u. Eifer; an. eljan n. (und f.) Geisteskraft, Standhaftigkeit; as. ellean, ags. ellen n. Mut; ahd. ellian, ellan, mhd. ellen n. Eifer, Mut, Tapferkeit. (20:10)

**alatjan** treiben. an. elta drängen, verfolgen. (20:11)

ala ganz, völlig. g. in ala-brunsts ὁλόκαυστον, alamans pl. alle Menschen, ala-þarba ganz arm; an. alvita allwissend, al-eyða f. völlige Wüste, al-dauði ganz todt; {pre-mod.} as. ala-jung ganz jung, ags. æl-mihtig allmächtig; ahd. ala-garo ganz bereit, alawâri, mhd. alwære aufrichtig (nhd. albern) = an. olværr aufrichtig, wohlwollend. Vgl. lit. al-wënas jeder. – ir. uile (\*olio-) ganz, all. (20:12)

**alla** all, ganz. g. alls all, ganz; an. allr dass.; as. all, ags. eall, engl. all; ahd. al allêr, mhd. al aller, nhd. all. alla für \*al-na (wie fulla für \*ful-na). (21:1)

ala m., êla m., êlô f. Ahle siehe êla. (21:2; technology) alinô (aus alenô?) f. Elle. g. aleina (statt alina?) f. Elle; an. oln, eln, alin f. Elle; ags. eln, engl. ell; ahd. elena, elna, mhd. elne, elle, ele f., nhd. Elle. and. elina Elle, mndl. elne, elle, ndl. el. Vgl. gr. ἀλένη – lat. ulna Elle, Ellenbogen. – ir. uile f. dass. – skr. aratní f. Elle, Ellenbogen. (21:3)

aluþ n. Bier. an. ol n. Bier, Trinkgelage, oldr n. Trinkgelage (aus aluþra); ags. ealoþ, ealo n., as in alo-fat, mhd. in al-schaf Trinkgefäß. Vgl. lit. alù-s Bier, preuß. alu Meth. Vielleicht verwandt mit lat. alûmen Alaun. (21:4)

alunda m. Alant. and. alund m. capito; ahd. alunt, alant m., nhd. Alant. Dazu wahrscheinlich an. olunn ein gew. Fisch (Makrele?). Vielleicht verwandt mit m.ir. aladh bunt, gestreift, scheckig, wozu n.ir. ala (aus aladh) Forelle; kelt. Grundform \*alāto- (C. Marstrander). (21:4b)

(alk) schmutzig, schleimig, faul sein. In norw. mundartl. alka sudeln, schmutzen, alken widerlich; nd. alken in unreinen Dingen wühlen, in Kot treten. Ablautend norw. mundartl. ulka eitern, ekeln, ulkast fäulen, ulka anhängender Schleim, auch Frosch, ulk Meerfrosch, nd. mundartl. ulk Frosch. Vgl. lat. alga Seegras? Die Grundwurzel al (mit verschiedenen Erweiterungen) in ahd. oltar Schmutz, isl. ŭldinn schimmelig, an. ŷlda Verfäulungsgeruch, ferner norw. ulma modern, nd. ulmen fäulen, ulm Vermoderung (bes. in Holz). Auch norw. mundartl. elgja und olga sich erbrechen wollen gehören wohl hierher. Vgl. lit. êlmès, almens die Feuchtigkeit, die den Leichen aus dem Munde kommt (= norw. ulma). an. ŷlda vielleicht aus \*ulhiþôn, verwandt mit lat. ulcus, gr. ἔλχος Wunde, Geschwür. (21:5)

alh, algôn wehren, wahren. ags. ealgian verteidigen. Hierzu g. alhs (Kons.-Stamm) Tempel; urnord. (run.) alh Amulet; 「as. alah m., ¬ags. ealh m. Tempel. Vgl. lit. elkas, alkas (heiliger) Hain. — gr. ἀλκί, ἀλαλκεῖν. — lat. ulciscor. — skr. rakṣati hütet. (21:6) 「(elh) etwa hungern, armselig sein. In ahd. ilgi fames, und wahrscheinlich in an. illr, îllr (s. ubila). Vgl. lit. álkti hungern; asl. alŭkati, lakati esurire, alŭ-čĭ fames, ir. elc, olc schlecht. (21:6b) ¬

(alg) kalt sein. In isl. elgur (an. gen. elgjar) m. »Schneegestöber, das von einer Seite her lange fortdauert und von starkem Frost begleitet ist, halbgeschmolzener Schnee, deep pools of half-melted ice«; vgl. lat. algor, algere; ig. Wz. algh. (Lidén, St. z. ai. u. vergl. Sprachges. 66.) (21:6c)

aldô(n) f. Trog; Wellental. an. alda f. Welle, Wellental, norw. mundartl. olda f. Trog, schwed. mundartl. ålla längliche Vertiefung. Vgl. ags. ealdob, aldaht Trog. Vgl. asl. ladija, alŭdija f. Kahn: lit. eldija f. Flußkahn, eldijele Räucherpfanne. — Urverwandt lat. alveus Trog. (21:7; agriculture)

**alba** (albu?) Alb, Elf. an. alfr pl. alfar m. Alf, Elf; ags. ælf pl. ielfe m. dass., mnd. alf böser Geist, incubus; mhd. alp m. n. pl. elbe, elber, nhd. Alp, Alp-drücken. Möglicherweise zu skr. rbhú geschickt, Künstler, zu stellen. (21:8; religion)

(alba) weiß. Germ. in albî, albat (und vielleicht in \*alban m., nhd. dial. Alben, kalkhaltiger Sand unter der Fruchterde, schwed. mundartl. alf dass.). Vgl. gr. ἀλφός weißer Fleck, ἀλφούς λευχούς (Hes.). – lat. albus. Hierzu wahrscheinlich auch ahd. alba Larve (der Insekten), vgl. ndl. elft dass.; auch neunorw. alma dass. (das m stammt vom gen. pl. \*albna > \*almna). (21:9; color)

albî f. Fluß. an. elfr gen. urspr. alfar f. Fluß. Deutsch in dem Flußnamen Elbe und vielleicht in mnd. elve Strombett. Vgl. den gall. Flussn. Albis. (21:10; land)

albat albit f. Schwan. an. ǫlpt f. pl. elptr und alptir Schwan; ags. ielfetu f.; mhd. albiz, elbiz f. Schwan. Vgl. ksl. lebedĭ f. Schwan. Hierzu auch ndl. elft, alft Weißfisch; vgl. gr. ἐλεφιτίς ein gewisser Fisch. (22:1; animal)

alma s. el- (22:2)

allôn, allakôn f. Alk. Schwed. mundartl. alla fuligula glacialis, norw. (hav)-ella (\*alljôn), an. alka f. Alk. all- aus al-n-? Vgl. lat. olor Schwan. - gr.  $\dot{\epsilon}\lambda\dot{\epsilon}\alpha$  ein

Sumpfvogel. (22:3; animal)

alja alius. g. aljis anderer, aljaleikô(s) anders, alja konj. als, außer, außer daß, präpos. mit dat. außer, aljar adv. sonst; an. in elligar, ellor, ella (= g. aljaleikô(s)) adv. sonst; as. elcor, ags. ellicor, elcor adv. sonst, anderswo; ahd. elichôr adv. amplius, weiter, ferner. As. eli-lendi, ags. elelende, ellende; ahd. alilanti, elilenti, mhd. ellente, ellende adj. verbannt, elend; sbst. n. Verbannung, Elend. Vgl. lit. alè aber. – gr. ἄλλος, ἀλλά. – lat. alius. – ir. aile. (22:4)

avan m. Großvater, avôn f. Großmutter. g. avô f. Großmutter; an. afi m. Großvater (vgl. âi m. Urgroßvater). Hierzu ags. éam, ahd. ôheim, mhd. ôheim, œheim, nhd. Oheim, Ohm. Das Thema avon auch im lat. avun-culus, cymr. ewythr. Vgl. lat. avus, avia, avunculus. — cymr. ewythr Oheim. — lit. avýnas Oheim; asl. ujǐ (= aujo-) dass. (22:5; family)

avi f. Schaf. an. ær, dat. akk. â, pl. ær f. Mutterschaf; got. in avistr. n. Schafstall (vgl. ags. éowestre m., ahd. ouwist, ewist) und avêþi n. Schafherde (statt aviþi? vgl. ags. eowod f., ahd. ouwiti, ewiti n.); ags. éow, engl. ewe Mutterschaf; ahd. ouwi, ou, mhd. owe, ow f. Mutterachaf (dittmarsch. ê- in êlamm weibliches Lamm). 「mnd. ewe, owe Mutterschaf. Vgl. lit. avìs Schaf; asl. ovĭca Schaf, ovĭnŭ Hammel. — gr. őïç — lat. ovis. — ir. ói. — skr. ávi m. f. Schaf. (22:6; agriculture)

(as) brennen. Ig. Wurzel âs: as. Vgl. lat. âreo. (22:7) askôn, azgôn f. Asche. g. azgô f. Aache; an. aska f. Asche; ags. asce, æsce, engl. ashes, mnd. asche; ahd. aska, mhd. asche, esche f., nhd. Asche. Vgl. s. âsa m. Staub, Aache. (22:8)

asjôn f. Esse. schwed. mundartl. ässja Esse, norw. mundartl. esja f. eine Art (für die Esse anwendbare) Seifenstein und esja f. glühende Asche; ahd. essa. f., nhd. Esse. Vgl. lat. âra Altar. — Auch lit. aslà der aus Lehm geschlagene Fußboden gehört wohl hierher (eig. »Herdboden«?). Über an. arinn siehe arina. (22:9)

asani, azani f. Ernte, Herbst. g. asans f. Erntezeit, Sommer, Ernte; an. onn f. Feldarbeit (euch »Eifer«, in welcher Bedeutung ein anderes Wort vorliegt, \*anþô zu anan atmen); as. asna f. Miete; ahd. aran pl. ernî f., mhd. erne f., nhd. Ernte. Vgl. ält. nhd. asten (das Feld) tragbar machen. Vgl. preuß. assanis Herbst, Erntezeit; asl. jesenĭ f. dass. (22:10; agriculture)

aska m. Esche. an. askr m. Esche; ags. æsc m.; ahd. ask pl. askî, mhd. asch m., nhd. Esche f. mnd. esche. Vgl. serb. jasika f. Esche, asl. jasenŭ (aus ôseno-); lit. usis f. Esche. — cymr. onn (aus osnâ) f. Esche. — lat. ornus (aus osəno-). (23:1; plants)

'asta m. Ast. g. asts m. Ast; and. ahd. ast m., nhd. Ast, Ablautend ags. ôst m. Knorren (am Baum), das Rauhe an einer Sache, mnd. ôst m. Knorren, Stelle, wo ein Ast vom Stamme ausgegangen ist. Vgl. gr. ὅζος Ast, Zweig, Knorren. – arm. ast Ast. – ir. att (aus azdo-) »tuber«. Wurzelverwandt sind wohl gr. ὅσχος n., ὅσχη, ὤσχη junger Zweig; ir. odb Knoten,

Auswachs, cymr. oddf m. (= \*ozg<sup>u</sup>o-?); skr. adga m. Rohrstab, Stengel, mpers. azg Zweig. (23:1b)

**aspô** f. Espe (Grundform apsô?). an. osp f. Espe, ags. æsp, æps f., engl. asp, aspen; ahd. aspa, mhd. aspe, nhd. Espe f. Vgl. preuss, obse, lett. apsa f. Espe, lit.

apuszis Espe, vgl. epusze f. Schwarzpappel; poln. russ. osina Espe, vgl. asl. vosa (aus v-opsa) dass. Ferner wohl auch lat. abies Tanne, ebenus Hollunder. Ig. eb-, ep-, ab-, -ap-. (23:2; plants)

### E, Ê.

ê- dem Nomen vorgesetzte Partikel, Gegensatz, Trennung, Böses bezeichnend. ags. â- z. B. in â-wæde unbekleidet; ahd. â- z. B. in âmaht f. Ohnmacht. Vgl. skr. â präp. zu – hin, bis an, zu, von – her, aus, von. Vor einem Nomen ein wenig, kaum, gering. Vgl. ô-. (23:4)

**ek(a)** ich. g. ik; an. ek (jak); as. ek, ik, ags. ic, engl. I; ahd. ih, mhd. nhd. ich. Vgl. lit. àsz; asl. jazŭ, azŭ. – gr. ἐγώ – lat. ego. – arm. es. – skr. ahám; zend. azem, apers. adam. (23:5)

êhira, êhura m. Ahorn. dän. ær (aus êhira); ahd. âhorn, nhd. Ahorn. Vgl. lat. acer aceris n. dass. Ahd. âhorn entspricht dem lat. adj. acernus. (23:6; tree) ehva m. Pferd. g. in aíhva-tundi f. Dornstrauch; an. jôr g. jôs m.; as. in ehu-skalk m. Pferdeknecht; ags. eoh m. Pferd. Vgl. lit. aszvà f. Stute. – gr. ἵππος – lat. equus, equa. – altgall. epo-, ir. ech Pferd. – skr. áçva m., áçvâ f.; zend. açpa Pferd. (23:7; agriculture) (eg) etwa stechen, spitz sein. (23:8)

**ag-** Kaulbarsch. an. ag- in aschwed. agh-borre Barsch; mhd. ag Kaulbarsch (perca). Vgl. lit. eżegys (auch eszegys) Kaulbarsch. *(23:9; animal)* 

**agura** m. sebastes (Fisch). an. ogr sebastes. Auch ig. akuró- wäre möglich (ak scharf sein). (23:10; animal)

egila, egula m. Igel. an. Ĭgull M. Seeigel (altdän. jævel aus \*jagula); ags. igil, igl, îl m. Igel, 「and. igil, ¬mnd. egel m.; ahd. Ĭgil, nhd. Igel (Luther: Eigel). Vgl. lit. eżÿs, asl. j-ežĭ m. Igel. – gr. ἔχῖνος Igel. – arm. ozni dass. Ig. eĝhi-. Die Seitenform mit î muß zur Wurzel aig gehören. (23:11; animal) egila, egala Blutigel. neunorw. igle m. Egel, Leberwurm; 「and. egela Blutigel, ¬mnd. egel, île f.; ahd. egala, mhd. egele, egel f., nhd. Egel. Vgl. gr. ἔχις Schlange, ἔχιδνα Otter, Viper (womit formell identisch neunorw. ikt f. (aus egit-) Wurm in den Eingeweiden des Schafes). – skr. áhi Schlange (oder zu germ. agvi-?). (23:12; animal)

et, etan êt êtum etana essen. g. itan fr-êt itans essen; an. eta ât essen; as. etan, ags. etan, engl. eat; ahd. ezzan, mhd. ezzen, nhd. essen. — Dazu kaus. atjan in got. fra-atjan, an. etja verzehren lassen; ahd. azzen, ezzen, mhd. atzen, etzen zu essen geben, abweiden lassen. Vgl. lit. édmi ésti fressen; asl. jamĭ ( $\langle$ êdmi) jasti, essen. — gr.  $\delta$ 60,  $\delta$ 00 $\delta$ 10. — lat. edo. — ir. fut 3. s. estar. — arm. utem (aus ôd-). — skr. admi esse. (24:1)

atiska m. (n.?) Saatfeld, Flur. g. atisks m. (oder atisk n.?); ahd. ez(z)isc, mhd. ezesch, esch, nhd.

mundartl. Esch Saatfeld, Flur. (Vgl. atjan). (24:2; land)

etuna m. Riese (eig. (Menschen)fresser?). an. jotunn Riese; ags. eoten Gigant, ält. nd. eteninne Hexe. (24:3; religion)

**êta** m. u. Essen. an. ât n. Essen, Speise; as. ât n. Speise, ags. ât n. dass.; ahd. mhd. âz n. Speise. Denselben Ablaut zeigt g. af-êtja Fresser, vgl. an. af-ât n. übermäßiges Fressen. Vgl. lit. édis m., èdrà f. Fraas; asl. jadĭ Speise. Hierzu auch germ. êsa n. (aus ig. êds-o-) in ahd. mhd. mnd. âs n. Fleisch eines toten Körpers, Aas, Köder. (24:4)

(ebi, edi woraus) ib aber, id, eda- präf. wieder, wiederum. g. ib aber, id- Vorsatzpartikel z. B. in id-veit n. Schimpf, Schmähung; an. id- Vorsatzpart. z. B. in id-gjold n. pl. Ersatz; as. idug. in idug-lônôn vergelten, ags. ed- z. B. in ed-cerr m. Wiederkehr, edgeong wieder jung, ed-léan m. = ahd. it-lôn retributio; ahd. ita- in ita-rucchen, (mhd. itrücken) wiederkäuen, ita-wîz = g. idveit, ags. edwît n. Vgl. gr. ἔτι lat. et. – skr. áti darüber hinaus. – Ablaut o in lit. ata-, at-, asl. otŭ weg, wieder. – ir. aith »re«, wieder. Dag i in ahd. ita vielleicht wegen Unbetontheit. Es könnte aber auch ein germ. ida (vgl. lat. item) mit eda zusammengefallen sein. (Vgl. an. idur- = id-, etymologisch = iterum). Hierzu auch g. aíbbau oder (aus eþ-þau?), an. eða, eðr; as. efdo, afries. ieftha (fþ aus þþ), ags. eþþa, oþþe, ahd. eddo, odo, mhd. nhd. oder; ahd. eddeshwelih, etteswelic (aus eb, ed + bes-), mhd. eteslîch, etelîch, nhd. etlich u. s. w. (24:5)

**êþma**, **êdma** m. Atem, Odem. as. âđum, ags. æþm m.; ahd. âtum m., mhd. âtem, nhd. Atem. Ig. êt : ăt. Vgl. gr. ἀτμός Damp, Dunst. — skr. âtmán m. Hauch, Seele. (24:6)

**êdî** f. Eidergans. an. æðr f. Eidergans. Vgl. skr. âtî, âti f. ein gewisser Wasservogel. Verwandt ist vielleicht anut. (24:7; animal)

edura, edara m. Gehege, Rand. an. jǫðarr, jaðarr m. Rand, Oberkante eines Zauns; as. edor, eder m. geflochtener Zaun, umzäuntes Land, ags. eodor m. Zaun, Gehege, Rand; ahd. etar, mhd. eter m. geflochtener Zaun, umzäuntes Land, Rand, Saum. Vgl. arm. ezer Rand (aus \*edh²-ero-?). Bezzenberger vergleicht nslov. odrĭ Gerüst (asl. odrŭ Bett), čech. odr Pfahl (B. B. XXVII 174). (24:8; land)

'êdra, adra schnell. an âdr adv. früher, auch: vormals, bereits; ags. ædre alsbald. Ablautend as. adro eilend, alsbald, zeitig, früh; ahd. atar acer, celer, sa-

gax. Hiermit stellt Zupitza (K. Z. XXXVII 406) zusammen lett. ātrs rasch, heftig, hastig, hitzig (Ablaut  $\bar{o}$ ), lit. otu schnell. Fick vergleicht skr. atati wandert, läuft, und gr.  $\dot{o}\tau \rho \alpha \lambda \dot{\epsilon} o \varsigma$ . (24:8b)

êdrî, êdriô, êþr(i)ô f. Ader, Eingeweide. an. æðr f. Ader; ags. æðre f. dass.; mnd. âder(e) f. Sehne, Ader, pl. Eingeweide. Ablautend in and. ût-gi-inôthrian eviscerare, vgl. ahd. inuodili. ahd. âdara, âdra, mhd. ider, âdre f. Ader, Sehne, pl. Eingeweide, vgl. ahd. in-âdiri, mhd. in-ædere n. Eingeweide. Vgl. gr. ἦτορ n. Herz, ἦτρον Bauch, Unterleib. — ir. in-athar Eingeweide. (24:9, 25:1; body)

en präpos. mit dat. und akk. in. g. in präp. mit dat., akk., gen. in, wegen; an. î adv. und präp. mit dat. und akk. in; as., ags., ahd. mhd. nhd. in dass. Ig. eni. Vgl. lit. į, preuss. en; asl. ą, vą, vŭ. – ἐνί, ἐν, εἰς. – lat. in. – ir. i. (25:2)

enn- (en + eine mit n- anfangende Partikel) adv. hinein. g. inn hinein; an. inn adv. hinein; ags. inn, as. ahd. mhd. în (mit sekundärer Verlängerung) ein, hinein, nhd. ein. Dazu Lok. ennai innen in g. inna; an. inni adv. innen; as. ags. inne; ahd. inni, mhd. inne adv. innen, präp. mit gen. instr. innerhalb. (25:3)

**en(þ)era-** n. pl. Eingeweide. an. iðr n. pl. Eingeweide. Vgl. gr. ἔντερα n. pl. Eingeweide. — asl. j-ętro n. Leber. — arm. ənder-k´ Eingeweide. Kompar. zu en. (25:4; body)

en(þ)s-(t)ra Eingeweide. an. îstr n., îstre f. Flaumen; mnd. inster n. Eingeweide des Schlachtviehes (woher entlehnt an. innsteri Eingeweide). Vgl. preuss. instran Flaumen. Zu enþas = ig. entos, entes drinnen, vgl. skr. antas-tya Eingeweide, lat. intes-t-îna pl. (intestînus innerer), lit. ìszcžios (aus \*nts-tio), gr. ἐντόσ-θια Eingeweide. (25:5; body)

under präp. zwischen s. under. (25:6)

ên(a)u, enu präpos. ohne. g. inu präp. mit akk. ohne; an. ôn, ân (\*ênu) präp. mit gen., dat., akk. ohne; as. âno; ahd. ânu, âna, mhd. âne, ân präp. mit akk. (dat.) und gen., nhd. ohne. Vgl. gr. ἄνευ fern von, ohne. – skr. ano adv. nicht. (25:7)

enkva m. Geschwulst. an. økkr m. glans, glandula (schwed. mundartl. ink Blutgeschwür der Tiere), økkvinn dick (?), voll von Knoten. Vgl. lat. inguen. (25:8; health)

"\*eb(i) ἐπί. In g. ibdalja m. Abstieg, Abhang; vgl. ags. eofot, älter ebhat n. Schuld, Verbrechen (= \*eb-hât), eofulsian lästern (= \*eb-hâlsian), eofulsæc Lästerung. Davon g. ibuks sich rückwärts bewegend; ahd. ipihhôn zurückrollen (vgl. abuga); und die Superlativbildung g. iftuma späterer, folgender. Vgl. gr. ἐπί auf, zu, bei. – skr. ápi, zend. aipi auf, zu, an. – arm. ev und auch (gr. ἐπί adv. dazu, skr. ápi auch, sogar, gerade). – ir. i in iarm-i u. s. w. Ablautend ig. opi : gr. ὅπι-θεν u. s. w. – lat. op-, ob. – lit. api-, ap-. S. abuga. (25:8b)"

**êbanda** m. Abend. as. âband m., ndl. avond, ags. æfen(n) (spät. north. êfern), æfnung m. (engl. eve,

evening); ahd. âband, mhd. âbent, nhd. Abend. Mit anderem Suffixe and ablautend an. aptann, eptinn m. dass. Wahrscheinlich zu eb(i). Vgl. gr. ὀψέ spät (op-s-). (25:8c)

**ebura** m. Eber. an. jǫfurr m. Fürst (eig. Eber); ags. eofor m. Eber; ahd. ebur, epur, mhd. eber m., nhd. Eber. Vgl. asl. v-eprĭ m. Eber. – lat. aper. (25:9; animal)

**êmaitiôn** (am-, aim-) f. Ameise. ags. êmette f. Ameise, engl. emmet, ant; ahd. ămeiza, mhd. âmeize, eimesse, aimsche, nhd. Ameise f. (25:10; animal)

**embia**, **umbia**, m. n. Bienenschwarm. ags. ymbe n. Bienenschwarm; ahd. impi m., mhd. imbe, imme m. Bienenschwarm, Bienenstock, Biene. Vgl. gr. ἐμπίς f. Stechmücke. (25:11; animal)

erala (-ula, -ila) Mann, Krieger. an. jarl m. Gaugraf; as. erl Mann, vornehmer Mann, ags. eorl m. Häuptling, Edelmann; ahd. erl- in zusammengesetzten Namen. Vielleicht von idg. ēr- : ĕr- Mann, männlich, vgl. erki, erba. (25:12)

erki (?) m. Bock. ahd. irah, ireh, mhd. ireh m. Bock, n. Leder davon; | mnd. erch, errich n. weißgegerbtes Leder. Von der Grundwurzel ēr männlich. Vgl. lit. éras Lamm. – lat. aries. (25:13, 26:1; animal)

erkna, erknia rein, echt. g. aírkneis rein, heilig, aírkniþa Reinheit, Echtheit, an. in jarknastein m. Edelstein und wohl auch in jarteikn n. Wahrzeichen (für \*jarku-teikn); ags. eorcnan-stân Edelstein (auch eorcan-); ahd. erchan, erchen vorzüglich, recht, echt. Wohl eigentlich glänzend, zur ig. Wurzel arg strahlen. Vgl. gr. ἀργός schimmernd, ἄργυρος. – lat. argentum. – skr. árjuna weiß, licht. (26:2)

**erþô** f. Erde. g. aírþa f. Erde, Boden; an. jọrð f. Erde; as. ertha, afries. erthe, ags. eorþ f. Erde, Boden, engl. earth; ahd. erda f. nhd. Erde. Verwandt mit germ. erva(n) = an. jǫrfi m. Sand, Sandbank, ahd. ero Erde. Vgl. gr. ἔραζε zur Erde, ἔρας γῆς; Hes. – arm. erkir Erde. 「Hiermit stimmt ir. ert Erde (Stokes B. B. XX). (26:3; land)

erpa, arpa dunkel s. reupôn. (26:4)

**erba** m. vielleicht eig. das Junge. norw. jerv Vielfras (eig. björns-erv »Junge des Bären«). Vgl. gr. ἔριφος Böckchen. – ir. heirp dama, capra. Grundwurzel ēr, siehe erala. (26:5)

erzia irrend. g. aírzeis verirrt; as. irri zornig, erbittert, ags. ierre, eorre verirrt, zornig; ahd. irri, mhd. irre verirrt. — Dazu ersian, erzian, erziôn: g. aírzjan irre führen, verführen; as. irrian irre führen, ags. iersian zornig machen; ahd. mhd. irren irre machen. Vgl. lat. erro. — gr. ἄψορρος rückwärts gehend. Grundwurzel er, siehe ar 1. (26:6)

el-, al- in mehreren Baumnamen, wohl verwandt mit ahd. elo, siehe elva. (26:7; tree)

aliza, aluza m. Erle. an. olr, alr, m., elri n. Erle; ags. alor, al(e)r m.; ahd. elira, erila, mhd. erle, nhd. Erle. Daneben germ. alisa: mnd. else, mndl. elze, ndl. els. Vgl. lit. elksnis (von elsni-) Erle; preuss. alskande; asl. jelĭcha. — lat. alnus (von alsnos). Hierzu viell. auch ags. ellen, ellern n., engl.

elder Hollunder. (26:8; plants)

elustrô f. Weide. an. jolstr f. Weide. (26:9; plants) alma, elma m. Ulme. an. almr; ags. engl. elm; ahd. elmboum. Vgl. lat. ulmus. — ir. lem (aus lmo). (26:10; plants)

**êla** 1., **ala** m., **êlo** f. Ahle. an. alr m. Ahle, Pfriem; ags. âel m. hook, fork; ahd. âla f., mhd. âle, nhd. Ahle. Vgl. ahd. alansa, alunsa, dass. Vgl. skr. ârâ Ahle. — lit. ýla, lett. īlens, preuss. ylo dass. *(26:11; technology)* 

**êla** 2. m. Aal. an. âll, ags. æl; 「and. âl m., ¬ahd. âl, nhd. Aal. Zum Vorhergehenden? Wurzel êl spitz sein? (26:12; animal)

elha, algi m. Elch. an. elgr m. (Stamm algi); ags. eolh, ahd. elaho, elho, nhd. Elch. Vgl. russ. losĭ Elen. (gr. ἄλκη Elen (Paus.) stammt aus dem Germanischen.) Urverwandt sind gr. ἔλαφος, ἐλλός, lit. élnis Elch, preuss. alne Hirsch, asl. alŭnĭ, jelenĭ Hirsch. (26:13; animal)

elva gelb, lohbraun; s. el- al-. ahd. elo fl. elawêr, mhd. el fl. elwer gelb, lohbraun. Vgl. skr. aruṇá röt-lich, goldgelb, aruṣá rot, feuerfarben. (27:1; color) es sein. g. im is ist; an. em u. s. w. Vgl. alt-lit. esmi bin, preuss. asmai. assai, ast; asl. jesmĭ, jesĭ, jestĭ. — gr. ἐιμί, ἐσσι, ἐστί. — lat. sum, es, est. — ir. am bin. — skr. asmi, asi, asti. (27:2)

## I, Î

i gehen. g. iddja ging. Vgl. ags. eode. Vgl. ksl. asl. iti gehen, präs. idą; lit. eimì eiti gehen. – gr. εἶμι, ἴμεν, ἰέναι. – lat. eo, îre. – skr. éti, zend. aêiti er geht. (27:4)

**ĭdi** f. Wirksamkeit (eig. das Gehen?). an. îd, id f. Wirksamkeit. Vgl. lat. itio. – skr. ití f. das Gehen. (27:5)

ijilian (aus \*eielian) eilen, Intensivbildung. as. îlian; ahd. îllan, îlen, mhd. îlen sich beeifern, sich befleißigen, eilen, nhd. eilen. (27:6)

**ailô** f. Reihe, Rinne (eig. wohl Gang). norw. mundartl eil, f. längliche Furche, Rinne. Vgl. lit. eilễ f. Reihe, Schicht, lett. ailis Fach, Reihe. (27:7; agriculture)

aida n. Isthmus. an. eið n. Isthmus. Vgl. gr. εἰσ-ίθμη Eingang, ἰσθμός schmaler Gang, Isthmus. (27:8; land)

**airu** m. Bote s. airu. (27:9)

i pron. er, nom. m. is, n. it-ô. Vgl. ja. g. is, n. ita er, es. an. es (erstarrter Gen.) rel. Partikel; ahd. er, ez, nhd. er, es. Vgl. lat. is, ea, id. – lit. jìs; asl. -jĭ. – skr. i, ayám, iyám, idám dieser. (27:10)

ida- wieder, zurück, nochmals. Mit id (aus eþi s. d.) zusammengefallen, z. B. in ahd. itaruccken, ags. edrocian wiederkäuen (s. ruk). Vgl. lat. item ebenso, auf gleiche Weise. (27:11)

idura wieder, nochmals. an. idur- in idur-mæltr von einem Versmaße mit wiederkehrenden identischen Reimsilben; mndl. eder- in edercauwen wiederkäuen. Vgl. lat. iterum nochmals. – skr. itara ein anderer, der andere. (27:12)

**idrôn** bereuen, **idrîga** reuig. an. idrast bereuen; g. idreigô f. Reue (von einem Adj. \*idreiga abgeleitet). (27:13)

**ibai** wenn, siehe ja. <sup>r</sup>ibai gehört zum pron. Stamm i, wie jabai zu ja. Andere halten ibai für eine Kasusform des Nomens, das in ahd. iba Zweifel, an. ifi, efi m., if, ef n. dass. vorliegt. Nach Wood ist dies Wort mit lit. abejà Zweifelhaftigkeit, abejóti zweifeln verwandt (zu abù, abejì beide). <sup>r</sup> (27:14)

ik-verna(n), aik-verna(n) m. Eichhorn. an. ikorni m.

(neunorw. auch eikorne) Eichhorn; ags. âcweorna, âcwern, mnd. êkeren, ekhorn m. n. dass.; ahd. eihhurno, eihhurn, mhd. eichorn m., nhd. Eichhorn, Eichhörnchen. Vielleicht verwandt mit skr. éjati rührt sich, erbebt, in gati dass., asl. igra Spiel. Vgl. an. eikinn beweglich (s. aik, kaum direkt zu germ. aik Eiche). Das zweite Glied wahrscheinlich verwandt mit lit. vovere, lett. wāweris, preuss. weware Eichhorn, lit. vaīveris Iltismännchen; asl. věverica Eichhörnchen. (27:15)

îhva, î(g)va m. Taxus, Eibe. an. ŷr g. ŷs m. (aus îwa) Eibe, Bogen aus Eibenholz; ags. éoh, éow, îw Eibe, engl. yew, and. îch; ahd. îha, îwa f., îgo m. Eibe. Das Verhältnis des german. Wortes zu altir. éo, cymr. yw Eibe, lit. jëvà, lett. iwa Faulbaum, asl. iva Weide, ist unklar. Verschiedene Suffixe? ig. ei-qo- und ei-vo-? (28:1; plants)

inkan m. Schmerz, Kummer. an. ekki m. Schmerz, Betrübnis; ags. inca m. Widerwille, Zweifel, Verdacht. Nasalierte Form der ig. Wz. aig: ig? Vgl. asl. jęza Krankheit, nsl. jeza Zorn, poln. jędza furia. — lat. aeger. — lett. īgt innerlichen Schmerz haben, verdrießlich, mürrisch sein, īgnēt einen Ekel haben. (28·2)

**ibna** (aus imna?) eben. g. ibns eben; an. jafn dass.; as. eban, ags. efen, emn, engl. even; ahd. eban, mhd. nhd. eben. Vgl. lat. imâgo, imitor, aemulus. – skr. yamá gepaart, Zwilling. Ig. Wz. aiem, iem. (28:3)

**ibva** Epheu. {pre-mod.} ags. îfig, îfegn n., engl. ivy, mnd. î(w)lôf; ahd. ebawi, ebahewi n., mhd. ebehöu, ephöu, nhd. Epheu. {pre-mod.} Vgl. gr. ἴφυον eine Gemüsepflanze (?). (28:4; plants)

iliþ m., iljô f., ilja n. Schwiele, Fußsohle. an. il f. Fußsohle; ags. ile m. (aus iliþ), ill n. (aus ilja) Füßsohle, Schwiele, afries. ili, mnd. elde, elt, ele Schwiele (an Hand oder Fuß); schwäb. illen Beule. Mit anderem Suffixe an. ilki m. Fußsohle. Nach Fick II<sup>4</sup> 46 von einer Wz. îl schwellen, wozu lat. îlia pl. die Weichen, gr. ἴλια μορια γυναικεῖα, Hesych. (28:5; body)

îsa m. n. Eis. an. îss pl. îsar m. Eis; ags. îs n., engl.

ice, mnd. îs n.; ahd. mhd. îs n., nhd. Eis n. Vgl. zend. aêkha n. Frost, Eis, içu kalt (aus is-sku). (28:6)

**îsarna** (und îzarna?) n. Eisen. g. eisarn n. Eisen; an. îsarn und jârn n. (aus î(r)arn-, îzarn-?); as. îsarn, ags. îsern, îsen, îren n., engl. iron; ahd. îsarn, mhd.

îsern, îsen n., nhd. Eisen n. (eisern adj. = g. eisarneins). Vgl. gall. isarno-dori (gen.), ir. íarn Eisen. Das germanische Wort ist vielleicht aus dem Keltischen entlehnt. (28:7)



**ô-** Präfix nach. ahd. uo- Präfix vor Adj. und Subst. nach, wieder, z. B. in ahd. uo-mâd n., nhd. Ohmet zweites Mähen, uo-quemo Nachkomme u. a. vgl. skr. â zu — hin, dazu. S. ê. (28:9)

**ôka** Stiefvater. ags. ôc Stiefvater. Vgl. lit. úszvis Schwiegervater (Kluge, Festgr. an Boehtlingk 61). (28:8b)

**ôhsta** s. ahslô. (28:10)

ôgan s. ag. (28:11)

ôpala s. abala. (28:12)

ôfra n. Ufer. ags. ôfer m. Rand, Ufer; mnd. ôver Ufer, Anhöhe (mhd. d. i. md. uover n., nhd. Ufer). Vgl. gr. ἤπειρος aeol. ἄπερρος Ufer, Festland.

(28:13; land)

**ôba** s. ab. (29:1)

ôsa m. Flußmündung. an. ôss m. Mündung, Ig. Thema ôus. Vgl. lat. ôs ôris Mund, Öffnung, ôra Rand. — gr. ἄα Rand, Saum. — lit. ústas m., ústà f. Flußmündung. — skr. ostha m. Lippe. Hierher auch ags. ôr Anfang, Frontseite, ôra m. Rand. (29:2; land)

**Tuhuma** höher (eig. Sup.). g. aúhuma höher, aúhumists höchst; ags. ŷmest höchst. Vgl. preuß. uka, lett. ucka Superlativpartikel, vielleicht auch ir. óchtar, uachtar pars superior, ós, uas über, gall. Uxellodunum »Hochstadt«. (29:2b)

### U, Û.

uhna, ugna m. Ofen. g. aúhns, m. Ofen; an. ofn m. (schwed ugn = anorw. ogn) Ofen; ags. ofen m. Ofen, engl. oven, ags. ofnet Topf, Gefäß; ahd. ovan, ofan, ovin, mhd. oven m., nhd. Ofen. Vielleicht zwei verschiedene Wörter: germ. uhna (ugna), vgl. skr. ukhá m., ukhá f. Kochtopf, Feuertopf, lat. auxilla, aula, olla Topf; und germ. ufna, vgl. preuss. umpnis Backofen wumpnis, wumpis Backofen, umnote Backhaus. – gr. ἰπνός Ofen aus \*uˇ-qnós {error} oder uˇ-pnós. (29:4)

**"uhjôn** (oder auhiôn?) lärmen. g. aúhjôn (oder áuhjôn?) lärmen, auhjôdus Lärm, Getümmel. Man vergleicht lett. auka Sturmwind, serb. uka Geschrei, nslov. ukati jauchzen. (29:4b)

uhsan m. Ochs. g. aúhsa m.; an. uxi, oxi pl. yxn, øxn (= uhsniz) und uxar m., auch yxn, yxni n.; as. ohso, ags. oxa, engl. ox; ahd. ohso, mhd. ohse m. nhd. Ochs pl. Ochsen. Vgl. cymr. ych, du., pl. ychen, arem. ohen boves, ir. oss m. Hirsch. skr. ukṣán m. Stier, Ochs. Von ig. uqs, veg<sup>u</sup>, s. vekv. (29:5; animal) ût adv. hinaus, heraus. g. ût; an. ût adv. hinaus, ŷta hinausstoßen; as. ût, ags. ût, engl. out; ahd. mhd. ûz adv. aus, hinaus, heraus, nhd. aus. Griechisch in ὕσ-τερος = skr. úttara. – skr. ud- auf, hinauf, aus, hinaus, úttara, úttama. (29:6)

**ûtai, ûtô** adv. außen, draußen. g. ûta adv. draußen; an. ûti außen, draußen, vor dem Hause; as. ûte, ûta, ags. ûte, afries. ûte, ûta; ahd. ûzi, ûze, mhd. ûze adv. außer, draußen. (29:7)

utra m. Otter s. vet. (29:8; animal)

ûdar(a), ûdir(a), eudar(a) n. Euter. an. jûgr, jûr n.

(aus eudur, eudr-) Euter; ags. ûder n., engl. udder Euter, 「and. ûder, ¬mnd. jûdder; ahd. ûtar, ûtiro n., nhd. Euter. Vgl. lit. ūdróti entern. — gr. οὖθαρ n. Euter. — lat. ûber n. — skr. údhar, ûdhas, ûdhan- n. Euter. Vgl. asl. vymę n. Euter, aus ig. ûdhmen. (29:9; agriculture)

**un-** negatives Präfix. Vgl. **ne**. g. un-; an.  $\hat{u}$ -,  $\hat{o}$ -; as. ags. engl. afries. ahd. mhd. nhd. un-. Vgl. gr.  $\dot{\alpha}$ -,  $\dot{\alpha}$ v-. – lat. in-, osk. an-. – ir. an-, in-. – arm. an-. – skr. a-, an-. Idg.  $_{n}$  in Ablaut zu ne. (29:10)

un-, un-s, Pronomen du. pl. pers. 1., unkara, unsara poss. g. ugk, ugkis akk. dat., (ugkar) poss. aus dem gen. dual. ugkara zu erschließen; an. okkr dat. akk. du., okkar gen., okkarr pron. poss. unser beider; ags. unc akk. dat. du., uncer gen.; ahd. unker gen. dual. — g. uns (unsis) akk. pl., unsis (uns) dat. pl. uns, gen. unsara; an. oss, øss akk. dat. pl. uns, vår gen. (aus \*unzar, ûrar?); as. ags. ags. afris. ûs gen. dat., engl. us, gen. ags. ûser; ahd. uns, gen. unsar, mhd. nhd. uns, unser. Zu Grund liegen bezw. idg. n-ge und n-s. Vgl. gr. ἡμεῖς, ἄμμε aus nsmé- — skr. asmát, apers. ahma. Vgl. gr. νώ — lat. nôs. — asl. ny wir, du. na. — ir. ni — skr. nas, dual. nâu. (29:11, 30:1)

**unkvi** m. Schlange. ahd. unc, unch, mhd. unc m. Schlange. Vgl. lit. angis, asl. ąžĭ Schlange. — skr. añjana m. Hauseidechse. — lat. anguis. — Vgl. angra. (30:2; animal)

(unh) gewohnt sein. Vgl. lit. j-ùnkstu, j-ùnkti sich gewöhnen, versuchen, j-aukùs zahm, j-aukìnti gewöhnen, zähmen, preuss. jaukint üben; asl. v-yknati lernen, ukǔ m. (= ig. ouko-s) doctrina. — skr. ucyáti

findet Gefallen, ist gewöhnt, ókas n. Wohnsitz, Haus. (30:3)

unhta gewohnt. g. bi-ûhts gewohnt, biûhti n. Gewohnheit. Vgl. lit. j-unktas gewohnt. (30:4)

unhti Frühe. got. in ûhteigs zeitig. Vgl. lit. ankstì adv. frühe, preuss. angsteinai adv. früh Morgens. (30:5)

unhtvôn f. frühe Morgenzeit. g. ûhtvô f. frühe Morgenzeit; an. ôtta f. dass.; as ûhta f., ags. ûht, ûhta m.; ahd. ûhta f. (auch uohta), mhd. ûhte, uohte f. dass. Ig. nkti. Vgl. lit. ankstùs adj. früh. ankstùmas m. frühe Zeit. – skr. aktú m. Dunkel, Nacht; Glanz, Helle. Vgl. naht. (30:6)

**unþi**, **unþiô** f. Woge. an. unur, uðr pl. unnir f. unda; as. ûthia, ûðia f., ags. ŷþ f.; ahd. undea, unde, mhd. ünde f. Flut, Woge, Welle. Ig. untî, entfernter verwandt mit lat. unda. Vgl. vet. Grundwurzel (e)ve-d, (e)ve-t. (30:7; sea)

und präpos. bis, bis zu, bis an. g. und präpos. mit akk. bis, bis zu, bis an; an. in unz (= und es) bis dass; as. afries. und. Auch erweitert mit der Präpos. te (tô) in ahd. unza, unzi, mhd. unz, untze mit akk. und dat. bis zu, as. unti, unt. Vgl. arm. ənd. — Ig. ntí in Ablaut zu anti, s. and. (30:8)

under 1. adv. und präpos. mit dat. und akk. unter. g. undar präpos. mit akk. unter, undarô adv. unten, drunter, präpos. mit dat. unter; an. undir präpos. mit dat. und akk. unter; as. undar, ags. afries. under, engl. under; ahd. untar, undar, mhd. under adv. und präpos. mit dat. und akk. unter, unterhalb. Kompar. zu an. und unter; vgl. undan, ahd. untana, mhd. undene, unden, nhd. unten. Vgl. lat. inferus, infrå, infimus, îmus. — skr. adhás unten, ádhara der untere, adhamá der unterste, adharât adv. unten; zend. adhairi präpos. unter, unterhalb. (30:9)

**under** 2. präpos. mit dat. unter (zwischen). Im Germanischen mit 1 zusammengefallen. Vgl. lat. inter. – ir. etar. – skr. antár zwischen, unter. (30:10)

undurni m. Zwischenmahlzeit, Mittagszeit. g. in undaúrnimats Frühstück; an. undorn m. Vormittag (um 9 Uhr); as. undorn, undern {error} m. dass., mnd. undern Mittag, ags. undern Mittag, afries. | unden, ond Morgen; ahd. untorn, untarn, mhd. undern m. Mittag, Mittagsessen. Ig. ntrni, ntrno. Vgl. lat. internus. (30:11, 31:1)

ûp, upp, eup adv. auf, hinauf, in die Höhe, g. iup adv. aufwärts: an. upp adv. auf, aufwärts, uppi adv. oben; as. ûp, upp adv. auf, aufwärts, ags. ûp, upp dass., engl. up; ahd. ûph, ûf adv, präp. m. dat. akk., mhd. ûf, mhd. auf. S. uba. Vgl. lat. s-ub. (31:2)

**upena**, **upana** offen (eig. aufwärts gerichtet). an. opinn rückwärts liegend, offen; as. opan, open, ags. open offen, engl. open; ahd. offan, mhd. nhd. offen. Vgl. lat. supînus rückwärts liegend. (31:3)

**uba**, **uf** präpos. über, unter. g. uf präpos. mit dat. und akk. unter; an. of präpos, mit akk. über, über — hin, um, wegen; ags. ufe in ufe'-weard aufwärts gerichtet; ahd. oba, opa, mhd. obe, ob adv. oben, präpos. mit dat. akk. auf, über. nhd. ob. Vgl. gr.  $\dot{v}\pi\dot{o}$  — lat. s-ub. — ir. fo unter (aus u(p)o). — skr.  $\dot{u}$ pa adv. hinzu, prä-

pos. mit akk. zu, unter, mit loc. bei, zu – hinauf; zend. upa. (31:4)

**ubuma** summus. in ags. ufemest oberst. Vgl. lat. s-ummus. – skr. upamá. (31:5)

uber(i) adv. und präpos. mit dat. und akk. über, uberô- adv. (compar.) weiter hinauf. g. ufar präpos. mit dat. und akk. über, jenseits, mehr als; ufarô adv. darüber, präp. mit dat. und akk. über; an. yfir adv. und präpos. mit dat. und akk. über; ofar adv. comp. weiter hinauf, weiter oben; as. obar, ags. ofer präpos. mit dat. und akk. über, engl. over; ahd. ubar, upar präpos., ubiri adv.. mhd. uber, über präpos. mit dat. und akk. über, als adv. mehr als, überaus, nhd. über. Dazu ubarôn in an. ofra, ags. oferian heben, ahd. obarôn, oparôn, mhd. oberen Oberhand haben, siegen, besiegen, vgl. lat. superare. Vgl. lat. super, superi, superior, superare. – gr. ὑπέρ, ὑπείρ. – gall. ver-, ir. for (aus u(p)er). – skr. upári über, úpara der obere. (31:6)

**uftô**, **ufta** adv. oft. g. ufta adv. oft; an. opt; as. ofto, oft, ags. oft, engl. often; ahd. ofto, mhd. ofte, nhd. oft. Von einem adj. \*ufta, von uf abgeleitet. Vgl. an. of n. Menge. Mit ufta verwandt ist vielleicht g. auftô (einmal uftô geschrieben) vielleicht, etwa, allerdings. (31:7)

uba m., ubjôn f. Überfluß. an. of n. große, allzugroße Menge, of adv. zu sehr; got. ufjô f. Überfluß, Menge. Zu uf. – Vgl. g. ubarassus Überfluß von \*ubaratjan (an. ofsi m. Gewaltsamkeit, Übermut ( \*ubassan von \*ubatjan?). (31:8)

ubila adj. übel. g. ubils adj. böse, übel, schlimm, schlecht; as. ubil, uvil, ags. yfel, engl. evil; ahd. ubil, upil, upili, mhd. nhd. übel. Ig. \*upélo-, eig. übermäßig. Vgl. ir. fel (( u(p)elo) schlecht. Vgl. ahd. uppi maleficus, leichtfertig (von ubja) und an. ûfr, ŷfinn unfreundlich, streitbar (von ûba, ûbina). (Statt übel gebraucht das Nord. in denselben Bedeutungen illr | (woher engl. ill), wahrscheinlich aus ilhila ( elhila. Vgl. ir. elc, olc schlecht). (31:9, 32:1)

**ubisvô**, **ubizvô** f. Dachbart, Dachvorsprung, Vorhalle. g. ubizva f. Halle; an. ups f. Dachbart, Dachvorsprung; ags. yfes, efes f. Dachbart, Waldrand, engl. eaves Dachrinne, Traufe, mnd. ovese, f. Dachbart, Dachtraufe; ahd. obasa, opasa, obisa, mhd. obse f. Vorhalle (durch das vorspringende Dach gebildet). Von uf. *(32:2)* 

**umbi** adv. und präpos. mit akk. um, um – herum, ringsam. {error} an. umb, um adv. und präpos. mit akk. um, ringsum; as. umbi, umb, ags. ymbe, ymb; ahd. umbi, umpi, mhd. umbe, umb, nhd. um. Vgl. lat. ambi-, amb-. – gr. ἀμφί – gall. ambi-, amb-, ir. imb-, imm. – skr. abhi-tas um – herum, za beiden Seiten. (32:3)

ûra n. Wasser, Feuchtigkeit. an. ûr n. Regen, ûrigr betaut; ags. ûrig dass. Vgl. lit. j-úrės pl. Haff, Meer. – lat. ûrîna, ûrînâri. – gr. οὖρον Ig. Wurzel ever. Vgl. aura, vara. (32:4; sky)

ûru, ûran m. Ur, Auerochs. an. ûrr g. ûrar m. Ur; ags. ûr, engl. owre, 「and. ûr-rind,」 mnd. ûr-osse; ahd. ûro, ûr-ohso, mhd. ûre, ûr, nhd. (Ur) Auerochse. Lat. ûrus aus dem Germanischen. Wahrscheinlich zur Wurzel ever feucht sein (s. ûra). Vgl. uhsan von ig. vegs feuchten. (32:5; animal)

**ûr(i)a** adj. ausgelassen, wild. norw. ŷr ausgelassen; schweiz. ûr, ûrig stürmisch (von Wetter), wild, zornig, bair. eurisch mürrisch. In Ablaut zu vôr(i)a. (32:6)

**urka** Ungeheuer. ags. orc Dämon; an. ørkn, erkn ein Art Seehund (mit -îna abgeleitet). Aus dem Keltischen? Vgl. ir. orc Seeungeheuer. (32:7; religion)

**urti** f. Kraut. g. in aúrtigards Krautgarten, Garten, aúrtja m. Gärtner;. an. urt f. Kraut (könnte auch = vurt sein); ags. in ort-geard m., engl. orchard Garten. Vgl. ahd. orzôn das Feld bauen. Von urt- (vrt), vgl. vurti. (32:8)

**urzan** männlich. norw. orre Auerhahn; dazu schwed. mundartl. ynn (aus urznî) Auerhenne. Ig. rsan. Vgl. skr. rsán männlich. – gr. ἔρσην, ἄρρην. – ir. err Held, tapfer (aus erset). *(32:9)* 

uvvalôn, uvvilôn f. Eule. an. ugla (= uvvalôn) Eule; ags. ûle, engl. owl, ndl. uil; ahd. ûwila, mhd. iuwel, iule f., nhd. Eule. Vom Schallwort u. Mit anderem Suffixe an. ûfr Nachteule, ahd. ûfo, ûvo, mhd. ûfe, schweiz. auf m. Vgl. lat. ulula Kauz. (32:10; animal) (us) brennen. Vgl. ves. Germanisch in usjôn, usila, ustra, vgl. auch norw. dial. orna warm werden aus uznên. Vgl. gr. εὕω – lat. ûro. – skr. ósati brennt

(trans.). (32:11)

usjôn, uzjôn f., usilan m., usilôn f. glühende Asche. an. ysja f. Feuer, eim-yrja f. glühende Asche; ags. âm-yrie (engl. embers), mnd. âmere, ahd. eimuria, mhd. eimere, eimer f. dass., nhd. mundartl. ammer. — an. usli m. glühende Asche; ags. ysle f.; mhd. usele, usel, üsele, üsel f. glühende Asche, Funkenmasse. (32:12, 33:1)

ustr(i)a a. eifrig, gierig. schwed. yster sehr lebhaft, unbändig; ahd. ustar gierig, ustrî f. Fleiß. <del>Vgl. lat. industria</del> lat. industria gehört nicht hierher (altlat. indostruus). – skr. oṣam adv. geschwind, sogleich. (33:2)

us, uz präpos. mit dat. aus, aus-heraus, aus-hervor, vor-weg, got. us präpos. mit dat. und präfix; an. ôr, ûr präpos. mit dat. und präfix (ôr-, or-, ør-); as. ur-, or-, ags. or-; ahd. ur präpos. mit dat. und präfix (ur-, ir-, ar-, er-), mhd. ur-, er- präf., nhd. ur-, er-. Vielleicht u-s, vgl. lat. au-, skr. ava- präf. ab, herab. (33:3)

uzda m. Spitze, »Ort«:. an. oddr g. odds m. Spitze, Ort; as. ord m. Spitze, Schneide; ags. ord m.; ahd. mhd. ort m. n. Spitze, Ecke, Rand (Teil, Stück, kleine Münze). Vielleicht ig. ud-dho ⟩ {error} uzdho, aus ud (s. ût) und Wurzel dhē setzen. Vgl. gr. ὕσσος Wurfspieß (aus \*υσθjος), ὕστριξ Stachelschwein, wohl auch ὕνις, ὕννη Pflugschar; lit. ùsnis Distel, Hagedorn, lett. uschnes Disteln (Bezzenberger B. B. XXVII 178, vgl. Fick B. B. XII 162, Solmsen K. Z. XXIX 81). (33:4)

### K.

**kau** froh sein. an. kâtr froh (aus kavata). Vgl. gr. γαίων, γαυρός, γηθέω. – lat. gaudeo. (33:6)

kakôn f., kôka(n) m. Kuchen, Klumpen. norw. mundartl. schwed. isl. kaka f. Kuchen (engl. cake aus dem Nord.), norw. mundartl. kôk m. Erdkloß; mnd. kôke m. Kuchen, ags. cicel, cêcel m. (aus kakila, kôkila); ahd. kuohho, mhd. kuoche m., nhd. Kuchen m. (33:7)

kakôn f., kekan m., kôkô f. Kiefer, Gaumen, Schlund. norw. kjake m., (aus kekan) Kiefer, an. neunorw. kôk f. Schlund; mnd. kake, keke f. Gaumen, Kehle. Verschieden ags. cêace, s. kju. Vgl. neupers. gazîdan beißen. (33:8; body)

(kah) lachen. ags. cahhettan laut lachen; ahd. kachazzen, mhd. kachen laut lachen, kach m. lautes Lachen. Schallwort. Vgl. kuh. (33:9)

**kag-** Strunk, Pfahl, Busch. Vgl. lit. żãgaras m. dürrer Ast, pl. Gestrüpp, Reisig, żaginaĩ pl. Palisaden, żãgrė f. Pflug. (33:10)

kagan m. Busch, Baumstumpf. norw. mundartl. kage m. niedriger Busch, schwed. mundartl. Baumstumpf; engl. mundartl. cag m. Stumpf; nhd. mundartl. Kag m. Kohlenstengel, Stumpf. – Vgl. ndl. kag, kegge f. Keil (aus kagjô). (33:11;

plants)

**kagila** m. Kegel. mnd. kegel; ahd. kegil m. Pfahl, Pflock, mhd. nhd. Kegel. (33:12)

kôkôn (aus ig. ĝôghn '-) f. Kufe. mnd. kôke f. Schlittenschnabel; ahd. slito-chôha f. Kufe. Vgl. kôpôn (s. kab). *(33:13; technology)* 

kêka (aus ig. gêghn ') m. Pfahl. mnd. kâk m. Schandpfahl, | Pranger. Hierzu vielleicht auch ags. cæg, cægea f. Schlüssel (engl. key), afries. kai, kei m. dass. Eigentlich Pflock? (ig. gêghâ). (33:14, 34:1)

(kap, kapp, kôp) glotzen, gaffen, spähen. mnd. kapen gaffen, schauen, mndl. capen gucken, starren, and. upcapô(nth)i eminens, mnd. kape Bake, mndl. cape Bake, Leuchtturm; mhd. kaffen schauen, bes. verwundert schauen, gaffen. Mit pp: ahd. kapf m. specula, cacumen, nhd. mundartl. kapf f. vorspringendes Dachfenster, ahd. chaphên, mhd. kapfen = kaffen. Ablautend an. kôpa glotzen, gaffen; ags. cêpan (= kôpian) bemerken, wahrnehmen, achten auf, beobachten, befolgen (engl. keep). (34:2) (kapp) abschneiden. neunorw. kappa abschneiden, abhauen; mndl. kappen dass., m.engl. chappen schneiden. Vielleicht nicht alt. Vgl. kipp- und skab.

(Lat. câpo und câpus kapaun). (34:3)

kêfala, kefuta, kefru m. Kiefer. as. câfl m. (nur in dat. pl. -on) Kiefer der Tiere, ags. céafl Kiefer. — an. kjoptr, kjaptr m. Kiefer, pl. Maul. — mhd. kiver, kivel, kivele m. Kiefer, Kinnbacken, nhd. Kiefer (verschieden mhd. kiuwel, kewe s. kju). Hierzu german. kefô, kafa Fruchthülse, Schote (wegen der Ähnlichkeit der geöffneten Schote mit zwei Kiefern): ahd. cheva f. Schote (nhd. mundartl. Käfe, Kiefe, Kifel); mnd. kaf, kave n. Hülse des Getreides, ausgedroschenes Stroh, Spreu (nhd. Kaff), ags. ceaf n. Spreu (engl. chaff); schwed. mundartl. kabba Schote. Vgl. zend. zafare, zafra, zafan, Mund, Rachen. — ir. gop (aus gopnó-) Mund, Schnauze. (34:4; body)

kafru, kefra m. Käfer. ags. ceafor m. Käfer (engl. chafer), and. kevera Käfer, Heuschrecke, ndl. kever; ahd. kevar, chevaro, mhd. kever m., nhd. Käfer. Das Kiefer-Tierchen? (34:5; animal)

kab- rundes Holzstück. Vgl. lit. żabas Reissig, Gestrüpp, żůbrys Pflugschar. Vgl. kag-. (34:6)

**kabala(n)** m. rundes Holzstück. an. kafl, kafli m. längliches rundes Holzstück, kefli n. Rolle; mnd. kavele f. zugerichtetes Holz zum Losen, Losteil (an. rûnakefli); mhd. mundartl. Kabel Losteil. (34:7)

kôpôn (aus idg. ĝôbhj') Schlittenschnabel. nhd. mundartl. Kufe f. Schlittenschnabel. Vgl. kôkôn. (34:8)

kabisiô f. Kebse. as. kevis (mnd. keves) Konkubine, ags. ciefes f. dass.; ahd. kebis, chebisa, mhd. kebes, kebse, kebse f. Konkubine, nhd. Kebse. Hierzu an. kefair Sklave (aschwed. kæfsir scheint den Sklaven in seinem Verhältnis zu der Sklavin, mit der er zusammenlebt, zu bezeichnen). Vielleicht eine Ableitung von germ. kefô, kafa Schote (s. kêfala); vgl. mnd. stûve meretrix: nd. stûve Schlauche, Fruchthülse, nhd. Balg scortum und Fruchthülse. (34:9)

(**ken**) zeugen. Causat. kanjan in ags. cennan erzeugen. Ig. ĝen, ĝena. Vgl. gr. γίγνομαι, γέγονα, γεγαώς, γένος. – lat. gigno, genitus, | genus. – altir. ro génar natus sum. – skr. (ved.) jânâmi erzeuge. Mit anderem Guttural lit. gentìs Verwandter. (34:10, 35:1)

**kunja** n. Geschlecht. g. kuni n. Geschlecht, Stamm; an. kyn n. Geschlecht; ags. cynn n. Nachkommenschaft, Art; and. kunni, kuni-; ahd. cunni, mhd. künne n. Geschlecht, Stamm, Verwandtschaft. (35:2)

samakunja von gleichem Geschlechte. g. samakuns dass. = gr. ὁμόγνιος (35:3)

**kuni** m. Nachkomme, Sohn, Edler. an. konr m. Sohn, edelgeborener Mann; ags. cyne- (in Zusammensetz.) königlich. (35:4; family)

**kuninga**, **kununga** König. an. konungr. m. König; as. kuning, ags. cyning, engl. king; ahd. kuning, chuninc, mhd. künec g. küneges, nhd. König. *(35:5; law)* 

kunþa, kunda geboren, part. pass. g. himinakunds himmlisch; an. åskunnr gottgeboren, trollkundr

von Unholden stammend; ags. heofoncund himmlisch. 「and. god-kund. ¬ Davon altn. kynni (⟨ kunþia) n. Geschlecht, Natur, Art. Vgl. skr. jâtá geboren. (35:6)

kenþa, kenda (geboren), Kind, partc. pass. norw. dial. kind n. Kind; as. kind n.; ahd. kind n. dass. Zur selben Wz. vielleicht auch germ. knehta (suffix -ehta?): ags. cniht Knabe, Jüngling, Diener (eng. knight), afries. knecht, kniucht, and. inkneht Diener des Hauses, mnd. knecht Knabe, Junggesell, Diener; ahd. cneht, chneht, mhd. kneht Knabe, Jüngling, junger Krieger, Diener, Knecht, Knappe, nhd. Knecht. (35:7; family)

**kendi** f. Geschlecht. an. kind f. Geschlecht, Art. Vgl. lat. gens gentis f. (35:8)

knôdi f. Geschlecht. g. knôds f. Geschlecht, Stamm; ahd. chnôt chnuot f. Geschlecht. Vgl. auch ags. cnôsl n. Nachkommenschaft, Geschlecht, Familie; fand. knôsal, ahd. cnôsal, cnuosal n. dass. Vgl. lat. nâ-sci, cognâtus, nâtio, altgall. gnâtos geboren, m. Sohn. (35:9)

kanan m. Gefäß, Boot. norw. mundartl. kane m. schwanförmiges, zweihenkliges Gefäß, schwed. kana, dän. kane Art Schlitten; mnd. kane m. Boot (nhd. Kahn). Ablautend. an. kæna f. Art Boot. Dasselbe kan- liegt wohl vor in germ. kannôn = an. kanna, ags. canne (engl. can), mnd. kanne, ahd. kanna, channa f., nhd. Kanne, und in dem gleichbedeutenden ahd. kanta. (35:10; technology)

kann, kne kennen, verstehen, können. (35:11)

kunnan, kann kunnum, kunbô- verstehen, können. g. kunnan kann, prät. kunba kennen, wissen; an. kunna kann, prät. kunna kennen, verstehen, können, kanna. kannađa mustern, prüfen; as. kunnan, ags. cunnan, prät. cûbe; ahd. kunnan, chunnan, prät. konta, mhd. kunnen, künnen, nhd. können. Grundbedeutung verstehen. (Das zweite n gehört eigentlich nur der Präsensbildung an.) Vgl. lit. żinaũ żinóti wissen, żén-kla-s m. Zeichen, żýmė Merkzeichen. – gr. γέγωνα bin vernehmlich. – skr. präs. jâ-nấti kennt. (35:12, 36:1) kannian erkennen lassen, kennen. g. kannjan kundtun; an. kenna kenda kundgeben, lehren, vernehmen, kennen, kensl n. (\langle kannisla) Erkennen, kensla f. Unterricht; as. antkennian inne werden, erkennen, anerkennen; ags. cennan unterrichten; ahd. ar-chennan erkennen, bi-chennan bekennen, mhd. nhd. kennen, erkennen, bekennen. Causativum zu kunnan. (36:2)

**kunþa** kund, bekannt. g. kunþs bekannt; an. kunnr, kuðr dass.; as. kûð, ags. cûþ; ahd. cund, chund, mhd. kunt, flekt. kunder, nhd. kund bekannt. Part. pass. zu kunnan. Vgl. zend. {error} paiti<sup>2</sup>-zañta erkannt. (36:3)

**kunþian** kund tun, künden. an. kynna, prät. kynta, bekannt machen, kennen lehren; as. kûðian, ags. cŷþan; ahd. kundan, chundan, mhd. künden, nhd. verkünden. *(36:4)* 

kunsti f. Erkenntnis. as. kunst f. Kenntnis, Weis-

heit; ahd. kunst, chunst f. Kenntnis, Weisheit, Geschicklichkeit, mhd. nhd. Kunst. Vgl. lit. pazinti-s f. Kenntnis. – zend â-zaiñti und paitizaiñti f. Kunde. (36:5)

kônia der etwas kennt (und kann). an. kœnn erfahren, geschickt; ags. cêne dreist (eng. keen), mnd. kône dass.; ahd. kuoni, chuoui, mhd. küene, nhd. kühn. Ähnlich gebildet lit. żynis m. Hexenmeister, żynė f. Hexe (die Kluge). (36:6)

knê können, kennen. an. knâ kann. (prät. knâtta nach mâ, jedoch vgl. as. biknegan); as. biknegan teilhaftig werden, ags. gecnâwan cnéow (engl. know); ahd. int-chnâan, ir-chnâan, bi-chnâan erkennen. Vgl. (mit Ablaut ô) asl. znają znati kennen. – gr. γιγνώσχω ἔγνων. – lat. nôsco nôtum cognitus; gnârus. – altir. gnáth bekannt. – skr. jñâtum, jñâta. (36:7)

knêdi f. Erkenntnis. ahd. ur-chnât f. agnitio. Vgl. asl. po-znatĭ Erkenntnis. — gr. γνῶσις — lat. nôti-o. — skr. prajñâti f. Erkenntnis. (36:8) knêva, knêvi guavus. an. knâr tüchtig, tapfer; ags. ge-cnêwe eingestanden, bekannt. Vgl. lat. gnâvus. (36:9)

(kenk) 1. lachen, spotten. ags. cincung lautes Lachen (engl. mundartl. kink), gecanc n. Spott, cancettan kichern, spotten. Vgl. asl. gagnati murmelen. — gr. γαγγανεύω verhöhne. — skr. gañja m. Verhöhnung. (36:10)

(kenk) 2. drehen, winden, biegen. westfläm. Konkel Malstrom (ahd. kunchela, mhd. kunkel f. Spinnrocken geht zwar auf ahd. chonacla aus mlat. conucula zurück, ist aber nach einem einheimischen \*kun-kalô Windung u. ä. umgeformt); mnd. kinke Windungen oder Augen, | die ein Tau schlägt; norw. mundartl. kank m. dass., kink m. Windung. Hierzu auch an. kokkr (aus kanku) m. Klumpen. Vgl. gr. γόγγρος Auswuchs am Baum, γογγύλος rund. – lett. gungis Knorren. (36:11, 37:1)

(**keng**) dass. In an kengr (aus kangi) m. Bug, Biegung, Haken. Vgl. an. kongull m. Traube (v. Beeren u. ä.) und kongur- Windung u. ä in kongur-vâfa Spinne, vgl. mnd. kanker m. (auch nhd. mundartl.) eine Art Spinne (zu kenk). (37:2)

kennu f. Backe, Wange, Kinn. g. kinnus f. Wange; an. kinn pl. kinnr f. Backe, Wange; as. kinni f. n. Kinn, ags. cinn f. Kinn (eng. chin); ahd. kinni, chinni u. Kinn, Kinnbacke, nhd. Kinn (kinnu aus kenvu nach einer urspr. Flexion nom kenu-z gen. kenv-iz. Hierzu auch german kanipa in an. kanpr m. Schnurrbart, ags. cenep, afries. kenep dass., vgl. mndl. caneve Kinnbacke). Vgl. gr. γένυς – lat. genu-înus, gena. – altir. gin Mund. – arm. cnaut Wange. – skr. hánu f.; zend. zanva instr. Kinnbacke. (37:3; body)

(kem, kam) etwa zusammendrücken. Wurzelerweiterung kemb, kamb. In norw. kams m. Mehlkloß, kuml n. Unordnung, Wirre, kumla f. Klumpen (falls nicht für kumbl- und zu kemb gehörend). Vgl. asl. žǐmą, žęti zusammendrücken. – ir. gemel Fessel. – gr. γέμειν voll sein, γόμος Schiffsladung. (37:4)

kêma belegt, schmutzig, kêma, kêmi m. Ruß, Schmutz. norw. mundartl. kaam belegt, dunkel, isl. kám n. Schmutzrinde; engl. coom mundartl. Ruß, und keam Schaum, mnd. kâm m. Schimmel auf Flüssigkeiten, mhd. kâm m. dass. Daneben mit n-Suffix: ä. ndl. kaan Schimmel, engl. mundartl. canes (caines) und keans Schaum (auf gegorenen Flüssigkeiten). Die germ. Wz. wahrscheinlich kê: ka, hierzu dann auch mhd. kadel m. Ruß, Schmutz. Vgl. lett. gānīt beschmutzen, schänden, schmähen, gāniba Unreinigkeit, Beschmutzung. (37:5)

(**kemb**, **kamb**) etwa zusammendrücken. Weiterbildung zu kem. (37:6)

kumbra m. Last, Haufe, Bedrückung, kambila Fessel, kembula m. Bündel. mnd. kummer m. Last, Haufe, Bedrückung; mhd. kumber m. Schutt, Unrat, Belastung, Mühsal, Kummer. Vgl. ags. cumbl n. das Aufschwellen (einer Wunde). ahd. kembil m. Fessel, Block (vgl. ir. gemel Fessel). - an. kimbull m. Bündel. Verwandt ist auch an. koppusteinn Feldstein, norw. mundartl. koppul m. kleiner runder Stein (kamp für kambn -). Hierzu nach Meringer (I. F. XXI 298) auch ahd. einkimpi funestum, bikimpôt funestus, funera; \*bi-kimpôn eig. »bestatten, mit einem Pflock versehen« (kumbl). Vgl. gr. γόμφος Pflock. – lit. gémbė f. Nagel Pflock (Grundbedeutung etwas Kurzes, Dickes). Möglicherweise wären allerdings auch gr. γόμφος und lett. gémbė unter Annahme einer ig. Wz. gen(a)bh g(e)nabh mit an. knappr zusammenzustellen und also von der ig. Wz. gem zu trennen. Siehe kneb. (37:7)

kamba, kemba m. Kamm. an. kambr m. Kamm; as. kamb, ags. camb m. (engl. comb); ahd. kamb, champ, mhd. kamp g. kambes m., nhd. Kamm. – Ablautsstufe kemb- in schwed. mundartl. kim n. Hahnenkamm, kimb(e) m. die über dem Boden hervorragenden Enden der Faßdauben; mnd. kimme f. der äußerste Rand, nnd. kimbe, kimme f. Kerbe, bes. die eines Fasses, worin der Boden eingefügt wird, die darüber hervorragenden Enden der Faßdauben. Eigentlich »Gebiß« (der Kamm hat »Zähne«). Vgl. lit. żam̃bas Kante eines Balkens; asl. ząbŭ Zahn. – gr. γομφή Kinnbacke, γόμφος Backenzahn, γαμφαί γαμφηλαί Backenzähne. – alb. δamp Zahn. – skr. jambha m. Hauer pl. Gebiß. Zur ig. Wz. gebh, ĝembh; vgl. skr. jabh, jámbhate schnappt, jambháyati zermalmt. - asl. zebsti dilacerare; lit. żėbiu (und żebmi), żebti langsam, mit langen Zähnen essen, wahrscheinlich auch asl. zebati germinare = lit. żébėti keimen, wozu lat. gemma (aus gembma) und ahd. champ Weintraubenstiel, nhd. Kamm der Traube gestellt werden. Dag deutsche Wort ist jedoch wohl identisch mit Kamm (oben); wenn nicht, so wäre norw. mundartl. kumar m. Knospe, Kätzchenblüte zu vergleichen (Wurzel kem, kemb zusammenballen). (37:8, 38:1; technology)

kambian kämmen. an. kemba kembda kämmen; ags. cemban; ahd. kemben, chempan, mhd. kem-

ben, nhd. kämmen. Denominativ von kamba. (38:2; technology)

(ker, kar) 1. morsch werden, reif werden, alt werden. Ig. Wz. ĝer, ĝera. Vgl. asl. zĭrěti reif werden. – gr. γέρων, γεραιός, γῆρας, γεργέριμος verschrumpft. – Skr. jarati, jîryati wird morsch, alt, jîrna aufgerieben, jarjara zerfetzt, verschrumpft. Falls die Grundbedeutung »zerreiben« ist, könnte in g. gakrôtôn zermalmen eine Wurzelerweiterung vorliegen. (38:3)

kernan m. Kern. an. kjarni m. Kern; ahd. kerno, cherne, mhd. kerne, Kern m., nhd. Kern. Dazu ags. cyrnel (⟨ kurnila⟩ Kern, Körnchen. Vielleicht identisch ist isl. kjarna Milchrahm, mndl. kerne, nhd. oberpfälz. kern Milchrahm, wozu an. kjarni m., kirna, f. Kerne Butterfaß, ags. cyren f. dass. (engl. churn), mnd. kerne, kirne (ndl. karn), mhd. kern, nhd. Kerne (der gekernte Rahm als »der Körnige«, indem er durch das Kernen körnig wird). Vgl. gr. γίγαρτον Weinbeerenkern. (38:4)

kurna n. Korn. g. kaúrn n. Korn; an. korn n. Korn, Getreide; as. korn, ags. corn n. (engl. corn); ahd. korn, chorn, mhd. korn n., nhd. Korn. Vgl. asl. zrŭno n. Korn; lit. żìrnis m., lett. sirnis Erbse. – lat. grânum Korn. (38:5)

kar(a)la, ker(a)la m. alter Mann, reifer Mann. an. karl alter Mann, reifer Mann, Ehemann, Mann aus dem Volke, kerling f. altes Weib; ags. ceorl m. gemeinfreier Mann, Ehemann, engl. churl Kerl, mnd. kerle; ahd. karal, karl Mann, Ehemann, Buhle, nhd. (nd.) Kerl. Vgl. gr. γηραλέος alt, γέρων u. s. w. – arm. cer Greis. (38:6; law)

kar(a)ta m. verschrumpfte Frucht, Knorren. an. in kart-nagl; | neunorw. kart m. unreife Frucht, Knorren (eigentlich etwas verschrumpftes). Vgl. ofries. kret verschrumpfte Frucht. (38:7, 39:1)

**karô** f. Gebrechlichkeit. an. kor f. Kranklager. (39:2; health)

(kar, kêr, krê) 2. tönen, rufen, klagen. Vgl. gr. γῆρυς f. Stimme, γαργασίς θόρυβος. — altir. for-gaur impero, gáir Ruf (aus gâri). — skr. jar, jarate rauschen, knistern, schnattern; sich hören lassen, rufen. Weiterbildung s. kerz. Vgl. kver 2. (39:3)

karô f. Sorge, Klage, karôn, karên sorgen, klagen. g. kara f. Sorge; as. kara f. Leid, Kummer, Wehklage, ags. cearu f. dass.; ahd. chara f. Wehklage. — g. karôn und gakaran (ai) sich kümmern, sorgen; as. karôn beklagen, betrauern, ags. cearian sorgen (engl. care); ahd. charôn, charên, mhd. karn beklagen, betrauern, trauern, wehklagen. (39:4)

**karaga** besorgt, traurig. as. carag in môdcarag, ags. cearig besorgt, betrübt (eng. chary); ahd. charag traurig, mhd. karch schlau, klug, karg, nhd. karg. (39:5)

**karma**, **karmi** m. Wehklage. as. karm m. Wehklage; ags. cearm, cierm m. Geschrei. Vgl. altir. gairm m. Ruf (aus garsmen). (39:6)

kêrian Klage vorbringen. an. kæra kærða eine Sache vorbringen, Klage führen, anklagen. Ig. gêr vgl. gâr in gr. γῆρυς und altir. gâir. (39:7)

krê(i)an krähen, krêvô(n) Krähe. Vgl. lit. gróju gróti, asl. grają grajati krächzen, graj m. Lied, Rede. ags. crâwan, engl. to crow; ahd. krâjan, chrâjan, mhd. kræjen, nhd. krähen. — as. krâia, ags. crâwe, engl. crow; ahd. krâia Krähe. Vgl. an. krâka Krähe (aus krêvakôn? oder aus einer erweiterten Wurzel krê-k vgl. krâkr Rabe: ags. crâcettan krähen). (39:8; animal)

krana(n) m., kranuka, kranika m. Kranich. an. trana (aus kran-?) f. Kranich; as. krano, ags. cran, cranoc m.; ahd. \*krana(n) in krana-witu juniperus, cranuh, kranih, nhd. Krahn, Kranich. Vgl. lit. garnỹs Storch, Reiher. – kymr. garan Kranich. – gr. γέρανος m. dass. Auch an. karn m. ein gewisser Vogel scheint hierher zu gehören. Vgl. auch (von einer Wurzelform geru-) lit. gérvè f.; asl. žeravĭ. – lat. grû-s m. – arm. krunk Kranich. Hierzu germ. krauna = ahd. chrôn geschwätzig, chrônnen, mhd. krænen plaudern, schwatzen. (39:9; animal)

(ker, kar) 3. munter sein. (39:10)

karska munter, frisch. an. karskr, kerskr munter, lebhaft; mnd. karsch munter, frisch, bei Kräften; mhd. karsch dass. Wohl zu ig. ger in griech. ἐγείρω erwecke. – alb. ngrē erhebe, erwecke. – skr. jâgárti erwacht, ist munter. (39:11)

(kar) 4. scharren, kehren, fegen. norw. kara schw. vb. scharren, kehren; ahd. kerian, keren, mhd. kern, kerjen, nhd. kehren (fegen). Vgl. isl, kar n. Schmutz (an neugeborenen Lämmern und Kälbern), ahd. ubarchara περίψημνα Unreinigkeit. Idg. ĝer. Vgl. lit. żeriù żerti scharren. Eine erweiterte Form karz vielleicht in norw. karra schw. vb. scharren. Hierzu vielleicht as. mhd. nhd. Karst. Vgl. lett. sar- (nom. sars) Art, Zweig, Zinke der Egge, der Hacke. (39:12, 40:1) (kar, karr) 5. wenden, richten. ags. cierran (aus karrian) wenden, in einen Zustand bringen. Vgl. cymr. gyrru wenden. Unklar wie sich hierzu die beiden germ. Wurzeln kair und kaur verhalten: ahd. kêren (aus kairian) wenden, kehren, intr. eine Richtung nehmen; an. keyra (aus kaurian) treiben, in Bewegung setzen. Lidén (Arm. St. 51f.) stellt ags. cierran auch mit arm. caray Diener, Knecht, Sklave (Stiff. -ăti-) zusammen. Grundbedeutung der ig. Wz. ĝers »drehen, wenden, kehren« (ἀμφίπολος). (40:2) (ker) 6. zusammenfassen. Vgl. gr. ἀγείρω, γέργερα

(ker) 6. zusammenfassen. Vgl. gr. ἀγείρω, γέργερα πολλά – lat. grex. – skr. jarante sie kommen zusammen. (40:3)

**kurþra** n. Schaar. ags. corþor n. Versammlung, Schaar; ahd. chortar n. Schaar, Heerde. (40:4; animal)

kerb, kerban karb kerben. ags. ceorfan st. vb. schneiden, kerben, mnd. kerven st. u. schw. vb. einschneiden, einhauen; mhd. kerben st. vb., nhd. kerben schw. vb. Vgl. norw. mundartl. karva schw. vb. kerben. Siehe skerb. Vgl. gr. γράφω. Mit anderem Anlaut altir. cerbaim kerbe. Vgl. krab. (40:5)

**kerba(n)** m. Bündel (von abgeschnittenen Zweigen u. ä.). an. kjarf n. und kjarfi m. Bündel. Vgl.

mnd. kerf. n., kerve f. Einschnitt, Stück, mhd. kerbe f. Einschnitt, Kerbe, ags. cyrf f. Schnitt. Hierzu vielleicht auch ahd. korb, chorp, nhd. Korb, mnd. korf m. (germ. kurba, das kaum dem lat. entlehnt ist), vgl. mhd. krebe Korb und mnd. kerfe f. Fischreuse. (40:6)

kerz, kerzan karz schreien, knarren. ags. ceorran st. vb. knarren, mnd. kerren, karren schw. vb. dass. Vgl. an. kurra murren, mnd. kurren dass.; neunorw. karra girren. Weiterbildung zu ker (kar) 2. Vgl. lit. garsas Laut, Wiederhall. — lat. gerro Possenreißer, garrio schwatze. (40:7)

kerza n., kerzu m. Gebüsch. an. kjarr n., kjorr m. Gebüsch. Vgl. lett. gārſcha Wald, gārſchas Sumpſ. – gr. γέρρον eig. das von Weidenruten geſlochtene. Hierher stellt Lidén (St. z. ai. u. vergl. Sprachges. 8f.) auch nschwed. mundartl. kars, karse m. kleiner Sack, Korb aus Weidenruten u. s. w. = an. kass (aus kars), nnorw. kass m. Weidenkorb, Rückenkorb; daneben norw. kasa (nnd. kesser), das ein Lehnwort ist: lit. kaszelė, asl. košĭ. (40:8; plants)

kal, kalan kôl 1. kalt sein, frieren. an. kala kôl kalt sein, frieren (unpers. mit akk.); ags. calan st. vb. dass. (hine cælþ er friert). Vgl. lit. gélmenis m., geluma f. strenge Kälte; asl. golatŭ m. Eis, žlědica Glatteis. – lat. gelu, gelefacio, gelidus, gelâre, gelascere. (40:9)

kalda kalt. g. kalds kalt; an. kaldr; as. cald, ags. ceald (engl. cold); ahd. calt, chalt, mhd. nhd. kalt. Part. pass. von kalan. Vgl. an. kuldi m. Kälte. (40:10)

kôla, kôlia kühl, kôlian kühlen. an: kôlna kühl werden, kœla kühlen. ags. côl kühl, cêlan kühlen; ahd. kuoli, nhd. kühl, ahd. chuolen, mhd. küelen, nhd. kühlen. (40:11, 41:1)

**kula** n. kühler Wind. an. kul (kol) n. kühler Wind. Vgl. ags. cyle Kälte. (41:2; sky)

**klakan** m. gefrorene Erde, Eis. an. klaki m. gefrorene Erdscholle. Mit germ. klakan (ig. glagon) scheint lat. glacies verwandt. (41:3; sky)

**kelviz**, **kalviz** dicke Milch. ags. cealer, calwer m. dicke Milch, mnd. keller m. dass. Grundbedeutung der Wurzel kel erstarren (vgl. schweiz. challen erstarren). (41:4)

(kel, kal) 2. schlingen. Vgl. altir. gelim verschlinge. – lat. gula. – skr. gala, gala-ka m. Kehle, giráti, gilati schlingt. – arm. klanem verschlinge. Mit t-Erweiterung in asl. glǔtati schlingen, glǔtǔ Schlund, lat. glûtio. Daneben idg. guel in gr. δέλεαρ Köder, καβλέει καταπίνει u. s. w. (und möglicherweise in skr. giráti, gilati u. s. w.). (41:5)

**kelôn** f. Kehle. ags. ceole f., mnd. kele f.; ahd. kela, chela, nhd. Kehle f. Verwandt ist an. kjǫlr m. (st. kelu-) Schiffskiel; ags. cela Schiffsschnabel. (41:6; body)

**keluz** dass. ags. ceoler m.; ahd. celur m. (celero w., celera f.) Schlund. Vgl. zend. garanh- Kehle. (41:7; body)

kelka(n) Schlund, Kiefer, Kropf. an. kjalki m.

Kinnbacken, Kiefer, Handschlitten, norw. mundartl. kjelke auch Adamsapfel; ahd. kelh m. Kropf, mhd. kelch m. auch Doppelkinn. Ablautend dän. Kulk, Schlund, Kehle, mnd. kolk, kulk m. Wasserloch (nhd. Kolk). — Gebrochene Redeplikation. Verwandt norw. kulp Wasserloch, nd. kolpen, külpsen aufstoßen. (41:8; body)

(kel, kal) 3. etwa schwellen. Weiterbildungen s. kelt, kalba. (41:9)

kelk- Kern. schw. dial. kälk m. Mark (im Bein); meng. colk Apfelkern (engl. dial. coke Mark in Horn, Holz, Frucht u. s. w.). Vgl. von der Grundwurzel ä. ndl. cal Apfelkern. Vgl. gr. γελγίς Kern im Knoblauchskopf, Ig. gel-g- gebrochene Reduplikation. Vgl. kvel 2. (41:10)

(**kalt**) rufen, schwatzen. schwed. mundartl. kälta bellen, husten; altfries. kaltia reden, ndl. kouten plaudern; mhd. kalzen, kelzen schwatzen, prahlen. Vgl. altir. ad-gladiur rede an. Weiterbildung einer ig. Wz. gal. Vgl. kymr galw vocare, appellare; asl. gla<sup>2</sup>-golati reden. Andere Weiterbildungen kals, klak, klat, klap. (41:11)

(kelt, kalt) schwellen, dick sein. (41:12)

**kulta** m. dicke, plumpe Figur. norw. mundartl. kult m. plumpe dicke Figur, Berghöhe, Baumstumpf; ags. colt m. Füllen. | Vgl. skr. gadi m. (= ig. goldi-) junger Stier, gadu m. Auswuchs am Körper, Höcker, Kropf. Weiterbildung zu kel 3. Vgl. kalba (41:13, 42:1)

kelþîn f. Mutterschoß. g. kilþei f. Mutterschoß. Vgl. skr. jarta, jártu m. vulva. Dazu auch ved. jathara m. Bauch, Mutterschoß. Auch ags. cild n. Kind (Stamm keldiz, keldaz) und vielleicht aschwed. kolder m. Wurf, Kinder aus einer Ehe (neuschwed. kull, dän kuld) gehören hierher, möglicherweise auch an. kjalta, kelta, kilting f. (kelt- aus kelþn -?) sinus (am Gewand). (42:2; body)

kalba m., kalbaz, kelbaz n. Kalb. an. kalfr m. Kalb; as. kalf, ags. cealf, calfur n. (engl. calf); ahd. kalp, chalp pl. chalbir, mhd. kalp g. kalbes, nhd. Kalb n. Dazu das fem. g. kalbô, ahd. kalba, chalba, mhd. kalbe f. weibliches Kalb, Rind. Ablaut (-e-) in ags. {error} cilfor-lamb, ahd. chilburra, mhd. kilbere f. weibliches Lamm. Vgl. lat. (wohl eig. gallisch) galba Dickbauch. Mit abweichendem Guttural gr. δελφύς, δόλφος Mutterschoß, δέλφαξ Ferkel. Idg. gelbhound guelbho- Grundbedeutung etwas Dickes, Plumpes. Vgl. an. kalfi m. Wade, engl. calf, schwed. mundartl. kalv Mark im Baum, nhd. mundartl. kalb Muskel. Weiterbildung zu kel 3, vgl. kelt. (42:3; agriculture)

kalva kahl. mnd. kale, ags. calo, engl. callow kahl; ahd. kalo, mhd. kal fl. kalwer, nhd. kahl. Vgl. schwed. mundartl. kalka kahl (eig. part. pass. eines Verbs kalkôn). Vgl. asl. golŭ bloß, nackt. Mit verschiedenem Anlaut lat. calvas, s. skalla. (42:4)

(kals, kalz) kalsôn, kalzôn rufen, schreien. an. kals u. Anforderung, kall (aus kalza) u. Rufen, kalla aða (aus kalzôn) rufen, nennen; mnd. kolsen (aus kalsôn) rufen, kallen plaudern, ags. ceallian rufen (engl. call); ahd. challôn, mhd. kallen viel und laut sprechen, schwatzen. Vgl. asl. glasŭ Stimme, glasiti rufen. Weiterbildung zu ig. gal, s. kalt, klak. (42:5) (kas) werfen, aufwerfen, kastôn werfen. an. kos g. kasar f. congeries, kostr m. Haufe (von Steinen u. ä.), St. kastu-, vgl. lat. sug-ges-tu-s, kasa aða begraben (in einer kos); kasta aða werfen, engl. cast (aus dem Nordischen). Vgl. lat. gero gessi ges-tum, ag-ger, con-geries, sug-gestus, gestâre. — Verwandt ist wohl altir. gall Stein, Pfeiler (aus gas-lâ); ksl. žestů hart, vgl. mhd. kes n. harter, glatter Boden, Gletscher, bair. kes Gletscher. (42:6)

kasa, kaza n. Gefäß, Krug, Tonne. g. kas n. Gefäß, Krug, Tonne; an. ker Gefäß, Trinkgefäß, Trog, kerald n. (aus kazadla-) Gefäß, Faß; mnd. kar n. Gefäß, Korb; ahd. char, mhd. kar n. Gefäß, Schüssel, Wanne, Trog. Wohl zu kas. Grundbedeutung der Wurzel somit wie im Lat. Vgl. auch ahd. kasto m., mhd. kaste, nhd. Kasten, und ankass, kassi m. Korb. (42:7; technology)

ki 1. keimen (eig. bersten), kîan kai. g. ptc. prät. kijans gekeimt. | Vgl. (mit d-Erweiterung) lit. żýdmi (oder żydżiu) zydéti aufblühen, żéda-s Blüte. Hierzu wahrscheinlich auch and. kio m. branchia, ags. céon, ciun dass. (germ. \*ki(v)an?). (42:8, 43:1; plants)

kîma(n) m. Keim. as. kîmo in.; ahd. chîmo, chîm m., nhd. Keim. Vgl. norw. dial. kĭme m. Streifen, Stück (Grundbedeutung der Wurzel bersten). (43:2; plants)

kînan kain bersten, keimen. g. uskeinan entkeimen; ags. cînan st. vb. bersten, sich spalten; ahd. kînan, chînan, mhd. kînen st. vb. sich spalten, sich öffnen, keimen. Vgl. ags. cinu f. Spalte; dän. dial. kin Spalte, schw. dial. kina gähnen. (43:3; plants)

**kîþa** m. n. Keim, Sproß (eig. part. pass.). as. \*kîth (in g. pl. kîtho und dat. kîthun), ags. cîþ m. Keim, junger Trieb, Sprosse; mhd. kîde, kît n. Sprößling, Sproß. (43:4; plants)

kîla m. Keil. neunorw. kîle m. Keil; mnd. kîl; ahd. kîl, nhd. Keil. Vgl. an. kîll m. enge Meerbucht und die Ablautsformen nnorw. keila, f. kleine Rinne, Kanal, mnd. kêl m. enge Meerbucht. Verwandt germ. kila = amhd. chil porrus, mhd. kil m. Zwiebel des Lauches, nhd. Kiel m. (vgl. bair. auskielen von Eicheln, Zwiebeln u. ä., keimend die Schale, die Haut durchbrechen). (43:5; technology)

**kîpla** m. Keil. ahd. kîdel, nhd. dial. keidel m. Keil. (43:6; technology)

(\*ki) 2. spalten, seitwärts ausweichen. Dazu die Weiterbildungen kik in {error} an. keikr rückwärts gebogen, vgl. skaika, wozu wahrscheinlich mnd. kîken gucken, sehen (eig. mit rückwärts gebogenem Kopf), ferner kib, kîp (kipp). (43:7)

(kib) spalten, seitwärts ausweichen. (43:8)

kaiba schief, neunorw. keiv schief, keiva die Linke. Vgl. skaiba. Hierzu an. kippa rücken (aus kibn -'); nd. kippen wanken, schwanken, umwerfen. Vgl. air. scibiud rücken, lett. schkibt schief sein, wanken. (43:9)

kîban kaib zanken, kîba m. Zank. an. kîfa ada zanken; mnd. kîfen st. und schw. vb. zanken, streiten, kîf m. Zank, Streit; mhd. kîben st. vb. zanken, streiten, kîp m. g. kîbes Zank, Streit, Wiedersetzlichkeit, Trotz. Vgl. ags. câf energisch, dreist, nhd. dial. keif steif, fest. Vgl. auch mit verschiedenem Labial (p aus bn -). norw. dial. kîpen stolz, widerspenstig, ausgelassen, Grundbedeutung wohl verdreht (sein), und mndl. kipen sich anstrengen. (43:10)

(kip, kipp) dass. (aus ig. gip-n ' oder gibh-n '). ags. cippian hauen, behauen, schneiden, nd. kippen schneiden, mnd. kippen ausbrüten (vgl. eng. chip das Ei zerbrechen, vom jungen Hühnchen), westfäl. ûtkippen ausschlagen (von Bäumen), fläm. kippen ausschlagen, geboren werden, kälbern; vgl. nhd. dial. kippe neugeborenes Schaf, an. kjappi m. (aus kippan) Ziegenbock. Vgl. asl. čěpiti spalten, Mit s-: lett. schkibīt hatten, schneiden, lat. scîpio, gr. σχίπων Stab, σχοῖπος Töpferscheibe. Vgl. skaib. (43:11, 44:1)

**kippa** m. Stecken. an. keppr m. Stecken; as. kip m. Stock ags. cipp m. Baumstamm, Sech, Webbaum; ahd. kipfa f., nhd. dial. kipf n. Runge. Vgl. lat. scipio. (44:2)

**kaipa** m. Kerbe (für das Ruder). an. keipr m. Kerbe für das Ruder. Vgl. mnd. kêp f. Kerbe. (44:3)

kîpô(n), kippô(n) f. Korb. an. korn-kippa f. Korb (für Saatkorn); mnd. kîpe f. Korb. Verwandt ist auch mhd. keibe f. Mers, vgl. ndl. kib Reuse. Wie mehrere Bezeichnungen für Korb von einem Verb »schneiden« abgeleitet. Hierzu auch an. kippi n. Bündel, mnd. kip Packen Felle (Flachs, Fisch u. s. w.), vielleicht dem. Norw. entlehnt. (44:4; technology)

(kik, kikk) mucksen, lachen, keuchen u. s. w. norw. mundartl. kîkja, kikna keuchen; mhd. kîchen keuchen. Verwandt ndl. kikken mucksen, nhd. kichern (vgl. ahd. kichazzen neben kachazzen s. kah). Nasaliert mnd. kinkhôste Keuchhusten (engl. chincough statt chinc-cough). Schallwort; vgl. kah, kuh. (44:5)

kitôn, kitilôn kitzeln. norw. mundartl. kita, und kitla, an. kitla aða kitzeln, kitl n. Kitzel; ags. citelian; ahd. kizzilôn, mhd., nhd. kitzeln. Nebenform: kutilôn in ahd. kuzzilôn, nhd. kützeln. Onomatop. Bildung wie lett. kutēt kitzeln. (44:6)

kidja, kittîna n. Böckchen, Kitz (eig. Lockruf). an. kid g. pl. kidja n. Böckchen (wovon engl. kid); ahd. kizzi, kizzîn n., mhd. kitze, kiz n., kitzin n., nhd. Kitz n. Junges der Ziege, des Rehes, der Gemse. Merkwürdig ist die lautliche Übereinstimmung mit alb. k'ið Böckchen, vgl. auch serb. kec keca Ruf, womit man die Ziegen fortjagt. (44:7; animal)

kisa m. grober Sand. mhd. kis m., nhd. Kies. Vgl. lit.

żēzdros pl. grober Sand. (44:8; land)

**kisila** m. Sand, kleiner Stein. ags. cisel m. Sand; ahd. kisil m. Kiesel, Hagelstein, nhd. Kiesel. Ablautend nd. keisel, kêsel. Dim. von kisa. (44:9; land)

**kizna** m. n. Kien. ags. cên m. Kiefer, Fichte, mnd. kên; ahd. chien, kien, kên, mhd. kien m. n. Fichte, Kienspan, Kienfackel. Vgl. ir. gius (aus gisosto) Fichte. (44:10)

kju, k(j)evvan (k(j)evian) k(j)avv kauen. an. tyggja (tyggva) togg kauen; ags. céowan st. vb. (engl. chew); ahd. chiuwan, kiwan, prät. kou, mhd. kiuwen, nhd. kauen. Hierzu ahd. kewa, mhd. kiuwe, kewe f. Kiefer, Kinnbacken, mnd. kewe, kiwe branchus und ags. céace Kiefer (= kaukôn), afries. ziake dass. (= keukôn). Vgl. asl. živa živati kauen. – lat. gin-gîva Zahnfleisch. Hierzu ferner ags. \*céoce (engl. cheek), und ndl. koon (= \*kauna) Kiefer, Wange. (44:11)

kôda (aus kvôda) n. Fischbrut. isl. kóđ n. Fischbrut. Wahrscheinlich | eigentlich »Grundfisch«, vgl. skr. gâdhá, Grund im Wasser, Untiefe, gêhate taucht sich, altir. bádim. (44:12, 45:1; animal)

kônia s. kann. (45:2)

kôpôn s. kap. (45:3)

kôl(i)a s. kal 1. (45:4)

kôv- (aus kvôv-) f. Kuh. an. kŷr g. kýr, dat. akk. kû, n. pl. kŷr f. Kuh; as. kô, kuo, ags. cû pl. cŷ (engl. cow); ahd. chuo pl. chuawî, chôî, mhd. kuo pl. kü-eje, küewe f., nhd. Kuh. Vgl. lett. gůws Kuh; asl. govędo n. Rind. – gr. βοῦς m. f. – lat. (samn.) bôs m. f. – altir. bó. – skr. nom. gâuṣ m. f. Hierzu an. kvîgr junger Stier, kvîga junge Kuh (germ. kuîga-Diminutiv), und an. kussa Kuh, mhd. kuose weibliches Kalb und Schaf. (45:5; agriculture)

**ku** 1., **kaujan** rufen (klagen). ags. cíegan (aus kaujan) rufen, vgl. norw. mundartl. kauka rufen; ahd. gikewan schw. vb. vocare. Vgl. lit. gauju gauti heulen, gaudùs wehmütig; asl. govorŭ Lärm. – gr. γόος; Klage (aus γοFος), γοάω Klage. – altir. guth m. Stimme. – skr. gávate tönt. (45:6)

kûmô f. Wehklage, kûmia schwach, elend (eig. kläglich, klagend). ahd. chûma, f. querimonia, vgl. schwed. mundartl. (gotl.) kaum n. Jammer. Davon kûmian jammern = mndl. cûmen, ahd. kûmen jammern, vgl. gotl. kauma dass. (aus keyma). — ahd. mhd. kûme schwach, gebrechlich; nd. küm schwach, krank, ags. cŷme zart, fein, schön (engl. comely = cŷmlîc). (45:7)

kavô f. Krähe, Dohle. dän. kaa Dohle; ags. céo f. Alpenkrähe, mndl. cauwe Dohle, mnd. kâ f. dass.; ahd. chaha, châ f. cornĭx. (45:8; animal)

(**ku**) 2. sich wölben. Wurzelerweiterungen in keukôn, kutôn, keudô, keusa. Die Grundwurzel in germ. kavôn = neunorw. kaa Heu wenden (an. kâ stören). Ig. Wz. gu. Vgl. gr. γύαλον Höhlung, Wölbung, γυῖον Glied, ἐγγύη Bürgschaft, ὑπό-γυιος »unter den Händen«, bereit, frisch, γυάλας Becher. — lat. vola die hohle Hand (= guela). — neusl. žulĭ Schwiele. — zend. gava die beiden Hände. (45:9)

kauna n. Geschwulst. an. kaun n. Geschwulst. Kaum zu skr. gavînî f. du. Schamleisten, das von gr. βουβών Schamdrüse (ig. Wz. g<sup>u</sup>u) nicht zu trennen ist. Germ. kau-nô in mndl. coon f., fries. kon Kiefer, Kinnbacken, Wange ist wohl etymologisch verschieden (zu kju kauen?). (45:10; health)

kavara, kaura kraus, m. Locke, kûrên kauern. an. kârr m. Locke, af-kârr verkehrt, norw. mundartl. kaure m. Locke. — norw. mundartl. kûra zusammengebogen liegen, den Kopf hängen lassen; m. eng. couren kauern (engl. cower), mnd. kûren lauern; nhd. kauern. Vgl. gr. γυρός krumm, gebogen, γῦρος Krümmung, Kreis. — arm. cur schief, krumm, gebogen. (45:11)

keula m. Schiff. an. kjöll m. Schiff; ags. céol w. Schiff, 「and. kiol Schiff, ¬mnd. kêl m. dass.; ahd. keol, kiol m. größeres Schiff. Vgl. gr. γαυλός rundes Gefäß, γαῦλος rundes Kauffahrteischiff. (46:1; boating)

kûlô(n) f. Kugel, Beule, Keule. an. kûla f. Beule, kŷli n. dass.; 「and. kiula f. Säcklein, Tasche; mnd. kûle f. Beule, Hode, Höhlung, Grube; mhd. kûle f. Kugel, Keule, nhd. Kaule, mhd. kiule f. (aus kûliô), nhd. Keule. Hierzu wohl auch mhd. kugele, nhd. Kugel f., ndl. kogel (germ. kugulô aus kuvulô?). Ferner ahd. kiulla, chiulla Tasche, an. kŷll m. Sack. Vgl. gr. γύαλον Höhlung, Wölbung, γυάλας Becher; γύλιος Tornister. (46:2)

kulla (für kuln ') m. rundlicher Berggipfel, Kopf. an. kollr m. abgerundeter Gipfel, haarloser Kopf; mnd. kol, kolle m. Kopf, der oberste Teil von Pflanzen. Dazu an. kollôttr hornlos, ungehörnt. Vgl. alb. tsjáp gul' hornloser Bock. (46:3)

keukôn f. Knorren. norw. mundartl. kjuka f. Knorren, isl. kjúka Knochen. {error} Vgl. lit. gùżas Knorren. – Weiterbildung zu ku. (46:4; body) kutôn f. Köte, Huf, kûta m. Höcker. mnd. kote f. Huf, Köte, fries. kate f.; schwed. mundartl. kût m. Knochen, Höcker, norw. schwed. mundartl. kûta st. vb. laufen (mit gekrümmtem Rücken). Hierzu mnd. kotel m. Kotklumpen, ndl. kentel Kegel, rundliche Exkremente, schwed. mundartl. kette Fichtenzapfen. Hierzu wohl auch schwäb. Kotz f. Eiterbläschen. – Weiterbildung zu ku. (46:5; body) **keudô** f., **kudda(n)** m. Beutel. ags. céod f. Beutel, codd. m. Sack, Balg, Hodensack (engl. cod), mndl. codde Hode, aschwed. kodde dass., norw. mundartl. kodde kodd m. Hode, Hodensack, isl. kođri Hodensack, an. koddi m. Kissen (engl. cod dass.). Hierzu ags. cudele Tintenfisch (engl. cuttlefish), norw. kaule (= \*kođli). Vgl. oben kûlô(n). Weiterbildung zu ku. (46:6; technology)

**keusa** m. Höhlung, Bucht. an. kjôss m. Höhlung, Bucht. – Weiterbildung zu ku. (46:7; land)

(**kuh**) keuchen. ags. cohhettan rauschen, husten (engl. cough), mndl. cuchen husten, mnd. kuchen dass.: ablautend mhd. kûchen hauchen, nhd. keuchen. Schallwort. Vgl. kah und kik. (46:8)

kûhska, kûhski keusch. ags. cûsc keusch, tugendhaft, as. adv. cûsco, ndl. kuisch reinlich, keusch, kuischen schön machen, putzen, reinigen; ahd. chûsk, chûski rein, unschuldig, enthaltsam, mäßig, sanft, nhd. keusch. Die Grundbedeutung wohl »mäßig, enthaltsam«, vgl. lit. żiauksau żiauksoti mäßig sein. (46:9) (kut-) das weiche im Körper, Eingeweide. In mnd. kût n. (und f.) das weiche, knochenlose im Tierkörper, Eingeweide, ndl. kuit f. Wade und kuit f. Rogen, Laich, vgl. schott. kite Bauch, Magen; hierzu bair. kütz ein Teil des Ingräusches oder der Eingeweide. Hierzu wohl auch nd. kûte cunnus, woneben kutt-= engl. cut dass., mhd. kotze dass., auch Metze. Vgl. skr. gudá m. n. Darm; maked. γόδα ἐντερα. Unter Annahme einer ig. Wz. gued : gud (geud) könnte hierher auch an. kjot Flisch gehören. s. kvetva. (46:10, 47:1; body)

kuta n. kleine Hütte. an. kot n. kleine unansehnliche Hütte, kot-karl m. Kotsass, kytja f. Hütte; ags. cot n. Hütte, Hans (engl. cot), cyte f. Hütte, Zimmer, mnd. kot n. Hütte. Ablaut au in norw. mundartl. køyta f. Waldhütte aus Zweigen gemacht, vgl. mhd. kætze, kütz f. Korb, Rückenkorb; Ablaut iu in nhd. mundartl. kieze Bastkorb. (47:2)

kuttan m. grobes Wollenzeug, Decke davon. as. cot pl. kottôs m. grobes zottiges Wollenzeug, Decke od. Mantel davon, ahd. chozzo, kotze, cozo und choz m. dass., ahd. umbi-chuzzi Obergewand, mhd. kütze f. dass. Aus dem Germanischen stammt mlat. cotta, cottus tunica, clericis propria (fr. cotte Unterrock, it. cotta), wovon wieder mhd. kutte f. Mönchskutte. Germanisch kutta vielleicht von gudnó, vgl. gr. βεῦ-δος n. kostbare Frauenkleidung. (47:3)

kudja n. Heerde. ndl. kudde f. Heerde, Kleinvieh, Gemeinde; ahd. cutti, chutti n. Heerde, nhd. bair. kütt n. f. Volk jagdbarer Vögel, schweiz. kütt m. Gesellschaft, Klub. Vielleicht eig. Trift. Vgl. lit. guijù gùdti schnell jagen, treiben. (47:4; animal)

(**kub**) gewölbt sein. Ig. Wz. gup, Weiterbildung zu gu, s. ku 2., vgl. hub und skub. Vgl. gr. γύπη Höhle, Hütte. — asl. župa Grab. — zend. gufra tief, verborgen; skr. guptá verborgen, bewahrt (47:5)

kûba m. runde Erhebung. isl. kúfr rundlicher Gipfel, an. kûfungr m. Schneckenhaus. Vgl. ndl. kuif f. Haube, Federbusch, Wipfel (nhd. mundartl. kaufe Kamm der Vögel), ags. cŷf f. Faß, Tonne. Hierzu die Diminutive as. kûbîn Faß, ahd. kubil, mhd. kübel f., nhd. Kübel. (47:6)

kuppa (aus kubn '), kûpa (aus kûbn ') dass. an. koppr m. Tasse, Napf, halbkugelförmige Erhöhung; ags. copp m. Gipfel, âtorcoppa m. Spinne, mnd. kop m. Schröpfkopf, Kopf; ahd. mhd. kopf m. Trinkgefäß, Becher, Hirnschale, Kopf, nhd. Kopf — Norw. mundartl. kûp m. Ausbauchung, Höcker, an. kûpôttr rund, kegelförmig. (47:7)

**kubba(n)** m. etwas rundes, dickes. norw. kubb, kubbe m. Block, dicker Baumstumpf, an. kobbi m. Seehund; nd. kobbe Möwe, m. eng. cob Kopf. (47:8)

**kuban** m. Zimmerchen. an. kofi m. Zimmerchen; ags. cofa m. dass. (engl. cove Versteck, Schutz, kleine Bucht), mnd. kove, koven m. Hütte, Verschlag; mhd. kobe m. Stall, nhd. Koben. Vgl. mhd. kobel m. enges Haus, Kasten und ahd. chubisi tugurium. (47:9)

kumba m. Gefäß. ags. cumb m. Maß (für Getreide), mnd. {error} kumme f. rundes tiefes Gefäß, Schale. Nebenform kumpa (aus kumbn -) in mnd. kump, mhd. kumpf Gefäß, Napf, nhd. Kumpf. Zu kub mit Nasalinfix. (48:1; technology) kuru schwer. g. kaúrus schwer, gewichtig, kaúrjan beschweren. Vgl. skr. gurú schwer, wichtig, comp. gárîyas-; zend. gouru schwer. – gr. βαρύς – lat. gra-

beschweren. Vgl. skr. gurú schwer, wichtig, comp. gárîyas-; zend. gouru schwer. – gr.  $\beta\alpha\rho$ ý $\varsigma$  – lat. gravis. – lett. grūts schwer. Ig. Wz. g<sup>u</sup>er. <sup>r</sup>Hierzu nach Stokes (R. C. XXVII 85) auch ir. bair schwer, baire Trauer. <sup>r</sup> (48:2)

kula n., kulan m. Kohle. an. kol n. Kohle; ags. col n. (engl. coal), mnd. kole, kol; ahd. cholo m., chol n., nhd. Kohle. Vgl. an. kola f. Lampe. Ig. Wz. guel brennen. Vgl. skr. jvalati brennt, glüht. — altir. gúal (= goulo) Kohle. Der Vergleich mit skr. jvalati ist nicht richtig. Ig. gu-lo- und gou-lo (ir. gual). Dazu auch nach Lidén (Arm. St. 123) arm. krak (aus \*ku-rak) Feuer, glühende Kohlen (ig. \*gu²-ro-); mit skr. jvarati, jvalati heiß sein, fiebern ist vielmehr mnd. korts Fieber zusammenzustellen: skr. jvara, jûrti Fieber (Frank Wb.). (48:3)

kus, keusan kaus kuzum kuzana schmecken, kosten, prüfen, wählen. g. kiusan kaus kusum kusans prüfen, erproben, wählen; an. kjôsa kaus kørum korinn wählen, wünschen, kør n. (aus koz = kuza) Wahl; as. kiosan, ags. céosan st. vb.; ahd. kiosan st. vb. schmecken, prüfen, wählen, mhd. nhd. kiesen. Vgl. gr. γεύω γεύομαι. lat. de-gunere, gustus, gustare. — altir. to-gu eligo (für to-gusō). — skr. jus, jósati sich munden lassen, gern haben; zend. zushta geliebt. (48:4)

kustu m., kusti f. Wahl. g. kustus m., gakasts f. Prüfung; an. kostr g. kostar akk. pl. kostu, kosti m. Wahl, Willkür, (gute) Eigenschaft; as. cust, ags. cyst m. Gegenstand einer Wahl, Vorzüglichkeit; ahd. cust, mhd. kust m. Schätzung, Prüfung, Wahl, Auserwähltheit, Vortrefflichkeit, Art und Weise, kost m. (n. ?) arbitrium (aus kusta). Vgl. lat. gustus m. Geschmack. – altir. gus (aus gustu) Tüchtigkeit, Kraft. – skr. jústi f. Liebe, Gunst, Befriedigung. (48:5)

**kustôn** kosten. an. kosta ađa prüfen, sich anstrengen, etwas erstreben; as. kostôn prüfen, ags. costian prüfen, plagen; ahd. kostôn prüfend kosten, erkennen, nhd. kosten. Vgl. lat. gustâre. (48:6)

kuspa m. Fessel. as. cosp (in dat. pl. litho-cospun) Fessel, Band, ags. cosp m. Fessel, cospian, cyspan fesseln. Fremdwort? Byz. κοῦσπα Fesselblock. (48:7; technology)

**kussa** m. Kuß, **kussian** küssen. an. koss m., kyssa vb.; as. cus, cos m., cussjan vb., ags. coss m., cyssan vb. (engl. kiss); ahd. kus m., kussen vb., nhd. Kuß, küs-

sen. Vgl. lat. (umbr. osk?) bâsium Kuß. Ig. Wz. guā-: gu-. Mit anderer Wurzelerweiterung got. kukjan küssen, ostfries. kükken dass. (48:8)

(knek, knak, knakk) bersten (lautnachahmend). schwed. knaka schw. vb. mit Geräusch bersten; mnd. knaken dass.; neunorw. knekka st. vb. bersten; nd. hd. knacken dass., engl. knack brechen. (48:9)

(\*knə-) zusammendrücken. Wurzelerweiterungen knag, kned (knad), knab, knas. Vgl. kni und knu. {error} (48:10)

(**knag**) zusammendrücken. Weiterbildung zu knə. (49:1)

knakka (aus knagn ') etwas kurzes und dickes. an. knakkr m. Fuß (an Stühlen, Tischen u. ä.), Schemel. (49:2)

knagga m. dickes Stück, Knorren. schwed. knagg m. Knorren; mnd. knagge dickes Stück, Knorren, m. eng. knagge dass. (49:3)

kned, knedan knad zusammendrücken, kneten. ags. cnedan st. vb. kneten, mnd. kneden st. vb. dass.; ahd. knetan st. vb., nhd. kneten; ahd. knet n. geknetete Masse, Teig. Ablaut (-nu-) in an. knoda aða kneten. Weiterbildung zu knə. Vgl. asl. gnetą gnesti zerdrücken, kneten; preuss. gnode Teigtrog. (49:4)

knattu m. Kugel, Ball. an. knottr m. Kugel, Ball, knatti m. Bergkuppe, neunorw. knott m. kurzer und dicker Körper, Knorren, schwed. mundartl. knatte kleiner Busch. germ. -tt- aus ig. tn -. (49:5; technology)

(**kneb**, **knab**) zusammendrücken. Vgl. poln. gnąbić, gnębić drücken. – gr. γνάμπτω krümme (?). Unter Annahme einer ig. Wz. genabh (genbh gnabh) könnten gr. γόμφος Pflock und lit. gémbė Nagel, Pflock hierher gehören. Siehe kemb. (49:6)

knaban m., knappa(n) m. (aus knabn - ) Pflock, Knorren, Knabe, knabba(n) dass. an. knappr m. Knorren, Knopf; ags. cnæpp m. Gipfel, Knopf, cnafa und cnapa, as. knapo m. Bursch, junger Mann, Diener: ahd. knabo, knappe m., nhd. Knabe, Knappe, nhd. mundartl. Knabe m. Stift, Keil. (49:7)

**knabila** m. kurzes Querholz, Knebel. an. knefill m. Querholz; mnd. knevel m. kurzes dickes Querholz, Knebel; ahd. knebil, nhd. Knebel. (49:8)

**knappa** gedrängt. Vgl. hnappa. neunorw. knapp enge, kurz, knapp; nd. knapp gering, kurz, spärlich, rasch. (49:9)

(**knas**) zusammendrücken. Weiterbildung zu knə. (49:10)

knôsta, knôstra, knasta m. Knorren. norw. knast m. Knorren; mnd. knôster Knorpel (vgl. mndl. knoes Knorpel, ndl. knoest m. Knorren). Hierzu auch norw. mundartl. knös (= knôsia) großmächtiger Kerl, schwed. mundartl. knase tüchtiger, reicher, steifsinniger Kerl. (49:11)

kneva n. Knie. g. kniu n. Knie; an. knê n. Knie, Knoten (am Strohhalm), Generation; as. knio, ags. cnéo n. (engl. knee); ahd. kneo n., nhd. Knie n. Davon g. knussjan knien (aus \*knussu-s und dies von einem Verb \*knu-t-jan). Wahrscheinlich zu knu. Vgl. gr.  $\gamma \acute{o} v \upsilon - lat.$  genu. - skr. jánu. n., zend. zanva pl. (49:12; body)

(\*kni drücken, klemmen. Wurzelerweiterungen knik, knib. Vgl. knə, knu). (49:13)

(**knik**) drücken, biegen, knikken. an. kneikja schw. vb. drücken, | klemmen, norw. mundartl. kneikja rückwärts biegen, kneik m. kleine Erhöhung, knîk m. Hüftgelenk; vgl. mnd. knikken knicken, halb brechen. Weiterbildung zu kni. (49:14, 50:1)

(knib) kneifen, knîp, knipp kneifen abschneiden. Ig. Wz. ĝnibh, gnibh. Vgl. lit. żnybiù żnýbti kneifen (Krebs), beißen (Gans), das Licht putzen; odor: lit. gnýbiu, guýbti kneifen. – gr. γνίφων Knicker, Geizhals. Weiterbildung zu kni. (50:2)

knîba m. Messer, Kneif. an. knîfr m. Messer; ags. cnîf m. (engl. knife), mnd. knîf m. dass.; nhd. mundartl. Kneif Schustermesser. Vgl. auch mnd. knîp m. (aus ig. gneibhn-) dass.; nhd. mundartl. kneipf. (50:3; technology)

knîpan knaip kneifen. norw. mundartl. knîpa st. vb. kneifen; mnd. knîpen st. vb. dass., nhd. kneifen. Hierzu ndl. knippen schneiden, mnd. knippen mit den Augen zwinkern; nd. knippe Bündel. (-p-, -pp- aus ig. -bhn -/) (50:4)

knu, kneujan, knûvôn drücken (stoßen). Wurzelerweiterungen knuk, knub, knub, knus. Vgl. knə, kni. an. knŷja praet. knîđa (aus knevidô-) drücken, schlagen. Vgl. ags. cnû(w)ian zerstoßen (im Mörser). (50:5)

**knûvan** m. Fingerknöchel. an. knûi m. Fingerknöchel. (50:6; body)

(knuk) zusammenballen. Vgl. lit. gaiáużiu, gniáużti die Hand fest schließen, guiużi-s Bündel, Handvoll. – Weiterbildung zu knu. (50:7)

kneuka m. Knollen, Knöchel, knukan m. Knochen, Dim. knukila m. an. knjûkr m. rundlicher Berggipfel, norw. mundartl. knjuka, knoka, f. Knöchel, an. knykill m. kleiner Knoten; mnd. knoke m. Knochen; mhd. knoche m. Knochen, Knorren, nhd. Knochen; mnd. knokel m. Knöchel; mhd. knüchel, nhd. Knöchel. — Dazu an. knoka mit den Fingerknöcheln klopfen; ags. cnocian klopfen; mhd. knochen knuffen. Vgl. auch mnd. knucke Gebündel Flachs (knukn -). (50:8) (knuþ) zusammenballen. Weiterbildung zu knu. (50:9)

knûþan, knudan m. Knoten. an. knûtr m. Knoten, Knorren (für knūdn '-), knŷta knoten, knüpfen. ags. cnotta m. (für knǔdn '-), mnd. knutte Knollen, Knopf des Flachses, knutten knüpfen; ahd. knodo (für knǔþan) vgl. nhd. Knödel, und knoto (für knudan), nhd. Knoten. (50:10; technology)

(knub) zusammenballen. Weiterbildung zu knu. (50:11)

knûba m., knuppa m. (für knubn -'), knaupa m. (für knaubn -') Knopf u. ä norw. mundartl. knûv m. runder Gipfel, an. knŷfill m. kurzes Horn; ost-

fries. knûfe Humpen, Klumpen, Knorren. — norw. mundartl. knupp m. Knospe; mnd. knuppe Knospe; ahd. knopf m. Knoten, Knorren, Knopf, nhd. Knopf. — mnd. knôp m. | Knoten, Knopf, Knauf; mhd. knouf m., nhd. Knauf. — Vgl. auch norw. knubb m. Klotz; m. eng. knobbe Knorren, mnd. knobbe dass. (50:12, 51:1)

(knus) zerdrücken. Weiterbildung zu knu. (51:2)

knusjan, knusôn zerdrücken, zermalmen, knuzlian dass. norw. knysja zermalmen, an. knosa aða mit Schlägen mißhandeln; ags. cnyssan zerstoßen, zermalmen; ahd. knussen schlagen, zerdrücken. — an. knylla (aus knuzlian) schlagen, stoßen; ags. cnyllan stoßen, nd. knüllen zusammendrücken, zerknüffeln; mhd. knüllen schlagen, stoßen. — Hierzu an. knauss m. rundlicher Berggipfel und neunorw. knust m. Knorren; mnd. knûst m. Knorren. (51:3)

(krak) krachen. ags. cracian, cearcian erschallen, mnd. kraken (und krakken) krachen, bersten; ahd. krach m. Riß, Geräusch, Krach. Vgl. lit. girgżdżiu girgżdéti knarren. – skr. garjati tost, brüllt. Verwandt kar 1., kerz. Vgl. krag. (51:4)

**krek** sich krümmen, kriechen. Vgl. krenk. norw. mundartl. kreka krak st. vb. kriechen. (51:5)

krakan, krêk(k)an m., krôka m. etwas gekrümmtes, Haken. an. kraki m. Stange mit einem Haken am oberen Ende, Art Anker. Vgl. ahd. chrâcho (= krêkan), chraco, chracco (= kraggan?) m. hakenförmiges Gerat. — an. krôkr m. Biegung, Bucht, Haken (daraus engl. crook). (51:6)

(**krag**) schwatzen. ahd. chragil garrulus, chragilôn, mhd. kragelen, kregelen gracillare, krageln. Vgl. asl. grakati. — lat. gracillo. Verwandt kar 1., kerz. Vgl. krak. (51:7)

kragan (d. i. qragan) Hals, Kragen. mnd. krage m. Hals, Schlund, Halskragen; amhd. chrage m. Schlund, Halskragen, nhd. Kragen. Vgl. altir. bráge Hals (dies könnte jedoch auch zu an. barki gestellt werden, s. barkan). – gr. βρόγχος. Hierzu ablautend mnd. krôch, krûch (ndl. kroeg) Wirtshaus, Schenke; vgl. lat. gurgustium Kneipe, Hütte (Holthausen I. F. XX 322). (51:8; body)

(**krat**) kratzen. mndl. kretten (aus kratjan) kratzen: ahd. krazzôn, nhd. kratzen. Ablaut (-ru-) in an. krota eingraben. Vgl. skrat. (51:9)

(**kraþ?**) flechten. Vgl. Skr. grath, grathâhti knüpft, windet. (51:10)

**kradula** m. Wiege. ags. cradol m. Wiege. Vgl. ahd. chratto m. (aus kraddan) Korb und ahd. chrezzo (aus krattian), mhd. krezze, nhd. Krätze dass. Verwandt ist vielleicht ags. cræt m., an. kartr Wagen (eig. Wagenkorb?). (51:11; technology)

kranta m. Kranz. ahd. chranz, cranz, mhd. kranz m., nhd. Kranz. Vgl. mhd. krenze m. Korb. Vgl. lit. grandis Armband. gr. γρόνθος geballte Faust, Schildkrampe. – skr. granthí Knoten. (51:12)

**kredô**, **krudô** f. Kröte. mnd. krede f. Kröte; ahd. kreta, krota, mhd. krete, krote, kröte, nhd. Kröte; mit

unregelrechtem Anlaut schwed. | groda f. dass. Vgl. griech. βάτραχος, Frosch, ion. βρόταχος, βάθρακος, aus \*βραθαχος (\*βροθ-). Ig. gurdh-, guredh-. (51:13, 52:1; animal)

krenk, kreng (d. i. qrenk) sich krümmen, einschrumpfen. ags. crincan, cringan st. vb. occumbere. Vgl. lit. grężiù grężti drehen, winden. – gr. βρόχος m. Schlinge. – Vgl. krek and skrenk. (52:2)

kranka, kranga krumm, schwach. an. krangr schwach, gebrechlich; ags. cranc-stief ein Webergerät, engl. mundartl. crank gekrümmt (vgl. norw. mundartl. krenkja verrenken = schwed. mundartl. skränka); mnd. krank schwach, krank; ahd. krankolôn schwach werden, mhd. krank schwach, schlank, nhd. krank. (52:3)

krenga m. Kreis. an. kringr m., kringla f. Kreis; mnd. kringel Ring, Kreis, rundes Gebäck; mhd. krinc (und kranc) g. kringes m., kringel (und. krengel) m. Kreis, Ring. Zu einer Nebenwurzel krenh gehört an. krâ f. Winkel (d. i. kranhô). (52:4)

(krab) ritzen. Vgl. kerb und skrab. (52:5)

krabban m. Krebs, Krabbe. an. krabbi m. Krabbe; ags. crabba m. (engl. crab), nnd. krabbe. Dazu ahd. chrepaz(o), crebiz, mhd. krebez, krebz, nhd. Krebs, mnd. krevet, kreft. Aus krabita(n). Vgl. von der Nebenwurzel (s)kar(a)b gr. κάραβος Krebs, Käfer und \*σκαραβαῖος (lat. scarabaeus) Käfer. (52:6; animal)

(**krêb**, **krab**) sich zusammenziehen, steif werden. Vgl. kremp. (52:7)

krappan, krêpan (für krabn ´, krêbn ´) m. Haken. mnd. krappe m. Haken; ahd. chrâpho m., mhd. krâpfe, nhd. Krapfen. Daneben ahd. crâpo, mhd. krâpe (germ. -bb-, vgl. Schwed. mundartl. krabbe Haken zum Suchen im Wasser). (52:8)

**krappa** (für krabn ') enge. an. krappr enge; ndl. krap enge; bair. chrapf unansehnlich, gering, schweiz. chräpf kräftig (wohl eig. gedrungen). (52:9)

krafti f., kraftu m., krafta m. Kraft. an. kroptr und kraptr m Kraft, Zauberkraft; as. kraft, ags. cræft m. Kraft, Tüchtigkeit, Kunst (engl. craft); ahd. chraft, craft f., nhd. Kraft f. Vgl. an. kræfr (aus krêbia) stark, tapfer und neunorw. krav m. Eiskruste, wozu die Nebenform an. krap n., krapi m. (vgl. kremp). Auch an. krof f. Forderung, krefja fordern, ags. crafian (engl. crave) gehören hierher (eig. fest darauf bestehen, vgl. mhd. herten). Vgl. asl. krěpu fest, krěpiti erstarren. Idg. Wurzeln grêp und krêp. Dazu mit s-: engl. mundartl. scrapt leicht gefroren, nhd. mundartl. schrapflich dass. (52:10)

krem, kremm drücken, kneipen. an. kremja kramda drücken, pressen, krom f. anhaltende, schwere Krankheit; ags. crimman st. vb. zerbröckeln, crammian stopfen (engl. cram); ahd. chrimman, mhd. krimmen st. vb. die Klauen zum Fange krümmen, kneipen; mhd. krammen mit den Klauen packen.

Vgl. an. krumma, krymma Hand. | Vgl. lit. gram-dýti kratzen, schrappen. – lat. gremium Schoß, Armvoll. – Vgl. kremp. (52:11, 53:1)

**kramma** feucht. g. in qrammiþa (statt kr-?) f. Feuchtigkeit; an. krammr feucht (vom Schnee). Vgl. lat. grâmiae Augenbutter. — asl. grǔměždǐ Augenbutter; lit. grimsti einsinken. (53:2)

kremp, krempan kramp zusammenziehen. an. kreppa krapp (aus krempan) sich zusammenziehen, kreppa (aus krampian) zusammenziehen, kropna sich zusammenziehen, steif werden; and. krampo m. Krampe, Krampf; mnd. krimpen st. vb. einschrumpfen; ahd. krimfan. mhd. krimpfen st. vb. dass.; ahd. chramph, mhd. krampf m., nhd. Krampf; ahd. chramph gekrümmt. Vgl. asl. grübü m. Rücken, grübonosü krummnasig. — Vgl. skremp und krêb. (53:3)

**krumpa** gekrümmt. ags. crump gekrümmt; ahd. krumpf krumm, auch krampf und mhd. krimpf. Von einer germ. Nebenwurzel kremb: as. krumb, ags. crumb, ahd. krump, nhd. krumm. (53:4)

kres, kresan kras kriechen. ahd. chresan, mhd. kresen st. vb. kriechen. Vgl. norw. mundartl. krasen schwach, hinfällig (wie kreken dass.: kreka kriechen). Hierzu vielleicht and. kresso, ahd. chresso Gründling, nhd. Kresse, Kreßling. Eine Nebenwz. kris in mhd. krîsen kreis kriechen, nhd. schwäb. kreisen. (53:4b)

(krês, kras) fressen. In krêsô f. Futter = an. krâs f. Leckerbissen, Futter; ags. crâs f. dass. Hierzu auch german. kras(j)an? = ahd. kresso m., kressa f. (nhd. Kresse); ags. cressa m., cærse, cerse f. (engl. cress), mnd. karse, kerse (ndl. kers, kors f.). Vgl. gr. γράστις Grünfutter, γράω nage. – lat. grâmen (aus grasmen). – skr. grásati verschlingt, frißt. (53:5)

kreiga, krîga (d. i. qr-) m. Streit, Krieg. ahd. krêg Hartnäckigkeit, mhd. kriec g. krieges m. Anstrengung, Streit, Kampf; mnd. krîch Streit, Zwist. Dazu mhd. kriegen, md. krîgen schw. vb. sich anstrengen, streben, trachten. streiten, nhd. kriegen erhalten. Vgl. altir. bríg Kraft, Macht. Entfernter Verwandte in gr. βριαρός stark, fest, βρίθω bin schwer; lit. greĩtas schnell. (53:6)

(**krit**) 1. ritzen. In mnd. krete m. Ritze, Kerbe (aus kriti); ahd. krizzôn (aus kritjôn) einritzen; vgl. nhd. kritzeln. Dasselbe Wort (krîtan ritzen) ist wohl nd. krîten st. vb. erregen, streiten. – Vgl. krat. (53:7)

**kraita**, **kraitia** m. Kreis. mnd. kreit, krêt m. Kreis; ahd. kreiz, nhd. Kreis, und ahd. kreiz (aus kraitia), niederrhein. Kreitz. (53:8)

**krit** 2., **krîtan krait** kreischen. mnd. krîten st. vb. schreien, heulen: mhd. krîzen st. vb. scharf schreien, krîsten st. vb. dass., nhd. kreissen; ndl. krijschen, nhd. kreischen dass. Vgl. lat. gingrio schnattere. Vgl. skri. Weiterbildung zu kar 2. (53:9)

(**kru**) 1. krümmen. Wurzelerweiterungen kruk, krup, krub, krus. norw. mundartl. krŷl (= krûvila) m. Höcker (auch skrŷl); 「and. krauwil dreizackige Gabel; ahd. crawil, crouwil, mhd. kröuwel, kreul m.

krumme Gabel, nhd. Kräuel Gabel ruit gebogenen Zacken, Kralle; mnd. krouwel Gabel mit hakenförmigen Spitzen, ndl. krouwel krumme Gabel, Kralle, Klaue. Dazu | ahd. chrouwôn, mhd. krouwen kratzen, nhd. krauen. Vgl. lat grû-mus Erdhaufe, Hügel. (53:10, 54:1)

(**kru**) 2. etwa bröekeln. Vgl. gr. γρūτη, γρυμαία, γρυμέα Gerümpel, Fischüberbleibsel, γρῦ ein wenig, das Schwarze unterm Nagel. (54:2)

krūm(a)n, krauma m. Krume. isl. krumr, kraumr ra., schwed. kråm das weiche inwendig in Etw., Eingeweide; ags. cruma m., mnd. krome Krume, das weiche im Brod; ndl. kruim dass., md. tisch-krûme. Vgl. gr. γρυμαία, γρυμέα. (54:3)

(**kru** aus qru) 3. etwa strotzen, keimen. Weiterbildung krud. Vgl. gr. βρύω strotze, keime, βρύον Moos, Blütenkätzchen. *(54:4; plants)* 

krûda n. Kraut (part. pass). as. crûd n. Kraut; ahd. krût n. kleinere Blätterpflanze, Kraut, Gemüse, nhd. Kraut. Vgl. germ. vb. kravên und krûjan in norw. mundartl. kraa seg und krya seg sich wieder erholen und germ. krûdîga adj. in ostfries. krüdig kräftig, frisch, gesund, lebhaft, trotzig. (54:5; plants)

krud, krûdan kraud drängen. norw. mundartl. kryda kraud wimmeln, sich scharen; ags. crûdan st. vb. drängen, sich hervordrängen, sich scharen (engl. crowd), mnd. kroden, kruden schw. vb. belästigen, hindern; mhd. kroten schw. vb. belästigen, bedrängen, hindern; ags. gecrod n., croda m. Gedränge; mhd. krot n. Belästigung, Bedrängung. Hierher gehört wohl auch norw. krodda Käse von eingekochter Milch, m. engl. crudde, curde gestandene Milch (engl. curds). Vgl. ir. gruth gestandene Milch (ig. grutu-). (54:6)

(**kru-**) 4. knirschen. In g. kriustan st. vb. knirschen, krusts f. Knirschen; aschwed. krŷsta knirschen (atwohl eig. praesensbildend). Ig. Grundwz. g<sup>u</sup>ru mit Weiterbildung g<sup>u</sup>ruĝh in gr. βρύξω knirsche (βρύκω beiße); lit. gráużiu nage; asl. gryzą grysti beißen; arm. kreem. nage. Daneben grē-ĝh in lit. gráziu knirsche und gri- in ndl. krijzelen knirschen, ahd. krisgrimmôn dass., an. kreista zerdrücken. (54:7)

kruk, kreukan krauk sich krümmen, kriechen. norw. mundartl. krjuka. krauk sich zusammenziehen, kriechen; m. eng. crouchen sich bücken (engl. crouch); ahd. kriochan st. vb., nhd. kriechen, nhd. mundartl. krauchen schw. vb. sich bücken, kriechen. Hierzu mnd. kroke f. Falte, Runzel, kroken runzeln. 「and. kroka f. Falte. Vgl. altir. gruc (aus grunko-) Runzel. Weiterbildung zu kru 1. (54:8)

(**krut**) γρίζω. an. krytr m. dumpfes Murren. vb. krytja. Vgl. gr. γρύζω (aus grudjō), lat. grundio dass. Vgl. grunt. *(54:9)* 

krup, kreupan kraup sich krümmen, kriechen. an. krjûpa st. vb. kriechen; ags. créopan, and. criepen, afries. kriapa, dass. Vgl. norw. mundartl. krøypa krimpen und ags. cryppan biegen, nhd. mundartl. sich krüpfen sich krümmen. – Weiterbildung zu kru

## 1. Vgl. krub. (54:10)

**krupila** m. Krüppel. ags. crypel m. Krüppel, mnd. kropel, amd. kruppel, nhd. Krüppel. an. kryppill dass. gehört zu krimpan (aus krumpila, vgl. engl. crumpling runzeliger Apfel, Zwerg). (55:1)

**krufta** m. eig. Hügel. mndl. krocht(e), kroft(e) m. f. hervorragender Hügel, hoher Sandgrund, Acker in den Dünen, ags. croft m. kleines Feld (engl. croft). (55:2; land)

(**krub**) sich krümmen, sich zusammenziehen. Weiterbildung zu kru 1. Vgl. krup und grub. (55:3)

kruba n. Körper, Rumpf an. krof n. Körper (von geschlachteten Tieren), kryfja ausweiden. (55:4) kruppa (für krubn ′) m. Auswuchs, Körper. an. kroppr m. Körper; ags. cropp m. Sproß, Bausch, Kropf (engl. crop), mnd. krop m. Rumpf, Auswuchs, Kropf; ahd. kropf m., nhd. Kropf. Vgl. gr. γρūπός gekrümmt. (55:5)

(**krus**) sich krümmen, kräusen. Weiterbildung zu kru 1. (55:6)

krûsa kraus, krausa n. etwas krauses. mnd. mhd. krûs, nhd. kraus. — nnd. krôs Eingeweide (von Gans), ndl. kroos n. Gekröse; mhd. (ge)krœse n., nhd. Gekröse. Vgl. germ. kruzla m. in. eng. crol, mhd. krol lockig; mnd. krulle, mhd. krol m., krolle, krülle f., norw. mundartl. krull m. Haarlocke. (55:7)

## krust, kreustan kraust s. kru 4. (55:8)

klaisa (d. i. ql-) lispelnd. an. kleiss lispelnd. Vgl. lat. (eig. osk.-umbr.) blaesus stammelnd, lispelnd. (55:9) (klak, klakk) zwitschern, klatschen, bersten. an. klaka aða zwitschern; ags. clacu f. Kampfgetöse, Kampf. – norw. mundartl. klakka klatschen klopfen; engl. clack klappern, plaudern, nd. klak Klatsch, Knall; mhd. klac m. Knall, Riß, Spalte, Klick, Fleck, klecken tönend schlagen, treffen, klecksen, bersten; vgl. an. klakksârr verwundet, An klak jedenfalls angelehnt an. klekja ausbrüten, nŷklakinn eben ausgebrütet (»geborsten«; ursprünglich vielleicht wie auch g. niuklahs mit gr. νεογλαγής verwandt). Vgl. gr. γλάζω singe, lasse ertönen. – Vgl. klat, klap (und kalt, kals). (55:10)

**klagô** f. Klage. as. claga f. Klage; ahd. chlaga, mhd. klago f., nhd. Klage. Vgl. mnd. klacht dass. Vgl. skr. gárhati klagt, tadelt, garhâ, Tadel. — Vielleicht ir. glám f. Geschrei, Fluch (aus glaghmâ?). Verwandt kleng. (55:11)

(**klat**) rasseln, plaudern, klatschen. norw. mundartl. klatra klopfen; ags. clatrian klappern, rasseln, nd. klateren rasseln, klappern, plaudern. Vgl. mnd. klatte Fetzen, nhd. Klatz Schmutzfleck, mndl. klatten beschmutzen, mhd. bekletzen dass. Auch mit dd.: mnd. kladdern dass. – Vgl. klak, klap. (55:12)

(klêt, klat) kleben. Wohl eig. zusammenballen. nd. klâter festhaftender | Schmutz, westf. klâter f. Klunker von Augenbutter. Ferner nd. klâteren, klatteren, nhd. (eig. nd.) klettern. Von einer verwandten Wz. klas an. klasi m. Traube, wozu ablautend ags. clyster n. (eng. cluster) dass., nd. kluster. – Vgl. kleng,

klemp. (55:13, 56:1)

**klenta** m. steiler Abhang. an. klettr m. Klippe, nnorw. auch klant m.; mnd. (dän.?) klint. Ablaut (-un-) in mnd. klunte Klumpen, nhd. mundartl. klunze. Zu klêt, mit Nasalinfix. (56:2; land)

**klenk** s. kleng. (56:3)

**klenkva** weich, zart. an. kløkkr schwach, gebrechlich. Vgl., mit dem Suff. -ra statt -va, nnd. klinker weich, zart, schwach. Vgl. lit. gleżnus weich, schwach, zart. (56:4)

**kleng** 1., klengan Wang tönen, rauschen, klingen. mnd. klingen st. und schw. vb.; ahd. klingan st. vb. tönen, rauschen, klingen. Nebenform klenk in ahd. klinkan dass., ndl. klinken, engl. clink. — Verwandt klak und klagô. (56:5)

kleng 2., klengan klang einschrumpfen. an. klengjast (aus klangian) sich aufdrängen; ags. clingan st. vb. sich zusammenziehen, einschrumpfen. Hierzu engl. clough (ags. \*clôh, aus klanh-) Kluft, Bergschlucht, vgl. mhd. klinge f. Gebirgsbach, Talschlucht. Ferner ahd. klunga Knäuel, mhd. klungeln glomerare und an. klungr m. (Stamm klungra und klungru) Hagebutte. Nebenform klenk in nd. klinken in Falten legen, einschrumpfen, klinksucht Schwindsucht; wohl auch ahd. chlankhan, chlenken (aus klankian) schnüren, binden, knüpfen, nnd. mnd. mhd. klinke f. Türklinke. – Vgl. klemp, klemb, klem, klêt. (56:6) klap, klapôn, klappôn plandern, klatschen, klappen. an. klapp n. Schlag, Klatsch, klappa aða schlagen, klappen; and. clapunga stridor; mnd. klappen platschen, plappern, engl. clap; ahd. klaff, claph m. Schlag, Stoß, Knall, Geschwätz, abgerissener Fels, klaffôn, chlaphôn klappen, krachen, schwatzen, mhd. klaffen dass., ûf klaffen sich öffnen, klaffen; ags. clæppettan klopfen. – Vgl. klak und klaf. (56:7) klêb, klemb, klemban klamb zusammendrücken (umfassen, umarmen). ags. climban st. vb. klettern (= climman); and. klimban klettern; norw. mundartl. klemba (aus klambian) klemmen. Ohne Nasal in klêftrô, klaban, kulban. Vgl. lit. glébiu glébti und glóbju glóbti umfassen, umarmen, glèbỹs Armvoll, preuss. poglabû umarmte. – Vgl. klem, klemp. (56:8)

**klambrô** f. Klemme. an. klombr f. Klemme, Enge, jetzt auch enge Bergschlucht; mhd. klammer f., nhd. Klammer, vgl. mhd. klemberen klampfern; ahd. clampher m. zur Wz. klemp. Ablautend an. klumba, klubba f. Keule. (56:9; technology)

klêftrô f. Klafter. ahd. klâftra, f. Maß der ausgespannten Arme, Klafter, mhd. klâfter m. f. n., nhd. Klafter m. f. n.; mnd. klachter n. dass. Hierzu ags. clyppan umarmen (aus klupjan, klubn –), afries. kleppa dass. Vgl. lit. glèbỹs Armvoll. (56:10, 57:1)

**klaban** m. Kloben. an. klafi m. Kloben, mnd. klave m. dass. (57:2; technology)

**kulba(n)** m. Kolben, Keule. an. kolfr m. Pflanzen-knollen, Bolzen, Pfeil, kylfa f. Keule, Knüttel; ahd. kolbo m. Kolben, Keule (als Waffe), Knüttel, nhd. Kolben. *(57:3; technology)* 

klem, klemman klamm zusammendrücken. ags. climman st. vb. klettern, clamm m. Griff, Fessel, mnd. klimmeren klettern, klamme f. Haft, Klammer, klam enge; mhd. klimmen st. vb. klettern, kneipen (eig. beengen, vgl. beklommen), nhd. klimmen, causativ ahd. chlemmen, mhd. nhd. klemmen. Hierzu ahd. klamma f. Beengung, Klemme, Bergschlucht, mhd. klam f. Krampf, Beklemmung, Fessel. Vgl. lit. glomóti umarmen. – lat. glomus Kloß (Mehl-), Knäuel. altir. glomar Zaum (vgl. mhd. klammer). Entfernter verwandt lit. glemž-ti, lett. glemst zusammendrücken, stopfen. – Vgl. klêb, klemp. (57:4)

**klemp**, **klempan klamp** zusammendrücken. mhd. klimpfen st. vb. zusammenziehen, fest zusammendrücken. Ig. Wz. glêb, glemb. Vgl. lat. glêba, globus. — Vgl. klêb, klem. (57:5)

klampô f., klempa m., klumpa(n) m. Spange, Klumpen u. s. w. an. klopp (aus klampô) f. Steg über einen Bach u. ä, Brücke; mnd. klampe f. Haken, Spange, Steg über einen Graben. — an. kleppr (aus klimpa) m. Klumpen, felsige Anhöhe; nnd. klimp f. kleine felsige Anhöhe. — ags. clympre f. Metallklumpen, engl. clump Klumpen, Klotz, nnd. klump m. Klumpen, Klotz, Haufe (nhd. Klumpe, Klumpen). (57:6; technology)

(kli) klebrig sein, kleben. Wurzelerweiterungen kliþ, klib. Vgl. gr. γλία, γλίνη Leim, γλοιός klebrige Feuchtigkeit. – asl. glěnŭ Schleim. (57:7)

klajja(n) m. Lehm. ags. clæg m. Lehm, mnd. ndl. klei dass.; an. kleggi m. Viehbremse ist etymologisch dasselbe Wort (»der anhaftende«). Ablautend norw. mundartl. kli n. Lehm. Vgl. gr. γλοιός, γλία. (57:8; land)

klînan klain schmieren, klaini glänzend. an. klîna schw. vb. (aus klînian) schmieren; kurzvokalisch in ahd. klenan st. vb. (in die e-Klasse übergegangen), mhd. klenen kleben, schmieren. Das n. gehört eig. der Praesensbildung an. – ags. clæne rein, 「and. klêni klein, scharfsinnig, ¬ mnd. kleine dünn, klein, zierlich, gering; ahd. kleini fein, zierlich, sauber, strahlend u. s. w., nhd. klein. Vgl. asl. glina Lehm, glěnů Speichel. – gr. γλίνη Leim. (57:9)

**klaima** m. Lehm. ags. clâm m. Lehm, clâman schmieren, neunorw. kleima dass., ahd. kleimen leimen. Vgl. lit. glêmês zäher Schleim. (57:10; land)

klaiva m. n. Klee. and. klê m. Klee ahd. chlêo, klê m. n., mhd. klê, nhd. Klee m. – ags. clæfre f. (aus klaibriôn), mnd. klâver, klêver (fries.?), wahrscheinlich zur Nebenwurzel klib. (58:1; plants)

**klîvô(n)** f. Kleie. mnd. klîe; ahd. klîwa, klîa, nhd. Kleie. Vgl. lett. glīwe Schleim. (58:2)

**klîstra** n. Kleister. mnd. klîster; mhd. klîster n., nhd. kleister. (58:3; technology)

klîgian sich erbrechen wollen. an. klîgja dass. Verwandt schwed. mundartl. klökas, klyka dass. Weiterbildungen der ig. Wz. g<sup>u</sup>el, g<sup>u</sup>elu. Vgl. gr. βδελυρός

ekelhaft, βδελύττω Ekel erregen. Hierzu wohl auch skr. glâyati, glâti empfindet Widerwillen, Unlust. (58:4: health)

**kliþ**, **klîþan klaiþ** kleben. ags. æt-clîþan st. vb. anhangen, ankleben. Ig. glit. Vgl. lit. glitùs schlüpfrig. — lat. glûs Leim (aus gloit-), glis glitis humus tenax. — Weiterbildung zu kli. (58:5)

**klaiþa** n. Kleid. ags. clâþ n. Kleid, wovon entlehnt an. klæði n. (engl. cloath), altfries. klâth, mnd. klêt g. klêdes n.; mhd. kleit n., nhd. Kleid. – Ablautend ags. clîþa, m. Pflaster. (58:6)

klaitôn (für klaiþn -'), kliddôn f. Klette. ags. clâte f. Klette; and. kleddo, kletto m. Klette; ahd. kletta, kletto, kletta, kledda, nhd. Klette. Vgl. (zur Wz. klib) ags. clîfe f. dass., as. klîva; ahd. klîba f. (58:7; plants)

klib, klîban klaib kleben, klibên, klibôn dass. an. klîfa st. vb. klettern; as. biklîban st. vb. kleben, anhangen; ahd. klîban st. vb. anhangen, festsitzen an. — ags. clifian, as. klibôn anhangen; ahd. klebên kleben, haften. Caus. ahd. kleiben. festheften, verschmieren. — Weiterbildung zu kli. (58:8)

klaibô f., kliba n., klippôn (für klibn -') f. Klippe. an. kleif f., klif n. steile Anhöhe; ags. clif n. (engl. cliff), mnd. klif Klippe; ahd. chlep (-b-) promuntorium. – mndl. mnd. klippe f. (nhd. Klippe aus dem nd.). (58:9; land)

**klôga**, **klôka** (für klôgn  $\stackrel{\checkmark}{-}$ ) klug. mnd. klôk behende, klug, listig; mhd. kluoc fl. kluoger klug, schlau, zierlich, tapfer, nhd. klug. Vgl. ir. glic klug, schlau (aus glghnó-). (58:10)

(**klu**) zusammenballen. Wurzelerweiterung klut. Vgl. skr. glâu m. Kugel. – gr. γλουτός Hinterbacke, Gesäß; lat. gluere συστύφειν. Weiterbildung in ags. clyccan (Vgl. m. engl. clucchen, engl. clutch). (58:11)

klôvô, klêvô f. Klaue. an. {error} klô f. Klaue; as. klâwa, ags. clâwu, clâ f. (engl. claw); ahd. klâwa, chlôa f., nhd. klaue. — Dazu klavên, klavôn, klaujan kratzen in an. klâ, altschwed. kleya kratzen, und klêvôn in ags. clâwian, nhd. dial. klauen. Ebenso an. klâdi m. (aus klaviþan), ags. cleweþa m. Jucken. (58:12)

klevan m., klevô(n), klevvô(n) f. Ballen, Knäuel, klev(v)enia n. dass. an. klê m. Webstein; m. eng. cleowe, engl. clew (ags. clîwen n.) Knäuel; 「and. kleuwin Knäuel, Kügelchen; ahd. chliwa, chliuwa f. (und chliuwi n.), md. klûwen n. | Knäuel. Dim. klevvila in mhd. kliuwel n., nhd. Knäuel. — Auf eine urspr. Flexion kluvan gen. klūniz deuten die Ableitungen ags. clyne n. Metallklumpen, schwed. mundartl. klunn m. Klumpen. Vgl. skr. glâu- Ballen, Kugel. (58:13, 59:1; agriculture)

(**klut**) zusammenballen. – Weiterbildung zu klu. (59:2)

**klauta** m. Ballen. engl. cleat Klumpen, mnd. klôt; mhd. klôz m. rundlicher Klumpen, Ballen, nhd. klosz, (isl. klót n. aus dem. nd.). – Vgl. germ. klûta in an. klûtr m. Lumpen, ags. clût m. Fetze, Metallstück, mnd. klût(e) m. Erdklumpen, und germ. klutta (für klutn - ) in ags. clott Klumpen, mhd. kloz m. klumpige Masse, Kugel, nhd. Klotz. (59:3; agriculture)

klub, kleuban klaub spalten, klauben. an. kljûfa st. vb. spalten, klofna ada sich spalten, klyfja klufda spalten, klauf f. Kluft, der gespaltene Huf, klof n. Kluft; as. clioban sich spalten, te-clioban auseinanderreißen, ags. cléofan st. vb. spalten; ahd. chliopan, clioban st. vb., mhd. klieben. Dazu germ. klûbôn, in mnd. klûven, ahd. klûbôn zerpflücken, nhd. klauben. Vgl. gr. γλύφω schnitze, γλύφως Kerbe. — lat. glûbere abschälen. (59:4)

kluban m. Kloben, gespaltenes Stück Holz. an. klofi m. Türkloben, Zange; as. klobo m. gespaltener Stock, Kloben zum Vogelfang; ahd. chlobo, clobo m. gespaltener Stock zum Einklemmen oder Fangen, Kloben. Hierzu german. klubjôn f. in an. klyf f. der zweigeteilte Packsattel und ahd. chluppa f., mhd. kluppe Zange, gespaltenes Holz zum Klemmen; vielleicht auch an. klŷpa mit den Fingern oder einer Zange kneifen (aus einem \*klûp- klūbn -′). (59:5; technology)

kvak quaken. an. kvaka zwitschern; engl. quack schnattern (Gans), mnd. quaken, quacken, quachen schwatzen (nhd. quiken, quäken). Lautnachahmend, wie gr. κοάξ lat. coaxo quake. Vgl. mnd. quiken (vom Schweine), nhd. quicken, quicksen: gr. κοίζειν dass., asl. kvičati grunzen. (59:6)

**kvakôn** zittern, **kvakjan** schütteln. ags. cwacian zittern (engl. quake), cweccan schütteln. Vgl. lat. vexo (aus g<sup>u</sup>egso) schüttele, plage. Vgl. auch ir. boccaim schüttele. (59:7)

kvetva n. Fleisch s. kut. (59:8)

kveþ, kveþan kvaþ sagen, sprechen. g. qiþan qaþ sagen sprechen; an. kveða st. vb. dass., kvǫð f. Forderung, kviðr (aus kveðu) m. Urteil (= ags. cwide m. Äußerung, Urteil, Testament, vgl. engl. bequeath), kvittr (aus kveþiða) m. Geschwätz, Erzählung; as. quethan, queðan, ags. cweþan st. vb. (engl. he quoth er sagte); ahd. queðan st. vb. Hierzu germ. kvaðjan anreðen in an. kveðja anreðen, grüßen, as. queðdjan grüßen, segnen; ahd. quetten, chwetten, cheten grüßen. | Vgl. altir. bél Lippe, Mund (aus guetlo) und vielleicht lat. arbiter Schiedsrichter. Lidén vergleicht arm. kočem rufe, nenne, aus guoti- (Arm. St. 68f.). (59:9, 60:1)

kveþu, kveþra m. Bauch, Mutterschoß. g. qiþus m. Bauch, Mutterschoß, laus-qiþrs leeren Magens; an. kviðr m. Bauch; ags. cwiþ, cwiþa m. dass., mnd. queden Bauchfell (der Eichhörnchen); ahd. quiti vulva, quoden (aus queden) der Schritt. Grundbedeutung etwas schwellendes, vgl. ags. cwedele f. Beule, Geschwulst, ahd. chwadilla, quedila pustula, mnd. koder m., nhd. mundartl. Köder Unterkinn, Wampe (aus kuþra), norw. kusma f. parotitis, ndl. kossem Wampe (aus kuþsmôn). Ablaut (û) in mhd. kiutel n. herabhängende Wamme, Unterkinn, (u) in mhd. kutel Kaldaunen, nhd. Kutteln (davon wohl

entlehnt mnd. kutel dass.). Ig. Wz. guet : gut. Vgl. lat. (samn.?) botulus Darm, Wurst. — gr. βότρυς Traube, βότρυχος Büschel, βύττος weibliche Scham. — skr. gutsá Büschel. Verwandt ig. gued : gud? (s. kut). (60:2; body)

(**kved**) quetschen. nd. quadderen quetschen, mnd. quatteren, quetteren, quetsen, quessen dass., afries. quetsene Quetschung; ahd. quezzôn, mhd. quetzen quetschen, schlagen, stoßen, zerdrücken (kvett für kvedn '). Vgl. lit. gendù gèsti entzweispringen, beschädigt werden. (60:3)

kvedu, kvedva n., kvêdôn f. Harz. an. kvâđa f. Harz; ags. cwidu, cweodu, cwudu, cudu n. Harz, gekautes (m. engl. code Pech, engl. cud gekautes); ahd. quiti, kuti m. Leim, Kitt, mhd. küte, küt m., nhd. Kitt. Hierzu norw. mundartl. kvæda, kôda f. Biestmilch. Vgl. skr. jatu n. Lack, Gummi. — lat. (samn.) bitumen Erdpech. (60:4; technology)

kvêda (kvêþa) böse, häßlich, verderbt, n. Kot. m. engl. cwéde schlecht, mndl. mnd. kwaad böse, häßlich, verderbt; ahd. quât fl. quâdêr böse, schlecht, quât, kôt g. quâtes n., mhd. quât, kôt, kât n., nhd. Kot. Hierzu vielleicht ablautend nd. quader schmutzige Feuchtigkeit, Schleim, nhd. Köder zäher Schleim. Ig. Wz. guêth (guath): guêth (ags. cwéad n. Kot ig. guoutho?). Vgl. skr. gûtha m. n. Kot, Schmutz. Die Grundwz. in skr. guvati cacat (unbelegt), asl. govĭno Kot (asl. o-gaviti belästigen, čech o-havny ekelhaft). — arm. koy Mist (= idg. guouto), lat. (samn.?) bubino mit dem monatlichen besudeln. cymr. budr schmutzig. (60:5)

kvêni, kvenôn f. Weib, Eheweib. g. qêns f. Weib, Eheweib, qinô f. Weib; an. kvin, kvæn f. Eheweib, kona f. Weib, Frau; as. quân und quena f. Eheweib, Frau, ags. cwên f Eheweib, Frau (engl. queen Königin), cwene f. Frau, Hure (eng. quean); ahd. quena f. Frau. Vgl. ved. -jâni Weib in dvi-jâni- zwei Weiber habend, gnâ f. Götterfrau. – preuss. ganna, genno Frau; asl. żena dass.; gr. γυνή boeot. βάνα. – altir. ben Frau. (60:6; law)

kvenalô(n) f. Quendel. and. quenala, ahd. quenala, mhd. quenel (konel), quendel, nhd. Quendel; ags. cunele Raute, ndl. keule dass. (aus \*keunle = mnd. konele). Der Name stammt wohl aus griech. κονίλη (lat. conîla) Thymian (an \*kvenôn angelehnt?). (60:6b)

kveb, kvêb sich tauchen, ersticken. an. kvefja (kefja) kvafda tr. | untertauchen, ersticken, kvafna intr. ersticken, kaf. n. das Untertauchen, Schwimmen unterm Wasser, kvæfa, kæfa tr. ersticken: mhd. erqueben ersticken. Ig. guêbh. vgl. gr. βάπτω tauche ein, βαφή das Eintauchen. – skr. gabhîrá tief, gambha(n) n. Tiefe, Abgrund. (60:7, 61:1)

kvabbô f. lota vulgaris, Quappe. mhd. quappe, auch kobe, nhd. Quappe, vgl. engl. cwab, dän. kvabbe dass. vgl. preuß. gabawo Frosch; ksl. žąba (aus gu-ēbhā) dass. — Grundbedeutung weiche, schleimige Masse, vgl. norw. mundartl. kvabb, kvap m. weiche Masse, mnd. quabbe, quabbel Bebemoor, engl. quab

Morast. (61:2; animal)

kvem, kveman kvam kommen. g. qiman qam kommen; an koma kvam (kom) kommen, gelangen, bringen; as. cuman quam, ags. cuman cwôm (engl. come), ahd. queman, cuman, coman quam, mhd. kumen, komen, nhd. kommen. Ig. Wz. g<sup>u</sup>em. vgl. gr.  $\beta\alpha$ ív $\omega$  – lat. venio. – ir. fo-benat subveniunt. – arm. ekn er kam. – skr. gam, gácchatí gehen, kommen. (61:3)

**kvêmia** was kommen darf, kann. an. kvæmr zu kommen berechtigt oder imstande, hug-kvæmr erinnerlich; ags. gecwême angenehm, passend, mnd. bequâme, bequeme passend, bequem; ahd. biquâmi, mhd. bequæme passend, nhd. bequem. (61:4)

**kvumþi**, **kvumði** f. Kunft. g. gaqumps f. Zusammenkunft; an. samkund f. dass.; ahd. qhuumft, cumft, cunft, mhd. kumft, kunft f., nhd. Kunft. vgl. gr.  $\beta \acute{\alpha} \sigma \iota \varsigma$  – lat. venti- in con-ventio u. s. w. – skr. gáti Gang. (61:5)

(kver) schlingen. vgl. lit. geriù gérti trinken, gerkle Kehle, gurklŷs Kropf, preuß. gurcle Gurgel; asl. žerą žrěti schlingen, grŭlo Hals. – gr. βιβρώσκω, βόρα. – lat. vorare verschlingen. – arm. kur Fraß, keri ich aß. – skr. giráti verschlingt, gárgara m. Schlund, Strudel. (61:6)

**kverþra** m. Lockspeise. mhd. querder, korder m. Köder, nhd. Köder m., ahd. querdar auch Lampendocht. <sup>r</sup>and. querthar Docht. <sup>r</sup> (61:7)

**kverkô** f. Kehle, Gurgel. an. kverk pl. kverkr f. Kehle, Gurgel, kyrkja (aus kvirkja) erwürgen; afries. querka erwürgen, mnd. querke, quarke Kehle, Gurgel; ahd. querka, querkela f. dass. Vgl. lat. gurges Strudel. — Gebrochene Reduplikation. (61:8; body)

kver 2., kveran kvar seufzen. ahd. queran st. vb. seufzen. vgl. gr. δερίαι Schimpfworte. – skr. járate ruft. Vgl. kar 2. (61:9)

kvernu, kvernô f. Mühlstein, pl. Handmühle. g. asilu-qaírnus f. Mühlstein; an. kvern f. Mühlstein, Handmühle; as. querna f., afries. quern, ags. cweorn f. Handmühle (engl. quern); ahd. quirn f., quirna f., mhd. kurn, kürne f. Mühlstein, Handmühle. Vgl. lit. gìrnos pl. Handmühle; asl. żrúny Mühle. — altir. bró Mühlstein. — skr. grâvan m. Stein zum Zerschlagen der Somapflanze. (61:10)

**kverru** ruhig. g. qaírrus ruhig, sanft; an. kvirr, kyrr ruhig; mnd.{error} | querre zahm.; mhd. kürre sanftmütig, milde, zahm, nhd. kirre. Vgl. lit. gurti sich legen (vom Wind); lett. gursāt müde machen. (61:11, 62:1)

kvel 1., kvelan kval Schmerzen leiden, sterben, kvaljan peinigen, töten. ags. cwelan st. vb. sterben; ahd. quelan, mhd. queln st. vb. Schmerzen leiden. — an. kvelja kvalda peinigen; as. quellian peinigen, ags. cwellan töten; ahd. quellen peinigen; ags. cwealm m. Tötung, Tod, Pest, Pein, as. ahd. qualm Marter, Untergang. Vgl. lit. gélti stechen, gélà heftiger Schmerz, gãlas Ende, preuß. gallan Tod; asl. žalĭ

Schmerz. altir. at-bail stirbt. — Wenn die Grundbedeutung »stechen« ist (vgl. lit.) könnte hierher gehören germ. kveli, kvelja in m. engl. quille, engl. quill Federkiel, Weberspule, Speiler (an einem Faß), Stachel (eines Igels) u. s. w.; mhd. kil m. nhd. Federkiel (bair. kil auch Zacke oder Zinke an einer Gabel), westfäl. kwiəle; m. rhein. keil (durch Vermischung mit nhd. Keil). Vgl. lit. gylŷs Stachel. (62:2)

kvalô, kvêlô f. Pein, Tod. an. kvǫl f. Pein, Qual; ags. cwalu f. Tötung, gewaltsamer Tod. — as. quâla f. Qual, Marter; ahd. quâla, chuâla f. Qual, Marter, gewaltsamer Tod, mhd. quâle, kâle, nhd. Qual. Vgl. lit. gėlà f. heftiger Schmerz, asl. žalĭ (aus g<sup>u</sup>ēli) Schmerz. (62:3)

**kvelda** u. Abend (»Tagesende«), **kveldi** m. f. Abend, Tod. an. kveld n. Abend; ags. cwieldtîd Abendzeit, cwield m. f. n. Tod; ahd. quiltiwerc Abendarbeit. Vgl. lit. giltině die Todesgöttin, der Tod. (62:4; sky)

kvel 2., kvellan kvall schwellen. Wurzelerweiterung kvelh. ags. (ge)collen geschwollen; 「and. quellan; ahd. quellan st. vb. hervorquellen, schwellen, nhd. quellen; mnd. qualm m. Dampf, Rauch. Il wahrscheinlich aus ln  $\acute-$ . Hierzu ahd. quella, mhd. quelle f., nhd. Quelle, mndl. quelle, engl. mundartl. quill. Vermutlich sind zwei Wurzeln hier zusammengefallen: ig. guel herabfallen, -träufeln, in skr. gálati träufelt herab u. s. w., gr.  $\beta\lambda\dot{\omega}$ 0,  $\beta\lambda\dot{\omega}$ 0 quelle hervor, ströme über,  $\beta\alpha\lambda\alpha\nu\dot{\omega}$ 0 Bäder; und ig. guel zusammenballen, schwellen in gr.  $\beta\dot{\alpha}\lambda\alpha\nu\sigma$ 0 Eichel, lat. glans dass. lit. gilė, asl. žlěza dass. Vgl. arm. ke $\lambda$  Geschwulst. (62:5)

**kvelh** zusammenballen. as. gequalhit coagulatus. Weiterbildung zu kvel 2. *(62:6)* 

**kvalhstra** m. zäher Schleim. mnd. qualster m. zäher, dicker Schleim. Vgl. nhd. Qualle, ndl. kwal Meduse. (62:7; health)

kvastu, kvasta m. Quast, Laubbüschel. aschwed. kvaster und koster m. (an. \*kvostr) Quast; mnd. quast, quest m. Laubbüschel; ahd. questa f., mhd. quast m., queste f. Laubbüschel, Badwedel, nhd. Quast. Dem. germ. kvast- entspricht asl. gvozdǐ Wald. Grundwurzel vielleicht gues: gus. vgl. norw. mundartl. kvas n. Reissig. Hierzu mit anderen Wurzelerweiterungen lat. vespix dichtes Gesträuch, skr. guṣ-pitá | verflochten, verschlungen, vgl. mnd. quispel Quast, Wedel; und gr. βόστρυχος Laub der Bäume, gekräuseltes Haar. (62:8, 63:1; technology)

**kvi** 1., **kvînan kvain** verwelken ags. â-cwînan st. vb. hinschwinden, mnd. quînen schw. vb. dass.; mhd. verquînen st. vb. schwinden. Vgl. Skr. jináti altert, jyâní f. Vergänglichkeit. Altersschwäche, zend. a-jyamna unversieglich. Vgl. kvis. (63:2)

(**kvi**) 2. wehklagen. Wurzelerweiterung kviþ. Vgl. gr. ἀδἶνειν jammern, Geburtsweben haben. – lit. gëdóti singen, gaidŷs Hahn. (63:3)

**kvainôn** wehklagen. q. qainôn weinen, trauern; an. kveina klagen, jammern; ags. cwânian klagen.

(63:4)

**kviþ**, **kvíþan kvaiþ** jammern. an. kvíða schw. vb. bekümmert sein, kvíða f. kvíði m. Bekümmerung; as. quíthian wehklagen, ags. cwíþan st. vb. klagen. – Weiterbildung zu kvi 2. (63:5)

**kvîjô** f. Gehege, Schafstall. an. kvî f. Gehege (fürs Vieh). Vgl. umbr. bio f. Pferch. (Oder von Kuh abgeleitet?) (63:6; agriculture)

**kviva** (**kvikva**) lebendig, quick, keck. g. qius lebendig; an. kvikr lebendig; as. quik, ags. cwic, cwicu, cucu dass.; ahd. quec, chech, mhd. quec, kec, nhd. Queck-silber, er-quicken, und keck. Davon das vb.

g. qiunan, an. kvikna lebendig werden. Vgl. lit. gývas lebendig, preuss. gywan acc. das Leben. gr. βίος Leben. – lat. vîvus. – altir. béo lebendig. – skr. jîvá lebendig, m. n. das Leben, altpers. jîva Leben. Dazu das Vb. lat. vîvo vixi. – skr. jivati lebt. (63:7)

(kvis) verderben. g. in qistjan verderben, qisteins f. Verderben; mnd. quisten dass., quist f. Schaden; ahd. archwistan, firquistan verderben, vernichten, quist f. Vernichtung. Vgl. lit. gaisztù gaïszti schwinden, vergehen, auch zögern, gaiszùs vernichtend, süumig, lett. gaist vergehen, verschwinden. Weiterbildung zu kvi 2. (63:8)

## Η.

**he** pron. dieser. Vgl. hi. as. hê er, afries. he, ags. hê, engl. he; ahd. (rheinfränk.) hê, her. Ig. ke-, ko- Vgl. lit. szè hierher. – lat. ce-do, ce-tte gieb her, gebt her, und -ce hinweisende Partikel. (63:10)

**her**, **hera** hierher. g. hir-i, komm hierher; ahd. hera, mhd. here, her, nhd. her. Vgl. þa-r und hê-r (s. hi). (63:11)

hîna (?) jener. an. hinn, f. hin (verkürzt statt hîna? unter Verquickung mit jena, w. s.) jener. Vom loc. \*hei durch -na weitergebildet. Vgl. gr. κεῖνος dor. κῆνος (aus \*κει-ενος), jener, ἐκεῖ dort. Unsicher, ob hierher auch an. hann, f. hôn er, sie gehört (germ. hêna). Nach anderen wäre dies = got. jains (mit h- von germ. he dieser). (63:12)

(hai) schlagen. In germ. hajjô Gerät zum Schlagen: mndl. heie Ramme, mhd. heie, hei f., heier m. dass.; mndl. heien stampfen, nhd. | schweiz. heien stampfen, Hanf brechen. Vielleicht ig. (s)kai hauen, in lat. cae-d-o. – skr. khidati stößt, drückt, reißt, khédâ Hammer, Schläger. S. skit, skip. (63:13, 64:1)

haiha einäugig oder blödsichtig. g. haih-s einäugig. Vgl. lat. caecus blind, dunkel. – altir. caech einäugig. – skr. kekara schielend. (64:2; health)

haitan hehait befehlen, rufen; med. heißen. g. haitan haihait befehlen, rufen, einladen; med. heißen, genannt werden; an. heita hêt rufen, anrufen, {error} versprechen, nennen, heiti ich heiße; as. hêtan hêt nennen. befehlen, genannt werden, afries. hêta, ags. hâtan hêt, hêht befehlen, bieten, nennen, med. hâtte ich heiße; ahd. heizan hiaz, mhd. heizen hiez, nhd. heißen hieß. Ig. Wurzel kid zu ki- in lat. cieo mache rege. – gr. xīvέω setze in Bewegung, xίνυμαι bewege mich, χίω ich gehe. (64:3)

haiþī f. Heide, Heidefeld, Feld. g. haiþi f. Heide, Feld; an. heiðr f. Heide; ags. hæþ m. n. Heide, Heidekraut, eng. heath, mnd. hêde; ahd. heida, f. Heidekraut, mhd. heide f. Heide, nhd. Heide. Vgl. lat. bu-cêtum (Kuh-)Trift. – altcymr. coit Wald. (64:4; land)

haiþena heidnisch. g. in haiþnô f. Heidin; an. heidinn heidnisch; as. hêðin, afries. hêthen, heiden, ags. hæþen, engl. heathen; ahd. heidan, mhd. hei-

den heidnisch, sbst. m. der Heide. Vielleicht vom arm. hethanos Heide (gr. ἔθνος) unter Anknüpfung an haiþi. (64:5; religion)

(haid) strahlen, erscheinen. Vgl. skr. cit, cétate, cikétti wahr nehmen, med. erscheinen. (64:6)

haida, haidra glänzend, Glanz. an. heið-r heiter, unbewölkt, heið n. Heiterkeit (des Himmels), heidr m. (Stamm haidra) Ehre, Ansehen; as. hêdar heiter, ags. hâdor heiter, subst. n. Heiterkeit (des Himmels); ahd. heitar, mhd. heiter hell, klar, heiter, nhd. heiter. Vgl. skr. citrá sichtbar, hell, bunt, kéta m. Wille, Verlangen, Erkennungszeichen. An. heiðr m. kann sowie ags. hâdor n. dem skr. cétas n. Helle entsprechen. (64:7)

haidu m. Erscheinung. g. haidus m. Art, Weise; an. heidr g. heidar m. Ehre, Würde, Ansehen; ags. hâd m. Art, Rang, Stand; ahd. heit m. f. Rang, Stand, Geschlecht, Person, mhd. heit f. Art und Weise, Beschaffenheit, mnd. mhd. nhd. -heit, afries. -hêd. Vgl. skr. ketú m. Lichterscheinuug, Helle, Bild, Erkennungszeichen. (64:8)

hainô f. Schleif-, Wetzstein. an. hein f. Schleif-, Wetzstein; ags. hân f. dass., engl. hone. Vgl. av. çaêni Spitze, Wipfel, Ig. Wurzel kōi spitz sein in gr. κῶνο-ς Spitzstein, Kegel. – skr. çâṇa m., çâṇî f., Wetzstein, çâ çyáti schärfen, çâta und çitá gewetzt, scharf. – lat. catus, côs. (64:9; technology)

haifti, haisti (aus haifsti) violentia, Streit. g. haifsts f. Streit, Streitsucht, Zank, Kampf; an. heipt f. Feindschaft, Streit; ags. hæst f. Heftigkeit, Feindschaft, afries. häst f. Eile, mnd. in heftich (aus heiftich), ahd. adj. heist und heisti violens, afries. häst eilig. Vgl. s. çîbhrá m. Heftigkeit, {error} çîbham adv. rasch, schnell. (65:1)

haira weißgrau s. hi 2. (65:2)

hairsa, haisa heiser. an. hâss heißer (â aus ai vor r); as. hês, ags. hâs, engl. hoarse; ahd. heis, mhd. heis und heiser, nhd. heiser. Germ. hairs- und hais-. Vgl. arm. kirem bin heiser (aus kirs-). Mhd. heiser bedeutet auch »schwach«, »Mangel habend an«; demnach ist gewiß auch g. ushaista Mangel leidend hierher zu stellen. Zu dieser germ. Wz. his (vertrock-

nen?) gehören weiter norw. his n. ein leeres Korn in der Ähre, hisen dünn, hinwelkend (Acker), heisa vor der Reife vertrocknen. (65:3)

haila heil. g. hail-s gesund, gahails ganz; an. heill ganz, vollständig, gesund; as. afries. hêl, ags. hâl unversehrt, gesund, engl. whole; ahd. heil gesund, unverletzt, ganz, mhd. nhd. heil. Vgl. preuß. kaila- in kailûstikan akk. Gesundheit; asl. čělŭ heil, čělostĭ Gesundheit. – altir. cél augurium. (65:4; health)

hailaga heilig. an. heilagr heilig; as. hêlag, afries. hêlich, ags. hâlig, engl. holy; ahd. heilag, heilac, mhd. heilec, heilic, nhd. heilig. Eigentlich »glückbringend«:. Da das Wort das lat. sanctus wiedergiebt, hat es wahrscheinlicherweise schon in heidnischer Zeit die Bedeutung »eingeweiht« erhalten. (65:5; religion)

hailaz n. gute Vorbedeutung, Glück. an. heill. n. f. (aus heilz) gute Vorbedeutung, Glück; ags. hæl f. Gesundheit, Glück; as. hel; ahd. mhd. heil u. das Heil, Glück, nhd. Heil. Dazu an. heilsa aða begrüßen; ags. hâlsian (böse Geister) beschwören; ahd. heilisôn, mhd. heilsen augurari, expiare. Gray (B. B. XXVII 301) vergleicht osk. kaíla Tempel. (65:6; religion)

hail(i)a(n) m. Gehirn. an. heili, heilir m. Gehirn (eig. die Gehirnmasse); afries. hêli, heila, hâl m. Gehirn. Vgl. ir. coelán Eingeweide (?). (65:7; body)

haistra m. junger (Buchen)stamm. mnd. heister, hêster m. junger Baum, namentlich von Eichen und Buchen, mndl. heester; mhd. heister m. junger (Buchen)stamm, nhd. Heister. Von hais-(t)ra. Vgl. lat. silva Caesia = and. Hêsiwald, Name eines Höhenzuges an der Ruhr. (65:8; plants)

haizdon, hizdon f. Hede. afries. mnd. hêde f. (aus haizdôn); ags. heorde f. (aus {error} hizdôn), engl. hards. Vgl. lat. caesaries Haupthaar. — skr. késara m. Haar, Mähne. Unsicher. ags. heorde könnte auch germ. hezdôn sein; Wz. hes = ig. kes kratzen, kämmen, s. hes 3. (65:9; boating)

hau, havvan hehau hauen. an. hoggva hjô hauen; as. hauwan heu, afries. hawa, ags. héawan héow; ahd. houwan hio, mhd. houwen hiew, nhd. hauen hieb. Vgl. lit. káuju káuti schlagen, schmieden, kampfen, kovà Kampf; asl. kova kovati hauen, kovǔ quod cuditur. — lat. cû-d-o schlage, klopfe, präge. — ir. cúad Kampf. (65:10, 66:1)

hauja n. Heu. g. havi gen. haujis n.; an. hey n. Heu; and. houwe, afries. hâ, hai, hê, ags. híeg, eng. hay; ahd. hewi houwi, mhd. höuwe, hou, höu n., nhd. Heu. Zu havvan? Vgl. russ. kovýlĭ federartiges Pfriemengras in den Steppen. Oder aus ha(g)via? Vgl. ha(g)va. (66:2; agriculture)

haujan verrichten, zu Stande bringen. an. heyja hâđa (= havidô) zu Stande bringen; ags. hêgan (< hiejan?) verrichten. Wahrscheinlich zum Vorhergehenden. vgl. kleinruss. kutaty bewirken. (66:3)

hauna niedrig, sbst. Erniedrigung, Hohn. g. hauna niedrig, demütig, haunjan erniedrigen; ags. héan niedrig, elend, erbärmlich, afries. hêna höhnen, verletzen, mnd. hôn Hohn, Kränkung; ahd. hôni, mhd. hône, hœne verachtet; höhnend, ahd. hôna f., nhd. Hohn n. Verwandt ist an. hâđ n. Spott (aas haviþa). Vgl. lett. kaun-s m. Schande, Schmach, Hohn. – gr. καυνός κακός σκληρός. Die Wurzel liegt vor im lit. kuvétis sich schämen; vgl. mhd. hûren kauern. (66:4) haula m. Bruch am Unterleibe. an. haull m.; ags. héala m.; 「and. hôlodi bruchleidend (geschr. halodi); ahd. hôla f. dass. Vgl. asl. kyla f. Bruch. – gr. κήλη (ion.), κάλη (att.) dass. (66:5; health)

hausian, hauzian hören. g. hausjan hören; an. heyra heyra hören; as. hôrian, afries. hêra, ags. híeran, engl. hear; ahd. hôrran, hôren, mhd. hœren, nhd. hören. Vgl. gr. ἀχούω (aus αχουσίω). (66:6)

(hak) hervorspringen, -ragen, spitz sein (?). Vgl. skak. (66:7)

hakilô f. Hechel. m. eng. hechel, engl. hatchel und hackle, mnd. hekele f. (as. in ihekilôd gehechelt); mhd. hechel und hachel f., nhd. Hechel. Vgl. neunorw. hekla f. Hechel, auch Stoppel. (66:8; body) hakuda m. Hecht. as. hacud, ags. haeod, hæced; ahd. hahhit, hehhit, mhd. hechet, hecht, nhd. Hecht. – Vgl. mnd. hôk dass. Nach den spitzigen Zähnen genannt. Vgl. mnd. hekele = stekele dentrix. Zu dieser Wurzel gehört wohl germ. hakkôn in ags. haccian, engl. hack, mnd. hacken; mhd. nhd. hacken, sowie auch an. hâkr aufdringliche, begierige Person. (66:9; technology)

(hêk, hak, henk) krumm sein. Vgl. heh, henh. Vgl. lett. keģis Krücke, lit. kéngė Haken. — cymr. cenglu als ein Henkel formen. — lat. cingere umgürten. (66:10)

hakan, hôka, hêkan (aus hêkn - ) m. Haken. norw. hake m. Haken; as. hako, ags. haca m. Hierzu an. haka f. Kinn. – ags. hôc m. Haken, engl. hook, mnd. hôk, hûk m. Winkel, Ecke, Vorgebirge. Vgl. an. hœkja f. (d. i. hôkiôn) Krücke. – ahd. hâko, hâggo, mhd. hâke, hâgge m., nhd. Hake, Haken. Vgl. lett. keģis Krücke, lit. kéngė Haken. (66:11) hankô f., hankan m. Handhabe, Henkel. an. họnk f., hanki m. Henkel; mnd. hank dass. Vgl. lit. kéngè Haken. (Sehr unsicher. Wahrscheinlicher zu hâhan. Vgl. mhd. hengel Henkel, Eisenbaken, schweiz. henkel Tragriemen einer auf dem Rücken getragenen Milchbütte, nhd. Henkel Handhabe, ndl. hengsel dass. Auch vgl. hâhila.) (67:1; technology)

(haka) hôka Bock, Ziege, dim. hôkîna n. ags. hêcen n. junge Ziege, mnd. hôken n. Böckchen. vgl. asl. koza f. Ziege, kozĭlŭ m. Bock. (67:2; animal)

hakula m. Mantel (eigentl. Bocksfell). g. hakuls m. Mantel; an hokull m. Obergewand, Mantel, hekla f. Mantel mit Kapuze; ags. hacele f.; ahd. hachel, mhd. hachel m. Mantel. vgl. asl. koža (aus kozia) Fell, Pelz. (67:3)

hakkôn hacken. ags. haccian hacken, engl. hack, afries. tohakkia zerhacken, mnd. hacken; mhd. nhd. hacken. Dazu mhd. hacke f., nhd. Hacke, ä. ndl. hacke f. dass. Wird gewöhnlich zu germ. hau (als

intens.) gestellt, kaum richtig. (67:4)

(hah) lachen. Germanisch hôha in ahd. huoh, mhd. hnoeb m. Hohn, Spott, ahd. huohôn, mhd. huohen verspotten, verlachen. and. ovar-hôhi höhnend, hôhilîk lächerlich. Vgl. ags. (mit -k-) hôcor n. Spott. Vgl. gr. κηκάς schmähend, κακχάζω, καγχάζω lache. lat. cachinnus das Lachen. – skr. kákkati, kakhati, kakhati, kakhati lacht. (67:5)

(**heh**, **henh**) krumm sein. vgl. hêk. Vgl. lett. kenkis Bootshaken, lit. kìnka, kenklễ Kniekehle. – lat. coxa. – skr. kacati bindet um, kâñcî f. Gürtel. (67:6)

hahsô f. Hechse. mhd. hesse f.; ahd. hahsa, mhd. hahse, hehse f., nhd. Häckse, Hechse. Vgl. lat. coxa Hüfte. – ir. coss Fuß. – skr. káksa m. Armhöhle, zend. kasha Schulter. (67:7)

hanha, hanhila m. Ferse, Hechse. an. hâ- (aus hanha-) in hâmôt Kniegelenk, hâ-sin Hechse, hæll m. (aus hanhila) Ferse; afries. hêla, heila m., ags. hôh m., hêla m. Ferse. Davon die Zusammensetzung an. hâ-sin f. eig. Fersensehne = ags. hôhseono (engl. hock-sinew), afries. hôxene. Vgl. ohne Nasal ahd. hacka f. Ferse, nhd. Hacke (aus ig. kokná) und an. hœkill m. Kniegelenk am Hinterfuß. vgl. hahsô. vgl. lit. kìnka, kenklě Kniegelenk. (67:8)

hag f., hagan hôg behagen, passen, geziemen, genehm sein. an. in hagr geschickt, hagr m. Lage, Verhältnis, Bequemlichkeit, haga aða einrichten, ordnen, håttr (= hahtu) m. Art, Weise, håtta aða einrichten, bestellen, hôgr, hægr bequem, passend (comp. hægri dexter recht); as. bihagôn behagen, gefallen, afries. hagia behagen, ags. gehagian unpers. Gelegenheit sein; ahd. st. vb. im part. kihagin, mhd. behagen passen, recht sein, nhd. behagen, mhd. hage m. Behagen, Wohlgefallen. Vgl. skr. çákti hilft, çaknóti vermag, unpers. für Jmd. möglich sein, çakta vermögend, fähig, çakrá stark, çákti f. das | Können, Geschick. – ir. cécht Kraft. Oder zu lit. kankù kàkti hinreichen ? (67:9, 68:1)

(hag) 2. umfassen in germ. haga(n) m. Hag, Gehege. an. hagi m. Weideplatz; ags. haga m. Gehege, Garten, mnd. hage m. Hecke, lebendiger Zaun; ahd. mhd. hag m. n. Einhegung, Hag, eingezäunter Weideplatz, nhd. Hag = ags. hæg. Dazu as. hagin m. Dornbusch, Umhegung; mhd. hagen Zaun, ahd. hagan m. Dornbusch, mhd. hag(en)dorn, ags. haguborn, an. hagborn Weißdorn; und germ. hagjô f. Hecke in ags. heeg f., engl. hedge; ahd. heeka, hegga, nhd. Hecke. Vgl. an. heggr m. (aus hagja) Ahlkirsche (eigtl. Heckenbaum). Ferner germ. hagjan = ags. hegian umzäunen, afries. heia hegen, mnd. hegen beschützen, hegen; ahd. hegan umzäunen, mnd. nhd. hegen. Mit haga- Hag, Wald zusammengesetzt ist ein westgerm. Wort, dessen Grundform vielleicht haga-hatusî war (das zweite Glied part. perf. f. der germ. Wz. hat hassen verfolgen?): ahd. hagazussa, hagzissa. hagzus, hizus, hâzissa, furia, striga, mhd. heese, hesse, hesse, nhd. Hexe; ags. haegtesse, hiets(e) (engl. hag), mndl. liaghetisse, nudl. hex,

afries. hoxna, hexna behexen. Eher hagu-stalda s. stalda. Vgl. lat. cohus die Höhlung an der Wage des Pfluges, wo die Deichsel eingefügt wird (»die umgebende«). – skr. kaksâ f Ringmauer, Wall. 「Aber ahd. hagazussa u. s. w. gehört wohl eher zur germ. Wz. tus, vgl. norw. mundartl. hulda-tysja. hauga-tysja Elfe, tysja dass., auch verkrüppeltes und zerzaustes Weib, tusl etwas Zerzaustes u. s. w. Zur selben Wz. gehört ahd. zussa lodix, vgl. ags. tyslan kleiden (\*tysel lodix). 

[68:2]

hagana m. Zuchtstier. mhd. hagen Zuchtstier, nhd. mundartl. hegel dass. und haksch Zuchtschwein; hierzu nhd. hecken sich paaren (v. Vögeln), engl. hatch. Vgl. ahd. hegidruosa Hode. Vgl. ael. kočanĭ männliches Glied. (68:3; animal)

hagra n. großea Haar, Borste. norw. mundartl. hagr n. Haar aus dem Schweife oder der Mähne des Pferdes. — Dazu isl. hellinhagra eine Art Thymian, und gottl. hagre, s. hafra. Vgl. preuß. kexti Haar. — skr. kaea m. Haupthaar. (68:4; body)

hagla m. n. Hagel. an. hagl n. Hagel; ags. hagol, hægel m., engl. hail, mnd. hagel; ahd. hagal m., mhd. nhd. Hagel. Vgl. gr. κάκληξ m. Stein, Kiesel. (68:5; sky)

ha(g)vô (oder hê(g)vô?) f. Grummet. an. hâ f. Grummet. Ig. kēqā. Vgl. lit. székas frisch gemähtes Gras, Grünfutter. – skr. çâka m. n. eßbares Kraut, Gemüse. (68:6)

(hat) hassen, verfolgen. vgl. gr. κήδω verletze, schadige, betrübe. – skr. kadana n. Tötung, Vernichtung. – altir. caiss (= cadti) Hag. (68:7)

hatên, hatôn hassen, anfeinden, verfolgen. g. hatjan hassen; an. hats, ada verfolgen, vernichten, verderben, hassen; as. hatôn feindlich sein, verfolgen, afries. hatia, ags. hatian hassen, engl. hate; ahd. hazzên, hazzên, mhd. hazzen, nhd. hassen. Dazu Caus. ahd. hezzen, mhd. nhd. hetzen (aus hatjan verfolgen machen). (68:8)

hatiz n. Haß. g. hatis n. Haß; an. hatr n. Verfolgung, Haß; as. heti, afries. hat, ags. hete m. Haß, Verfolgung; ahd. mhd. haz m., nhd. Haß. Vgl. gr. κῆδος n. Sorge, Drangsal. (68:9, 69:1)

hêta m. Kleid. mhd. hâz m., hæze n. Rock, Kleid, Kleidung, nhd. schweiz. häss n. Kleidung, Wäsche, ags. hæteru n. pl. Kleider. Ig. Wz. (s)kēd: (s)kad? Vgl. skr. châdayati bedeckt, chadis n. Decke. Dach. (69:2)

(haþ) kämpfen. Vgl. gall. catu-, altir. cath m. Kampf. – skr. çâtayati haut ab, haut nieder, çatrú m. Feind. – gr. κεντέω (?) stechen, κότος (?) Groll. (69:3)

haþu m. Kampf. an. hǫðr Name eines Gottes; ags. heaþo-; ahd. hadu- Krieg, in Zusammensetzungen. Vgl. gall. catu-, ir. cath. mhd. nhd. hader f. Streit, eigentlich aber wie ahd. hadara zerrissenes Stück, Lumpen, gehört nicht hierher, sondern mit asl. kotora Streit und arm. kotor Fragment, Stück, Niederlage, Tötung zu skr. kanthî geflicktes Kleid und gr. κέντρων Rock aus Lumpen, lat. cento Flickwerk. (69:4)

(haþ, hêþ) verstecken, verbergen. m. g. hêþjô f. Kammer und ags. heaþorian einschließen, verstecken. Vgl. skr. cátant- sich versteckend, cattá versteckt. Vielleicht auch gr. κοτύλη Höhlung, Becher. – lat. catînus Napf. – skr. catvâla m. Höhlung. (69:5)

**haþiþôn** f. Kesselhenkel. an. hadda f. Kesselhenkel. Das Wort wird mit lat. catêna Kette zusammengestellt. Unsicher. (69:6; technology)

(had) bedecken, verwahren. ags. hædre adv. sorgfältig; afries. hôde Obhut, mnd. hôde f.; ahd. huota, mhd. huote, huot f. Aufsicht, Behütung, nhd. Hut. – Dazu afries. hôda, ags. hêdan bewachen, behüten, engl. heed, ahd. huoten, mhd. hüeten, nhd. hüten (germ. hôdian). (69:7)

hôda m., hattu m. (aus hadnú) der Hut. an, hottr m. Hut hetta f. (= hattjôn) Kappe; afries. hath, hôd Hut, ags. hôd m. Kappe, hætt m. Hut, and. hôd m. Hut, mnd. hôt (-d-) Hut; ahd. mhd. huot m. Hut, Haube, Helm, nhd. Hut. Vgl. lat. cassis (aus cadh-ti.). (69:8)

(hadô) Ziege. an. hadna f. junge Ziege (aus hadînôn, Dim.). Vgl. mhd. hatele dass., schweiz. hatle. Vgl. mir. cadla Ziege. — lat. catulus Junges. — serb. kotiti Junge werfen. (69:9; animal)

hadurô(n) Lumpen s. unter hab. (69:10)

(han) singen. Vgl. lat. canere. – altir. canim singe. – lit. kañlklès Zither. – gr. καναχή Getön, Klang. (69:11)

hanan m. Hahn. g. hana, an. hani; as. hano, afries. hona, ags. hana; ahd. hano. Vgl. gr. ἠι-κανός Hahn. Dazu das Fem. an. hœna (= hônjôn), ahd. hanin, haninna (= hanenjô) und henna (= hanjô), mhd. henne, nhd. Henne; ags. henn, mnd. henne. (69:12; animal)

**hônaz** n. Huhn. an. in hœnsn (hœsn, hœns) n. pl. (aus hô-nisîna) | Hühner; as. hôn pl. hôner; ahd. huon pl. huanir, mhd. huon pl. hüener, nhd. Huhn pl. Hühner n. *(69:13, 70:1)* 

hanapa m. Hanf. an. hanpr m. Hamf; ags. hænep, engl. hemp, mnd. hennep, hemp; ahd. hanaf, mhd. nhd. Hanf m. Vgl. lit. kanãpės, preuß. knapios f. pl.; asl. konoplja. — gr. κάνναβις Fremdwort. (70:2; plants)

hanh, hanhan hehanh hangana hängen. g. hâhan haihâh trs. hängen, schweben lassen, in Zweifel lassen; an. hanga hêkk intr. hangen; as. nur im part. bihangan behängt, afries. hûa heng, ags. hôn hêng; ahd. hâhan hiang hängen, mhd. hâhen hängen, hangen. Dazu das intr. hangên und hangôn: g. hâhan hâhaida; an. hanga hangđa; as. hangôn, afries. hangia, ags. hangian, engl. hang; ahd. hangên, nhd. hangen. Und das caus. hangian: g. hangjan; an. hengja; ags. hengan, mnd. hengen; ahd. hengen, henken, nhd. hängen. Zu hanh an. hætta riskieren (d. i. hanhatjan), womit wohl identisch hætta ablassen, abstehen von (mit einem verlorenen Präfixe, etwa ἀπ-οκνεῖν). Vgl. lat. cunctâri. — skr. çáṅkate schwankt, zweifelt, ist besorgt. (70:3)

hanhalô, hanhilô f. Kesselhaken. mnd. hâle n., mndl. hael f. Kesselhaken; ahd. hâhala, hâhila, mhd. hâhel f. nhd. schweiz. häl, häle f. dass. (70:4; technology)

(henh, hanh) quälen. an. hâ (d. i. hanhôn) quälen. Vgl. lit. keñkti schmerzen, weh tun, kankinti peinigen, kanka Schmerz, Pein. – gr. κέγκει πεινῷ κάγκανος dürr. (70:5)

hunhru, hungru m. Hunger. g. hûhrus m. Hunger; an. hungr g. hungrar m.; as. hungar, afries. hunger, honger, ags. hungor m., engl. hunger; ahd. hungar m., nhd. Hunger. Vgl. gr. κέγκει hungert. (70:6)

hanha m. Pfahl, Hai. an. hâ-r m. Hai (davon ndl. haai). Grundbedeutung Pfahl, vgl. an. hâ-r Ruder-klamp und an. hæll (d. i. hanhila) Pfahl. Vgl. skr. çankú m. spitzer Pflock, Holznagel, ein best. Wassertier. — asl. sąkŭ junger Trieb. Ohne Nasal, vielleicht: g. hôha, Pflug, vgl. skr. çâkhâ f. Ast, lit. szakà. (70:7)

hangista, hanhista m. Roß, Pferd. an. hestr (aus hanhista?) m. Pferd, eigtl. Hengst; ags. hengest, hengst, afries. hengst, hingst, hangst, mnd. hengest, hingest; ahd. hengist, mhd. hengest m. Wallach, Pferd, nhd. Hengst männliches, verschnittenes Pferd. Vgl. lit. szankùs rasch (wohl zu szókti springen). Eigtl. Superlativ. (70:8; animal)

henþ, henþan hanþ erjagen, fangen. g. hinþan st. vb. erjagen, fangen; schwed. hinna hann erreichen. Vgl. lat. cassis Jägernetz (aus cat-ti) ? (70:9)

hunþi f., hunþô f. Beute. g. hunþs f. Gefangenschaft; ags. hûþ f. Beute; ahd. heri-hunda f. Kriegsbeute. Hierzu auch ags. hunta m. Jäger (aus hundn {error} '), huntian jagen, engl. hunt. Vgl. ags. hentan (aus hantian) verfolgen, ergreifen. (70:10)

handu f. Hand. g. handus f. Hand; an. hǫnd pl. hendr f.; as. hand, afries. hand, hond, ags. hand f., engl. hand; ahd. hant, mhd. hant pl. hende f., nhd. Hand pl. Hände f. Vgl. asl. raka Hand: reka sammele, gr. χείρ Hand: ig. ĝher greifen. Unsicher. (71:1; body)

handuga behend, geschickt. g. handugs weise; an. hondugr tüchtig; ags. list-hendig behend, mnd. handich geschickt, passend; mhd. handec, hendec manualis. Das Wort gehört gewiß nicht in allen Bedeutungen zu handu. In der Bedeutung klug ist es sicher mit an. hannarr (d. i. hanbara) klug, kunstfertig, (auch hannr in sjôn-hannr) verwandt. Ahd. hantag schneidend, stechend, scharf, bitter scheint zu ig. kent (gr. κεντέω) zu gehören, wozu vielleicht auch hannarr. (71:2)

hendî f. Hinde, Reh. an. hind f.; ags. hind f., engl. hind, mnd. hinde; ahd. hinta f., nhd. Hinde. Aus älterem hemdî. Vgl. gr. κεμάς κεμάδος Reh, Hirschkalb. (71:3; animal)

hennô f. dünne Haut. Vgl. skenþa. an. hinna f. dünne Haut, Membrane. Ig. (s)kendnâ. Vgl. ir. ceinn

Schuppe, cymr. cen Haut, Schale. (71:4; body) hansô f. Schar. g. hansa f. Schar, Menge; ags. hôs f. Schar (von Begleitern), mnd. hanse, hense f. Gesellschaft; ahd. hansa f. Schar, Menge. Dazu mnd. »hensich unde herich«, afries. »hensoch and heroch«. Ig. kom-sôd. Vgl. lat. consilium aus con-sodium. Und zur Bedeutung asl. są-sědŭ Nachbar (»Nebensitzer«). S. ga-. 「Nach Wiedemann (B. B. XXVII 212) zu hinþan (aus ig. \*kont-s-ā). Kaum richtig. (71:5)

(hap, hamp) sich krümmen. Ig. Wz. kēb: kamb, kemb krümmen. Vgl. lat.-gall. cambiare wechseln, ir. camm. krumm, cimbid Gefangener. – gr. κόμβος Band, Schleife. – lit. kabě Haken. (71:6)

hôpa n. Krümmung, Bug, Reif. an. hôp n. kleine Meerbucht; ags. hôp Welle (schott. hope Wellental), engl. hoop Reif, afries., ostfries. hôp, ndl. hoep Reif. Zu derselben Wz. vielleicht norw. hempa f. (falls nicht von hamp Hanf abgeleitet) Henkel, Schleife. Vgl. gr. κόμβος Band, Schleife. – lit. kimbù kibti haften bleiben, sich einhenken, kabě Haken. Bedeutungsentwickelung: krumm (sein, machen) ⟩ einhenken. (71:7)

haps(i)ôn (?) f. Haspe, Krampe. an. hespa f. eiserne Krampe, Hespe; ags. hæpse, hæsp f., engl. hasp. dass.; mnd. haspe, hespe f. Hespe, Türangel, mndl. hespe Türangel, auch Schenkelstück, Schinken; mhd. haspe f. Haspe, Türhaken, -angel, hispe f. Spange. haspiôn vielleicht aus haps(i)ôn, vgl. aspô. Vgl. lit. kabē ein kleiner Haken. (71:8)

hafjan hôf heben (eig. nehmen) und habên halten, haben. Ursprünglich verwandte Bildungen. g. hafjan heben; an. hefja hafda heben; as. hebbian, afries. heva, ags. hebban; ahd. heffen, heven; mhd. nhd. | heben. — g. haban habaida halten, haben; an. hafa hafda; as. hebbian, afries. hebba, habba; ags. habban, engl. have; ahd. habên, mhd. nhd. haben. Vgl. lett. kampiu kamp-t ergreifen, fassen. — lat. capio nehme, fasse, pl. cêpi (womit vgl. die Ablautsform hêba in an. hâfr m. Ketscher), capê-do Opferschale (vgl. germ. habê-). — gr. καπίθη ein Hohlmaß. (71:9, 72:1)

haba n. Meer. an. haf n. Meer; afries. hef n., ags. hæf n., mnd. haf; mhd. hap g. habes Meer, Hafen. Am nächsten zu hafjan (das sich erhebende). Jedoch vgl. die Bedeutung Hafen im mhd. (72:2; sea)

habîga schwer. an. hofugr schwer; as. hebîg, ags. hefig, engl. heavy; ahd. hebîg, hepîc, mhd. hebec schwer. Eig. wohl »was enthaltend«, vgl. lat. capax. (72:3)

hafta captus, subst. n. Fessel. g. -hafts behaftet; an. haptr captus, hapt n. Fessel; as. haft vinctus, ags. hæft m. Gefangener, Sklave, Band, Fessel; ahd. mhd. haft gehalten, gebunden, gefangen, behaftet mit, nhd. -haft, ahd. hapt, haft m. n., mhd. haft m. Haft, Fessel. Vgl. germ. hafti in mhd. haft f., nhd. Haft f. — Dazu haftia n. in an. hefti n.

Heft, Handhabe, afries. hefte, haft Haft, mnd. hechte, ahd. hefti n. Haft, Griff (vgl. ags. hæft n. dass.); und haftian heften in g. haftjan befestigen, an. hefta binden, hindern, as. heftan, afries. hefta, ags. hæftan binden, verhaften, ahd. heften dass., mhd. nhd. heften. Vgl. lat. captug, capti-o. (72:4; law)

hafadla (oder habadla?) licium (eig. »Gerät zum Heben«). isl. hafald n., norw. mundartl. havald n. Band, wodurch die Fäden des Aufzuges wechselweise gehoben und gesenkt werden, damit der Einschlag eingeschoben werden kann; ags. hefeld »thread for weaving«, {error} and. hevild Litze, mnd. hevelte Zettel, die Schnur, durch deren Ösen der Aufzug gezogen wird, hevel-garn Einschlag, ags. hefel-þræd. Vgl. an. hefill (aus habila) m. Öse, durch welche das Reff gesteckt wird. (72:5; technology)

hafja(n) m. Hefe. ags. hefe, hæfe m. Hefe, mnd. heven f., ndl. hef, heffe f.; ahd. heve, hepfo m., mhd. heve, hepfe m. f., nhd. Hefe; ahd. auch hevilo m., mhd. hefele, hefel, hebel m., und hephen, hepfen f. Grundformen hafja(n), habjan, hafila(n), habilan. Eig. »was den Teig hebt«. (72:6)

habanô f. Hafen. an. họfn f. Hafen; ags. hæfen f.; mnd. havene; mhd. habene f. dass. (nhd. Hafen aus dem nd.). Vgl. ir. cúan Hafen. Verwandt ist ahd. havan m. Topf, mhd. nhd. hafen m. Vgl. lat. capis. (72:7; boating)

habêni f. Besitz. g. habains f. Besitz; an. họfn f. Embryo, Recht (infolge der Verjährung) zur Benutzung eines Feldes, | Weide; ags. hæfen f. Eigentum. Von habê-n. Von der Wz. ahd. haba, mhd. habe, nhd. Habe, afries. mnd. ndl. have f. (72:8, 73:1)

habuda n. Haupt. an. hofud n. Haupt, ags. hafud n. dass. — Germ. haubuda (durch Verquickung mit \*hauba) in g. haubiþ, as. hôbid, afries. hâved, ags. héafod n. (engl. head), ahd. houbit, mhd. houbet n., nhd. Haupt. Vgl. lat. caput n. Haupt. — skr. kaputin kapucchala n. Haar am Hinterkopfe. — Eig. Schale. Vgl. ags. hafola m. Haupt: skr. kapâla n. Schale, Schädel, lat. (abgeleitet) capillus Haupthaar. (73:2; body)

hôba m. Maßhalten. an. hôf n. das rechte Maß oder Verhältnis. hœfa (aus hôbian) zielen, passen, sich schicken. Vgl. g. gahôbains Enthaltsamkeit; ags. behêfe passen (behôfian, afries. bihôvia bedürfen), mnd. behôf Behuf, Vorteil; ahd. bihuobida f. praesumtio, mhd. behuof m. Geschäft, Zweck, Vorteil, nhd. Behuf. (73:3)

habuka m. Habicht. an. haukr (aus habuka-R) m. Habicht; as. habuk- (in Eigennamen), afries hauk, ags. heafoc m., engl. hawk; ahd. habuh, hapuh, mhd. haboch, nhd. Habicht. Zu hab capere. (73:4; animal) habra (hafra) m. Ziegenbock. an. hafr m. Ziegenbock; ags. hæfer m. dass. Vgl. gr. κάπρος Eber, κάπρα αἴξ – lat. caper, capra. – altir. caera Schaf. Zu einer ig. Wz. kap steigen, bespringen, wozu an.

hæfir (= hôfia) Zuchtstier (Bespringer), lit. kópti steigen. (73:5; animal)

habran m. Hafer. an. hafri m. Hafer; as. haboro m. dass., engl. haver aus dem Nord.; ahd. habaro, haparo, mhd. habere, haber m., nhd. Hafer, Haber. Vgl. asl. ovišu (aus ovik-o-) Hafer. Ein anderes Wort ist altgotländ. hagre zu norw. mundartl. hagr grobes Haar, s. hagra. (73:6)

(hem, ham) 1. krumm sein, wölben. Vgl. gr. κάμαρα Gewölbe, κλέλεθρον Dach. – lat. camur gekrümmt, gewölbt, Vielleicht zend. kamara f. Gürtel. – S. hamfa. Zu hem, ham krumm sein gehört wohl auch westgerm. hamma, hammia: ostfries. ham, hamm ein (durch Gräben) eingefriedigtes Stück Land, inham einschneidender Meerbusen, ût-ham Landzunge, afries. hem eingehegter Raum, ags. hemm Rand (engl. hem). (73:7)

hemina, hemila m. Himmel, Zimmerdecke. g. himins m. Himmel; an. himinn m. dass.; as. heban und himil m., afries. himel, himul, ags. heofon m., engl. heaven; ahd. himil m. Himmel, Zimmerdecke, mnd. himel, nhd. Himmel. Davon abgeleitet ahd. himilizi, himilze, mhd. himelze, himelz n. Zimmerdecke, Baldachin, mnd. hemelte Zimmerdecke, ndl. gehemelte Gaumen (aus hemilitia-). Vgl. gr. χμέλεθρον. (73:8)

hamala, hamma verstümmelt (eig. gekrümmt). Vgl. hamfa. an. hamall verstümmelt, hamla verstümmeln; afries. homelia, ags. hamelian dass.; ahd. hamal verstümmelt, nhd. Hammel verschnittener Widder; nhd. hamalôn verstümmeln. — ahd. ham fl. hammêr verkrüppelt, verstümmelt. — Im. German. zum Teil an hammô angeknüpft (»die Hassen durchschneiden«), aber eigentlich wohl »gekrümmt«. (73:9)

(ham) 2. bedecken. Vgl. skam. Vgl. skr. çamí f. Hülsenfrucht. (74:1)

hama(n) m. Hülle. an. hamr m. äußere Hülle; g. in gahamôn bekleiden; as. hamo, afries. in lîk-homa, ags. hama m. Hülle, Kleid, engl. heam Nachgeburt, mnd. ham m. Decks, Hülle, Nachgeburt; ahd. hamo m. Haut, Hülle, Kleid, beutelförmiges Fangnetz. Dazu hamisa m. in an. hams m. Schale, Hülle, vgl. lat.-gall. camisia Hemd, und hamibia n. in ags. hemebe n., afries. hemethe; ahd. hemidi n., nhd. Hemd. and. hemithi n. Vgl. skr. çamí f. Hülsenfrucht, çâmulya, çâmúla n. wollenes Hemd. (74:2)

(ham) 3. drücken, hemmen. Vgl. lit. kim̃szti stopfen, kamůti zusammenpressen, stopfen, kãmanos pl. lederner Zaum. – gr. κημός (d. i. καμός) Maulkorb. (74:3)

hamjan drücken, hemmen. an. hemja hamda zügeln, zwingen; afries. hemma hemmen; salfränk. chamian klemmen, drücken, mhd. hemmen, aufhalten, hindern, Nebenform hamen, nhd. hemmen. Dazu an. hamla f. Ruderband (woraus ags. hamole dass.). (74:4)

hamara m. Stein, Hammer, an. hamarr m. Hammer,

Berghammer; as. hamur, afries. homer, hamer, ags. hamor m. Hammer, engl. hammer; ahd. hamar m. dass. vgl. lit. akmỗ m. Stein; asl. kamy. – gr. ἄμμων Ambos. – skr. áçman m. Stein, acmará steinern. Hierzu vielleicht auch germ. hamula in an. hǫmulgrŷti n. steiniger Boden, norw. mundartl. humul Kieselstein, ahd. hamalstat calvaria. (74:5; technology)

hamula m. Ortscheit. norw. mundartl. humul (aus \*homull) Ortscheit; mhd. hamel m. Stange. Daneben nhd. Hamen, engl. hame dass. Vgl. gr. κάμαξ f. m. Stange, Pfahl. – skr. çamyâ Stock, Zapfen, Holznagel, Stütznagel. – arm. sami-k pl. zwei Hölzer am Joch. Zu kam zurichten? skr. çamyati. (74:6)

hamirô f. Nieswurz. ahd. hemera, mhd. hemere, hemer f., oberd die hemern pl. Nieswurz. Vgl. lit. kemerai pl. Alpkraut? asl. čemerika Nieswurz. – gr. κάμαρος eine Pflanze, vielleicht Rittersporn. – skr. kamala m. Lotus. (74:7)

ham(m)ô f. Schienbein, Kniekehle. an. họm f. Schenkel (an Tieren); ags. hamm f. Kniekehle, mnd. hame, hamme Hinterschenkel, Schinken; ahd. hama, hamma f., mhd. hamme Hinterschenkel, Kniekehle. Aus hanmô. Vgl. gr. κνήμη Schienbein, Radspeiche. – altir. cnám m. Bein. (74:8; body)

(hamp) sich fügen. an. happ n. Glück (aus hampa, vgl. schwed. hampa sig gelingen). Ohne Nasal ags. gehæp passend. Vgl. asl. kobi augurium, čech. pokobiti se gelingen. – altir. cob Sieg. (74:9)

hamfa verstümmelt (eig. gekrümmt). Vgl. ham 1. g. hamf-s verstümmelt; as. hôf; ahd. hamf verkrüppelt. Zur selben Wurzel ohne Nasal germ. habjôn in ahd. happa, habba, heppa, mhd. heppe, hepe, nhd. Hippe, auch ahd. hâppa, mhd. hâpe Sichel, Hippe. Vgl. lit. kumpas krumm, kampas Ecke, Winkel, lett. kampis Krummholz. — | gr. μαμπύλος krumm, μάμπτω krümme. — lat. campus Fels (eig. Biegung). (74:10, 75:1)

(her) 1. brennen. Ig. Wz. ker. Vgl. lit. kuriù kùrti heizen; lett. zeri Glutsteine. — arm. krak Feuer, glühende Kohle. (75:2)

herþa m. Feuerstätte, Feuer. as. afries. herth, ags. heorþ m. Feuerstätte, Feuer, engl. hearth; ahd. herd, mhd. hert g. herdes m., nhd. Herd. (75:3) hurja m. n. Feuer. g. haúri n. Kohle, pl. auch Kohlenfeuer; an. hyrr m. Feuer. Vgl. lett. zeri Glutsteine. (75:4)

(her) 2. steif, hart, trocken sein. Germanisch in hêra n., und in an. hara ada stieren; mnd. haren schw. vb. scharf und trocken sein, hâr Wetzstein (für die Sense), nnd. har trocken; schwed. mundartl. har n. steinichter Boden (dagegen scheint mhd. hart n. steinichter Boden das substantivierte Adj. hardu zu sein; nhd. bair. hart m. auch hartgefrorener Schnee, Schneekruste, vgl. norw. mundartl. hardang m. gefrorener Boden, hart gefrorener Schnee; isl. hörtl gefrorener Boden ist vielleicht = hörkl). Hierzu vielleicht germ. harva, herva bitter in mhd. hare, here,

nhd. herb. Vgl. an. herstr, s. hers 2. Auch germ. haruga? — Weiterbildung hers. Siehe auch hernô. Ig. Wz. ker. Vgl. lit. szerys Borste. (75:5)

hêra n. Haar. an. hâr n. Haar; as. hâr, afries. hêr, ags. hâr n., engl. hair, ahd. mhd. hâr n., nhd. Haar. Vgl. lit. szerỹs Borste, szeriůs szértis (von behaarten Tieren) haaren, die Haare wechseln. (Oder zu ig. (s)ker schneiden? Vgl. an. skor f. Haupthaar). Zur Wz. her vielleicht auch gerra. harva Flachs, s. harva (75:6; body)

(her) 3. versehren. Ig. Wz. ker. Vgl. skr. çrnâti zerbricht, zerschmettert. – gr. κεραίζω verwüste, ἀκήρατος unversehrt. – lat. caries Morschheit. (75:7)

heru m. Schwert. g. haírus m. Schwert; an. hjorr m. dass.; as. heru- (in Zusammensetzungen); ags. heoru m. Schwert. Vgl. skr. çáru m. Geschoß, Speer, Pfeil. – gr. κέραυνος Donnerkeil. (75:8) (her) 4. schneiden. Ig. Wz. (s)ker. S. sker und harna. (75:9)

herþan m. abgezogenes Fell. ags. heorþa m. Wildhaut; ahd. herdo m. vellus, nhd. schweiz. herde m. ungegerbtes Schaf- oder Ziegenfell. Vgl. lat. corium Fell und scortum Fell, Leder; asl. kora Rinde; lit. karnà Lindenbast. — Eine erweiterte Wz. hreþ = ig. (s)kret (skr. kṛt kṛṇtáti schneiden) in hraþjô, w. s. (75:10)

(**her**) 5. ragen ? Ig. ker in Wörtern für »Kopf« und »Horn«. (75:11)

hurna n. Horn. g. haúrn n. Horn, Hornfrucht; an. horn n. Horn, Trinkhorn, Ecke; as. horn pl. horni, afries. ags. horn, engl. horn; ahd. horn, mhd. horn n. Horn, hervorragende Spitze, | krummes Blasinstrument. Davon hurnia = an. hyrni n., afries. herne f. Ecke, Winkel. Vgl. lat. cornu. — galatisch κάρνον σάλπιγγα Hesych. — skr. çṛṅ-ga m. Horn. (75:12, 76:1)

hrenþiz, hrundiz n. Rind. ags. hrîþer n. Ochs, Rind, afries. hrîther, and. hrîth n., ahd. hrint pl. hrindir, nhd. Rind. — Ablautend hrundiz in ags. hrŷþer dass., engl. mundartl. rother, nd. ndl. rund. Vgl. kret. κραταίπους; Stier. (76:2; animal)

herut(a) m. Hirsch. an. hjǫrtr m.; and. hirot, ags. heorot m.; ahd. hiruz, mhd. hirz m., hirze m., nhd. Hirsch. Verwandt ist an. hrûtr Widder. Abgeleitet von einem Thema heru- Horn. Vgl. gr. κεραός gehörnt. – lat. cervus Hirsch. – cymr. carw dass. – preuss. sirwis Reh; dagegen mit k- in lit. kárvė Kuh, preuss. kurwi-s Ochs; asl. krava Kuh. Vgl. zend. çrvå Horn, Nagel. – altir. crú Huf. Zu derselben Grundwurzel gehört auch germ. hraina m. Renntier: an. hreinn m.; ags. hrân (deutsch Renntier, ndl. rendier, engl. raindeer stammen aus dem nord.). Ig. kroi-no-. Vgl. gr. κρῖός {error} Widder. (76:3; animal)

hersan m. Kopfwirbel, Scheitel. an. hjarsi Scheitel. Vgl. gr. κόρση Schläfe, κάρηνον, dor. κάρανον (aus καρασνον). – lat. cerebrum (aus ceras-

ro-m) Hirn. – skr. çîrsan m., çíras n. Kopf; zend. çaranh-. (76:4)

hernan (aus herznan) m. Hirn. an. hjarni m. Hirn; meng. herne, engl. harns. Vgl. ahd. hirni n. (= hernia), mhd. hirne, nhd. Hirn n., mnd. herne n. Daneben germ. hers(a)nan in mndl. hersene m. Hirn. Vgl. gr. κάρανον (aus καρασνον). – lat. cernuus kopfüber (aus cersnuos). – cymr. cern Kinnbacke, bret. kern Kopfwirbel. (76:5; body)

hurnata (aus hurznata), hurzala Hornis. ags. hyrnet; and. hornut m. Horniß; ahd. hornaz, hornuz, nhd. horniz, hornuz; vgl. ndl. horzel (germ. hurzala). Vgl. lat. crâbro dass. (aus crāsro). — lit. szirszű szirszlys Wespe, szirszone Hernie, lett. sirsis, preuss. sirsilis Hernie, asl. sruša Wespe, srušeni Hornis. (76:6; animal)

harja m. Heer. g. harjis m. Heer; an. herr m. Schar, Heer; as. heri, afries. here, hiri, ags. here m.; and. hering; ahd. hari, heri n., nhd. Heer n. Dazu harjôn verheeren: an. herja aða; ags. hergian; ahd. harjôn, herjôn, herrôn, mhd. hern mit Heeresmacht überziehen, verheeren; und harjana Heerführer: an. Herjan (Odinsname), vgl. gr. κοίρανος. Dazu vielleicht westgerm. heringa (?): ags. hæring (hær-?), engl. herring, afries. hêring (her-?), mndl. harinc, mnd. hering, haring; ahd. harinc, mhd. herinc, nhd. Häring. Ig. Stamm korio-, eine Ableitung von koro- in lit. kāras Krieg; asl. kara Streit, apers. kâra m. Heer. (76:7)

haraþa, harada (haruda?) m. Wald. ags. haraþ, harad m. (in Ortsnamen) | Wald; mhd. hart m. n. f. Wald, nhd. mundartl. hart und hard. Hierzu der an. Stammesname Hǫrdar, Hǫrdaland? Von der gleichen ig. Wz. (ker) stammen wohl lett. zers knorrige Baumwurzel, ein bewachsener Hümpel im Moraste, eine mit Schilf und Rohr bewachsene Stelle, lit. kēras verwitterter Baumstumpf; asl. kŭrĭ, korę Wurzel. (76:8, 77:1; land)

haruga m. Steinhaufen, Opferstätte. an. horgr m. Haufe von zusammengebrachten Steinen, Opferstätte; ags. hearg m. heidnischer Tempel, Götterbild; ahd. harug, haruc, haruch m. lucus, nemus, fanum, lex Ripnaria: in haraho conjurare an heiliger Stätte schwören. Ursprüngliche Bedeutung wahrscheinlich steinerner Altar. Zu her 2? Vgl. ir. carn Steinhaufen. (77:2; religion)

harunda n. Fleisch. an. horund n. Fleisch. Von einem Stamme haran- abgeleitet. Vgl. lat. caro m. Fleisch. Wz. (s)ker schneiden (?). (77:3)

(herk, hark) 1. zusammenschrumpfen. In norw. mundartl. hork pl. herkr (an. \*hork) Weidenband, schwächliche Person, altes runzeliges Weib, hurkla f. Knorren, Unebenheit, isl. hörkl n. (aus einem adj. \*horkull) unebener, holpriger, gefrorener Boden. Vgl. skrenk. (77:4)

(hark) 2. einen scharrenden Laut geben. norw. harke sich räuspern, an. harka mit scharrendem Laut schleppen, herkir = skerkir m. Feuer (das knisternde); nd. harken scharren, kratzen, harke Rechen.

Vgl. lit. kregéti, krógti grunzen. gr. κράζω schreie, κρώζω grunze. – skr. kharjati knarrt. S. skark und hrak. (77:5)

harta n. Harz. ahd. harz n., harzoh n. (m.?) Harz, Pech, mhd. harz n., nhd. Harz, mnd. hart. fand. hart bitumen. Lidén (St. z. ai. u. vgl. Sprachges. 94) verbindet germ. harta mit lat. (mus)cerda (77:6)

hertan n. Herz. g. haírtô n. Herz; an. hjarta n.; as. herta, afries. herte, hirte, ags. heorte n., engl. heart: ahd. herza, mhd. herze, herz n., nhd. Herz. Vgl. lit. szirdìs. lett. sirds Herz; asl. srčda Mitte. – gr.  $\varkappa$ ήρ,  $\varkappa$ αρδία,  $\varkappa$ ραδίη. – lat. cor cordis n. – ir. cride. (77:7; body)

(herþ, herd) flechten. Vgl. lat. crassus, crâtês. — gr. κάρταλος Korb. — skr. kart kṛṇátti spinnen, winden, und cart cṛtati knüpfen, heften, flechten. — asl. kṛṣṇaṭti deflectere, kṛa-titi drehen, kṛaṭtǔ eig. gedreht, daher fest, straff, hart, neuslavon. krôtovica verwickeltes Garn. (77:8)

hurdi f. Geflecht, Hürde, Tür. g. haúrds f. Tür; an. hurd f. dass.; as. hurth Geflecht; ahd. hurd pl. hurdî, mhd. hurt pl. hürte und hürde f. Flechtwerk von Reisern, nhd. Hürde f. Vgl. ags. hyrdel und (alt) hyrþil m., engl. hurdle. Vgl. lat. crâtês f. Flechtwerk, Hürde. – gr. κυρτία Flechtwerk. – preuss. korto Gehege. – ir. certle Knäuel. – skr. kíta m. Geflecht, Matte. (77:9)

**herþra** n. Eingeweide. g. haírþra n. pl. Eingeweide; ags. hreþer m. Brust, Bauch, Herz; ahd. herdar, herder n. Eingeweide. Dasselbe Wort ist vielleicht an. hreðr n. penis. (77:10; body)

harsta m., harstô f. Flechtwerk, Rost. as. harst m. Flechtwerk, Rost, harsta f. Rost, mnd. harst Rost. Dazu harstian rösten: ags. hierstan, mnd. harsten, ahd. hersten. Vgl. hursta und hrus. (78:1; technology)

hursti, hrusti m. Horst. norw. mundartl. rust Gehölz; ags. hyrst m. Wald, mnd. horst, hurst Gebüsch.; ahd. horst, hurst m. dass. Vgl. mnd. harst Reisig, Gebüsch. Oder zur Wz. hers starren? (78:2; land)

herdô f. Herde. g. haírda f. Herde, an. hjorð f.; ags. heord f., engl. herd; and. herdon (dat. pl.) wechselweise; ahd. herta f. Herde, mhd. herte, hert, nhd. Herd. Dasselbe Wort scheint ahd. herta Wechsel (eig. Reihenfolge). Vgl. lit. kerðžius Hirt, preuss. kerdan acc. Zeit (»Zeitfolge«); asl. črěda f. Herde, Reihe, Zeitfolge. Grundbedeutung »Reihe«. Dann hat das slav.-germ. Wort nichts zu tun mit skr. çárdha m., çárdhas n. Herde, Schar, gr. κόρθυς Haufe. (78:3; agriculture)

hardî (hardiô) f. Schulterblatt. an. herdr f. Schulterblatt; ahd. harti, mhd. herte f. dass. Daneben ahd. \*skerti (dat. pl. skerten bei Nôtk) dass., nhd. schweiz. scherti, scheerten. Vgl. russ. kórtyški Schultern. (78:4; body)

hardu hart, streng. g. hardu-s hart, streng; an. hardr hart, kräftig, heftig; as. hard, ags. heard, engl. hard, afries. herde adv.; ahd. mhd. hart, nhd. hart streng, heftig, hart. Vgl. gr. κρατύς stark, fest, hart, κράτος Kraft. arm. karer hart, streng. (78:5)

harna n. Urin. Vgl. skarna. ahd. haran, harn m., mhd. nhd. Harn. Wurzel (s)ker ausscheiden, s. her 4. Vgl. Germ. hurhva in ags. horh m., ahd. horo Kot. (78:6)

herna (herzna?) n. hartgefrorene Schneemasse. an. hjarn n. hartgefrorene Schneemasse. Vgl. nslavon. srěn Reif, der erste Schnee, gefrorener Schnee, asl. srěnů weiß, lit. szarmà Reif, szerksznas dass. (szerksznas weißgrau), lett. sērsna Reif. Wohl zu hers 2. Vgl. her 2. (78:7; sky)

(herp) zusammenziehen, zusammenschrumpfen. In isl. harpa zusammenkneifen, munnherpa Mundkrampf, herpast sich krampfhaft zusammenziehen; schwed. mundartl. harpa ihop lose zusammennähen, norw. mundartl. hurpa dass., hurpa f. altes schlumpiges Weib; schweiz. e alti harpf eine alte magere Kuh, altes böses Weib. S. das folg. Vgl. russ. koróbitĭ krümmen. Ig. Wz. (s)kerb, s. skerp und hremp. (78:8)

harpôn f. Harfe. an. harpa Harfe f.; ags. hearpe f., engl. harp, mnd. harpe; and. harpa catasta, ahd. harpfa, harfa, mhd. harpfe, harfe, nhd. Harfe. Unsichere Etymologie. Vgl. das entlehnte fr. harpin Haken, it. arpa Klaue. Vielleicht eigentlich die eingekrümmte« (?), zur Wz. herp. (78:9)

(herb) rupfen, hacken. Vgl. lit. kerpù kirpti mit der Scheere schneiden, lett. zirpe Sichel. – lat. carpo. – gr. καρπός Frucht, κρωπίον Sichel. – skr. kṛpâṇi Scheere. S. skerb. (79:1)

harba m. Egge. an. harfr m., herfi n. Egge (entlehnt in m. engl. harowe, engl. harrow). Vgl. lett. karpīt und skarpīt die Erde aufwerfen. (79:2; agriculture)

harbustu, harbistu (harbista) m. n. Herbst. an. haustr m. (aus harbustu), haust n.; ags. hærfest m., engl. harvest, ndl. herfst: ahd. herbist, herpist, mhd. herbest, herbst m. Herbstmonat, Ernte von Spätfrüchten, nhd. Herbst. Eig. Abpflücken (der Früchte). Stamm harbis-tu von einem Verb \*harbis-jan. Vgl. gr. μαρπός m. Frucht. – lett. zirpe Sichel. (79:3; agriculture)

harma m. Harm. an. harmr m. Betrübnis, Kummer, Harm. Schaden, Schimpf; as. harm m. Leid, Schmerz, Qual, adj. verletzend, schmerzlich, afries. herm-, ags. hearm m. Schmerz, Betrübnis, Schaden, adj. betrübt, grausam: mhd. harm, nhd. harm m. Leid, Schmerz, Harm, Schimpf. Vgl. asl. sramŭ m. Scham; neupers. šerm dass. (79:4)

harman m. Hermelin. as. harmo, ags. hearma; ahd. harmo, mhd. harme, harm Hermelin. Vgl. lit. szarmű, szermű m. wilde Katze, Hermelin. (79:5; animal)

harmian (ein Wort, eine Rede) wiederholen. an. herma dass. Von einem Subst. \*harma oder \*harman gebildet, womit vgl. lat. carmen. Ig. Wurzel ker in gr. κήροξ skr. carkárti erwähnt rühmend. Siehe hrô. (79:6)

hermian ruhen. mndl. hermen ruhen rasten; ahd. mhd. hirmen dass., schweiz. hirmen, gehirmen rasten. Vielleicht verwandt mit skr. çram çrâmyati wird Müde, müht sich ab, çrântá ermüdet, zur Rube gelangt, upa-çram ausruhen. (79:7)

harva 1. m. Flachs, an. horr m. Flachs; afries. har; ahd. haru, mhd. hare, har m. dass., nhd. mundartl. har. Aus harzva? zu hers 3. (79:8)

harva 2. Verachtung, Spott. an. in herfiligr verächtlich, erniedrigend; ags. hierwan verachten, spotten; ahd. harawên. Unsicher ob zur Wz. (s)ker. Vgl. gr. κερτομέω spotte. – lett. karināt necken, zergen; asl. korŭ contumelia. – lat. carinare höhnen, spotten. – ir. caire Tadel. (79:9)

(hers, hres) 1. sich rasch bewegen. Vgl. lat. curro laufe, currus Wagen. (79:10)

**hrussa** n. Pferd. an. hross n. Pferd; as. hros, hors, afries. hors, ros n., ags. hors n., engl. horse; ahd. hros, ros g. hrosses, mhd. ros n. und ors n., nhd. Ross. (79:11; animal)

hurska rasch. an. horskr klug; as. horsk rasch, schnell, weise, klug, ags. horsc rasch, klug; ahd. horsc schnell, weise, klug. Vgl. lat. coruscus zuckend, blinkend. Zu derselben Wz. an. hress (d. i. hrassia) flink, gewandt (?). (79:12)

(hers) 2. steif, rauh sein. In ahd. hursti cristas, norw. mundartl. herren steif, hart. Vielleicht in mhd. nhd. harren warten, ausdauern. Möglicherweise auch in an. herstr barsch, rauh, bitter, mnd. harsch rauh, nhd. harsch; jedoch sind diese Wörter vielleicht besser zu hers 3 zu stellen. Ig. Wz. kers, Weiterbildung zu ker, s. her 2. Vgl. asl. srüstĭ Haar, srüchrükŭ rauh; lit. szurksztus rauh. (80:1)

(hers) 3. kratzen. In mnd. harst Rechen, Harke. Vielleicht in german. harva, und in an. herstr, nhd. harsch s. hers 2. Ig. Wz. kers. Vgl. lit. karsziù karszti kämmen, striegeln; asl. krasta Krätze. — ir. carrach räudig. — skr. kasati reibt, schabt, kratzt, kasaya herb, bitter, scharf. — S. hras. (80:2)

hersan m. Scheitel siehe her 5. (80:3)

hersia, hersian (?) m. Hirse. an. hirsi m.; ahd. hirsi, hirso, mhd. hirse, hirs m., nhd. Hirse; 「and. hirsi m.,」 mnd. herse. Vielleicht zur ig. Wz. ker füttern. Vgl. lit. szeriù szérti füttern, pâ-szaras Futter. — gr. κοέννυμι sättige, κόρος; Sättigung. lat. Ceres. — Vielleicht skr. çáspa n. junges Gras. (80:4)

harzu m. Äsche (thymallus). norw. harr, horr m. Äsche. Vgl. lit. kirazlỹs m. Äsche, womit verwandt kérszis ein schwarzbunter Ochs, karszìs Blei (Fisch), preuß. kirsna schwarz; asl. crĭnfŭ schwarz. — skr. krsná schwarz. (80:5; animal)

herza(n) m. Türangel. an. hjarri m. Türangel; ags. heorr m. dass. Vielleicht verwandt mit lat. cardo Türangel. Zu lit. kariù kárti hängen? (80:6)

**hel** 1., **helan hal** hehlen. as. ags. helan at. vb., mnd. helen schw. vb., afries. hela; ahd. helan, mhd. heln, nhd. helen. Vgl. lat. cêlo, occulo. — ir. celim dass. (80:7)

helma m. Helm. g. hilm-s Helm; an. hjalmr; as.

afries. helm, ags. helm m. Helm, Wipfel, ahd. mhd. helm, nhd. Helm. Vgl. skr. çárman n. Schirm, Decke. (80:8)

haljô f. Hölle, Unterwelt, Unterweltsgöttin. g. halja; an hel f. Hel, Todesgöttin; as. hellja f. hell m. f., afries. helle, hille f., ags. hell f. Unterwelt, engl. hell; ahd. hella, mhd. helle, nhd. Hölle. Vgl. auch norw. hulder f. Waldnymphe (aus hulþî part. pass. f.). Vgl. ir. cel. Tod. (80:9; religion)

hallô f. Halle (aus halnô). an. holl f. Halle; as. halla, ags. heall f., engl. hall; ahd. halla, mhd. halle (nhd. wiederaufgenommen Halle). Vgl. lat. cella (aus celna?). – gr. καλία Hütte, Nest. – ir. cuile Keller. – skr. çâlâ Hütte, Haus, Gemach. (80:10) hel(a)vô f., helma m. Spreu. ahd. helawa, helwa, mhd. helewe, helwe f., nhd. schweiz. helwe, helme m. Haferspreu; schwed. mundartl. hjelm m. Haferspreu. Vgl. ahd. hala, mhd. hal f. Hülle, Schale. Ablautend: ags. hulu f. Hülse. Zu hel verbergen. | Oder zu (s)kel? Vgl. Schale und neunorw. skolm Fruchthülse. (80:11, 81:1; agriculture)

helva m. bedeckt, benebelt. schweiz. helw bedeckt, umwölkt, dunstig, trübe (v. Himmel). Dazu mhd. hilwe f. feiner Nebel, bair. gehilb Nebel, Gerauch. (81:2; sky)

hêla, hêlia verborgen. an. hâll listig, ränkevoll; mnd. hâl verborgen, heimlich; ahd. hâli, mhd. hæle verhehlend, verhohlen (ags. hælig unstet eher zu germ. hêlia glatt). Vgl. lat. cêlare. (81:3) hula hohl, subst. n. hohler Raum. g. in hulundi n. Höhle; an. holr hohl, hol n. hohler Raum, Loch; afries. ags. hol hohl, hol n. Höhle, and. hol adj. hohl, subst. n. Höhle, mnd. hol hohl; ahd. mhd. hol hohl, hol n. hohler Raum, Höhle. Unsicher, ob zu hel verbergen; die Bedeutung »hohl sein« ist nicht ig. Andere vergleichen gr. καυλός Stengel, lat. caulis, lett. kauls Stengel, Knochen, lit. káulas Knochen und weiterhin κοῖλος, cavus, Wz. keva: kâu: kn. Die Ableitung hulhva aber deutet darauf hin, daß das 1 radikal ist. (81:4)

hulhva, hul(g)va hohl, hulhvia, hul(g)via Vertiefung. an. hylr m. Vertiefung in dem Bette eines Baches (aus hulhvia); ags. holh n. Höhle, Loch; ahd. huliwa, hulwa, mhd. hülwe f. Pfütze, Sumpflache. Vgl. ags. healh Versteck, Meerbucht. Ferner mit anderem Guttural (germ. hulka) an. holkr m. der untere Ring an einem Griff, ags. holc Höhlung, mnd. holken aushöhlen. (81:5; land) huljan hüllen, g. huljan verhüllen; an. hylja hulda verhüllen; as. bihullian, afries. bihella; ahd. hullen, mhd. nhd. hüllen. Das substantivierte part. huliba in an. hulids-hjalmr unsichtbar machender Helm (westgerm. mit anderer Bildung (part. eines helôn): ags. heolob-helm, ahd. helôt-helm, auch helant-helm, as. helith-helm). Zu huljan die Ableitung hulistra in g. hulistr n. Hülle, Decke; nd. holster, vgl. mhd. hulst f. Decke, Hülle (ags. helustr, heolster n. Hülle, Decke, Verdeck ist direkt von der Wz. gebildet). Ferner hulisô in mnd. hulse, ahd. hulsa f., mhd. hülse, nhd. Hülse. (Die Bedeutung »Futteral der Pistolen« stellt vielleicht nd. holster eher zu nhd. Holfter, Halfter dass., mhd. hulft, holfte, hulfe, hulfter Köcher, mnd. hulfte dass., das wohl mit gr. καλύπτω to umhülle verwandt ist). (81:6)

(**hel**) (2) heben. Vgl. lit. keliù kélti heben; asl. čelesĭnŭ praecipuus. – gr. κολωνός Hügel. – lat. celsus, collis u. s. w. (81:7)

**helurô** f. Wage, Wagschale. ags. helor, heolor f. Wage, Wagschale, heolor-bledu f. Wagschale. Zu hel heben? (81:8; technology)

helþa m. Erhöhung, Gerüst. an. hjallr m. Erhöhung, Gerüst, Stangengestell zum. Fischtrocknen, jetzt auch Heuboden, hjalli m. Absatz, Terrasse, hilla f. Gesims, dazu hildra hervorragen; mnd. hilde f. Pferderaufe, Ort über den Viehställen zur Aufbewahrung von Heu und Stroh. Vgl. lit. iszkéltas part. erhaben. (81:9)

hulma(n) m. Helm, Insel. an. holmr und holmi m. Holm = See- oder Flußinsel; as. holm m. Hügel, ags. holm m. Land das sich aus dem Wasser erhebt, Insel, Meereswoge, Meer. Vgl. lat. culmen, columen. Verwandt ags. hyll m. f. (aus hulnia) Hügel, engl. hill. Vgl. lit. kálnas. – gr. κολωνός Hügel. – lat. collis. (82:1; land)

halsa m. Hals. g. hals m. Hals; an. hals m. Hals, Vorderteil des Schiffes, länglicher Bergrücken; as. afries. hals, ags. heals m. Hals, Vorderteil des Schiffes; ahd. mhd. hals m. Hals, mhd. auch länglicher Bergrücken. Vgl. lat. collum Hals (aus kols-). Wahrscheinlich zu ig. kel erheben, vgl. asl. klasŭ (aus kolso-) Ähre. (82:2; body)

(hel) 3. schlagen, spalten, brechen. Vgl. skel. Ig. Wz. kel, kelā. Vgl. lit. kaliù kálti schlagen, schmieden, kulù kùlti dreschen. – gr. κλάω breche, κόλος verstümmelt. – lat. clades u. s. w. S. hallu. Weiterbildungen s. helt, helb. (82:3)

**heldî** f. Kampf. an. hildr f. Kampf, Kampfgöttin; as. hild das. hildi, ags. hild f. Kampf, Krieg; ahd. hiltja, hilta Kampf. Vgl. (von der erweiterten Wz. ig. keld) ir. ceallach Krieg. (82:4)

helman m. Griff am Ruder. an. in hjalrn-volr (hjalmun-, hjalmur-) Helm; ags. helma m. Helm, engl. helm, mnd. helm m. Handgriff. Eigentlich »(gespaltetes) Holzstück«. Vgl. lit. kélmas Baumstumpf, preuß. kalmus Stock. gr. σκαλμός Pflock, Dolle. Oder helbman? s, helb. (82:5; boating)

(**hel**) 4. stechen. Ig. Wz. kel. Vgl. skr. çalá m. Stab, Lanze, Stachel, çalyá m. n. Pfeilspitze. S. halma. (82:6)

halan m. Schwanz. an. hali m. Schwanz, äußerste Spitze. Vgl. ir. cail Speer. – gr. κῆλον Pfeil, Sonnenstrahl. – skr. çalá m. Stab, Lanze, Stachel, çalyá m. n. Pfeilspitze. (Oder zu einer Wz. kel? Vgl. preuß. kelian Spieß). (82:7; body)

hulisa m. Mäusedorn, Walddistel. ahd. hulis, huls, mhd. huls m. Mäusedorn, Stechpalme, Walddistel; mndl. nmd. huls m. (ndl. hulst). Vgl. ags. ho-

le(g)n, m. engl. hulin, engl. holly und holmoak, mengl. auch hulvir, an. hulfr. Vgl. cymr. celyn, corn. celin, ir. cuileann Stechpalme. (Oder Wz. kel? Vgl. skr. kaṇṭa m. Dorn, aus kalnta). (82:8; plants)

(hel) 6. neigen. Ig. Wz. kel neigen, woraus weiter kl-is. hli. Vgl. lit. szalis Seite. (Oder Wz. kal? lit. atkaltě Rücklehne, at-si-kõlti sich lehnen; skr. kaṭaka m. Thal, kata Hüfte). (82:9)

halþa sich neigend, vorwärts geneigt. g. in viljahalþei Neigung; an. hallr geneigt, vorwärts geneigt, hallr m. Abhang, Halde; ags. heald geneigt, afries. (north-)hald; ahd. hald geneigt, vorwärts geneigt, ahd. halda, mhd. halde f., nhd. Halde. Dazu germ. halþôn sich neigen in an. halla neigen lassen, ahd. haldôn | sich neigen; und halþian in an. hella ausgießen; as. af-heldjan, mnd. helden, ags. hieldan neigen lassen, niederbeugen; ahd. heldan, mhd. helden neigen, auf die Neige bringen. (82:10, 83:1)

hulþa geneigt, hold. g. hulþs gnädig; an. hollr zugeneigt, hold; as. hold, afries. ags. hold gnädig, getreu; ahd., mhd., nhd. hold. Dazu hulþîn in an. hylli f. Huld, Zuneigung; as. huldî f., ags. hyldo Gunst; ahd. huldî, mhd. hulde f. Huld, Geneigtheit, Ergebenheit; und hulþian in an. hylla hold, günstig stimmen; mnd. hulden; ahd. huldan, mhd. hulden geneigt, ergeben machen, huldigen. Wie halþa part. praet. zu hel neigen. (83:2)

(hel) 6. tönen, rufen. Ig. Wz. kel(a), kala rufen. Vgl. lett. kalada Geschrei, Gezänk. – gr. κέλαδος, καλέω – lat. calare. – ir. cailech Hahn. – skr. uṣâ-kala m. Hahn. S. hlig. (83:3)

hela n., heldra m. Getön, Gespräch. an. hjal n. Gespräch, hjala sich unterhalten, hjaldr m. Gespräch, Kampfgetöse, Kampf. (83:4)

halên, halôn, hulôn berufen, holen. as. halôn berufen, herbeibringen, afries. halia herbeiholen, heimführen, nehmen, ags. geholian bekommen; ahd. halôn, holôn, holôn, mhd. holn berufen, holen, nhd. holen. Vgl. lat. calâre, clâmor. (83:5)

hlô, hlôjan brüllen. an. hlôi m. gigas (Brüller); as. hlôjan, mnd. loien, ags. hlôwan brüllen, engl. low brüllen; ahd. (h)luojan, lôwan, mhd. lüejen brüllen. Vgl. gr. χίκλησκω rufe, κλητός. – lat. clîmor. Eine erweiterte Wz. hlôt in ags. hlêtan grunzen; ahd. luotida latratus (hlôd-). Vgl. gr. κέλαδος lett. kalacla Geschrei, Gezänk. (83:6)

hell, hellan hall ertönen, klingen, hallen. Vgl. skell. ahd. hellan, mhd. hellen st. vb. ertönen, hallen. Dazu ahd. -hell (in gahel, unhel u. s. w.), mhd. hel fl. heller tönend, laut, glänzend, nhd. hell. hell aus hel-n. Das n gehört urspr. nur dem Präsensstamme an. and. hellan st. vb. rauschen. (83:7) (hel) 7. trocken sein. Ig. Wz. (s)kel, ((s)kēl) verdorren. Vgl. lett. kalstu kalst verdorron, trocknen. — gr. σχέλλω u. s. w. S. skel. (83:8)

hêl(i)a verdorrt, schal. mndl. hael ausgetrocknet, dürr, Schal, nd. hâl, häl. Vgl. lett. kals mager.

(83:9)

hella durstig, ermattet. mhd. hel fl. heller ermüdet, matt, hellec dass.; mnd. hellich durstig, lechzend, ermattet (nhd. behelligen). Vgl. dän. mundartl. helm still, dän. helme aufhören (eigl. ermatten). (83:10)

(hel) 8. frieren. Ig. Wz. kel (kal) frieren. Vgl. lit. szalù szálti frieren, száltas kalt, szalnà Reif; asl. slana Reif. – zend. çareta kalt. Daneben kel (kal) warm sein in lat. caleo, lit. szílti warm werden, as. halôjan brennen. Vgl. hlu. (83:11; sky)

hêl(i)a (erfroren) glatt. an. hâll glatt; ags. in hâlstân Krystall, | hælig unstet; ahd. hâli, mhd. hæle, schweiz. häl schlüpfrig, glatt, Ablautend: ndl. hal n. gefrorener Boden. Vgl. lit. paszolỹs Frost in der Erde, gefrorener Boden. (83:12, 84:1)

**hihlôn** (oder **hehlôn**) f. Reif. an. hêla f. Reif. Reduplizierte Bildung. Vgl. skr. cícira m. n. Kühle, Kälte, Frost, adj. kühl, kalt. – lit. szalnà Reif, asl. slana dass. (84:2; sky)

(hel) 9. dunkel, schwarz sein. Vgl. asl. kalŭ Kot, Schmutz. – gr. κηλίς Fleck, κελαινός; schwarz. – lat. câlidus. – skr. kâla blauschwarz, kalmaṣa m. Fleck. (84:3)

helma m. Blässe. norw. mundartl. in hjelmutt mit einer Blässe gezeichnet; nhd. schweiz. helm m., weißer Fleck auf der Stirn, Stier mit weißer Stirn. Vgl. skr. kalmasa Fleck. – lat. câlidus mit weißer Stirn. – gr. κηλάς Ziege mit Stirnfleck. (84:4)

halêþ (haliþ, haluþ) Mann, Held. an. halr (St. hali aus haliþ) Mann, holdr (aus haluþ) m. Großbauer; as. helith, ags. hæleþ Mann, Held; ahd. helid, mhd. helt g. heldes Mann, junger Mann, Kämpfer, Held, nhd. Held. Unsichere Etymologie. Formell entspricht gr. κέλης (κελητ-) Renner (entweder zu (s)kel springen s. skel, oder zu kel antreiben s. hald). (84:5)

(helt) spalten, schlagen. Ig. Wz. keld (kəlad), Weiterbildung zu kel, s. hel 3. Vgl. lat. -cellere aus -celdere, clâdes. – ir. claideb Schwert. – skr. khaddga m. Schwert. (84:6)

halta lahm, hinkend. g. halts; an. haltr lahm, hinkend; as. afries. halt, ags. healt; ahd. mhd. halz lahm, hinkend. Vgl. russ. koldýka lahmer Mensch. Von der Grundwz. arm. kaλ lahm; gr. κόλος verstümmelt. Zu gr. κόλος stellt Holthausen (I. F. XIV 340) g. halis-aiv kaum (Komparativbildung). (84:7)

helta n., heltô f. Griff, Schwertgriff. Vgl. helba. an. hjalt n. Schwertgriff, Gehilze; ags. hilt f.; ahd. helza, mhd. helze f. Schwertgriff, Heft. Eigentlich »etwas gespaltetes«, »gespaltetes Holzstück« Vgl. as. helta Handgriff am Ruder (mnd. gehilde. Griff mit -d-, von haldan beeinflußt?). (84:8)

hulta n. Holz. an. holt n. Gehölz; as. holt n. Holz, Gehölz, Wald, afries. holt n. Holz, Stock, ags. holt n. Gehölz, Bauholz;, ahd. mhd. holz Holz, Gehölz, nhd. Holz n. Vgl. asl. klada f. Balken, Holz. – ir. caill Wald (aus kaldet). – gr. κλάδος Zweig.

Eigtl. »gespaltetes«. (84:9)

hald, haldan hehald haldana halten. g. haldan haíhald (Vieh) halten; an. halda hêlt halten; as. haldan hêld, afries. halda, ags. healdan hêld; ahd. haltan hialt, mhd. hhlten. Ursprüngliche Bedeutung wahrscheinlich (Vieh) hüten (»Vieh halten«). Germanische, Weiterbildung zu ig. kel vorwärts treiben in gr. κέλλω, βου-κόλος. – lat. celer (?). – skr. kaláyati treibt. S. halêþ. Zu dieser Grundwurzel vielleicht mnd. hilde, hille eifrig, rasch, geschäftig. (84:10)

**haldô-** adv. sehr, comp. **haldiz**. ahd. halto sehr. - g. haldis comp. eher, vielmehr; an. heldr sup. helzt; as. than hald um so mehr = an. en heldr; ahd. mhd. halt vielmehr, nhd. mundartl. halt. Eig. hart? und mit ir. calath hart (urkelt. kaletos) verwandt? (85:1)

help, helpan halp hulpana helfen. g. hilpan st. vb. helfen; an. hjalpa st. vb.; as. ags. helpan, st. vb., engl. help, afries. helpa hulp: ahd. helfan, helphan, mhd. helfen st. vb., nhd. helfen. Ig. kelb? Vgl. kelp in lit. szelpiù szelpti helfen, fördern. (85:2)

**helpô** f. Hülfe. an. hjalp f. Hülfe; as. helpa, and. (ps.) hulpa, ags. help f.; ahd. helfa, helpha, hilfa, hilpha, hulfa, mhd. helfe, hilfe, md. auch hulfe f., nd. Hilfe, Hülfe. (85:3)

(**helb**) spalten. Ig. Wz. (s)kelp oder (s)kelbh, Weiterbildung zu (s)kel, s. hel 3. Vgl. gr. σκόλοψ zugespitzter Pfahl oder κολάπτω höhle aus, schlage drauf. — lat. scalpo. S. skelb. (85:4)

halba halb (eigtl. gespalten). g. halbs; an. halfr; as. afries. half, ags. healf, engl. half; ahd. halp, halb, mhd. halp fl. halber, nhd. halb. Subst. g. halba f.; an. halfa f. Hälfte, Teil, Seite: as. halba. afries. halve, ags. healf f. Hälfte, Seite; ahd. halpa, halba, mhd. halbe f. Seite, Richtung. Eine andere Bildung ist halbipô = an. helfd, helft f.; afries. halfte, helfte, mnd. helfte, helft (wovon nhd. Hälfte). Eine dritte ahd. halftanôd n. dass. (von einem vb. \*halftanôn). (85:5; number)

halbi m. Handhabe. ags. hielf m. Handhabe; and. helvi n. Stiel, mnd. helve, helf n. Handgriff, Stiel; ahd. halp, mhd. halp pl. helbe m. Handhabe, Stiel. Eigentlich »(gespaltetes) Holzstück«. Vgl. helman (s. hel 3). Vgl. lit. kálpa f. Querholz am Schlitten, kilpa Steigbügel, Schlinge, preuss. kalpus Wagenleiste. (85:6; technology) halftr(i)ô f. Halfter. ags. hælfter f., engl. halter, and. heliftra, mndl. halfter, mnd. halchter, halter; ahd. halftra, halftera, mhd. halftere, helfter f., nhd. Halfter. Die Bedeutung »Halfter« muß sich aus der Bedeutung »Handhabe« entwickelt haben. Vgl. ahd. jioh-halmo, johhelmo, johhalm m. (mhd. giechhalme m.) am Joch zur Leitung der Rinder befestigtes Seil. Germanisch halman oder halb-man, s. helman (hel 3). (85:7; agriculture)

halma m. Halm. an. halmr m. Halm, Stroh; as. halm, ags. healm m., engl. halm, haulm; ahd. mhd. halm m., nhd. Halm. Vgl. lett. salms Halm; asl. slama f. dass. — gr. κάλαμος Rohr, καλάμη Halm. — lat. culmus Halm. — acymr. calamennou (gl. cul-

mos), ncymr. calaf f. »calamus« . – skr. çalâka Halm, Reis, auch Span, Splitter, Rute, vgl. ir. cuilc Rohr, Schilf (ans kolki). Zur ig. Wz. kel spitz sein. S. hel 4. (85:8)

**helma** s. hel 1. 3. 9 und helb. (85:9)

hallu m. Fels, Stein. g. hallus m. Fels; an. hallr m. Stein, hella (d. i. halliôn) f. flacher Stein, Felsengrund, hellir (d. i. hallia) m. Felsenhöhle. Dazu ferner die Weiterbildung helkn, hølkn n. unfruchtbarer felsiger Boden (aus hallu-k-îna). Unsichere Etymologie. Vielleicht zur ig. Wz. (s)kel spalten (a. bel 3). Vgl. cymr. caill Hoden: ags. sceallan Hoden, und asl. skala Felsen. (86:1)

halsa s. hel 2. (86:2)

(has) 1. schneiden, spalten. Ig. Wz. kes. Vgl. gr. κέστρας spalte, κέστρος; spitziges Eisen, Pfeil, κέστρα Pfriem. lat. castrâre verschneiden. – skr. çâsati, çâsti schneidet, metzelt, çâstrá n. Messer. (86:3)

hasjô f. Art Zapfen oder kleine Stange. an. nnorw. hes f. Art Zapfen oder kleine Stange, nnorw. hesja f. Gestell zum Heutrocknen. (86:4; technology)

has 2., hazjan, hazên rufan, loben, g. hazjan loben, preisen; ags. herian loben, preisen; ahd. harên, mhd. haren, harn rufen, schreien. Vielleicht eine unnasalierte Form der ig. Wz. kens in skr. çaosati rezitiert, lobt, çastí f. Preis, Lob. lat. cênseo. (86:5)

(has) 3. kratzen, kämmen. Ig. Wz. kes in lit. kasýti kratzen, striegeln, kasìnti jucken, kratzen, kasù kàsti graben; asl. česati kratzen, kämmen. – gr. κέωρος Nessel, κεωρέω jucke. (86:6)

hazda m. Haupthaar. an. haddr m. das lange Haupthaar des Weibes. Ablautend hezda in ags. wunden-heord mit gelocktem Haupthaar versehen (?). Vgl. asl. kosa Haar, kosmŭ capillus, nsl. kosem Flachsbund. — ir. cass (d. i. kasto-) Locke. Hierher könnte auch gezogen werden ags. heordan pl. (engl. hards of flax), mndl. herde Flachsfaser. Vgl. gr. κέσ-κιον Werg. (86:7; body)

hasan, hazan m. Hase. an. heri (d. i. hazan) m. Hase; ags. hara m., engl. hare, afries. in has-mûled hasenmäulig, mnd. hase; ahd. haso, mhd. hase m., nhd. Hase. Vgl. altpreuss. sasnis Hase, sasintinklo Hasengarn. — cymr. cein-ach f. Häsin. — skr. çaçá m. (wohl für çasa) Hase. Wahrscheinlich mit hasva verwandt (»der graue«). (86:8; animal)

hasala m., hasalô f. Hasel. an. hasl m. Hasel, hasla f. Stange von Haselholz; ags. hæsel m., engl. hazel, mnd. hasel m.; ahd. hasal m. und hasala, mhd. hasel f., nhd. Hasel. Vgl. lat. corulus Haselstaude. — gall. coslo-, ir. coll. (86:9; tree)

**hasalîna** haseln. as. hæslen haseln; ahd. hasalîn, mhd. heselîn, nhd. haseln. Vgl. lat. colurnus (für corulnus) haseln. (86:10)

hasp(i)ô f. Fitze, Haspel. an. hespa f. Fitze; engl. hasp Garnhaspel, mndl. haspe f. Fitze, Garnwinde, mnd. haspe, haspel Garnwinde; ahd. haspa f., haspil m., mhd. haspe f., haspel m. Garnwinde, Haspel. — Norw. mundartl. herva f. Fitze, schwed. mundartl. härva haspela deuten auf eine germ. Nebenform

hazb- hin. (86:11)

hasva grau. an. hoss pl. hosvir grau; ags. haso pl. haswe grau; mhd. heswe bleich, matt. Vgl. ahd. hasan blank, politus. Vgl. lat. cânus (aus casnus) grau, womit ahd. hasan stimmt. (87:1; color)

hi, hia pron. dieser, der. g. hi in acc. sg. m. hina, dat. sg. m. himma; an. in hinig, hinug (= g. hina vig) hierher; ags. in hîe nom. pl. m.; as. hiu (instr.) in hiu-diga heute, ags. héodæg; ahd. in hiutu, hiuru (hiu tagu, hiu jâru), nhd. heute, heuer. Dazu hina, hinanô von hier in ags. hin-, heonan, mnd. hen, afries. hana; ahd. hina, mhd. hine, hin, nhd. hin, ahd. hinan, hinana, hinnan, mhd. hinnen, hinne, nhd. von hinnen, ags. heonan. Ig. ki, kio. Vgl. lit. szìs dieser, asl. sĭ. — lat. cis, citer, citra. — ir. cé dieser, cían, remotus, ultra (vgl. hina). (87:2)

**hidrê-** hierher. g. hidrê hierher; an. hedra hier; ags. hider, engl. hither hierher. Vgl. lat. citra diesseits, zum Comp. citer. (87:3)

**hêr** hier. g. hêr hier; an. hêr; as. ags. hêr, engl. here, afries. hîr; ahd. hiar, hia, mhd. hier, hie, nhd. hier, hie-her. hêr aus ig. kēi-r. Vgl. þar. (87:4)

hindar adv. präp. hinter, hindara, hinduma adj. hintere, hinterst. g. hindar adv. und {error} präp. mit dat. acc. hinter; an. hindr- in Zsmsetzg. wie hindr-vitni Aberglaube; ags. hinder hinter, zurück, and. hindiro hinter, mnd. hinder; ahd. hintar, hintir, mhd. hinder präp. mit dat. und acc., nhd. hinter. g. hindumists äußerster, letzter; an. hindri späterer, entfernterer, hinztr spätester; ags. hindema spätester; ahd. hintaro, mhd. hinder hintere. Zum. erweiterten Stamm hi-n (vgl. ahd. hina)? Vgl. zum Stamm ha (s. he): an. handan von jener Seite her, fyrir handan jenseits, aschwed. handær-mêr weiter entfernt. (87:5)

hindarôn hindern. an. hindra aða zurückhalten, hemmen; afries. hinderia, ags. hindrian zurückdrängen, engl. hinder, mnd. hinderen; ahd. hinderôn und hintiren, mhd. hindern zurücktreiben, hindern, nhd. hindern. (87:6)

(hi) 1. liegen, wohnen. Ig. Wz. ki liegen. vgl. gr. κεῖ-μαι. – skr. çéte liegt. – lat. cîvis. (87:7)

haima m. Dorf, Heim, Heimat, acc. haima nach Hause, haimanô von Hause. g. haims f. (St. haimi) pl. haimôs Dorf, Flecken; an. heimr m. Heimat, Welt, heima n. Heimat, heim adv. nach Hause, heima (dat. sg. von heima n.) zu Hause, heiman von Hause; as. hêm m. n. Heimat, afries. hâm, hêm, ags. hâm m. Heimat, Haus, Wohnung, hâm adv. nach Hause, engl. home; ahd. mhd. heim m. n. Haus, Heimat, ahd. heima, mhd. heime f. dass.; adv. dat. ahd. heimi, mhd. heime, as. hême zu Hause, acc. ahd. mhd. heira nach Hause; ahd. adv. heimina von Hause, heimenân aus der Heimat, mhd. heimen, heimenen zu Hause. - an. heimskr dumm (immer zu Hause hockend), aber ahd. heimisc, mhd. nhd. heimisch. Dazu ags. hêman (= haimian) beischlafen (urspr. »heimführen«), mhd. heimen heimführen, heiraten. Vgl. gr. κοίμαω bette, schläfere ein. lett. saime, Gesindel, lit. szeimýna f. Gesinde, Hausdienerschaft, preuß. seimíns Gesinde; asl. sĕmija dass., sĕmĭ Person. (Unsicher. Andere vergleichen lit. kēmas Bauernhof, kaimýnas Nachbar, preuß. caymis Dorf, gr. κώμη Dorf). (87:8, 88:1)

hîþa n. Lager. an. hîđ und hîđi n. Lager des Bären. Vgl. gr. κοίτη Lager. (88:2)

hîva Angehöriger, in Zusammensetzungen. g. in heiva-frauja m. Hausherr; an. hŷ- in hŷ-bŷli n. pl. Hauswesen, hŷ-vîg; ags. in hîw-cund heimisch, hîw-ræden f. Haushaltung; mhd. in hî-rât f., nhd. Heirat. Vgl. lett. sîwa Weib; asl. po-sivŭ gütig, mild. – lat. cîvis. – ir. cia Mann, Gatte. – skr. çéva lieb wert, çivá gütig, angenehm, lieb. (88:3) hîvan m. Angehöriger, Hausgenoß, Gatte. an. hjû, hjûn, hjôn n. pl. Eheleute, Hausleute, familia, hjôna u. (eigtl. gen. pl.) Ehehälfte, Gesinde; afries. hiona pl.; ags. hîwa g. pl. hîna Hausgenosse, Diener, m.engl. hîne (eigtl. g. pl.) Hausgenosse, engl. hind Diener, Bauer; ahd. hîwo, hîo, mhd. hîwe, hîe m. Gatte, Hausgenosse, ahd. hîûn, hîwen, hîen pl. n. beide Gatten, beide Dienstboten (Mann und Frau); as. hîwa, ahd. hîwa, hîa, mhd. hîwe, hîe f. Gattin. (88:4; law)

hîwisk(i)a n. Familie. an. hŷski n. die Hausgenossen, Familie; as. hîwiski n., ags. hîwisc u. Familie, Hausstand; ahd. hîwiski, amhd. hîwische, hîwisch Geschlecht, Familie. (88:5; family)

hiura, hiuria traut, geheuer. an. hŷrr freundlich, gütig; ags. híere, héore freundlich, sanftmütig; as. in unhiuri unheimlich, grauenhaft (ags. unhíere); ahd. unhiur, unhiuri, ungahiuri nicht geheuer, unheimlich, Schrecken erregend, mhd. unhiure, ungehiure, nhd. ungeheuer. Von hiva durch Suffix -ra abgeleitet. Vgl. asl. po-sivǔ benignus. — skr. çivá benignus. (88:6)

(hi) 2. etwa scheinen. Germanisch in haira, hivia. Vgl. lit. szývas weiß, schimmlicht; asl. sivŭ grau. – skr. çyârá schwarzbraun, braun, çyâmá schwarzblau. Ig. Wz. ki, kiē. (88:7)

haira weißgrau, altersgrau. an. hârr grau, grauhaarig; afries. hêr hehr, ags. hâr grau, grauhaarig, alt, engl. hoare; as. ahd. hêr vornehm, erhaben, ehrwürdig (comp. as. ahd. hêrro, afries. hêr(a) Herr). Vgl. asl. sĕrŭ glaucus. — ir. cíar dunkel. (88:8; color)

hivia n. Farbe, Schimmel. Vgl. skivia. g. hivi n. Aussehen; an. hŷ n. Flaum, Härchen (schwed. hy Gesichtsfarbe); ags. hîw, | hêow n. Aussehen, Form, Farbe, engl. hue. — Ablaut: ags. hêven blau (aus haivina). Vgl. lit. szývas weig, schimmlicht; asl. sivŭ grau. — skr. çyâvá schwarzbraun, braun. — ir. ceó g. cíach m. Nebel (aus kjâvak), vgl. an. skŷ (88:9, 89:1)

**hihurô** f., **higuran** m. Häher. ags. higora m., higore f. Elster, mnd. heger n. Häher; ahd. hehara, hehera, mhd. heher f., nhd. Häher. Daneben skihurô f. in an.

skjôr f. Elster. Vgl. gr. χίσσα (aus χιχjα) Elster. – skr. kiki m. der blaue Holzhäher, kikira m. ein best. Vogel. (89:2; animal)

(hig) schwer atmen, trachten. ags. hîgian sich um etw. bestreben. m. engl. hîghien hasten, engl. hie; mnd. hîgen, hîchen schwer atmen, ndl. hijgen schwer und hörbar atmen, nach etwas trachten. vgl. schwed. mundartl. hikja schwer athmen, norw. mundartl. hîka nach etw. verlangen. (Hierzu vielleicht hiksôn, hiksatjan in mhd. heschen, beschezen schluchzen, an. hixta keuchen, schluchzen). Vgl. lett. sīkstu sīkt rauschen, zischen, brummen (womit entfernter verwandt sīpa Orkan, vgl. schwed. mundartl. hîpa schwer atmen, norw. mundartl. hîpa, verlangen). Von derselben Grundwurzel vielleicht norw. mundartl. hîra gaffen, lässig dastehen (diese Bedeutungen hat auch hîpa), an. hîra dass., und mit anderer Bedeutungsentwickelung mhd. hir m. f. Heftigkeit (\( \simes \) Schnauben\( \simes \)), ahd. hirlîch adv. heftig?

(hit) heiß sein. Ig. Wz. kid. Daneben kit in lit. kaistù kaïsti heiß werden, kaitrùs heiß, kaitrà Feuerglut, lett. kaist heiß werden, brennen. Die ig. Grundwz. ki wahrscheinlich in ahd. hei und gehei (St. hajja) n. Hitze, oberd. mundartl. gebai n. trockner, nebelartiger Dampf, mnd. hei Dürre, Hitze; ahd. erheiên urere, ferheiên durch Hitze ausgetrocknet sein, mhd. heien brennen. S. hairsa. (89:4)

hitan m., hitjô f. Hitze. an. hiti m. Hitze; afries. hete f., mnd. hitte f. Hitze; ahd. hizzea, hizza, mhd. hitze f. nhd. Hitze. Dazu germ. hitjôn = ahd. hizzôn, mhd. hitzen heiß werden; germ. hitjan heiß machen = mnd. hitten, mhd. hitzen und hitzigen, nhd. erhitzen. S. haita und vgl. g. heitô Fieber. Es scheint ein Verb hîtan hait bestanden zu haben. Vgl. an. hitna heiß werden. (89:5)

**hîtôn** f. Hitze. g. heitô f. Fieber, vgl. bitan, haita. (89:6)

haita heiß. an. heitr heiß; as. afries. hêt, ags. hât, engl. hot; ahd. mhd. heiz heiß, erbittert, nha. heiß. (89:7)

haitian heiß machen, heizen. an. heita heiß machen. brauen; ags. hætan, engl. heat; ahd. mhd. heizen, nhd. heizen. Denom. von haita heiß. (89:8)

**hîtô** f. Balg, aus einer Tierhaut gemachter Sack. an. hît f. aus einer Tierhaut gemachter Sack. Vielleicht zur ig. Wz. (s)kid spalten. (89:9)

(hitt) auf etwas treffen, finden. an. hitta (aus hittian) auf etwas. treffen, finden; ags. hittan dass. (aus dem Nord. entlehnt?), engl. hit. Eig. »auf etw. fallen«? Vgl. cymr. cwyddu fallen, ir. cith Regenschauer. Unsicher. (90:1)

hidana m. Rock. an. hedinn m. Pelzrock; ags. heden m. Kleid; ahd. hetan in Namen (Wolfhetan). German. hedana aus hidana? Altes Lehnwort vom griech. (ion.) χίθων. (90:2)

**hôka** s. hak. (90:3)

hôda s. had. (90:4)

**hôpa** s. hap. (90:5)

hôfa m. Huf. an. hôfr m. Huf; as. afries hôf, ags. hôf, engl. hoof; ahd. mhd. huof m., nhd. Huf. Vgl. skr. çaphá m. Huf, Klaue; zend. çafa. (90:6; body)

hôra m. Buhler, n. Hurerei. g. hôrs m. Hurer, Ehebrecher; an. hôrr m. Buhler, hôr n. Buhlerei, Unzucht; afries. ags. hôr n. Hurerei; ahd. mhd. huor n. dass.; an. hôra f. Hure; ags. hôre, engl. whore, mnd. hôre; ahd. huora und huorra (d. i. hôriôn), mhd. huore, nhd. Hure. — mnd. herge, herje Hure, Konkubine kaum Ablaut, sondern eine Ableitung von Heer = alle Welt. Wahrscheinlich za lett. kārs lüstern, begehrlich. — lat. cârus lieb. — ir. caraim ich liebe (asl. kurŭva Hure ist dem Germ. entlehnt). (90:7; law)

**hôrôn** huren. an. hôra ađa huren; ahd. huorôn, mhd. huoren, nhd. huren; daneben hôrên in as. part. pl. gehuordâ. Vgl. g. hôrinôn. (90:8)

hôla Betrug, Verleumdung. an. hôl n. Lob (wohl eigentl. Schmeichelei); ags. hôl n. Verleumdung. Dazu hôlôn, hôlian in g. hôlôn schaden, betrügen; an. hœla loben, prahlen; ags. hêlan verleumden; ahd. huolan praet. huolida betrügen. Vgl. lat. calvi und calvîri Ränke schmieden, hintergehn, täuschen, calumnia Verleumdung. – gr. κηλέω bezaubere, verführe, besänftige. (90:9)

(**hu**) 1. bedecken. In. an. hûm n. Zwielicht. hŷma dämmern, dunkel werden. Vgl. skûma. Vielleicht auch in an. hâ f. Haut (hross-hâ u. ä.) aus havô. Ig. Wz. (s)ku bedecken. S. sku. Weiterbildungen huþ, hud, hus, huzd. (90:10; sky)

(hu) 2 schreien. Germanisch hûvan m. in ahd. hûwo m. Eule, und germ. heuvilôn, hûvilôn in ahd. hiuwilôn, hiwilôn jubeln, mhd. hiuweln, hiulen; mnd. hûlen, m.engl. hûlen, jetzt howl. Vgl. gr. κωκύω schreie, heule, καύαξ Möwenart. – skr. kâuti, kávate erhebt ein Geschrei. – asl. kujati murren, lit. naktikova Nachteule. Weiterbildung kug in skr. kûjati knurrt, brummt, zwitschert, murmelt, kräht, womit vielleicht zu Vergleichen norw. hauka jodeln. Eine andere Weiterbildung s. huf. (90:11; animal)

(**huk**) biegen, wölben. Ig. Wz. kug in lat. cumulus u. s. w. Vgl. huh. (91:1)

hûkên hocken, kauern. an. hûka hûkta hocken, partc. hokinn zu einem st. vb. (Ablaut: heykjast zusammenkriechen); mnd. hûken; mhd. hûchen kauern. Ablaut: an. hoka, hokra kriechen; ndl. hukken, nhd. hokken. (91:2)

hukka(n) m. Haufe. schweiz. hock m. Haufe, tirol. hocken m. Haufe Heu. Vgl. skukka. hukka = ig. kugnó. Vgl. lit. kúgis großer Heuhaufe, kaugurễ kleiner steiler Hügel, lett. kaudfe Haufe. – lat. cumulus, wahrscheinlich aus cugm-. (91:3)

(**huh**) biegen, wölben. Ig. Wz. kuk. Vgl. skr. kucati, kuñcate zieht oder krümmt sich zusammen. — lit. kaũkas Beule; asl. kukŭ krumm. — ir. cúar krumm. (aus kukro? oder kupro?). Vgl. huk. (91:4)

**heuhma** m. Haufe, Menge. g. hiuhma m. Haufe, Menge. Vgl. hukka oben. (91:5)

hauha (hauga) hoch, hauga m. Hügel. g. hauhs hoh; an. hôr, hâr, schwed. hög; as. hôh, afries. hach, ags. héah, engl. high; ahd. hôh, mhd. hôch fl. hôher; nhd. hoch, hoher. — an. haugr m. Hügel; mhd. houc g. houges st. n. Hügel, vgl. Donners-baugk und ähnliche Bergnamen. Substantiviertes Adj. Dazu mhd. hoger Buckel, nhd. Höcker und mundartl. hoger. Vgl. lit. kaũkas Beule, kaukarà Hügel, lett. kukurs Buckel; asl. kukŭ krumm. — skr. kuca m. die weibliche Brust, koca einschrumpfend, kuksi m. Bauch. (91:6; land)

hauhiþô f. Höhe. g. hauhiþa f. Höhe, Erhebung; an. hæð f. Höhe, Felsspitze; ags. híehþo, héahþo, engl. height, ahd. hôhida, hôhitha f. Höhe. (91:7)

hugi, hugu m. Sinn, Gedanke. g. hugs m. Sinn, Verstand; an. hugr g. hugar pl. -ir. m. Sinn, Absicht; as. hugi m., afries. hei, ags. hyge Sinn, Gemüt; ahd. hugu, huku, mhd. huge, hüge m. Sinn, Geist, Andenken. Daneben hugan m. in an. hugi m. Gedanke, ags. ymbhoga m. Sorge. Vgl. skr. çócate strahlt, brennt, trauert, leidet, çóka m. Glut; Qual, Kummer, Trauer. Uhlenbeck stellt hugi zu der ig. Wz. kuĝh verstecken, die Seele als die (im. Körper) versteckte, vgl. skr. kuhara Höhle. (P. Br. B. XXX 293; nach Anderen geht skr. kuh- auf \*kudh zurück, s. hud 1.) (91:8)

hugjan denken. g. hugjan denken; an. hyggja hugda denken, beachten, aussinnen, bestimmen, däuchten, hygginn verständig, hyggja f. Verstand; as. huggian, ags. hycgan, afries. hugia; ahd. huggan, hukkan, mhd. hügen, hücken denken, sinnen. Von hugi. (91:9)

(hut) frech sein, spotten. Germanisch hûtia in mhd. hiuze munter, frech (schweiz. gehüss), hiuzen sich erkühnen. Hierzu as. ahd. hosc Schmähung (aus hutska?), and. hoscôn, mhd. hoschen spotten. Verwandt ags. hosp m. Schmähung, Verachtung, Tadel. Vgl. asl. kuditi tadeln, beschimpfen, russ. prokuda schelmischer, mutwilliger Mensch. (91:10)

(**huþ**, **hud**) bedecken. Germanisch in huþan, hûdi. Ig. Wz. (s)kut, Weiterbildung zu (s)ku, s. hu. Vgl. lit. kiautaĩ die Getreideschalen, preuss. keuto Haut. – lat. cutis. – gr. κύτος (92:1)

**huþan** m. Hode. afries. hotha m. Hode, mndl. hode (euch hoede geschrieben); ahd. hodo (haodo), mhd. hode m., nhd. Hode. (Oder hauþan? Vgl. ahd. haodo). Eigtl. »Hodensack«? Vgl. cymr. cwd Hode. — lit. kutys Beutel, Geldkatze. *(92:2; body)* 

hûdi f. Haut. an. hûd f. Haut; as. hûd, afries. hede, hud, ags. hŷd f., engl. hide; ahd. hût pl. hiuti, mhd. hût pl. hiute f., nhd. Haut f. Vgl. lat. cutis f. Haut. — gr. ἐγ-κυτί auf die Haut, κύτος Hülle, Fell, Haut, σκῦτος Haut, Leder. — preuss. keuto Haut; lit. kiautaĩ Getreideschalen. Hierzu auch ags. hoḥma m. Finsternis (»das deckende«). Vgl. skaudô. (92:3; body)

(hud) 1. bedecken. Germanisch in hûdian, hudjô,

vielleicht hûsa. Ig. Wz. (s)kudh, Weiterbildung zu (s)ku, s. hu. Vgl. gr. κεύθω verberge, κεῦθος, κευθμών. — lat. cûdo Helm. — cymr. cûdd m. occultatio, occultum. — Skr. kuhara m. Höhle; zend. khaodha m. Helm, Hut. (92:4)

hûdian verbergen, hudjô f. Hütte. ags. hŷdan verbergen, engl. hide, mnd. hûden. — ahd. hutta, f., mhd. hütte, hutte, nhd. Hütte (entlehnt in as. hutta, huttia; schwed. hydda dagegen aus huzdiôn). (92:5)

hûsa n. Haus. g. in gud-hûs n. Tempel; an. hûs n.; as. afries. ags. hûs n., engl. house; ahd. mhd. hûs n., nhd. Hans. German. hûsa vielleicht aus ig. kûdh-s-o, vgl. gr. κεῦθος (jedoch auch hûs-a zur Wz. hus wäre möglich). (92:6)

(hud) 2. schütteln. Germanisch in nd. hudern vor Kälte zittern, norw. hutre dass., nd. hotten schaukeln, schwingen, fläm. hoteren schütteln; mhd. hutzen sich schaukelnd bewegen, hetzen. schnell laufen, schaukeln (tt = ig. tn-'.). Weiterbildungen nhd. hutschen, ndl. hotsen, und an. hossa schaukeln. Vgl. lit. kutù kutéti auf rütteln. Vielleicht auch lat. quatio. S. skud. (92:7)

(hud, hutt) gerinnen, einschrumpfen. schwed. mundartl. hott, hodd m. kleiner eingeschrumpfter Mensch; nhd. mundartl. hutzel, eingeschrumpfte Frucht, altes Weib; ndl. hotten gerinnen, bot, mnd. hotte geronnene Milch. Mit s- (und germ. -d-) ahd. scotto, nhd. schotte m., nhd. hair. Schotten m. Quark (vgl. thüringisch: die Milch schüttet sich). Kaum. zu vorigem, sondern verwandt mit lit. sukūdęs zusammengeschrumpft (kūstù aor. kūdaũ abmagern) und wohl auch mit kiausù kiautaũ kiausti im Wachsen zurückbleiben. (92:8)

**-hun** s. hva. (92:9)

hûna m. Blöckchen, Junges (eig. »geschwollenes«, »plumpes Ding«). an. hûnn m. Blöckchen, Junges; ags. hûn m. Junges. Germ. hûna | = ig. kuno-, part. pass. der Wz. kevā schwellen. Vgl. skr. çûná geschwollen, gedunsen; çí-çu m. Kind, Junges. — gr. κυέω bin schwanger, κύος; fetus. — gall. cunohoch, cymr. cwn Höhe. (92:10, 93:1)

huna(n)ga n. Honig. an. hunang n. Honig; as. honig, afries. ags. hunig n., engl. honey; ahd. honag, honang, mhd. honec n., nhd. Honig. Eigtl. »das gelbe«. Vgl. gr. κνηκός gelblich. — skr. kâñcaná, n. Gold. Ig. kənak: knak. (93:2)

**hunhru** s. henh. (93:3)

hunda m. Hund. g. hands m. Hund; an. hundr; as. hund, afries. hund, hond, ags. hund, engl. hound; ahd. hunt, hund, mhd. hunt pl. hunde m., nhd. Hund. Vgl. lit. szuu g. szuñs Hund, lett. suns Hund, sun-t-ana großer Hand. — gr. κύων κυνός. — lat. canis. skr. çvâ g. çunîs. (93:4; animal)

hunda u. Hundert. g. band n. Hundert; an. in hundrad; as. hund, ags. hund n.; ahd. hunt (mhd. hunt selten) Hundert. Vgl. lit. szimtas; asl. sŭto. – gr. ξ-κατόν – lat. centum. – ir. cét. – skr. çatá n. (93:5; number)

hunda-rada (raþa) n. das Hundert. an. hundrað n.; as. hundrod, afries. hundred, ags. hundraþ, hundred, engl. hundred; ahd. hunterít, mhd. hundert n., nhd. Hundert. rada Zahl zu raþjan zählen. (93:6; number)

**hundarja** n. Hundertschaft. aschwed. hundari n. = ahd. huntari n. Hundertschaft. Vgl. asl. sŭtorica f. Hundertschaft. – lat. centuria. (93:7; number)

hunsla n. Opfer. g. hunsl n. Opfer; (an. hûsl n. Sakrament, dem ags. entlehnt); ags. hûsl n. Sakrament. Ig. Wz. kuen, zend. çpan stark sein, nützen. Vgl. lit. szveñtas heilig; asl. svetŭ heilig. — zend. çpeñta dass. (93:8; religion)

(hup) 1. hoffen. Germanisch hupô f. in as. tôhopa f. Hoffnung, ags. tôhopa m. dass., md. hoffe, hoff, hofene f. Verb hupôn in ags. tôhopian, engl. hope, mnd. hopen, md. hoffen. Ig. Wz. kvēb : kvab : kub »wallen«, s. hvap. Daneben kvēp : kvap : kup in lat. cupio. — skr. kúpyati wallt auf, zürnt. — asl. kypěti wallen, sieden; lit. kūpíti schwer atmen. (93:9)

(**hup**) 2. sich biegen, wölben. Ig. Wz. kub. Vgl. lat. cubitus Ellenbogen, cubare liegen. – gr. κύβιτον, κύβος. Daneben ig. kup, s. hub, huf. (93:10)

hupi m. Hüfte. g. hups m. Hüfte; ags. hype m., engl. hip, mnd. hup; ahd. huf g. huffi, mhd. huf g. hüffe f., nhd. Hüfte. Dazu an. hopa rückwärts bewegen, vgl. ad. tôrügge happen. Vgl. gr. κύβος m. Höhlung vor der Hüfte beim Vieh; κύβιτον Ellenbogen. – lat. cubitum, cubitus. Von der Wz. kup: lit. | kumpis Schweineschinken. (Verschieden: skr. cúpti f. Schulter, s. skufti). (93:11, 94:1; body)

huppôn, huppian hüpfen. an. hoppa hüpfen; ags. hoppian, ndl. hoppen; mhd. hopfen. Daneben m. engl. hüppen, mnd. huppen, mhd. nhd. hüpfen. Germanisch hupp- wahrscheinlich aus ig. kubn ΄. Vgl. gr. κυβιστάω schlage einen Purzelbaum, tanze. (Auch ig. kupn ΄ wäre möglich. Vgl. asl. kŭpěti hüpfen. S. huf.) (94:2)

humpa m. Hüfte, Erhöhung, an. aptrhuppr m., nnorw. hupp und hump m. Weichen (beira Vieh) = gr. κύβος Vgl. norw hump m. Unebenheit, Knorren, Knollen; engl. hump Buckel, nd. humpe f. dickes Stück, humpel niedriger Erdhügel. Dazu das Vb. nd. humpelen, ndl. hompelen. Vgl. skr. kúmba m. das dicke Ende eines Knochens. – gr. κύμβη Kahn, Becken, Kopf, κύμβος m. Gefäß. – gall. cumba Tal, cymr. cwmm. Von der Wz. kup: lit. kumpis Schweinsschinken, kumpas krumm. (94:3; body)

(**huf**, **hub**) sich biegen, wölben. Ig. Wz. kup. Vgl. lit. kaũpas Haufe, lett. kumpt, krumm werden. – lat. cûpa. – gr.  $\varkappa \acute{\upsilon} \pi \eta$  – skr. kûpa, m. Grube, Höhle. Daneben kub, s. hup. (94:4)

hufa m. n. Hof (eigtl. Anhöhe). an. hof n. Tempel (die ursprüngliche Bedeutung in nnorw. hov n. Anhöhe, kleiner Hügel); as. hof m., afries. hof n., ags. hof n. Gehege, Haus, Tempel; ahd. mhd. hof g. hoves m. umschlossener Raum beim Hause, Hof, Gut, Fürstenhof, nhd. Hof. Vgl. hubila and

zend. kaofa m. Berg; lit. kùpstas kleine Erhöhung, Hügelchen. (94:5; religion)

hufra m. Buckel, Höcker. an. in hyfri n. (aus hufria) der auf dem Rücken ruhende Teil der Siele; ags. hofer m. Buckel, mnd. hover; ahd. hovar, mhd. hover m. Höcker. Vgl. lit. kuprà Buckel, lett. kuprs. Vielleicht ir. cúar krumm (aus kupro? oder kukro?). (94:6; body)

hûba m. (Schiffs)bauch, hûbô f. Haube, hûbî f. (Bienen)korb. an. hûfr m. Bauch des Schiffes, hûfa f. Haube; as. hûva f., mnd. hûve Haube, Bienenkorb, ags. hûfe f. Haube, hŷf f. Bienenkorb, engl. hive: ahd. hûba, mhd. hûbe, nhd. Haube f. Vgl. lat. cûpa Gefäß, Tonne. — gr. κύπη Höhle, κύπελλον Becher. — skr. kúpa m. Grube, Höhle (94:7)

hubila, hufila m. Hügel. as. huvel m.; ahd. hubil, mhd. hübel und huvel, nhd. Hübel. Dim. zu hufa. (94:8; land)

haupa, hûpan m. Haufe, Menge. as. hôp m. Haufe, Schar, afries. hâp, ags. héap m. dass.; ahd. houf, hauf, mhd. houf m. dass. Ablaut: ahd. hûfo, hûffo, mhd. hûfe m. Haufe, Erdhaufen, Grabhügel, Scheiterhaufe, nhd. Haufe(n). Hierzu vielleicht ahd. hiufila, hûfila f. (Dim. zu hûfo), mhd. hiufel f. Wange, nhd. schweiz. hüfelin n. unter den Augen liegender Teil der Wangen. Möglicherweise auch mnd. hoppe = ahd. hopfo, mhd. hopfe, nhd. Hopfen (wegen des zapfenartigen Blütenstandes der Pflanze?), vgl. norw. mundartl. hupp Quaste. Germ. haupa aus ig. koupn -. Vgl. lit. kaũpas Haufe, kūpà Haufe, Menge, kùpeta kleiner Heuoder Strohhaufen; lett. kupenis zusammengewehter Schneehaufen, asl. kupŭ Haufe. Vielleicht ir. cúan Haufe (aus kupno?). (94:9, 95:1)

heupan m. Dornstrauch. aschwed. hjupon, norw. mundartl. hjupa f.; as. hiopo m., ags. héope m., engl. hip; ahd. hiufo, mhd. hiefe Dornstrauch, nhd. mundartl. Hiefen, Hüfen. Dazu ahd. hiufaltar, mhd. hiefalter m. Hagebuttenstrauch. Vom Germ. entlehnt slav. šip- (bulg. šipka Hagebutte u. s. w.). Mit haupa verwandt. Vgl. an. klungr. (95:2)

huf, hub 2., heufan hauf wehklagen. g. hiufan st. vb. wehklagen; as. hiovan, heovan schw. vb. ?, ags. héofan und héofian, héafian, praet. héaf und héofde; ahd. hiufan, hiuban, hiupan schw. vb. wehklagen. Vgl. an. hjûfra wehklagen. Weiterbildung zu hu 2. Stokes vergleicht ir. céol Musik, aus kiuplo- (K. Z. XL 246). (95:3)

(hum) summen. norw. humre leise wiehern; m. engl. hummen, summen; mhd. nhd. hummen, nhd. hummeln summen. Ig. Wz. kem. Vgl. lit. kimstu kimti heiser werden, kimùs heißer, dumpf lautend. (95:4)

humala m. Hummel. norw. mundartl. humla f.; engl. humble-bee, mnd. hummel f.; ahd. humbal, humpal, mhd. humbel, hummel m., nhd. Hummel. Vgl. nslavon. čmelj Hummel (aus čĭmelĭ); lit.

kamãnė wilde Biene, preuss. camus Hummel. (95:5; animal)

humara m. Hummer. an. humarr m. Hummer; nd. hummer. Vgl. gr. κάμ(μ)αρος, κάμμορος; eine Krebsart. Zu ham 1. oder 2. (»überwölbtes« oder »bedecktes« Tier?). (95:6; animal)

hurhva n. Kot. an. horr m. Nasenschleim; as. horu, horo n. Kot, afries. here Schlammboden, Schlamm, ags. horu (horh-) g. horwes n. Schleim, Schmutz, Kot; ahd. horo g. horawes, mhd. her g. horwes n. kotiger Boden, Kot, Schmutz. Wahrscheinlich verwandt mit harua und skarna. Lidén (St. z. ai. u. vergl. Sprachges. 50, 94) vergleicht skr. kalká Kot, Dreck, und ir. corcach, corcas »moor, marsh, swamp«. (95:7)

**hurdi** s. herþ. (95:8)

**hurna** s. her 4. (95:9)

hurnata s. hernan. (95:10)

hurska s. hers. (95:11)

hûriô f. Heuer, Miete. ags. hŷr f. Miete, Lohn, Rente; mnd. hûre f. Miete, Pacht, mndl. huere; nhd. mundartl. Heuer. Dazu hûrian: ags. hŷran, afries. hêra, mnd. hûren mieten, besolden. (95:12)

hula s. hel 1. (95:13)

hulandra m. Holunder. ahd. holuntar, holantar, mhd. holunter, holunder, holanter, holnder, holder, holer m., nhd. mundartl. holder; | aschwed. hylle, schwed. hyll dass., schwed. mundartl. holl-bärs-trä viburnum opulus, norw. skog-hyll, nhd. Wasserholder. Das Suffix -dra wie in vielen Baumnamen. Basis hulan, hulun, huln — (aus huln — nord. holl-, hyll-). Vgl. nslav. kalina viburum opulus. (95:14, 96:1; plants)

**hulisa** s. hel 4. (96:2)

**huljan** s. hel 1. (96:3)

**hulta** s. helt. (96:4)

hulba s. hel 5. (96:5)

hulda n. Fleisch. an. hold n. Fleisch; ags. hold n. toter Leichnam, afries. holda (aus gaholdo) Blutsfreund. Wahrscheinlich part. pass. zu ig. kel, spalten, schlagen, s. hel 3. Vgl. skr. káta m. Leichnam (aus kalta). Verwandt ir. colinn Fleisch, cymr. celain Leiche. (96:6)

**hulma** s. hel 2. (96:7)

(**hus**) bedecken. Germanisch in husan, hausa. Weiterbildung zu hu = ig. (s)ku, s. sku. Vgl. hub, hud, huzd. (96:8)

husan m., husô(n) f. Hose. an. hosa f. Hose; ags. hosa m., hose, hosu f., engl. hose, and. hosa f. »calciamentum venatricium«, mnd. hose f. Hose; ahd. hosa, mhd. hose f. Beinbekleidung, Hose oder Strumpf, nhd. Hose. Eig. »Bedeckung«. Dazu ags. hos f. Hülse, Schale und ablautend hausa in an. hauss m. Hirnschale. Mit dem letzteren enge verwandt ist norw. mundartl. hûse m. Hirnschale (des Fisches), und ahd. hûso, mhd. hûse m., nhd. Hausen, Accipenser huso (so genannt wegen seines mit Schildplatten gepanzerten Kopfes?). (96:9)

**hûsa** s. hud 1. (96:10)

(**huzd**) bedecken. Ig. Wz. kuzdh. Weiterbildung zu (s)ku. S. huþ, hud, hus. Griech. κύσθος Höhlung, cunnus. (96:11)

huzda n. verborgener Schatz. g. huzd n. Schatz; an. hodd; as. hord, hord, horth n. Schatz, verschlossenes oder verborgenes Innere, ags. hord m. n. Schatz, gesammelte Fülle, engl. hoard; ahd. mhd. hort n., mhd. gew. n., Schatz, angesammeltes. Vgl. gr. κύσθος m. Höhlung, cunnus. — lat. custos. (96:12)

hnai, huajjôn wiehern. an. gnegg u. Wiehern (aus ga-hnajja?), gneggja aða wiehern; ags. hnægan dass. (engl. neigh); 「and. tôhnêhian (geschr. tohnethida adhinnuit), mnd. neiinge f. das Wiehern. Ig. Wz. kni: knēi eig. kratzen, schaben, Weiterbildung zu ken, knē, s. hnapp. (96:13; animal)

ga-hnaista(n) m. Funke. an. gneisti m. Funke; ags. gnâst dass.; ahd. ganehaista, gneista, cneista f., gneisto, gnanisto m., mhd. ganeiste, ganeist, geneist, gneiste, gnaneiste, gnaneist f. m. Funke. Daneben ahd. ganeistra, ganastra, ganistra, mhd. ganeister, gänester, gänster, geneister, gneister f. dass. (vgl. norw. mundartl. neistre). Vgl. preuss. knaistis Brand. Daneben aus ig. skn- schwed. mundartl. (gotl.) snaikstä f. Funke. asl. gnětiti anzünden. (96:14)

hnakka(n), hnekkan m. Nacken. an. hnakki und hnakkr m. Nacken (neunorw. nakk auch Berggipfel); mnd. nacke m.; ahd. hnach, hnach, nach, mhd. nac und nacke m. Nacken, Hinterkopf, nhd. Nacken. Ablautend: ags. hnecca m. Nacken, Hinterkopf (eng. neck), afries. hnekka, mnd. necke dass., wozu mhd. genicke n., nhd. Genick. Die Grundbedeutung der Wz. ist wahrscheinlich »krümmen«, vgl. isl. hnakkr Anker, neunorw. nakke kleiner eiserner Haken, nøkja (aus nôkian) krümmen, biegen, m. eng. nôk, engl. nook Winkel, Ecke. Auch vgl. an. hnekkja zurücktreiben, hindern (= hneykja zur Wz. hnuk). Vgl. ir. cnoc Hügel (vorkelt. knog-nó-). Hierzu vielleicht gr. κνώσσω schlummere (wenn hier die Grundbedeutung »biegen, neigen« war; jedoch vgl. ags. hnappian dass., wo die Bedeutungsentwickelung eine andere ist). (97:1; body)

(hna(p)p) schlummern. ags. hnappian schlummern (eng. to nap); ahd. hnaffezen, naffazen, naphezen, mhd. nafzen, naffatzen, naphizen, nhd. mundartl. naffezen, nachzen. Wahrscheinlich zum folgenden, Grundbedeutung »(die Augen) zukneifen«, vgl. schwed. mundartl. nopa schlummern (zu hnup), mhd. nipfen dormitare, nd. nippen blinzeln (zu hnip). (97:2)

(hnapp) kneifen, klemmen. In an. hneppr (aus hnappia) knapp, gering, hneppa (aus hnappian) klemmen, drängen; ags. (einmal) hnæppan schlagen, stoßen gegen. Ig. Wz. kněbh: knabh eig. kratzen, schaben. Germanisch hnapp- aus ig. knabhn —. Die Grundform in an. (hnafa) hnôf etwa abbauen. Vgl. lit. kněbiù kněbti leise kneifen, knebenù knebéti

klauben, pulen, knabùs langfingerig, diebisch, geschickt; lett. knābt picken, zupfen. — gr. κνάπτω (und γνάπτω) walke, κνάφος m. die stachliche Karde der Walker, κνάφαλον, κνέφαλον (γνάφαλον) gekratzte Wollflocken: norw. napp n. Flocken u. dgl. an Kleidern (vgl. hnuppa). — ir. cnae vellus. — Grundwurzel knē in gr. κνῆν kratzen, schaben, s. hnô. knē ist eine Erweiterung von ken in gr. κόνις f. Staub, lat. cinis Asche. Mit s- in lit. skìnti pflücken. Weiterbildungen s. hnai, hnefan, hnaskvu, hnit, hnip 2., hnis, hnô, hnu. (97:3)

hnappa m. Schale. an. hnappr m. Schale, Trog; ags. hnæpp m. Becher, Schale, as. hnap Napf; ahd. hnapf, napf, mhd. napf m., nhd. Napf. Davon m. lat. hanappus, fr. hanap Becher, ital. nappo. (97:4; technology)

hnefan m. Faust. an. hnefi m. Faust; mhd. in nevemez Faustmaß, Handvoll. Die Wz. (ig. \*knep) muß mit hnapp verwandt sein. (97:5)

hnaskvu weich, zart. g. hnasqus weich, fein (von Gewandern), ags. hnesce zart, weich, schwach. Hierzu ahd. nascôn Leckerbissen genießen, naschen, mhd. nhd. naschen, mnd. naschen. Die Grundbedeutung wahrscheinlich »zerrieben«. Vgl. norw. fnas n. Kopfschinnen, Schuppe, Achel. Ig. Wz. knas in skr. kiknasa m. (redupl.) Teile des zerriebenen Kornes, Schrot, Gries. – lett. knōsīt mit dem | Schnabel im Gefieder rupfen, flöhen. Daneben ig. knis in schwed. mundartl. fnis Kopfschinnen, lit. knisù knisti wühlen (vom Schweine). Ig. Grundwurzel knē, knēi, s. hnapp. Wie norw. fnas zur Wz. knas, so gehört schwed. mundartl. fnatt, dän. fnat Krätze, schwed. mundartl. fnatta kratzen zur ig. Wz. knad in gr. κναδάλλω schabe, beise, κνώδαλον wildes (»bei-Bendes«) vier, κνώδων Zahn am Jagdspieß; lett. knadas Nachbleibsel beim Getreidereinigen; Reizen, Necken. Ig. Grundwurzel knē. (97:6, 98:1)

hnella, hnulla m. Spitze, Gipfel, Scheitel. ahd. hnel, mhd. nel g. nelles m. Spitze, Gipfel, Scheitel. Ablautend ags. hnoll m. Scheitel; ahd. hnol, nol, mhd. nol g. nolles m. = nel. Hiermit verwandt isl. hnallr Keule? German. hnella, hnulla aus hnezla, hnəzla? Vgl. lett. knēse der Hühnerkamm. (98:2)

hnigv, hnî(g)van hnaigv hnig(v)um hni(g)vana sich neigen. g. hneivan hnaiv sich neigen, sinken, hnaivs demütig, niedrig; an. hnîga hneig od. hnê sich neigen, sinken; as. ags. hnîgan st. vb. sich neigen, sinken, afries. (h)nîga neigen, ahd. hnîgan, nîgan, mhd. nîgen st. vb. sich neigen. Ig. Wz. knig<sup>u</sup>h. Vgl. lat. cônîveo, -nixi (aus concnîgneo) sich schließen, die Augen schließen. Verwandt hnip. (98:3)

hnaigvian neigen, beugen. g. huaivjan erniedrigen; an. hneigja hneigda neigen, beugen, sich verneigen vor; as. gihnêgian sich neigen, ags. hnægan demütigen; ahd. hneigan, hneiken, neigen, mhd. neigen schw. vb. neigen, senken, geneigt machen, sich verneigen vor, nhd. neigen. Teils causat. zu hnîgvan, teils denom. von hnaigva (= g. hnaivs, niedrig; ags. hnæg gebeugt, verächtlich). (98:4)

hnit hnîtan hnait stoßen auf, an (eig. schaben, kratzen). an. hnîta hneit stoßen auf, an, hneita (= hnaitian) stoßen, beleidigen, hnita ada nieten; ags. hnîtan st. vb. stoßen, durchstoßen, zusammenstoßen, hnitol stößig, cornipetus, gehnæst n. Zusammenstoß, Kampf. and. of-hnîtan wegreißen. Ig. Wz. knid, Weiterbildung zu knē, knēi, s. hnapp und hnis. Vgl. gr. χνίζω ritze, kratze, reize, χνίδη Nessel. – lett. knůdēt, nieten, knidēt jucken, keimen. Daneben mit -t: knůst und knůtet jucken, knītu kniet hervorkeimen. – ir. cned f. Wunde (aus knidâ). (98:5)

hnissa m. Geruch, Gestank. norw. mundartl. niss m. starker Geruch, Gestank, isl. hnissa f. starker Geruch, bes. Bratengeruch. Aus ig. knid-s-o-? Vgl. gr. κνῖσα, κνίσσα f. Opferduft, Fettdampf, Duft, Qualm (aus kntd-s-ia). – lat. nidor m. Bratenduft, Brodem. Eig. »stechender Geruch«. (98:6)

hnit f. Niss, Lausei. (neunorw. isl. gnit f. pl. gnitr, neuisl. nitr pl. s. gnit) (ä. dän. nid, älter wahrscheinlich \*hnit); ags. hnitu f. dass. (eng. nit), mnd. nete, nit; ahd. mhd. niz f., nhd. Niss. Vgl. gr. κονίς, κοντίδες f. Eier der Läuse, Flöhe, Wanzen. – ir. sned Lausei | (aus sknidâ). – alb. θενί f. dass.; neusl. u. s. w. und lett. gnida dass. stimmt nicht im Anlaut. Ein verschiedenes Wort ist lit. glìnda, lat. lens. Man könnte an ig. knid denken (s. hnit), allein alb. θενί zeigt ig. k. S. gnit. (98:7, 99:1; animal)

(**hnip**) 1. sich neigen, sich beugen. In an. hnîpa -pta und ada (germ. hnîpên, hnîpôn) den Kopf hängen lassen, mißmütig sein, hnîpinn mißmütig, gnîpa f. (aus ga-hnîpôn) überhangender Felsen; ags. hnipian den Kopf hängen lassen, sich neigen, mißmütig, schläfrig sein. Ig. Wz. knib. Vgl. lit. knimbù knìbti zusammenknicken. Verwandt hnigv. (99:2)

hnip 2., \*hnîpan \*hnaip kneifen, klemmen, stoßen. mndl. nipen st. und schw. vb. (nndl. nijpen) kneifen, klemmen, drücken, anrühren, greifen, m. engl. nâpin, drücken. Dazu hnipp: an. hnippa stoßen, hnippast zanken; m. eng. nippen kneifen, klemmen, engl. nip, nnd. ndl. nippen »nippen«, ndd. {quest.} nibbelen abbeißen; nhd. hair. nipfen, nipfeln »nippen«. Vgl. snip. Ig. Wz. (s)knibh? (germ. p(p) aus bhn -?), neben (s)knip in gr. κνιπεῖν, σκνίπτειν schaben, schneiden. Grundwz. knēi, s. hnapp, hnit. Daneben ig. gnibh, s. knip. (99:3)

(hnis) prusten, kichern (eig. reiben). In an. hnîsa f. Braunfisch (so genannt wegen seines Prustens); norw. fnisa kichern. Ig. Wz. (s)kni-s, Weiterbildung zu kni, s. hnit. Vgl. lit. knisù knìsti wühlen. (99:4) (hnô) eig. reiben. In as. hnôa f., ahd. hnô, nuo, nuoha f., md. nû f. Fuge, Nut, schmale Ritze; mhd. nuot f. Zusammenfügung zweier Bretter, Nut, nhd. Nut, Nute, ahd. nuohil, nuoil, nuogil, nugil, mhd. nüejel m. Nuthobel, Fughobel; ahd. nôen, mhd. nüejen (aus hnôjan) durch Schaben glätten, genau zusammenfügen. Ig. Wz. knē, gr. χνῆν s. hnapp. (99:5) hnu, hnevvan hnavv stoßen, eig. reiben. an. hnøggva bnogg stoßen. Hierzu vielleicht ags. hnygela, hnygele

m. f. »shred, clipping« (aus hnuvilan?). Ig. Wz. knu. Weiterbildung zu ken, knē, s. hnapp. Vgl. gr. κνύω schabe, kratze, κνῦμα leises Anpochen, κνύος n. Krätze, κνόος, κνοῦς Knarren, κνῦ τό ἐλάχιστον, Weiterbildungen s. hnuki, hnud, hnup. Mit ig. knu hat sich im Germ. ig. ksnu vermischt (s. nu). (99:6)

hnavvu knapp, eng, genau. an. hnøggr knapp, karg, sparsam; ags. hnéaw geizig, mnd. nouwe enge, schmal, knapp, gering, genau; mhd. nou und nouwe eng, genau, sorgfältig, nhd. genau. Vgl. snavvu. Hierzu auch schwed. mundartl. fnagg n. kurzes Haar, und schwed. fnugg n. Stäubchen (aus fnavva, fnuvva). (99:7)

(hnuk) biegen, zusammenballen? In an. hnûka (germ. hnûkên) sich beugen oder zusammenkrümmen, isl. hnjûkr und hnûkr m. runder Berggipfel, an. hnykill Geschwulst, Knoten, norw. mundartl. nykkla n. Knäuel, isl. hnokki m., norw. mundartl. nokka f. kleiner eiserner | Haken: ags. hnocc m. Haken, genycled (statt gehnycled?) = gecnycled gebeugt. (Dazu vielleicht an. hnykkja an sich reißen.) Ig. Wz. knug. Vgl. gr. κνυζόν ἀέρα ἐπινέφελον, κνυζώσω Hesych. Verwandt sind ig. knub in lit. knubu bin gebückt, lett. ķnubt einbiegen, knubs zu viel gebogen, und ig. knup in lett. knūpu gekrümmt, gebückt, gedrängt, knubuls etwas Zusammengeballtes, knūpt zusammengekrümmt liegen, und ig. knut in an. hnoda n. Knäuel. (99:8, 100:1)

hnuki m. Gestank. an. hnykr m. (auch fnykr, snykr, knykr, nykr) Gestank. Hierzu schwed. mundartl. fnok n. Stäubchen, fnyk n. Stäubchen, Partikel. Ig. (s)knug, Weiterbildung zu knu, s. hnu. Vgl. gr. κόνυξα, σκόνυζα, κνῦξα starkriechende Pflanze (aus (σ)κονυγία). Dieselbe Bedeutungsentwickelung (kratzen: Gestank) bei germ. hnissa, s. hnit. (100:2) hnut- f. Nuß. an. hnot pl. hnetr f. Nuß; ags. hnutu pl. hnyte f. dass. (engl. nut), mnd. note, not; ahd. hnuz, nuz pl. nuzzi, mhd. nuz f., nhd. Nuß. Ig. knud. Vgl. lat. nux aus dnuc-, umgestellt aus cnud-. – ir. cnú f. Nuß (aus knevā). (100:3)

hnûþa m. Stange, Pfahl. an. hnûðr m. Stange, Pfahl, sudes; verwandt g. hnuþô (Variante hnutô) f. Stachel. Vgl. lett. knute f. dünne Stange. Wahrscheinlich zur Grundwurzel knu, s. hnu. (100:4)

hnud, hneudan hnaud stoßen, schlagen. an. hnjôđa hnauđ stoßen, schlagen, nieten; ahd. hneotan st. vb. in pi-hneotan befestigen, mhd. niet m. f. breit geschlagner Nagel, Niet (an. hnođ-saumr), nhd. Niet, mhd. nieten schw. vb. = nhd. nieten. Hierzu ahd. hnotôn schütteln, mhd. notten, sich hin und herbewegen, m. engl. nodden, engl. nod nicken. Ig. knudh (?), Weiterbildung zu knu, s. hnu; hierzu gr. κνύθος ἄκανθα μικρά. Vgl. lett. knudēt jucken, kitzeln, gr. κνῦξα (aus κνυδjα?) Krätze. (100:5)

**hnussi** f. Kleinod (eig. »gehämmertes«). an. hnoss f. Kleinod. Vgl. ags. hnossian klopfen. German, hnud-þi. (100:6)

hnup, hneupan hnaup pflücken, reißen. g. dis-hniupan st. vb. zerreißen, dishnupnan zerrissen werden; aschwed. niupa kneifen; ags. â-hnéopan abpflücken. Dazu das intensivum norw. mundartl. nuppa pflücken, rupfen; ags. hnoppian pflücken; dän. und {error} mnd. noppe, nopp Wollflocke. Vgl. norw. napp dass. (s. hnapp). Ig. Wz. (s)knub, s. snup, Weiterbildung zu knu, s. hnu. Daneben ig. (s)knubh in an. hnŷfill Lamm mit kurzen, abgestumpften Hörnern. Hierzu nd. nobbe, nubbe (= noppe); mhd. noppe, nop Tuchflocke (aus germ. nubb-, falls nicht dem Mnd. entlehnt). (100:7; agriculture)

hnus, hneusan hnaus hnuzum hnuzana niesen. an. hnjôsa hnaus niesen, hnøri, hneri m. (= hnuzan) Niesen, Husten; mnd. nêsen dass.; ahd. niusan, niesan, mhd. niesen st. vb., nhd. niesen. Daneben mit sm. engl. snêsen (engl. sneeze). Wahrscheinlich ig. Wz. ksu, mit | infigiertem Nasal ks-n-u, erweitert zu ks-n-u-s (woraus knus, snus). Vgl. skr. kṣauti niest. Eigentlich wohl scharren, reiben (vom scharrenden Geräusch). Vgl. nu. Umstellung zu sk in lit. skiaudėti niesen, lett. schkaut. Möglich wäre freilich auch ig. (s)knu-s, Weiterbildung zu knu, s. hnu. Zu dieser Wz. (s)knus eig. scharren, reiben, gehört jedenfalls an. hnjôskr und fnjôskr m. Feuerschwamm. (100:8, 101:1; health)

**hraina** s. herut-, her 4. (101:2)

**hrainia** s. hri. (101:3)

hraiva n. Leiche. g. in hraiva-dûbô f. Turteltaube; an. hræ n. Leiche, Überbleibsel (von beschädigten Sachen); as. hrêu, hrêo g. hrêwes n., ags. hræ(w), hrâ(w) n. Leiche, Leichnam, afries. hrê-; and. hrêlîk die Leichen betreffend, hrêôn beerdigen; ahd. hrêo, rêo, rê g. hrêwes, mhd. rê g. rêwes m. Leiche, Leichnam, Tötung, Mord, Grab. Von einer ig. Wz. kri »schneiden«, vgl. ir. crí Leib, lett. krija Baumrinde. Grundwurzel ker, wozu asl. črěví f. Leib (aus kervi-). (101:4)

(hrak, hrêk) 1. sich räuspern. Vgl. hark. (101:5)

hrêkan m. das Räuspern, Speichel. an. hrâki m. Speichel; ags. hræca m. das Räuspern, Speichel, hræcan sich räuspern, spucken. ahd. rachisôn sich räuspern. (101:6)

hrakan m., hrakô f. Kehle. ags. hraca m., hracu f. Kehle, ndl. raak Hintergaumen; ahd. rahho m., mhd. rache, nhd. Rachen m. (101:7; body)

(**hrak**) 2. reißen, zerren, quälen. an. hrekja plagen, quälen, belästigen, verfolgen; afries. hreka reißen. Vgl. skr. karjati (Dhâtup-) quält, peinigt. – ir. crecht m. Wunde. (101:8)

hreh (das Gewebe fest) schlagen. Vgl. gr. κρέκω schlage das Gewebe fest, κερκίς -ίδος f. Stab mit dem man das Gewebe festschlug. – asl. krosno Webstuhl. (101:9)

hrahila, hrehula m. Webstab. an. hræll (aus hrahila) m. Stab womit man das Gewebe festschlug; ags. hréol (aus hrehula) Haspel, Weife. Vgl. gr. κερκίς Verwandt ags. hrægel u. Kleid, Gewand, engl. rail, afries. hreil; ahd. hregil n. indumentum, spolium. (101:10)

**hrat** 1. taumeln, schwanken, fallen. an. hrata aða

schwanken, fallen; ags. hratian toben, eilen; mhd. razzen toben (und rasseln.) Vgl. gr. κράδη Schwinge, κραδάω, κραδαίνω; schwinge, schwanke. – skr. kûrdati springt, hüpft. – ir. fo-cherdaim werfe. Vgl. skert. (101:11)

(hrat) 2. rasseln. In ags. hrætele, hrætelwyrt Klapperschote, engl. rattle Klapper, mnd. ratelen klappern; mhd. razzeln toben, rasseln. Wahrscheinlich identisch mit 1, trotz griech. κροτεῖν klappern, rasseln lassen. (101:12)

**hrěþ**, **hrěd** eigentlich schütteln. Idg. Wz. krět. Vgl. lit. kretù oder krecżiù, inf. krěsti schüttelnd streuen. – ir. crothim schüttele. (101:13)

hrêdan in Furcht geraten. an. hræda erschrecken trans. {error} | (= germ. caus. hrêdian), part. hræddr entsetzt; as. antdrâdan, andrâdan, ags. ondrêdan redupl. vb. in Furcht geraten, engl. to dread; ahd. intrâtan redupl. vb., mhd. entraten dass., (aus germ. and-hrêdan als and-drêdan aufgefaßt, danach ags. â-drêdan und of-drêdd). (101:14, 102:1; emotion)

hraḥa, hrada hurtig. an. hradr schnell; ags. hræþ, hræd. schnell, behend; ahd. hrad, hrat velox, strennus. vgl. lit. apikratai adv. schnell. (102:2)

hraþjô f. Hode(nsack). an. hredjar f. pl. Hodensack; vgl. ags. herþan pl. Hoden. Eig. (Fell), Sack zur ig. Wz. (s)kert, skr. kṛṇṭáti schneidet (s. her 4). Vgl. lat. scrôtum Hodensack (aus scrautum) zur Wz. skr-u-t. (102:3; body)

hradjan retten. ags. (â-)hreddan befreien, retten, afries. hredda, mnd. redden; ahd. rettan bewegen, treiben; befreien, retten (gew. ar-rettan) mhd. nhd. retten. Man vergleicht skr. çrathnáti wird locker, los. Wahrscheinlich aber gehört das Verb zu hrĕþ (uzhradjan eig. (von der Gefahr) wegstoßen). (102:4)

hreng 1. tönen. an. hrang n. Lärm, hringja läuten; ags. hringan läuten, klingen, engl. ring. Vgl. lit. krankiù krañkti krächzen, schnarchen. Weiter verwandt asl. krakati krähen; lat. crôcio; gr. κέρκος Hahn; skr. krkavâku dass. (102:5)

hreng 2., hrengan hrang biegen, winden, im Kreise bewegen. ahd. hringan, ringan st. vb. im Kreise bewegen, winden, sich hin und her bewegen, kämpfen (mit germ. vringan verquickt, mhd. nhd. ringen); ält. ndl. ringhen kämpfen. Ig. Wz. krengh. (102:6)

hrenga m. Ring. an. hringr m. Ring, Kreis, Bucht; as. afries. ags. hring m., engl. ring; ahd. hring, hrinc, mhd. rinc g. ringes m., nhd. Ring. Vgl. asl. krągŭ Kreis, okrąglŭ rund. — umbr. cringatrocingulum. S. auch hrungô. (102:7; technology)

hrend, hrendan hrand hrundum hrundana stoßen. an. hrinda hratt hrundum stoßen; ags. hrindan hrand stoßen. Ig. Wz. kret. Vgl. gr. κρότος das Schlagen, κροτέω schlage, hämmere, schmiede. (Verschieden davon lit. kertù kirsti scharf hauen, heftig schlagen, das mit asl. črŭtati schneiden zu skr. krntáti schneidet zu stellen ist, s. her 4.) (102:8)

hrendaz n. Rind s. her 5. (102:9)

(hrap) 1. stürzen, eilen. an. hrapa aða hinabstürzen,

intr. eilen; m. engl. rapen eilen. Hierzu germ. hrappa schnell in an. hrappr (Eigenname); mnd. rapp rasch, heftig, sich reppen eilen. Die germ. Wz. hrap ist wohl mit hrat urverwandt. (102:10)

(hrap, hrêp) 2. berühren (eig. scharren?). an. hreppa (aus hrappian), erhalten; ags. hrepian und hreppan, altfries. reppa berühren. Hierzu wohl auch ahd. räffi rauh, rapfen verharschen (von Wunden), mhd. | rappe, rapfe f. Krätze, Räude, ndl. rappig räudig. Vgl. lit. krapstýti schaben, scharren, kratzen. S. skrap. (102:11, 103:1)

**hrepaz**, **hrepiz** n. Korb. an. hrip n. Packkorb; ahd. ref n. Gestell zum Tragen auf dem Rücken. Vgl. lat. corbis Korb. (103:2; technology)

href- (hraf-) Schuh. In germ. hrefilinga: an. hriflingr m. Schuh; ags. hrifeling m. dass. Hierzu gewiß auch an. hrefni n. (germ. hrafnia) n. die unterste Planke in der Schiffseite, nächst den Bodenplanken. an. hrefni ist wohl eher (als germ. hramnia) zu gr. κρημνός Abhang, Uferrand, asl. kroma Rand zu stellen. Vgl. gr. κρηπίς f. Art Halbschuh, Grundlage, Sockel, auf der ein Gebäude u. s. w. ruht, der erhabene Rand. – lat. carpisculum Art Schuh, Grundlage (t. t. der Archit.). – ir. caireamh Schumacher (auz \*karpimon-). – lit. kùrpē f. Schuh; nslav. krplji Schneeschuh. (103:3)

hrefaz, hrefiz n. Leib. ags. hrif n. Bauch, Körperhöhlung; ahd. href, ref n. Leib, Unterleib, Mutterleib. Hierzu ags. mid(h)rif n. Zwerchfell, Eingeweide, afries. midref dass. Vgl. lat. corpus. — skr. kŕp Gestalt, Schönheit, (Unsicher. Die germ. Grundform. scheint vielmehr hrifa, also zur ig. Nebenwurzel (s)krip zu stellen; vgl. hraiva). (103:4; body)

hraban, hrabna m. Rabe. an. hrafn m. Rabe, ags. hræfn m., engl. raven, mnd. rave, raven m,; ahd. (h)rabo, hraban, (h)ram, mhd. rabe, raben, ram m., mhd. auch rappe, nhd. Rabe. Vgl. lat. crepare. — skr. krpate jammert. S. skarba. (103:5; animal)

hram schnüren, hemmen. g. hramjan kreuzigen; ags. hremman hindern, belästigen, 「and. hrama catasta, ostfries. remmen (rammen) schnüren, festbinden, ndl. remmen hemmen, sperren. Wahrscheinlich eig. krümmen, zusammenziehen, s. hremm. (103:6) hramusa(n) m. Lauch. norw. schwed. dän. rams m. allium ursinum; ags. hramsa, engl. ramson, mnd. ramese, remese; bair. ramsel, ramsenwurz, ramschenwurz Lauch. Vgl. lit. kermüszė f. wilder Knoblauch, allium ursinum, russ. čeremša dass. — gr. κρόμυον Zwiebel. ir. crem Lauch. (103:7)

hremp, hrempan hramp rümpfen. Vgl. hrem(m). ags. in gehrumpen runzelig; ahd. hrimfan, rimpfan st. vb., mhd. rimpfen zusammenziehen, krümmen, in Runzeln zuziehen, nhd. rümpfen, mnd. rimpen. Dazu an. hreppr (aus hrimpa) m. Distrikt, norw. mundartl. repp m. Kreis von Höfen; ags. hrympel Runzel (neben rimpel); mnd. ramp Krampf, spasmus; mhd. rampf m. Krampf, Unglück; norw. mundartl. ramp magerer Mensch, engl. mundartl. rump magere Kuh (mit hervorstehenden Knochen).

Ferner norw. mundartl. rump abgestumpfter Berggipfel, auch Gesäß, dän. rumpe Gesäß (davon entlehnt neuisl. rumpr dass.): mnd. rump m. Rumpf, bauchiges Gefäß u. s. w, m. eng. rumpe, engl. rump Gesäß, podex; nhd. Rumpf. Vgl. lit. kremblÿs eine Pilzenart (eig. der runzelige?). – gr. κράμβος das Einschrumpfen. S. skremp und herp. (103:8)

(hrem(m)) krümmen, rümpfen, einschrumpfen. Hierzu an. hrammr m. Bärentatze; ags. hramma m. Krampe. Ablaut in an. hrummr, hrumr schwach, gebrechlich (wohl eig. eingeschrumpft), vgl. mnd. ram(me) Krampf. Verwandt mit hremp. (104:1)

(hras) schaben, scharren. Vgl. hers. In norw. ras n. Schuppen (aus hrasa). Vgl. lit. karsziù karazti kämmen; asl. krasta (aus \*korsta) Krätze. (104:2)

hraznô f. Quell. an. hronn f. Welle; ags. hræn, hærn f. Welle, See. Ablautend mhd. rünne f. Sturmwoge? Vgl. gr. κρήνη (104:3)

**hri** 1. streifen, abstreifen. Germanisch in hrînan, hrîma. Vgl. lett. krît die Sahne von der Milch schöpfen, lit. krëna Sahne. (104:4)

hrînan hrain streifen, berühren. an. hrîna st. vb. treffen, berühren; as. ags. hrînan st. vb. berühren (afries. hrene Geruch = ags. hrine tactus); ahd. (h)rînan berühren, erlangen, zu Teil werden, mhd. berînen berühren. Präsensbildung mit n. Vgl. lett. krît (Sahne) abstreifen. (104:5)

hrîma m. n. Reif, Ruß, an. hrîm n. Reif, Ruß; ags. hrîm m. Reif, ndl. rijm; amhd. rime gelu, mhd. rîmeln mit Reif überzogen werden, tirol. reim, rein m. leichter Reif, Nebel, kärnt. Nebel, Tau. Verwandt (zu einer erweiterten Wurzel hrip) germ. hrîpan m.: as. hrîpo, ahd. hrîfo, nhd. Reif. Vgl. lit. krëna Sahne. (104:6)

**hri** 2. schreien. Vgl. hrik, hrib. an. hrîna st. vb. schreien, vom Schweine (Präsensbildung mit n), hreimr sonitus, fremitus. Vgl. lett. krina Sau. S. skri. (104:7)

(**hri**) 3. sichten, scheiden. Vgl. gr. μρίνω – Lat. cerno, crîbrum. (104:8)

**hrîdra** n. grobes Sieb. ags. hrîdder, hrîddel n. grobes Sieb, engl. riddle; ahd. rîtera, mhd. rîtere, rîter f. Sieb, nhd. Reiter. Vgl. lat. crîbrum (aus krīdhro-). — ir. críathar Sieb. (104:9; technology)

**hrainia** gesiebt, rein. g. hrains rein; an. hreinn rein; as. hrêni; ahd. hreini, raini, mhd. reine, nhd. rein; rheinfränk. schweiz. nur die Bedeutung »fein gemahlen, gesiebt«. (104:10)

(hrik) schreien. Vgl. hri 2. an. hrîka -kta knarren. Ig. Wz. krig. Vgl. gr. κρίγη Eule. S. skrik. (104:11) (hrih) schreien. Vgl. hri, hrik. Dazu germ. hraig(i)ran m. = an. hegri (norw. mundartl. auch heigre); as. rêgera f., mnd. reiger, rêger, ags. hrâgra m.; ahd. mhd. reiger und ahd. heigir, mhd. heiger; nhd. Reiher. Vgl. lit. krikséti quacken, krỹkszti kreischen; asl. krikǔ Geschrei. – gr. κρίζω aor. ἔκρικον. (104:12) hriþ schütteln, zittern. Vgl. hrib, hris. Ig. Wz. krit. Vgl. ir. crith Zittern, Fieber. – lat. crîso (aus krīt-sō). Ig. Grundwurzel kri vielleicht in an. hregg n. Sturm

(aus hrajja). (104:13)

hrîbô f. Anfall, Sturm. hribi hridan m. Fieber. an. hrîd f. Anfall, Sturm; Zwischenzeit, Zeitabschnitt; ags. hrîb f. Sturm. Ablaut: an. rida (statt hrida) Wechselfieber; ags. hrib m. Fieber, and. rido m. Fieber, mnd. rede m.; ahd. rito, ritte, mhd. rite, ritte m. Fieber; ahd. rîdôn, mhd. rîden zittern. Vgl. ir. crith Zittern, Fieber; cymr. cryd Fieber. (105:1; sky)

(**hrib**) 1. drehen. Germanisch in **hraiban** = an. hreifi m. Handwurzel (mhd. rîben wenden ist eher wrîban als hrîban). Vgl. lit. kreîpti, kraipýti wenden, kehren. – gr. κραιπνός hurtig, schnell. (105:2)

hrib 2., hrîban hraif kratzen. an. hrîfa st. vb. kratzen, scharren, nach etwas greifen; hrîfa f. Rechen; ostfries. rîfen Rechen, rîfe f. Raspe; vgl. ags. gehrifnian zerren, greifen. Ig. Wz. krip = skrip. Vgl. lett. skrīpīt kratzen, einritzen, skrīpa eingeritzter Streifen. Daneben ig. (s)krib in isl. hripa schnell und nachlässig arbeiten (eig. scharren?); und skribh in lat. scrîbo, gr. σχαριφάομαι kratze. (105:3)

hris, hrisjan schütteln. Vgl. hrib, hrisp. g. hrisjan schütteln; as. ags. hrisian schütteln. Vgl. an. hrista (= hristian) dass., vielleicht mnd. risten flechten. Ig. Wz. kris (in lat. crînis) und kriz-d (= germ. hristian) in skr. krîdati spielt, tanzt (aus krizd), lat. crista Kamm auf dem Kopfe der Tiere. (105:4)

hrîsa n. Reis, Reisig, Busch. an. hrîs n. Gesträuch, Rute; ags. hrîs n. Zweig, Rute, 「and. hrîs Reis, Zweig, ¬mnd. rîs n. Reis, Busch; ahd. (h)rîs, mhd. rîs n. Reis, Zweig, Rute, Reisig, Gebüsch. Zu hris (das zitternde? oder das krause? Vgl. lat. crinis Haar, Haupthaar, aus kris-ni). (105:5; plants)

(**hrisp**) schütteln, krauseln. Vgl. hris. In ahd. hrispahi n. Gezweig, Gesträuch, mhd. mnd. rispe f. dass., mhd. rispen, rispeln kräuseln. Vgl. lat. crispus kraus, sich kräuselnd, vibrierend, crispâre kräuseln, in zitternde Bewegung setzen, schwingen. (105:6)

(**hrô**) rühmen. Vgl. harmian. Ig. Wz. kerā, ker. Vgl. skr. carkarti erwähnt rühmend, kîrtí f. Erwähnung, Kunde, Ruhm. – gr. κήρυξ (105:7)

hrôhi m., hrôpaz n., hrôma m. Ruhm. g. nur in hrôþeigs ruhmreich; ags. hrêþ m. Ruhm; ahd. hrôd-, ruod- (in Eigennamen). Vgl. s. kîrtí f. Erwähnung, Kunde, Ruhm. Daneben germ. hrôþaz in an. hrôdr m. Ruhm, Lob (wozu hrôsa loben, aus germ. hrôþsôn); ags. hrôþor m. Freude, und hrôma m. in as. hrôm, ahd. hruom. m., nhd. Ruhm. (105:8)

(**hrôk**) schreien. Vgl. hruk. Idg. Wz. krōug. Vgl. gr. κρώζω, κραυγή. (105:9)

hrôka m. Saatkrähe. an. hrôkr m. Saatkrähe; ags. hrôc, engl. rook, mnd. rôk; ahd. (h)ruoh und ruoho m., mhd. ruoch und ruoche m. Krähe. Vgl. von verwandten Wurzeln lit. krauklŷs Krähe, asl. krukŭ Rabe. (105:10; animal)

hrôta n. Dach. g. hrôt n. Dach. an. hrôt n. dass. Verwandt ist as. hrôst Dachgesperre, ags. hrôst-béag. Vgl. neupers. sarây Palast. Ig. krōdo- oder krādo-. Nach Uhlenbeck könnte hrôta mit asl. krada »rogus, fornax, altare« verwandt sein (P. Br. B. XXX 302). Die gegebene Etymologie, = iran. \*srāda (Lidén Nord. Stud. 432ff.) ist gewiß vorzuziehen. (106:1)

hrôta m. Ruß. as. hrôt m. Ruß; ahd. ruoz, ruaz, mhd. ruoz, nhd. Ruß. (106:2)

hrôp, hrôpan h(r)ehrôp rufen. ag. hrôpjan schw. vb. rufen, an. hrœpa and hrôpa schw. vb. verleumden, rufen: as. ags. hrôpan red. vb. rufen, schreien, afries. hrôpa, ahd. (h)ruofan, mhd. ruofen red. vb., nhd. rufen, ahd. auch schw. vb. ruofen, praet. ruofta, mhd. rüefen. Dazu g. hrôps m. Geschrei; an. hrôp n. Ruf, Gerücht; mnd. rôp m. Ruf; ahd. mhd. ruof, nhd. Ruf. Vielleicht verwandt mit skrap. (Oder Weiterbildung zu hrô?) (106:3)

hrôfa m. n. Dach. an. hrôf n. Dach (unter welchem Schiffe gebaut werden); ags. afries. hrôf m. Dach (auch Himmel), engl. roof, afries. hrôf Dach, mnd. rôf m. (und n.?) Decke, Deckel, die Decke auf dem Hinterdeck des Schiffes, Schutzdach. Man vergleicht ir. cró Gehege, Stall, Hütte, bret. crou Stall (ig. Grundform. krāpo-). Grundbedeutung dann wohl »Geflecht«. (106:4)

hrôra rührig, hrôrô f. das Rühren. as. ags. hrôr beweglich, rührig, as. hrôra f. Bewegung, Aufruhr; ahd. ruora, mhd. ruor, ruore f. Bewegung, (Aufruhr im Bauche) Bauchfluß, nhd. Ruhr. Dazu hrôrian = an. hrœra bewegen; as. hrôrian bewegen, erregen, afries. hrêra, ags. hrêran dass.; ahd. hruorjan, ruoren, mhd. ruoren, rüeren bewegen, umrühren, rühren, anrühren. Ig. Wz. kerā, krā in gr. κεράννυμι, κρᾶσις. – skr. çîrtá gemischt, çrâyati kocht, çrâti gekocht (vgl. ags. hrêr halbgekocht). (106:5)

(**hru**) 1. gerinnen, hart, rauh werden. Vgl. hrus und hru 2. Ig. Wz. kru-. Vgl. lit. kraŭjas Blut (Blut als das geronnene), lett. kru(v)esis gefrorener Kot. — lat. cruor, cruentus; crûdus roh, rauh, hart. — ir. crúaid hart, fest. (106:6)

hruþa m, hrûþô f. Schorf. an. hrûðr m. Schorf; as. hrûtho m. mnd. rûde; ahd. rûda, riudî, mhd. rûde, riude f., nhd. Raude, Räude. Zur selben Wz. ags. hrûm m. Ruß (eig. Reif?). Vgl. gr. κρῦμός Eiskälte, Frost. (106:7; health)

hrêva, hrava roh, an. hrâr roh, ungekocht; as. hrâ, ags. hræw, hréow, hréaw, engl. raw; ahd. râo, rô fl. râwêr, rôwêr, rouwêr, mhd. râ, râ, rou fl. râwer, rôwer, rouwer, nhd. roh. Eig. wohl blutig? Vgl. lit. kraŭjas Blut, krùvinas blutig; asl. krŭvŭ Blut. – lat. cruor, cruentus. – gr. κρέας Fleisch. – ir. crú Blut. – skr. kravís rohes Fleisch, krûrá wund, roh, blutig. (106:8)

hru 2., hrevvan hravv betrüben, reuen. as. hreuwan brau schmerzen. leid tun, mnd. rûwen schmerzen, betrüben, reuen, ags. hréowan hréaw schmerzen, betrüben; ahd. (h)riuwan, riwan praet. rouw, mhd. riuwen, riwen praet. rou(w) betrüben, verdrießen, refl. sich betrüben, Rene emplinden, nhd. reuen. Hierzu das Adj. germ. hrevvu: an. hryggr betrübt

(wovon hryggva, hryggja betrüben, norw. mundartl. ryggja schaudern); as. hriwi, ags. hréow betrübt, vgl. ags. hréow f. Reue; ahd. hreuwa, riuwa f. Betrübnis, Reue, mhd. riuwe, riwe, nhd. Reue. Wahrscheinlich urspr. = hru 1. Eigentlich schaudern machen? Vgl. skr. krûrá roh, blutig, aber auch furchtbar, gräulich, und ags. hréoh betrübt; stürmisch, hart (vorn Wetter). Vgl. hrus. (106:9, 107:1; emotion)

(**hru**) 3. häufen. Vgl. hruh und hrud 2. Hierzu an. hraun n. Steinhaufen, steinerner Grund. Vgl. lit. kráuju kráuti aufeinandersetzen oder legen, krūwà Haufen. (107:2)

hruk, hrûkian krächzen. Vgl. hrôk. g. hrûkjan (oder hrŭkjan?) krächzen. Hierzu vielleicht an. hraukr und hrokr pelicanus ater. Vgl. gr. κραυγί (107:3)

(**hruh**) sich krümmen, wölben. Vgl. hru 3. Ig. Wz. kruk. Vgl. skr. krúñcati krümmt sich. – lit. kriauklas Rippe. – lat. crux. (107:4)

hrûgôn f. Haufen. an. hrûga f. Haufen (von aufeinander gelegten Dingen). Ablautend an. hraukr m. kegelförmiger Stapel (aus hraugná); ags. hréac Kornhaufe, ndl. rook, und ags. cornhrycce f. Korndieme, engl. rick (aus hrugnión). Vgl. ir. crúach Haufen; cymr. crûg cippus, tumulus. — lat. crux das Marterholz. (107:5)

hrugja m. Rücken. an. hryggr m. Rücken, Bergrücken; as. hruggi m., afries. hreg, ags. hrycg m. Rücken, Dachfirste, Bergrücken, engl. ridge; ahd. hrukki, rucki, mhd. rücke m., nhd. Rücken. vgl. gall. Penno-crucium, ir. crocenn n. Rücken, Fell. (107:6)

hrugna m. n. Rogen. an, hrogn n. Rogen (m. engl. rowne aus dem Nord); ahd. rogo und rogan m., mhd. roge, rogen m., nhd. Rogen. Vgl. lit. kurklė f. und kurkulaĩ m. pl. Froschlaich, russ. krjakŭ (aus krěkŭ) Froschlaich. Hierzu wohl ags. hrog Nasenschleim. (107:7; animal)

hrut 1., hreutan (hrûtan) hraut schnarchen, schnauben. an. hrjôta st. vb. knurren, brummen, schnarchen; ags. hrûtan st. vb. schnarchen, wiederhallen, and. hrûtan schnarchen, afries. (h)rûta schnarchen, brummen, sausen; ahd. rûzzan und rûzôn schw. vb., mhd. rûzen rasseln, schnarchen, summen. Dazu ags. hrot m. dicke Flüssigkeit, Schleim, ahd. (h)roz, mhd. roz, rotz (= rutta), nhd. Rotz. Vgl. gr. κόρυξα Schnupfen (= κορυδ-jα). Daneben germ. hruþ in an. hrŷđa Spucknapf, isl. hrođi Speichel. Hierzu vielleicht auch germ. hruþa, hruþ(j)an großer Hetzbund ags. (h)roþ, hryþþa m., ahd. rudo, mhd. rude, rüde, nhd. Rüde (mundartl. rütte), mnd. rude, ndl. reu (»der Knurrende«?). (107:8)

hrut 2., hreutan hraut fallen. an. hrjôta hraut stürzen, springen; mhd. rûzen sich eilig bewegen, stürmen. Daneben germ. hrus in ags. hréosan st. vb. fallen, stürzen. Die Grundwurzel, ig. kru-, in preuß. krût fallen, kruwis Fall; vgl. lett. kruts steil abhängend. (107:9)

**hrud** 1. eig. schwingen, bewegen? Hierzu westgerman. hreuda und weiter mhd. rütten (= hrudjan),

rütteln schütteln, nhd. rütteln, und eng. rudder und ruddle Sieb, nhd. mundartl. Reuter (vgl. lit. krētalas dass. zur ig. Wz. kret). Ferner wahrscheinlich an. hraustr rasch, kräftig, mutig. Vgl. lit. krutù hrutéti sich regen, sich rühren, krutùs rührig, regsam. (108:1)

**hreuda** n. Riet. as. hriod, n. Schilfrohr, ndl. riet, afries. (h)reid, {error} ags. hréod n. dass., engl. reed: ahd. hriot, riet, mhd. riet n., nhd. Riet. Eig. »das schwankende«? (108:2; plants)

hrud 2., hreudan hraud laden (?), schmücken. ags. \*hreodan, nur im part. (ge)hroden beladen, geschmückt, an. hrodinn. Aus »schmücken« entwickelte sich »säubern«, was zur Verquickung mit reudan führte (an. hrjoda ein Schiff (vor Mannschaft) leeren, ags. hryding gereutetes Land). Germ. hrud ist wahrscheinlich Weiterbildung von ig. kru-, s. hru 2. Vgl. lit. krauju krauti aufeinander legen, packen, laden. (108:3)

hrusti m. Rüstung. ags. hyrst m. Schmuck, Ausstattung, Rüstung; ahd. hrust, rust m. Rüstung. Dazu hrustian = ags. hyrstan schmücken, ausrüsten, mnd. rusten fertig machen, bereiten, rüsten; ahd. (h)rusten, mhd. rusten, rüsten, zurecht machen, bereiten, zurüsten, schmücken; und ahd. hrustîc, mhd rüstec rüstig, gerüstet. (108:4)

hrungô f. Stab, Balken. g. hrugga f. Wandstab; ags. hrung f. runder Stab, engl. rung Leitersprosse, mnd. runge f. Wagenrunge; mhd. runge, nhd. Runge. Vgl. poln. kręgi Kegel, krężel Rockenstock, Wecken. Vielleicht zu ig. krengh, s. hreng. (108:5)

(**hrub**) rauh sein (vielleicht eig. einschrumpfen). (108:6)

hreuba rauh, schorfig. an. hrjûfr rauh, schorfig, hrufa f. Schorf; ags. hréof rauh, schorfig, aussätzig; and. hruft rauher Schmutz, Kruste; ahd. riob aussätzig, hriupî scabies, (h)ruf pl. hruvî, mhd. ruf Blatter, Schorf, Grind, Aussatz, nhd. schweiz. rüfe, riefe f. Aussatz, Schorf, bair. die ruf, rufen, raft rauhe Oberfläche oder Kruste. Ig. Wz. (s)krup. Vgl. lett. kraupa Grind, kraupis Ausschlag, Kröte, krupt einschrumpfen, kraupēt trocken werden (von Wunden); čech. krupý roh. Vgl. skrub. (108:7)

hrus 1., hreusan hraus hart, rauh werden, schaudern. Vgl. hru 1. In an. hrjôsa braue schaudern, und germanisch hrŭsôn. Ig. Wz. krus und erweitert kruz-d. Vgl. gr. κρύος (aus κρυ-σ-ος) Frost, κρυόεις schauerlich, κρύσταλλος Eis. – lat. crûsta. – skr. krûḍayati macht dick, macht fest (aus kruzd-); zend. khruzhdra- hart. (108:8)

hrusôn f. Kruste, Scholle. ags. hruse f. Erde, Grund; ahd. roso m., rosa f. Kruste, Eis. Vgl. lit. kruszà Eisscholle. – lat. crusta. – gr. κρύσταλλος. Hierzu auch an. hrjôstr unfruchtbarer Ort, rauher Boden. (108:9; health)

(**hrus**) 2. zermalmen. Ig. Wz. krus. Vgl. lit. kruszù krùszti oder kriusziù kriùszti zerschmettern, zermalmen, lett. krausēt stampfen; asl. kruchŭ Brocken. —

gr. κρούω. (109:1)

hrausî f. Steinhaufe, an. hreysar f. pl. Steinhaufe; vgl. nd. rûse Haufe, ostfries. auch Haufe geweichter oder gequollener Gerste, Roh-Malz, an. hrosti m. gemaischtes Malz. Vgl. lit. krusztìnė Graupe. (109:2; religion)

hrusk (g. and-hruskan) s. skrud. (109:3)

**hlaiba** m. Laib, Brodlaib. (109:4)

**hrussa** s. hers 1. (109:5)

hle warm sein. Vgl. hel 8. Vgl. lat. calêre warm, heiß sein. (109:6)

hlêv(i)a lau. an. hlær (= hlêvia) lau, hlâna lau werden; mnd. lauw; ahd. lâo fl. lâwêr. mhd. lâ, fl. lâwer, nhd. lau. Von hlê durch das Suff. -va abgeleitet. (109:7)

hleva, hlevja (hleuja) lau, subst. n. Schutz (vor dem Wetter). an hlê (= hleva) n. Schutz, Leeseite; as. hleo m. Schutz vor dem Wetter, afries. hlî, ags. hléo, hléow n. Obdach, Decke, Schutz, engl. mundartl. lew geschützter Ort (engl. lee Leeseite wahrscheinlich aus dem Nord.); vgl. mhd. liewe f. Laube, und schweiz. le geschützte Lage, Sonnenseite. — isl. hlýr, norw. ly lau, mild, an. hlŷ n. (= hleuja) n. Wärme, schwed. norw. dän. ly geschützter Ort, Schutz vor dem Wetter; ags. hléowe lau, engl. lew. Hierzu an. hlŷja praet. hlêda (aus bleujan hlevidô) wärmen, gegen das Wetter schirmen, ags. hlíewan dass. Ablautend zu hlêva. (109:8)

hlaiba m. Laib, Brodlaib. g. hlaifs m. Brod; an. hleifr m. Brodlaib; ags. hlâf m. Brod, Laib, engl. loaf; ahd. leip, leib m. und hlaiba, laiba f., mhd. leip, nhd. Laib m. geformtes Brod. — Ablaut hlib- vielleicht in mnd. levekôke, mhd. lebekuoche Lebkuchen. Asl. chlěbů Brod stammt wahrscheinlich aus dem Germ., lit. klēpas, lett. klaips ebenfalls, oder aus dem Slav. Man vergleicht lat. lîbum Kuchen, Fladen unter Annahme einer gemeinsamen Wz. (s)klibh. (109:9)

hlauni clunis. an. hlaun n. Hinterbacke. Vgl. lit. szlaunis f. Hüfte, Oberschenkel, pl. die Arme von Wecken, Wagen u. s. w.; preuß. slaunis f. Oberschenkel. – lat. clûnis f. Hinterbacke. – cymr. clan dass. – skr. çroni m., çronî f. = zend. çraoni f. Hüfte, Lende, Hinterbacke. (109:10; body)

hlaupan h(l)ehlaup hlaupana laufen, springen. g. usblaupan hlaihlaup laufen; an. hlaupa hljôp laufen, springen, caus. hleypa (= hlaupian) laufen, springen machen, springen (Pferd); as. hlôpan hliop, afries. hlâpa hlêp, ags. hléapan hléop laufen, springen, engl. leap; ahd. hlaufan, loufan hliof, mhd. loufen lief, nhd. laufen lief. Vgl. lit. | klumpù klùpti niederknien, stolpern, lett. klupt stolpern, klupināt stolpern machen, kurzen Galopp reiten. (109:11, 110:1)

**hlaupa** n., **hlaupi** m. Lauf, Sprung. an. hlaup n. Lauf, Sprung; ags. hlíep m., mnd. lôp; ahd. mhd. louf m. nhd. Lauf. (110:2)

hlah, hlah(j)an hlôh hlôgum hlagana lachen. Vgl. hlank. g. hlahjan hlôh hlahans lachen; an. hlæja hlô hleginn dass.; as. hlahan hlôg hlagan, ags. hliehhan

hlôh pl. hlôgon, engl. laugh; ahd. hlahhan, lahhan hlôch und lachên schw. vb., mhd. nhd. lachen; afries. (intens.) hlacka. Ig. Wz. klōk: klak. Vgl. gr. κλώσσω (aus κλωκ-jω) schnalze. (110:3; emotion)

hlahtra, hlahtru m. Gelächter. an. hlâtr g. -trs, -trar m. Gelächter; ags. hleahtor m. Gelächter, Jubel, Lust, engl. laughter; ahd. hlahtar, lahtar, mhd. lahter n. Lachen, Gelächter. (110:4; emotion)

**hlôgian** lachen machen. an. hlœgja zum Lachen bringen; got. uf-hlôhjan auflachen machen. Causativum von hlahjan. (110:5; emotion)

hlaþ, hlaþan und hladan hlôþ laden, beladen. g. afhlaþan st. vb. überbürden; an. hlada st. vb. aufschichten, laden; as. hladan, afries. hlada, ags. hladan st. vb., engl. lade; ahd. hladan, ladan, mhd. laden, nhd. laden lud. Ig. Wz. klắt, Weiterbildung von klǎ in lit. klóju klóti hinbreiten, breit hinlegen, asl. kla-d-a lege, stelle. (110:6)

**hlada** n. Schicht, Haufe. an. hlad das Pflaster im Hofe, Stapel, Haufe (Ablaut: isl. hlóð n. pl. Herd, vgl. hlóþá); ags. hlæd n. Erdaufwurf, Haufe. Vgl. lit. klota f. das Pflaster im Hofe. (110:7)

hlassa n., hlasta, hlasti Last, Ladung. an. hlass m. Last, Ladung; afries. hlest, ags. hlæst n., engl. last, mnd. last m. f. n.; ahd. last pl. lesti f., mhd. last m., nhd. Last. Aus ig. klat-to- und klat-sto-, -sti-. (110:8)

hlôpô f. Haufe, Schar. ags. hlôp f. Schar, Menge, Räuberbande, auch Beute; mhd. luot f. Last, Masse, große Menge (im ags. hlôp in der Bedeutung Räuberbande, Raub, Beute könnte möglicherweise ein anderes Wort vorliegen: urspr. hlanp? Vgl. an. hlanna rauben (das aus hlanpôn entstanden sein kann), hlenni m. Räuber, Dieb). (110:9)

hlank clangere. an. hlakka aða schreien (Adler), jauchzen. Vgl. gr. κλάζω (= κλαγγ-jω) ἔκλαγον töne, κλαγγή Klang. – lat. clangere schallen, schreien, krächzen. S. hlah. (110:10)

hlenk biegen. Vgl. lat. clingere umgürten. (110:11)

hlanki m. Ring, pl. Kette, Fessel. an, hlekkr m. Ring, pl. hlekkir Kette, Fessel; ags. hlence f. Glied einer Kette, engl. link. (110:12; technology) hlanka schlank (eig. biegsam), hlankô f. Biegung, Hüfte. ags. hlanc dünn, schlank, engl. lank (vgl. mhd. gelenke biegsam, | lenken biegen, wenden, richten); and. hlanka Weiche, Hüfte; ahd. hlanca, lanca, lancha, mhd. lanche, lanke f. Hüfte, Seite, Lende. (110:13, 111:1)

hlenka (schief), link, subst. Hügel. ags. hlinc m. Abhang, Rain, Hügel, engl. linch; mhd. nhd. link (wohl eigentlich schief). (111:2; land)

**hlanda** n. Harn. an. hland n. Harn; ags. hland n. dass. Urverwandt lit. klãnas Pfütze. (111:3)

hlef, hlefan hlaf stehlen. g. hlifan st. vb. stehlen, hliftus m. Dieb. Vgl. preuß. au-klipts verborgen; asl. poklopŭ Bedeckung, Hülle. — lat. clepo. — gr. κλέπτω stehle. — ir. cluain Betrug (aus klopni-). Ig.

kle-p hüllen. Vgl. kl-u-p in lat. clupeus (kl-u-b: gr. καλύπτω) kl-i-p s. hlib. (111:4)

hlem, hlemman hlamm schallen. ags. hlimman st. vb. schallen, klingen, brüllen, hlemm (= hlammi) m. Schall (afries. hlem Schlag), hlemman (= hlammi-an) mit Geräusch zusammenschlagen; ahd. limman, mhd. limmen st. vb. knirschen, knurren, brummen, heulen. Hierzu an. hlamma aða schallen und hlemmr (= hlammi) m. Falltür, g. hlamma Falle. Mit einem m.: as. ahd. hlamôn rauschen, brausen. Vgl. an. hlymja klingen, krachen, lärmen. Weiterbildung der ig. Wz. kel, s. hel 6. (111:5)

hlasa heiter, fröhlich. g. hlas heiter, fröhlich. Vielleicht verwandt mit lat. clârus klar, hell, laut, berühmt (?). (111:6)

hli, hlinôn lehnen. Vgl. hel 5. norw. dial. lina lehnen; as. hlinôn, ags. hlinian lehnen, sich stützen; ahd. hlinên, linên, mhd. lenen dass., nhd. lehnen. Dazu das caus. hlainian in ags. hlænan, engl. lean, ahd. mhd. leinen; vgl. an. hlain f. gemächliches Ruhen. Vgl. lat. clînâ-re biegen, beugen, neigen. – gr. κλίνω – lett. slinu slit anlehnen, lit. szlējù lehne. – ir. clóen schief. – skr. cráyati lehnt. (111:7)

hliþô f., hliþa n. Seite, Halde. an. hlið f. Seite; ags. hliþ n. Halde, Hügel. Vgl. gr. κλίτος n. Abschüssigkeit, Abhang. – altlit. szlité Leiter. (111:8)

hlîdô f. Bergabhang, Halde. an. hlîd f. Abhang, Berghalde; ahd. (h)lîta dass., nhd. Leite. Vgl. lit. szlaĩtas Bergabhang. – gr. κλῖτύς m. dass. (111:9; land)

hlida, hliþa n. (Gatter)tür, Deckel. an. hlið n. Gattertür, Tür, Tor; afries. (h)lid n. Deckel, ags. hlid n. Deckel, engl. lid, mnd. lit Deckel, Fensterladen; ahd. lit, lith, lid, mhd. lit n., nhd. -lied, -lid. Hierzu das vb. as. ags. -hlîdan (in Zusammensetzungen) decken, schließen. Vgl. lett. slita aus liegenden Hölzern gemachter Zaun. – ir. clíath crates, clithar Hag, cymr. cledren Zaun, Gitter. (111:10)

**hlîduma** link. g. hleiduma link. Vgl. ir. clé link, clóen schief (111:11)

hlîprô f. Zelt, Hütte. g. hleipra f. Zelt, Hütte. Vgl. auch g. hlija Zelt, Hütte. Formell identisch mit lat. clîtra in clîtellae Saumsattel (s. hlida). Der Bedeutung nach vgl. gr. κλισία Zelt, Hütte. (112:1)

hlaidrî f. Leiter. ags. hlæ(d)der f. Leiter, engl. ladder, afries. hladder, hlêder f., mndl. leeder, nndl. leer; ahd. leitara, nhd. Leiter. Vgl. gr. κλῖμαξ Leiter. – altlit. szlite Leiter. (112:2; technology)

hlaina m.? Halde, Hügel. g. hlains m. (?) Hügel; norw. mundartl. lein f. Halde, Abhang (vgl. an. hlein f. gemächliches Ruhen, schweiz. leine Lehne, ags. hlân f. dass.). Vgl. ir. clóen schief. (112:3) hlaiva, hlaivi n. Hügel, Grabhügel. g. hlaiv n. Grabhügel (Ableitung hlaivasnôs f. pl. Gräber); urnord. (run.) hlaiv dass.; as. hlêo m. Grabstein, ags. hlâw, hlêw m. Erdaufwurf, Grabhügel; ahd. hlêo, lêo, mhd. lê g. lêwes m. Grabhügel. Hügel.

Vgl. lat. clîvus Hügel. (112:4)

hlig eig. rufen. ags. hlîgan einem etwas zuschreiben, afries. hlîa bekennen, aussagen. Vgl. asl. kliknati, klicati schreien, nslav. klicati rufen; lit. klykiù klỹkti kreischen. Weiterbildung zu kel, s. hel 6. (112:5)

(**hlib**) decken, schirmen. g. hleibjan schonen, sich freundlich annehmen; an. hlîfa schützen, schirmen, schonen, hlîf f. Beschirmung, Schild; ahd. lîppan, lîban, lîben schonen. Ig. Wz. kl-i-p. Vgl. kl-u-p in lat. clŭpeus Schild. (112:6)

**hlô** brüllen s. hel 6. (112:7)

(**hlu**) hören. Vgl. hlus. Ig. Wz. klu. Vgl. asl. slovą sluti heißen, berühmt sein, lett. sludināt verkünden. — gr. κλύω höre. — lat. clueo, cluo, in-clutus. — ir. clunim ich höre. — skr. çru, çrnóti hört. (112:8)

**hleuþa** still (hörend), subst. u. Hören, Zuhören, Schweigen. Vgl. hlûda. g. hliuþ n. Zuhören, Aufmerksamkeit, Stille; an. hljôdr still, leise, schweigend, hljôd n. Zuhören, Stille; Laut. Dazu hljôda aða lauten, hlŷda zuhören. Vgl. av. çraota n. das Hören. — slov. slut Verdacht. (112:9)

**hleuþra** n. das Hören, Laut. ags. hléoþor n. das Hören, Laut, Gesang; ahd. liodar m. ? n. ? Laut, Schall. Vgl. skr. çrótra n. Ohr, zend. çraothra n. das Singen. (112:10)

**hleuma(n)** m. Gehör, Laut. g. hliuma m. Gehör, Ohr; an. hljômr m. starker Laut, Klang. Vgl. zend. çraoman n. Gehör. (112:11)

hleumunda m. Leumund. ahd. hliumunt, liumunt, mhd. liumunt, liumet m., nhd. Leumund. and. mislium(i)andig übel berüchtigt. Vgl. skr. çrómata n. guter Ruf. (112:12)

hlûda laut. Vgl. hleuþa. as. ags. afries. hlûd, engl. loud laut; ahd. hlût, hlûd, lût, mhd. lût, nhd. laut; dazu mhd. lût m., nhd. | Laut, nnd. {error} ahd. hlûtên, mhd. lûten, nhd. lauten. Vgl. gr. κλυτός berühmt. – lat. in-clǔtus. – ir. cloth dass. – skr. çruta = zend. çrûta gehört, berühmt. (112:13, 113:1)

(hlut) 1. spülen. In germ. hlûtra = g. hlûtrs lauter, rein; as. hlûttar, afries. hlutter, ags. hlûttor; ahd. hlûttar, lûtar, nhd. lauter. Ig. Wz. klud. Vgl. gr.  $\varkappa\lambda$ ύζω spüle,  $\varkappa\lambda$ υδών Woge. Grundwurzel klōu : klu in lit. szlíju fege. – lat. cluere, cloaca. (113:2)

hlut 2., hleutan hlaut erlosen, bekommen. an. hljôta st. vb. erlosen, erhalten; as. hliotan, ags. hléotan st. vb. losen, erlosen; ahd. hliozan, liozan, mhd. liezen st. vb. losen, wahrsagen, zaubern, erlosen. Vgl. lit. kliudaŭ kliudýti anhaken machen. Grundwz. in lit. kliūvù kliúti hängen bleiben, lett. klūt werden, gelangen, erlangen. (113:3)

**hluti** m., **hluta** n. Loos, Anteil. an. hlutr m. Loos, Anteil Ding, Sache; ahd. hluz, luz, mhd. luz m. als Loos zugefallener Anteil, Landanteil; afries. ags. hlot n. Loos, ndl. lot dass. (113:4)

**hlauta** m. Loos, Erbschaft. g. hlauts m. Loos, Erbschaft; an. hlautr m. Loos (vgl. hlaut n. das Blut der Opfertiere); as. hlôt m.; ahd. hlôz, lôz, mhd. lôz m. Loos, zugeteiltes Recht od. Eigentum, nhd.

Loos. (113:5; law)

hluni m. Ahorn. an. hlynr m. platanus, Ahorn; ags. hlyn, mnd. lonenholt, nnd. läne (aus löne, davon entlehnt nhd. mundartl. lenne, lehne). Vgl. asl. klenü. – altcymr. kelin. Urverwandt lit. klēvas Ahorn. (113:6; plants)

hlunna m. Roller, Rollklotz. an. hlunnr Roller (runde Hölzer, auf denen das Schiff auf den Strand gezogen wird). Hiermit verwandt an. hlum(m)r (aus hlun-ma?) m. der obere dicke Teil des Ruders. Vgl. κλώνακα ράβδον, κλῶναξ κλάδος Hesych (?). (113:7)

(**hlus**) hören. Vgl. hlu. Ig. Wz. klus. Weiterbildung zu klu. Vgl. asl. slyšati hören; lit. klausýti. – ir. cloor ich höre (= klus-ōr). – skr. çróṣati hört, horcht. Vgl. den s-Stamm gr. κλέος asl. slovo Wort, skr. çrávas n. Ruhm. (113:8)

**hlusên** hören, lauschen. ahd. hlosên, losên zuhören, gehorchen. Dazu ags. hlosnian lauschen. Vgl. asl. slyšati u. s. w. (113:9)

hlusti f. Gehör, Gehörorgan. an. hlust pl. -ir f. Ohr; as. hlust f. Gehör, Ohr, Hören, Lauschen, ags. hlyst m. f. Gehör, Hören. Dazu an. hlusta lauschen, ags. hlystan, engl. listen; vgl. mnd. lûsteren lauschen, gehorchen, nhd. mundartl. laustern. Vgl. skr. çrustí f. Willfährigkeit, Gehorsam, zend. çrushti f. Gehör. – ir. cluas Ohr (auß kloustā), cymr. clūst Gehör. (113:10)

hleuza n. Ohr, hluza n. das Hören. an. hlŷr n. (aus hleuza) Wange; as. hlior, ags. hléor n. Wange. — an. hler n. (aus hloza 〈 hluza) das Lauschen. Vgl. asl. sluchŭ m. das Hören; lit. klausà Gehorsam. (113:11; body)

hva, hve pron. interrog. nom. sing. hvaz, (hvez) hvô hvat-. g. hvas hvô hva; adän. hwa m. (an. ohne nom. masc., dat. hveim u. s. w.), an. hvat n.; as. hwe hwat, afries. hwa hwet, engl. hwâ hwæt, engl. who what; ahd. hwer (wer) hwaz (waz), nhd. wer was. Ig. Stamm qo. Vgl. lit. kàs m. kà f.; asl. kǔ-to wer. – lat. qui quae quod. – gr. πο in πό-θεν, ποῖος; u. s. w. – ir. in co-te quid est u. s. w. – skr. ka. (114:1)

h(ve), -ūh (aus \*un-he ⟨ n-qe) und, und verallgemeinernde Partikel. g. in ni-h, hwaz-ûh, sa-h u. s. w.; an. nê, þenna diesen (aus þen-ūh); as. ahd. noh auch nicht, nhd. noch. Ig. qe und, wohl eigentlich wie. Vgl. lat. que, quis-que. — gr. τέ, ὅστε u. s. w. — ir. cá-ch quivis. — skr. ca, káç-ca. (114:2)

**-hun**, **-gen**. Verallgemeinernde Partikel. g. in ainshun, hvas-hun, u. s. w.; an. hver-gi irgendwo u. s. w.; as. hwargin, ahd. wergin irgendwo. Vgl. skr. -caná verallgemeinernde Partikel. (114:3)

hvaþara (hveþara) welcher von zweien. g. hvaþar wer von zweien, hvaþar ntr. acc. adv. utrum; an. hvaðarr, hvarr welcher von beiden, indefinit uterque, hvart ntr. acc. adv. utrum; as. hwethar, hwedhar interr., afries. hwether indef., ags. hwæber interrog. indef., engl. whether; ahd. hwedar, wedar, mhd. weder ein jeder oder welcher von

zweien, beiden; nhd. ent-weder, weder. Vgl. lit. katràs welcher von beiden; asl. kotoryj wer. – gr. πότερος – lat. uter. – skr. katará. (114:4)

hvana wann. Vgl. þana. g. hvan wann; as. hwan dass. Mit Erweiterungen: afries. hwenne, ags. hwon-ne, ahd. hwan-ne (hwenne, wanne, wenne, mhd. wanne, wann, wenn, nhd. wann, wenn) und as. hwan-da, hwande weil, denn, afries. hwande, hvonte dass., ahd. (h)wenta, (h)wanda, mhd. want(e), wand(e) warum, weil. Vgl. ir. can, cymr. pan wann. (114:5)

hvar, hvêr wo? g. hvar wo; an. hvar wo; as. hwar wohin; ahd. wara, mhd. ware, war wohin. Ablaut hvêr: as. hwâr wo, afries. hwâr, ags. hwâr wo, wohin, engl. where; ahd. hwâr, wâr, wâ, mhd. wâ, nhd. wo. Vgl. lit. kur wo. — lat. cûr (aus quôr) warum. — skr. kár-hi wann. (114:6)

**hvarja** wer von mehreren. g. hvarjis wer von mehreren; an. hverr quis. Vgl. lit. kurs (St. kurja) interrog. rel. welcher. Von hvar. (114:7)

hvelîka, hvêlîka, hvîlîka wie beschaffen, welch. g. hvileiks und hvêleiks wie beschaffen; an. hvelîkr und hvîlîkr dass.; as. hwilîk, afries. hwelik, hwelk, hu(l)k, ags. hwelc, hwylc, engl. which; ahd. (h)welîh, mhd. welh, welch, nhd. welch. Aus hve-, hvê-, hvî (verschiedenen Casusformen von hwa) und lîka w. s. (114:8)

hvek, hvekan hvak und hvekkan hvakk weichen, wanken, sich ducken, zusammenschrecken, abnehmen. an. hvika praet. einmal hvak | wanken, weichen, isl. hvikull wankend, unstet; norw. kvekka kvakk zusammenschrecken, færö. hvökka zusammenschrecken, schnell abnehmen (germanisch kk aus kn -). In an. hvika scheint germ. hvek zusammenschrecken mit germ. hvik wanken, weichen zusammengefallen. Ig. Wz. qēg etwa sich ducken. Vgl. asl. čeznąti abnehmen, isčeznąti zusammenschrecken. – lat. conquinisco conquexi sich niederbücken. (114:9, 115:1) hvat antreiben erregen, schärfen. Ig. Wz. kušd : kud

hvat antreiben, erregen, schärfen. Ig. Wz. kuēd: kud. Vgl. skr. cud, códati antreiben, anfeuern. – gr.  $\varkappa$ ύ-ν-δ-αλος hölzerner Nagel. (115:2)

**hvata** schnell, scharf. an. hvatr schnell, mutig; hvot f. Anreizung, hvata aða antreiben, beschleunigen; as. hwat, ags. hwæt schnell, mutig; ahd. hwaz, waz heftig, scharf. (115:3)

hvatjan antreiben, wetzen. g. gahvatjan antreiben, wetzen; an. hvetja anreizen, wetzen; ags. hwettan dass., mnd. wetten wetzen; ahd. hwazzan, wezzen, mhd. wetzen reizen, anfeuern, wetzen, nhd. wetzen. (115:4)

hvassa scharf, spitzig; lebhaft, streng. g. in hvassaba adv. scharf, streng und hvassei f. Heftigkeit, Strenge; an. hvass scharf, rasch; ags. hwass scharf; and. hwas; ahd. hwas, was, mhd. was fl. wasser scharf, spitzig, heftig, streng. Aus hvat-þa entstanden, altes Partizip zu hvat. (115:5)

hvôtô f. Drohung. g. hvôta f. Drohung; an. hôt n.pl. Drohungen. Hierzu vielleicht as. hôti infestus.(115:6)

hvôtian drohen. g. hvôtjan drohen; an. hôta drohen (auch durchbohren in aschwed. bøta (den Boden mit einem Pfahl) durchbohren). Vgl. an. hvâta durchbohren und gr. κύνδαλος Der Ablaut ê außer in an. hvâta auch in as. forhwâtan, ahd. hwazan verfluchen. (115:7)

hvaþ schäumen (eig. gähren, sieden). g. hvaþjan schäumen, hvaþô f. Schaum. Ig. Wz. kuath. Vgl. skr. kváthati kocht siedet. — { quest.} asl. kvasŭ fermentum. — lat. câseus Käse (aus kuāth-s-). (115:8) hvannô f. Angelica archangelica. an. hvonn f. dass. Germ. hvannô aus ig. kuondh-nā; vgl. lit. szveñdrai pl. Typha latifolia, lat. combrêtum Juncus maximus. 「Hierzu n.ir. cuinneog, aus ig. kuondhi- (C. Marstrander)." (115:9; plants)

hvap hauchen. Vgl. hup. In got. af-hvapjan ersticken (trans.), af-hvapnan ersticken (intr.); mhd. verwepfen kahnig werden (Wein). Ig. Wz. kuab. Daneben kuap (kuēp) in lit. kvãpas Hauch, Duft, kvėpiù kvěpti hauchen, lett. kwēpēt räuchern, kūpēt rauchen. — gr. καπνός Rauch. — lat. vapor, vapidus, vappa. (115:10)

「(hvěm) verschlucken. n.isl. hvóma (aus aisl. \*hváma) verschlucken, hvóma f. Speiseröhre, Schlund. Vgl. skr. â-câmati, camanti schlürfen; gr. ἔτεμεν ἤμελγεν Hes.; arm. k'im-k' pl. faux, guttur. Ig. Wz. qem. (Lidén Arm. St. 79 f.) (115:10b)

**hvamma** (aus hvan-ma) m. Winkel. an. hvammr m. Winkel, kleines winkelförmiges Tal; ags. hvamm m. Ecke, Vorsprung. Ig. Wz. kuen. Vgl. lat. cuneus Keil. – kleinruss. kin Ecke. (115:11)

(hver) wölben ? Germanisch in hvera, hvernô. Ig. Wz. qer (neben ker in gr. κορωνός lat. curvus u. s. w.). (116:1)

**hvera** m. Kessel. an. hverr pl. hverar m. Kessel; ags. hver m.; ahd. (h)wer m. dass. Vgl. skr. carú m. Kessel, Topf. – ir. coire, cymr. pair Kessel. – russ. čara Schale. (116:2; technology)

hvernô, hvarnô f. Schale. isl. hvern, hvörn (norw. mundartl. kvann) f. die zwei bootförmigen Knochen im Fischgehirn, an. hverna f. Kochgeschirr; verwandt ist g. hvaírnei f. Hirnschädel. Vgl. asl. črěnǔ Bratpfanne. – skr. karanka Schädel. Aus der ig. Wz. ker gr. κέρνος Opferschale. (116:3; technology)

hverb, hverban hvarf hvurbum hvurbana wenden, drehen, sich kehren. g. hvaírban st. vb. wandeln; an. hverfa st. vb. sich drehen, kehren, verschwinden; as. hwerban st. vb. sich drehen, zurückkehren, wandeln, afries. hwerva, ags. hweorfan st. vb. sich kehren, wandeln, reisen, sich ändern; ahd. (h)werban, (h)werfan, mhd. werben, werfen st. vb. sich wenden, zurückkehren, tätig sein, trans. in Bewegung setzen, betreiben, nhd. werben. Dazu g. hvarbôn; an. hvarfa; as. hwarbôn, ags. hwearfian; ahd. warbôn, warpôn umhergehen, wandeln; und an. horfa (germ. hvurbôn) kehren, gekehrt sein. Und Caus. germ. hvarbian = an. hverfa wenden. as. hwerbian, ags. hwierfan; ahd. werban. Ig. Wz. kuerp. Vgl. gr. καρπός

Handwurzel, καρπάλιμος schnell (vgl. an. hverfr schnell). Daneben kuerb in gr. κύρβις drehbarer Pfeiler und skr. carbati geht (Dhât.); und wohl auch kuerbh in lat. cucurbita Kürbis, skr. carbhaṭa m. cucumis utilissimus (hiermit kaum verwandt ags. hverhwette f. Kürbis). (116:4)

hvarba m. n. das Umdrehen. an. hvarf n. das Verschwinden (norw. mundartl. kvarv auch Umkreis); as. hvarb, hvarf m. Menschenmenge (Kreis), afries. hwarf mal, ags. hwearf m. Austausch, Wechsel; ahd. warb, mhd. warp m. Wendung, Umdrehung, kreisförmiger Kampfplatz. (116:5)

**hverbila** m. Wirbel. an. hvirfill m. Kreis, Ring, Scheitel (engl. whirl aus dem nord.); ahd. wirbil, wirvil und werbil (= hvarbila), mhd. wirbel m., nhd. Wirbel. (116:6)

**hvarma** (aus hvarbma?) m. Augenlid. an. hvarmr m. Augenlid. Vgl. lat.-gall. parma kurzer, runder Schild. (116:7)

hvel 1., hvelan hval tönen. Vgl. hvelp. ags. hwelan hwæl wiederhallen, brüllen. Vgl. an. hvellr gellend; ahd. (h)wel fl. (h)wellêr procax. Vgl. lit. kãlė Hündin. Ig. Wz. (s)qel. Vgl. lit. skãlyti bellen, skalìkas ein bellender Jagdhund. – gr. σκύλαξ Daneben hel, skel w. s. (116:8)

(hvel) 2. drehen. Ig. Wz. qel. Vgl. lat. colo, gr. πέλομαι versor. skr. cárati bewegt sich u. s. w. – lit. kelỹs Knie; asl. kolo Rad. (116:9)

hvehvula, hvegvula n. Rad, hvela n. dass. an. hjôl, hvêl n. | (aus der Flexion nom. hvehvula, dat. hvehv(u)lē); ags. hwéol (= hvehvula) und hveogul (= hvegvula), afries. fial, mnd. wêl, nhd. Wiel. Daneben ohne Reduplikation an. hvel n. Vgl. gr. χύχλος skr. cakrá m. Kreis, Rad. Ohne Reduplikation: lat. colus Spinnrocken. – gr. πόλος Achse. – preuß. kelan Rad; asl. kolo n. Rad. – cymr. pel Kugel. (116:10, 117:1; technology)

hvêla m. Hügel. an. hvâll (hôll) m. kleiner (runder) Hügel. Eig. Kugel? Vgl. cymr. pel Kugel. (117:2)

[(hvel) 3. eitern. ags. hwelian eitern. Wood (Class. Phil. III 81) vergleicht lat. colustra Biestmilch. Ig. Wz. kuel. (117:2b)

hvalaz (hvaliz) Wallfisch. an. hvalr pl. hvalir m. Wallfisch; ags. hwæl m., engl. whale; ahd. mhd. wal m. Wallfisch; daneben ahd. (h)welira dass.; und mhd. nhd. wels. Vgl. lit. kalis Wels und lat. sqalus Meersaufisch. (117:3; animal)

(**hvelp**) bellen. Vgl. hvel 1. (117:4)

hvelpa m. Welf. an. hvelpr m. junger Hund: as. ags. hwelp, engl. whelp; ahd. mhd. welf, nhd. Welf. Vgl. lit. skalìkas ein bellender Jagdhund. — gr. σκύλαξ junger Hund, dial. κύλλα dass. (117:5; animal)

hvelb, hvelban hvalb sich wölben. an. partizip. holfinn gewölbt; mhd. praet. walb wölbte sich. Dazu Caus. hvalbian in an. hvelfa wölben; as. behwelbian wölbend bedecken, ags. hehwielfan; mhd. welben, nhd.

wölben. Got. in hvilftri f. Sarg, Totenbabre. Ig. Wz. kuelp. Vgl. gr. κόλπος. (117:6)

hvalba n., hvalbô f. Wölbung. an. hvalf n. Wölbung, Gewölbe; ags. hwealf f. Wölbung (heofenes hwealf = gr. αἰθέρος κόλπος), hwealf adj. gewölbt; Zuzufügen: ablautend and. hwalvo Holzziegel; mhd. walbe schw. m. gewölbtes Oberblatt der Schuhe, die Einbiegung des Daches an der Giebelseite, nhd. Walm. (117:7)

hvelma (aus hvelbma) Heumiete, Heuschober. schwed. mundartl. hvälm m. kleine Heumiete, norw. mundartl. kvelm; nhd. Walm dass. Vgl. m. eng. whelmen, engl. to whelm. (117:8; agriculture) hvês, hvêsan hvehvôs schnaufen, zischen. Vgl. hvis. an. hvæsa schw. vb. (aus hvêsian) zischen; ags. hwæsan hwēos dass., engl. wheeze. Ig. Wz. kues. Vgl. lat. queror, questus sum klagen. – skr. çvásiti atmet, schnauft. seufzt. – lit. szuszinti mit zischendem Geräusch durch die Luft fahren. (117:9)

(**hvi**) 1. ruhen. Vgl. hi. Ig. Wz. qi. Vgl. lat. quiês Ruhe, quiescere ruhen. — asl. počiti ruhen, pokojĭ Ruhe. (117:10)

hvîlô f. Ruhe, Weile. g. hveila Zeit, Stunde; an. hvîla schw. f. Ruhestätte, Bett, hvîld f. Rube, Ausruhen; as. hvîl, hwîla, afries hwîle f. Weile, ags. hwîl f. Zeitraum, Stunde; ahd. wîl, wîla f. dass., nhd. Weile. Dazu hvîlên (-ôn) in g. hveilan zögern, aufhören, an. hvîla ruhen lassen, ruhen, liegen, ahd. {error} wîlôn, mhd. wîlen sich aufhalten, bleiben, nhd. weilen. Vgl. lat. tranquillus (aus quil-nos). (117:11)

hvi 2. rauschen, wiehern. Vgl. hvis. Germanisch in hvijôn, hvînan. Zur selben Grundwurzel wahrscheinlich auch an. hviđa f. = ags. hwiba m. Windstoß. Ig. kui (kui ?). Vgl. ir. cánim. weine. (118:1)

hvijôn, hvaion wiehern. mhd. wihen (statt wijen?), wihenen, wihelen, wiheren, nhd. wiehern. — Ablaut: ahd. hwaijôn, weijon, mhd. weihen dass.; vgl. engl. whinny wiehern. (118:2)

**hvînan hvain** stridere. an. hvîna st. vb. stridere, rauschen, sausen, hvinr der schwirrende Ton; ags. hvînan st. vb. stridere, m. engl. whinin heulen,

engl. whine. Hierzu vielleicht als Weiterbildung ahd. winisôn, winsôn jammern, mhd. winsen, winseln, nhd. winseln. Präsensbildung durch n. Vgl. ir. cáinim weine. (118:3)

hvit weiß sein. Ig. kuid in skr. çvid çvindati weiß sein (unbelegt); lit. szvidùs glänzend, lett. swīst praet. swīdu tagen, hervorbrechen (vom Lichte). Daneben ig. kuit in skr. çvetá weiß, çvitrá- weißlich, weiß, çvitná weiß. – lit. szvintù szvisti hell werden, szvitéti glänzen; asl. světǔ Licht, svit-ati tagen. (118:4; color)

hvîta, hvitta weiß, hellfarbig. g. hveits weiß; an. hvîtr weiß, hellfarbig; as. afries. ags. hwit, engl. white; ahd. (h)wîz, mhd. wîz, nhd. weiß. Daneben afries. as. hwitt. In germ. hvītta kann tt aus ig. -dn -' oder aus tn -' entstanden sein. (118:5; color)

hvaitia m. Weizen. g. hvaiteis m. Weizen; an. hveiti n. dass.; as. hvêti, ags. hwête m., engl. wheat; ahd. (h)weizi, mhd. weize m., nhd. Weizen. (118:6)

hvin- Sumpf. Germanisch in schwed. mundartl. hven f. (= an. hvein als Ortaname) tiefliegende, feuchte Wiese (germ. hvainô). Hiermit verwandt m.engl. whin Schilf, norw. mundartl. kvein dünner Grashalm. Ig. qino-, qoino-. Vgl. lat. caenum. Schmutz, Kot, inquînare besudeln. (118:7; land)

(**hvis**) zischen, flüstern. – Vgl. hvês, hvi. an. hvîsla, hvîskra flüstern; ags. hviscettan pfeifen (Maus), hwistlian pfeifen (engl. whistle), hwisprian murmeln (eig. whisper flüstern); ahd. (h)wispalôn, mhd. wispeln flüstern, zischen, nhd. wispern. Ig. Wz. kais (kuis?). Vgl. lat. quirītare klagen (aus quis-). asl. svistati zischen hat eher ig. sv- als kv-. (118:8)

hvôs husten. Ig. Wz. qās. Vgl. lit. kósiu kósèti husten, kosulỹs Husten, lett. kāsa f. Husten; asl. kašĭlĭ m. Husten. – ir. casad Husten; cymr. pâs dass. – skr. kâsate hustet, kâsa m. Husten. (118:9; health)

**hvôstan** m. Husten. an. hôsti m. Husten; ags. hwôsta, mnd. hôste; ahd. huosto, mhd. huoste m., nhd. Husten. (118:10; health)

**hvôstôn** husten. an. hôsta ađa husten; ags. hwôstan; ahd. huostôn, mhd. huosten, nhd. husten. | G. (118:11, 119:1)

G.

ga- untrennbare Vorsatzpartikel, ge-. g. ga-; an. g-(nur sporadisch erhalten); as. ags. ge-, afries. ge-, ie-, e-, i-; ahd. ga-, gi, ka-, ki-, mhd. nhd. ge-. Vielleicht zu dem gleichbedeutenden ig. ko-, kom- zustellen. lat. co-, com- praefix, cum praep. gall. co-, com-, ir. com-, cum- praefix, co-n praep. (119:2)

ga-hnaistan s. hnaista. (119:3)

ga-nôha s. nah. (119:4)

ga-mana n. Mitmensch, Genosse, Genossenschaft. g. gaman n. Mitmensch, Genosse, Genossenschaft; an. man n. Hausleute, Sklaven, auch einzelner Sklave. Aus ga- und manan- Mensch.

(Wie z. B. skr. madra-râja- zu râjan-.) (119:5; law) **ga-mainia** s. mi 1. (119:6)

ga-raiþia bereit, fertig. g. garaiþs angeordnet, bestimmt; an. greiðr leicht zu bewerkstelligen, klar, einfach, ags. geræde, ræde fertig, leicht, einfach, engl. ready, mnd. gerêde, rêde bereit, fertig; mhd. gereite, gereit, reite, reit fertig, bereit, zur Hand. Wahrscheinlich ursprünglich »fahrtbereit«, s. rid, raidô. (119:7)

garaidian bereiten. g. garaidjan anordnen, gebieten, befehlen; an. greiða auswickeln, ordnen, helfen, auszahlen; ags. (ge)rædan ordnen,

helfen; mhd. (ge)reiten bereiten, ordnen, zählen, rechnen, zahlen. (119:8)

galîka gleich. g. galeiks ähnlich, gleich; an. glîkr, lîkr; as. afries. gelîk, ags. gelîc (engl. like); ahd. galîh, kilîh, mhd. gelîch, nhd. gleich. Eig. »dieselbe Gestalt habend«, s. lîka. (119:9)

galôfa(n) m. Handschuh. an, glôfi m. Handschuh; ags. glôf m., engl. glove dass. Aus ga- und lôfan, w. s. (119:10)

gavja n. Gau. g. gavi n. Landschaft, Gau; afries. gae, ga Gau, Dorf, ags. -gê (in Zusammensetzungen), mnd. gô n. Gau; ahd. gawi, gowi, gewi, kawi, kewi, mhd. {error} gou g. gouwes n., nhd. Gau. Aus ga- avja »Verbindung von Dörfern«? Vgl. gr. οἴη Dorf, lak. ἀβά Volksabteilung. (Da Gau in älterer Zeit als »Talgegend an einem Wasser hinab gelegen«, definiert wird, so ist Zusammenhang mit Aue (s. ahvô) vielleicht wahrscheinlicher.) (119:11; law)

gagana praepos., praefix, gegen, gaganai adv. entgegen. an. gagn- gegen; gegn, igegn. praep. mit dat. und adv. entgegen, gognum, gegnum praep, mit acc. durch, gegn adj. gerade, gerade ans Ziel führend; as. gegin, angegin, afries. ien praep., ags. gēan, gegn, ongeagn, ongēan praep. mit acc. und dat. gegen, und. adv., engl. again, adj. ags. gegn gerade; ahd. gagan, kagan, gagin, gegin, mhd. gegen praep. mit dat. und acc., nhd. gegen, ahd. gagani, | mhd. gegen(e) adv. entgegen, auch ahd. ingagan, ingagani, mhd. engegene, engegen, nhd. entgegen, gagana vielleicht aus gaund gana partc. praet. der Wz. gê geben; gagin- = gagani (von gagana abgeleitet). An. gagn n. Hilfe, Nutzen somit eigentlich Zusammentreffen. Vgl. lat. contra zu com. (119:12, 120:1)

gag(a)njan entgegnen, begegnen. an. gegna begegnen, zusammenfallen mit, entsprechen; ahd. kagannan, keginen, mhd. ent-, be-gegenen, begagenen entgegenkommen, nhd. begegnen. (120:2)

gê, ga, praes. gajô gehe. aschwed. adän. gi gehen; mnd. ahd. mhd. gân gehen, afries. tô gân(e). Daneben ags. gân (engl. go), mnd. gên, gein; ahd. mhd. gên (nhd. gehen); diese Form (germ. gai-n) wegen des praes. gajô. Man vergleicht gr. κιχῆναι, κιχάνω erreichen, erlangen. – skr. jihîte geht, schreitet, weicht, jahâti weicht von, verläßt. Erweiterung mit -d in ir. gaidh ging. Ig. Wz. ĝhē: ĝha (eigtl. gähnen). (120:3)

gaiti f. Ziege, Geiß. g. gaits f. Ziege; an. geit f. pl. geitr; as. gêt, ags. gât f. engl. goat; ahd. geiz, keiz, mhd. geiz f., nhd. Geiß. Vgl. lat. haedus Bock. Ig. ĝhaid- wahrscheinlich verwandt mit lit. żádżiu żáisti spielen, den Beischlaf vollziehen. (120:4; animal)

gaitîna Ziege betreffend, n. Zicklein. g. gaitein u. Zicklein; ags. gæten Ziege betreffend, aus Ziegenfell gemacht; ahd. mhd. geizîn von Ziegen, Ziege betreffend, ahd. geizîn n. Zicklein. Vgl. lat. haedînus von jungen Böcken. (120:5; animal)

gaidô f. Stachel. ags. gâd f. Stachel, Spitze, engl. goad; langob. gaida f. Speer. Entweder germ. gaidô zur Wz. ĝhi schleudern, vgl. skr. hetí m. Geschoß: oder zur erweiterten Wz. ĝhis, statt ĝhoizdhā, s. gaiza (möglich wäre freilich auch Wurzelverwandtschaft mit gairu). (120:6)

gaidva s. gi. (120:7)

**gairu** n. Stachel. g. gairu n. Stachel. Vgl. lit. gairè Stange. (120:8)

gaila üppig, strotzend, ausgelassen, geil. g. in gailjan erfreuen; as. gêl, mnd. geil, kräftig, munter, übermütig, üppig, ags. gâl übermütig, schlecht; ahd. geil, keil, mhd. geil. mutwillig, üppig, ausgelassen, lustig, nhd. geil; mhd. geil m., geile f. Lustigkeit, üppiges Wachstum, Hode, mnd. geile f. Hode. Ablaut: gīl- in an. gil-ker Gärbottich, ndl. gijlen gähren, norw. mundartl. gīl und gîl n. Bier im Gähren, ndl. gijl n. Ig. ghoilo oder ĝhoilo. Vgl. zum ersteren asl. žělŭ heftig, lit. gailus jähzornig, scharf, bitter von Geruch, Geschmack, zum letzteren vielleicht skr. helâ f. ein best. ungebundenes Gebahren eines verliebten Weibes, Leichtsinn. Verwandt ist auch gael. gaol Liebe = ir. gáel Verwandtachaft. (120:9)

gaiza m. Spieß, Ger. an. geirr m. Spieß; as. gêr, afries. gêr-, ags. gâr m. Spieß, Wurfspeer; ahd. mhd. gêr m. Wurfspeer, nhd. Ger. — | Davon abgeleitet gaizan m. speerspitzenförmiges Stück: an. geiri m. speerspitzenförmiges Stück; ags. gâra m. mnd. gêre m. f. dass., afries. gare Rockschoß; ahd. gêro, kêro m. keilförmiges Stück, Zwickel, nhd. Gehre. Vgl. gall. gaison, gaisos, ir. gae Speer. — gr. χαῖος Hirtenstab. skr. hésas n. Geschoß. Ig. Grundwz ĝhi schleudern, antreiben in skr. hinóti schleudert. (120:10, 121:1)

gaisila, gaisala m. Stab, Peitsche. an. geisl m. Ski-Stab, geisli m. Stab, Strahl (vgl. radius); mnd. geisel f. Peitsche; ahd. geisila. keisala, mhd. geisel f. Geisel, Peitsche, nhd. Geisel. — Ablaut: langob. gîsil Pfeil, isl. gíll m. Nebensonne (aus gîzla, norw. mundartl. gîl und auch gisl Nebensonne). Vgl. ir. gíallaim ich peitsche. (121:2; technology)

gau 1., gavên. an. gâ prät. gâđa seine Aufmerksamkeit worauf richten, Acht geben, beachten. Vgl. asl. gověti religiöse vereri. lat. faveo bin günstig. (121:3)

gaumô f. Aufmerksamkeit, Obacht, Sorge; Gastmahl. an. gaum f., gaumr m. Aufmerksamkeit; as. gôma, and. ps. gouma f. Gastmahl, Bewirtung, ags. gíeme f. Sorge; ahd. gouma, kouma, mhd. goume, goum f. prüfendes Aufmerken, ahd. auch Gastmahl, Wohlleben. (Die Bedeutung »Schmaus« aus dem religiösen Ritus?) Ablautend gum- im abgeleiteten vb: n. isl guma að e-n achten auf: as. far-gumôn versäumen, ags. ofergumian versäumen. (121:4)

gaumian beachten, sorgen, verwahren. g. gaumjan, beachten, merken; an. geyma beachten, wahrnehmen, verwahren; as. gômjan c. gen. beachten, c. acc. bewirten, ags. gíeman beachten, verwahren; ahd. gaumjan, kaumjan, goumen, und goumôn, coumôn, mhd. goumen Acht worauf geben, wahrnehmen, merken, wonach trachten, ahd. auch schmausen. (121:5)

gavatian beachten, hüten, verwahren. an. gæta beachten, hüten, verwahren (isl. gát f., norw. mundartl. gaat, Aufmerksamkeit ist wahrscheinlich analogische Neubildung); afries. gêta, gâta bestätigen. (121:6)

gau 2., gaujan gōu schreien, bellen (spotten); wehklagen. an. geyja prät. gô bellen, schelten, -gâ f. (= gavô) Bellen, Spott. — Erweiterung gaut-, gût- in an. gautan f. Prahl, Geschwätz; ndl. guiten bellen, ausschelten, spotten; nhd. mundartl. gauzen, gäuzen belfern, ausschelten. Ig. Wz. ghu. Lit. gaudziù gaūsti sausen, weinen, jammern, heulen (von den Wölfen und Hunden), gaudonē Pferdebremse. skr. ghûka m. Eule. Vgl. gug. (121:7)

**gauþa** n. Gebell, Spott. an. gauð n. (?) Gebell; ags. géaþ Gespött, Narrheit. (121:8)

**gaunôn** wehklagen, trauern. g. gaunôn trauern, klagen, ϑρηνεῖν | Verwandt an. gaula heulen (v. Hunden). Vgl. lit. gaudùs wehmütig. (121:9, 122:1)

gaura betrübt. g. gaurs betrübt, traurig; ahd. gôrag erbärmlich, elend. Ablautend: as. gornôn trauen, klagen (etymologisch von guornôn zu scheiden), ap. gyrn n. Trauer? Vgl. skr. ghorá furchtbar, schrecklich. – russ. žuritĭ schelten, klruss. žuryty betrüben. – ir. gúre Schmerzhaftigkeit, Heftigkeit. (122:2)

**gauriþô** f. Betrübnis. g. gauriþa f. Betrübnis. Vgl. skr. ghoratâ f. Grausenhaftigkeit. (122:3)

gauka m. Gauch, Kuckuk. an. gaukr m. Gauch, Kuckuck; ags. géac m. Kuckuck, mnd. gôk Narr; ahd. gouh, kouch, mhd. gouch m. Kuckuck, Bastard, Tor, Narr, nhd. Gauch Narr. Vielleicht zu gau, gaujan. (122:4)

gauvia rasch, schlau. mnd. gowe, gauwe rasch, schnell, klug, mndl. gouwedief Gaudieb, gauwicheit, Behendigkeit. Vgl. lit. guvùs rasch, behende. (122:5) geusa m. eine Fischart. ä.schwed. gius (nschwed. gös) eine Fischart (lucioperca); nhd. mundartl. giesen cyprinus cephalus, und guse. Vgl. lit. żuvìs Fisch, żuklŷs Fischer, preuß. suckans acc. pl. Fische. gr. lχθύς – arm. jukn Fisch. (122:6; animal)

(gag, gêg) 1. gähnen. Weiterbildung zu ig. ĝhē gähnen. (122:7)

gaga rückwärts gebogen. an. gaghals mit zurückgebogenen Halse, norw. mundartl. gag rückwärts gebogen; engl. gagtoothed mit hervorstehenden Zähnen. Hierzu vielleicht mhd. gagen sich hin und her wiegen (vgl. gîgen, s. gig), und ags. gagol mutwillig (oder gâgol? zu gig?). Ablautend an. gægjast sich vorwärts strecken. Lidén (Arm. St. 94) stellt eine ig. Wz. ghegh krümmen, biegen auf, zu welcher er außer germ. gaga u. s. w. auch lit. gõgas »des Pferdes Rücken über den Schultern an seiner höchsten Stelle« und arm. gog Höhlung, Bauschung u. s. w. stellt. (122:8)

**gagula** m. n. Kiefer. ags. geagl m. n. Kiefer, and. gagal palatum, mnd. gagel, gegel m. n. Gaumen, Zahnfleisch. (122:9; body)

(gag, gêg) 2. gagen (Gans), mhd. gâgen, gâgern schnattern, schweiz. gaggelen gackern, stoßweise lachen (euch gagelen); mndl. gagelen, m. engl. gagelin, jetzt gaggle gagen. Hierzu an. gagl n. kleine Gans, gagarr m. Hund, gaga spotten. Ig. Wz. ghēgh: ghagh, ghegh. Vgl. lit. gagiù gagéti gagen, schnattern, gagónas Gänserich, gegè Kuckack. — ir. géd Gans (aus gegdā). Inslov. gagati gingire, serb. gagula Art Wasservogel, russ, gagara Silbertaucher (Ablaut -ā-). (122:10)

gagana s. ga. (122:11)

gegura Felsenkluft. an. gjograr pl. Felsenklüfte. Lidén (Arm. Stud. 10) vergleicht arm. gez Spalte, Riß, Kerbe u. s. w.; verwandt nir. gael. gág »a cleft, chink«. (122:12)

gagula m. Gagel (myrica gale). ags. gagel m. (?), gagolle f., engl. gale; mndl. mnd. gagel; mhd. gagel, nhd. Gagel. Lautlich entspricht vielleicht gr. κάχλα = βούφθαλμον. (122:13)

get, getan gat gêtum getana erreichen, erlangen. g. bigitan st. vb. finden; an. geta st. vb. erreichen, erlangen, hervorbringen, erzeugen, erwähnen, vermuten, geta f. Vermutung, gât u. Leckerei; as. bigetan ergreifen, fargetan vergessen, afries. urieta vergessen, ags. bigietan st. vb. erhalten, erzeugen, forgietan vergessen, engl. get, biget, forget; ahd. pikezzan erhalten, firgezzan, mhd. vergezzen, nhd. vergessen. Ig. Wz. ghed. Vgl. lit. pasigendù sehne mich nach, verlange, lett. gidu (aus gendu) werde inne, vermute, gedēt sich erinnern, asl. gadaja gadati erraten, vermuten. – gr. χανδάνω fasse. – lat. prehendo, praeda, hedera. – cymr. genni contineri, capi. – alb. gendem ich werde gefunden. (123:1)

gêtôn f. Rätsel. an. gâta f. Rätsel (geta gâtu ein Rätsel erraten). Vgl. russ. zagadka Rätsel. (123:2) gata n. Arsch, Loch. an. gat n. Loch; as. gat n. Loch, Offnung, Höhle, mnd. auch anus, afries. iet, gat Öffnung, Loch, ags. geat n. Tor, engl. gate. Man vergleicht gr. χόδανος Steiß, nir. gead dass. (aus ĝhednó-), arm. jet Schwanz, zend. zadanha dual. die beiden Hinterbacken. Ig. Wz. ĝhed cacare in gr. χέζω skr. hádati. Grundbedeutung demnach »Arsch«. Sehr unsicher, besonders wegen gatvôn, das wohl mit gata verwandt ist. (123:3)

gatvôn f. Gasse. g. gatvô f. Gasse; an. gata Weg zwischen zwei Zaunen, Gasse, Weg; engl. gate Weg, Tor aus dem Nord. entlehnt, mnd. gate Gasse, Straße; ahd. gazza, gaza, mhd. gazze f., nhd. Gasse. Wohl mit gata verwandt. (123:4)

(gad) zusammenhalten, festhalten, eng verbunden sein. Ig. Wz. ghadh. Vgl. asl. godŭ (passende) Zeit, godĭnŭ genehm sein, godĭnŭ genehm; lett. gāds Vorrat, Habe, lit. gãdytis sich ereignen, sich treffen. – skr. gádhya festzuhalten, zu erbeuten, â-gadhita umklammert. (123:5)

gadôn vereinigen. afries. gada vereinigen, mnd.

gaden passen, gefallen, sich gatten; ahd. begatôn, mhd. gaten, gegaten intr. schicklich zusammenkommen, trans. vereinigen, zusammenbringen, reflex. sich fügen. (123:6)

(ga-)gadan Genosse, Gatte, gadulinga (gadilinga) Verwandter, as. gigado, ags. gegada, gada m. Genosse; mhd. gegate, gate m. Genosse, Gatte, nhd. Gatte. – g. gadiliggs Vetter; as. gaduling Verwandter, ags. gædeling Genosse; ahd. gatulinc, gatilinc, mhd. getelinc Verwandter, Vetter, Geselle. (123:7) gadaran m. Gatter, Gitter. aschwed. gadder m., ahd. kataro, mhd. gater m. (und geter n.), mnd. gaddere Gitter. Vgl. ags. tô gædere zusammen (engl. together) und gædrian sammeln (engl. gather), mnd. gadderen, afries. gadur zusammen, gaduria sammeln. (123:8; technology)

gadma n. umschlossener Raum. ahd. gadum n. (mit Unter | bleibung der Verschiebung, vor m) umschlossener Raum, Haus, Gemach, mhd. gadem, gaden n. Haus von nur einem Gemache, Scheune u. s. w.; mnd. gadem, afries. gaten (für gaden). (123:9, 124:1)

**gôda** gut. g. gôps gut; an. gôđr; as. afries. gôd, ags. gôd, engl. good, ahd. guot, kuot, mhd. guot, nhd. gut. Vielleicht von. gad, und ursprünglich »passend, genehm« bedeutend. (124:2)

gadja n. Sinn, Mut, Wohlgefallen. an. geđ n. Sinn, Mut, Charakter, Wohlgefallen, Zuneigung. An. gedlauss charakterlos vielleicht = ahd. getilôs, mhd. getlôs zügellos, mutwillig. Vielleicht ig. Wz. guhedh. Vgl. gr. πόθος, ποθή Verlangen, Sehnsucht, ποθέω sehne mich nach, wünsche, θέσσασθαι anflehen. – ir. guidim bitte. – zend. jaidhyêimi ich bitte. (124:3) (gen) schlagen. Ig. Wz. guhen. Vgl. lit. genù genéti die Äste am Baume abhauen, ginù gìnti wehren, genù giñti Vieh treiben, asl. žĭnja žeti abmähen, ernten,

ženą gŭnati treiben. - gr. θείνω, ἔπεφνον, φόνος.

skr. hánti schlägt, tödtet, zend. jaiñti. (124:4)

ganda m. dünner Stecken. an. gandr m. dünner Stecken; schweiz. gunten m. Art Keil. Vgl. lett. dsenis das zwischen den beiden Zacken der Pflugschaar eingeklemmte Holz. – ir. gein Keil. (124:5; technology)

**gunþiô** f. Kampf. an. gunnr, guðr f. Kampf; as. gûdea f., ags. gûþ f. Kampf; ahd. in gundfano m. Kriegsfahne. Vgl. skr. hati f. Schlag, Tötung, hatyấ f. Tötung. (124:6)

**gana** n. Gähnen. an. gan n. Gähnen, gana (= ganôn) sich öffnen, klaffen, gähnen. Ig. Wz. ĝhan, Erweiterung von ĝhē: ĝha, s. gê. Vgl. gr. χαίνω gähne, klaffe, χάνος Kluft, s. gans. (124:7)

gang, gangan gegang gangana gehen. g. gaggan praet. gaggida gehen; an. ganga gêkk; as. ags. gangan gêng, afries. gunga geng, ahd. gangen, kankan giang, mhd. praes. gang, praet. gienc, nhd. oberdeutsch gangan, nhd. (gehen) ging gegangen. Ig. Wz. gengh. Vgl. lit. żengiù żeñgti schreiten, prażanga Übertretung. — skr. janghâ f. Bein, Fuß. (124:8)

ganga m. n. Gang. g. gaggs m. Gang, Gasse; an.

gangr m., gang n. das Gehen, der Gang; as. gang m. Gang, Zug, Verlauf, afries. gong, gung, ags. gang m. Gehen, Gang, Lauf, Weg; ahd. gang, kank, mhd. ganc m. Gehen, Gang, Lauf, Weg, nhd. Gang. Vgl. lit. prażanga Übertretung. (124:9) gangia gänge, gangbar. an. gengr gehbar; ags. genge wirksam, kräftig, afries. ganse, genzie gangbar, mnd. genge gangbar; ahd. gengi, mhd. genge, nhd. gänge, gäng (124:10)

**ganhti** f. das Gehen, Gang, Eingang. g. in framgâhts f. Fortschritt, inn-at-gâhts f. Eingang, Eintritt; an. gâtt f. Türöffnung; mhd. giht f. (aus gaht f.) Gang, Reise. (124:11)

ganatan s. gans. (125:1)

ganta ganz. ahd. mhd. ganz unverletzt, vollständig, heil, gesund, nhd. ganz (entlehnt im mnd. ganz, gans, mndl. gans, gansch, afries. gans). Von gam (= ig. kom, s. ga) abgeleitet? oder von ig. ĝhan gaffen (s. gana)? Vgl. gr.  $\chi \acute{\alpha} \nu \acute{\delta}$ ov mit weit geöffnetem Munde. Sehr unsicher. (125:2)

genn, -gennan -gann -gunnana anfangen. g. du-ginnan st. vb. beginnen; as. beginnan, ags. beginnan, onginnan, engl. begin; ahd. biginnan, inginnan (-kinnan), mhd. beginnen, enginnen st. vb., nhd. beginnen; (afries. biienna aus bigannian). Germ. genn aus gen-v (das v gehörte ursprünglich nur dem Präsensstamm an). Man vergleicht asl. po-četi, na-četi anfangen, konĭ Anfang. — ir. cinim ich entspringe, cét zuerst. Ig. Wz. ken. (Unsicher. Nach Wiedemann (B. B. 27, 193) ig. Wz. ĝhen, vgl. alb. zē berühre, fange, fange an.) (125:3)

gans f. Gans. an. gâs pl. gæs f. Gans; afries. gans, ags. gôs pl, gês f., engl. goose, mnd. gôs; ahd. gans, cans, mhd. gans f., nhd. Gans. — Verwandt: germ. ganata(n), ganta(n) m. in ags. ganot m., engl. gan(n)et der Gannet (sula alba); ahd. gana(z)zo, mhd. ganze und ganser m. Gänserich (lat. germ. ganta Plinius); und germ. ganran in ags. gan(d)ra, engl. gander, mnd. ganre Gänserich. Entlehnt in prov. ganto, ganta Storch, Kranich, wilde Gans und preuß. gandanus Storch, lit. gañdras Storch. Vgl. lit. żąsis f. Gans, preuß. sansy (asl. gąsĭ aus dem Germ.). — gr. χήν χηνός. — lat. anser. — ir. géis Schwan. — skr. haosa m., haosấ f. Gans. Wahrscheinlich zur Wz. ĝhan gähnen, s. gan. (125:4; animal)

(gap) gaffen. Vgl. gab. Germ. gapôn in an. gapa gaffen, gap n. Schlund, Öffnung (engl. gape aus dem Nord.); mnd. gapen; mhd. nhd. gaffen. Ig. Wz. ghab. Gr. χαβός (χαβόν καμπύλον, στενόν) stimmt nicht in Bedeutung. (125:5)

(gab) gaffen. Germanisch in gabla m. = ags. geaflas pl. Kiefer; schwed. mundartl. på gavel weit offen, und in an. gabba Spott oder Scherz treiben, gabb n. Scherz, Spott, mnd. gabben, gabberen Scherz, Possen treiben, afries. gabbia verklagen; ags. (ge)gafspræc narrische Rede, gaffettung Spott. Ig. Wz. ghabh gespaltet sein (?), klaffen (verwandt mit ghab, s. gap). Vgl. kelt-lat. gabalus Kreuz, Galgen = ir. gabut f. gegabelter Ast, Gabel, Schenkel (germ. ga-

balô Gabel = ags. gafol f., 「and. gaflia f. Gabel, mnd. gafele, ahd. gabala, nhd. Gabel, wahrscheinlich aus dem Kelt. entlehnt); cymr. gafl interfeminium. — skr. gábhasti m. Wagendeichsel, gabhá m. (Spalte) vulva. (125:6)

geb, geban gab gêbum gebana geben. g. giban st. vb. geben; an. gefa st. vb.; as. geban, afries. ieva, ags. giefan st. vb., engl. give; ahd. geban, kepan, mhd. geben, nhd. geben gab. Vgl. lit. gabénti | bringen, verschaffen, refl. gabéntis mit sich nehmen, gabiáuja Göttin des Reichtums. – lat. habeo. – ir. gabim ich nehme. (125:7, 126:1)

**gebô** f. Gabe, Geschenk. g. giba f. Gabe, Geschenk; an. gjof f. dass.; as. geba, afries ieve, ags. giefu, gifu f.; ahd. geba, kepa, mhd. gebe f. Gabe, Geschenk. (126:2)

-geban m. gebend, Geber in Zusammensetz. an. -gjafi in Zus.setz. z. B. lîfgjafi Leben spendend; as. -gebo, ags. -giefa, afries. -ieva. Geber; ahd. -kebo, -kepo, mhd. -gebe m. (126:3)

gefti f., die Gift, Gabe. g. in fragifts f. Verleihung; an. gipt f. Gabe, Geschenk, Heirat; as. gift Gabe, afries. ieft f. Gabe, ags. gift f. Mitgift, pl. Heirat; ahd. gift, kift, mhd. gift f. das Geben, Gabe, das Gift, nhd. Mitgift f. und Gift n. — Dazu geftian dono dare in an. gipta nuptui dare; mnd. giften geben; mhd. giften geben, schenken, vergiften. (126:4)

**gabîga** reich. g. gabeigs (gabigs), vgl. gabei f. Beichtum; an. gofugr ansehnlich. (126:5)

**gêbôn** f. Gabe. an. (spät) gâfa f. Gabe; mhd. gâbe f., nhd. Gabe. (126:6; law)

gêbia angenehm. an. gæfr angenehm, dienlich, gæfa f. Glück; afries. ieve, geve gäbe, mnd. gêve was sich geben läßt, angenehm; mhd. gæbe annehmbar, willkommen, angenehm, nhd. gäbe, gäng und gäbe. (126:7)

gabala, gebila(n) m. Giebel, gebala m. Schädel. an. gafl m. Giebelseite (afrz. engl. gable aus dem Nord.). – Ablautend: g. gibla, m. Giebel, Zinne, ahd. gibil, mhd. gibel m. Giebel, Pol, ndl. gevel; und ahd. gebal, mhd. gebel m. Schädel. Vgl. gr. κεφαλή Haupt, Ende, Gipfel. (126:8)

(gam) Erde. Germanisch in guman. Ig. ĝhzem, ĝhzom (?) Erde. Vgl. lit. žēmė Erde, žēmas niedrig, lett. seme Erde, sem unter, preuß. semme, same, asl. zemlja Erde. – gr. χθών, χθαμαλός, χαμαί. – lat. humi, humilis. – skr. nom. kṣâs g. kṣmás, jmás. (126:9)

guman m. Mensch. g. guma m. Mann; an. gumi m.; as. gumo, ags. guma, afries. in breid-goma Bräutigam; ahd. gomo, como, mhd. gome Mensch, Mann, nhd. in Bräutigam. Vgl. lit. żmi pl. żmónės Mensch, Menschen; preuß. smoy Mann. – lat. homo, nêmo. Zu gam gehört auch an. Gymir ein Gigant, Vater der Gerd (aus gumja eine Bildung wie χθόνιος). (126:10)

(gam, gim) gôm Winter. norw. mundartl. gô (giö) die Zeit Febr.-März, auch Spürschnee, an. in der Form gôi f. der auf þorri folgende Wintermonat. Aus gôm = ig. nomin. ĝihôm. {error} Ig. ĝhiôm, ĝhiom-, ĝhim-. Vgl. gr. χιών f. Schnee, χεῖμα Winter, δύσ-χιμος; schauerlich. – lat. hiems, bîmus = bi-himus. – ir. gam Winter. | lit. żëmà, lett. sîma Winter, asl. zima dass. – skr. himá m. Kälte, Winter, n. Schnee, héman, hemantá m. Winter. (126:11, 127:1; sky)

gamala alt. an. gamall alt, gemla einjähriges Schaf, gemlingr einjähriger Widder (vgl. vetus: skr. vatsá); as. in gigamalôd bejahrt (= an. gamlaðr), ags. gamol, gamelian altern, mnd. gamelen; ahd. gamal- in Eigennamen. Vielleicht abgeleitet von ig. ĝhiom (germ. gam-) Winter (etwa annosus). Vgl. ir. gamuin einjähriges Kalb. (127:2)

gimrî f. einjähriges Schaf. norw. mundartl. gimber f., gymber Schaf das noch kein Lamm geworfen hat, an. gymbr (durch Vermischung mit gymbill u. ä., s. gem, statt gimbr) dass.; engl. gimmer aus dem Nord. Lex salica: ingimus einjähriges Vieh. Vgl. gr. χίμαιρα Ziege, χίμαρος m. f. Ziegenbock, Ziege, bei den Dor. einjährige Ziege. – lat. bîmus = bi-himus zweijährig. (127:3; animal)

(**gem**) hüpfen, springen. Germanisch in gaman, gumara. Weiterbildungen gemp, gemb. (127:4)

gamana n. Freude, Lustigkeit, Spiel. an. gaman n. Freude, Lustigkeit, Wollust; as. gaman, ags. gamen n. Freude, Vergnügen, Spaß, Spiel, engl. gammon und game, afries. game, gome f. Freude; ahd. gaman n., mhd. gamen n. m. f. Spiel, Spaß, Lust. Nicht aus ga-man (g. gaman n. κοινωνία) sondern zur germ. Wz. gem. Vgl. die Nebenform ä. dän. gammel; engl. to gamble (ags. gamenian); mhd. gamel n. Lust, Spaß; und norw. mundartl. gamast sich vergnügen, scherzen, gantast (aus gam-t-) scherzen, an. gems m. n. mutwilliges Betragen, gumsa spotten. (127:5)

gumara m. Widder. an. gamarr m. Widder. Verwandt gymbill, gumbull Lamm (zur erweiterten Wz. gemb). Auch ahd. gamuz, mhd. gemize, gamz, nhd. Gemse gehört wohl hierher. Vgl. ir. gabar Geiß, gall. Gabro-magus (aus gamro-). (127:6; animal)

(gemp und gemb) hüpfen. norw. mundartl. gimpa wippen, gamp m. großer, plumper, schwerfälliger Kerl, plumpes Pferd; mhd. gampf m. das Schwanken, und gampen hüpfen, springen, gampel-man, gumpel-man Possenreißer, gampel-spil und gumpel-spil, mnd. gammel-spel Possenspiel, nhd. Gimpel. (127:7)

gamman m. Hürde, Schafstall, Erdhütte. an. gammi m. Erdhütte (bei den Finnen), dän. gamme Stall, Schafstall, Hürde, schwed. mundartl. gamma Kuhkrippe; schweiz. gämmeli kleine Scheune oder Hütte auf den Weiden, worin das Vieh und etwas Stroh untergebracht wird, Vorstall bei den Alphütten, pomm. gamm Haufe von Ziegelsteinen, die zum Trocknen aufgesetzt werden. Lidén (Arm. Stud. 14) vergleicht arm. gom Stall, Schafstall. (127:8)

(ger) 1. begehren. Ig. Wz. ĝher. Vgl. gr. χαίρω,

έχάρην. – osk. | herest ,volet'; lat. horior, hortor. – skr. har, háryati gern wollen, begehren. (127:9, 128:1)

gera, geraga, gerîga begierig, geran begehren. an. Geri der Name des einen von den Wölfen Odins; ahd. ger, ker, mhd. ger verlangend, begehrend; as. gerôn, afries. geria, ieria; ahd. gerôn, gerên, mhd. geren, gern begehren; as. gerag; ahd. girîg, kirîg, mhd. girig, nhd. gierig. (128:2)

gerna geneigt zu, begierig nach. g. gaírns z. B. in faíhu-gaírns; an. gjarn geneigt zu, begierig auf; as. gern, ags. georn begierig, eifrig nach, afries. gerne, ierne adv. gern; ahd. kern begierig, strebend nach, mhd. -gern in miete-gern lohnsüchtig, niu-gern neugierig. Davon: gernian in g. gaírujan begehren; an. girna; as. girnean, ags. giern(i)an. (128:3)

**griþ**, {error} **gruþ** n. Zuhalt, Friede, Schonung. an. grið n. Zuhalt, pl. Friede, Schonung, aschwed. gruþ; ags. griþ n. dass. (entlehnt?). Trotz des verschiedenen Genus ist wahrscheinlich germ. gr-iþ (gr-uþ) mit griech. χαρ-ιτ zu vergleichen. (128:4)

(gr-up) init griech. χαρ-ττ zu vergreichen. (120.4) (ger) 2. (warm sein) gähren. Ig. Wz. g"her warm sein, dampfen, im German. mit der weiteren Bedeutungsentwickelung: gähren, wonach Ableitungen teils mit der Bedeutung (gegohren) »reif, fertig«, teils mit der Bedeutung »im Gähren begriffen«, »halbverdaut«, »Dung«. Vgl. lit. gäras Dampf, lett. gars Dampf, Geruch, preuß. gorme Hitze, asl. gorĕti brennen, grĕti wärmen, klrus. har Fettdampf. – gr. θερμός – lat. formus warm. – ir. gorim ich wärme, gorm warm, gur Eiter. – arm. Jerm warm. – skr. gharmá m. Wärme; zend. garema warm, Hitze. (128:5)

garva gegohren, reif, fertig. an. gorr, gørr, gerr fertig, gerð (= garviþô) f. das Gähren (des Biers) = ahd. garawida Herrichtung; {error} as. garu, ags. gearo bereit gemacht; ahd. garo, karo, mhd. gare, gar fl. gar(e)wer bereit gemacht, fertig, nhd. gar. (128:6)

garvian bereiten. an. gør(v)a, gera bereiten, machen, norw. mundartl. gerast auch reif werden; as. garuwjan, gerwean, ags. gierwan bereiten, kochen; schmücken, kleiden; ahd. garawen, karawen, mhd. gerwen, garwen bereiten, rüsten, gerben, nhd. gerben. (128:7)

garviôn f. Hefe, Schmutz. mhd. gerwe, gerwen f. Hefe, Unreinigkeit; afries. iere, gere Jauche, mnd. gere Gährung, Gestank, Mistpfuhl, Schmutz, geren gähren (mit germ. jesan zusammengeworfen), gare f. die in den Acker gebrachte Düngung. Ablautend gurvia in ags. gyrwe-fenn n. Morast, mnd. gore = gere, mndl. gore, göre Rauch, Geruch (vgl. lett. gars Geruch). – Und gerva in an. gjor n. Bodensatz. Verwandt sind ferner die Bildungen mit -m: norw. mundartl. gurm Hefen, Bodensatz, Kot, Speisebrei, engl. mundartl. gorm besudeln, nhd. mundartl. gärm Hefe. (128:8, 129:1)

**gura** n. der halbverdaute Mageninhalt, Kot, an. gor n. der halbverdaute Mageninhalt; ags. gor n.

Kot (engl. gore); ahd. gor m. n.? Mist, Dünger, nhd. mundartl. gur m. frischer Kot des Rindviehs. Vgl. ir. gur (d. i. goru) Eiter. (129:2)

(ger) 3. schnarren, tönen. ags. gierran st. vb. krachen, schwatzen (germ. gerz-?). Vgl. mit anderen Erweiterungen norw. mundartl. garpa laut and frech reden (an. garpr roher Mensch) schwed. mundartl. garpa schnattern, schwatzen; an. garmr der Hand der Hel. Vgl. skr. gharghara rasselnd, schnarrend. (129:3)

gerd, gerdan gard gurdana gürten. g. in bi-, uf-gaírdan st. vb. umgürten. Die übrigen Sprachen haben das abgeleitete gurdian : an. gyrða; as. gurdian, ags. gyrdan, engl. gird; ahd. gurten, curten, mhd. gurten, gürten, nhd. gürten. Ig. Wz. ĝherdh. Vgl. gr. κορθίλαι σύστροφοι, σωροί und κορθίλας καὶ κόρθιν τοὺς σωρούς, καὶ τὴν συστροφήν. — lit. żardis m. Roßgarten. (129:4)

garda, gardi, gardan m. Geheg, Hof, Garten. g. gards m. (St. garda and gardi) Hof, Hans; an. garðr m. Zaun, Geheg, befestigter Ort, Hof, Garten; as. gard m. Umzäunung, Wohnung, ags. geard Zaun, Geheg, Haushof, Wohnung (engl. yard); ahd. gart Kreis. – g. garda m. Gehege; as. gardo, afries. garda; ahd. garto, mhd. garte m. Garten. Vgl. gr. κόρθις, κορθίλαι s. o., lit. żardis Roßgarten. (Weniger wahrscheinlich germ. gardá d. i. ig. ghortó = lat. hortus, ir. gort Garten, gr. χόρτος von der Grundwz. ĝher in gr. χόρος wozu vielleicht germ. gêran in norw. mundartl. gaare m. Jahrwuchs. Vgl. gotl. gard in derselben Bedeutung.) (129:5)

gerdô f. gurda, gurdila m. Gürtel. g. gaírda f. Gürtel; an. gjorð f. dass. (davon engl. girth); vgl. mnd. girte m.? dass. an. gyrðill m. Gürtel; ags. gyrðel m., engl. girdle, afries. gerðel, mnd. gorðil m.; ahd. gurtil, gurðil, curtil, mhd. gurtel, gürtel, auch gurt m., nhd. Gürtel. (129:6)

garnô f. Darm, garna n. Garn. an. gorn pl. garnar f. Darm; vgl. as. midgarni n., ags. micgern n. Eingeweidefett, Nierenfett; ahd. mittigarni, mitticarni, mittilacarni, nhd. mundartl. micker. — an. garn n. Garn; ags. gearn n., engl. yarn, mnd. garn n.; ahd. garn, karn, mhd. garn n., nhd. Garn. Vgl. lit. żarnà, f. Darm. — lat. hernia Bruch am Unterleibe. — alb. zōte Darm. Weiter gr. χορδή Darm, χόριον Nierenfett. (129:7; body)

garbô Garbe s. greb. (129:8)

(**gers**) starren, rauh sein, Germanisch in gerstôn (?). Ig. Wz. ĝhers. Vgl. lat. horreo. – gr. χέρσος – ir. garb rauh. – skr. hṛṣyati starrt; zend. zarstva Stein. (130:1)

gerstôn f. Gerste. as. gersta; ahd. gersta, kersta, mhd. gerste f., nhd. Gerste. Vgl. lat. hordeum. – gr. κρῖθή (d. i. ghresdhâ). (Unsicher, ob zur W. ĝhers, wegen pehl. džurtāk Getreide: ig. gh-). Zur Wz. ĝhers vielleicht ags. gorst m., engl. gorse Stechginster. Weiter germ. gersu in norw. schw. gjørs lucioperca, schw. gers acerina, vgl. skr. jhasa

ein gewisser Fisch. (130:2)

garst(i)a bitter, ranzig. an. gerstr bitter, gersta erbittern; mnd. garst, garstich bitter von Geschmack, ranzig; mhd. garst, garstic ranzig, nhd. garstig. Vgl. lit. grįstù grìsti überdrüssig werden, grasùs widerlich, ekelhaft. – arm. garš abscheulich. (130:3)

(gal) etwa nachlassen. In an. galli m. Schade, Gebrechen; ags. gealla m. Hautwunde, mnd. galle beschädigte Stelle; nhd. Sandgalle. Germ. gall aus galn ΄. Ig. Wz. ĝhal, Weiterbildung zu ĝhē, s. gê. Vgl. lit. żala f. Schaden, Leid; asl. zŭlŭ schlecht. — ir. galar Krankheit. — gr. χαλάω spanne ab, intr. erschlaffe, lasse ab, χαλῶσα χάσκουσα Hesych. Vgl. galda. (130:4)

gel 1., galan gôl galana singen. an. gala gôl singen, Zaubersang singen, part. galinn (bezaubert =) toll; as. galan st. vb. singen, rufen, ags. galan st. vb. singen, schreien, zaubern; ahd. galan, kalan singen, Zaubersang singen. Dazu g. gôljan grüßen; an. gœla vergnügt machen; ahd. urguol berühmt. Ig. Wz. ghêl: ghal, ghel. Vgl. gr. χελίδών Schwalbe (Wz. gheli, vgl. mhd. glîen schreien, bes. von Raubvögeln), κίχλη Drossel, dor. κιχήλα. (130:5)

galdra n. Zauberlied. an. galdr m. das Singen, Zauberlied; ags. gealdor n. Zauberlied; vgl. ahd. galstar, calstar, mhd. galster n. Zauberlied; an. galdra Zauberlieder singen; ahd. galstarôn dass. (130:6)

gell, gellan gall gullana gellen. an. gjalla st. vb. ertönen, gjallr (aus gella). gallr klingend; ags. giellan st. vb. schreien, engl. yell, 「and. gellôn schw. vb. muttire, mnd. gellen; ahd. gellan, kellan, mhd. gellen st. vb. tönen, klingen, schreien, nhd. gellen. Germ. gell- aus gelz- oder gel-n (-n Praesenserweiterung). Hierzu as. galm, ahd. galm, calm, mhd. galm und gelm m. Schall, Ton, Lärm, Geräusch. Vgl. gelt, gelp. (130:7)

(**gel**) 2. schneiden. Germanisch in gelþô, gelma. Ig. Wz. ĝhel. Vgl. skel 1. Vgl. skr. halá m. n. Pflug. – arm. jlem pflüge. (130:8)

**gelþô** f. Sichel, **gelma** m. Garbe, g. gilþa f. Sichel; ags. gielm m. Garbe. (130:9; agriculture)

(**gel**) 3. locken. In an. gildra f., gildri n. (d. i. geldriôn, geldria) Falle, und gilja (d. f. geljôn) verlocken, aschwed. giæl-skaper Unzucht. Vgl. asl. želěti begehren. (130:10)

(gel) 4. gelb, grün sein. Ig. Wz. ĝhel. Vgl. lit. żeliù żélti grünend wachsen, żálias grün; asl. zelo n. Kraut, zelenŭ grün, zlŭtŭ gelb u. s. w. – gr. χόλος, χολή, χλόος. – lat. helus, holus, helvus. – ir. gel weiß, licht. – skr. hári, hariná, harit gelb, híranya, zend. zaranya n. Gold. Dazu ig. ĝhlē in lit. żlėjà Halbdunkel, Dämmerung, s. glē. (131:1; color)

galla(n) m., gallôn f. Galle. an. gall n. Galle, Gift; as. galla f., ags. gealla m., engl. gall; ahd. galla f., mhd. galle, nhd. Galle. Germ. gall aus galn ΄. Vgl. lett. schults; asl. zlǔčǐ (d. i. ĝhelkio-). — gr. κόλος, κολή Galle. Daneben von der synonymen Wz. guhel (lit. geltas fahlgelb): asl. žlǔtǔ (d. i. gu-

helto-) und žlŭčĭ Galle, lat. fel. (131:2)

gelva gelb. as. gelo gelb, ags. geolo, engl. yellow; ahd. gelo, mhd. gel fl. gelwer, nhd. gelb. — Dazu ablautend gula in an. gulr gelb. Vgl. lit. żelvỹs ein grünender Stamm. — lat. helvus, honiggelb. Weiter: lit. žãlias grün, asl. zelenŭ gelb, grün. — ir. gel weiß, licht. — gr. χλόος m. das Grün. — skr. hári, hariná, harít gelb. (131:3; color)

**gulþa** n. Gold. g. gulþ n. Gold; an. gull, goll n; as. afries. ags. gold, engl. gold; ahd. gold, cold, mhd. golt g. goldes n., nhd. Gold. Vgl. asl. zlato n. (= ĝholto-), lett. solts Gold. – skr. hâtaka n. Gold (aus hâlt-). (131:4)

**gelunô** f. Kiefer. an. gjǫlnar f. pl. Kiemen (engl. gills stammt aus dem Nord.). Vgl. gr. χελΰνη Lippe, Kinnlade. (131:5; body)

galga traurig. ags. gealg, galg traurig. Vgl. gr. καλχαίνω erwäge sorgend (Holthausen I. F. XX 322). (131:5b)

galgan m. Galgen. g. galga m. Kreuz Christi; an. galgi m. Galgen, gelgja f. Stange; ags. galgo m., afries. galga, ags. gealga m. engl. gallows; ahd. galgo, kalgo, mhd. galge m. Gestell über einem Schöpfbrunnen zum Heraufziehen des Eimers, Galgen, nhd. Galgen m. Vgl. lit. żalga f. Stange, lett. ſchalga lange Rute. (131:6; law)

(gelt) schreien, Weiterbildung von gel. (131:7)

**geltôn**, **galtian** schreien. isl. gelta (d. i. galtian) bellen; ahd. gelzôn, kelzôn, mhd. ergelzen die Stimme hören lassen, aufschreien. (131:8)

galtu, galtan m. Eber, Borch, gultî, galt(i)ôn, geltiôn f. Sau. an. goltr m. (Stamm galtu) und galti m. Eber; gyltr, gylta f. Sau; ags. gilte f. junge Sau, mnd. gelte f. verschnittenes Mutterschwein; ahd. galza, gelza f. junge Sau, mhd. galze, gelze f. verschnittenes Schwein. Vgl. skr. hudu, huda, m. Widder (aus ĝhldu-), hunda m. Widder, Hausschwein (hunda f. das Knistern des Feuers). (131:9; animal)

geld, geldan gald guldum guldana gelten, entgelten, vergelten. g. fra-gildan st. vb. vergelten, erstatten, usgildan vergelten; an. gjalda st. vb. bezahlen, entrichten, vergelten, wert sein; as. geldan st. vb., afries. ielda, gelda, ags. gieldan st. vb. bezahlen, erstatten, opfern, engl. yield; ahd. geltan, keltan, mhd. gelten st. vb. bezahlen, erstatten, entgelten, wert sein, nhd. gelten. Ig. Wz. gheldh. Vgl. asl. žlědą žlěsti zahlen, büßen. – gr. τέλθος χρέος. – ir. gell Pfand. Grundwz. ghel in gr. ὀφείλω (131:10, 132:1)

gelda n. Bezahlung, Entgelt, Vergeltung. g. gild n. Steuer, Zins; an. gjald n. Erstattung, Bezahlung, Ersatz, Strafe; as. geld n. Bezahlung, Lohn, Opfer, afries. ield, geld Geld, ags. gield n. Bezahlung, Abgabe, Steuer, Ersatz, Opfer, Götzenbild, eng. yield Ertrag; ahd. gelt, kelt. mhd. gelt g. geltes n. m. Bezahlung, Vorgeltung, Ersatz, Opfer, Abgabe, Steuer; Gewinn, Zahlung, geprägtes nhd. Gelt n. und Entgelt. vgl. asl. żelědĭ muleta. (132:2)

galda, galdia unfruchtbar, gelt. an. geldr (aus galdia)

gelt, keine Milch gebend, aschwed. galder; ags. gielde unfruchtbar, mnd. galt dass.; ahd. mhd. galt, nhd. gelt. Hiervon an. gelda, kastrieren, geldingr Kastrat, ahd. Geltling einjähriges Kalb, Wahrscheinlich zur Wz. gal (partizipiale Bildung). Grundbedeutung der Wurzel »gähnen« Vgl. gr. χαλῶσα χάσκουσα Hesych. Gleichbedeutend norw. mundartl. gadd (aus gaz-da) zur Wz. gas eig. »gähnen«. (132:3; agriculture)

gelp, gelpan galp tönen, schallen, prahlen. Vgl. gelb. ags. gielpan st. vb. prahlen, engl. yelp bellen; mhd. gelpfen (gelfen) st. vb. lauten Ton von sich geben, schreien, singen, prahlen; an. gjalp n. Prahlerei; as. gelp m. Trotzrede, Hohn, ags. gielp m. Prahlerei; ahd. gelph m. Trotzrede, Prahlerei, mhd. gelpf, gelf Brüllen, Bellen, Lärm, Fröhlichkeit, Spott, Hohn, ahd. gelph, mhd. gelph, gelf lustig, übermütig auch: hellglänzend. {error} — schwed. mundartl. galpa schreien (von gewissen Vögeln); as. galpôn laut schreien, prahlen, md. galpen bellen. Hierzu (?) lit. gulbě, preuß. gulbis Schwan. Weiterbildung von gel. (132:4)

gelb tönen. an. gjalfr Wellengetös; mnd. gelve Woge des Wassers; vgl. ndl. golf Welle, ndl. mundartl. galveren, golveren schallen, heulen. Weiterbildung von gel. S. gelp. (132:5; sea)

(gas) trocken, hart sein, Germanisch in gazda. Ig. Wz. ĝhēis: ĝhais und ĝhēs: ghas, Weiterbildung zu ĝhē(i), s. gê. Grundbedeutung: »gähnen«, daraus: »(vor Trockenheit) bersten«, »trocken sein«. Vgl. gis. Die Bedeutung »gähnen« und andere daraus entwickelte in norw. mundartl. gasa glotzen (davon engl. gaze entlehnt) und gas den Kopf hoch tragend (vgl. gag). Mit dieser Wz. ghas identisch ist vielleicht skr. has, hasati lacht (eig. »gähnen, die Zähne entblößen«?). (132:6)

gazda m. harter Boden. an. gaddr m. harter Boden. Gleichbedeutend gald n., galdr m., vielleicht aus einer Grundform \*gazdla. Hierzu norw. mundartl. gadd-fura verdörrte Fichte, gadd-kvist (und gall-kvist) verdörrter Zweig, gadd-kû gelte Kuh Vgl. galda. (132:7)

gez, gêz gestern. an. î gær gestern. Germ. gêz aus ig. ĝhjēs. Vgl. lat. heri. – gr.  $\chi \vartheta \varepsilon \varsigma$  – alb. dje. – skr. hyás. (133:1)

**gestra** gestrig. g. gistra-dagis morgen; ags. geostran-dæg, giestran-dæg gestern, engl. yesterday; ahd. gestaron, gesteren (eig. acc. sing.), mhd. gestern, gester, nhd. gestern. Vgl. lat. hester-nus. (133:2)

gasti m. Gast. g. gasts Gast; an. gestr. m.; as. gast, m., ags. giest m. Fremdling, Gast, poet. auch Feind (engl. guest aus den Nord.); ahd. gast, cast pl. gesti, mhd. gast pl. geste, nhd. Gast m. Vgl. asl. gostĭ m. Gast. lat. hostis Fremdling, Feind. (133:3)

gazda m. Stachel, Spitze; Rute. g. gazds m. Stachel; an. gaddr m. Stachel; as. gard Stab; ahd. gart, cart, mhd. gart m. Stachel, Treibstecken. Hierzu vielleicht gazdiô f. in as. gerda f. virga, afries. ierde, ags. gierd

f. Rute, engl. yard; ahd. garta, gardea, kerta, gerta, mhd. gerte f. Rute, Gerte, nhd. Gerte (oder germ. gardiô? (mit ursprünglichem r), vgl. asl. žrudŭ dünne Stange). Grundbedeutung: Rute, Stange. Vgl. ir. gat (d. i. gazdo-) Rute und gas f. (d. i. gastâ) Schoß, Sproß, Reis. — lat. hasta Stange, Schaft, Speer. (133:4)

gi, gînan gain gähnen. an. gina st. vb. gähnen, gin n. Schlund ags. tôgînan st. vb. klaffen, gin n. Schlund. and. gînan st. vb.? klaffen Dazu germ. gĭnên und gainôn in ags. ginian weit offen sein und gânian gähnen (engl. yawn): ahd. ginên, mhd. ginen, genen, nhd. gähnen, und ahd. geinôn. Das n war ursprünglich nur praesensbildend, vgl. an. gima f. Öffnung, schweiz. gîm dass. Daneben ohne die n-Ableitung ahd. giên gähnen, und mit ableitendem v: ags. giwian, giowian verlangen, fordern, ahd. anagiwên inhiare, gewôn, kewôn, mhd. -giwen, kewen das Maul aufsperren, gähnen. Eine Ableitung mit (ursprünglich praesensbildendem) -nn- (aus ig. -ni r-) {error} liegt vor in ahd. inginnan auftun, öffnen, aufschneiden, spalten (mit beginnan formell zusammengefallen). Weiterbildungen gig, gip, gib, gis, Ig. Wz. ĝhēi klaffen, gähnen. Vgl. lit. żióju żióti gähnen (= ĝhi-ā), asl. zěją zijati, zinati gähnen, zěvŭ Maul. – lat. hiâre, hiscere. - skr. vi-hâyas n. die freie Luft, der Luftraum. Weiter: lat. hêrês. – gr. χῆρος beraubt, χῆτος n. Mangel. – skr. jáháti verläßt (s. gê). (133:5)

gaidva n. Mangel. g. gaidv n. Mangel; ags. gâd n. dass. (wohl nicht hierher ahd. gît Gier wegen lit. géidżiu). Vgl. gr. χῆτος, χάτις Mangel. – skr. hâni f. das Fahrenlassen, Abnahme Mangel. (133:6) gîr(i)a begierig (eig. gähnend). norw. mundartl. gîr m. Begierde, Leidenschaft., ahd. gîri, mhd. gîre begierig; ahd. gîr, kîr, mhd. gîr m., nhd. Geier, mnd. gîre m. (vgl. ags. gîw Geier). Daneben gîla in mnd. gîlen begehren, betteln. (133:7)

gailô f. Hohlweg, gilja n. Felsspalt. an. geil f. Hohlweg, Eng<sup>?</sup>-paß, | gil n. Felsspalt (davon entlehnt engl. mundartl. gill enges Tal); mhd. gil m. (?) Bruch. (133:8, 134:1; land)

**givô** f. 1. Spalte, Kluft (in der Erde). an. gjâ f. Spalte, Kluft in der Erde. (134:2)

**givô** f. 2. Großtun oder ähnliches. an. gjâ, gjô f. wollüstiges Leben (vgl. ags. giwian verlangen); mhd. giude f. (aus giviþô) geräuschvolle Freude, giuden prahlen, großtun, in geräuschvoller Freude sein, verschwenderisch leben, nhd. vergeuden. (134:3)

gîva m. Geier. ags. gîw, géow m. Geier, vgl. ahd. gîr. Unverwandt das gleichbedeutende an. gjôdr Geier, Seeadler. Dieses Wort scheint zur synonymen Wz. gu zu gehören, wie auch die verwandten Namen ahd. eringeoz (neben eringrioz) = schwed. mundartl. (fisk)jute, und ablautend ags. earngéat (und earngéap). {error} (134:4)

(gig) gähnen, klaffen, seitswärts abschwenken. Weiterbildung von gi. Germ. gaiga, gaigian in an. geiga seitwärts abschwenken, geigr m. Schaden; afries. geie

Buße, geien geia (gêia) büßen, ags. for-, of-gægan »abweichen {error} von, überschreiten«, gâgol ausgelassen, ausschweifend; nhd. mundartl. geigen sich hin und her bewegen. Dazu nd. gîk Rahe, Stange (welcher sich am Mast dreht), mnd. geck von verschiedenen drehbaren Dingen, auch Narr, nhd. Geck (aus gîgn -, gĭgn -). Die Bedeutung seitwärts abschwenken auch in mehreren Ableitungen von der Grundwurzel gi, so norw. mundartl. geina, geivla, geira, gîra, nt(ERR<sup>0</sup>by=»crist« corr=»0«/\) gîren sich hin und her bewegen. – Auch g. gageigan κερδαίνειν, faíhugeigô Habsucht, ahd. gingên verlangen, gingo, mhd. ginge m. Verlangen gehören wohl hierher. Lidén (St. z. ai. u. vgl. Sprachges. 45) stellt got. geigan, ahd. gingo, gingên zu skr. jeh- den Mund aufsperren (ig. ghiĝh). (134:5; animal)

(gid) begehren. ags. in gîtsian verlangen, begierig sein; mhd. gîtsen, gîzen, nhd. geizen und Geiz; ahd. kît, mhd. gît m. Habgier, Gierigkeit, Geiz, ahd. kîtac, mhd. gitec gierig, geizig. Hiervon vielleicht zu trennen g. gaidv, s. gi. Vgl. lit. géidżiu geïsti begehren, lett. gaida Verlangen; asl. židą žĭdati erwarten. (134:6)

**gînan** s. gi. (134:7)

(gip) gähnen. Weiterbildung von gi. Germanisch gĭ-pôn in norw. mundartl. gipa klaffen machen, nach Luft schnappen; ags. gipian nach Luft schnappen, nt. gîpen nach Luft schnappen, verlangen, germ. gai-pôn in norw. mundartl. geipa klaffen machen, offen lassen, an. geipa schwatzen. Dazu gaipsôn in an. geispa nach Luft schnappen, m. eng. gâspin, engl. gasp. (134:8)

(**gib**) gähnen. Weiterbildung von gi. an. in geifla knabbelen, vgl. ndl. gijbelen kichern, engl. gibe spotten. (134:9)

**gîbria** gierig (gähnend). an. gîfr m. Unhold; ags. gîfre gierig. (134:10)

(gis) 1. (gähnen), (vor Trockenheit) bersten, trocken sein. isl. gisinn undicht, eigentlich part. eines st. vb. gisa geis gähnen, sich öffnen, vor Trockenheit bersten. Vgl. norw. mundartl. gîsa lachen, blinzeln, | engl. mundartl. gisn nach Luft schnappen. Ig. Wz. ĝhēis: ĝhais, ĝhēs: ĝhas. s. gas. (134:11, 135:1)

gaisnia (trocken) unfruchtbar. ags. gæsne unfruchtbar; ahd. keisinî f. Unfruchtbarkeit. Hierzu mnd. gêst, afries. gêst, gâst das hohe trockene Land im Gegensatz zu den Marschniederungen. Vgl. gas. Zu einer ig. Nebenwz. ĝhēus gehört nd. güste, ndl. gust unfruchtbar, trocken, gelt (s. gu). (135:2; agriculture)

(gis) 2. innerlich erregen, entsetzen. Germanisch in gîsnan, gaisian, gaista. Ig. Wz. ĝhis. Vgl. lit. żeidżiù żeīsti verwunden, beleidigen, żaizdà Wunde. – ir. goite verwundet (Grundform ĝhoizdio). – skr. hîdati ärgert, kränkt, med.: ist ärgerlich, erzürnt, hédas n. Arger, Zorn; zend. zôizhdishta schauderhaftest. (135:3)

**gîsnan** sich entsetzen, staunen. g. usgeisnan sich entsetzen, von Sinnen sein, staunen. Causativum:

usgaisjan erschrecken, von Sinnen bringen. Vgl. ags. gæstan erschrecken trans. (d. i. gaistian), engl. aghast entsetzt, an. geiski m. Entsetzen in geiskafullr. – Unverwandt an. geisa heranstürmen aus ga-aisôn = eisa (aisôn). (Weniger wahrscheinlich Zusammenhang mit lat. haereo, lit. gaïszti zögern; asl. žasnąti erschrecken (aus ghês-) stimmt in Bedeutung, nicht aber formell). (135:4; emotion)

gaista m. Geist. as. gêst, afries. gast, iest, ags. gâst m. Atem, Seele, Geist, Dämon, engl. ghost; ahd. geist, keist, mhd. geist pl. geiste m., nhd. Geist. Wahrscheinlicherweise eigentlich »inneres Erregtsein« (gr. θυμός). Vgl. skr. hédas n. (aus ĝhoizdos) Ärger, Zorn. (135:5; religion)

gîsla m. Geisel. an. gîsl m. Geisel; as. gîsal, afries. iesel, ags. gîs(e)l m; ahd. gîsal, kîsal, mhd. gîsel m., nhd. Geisel. Vgl. ir. giall Geisel. Vielleicht zur ig. Wz. ghais in lat. haereo, eig. »der haftende« (?). (135:6)

**gôda** gut s. gad. (135:7)

**gôman** s. gu. (135:8)

(135:11, 136:1)

(gu) gähnen. Germanisch in gôman, und vielleicht in mhd. giel m. Rachen, Schlund, anorw. -gjôl in Ortsnamen (germ. geula? möglich wäre indessen auch givila, givula, zur Wz. gi). Ig. Wz. ghēu (ghōu): ghau, gheu. Vgl. gr. χάος n. Kluft, der obere Luftraum, χαῦνος aufgedunsen. — lat. faux. Zu dieser Wz. stellt Wood (Mod. Phil. V 10) an. gyggva den Mut verlieren, gugginn mutlos, guggna verzagen, eig. »schlaff werden«, vgl. nd. gull schlaff, weich (ndl. gul sanft, gelinde, m.engl. gulle) und gr. χαῦνος dass. (135:9)

gôma(n), gauman m. Gaumen. an. gômr m. Zahnfleisch, gômi m. Gaumen; ags. gôma m. Gaumen, engl. gums Zahnfleisch; ahd. guomo, cuamo mhd. guome m., md. gûme; daneben ahd. gaomo, mhd. goum, nhd. Gaumen. Ig. ghōumen, ghaumen. Vgl. lit. gomurỹs m. Gaumen, Rachen, lett. gāmurs Luftröhre? – gr. χήμη f. das Gähnen, (klaffende) Gienmuschel (ig. ghēumā?). (135:10; body) (gug) 1. verborgen sein. Germanisch in gûgî = an. gŷgr f. Un-holdin. | Ig. Wz. ghuĝh. Vgl. lit. gużinė f. Blindekuh, gūsztà f. das Nest eines Huhns. – Skr. gûhati verhüllt, verbirgt, gúhâ f. Versteck, Höhle.

(gug) 2. etwa laut lachen. In mhd. giege Narr (aus geugan), ags. géogelere Gaukler, ndl. giegelen lachen. Ablautend: mhd. gogel ausgelassen, lustig, gogelvuore (= goukelvaore) Treiben von Possen. (Ahd. coucalâri, gaugalâri, goukleri, mhd. goukelære, gougelære, mnd. gôkeler sind wohl volksetymologische Umbildungen des mlat. jocularis oder jocularius). Weiterbildung zu gau. (136:2; emotion)

gut, geutan gaut gutum gutana gießen. g. giutan st. vb. gießen; an. giôta st. vb., as. giotan, ags. géotan, afries. biiuth begießt; ahd. giozan, kiozan, mhd. giezen st. vb. nhd. gießen. Vgl. lat. fundo fûdi. Ig. Grundwz. ĝhu in gr. χέω gieße, χῦμός Flüssigkeit.

skr. hu, juhóti gießt, opfert. Vgl. gus. (136:3)

gutan m. Rinne. ags. guttas m. pl. Gedärme (tt aus germ. tn -'), engl. gut Darm, mnd. gote Guß, Rinne, Abflußkanal, nhd. Gosse. (136:4)

gussia n. Überschwemmung. ahd. gussi, cussi n., mhd. güsse n. f. Anschwellung des Wassers, Überschwemmung, schweiz. güssi f. Wasserguß, Überschwemmung. Germ. gussia aus ig. ĝhud-tio. (136:5; sky)

guda m. n. Gott. g. guþ m. pl. guda; an. guð, goð n. Gott, m. der christliche Gott; as. afries. god, ags. god m. pl. godas und godu, engl. god; ahd. got, cot, mhd. got, nhd. Gott m. Germ. guda = ig. ĝhutó ptc. der Wz. ĝhe "e (ERRº by = \*\* crist« corr = \*\* 0«/) rufen. Vgl. lett. favēt zaubern (wie germ. galan); asl. zovą zvati rufen. – skr. hávate ruft, puru-hûta viel angerufen (Beiname des Indra), zend. zavaiti flucht. (136:6; religion)

gudjan, gudan m. Priester. g. gudja m. Priester; an. godi m. der Gode, priesterlicher und richterlicher Vorstand eines Bezirks auf Island, gydja f. Priesterin, Göttin; vgl. ahd. coting tribunus, eigtl. priesterlicher Gerichtsvorsteher. Mit verschiedener Bedeutung mhd. göte, götte, gute m. Taufzeuge, Pate, mnd. gode; ahd. gota, mhd. gote, gotte f. Patin. Dazu der Eigenname Goethe. (136:7; religion)

gunþiô Kampf s. gen. (136:8)

gunda m. Geschwür. g. gunds m. krebsartiges Geschwür; norw. mundartl. gund m. Schorf eines Geschwüres; ags. gund m. Eiter, pus; ahd. gund, kund, gunt, cunt m. Eiter, eiterndes Geschwür. Vgl. gr. κανθύλη Geschwulst, Geschwür. (136:9; health)

(gub und gup) sich bücken, krumm sein. gub in norw. mundartl. gûva zusammengesunken sitzen, gobb die Schultergegend, gup in germ. gaupanô, gupan. Ig. Wz. ghubh (und ghub?). Vgl. lit. dvìgubus doppelt, lett. gubu gubt einsinken, zusammenfallen, sich bücken, | guba Heuhaufen, gubātis sich krümmen, gebückt gehen; asl. gybŭkŭ gebeugt, dvogubŭ doppelt. — gr. χῦφός gebückt, gekrümmt ist entweder hierher oder zur {error} ig. Wz. kubh zu stellen. (136:10, 137:1)

gaupanô f. die hohle Hand. an. gaupn f. die hohle Hand, nennorw. auch Handvoll; ahd. caufana, nur im. dat. pl. caufanôm, mhd. goufe f. die hohle Hand, nhd. mundartl. gaufe f., gauf m. dass. Vgl. ags. géap krumm, weit, umfassend, und norw. mundartl. gopla Meduse, gaupla, gopla Glockenblume. Auch ags. géopan st. vb. verschlingen (eig. »in sich aufnehmen«) und norw. mundartl. gop Abgrund (eig. Schlund) gehören hierher. (Ein ganz verschiedenes Wort scheint vorzuliegen in mnd. gespe (mnd. auch gaspe), gepse, göpse f. die Höhlung der zusammengehaltenen Hände, so viel man darin halten kann (nhd. Gäspe), ndl. gaps. Zu gapan? Lit. žiupsnìs soviel man auf einmal fassen kann, Handvoll, weicht im. Vokal ab). (137:2; body)

**gupa**n, **guppa**, **gumpa** Erhöhung. an. gumpr in, Hinterbacke: mndl. gope; mhd. goffe, guffe f. Hinterbacke, gupf, guffe m. Spitze, Giebel. (137:3)

guman Mann s. gam. (137:4)

**gulba** Gold s. gel 4. (137:5)

gulba m. Fußboden, abgeteilter Raum. an. golf n. Fußboden, abgeteilter Raum. Vgl. asl. žlěbŭ (= ig. ghelbo-) Rinne, nsl. žlěb Holzziegel (?). (137:6)

gus, geusan gaus gusum gusana hervorströmen. Vgl. gut. an. gjôsa st. vb. mit Gewalt hervorströmen. Causativum: gauaian = an. geysa in heftige Bewegung setzen. — Hierzu isl. gusa sprudeln, an. gustr m. Windhauch, m. engl. guschen, n. engl. gush, mndl. guysen hervorströmen; ahd. gusu nom. pl. n. flumina d. i. plötzlich hervorbrechende, reißende Gewässer, durch plötzlichen Regenguß bewirkt, schweiz. gusi n. Regen- und Schneesturm, kurzer starker Schauer. (137:7)

gnag, gnagan gnôg nagen. an. gnaga gnôg nagen; as. gnagan, and. auch knagan (ndl. knagen), ags. gnagan st. vb. engl. gnaw; ahd. gnagan, mhd. gnagen st. vb., nhd. mundartl. gnagen. Daneben nagan (s. nag) und norw. mundartl. snaga zerreiben. Ig. Grundwz. \*ghna- neben knē: kna, s. hnapp. Vgl. gnatta, gnit, gnid, gnu. (137:8)

gnatta m. kleine Mücke u. ä. ags. gnæt m. kleine Mücke (engl. gnat), nd. gnatte dass.; schwed. mundartl. gnatt Stäubchen, Atom (daneben mit kn- norw. und schwed. mundartl. knott (an. \*knottr) kleine Mücke, kleiner Gegenstand). Vgl. mnd. gnitte kleine Mücke (zur Grundwurzel gni-). Die Grundbedeutung der Wz. »kratzen, zerreiben«. Hierzu auch an. gnotra (und notra) klappern, offies. gnatern. gnätern murren, engl. mundartl. gnatter dass., schwed. mundartl. gnatig mürrisch. Daneben Formen mit {error} -dd: an. gnaddr (und naddr) | kleine Stift, an. gnadda (und nadda) knurren, murren, und mit Anlaut s-: norw. mundartl. snadd = gnadde hervorragende Spitze, deutsch mundartl. schnat(t)e Schößling, Sproß. Ig. Wz. ghnat (? tt aus tn -'). Vgl. gnag. (137:9, 138:1; animal)

gnit = hnit. isl. und norw. mundartl. gnit f. Lausei, Niß. Vgl. russ. nsl. bulg. serb. gnida; lett. gnīdas. Ig. Grundwz. ghni, s. gnid. Daneben ig. kni s. knit. (138:2)

gnid, gnîdan gnaid reiben. ags. gnîdan st. vb. reiben (und cnîdan), mnd gnîden; ahd. gnîtan, knîtan, mhd. gnîten st. vb. reiben. Hierzu an. gnîsta (aus gnîstian) durch hartes Anstreifen einen knirschenden Laut bewirken, gnîsta tonnum die Zähne knirschen, mnd. gnisteren, knisteren knirschen, stridere; und mnd. gnist Räude, mhd. gnîst m. fest auf der Kopfhaut sitzender Schmutz, Grind, tirol. gneist, kleingeschnittenes oder geschabenes Zeug, bair. gnist quisquiliae. Vgl. lett. gnīde eine scharfe, schäbige Haut. Ig. Grundwz. ghni-. Vgl. gr. χνίει ψακάζει, θρύττει (statt θρύπτει) χνισμός νῆσις (statt κνῆσις?), χνιαρωτέρα χνοω(δεσ)τέρα Hes. – russ. gnitŭ,

gnoj Schmutz (asl. gniti faulen). Verwandt ghna- (s. gnag) und ghnu (s. gnu). Daneben gleichbedeutend ig. kni- (s. hnit). (138:3)

gnu reiben. Vgl. gnus. an. gnûa reiben, gnŷja lärmen (eig. einen scharrenden Laut geben), gnŷ-r m. Lärm, Getöse (vgl. gr. κνόος dass.), gnauð f. das Knurren, Murren, gnyðja knurren, murren; mnd. gnauwen knurren; ags. gnéaþ knickerisch (»scharrend«). Ig. Wz. ghnu. Vgl. gr. χναύω schabe, kratze, nage ab, χνόος das abgeschabte, Flaum oder Schmutz, Knarren, Geräusch, χνοῦς τὰ λεπτὰ τῶν ἀχύρων Hes. – Eine Weiterbildung in asl. gnusǔ Schmutz (vgl. deutsch mundartl. gnist zur Wz. ghni); lit. gniữsai pl. allerlei kleines Ungeziefer. Verwandt ghna- (s. gnag) und ghni- (s. gnit). Daneben gleichbedeutend ig. knu (s. hnu) und nu (s. nu). (138:4)

(gnus?) murren, klagen (eig. einen scharrenden Laut machen). ags. gnornian klagen, trauern, betrübt sein, gnorn m. Trauer, adj. traurig, gnyran (einmal) krachen, as. gnornôn klagen. Weiterbildung zu gnu. (138:5)

(gra, grê) rauh, scharf, spitz sein. Weiterbildungen grat, grend. gras. Vgl. gri, gru. Ig. Wz. ghrē: ghra (ghrēi, ghrēu) hart anstreifen, reiben. Vgl. gr. χραίνω, ἐγκεχρημένος. Weiterbildung zu gher in skr. ghársati reibt, gr. χέραδος Kiesel. (138:6)

grêdi m. Gräte. mhd. grât pl. græte m. Fischgräte, ährenspitze, Bergspitze, nhd. Grat m., Gräte f. Formell entspricht ags. græd m. Gras (s. grasa). Vgl. poln. grot Pfeilspitze (= ig. ghrato-). (138:7) granô f. 1. Granne, Barthaar. an. gron f. Barthaar. (bärtige) Oberlippe; ags. granu f. Schnurrbart, mnd. gran Barthaar an der Oberlippe, Ährenspitze, Granne, Gräte; ahd. grana, crana, mhd. grane, gran f. Barthaar an der Oberlippe, Gräte, nhd. Granna Ährenstachel, Rückenborste Schweins. Entweder gra-nô (Suff. -nô) oder zur erweiterten Wz. gran. Vgl. gr. χραίνω (Zu derselben Wz. ahd. grans, granso m. Schiffsschnabel, mhd. granɛ Schnabel, Schiffsschnabel?) Vgl. alb. krans Stachel, Dorn und ir. grend Bart (aus ghrendā oder ghrendhā); asl. granĭ Ecke. (138:8, 139:1; body)

**granô** f. 2. Tanne. an. gron f. Tanne; mekl, grän f., ndl. green dass. (aus dem Nord. entlehnt?). Etymologisch dasselbe Wort wie das vorangehende. (139:2; plants)

**granja** n. (Waldhöhle), Höhle wilder Tiere. an. gren n. Höhle wilder Tiere. (ags. denn Höhle: deutsch Tanne). (139:3; plants)

**granna** (scharf) dünn. an. grannr dünn, schmächtig; nd. grann, grannig scharf (Messer), geizig, knauserig; schweiz. graunig (und grandig) scharf, sparsam. Zur erweiterten Wz. gran. Vgl. gr. χραίνω berühre die Oberfläche, streiche an. (139:4)

(**grat**) spitzig, scharf sein. In ahd. graz n. Sprossen oder junge Zweige von Nadelholz, bair. grase n. Baumsprosse, schweiz. gretze f. Baumast (aus gratjôn), mhd. grazzach n. junges Gesproß von Nadel-

holz. Hierzu wahrscheinlich auch ahd. grazzo adv. heftig, streng, mhd. graz, grâz m. Wut, graz wütend, zornig, graezlich zornig, erzürut lautend; mnd. gretten, grotten zum Zorn bringen, grettich erzürnt, ndl. gretig, gratig begierig, ä. ndl. grete (d. i. grati) Begierde. Vgl. (mit Nasaleinschub oder mit granna verquickt?) mnd. granten gierig sein, bair. tirol. grantig verdrießlich, mürrisch (grand Unmut, Unwille, grandig, s. granna). Vgl. alb. krande f. Weinranke, Halmstroh. – ir. grend Bart. – Weiterbildung zu gra. (139:5)

grêt, grêtan gegrôt grêtana weinen, schreien. g. grêtan gaigrôt weinen, klagen. grêts m. das Weinen; an. grâta grêt, weinen, beweinen, grâtr m. das Weinen; as. grâtan griat, griot, ags. grêtan (grætan) weinen (mhd. grâzen schw. vb. leidenschaftliche Erregung ausdrücken, schreien, wüten, nhd. schweiz. grâssen weinerlich tun nicht hierher sondern zu grat). Dazu Causativum grôtian: an. græta zum Weinen bringen; as. grôtian zureden, anrufen, afries. grêta ansprechen, anklagen, ags. grêtan behandeln, angreifen, zureden, grüßen, engl. greet; ahd. gruozen, cruazen, mhd. gruozen, grüezen rafen, anreden, angreifen, grüßen, nhd. grüßen. Vgl. skr. hrâdate tönt, rasselt, caus. hrâdayati läßt ertönen. (139:6; emotion)

(grêd, gred, grad) begehren. Germanisch in grada grêdu. Vgl. grid. Ig. Wz. ghrēdh (gheredh) : ghradh. Vgl. lat. gradior. — skr. gŕdhyati holt aus, schreitet weit aus, ist gierig, verlangt, grdhnú hastig, rasch, heftig verlangend, gardha m. Begierde. — Nasaliert ghrendh in asl. grędą gręsti schreiten. — ir. ad-greinn verfolgt. (139:7)

**grada** begierig, brünstig. an. gradr nicht verschnitten, gradungr Stier (daneben gridungr zur germ. Wz. grid). (140:1)

grêdu m. Gier, Hunger. g. grêdus m. Gier, Hunger; an. grâdr und grâdi m. Gier, Hunger; ags. grêdum dat. pl. adv. gierig, engl. greed. Vgl. skr. gardha m. Begierde. (Hierzu auch lit. gardùs lecker, gewürzt?) (140:2)

grêduga, grêdaga hungrig, gierig. g. grêdags hungrig; an. grâdugr gierig; as. grâdag, ags. grædig gierig, engl. greedy; ahd. grâtag, crâtag gierig. (140:3)

(gren) grinsen, die Zähne fletschen. Germanisch granjan, granjôn in norw. mundartl. grenja das Gesicht verdrehen, hohnlachen (vielleicht = an. grenja ada einen gräßlichen Laut ausstoßen); ags. grennian greinen; ahd. grennan, mhd. grennen einen angrinsen (mhd. grinnen grann Zähne knirschen scheint zu grindan zu gehören); germ. granôn = ahd. granôn grunzen, mhd. granen, grannen weinen, flennen. Weiterbildungen: mhd. mnd. gransen, grensen den Mund vor Zorn verziehen, grinsen; und an. grettast (d. i. grantian) greinen, Zähne fletschen. Germ. gren scheint mit gri 2 verwandt. (140:4; emotion)

grend, grendan grand grundana zermalmen. ags. grindan st. vb. zerreiben, zermahlen, zermalmen, grindan mid tôbum die Zähne knirschen, engl. grind. Zu

einer nasallosen Form gred gehören ags. grist, gyrst n. das Zermahlen, Mahlkorn, engl. grist, as. gristgrimmo m. Zähneknirschen (vgl. ags. gristbitian); ahd. cristgrimmôn, grisgramôn, grusgrimmôn, mhd. grisgramen, grisgrimmen, grustgramen zähneknirschen, {error} nhd. Griesgram (german. gred-sti). Ebenso ags. gristel, engl. gristle, mnd. gristel m. Knorpel, Ig. Wz. ghrendh (Weiterbildung zu gher, ghrē s. gra). Vgl. lit. gréndu, grésti reiben, grándyti schaben. — lat. frendere. (140:5)

**granda** n. grober Sand, Kies. norw. grand n. Stäubchen, an. in grandi m. Sandbank; nd. grand f. grober Sand, Kies. Gr. χόνδρος (falls aus χρον-δρος) Knorpel, Graupe, Krume hat verschiedenen Dental, wie lat. frendo. (140:6)

grindô f. Kieselsand. mndl. grinde f. nd. grind f. Kieselsand. (Hierzu (?) ahd. grint, crint, mhd. grint m. Grind, Schorf (mhd. auch Kopf), mndl. grinde f., nd. grind f. Schorf). (140:7)

**grandaz** n. Schade, Fehler. an. grand n. Schade; ags. in grandorléas arglos, harmlos = an. grandalauss unschuldig. Zu grindan? (140:8)

grendi f. Gatter. an. grind f. Gatter, Rahmen. Hierzu ags. grindel m. Riegel, 「and. grindil Riegel, ¬mnd. grindel und grendel; ahd. grintil, crintil, grindil, krindil, mhd. grintel, grindel m. Riegel, Balken, Stange. Vgl. lit. grindis und granda Dielenbrett; asl. greda Balken. (140:9; technology)

grab 1., graban grôb grabana graben. g. graban st. vb. graben, an. grafa st. vb.; as. bi-graban, afries. greva, ags. grafan st. vb. (engl. | grave gravieren); ahd. graban, grapan, craban, crapan st. vb., mhd. nhd. graben. Ig. Wz. ghrebh. Vgl. lett. grebju grebt aushöhlen; asl. grebą gresti schaben, kratzen, kämmen. Grundbedeutung "schaben". Verwandt mit grab 2. 「Hierzu vielleicht auch g. gagrêfts Beschluß, Befehl. (140:10, 141:1)

grabô f. Graben, Grube, g. graba f. Graben; an. grof f. Grube, Grab. Vgl. as. graf n., afries. gref n. Grab, ags. græf n. Höhe, Grab; ahd. grab, grap, crap pl. grab, grabir, grebir, mhd. grap pl. grap und greber n. Grab, Grabstätte, nhd. Grab. Vgl. nsl. zagreb Bollwerk, russ. grobǔ Grab. (141:2)

**grabja** n. Hacke. an. gref n. Hacke. Vgl. schweiz. grebel, grübel m. karstartige Hacke. Bulg. greba, grabljo Rechen, polab. groble Harke werden zu grab 2. gestellt. (141:3; technology)

graftu m, grafti f. das Graben, Gruft. an. groptr dat. grepti m. das Graben, Eingraben, Grab, Begräbnis; ags. græft m. das Eingraben; mnd. graft, gracht f. Grube, Graben, Begrabnis; ahd. graft, craft Gravieren, Grab, mhd. graft, f. Graben, Begräbnis. (141:4)

**grôbô** f. Grube. g. grôba f. Vertiefung, Höhle, an. grôf f. Vertiefung in der Erde; m. engl. grôfe (jetzt groove) Furche, Rinne, mnd. grôve f. Grube, Grab; ahd. gruoba, cruopa, mhd. gruobe f., nhd. Grube. — Dazu mit p (aus bh-n --) an. grôp f. = grôf; ags. grêp, grêpe f. (= grôpiô(n)) Graben,

Rinne (engl. mundartl. groop Mistrenne), mnd. grôpe Mistrenne. (141:5)

grubilôn graben, grübeln. ahd. grubilôn, crupilôn, mhd. grübelen graben, schaben, grübeln. Vgl. schweiz. grabel Hacke. norw. mundartl. gruvla graben, wühlen, an. grufla krabbeln, m. engl. grubbin graben, engl. grub. Mit pp: norw. mundartl. gruppa f. Vertiefung, mnd. mndl. gruppe Furche, Rinne (daneben mndl. greppe, grippe). Entweder ablautend zu grab oder zur germ. Wz. grub 3. (141:6)

(grab) 2. zusammenscharren. In an. grâpa zu sich raffen (p aus bn -'), norw. mundartl. grafsa scharren, engl. grab grapsen, packen, grabble grabbeln, tasten, mnd. grabben schnell fassen, raffen, mhd. grappeln, grâpen tasten. Nasaliert: schwed. mundartl. gramma (d. i. grambôn) greifen, grams Handvoll. Hierzu as. garva, ahd. garba, karba, karpa, mhd. garbe, nhd. Garbe. Ig. Wz. gherebh : ghrābh : ghrabh greifen. Verwandt mit grab 1. Vgl. lit. grébiu grébti harken, hastig wonach greifen, grabineti hin und her greifen, herumtasten, lett. grabas pl. Zusammengerafftes, grābt greifen, fassen, packen, harken; asl. grabiti rapere, nsl. grob Steinhaufe, bulg. grabljo, grebulka Rechen, polab. groble Harke. skr. grbhnáti greift, erfaßt, grâbhá m. Handvoll (vgl. d. Garbe). (141:7) (grem) 1. zerreiben. Germanisch in gramsta, gruma u. s. w. Ig. | ghrem hart anstreifen, reiben, urspr. nicht verschieden von grem 2 Vgl. lit. grémżdu grémszti laut schaben, grámdyti reinschaben. (141:8,

**gramsta** (oder **gramsti?**) Splitter. Got. gramsts m. Splitter. *(142:2)* 

gruma etwas zerriebenes, Bodensatz u. s. w. norw. in grumen trübe, dän. grums Bodensatz, schwed. grummel dass.; mndl. grom Eingeweide, besonders von Fischen, nfries. grom, auch gram, grim dass., ofries. grum Bodensatz, Schmutz; nhd. (schweiz.) grummele f. kleiner Brocken, Brosamen, Griebe. Ablautend: bair. gramel Griebe. Vgl. on. grômr m., grôm n. Schmutz. (Ablaut ô?). (142:3)

(grem) 2. knirschen, erzürnt sein. Ig. Wz. ghrem reiben, knarren, knirschen, Weiterbildung zu gher, s. gra, grend. Vgl. asl. grŭměti donnern, gromŭ Donner; lit. grumáuti aus der Ferne donnern. – gr. χρεμίζω wiehere, mache ein Getöse, χρόμος das Knarren, Wiehern. – zend. grañta erzürnt. (142:4)

**grama** gram. an. gramr zornig, erbittert; as. gram zornig, betrübt, ags. gram zornig, wütend, feindlich; ahd. mhd. nhd. gram. Dazu das Subst. gramîn in an. gremi f. Zorn, ahd. gremî f. acerbatio. (142:5)

gramjan zornig machen. g. gramjan aufreizen; an. gremja zornig machen; ags. gremian, gremman, mnd. gremmen zum Zorne reizen; ahd. gremjan, cremjan, gremmen, gremen, mhd. gremen zornig machen, aufregen, mhd. auch zornig sein auf (dat.), nhd. grämen. (142:6)

gramitjan, grumitian (-ôn) knirschen, murren. neunorw. grymta grunzen; ags. gremettan, grymettan brüllen, grunzen, wüten; ahd. gramizzôn, cramizzôn, gremizzôn, cremizzôn brüllen, brummen, murren, zornig sein, mhd. er-gremzen. Vgl. gr. χρεμίζω wiehere, χρόμαδος knirschendes Geräusch. (142:7)

gremma, gremmia grimm, grimmig. an. grimmr grimmig, böse; as. grim zornig, afries. grim grimmig, schlimm, ags. grimm grausam, wild, fürchterlich; ahd. grim und grimmi, crim, crimmi, mhd. grim, grimme grimm, zornig, unfreundlich, wild. Dazu das Vb. germ. gremman in as. grimman toben (v. Meere, vgl. norw. mundartl. grimm das Brechen der Wellen gegen die Felsen), ags. grimman st. vb. wüten; mhd. grimmen st. vb. wüten, tobend lärmen, brüllen; ahd. zano gagrim Zähneknirschen. (142:8)

grel, grellan grall laut und scharf schreien. mhd. grellen st. vb. laut, vor Zorn schreien, grel rauh, grell, zornig; ags. grillan reizen, ärgern, mnd. grellen (d. i. grallian) erbittern; ndl. grollen murren, zornig sein, nhd. grollen. Weiterbildung der ig. Wz. gher knarren. Vgl. skrel. (142:9)

grêva grau. an. grâr grau; afries. grê, ags. grâg (aus grâw), engl. gray, mnd. grâwe; ahd. grâ, crâ, fl. grâwêr, mhd. grâ, grâw, grô, | grôw, nhd. grau. — Dazu Ablaut (grûva?) in an. grŷjandi f. Morgendämmerung (vgl. deutsch »es graut«). Vgl. lat. râvus grau. Ig. Wz. ĝherē : ĝhrē strahlen. Vgl. lit. żériù żéréti im Glanze strahlen, asl. zĭrĕti strahlen, sehen. — gr.  $\chi\alpha$ -ροπός S. grîsa. (142:10, 143:1; color)

grasa n. Gras. g. gras n. Gras, Kraut; an. gras n. dass.; as. gras n., afries. gers, gres n., ags. gærs, græs n. engl. grass; ahd. gras, cras, mhd. gras n., nhd. Gras. Ablautend: mhd. gruose f. der junge Trieb der Pflanzen, Saft derselben, mnd. grôse f. Pflanzensaft, mndl. groese das junge Grün, das junge Gras (oder das Wort gehört direkt zu grôan). Germanisch gra-s-. Weiterbildung von gra. Vgl. ags. græd m. Gras (= mhd. grât Gräte). (143:2; plants)

gri 1. etwa spreizen. Germanisch in gridi, grînan, graini. Skr. hrî, jihreti sich schämen könnte verglichen werden, wenn eine Grundbedeutung »greinen, das Gesicht verziehen« (vgl. vrîd) anzunehmen wäre. Die ig. Wz. ghri ist wohl eine Weiterbildung der Wz. gher, s. gers. (143:3)

gridi f. Schritt. g. gribs f. Schritt (nicht mit lat. gradus zu verbinden!); mhd. grit Schritt (passus), nhd. mundartl. gritt der Schritt; vgl. mhd. griten die Beine weit aussperren, schweiz. gritten dass. Entweder gri-di, oder zu einer erweiterten Wz. grid, w. s. (143:4)

grînan grain greinen. an. grîna grein den Mund verziehen, greinen: mnd. grînen st. vb. den Mund verziehen zum Knurren, Winseln, Lachen, engl. grin; ahd. grînan, crînan, mhd. grînen st. vb. den Mund verziehen, die Zähne fletschen, grinsen, nhd. greinen. Dazu grainôn = ags. grânian klagen,

engl. groan. — Das n in grînan war urspr. praesensbildend. Vgl. gran. (143:5)

graini f. Zweig. an. grein f. Zweig. Hierzu auch schwed. gren Schritt (der Winkel zwischen den Beinen), mundartl. grena die Beine auseinander sperren (vgl. gridi oben). Aus einer Weiterbildung grib: norw. mundartl. greive Widder mit gespreizten Hörnern, greivlar Verzweigungen des Geweihes, grivla sich verzweigen, wohl auch ags. grâf m. n., græfa m. Gebüsch, engl. grove. Eine Weiterbildung mit -s in norw. grîsa st. vb. Zahne fletschen, isl. grisinn undicht, norw. mundartl. greis dass. (143:6)

(gri) 2. bestreichen. Germanisch in grîman (grîmôn). Ig. Wz. ghrēi (ghrēu, ghrē) hart anstreifen u. s. w. (Weiterbildung zu gher). Vgl. lit. grḗju grḗti Sahne oder Rahm von der Milch bogenförmig schöpfen. – gr. χρίω (= ghrīsjō) bestreichen, beschmieren. (143:7)

grîman m., grîmôn f. Maske, Helm, Nacht. an. grîma f. Maske, Helm, Nacht (neunorw. auch Schmutzstrich im Gesicht, grîmut gestreift); as. grîma f. Maske, ags. grîma m. Maske, Helm, engl. grime Ruβ, Schmutz, ostfries. grîme f. Maske, schwarzer Strich | im Gesicht, mnd. grîmet schwarzgestreift. Ablaut. mnd. grême f. Schmutz. Vgl. gr. χρίω, χρίμα. (143:8, 144:1)

(**grid**) begehren. In an. grid f. großer Eifer, grîdarligr eifrig, norw. mundartl. grîdug eifrig, fleißig, eßlustig, an. gridungr = gradungr (s. grêd); mhd. grît m. Begierde, grîtec begierig. Ursprünglich wohl Weiterbildung zu gri 1. Grundbedeutung »weit ausschreiten«, wonach auch g. gribs hierher gehören würde (s. gri). Das Bedeutungsverhältnis wie in lat. gradus: germ. grêd. (144:2)

grip, grîpan graip gripana greifen. g. greipan st. vb. greifen; an. grîpa st. vb.; as. grîpan, afries. grîpa, ags. grîpan st. vb.; ahd. grîfan, crîfan, mhd. grîfen st. vb., nhd. greifen. Ig. Wz. ghrib. Vgl. lit. grëbiù grëbti die Hand ausstrecken, wonach langen, greifen, graibýti durativ, lett. gribēt verlangen (nach etw. greifen). (144:3)

graipô f. Gabel, Hand mit ausgespreizten Fingern. an. greip pl. greipr f. Hand mit ausgespreizten Fingern, die greifende Hand; ags. grâp f. Griff, die greifende Hand, nd. mes-grêpe Mistgabel; ahd. greifa f. Gabel. Vgl. norw. mundartl. gripe m. Hand, Handvoll, ags. gripa m. Handvoll. (144:4) gripi m. Griff. an. grip n. Griff, gripr m. wertvoller Besitz; ags. gripe m. Griff, mnd. gripe, grepe m. Griff, Gabel; ahd. mhd. grîff grif m., nhd. Griff. (144:5; technology)

gris, grîsan grais schaudern, fürchten. ags. â-grîsan schaudern, fürchten, afries. gryslic schrecklich, mndl. grîsen st. vb., mnd. grisen, gresen schaudern, greselîk schauerlich (wovon nhd. gräßlich). Germ. grîs — ig. \*ghri-s, eine Weiterbildung zu ghrēi? Vgl. gru. (144:6)

grîsa grau, greis. as. afries. ahd. mhd. grîs grau. greis.

- Hierzu vielleicht an. grîss m. junges Schwein (»das graue«?). German. grîsa, wie grêva zur ig. Wz. ĝherē, ĝhrē (ghrēi) strahlen (?). (144:7; color)

grôan gegrô wachsen, gedeihen, grünen. an. grôa praet. grera (aus, gegrô) wachsen, gedeihen, grünen, zuheilen (Wunde); afries. grôwa, grôia, ags. grôwan gréow grünen, blühen, engl. grow, mnd. grôien schw. vb. wachsen; ahd. gruoan, crûen, mhd. grüeen praet. gruote wachsen, gedeihen, grünen. Germanisch grô urverwandt mit gra, eigtl. etwa »in einer Spitze hervorschießen?«. (144:8)

**grôþu** m., **grôdi** f. Wachstum. an. grôđr m. Wachstum; afries. grêd Weideland; mhd. gruot f. das Grünen, der frische Wuchs. (144:9)

**grônia** grün. an. grœnn grün; as. grôni, ags. afries. grêne, engl. green; ahd. gruoni, cruoui, mhd. grüene, nhd. grün. Aus grô-na und dies von grôan. (144:10; color)

(**gru**) 1. zerreiben, zermalmen. Germanisch in greuna. Weiterbildungen grut, grub. Ig. Wz. ghrēu hart anstreifen u. s. w., Weiterbildung zu gher. S. gru 2. Vgl. gr. aeol. χράυω ritze, verwunde, | ἔχραον überfiel, bedrängte. — lit. griáuju griáuti niederbrechen, donnern, griuvù griúti in Trümmer zerfallen. (144:11, 145:1)

greuna n. Grütze, Graupe, Korn, Sand. an. grjôn n. Grütze; mnd. grên Meeressand; mhd. grien m. n. Kiessand, sandiges Ufer. Partc. pass. der Wz. gru. Vgl. auch norw. isl. grugg n. Bodensatz (aus gruvva). (145:2)

(gru) 2. schaudern. ahd. in-grûên, mhd. grûen, grûwen schaudern, fürchten. Dazu grûvisôn = ahd. irgrûwisôn, mhd. grûsen, griusen, nhd. grausen; und grûsian – ags. grŷsan, vgl. as. gruri, ags. gryre m. Schauder, Schrecken (Stamm gruzi). Etymologisch identisch mit gru 1. Vgl. gr. χράω (aeol. χραύω) hart anstreifen, zum Leibe gehen, befallen, und asl. sŭgrustiti se sich grämen, lit. grústi zu rühren suchen (zur Wz. ghru-d, s. grut). Zur selben Wz. gru gehören vielleicht auch ahd. griuna f. Begierde, Heftigkeit, Grausamkeit, vgl. schweiz. grün finster, mürrisch, unfreundlich, zornig, rauh (Wetter), ergrünen, ergrûnen zornig werden, finster blicken, mnd. grone begierig nach etw., ferner ahd. grun g. grunnes m. und grunnî f. Jammer, jämmerlicher Zustand, Unheil, Elend, ags. gryn-smib Unglücksstifter (vgl. lit. graudùs rührend, herzbewegend, graudżiu grausti wehmütig tun). (145:3)

grut, greutan griut zerreiben. Weiterbildung zu gru 1. ahd. partc. fir-grozzen, mhd. ver-, durch-griezen st. vb. in ganz kleine Teile zerreiben. Ig. Wz. ghrud. Vgl. lit. griúdżiu griústi stampfen, grúdżiu grústi stampfen, durch Ermahnung zu rühren suchen, grúdas das Korn, lett. grūdīt stampfen, grauds Korn; asl. gruda Erdscholle. — lat. rudug n. zerbröckeltes Gestein. — cymr. gro Gries. Zu einer anderen Weiterbildung ghru-dh gehört wohl ags. gréada m. Busen, vgl. ir. grúad Wange (Grundbedeutung etwa »groß«, »dick«, wie asl. gradŭ Brust: lat. grandis groß). (145:4)

grauta groß (eig. »grobkörnig«), grauti m. Brei. as. grôt, afries. grât, ags. gréat groß, dick, grob, grobkörnig, engl. great; ahd. grôz, crôz, mhd. grôz groß, dick, schwanger, nhd. groß. — an. grautr m. Brei (vgl. ahd. cruzi). (145:5)

greuta n. Gries. an. grjôt n. Stein, Gries; as. griot n. Sand, Ufer, ags. gréot n. Sand, Staub, Erde, afries. grêt Sand, Ufer; ahd. grioz, crioz, mhd. griez n. m. Sandkorn, Sand, Kiessand bes. am Ufer, sandiges Ufer, nhd. Gries. Vgl. lat. rudus zerbröckeltes Gestein. asl. gruda Erdscholle. cymr. gro Gries. (145:6)

grûti m. f. Korn, gruta n. grobes Mehl. ags. grût dat. grŷt f. großes Mehl, Treber, engl. grout, mnd. grût Hefen; mhd. grûz pl. griuze m. Korn, von Sand oder Getreide, nhd. Graus. Vgl. norw. mundartl. grût n. Bodensatz; ags. grot n. grobes Mehl (aus gruta). Dazu ags. grytta (aus grutjan) m. dass., engl. grits, mnd. grutte | f. Grütze; ahd. cruzi n. (?) furfur, schweiz. grütz n. Gemisch von allerlei Gesäme, nhd. Grütze f. Hierzu auch mndl. grûs (nndl. gruis) zerbröckeltes Gestein, grober Sand, Schutt u. s. w. und mnd. grôs, grûs dass. (aus ig. ghrūd-s-to-, ghroud-s-to-). (145:7, 146:1)

**gruni** m. Verdacht. an. grunr m. Verdacht, Vermutung. Wird, wohl unrichtig, zu gr. φρήν, φρονέω gestellt. (146:2)

grunþa, grunþu m., grundu f. Grund. g. in grunduvaddjus, Grandmauer; an. grunnr m. Grund, Boden, grunnr seicht, grund f. Feld, Erde; as. afries. grund m. Grund, Boden, ags. grund m. Grund, Boden, Feld, Erde, engl. ground; ahd. grunt, crunt, mhd. grunt g. grundes m. Grund, Boden, Ebene, nhd. Grund. (Hierzu? mhd. grant pl. grende m. Trog, Grund, Unterlage.) Ig. ghrintu? Vgl. lit. grimstù grimsti sinken in Wasser, Schlamm u. s. w., gramzdýti versenken, gramzdùs tiefgehend, gramżdė Gründling. (146:3; land)

grup, grûpan graup zerreiben. norw. mundartl. grûpa graup grobmahlen, schroten, grop n., gropa, grypja f. grobgemahlenes Mehl. Vgl. grub; grûp aus grûbn ´; bb in mhd. îs-grûpe Hagelkorn, nhd. Graupe. (146:4)

(**grub**) 1. zerreiben. Vgl. grup. Germanisch in greuban, gruba. Ig. Wz. ghrubh. Weiterbildung zu ghrēu. S. gru. Vgl. lit. grumbù grùbti holperig werden, grubùs holperig. (146:5)

greuban m. Griebe. mnd. grêve m. Griebe, engl. greaves; ahd. griupo, griebo m., mhd. griebe, grübe m. ausgeschmelzter Fettwürfel, nhd. Griebe, nhd. mundartl. auch Schlacke, Kruste eines Ausschlages u. s. w. Hiermit wahrscheinlich verwandt mhd. grubiz, grobiz m. Kerngehäuse, nhd. Griebs. (146:6; technology)

gruba grob. mnd. grof groß, stark, plump; ahd. grob, gerob, mhd. grop fl. grober dick, stark, groß, nhd. grob; norw. mundartl. grubbe Mann mit groben Gesichtszügen. Vgl. lit. grubùs holperig.

(146:7)

(**grub**) 2. hocken. an. grûfa, grufla sich vornüber bücken; nhd. mundartl. (schweiz.) grûpen, groppen kauern, sich ducken, auch kriechen, (norw. mundartl. gruvla kriechen). Ig. Wz. ghrup neben grup s. krup. (146:8)

(**grub**, **grup**) 3. aushöhlen. schwed. mundartl. grjopa st. vb. ausschneiden, an. greypa, einfalzen, norw. mundartl. graup f. Falz, Fuge. Hierzu mnd. grôpen aushöhlen. Weiter ags. gréofa m. Topf, ahd. griobo m. Bratpfanne (Stamm greuban, eigtl. etwas ausgehöhltes), womit verwandt mnd. mndl. grope m. Topf, Kessel. (146:9)

(glê) schimmern. Germanisch glêma in an. glâmr poet. Mond (eigtl. der blaßgelbe vgl. norw. mundartl. glaamen bleich), glâmsŷni n. Illusion; und germ. glêja in norw. mundartl. glæ gelblich = isl. glær | durchsichtig hell, an. glær poet. das Meer. Ig. Wz. ĝhlē, Weiterbildung zu ĝhel, s. gel 4. Vgl. lit. żlėjà Halbdunkel, Dämmerung. (146:10, 147:1)

(glat) verderben. an. glata ada verderben, vernichten, wozu vielleicht ablautend glutr n. Verschwendung. Vgl. lit. j glóda er ist fort, verschwunden. (147:2) (glad) gleiten. In gladôn = an. sôlar-gladan f. Sonnenuntergang, vgl. engl. go to glade; nd. gladern glitschen. — Eine nasalierte Form in nd. glander Eisscholle, glandern glitschen; und in ags. glendran verschlingen (eigtl. gleiten lassen). Ig. Wz. ghladh, urspr. dieselbe wie im nachfolgenden. Vgl. asl. gladiti glätten, lit. glostiti sanft streicheln, preuß. glosto Schleifstein. — Vgl. glent, glep. (147:3)

glada glatt, froh. an. glaðr glänzend, hell, freundlich, froh; as. in gladmôd(i) froh, afries. gled glatt, ags. glæd glänzend, hell, froh, engl. glad; ahd. glat, clat, mhd. glat glänzend, glatt, nhd. glatt. Dazu mhd. glatz m. Kahlkopf, Glatze (germ. -tt- aus dh-n '). – Eine nasalierte Form in mhd. glander m. n. Schimmer. Ig. Wz. ghladh, Weiterbildung zu ghel. Vgl. lit. glodùs glatt anliegend; asl. gladŭkŭ glatt. lat. glaber glatt, kahl. (147:4)

glent 1., glentan glant gleiten. schwed. mundartl. glinta, norw. mundartl. gletta st. vb. gleiten. Hierzu dän. glente, schwed. mundartl. glänta (= glantiôn) Weibe (wie an. gleđa f. ags. glida m. Weibe zu glîdan). Ig. Wz. ghlend, ursprünglich dieselbe wie die nachfolgende. (147:5)

glent 2., glentan glant blicken, glänzen. norw. mundartl. gletta schw. vb. gucken, an. glotta (d. i. gluntên) hohnlachen (die Zähne zeigen); m. eng. glenten schw. vb. scheinen, blicken; mhd. glinzen st. vb. glänzen. Dazu ahd. mhd. glanz hell, glänzend, mhd. glanz m. Glanz, Schimmer, mhd. glanst m. Glanz (= glant-sti). Ig. Wz. ghlend, Weiterbildung zu ghel, s. glent 1. Vgl. asl. ględěti, ględati schauen. – ir. atgleinn demonstrat, glése Glanz (aus ghlend-tiā). Vgl. glut. (147:6)

(**glep**) gleiten. In an. glepja (d. i. glapjan) gleiten machen, verleiten, norw. mundartl. gleppa glapp (aus glepn ') gleiten, fehlschlagen, an. glap n. das

Fehlschlagen, glapna fehlschlagen, norw. mundartl. glapa offen stehen, an. glefsa (aus glapisjan) schnappen, (vgl. ags. glendran verschlingen, s. glad). — Ablaut in glôpi = an. glœpr n. Missetat, glœpa verleiten; glôpr Tor. Ig. Wz. ghleb, Weiterbildung zu ghel, s. glada. Vgl. lit. glebu od. glembu glebti glatt, schlüpfrig sein. (147:7)

(**glas**, **glês**) hell sein. Ig. Wz. ghlēs, Weiterbildung zu ghel, oder wahrscheinlicher ĝhlēs, Weiterbildung zu ĝhlē, ĝhel, s. glê und gel 4. Vgl. lit. žlėjà Morgendämmerung. (147:8)

glêza m. Bernstein, glasa, glaza n. Glas. lat. germ. glêsum. | Bernstein, mnd. glâr Harz, vgl. an. glæsa glänzend machen, schmücken. Ablaut in ags. glær pl. glæsas m. Bernstein, An. gler n. Glas (aus glaza); as. gles, ags. glæs n. Glas, engl. glass; ahd. glas, clas, mhd. glas n., nhd. Glas. Vgl. as. glaso m. Grauschimmel. Ahd. mhd. mnd. glast m. Glanz gehört wohl zu glad (aus glad-sti). Ablaut glus in an. glys n. (aus glusja) Glimmer, mnd. mhd. g⟨ERR⁰by=»crist« corr=»0«/⟩ glosen glühen, glänzen, mhd. glose, glos f. Glut, Glanz. Vgl. ir. glass grün, blau (aus glasto), glassen Waid. (147:9, 148:1)

(gli) glänzen. Das Grundverbum in an. gljå (d. i. gliôn) glänzen, germanisch in glîva, glîman. Weiterbildungen glit, glid, glib. Ig. Wz. ghlēi : ghlai : ghlei, Weiterbildung zu ghel, s. glada. Vgl. gr.  $\chi\lambda$ í $\omega$  warm und weich sein, prunken. – lat. laetus heiter, fröhlich. – ir. glé glänzend, klar. (148:2)

glîva n. Freude, Fröhlichkeit. an. glŷ n. Freude; ags. glîw, gléo n. Freude, Fröhligkeit, Scherz, Musik. Vgl. ir. glé (aus gleivo) glänzend, klar. (148:3; emotion)

glîman m. Glanz. as. glîmo m. Glanz; ahd. glîmo und gleimo, mhd. glîme, gleime, gleim m. Glühwürmchen. ags. gleomu (?) f. Glanz; an. glîma m. Ringkampf (eigtl. Scherz). Hierzu nnorw. glima st. vb. glimmen; mhd. glîmen st. vb. leuchten; ags. glâm m. Glanz. Vgl. lett. glaima f. Scherz, glaimůt scherzen, liebkosen. (148:4)

glit glîtan glait gleißen. as. glîtan st. vb. gleißen, glänzen; ahd. glîzan, clîzan, mhd. glîzen st. vb. dass., nhd. gleißen; ahd. mhd. gliz. g. glitzes m. Glanz (aus glitja). Hierzu glitinôn = ags. glitenian, ahd. glizinôn, mhd. glitzenen glänzen, glitzen; und glitarôn = dän. glitre, ags. glitorian, engl. glitter, mhd. nhd. glitzern; vgl. g. glitmunjan. Ig. Wz. ghlid, Weiterbildung zu ghlēi s. gli. Vgl. gr. χλιδή Üppigkeit, Weichlichkeit, χλιδών m. Schmuck, Prunk. — lett. glīdēt schleimig werden. (148:5)

glid, glîdan glaid gleiten. an. in gleidr gespreizt (v. Füßen, eigtl. auseinander gleitend); as. te-glîdan, afries. glîda, ags. glîdan st. vb., engl. glide; mhd. glîten st. vb. gleiten. Ig. Wz. ghlit oder ghlidh glatt sein (eigtl. glänzen), Weiterbildung zu ghlēi, s. gli. Lit. glitùs glatt kann sowohl zu dieser Wurzel wie zu ig. gli (s. kli) gezogen werden, lit. glitè Fischleim gehört entschieden zur letzteren. Vgl. slid. (148:6; emotion)

glip, glîpan glaip gleiten. mhd. glîfen st. vb. schräge sein, ahd. kleif, mhd. gleif schräge, mhd. glipfen gleiten, nhd. glipfrig glatt; mnd. glepe, glippe schräg, glippen gleiten, fehlschlagen. Aus der Bedeutung »schräge sein, Winkel bilden« entwickelt sich die Bedeutung »offen stehen«: mnd. glepe, glippe f. Ritze, Spalt, nnd. auch Reuse; morw. mundartl. glîpa st. vb. offen stehen, glîp n., glîpa f. Ritze, Öffnung, glîp m. Reuse, Ig. Wz. ghlib, Weiterbildung zu ghlēi, s. gli. Wz. ghlip in russ. glipatĭ sehen. (148:7, 149:1) (glis) glänzen. norw. mundartl. glisa schw. vb. schimmern (durch eine kleine Spalte hindurch blitzen), Zähne fletschen, an. glissa hohnlachen, glis n. Glimmer, norw. glisen undicht; afries. glisa, ags. glisian, glisnian glitzern, ostfries. glisen, mnd. glis(s)en, gleißen, glänzen, scheinen, mhd. glistern funkeln. Weiterbildung zu ghlēi, s. gli. (149:2)

glô, glôan glühen. an. glôa glôđa und glôađa glühen, funkeln; as. glôian (afries. partc. gliand, gland glühend), ags. glôwan schw. vb. glühen, funkeln, engl. glow; ahd. gluoan, cluojen, cluon, mhd. glüejen, nhd. glühen. Ig. Wz. ĝhlō, Ablaut zu ĝhlē, s. glê. Vgl. χλωρός grünlich, gelblich. — lat. lûridus (ĝhlōu-) blaßgelb, fahl. — lit. żlėjà. cymr. glo (d. i. glōvo-) Kohle. (149:3)

glôdi f. Glut. an. glôđ pl. glæðr f. glühende Kohle; afries. glôd, glêd, ags. glêd f. Flamme, glühende Kohle, engl. gleed, mnd. glôt; ahd. mhd. gluot f. Glut, glühende Kohle, nhd. Glut. (149:4)

glôma m. Schimmer, Zwielicht. neunorw. glôm durchsichtiges Häutchen; ags. glôm Dämmerung, engl. gloom. Vgl. lit. żlėjà Dämmerung. (149:5) glôra glänzend. in norw. mundartl. glôra scheinen, stieren, n. isl. glóra funkeln; ofries. glôr helle Glut, glôren glühen: m. engl. glôren stieren (Ablaut in engl. glare). Vgl. gr. χλωρός (149:6)

(glu) glimmen, fröhlich sein. Ig. Wz. ghlēu: ghlau, ghleu, Weiterbildung zu ghel, s. glada und gli Schon ig. ist die Nebenbedeutung »fröhlich sein«. Vgl. gr. χλεύη Scherz, Spott; lit. glaudas »Kurzweil«. Aus »scheinen« entwickelt sich die Bedeutung »glatt sein« (vgl. glub): lit. glaudùs glatt anliegend, glaudżiù glaūsti, und weiter »glatt machen, streichen« lett. glaudi pl. Liebkosungen, glaust aor. glaudu anschmiegen, liebkosen. (149:7; emotion)

glauma m. Fröhlichkeit. an. glaumr m. lärmende

Fröhlichkeit, gleyma lustig sein, versäumen; ags. gléam m. Fröhlichkeit. Vgl. asl. glumŭ Scherz, Spiel. – gr. χλεύη Scherz, Spott. Von der erweiterten Wz. ghludh: lit. glaudas, lett. glauds Kurzweil. (149:8; emotion)

glavva scharfsichtig, genau, klug, gluvva m. Lichtöffnung. g. adv. glaggvuba, glaggvaba, glaggvô genau, sorgfältig; an. gloggr, gløggr scharfsichtig, genau, sparsam; as. glau klug, ags. gléaw scharfsichtig, scharfsinnig, klug; ahd. glau, klau vorsichtig, einsichtig, klug, sorgsam, mhd. in glouheit Schlauheit, nhd. mundartl. glau hell, klar, scharfsichtig. — Ablautend gluvva: an. gluggr, gluggi m. Lichtöffnung. (149:9)

glûrian schielen. norw. mundartl. glŷra seitwärts blicken, schielen; mhd. gluren einen lauernden Blick werfen, engl. glower | schielen, glotzen. Hierzu auch norw. mundartl. glyma einen lauernden, finstern Blick werfen, ostfries. glûmen dass. Vgl. lett. glūnēt, lauern. (149:10, 150:1)

(glut) glotzen. engl. gloat stieren (ags. \*glotian); mhd. glotzen, glutzen mit weit aufgesperrten Augen blicken, stieren (tt aus ig. dn '-); an. glotta hohnlachen (die Zähne zeigen) kann ebenso gut aus gluntên (s. glent) wie aus gluttên = glotzen hervorgegangen sein. Germanisch glut wohl ablautend zu glet, nasaliert glent, w. s. (150:2)

(glub, glup) gähnen; mit zugeknifften Augen blicken. an. gljûfr n. jäher Abhang, norw. mundartl. gluvr Ritze an einer Bergwand; ostfries. glöfe, ndl. gleuf, Vertiefung, Spalte. Vgl. norw. mundartl. glûp, n. Schlund, glop n. Loch, Öffnung; ostfries. glûpe, glopp Spalte, Ritze, ndl. gluip enge Öffnung, glop Höhle, Kluft; an. gleypa verschlingen, norw. mundartl. glûpa glaup gähnen, schnappen, verschlingen; afries. glûpa gucken, ostfries. glûpen gähnen, offen stehen, durch eine Ritze sehen, schielen, lauern, mnd. glûpen schw. vb. einen heimlichen Blick mit halbgeöffneten Augen tun, lauern, engl. mundartl. sit glouping stumm und steif sitzen; an. glupna, m. engl. glopnen überrascht oder erschreckt werden. Eine ig. Wz. \*ghlub(h) gahnen läßt sich nicht nachweisen. Germ. glub (glup) ist vermutlich Weiterbildung zu glu (ig. ghlēu), Grundbedeutungen: »glatt sein« (woraus »verschlingen«, s. glep) und »blicken«, beides aus »glänzen«. (150:3)

Τ.

(ta) teilen, zerteilen, zerstreuen. Germanisch in tada, tadjan, tadôn. Ig. Wz. dē(i): da(i). Vgl. gr. δαίομαι teile, δάνος Zins. – skr. dâti, dyáti schneidet ab, mäht, dáyate zerteilt, hat Anteil, Mitgefühl, dânán. Verteilung. Die Wurzelform mit i (ig. dī) in an. tîna einzeln herausnehmen, ausscheiden. Weiterbildungen s. tab, tib, tas, tis. (150:5)

tada n. (»Zerstreutes«) Dünger. an. tad n. Mist,

tada f. Mistacker. Entweder part. pass. der Wz. dē(i) (= skr. ditá abgeschnitten, zerteilt) oder, wahrscheinlicher zu einer Dentalerweiterung, ig. dat, gr. δατέομαι, δάσσασθαι. Vgl. g. un-ga-tass. ungeordnet (Ig. dat-to-, gr. ἄ-δαστος ungeteilt). (150:6; agriculture)

tadjan zerstreuen. an. tedja misten (engl. ted das Heu ausbreiten aus dem Nord.); ahd. zet-

tan, mhd. zetten streuen, zerstreut fallen lassen, ausbreiten, nhd. verzetteln. Vgl. gr. δατέομαι. (150:7; agriculture)

tadôn f. Zotte. ahd. zata f. zusammen herabhängende Haare, Fäden oder Wolle (etymologisch verschieden vom gleichbedeutenden | zota, nhd. Zotte, s. tud). Weiterbildung zaturra scortum. Verwandt sind ags. tættec Fetzen, Lumpen (tt = ig. tn –') und an. tǫturr (statt tǫtturr?) Fetzen. (150:8, 151:1; body)

(tai, tî) etwa wirbeln, sich schwingen. Germanisch in taina, tîpla. Ig. Wz. dēi, dōi : dai (dī), dō : dŏ. Vgl. lett. dåt tanzen. – skr. dîyate schwebt, fliegt. – gr. δίεμαι eile, δόναξ (der. δῶναξ) Rohr, δόνεω schüttele. (151:2)

taina m. Gerte, Zweig. g. tains m. Zweig; an. teinn m. Schößling, Sproß, Stab, Spieß; ags. tân m. Gerte, Zweig (auch tâ f. (St. taian-?), {error} engl. in mistle-toe), 「and. tên Stab, ¬mnd. tên dünne Metallstange; ahd. mhd. zein Stab, Rohr, Gerte. Dazu tainiôn: g. tainjô Korb; an. teina Reuse; ahd. zeinnâ, mhd. zeine f. Korb. Dim. ags. tênel m. dass. Vgl. (von der Wurzelform. dŏ) lett. dōnis pl. dōni Schilf, Binsen. — gr. δόναξ (dor. δῶναξ) Rohr. (151:3; agriculture)

tîpla Bienenstock. ahd. in zîdal-weida, mhd. zîdelweide f. Waldbezirk wo Bienenzucht getrieben wird, u. a. Zusammensetz., ahd. zîdalârî, mhd. zîdelære, zîdler Waldbienenzüchter, nhd. Zeidler. Vgl. lett. dējele Baum, darin ein Bienenstock ausgehöhlt worden, dējums Bienenstock. Gr. δίνη Wirbel, δῖνος Wirbel, rundes Gefäß. (151:4)

taikura m. Schwager, Mannesbruder. ags. tâcor, afries. tâker m. Bruder des Gatten; ahd. zeihhur, zeichor, mhd. zeicher dass. Ig. daivēr (Germanisch -kdurch Verquickung mit einem anderen dem gleichbedeutenden lit. laigõnas entsprechenden Worts). Vgl. lit. dëverìs Mannesbruder. – gr.  $\delta\alpha\eta\rho$  – lat. lêvir. – skr. devár dass. – arm. taigr dass. (151:5; family)

taikna Zeichen s. tik. (151:6)

tauhôn f. Hündin. mnd. tô f. Hündin; ahd. zôha, zôa, mhd. zôhe Hündin, nhd. schwäb. zauche dass.; isl. tóa Füchsin. Vielleicht zu tuh erzeugen. Jedoch vgl. mhd. zûpe Hündin: norw. mundartl. tobba Stute, überbaupt kleines (zerzaustes) weibliches Wesen, und germ. tîkô, tibôn. (151:7; animal)

**taujan** tun s. tu 2. (151:8)

taufra, taubra n. Zauber. an. taufr n. f., taufrar m. pl. Zauber, Zaubermittel; and. in toufere Zauberer, mnd. tôver Zauber; ahd. zoubar, zoupar, zouver, mhd. zouber n. m., nhd. Zauber. Dasselbe Wort ist ags. téafor n. Mennig (mit Mennig waren die Runen eingeritzt). (151:9; religion)

tak, têk, têkan tetôk anfassen, berühren, nehmen. g. têkan taitôk berühren; an. taka tôk berühren, erreichen, greifen (engl. take stammt aus dem Nord.); mndl. tâken nehmen, greifen. Hierzu vielleicht auch mnd. tacken berühren, antasten, und afries. tetsia

dass. Ig. Wz. dēg: |\*dag neben tēg: tag in lat. tango berühre, tagax diebisch; gr. τεταγών fassend; ir. \*tag g. \*tagat Dieb (taghut). Vgl. n.isl. þjökka schlagen, klopfen (Vigfússon, Holthausen, I. F. XX 332). Hierzu auch and. þakolôn streicheln. Vgl. ags. þaccian streicheln. (151:10, 152:1)

(tah, têh; tanh, tang) (beißen) reißen; kneißen, fest zusammenhalten. Ig. Wz. dē $\hat{k}$ : da(n) $\hat{k}$ . Vgl. gr. δάχνω, δήξομαι. – akr. dáçati, daöçati beißt. (152:2)

tahjan reißen, fasern. g. tahjan reißen, zerren; isl. tæja tádi karden, norw. mundartl. tæja und taa (aus tahjan und tahôn) fasern, zerreißen. Hierzu an. tâg pl. tægr und tâgar f. Faser; mhd. zâch, zâhe f. Docht, Lunte, nhd. bair. zâhen, zâchen m. Docht, grobe wulstige Stelle im Spinnfaden. (152:3)

tagla n. m. Haarschwanz, Haar. g. tagl n. Haar; an. tagl n. Haarschwanz; ags. tægl m. Schwanz (engl. tail), mnd. tagel Tauende; ahd. mhd. zagel m. Schwanz, Stachel, männliches Glied, Rute, nhd. mundartl. zagel, zal Schwanz, Quaste. Vgl. skr. daçâ f. die am Ende eines Gewebes hervorragenden Zettelfäden, Fransen. (152:4)

tanhu fest anliegend, anhängend, zähe; n. festgestampfte Erde. an. tâ n. festgestampfter Platz vor dem Haus (entlehnt in finn. tanhua Pferch); ags. tôh zähe, tenax (engl. tough), mnd. tâ festhaltend; ahd. zâhi, mhd. zæhe, zæh, zæch zähe, dehnbar, tenax nhd. zähe. Daneben germ. têgu (têgia) in norw. mundartl. taag langsam und andauernd; mnd. têge, ofries. tâge zähe. Ablautend taga = ahd. zag, mhd. (zac) fl. zager unentschlossen, zögernd, zaghaft, wozu das vb. zagên, mhd. zagen verzagt und unentschlossen sein. Vgl. skr. daòçita (partc. von daòçayati) nahe anliegend, dicht gedrängt. (152:5)

tangjan dicht anpressen, verbinden. an. tengja verbinden, tengsl n. pl. Seile oder Taue, mit denen die Schiffe mit einander verbunden werden; ags. tengan angreifen, vorwärts streben. Ableitung von germ. tanga, tangia: as. bitengi nahe an einen rührend, ags. getang dass., getenge nahe anliegend, bedrängend; ahd. gizengi reichend bis, nahe rührend an, adv. gizango (ags. getingan, nur einmal, st. vb. drücken an, ist wohl Neubildung). Vgl. skr. sam-daç- beißen, zusammendrücken, aneinander drücken, drücken, dicht auf etwas liegen, sam-dasta- angedrückt, fest anliegend. (152:6)

tangu, tangô f Zange. an. tọng g. tengr und tangar, pl. tengr f. Zange; afries. tange, ags. tang, tange f. dass. (engl. tongs), 「and. tanga Zange, ¬mnd. tange; ahd. zanga, zanka, mhd. zange, nhd. Zange. (152:7; technology)

tangra beißend, scharf, tenax. mnd. tanger beißend, scharf, bissig, kräftig. frisch, ä. ndl. tangher scharf (auch von Geschmack), energisch (davon afranz. tangre hartnäckig worauf bestehend); ahd. zangar, zankar, mhd. zanger beißend, scharf (von

Geschmack, Geruch, Stimme), munter. Vgl. skr. daçera bissig. (152:8, 153:1)

tagga, takka Zacken. norw. mundartl. tagg, tagge m. hervorragende Spitze, Zacke; mnd. tagge Zacke; mnd. tack, tacke Ast, Zweig, Zacke, m. engl. takke fibula (engl. tack Stift, kleiner Nagel); mhd. zacke m. f., nhd. Zacken m. Verwandt ostfries. tâke, tâk Stachel, Dorn, Spitze. (153:2)

(teh, têh) meinen, ordnen. In tehvôn, têvô. Ig. Wz. dek und dēk: dak etwa angemessen sein, ziemen. Vgl. gr. δοκέω, δόξα, δόκιμος, διδάσκω – lat. decet es ziemt sich, decus, doceo, disco. – skr. daçasyati leistet Dienste, ist gefällig, gewährt (von \*daças lat. decus), dâçati bringt Opfer dar, erweist Verehrung, gewährt. asl. desiti, dositi finden (gr. δέκομαι nehme an). – ir. dech superl. zu maith gut (vgl. lat. decus). S. tehsva. (153:3)

tehvôn meinen, bestimmen, ordnen. ags. (ge-)teohhian meinen, bestimmen, anordnen; ahd. (gi)zehôn in Ordnung bringen, herstellen, mhd. zechen anordnen, verfügen, veranstalten, zu stande
bringen. Dazu das Subst. mhd. zeche, zech f. Anordnung, Reihenfolge, Zunft, Zechgesellschaft u.
s. w., nhd. Zeche; ags. teohh f. (?) Schar, Generation, vielleicht an. tê (aus tehva?): er e-m î tê
steht einem frei, sowie ags. tîþ (aus tigþ), tygþ
Gewährung, tîþian, tygþian gewähren. teh + Suff.
vô. Hierzu wohl auch mhd. zesem ununterbrochene Reihe (aus tehsma?). (153:4)

**têvô** f. Ordnung. g. têva f. Ordaung, têvjan ordnen. Aus têgvô ? (Suff. vô). (153:5)

tehun zehn. g. taíhun zehn; an. tîu; as. tehan, tehin, afries. tian; ags. tíen (engl. -teen, ten); ahd. zehan, zên, mhd. zehen, zên, nhd. zehn. Ig. dekm, dekmt (der letzteren Form entspricht wohl germ. tehun): lit. dēszimt, dēszimtis subst. zehn; asl. deseti subst. zehn. – gr. δέκα – lat. decem. – ir. deich-n. – alb. djetε. – arm. tasn. – skr. dáça zehn, daçát Zehnzahl. (153:6; number)

tehunda(n), tehunþa(n), tegunþa(n) der zehnte. g. taíhunda der zehnte; an. tîundi; as. tehando, tegotho, afries. tianda, tegotho, ags. téoþa, teogoþa; ahd. zehanto, zehendo, mhd. zehente, nhd. der zehnte. – an. tîund f. der Zehnte, decimae (westgerm. masc., ags. téoþa u. s. w.). (153:7; number) tehunt- Dekade. g. in taíhuntê-hund Hundert (eig. ein Hundert der Dekaden); ahd. zehanzô Hundert (eig. gen. pl.). Vgl. gr. δεκάς δεκάδος (153:8; number)

tegu m. zehn, -zig. g. tigus m. Zehend; an. tigr (tegr, tøgr, tugr, togr) gen. tigar acc. pl. tigu m. Dekade, Zehend; as. ags. -tig (engl. -ty), afries. -tich, -tech; ahd. -zug, -zig, nhd. -zig. German. tegu scheint einem ig. dekm² zu entsprechen. (153:9; number)

tahru, tahra, tagra m. Zähre. g. tagr n. Zähre; an. târ (aus tahr-) n. dass.; ags. tæhher, téar, teagor m. (engl. tear), afries. târ m.; ahd. zahar pl. zahari, mhd. zaber pl. zeher, md. zâr pl. zâre m., nhd. Zäh-

re. Ig. dakru. Vgl. gr. δάκρυ n. – altlat. dacruma = lacrima. – ir. dér, cymr. daigr Zähre. Zu dak baißen? Oder aus \*drakru? S. trahnu. Daneben ohne d- : lit. aszarà f., skr. áçru dass. (154:1)

tehsva dexter. g. taíhsva dexter, taihsvó und taihsva f. die rechte Hand; and. tesewa rechte Hand; ahd. zeso fl. zesawêr, mhd. zese zesewer dexter, ahd. zesawa, mhd. zesewe, zeswe f. rechte Hand. Vgl. lit. deszině die Rechte; asl. desĭnǔ dexter; gr. lat. dexter. – ir. dess rechts, südlich. – skr. daksina dexter, südlich, tüchtig. Ig. Wz. dek-s (vgl. lat. decus, s. teh), skr. daksati es Jmd. recht tun, med. taugen. (154:2)

têt-, tatt- Sauglappen, Zitze. isl. táta f. Sauglappen, norw. schwed. tatte m. weibliche Brust, Zitze. Hierzu ostfries. tatte Vater (vgl. das, Verhältnis bei papp.). Lallwort. Vgl. lit. tětis Vater; russ. tata dass.; asl. teta Tante. – lat. tata Vater. – gr. τάτα Alter, τέττα Väterchen. – corn. tat dass. – alb. tatε. – Skr. tatá Vater, tấta, Vater, Sohn, Lieber. – S. titt- und tutt (154:3; body)

tanþ-, tunþ- m. Zahn. an. tọnn pl. teđr (aus tanþiz) f. Zahn; and. tand pl. tends m., afries. tôth, ags. tôþ pl. têþ m. (engl. tooth, teeth); ahd. zan, zand pl. zendî, zeni, mhd. zan, zant m., nhd. Zahn pl. Zähne. Ablautend g. tunpus m. dass. Derselbe Ablaut in afries. tusk, ags. tûx, tûsc (engl. tusk) Fangzahn (aus tunþska). Ig. dont-, dijt-. Vgl. lit. dantis m. Zahn. – gr. ὀδούς ὀδόντος (aeol. ἔδοντες pl.). – lat. dens. – altir. dét, cyrm. dant. – arm. atamn. – skr. dán g. datás m. Wahrscheinlich praes. part. zu ed essen, s. et. (154:4; body)

tenda m. Zacke, Zinne, Zinke. an. tindr m. Spitze, Felsspitze; ags. tind m. Zinke (einer Gabel), Zacke (engl. tine); mhd. zint Zacke, Zinke; ein Blasinstrument. Ableitungen: ahd. zinna (aus germ. tendiô) mhd. zinne, nhd. Zinne, mnd. tinne, und ahd. zinko, mhd. zinke m. Zacke, nhd. Zinke. Unsicher, ob mit tanp verwandt. Möglich whre auch german. tinda, zu altir. dind Hügel, Höhe. (154:5)

(tend) zünden (tendan tand). Germanisch in tandian, tandran, tundra. Ein starkes Verb tendan tand tundum läßt sich erschließen (mhd. einmal ich zinne). Germ. tend ist etymologisch ebenso dunkel wie das synonyme kvend: an. kyndill m. Kerze, nnorw. kvende n. Zündmittel, an, kynda (= kvundian) anzünden; mhd. künten, Unden dass. (engl. kindle ist nord. Lehnwort). (154:6)

tandian, tundian anzünden. g. tandjan anzünden; an. tenda; ags. on-tendan (engl. tind). ahd. zunten, mhd. zünten, zünden, nhd. entzünden. Derselbe Ablaut in g. tundnan entzündet werden und ahd. zundên, mhd. zunden in Brand sein. (154:7) tandran m. Feuer, glühende Kohle. an. tandri m. Feuer, Funke; ahd. zantaro, mhd. zanter, zander glühende Kohle. (155:1)

**tundra** (tundaz?) n. Zunder. an. tundr n.; ags. tynder, tyndre f. dass. (engl. tinder), mnd. tunder; ahd. zuntera, zundira f., mhd. zunder m. n., nhd.

Zunder. Auch ahd. zuntil, mhd. zündel, ndl. tondel und tintel. Verwandt ahd. zinseri n. Rauchfaß, mhd. zinsel dass. (tend-s-). Hierzu auch an. tinna (aus tendnôn) Feuerstein. (155:2)

tappan m. Zapfen. ags. tæppa m. (engl. tap), mnd. tappe m.; ahd. zapho, mhd. zapfe m., nhd. Zapfen. an. in tappa vb. zapfen. Vielleicht zu tab 2. (155:3) (tab, taf, tib, tif) 1. eigentlich zerteilen. In tafna, tĭfra. Ig. Wz. dēip: dap: dīp (deip). skr. dâpayati teilt (Weiterbildung za ig. dēi, s. ta). Vgl. lat. daps Mahl, Opferschmaus, damnum Verlust. – gr. δαπάνη Aufwand, δάπτω zerreiße, δεῖπνον Mahl. (155:4)

tafna n. Opfertier, Opfermahl. an. tafn n. Opfertier, Opfermahl. Vgl. gr. δαπάνη Aufwand. – lat. damnum Verlust (eig. Aufwand). – arm. taun Fest. Hierher gehört wohl auch an. tapa verlieren, aschwed. auch tappa (germ. tapp aus ig. dapn ′.). (155:5; religion)

tīfra (tībra) n. Opfer, Opfertier. g. aibr n. Opfertier (ἀπ. λεγ., Schreibfehler für \*tibr); an. tîfurr (von Balder, vielleicht aus dem ags. entlehnt), ags. tîber, tîfer n. Opfer; ahd. zebar, zepar n. Opfer, mhd. ungezīver, ungezībere n. Ungeziefer (eig. unreines nicht zum Opfer geeignetes Getier). Aus dem Germ. entlehnt afr. toivre Vieh. Vgl. gr. δεῖπ-vov Mahl. (Lidén vergleicht arm. tvar (aus \*tibarā) Schafbock, Schafherde, Arm. Stud. 8). (155:6; religion)

(tab, têf) 2. tappen, tasten, zupfen. In ahd. zabalôn, mhd. zabelen, zappeln, palpitare, nhd. zappeln; mhd. zâfen, zâven ziehen? Daneben mit germ. pp (aus bn -'): an. tæpr kaum anrührend, norw. mundartl. tæpa leicht anrühren, leise treten; mnd. tâpen tappen, tasten, zupfen, reißen, altfries. tappa zupfen, m. engl. tappen leise schlagen, klappen. Daneben Wurzelform mit i: an. tifa trippeln, mhd. zipfen dass., s. tipp. Man vergleicht gr. δέφω knete, walke. Erweiterting mit s in δέψω knete, gerbe. Dagegen streitet an. tifa. Ahd. mhd. ziepen stoßen, treten, mhd. zaspen scharren, schleifend geben, norw. mundartl. taspa langsam gehen sind wohl Weiterbildungen zu germ. tas, tis. S. tappa und tappa. (155:7) (tab, tôb) 3. zögern. an. tefja tafða aufhalten, n.isl. tóf n. Verzögerung; mnd. tôven warten, zögern, aufhalten. Vielleicht = tab tappen. (155:8)

(tam) zähmen, zahm sein. Vgl. lat. domâre. – gr. δάμνημι, δαμάω bezwinge, δμητός gebändigt, δμώς Sklave. – ir. ni daim non patitur. – skr. dâmyati ist zahm, zähmt, bändigt, damáyati bezwingt, damá bändigend. Ursprünglich wohl: ans Haus gewöhnen. S. tem 2. (155:9; agriculture)

tama zahm. an. tamr zahm, an etw. gewöhnt; ags. tam (engl. tame), afries. mnd. tam; ahd. mhd. zam, nhd. zahm. Vgl. cymr. dôf zahm, ir. dam Ochs. – gr. δαμάλης junger Stier. (156:1; agriculture)

tamjan zähmen. g. gatamjan zähmen; an. temja zähmen, an. {error} etw. gewöhnen; ags. temian zähmen, bezwingen (engl. tame), afries. tema, mnd. temen, temmen; ahd. zamjan, zemman, mhd. zemen, nhd. zähmen. Daneben ahd. zamôn, mhd. zamen dass. Vgl. skr. damáyati bezwingt. — lat. domâre (= ahd. zamôn). (156:2; agriculture)

tem 1., teman tam ziemen. g. gatiman st. vb. geziemen; and. teman, afries. tima; ahd. zeman, mhd. zemen st. vb. ziemen, passen, angemessen sein, nhd. ziemen. Hierzu ahd. zumft, mhd. zumft, zunft f. Schicklichkeit, Regel, Verein, Zunft. and. mistumft Uneinigkeit. Ursprünglich = tem 2: Grundbedeutung fügen, woraus weiter zusammenfügen, bauen. (156:3)

**têmia** ziemend. g. in gatêmiba adv. ziemend; mnd. betâme passend; ahd. gizâmi, mhd. gezæme ziemend, angemessen. (156:4)

(**tem**) 2. bauen. In tembra, tumftô. Ig. dem bauen (s. tem 1): gr. δέμω baue, δέμας Gestalt, δῶμα, δόμος Haus. — asl. domŭ Haus. — lat. domus. — ir. aurdam. Vorhalle. — skr. dáma m. Haus. (156:5)

**tem(b)ra** n. Bauholz, Bau. g. in timrjan erbauen; an. timbr n. Bauholz; as. timbar n. Gebäude. afries. timber dass., ags. timber n. Bauholz, Gebäude (engl. timber); ahd. zimbar, zimpar, mhd. zimber, zimmer n. Bauholz, Gebäude. Vgl. ir. damnae Material. (156:6)

**tumftô** f. Platz für Gebäude. an. topt, tupt f. aschwed. tompt = ig. dm-p(e)dā. Vgl. gr.  $\delta$ ć- $\pi$ εδον Fußboden, Erdboden (lit. dìm-sti-s Hof, Gut). S. feta. (156:7)

tamusî f. Sieb. ags. in temsian seihen (m. engl. temse Sieb, n. engl. temse seiben, temsed bread Weißbrod), mnd. temes(e), temse f. Sieb, ndl. teems dass.; ahd. zemissa Kleie. Aus dem Germ. entlehnt fr. tamis Haarsieb, it. tamigio. (156:8; technology)

ter, teran tar têrum turana zerreißen. g. (ga-, dis-) taíran st. vb. zerreißen; ags. teran zerreißen (engl. tear); ahd. zeran, öfter fir-zeran, mhd. in part. zerzorn zerstören. Dazu g. aftaúrnan abreißen (intr.), dis-taúrnan zerreißen (intr.); ndl. tornen sich auftrennen. Ig. Wz. der, derā. Vgl. lit. dirù dirti schinden, nů-daras Abfall von Bast; asl. derą drati spalten, zerreißen, raz-dorŭ schisma. – gr. δέρω schinde, δέρμα, δορά Fell, δόρος Schlauch. – cymr. darn Stück, Teil. – alb. djeī vernichte. – skr. dṛṇấti birst, spaltet, dṛti f. Schlauch. Die Wurzelform d(e)rā, in an. trôd n. Latten, vgl. mhd. truoder f. Latte, Stange, daraus gemachtes Gestell. Weiterbildungen s. terg 2., ters, trenn. (156:9)

turda n. Kot, Dreck. an. tord- (in Zusammensetz.); ags. tord | n. piece of dung (engl. mundartl. turd). Verwandt mhd. zurch m. Kot. Wahrscheinlich = ig. drtó part. pass. Vgl. lett. dirst cacare, dirsa der Hintere. (156:10, 157:1; agriculture) turna n. (Zwietracht) Zorn. as. torn n. Zorn. heftiger Unwille, ags. torn m. Zorn, Kummer, afries. tornig zornig; ahd. zorn n., mhd. zorn n. m. Zorn, Hader, Zank, mhd. auch adj. zorn zornig, nhd. Zorn m. Vgl. skr. dîrná part. pass. geborsten, der

den Kopf verloren hat, in Verzweiflung seiend. -

lit. durnas toll, lett. durns benommen. Vgl. auch ir. drenn Streit. Hierher gehört wohl auch an. tjorn f. (aus ternô) kleiner See (vielleicht ursprüngl. »Wasserloch«:, vgl. skr. dara, darî Loch in der Erde). (157:2; emotion)

(**teru**, **tru**) bersten. Germanisch in tetru, treva, treunôn. Ig. Wz. deru, dru, Weiterbildung zu der (s. ter). Weiterbildung s. truk. (157:3)

**tetru, tetruha** m. Flechtenausschlag. ags. teter m. Flechte, engl. tetter; ahd. zitaroh, mhd. ziteroch m. Flechtenausschlag, nhd. auch Zittermal. Vgl. lit. dedervine f. Hautflechte. – skr. dardru, dardú, dadrú, dadruka m. Art Hautausschlag. – lat. derbita Schorf. – cymr. tarwyd-en Flechte. Reduplizierte Bildung. (157:4; health)

treva n. Baum, Holz. g. triu n. Baum, Holz; an. trê n. Baum; as. trio, afries. trê, ags. tréo(w) n. (engl. tree). Ig. dereu(o). Vgl. asl. drŭva pl. Holz, drěvo Baum, Holz. – gr. δόρυ n. Holz, Balken, Speer, δρῦς Baum, Eiche, δάρυλλος Eiche, δρῦμός Wald. – lat. larix Lerchenbaum. – abrit. daru-, ir. daur Eiche, dair g. darach dass. – skr. dâru, n., dru- Holz, druma m. Baum. Vielleicht zu der(u) bersten, spalten. (157:5; tree)

terva(n) Teer, tervia n. Kienholz. an. tjara f. Teer (aus tervôn); ags. teoro, teru n., tierwe f. Teer, Harz (engl. tar), ndl. teer. an. tyrvi n. Kienholz. Vgl. lit. dervà Kienholz, lett. darva Teer. Vgl. auch skr. darvî, darvi f. Löffel (»aus Holz gemacht«). (157:6)

truga n. m. Trog. an. trog n. Trog.; ags. trog, troh m. (engl. trough), mnd. troch (-g-); ahd. mhd. troc (-g-) m., nhd. Trog. German. truga = ig. drukó. Verwandt an. sǫðul-treyja Sattelbaum (trog-sǫðull, trŷju-sǫðull). Vgl. skr. dróna m. hölzerner Trog. — ir. drochta hölzernes Gefäß. — gr. δροίτη hölzerne Wanne. (157:7; agriculture)

treunôn f. Rüssel (des Schweins). an. trjôna f. Rüssel (des Schweins). Vgl. mhd. triel (aus treula) m. Schnauze, Maul, Mund, Lippe. Zu ig. deru, wie an. trani m. Rüssel zu ig. dera. (157:8; body) (terh) δέρκομαι g. gatarhjan auszeichnen, gatarhijs berüchtigt; ahd. zoraht helle (ahd. trahtôn ist wohl wie ags. trahtian lateinisches Lehnwort), Ig. Wz. derk. Vgl. gr. δέκρομαι ἔδρακον δέδορκα | blicken. – ir. condercar conspicitur, derc Auge, drech Gesicht. – skr. aor. ádrçat, perf. dadarça sah, caus. darçayati (= germ. tarhian). (157:9, 158:1)

**turhta** helle. as. tor(o)ht helle, ags. torht helle, glänzend, schön; ahd. zoraht hell, klar, deutlich. Vgl. skr. drstá part. pass. gesehen. (158:2)

(**terg**) 1. umfassen. Germanisch nur in targô. Ig. Wz. dergh. Vgl. gr. δράττομαι fasse an, δράγμα Garbe. – asl. po-dragŭ Rand, Saum. (158:3)

targô(n) f. Einfassung, Rand. an. targa f. (Rand =) Schild, Tartsche; ags. targe f., targa m. kleines Schild; ahd. zarga, mhd. zarge f. Seiteneinfassung eines Raumes, Rand, Ring, Getreidemaß, nhd.

mundartl. Zarg, Zarge. Vgl. asl. po-dragŭ Rand, Saum. Vielleicht auch lit. darżas Garten (Wz. derĝh). (158:4)

(**terg**) 2. zerren. norw. mundartl. terga necken, schwed. mundartl. targa (mit den Zähnen) zerren; ags. tiergan necken, reizen. mnd. tergen, targen zerren, reizen; md. zergen reizen, zerren. German. targian. Ig. Wz. dergh. Vgl. russ. dergatĭ zerren. S. trek. (158:5)

tarda zart. ahd. mhd. zart zart, fein, schön, lieb, schwächlich, weichlich. Daneben germanisch terta in mnd. tertelîk zärtlich, fein, norw. mundartl. terta und tart kleiner Lachs. Weiterbildung zu ter? (158:6) (terb) (flechten) winden, drehen. In ags. tearflian sich rollen (= tarbalôn), ahd. zerben praet. zarpta rell. sich drehen, sich umdrehen, mhd. zirben schw. vb. sich im Kreise drehen, wirbeln, nhd. Zirbeldrüse. Hierzu wohl auch ags. torfian werfen, steinigen (vgl. drehen: engl. throw). Ig. Wz. derbh flechten, winden; skr. dhṛbháti zu Büscheln machen, zu Ketten bilden, verknüpfen. {error} (158:7)

turba Torf, Rasen. an. torf n. Torf, torfa f. Torf-scholle; ags. turf f. Torf, Rasen (engl. turf), afries. turf, mnd. torf m.; ahd. zurba und zurf f. Rasen (nhd. Torf aus dem Nd.). Vgl. skr. darbhá m. Grasbüschel, Buschgras. (158:8; land)

**tervôn** Weizen. mndl. tarwe, terwe, nndl. tarwe Weizen (engl. tare, tare-grass Unkraut, Lolch, Wicke). Vgl. lit. dirvà Acker, Saatfeld. – skr. dúrvâ ein best. Hirsengras, panicum dactylon. (158:9)

tersa m. männliches Glied. ags. teors m. männliches Glied (engl. mundartl. tarse) mnd. ters, ndl. teers, teerte, taarts; ahd. mhd. zers m. dass. Hierzu an. tjasna? (aus tersnôn) f. Art Nagel. Zu ig. der spalten? (s. ter). Vgl. gr. δρῖλυς Regenwurm, penis (aus drˇslo-).⟨ERR⁰by=»crist« corr=»0«/⟩ (158:10; body) (tel, têl) 1. absehen, berücksichtigen. Germanisch in tala, talôn, taljan, têlô. Ig. Wz. del worauf abzielen. Vgl. gr. δόλος List. – lat. dolus List, Täuschung. (158:11)

tala n., talô(n) f. Berechnung, Zahl, Rede. an. tal n. Rechnung, Anzahl, Rede; as. gital Zahl, Anzahl, Reihe, ags. getæl, tæl n. | Anzahl, Reihe, Berechnung. — an. tala f. Zahl, Rechnung, Rede: as. gêr-tala (= ahd. jâr-zala) Kalender, afries. tale, tele Zahl, Erzählung, Rede, ags. talu f. Erzählung, Rechtssache, Reihe (engl. tale) ahd. zala, mhd. zal f. Zahl, Anzahl, Aufzählung, Berechnung, Erzählung, Rede, nhd. Zahl f. Hierzu g. untals ungefügsam, ungelehrig (ags. getæl rasch, ahd. gizal). Ein Stamm talaz in g. talzjan belehren. Vielleicht zu ig. del. Vgl. gr. δόλος — lat. dolus. Oder zu arm. toλem reihe aneinander, toλ Linie, Reihe? (158:12, 159:1)

talôn erzählen, zählen. an. tala reden; as. talôn berechnen, afries. talia zählen, erzählen, ags. talian zählen, aufzählen, wofür halten, meinen; ahd. zalôn, mhd. zaln zählen, auf zählen, erzählen. Von talô. (159:2)

taljan erzählen, zählen. an. telja talda aufzählen, zählen, erzählen, sagen; and. tellon talda erzählen, afries. tella dass., ags. tellan zählen, rechnen, dafür halten, meinen, erzählen, sagen (engl. tell); ahd. zeljan, zellan, mhd. zellen, zeln zählen, rechnen, dafür halten, aufzählen, erzählen, sagen, nhd. zählen. Von tala. (159:3) têlô f. Nachstellung, List, Betrug. an. tâl f. Betrug, Bestrickung; ags. tæl f. Tadel, Verleumdung, Beschuldigung, Spott (vgl. tellan auch beschuldigen); ahd. zâla, mhd. zâle, zâl f. Nachstellung, Gefahr, ahd. zâlôn wegreißen, rauben. Vgl. gr. δόλος – lat. dolus. (159:4)

(tel) 2. spalten. Germanisch in telda, tulla. Ig. Wz. del (dēl) spalten, zerreißen. Vgl. gr. δέλτος Schreibtafel, δαιδάλλω verziere (schnitze), δηλέομαι zerstöre. – lat. dolare behauen. – lit. dylù dilti sich abnutzen, lett. delu dilt dass., litt. dalìs Teil, preuß. dellieis dass.; asl. dola Teil. – ir. delb Gestalt. – skr. dálati birst, dalayati spaltet, dala n. Stück, Teil, Hälfte, Blatt. Weiterbildung s. telg. (159:5)

telda n. Zelt (Teppich). an. tjald n. Zelt, Zelthaus, Teppich, Vorhang; ags. teld, geteld n. Zelt (engl. tilt), mnd. telt; ahd. mhd. zelt n., nhd. Zelt. Eigentlich »Spalte, Spelte«. Vgl. gr. δέλτος Schreibtafel, und ahd. zelto, mhd. zelto m., nhd. Zeltkuchen: gr. δανδαλίς Kuchen von dem Mehl gerösteter Gerste, δενδαλίδες ἱεραὶ κριθαί eigtl. »geschrotet«. Nach anderen gehört germ. telda (»ausgespannte Decke«) zu einer Wz. delā ausspannen, wozu lit. délna flache Hand, asl. dlanĭ dass. (159:6)

**tulla** m. Zweig, Klotz. mnd. tol die äußerste Spitze eines Zweiges, Zweig; mhd. zol m., zolle f. Klotz, Knebel, nhd. Zolle. *(159:7)* 

(**telg**) schneiden. In talgian schneiden = an. telgja schneiden, schnitzen, tolgu-knîfr Schnitzmesser. Ig. Wz. delgh (Weiterbildung zu del, s. tel 2). Vgl. lit. dalgis Sense (unsicher, könnte auch ebenso gut zu lat. falx gehören). – ir. dluigim scindo. (159:8)

telga(n) Zweig. an. tjalga f. dünner Zweig; ags. telga m. Zweig, Ast, telgor m. f., telgra m. Zweig, Schößling, mnd. telge, telch; mhd. zelge, zelch m. Zweig, Verwandt (?) ags. tungan tulg Zungenwurzel. (160:1)

talga, tulga Talg. isl. tólgr m., tólg f. norw. mundartl. talg, tolg f., schwed. dän. talg; m. engl. talgh (engl. tallow), mnd. talch (-g-) n. (nhd. Talg aus dem Nd.). Vgl. ags. tælg, telg m. Farbe, telgan (aus talgian) färben (die Germanen färbten das Haar mittels einer aus Talg gemachten Seife). Verwandt mit g. tulgus fest? s. tulgu. (160:2)

(telt, teld) wanken (steifbeinig gehen). ags. tealt wankend, tealtian, tealtrian wanken (m. engl. tilten wanken, umkippen, engl. tilt), mndl. touteren wanken, wackeln, schaukeln; isl. tölta (= talutôn) im Paß gehen. Mit -d: 「and. telderi, ahd. zeltari, mhd. zelter, md. zelder Paßgänger, nhd. Zelter, an. tjaldari dass. Das Wort ist germanisch, aber unter Einfluß

von lat. tolutarius Paßgänger; unklar ist das Verhältnis zu dem von Plinius erwähnten span. Worte thieldones Paßgänger. Verwandt ist an. tjaldr hæmatopus ostralegus (»der Stapfer«). German. tal(u)t, teld sind wahrscheinlich Weiterbildungen zu einer germ. Wz. tel in an. tolla lose hangen, tyllast trippeln (vgl. norw. tylta leise treten, auf den Zehen geben). Falls die Grundbedeutung »schwanken« ist, kann auch an. talma verzögern, hindern verwandt sein, vgl. mnd. talmen an eine Sache nicht wollen, Aufschub suchen, in Reden und in der Arbeit langsam sein, viele nichtsbedeutende Worte machen. (160:3) (tas) auffasern, ermatten. norw. mundartl. {error} tasa auffasern; nnd. tasen pflücken, rupfen, nhd. Zarer, älter Zasel Faser, schwäb. zasem. dass., bair. za-Blütekätzchen. Norw. mundartl. tase m. schwächlicher Mensch, tasma ermatten, tasa entkräftigt werden. Hierzu wohl auch die Weiterbildungen norw. mundartl. taspa langsam. and schleppend gehen, mhd. zaspen schleifend gehen, scharren (vgl. zispen dass.) and ahd. zascôn rapere (eigtl. schleppen) = nhd. mundartl. zaschen, zäschen schleppen, ziehen, langsam arbeiten, zäschen f. Schleppe am Kleide. Ig. Wz. das (Weiterbildung zu dēi (s. ta), vgl. tis). Vgl. skr. dasyati leidet Mangel, verschmachtet, upa-d. ausgehen, erschöpft werden, versiegen. (160:4)

taskô(n) f. Tasche. an. taska f. Tasche; mnd. tasche; ahd. tasca, mhd. tasche f. Tasche, verächtliche Weibsperson, eigentlich niederdeutsche Form oder romanisch (it. tasca, das wiederum dem Deutschen entstammt). Ahd. zascôn schleppen (rapere). (160:5)

(ti) 1. sich erstrecken (?). Germanisch in tîdi (?), tîman (?), tîla, tîlô. (160:6)

tîdi f. Zeit. an. tîd pl. tîdir f. Zeit; as. tîd pl. tîdî f., afries. tîd, ags. tîd f. Zeit, Jahreszeit; ahd. mhd. zît f., nhd. Zeit; mnd. (ge)tîde n. Ebbe and Flut (engl. tides), as. getîdî, ahd. gezîtî f. | pl. horae canonicae. Vgl. an tîdr (aus tîdia) üblich, häufig, davon tîdast üblich sein; ags. tîdan vorfallen; und an. tîda trachten, streben (vgl. stunda), mnd. tîden dass. Zu vergleichen ist vielleicht skr. aditi- unbeschränkt in Raum und Zeit, zeitlos. Eigentlich (zeitliche) Ausstreckung? Vgl. ir. tan Zeit (Wz. ten), lat. tempus (Wz. temp). Oder zur ig. Wz. dēi: dai teilen? (urspr. »Zeitabschnitt« ?). (160:7, 161:1)

**tîman** m. Zeit. an. tîmi m. Zeit, Zeitraum, rechte Zeit, Glück, einn tîma einmal; ags. tîma m. Zeit, rechte Zeit, Gelegenheit (engl. time, one time); nhd. alem. zîmmän m. Gelegenheit, Zeit. Davon tîmôn = an. tîma widerfahren, ags. getîmian vorfallen, geschehen. Vgl. tî-di. (161:2)

tila n. Gelegenheit, Ziel. g. til n. Gelegenheit; an. til (eig. acc. sg.) praep. c. gen. bis zu, zu, adv. zu, da; afries. til praep, c. dat. zu (ags. northumbr.til zu, engl. till, stammt aus dem Nord.); spätmnd. til n. Grenze, Ziel; ahd. mhd. zil n. Grenze, Ende,

Ziel, nhd. Ziel; an. aldr-tili Lebens Grenze, Tod. Vgl. g. gatils passend, geeignet; an. in û-tili m. Schade; ags. til tauglich, gut, afries. til gut. Vgl. asl. pro-dĭliti verlängern, nsl. va-dlje bis. (161:3)

tilôn streben, erreichen, geeignet machen. and. tilôn eilen, streben (mnd. telen erzeugen, bebauen), afries. tilia bebauen, ags. tilian streben, erreichen, bebauen (engl. till); ahd. zilên, zilôn, mhd. zilen, ziln beeilen, sich beeifern, streben, erzielen, erzeugen, refl. eine Richtung nehmen, nhd. zielen. Denom. von tila. Vgl. norw. mundartl. tilast wieder zu Kräften kommen. (161:4)

**tîlô** f. Zeile. ahd. zîla, mhd. zîle f. Zeile, Reihe, Linie; mhd. zîl m. n. Recke, Dornbusch. Vgl. asl. pro-dĭliti in die Länge, ziehen. (161:5)

(ti) 2. leuchten, scheinen. Ig. Wz. deiā: dī, dei. Vgl. gr. δέαται scheint, δῆλος (aus δεαλος) offenbar, δέελος (Hom.) deutlich. – skr. dî-, a-dî-det scheinen, strahlen, dîpyate flammt, zend. partc. -dîta gesehen, dôithra Auge. Weiterbildungen s. tik, tih. (161:6)

tîra m. Glanz, Ehre. an. tîrr m. Ehre, Ruhm. (norw. mundartl. tîr Spähen, Glanz); as. tîr m. Ruhm, Ehre, ags. tîr m. Ehre. Hierzu das vb. norw. mundartl. tîra gucken, spähen, schwed. tîra leuchten. Vgl. lit. dyru dyréti hervorgucken. (161:7)

têria schmuck, prächtig, (klar). mnd. untêre unartig, häßlich (têre, tîre f. Art und Weise); ahd. ziari, zêri. mhd. ziere schmuck, schön, prächtig, ziarî mhd. ziere, zier f. | Schmuck, Zier, ahd. ziarida, mhd. zierde, nhd. Zierde f. Vgl. neuisl. tærr klar (v. Wasser), norw. mundartl. tæra strahlen. Aus. germ. tê(i)ria. (161:8, 162:1)

tîva m. Gott, Name eines Gottes. an. tîvar pl. m. Götter, Tŷr g. Tŷs m. der Kriegsgott, in Zusammensetzungen überhaupt Gott; ags. Tîw Mars; ahd. Ziu g. Ziwes in Ziestac. Davon an. tŷ(r)sdagr dies Martis; ags. tîwesdæg (engl. Tuesday), afries. tiesdi; ahd. ziestac, mhd. zîstac; daneben mnd. dingesdach, nach dem Beinamen des Kriegsgottes (lat.) Thingsus (Zwitterform mhd. zinstac, nhd. Dienstag), Ig. deivo-. Vgl. lit. dēvas Gott, deivē Gespenst, preuß. deiws Gott; asl. divǔ, divo Wunder. – gr. δῖος göttlich. – lat. deus, dîvus. – ir. día Gott. – skr. devá Gott, göttlich, divyá göttlich. Ig. diēu in gr. Ζεύς lat. Juppiter, skr. dyâuṣ. (162:2; religion)

taita heiter. an. teitr heiter, froh; ags. tât- (in Namen) froh; ahd. amhd. zeiz zart, anmutig. Ig. doido-, mit gebrochener Reduplikation, vgl. skr. dîdi scheinend. (162:3)

(tik) zeigen. In taikni, taikian Ig. Wz. diĝ, Nebenform von dik, s. tih. Vgl. lat. digitus. (162:4)

taikni f., taikna n. Zeichen. g. taikas f. Zeichen, Wunder; an. teikn n. dass.; as. têkan, afries. têken, ags. tâc(e)n n. Zeichen, Wunder (engl. token); ahd. zeichan, zeihhan, mhd. zeichen n. Zeichen, Merkmal, Wunderzeichen, Wunder, nhd. Zeichen n. Von derselben Wz. ags. tæcan zeigen, lehren (engl. teach). (162:5)

taiknôn bezeichnen, zeigen. an. teikna zeigen, bedeuten. bezeichnen; ags. tâcnian dass., afries. têkna zeichnen, mnd. têkenen bezeichnen, zeichnen, bestimmen; ahd. zeihhonôn, mhd. zeichenen, zeichen, nhd. zeichnen. Daneben g. taiknjan zeigen; ahd. zaihinen. Von taikna. (162:6)

tîkan Zecke s. tig. (162:7; animal)

tîkô f. Hündin. an. tîk f. Hündin, neunorw. auch Füchsin (= rev-tîk), kleines Mädchen (in. engl. tîke, engl. mundartl. tike Hund, auch altes Pferd, stammt aus dem Nord.); mnd. tîke Hündin. Vielleicht ursprünglich weibliches vier überhaupt, vgl. norw. mundartl. tiksa weibliches Schaf, kleines Mädchen, Hündin, tikla junges Schaf, junge Kuh, tikka weibliches Schaf (schwed. tacka Schaf weist eine Wz. mit -a- auf). Vgl. tîbô. (162:8; animal)

tikkian, tikkôn ticken, tippen. norw. mundartl. tikka ticken, tippen; nd. ndl. tikken ticken, tippen, leise stoßen, engl. tick; mhd. zicken leise stoßen oder berühren; ahd. zechôn, mhd. zecken pulsare, necken, zecken, plänkeln. Dazu das Intens. mhd. zecketzen, zetzen necken, foppen. Verwandt engl. tickle (m. engl. tikelin). Nasaliert: ags. | tinclian kitzeln. Ig. Wz. diĝh (germ. kk aus ĝhn -)? oder wahrscheinlicher dig (diĝ). (162:9, 163:1)

tih, tîhan taih tigum tigana zeigen, zeihen. g. ga-teihan -taih -taíhum -taíhans anzeigen, verkünden; an. têa, tjâ (praet. têđa) zeigen, darstellen, ankündigen (auch praet. tjâđa), tiginn (partc. eig. »monstratus«) vornehm; as. aftîhan einem etw. versagen (mnd. tîen zeihen), afries. tîa zeihen, zeugen, ags. téon tâh tigon tigen beschuldigen, zeihen, of-téon versagen; ahd. zîhan, mhd. zîhen st. vb. anklagen, zeihen, ahd. farzîhan, mhd. verzîhen versagen, verzichten auf, nhd. verzeihen. Dazu ahd. zeigen, mhd. nhd. zeigen, denom. von ahd. zeiga, mhd. zeige Weisung, und afries. tîgia zeihen, mhd. tîgen zeigen. Ig. Wz. dik (Weiterbildung zu deia? s. ti). Vgl. gr. δείχνυμι, δίχη – lat. dîco, judex, indĭcare. – ir. do-decha er sage. – skr. diçáti, didesti zeigt, weist. (163:2)

tihti f. Zicht. ags. tiht f. Anklage, Beschuldigung, mnd. ticht (afries. tichta); ahd. (bi-, in-)-ziht, mhd. ziht f. dass., nhd. Inzicht. Davon tihtian, tihtôn: ags. tihtan, ahd. in-zihtôn, nhd. bezichten. Vgl. skr. diṣṭi f. Anweisung, Vorschrift. (163:3; law)

taihvô, tai(g)vô f. Zehe, Finger. an. tâ pl. tær f. Zehe; ags. tâhe, tâ f. (engl. toe), mnd. tê, tên f., afries. tâne (mit n- erweitert); ahd. zêha, mhd. zêhe, nhd. Zehe. Daneben tai(g)van in mnd. têwe, nhd. schweiz. der Zêwen. Stämme taih- (an. tær pl.) und taihvô (taig-vô). Zu tîhan zeigen. Lat. pollex kaum aus pol-dic- sondern verwandt mit asl. palĭsŭ Daumen. (163:4; body)

taiga m. (eigtl. Richtung; geradliniges) Wiesen-

stück. an. teigr m. (geradliniges) Wiesenstück. Ablautend: ags. tîg, tîh m. Anger, Weide (engl. mundartl. tie, tye gemeinsame Weide), {error} mnd. tî(g) m. öffentlicher Sammelplatz eines Dorfes. Formell entspricht skr. deçá m. Platz, Gegend, Land, Teil. Vgl. diçâ Richtung und ahd. zeiga Weisung. (163:5)

(tig) stechen. Germanisch in tîkan, tikkôn. Ig. Wz. diĝh. Vgl. arm. tiz Zecke. (163:6)

tîkan, tikkan Zecke, Holzbock. ags. ticia m. (für tiica, oder ticca verschrieben), engl. tike, tick Holzbock, Schaflaus, m. engl. teke, mnd. teke; mhd. zecke m. f. Holzbock, nhd. Zecke f. Vgl. arm. tiz Zecke. Germanisch tik-, tikk- aus ig. dīĝh-n -? Oder zu einer Wz. deiĝ (vgl. m. engl. teke = \*diĝon?). Stokes stellt hierher ir. dega acc. degaid »stag-beetle«, St. \*digāt (Z. f. K. Ph. III 468). (163:7; animal)

tigôn f. Ziege. ahd. ziga, mhd. zige f., nhd. Ziege. Ig. digh-, daneben dig- in gr.  $\delta i \zeta \alpha$  (=  $\delta i \gamma j \alpha$ ) Ziege; alb.  $\delta i$  dass. (163:8; animal)

**tikkîna** n. Zicklein. ags. ticcen n. junges Böcklein; ahd. zickîn n. dass. tikk- aus ig. dighn *-*. (163:9; animal)

titt- Zitze. norw. mundartl. titta f. Zitze (auch Frauenzimmer, schwed. mundartl. altes Weib, Taute); ags. titt m. (engl. tit, teat), | mnd. titte f. m.; mhd. zitze, nhd. Zitze. Lallwort. Vgl. gr. τιτθός Zitze, τίτθη Zitze, Amme. Vgl. têt-, tatt- und tutt. (163:10, 164:1; body)

titrôn zittern. an. titra aða zittern; ahd. zittarôn, mhd. zit(t)ern, nhd. zittern. Reduplizierte Bildung, vgl. gr. διδράσκω Ig. Wz. drā. s. tred und trem. (164:2)

tina n. Zinn. an. tin n.; ags. tin n. (engl. tin), mnd. tin, ten n.; ahd. mhd. zin g. zines n., nhd. Zinn, Scheint aus dem Kelt. entlehnt (bret. sten aus \*stagno). (164:3)

tippa Zipfel. norw. schwed. mundartl. tipp m. Zipfel; m. engl. tip dat. tippe (engl. tip), mnd. tip; mhd. zipf m. Zipfel, Spitze. Dazu nd. tippel (ostfries. tepel Zitze), mhd. zipfel, nhd. Zipfel, und das vb. norw. mundartl. tippa hervorstecken, tröpfeln, tipla tröpfeln, wenig und häufig trinken (engl. tipple); m. engl. tippen, jetzt tip leise anrühren, leise anstoßen, ostfries. tippen dass. (und tepen zupfen). Nasaliert: mnd. timpe f. Zipfel, Ende. Germ. Wz. tip-, tipp-, verwandt mit tab (tapp) und tupp-. (164:4)

tibô f. Hündin. ags. tife f. Hündin (engl. tib Metze, tib-cat Katze), mundartl. tib Kosename für Kalb, Lockruf (Schaf), mnd. teve Hündin, Metze, ndl. teef, hess. ziwwe. Verwandt dän. tispe, schwed., mundartl. tispa Hündin, Füchsin, Metze, norw. mundartl. tispa kleines Mädchen (umgestellt aus tips-? vgl. schwed. mundartl. täfsa Hündin). Vgl. mhd. zûpe Hündin (s. tauhô), und an. tîk (s. tîkô). (164:5; animal)

(tis) zausen, auffasern. Ig. Wz. \*dis, Weiterbildung zu dēi, s. ta. (164:6)

taisian auffasern (auch taisan tetais). schwed. mundartl. teisa, tesa zerpflücken; ags. tæsan zerplücken, (Wolle) kämmen (engl. tease), mnd. têsen zupfen, kratzen (bes. Wolle), ahd. zeisan praet. zias, mhd. zeisen zies zupfen (bes. Wolle), zausen, nhd. bair. zaisen. Ablautend tis- in ags. teoswian plagen, verunglimpfen, teoso Beleidigung, Betrug, Bosheit? und in mhd. zispen (= zaspen, s. tas). (164:7)

taisila Distel. ags. wulfes-tæsel m. carduus, Distel (engl. teasel); ahd. zeisala, mhd. zeisel f. dass. Eig. »die Zauseude«. Verwandt sind norw. tîsl Gesträuch, tîst Faser, Splinter, test Haarbüschel. (164:8; plants)

tô praep., adv., praefix zu. as. tô (te, ti) praep. m. dat. instr. zu, ags. tô praep. m. dat. zu (engl. to), afries. te, ti; ahd. zuo (za, zi), mhd. zuo (ze) praep. mit dat. instr., nhd. zu. Ig. dŏ : dĕ. Vgl. lett. da bis zu, lit. do praep. und praefix; asl. do bis zu. ir. do-. – lat. dê, dô-nique, in-du. – gr. ἐνθά-δε, ὀικόνδε, Μέγαρά-δε. – zend. vaêçmen-da. Pronominal-stamm do, vgl. gr. ὅ-δε (164:9)

tôma, tômia leer, frei von. an. tômr leer, ledig, tôm. n. Muße (engl. toom dass. stammt aus dem Nord.); as. tômi, tômîg, frei von, ags. tôm frei von; ahd. zuomîg vacans. (164:10)

**tômian** leer, frei machen. an. tœma leeren; as. tômjan frei machen, los machen; m. engl. têmin, n. engl. teem aus dem Nord. (165:1)

(**tu**) 1. stark sein. Ig. Wz. deva : dū in gr. δύναμαι ich vermag, δύναμις Vermögen, Kraft. (165:2)

tûna Zaun, Gehege. an. tûn n. eingehegter Grasplatz vor dem Hause, Hofplatz, Stadt. ags. tûn m. Zaun um das Haus, Garten, Hof, Dorf, Stadt, afries. tûn Zaun, mnd. tûn m. Zaun, als Einfriedigung des Eigentums, Garten; ahd. zûn pl. zûnî, mhd. zûn m. Zaun, Hecke, Gehege, nhd. Zaun m. Vgl. gall. dûnum in Städtenamen, ir. dún feßte Stadt (g. dúne, s-Stamm). (165:3)

(tu) 2. schädigen, quälen. Ig. Wz. dū quälen (vielleicht identisch mit dăv : dū brennen in gr. δαίω ir. dóim brenne). Vgl. gr. δύη Unglück, Elend. — skr. dû f. Leid, Schmerz, dûná gequält (auch gebrannt: dunóti brennt, vergeht vor (innerer) Hitze, trans. brennt, quält). (165:4)

**teuna** Verderben, Schade. an. tjôn n. Verderben, Schade; as. tiono m. Böses, Unrecht, Übeltat, Feindseligkeit, ags. téona m., téone f. Unrecht, Leiden, Beleidigung, Streit. (165:5)

**teunian** quälen, verderben. an. tŷna verderben; as. gitiunean einem Unrecht tun, afries. tiona, tiuna beschädigen, ags. tíenan quälen, ärgern, verleumden. (165:6)

(**tu**) 3. ziehen (?). Germanisch in teudra. Ig. Wz. \*du, wovon die Weiterbildung du-k, s. tuh (vgl. tu 4.) und tud. (165:7)

**teudra** Seil. an. tjôđr n. Spannseil, Bindseil; m. engl. teder teber dass. (engl. tether), afries. tiader, tieder, mnd. tûder, tudder dass.; ahd. zeotar,

mhd. zieter n. m. Vordeichsel, nhd. bair. zieter. Hierzu auch (?) ags. tûdor, tûddor n. Nachkommenschaft, vgl. tauma (tuh). Lidén vergleicht skr. doraka u. Strick, Riemen, ig. deu-ro- und deu-tro- (St. z. ai. u. vergl. Sprachges. 42). (165:8; technology)

(tu) 4. etwa vorwärts streben (ursprüngl. ziehen?) Germanisch in tavên, taujan, tôvia (und wahrscheinlich auch in nnorw. tûla hart arbeiten, ndl. tuil, engl. toil). Ig. Wz. devā : dāu : dū mit dem Begriffe des Vordringens, Hinausstrebens. Vgl. skr. duvás vordringend, hinausstrebend, dûrá, comp. davîyas- fern, weit, dûtá m. Bote. Hiermit identisch ist wohl eine gleichlautende Wz. mit dem Begriffe der zeitlichen Erstreckung. Vgl. asl. davě einst, davĭnŭ antiquus. – gr. δήν, δοάν lange (= \* dvān, \* dovān), δηρόν (dor. δαρόν) lange. – lat. dûdum, dûrare. – arm. tevem dauere, Vielleicht ursprünglich von tu 3. nicht verschieden. (165:9)

tavên von statten gehen, gelingen. mnd. touwen eilen, gelingen; ahd. zawên, mhd. zouwen, zowen, zawen von statten gehen, gelingen, mhd. eilen, nhd. mundartl. sich zauen sich beeilen. Hierzu md. zûwen praet. zou ziehen (intr.). Vgl. skr. duvás hinausstrebend, duvasaná vordringend. (165:10)

taujan fertig machen, bereiten. g. taujan tavida machen, tun, bewirken; an. run. tawidô ich machte; mnd. touwen zurichten, gerben; ahd. zawjan, zowjan, mhd. zouwen, zöuwen machen, bearbeiten, verfertigen, verfahren. Daneben germ. tavôn = ags. tawian bearbeiten, behandeln (engl. taw weißgerben). Vielleicht eig. »vorwärts bringen«. (166:1)

ta(v)va das bereitete, Gerät. afries. tauw, tow n. Gerät, Werkzeug, Sail, and. tou n. Docht, mnd. touwe, tow, tau n. Gerät, Webstuhl, Tau; ahd. zawa f. tinctura, gizawa, mhd. gezouwe f. Gerät, Werkzeug, Rüstung = ags. getawe und geatwe f. pl. Rüstung, an. gotvar f. pl. dass. (166:2; technology)

tôva, tôvia n. Werk, tôvala n. Werkzeug. g. taui g. tôjis n. (St. tôvia) Handlung; an. tô n. ungereinigte Wolle, Werk;. ags. tôw-hûs Spinnhaus, tôw-cræft Tüchtigkeit im Spinnen (ndl. tooi Schmuck, tooien schmücken gehören wohl kaum hierher, sondern vielmehr zur Wz. tuh). — an. tôl n. Werkzeug, ags. tôl n. dass. (engl. tool). (166:3; technology)

tuh, teuhan tauh tugum tugana ziehen, erziehen. g. tiuhan tauh taúhum taúhans ziehen, fortziehen; an. nur im ptc. toginn; as. tiohan, ags. téon praet. téah partc. -togen ziehen, auch anklagen; ahd. ziohan, mhd. ziehen st. vb. ziehen, erziehen, aufziehen. Davon die Zusammensetzung ahd. folla-ziohan, folleziehen, mhd. volleziehen, volziehen völlig leisten, m. dat. völlig Schritt womit halten, m. gen. etwas, ausführen helfen: an. fulltŷja helfen (aus teuhian), auch bloß tŷja und tjôa, tœja (aus teuhôn, tauhian)

dass.; vgl. ags. ful-téam, fultum Hilfe (aus -taugma); mnd. vul-tên vollziehen (ndl. voltooien dass. scheint gebildet wie an. tœja, aus tauhian). — Zu tuh das intens. tukkian: ahd. zuckan, zucchen, mhd. zucken, zücken schnell ziehen, entreißen, zucken; subst. mhd. zuc g. zuckes m. Zucken, Ruck. Ig. Wz. duk, vielleicht Weiterbildung von \* du, s. tu 3. Vgl. gr. δαιδύσσεσθαι ἕλκεσθαι, δεύκει φροντίζει, ἐν-δυ-κέως; eifrig, sorgfältig. lat. dûco. — ir. dúil Geschöpf (aus \*dukli-). (166:4)

tuhti f. Ziehen, Zucht. g. us-taúhts f. Vollendung; ags. tyht m. Erziehung, Lebensweise, Zug, afries. tucht, tocht Zeugungsfähigkeit, 「and. tuht f. Zucht, Unterhalt, mnd. tucht f. Zug, Erziehung, Zucht, tocht Zug; ahd, mhd. zuht f. Ziehen, Zug, Zucht, Nachkommenschaft, Frucht, nhd. Zucht f. Vgl. lat. ducti-m, ducti-o. (166:5)

tuga m. n., tugi m. Zug. an. tog n. das Ziehen, Seil; mhd. zoc g. zoges m. Ziehen, Zug; ags. tyge m. das Ziehen; ahd. zug, mhd. zuc g. zuges, nhd. Zug, pl. Züge. (166:6)

tugôn ziehen, reißen. an. toga aða ziehen; ags. togian dass. (engl. tow), afries. toga, mnd. togen; ahd. zogôn, mhd. zogen ziehen (trans. intr.) reißen, zerren. Vgl. lat. ê-ducâre. Von tuga. (166:7)

**tugila** m. Band, Ziehband. an. tygill m. Band, Riemen; ags. tygel Strang, mnd. togel Zügel; ahd. zugil, zuhil, mhd. zugil m., nhd. Zügel. Von teuhan. (167:1; technology)

**teuga** n. Zeug. mnd. tûch (-g-) n. Zeug, Gerät, Zeugungsglied, getûch n. Zeugnis; ahd. giziug Zeug, Gerät. Ausrüstung, mhd giziuc, ziuc (-g-) n. Gerät, Ausrüstung, Stoff, Zeugnis. Von teuhan. (167:2; technology)

**teugôn** verfertigen, zeugen, erzeugen, bezeugen. mnd. betûgen bezeugen, beweisen; ahd. biziugôn dass., nhd. zeugen, bezeugen. Von teuga, eig. »das herbeigezogene«. Vgl. ags. téon anklagen. (167:3)

taugô f. Strick. an. taug f Strick; ags. téag f. Band, Fessel, Gehege. Von teuhan. Dazu ags. tíegan binden, engl. tie. (167:4; technology)

taugian ziehen. an. teygja ziehen, hinausziehen; ags. tíegan ziehen. Causativ von teuhan. (167:5) tauma n. Seil; Gebären, Nachkommenschaft. an. taumr m. Seil, Zügel; ags. téam m. Gespann Zugochsen, Gebären, Nachkommenschaft, afries. tâm Nachkommenschaft, and. tâm lorum, mnd. tôm Ort wo Fischzug geschieht; Nachkommenschaft; ahd. mhd. zoum m. Seil, Riemen, Zügel, nhd. Zaum. Hierzu auch mnd. tômen schmücken, von einem mnd. \*tôm Schmuck abgeleitet. Vgl. ags. tûcian schmücken (von germ. tûka, k aus ig. -kn '?). Wahrscheinlich aus \*taugma (za teuhan). Möglich wäre freilich auch tau-ma (zu tu 3).

**tut(t)**— Zitze. isl. tota Zitze, norw. mundartl. tytta Weib, Frauenzimmer, Mütterchen; and. tuttili

Brustwarze; mhd. zutzel Sauglappen. Daneben ahd. mit t- (nd. Form?) tutta f., tutto m., mhd. tutte, tute m. Brustwarze, weibliche Brust, mhd. tü(t)el dass. Auch weitergeführt von etwas spitz hervorsteckendem: norw. mundartl. tût m. Schnauze, kleiner Sprößling, Blasehorn, tota Schnauze, Schneppe, n. isl. toti m. Schnauze; mnd. tûte Blasehorn, Trichter, tüttel Tüttel, ostfries. tûte Rohr, Schnauze, Düte, vgl. ags. tŷtan hervorstecken, hervorgucken (v. Sternen), m. engl. tote apex. Lallwort. Vgl. gr. τυτθός klein, jung, ein wenig. S. têt (tatt-) und titt-. (167:7; bodv)

tut und (tuþ?) ziehen. tut in ndl. teuten, nd. töten trödeln, trendeln; tuþ in nhd. zaudern, ostfries. todden ziehen schleppen, und ferner in isl. todda f. Büschel Wolle, toddi m. dass., auch Stück, engl. tod Busch, best. Gewicht Wolle, ndl. todde Fetzen, Lumpen; ahd. zotta, zotto m. (= germ. tuddan), zota f., mhd. zotte, zote m. f. Haarzotte, Flausch, nhd. Zotte (daneben gleichbedeutend ahd. zata, s. ta). Zu derselben Wz. vielleicht auch ags. tíedre, tŷddre schwach, nicht dauerhaft, ostfries. têder dass. Vielleicht Weiterbildungen zu tu 3. (167:8)

tûna Zaun s. tu 1. (168:1)

tungôn f. Zunge. g. tuggô f. Zunge; an. tunga f. Zunge, Landzunge; as. tunga, afries. tunge, tonge, ags. tunge f. (engl. tongue); ahd. zunga, mhd. zunge f., nhd. Zunge. Hierzu vielleicht ablautend tangan: an. tangi m. oberstes in den Griff zurückgehendes Stück der Schwert- oder Messerklinge (vgl. nhd. Zunge in derselben Bedeutung), auch Landzunge (engl. tang dass. aus dem Nord.), vgl. mnd. hûstangen die Grundpfähle eines Hauses, die man in Morastboden einrammt, auch tange f. in Ortsnamen in der Bedeutung: ein (sandiges) Stück Landes, das in ein höher gelegenes Terrain einschneidet. Ig. dnghva (und t- in ir. tenge, tenga). Vgl. lat. lingua, altlat. dingua. Daneben ohne d-: preuß. inzuwis, asl. językŭ, lit. lëżùvis (nack lëżiù ich lecke). Das Verhältnis dieser verschiedenen Formen zu skr. jihvâ, juhû f., zend. hizva ist unerklärt. (168:2; body)

tungla n. Gestirn. g. tuggl n. Gestirn; an. himintungl n. Himmelsgestirn, tungl der Mond; as. tungal und hebban-tungal n. Gestirn, ags. tungol n. Himmelskörper, Gestirn; ahd. himil-zungal n. Gestirn. Ig. denĝh scheinen. Vgl. lit. dìnga (mán) (mich) dünkt. (168:3)

**tuppa** Zopf. an. toppr m. Haarzopf; ags. topp m. Gipfel (engl. top), afries. top Zopf, Büschel Haare, mnd. top m. Zopf, Wipfel, Gipfel, Kopf; ahd. zoph zopf, mhd. zopf m. Zopf, Haarflechte, Ende eines Dinges, nhd. Zopf m. Hierzu norw. mundartl. tuppa zupfen, ä. ndl. toppen, nhd. zupfen. Mit bb: mnd. tobbe, tubbe Zapfen, tobben zupfen, reißen. Verwandt mit tappa und tipp-. (168:4; technology)

tulgu fest, standhaft. g. tulgus fest, standhaft; as. tulgo adv. sehr, ags. comp. tylg lieber, tylgest best. Ig. Wz. delegh, delgh. Vgl. asl. dlŭgŭ lang. - lat. indulgeo. - gr. ἐν-δελεχής fortdauernd, δολιχός lang.

skr. dîrghá lang, comp. drâghîyas-. S. langa. (168:5)

(tus) zausen. norw. mundartl. tosa auffasern, abnutzen, ermatten, tose hinfällige Person, tos n. Faser; m. engl. tô-tûsen zersausen, engl. tose Wollkamm, mnd. tôsen reißen, zerren, ostfries. tûsen reißen; ahd. zir-zûsôn, mhd. er-, zerzûsen, nhd. zerzausen; mhd. zûsach Gestrüpp, zûse f. Gestrüpp, Haarlocke. – Ig. Wz. dus? Vgl. lat. dûmus, altlat. dusmus, Gestrüpp. – ir. doss Busch entweder hierher oder zur Wz. dhves (s. dves). (168:6)

tuskian abbrennen. ahd. zuscan, pi-zuskan braunen, aufbrennen, mhd. enzust (statt -zuscht) entzündet. Hierzu (?) tuska Frosch (vgl. gr. φρύνη : germ. brûna braun): ags. tosca m., schwed. mundartl. tosk (schwed. tossa, dän. tudse). Vielleicht Inchoativbildung zu der ig. Wz. dav : du brennen, s. tu 2. (168:7) tuz- übel-, miß-, schwer-. g. in tuz-vêrjan zweifeln; an. tor- übel-, miß-, schwer-; ags. tor- dass.; ahd. zur- in zur-lust f. Unlust, zurgang m. defectus, zurwârî f. Verdacht, Aberglaube. Verbalpraefix | ahd. zur-, afries. ags. tô-, gleichbedeutend mit germ. tiz-, s. tvis. Vgl. gr.  $\delta \upsilon \sigma$ - – altir. du-, do-. – arm. t-. – skr. dus- übel-, miß-. Ig. Wz. dus mangeln? Vgl. gr. δέομαι (δεύομαι) entbehre, δεῖ, δεύτερος, skr. dosa m. Fehler, Mangel, Gebrechen. Zu Grunde liegt idg. dvo : du zwei (entzwei), vgl. amhd. zwîrôn gebrechen, mangeln (von ig. dvis). Hierzu auch ags. téorian fail, be tired (engl. tire) aus teuzôn, vgl. δεύομαι, skr. dosa (Holthausen I. F XX 321). (168:8, 169:1)

trek, trekan trak stoßen, ruckweise ziehen, scharren. mndl. treken st. vb. ziehen; ahd. trehhan, mhd. trechen trach getrochen schieben, stoßen, stoßweise ziehen, scharren, scharrend verdecken (Glut m. Asche). Dazu trakjan in mnd. trekken ziehen (tr. intr.), afries. \*trekka (3. s. treght). Nicht verschieden mnd. treken schaudern. Ig. Wz. dereg. Vom stoßweis Ziehen? Vgl. asl. drügati schaudern, zittern, russ. dérgatĭ einen Ruck geben (dem Pferde m. d. Zügel), ausreißen, dergóta Krampf, Zuckungen, poln. drgać zucken, zappeln, zittern. Die slav. Formen könnten auch zu einer Wz. deregh gehören, wozu vielleicht germanisch targian zerren = russ. dergatǐ; s. terg. (169:2)

**trahnu** m. Träne. as. (trahan) pl. trahnî m. Tränen (mnd. trân m. Träne, Tropfen, Tran); ahd. trahan, trân, mhd. trahen, trân, pl. trahene, trehene, m. mhd. auch traher, treher m. Trane, Tropfen. Ig. dra-kru? Vgl. arm. artausr (aus \*drakur-). Vgl. tahru. (169:3; emotion)

treg, tregan trag zähe, träge werden. Germanisch in tregan, trêgia. Ig. Wz. dereĝh: drēĝh. Vgl. lit. diržtù diřžti welk, zähe und hart werden. Die Grundbedeutung auch im German. ist »zähe werden«, vgl. norw. mundartl. treg fest, dicht, aushaltend, tregen zähe, trege m. zähe Faser, Sehne. (169:4)

**tregan** Trauer, Widerwille. g. trigô f. Trauer, Widerwille: an. tregi m. Trauer, Hindernis, tregr un-

willig, ungeneigt, treginn betrübt; as. trego m. Schmerz, ags. trega m. Trauer, Leiden; das starke Verb tregan ist nur im As. erhalten: as. tregan nur im inf. c. dat. pers. leid sein, betrüben. (169:5; emotion)

**trêgia**, **trêga** unwillig, träg. as. trâg schlecht, trâg f. Leiden, Übel, mnd. trâch träge, langsam, as. trâgî f. Trägheit; ahd. trâgi, mhd. trâge, træge träge, langsam, verdrossen, Von tregan. (169:6)

(trat) reizen, necken, trotzen. Germanisch trat- und ablautend trut- in ags. teart scharf, bitter, streng (engl. tart), ndl. tarten herausfordern, reizen, trotzen, mnd. trot Trotz; mhd. traz, truz g. -tzes Widersetzlichkeit, Feindseligkeit, Trotz, tratzen, tretzen Trotz bieten, traz trotzig, nhd. Trotz, Trutz, trotzen, mundartl. bair. tratzen necken. Weiterbildung zu ter = ig. der. Vgl. von derselben Grundwurzel gr.  $\delta \rho \bar{\iota} \mu \dot{\nu} \varsigma$  scharf, stechend, heftig, hitzig. (169:7)

tred, tredan und trudan trad trêdum trudana treten. g. trudan treten; an. trođa praet. trađ dass.; as. ags. tredan (engl. tread), afries. treda; ahd. tretan, mhd. treten st. vb., nhd. treten. Ig. Grundwurzel | drā in gr. δι-δρά-σχω, δρᾶναι. skr. drâti läuft, eilt. Daneben drem in gr. δραμεῖν, δρόμος, skr. dramati, s. trem; und dru, s. trus. Vgl. titrôn. (169:8, 170:1)

**tradô** f. Tritt, Weg. an. trọđ f. eingehegte Weide, Pferch; as. trada f. Tritt, Spur; ahd. trata, mhd. trate, trat f. Tritt, Spur, Weg, Trift. Von tredan. (170:2)

**truda** n. Treten, Spur. an. trod n. das Treten; ags. trod n., trodu f. Spur. Vgl. ahd. trota, mhd. trotte f. Weinpresse. Von tredan. (170:3)

trenn, trennan trann trunnum trunnana sich trennen. mhd. trinnen st. vb. davon gehen, sich absondern, entlaufen; ahd. in abe-trunnîg, abtrunne (nhd. abtrünnig) und ant-trunno Flüchtling. Causativ trannian = mhd. trennen trante trennen, schneiden, nhd. trennen. Hierzu ndl. tornen, tarnen trennen und schwed. mundartl. trinna, trinta gespaltener Zaunständer, norw. trandle dass. Ferner (von der Bedeutung »abgetrenntes Stück, Scheibe« aus): ags. trendel Kreis, Ring (engl. trendle), mnd. trendel Scheibe, mhd. trendel, trindel f. Kugel, Kreisel; ahd. trennila f. Kugel, Kreisel, wovon weiter trennilôn sich drehen, wirbeln, ags. â-trendlian rollen. trennaus ig. dr-en-v, ig. Wz. der, s. ter. (170:4)

(**treb**) auffasern (?). In traba. Ig. drēp in gr. δρέπω breche, schneide, δρεπάνη Sichel, δρῶπαξ Pechmütze um Haare auszuziehen. — nsl. serb. drapati kratzen, klruss. drapaty kratzen, reißen. — alb. drapen Sichel. (170:5)

**traba** Franse. an. trof n. pl., trefr f. pl. Fransen, trefill m. Faser, Lumpen; mhd. trâbe f. Franse. (170:6)

(**trem**) treten. In ags. trem, trym Fußstapfe. Vgl. gr. δραμεῖν, δρόμος. — skr. drámati läuft hin und her (hierher auch mhd. tremen st. vb. wanken? vgl. germ. tre(m)p und lit. drebéti zittern). Verwandt tred und tremp. (170:7)

tremp, trempan tramp treten, stampfen. g. ana-trimpan st. vb. herantreten, bedrängen, Dazu mnd. trampen stampfen, m. engl. trampin, trampelin (eng. tramp, trample); mhd. (md.) trampeln derb auftretend sich bewegen; norw. mundartl. trumpa stoßen, puffen, mhd. trumpfen laufen, trollen. Ohne Nasal: norw. schwed. mundartl. trappa stampfen, treten, ags. treppan (= trapjan) treten, mnd. ndl. trappen stampfen. Hierzu norw. mundartl. tropp f. Treppe, altfries. treppe, mnd. trappe f.; mhd. (md.) treppe, trappe f., nhd. Treppe; und ags. træppe f. Falle (engl. trap), ostfries. trappe, trap Falle, Fußbrett. Germanisch tremp, trep verwandt mit tred, trem. Vielleicht entspricht lit. drebù, drebéti zittern, beben. (170:8) (tras) zerreißen. In norw. trase Lappen, Lumpen, trasast zerfasert werden, tras Reisig, trask Abfall (davon entlehnt engl. trash). Hierzu | vielleicht ablautend trus: an. tros n. Abfall, trys n. wertloses Ding. Unsicher ob hierher auch g. ufar-trusnjan übersprengen. Weiterbildung zu ig. der, s. ter. Vgl. lett. driskāt, draskāt zerreißen; nsl. draska Ritz, bulg. drasna schinden, kratzen. (170:9, 171:1)

(**tru**) fest, treu sein. Ig. Wz. deru : drū. Vgl. lit. drútas, driútas stark, fest; asl. sŭ-dravŭ (aus dorvo-) gesund. – gr. δρόον ἰσχυρόν – ir. derb gewiß, cymr. drut, drûd fortis, strenuus, audax, ir. drusehr, stark. – skr. dâruná hart, rauh, streng. (171:2)

trûv(i)a treu, trûvô(n) f. Treue, Treuversprechen, Glaube. an. trûr treu, gläubig; an. trû f. (religiöser) Glaube, Versicherung; ags. trûwa m. dass., ahd. trûwa (= triuwa). (171:3)

tre(v)vi treu, tre(v)vô f. Treue. g. triggvs treu; an. tryggr treu, zuverläßlich, unbekümmert; as. triwi treu (mnd. trûwe), afries. triuwe, trouwe, ags. (ge)tríewe treu, zuverläßlich (engl. true); ahd. mhd. triu, triuwe, getriuwe dass., nhd. treu, getreu. — As. trewa (mnd. trûwe) f. Treue, afries. triuwe, ags. tréowa m. (= trûwa); ahd. triuwa, triwa, mhd. triuwe, triwe f. Treue, Zuverläßlichkeit, Versprechen, nhd. Treue. Vgl. preuß. druwis f. Treue. — gr. δρόον ἰσχυρόν. ἀργεῖοι. — ir. derb (aus dervo-) gewiß. (171:4)

**tre(v)viþô** f. fides. an. trygð f. fides, Vertrag, Versprechen; ags. (ge)tréowþ, -tríewþ f. dass. (engl. truth, troth); ahd. gitriuwida confidentia. Von tre(v)vi. (171:5)

trûvên (tre(v)vên) vertrauen. g. trauan vertrauen; an. trûa vertrauen, Zuversicht haben; as. trûôn dass., ags. trûwian (verält. engl. trow); ahd. trûwên, trûên, mhd. trûwen, trûen, nhd. trauen. Daneben ags. tréowian, afries. trouwa; ahd. triuwên. Vgl. preuß. druwit glauben. Denominativ von trûva, tre(v)vi. (171:6)

**truma** fest, stark gesund. ags. trum fest, stark gesund, Davon trymman fest machen, feat bauen, ordnen u. s. w. (engl. trim). Vgl. ir. dron firmus. (171:7)

**trausta** Zuversicht, Hülfe, Schutz. g. trausti n. (?) Bündnis; an. traust n. Zuversicht, Vertrauen, Si-

cherheit, Hülfe, traustr zuverlässig, sicher; and. trôst Trost; mnd. trôst m. zuversicht, Hülfe; ahd. trôst, drôst, mhd. trôst m. Trost, freudige Zuversicht, Hülfe, Schutz, nhd. Trost m. Ablautend mhd. trûst, trûst (engl. trust). Ig. \*drouzdo-, vgl. ir. druit (aus druzdi) dicht, fest, zuverläßlich. (171:8)

**traustian** Zuversicht hegen, geben. an. treysta fest machen, Zuversicht hegen, sich getrauen; as. trôstjan; ahd. trôsten, mhd. trôsten, træsten trösten, schützen, helfen, nhd. trösten. (171:9)

trûkôn fehlen, ermangeln. ags. trûcian fehlen, ermangeln, zu kurz kommen (engl. truckle sich demütigen, mnd. troggelen betrügen, | betteln). Vgl. lett. drugt sich mindern, zusammensinken und auch ir. droch karg, schlecht. Von derselben Grundwurzel (ig. dru-) stammt an. traudla adv. kaum (traudr unwillig), trauda fehlen, mangeln. (171:10, 172:1)

(**trug**) zusammennähen (?) ags. tréagian zusammennähen; nd. trakeln (aus trokelen) lose zusammennähen. (172:2)

trulla n. Unhold. an. troll (isl. auch tröll) Unhold; mhd. trolle, troll w. gespenstiges, zauberhaftes Wesen, großer Kerl, trülle, Kebsweib, Hure. Vielleicht von germ. trus- taumeln, stolpern, wanken (s. d.), ursprüngl. \*truzla, vgl. schwed. mundartl. trösale n. coll., norw. mundartl. trusal Tor, Narr, trusk verzagter und beschränkter Mensch. — Gleichartig an. tramr Unhold zu germ. trem. (172:3; religion)

**trullian** zaubern. an. trylla zum Unhold machen; mhd. trüllen gaukeln, betrügen. Von trulla. (172:4; religion)

(**trus**) taumeln, stolpern, schwanken, schwankend gehen. In ostfries. trüseln taumeln, torkeln, stolpern, unsicher od. wankend gehen, trüsel Taumel, Schwindel, ndl. treuzeln trendeln, trödeln, westf. trûseln langsam rollen. Dazu mhd. trollen sich in kurzen Schritten laufend fortbewegen, nhd. trollen (aus truzlôn). Daneben gleichbedeutend tris in ostfries. trîseln u. s. w. Weiterbildung zu ig. dru in skr. drávati läuft, eilt (neben drā, drem s. tred, trem). (172:5; health)

tva, tvai tvôz tva (tvau) zwei. g. tvai, tvôs, tva; an. tveir, tvær, tvau; as. twêne, twâ twô, twê, afries. twêne twên, twâ, twâ, ags. twêgen (angl. twœgen), twâ, tû (engl. twain, two); ahd. zwêne, zwô zwâ, zwei, mhd. zwêne zwên, zwô, zwei, nhd. zwei. Die westgerm. Form des Masc. ist vielleicht zusammengesetzt mit jena: tvai-jenai und twô-jen(ô) (dual). Vgl. lit. dù m., dvì f; asl. dǔva dva m., dǔvě dvê f. gr. δύω δύο. – lat. duo. – ir. dáu dá m., di f. – alb. dü, di. skr. dvâu dvâ m., dve f. (172:6; number)

**tvai-tegeuiz** zwanzig. g. tvai tigjus; an. tuttugu (= tvâ tigu aus tvans tiguns); (as. twên-tig, afries. twin-tich, ags. twentig (engl. twenty); {error} ahd. zwein-zug, mhd. zweinzec, zwênzec, nhd. zwan-zig). (172:7; number)

**tva-libi** zwölf. g. tvalif; an. tolf; as. twelif, afries. twelif, twilif, tolif, ags. twelf (engl. twelve); ahd.

zwelif, mhd. zwelif, zwelf, md. zwolf, nhd. zwölf. Vgl. lit. dvýlika und s. aina-libi. (172:8; number) tvi-, tvî- zwi-. an. tve-, tvî-; ags. twi-, afries. twi-, mnd. twe-; ahd. zwi- (nhd. in Zwiespalt u. a.). Ig. dvi-: lit. dvi-. – gr. δι- – lat. bi-. – skr. dvi-. Daneben ig. dvei, dvoi in asl. dvojŭ zweifach. – gr. δοιοί zwei. – skr. dvayá zweifach. S. tvîfla. (172:9; number)

tvǐha (tvǐga) aus zwei bestebend: tvihan Zweifel, tvǐga Zweig. In ags. be-twih (-tweoh) zwischen, mid unc twîh zwischen uns zweien: as. tweho, tweo m. Zweifel, ags. twēo m. Zweifel, Bedenken; ahd. zweo, zweho m. Zweifel. — ä. dän. tvege Zweig; ags. twig n. dass. (engl. twig), ndl. twijg; ahd. zwîg, mhd. zwîc g. zwîges n., mhd. auch m., nhd. Zweig. Dazu tvikka = mhd. zwic, zwec, nhd. Zwick, Zweck. Vgl. germ. tvôga in as. tôgo oder tôg m.; ahd. zuog, zuogo m. Zweig. Vgl. skr. dviká aus zwei bestehend. (173:1; number)

**tvîhna** doppelt, je zwei. g. tveihnai doppelt, je zwei, ags. be twēonum, engl. between. Von tvîha. (173:2; number)

tvina, tvinia je zwei. ags. (ge)twinn doppelt, getwinn m. Zwilling (engl. twin); ahd. zwinal, zwenel gemellus, zwinilinc, mhd. zwin(e)ling, zwillinc, nhd. Zwilling. Vgl. lit. dvynù (dual.) Zwillinge. (173:3; number)

(**tvîfa**, **tvaifa**) aus zwei bestehend. In ags. getwêfan sondern, scheiden; ahd. zwîvo m. Zweifel. (173:4)

tvîfla twîflia dubius, m. Zweifel. g. tveifls m. Zweifel; as. twîfli zweifelhaft, unsicher, afries. twîfli m. Zweifel; ahd. zwîfal, zwîval anceps, zweifelhaft, subst. m. zwîfal, mhd. zwîfel Zweifel. Ig. dveiplo-. Vgl. gr.  $\delta$ ιπλόος — lat. duplus. S. fel 3. (173:5)

tvîja aus zwei bestehend, Zweifel, Zweig. an. tŷja Zweifel (aus \*tvîjôn), ahd. zwî, mhd. zwî g. zwîes n. Zweig, Reis. Vgl. gr. δοιοί zwei, δοιή Zweifel. – skr. dvayá zweifach. (173:6; number)

tvaidia halb. and. twêdi halb, afries. twêde halb, zwei Drittel, ags. twêde zwei Drittel. Verwandt ahd. zwitaran, mhd. zwitern, zwidorn Mischling, Hermaphrodit, nhd. Zwitter (germ. tviderna). Vgl. skr. dvidhâ adv. zweifach, in zwei Teilen (Wz. dhē setzen). (173:7; number)

**tvis** zweimal; entzwei. g. tvis- entzwei in tvis-standan sich trennen; an. tvis-var zwei mal; mhd. (md.) twis zweimal; ahd. zwir-o(r), mhd. zwire, zwir zweimal. Ig. dvis. Vgl. gr.  $\delta i \zeta$  – lat. bis. – skr. dvis zweimal. Daneben ig. dis in lat. dis eigentl. entzwei; ahd. zir-auseinander, zer-; as. ti-, te-. Vgl. tus-.  $^{\Gamma}$ Vgl. and. gitwiso Zwilling, ags. getwisa dass.  $^{\Gamma}$  (173:8; number)

**tvizna** je zwei. an. tvennr, tvinnr zweifach; ags. twîn n. Leinwand (engl. tvine Hüsing); mnd. twern doppelt zusammengedrehter Faden; mhd. zwirn m. dass. Verwandt an. tvistra zerteilen, m. engl. twist Zweig, mnd. afries. twist Zwist, spätmhd. Zwist. Vgl. lat. bîni (aus dvisno-). (173:9;

number)

**tviznôn**, **-ên** zwirnen. an. tvinna verdoppeln; engl. | twine zwirnen, mnd. twernen; ahd. zwirnên, zwirnôn, mhd. zwirnen zweifach zusammendrehen, zwirnen. (173:10, 174:1)

**tviska**, **tviskia** zweifach. as. twisc bina; ahd. zwisk, zwiski, mhd. zwisc, zwisch zweifach pl. beide, dat. pl. ahd. (undar, en) zwiskên, nhd. zwischen. Von tvis. (174:2)

(tveng) klemmen. In ags. twengan (aus tvangian) klemmen, kneipen (engl. twinge); ahd. zwangan, zwengen kneipen, mhd. zwange f. Zange. Verquickung von þveng (s. þvenh) und tang (s. tah)? (174:3)

(tvent?) zwinkern. mhd. zwinzen, zwinzern zwin-

kern. Dazu mhd. zwinken, zwingen, m. engl. twinken, ags. twinclian (engl. twinkle), mnd. twinke Blinzeln. Vgl. gr. δενδίλλειν zuwinken. Unsicher; zwinzen ist eher von zwinken abgeleitet (aus zwinkezen). Dazu kommen noch die offenbar verwandten Formen ä. dän. twine zwinken, engl. twire dass., und mhd. zwieren. Zu tvi? (174:4)

tvîpôn gewähren. as. twîthôn gewähren, mnd. twîden willfähren, gewähren, ags. in lang-twîdig längst gewährt; mhd. zwîden gewähren. German. tvîpa ist vielleicht eine Ableitung der ig. Wz. dōu : du geben (aus du-īto-). Vgl. lat. duim. – gr.  $\delta$ o $\tilde{v}$ v $\alpha$ l (=  $\delta$ oFεvα $\nu$ l), skr. daváne zu geben. – lit. díti, aor. davia $\tilde{u}$ , asl. davati. (174:5)

Þ

þa, þe pron. demonstr. nom. sa sô þat- der, die, das. g. sa sô þata; an. sâ sû þat; as. se neutr. that, ags. se neutr. þæt, ahd. der neutr. daz, nhd. dass. Zusammengesetzt mit -ûh: g. sa-h sô-h þat-ûh; an. þetta (= þet-ûh). Vgl. lit. tàs tà m. f., asl. tǔ ta to m. f. n. – gr. ó ἡ τό. – lat. is-te is-tud, tam, tum. – ir. -d z. B. in ua-d ab eo. – skr. sa sâ tad. Vgl. sa. Hierzu wohl auch ig. suff. -tos (z. B. in gr. ἔν-τος), womit verwandt germ. -þ, -d (»zu«), z. B. in g. dala-þ, jain-d, þad-ei, as. tharo-d, afries. thar-d, ags. geon-d, ahd. nâhun-t u. s. w. Neben sa, þa auch sja, þja in ahd. nom. f. siu, pl. deo, diu, nom. acc. pl. n. diu u. s. w.; vgl. skr. syá, f. syâ, acc. tyám, f. tyấm u. s. w. (174:7)

þau, þauh doch. g. þau als, þauh obgleich; an. þô doch; as. thôh, afries. thâch, ags. þéah, þeh (engl. though); ahd. mhd. doch adv. doch, dennoch, auch, auch so, auch nur, conj. wenn auch obgleich, nhd. doch; ahd. dô aber, doch. þauh = þau + h (aus hve). Vgl. skr. tū doch nun, aber. (174:8) þaþrô- daher, þadrê- dorthin, dort. g. þaþrô von da, darauf; an. þaðra dort (= g. þadrê); ags. þæder, þider (nach hider) dorthin (engl. thither). Vgl. skr. tátra, tátra dort, dorthin. (174:9)

**þana**, **þan** dann, damals, darauf. g. þan dann, wenn, þana-mais weiter; an. þâ, en meira (= þana mais); as. than, than-na, afries. | than denn, than-na, thenne dann, ags. þon, þon-ne (engl. than); ahd. dan-na, dan-ne, mhd. danne, dann, nhd. dann, denn. Vgl. hvana. (174:10, 175:1)

**þana, þananô** von dannen. an. þanan (später þadan) von dannen; as. thana, thanan(a), afries. thana, ags. þanon, þonan; ahd. dana, danana, dan(n)ân, mhd. dan(e), dannen, nhd. von dannen. (175:2)

**þar** (**þer**), **þêr** dort, da. g. þar dort; an. þar; as. afries. ther; ahd. dara dass. Ablautend — as. thâr, and. ps. auch thâ, ags. þær, þâra; ahd. dâr, mhd. dâr, dâ, nhd. da. Vgl. skr. târ-hi dann, damals. (175:3)

**þô**, **þê** darauf. ags. þâ dann, darauf (an. þâ kann sowohl germ. þê wie germ. þan reflektieren); ahd. dô, duo da, darauf. Instrumentalis des pron. þa. (175:4)

**þaisman** m. Sauerteig, ags. þæsma m. Sauerteig, mnd. dêsem m. dass.; ahd. deismo, mhd. deisme m. dass. Vgl. asl. těsto Teig. – ir. táis Teig, gael. taois f. auch Sauerteig. (175:5)

**bau**, **baujan**, **bavôn** tauen. an. beyja zu schmelzen anfangen, tauen, poet. auch abnehmen, schwinden; mnd. douwen (dawen), dôien dass.; ahd. douwen, dewen, dôan, mhd. touwen, töuwen, nhd. tauen (germ. baujan); hierzu trans.: ahd. douwen, dewen, firdouwen, mhd. verdöuwen, verdouwen, nhd. verdauen, mnd. douwen, ndl. verduwen. - ags. þawian tauen, engl. thaw (germ. bavôn). Ferner germ. bavanôn: an. bâna schmelzen (intr.), ags. bawenian netzen. Und die Substantive: an. beyr m. Tauwind (germ. bavi) = engl. thaw, ndl. dooi, und an. bâ schneefreies Gefild (germ. þavô); und ahd. thewo (aus þavjan) m. cauter, douil m. cauterium = bair. deuel, deul m. schmelzender Roheisenklumpen (germ. þavila). Weiterbildung mit -s in an. þæsir qui lenem facit (poet.; bæsir lopts), norw. mundartl. tæsa tauen, schmelzen, trans. (aus þavisian) und norw. mundartl. tøysa warmes Wasser auf das Heu gießen (für das Vieh), tøysen halb aufgelöst (von Feuchtigkeit) (aus þausian). Ig. Wz. tāu : tau, vgl. skr. tóya n. Wasser; Erweiterung von tā: vgl. asl. taja tajati schmelzen, talŭ geschmolzen, flüssig. – ir. tám tabes, cymr. tawdd das Schmelzen. Andere Weiterbildungen in lat. tâbêre schmelzen, zerschmelzen, verwesen, tâbês, und gr. τήκω (dor. τάκω) schmelze, τακερός weich, schmelzend. S. bi. (175:6)

**beuhter-** m. Enkel. mhd. diehter m. Enkel. Vgl. skr. toká n. Nachkommenschaft, Kinder, tókma n. m. junger Halm, Schößling, zend. taokhma Keim, Samen, apers. taumâ Geschlecht; skr. tuc- f. Kinder, Nachkommenschaft. (175:7; family)

(**þak**) brennen. ags. þeccan brennen (= þakjan), þæcele Fackel; | ahd. dahhazan lodern. ig. Wz. tặg; Vgl. gr. τήγανον, τάγηνον Bratpfanne. — lat. taeda Kien (aus tagjedā). (175:8, 176:1)

(**þek**) decken. Ig. Wz. teg. Vgl. gr. τέγη = στέγη, τέγος = στέγος Dach. – lat. tego, teges, toga, tegula. – ir. tech, teg n. Haus, conútgim (= con-ud-tegim) architector. Mit s-: lit. stégiu stégti (ein Dach) decken, stógas Dach; asl. o-stegŭ Kleid. – gr. στέγω decke, στέγη, στέγος. – skr. sthágati decke, verhülle. S. stakka. (176:2)

paka n. Dach, an. þak n. Decke, Dach; ags. þæc n., þaca m. Dach (engl. thatch Strohdach), mnd. dak; ahd. dach, dah, mhd. dach n. Bedeckung, Dach, Verdeck, nhd. Dach n. Dazu die Ableitungen: an. þekja f. Dach; afries. thekke; ahd. decchî, deckî, mhd. decke f. Decke, Dach, nhd. Decke; und as. thecina f. dass., ndl. deken, ags. þecen f. Vgl. lat. toga f. Kleid. – ir. tuige Decke (aus togio-). – asl. stogŭ Heumiete. – gr. (σ)τέγη Dach. – lit. stógas Dach. (176:3)

**bakjan** decken. an. þekja þakta decken; ags. þeccan bedecken, afries. thekka, mnd. decken; ahd. dachjan, dechan, mhd. dekken dacte, nhd. decken. Von þaka. (176:4)

**þeku**, **þekva** dick. an. þykkr, þjukkr dick; as. thikki dick, dicht, häufig, afries. thikke häufig, zahlreich, ags. þicce dick, dicht; ahd. dicchi, dich, mhd. dicke, dik dick, dicht, häufig, nhd. dick. Vgl. ir. tiug dick (aus tegu-), and gr. στεγνός bedeckt, dicht. (176:5)

**beh** 1., **begjan** flehen. as. thiggian schw. vb. flehen; ahd. dikkan, digen, mhd. digen bitten, flehen. Vgl. altir. ateoch (= ad-tekō) precor, ad-roi-thach supplicavi. Vielleicht ursprünglich = beh 2. (\*) nach etw. reichen\*(\*). (176:6)

þeh 2., þegjan þah þêgum þegana annehmen, erhalten. an. þiggja þâ þâgam þeginn erhalten, bekommen, annehmen, þægr (= þêgia) angenehm; ags. þicgan þeah þægon þegen bekommen, annehmen; as. thiggian schw. vb. dass., auch anflehen, s. þeh 1. Vgl. lit. tenkù tekaŭ tèkti hinreichen, sich hinstrecken, zu Teil werden. — ir. techtaim ich habe, -tech, -tig angenehm (in é-tig häßlich), tocad, cymr. tynged f. Glück. fatum. Grundbedeutung »strecken«, vgl. þenhaz. (176:7)

**benhaz** n. Zeit, **benga(z)** n. Zeit, Gerichtsversammlung, Ding. g. beihs n. Zeit, Gelegenheit. Daneben benga(z) (vgl. langob thinx and Mars Thinxus) eigentlich zur bestimmten Zeit stattfindende Gerichts- and Volksversammlung, behandelter Gegenstand, Sache, Ding: an. ags. bing n., afries. as. thing, ahd. mhd. ding, nhd. Ding. Die Bedeutung Zeit in ags. bing-gemearc berechnete Zeit. (176:8; law)

(**þeh**) 3. τεκεῖν. Germanisch nur in þegna τέκνον. Vgl. gr. τίκτω | ἔτεκον τέτοκα gebäre, zeuge, τέκος n. Kind, τόκος Gebären, Nachkommenschaft, Zins. Ursprünglich = þeh 2?. (176:9, 177:1)

þegna m. freier Mann, Krieger, Diener. an. þegn m. freier Untertan, freier Mann; as. thegan Krieger, Held, ags. þeg(e)n, þên m. Edelmann, Krieger, Held, Diener; ahd. degan, mhd. degen m. Knabe, Diener, Krieger, Held. Identisch mit gr. τέκνον vgl. skr. tákman n. Abkömmling, Kind (unbelegt). (177:2; law)

(**þeh**) 4. laufen. Germanisch nur in þeva (unsicher). Ig. Wz. tek. Vgl. lit. tekù tekéti laufen, fließen; asl. teka tešti laufen, fließen. – altir. techim fliehe, bret. tech Flucht. – skr. tákati schießen, stürzen, zend. tacaiti laufen, eilen. (177:3)

**beva** (aus þeg-va) m. Diener, Knecht, f. **þevî** (aus þeg-vî). g. þius m. Knecht; an. -þêr (in Eigennamen); as. in theo-lico humiliter (= ahd. deolîcho), ags. þéow m. Diener, Sklave; ahd. deo g. dewes. Fem. g. þivi; an. þŷ und einmal þîr; as. thiwi, thiu g. thiwa, thiuwa, ags. þéowu, þéowe; ahd. diu g. diuwî, und diuwa, mhd. diu, deu. g. diuwe, deuwe; eine andere Bildung an. þerna, as. thiorna, ahd. diorna, mhd. dierne, nhd. Dirne (aus þevernôn). Man vergleicht lett. teksnis Aufwärter, Bedienter, das wahrscheinlich zur Wz. tek laufen gehört. Ablaut in g. þêvisa n. pl. Diener, Knechte. (177:4; law)

**þevanôn** dienen. an. þêna, þjôna dienen; as. thionôn, afries. thiania; ahd. dionôn, dionên, mhd. nhd. dienen. Dazu þevanôsta m. n. = an. þênasta, þjônusta; as. thionost m. n., afries. thianest, ags. þéonest; ahd. dienest, mhd. dion(e)st, nhd. Dienst. Zu grund liegt eine Ableitung entsprechend ags. þéowen, an. þjônn m. Diener. (177:5; law)

þah, þagên schweigen. g. þahan þahaida schweigen; an. þegja þagða, þagna schweigsam werden, þagall, þogull schweigsam; as. thagjan, thagôn; ahd. dagên, mhd. dagen schweigen. Vgl. lat. tacêre dass. (177:6) þêhtu (?) m. Docht. an. þâttr g. þâttar dat. þætti m. Faden (einer der Fäden, die zusammen das Tau bilden); ahd. mhd. tâht m. n., nhd. Docht. Aus þêhtu? Daneben mhd. bair. dâhen, und unnasaliert bair. dægel dass. Zu þenh zusammenziehen? woneben þêh?, vgl. an. þægja drücken. (177:7; technology)

þehs, þehsan þahs hauen, behauen, zurichten. mhd. dehsen dahs den Flachs schwingen, dehse f. Spinnrocken, und german. þahsu, þehsalô. Ig. Wz. teks. Vgl. lit. taszaũ taszýti behauen, asl. tesati bauen. – lat. texere weben, flechten. – gr. τέχνη, τέκτων. – skr. taksati verfertigt mit Kunst, zimmert, tâsti behaut, bearbeitet, fertigt, zimmert, táksan Bildner. Grundbedeutung »bearbeiten«. (177:8)

**bahsu** m. Dachs. norw. svin-toks (= nhd. Schwein-dachs); mnd. das; ahd. mhd. dahs m., nhd. Dachs. Eigentlich der Zimmerer, Bauer. (178:1; animal)

**þehsalô(n)** f. Axt, Beil. an. þexla f. Queraxt; mhd. dessele f.; ahd. dehsala, dehsila, mhd. dehsel, dihsel f. Axt, Hacke. Vgl. asl. tesla f. Axt, Beil, und vielleicht lat. têlum (aus texlo-). (178:2; techno-

logy

pen 1., panjan spannen, dehnen. g. uf-þanjan ausdehnen; an. þenja ausspannen, ausstrecken; as. thenjan ausspannen, ags. þennan strecken, spannen; and. thona f. Ranke, ahd. dennan, mhd. dennen, denen. nhd. dehnen. Dazu mhd. done, den f. Spannung, ahd. dona f. Zweig, Ranke, nhd. Dohne Schlinge zum Vogelfang, ahd. donên, mhd. donen sich spannen, strecken, don ausgespannt (germ. þuna). Hierzu auch ags. þôþer Kugel (aus þanþra) ? Ig. Wz. ten. Vgl. gr. τείνω (= τενjω), τόνος, τένων, τανύω – lat. ten-d-o, tenuis, tenor, teneo. skr. tanóti dehnt, spannt, dehnt sich, dauert, tâna m. Faden, Ton. – ir. tét Saite, tan Zeit. – asl. teneto, tonotŭ Strick. Weiterbildungen þend, þens, þemb. (178:3)

**þennô** (**þunnô**) f. Stirn, Schläfe. ahd. tinna, mhd. tinne, tunne Stirn, Schläfe. Hierzu and. thinnong, ags. þunwang, þunwange f. Schläfe; ahd. dunwangi, dunwengi, mhd. tunewenge n. Schläfe; an. þunvangi m., aschwed. þynning. S. vanga. Zu þen spannen. Vgl. lat. tempus Schläfe zur Wz. tem-p. German. Grundform wahrscheinlich þenvô (þunvô). (178:4; bodv)

**bunnu** dünn. an. þunnr dünn; ags. þynne (engl. thin), 「and. thunni, ¬mnd. dunne; ahd. dunni, mhd. dünne, nhd. dünn. Aus þunva (þunu). Vgl. lit. dial. tenvas, lett. tîws schlank; asl. tĭnkŭtŭ dünn. — gr. ταναός, τανυ- ausgespannt, lang. — lat. tenuis. — ir. tana. — skr. tan-ú dünn, schmal. (178:5)

**þen** 2., **þunôn** donnern. ags. þunian erschallen, widertönen. Ig. Wz. (s)ten. Vgl. lat. tonâre ertönen, donnern. – gr. aeol. τέννει στένει, vielleicht τόνος von (skr. tâna s. þen 1.). – skr. tányati rauscht, tönt, donnert, tanayitnú dröhnend, donnernd, tanyú. rauschend, tosend. S. sten. (178:6; sky)

bunara m. Donner. an. þôrr (aus þonaraR) der Gott Thor (norw. mundartl. tôr Donner); ags. þunor m. Donner (engl. thunder), afries. thuner, mnd. doner, dunner; ahd. thonar. donir, mhd. doner, toner m., nhd. Donner. Vgl. gall. Fluβn. Tanaros (»brausend«). (178:7; religion)

**bunarôn** donnern. norw. mundartl. tôra donnern; ags. þunrian (engl. thunder), mnd. donern, dondern; ahd. donarôn, mhd. donren, nhd. donnern. Von þunara. (178:8; sky)

**bank**, **bankian banhtô-** meinen, denken. g. þagkjan bâhta denken, überlegen; an. þekkja bâtti gewahr werden, verstehen, kennen, þekkjast gefallen, þekkr (= þankia) angenehm; as. thenkian denken. glauben, aufmerken, afries. thenkia, ags. þencan þôhte denken (engl. think thought); ahd. denchan dâhta, mhd. denken, nhd. denken. Vgl. lat. tongêre nosse, scire, osk. tanginúd abl. sententiâ. (179:1)

**banka** m. Denken, Dank. g. þagks m. Dank; an. þokk f. Dank, Zufriedenheit; as. thanc m. Denken, Dank, afries. thanc, thonc, ags. þane m. Danken, Zufriedenheit, Gnade, Dank; ahd. mhd. danc m. Denken, Gedanke, Erinnerung, Dank,

Wille. (179:2)

**þankôn** danken. an. þakka aða dankenw, as. thancôn, afries. thonkia, ags. þancian (engl. thank); ahd. danchôn, thankôn, mhd. nhd. danken. Von þanka. (179:3)

**bunkian þunhtô** dünken. g. þugkjan þûhta dünken, scheinen; an. þykkja þôtta dünken, scheinen, gefallen; as. thunkian, afries. thinka, ags. þyncan þûhte (engl. think); ahd. dunchan dûhta, mhd. dunken, nhd. dünken, scheinen, meinen. Ablautend zu þank. (179:4)

(**þenk**) ziehen. Germanisch nur in þenhs(i)lô. Ig. Wz. t(h)eng. Vgl. asl. tęgnąti ziehen u. s. w. – zend. thañjayeiti zieht (den Wagen), zuckt (das Schwert). (179:5)

þenhs(i)lô f. Deichsel. an. þîsl f. Deichsel, ags. þîxl, þîsl f. dass., and. thîsla f. Deichsel, mnd. dîsel, dissel f. dass.; ahd. dîhsila, mhd. dîhsel f., nhd. Deichsel. Vgl. lat. têmo Deichsel (aus tengs-men). – preuß. teansis dass. (179:6; technology)
(þenh) 1. zusammenziehen, fest sein. Germanisch in þanhô, þenhta. S. þenh 2. Ig. Wz. tenk zusammenziehen. Vgl. skr. tanákti zieht zusammen, â- macht gerinnen; zend. takhma, sup. tañcista kräftig, energisch. – ir. co-técim coagulo. – S. þanhtu. (179:7)

**þanhô(n)** f. Lehm. g. þâhô f. Ton; ags. þô (alt bôhæ) dass.; 「and. thâhi irden, ¬ahd. dâha, mhd. dâhe, tâhe f. Lehm, Ton, nhd. Ton m., ä. Than (aus Thahen). Vielleicht eigentlich feste dichte Erde? Ob hierher auch an. þang n. Seegras, mnd. dank (nnd. Tang aus dem Nord.)? Eigentlich dichte Masse? (179:8; land)

þenhta, þenhtia dicht. an. þêttr dicht; m. engl. thiht, mnd. dîhte; mhd. gedîhte adv. häufig, (md.) dîhte, nhd. dicht, mundartl. auch deicht. Verwandt isl. þél n. (aus þenhla) geronnene Milch. Vgl. ir. téchtaim gerinne (Grundform tenktō). lit. tankùs dicht. Skr. takrá n. Buttermilch (= isl. þêl.) (179:9)

þenh 2., þenhan þanh þungum þungana gedeihen. Nur in ags. (ge)þingan (ge)þang gedeihen, glücken, gebungen reif, erwachsen, stattlich, as. githungan stattlich, tüchtig, trefflich, êr-thungan ehrwürdig. Sonst mit Entgleisung þîhan þaih: got. þeihan þaih gedeihen, zunehmen; as. thîhan, ags. þēon; ahd. dîhan, mhd. dîhen st. vb., nhd. gedeihen. Oder Verquickung zweier Wurzeln, þeh und þih? s. þih. Vielleicht identisch mit þenh 1. Vgl. zend. tañcista der Kräftigste. (179:10, 180:1)

**þenhvôn** f. Donner. g. þeihvô f. Donner. Vgl. asl. tạča Regen, nsl. toča. Hagel, kašub. tanča Regenwolke. Vielleicht zu þenh 1. (180:2; sky)

(**þeng**) schwer sein (?). Nur in an. þungr schwer. Vgl. asl. tegota Bürde, taga Kummer. Ig. Wz. tengh? (180:3)

**bend**, **bendan band** schwellen. ags. þindan st. vb. schwellen, zornig sein. (Kaum hierher, sondern direkt zur Grundwurzel þen isl. þind, norw. mundartl. tindr f. Zwerchfell, germ. þendô = ig. tentā, vgl. ir.

tét Saite, skr. tántu m. Faden, Schnur, Strang, s. þen.) Weiterbildung zu ig. ten, s. þens. (180:4)

þens, þensan þans ziehen. g. at-þinsan -þans heranziehen; as. thinsan ziehen, reißen; ahd. dinsan, thinsan, mhd. dinsen st. vb. ziehen, reißen, schleppen, nhd. partc. gedunsen, hess. dinse dans ziehen. Dazu ahd. dansôn, mhd. dansen ziehen, dehnen. Ig. Wz. tens, Weiterbildung zu ten. lit. tęsiù tę̃sti durch Ziehen dehnen, tąsùs dehnbar, tąsýti mehrfach zerren. skr. taòsayati schüttelt, bewegt hin und her. (180:5) (þaf, þab) drücken. In an. pefja stampfen, þôf n. Gedränge (nnorw. auch das Walken, Filz), þôfi m. Filz (dem Nord. entstammen lit. tūbà, túbis, preuß. tubo Filz). Vgl. skr. vi-, sam-tápati drängt, drückt, neupers. thâftan beugen, niederdrücken. – gr. ταπεινός niedrig, demütig. (180:6)

(**þef**, **þeb**) eigentl. warm sein. norw. mundartl. teva keuchen (vor Hitze und Anstrengung) = an. þefa riechen (tr. intr.); ags. þefian schwer atmen, keuchen, aestuare. Ig. Wz. {error} tep. Vgl. asl. teplŭ warm, topiti wärwen. – lat. tepêre, tepor, tepidus. – ir. té heiß (aus tepent), tene Feuer (aus tepnet). – skr. tapati erwärmt, brennt, schmerzt, quält, tápas n. Hitze. Hierzu vielleicht auch ags. þafian sich etwaa unterwerfen, ertragen, erdulden, einwilligen. Vgl. skr. tapyate freiwillig. Schmerz leiden, harten Übungen sich unterwerfen (?). 「Holthausen (I. F. XX 323) stellt ags. þafian zu gr. τόπος. (180:7)

(**þem**) dunkel sein. Vgl. lit. temsta temti finster oder dunkel werden. (180:8)

**bemara** (oder temaz-) m. Dunkel, Dämmerung. ahd. demar m., md. demere f., ahd. demerunga, md. demerunge f. crepusculum, nhd. Dämmerung. Dazu as. thimm dunkel. Vgl. lat. temere blindlings. – skr. tamrá verdunkelnd, timira dunkel, finster, n. Finsternis. – ir. temel Finsternis, temen dunkel. – asl. tĭma Finsternis, tĭmĭnŭ finster. (180:9; sky)

**benstra**, **bemstra** (aus þem(e)sra) **finster**. mndl. deemster finster; ahd. dinstar, mhd. dinster finster (identisch ist wohl ahd. finstar, | nhd. finster). Vgl. lat. tenebrae. – skr. tamisra n., támisrâ f. Dunkel. Zu Grund liegt ig. temos n. = skr. támas n. Finsternis; vgl. lit. tamsà Finsternis, tamsùs finster, tìmsras dunkelrot, schweißfüchsig. (180:10, 181:1)

(**þemb**) spannen. an. þomb f. Bogensehne, norw. mundartl. temba das Aufgeblähtsein, n. isl. þamb n. dass. Ig. Wz. tem-p, Weiterbildung zu ten, s. þen. Vgl. lit. tempiù tempti durch Ziehen spannen oder delmen, timpa Sehne, temptýva Bogensehne; asl. tetiva Sehne, tapŭ obtusus, crassus. — lat. tempus Schläfe (s. unter þen) und vielleicht auch tempus Zeit (vgl. ir. tan Zeit zur Wz. ten). (181:2)

(**þer**) 1. durchdringen. Vgl. skr. tar-, tárati, tiráti über ein Gewässer setzen, überschiffen, durchmachen, überwinden, tirás = zend. tarô durch, über, trans, tîra n. Ufer, Rand, zend. ti-taraṭ er drang ein. — gr. τέρθρον Ende, Spitze. — lat. trans. — cymr. tra trans, ir. tria, cymr. trwy durch. Vielleicht identisch mit þer

## 2. (181:3)

**berha** durchlöchert, **berh-**, **burh-** praep. m. acc. durch. ahd. derh pertusus; g. þaírh praep. m. acc. durch; as. thurh, thuru, afries. thruch, ags. þurh (engl. through, thorough); ahd. duruh, durch, mhd. durh, durch, dur praep. m. acc., nhd. durch. Vgl. ir. tria. (181:4)

**burhila** durchbohrt. ags. þŷrel adj. perforatus, n. Loch; ahd. durihhil, durchil, mhd. durchel, dürchel, dürhel durchbohrt, durchlöchert. Mit anderem Suffix g. þairkô Loch (vgl. gr. τρώγλη Höhle?). Vielleicht ist germ. þurhila mit ahd. derb von der praep. þerh zu trennen und zu þer 2. zu stellen. (181:5)

pramu m., prêma m., pruma n. Rand, Ende, Endstück. an. þromr m. Rand, Kante; ahd. dremil, mhd. dremel m. (= þramila) Balken, Riegel. mhd. drâm, drâme, trâme m. Stück, Splitter, Balken, Riegel. as. heru-thrumi das schwertartige Endstück des Speeres, m. engl. þrum (engl. thrum) das Salbende an der Leinwand, mnd. drum, drorn Trum, Endstück, der letzte Teil des Aufzugs; mhd. drum n. Endstück, Ende, Stück, Splitter; dazu mhd. drumze, drunze, trunze gebrochenes Speerstück, Splitter. Vgl. gr. τέρμα Ziel, Endpunkt, τέρμων Grenze. – lat. termen, termo, terminus Grenzzeichen. – skr. tárman Spitze des Opferpfostens (unbelegt). – arm. arm Endstück (aus trəmo-). (181:6)

(**þer**) 2. durchbohren. Vgl. gr. τιτράω, τιτραίνω (τε-) durchbohren, τερέω bohren, τέρετρον Bohrer, τερηδών Bohrwurm. — lat. terebra Bohrer, tarmes Holzwurm. — lit. trandễ, trandìs Made, Holzwurm. — ir. tarathar Bohrer. (Vielleicht ursprüngl. nicht verschieden von ig. ter reiben: lit. trinù trìnti reiben; asl. tǐra trěti dass. — gr. τείρω reibe, τέρυς abgerieben. — lat. tero, teres). Daneben trē, s. þrê. — Vgl. þurmian. (181:7)

**þarma** m. Darm. an. þarmr m. Darm; ags. þearm m.; afries. therm, and. tharm, mnd. darm; ahd. daram, darm pl. darama. mhd. darm pl. derme, nhd. Darm. Vgl. gr. τράμις τὸ τρῆμα τῆς ἔδρας, τινές ἔντερον anus, Darm. (182:1; body)

(**þer**) 3. steif sein. In germ. þurnu und vielleicht ags. þearl (aus þarla) strenge, hart (oder = d. drall?). (182:2)

**burnu** m. Dorn. g. þaúrnus m. Dorn; an. þorn m. dass.; as. afries. thorn, ags. þorn (engl. thorn); ahd. mhd. dorn m. Dorn, Dornstrauch. Vgl. asl. trŭnŭ Dorn. – skr. tṛṇa n. Grashalm, Gras, Kraut. – ir. tráinin kleiner Ġrashalm. Wahrscheinlich zu ig. (s)ter steif sein, s. ster. Vgl. norw. turt f. Sonchus alpina, gr. τόρδυλον eine Dolden tragende Pflanze und an. storð, s. ster. (182:3)

(**þerk**) schelten, erschrecken (?). an. þjarka f. Zank; ags. on-þracian fürchten, schaudern. Vgl. skr. tarjati droht, fährt hart an, schmäht, erschreckt. – gr. τάρ-βος n. Schrecken, Furcht,  $\tau\alpha\rho\beta\epsilon\omega$ ; scheue. – lat. torvus (aus torg<sup>u</sup>os) wild, finster, graus. – Nicht ge-

nau entsprechend, indem das Germ -g, nicht -g<sup>u</sup> zeigt, (182:4)

þerf, þurban (þurfan), þarf þurbum, praet. þurftô-{error} bedürfen, dürfen. g. þaúrban praet.-praes. þarf þaúrbum, praet. þaúrfta bedürfen; an. þurfa, þarf þurfum, þurfta dass.; as. thurban, afries. thurva, ags. þurfan þearf þurfon þorfte bedürfen, arm sein; ahd. durfan darf durfta, mhd. durfen, dürfen nötig haben, brauchen, Freiheit haben, können, nhd. dürfen, bedürfen. Ig. Wz. ter(e)p. Vgl. preuß. enterpo es nützt, enterpon nützlich. Daneben ter(e)b in asl. trěbǔ necessarius, trěba negotium, trěbovati bedürfen. (182:5)

**þarba** nötig, **þarbô** f. Bedarf g. þarbs bedürftig, nötig; an. þarfr nützlich, þarfi nötig. – g. þarba f. Mangel, Dürftigkeit; an. þǫrf f. Bedarf, Nutzen; as. tharf f. Mangel, afries. therve, ags. þearf Mangel, Notwendigkeit, Pflicht, Nutzen; ahd. darba f. Entbehrung, Mangel. (182:6)

**þarbôn**, **þarbên** darben. g. gaþarban schw. vb. sich enthalten; an. þarfa, þarfast nötig sein; as. tharbôn mangeln, entbehren, ags. þearfian darben; ahd. darbên, mhd. darben Mangel haben, entbehren. Von þarba, þarbô. An. hat auch þermlast entbehren, was ein subst. \*þarmr voraussetzt (aus þarbma ?). {error} (182:7)

**burfti** f. Bedürfnis, **burfta** nötig. g. þaúrfts f. Bedürfnis; an. þurft f. Bedürfnis; as. thurft, thuruft; ahd. durft, duruft, mhd. durft f. dass. – g. þaúrfts nötig; mhd. durft dass. (182:8)

**berb berban þarb** erstarren, sterben. mhd. verderben st. vb. umkommen, sterben. Dazu das Causativum þarbian — mhd. verderben schw. vb. zu Grunde richten, töten (nhd. verderben, verdarb); and. | fardervan, mnd. derven schw. vb. einschrumpfen, vergehen, verderben, derf-sucht Schwindsucht, afries. forderva, urderva. Ig. Wz. (s)terp, s. sterb. Vgl. lit. tirpstù tirpti erstarren, lett. tirpt dass.; asl. u-trŭpěti erstarren. — lat. torpêre erstarrt sein. (182:9, 183:1)

**berba** ungesäuert. an. bjarfr ungesäuert, geschmacklos; as. thervi, afries. therve, derve, ags. beorf ungesäuert; ahd. derp, mhd. derp fl. derber ungesäuert, nhd. mundartl. derb ungesäuert. Grundbedeutung »steif«, vgl. nhd. bair. derb dürr, trocken, mager, abderben st. vb. dürr werden (v. Pflanzen). (183:2)

þers, þersan þars þurzum þurzana dürr sein, lechzen. g. gaþaírsan st. vb. dürr sein, lechzen. Dazu das Causativum þarzian = an. þerra trocknen, mnd. derren, ahd. derran, mhd. derren, nhd. dörren. Vgl. gr. τέρσομαι werde trocken, τερσαίνω mache trocken. – lat. torrêre dörren (= þarzian), terra. – ir. tírim trockne, tír terra. – arm. erast Dürre. – skr. tíṣyati dürstet, lechzt, tarsáyati läßt dürsten. (183:3)

**þarzô** Darre. norw. mundartl. tarre m. Vorrichtung zum Malztrocknen; ahd. darra, mhd. darre, nhd. Darre f. Vgl. gr. ταρσός, τρασιά, ταρσιά, τερσιά Darre. (183:4; technology)

**buren**, **burzu** dürr. g. þaúrsus dürr; an. þurr dass.;

as. thurri, ags. þyrre; ahd. durri, mhd. dürre, nhd. dürr trocken, mager. Vgl. skr. trsú gierig, avidus (»lechzend«). – ir. tír trocken (tērs-). (183:5)

**burska** Dorsch (»der zu trocknende«). an. þorskr m. Dorsch; mnd. dorsch (nhd. Dorsch). Vgl. russ. treská dass. (183:6; animal)

**bursnan**, **burznan** trocken werden. g. gaþaúrsnan vertrocknen, verdorren; an. þorna (= burznan) dass.; norw. mundartl. auch tusna (= bursnan). Daneben þurzên: schwed. mundartl. torra vertrocknen, as. thorrôn, ahd. dorrên, nhd. dorren. (183:7)

**bursian** dürsten. g. þaúrsjan dürsten; an. in þyrstr (= g. þaúrsiþs) durstig. Vgl. skr. trsyati dürstet. — lat. tostus (aus torsito-). (183:8)

**bursti** m. Durst. schwed. törst; as. thurst m., ags. burst, byrst m. (engl. thirst); ahd. mhd. durst m., nhd. Durst. Vgl. ir. tart Durst. (183:9) **burstian** dürsten. an. byrsta (mik byrstir); as. thurstjan, ags. byrstan (engl. thirst); ahd. dursten, mhd. dursten, dürsten, nhd. dürsten. Von bursta in g. þaúrstei f. Durst, an. borsti m. dass. Vgl. skr. tŕsta heiser, rauh, kratzend (eig. dürr). – arm. erast dürr. (183:10)

þela n. Boden, Bodenfläche. an. þel n. Grund (des Zeuges); ags. þel n. (Schiffs-)Planke, (Metall-)Platte; 「and. thili pulpita, ¬ahd. dil, dilo m. Brett. Dazu ga-þelia n. coll in an. þil, þili n. Bretterwand. Vgl. asl. tŭlo n. Boden; preuß. talus Fußboden, lit. tìlės Bodenbretter im Kahn, tìltas | Brücke, lett. tilandi pl. Bodenbretter im Kahn. — lat. tellus n. Erde. — ir. talam Erde, cymr. tâl Stirn. — skr. tala n. Fläche, Ebene, Handfläche. (183:11, 184:1)

**þeljôn** f. Brett, Fußboden, Schiffsverdeck. an. þilja f. das aus losen Brettern bestehende Verdeck; ags. þille bretterner Fußboden; ahd. dilla, mhd. dille, tille f. Brett, Diele, Fußboden. Vgl. lit. tiles Bodenbretter. (184:2; technology)

**ballô** (aus þalnô) f. an. þoll f. junger Fichtenbaum. (Hierzu vielleicht ablautend bollr Baum u. s. w. aus þulla, oder zur Wz. þu?, s. d.). Ig. tăl- in asl. talija Zweig, russ. mundartl. tal salix arenaria; lit. a-tólas Grummet, talõkas mannbar. – gr. τᾶλις mannbares Mädchen, τῆλις Hülsengewächs, Bockshorn. – lat. tâlea Setzling. – skr. tâla m. Weinpalme. (184:3; tree) **þi**, **þînan þain** feucht werden, schmelzen. an. in þîðr aufgetaut (germ. þîda part. pass.), wovon þîðna auftauen intr. und bîda (= bîdian) auftauen trans., þîðinn aufgetaut; ags. þînan st. vb. feucht werden, pân feucht, benetzt; davon pânian feuchten, netzen. Hierzu stellt Lidén (B. B. XIX 356) ahd. theisk, deisk stercus, fimus, rudera und vergleicht ferner asl. timěno lutum, tina lutum, gr. τῖλος flüssiger Stuhlgang. Ig. Wz. tī (: tāi?), verwandt mit tāu? s. þau. (184:4)

**þih** gedeihen, zunehmen. g. þeihan þaih (germ. þîh mit þinh (aus þenh) verquickt: ags. þēon u. s. w., s. þenh). Vgl. lit. tinkù tìkti taugen, passen, partc. tìkęs, wohlgeraten, ne-tìkti nicht gedeihen, nicht geraten,

tìkras recht, echt, (pri-)teikiù -teîkti zuteilen, nusiteikęs wohlgeraten (v. Backwerk), taikyti (mehrfach) ordnen, zusammenfügen. (184:5)

**þiga** n., **þigi** m. Gedeihen. ahd. gi-thig n. guter Fortschritt, Erfolg; mnd. dege m. Gedeihen. Vgl. das partc. ahd. gidigan erwachsen, reif, fest, nhd. gediegen. (184:6)

þihstila (?) m. Distel. an. þistill m. Distel; ags. þistel m. dass. (engl. thistle), 「and. thistil, ¬mnd. distel, ostfries. dîssel; ahd. distil, thistil m., distula f., mhd. distel m., nhd. Distel, Vielleicht Ableitung eines germ. tih-s-ta, vgl. skr. téjas n. Schärfe, Schneide, tigmá scharf, spitzig. Ig. Wz. (s)tig, s. stik. (184:7; plants)

þiþura m. Auerhahn. an. þiðurr, schwed. tjäder Auerhahn. Vgl. lett. teteris Birkbuhn, lit. teterva Birkhuhn, preuß. tatarwis Birkbahn, Auerhahn; asl. tetrěvi, tetrja Fasan, russ. tetérja das Birkhuhn, téterevű Birkhahn, Auerhahn. – gr. τέταρος, τατύρας Fasan (aus dem Pers. entlehnt, neupers. tadarv Fasan), τέτραξ, τετραδών, τετράων Auerhahn. – ir. tethra g. tethrach. – arm. tatrak Turteltaube (vgl. lat. turtur). Mit i in der Reduplikationssilbe: lit. tytaras, tytarè Truthahn, -henne. – skr. tittiri Rebhuhn. Lautnachahmend. Vgl. gr. τετράζω gackele, lat. tetrinnire, titrissitare schnattern (v. Enten). (184:8; animal)

(**þinh**) glauben. ahd. (dingjan) dingan, mhd. dingen hoffen, glauben, Zuversicht haben; vgl. nhd. guter Dinge sein. Vgl. lit. tikiù tikėti glauben. (185:1)

**pîna** poss. dein. g. þeins dein; an. þînn; as. afries. thîn, ags. þîn (engl. thine, thy); ahd. mhd. dîn, nhd. dein. Ig. tei-no-, von einem Loc. tei gebildet. (185:3)

(**þu**) 1. schwellen, stark, dick sein. Weiterbildungen buh, þub, þvas (und þut, þus?). Ig. Wz. teva : tu. Vgl. asl. tyją tyti fett werden. – gr. ταΰς μέγας, τύλη Wulst, Schwiele. – lat. tôtus ganz (aus \*tovetos), tumeo. – ir. teo Kraft, Stärke. skr. tavîti tâuti hat Geltung, Macht, tuví- (in Zusammensetzungen) kräftig. (185:4)

**beudô** f. Volk. g. þiuda f. Volk; an. þjôð f. Volk, Nation, Leute; as. thioda, thiod f., afries. thiade, ags. þéod f.; ahd. diota, deota f., diot, deot m. n., mhd. diet f. m. n. Volk, Leute, mhd. m. Mensch, Kerl. Vgl. lit. tauta Oberland, Deutschland, preuß. tauto Land, lett. tauta Volk. — ir. túath Volk. — osk. touto f. civitas. (185:5; law)

**þeudian** deuten. an. þŷða ausdeuten, bedeuten; ags. geþíeden übersetzen, afries. bithioda, mnd. dûden deuten; ahd. mhd. diuten verständlich

machen, deuten, erklären, zeigen, bedeuten, nhd. deuten. Hierzu ahd. diuta, mhd. diute f. Deutung. Eigentlich volkstümlich machen, vgl. ahd. diutisc deutsch. (185:6)

**būman** m. Daumen. aschwed. þumi m. Daumen; ags. bûma m. (engl. thumb), afries. thûma, and. thûmo, mnd. dûm(e) m. dass.; ahd. dûmo, mhd. dûme m., nhd. Daumen. Dazu die Ableitung an. bumal- (in Zusammensetzg.) Daumen, bumlungr Däumling (am Handschuh), Zoll; ags. bŷmel Fingerhut (engl. thimbe), mnd. dûmelink, nhd. Däumling. Vgl. lat. tumere geschwollen sein, tumulus Erdhaufen. – cymr. twf Zunahme, Kraft, Stärke. – skr. túmra strotzend, feist. (185:7; body) bulla (aus bulná) Pflock. an. bollr m. Baum (unsicher ob hierher, s. þallô); ags. þoll, þol m. Ruderpflock (engl. thole, thowl), mnd. dolle, dulle f. Ruderpflock (nhd. Dolle). Vgl. nhd. bair. Dollfuß, Dickfuß, geschwollener Fuß. Vgl. lit. tulis f. ein Stecksel in der Achse des Wagens, damit das Rad nicht abfällt. – gr. τύλος hölzerner Pflock, Nagel, auch Wulst, Schwiele =  $|\tau \bar{\upsilon} \lambda \eta$  – asl. tylŭ Nacken. - skr. tûla n. Rispe, Wedel, Büschel am Grashalm. – Zu dieser Wz. auch ags. þéor Entzündung (»Anschwellen«)? (185:8, 186:1)

þûs-(h)undî f. Tausend (eig. »Groß-Hundert«). g. pûsund f. Tausend; an. pûsund f. (auch pûshund, pûshundrað); as. thûsundig. and. ps. thûsint, afries. thûsend, ags. pûsend f. n. (engl. thousand); salfränk. pûschunde, ahd. dûsunt, dûsint, tûsent, mhd. tûsent f., nhd. Tausend. Vgl. preuß. tûsimtons, lit. túkstantis; asl. tysąšta, tysęšta dass. Mit germ. pûs- vgl. skr. tavás kraftvoll, tavisá dass. – gr. ταύς groß. – ir. teo Kraft. Vgl. þvas. (186:2; number)

(**þu**) 2. Obacht geben, schützen (?). Lat. tueor betrachten, Obacht geben, schützen, tûtus sicher, behutsam. (186:3)

þauva m. Brauch, Gewohnheit, Sitte. as. thau m. Brauch, Gewohnheit, Sitte (mnd. dûw Betreiben, Handlungsweise); ags. þéaw m. Brauch, Gewohnheit, Betragen; ahd. kathau m. disciplina, daulîh moralis (= ags. þéawlîc gebräuchlich, tugendhaft). Eig. observantia ? (186:4)

**þeuþa**, **þeudia** gut, freundlich. g. þiuþ n. das gute; an. þýðr freundlich; ags. geþíede gut, tugendhaft. Dazu got. þiuþjan segnen; an. þýða freundlich machen, þýðast til e-s sich einem in Freundschaft anschließen, ags. geþíedan sich anschließen. Vgl. ir. túath link, nördlich (eig. »gut«?). — lat. tûtus. (186:5)

(**þuk**) 1. nebeln. In an. þoka f. Nebel; mnd. dake, dak dass. (aus doke). Hierzu ags. geþuxod verdunkelt und germ. þeuhstria = as. thiustri (mnd. dûster, wovon nhd. düster), afries. thiustere, ags. þŷstre, þéostre düster. (186:6)

(**þuk**) 2. stoßen. In an. þoka aða rücken, schieben; ags. þocerian umherlaufen. Hierzu (?) mhd. tuc, duc g. -ckes m. Schlag, Stoß, schnelle Bewegung, listiger

Streich, nhd. Tücke. Ig. Wz. (s)tug. Vgl. Skr. tujáti tuñjáti stößt, treibt an. S. stuk. (186:7)

**buh** schwellen. Weiterbildung zu bu 1. Vgl. lit. tunkù tùkt fett werden, lett. tūkt schwellen, fett werden. (186:8)

**peuha** n. der dicke Oberteil des Schenkels, Hinterbacken. an. þjó n. der dicke Oberteil des Schenkels, Arschbacken; ags. þéoh, þēo n. Schenkel (engl. thigh), afries. thiach, mnd. dêch, dê n. dass.; ahd. dioh, theoch, mhd. diech n. Schenkel, nhd. mundartl. Diech n. Dickbein. Vgl. lit. táukas Fettstückchen, pl. Fett; lett. tūks, tūkus, tūkums Geschwulst, tauks feist, tauki pl. Fett, Talg, preuß. taukis Schmalz; asl. tukŭ Fett. – ir. tón (aus tūkno) podex. (186:9; body)

but, beutan baut einen starken Laut ausstoßen, houlen. g. in buthaúrn Trompete; an. bjôta baut ein starkes Geräusch von sich geben, heulen, causat. beyta; ags. béotan, bûtan st. vb. rauschen, heulen; mhd. diezen st. vb. laut tönen, tosen, rauschen; quellen, schwellen, zucken; isl. bot, norw. mundartl. tot n. Rauschen (Wind, Wellen), Lärm, an. bytr m. starkes Geräusch - mhd. duz m. Schall, Geräusch. Ablautend mhd. diez und dôz m. dass. Verschieden mnd. tûten s. tut. Man vergleicht lat. tundo stoße, skr. tud, tudati, unter Annahme der Grundbedeutung »stoßen« (Töne hervorstoßen, wozu auch lat. tussis (= tud-ti-) Husten) für germ. but. Wahrscheinlicher faßt man wohl but und das damit verwandte bus als Weiterbildungen zu þu 1. auf, vgl. skr. tumula, tumala geräuschvoll, lärmend, tumala n. Lärm, lat. tumultus Lärm. (186:10, 187:1)

**bunara** Donner s. ben 2. (187:2)

**bunkôn** tunken. ahd. dunkôn, thunkôn, mhd. dunken, tunken eintauchen, tunken, nhd. tunken. Ig. Wz. teng. Vgl. gr. τέγγω benetze, befeuchte. – lat. tinguo (v-Praes.) benetzen, anfeuchten. – ir. tummaim ich tauche ein. (187:3)

**bunkian** s. bank. (187:4)

bunga schwer s. beng. (187:5)

**bunga** m. aconitum. ags. bung m. aconitum, mnd. wodendung dass. (187:6; plants)

**bunnu** dünn s. þen 1. (187:7)

(**þuf**) sich niederkauern. Vgl. lit. tūpiù tũpti sich niedersetzen, sich in die Knie setzen, tupiù tupéti hocken, in den Knien sitzen, lett. tupt hocken. (187:8)

**beuba** m. Dieb. g. þiubs m. Dieb, þiubjô heimlich; an. þjôfr m. Dieb; as. thiof, afries. thiaf, ags. þéof m. dass. (engl. thief); ahd. diub, thiup, diob, mhd. diep g. diebes m., nhd. Dieb; ahd. diuba, diuva f. Diebstahl (aus þeubiô, þeufiô), ä. nhd. Deuf f. (187:9; law)

**puftô(n)** f. Ruderbank (»auf der gehockt wird«). an. þofta f. Ruderbank; ags. þoft, mnd. ducht f. dass.; ahd. dofta f. dass. Dazu an. þofti m. Mitruderer = ags. geþofta Genoß, ahd. kidufto Mitruderer, Genoß. (187:10; boating)

(**bub**) schwellen. Weiterbildung zu bu 1. (187:11)

bûba Büschel, bubôn f. Hügelchen. an. bûfa f.

Hügelchen; ags. þûf m. Büschel, þŷfel m. Busch, Gebüsch, þûft m. Gebüsch, þûfian sich belauben. Vgl. lat. tûber Höcker, Buckel, Geschwulst, Wurzelknollen. – Zur Grundwz. skr. tûla n. Rispe, Wedel, Büschel. (187:12)

**buman** Daumen s. bu I. (187:13)

**burpa** n. Schar, Menschenhaufen, Dorf. g. þaúrp n. Feld (ἀγρός); an. þorp n. Schar, Menschenhaufen, kleineres Gehöft (norw. mundartl. torp auch Haufe z. B. von Kühen), an. þyrpast, norw. mundartl. torpast sich massenhaft zusammendrängen; as. thorp, afries. thorp, therp | Dorf, ags. þorp, þrop m. Landgut, Dorf; ahd. mhd. dorf n., nhd. Dorf (mundartl. schweiz. schwäb. auch Besuch, Zusammenkunft, Versammlung von Freunden u. s. w.). Wegen der Bedeutung Schar u. ä. vielleicht nicht zu osk. trííbúm »domum, aedificium« (s. þrepa) zu stellen, sondern zu lat. turba Schar, turbâre verwirren, gr. τύρβα durcheinander, verwirrt, τύρβη Verwirrung, Getümmel. Weiterbildung zur Wz. tver, s. þver. (187:14, 188:1)

**burên** wagen. an. bora borda borat wagen. Vgl. alb. trim tapfer, mutig, aus tr-mo. (188:2)

**burh-** s. þer 1. (188:3)

**burruka** m. sentina. ags. þurruc m. Boden des Schiffes, sentina, kleines Schiff, mnd. dork sentina. Zu bers? (188:4; boating)

**burmian** schonen. an. þyrma schonen, nnorw. tyrma schonen, sparen, moderieren, utyrma harter rücksichtsloser Mensch. Setzt ein germ. \*þurma voraus (im Namen Guð-þormr?). Vgl. gr. ἀ-τέραμνος nicht zu erweichen, hart. Zur ig. Wz. ter, reiben s. þer 2. (188:5)

**burisa**, **bursa** s. bver. (188:6)

bursu, burska, bursti s. bers. (188:7)

**pulên** dulden. g. þulan dulden, ertragen; an. þola dass.; as. tholôn, afries. tholia, ags. þolían (engl. thole); ahd. dolên, dolôn, mhd. dolen, doln leiden, dulden. Ig. Wz. tel, tela. Vgl. gr. τάλας, τάλαντον, ἀτάλαντος, τλῆναι, τλήμων, πολύτλας, τόλμα, ἀνατέλλειν sich erheben. – lat. tulo (altl.), tuli, tetuli, tolle, tolerare, lâtum (= tlâtum). – cymr. tlawd arm, ir. tol f. Wille (vgl. τόλμα) telach Hügel. – skr. tulâ Wage, Wagbalken, tulayati hebt auf, wägt. (188:8)

**þuldi**, **þulþi** f. Geduld. ags. geþyld f. n. Geduld; mnd. dult f., ahd. dult, mhd. dult, dulde f., nhd. Geduld. Vgl. gr. τλῆσις das Dulden. (188:9)

**buldian** dulden. afries. thielda, thelda dulden, mnd. dulden (ags. byldigian, byldian); ahd. dultan, dulten, thulten, mhd. dulten, dulden, nhd. dulden. Von einem partc. bulda ab geleitet. (188:10)

**buli** m. Redner. an. þulr g. þular m. Redner, þylja reden, hersagen, murmelen, þula f. Rede, Rezitation; ags. þyle m. Redner. Die Grundbedeutung von germ. þul- vielleicht »Murmeln, eintöniges Hersagen«, vgl. ags. geþyll n. (aus þulja) Brise. Verwandt mit þus? (188:11)

(bus) tosen. an. bausn f. Lärm, Getümmel, bausk n.

dass., þjóstr m. Ungestüm, þyss m. (aus þusja) Getümmel, Tumult, þysja, þeysa sich mit Lärm und Ungestüm bewegen; ags. þyssa Sturm; ahd. dôsôn, mhd. dôsen brausen (v. Winde), rauschen, lärmen, nhd. tosen. Wahrscheinlich Weiterbildung zu þu 1., vgl. lat. tumultus. (188:12)

**busta** m. stercus. ags. bost m. stercus; ahd. dost dass. (aus buhsta? Oder zu bau? vgl. ahd. theisk stercus, (Wz. bi)). (189:1)

brê, brêan bebrô drehen. ags. brâwan (bræwan) breów partc. þråwen drehen, intr. sich umkehren (engl. throw werfen), 「and. thrâian, ndl. draaien; ahd. drâhan, drâjan, thrâan, drâen, mhd. dræjen, dræn praet. dræte, drâte, partc. einzeln gedrân drehen, drechseln, intr. sich drehend bewegen, wirbeln. Ig. terē, trē eig. durchbohrend drehen, Weiterbildung zu ter, s. þer 2. Vgl. gr. τερηδών Bohrwurm, τέρετρον Bohrer, τρῆμα Loch, τρητός durchbohrt. Eine erweiterte germ. Wurzel brel in mhd. drillen drehen, abrunden, partc. gedrollen gedreht, gerundet und in afries. thralle adv. schnell, mnd. dral rund gedreht, sich wirbelnd, mhd. drel, nhd. mundartl. drell stark, fest, derb, nhd. drall; identisch ist wohl ags. bearl strenge, hart (engl. thrill dagegen aus ags. þŷrlian s. burhila, ber 1). (189:2)

**þrêdu** m. Draht. an. þrâðr g. þrâðar acc. pl. þrâðu m. Draht, Faden; ags. þræð m. dass. (engl. thread), afries. thrêd, and. thrâd Draht, mnd. drât; ahd. mhd. drât m., nhd. Draht. (189:3; technology)

**þrêdia** schnell. ahd. drâ(t)ti, thrâti, mhd. dræte adj. schnell, rasch, eilig; mnd. drâde, drâden adv. schnell, rasch, bald (eig. »versatilis«). (189:4)

(**þrek**) sich anstrengen? drängen? Germanisch in þreka, þruhtu. Ig. Wz. (s)tereg? s. sterk. Vgl. gr. τράγη πεπηγυῖα Hesych. – ir. trén (aus treksno-) stark, tress (aus trekso-) Kampf. (189:5)

preka, praki m, prakô f. Stärke, Kraft, Andrang. an. prekr m. und prek n. Stärke, Kraft, Tapferkeit, prekinn ausdauernd, preka ada drängen, drücken; as. wâpan-threkî f. Waffentüchtigkeit, môdthraka f. Seelenkampf (= ags. módpracu Mut), ags. prece m. Andrang, Gewalt, Ermüdung, gepræc n. Drängen, Macht, Gewalt, pracu f. Druck, Andrang, Gewalt, prec bedrückend, schmerzlich, Hierher oder zu pruh germ. prukkian? s. pruh. (189:6)

**bruhtu** m. Kraft, Ausdauer. an. þrôttr m. Kraft, Ausdauer; ags. þroht m. Anstrengung, Mühsal, þroht bedrückend. Ablautend þrehtig = þrohtig standhaft, ausdauernd. (189:7)

**þrakja** m. Dreck. an. þrekkr m. Kot; mnd. dreck m. Dreck, Kot; mhd. drec dass., nhd. Dreck. Vgl. gr. τάργανον Essig, verdorbener Wein, τρύξ τρυγός f. Hefe. – cymr. troeth f. Lauge, Urin. (189:8)

(**þrêhs**, **þrahs**) drechseln. <sup>r</sup>and. thrêslo m. Drechsler. <sup>3</sup> ahd. drâhsil, trâhsil, mhd. dræhsel, drehsel m. Drechsler, dræhseln, drehseln drechseln. Verwandt ist ags. þræstan (aus þrêhstian?) drehen, zusammen-

winden, drücken, peinigen. Ig. Wz. terek. Vgl. gr. ἄτρακτος Spindel, ἀτρεκής bestimmt (»ungewunden«). lat. torqueo, torquis. — ir. torc Halskette. — alb. tjēr ich spinne. — preuß. tarkue Binderiemen; asl. trakŭ Band. (189:9)

þrêg, þrag laufen. g. þragjan laufen; ags. þrægan dass., þrâg f. Zeit (»Zeitverlauf«). Wenn an. þræll hierher gehört, so ist die ig. Wz. trēkh: trakh (nicht trēgh: tragh), vgl. asl. trŭkŭ Lauf. nslov. trčati laufen. Daneben tragh in gall ver-tragos Windhund. (190:1)

prahila, pregila? m. (Läufer?) Diener, Knecht. an. præll m. Knecht, der Unfreie (ags. præl dass. stammt aus dem Nord., vielleicht auch mnd. drelle servus); ahd. drigil, dregil, trikil, trigil Diener. An. præll könnte auch aus pranhila entstanden sein (zu prenhan); diese Form liegt jedenfalls vor in nnorw. træl in den Bedeutungen »Schwiele«, »lange schmale Flösse am Netz, die unter der Wasserfläche steht«, »hölzerner Nagel am Pflug«, »enger Einlauf«. (190:2; law)

prenh (preng), prenhan pranh prungum prungana drängen, g. breihan braih (s. unten) drängen; an. þryngva þrong (v-Praesens? oder das v von þrongr) drücken, drängen; as. thringan st. vb., ags. þringan st. vb. drücken, drängen, sich drängen; ahd. dringan, mhd. dringen zusammendrücken, drängen, flechten, weben, sich drängen, nhd. dringen drang gedrungen. Hierzu mhd. drîhe (aus þrenhô) f. Handgerät des Flechtens und Webens, Sticknadel. Ig. Wz. trenk. Vgl. zend. thrakhta zusammengedrängt. – ir. dutraic optat (vgl. »Drang«), dutracht Verlangen, tréicim verlasse, cymr. tranc Abschied, Tod, Ende (vgl. an. þrjóta aufhören, eig. »drängen«). Hierzu vielleicht auch trotz der abweichenden Bedeutung lit. treukiù treñkti dröhnend stoßen, trañksmas Gedröhne, das dröhnende Getümmel, trìnkis Anstoß. Vielleicht sind im got. breihan zwei Verba enthalten: germ. þrîh (aus þrenh-) {error} und germ. þrih braih; vgl. got. faíhu-braihn Reichtum. und germ. braigô in as. þrêga Drohung, mnd. ndl. dreigen, drohen. (190:3)

**brangian** drängen. an. þrøngva drängen; mnd. drengen; mhd. drengen, nhd. drängen. Causativum zu þrenh. (190:4)

**brangu** gedrang, enge. an. þrongr enge; mnd. drange, drank gedrängt voll, enge; mhd. drange, gedrange adv. enge, nhd. gedrang adj. enge. Hierzu die Substantive an. þrong g. þrongvar f. Gedränge, Enge, ags. þrang m. Gedränge, gedrängte Schar (engl. throng), mnd. gedrank: mhd. dranc m., nhd. Drang. Formell entspricht lit. trankùs holperig (eig. stoßend). (190:5)

**þranha** faul, ranzig. isl. þrâr faul, ranzig, norw. traa dass.; ags. þrôh ranzig (hierzu þrôh Neid, Mißgunst, diese Bedeutung wie in lat. rancor). Vgl. lit. trèszti (aor. tręszaũ.) trocken faulen, verwesen. Ig. tre(n)k? (190:6)

**prepa** n. Oberboden, Gallerie. an. prep n. Oberbo-

den, Gallerie, Absatz. Vgl. lit. trobà Gebäude, Haus. – gr. τέρεμνον, τέραμνον Haus, Zimmer, Kasten (aus τερεβ-ν-.). – lat. trabs, trabes Balken, umbr. tremnu »tabernaculo«, osk. trííbúm »domum, aedificium«, trebeit | wohnt. – acymr. treb Wohnung, ir. dí-thrub Wüste, atreba besitzt, wohnt (s. þurpa). Daneben an. þref n. (= þrep). Vgl. gr. τράφηξ Balken. (190:7, 191:1)

(**þreb**) zanken. isl. þrefa zanken, an. þrapt n. garrulitas; ags. þræft n. Zwist, Zank, mnd. drevelinge dass. Ig. Wz. (s)trep. Vgl. lat. strepere wild lärmen, jauchzen, tosen. – ir. trena pl. Klagen (aus trepn-). Daneben ig. treb (?) in an. þrapr homo garrulus, þrap n. garrulitas. (191:2)

**prafstian** trösten. g. þrafstjan trösten. Verwandt ist vielleicht as. frôfra, frôbra f. Trost, ags. frôfor f. m. Trost, Hülfe, Freude (statt þrô-?). Ig. Wz. terep. Vgl. lit. tarpstù ta $\tilde{r}$ pti in Wachstum geraten, gedeihen, zunehmen, tarpà Gedeihen. – gr. τέρπω sättige, erfreue, τερπνός erfreulich. – skr. tarpati, tṛpyati wird satt, befriedigt sich, zend. thraṅfdha ausreichend, gesättigt. (191:3)

(**þreb**) drücken, drängen, treiben. In schwed. mundartl. trav m. durch Schlittenfahren hart gewordener Schnee im Wege; as. thrabôn 'thrabôn (-v-), mhd. draben traben (eig. \*stampfen\*?); ags. þrafian drücken, drängen, tadeln, verweisen (eig. treiben, engl. thrave, threave Trift, Heerde). Ig. Wz. trep. Vgl. lit. trepstu trepti mit den Füßen stampfen, preuß. trapt treten, ertreppa übertritt; asl. trepetati tremere, trepati palpare, weißruss. trop Fährte. – gr. τραπέω keltere. – lat. trepidus trippelnd. Daneben vielleicht ig. treb in mnd. drampen, trampeln und.⟨ERR by=\*crist\* corr=\*0\*/⟩ ostfries. ndl. drempel (= drampila) Schwelle, mnd. dorpel, druppel, nhd. mundartl. durpfel dass. (lex Sal. duropellus, durpilus). Verwandt þrem und þras. (191:4)

þrem, þremman þramm springen, hüpfen (tremere). as. thrimman st. vb. springen, hüpfen. Hierzu g. þramstei f. Heuschrecke, und an. þramma trampeln, mnd. drammen lärmen, dram Lärm, Bedrängnis, Getümmel. Ig. Wz. trem. Vgl. lett. tremju. tremt trampeln, stampfen; wegjagen, trimda Lärm. (namentlich mit den Füßen gemacht), lit. trimu trimti zittern, tremiù tremti niederwerfen (vgl. norw. tramla trampeln, straucheln, umfallen). – gr. τρέμω zittere, ἀτρέμας unbeweglich. – lat. tremo zittere. Verwandt þreb, þres (ig. t(e)re-p, t(e)re-m, t(e)re-s). (191:5)

(**þres**, **þrês**) τρέω. In ags. þrês Franse (wie fnæs Frause: fnasan). Vgl. skr. trasa was sich bewegt, trasana n. eine bewegliche, zitternde Verzierung. Ig. Wz. t(e)re-s. Vgl. lit. triszù trìszti zittere; asl. tręsą tręsti schütteln, sę zittern. – gr. τρέω, ἔτρεσσα. – lat. terreo schrecke. – ir. tarrach (aus tarsako-) furchtsam. – skr. trásati zittert, erbebt, erschrickt. Ig. t(e)re-s verwandt mit t(e)re-p, t(e)re-m, s. þreb, þrem. (191:6)

(brês, bras) schnauben, duften. g. in brasa-balbei

Streitsucht? (an. þras litigium), an. þrasa schnauben (n. isl. þrasa cum fremitu ruere); {error} | as. thrâsian schnauben: ahd. drâsôd Schnauben, sternutatio, drâsen (= drâsjan), mhd. drâsen, trâsen, dræsen schnauben, duften, mhd. drâs m. Duft, Geruch, ahd. drâsamo Duft. Ablautend (-ru-) in ags. þrosm m. Qualm, Rauch, Dampf. þrês »duften« ist eine Weiterbildung zu þrê in ahd. drâhen, mhd. dræhen, dræjen, hauchen, duften, riechen, ahd. drâho adv. duftig, nhd. bair. dräel Kreisel, Wirbel, Strudel im Wasser, Qualm, Brodem. (191:7, 192:1)

presk, preskan (preskvan) prask pruskum pruskana dreschen. g. priskan prask dreschen; aschwed. pryskia, priska praet. prask (an. pryskva, priskja schw. vb.; das v gehört eig. nur der Praesensbildung an) dreschen; ags. perscan st. vb. dass. (engl. thrash), mnd. derschen, dorschen st. und schw. vb. dass.; ahd. drescan, mhd. dreschen, nhd. dreschen drasch gedroschen. Ursprüngliche Bedeutung »trampeln, treten«: (vgl. das entlehnte it. trescare mit den Füßen stampfen). Man vergleicht lit. treszkù treszkéti knistern, knacken, prasseln, asl. trěsků Krach, was inhaltlich nicht paßt. Besser stimmt in Bedeutung lit. trészkia treékszti (Wz. treig-?), quetschen, pressen, wie germ. presk Weiterbildung zu ig. ter reiben, s. unter þer 2. (192:2; agriculture)

**preskvaþlu** (-dlu), **preskûþlia** Türschwelle. an. breskǫldr, preskǫldr, m. aschwed. briskuldi, schwed. mundartl. träskvald n.; ags. berscweald, pyrscweald, perscold m. (engl. threshold), mnd. dreskelef f. (nnd. drüssel); ahd. driscûfli, driscubli, mhd. drischûvel n., nhd. mundartl. drischaufel, drissufle, trüschübel. Eig. »das worauf man tritt«? (192:3)

þrastu m. Drossel. an. þrostr m. Drossel; ags. þræsce (einmal, Gl.) und ablautend þrysce (engl. thrush) und þros(t)le f. (engl. throstle). Ein verschiedenes Wort ist mnd. drôsle (nhd. Drossel), ahd. drôsca, drôscala, mhd. drôschel, trôstel, nhd. bair. drôschel (germ. þrauskô). Ig. (s)trozdu. Vgl. lit. strázdas Drossel; lat. turdus dass. (= ig. trzdo-); n. ir. truid. trod (= ig. trozdi-); čech. pol. drozd (assim. aus \*trozd-), asl. drozgǔ dass. (aus ig. trozd-go-). Mit germ. þrauskô vgl. gr. στροῦθος, στρουθός Sperling, kleiner Vogel (aus ig. strouz-dho-). (192:4; animal)

**þri-**, nom. m. **þrîz** drei. g. þreis n. þrija drei; an þrîr (f. þrjâr) n. þrjû; as. thria threa thrie m. f., thriu n., afries. thrê m. f., thriu n., ags. þrie m., þréo f. n.; ahd. drîê m., driô f., driu n., mhd. drîe, drîu, nhd. drei. Ig. tri-. Vgl. lit. trỹs; asl. trĭje, trije, n. tri. – gr. τρεῖς, τρία – lat. três tria. – altir. trí. – alb. trê, f. trî. – arm. erek (aus treies). – skr. tráyas, n. (ved.) trî. (192:5; number)

**pridjan** der dritte. g. þridja der dritte; an. þriði; as. thriddio, afries. thredda, ags. þridda (engl. third); ahd. dritjo, dritte, mhd. nhd. dritte. Ig. tritio-. Vgl. gr. τρισσός dreifach (aus τριτjo-) lat. tertius. — cymr. trydydd. — zend. thritya. Mit Suff. -o: gr. τρίτος, τρίτατος. Daneben ig. tr-t(i)o: lit. trēcżas;

asl. tretĭje; gr. aeol. τέρτος. – skr. tṛtîya. (192:6; number)

pris dreimal. an. in þrisvar, þrysvar dreimal; 「ags. þriwa, twiwa, and. thrio, twio, ¬ahd. driror dass. (s. tvis-), Ig. tris. Vgl. gr. τρίς – lat. ter. – skr. tris. ags. þriwa, þriga dreimal (ig. triqo-), gebildet wie twiwa, twiga, s. tvihva. (193:1; number)
prizna dreifach, je drei. an. þrennr, þrinnr dreifach, pl. je drei. Vgl. lat. terni dass. (193:2; number)

**þrib**, **þríban þraif** greifen, refl. um sich greifen, gedeihen. an. þrífa st. vb. greifen, refl. þrífast Fortschritte tun, gedeihen, þreifa aða greifen, anfassen; m. engl. (aus dem Nord. entlehnt?) þrífen st. vb. gedeihen, þrift Gedeihen (engl. thrive, thrift). (193:3) **þrîst(i)a** dreist. as. thrísti kühn, mnd. drîst (davon nhd. dreist), ags. þrîst, þrîste kühn, tapfer, frech. Vielleicht verwandt mit lat. trîstis traurig, mürrisch, grimmig. (193:4)

(**þrôþ**) üben (eig. anstrengen?). g. þrôþjan üben. Vgl. lit. trõtyju trõtyti an Leib und Leben schädigen, besonders durch übermäßige Anstrengung, nu-trõtyti zu Tode quälen; asl. tratiti absumere. (193:5)

**þrôv-** s. þru 2. (193:6)

**þrôsô** f. Beule, Drüse. mnd. drôse, drûse f. Drüse, Geschwulst, (Pest)beule, ndl. droes; ahd. druos, dhroas und druosî f. mhd. druose, drüese f. Drüse, Beule, Geschwulst, nhd. Drüse. (193:7; health)

(**þru**) 1. τρύω. Wurzelerweiterungen þruh, þrut (?). Vgl. þrûban. Ig. Wz. tr-u, Weiterbildung zu ter, s. þer 2. Vgl. asl. tryja tryti aufreiben, truja, trova truti aufzehren. – gr. τρύω reibe auf, plage. (193:8)

pravô f. Leid, Plage; Drohung. an. prâ f. heftiges und leidvolles Verlangen, þrå und þreyja (= þraujan) verlangen, þrå n. Trotz, pertinacia, þrår pertinax; as. thrâwerk Leid (= ags. þréaweorc Elend), ags. þrēa, þrawu f. Leid, Drangsal, Unglück, Drohung; ahd. drawa, thrauwa, drôa, thrôa, mhd. drouwe, drowe, drô f. Drohung, Drohen. Davon braujan: as. githrôon bedrohen, afries. thrûa, ags. þrēan, þreagan drohen, bedrängen, plagen; ahd. drawan, thrawan, dranwan, drôen, mhd. drouwen, dröuwen, nhd. drohen und dräuen. (193:9) **þrôvô** f. Leid, **þrôvên** leiden, aushalten. ags. þrôwian leiden, dulden (engl. throw, throe Geburtsschmerz); ahd. (druoa) drôa f. onus, passio, druoên, thruoên, drôên pati. Vgl. lit. trivóju trivóti aushalten, ertragen. (193:10)

(**þru**) 2. gedeihen. In an. þrôast (= germ. þrôvôn) zunehmen, gedeihen, reifen (þroskr adultus, maturus, þroski increinentum, aus þrôviska); mhd. druo f. Frucht, gedrouwen gewachsen (ä. nhd. druhen, truhen gedeihen, zunehmen, schweiz. trüchen). Hierzu auch an. þrûð- Kraft (aus \*þrûþi) in þrûðvaldr u. a., þrûðugr validus; ags. þrŷþ f. Stärke, Kraft. Vg. zend. tu-thru- (perf. St.) auferziehen, unterhalten, zur Reife gelangen, trans. zur Reife bringen. (193:11) (**þruh**) τρύω. Weiterbildung zu þru 1. Vgl. lit. trúkstu trúkti entzwei reißen, trũkis Riß, lett. trūkt entzwei

reißen, mangeln, fehlen, trūkums Mangel. Vgl. auch gr. τρύχειν aufreiben, ermüden, belästigen, plagen, quälen. Hierzu vielleicht an. þrûga drohen (wenn das Wort nicht entlehnt ist, fries. thrûa?), und germ. Intensivum þrukkian: ags. þryccan drücken, stampfen, einprägen, mnd. drucken; ahd. dracchen, thruken, mhd. drucken, drücken, trucken, trücken drücken, zusammendrängen, bedrängen, intr. sich drängen, nhd. drücken, subst. ahd. druc g. drucches, mhd. druc g. druckes m. Druck, Anprall, feindliches Zusammenstoßen (germ. þrukki könnte auch zu þrek gehören). (194:1)

**þrûh-** ausgehöhlter Baumstamm. an. þrô pl. þrœr f. Trog von einem ausgehöhlten Baumstamme oder Steine; ags. þrûh g. þrŷh f. m. n. dass., Rinne, Sarg. Dasselbe Wort scheint 「and. thrûh Fessel, ahd. drûh, drûch mhd. drûch, drûhe, drû f., mhd. auch m. Fußfessel, Falle um wilde Tiere zu fangen, nhd. Drauche, mnd. drû dass.; vgl. isl. þrúga, norw. mundartl. trûga, tryge, trjug Art Schueeschuh. Vgl. lett. traukas Gefäß. Vielleicht zu þruh τρύω. (194:2; technology)

brut, breutan braut brutum brutana belästigen. g. usþriutan st. vb. beschwerlich fallen; an. þrjóta þraut mangeln (mit acc. der Person), prot n. Mangel, þrjótr widerspenstiger Mensch; ags. þréotan, â-þréotan st. vb. unpers. ermüden, überdrüssig werden, mnd. drêten, vordrêten verdrießen; ahd. driozan in ar-driozan, bi-driozan, mhd. er-, be-, ver-driezen st. vb., nhd. verdrießen, verdrossen. Ig. Wz. trud. Vgl. asl. trudŭ Mühe, Anstrengung, Mühsal, truditi beschweren, quälen. – lat. trûdere stoßen, drängen, fortstoßen (trudere gemmas), trudis mit Eisen beschlagene Stange zum Stoßen. Die Bedeutungen des germ. Wortes weisen auf eine Weiterbildung zu bru 1 hin; andererseits zeigt lat. trudo die Bedeutung »stoßen«, »drängen« (im eigentlichem Sinne), vgl. an. brŷsta drücken, treiben, zwingen (engl. thrust). Mit dieser Bedeutung »drängen« hängt wohl zusammen die Bedeutung »geschwollen sein« in an. brûtinn geschwollen, þroti m. Anschwellen, ags. þrûtian schwellen (von Stolz oder Zorn), drohen. Hierzu auch g. þruts-fill n. Aussatz, þruts-fills aussätzig, ags. brust-fell n. Aussatz (brut-s- Weiterbildung oder s-Stamm). Zu germ. þrut drücken gehört vielleicht germ. \*brusmian (aus brutsm-?) : ags. brysman erdrücken, ersticken (nicht von brosm Qualm abgeleitet!), afries. tresma (statt thresma) erdrosseln, mnd. drussemen erdrosseln, erdrücken. (194:3)

prauta Beschwerde, Mühsal. an. þraut f. Kraftprobe, Drängnis; ags. þréat m. Gedränge, Gewalttätigkeit, Drohung, þréatnian zwingen (engl. threaten drohen), mnd. drôt Bedrohung, Drohung; mhd. drôz m. Verdruß, Widerwille, Schrecken, Last, Beschwerde. Vgl. asl. trudŭ Mühsal. (194:4) prautian quälen, bedrängen. an. þreyta Kraft aufwenden, aushalten, fatigare, fatigari; ags. þríetan ermüden (trans.), drängen (daneben þréatian drängen, quälen, schelten, drohen).

Teils Denominativ von þrauta, teils Causativ zu þrut. Vgl. asl. tružda tružditi quälen, bedrängen. (195:1)

preuta widerspenstig, preuti m. Überdruß. an. prjôtr widerspenstiger Mensch, bjôđa e-m prjôt einem Trotz bieten; ahd. urdrioz, mhd. driez m. Überdruß, verdriez Verdruß. Ablautend pruta, pruti in an. prot n. Mangel, mnd. vordrot m., mhd. urdruz, -druz, ver-druz, nhd. Verdruß. (195:2)

**þrutô** f. Kehle. ags. þrotu, þrote f. (engl. throat), þrotbolla (afries. strotbolla) Luftröhre (engl. thropple); ahd. drozza, mhd. drozzo f. dass., nhd. bair. droß m., droßel f., nhd. erdrosseln. Verwandt an. þrûtr (oder þrut f.?) Kehle? Daneben germ. strutô, w. s. (195:3; body)

**prûban** m. Traube. ahd. drûbo, thrûbo, drûpo, trûpo m. und drûba, thrûba f., mhd. trûbe m. f., nhd. Traube, ndl. druif Traube. and. thrûvo m. Traube. Grundbedeutung wahrscheinlich »Klumpen«. Vgl. ostfries. drubbel, druppel Klumpen, Knäuel, Haufe, drufel Büschel zusammensitzender Früchte, nd. drubbel Klumpen, Haufe, Traube; norw. mundartl. trubb kurze dicke Figur. Wahrscheinlich zu ig. trup (Weiterbildung zu tru τρύω, s. þru 1). norw. mundartl. trubb eher zu strup 1, wie auch preuß. trupis, asl. trupŭ. Vgl. lit. trupùs bröcklig, trupù trupéti in Brocken zerfallen, preuß. trupis Klotz; asl. trupǔ truncus, membrum, russ. trupitǐ bröckeln. (195:4)

plaih, plaihan peplaih schmeicheln. g. ga-plaihan red. vb. liebkosen, freundlich zureden, trösten, gaplaihts Trost. Hierzu ahd. flêhan, flêhôn, flêgôn (aus plaihian, plaihôn, plaigôn), mhd. vlêhen, vlêgen, ahd. liebkosen, schmeicheln, ahd. mhd. dringlich und demütig bitten, anflehen, nhd. flehen, and. flêhôn liebkosen, schmeicheln, mnd. vlên bitten, mndl. nndl. vleien (aus plaihian) schmeicheln, sich einschmeicheln. Ferner germ. plaiha = an. flâ-r falsch, hinterlistig, ags. flâh verräterisch. Verwandt ist vielleicht ostfries. (ablautend) flîmen liebkosen, sanft streicheln (von flêm, flîm zartes Häutchen, fast durchsichtiger Überzug zu trennen). Vgl. gr. λαικάς Hure? (195:5)

**blakvu** zart, weich. g. blaqus zart, weich. (195:6) (**blahs**) erschrecken. g. blahsjan erschrecken (trans.), gablahsnan erschrecken (intr.). Hierzu (?) an. flæma verjagen, flæmingr Flucht, n.isl. flæmingr Strolch (blahmian?). (195:7)

**bluh**, **pleuhan**, **plauh** fliehen. g. þliuhan þlauh fliehen; an. flŷja flŷða (und flœja = þlauhian) fliehen; as. fliohan flôh, afries. flîa, ags. flēon fléah flugon (engl. flee), fléam (aus þlauhma) m. Flucht; ahd. fliohan, mhd. vliehen vlôch, nhd. fliehen floh; mhd. vlæhen (aus þlauhian) und vlæhenen flüchten, fliehend fortschaffen. (195:8)

\***þlauh** m. f. Floh. an. flô pl. flær f. Floh; ags. fléah, flēa f. | (engl. flea), mnd. vlô f., ndl. vloo; ahd. flôh m., mhd. vlôch pl. vlæhe m. f., nhd. Floh. Urspr. »Flüchtiger«? (195:9, 196:1; animal)

þvah, þvahan þvôh þvôgum þvagana waschen. g. þvahan þvôh waschen; an. þvâ þô þôgum þveginn dass.; as. thwahan, ags. þwēan þwôg þwæzgen dass.; ahd. dwahan, twahan, praet. dwôg, twuog, mhd. dwahen, twahen, twahen, zwahen, praet. twuoc, nhd. zwagen waschen. Hiezu an. þvâttr m. Waschen (germ. þvahtu.). Man vergleicht preuß. twaxta-n Badeschürze. (196:2)

**þvahla** n. Waschen, Bad. g. þvahl n. Bad; an. þvâll m. Seife; ags. þwæhl, þwēal m. n. Waschen; ahd. dwahal, thwahal, thwâl n. dass. (196:3)

**þvahilô**, **þvagilô**, **þvahiliô** f. Waschlappen. mnd. dwele, dweile f. Handtuch, ndl. dweil f. Waschlappen, Schwabber, neufläm. dwegel m., ags. þwæle f. Band, Binde; ahd. dwahilla, dwehila, mhd. dwehele, twehele, dwehel, twehel, twêlle, Handtuch, nhd. Zwehle. (196:4; technology)

bvenh, bvengan bvang zwingen. vgl. tvenh. (an. pvinga aða zwingen, belästigen, plagen); as. thwingan st. vb., afries. thwinga; ahd. dwingan, thwingan, thwinkan, mhd. dwingen, twingen st. vb. drücken, pressen, drängen, nötigen, zwingen, unterdrücken, nhd. zwingen zwang gezwungen. Ig. Wz. tvenk. Vgl. lit. tvinkstù tviñkti anschwellen, tvenkiù tveñkti anschwellen oder anstauen machen, tvankùs schwül. – gr. σάττω (aus tvnkiō) bepacken, feststampfen, σακτός vollgestopft. – skr. tvanákti (unbelegt) zieht zusammen, tvac- f. Haut, Fell = gr. σάκος n. Schild. Weiterbildung zu ig. teva : tu schwellen, s. bu 1. Hierzu auch bûh-, bûg- in ags. bŷn, bîen, bŷwan, þeow(i)an praet. þŷde drücken, belästigen, stoßen, stechen, drohen (zu unterscheiden von béow(i)an dienen, Knecht sein, zum Sklaven machen = g. anaþiwan, an. þjá zum Sklaven machen, unterdrücken = germ. þevên, zu þewa Diener), and. bethûwen niederdrücken, mndl. duwen, douwen drücken, pressen, nndl. duwen, mnd. duwen, douen drücken, niederdrücken; ahd. dûhan, dûhen, mhd. diuhen, dûhen praet, dûhte drücken, schieben, niederdrücken, nhd. bair. dauhen drücken. Vgl. buh. (Nach Bartholomae wäre die germ. Grundform bveng aus ig. thvengh: zend. thwaz in Bedrängnis geraten.)

**þvangi** Zwinge. an. þvengr m. Riemen; ags. þwang m. dass. (engl. thong); mnd. dwenge f. Zwinge, Fangeisen, nhd. Zwinge. (196:6)

þver, þveran þvar herumdrehen, rühren, quirlen. ags. þweran þvær part. þworen, þuren, þrûen, þroren rühren, kernen; ahd. dweran, thweran, mhd. twern st. vb. schnell herumdrehen, durch einander rühren, mischen, nhd. bair. zweren; schwed. mundartl. tvära umrühren. Ig. (s)tver: (s)tur (siehe stur). Vgl. asl. tvarogŭ lac coagulatum (woraus d. Quark): ags. geþwēor n. Quark. – gr. τῦρός Käse, τορύνη Rührkelle. (196:7)

**þvarôn**, **þvêrôn** Quirl, Kerne. an. þvara f. Quirl; ags. þwære, þwere f. Ölpresse. Vgl. gr. τορύνη Rührkelle. (197:1; technology)

**þverila** m. Quirl. an. þyrill m. Quirl; ags. þwirel dass.; ahd. thwiril, mhd. twirl m., nhd. Quirl. (197:2; technology)

**prumi** m. Menge, lärmende Schar. an. þrymr m. Lärm; ags. þrymm m. große Schar, Menge, Macht, Herrlichkeit, Glanz, Majestät. Vgl. lat. turma Haufen, Schwarm, Abteilung der Reiterei. Verwandt þurpa, w. s. Zur selben Wz. gehört wohl auch an. þori m. (aus þuran) Menge, Masse. (197:3)

**burisa**, **bursa** m. Riese. þurs, þors m. Unhold, Riese; ags. þyrs m. Riese, Dämon; ahd. duris, thuris, durs, turs m., mhd. dürse, turse, türse, türseh daemonium, Riese. Wahrscheinlich zu þver. Vgl. an. þyrja mit Lärm hervorbrechen und den Namen des Thursenkönigs þrymr eig. Lärm. Hierzu norw. torhjelm, tyrihjelm aconitum septentrionale, aus þur(i)za-helma; auch trollhatt genannt. (197:4; religion)

**bverha** quer, hinderlich, widrig. g. þvaírhs zornig; an. þver quer, hinderlich, widrig, widersprechend; ags. þweorh quer, widrig, zornig, verkehrt, and. thwerh-, mnd. dwer quer; ahd. dwerah, thwerah, mhd. dwerch, twerch schräg, quer, verkehrt, nhd. quer, über-zwerch, Zwerch-fell, Zwerchsack; adv. gen. an. þvers, ags. þwēores, afries. thweres, mhd.

dwers, mhd. twerhes. Ig. tverk. Daneben terk, s. brêhs. (197:5)

**bverz**, **bverzan bvarz** abnehmen, einschwinden. an. bverra st. vb. part. borrinn abnehmen, einschwinden. Verquickung von berz- und bvi-? (197:6)

(**þvas**) fest sein. In germ. \*þvasta fest: g. þvastiþa Festigkeit, gaþvastjan stark, fest, sicher machen; isl. þvest und þvesti n. die festen Teile des Fleisches (Gegensatz Speck u. ä.). Vgl. skr. tavás, tavisá kraftvoll, s. þu 1, þûs. (197:7)

**þvaspian** auslöschen, vertilgen. ahd. thvesben, dwesben (Otfr.) auslöschen, vertilgen, verderben. Nach Petersson (I. F. XX 367) = ig. tuesq: lat. tesqua (dissim. statt tuesqua) unfruchtbare Steppen; skr. tuccha, tucchyá öde, nichtig; asl. tŭštĭ leer. (197:7b) **þvi, þvînan þvain** abnehmen, schwinden. aschwed. thvina, nschwed. tvina, norw. mundartl. tvina tvein einschwinden; ags. þwînan st. vb. dass. Das n urspr. praesensbildend. Ig. tvi. ir. tínaim schwinde (aus \*tvi-). Daneben gleichbedeutend germ. dvînan, s. dvi. (197:8)

**þvít, þvítan þvait** abschneiden. ags. þwítan þwát schneiden, schaben, geþwit n. Span; an. in þveitr m. Einschnitt, þveita hauen. Vgl. lit. tvýcżyju tvýcżyti schlagen, stäupen. (197:9)

## D.

dê, dô, dôn dedô dêna tun (eig. setzen). as. dôn, afries. dua praet. dede, ags. dôn dyde (engl. do did); ahd. tuon teta, mhd. tuon tote, nhd. tun. Ig. Wz. dhē: dhō. Vgl. lit. dedù déti legen; asl. děti | legen, dějati setzen. – gr. τίθημι, θετός, θέσις. – lat. fa-c-io, fê-c-i. – arm. e-di setzte. – skr. dhâ, dádhâti er setzt. Ablaut ō in gr. θωή (festgesetzte Strafe). – S. damma. (197:11, 198:1)

dêdi f. Tat. g. ga-dêþs f. Tat; an. dâd f. Tüchtigkeit, Tat, for-dæða Verbrecherin; as. dâd, gidâd, afries. dêde, ags. dæd, engl. deed; ahd. tât, dât, mhd. tât f. Tun, Handeln, Benehmen, nhd. Tat, ahd. gitât, mhd. getât f. Tat, Handlung. Vgl. asl. blago-dĕtĭ Wohltat. — Ablautend gr. θέσις das Setzen und skr. -dhiti dass. (in Zusammensetzungen). (198:2) dêna part. getan. ags. dôn, engl. done, afries. dân, (ge)dên, mnd. (ge)dân; ahd. gitân, mhd. getân, nhd. {error} getan. Vgl. asl. děnǔ gelegt, gesetzt, getan. (198:3)

**dêlia** facilis. an. dæll leicht, umgänglich. Vgl. zur Bildung asl. dělo n. Werk und zur Bedeutung lat. facilis. (198:4)

dôma m. Satsung, Urteil; Stand, Zustand. g. dôms m. Urteil, Sinn; an. dômr m. Urteil, Gericht, Zustand; as. dôm m. Meinung, Urteil, Gericht, afries. dôm Urteil, Entscheidung, Gericht, ags. dôm m. Meinung, Sinn, Urteil, Gericht, Satzung, Sitte, Herrschaft, Macht, Herrlichkeit; ahd. mhd.

tuom m. n. Urteil, Gericht, Macht, Herrschaft, Würde, Stand. In Zusammensetzungen: Zustand, Stand z. B. in an. rîkdômr, as. rîkidôm, afries. rîkedôm, ags. rîcedôm, ahd. rîch(i)duom, mhd. rîchtuom, nhd. Reichtum. Von dôma das vb. dômian: g. dômjan Urteilen, für etwas halten; an. dœma urteilen, entscheiden, zuerkennen; as. âdômjan richten, afries. dêma, ags. dêman urteilen, halten für, rühmen; ahd. tuomjan, tuom(m)en, mhd. tüemen richten, urteilen, ehren, rühmen. Vgl. skr. dhâma, dhâman n. Wohnstätte, Gesetz, Weise, ablautend gr. θέμα Satz. (198:5)

daila m. n., daili m. f. Teil. g. dails f. Teil; as. afries. dêl m., ags. dæl m., engl. deal, dole; ahd. mhd. teil m. n., nhd. Teil m. – g. daila f. Teilung, Gemeinschaft; ahd. teila, mhd. teile f. Teilung, Zugeteiltes, Eigentum; an. deila f. Teilung, Abteilung, Zwiespalt. Vgl. asl. dělŭ Teil. Hierher auch lit. dalìs f. Teil, dalīykas m. Teil = preuß. dellîks dass., lett. dala f. Teil; asl. dola Teil. Ig. Wz. dhǎi-, (198:6)

dailian teilen, dailipô f. Teilung. g. dailjan; an. deila teilen, deild f. Teilung, Teil; as. dêlian, afries. dêla, ags. dælan, engl. deal, ahd. mhd. teilen, nhd. teilen, ahd. teilida f. Teilung. (198:7)

dau, deu, devan dav devana und daujan dô(v) davana sterben. g. divan st. vb. sterben; an. deyja dó dâinn (davon engl. die): as. dôjan schw. vb.; ahd. touwen, douwen, mhd. touwen, töuwen (aus dauwjan) schw.

vb. sterben. Hierzu an. dâ n. (aus dava) Entzückung (der Seele), Betäubung. Das Causativum dôvian in got. afdôjan abmatten, entsprechend asl. daviti ersticken, lit. dōvyti abjagen, abmüden. | Grundbedeutung: betäubt werden, s. du. Vgl. an. dâ (aus davên) bewundern und gr.  $\vartheta \alpha \tilde{\nu} \mu \alpha$  Ig. dhēu : dhau (und durch Ausgleichung dheu ?). (198:8, 199:1)

dauþa, dauda tot. g. dauþs pl. dauþai tot; an. daudr; as. dôd, afries. dâth, dâd, ags. déad, engl. dead; ahd. tôt, dôt, mhd. tôt, nhd. tot. Part. pass. von dau sterben. Dazu dauþian, daudian töten: g. dauþjan; an. deyða; ags. díedan; ahd. tôden, dôten, mhd. tæten, nhd. töten. (199:2)

dauþu m. Tod. g. dauþus m. Tod; an. dauðr g. dauðar m. (und dauði schw. m.); as. dôð, afries. dâth, dâd, ags. déaþ m., engl. death; ahd. tôd, mhd. tôt g. tôdes m., nhd. Tod. (199:3)

deuria teuer. an. dŷrr kostbar, vorzüglich; as. diuri, afries. diore, diure teuer, ags. díere, déore kostbar, teuer, engl. dear; ahd. tiuri, mhd. tiure, nhd. teuer. Dazu das Subst. deuribô f.: an. dŷrd Herrlichkeit; as. diurida Werthaltung, Ehre, Herrlichkeit, Liebe, Mitleid; ahd. tiurida, mhd. tiurde Herrlichkeit, Ehre, Kostbarkeit, Teuerung. Vielleicht eig. »bewundernswert«, s. dau. Vgl. gr. ϑαῦμα (199:4)

daga, dagan m. Tag. g. dags m. Tag; an. dagr m.; as. dag, afries. dach, dei, ags. dæg, engl. day; ahd. tac, tag, mhd. tac g. tages m. nhd. Tag. — an. daga vb. tagen, ags. dagian, ahd. tagên, mhd. nhd. tagen. — an. -dagi m. z. B. in eindagi bestimmter Tag, Termin; as. êndago m., ags. ândaga m. Termin: ahd. -tago m. z. B. in siohtago, mhd. -tage. Zu lit. degù dègti brennen, dágas, dagà Erntezeit, preuß. dagis Sommer; skr. dáhati brennt, nidâghá m. Hitze, Sommer (?). (Oder zu skr. áhar g. áhnas n. Tag, zend. azan- (?). Vgl. germ. tahru und skr. áçru-). (199:5)

dôger-, dôgur- Tag (oder Nacht, Hälfte des Tages). g. in fidur dôg-s viertägig, an. doegr n. Tag oder Nacht, Hälfte des Tages, auch dœgn (aus dôgen); ags. dôgor n. Tag. (Mit dôger-, dôgen vgl. skr. ahar-, ahan- (?)). (199:6)

(dan, den) schlagen. Germ. in denara. Weiterbildungen dengv, dent. Vgl. gr. θείνω schlage; lat. fendere, s. dent. (Unsicher; θείνω und fendere wahrscheinlicher zu ig. guhen-d-) – skr. dhan-, dhanáyati setzt in Bewegung, auch: läuft, rennt (?). (199:7)

denara m., denarô f. flache Hand. ahd. tenar m., tenra f., mhd. tener m. die flache Hand. Vgl. gr. θέναρ n. innere Hand. Hierzu (?) auch ahd. tenni n., mhd. tenne m. f. n. pavimentum (aus danja), and. denni Tenne, mndl. denne Fußboden, mndl. denne Verdeck, denning Fußboden (mnd. denne Vertiefung, Höhlung, bes. von der Lagerstätte = ags. denn Höhle kann, dasselbe Wort sein, oder es gehört zu danna?); ferner mnd. dane Niederung an den Flüssen. Vgl. lit. denis die aus Brettstücken bestehende Decke eines Kahnes, lett. denis. (199:8; body)

dengv, dengvan dangv schlagen, hämmern. aschwed. diunga, st. vb. schlagen; m. engl. dingen, jetzt ding; vgl. mhd. tingelen klopfen, hämmern, norw. dingle baumeln. Caus. dangian in an. dengja schlagen, klopfen, hämmern, mhd. tengen, tengelen schlagen, klopfen, hämmern; ahd. tangal m. Hammer. Erweiterung der Grundwz. den. (200:1) dent, dentan dant duntana aufschlagen. an. detta st. vb. aufschlagen, niederfallen, datta (= dantôn) schnell klopfen, neufries. dintje leicht schüttern. Hierzu auch mndl. dei(n)zen (aus dantisôn?) zurückweichen, nd. dei(n)sen zurückweichen, davonschleichen, in Schlesw. sich rasch bewegen. Vgl. lat. (de)fendere? Erweiterung der Grundwz. den. (200:2)

dankô f. Vertiefung. an. dokk f. Vertiefung in der Landschaft. Vgl. lett. danga f. durch Fahren entstandene Gruft, kotige Pfütze (das Bedeutungsverhältnis wie bei norw. dump Vertiefung: lit. dumburỹs mit Wasser gefülltes Erdloch). Vielleicht zur Wz. dhen, s. den. (200:3)

denkva dunkel s. dem. (200:4)

danna m. n. (Tannen) wald, dannô, danniôn f. Tanne. mnd. dan m. Wald, and. dennia f. Tanne, mnd. mndl. danne, denne f. Tanne; mhd. tan g. tannes m. Tannenwald (ahd. in tan-esil), ahd. tanna, mhd. tanne f., nhd. Tanne, abies. {quest.} Hierzu auch mndl. denne Waldtal, ags. denu (aus danjô) f. dass., afries. dene nieder. In der Bedeutung: Lager wilder Tiere könnte in mndl. denne (ags. denn n. Höhle) ein anderes Wort vorliegen, vgl. mnd. denne Niederung, mecklenb. denn Lagerstätte, niedergetretene Stelle in Korn (vgl. nhd. Tenne); möglich wäre aber auch die Verbindung mit danna (vgl. an. gren Höhle: gron Tanne). Vgl. skr. dhanvana m. ein bestimmter Fruchtbaum, dhanu m., dhánus n., dhanva n., dhánvan n. Bogen (?). (Nach Fick 1.4 464 zu gr. θάμνος Gesträuch). (200:5; plants)

(**dep**, **dap**) gedrungen, fest sein. Germanisch in dapra. Ig. Wz. dheb. (200:6)

dapra gedrungen, fest, stark, schwer, aushaltend, streitbar. an. dapr träg, schwermütig (eig. schwer, vgl. nnorw. daper trächtig); mnd. dapper schwer, gewaltig, ausdauernd, tapfer; ahd. tapfar, mhd. tapfer, dapfer schwer, fest, gedrungen, fest im Kampfe, nhd. tapfer. Vgl. asl. debelŭ dick, klr. debelyj fest, stark; asl. doblĭ tapfer. (200:7)

dab 1., daban dôb passen. g. gadaban st. vb. passen; an. in dafna an Kraft zunehmen (von der Jugend, eig. tauglich werden) = ags. gedafnian passend sein, schicklich sein, zu gedafen passend. – g. gadôbs passend = ags. gedêfe passend, mild; ags. gedæfte dass., ge-dæftan | ordnen. Vgl. asl. dobrŭ schön, gut, doba opportunitas, prodoba Anständigkeit; lit. dabnùs zierlich, dabìnti schmücken. – lat. faber. (200:8, 201:1)

(dab) 2. schlagen, platschen. an. dafla platschen, nnorw. auch dabbe platschen; m. engl. dabben, jetzt dab leise schlagen, ostfries. dafen klopfen, stampfen;

ahd. piteppan, mhd. beteben schw. vb. über etwas fahren, drücken. Ablautend dôb in an. andœfa (d. i. and-dœfa) ein Boot still halten. (201:2)

(dem) stieben, rauchen, dampfen. In nnorw. daam dunkel (aus dêma), daame m. Wolkenschleier, daam m. Geschmack, Geruch = an. dâmr Geschmack. Weiterbildungen denk, demp, demb. Vgl. ir. deim dunkel (aus dhemi-). — asl. dǔma dati blasen, lit. dumiù dùmti wehen, wehend treiben. — skr. dhámati bläst, stiebt. (201:3)

denkva dunkel. an. døkkr dunkel; afries. diunk dass. Wz. denk, Weiterbildung zu dem. Vgl. norw. daam dunkel und ir. deim dass. Ablaut und anderes Suffix (germ. dunkara, dunkala) in as. dunkar, ahd. tunkal, nhd. dunkel. Ursprüngliche Bedeutung: von Dunst umgeben. Hierzu auch norw. mundartl. dunken feucht, moderig, engl. dank, mundartl. dunk feucht. (201:4)

demp, dempan damp dampfen. mhd. dimpfen dampf dampfen, rauchen, ahd. mhd. dampf m. Dampf, Rauch, mnd. engl. damp Darupf, feuchter Nebel, vgl. nd. dumpig, ndl. dompig dumpf, feucht, moderig. Causativ ahd. dempfen, tempfen, mhd. dempfen durch Dampf ersticken, dämpfen, mnd. dempen, engl. damp dämpfen. Erweiterung der Grundwz. dem. (201:5)

demb, demban damb dampfen, stieben. schwed. mundartl. dimba st. vb. dampfen, stieben, norw. damb n. Staub, an. dumba f. Staub, Staubwolke. Daneben demm- in an. dimmr dunkel, afries. ags. dimm dass., norw. mundartl. dimma, dumma f. Wolkendecke, vgl. ahd. timber, mhd. timber, timmer dunkel, finster, dumpf. Daneben mit s-: schwed. mundartl. stimma, stimba dampfen, norw. mundartl. stamma, stamba stinken. Erweiterung der Grundwz. dem. (201:6)

dumba trübe (eig. umnebelt), dunkel, stumm. g. dumbs stumm, an. dumbr dass., nnorw. (dumm) auch unklar (Luft), dumpf (Laut); as. dumb einfältig, afries. dumb stumm, dumm, ags. engl. dumb stumm; ahd. tumb, dumb, tump, mhd. tump fl. tumber stumm, dumm, unverständlich, nhd. dumm. Zur Bedeutungsentwickelung vgl. dauba (s. dub). (201:7)

damma m. Damm. g. in faúrdammjan verdämmen, hindern = ags. fordemman aufdämmen, afries. demma, damma, an. demma; an. dammr m. Damm; afries. dom, dam, mnd. engl. dam; mhd. tam g. tammes | m., nhd. Damm. Vgl. gr. θυμός, θημών m. Haufe, θάμα, τίθημι (mm aus mn?). (201:8, 202:1) (der) 1. springen. Germanisch redupl. zittern. Vgl. gr. θόρνυσθαι, θρώσχειν springen, bespringen, τοιθορύζειν zittern; m. ir. dairim bespringe. In norw. mundartl. didra, dadra (da-dr-ôn), darra (dar-dr-ôn) zittern, engl. didder, nhd. mundartl. tattern, dattern. Vgl. gr. τοιθορύζειν. (202:2)

(**der**) 2. (nieder)halten, verbergen. Germanisch darên in ags. darian latere, ndl. bedaren ruhig werden (Wind, Wetter). Vgl. skr. dhar, dhárati halten, zu-

rückhalten, hemmen, pass. zurückgehalten werden, fest sein, sich ruhig verhalten, still sein, arm. dadar (redupl.) Aufhalt, Rahe, dadarem abnehmen (Wind). (202:3)

darnia verborgen, heimlich. as. derni verborgen, afries. dern-fia verheimlichtes Gut, ags. dierne verborgen, heimlich; ahd. tarni latens. Dazu as. dernian, ags. diernan, ahd. mhd. tarnen, ternen zudecken, verbergen. (Oder darnia ist mit derka verwandt? also zwei Wurzeln der, die eine mit der Bedeutung dunkel sein, die andere = skr. dhar?). (202:4)

(der, dar) 3. schaden. Germanisch in darô f., darên, darôn, darjan vb. ags. daru f. Schade, Verletzung; ahd. tara f. Verletzung (germ. darô); as. derjan verletzen, afries. dera, mndl. daren verletzen, schädigen, weh tun, ags. derian verletzen, kränken; ahd. tarên, tarôn, terjen, terren, mhd. teren, tern schaden, verletzen. Hierzu (?) ags. daroþ m. Spieß, Wurfspieß (engl. dart aus dem Franz.); ahd. tart m. Spieß; an. darraðr m. und darr n., dorr m. Spieß. Ig. Wz. \*dher, erweitert dhr-u, gr. θραύω s. drup, und dhr-en, gr. θρανόω, θρανύσσω zerschmettere. (202:5)

(derk) dunkel sein. In ags. deorc dunkel (aus derka), engl. dark; ahd. tarchanjan, terchinen, mhd. terken verdunkeln, besudeln, verbergen. — Vgl. ir. derg rot. — lit. dérgesis ein Unfläter, dérgia dérgti schlecht Wetter sein, dárgana schlaggiges, regnichtes Wetter, dargus garstig. (202:6)

(**derb**) gerinnen, dick werden. Germanisch in derba, draba, drôbia, drablan. Ig. Wz. dherebh. Vgl. lit. drimbù drìbti in dickflüssigen, breiartigen Stücken fallen; gr. τρέφω eine Flüssigkeit dicht werden lassen, fest machen. (202:7)

derba, darbia fest, kräftig. an. djarfr mutig (ursprüngliche Bedeutung in norw. mundartl. dirna (aus dirfna) wieder zu Kräften kommen, zunehmen); as. derbi (aus darbia) kräftig, frech, feindlich, mnd. derve schlicht, afries. derve. Vgl. gr. τροφίς wohlgenährt, feist, dick, groß. – lit. drabnùs wohlbeleibt. (202:8)

draba n. Hefe, Abfall. an. draf n. Abfall; m. eng. draf, jetzt draff Hefen, mnd. draf m. n. Treber; ahd. trebir n. pl., mhd. | treber f., nhd. Treber. Hierzu die Ableitungen an. drafna sich (in kleine Teilchen) auflösen, blôd-drefjar Blutflecken, norw. mundartl. drevja weiche Masse, gemaischtes Malz, ags. drabbe Bodensatz, Treber, nd. drabbe Schlamm, Bodensatz. Vgl. lit. drimbù dribti in dickflüssigen Stücken fallen, drumstas (aus drumbstas) Bodensatz, drumstùs trübe. — ir. drabh siliquiae. Mit an. blôd-drefjar vergleicht Charpentier (K. Z. XL 461) zend. driwi Flecken, Merkmal. (202:9, 203:1)

drôb(i)a trübe. schwed. mundartl. drôv n. Bodensatz; as. drôbi verwirrt, umwölkt, ags. drôf verwirrt, trübe, neblig; ahd. truobi, mhd. trüebe trübe, düster. Dazu germ. drôbian: g. drôbjan auf-

rühren; as. gidrôbian betrüben, ags. drêfan aufrühren, trüben; ahd. truoben, mhd. trüben trübe machen, nhd. trüben. Eig. mit Bodensatz gemischt. (203:2)

**drablan** m. gekäste Milch. an. drafli m. gekäste Milch. Vgl. gr. τροφαλίς f. frisch gemachter Käse, γάλα θρέψαι gerinnen lassen, τυρὸν θρέψαι Käse bereiten. (203:3)

dramba Übermut (eig. das Dicksein). an. dramb n. prahlender Übermut; vgl. n. isl. drambr Knorren, Knoten im Holz, an. drumbr Klotz. Vgl. lit. dramblÿs Dickbauch. – gr. τρόφις dick, feist, θρόμβος geronnene Masse. Eine Ableitung von germ. dramba ist and. drembil Prunkkleid. (203:4)

derb 2., derban darb arbeiten. ags. gedeorfan st. vb. arbeiten; umkommen, gedeorf, deorf n. Arbeit, Mühsal. Vgl. lit. dirbu, dirbti arbeiten, dárbas Arbeit. (203:4b)

darran m. Türangel. norw. mundartl. darre m. Türangel, Zapfen (an der hinteren Ecke der Türe) worum sich die Türe dreht, am Wagen die Eckhölzer, Halswirbel. Vgl. gr. θαιρός Türangel, Eckhölzer (am Wagen). Das germ. Wort zeigt, daß gr. θαίρος (aus θαρίος?) mit θύρα unverwandt ist. Zur ig. Wz. dher halten (?). rr statt r durch den Einfluß von hjarri? (203:5)

ders, dars, dursan dars durstô- praet.-praes. wagen. g. gadaúrsan gadars gadaúrsta wagen; as. gidurran, ags. durran dear, engl. dare, mnd. doren; ahd. (ki)turran, (gi)durren, mhd. (ge)turren tar torste den Mut haben, sich getrauen, wagen, dürfen. Vgl. lit. dristù dristi dreist werden, wagen, drasùs mutig. — gr.θάρσος, aeol.θέρσοςn. Mut, θαρσέω, θαβρέω {quest.} bin mutig. — skr. dhársati ist dreist, dhṛsta kühn = g. gadaúrsts part. von gadaúrsan. (203:6)

dursti f. Kühnheit, Verwegenheit. ags. gedyrst f.; ahd. kiturst, mhd. geturst, turst f. Kühnheit, Verwegenheit; mnd. dorstich kühn. Vgl. s. dísti f. Kühnheit. (203:7)

(del) blühen. Germanisch in deli, dulþan, dulþi? Unsicher. Vgl. ir. deil Rute. – gr. θάλλω. – alb. dal' gebe heraus, sprosse. Hierzu auch ags. deall stolz, glänzend, ausgezeichnet, an. Heimdallr, und Dellingr Vater des Tages (Holthausen I. F. XX 317). (203:8)

deli, delia, duli, dulia m. Dill (Pflanze). as. dilli m., ags. dile, dyle m., engl. dill; ahd. tilli, dilli, mhd. tille, dille, dill, tülle, tul m. Dill. Verwandt ist vielleicht an. dylla sonchus arvensis. Vgl. ir. deil Rute, Reis (aus dheli-). (203:9)

**dulþan** m. Baumwipfel, Dolde. ahd. toldo, mhd. tolde m. Wipfel oder Krone einer Pflanze; zu derselben Wurzel wohl auch | ahd. tola f. racemus. Zu ig. dhel? Vgl. ir. deil und gr. θάλος m. junger Sprößling. (203:10, 204:1; plants)

dulþi f. Fest. g. dulþs f. Fest; ahd. tuld, tult, dult, mhd. tult, dult pl. dulde f. Fest, Feier, nhd. bair. duld f. Jahrmarkt. Vielleicht zu ig. dhel. Vgl. gr.  $\vartheta \alpha \lambda i \alpha$  Festschmaus. (204:2)

dala n. m. Tal. g. dal n. Tal, Grube; an. dalr pl. dalir und dalar m. Tal; as. dal n., ags. dæl n., afries. tô dele herab; ahd. tal pl. telir, mhd. tal n., nhd. Tal. Hierzu germ. daljô in ags. dell (engl. dell), mnd. delle, mhd. telle f. Schlucht. Vgl. asl. dolŭ Loch, Grube, dolĕ, dolu adv. unten (wie g. dalaþ abwärts, dalaþa unten, dalaþrô von unten). – gr. θόλος Kuppelbau, rundes Häuschen, θάλαμος, θαλάμη (Höhle, Schlupfwinkel der Tiere). Grundbedeutung der Wz.: biegen (?), vgl. an. dalr m. Bogen. (204:3; land)

dôlja m. Talbewohner. an. dœll m. Talbewohner. Derselbe Ablaut in an. dœl f. (aus dôliô) kleines Tal, Vertiefung, ahd. tuolla f. Tälchen, Grube, Lager. (204:4)

dula n. m. Rinne, Graben, Röhre. nd. dole kleine Grube; ahd. tol m. n. (?), dola f. Rinne, Graben, Röhre, mhd. tole, tol f. Abzugsgraben. Dazu germ. dulia in ahd. tulli, mhd. tülle kurze Röhre, an die etwas gesteckt wird (auch Pfahl- oder Brettwand). Nd. dal Röhre ist frz. dalle. Vgl. an. dœla Rinne. (204:5)

dalka m. Schnallendorn. an. dâlkr m. Nadel um den Mantel über die rechte Achsel zu befestigen, Dolch, Messer; ags. dalc, dolc m. Spange. Vgl. ir. delg n. Dorn, Tuchnadel. – lit. dilēlė die kleine Brennnessel. (204:6)

delb, delban dalb dulbana graben. as. bidelban st. vb. begraben, afries. delva, ags. delfan st. vb. graben, begraben; ahd. bidelban, bitelpan begraben, mhd. telben, delben st. vb. graben. — Hierzu vielleicht norw. dolp f. Vertiefung in der Erde. Vgl. asl. dlüba dlübsti eingraben, kerben, dlato n. Meißel = preuß. dalptan Durchschlag; lett. dalba Stange. (204:7)

(dav) rinnen, rennen. Germanisch nur in {error} davva Tau. Vgl. gr. θέω θεύσομαι rennen, θοός schnell. – skr. dhávate, dhávati rennt, rinnt, dhâutí f. Quelle, Bach. (204:8)

davva m. n., davvô f. Tau. an. dogg f. (aus davvô); as. dau, afries. daw, ags. déaw m., engl. dew; ahd. mhd. tou g. touwes n., nhd. Tau. Dazu davvên — an. doggva, afries. dawa, ahd. towên, towôn, mhd. touwen, nhd. tauen. (204:9; sky)

dasjô f. Heustock. an. des f. Heustock, Heudiemen. Vgl. ir. dais (aus dasti) Haufen, Heudiemen. (Oder aus dem Ir. entlehnt?) Vielleicht Erweiterung der ig. Wz. dhē. (204:10; agriculture)

(**di**) saugen, säugen. Germanisch in dîjôn, dajjan, dêjan, dilô. | Ig. Wz. dhēi. Vgl. lit. dėlė̃ Blutigel; asl. doją doiti saugen. gr.  $\vartheta \tilde{\eta} \sigma \vartheta \alpha l$ ,  $\vartheta \tilde{\eta} \lambda \nu \zeta - l$ at. fèlo, fèmina. – ir. dínim sauge. – skr. dháyati saugt, dhâtrí Amme. S. dîsô. (204:11, 205:1)

**dîjôn** saugen. aschwed. dîa saugen; mhd. dîen, tîen saugen, säugen. Zur Ablautsstufe vgl. lett. dîle saugendes Kalb. – skr. dhîtá gesogen. (205:2)

**dajjan** säugen. g. daddjan säugen; aschw. dæggia dass. Vgl. asl. doją doiti saugen. – skr. dháyati saugt, dhénâ, dhenú Kuh. (205:3)

**dê(j)an** säugen. ahd. tâan säugen. Vgl. lett. dēju. dēt saugen; asl. dětę Kind. – gr. θῆσθαι melken,

ϑήσατο sog, ϑηλή Mutterbrust. – lat. fêlo, fêmina, fîlius. – skr. dhâtrî Amme, dhâyú durstig. – arm. diem sauge. (205:4)

dila m., dilô f. Brustwarze, Zitze. schwed. mundartl. del m. Zitze (an Tieren);, ags. delu f. Brustwarze, Zitze; ahd. tila f. weibliche Brust. Hierzu an. dilkr m. Junges. Vgl. ir. del (aus dilo-) Zitze. – lett. dīle saugendes Lamm od. Kalb. – gr. θηλή Mutterbrust. – lat. fêlo. (205:5; body)

dik, dîkan daik ins Werk setzen. mhd. tîchen st. vb. ins Werk setzen, versuchen, fördern, wofür leiden, büßen; mnd. diken schw. vb. büßen. Hierzu vielleicht germ. dihtôn: ahd. tihtôn, dihtôn, mhd. dichten erfinden, machen, schriftlich abfassen, dichten; mnd. dichten abfassen, erdichten, anstiften, afries. dichta abfassen, ags. dihtian, dihtan, dihtnian verfassen, anordnen (jedenfalls vom lat. dictare beeinflußt). Ig. Wz. \*dhiĝ neben dhiĝh, s. dig? (205:6)

dîka m. Teich, Damm. an. dîki m. Wassergraben, Sumpf; as. afries. dîk m. Teich, mnd. auch Deich, Damm, ags. dîc m. f. Erdwall, Damm, Graben, engl. dike Damm, Graben, ditch Graben; mhd. tîch m. Teich, Sumpf, Kanal, nhd. Teich (nhd. Deich stammt aus dem Nd.). Unter der Annahme, daß die Grundbedeutung »Damm« und nicht »Teich« sei, könnte man das Wort zur Wz. dig stellen, vgl. skr. dehî f. Aufwurf, Damm, Wall (dîk- aus ig. dheiĝh-n -?). (205:7)

dig, dîgan daig digana kneten, aus Ton bilden. g. deigan st. vb. kneten, aus Ton bilden, gadigis n. Gebilde. Ig. Wz. dhiĝh. Vgl. lat. fingo bilde, forme; gr. τεῖχος n. (vgl. g. gadigis) und τοῖχος m. Mauer; arm. dēz Haufe. – skr. dih, dégdhi bestreicht, verkittet, deha Körper, dehî f. Aufwurf, Damm, Wall. (205:8)

digra dick (eig. weich). g. in digrei f. Dichtheit, Menge; an. digr dick, wohlbeleibt (vgl. norw. mundartl. digna dick werden, diga dicke, weiche Masse); mnd. diger, deger adv. vollständig; mhd. tigere, tiger adv. völlig. (205:9)

digula m. Tiegel. an. digull; mnd. ndl. degel; ahd. tegal, mhd. tegel, tigel, nhd. Tiegel. (Inhaltlich ist das Wort das lat. têgula, | (von gr. τήγανον), formell ist es echt germ. und gehört zur Wz. dig. Grundbedeutung vielleicht Tongefäß, vgl. lat. figulus Töpfer). (205:10, 206:1; technology)

daiga weich, m. weiche Masse, Teig. an. deigr weich (vom Metall), vgl. norw. mundartl. digna weich werden; mnd. dêch weich; mhd. teic weich, bes. durch Fäulnis weich geworden (von Birnen). – g. daigs m. Teig; an. deigr m.; ags. dâh m., engl. dough, mnd. dêch m.; ahd. teig, teic, mhd. teic g. teiges m., nhd. Teig. Vgl. aruss. děža (aus dhoiĝhiā) Teigmulde. – gr. τοῖχος m. Wand, Mauer (eig. von Lehm). (206:2)

dila Zitze s. di. (206:3)

dilôn, dîligôn tilgen. ahd. dîlôn, dîligon, mhd. tillen, tîligen, tilgen, nhd. tilgen; mnd. diligen, deligen, deligen, andl. fardiligôn, ags. (â-)dîl(e)gian streichen, tilgen (das geschriebene), vernichten.

Kaum von lat. delere. Eher zu an. dîli m. Fleck. (206:4)

**dîs-** Einsicht. g. in filu-deisei f. Schlauheit. Vgl. skr. dhiṣ- Aufmerksamkeit (?), dhiṣáṇa einsichtig (?). Erweiterung der Wz. dhi in skr. dhî f. Gedanke, Einsicht, Andacht; gr.  $\vartheta \acute{\epsilon} \alpha$  (aus dheiā) Anblick (?). (206:5)

disanô f. Spinnrocken. mnd. dise, disene f. Spinnrocken, das um diesen gewundene Bündel Flachs, mndl. disen f., ostfries. dîssen dass., ags. dis-stæf colus (engl. distaff), engl. mundartl. dize Flachs um den Spinnrocken winden, engl. dizen ausstaffieren. Verwandtschaft mit lat. fûsus (aus dhoi-) ist wahrscheinlich, wenn auch das s hier Schwierigkeit macht. (206:6)

dîsî, dîsi f. Göttin. an. dîs f. Göttin, poet. auch Frau edler Geburt. Hiezu (?) as. idis pl. idisi Weib, Frau, ags. ides f. weibliches Wesen, edle Frau; ahd. itis, idis Frau (von der Maria gebraucht), pl. idisi göttliche Frauen, die in den Kampf eingreifen. Das westgerm. Wort wahrscheinlich zusammengesetzt. Vielleicht zur ig. Wz. dhēi säugen, s. di. Vgl. asl. děva Jungfrau. (206:7; religion)

dôka m. Tuch. an. dûkr (dôkr) Tuch, Stück Zeug (aus dem Nd. entlehnt?); afries. mnd. dôk m.; ahd. tuoh, duah, mhd. tuoch n. Tuch, einzelnes Stück Zeug, nhd. Tuch n. Vielleicht aus dvôka. Vgl. skr. dhvajá m. Fahne. (206:8)

**dôn**, **dôma** s. dê (206:9)

dôlia Talbewobner s. dala. (206:10)

(du) stieben, hauchen, anfachen; schütteln, stürmen, stürmisch erregt sein. Vgl. dvem, dvel, dves. Weiterbildungen s. dub, dud und dug. Ig. Wz. dhu wirbeln, erregt sein (von Staub, Rauch u. s. w.). Vgl. lit. dùja Stäubchen, dúmai Rauch, asl. dymŭ Rauch. – gr.  $\vartheta$  brause, tobe,  $\vartheta$  opfere (eig. lasse rauchen),  $\vartheta$  oc Räucherwerk,  $\vartheta$   $\bar{\upsilon}$   $\psi$  innere Erregung u. s. w. – lat. sub-fio, fûmus, fûlîgo u. s. w. – skr. dhû, dhunóti, dhuváti schütteln, heftig bewegen, anfachen u. s. w. (206:11, 207:1)

**dûjan** schütteln. an. dŷja dŷđa (aus duvidô) schütteln. Vgl. skr. dhẳnóti schüttelt, bewegt heftig. – gr. θΰνω fahre daher. (207:2)

dûna 1. m. Daune, pluma. an. dûnn m. Daune (vom Nord. ins Engl.: down und Nd.: dûne, nhd. Daune). Zur Wz. du stieben u. s. w. (eig. »das Hingewehte«). Vgl. von der verwandten Wz. duns, dvens mndl. donst, donse lanugo (ndl. dons). Vgl. lit. dujė Daune, dùja Stäubchen. — skr. dhûli f. Staub. (207:3)

dûna 2. m. (Sand)bank. ags. dûn m. Hügel (engl. downs), mndl. duun, dûne von dem Wind aufgeworfener Sandhügel, neufries. sniedüen Schneehügel. Eigentlich: das (zusammen)gewehte. (207:4; land)

**dauni** m. f. Dunst, Geruch. g. dauns f. Dunst, Geruch, an. daunn m. Gestank. (207:5)

dauma m. Dunst. as. in dômian dampfen, mndl. doom Dampf, ahd. mhd. tuom m. Dunst, Duft,

Qualm. Vgl. lit. dúmai pl. Rauch; asl. dymŭ dass. – lat. fûmus. – gr. θύμος Thymian. – skr. dhûmá m. Rauch, Dampf. (207:6)

duk, dûkan dauk tauchen. and. dûkarî mergus, mnd. dûken st. vb.; ahd. intûhhan, mhd. tûchen st. vb., nhd. tauchen. ags. in dûce f. Ente, engl. duck. Dazu das Frequent. mhd. tucken, tücken eine schnelle Bewegung machen bes. nach unten (wozu tuc (-ck-) m. schnelle Bewegung, listiger Streich, Arglist, Tücke). Vgl. lit. dùgnas m. Boden. (207:7) duhter f. Tochter. g. daúhtar; an. dôttir; as. dohtar, afries. dochter, ags. dohtor, engl. daughter; ahd. tohter, dohter, mhd. tohter, nhd. Tochter. Ig. dhugh(ə)ter. Vgl. lit. duktě; asl. dǔštǐ. — gr. θυγάτηρ — skr. duhitár, zend. dughdhar Tochter. Zu skr. duh melken? (207:8; family)

dug, dugan daug praet.-praes. taugen. g. daug es taugt, nützt; an. duga dugđa von Nutzen sein, helfen, taugen; as. dôg dugan, afries. duga, ags. déah dohte nützen, taugen; ahd. toug tugan, mhd. touc tugen, tügen praet. tohte, nhd. taugen. Hierzu germ. dugunþi f.: ags. duguþ f. Tüchtigkeit u. s. w., afries. duged, mnd. dogent, doget; ahd. tugund, tugind, mhd. tugent f. Brauchbarkeit, Tauglichkeit, nhd. Tugend; und germ. duhti in ahd. tuht, mhd. tuht, duht f. Tüchtigkeit, Kraft, vgl. ags. dyhtig kräftig = mhd. tühtec. Ein anderes Wort ist an. dygd Kraft, gute Eigenschaft, Treue (= devvibô) zu dyggr treu, rechtschaffen (aus devvu). Grundbedeutung »kräftig sein«. Vgl. das Caus. as. â-dôgian ertragen, aushalten, ags. gediegan etwas überstehen. Vgl. lit. daug viel; asl. russ. dužij kräftig. Vielleicht auch gr. τεύχω, τυχή ir. dúal (aus \*duglo-) passend. (207:9)

(dug) dunkel sein (?). In germ. daug(a)la: ags. déagol, díegle heimlich; 「and. dôgalnussi Geheimnis, Schlupfwinkel, ahd. tougal, dougal dunkel, verborgen, geheim. Daneben daugana: ahd. tougan, dougan, mhd. tougen dunkel, finster, verborgen, heimlich, geheimnisvoll, wunderbar, n. Heimlichkeit, Geheimnis, Wundertat. Verwandt ist wahrscheinlich ags. déah, déage f. Farbe, fucus, déagian färben (engl. dye). Weiterbildung der ig. Wz. dhu. Am nächsten entspricht lett. dūku dukt matt sein. (208:1) (dud) bewegt, verwirrt sein; zittern. Vgl. du. Redupl. der ig. Wz. dhu. Vgl. skr. partc. dodhat- ungestüm wild, tobend, dúdhita verworren, dúdhi ungestüm, wild. — gr. θύσσομαι zittere (aus θυθj-), θύσανος Troddel, Quaste (aus θυθF-). S. dved. (208:2)

dudran m. Dotterkraut. schwed. dodra, mhd. toter m. Dotterkraut; m. engl. doder, n. engl. dodder Flachsseide, ndl. (vlas)dodder. Wahrscheinlich eig. »verwirrte Masse« (?). Ein verwandtes Wort ist engl. dodder briza media (»rattle-grass«, »shakygrass«). Vgl. engl. mundartl. dodder zittern, dudder verwirren, ags. dyderian täuschen, norw. dudra zittern, mndl. dotten, dutten verrückt sein, mnd. vordutten verwirren, mhd. vertutzen betäubt werden, nfries. dutten schlafen, träumen, wackeln (tt aus dn –). (208:3; plants)

dutta m. Wisch. norw. dott m. Wisch, kleiner Haufen (auch träger Mensch); nd. (ostfries.) dott Büschel, Haufen, Zotte, nd. dutte albernes Frauenzimmer, ags. dodd »head of boil« (?). Germ. dutta aus ig. dhudhnó-. Vgl. gr. θύσανος Troddel (aus dhudhv-). (208:4)

(**dun**) tönen. Ig. Wz. dhven. Vgl. lit. dundéti heftig pochen (Herz). – skr. dhvanati ertönt. (208:5)

duni m. Geräusch, Getös. an. dynr m. Geräusch, Getös; ags. dyne m. dass., engl. din. Dazu germ. dunjan: an. dynja dunda lärmen, dröhnen; as. dunjan, ags. dynian dass., engl. din. Vgl. skr. dhvaní m. Laut, Schall, Geräusch. (208:6)

dunga m. Dung, mit Dung bedecktes Gemach. an. in dyngja f. (= dungiôn) Haufen; Frauengemach; as. dung m. Dung, afries. dung Düngung, ags. dung m. Dung, ding (für dyng) f. Gefängnis; ahd. tunc, dung, mhd. tunc m. f. unterirdisches (mit Dünger bedecktes) Gemach zur Winterwohnung, ahd. tunga, mhd. tunge f. Dünger, Düngung. Grundbedeutung: deckende Schicht. Vgl. lit. dengiù deñgti decken, dangà Decke. – ir. dingim ich drücke. (208:7; agriculture) dunsti s. dvens. (208:8)

(dup, dump) einsinken. Vgl. dub. Ig. Wz. dhub. Vgl. lit. dumbù dùbti durch Einsinken tief werden, dubùs tief, löcherig, hohl, daubà Tieftal, Schlucht, dumblas Morast; asl. dŭbrĭ Felsenschlucht. — ir. (fo-)domain tief (aus dhubno-). (208:9)

deupa tief. g. diups tief, an. djûpr; as. diop, afries. diap, ags. déop, engl. deep; ahd. tiuf, teof, mhd. nhd. tief. Dazu deupibô Tiefe: g. diupiba, an. dŷpt, mnd. dêpede, engl. depth, mhd. tiufede tiefte f.; und deupîn dass.: g. diupei f., ags. diepe, ahd. tiufî, nhd. Tiefe. Vgl. lit. dubùs tief. (209:1) daupian tauchen, taufen. g. daupjan taufen; an. deypa tauchen; as. dôpian, afries. dêpa, ags. díepan taufen; ahd. toufan, doufen, mhd. toufen, töufen, nhd. taufen. Causativ der germanischen Wz. dup. Vgl. german. duppôn, duppian in norw. duppe tauchen, ags. dyppan tauchen, taufen, engl. dip, nnd. düppen. (209:2)

duppa Höhlung, etwas ausgehöhltes. an. doppa Knopf, aus dem Nd.; mnd. doppe, duppe n. kleines Gefäß, dop Topf, Knopf; mhd. topf m., nhd. Topf. Germanisch duppa aus ig. dhubnó-. (209:3) dumpa Vertiefung. norw. dump m. Vertiefung in der Erde, engl. dump tiefes mit Wasser gefülltes Loch, dimple (= dumpila) Wangengrübchen; mhd. Tümpfel tiefe Stelle im Wasser; ostfries. dumpen untertauchen, ndl. dompen, dompelen tauchen, versenken. Vgl. lit. dumbù; dumblas Morast, dumburÿs m. tiefes mit Wasser gefülltes Loch. (209:4)

dub 1., dûban daub einsinken. Vgl. dup. an. dûfa schw. vb. tauchen, dûfa f. Woge; ags. dûfan st. vb. tauchen intr., engl. dive, mnd. bedûven st. vb. überschüttet, bedeckt werden, mndl. bedûven st. vb. tauchen. — Hierzu germanisch dûbôn f. Taube (?): g. hraiva-dubô; an. dûfa; as. dûba, ags. dúfe, engl. do-

ve; ahd. tûba, tûpa, nhd. Taube. Nach anderen zu ir. dub schwarz (s. dub 2). Ig. Wz. dhup. Vgl. asl. duplŭ hohl (mhd. tobel m. Vertiefung, Waldtal), dupina Höhlung, dupŭka Loch. (209:5)

(**dub**) 2. stieben, rauchen, verwirrt sein u. s. w. S. du. Ig. Wurzel dhubh, Erweiterung von dhu. Vgl. gr. τύφω ἐτύφην qualmen, τυφλός blind, τῦφος Rauch, Qualm, Dunkel. — ir. dub schwarz. Auch ig. dhup in skr. dhûpa m. Rauch, Räucherwerk. (209:6)

dubên betäubt sein. as. dovôn wahnsinnig sein, ags. dofian rasen; ahd. tobên, topên (auch -ôn), mhd. nhd. toben. Partc. eines st. Verbs in an. dofinn stumpf, schlaff, halbtodt, wozu dofna schlaff, schal werden. Vgl. gr. ἐτύφην. (209:7)

dufta n., dufti f. m. Staub, Dunst. an. dupt n. Staub, nnorw. duft, dyft f.; mhd. tuft, duft m. f. Dunst, Nebel, Tau, Reif. Zu ig. dhubh, oder zu dhup in skr. dhûpa m. Rauch. (209:8)

dauba taub, betäubt. g. daubs taub, verstockt; an. daufr taub, träge; ags. déaf, engl. deaf, afries. dâf, mnd. dôf; ahd. toub, doub, mhd. toup fl. touber stumpfsinnig, taub, unsinnig. Hierzu germ. daubian abstumpfen: an. deyfa, mhd. touben betäuben, kraftlos machen. — Ablautend duba in nd. daff schwül (Luft), matt | (Farbe) gedämpft, ndl. dof, mhd. top unsinnig, und dûfra (aus ig. dhūp-) in ahd. tûfar wahnsinnig. (209:9, 210:1)

(dub) 3. schlagen. nd. daven stoßen, schlagen, ndl. dof Stoß, Schlag, ags. dubbian den Ritterschlag geben, an. dubba. (210:2)

dublia m. Pflock, Zapfen. mnd. dovel m. Zapfen; mhd. tübel m. Klotz, Pflock, Zapfen, Nagel, nhd. Döbel (ahd. gitubili tabularum, compaginatio). — Verwandt mnd. dovicke, ndl. deuvik Zapfen; und germ. dubba in norw. mundartl. dubb Bolzen; und dubbala Würfel in mnd. dob(b)el, mhd. top(p)el Würfelspiel (westfäl. dobbel kubischer Körper, Würfel). Vgl. gr. τύφος Keil. (210:3; technology)

**dumba** dumm. s. demb. (210:4)

dur f., dura n. Tür, Tor. g. daúr n. Tor; an. dyrr f. pl. (aus duriz) Tor, Tür; as. duri f., dor, dur n., afries. dore, dure, ags. duru f. Tür, dor n. Tor; ahd. turi f. pl. und tura, dura f., mhd. tür f., nhd. Tür, ahd. mhd. tor n., nhd. Tor. Ig. dhver, dhur f., dhvoro-, dhuro- n. Vgl. lit. dùrys f. pl. Tür, dvāras Hofraum; asl. dvĭrĭ f. Tür. dvorŭ Hof. – gr. θύρα, πρόθυρον. lat. fores, foras; forum. – ir. dorus (aus dvorestu-) n. Tür, Tor. skr. dvâr, dur f., dvâra n.; zend. dvara n. Tor, Hof. (210:5)

dulô, duljan s. dvel. (210:6)

dulga 1. m. n. Kampf, Wunde. an. dolg n. Feindschaft, dolgr m. Feind, dylgja f. Feindschaft; ags. dolg n. Wunde, afries. dolg, dulg n. Wunde; ahd. tolc, tolg, dolg n. Wunde, Wundmal. — Dazu (?) norw. mundartl. dalga, nd. dalgen, daljen schlagen. Vgl. lit. dalgis, lett. dalgs, preuß. doalgis Sense. Entfernter verwandt lat. falx Sense. (210:7)

**dulga** 2. m. Schuld. g. **dulgs** m. Schuld. Vgl. asl. dlŭgŭ Schuld. – ir. dligim verdiene, dliged Pflicht. (210:8)

**dulþi** Fest s. del. (210:9)

**duska**, **dusta**, **dusna** u. s. w. siehe dves. (210:10) **drauma** s. drug. (210:11)

(**drak**) ziehen. Vgl. drag 1. Germanisch in drêkô. Ig. dhrag. Vgl. skr. dhrájati gleitet hin, zieht, streift. (210:12)

drêkô f. Streifen. an. drâk f. Streifen. Vgl. skr. dhrấji f. das Streichen, Zug. (210:13; technology) drag 1., dragan drôg ziehen, schleppen. Vgl. drak und trek. an. draga st. vb. ziehen, hinziehen, drag n. Unterlage eines gezogenen Gegenstandes, norw. mundartl. drog f. (= dragô) kurzer Schlitten, Weg eines Tieres, Tälchen, an. drôg f. Streifen, langgestrecktes Geleise; ags. dragan st. vb. ziehen, engl. draw. Hierzu an. dorg f. (= durgô) Angelschnur die man hinter dem Boote her schleppen läßt. Hierzu mnd. dragge, nnd. auch dregge Bootsanker, engl. dredge Bootsanker, und ags. dræge f. »drag-net«. Vgl. lat. trahô (? aus | dhraghō?), traha f. die Schleife (= norw. drog Schlitten). – asl. draga Tal, nsl. Furche in Wiesen, Art Fischnetz (vgl. norw. drag-net), p. (droga) russ. (doroga) Weg, russ. droga Wagendeichsel, pl. Wagen (vgl. norw. drag Zugseil). (210:14, 211:1)

**drahtu** m. Zug. an. drâttr m. Zug; m. engl. draht, jetzt draught dass. Vgl. lat. tractus (?). Mhd. tracht das Tragen, nhd. Tracht, zu drag 2. (211:2)

drag 2., dragan drôg tragen. g. dragan st. vb. tragen; as. dragan, afries. drega; ahd. tragan st. vb., mhd. nhd. tragen. Ig. Wz. dhereĝh in skr. dŕohati macht fest, dŕhyati ist fest; zend. darezayeiti fesselt. – lit. diržas Riemen, dirsztu, aor. diržaŭ zähe und hart werden. Und ig. dheregh: zend. drazhaiti hält fest. – asl. družati halten. – lat. fortis (alt forctus). (211:3)

drangia m. Stütze, Pfahl, junger Mann. an. drengr m. Stütze, dicker Stock, junger, kräftiger Mann, drangr m. (säulenhaft) emporragender Fels. Vgl. asl. dragŭ Stange. Nassleinschub wie in skr. drohati. (211:4)

**dragjô** f. Hefe. an. dregg f. Hefe, Bodensatz (davon m. engl. dreg, jetzt dregs). Vgl. preuß. dragios pl. Hefe; asl. droždiję. alb. drā dass. – gr. ταράσσω, θράττω, ταραχή. S. drasta. *(211:5)* 

drôhsa m., drôhsnô f Hefe. Drusen. ags. drôsne f., drôs, drôsna m. Hefe, Schmutz, mnd. drôs m. Hefe, drôsem Hefe, Bodensatz, mndl. drœsene, drœseme; ahd. truosana, druosana, mhd. truosen, druosene, drusene f. Hefe, Bodensatz, eig. was beim Auspressen von Früchten zurückbleibt. (211:6)

(**dren**) dröhnen. Vgl. dru. skr. dhranati tönt. - gr. θρῆνος, θρώναξ Drohne, τενθρήνη, τενθρηδών. (211:7)

drenan, drêni m. Drohne. as. drân pl. drâni m. Drohne (nhd. Drohne aus dem Nd.), ags. drân pl. drên (das â unerklärt), engl. drone. — ahd. treno, dreno, mhd. trene, tren m. dass. 「and. auch dreno. Tu einer Grundwurzel dher (vgl. gr. τονθορύξω murmele, θόρυβος Lärm) gehört ags. dora

m. Hummel (germ. duran). Vgl. gr. τεν-θρήν-η, τεν-θρη-δών Wespe, lak. θρώναξ Drohne. – lett. dunduris große Bremse, Wespe (gr. τον-θορύζ-ειν). (211:8; animal)

drunjan dröhnen, drunju m. Gedröhn. g. drunjus m. Schall; nnorw. dryn m., drynja vb. leise brüllen; nd. drönen langsam und eintönig reden, lärmen, davon nhd. dröhnen. Eine Erweiterung durch -s in nd. drunsen leise brüllen, ndl. drenzeln winseln. Vgl. ir. drésacht (aus drens-) Knarren. (211:9)

drenk, drenkan drank drunkana trinken. g. drigkan st. vb., an. drekka; as. drinkan, afries. drinka, ags. drincan, engl. drink; ahd. trinkan, trinchan, drinkan, mhd. trinken st. vb., nhd. trinken. Dazu das Causativ drankian: g. dragkjan tränken; an. drekkja tauchen, ertränken; | afries. drenka ertränken, ags. drencan tränken, berauscht machen, ertränken, engl. drench tauchen, durchnässen, mnd. drenken tränken, ertränken; ahd. trencan, mhd. trenken tränken, Einem es eintränken, ertränken, nhd. tränken. Aus \*nrenk? Weiterbildung zu ig. něr: lit. neriù nérti untertauchen. (211:10, 212:1)

**drunkana** part. betrunken. g. in drugkanei Trunkenheit (= an. drykkni f., ahd. trunchenî); an. drukkinn; ags. druncan (engl. drunk), mnd. drunken; ahd. trunchan, mhd. trunken, nhd. Trunkenheit. (212:2)

**drunki** m. Trunk. an. drykkr m. Trunk; ags. drync m., engl. drink, mnd. drunk; ahd. trunch, mhd. trunk m. nhd. Trunk. (212:3)

drep, drepan drap drêpum drepana streichen, stoßen, treffen, töten. an. drepa st. vb. stechen, stoßen, streichen, töten; ags. drepan st. vb. streichen, treffen, töten, afries. in dropa Schlag, fand. ovar-drepan übertreffen, mnd. drepen treffen, kämpfen; ahd. trefan, treffan, drefan, dreffan, mhd. treffen st. vb. treffen, berühren, nhd. treffen. Die Bedeutung »töten« im An. und ags. wie deutsch »erschlagen«. Vielleicht mit drab entfernter verwandt. (212:4)

drepa m. n., drapi m. drêpa n. Schlag. an. drep n. Schlag, Totschlag, drâp n. Totschlag; ags. gedrep n. Schlag, drepe m. (= drapi) Totschlag; mhd. tref m. n. Streich, Schlag, Treff, Zusammentreffen, nhd. Treff. (212:5)

**drab**, **draban drôb** hauen. g. gadraban st. vb. aushauen. Ig. Wz. dhrabh. Vgl. asl. droblją drobiti conterere. (212:6)

draba, drablan s. derb. dramba s. derb. (212:7) drasta n., drastôn f. Trester. ags. dærste f. Sauerteig, pl. Hefen; ahd. trestir (wohl eigentlich n. pl.), mhd. trester f.? was von ausgepreßten Früchten übrig bleibt, Bodensatz. Vgl. asl. droždiję f. pl. und droštija n. pl. Hefen. Statt drahsta (?). Vgl. dragjô. (212:8) drit, drîtan drait scheißen. an. drîta st. vb.; ags. drîtan, mnd. drîten. Dazu ags. drit n. Schmutz, engl. dirt. Anlautsdoublette in lit. trêdżiu habe Durchfall,

drib, drîban draib treiben. g. dreiban st. vb. treiben,

trìdė Durchfall. (212:9)

stoßen; an. drîfa treiben, betreiben, sich schnell vorwärts bewegen, drîfa f. Schneegestöber; as. drîban, afries. drîva, ags. drîfan st. vb. treiben, gedrif n. was fortgetrieben wird = an. drif n.; ahd. trîban, trîpan, mhd. trîben st. vb. treiben, betreiben, nhd. treiben. Vgl. gael. drip Hast (aus dhribní-) (?). (212:10) drôbia trübe s. derb. (212:11)

(**dru**) lärmen. Germanisch in drauma. Vgl. gr. θρέομαι lasse ertönen, θρόος lautes Rufen, θρῦλος Gerede, Gemurre, Geräusch. Ig. Wz. dhru, wie dhren (s. dren) Erweiterung der Grundwz. dher in ir. derdrethar schreit, dordaim brülle, lett. dardēt knarren. (212:12, 213:1)

drauma m. Jubel, Gesang, Freude. as. drôm m. fröhliches Weben und Treiben unter einander, Jubel, Gesang, ags. dréam m. dass. (an. draumr, ahd. troura somnium (auch as. drôm somnium) gehört kaum hierher sondern zur Wz. drug 1). (213:2; emotion)

(druh, drug) fest (trocken) sein. Germanisch in drûgia, drauga, drukna. (Unsicher. Beruht auf der Erklärung von ahd. Drûhi-klinga als »Trockenbach« (Kögel P. Br. B. 14, 105). Sonst könnten die Wörter ebenso gut zu drug 2 gehören, womit jedenfalls die Wz. druh verwandt sein wird). Vgl. preuß. drûktai fest (könnte auch drūg-ta sein). (213:3)

drûgia, drugia fest, trocken, drauga trocken, drukna dass. ags. drŷge trocken, drûgian trocknen, engl. dry, m.ndl. droghe, dröghe, nndl. droog, mnd. droge trocken, unfruchtbar, nfries. dreegh fest, hart. Ablautend: an. draugr verdörrter Baumstamm, ags. dréahnian austrocknen, seihen, nordfries. drûgen (û — germ. au). Daneben germ. druk in drukna trocken: as. drukno, drokno adv., ahd. trockan, trucchan, mnd. trucken, nhd. trocken. (213:4)

drug 1., dreugan draug drugana trügen. as. bi-driogan st. vb. betrügen, afries. bidriaga; ahd. treogan, triugan, triukan, mhd. triegen st. vb., nhd. triegen, trügen. Ig. Wz. dhrugh. Vgl. skr. druhyati sucht zu schaden, beschädigt, zend. druzhaiti lügt, betrügt. Grundwz. dhru in skr. dhrúti Verführung, lat. fraus. (213:5)

drauga, druga Trugbild, Gespenst. an. draugr m. Gespenst. Ablautend: as. gidrog n. Trugbild, mndl. gedroch; ahd. gitrog, mhd. getroc n. Betrug, teuflisches Blendwerk, mndl. droch, mhd. troc (-g-) Blendwerk (nhd. Trug). Vgl. zend. draogha m. Lüge, Trug, skr. druh m. f. Beleidiger, Unhold. (213:6; religion)

**drauma** m. Traum. an. draumr m. Traum; as. drôm Traum, afries. drâm, engl. dream, m. engl. drêmen träumen; ahd. mhd. troum, nhd. Traum. Aus draugma? (213:7)

drug 2., dreugan draug drugana aushalten, wirken, leisten. g. driugan st. vb. in der speziellen Bedeutung Kriegsdienste leisten, kämpfen; an. in drjûgr, drôtt; ags. dréogan st. vb. mit Anstrengung ausführen, wirksam sein, aushalten (vgl. an. drŷgja ausrichten).

Ig. Wz. dhrugh fest sein, verwandt mit dhregh s. drag 2 (dheregh: dereugh). Die spezielle Bedeutung Kriegsdienste leisten auch im Kelt. und Lit.-Slav.: ir. drong Schar (aus drungo-), lit. draŭgas Gefährte (wahrscheinlich urspr. Kriegsgefährte), asl. drugŭ Genosse, Freund. (213:8)

**dreuga** aushaltend, verschlagsam. an. drjûgr aushaltend, drŷgja vermehren, ausrichten; nfries. driech aushaltend, ostfries. drêg | lange ausreichend, strecksam, drêgen strecksam, austrägig sein, verschlagsam sein. (213:9, 214:1)

druhti f. Gefolge, Schar. g. in gadraúhts m. Soldat, draúhti vitôþ (Kriegsgesetz) Kriegsdienst; an. drôtt f. Gefolge, Leibwache; as. druht in druhtfolk Heer, druht-scepi m. Herrschaft, afries. drecht, dracht, ags. dryht f. Gefolge, Menge, Volk; mhd. truht f. Schar, Trupp, Zug. Vgl. ags. ge-dréag Menge, Schar. Vgl. lit. draũgas, asl. drugŭ. – ir. drong. (214:2; law)

druhtîna m. Gefolgsherr, Fürst. an. drôttinn m. Fürst, Herr (Gott); as. drohtîn Herr (fast immer von Gott), afries drochten, ags. dryhten; ahd. mhd. truhtîn, trohtîn m. Herr, Kriegsherr, meist von Gott als Herrn der Heerscharen. (214:3; law)

drûda geliebt, traut. mndl. druut m. Freund (ags. drût Geliebte aus dem As.); ahd. trût, drût, mhd. trût traut, lieb, subst. Geliebter, Geliebte, mhd. trûten, mndl. drûden beschlafen. Part. einer ig. Wz. dhru in skr. dhruvá feststehend. Bedeutung: eig. fest, zuverlässig, vertraut, lieb. Vgl. ir. drúth Hure, Metze. (214:4)

**drunjan** dröhnen s. dren. (214:5)

drup, dreupan (drûpan) draup drupana herabhängen, triefen. an. drjûpa st. vb. triefen, drûpa (aus drûpên), überhangen, herabhangen; as. driopan st. vb. triefen, mndl. drûpen st. vb. herabhangen, triefen, afries. driapa dass., ags. dréopan st. vb. triefen; ahd. triufan, mhd. triefen st. vb., nhd. triefen. Dazu das Caus. draupian triefen lassen, träufeln: an. dreypa, ags. driepan, ahd. troufan, mhd. troufen, tröufen und des Intensivum druppôn, druppian: ags. dryppan, ahd. trophôn, mhd. trüpfen. Vgl. ir. drucht Tropfen (aus drub-ti?). Ig. Wz. dhru-b, verwandt mit dhru-s, s. drus. Vgl. lett. drubascha Trumm, drubasas Holzsplitter. Grundbedeutung »in Brocken zerfallen«, worin jedoch eher ig. dhrubh vorliegt: gr. ϑρύπτω ἐτρύφην reibe auf, τρύφος n., θρύμμα n., Bruchstück, gr. θραύω zermalme. Neben dhru-bh und dhru-b auch ig. dhru-p: lett. drup-t zerfallen, in Trümmer gehen, draupīt zerbröckeln. Hierzu (?) as. drûbôn, drûvôn betrübt sein (die Augen senken? vgl. drûzên, s. drus). (214:6)

**drupan** m. Tropfen. an. dropi m. Tropfen; as. dropo, ags. dropa m., engl. drop; ahd. tropfo, troffo, mhd. tropfe, troffe m., nhd. Tropfen m. Vgl. ir. drucht Tropfen. (214:7)

**drus**, **dreusan draus druzum druzana** herabfallen. g. driusan fallen, herabfallen; norw. mundartl. drjosa

draus herabfallen, drysja herabrieseln; as. driosan, ags. dréosan st. vb. fallen. Dazu das Causat. drauzian: g. ga-drausjan niederwerfen, ahd. trôran, mhd. trôren tröpfeln, triefen machen, abwerfen (an. dreyra bluten ist Denom. von drauza). Ig. Wz. dhru-s eig. in Brocken zerfallen (in Tropfen fallen). Vgl. lett. druska Brocken, Krümchen (= lit. druskà Salz). | Hierzu auch (wenn richtig) got. drausna Brocken (neben dreimaligem drauhsna, dies zu einer verwandten auf Gutt. endenden Wz.). (214:8, 215:1)

drûsên, drûzên die Augen senken, trauern. ags. drûsian träge werden (vor Alter), engl. drowse schläfern; {error} ahd. trûrên, mhd. trûren niedergeschlagen sein, trauern, ahd. auch die Augen senken. Hierzu mhd. trûrec traurig, ags. ablautend dréorig betrübt, engl. dreary. (215:2)

drauza(n), dreuza m. triefende Feuchtigkeit, Blut. an. dreyri m. (aus drauzan), das aus der Wunde triefende Blut; as. drôr m. Blut (ags. ablautend dréor m. dass.); mhd. trôr m. Tau, Regen, Blut. (215:3)

(**dved**) verwirrt sein. Vgl. dud. Germanisch in dvatta. (215:4)

**dvatta** verwirrt, albern. ostfries. dwatje albernes Mädchen, dwatsk einfältig, verschroben; vgl. jütisch dvot von Drehkrankheit leidend. Verwandt dves. (215:5)

dvens s. dves. (215:6)

(**dvem**) gleichbedeutend mit dves. In ags. dwimor, gedwimor n. Phantom, Illusion. Weiterbildung der ig. Wz. dhu, s. du. (215:7; religion)

dverga m. Zwerg. an. dvergr m.; ags. dweorg, engl. dwarf, mnd. dwerch, nnd. dwarf; ahd. twerc, mhd. twerc (querc) g. twerges, nhd. Zwerg. Dazu ablautend durgî in an. dyrgja Zwergin, nd. dorf. Eigentlich: verderbliches Wesen. Germ. dverg verhält sich zur Grundwz. dver (ig. dhver) wie drug (s. drauga) zur Wzform dru (ig. dhru). Vgl. skr. (ved) dhvarás f. ein dämonisches Wesen. (215:8; religion)

dvel, dvelan dval dvulana verwirrt, betäubt sein. g. in dvals; an. in dvala, dylja u. s. w.; as. fordwelan st. vb. versäumen, afries. praes, dvilith irrt, ags. partc. gedwolen verkehrt, irrig; ahd. gitwelan st. vb. betäubt sein, säumen. Dazu das Causativ dvaljan: an. dvelja aufhalten, verzögern; as. bidwellian aufhalten, hindern, ags. dwelian irre führen; ahd. twaljan, twallen, mhd. twellen, twelen, dwellen aufhalten, verzögern: hierzu an. dvǫl f. Verzögerung. Vgl. gr. θολός Schmutz, θολόω trüben, verwirren. – lit. dvylas schwarz, dulinéti umherduseln, tummeln. – ir. dáil f. Frist (= \*dvoli-), dall blind (= dvalnó-). Ig. Wz. dhvel Erweiterung der Grundwz. dhu, s. du. Vgl. skr. dhûli Rauch, lit. dūlís Rauch, dulkės pl. Staub. (215:9; emotion)

dvala, dula betäubt, toll. g. dvals einfältig; nord. in dvale m. Betäubung; as. afries. ags. dol albern, töricht, engl. dull; ahd. mhd. tol töricht, unsinnig, nhd. toll. (Die Bedeutung: irren, irreführen in an. dul f. Verhehlen, Einbildung, dylja verneinen, ver-

hehlen). Vgl. lett. duls halbtoll, dunkelfärbig, lit. dulinėti herumduseln. – Gr.  $\theta$ ολός. – ir. dall blind. (215:10)

dvalma, dulma m. Qualm, Betäubung. an. in dylminn gedankenlos, leichtsinnig; nfries. dwelm Stumpfsinn, dulmen schläfrig sein, as. dwalm Berückung; ahd. twalm betäubender Dunst, Qualm, Betäubung, nhd. Qualm. (216:1)

(dves, dvens, dus, duns) rauchen, stieben, verwirrt sein. Vgl. du. Germanisch in dvêsa, dusên, duska, dusti, dunsti. Ig. W. dhve(n)s, Erweiterung von dhu; asl. dŭs in duchŭ Atem u. s. w., dŭchnati atmen; lit. dvesiù dvesti keuchen, dvase Atem, Geist. Vgl. skr. dhvaosati zerstiebt, zerfällt. (216:2)

dvêsa dumm, töricht. ags. dwæs dumm, töricht, afries. dwês töricht, mnd. dwâs dass.; mhd. twâs, dwâs m. Tor, Narr, Bösewicht, getwâs n. Gespenst, Torheit, vgl. mhd. tuster n. Gespenst. Vgl. ir. dássaim (aus \*dvōstajō) mache toll und gall.lat. dusius incubus. (216:3)

dusên schwindeln, betäubt sein, dusîga betäubt. afr. dusia schwindeln, mnd. dusen, dosen gedankenlos dahingehen, engl. doze duseln. — Ablaut û in norw. dûse duseln, an. dûsa sich still verhalten. — Ablaut an in mhd. dôsen sich still verhalten, schlummern. — ags. dysig albern (engl. dizzy schwindelig), mnd. dusich betäubt, schwindelig; ahd. tusîch einfältig, abgestumpft. (216:4)

**duska** 1. Staubregen. norw. duskregn Staubregen, vb. mundartl. duska, dysja. Vgl. bair. dusel Staubregen. Vgl. asl. dŭždĭ Regen (aus dŭzg-). (216:5; sky)

duska 2. m. Quaste, Busch. norw. dusk m. Quaste, Büschel, Busch, mundartl. auch duse m. und dos n. Gesträuch; ostfries. dose Moosschicht auf den Torfmooren. Vgl. ir. doss Busch (? aus dhusto-? oder ig. dusto-? vgl. lat. dûmus); lat. fimbria Troddel (aus dhvensriā?). (216:6)

**duska** 3. dunkel. ags. dosc dunkel, engl. dusk Zwielicht. Grundbedeutung »nebelig« vgl. norw.

dusmen nebelig, dunkel. Vgl. lat. fuscus dunkel-farbig. Mit n-Suffixe: ags. dosen kastanienbraun, and. dosan kastanienbraun, ahd. tusin gilvus. Vgl. ir. donn (aus dhusnó-) dunkel (oder urkelt. dunno-?, vgl. germ. dunna: an. dunna anas boschas, as. dun spadix, ags. dunn dunkelbraun, engl. dun; von der Grundwz. dhu). (216:7)

**dusta** m. n. Staub. an. dust n. Staub; ags. dust (und dûst, aus dunst?) m. dass., engl. dust, mnd. dust m. Spreu, Hülse, Staub. Vgl. lit. dùsas Dunst, skr. dhûsara staubfarbig. (216:8)

**dusjô** f zusammengeworfener Haufen. an. dys f. aus Steinen aufgeworfener Grabhügel. Vgl. ostfries. dûst Haufen, wirre Masse, und norw. mundartl. døysa aufhäufen = mhd. tæsen, dæsen zerstreuen (germ. dausian). (216:9)

deuza n. Tier. g. dius n. wildes Tier; an. dŷr n. (= deuza) Vierfüßler, wildes Tier; as. dior n. wildes Tier, afries. diar, dier, ags. déor n. wildes Tier, engl. deer, ags. déor adj. wild, tapfer; ahd. tior, mhd. tier n. Tier, Reh, nhd. Tier n. Von der ig. Wz. dhves: dhus in der Bedeutung (blasen) atmen. Vgl. lat. bêstia (aus dhvēzdh-), und lit. dvāsè Geist (dvesiù dvēsti keuchen), lett. dvēsele Atem, Seele, Leben; asl. duchǔ Atem, Geist. (217:1; animal)

dunsti m. Staub, Dunst. mndl. donst m. Staubmehl (auch lanugo = donse), mnd. dunst m. Dunst (vielleicht auch ags. und afries. dûst Staub); ahd. tunist. dunist, dunst m. Wind, Sturm, Hauch, mhd. tunst, dunst m. Dampf, Dunst, nhd. Dunst m. Zur ig. Wzform dhvens, vgl. skr. dhváosati zerstiebt. (217:2; agriculture)

dvi, dvînan dvain abnehmen, schwinden. an. dvîna, dvena ada (aus dvĭnôn) abnehmen, nachlassen, norw. mundartl. dvina, dvena dass.; ags. dwînan st. vb. abnehmen, schwinden (engl. dwindle). Verwandt ags. dwâscan löschen (aus dvai-sk). (Lidén Arm. Stud. 40 vergleicht ir. díth detrimentum, Ende, Tod, aus dhvī-to-). (217:3)

P.

**paidô** f. Rock, Unterkleid. g. paida f. Rock; as. pêda f. dass., ags. pâd f. Mantel; ahd. pheit, mhd. pheit, pfeit f. Hemd, hemdähnliches Kleidungsstück, nhd. bair. pfaid f. Hemd, Rock. Vgl. gr.-thrak. βαίτη f. Hirtenrock aus Fellen. (217:5)

pakka m. Pack, Bündel. an. (spät) pakki m. Bündel (aus dem Nd.); m. engl. packe m., engl. pack; mnd. pack(e), nhd. (aus dem Nd.) Pack m. n., Packen m. Vgl. cymr. beich Bürde, Last, und span. baga Last (die dem. Maultier aufgelegt wird), lat. bâjulus Last-träger (? aus bagiolus). Wenn dies richtig ist, so muß an. baggi m. Bündel, Packen dem Kelt. entlehnt sein. (217:6; technology)

pagila m. Pflock, Rechen. ags. pægel m. Weinkanne

(engl. pail Eimer), mnd. pegel ein Knopf als Zeichen in Gefäßen für flüssige Sachen zur Messung ihres Inhalts, vgl. ndl. mundartl. pegel Eiszapfen. Verwandt m. engl. pegge, engl. peg Pflock, Rechen, Pinne. Vgl. lat. baculum Stab, Stock. – gr. βάκτρον dass. (217:7; technology)

paþa m. Pfad. ags. pæþ m. Wag, Pfad, engl. path, afries. path, pad n., mnd. pat m. s. (ndl. pad); ahd. phad, pfad m., mhd. phat, pfat m. (pl. phede) und n. (pl. pfat, pfeder), nhd. Pfad. Dazu paþjan, paþôn = ags. pæþþan, peþþan überschreiten; ahd. phadôn, mhd. phaden, pfaden einen Weg betreten, gehen, schreiten, nd. padden schreiten, treten, pedden treten, sowie engl. pad Pfote, weiche Unterlage, Kis-

sen, nd. pad Fußsohle; m. engl. afries. mnd. padde, an. | padda f. Frosch. Verwandt ist vielleicht lat. baetere gehen. Ig. Wz. bēit: bait: bat. (217:8, 218:1) penna m. (Spitz) Zwecke, Pinne. an. (spät) pinni m. Zwecke, Pinne; ags. pinn dass., engl. pin, and. pin paxillus, mnd. pin, pinne Pinne, Spitze, Nagel, Zwecke, Pflock; mhd. phinne f. Nagel. Dazu ablautend ostfries. penne (aus pannia) = pinne, ags. \*pennian schließen (mittelst eines Pflockes, vgl. onpennian öffnen), penn m. Pferch, engl. pen; nd. pennen verschließen. Verwandt ist wahrscheinlich ags. pintel membrum virile, norw. mundartl. pintol, mnd. pint dass., vgl. wfläm. pint Spitze. (Oder zur germ. Wz. pit spitzig sein?) Vergl. ir. benn Horn, Spitze, hochländ. beine f. (218:2; technology)

(pemp) schwellen. In schwed. pimpa viel trinken, norw. mundartl. pempa seg sich mit Trank füllen (aus pampian), pampa sich stopfen; m. engl. pampren, engl. to pamper, mnd. pampen dass., schwed. mundartl. pampen aufgedunsen. Vgl. lett. bamba Kugel, bambals Käfer. gr. βέμβιξ Kreisel, Strudel, ein gewisses Insekt. – skr. bimba m. n. Scheibe, Kugel (?). (218:3)

**pala**, **palla** steif, fest. nd. nfries. pal, pall fest, straff, steif, unbeweglich. Vgl. asl. bolijĭ größer. — lat. dêbilis schwach. — skr. bála n. Kraft, Stärke, Gewalt, bálîyas- stärker. (218:4)

pîka m., pikô f. Spitze. g. in peika-bagms Palmbaum; an. pīk f. Spitze, Stachel; ags. pîc m. Spitze, Spieß, pîcian hacken. Daneben paika in mnd. pêk, peik Spieß. Mit Nasalinfix: ags. pinca (pynca) Punkt, norw. mundartl. pink Bergspitze, ndl. pink der kleine Finger, ostfries. pink membrum virile. Vgl. skr. bîja n. Samen, Saatkorn (? urspr. Keim?). S. spîkô. Germanisch Grundwurzel pi (und spi), vgl. pit in schwed. peta stechen (s. spit); und pîr in norw. pîra in dünnen Strahlen hervorsprudeln, pîren dünn, schmächtig, pîr kleiner Fisch, z. B. kleine Makrele, ostfries. pîr Sandwurm, pîren stechen, sticheln u. s. w. (s. spi). Vgl. piþan. (218:5)

piþan m. Mark. ags. piþa m. Mark (in Bäumen und Früchten), engl. pith, mnd. ped(d)ik m. das Mark, das Innerste (namentl. in Sträuchern, Bäumen u. s. w); daneben mndl. pitte (aus piþn -'), mnd. pitte, pit dass. Westgerm. piþan vielleicht von der Grundwz. pi (s. pîka), wie lat. spîna Rückenmark von spi. (218:6) pisa Sehne. mnd. pese Sehne, nnd. pesel, engl. pizzle Zeugungsglied (der Tiere), mnd. peserik dass. Vielleicht läßt sich vergleichen skr. bisa (auch biça, biṣa geschrieben) m. Wurzelschoß, Untergrundstengel (einer Lotuspflanze). (218:7)

**pôla** m. Pfuhl. norw. mundartl. pøla f. (= pôliôn) Pfuhl; ags. pôl m., engl. pool, afries. mnd. pôl m. Pfuhl, mhd. phuol, pfuol m., nhd. Pfuhl. Daneben ablautend \*pali in ndl. peel Morast. Vgl. lit. balà f. der Bruch; asl. blato Morast. (218:8)

(**puk**) pocken. norw. dial. pok (aus puka) und pauk derber Knittel, schwed. mundartl. pykel; mnd. pôk, poke Dolch, poken stechen, pochen, mnd. puchen, puggen schlagen, pochen, m. engl. poken stechen, wühlen, engl. poke. (Die Sippe ist vielfach mit germ. buk (s. d.) zusammengefallen, vgl. mhd. puchen, buchen, nhd. pochen (alem. bochen) = mnd. boken). Von einer ig. lautnachahmenden Grundwurzel bu, vgl. pup. (219:1)

(puh, pug) blasen, aufblähen. Germanisch in pûka, punga. Daneben puk in german. pukan und mhd. phûchen fauchen. Ig. Wz. buk blasen, pusten, brüllen, Erweiterung eines lautnachahmenden bu. S. put, pul, pus. Vgl. asl. bučati brüllen, bykŭ Stier. — gr. βυκάνη Trompete, βύκτης heulend (Wind). — lat. bucca aufgeblasene Backe, bûcina Horn, Trompete. — cymr. bugad Brüllen, bocc f. mala, mandibula. — skr. búkkati brüllt, buk-kara m. das Brüllen des Löwen. Hierzu vielleicht auch lit. bukùs stumpf, bùkti stumpf werden (Grundbedeutung plump. rund?). (219:2)

pûkan m. Kobold (eigentlich kleine buckelige Figur). an. pûki m. Teufel; ags. pûca, pûcel Kobold. Vgl. engl. puck. Germanisch pûkan (pûk- aus ig. būkn -/). Daneben pukka- in ags. pocc m. Blatter, mnd. pocke (pukk- aus ig. bǔkn -/). Vgl. ags. pohha m. Beutel, mnd. nnd. pogge f. Frosch. Neubildung (odor von einer german. Wz. puk) germanisch pukan in an. poki m. Beutel, Sack, mndl. poke dass.; nhd. mundartl. pfoche Blatter. Spuk. Dazu mit s-: mnd. spôk, spûk n. Spuk, spukhaftes Wesen, Gespenst, spôken spuken. (219:3; religion)

**punga** m. Lederbeutel, Geldbeutel. g. puggs m. Beutel, Geldbeutel; an. pungr m. dass.; ags. pung, mnd. punge; ahd. in scaz<sup>2</sup>-phung, scaz-fung m. Geldbeutel. Nasalierte Form. Vgl. ags. pohha; und mit -k mnd. pûkel Beutel, an. poki Beutel, Sack, mhd. phoch m. Beutel. (219:4; technology)

(put) 1. etwa aufblähen. In norw. pûte Kissen, schwed. mundartl. puta aufgebläht sein, put Geschwulst, norw. mundartl. pott (aus \*putta) kleines Kissen; ostfries. püt Sack, Beutel, Geschwulst, ndl. puit-aal Aalmolch, ags. âlepûta dass., ndl. puit Frosch. Hierzu vielleicht auch german. putta Topf: an. pottr, ags. pott, afries. mnd. pot, und vielleicht einige Wörter für Pfütze, Pfuhl, wie norw. mundartl. pøyta, westfäl. pôt (aus pauta). Daneben Formen mit -d (b): ags. pudoc Geschwulst, Warze, pudd Wassergraben, m. engl. podel, n. engl. puddle Schlammpfütze, nhd. mundartl. pfudel dass. Ig. Wz. bud (und \*but), Weiterbildung zu bu, s. puh. Vgl. gr. βυζόν πυχνόν, συνετόν, γαῦρον δὲ καὶ μέγα, Hesych (= budjo-). – lat. buda Schilfgras. – skr. budbuda {quest.} m. Wasserblase, Blase. (219:5)

put 2., putôn, putjan stechen. isl. pota stechen; ags. potian und pyttan stoßen, stechen, pricken (m. engl. putten, n. engl. put), ndl. peuteren stochern, klauben, wühlen. Vgl. m. engl. puten, putten, engl. to put. Vgl. sput. Ig. Wz. bud in Skr. bunda m. Pfeil. (219:6)

(pup) einen dumpfen Ton hervorbringen. nd. pupen

pedere. Ig. Wz. bu-b, Grundwz. bu (bu-b gebrochene Reduplikation), s. puk und pul. Vgl. lat. bubere pedere. — lit. bubenù dröhne dumpf, bùbyju schlage dumpf, lett. bubināt wiehern. (220:1)

pursa m. Porsch. an. pors m. Porsch, myrica gale; mnd. pors, post (mhd. borse, nhd. Porsch aus dem Nd.). Vielleicht eigentlich »struppig«? Vgl. gr. βειρόν, βερρόν δασύ Hesych. — lat. burra zottiges Gewand, re-burrus widerhaarig, zottig. Dem nd. po(r)st scheint lit. bìrzdis Heidekraut genau zu entsprechen (könnte aber auch zu ig. bhers gestellt werden). (220:2)

(**pul**) etwa anschwellen. Germanisch in puli, pulla. Ig. Wz. bul, Weiterbildung zu bu, s. puk. Vgl. lit. bulìs f. Hinterbacken; bulbė Kartoffel; russ. búlka rundes Brödchen, buldyrĭ Beule. – lat. bulla, bulbus. – skr. buli f. weibliche Scham, After. (220:3)

**puli** f. Hülse, Schote. mnd. pule, pole f. Schote, engl. pulse (eigtl. pl. von pule) Hülsenfrucht. Verwandt ist norw. pylse f. Wurst. Ablautend pûl- in mndl. puil Sack, puile Geschwulst, ndl. puilen schwellen. (220:4)

pulla m. etwas Rundes, Kopf u. s. w. mnd. pol, polle m. Kopf, Wipfel, ostfries. pol rund, voll, strotzend. Dasselbe Wort ist wohl an. pollr m. rundliche Meerbucht. Germanisch pulla aus pulná. Vgl. lat. bulla Blase, Buckel, Knospe, Kapsel. (220:5)

(**pus**) blasen, aufblähen. In pûsian (pûsôn), pûsa, pusan. Ig. Wz. bus, Weiterbildung zu bu, s. puh. Vgl. skr. busa (buṣa) n. Spreu, Abfall. – ir. bus Lippe, gael. bus Mund mit dicken Lippen (aus \*bussu-)? (220:6)

pûsian, pûson blasen, schnauben. aschwed. pŷsa schnauben, norw. mundartl. pŷsa blasen, mhd. phûsen niesen, schnauben, nhd. mundartl. pfausen. Vgl. ags. geposu f. Husten, engl. pose Schnupfen. Dazu mnd. pûsten schnauben, nhd. mundartl. pfausten, an. pûstr Ohrfeige. (220:7)

pûsa m. Anschwellung, Beutel. an. pûss m. Beutel, norw. mundartl. pûs Geschwulst, pøysa, pûsna anschwellen, pûs, pøysa Schlammpfütze, an. pyss dass. (in Ortsnamen) (vgl. put-); nd. pûse Beutel, cunnus (ostfries. pusse); schweiz. pfûsig geschwollen. Vgl. skr. busa n. Spreu. (220:8; health)

**pusan** m. Beutel, Sack. an. posi m. Beutel, Sack; ags. pusa. posa m. dass.; ahd. phoso, mhd. phose, pfose m. Beutel. (220:9; technology)

preuna m. Pfriem. isl. prjónn m. Stricknadel; ags. préon m. Pfriem, Nadel (engl. preen eisernes Gerät zum Entfernen der Tuchflocken); mnd. prên, prêne m. Pfriem, Schusterahle, prunen (prünen, aus preunian) schlecht zusammennähen, mndl. nndl. priem; mhd. phrieme, pfrieme m., nhd. Pfriem(en). (220:10)

**prag**, **prang** drücken, pressen. g. ana-praggan red. vb? bedrängen; mnd. prangen drücken, klemmen, m. eng. pranglen, prengen pressen; mhd. phrengen,

pfrengen (= prangian) zwängen, einzwängen, bedrängen, beschweren, nhd. bair. pfrengen dass. Hierzu schwed. prångenge Gasse, m. eng. pronge (Bedrängung), Pein, Angst, mnd. prank Kampf, Streit, prange Pfahl (um zu hemmen), Maulklemme; mhd. phrange f. Einengung, Einschließung, nhd. bair. pfreng eng. Ig. Wz. \*brengh neben prengh in asl. prega prešti anspannen, pragŭ Joch. Daneben mit s-: lit. sprangùs würgend, sprinkstù aor. springaŭ beim Schlucken würgen, lett. sprangāt einschnüren. (221:1)

**praginô** f. Schranke, ahd. phragina f. Schranke, vgl. mhd. phragen m. Markt, Handel. Die nasallose Form auch in ostfries. prakken (= germ. pragn ´-.) pressen, drücken, kneten, mnd. pracher Geizhals, Bettler. (221:2)

**pram** drücken. mnd. ndl. pramen pressen, drücken, fest zusammenpacken, premese f. Maulholz (aus pramusî), später bremse (nhd. Bremse), ndl. pram f. die volle Mutterbrust. Daneben pramp: brem. prampen, md. prempzen. Verwandt mit prag, prang. (221:3)

(**prik**) stechen. isl. prik n. Punkt, kurzer Stecken, prika prickeln; and. prekunga Stich, ags. prica, m. Punkt, prician stechen, prickeln (engl. prick), pricel scharfe Spitze (engl. prickle), mnd. prekel Stachel, prekelen stechen, stacheln; spät-mhd. (einmal) pfrecken. Ig. Wz. brēiĝ. Vgl. lit. bréżiu kratze, brėżìs Kratzen, Riß. (221:4)

(**prus**) schnauben. mhd. prûsten niesen. Vgl. russ. bryzgatĭ, brysnutĭ spritzen? (221:5)

pleh, plehan (plegan) plah (plag) für etwas einstehen, verantwortlich sein, besorgen, pflegen. as. plegan st. vb. für etwas verantwortlich sein, zusichern, versprechen, ags. plēon praet. pleah wagen, in Gefahr bringen, pleoh n. Gefahr, Verantwortlichkeit, afries. plê, pli Gefahr, plegia, pligia pflegen, beflissen sein; ahd. pflegan st. vb. für etwas einstehen, in Obhut nehmen, sorgen für, pflegen, Umgang haben mit, Sitte, Gewohnheit haben, nhd. pflegen. Dazu vielleicht (mit prothet. s.) mhd. spulgen pflegen, gewohnt sein. Eine entsprechende ig. Wz. \*blek ist nicht gefunden. (221:6)

**plegô**, **plêgô** f. Pflege. afries. plega, pliga f. Gewohnheit, mnd. plege f. Pflege, jährliche Abgabe; mhd. phlege, pflege f. Obhut, Fürsorge, Pflege, Amt, Gewohnheit, Leistung, Zins, nhd. Pflege. Daneben md. pflâge. (221:7)

plehti m. f. Pflicht. ags. pliht m. Gefahr, Risiko (engl. plight Verpflichtung, Pfand), afries. plicht Obhut, Fürsorge, Risiko, mnd. plicht f. Verpflichtung, Gemeinschaft (der Interessen), Leistung; ahd. phliht, mhd. phliht, pfliht f. Fürsorge, Eifer, Gewohnheit, Art n. Weise, Gemeinsamkeit, nhd. Pflicht (vgl. ahd. phligida f. Gefahr). (221:8, 222:1: law)

**plôga** m. Betreibung, Erwerb. an. plôgr m. (veraldar) Gewinn; mnd. plôg Erwerb; mhd. phluoc Gewerbe, Unterhalt. (Unsicher. Vielleicht dassel-

be Wort wie plôgu aratrum). (222:2)

(**pleg**) schlagen. Germanisch in plagila, plagga, plugga, plôgu? Unsicher ob hierher auch ags. pleg(i)an, plæg(i)an, plagian sich schnell bewegen, spielen, tanzen (engl. play), plega m. schnelle Bewegung, Fechten, plegian mid handum applaudieren, plega Applaus; mndl. pleien spielen, tanzen deutet eher auf \*plajjan. Ig. Wz. \*ble-k, verwandt mit b(e)le-d, s. plat. (222:3)

**plagila** m. Flegel. nd. plegel m. Flegel; nhd. schwäb. pflegel dass. (222:4)

**plagga** n. eig. Fetzen. an. plagg n. Kleidungsstück; mnd. plagge Fetzen, Lappen, dünner Rasen, placke Fetzen, Fleck: ostfries. plak, plakke Schlag, Klapps. (222:5)

plehtô, plihti f. Pflicht (Halbverdeck am Vorderoder Hinterteile des Schiffes). norw. mundartl. plitt, plikt; ags. \*pliht (plihtere proreta), mnd. plicht f. kleines Verdeck am Vorder-oder Hinterteile, nfries. pliucht; ahd. plihta, mhd. phlichte dass., nhd. Pflicht. Ursprünglich »keilförmiges Stück«? s. plugga. (222:6)

**plugga**, **pleggu** m. Pflock. norw. plugg und mundartl. auch pligg (aus pleggu) Pflock, kleiner Keil; mnd. plugge (und plucke, pluck) hölzerner Nagel, Zapfen; mhd. phlock, nhd. Pflock. (222:7)

**plôgu**, **plôhu** m. Pflug. an. plôgr m. Pflug; ags. plôh m. ein Maß Landes, engl. plough, afries. plôch Pflug, mnd. plôg; ahd. pfluog, pfluoh m.,

nhd. Pflug. Bei Plin. plôum (acc.). Das Wort ist im Slav. aufgenommen: serb. russ. plugŭ, lit. pliúgas. Wahrscheinlich ursprünglich: (hölzerner) Keil, verwandt mit plugga? (222:8; agriculture)

(**plat**) flach schlagen. Germanisch in plata, palta. Ig. Wz. b(e)led schlagen. Man vergleicht skr. banda verstümmelt (aus balnda-). (222:9)

plata m. Lappen, Fetzen. g. plats m. Lappen, Flicken, Fetzen. Vgl. mnd. plet, nnd. plette (= plat-ja) Lappen, Stück. Ablautend ags. plott Fleck (Land), eng. plot. Verwandt ags. plætt Schlag mit flacher Hand, plættan schlagen, klatschen, schwed. mundartl. plätta dass., mnd. plat flach. Ahd. plez, blez g. plezzes, mhd. blez g. bletzes Lappen, Fetzen ist entweder md. (vgl. blatefuoz = mnd. platfôt) oder stammt von einer germ. Wz. blet, wozu isl. blettr Lappen, engl. blot Fleck s. blet. (Asl. platŭ pallium, pannus detritus gehört wohl mit platĭno Leinwand zur ig. Wz. pelt, skr. paṭa zerfetztes Zeug, Laken, Tuch). (222:10)

palta, paltra Lappen, Fetzen. mnd. palte, palter Lappen, Fetzen. Ablautend mnd. pult(e), polter dass. Vgl. schwed. mundartl. pult Holzstück, norw. mundartl. pyltr Bündel. (223:1)

(**plad**) klatschen, schwatzen. mnd. pla(d)deren plappern, nnd. auch klatschen, plätschern. Vgl. lat. blatio, blatuo plappere, schwatze. (Aber mhd. bladeren, ohne Lautverschiebung: ig. bhl-?). (223:2)

F.

(fa, fô) weiden lassen, füttern, hüten, beschützen. Weiterbildung fad. German. fôþra (fôdra) und fôdian mit Ableitungen. Ig. Wurzel pā(i): gr. πάομαι erwerbe, πέπαμαι besitze, πῶυ Herds. – lat. pasco, pâbulum, pânis. – skr. páti schützt, bewahrt, pâyú m. Beschützer. – gr. ποιμήν lit. pëmů. (223:4; agriculture)

fôþra und fôdra n. Futter; Gefäß, Kleidfutter. g. fôdr n. Scheide, Futteral, an. fôdr n. Futter, Kleidfutter; ags. fôþor, n. Futter, Nahrung, Futteral, Korb, fôdor n. Futter, Nahrung, Futteral, Scheide, mnd. fôder n. Futter, Kleidfutter, Futteral; ahd. fuotar, mhd. vuoter n. Futter, Kleidfutter, Futteral, nhd. Futter. — Dasselbe Wort ist germ. fôþra n. Wagenlast: ags. fôþor, 「and. vôther n. Fuder, 「mnd. vôder, ahd. fuodar, mhd. vuoder, nhd. Fuder n. (eig. Korb, Behälter). Vgl. lat. påbulum (pā-dhlo-) Futter und skr. pâtra n. Gefäß, Behälter. (223:5; agriculture)

(**fad**) sich nähren. Germanisch fadôn und fatungô: ahd. part. kavatôt pastus und fatunga Futterung, Mästung. Hierzu fôdjan. Erweiterung der Grundwz. fa (ig. pā). Vgl. gr. πατέομαι esse, zehre, ἄπαστος nüchtern, ungegessen. (223:6)

fôdian nähren, aufziehen. g. fôdjan ernähren, auf-

ziehen; an. fœda, ernähren, aufziehen, gebären; as. fôdian, ags. fêdan ernähren, füttern, aufziehen, afries. fêda, fôda dass.; ahd. fuottan, mhd. vuoten, vüeten nähren, füttern, mästen, weiden. Vgl. ir. ás Wuchs (aus (p)āt-to-). (223:7)

**fôstra** n. Ernährung, Erziehung. an. fôstr n. Ernährung, Erziehung; ags. fôstor n. Ernährung, Futter, engl. foster-, mnd. vôster n. Futter. (223:8)

faigia dem Tode verfallen. an. feigr dem. Tode verfallen; as. fêgi, mhd. veige auch furchtsam, afries. fach, fai, ags. fæge dem Tode nahe, furchtsam (engl. fey); ahd. feigi, mhd. veige dem Tode verfallen, unselig, nhd. feige; tirol. feig fast reif (vom Obst das schwarze Kerne hat), was wohl die Grundbedeutung war. Ursprünglich wohl »strotzend«. Ig. Wz. \*pik, Weiterbildung zu pi, s. fi. Vgl. lit. paīkas dumm. Daneben pig: lat. piger träg, faul (auch schweiz. feig bedeutet träg, faul). (223:9)

faima m. Feim, Schaum. norw. mundartl. feim n., feime m. auf dem Wasser schwimmender Fettfleck, Fettauge; ags. fâm. m. Schaum, engl. foam; ahd. feim, mhd. veim m. Schaum, nhd. Feim. Vgl. lat pûmex Bimstein und spûma Schaum; gleichen Stammes preuß. spoayno f. Gischt, Schaum; asl.

pěna f. Schaum; skr. phêna m. n. Gischt, Schaum. (224:1)

failia traut, gut. ags. fæle treu, freundlich, vgl. afries. fe(i)lich, ndl. veilig sicher, zuverlässig, mnd. vêlich, veilich sicher, sorglos. Vielleicht zur ig. Wz. pāi, pōi hüten, s. fa, eig. »hegend«. (Weniger wahrscheinlich Zusammenhang mit lat. pius.) (224:2)

(**fak**) fügen. Vgl. fah. Ig. Wz. pắĝ neben pắk. Vgl. gr. πήγνυμι, ἐπάγην, πυγός fest. — lat. pango, pâgina, compâges. — ir. áil angenehm (aus pāgli). lit. pożas Falz, Fuge; russ. paz Fuge. — skr. pajra feist, derb. (224:3)

faka m. n. umschließende Abteilung. as. fac Umfassung, Umzäunung, mnd. vak m. Umfriedigung, Zaun, Abteilung (dazu dat. vake, vakene als adv. oft), ags. fæc m. Abteilung, Zeitraum, afries. fek, fak Fach; ahd. fah, mhd. vach n. Umfassung, Mauer, Umzäunung im Wasser für den Fischfang, Abteilung, nhd. Fach n., ein-fach vgl. gr. α-παξ. Vgl. gr. παγη Schlinge, Falls, Fischreuse. Ablautend ( $\bar{a}$ ): lit. pożas Fuge, russ. paž Fuge, slov. paż Bretterwand, lat. compâges Fuge. (224:4; agriculture)

fah, fag (fanh, fang) fügen. passen, festmachen und (vielleicht verwandt oder damit zusammengewachsen) feh, fêh glänzen, sich freuen. Vgl. lat. paciscor, pax. – gr. πάσσαλος Pflock (pakj-), πήσσω = πήγνυμι. – lit. půsziu schmücke. – skr. páça m. Schlinge, Fessel. (224:5)

(fahra), fagra passend, schön. g. gafahrjan zubereiten, fagrs passend, gut; an. fagr schön; as. fagar schön, heiter, ags. fæger schön, engl. fair; ahd. fagar, mhd. vager schön, hübsch. Vgl. umbr. pacer (st. pacri) gnädig. (224:6)

**fôgian** fügen. as. fôgian, ags. fêgan fügen, verbinden, engl. fay; ahd. fuogan, mhd. fuogen, füegen zusammenfügen, passen u. s. w., nhd. fügen. Dazu das subst. fôgô: mnd. vôge, mhd. vuoge f., nhd. Fuge. Vgl.  $\pi \dot{\eta} \sigma \sigma \omega$  (aus pākiō). (224:7)

fanh, fanhan fefanh fangana fangen. g. fâhan red. vb.; an. fâ fekk ergreifen, erhalten, herbeischaffen; as. fâhan, afries. fâ, ags. fôn fêng; ahd., fâhan fânc (fiang), mhd. vâhen, vân praet. vienc, vie fassen, fangen, ergreifen. (224:8)

fanhi, fangi m. Fang. g. gafâhs m. Fang; an. fengr m. Beute; afries. fang, fang, ags. feng m. Beute; ahd. fang, mhd. vane m. Fangen, Umfassen, nhd. Fang m. (224:9)

feh, fehan fah (strahlen), sich freuen. ags. gefeon st. vb. sich freuen; ahd. gifehan st. vb. dass. Subst. ags. gefea, ahd. giveho | m. Freude. Causativ fahjan in g. fullafahjan befriedigen. — Hierher fegôn in as. fegôn, mnd. mhd. vegen reinigen putzen, vgl. lit. pisziu schmücke. (224:10, 225:1)

**fêha** glänzend (passend), **fêgôn**, **fêgian** schmücken. g. in gafêhaba adv. passend (vgl. fahra), an. fâga schmücken, reinigen, fægja glänzend machen, putzen. Lit. pisziu entspricht formell fôgian. (225:2)

fahên sich freuen, fahêpi Freude, fagena froh. g. in fahêps Freude; an. feginn, ags. fægen froh, wozu g. faginôn, an. fagna, ags. fægenian (engl. fawn), ahd. faginôn sich freuen. (225:3)

(**feh**) raufen, pectere. Germanisch in fehtan (?), fehu, fahaz, fahsa. Vgl. lit. peszù pészti raufen, rupfen. – gr. πέκω, πόκος. – lat. pecto, pecten, pecu. (225:4)

**feht, fehtan faht** (»raufen«) fechten. ags. feohtan st. vb. kämpfen, engl. fight, afries. fiuchta; ahd. fehtan, 「and. fehtan st. vb.,」 mhd. vehten st. vb. die Arme hin und her werfen, fechten, kämpfen, nhd. fechten. Vgl. lat. pecto. (Unsicher. Nach Anderen statt fuhtan zur ig. Wz. pug, lat. pugna.) (225:5)

fehu n. Vieh. g. faíhu n. Vieh, Geld; an. fê n.; as. fehu, afries. fia, ags. feoh, fēo n. (engl. fee Honorar); ahd. fihu, mhd. vihe, vehe, vich, nhd. Vieh. Zu ig. pek raufen, ursprünglich Schaf. Vgl. lat. pecu, pecus, pecûnia. — ir. eoch- in Eochaid. — skr. paçú n. Mit abweichendem Gutt. lit. pékus, preuß. pecku. (225:6; animal)

fahaz n. Schaf, fahs-a n. Haupthaar, fahti m. Wolle, Vließ. an. fær n. Schaf. – an. fax n. Mähne; as. fahs, afries. fax Haupthaar, ags. feax n. dass.; ahd. fahs, mhd. vahs m. n. dass. – aschwed. fæt m. (= fahti) Wolle, Vließ; ags. feht vellus, ndl. vacht f. Wolle, Schur. Vgl. gr. πέκος n. Vließ, πόκος m. Wolle, Vließ, Schur. – lat. pecus -oris n. Vieh. arm. asr Wolle, Vließ. (225:7; animal)

**fehôn** essen, verzehren. as. far-fehôn hinnehmen, wegraffen, verzehren; ahd. fehôn verzehren, essen. Dunkel. Vielleicht ist die Grundbedeutung »zupfen« {error} (ig. pek). (225:7b)

fet, fetan fat fetana gehen und fat, fêt fassen. an. feta fat st. vb., feta til e-s den Weg finden zu, auch feta leid, ags. fetan st. vb. fallen. Die Bedeutung »fassen« vielleicht aus »den Weg finden zu, erreichen«. Oder zwei verschiedene, früh verquickte Wurzeln? Vgl. asl. padą, pasti fallen, po-pasti fassen. – lat. pês, oppidum. – gr. πούς, πέδη. – skr. pádyate geht hinzu, abhi- kommt herbei, erfaßt. (225:8)

feta n. Schritt, fôt m. Fuß. an. fet n. Schritt. – g. fôtus m. Fuß; an. fôtr pl. fœtr m.; as. fôt, afries. ags. fôt pl. fêt (engl. foot, feet); ahd. fuoz m., nhd. Fuß. Vgl. lit. pėdà Fußstapfe, pãdas Sohle; asl. podŭ Boden. – gr. πέδον Grund, Boden. – lat. op-pidum. – ir. in-ed Raum. – arm. het Fußspur. – skr. padá n. Schritt, Fußstapfe. lit. péscžias zu Fuß, asl. pěšĭ dass. (vgl. | ir. uide Reise aus podio-). gr. πούς – lat. pês m. – arm otn. – skr. pâd-Fuß. (225:9, 226:1)

fetî (fetjô) f. Fuß, das Unterste, Saum, Gebinde Garn. an. fit f. die zwischen den Klauen befindliche Haut, neunorw. auch Gebinde Garn, Fitze (eig. die Enden der Kettenfäden); as. fittea, ags. fitt Abteilung eines Gedichtes, Gedicht; ahd. fizza, mhd. vitze f. Gebinde Garn, nhd. Fitze. Vgl. gr. πέζα Fuß, das Unterste,

Saum. (226:2)

fetura m. (feturô f.) Fußfessel. an. fjoturr m. Fußfessel; as. feterôs m. pl. (afries. fitera fesseln), ags. feter, feotor f.; ahd. vezzera f., mhd. vezzer f. Vgl. gr. πέδη Fußfessel. – lat. pedica, compes. – ir. eidenn (aus pedenno-) Epheu. (226:3; technology) fata n. Gefäß. an. fat n. Gefäß, Decke, Kleid; as. fat n., ags. fæt n. Gefäß, engl. vat, fat; ahd. faz, mhd. vaz n. Gefäß, nhd. Faß. Vgl. lit. pidas m. Topf, Gefäß. (226:4; technology)

fatôn, fatjan fassen. an. fata ada = feta; ags. fatian (und fetian = engl. fetch), afries. fatia. mnd. vaten; ahd. fazzôn, mhd. vagen fassen, zusammenpacken und aufladen, rüsten, kleiden, nhd. fassen. Vgl. asl. popadą popasti fassen; ir. i-adaim ich schließe. (226:5)

fatila m. Band. an. fetill m. Schulterband: ags. fetel m. Gürtel; ahd. fazzil, fezzil, mhd. vezzel m., nhd. Fessel. Zu fatôn. (226:6; technology)

**fêtian** rüsten, schmücken. g. fêtjan ausrüsten; an. fæta mit Etw. zu tun haben; ags. fæted geschmückt, fætels m. Gefäß; mhd. gevæzze, nhd. Gefäß. (226:7)

(faþ) (die Arme) ausbreiten, (umfassen?). Germanisch in faþô (?), faþma. Vgl. gr. πετάννυμι breite aus, πέταλος ausgebreitet. – lat. pateo, patulus. – gael. aitheamh Faden. – lit. petỹs m. Schulter. – zend. pathana weit, breit. (226:8)

**faþô** f. Zaun. g. faþa f. Zaun; mhd. vade f. dass. Unsicher der Bedeutung wegen. <sup>r</sup>Nach Uhlenbeck (P. Br. B. XXX, 274) zu pōi schützen, mit sekundärem Ablaut. <sup>r</sup> (226:9; agriculture)

faþma m. Umfassen, Busen, Klafter; Faden. an. faðmr m. Umarmung, Klafter; ags. fathmôs beide ausgestreckte Arme, afries. fethm Klafter, ags. fæþm m. ausgestreckte Arme, Busen, Klafter, engl. fathom; nhd. fadam, fadum, mhd. vadem, vaden m. Faden, ahd. Faden. Vgl. gael. aitheamh f. (= patemā) Faden. (226:10)

(**feþ**) fliegen. Ig. pet fallen, fliegen. Vgl. gr. πέτομαι fliege, πίπτω falle. – lat. petere anfallen, streben. – skr. pátati fliegt, fällt in oder auf, trifft. (226:11)

**feþrô** f. Feder. an. fjǫdr f. Feder, Speerblatt; as. fethera, ags. feþer f., engl. feather; ahd. fedara, mhd. veder, nhd. Feder f. | Daneben ahd. fethdhah, fedah, fetah, mhd. vetach, vitich m., nhd. Fittich (þþ aus þn?). Vgl. asl. pero (= petro-) n. Feder. – gr. πτέ-ρον – skr. pátra n. Flügel, Feder. – cymr. eterinn, pl. atar volucres; ir. én Vogel (= petno-). (226:12, 227:1)

**feþria** n. Gefieder. an. fiðri n. Gefieder; ags. fiþere n. Fittich; mhd. gevidere n., nhd. Gefieder. Dazu germ. feþriôn befiedern: an. fiðra, ags. gefiþerian befiedern, beflügeln; nhd. befiedern und gefiedert. Vgl. skr. patrayati befiedert. (227:2)

**fader** m. Vater. g. fadar; an. faðir; as. fadar, afries. feder, fader, ags. fæder, engl. father; ahd. fatar, nhd. Vater. Ig. pătér. Von dem Lallwort pa mit dem Kom-

parativsuffixe tero gebildet. Vgl. gr.  $\pi\alpha\tau\eta\rho$  – lat. păter. – ir. athair. – arm. hair. – skr. pitár. Dazu germ. fadurjan Vaterbruder : ags. fædera, afries. fed(e)ria, ahd. fetiro, fatureo dass. Vgl. gr.  $\pi\acute{\alpha}\tau\rho\omega\varsigma$ , lat. patruus, skr. pitrvya dass. (Verkürztes Lallwort faþô in ags. faþu, afries. fethe, mnd. vade Vaters Schwester). (227:3; family)

fadi m. Herr, Gatte. Nur im Got. in brûpfaþs Bräutigam, hundafaþs und þûsundifaþs m. Anführer von hundert, tausend. Vgl. lit. pàts Gatte, pron. selbst, vēsz-pats souveräner Herr; asl. gospodĭ. – gr. πόσις Gatte, πότνια Herrin, δεσ-πότης. – lat. potis, compos, hospes, -pte. – skr. páti Herr, Gatte, zend. paiti. (227:4; law)

**fedvôr**, **fedur** vier. g. fidvôr, fidur-; an. fjôrir, fjogur (= fedur); as. fiuwar, afries. fiower, fiuwer, ags. féower, engl. four; ahd. fior, mhd. vier, nhd. vier. fedvôr (westgerm. und an. fevôr) statt \*hvedvôr, durch den Einfluß von femf. Vgl. lit. keturì; asl. četyrije. – gr. τέσσαρες, πίσυρες. – lat. quatuor. – ir. cethir. – skr. catváras, catur-. (227:5; number)

fedvôrdan (-þan) der vierte. an. fjórdi; as. fiortho, fiordo, afries. fiarda, ags. féorþa, feowerþa, engl. fourth; ahd. fiordo, mhd. vierde. nhd. vierte. Vgl. lit. ketviřtas; asl. četvrŭtŭ. – gr. τέταρτος, τέτρατος. – lat. quartus. – skr. caturthá der vierte. (227:6; number)

fanan m. Tuch, Fahne. g. fana m. Zeug, Tuch; an. gunn-fani m. Fahne; as. fano m. Zeug, afries. fona, fana m. Fahne, ags. fana, gûp-fana m. Fahne; ahd. fano, gundfano m. dass., mhd. vane, nhd. Fahne. Vgl. asl. o-pona Vorhang, ponjava leinenes Tuch. — lat. pannus Stück Tuch. Lit. pinù ich flechte. — ir. étim ich kleide (= pentiō). Vgl. spen. Zur selben Wz. (s)pen auch and. funna Garn, ahd. dat. pl. funon (Otfr.)? (227:7)

(fenk) funkeln. In germ. funkan m.: m.engl. fonke, mnd. vunke f.; ahd. funcho, mhd. vunke m., nhd. Funke. (Ablautend mhd. vanke m. dass.). Dazu mndl. vonkel, mhd. vunkel Funke, wovon mnd. mhd. vunkeln, nhd. funkeln. Vgl. skr. pâjas n. Helle. — lit. spìngis Lichtung im Walde, lett. spugalas Glanz. (227:8)

**fengra**, **fengru** m. Finger. g. figgrs m. Finger; an. fingr g. fingrar pl. fingr m.; as. afries. ags. finger m., engl. finger; ahd. fingar, mhd. vinger m., nhd. Finger. Vielleicht zu ig. penqe fümf, s. femf. (228:1; body)

**fanta** zurückgebeugt. an. fattr zurückgebeugt. Vgl. lat. pandus, gekrümmt, gebogen. (228:2)

fenþ, fenþan fanþ fundum fundana finden. g. finþan st. vb. finden, erfahren; an. finna fann funnum (-nd-) fundinn (-nn-) finden, erfinden, erfahren; as. fithan und findan st. vb., afries. finda, ags. findan st. vb., engl. find; ahd. findan, fintan, mhd. vinden st. vb. finden, wahrnehmen, erfahren, erfinden, nhd. finden. Ig. Wz. pent, eig. gehen, wonach: gehend auf etwas treffen (unsicher, ob mit pet verwandt, s. feb). Vgl. ir. étaim ich finde (aus (p)ent-). — asl. patĭ Weg,

preuß. pintis Weg. – lat. pons Brücke. – gr. πόντος Meer, πάτος Pfad, Tritt. – skr. páthi, panthan m. Weg. (228:3)

fanþian m. Fußgänger, fandôn besuchen. ags. fêþa m. Truppe; and. fendio; ahd. fendo, mhd. vende Fußgänger, Knabe, Junge (hierzu mnd. vant Kriegerschar, an. fantr Diener, Bote, Strolch, mhd. vanz Schalk, germ. fanta aus fandná). – ags. fandian untersuchen, prüfen; ahd. fandôn untersuchen, mhd. vanden besuchen, nhd. fahnden. (228:4)

**fundôn** sich begeben zu, streben, **funsa** (aus fundsa) eifrig, willig. as. fundôn sich aufmachen nach, streben, gehen, eilen, ags. fundian dass, ahd. funden dass. – an. fûss geneigt, willig; as. ags. fûs willig, eifrig; ahd. funs bereit, willig. Dazu funsian: an. fŷsa geneigt machen, ags. fŷsan. (228:5)

fanja n. Sumpf. g. fani n. Kot; an. fen n. Sumpf; as. feni n. dass., afries. fenne m. Weide, ags. fenn m. n. Sumpf, Kot; ahd. fenna und fennî f., mhd. venne n. Sumpf. Vgl. preuß. pannean acc. Mosebruch d. i. Sumpfbruch; gall. anam acc. paludem, ir. an. Wasser (aus (p)ano-). Vgl. ferner skr. pánka m. n. Schlamm, Kot, wozu vielleicht germ. funht(i)a feucht: ags. fûht, mnd. vucht, ahd. fûht und fûhti, nhd. feucht. (228:6)

**femi** rasch. an. fimr rasch, behende. Hierzu mnd. vimelen, vimeren, engl. mundartl. fimble herumtasten, und die Ablautsformen: nd. fammelen, ä. engl. fimble herumtasten, stottern und nd. fummelen dass., norw. mundartl. fumla, fuma. Vgl. ir. eim schnell (aus (p)emi). (228:7)

femf (fumf) funf. g. fimf funf; an. fimm; as. afries. ags. fif, engl. five; ahd. fimf, finf, funf, mhd. vunf, nhd. funf. Germ. femf(e) assimiliert statt fenhv(e), ig. penqe. Vgl. lit. penkì; (asl. petĭ). - gr. πέντε (πέμπε). - lat. quinque (assim. statt \*penque). - ir. cóic. - skr. pañca. S. funhsti. (228:8; number)

femftan der fünfte. g. fimfta; an. fimti; as. fifto, afries. ags. fifta, engl. fifth; ahd. fimto, finfto, mhd. vünfte, nhd. fünfte. Vgl. lit. pènktas. – asl. petŭ. – gr. πέμπτος. – lat. quintus. – ir. cóiced. – skr. pañcathá. (228:9, 229:1; number)

**femti** f. Fünfheit. an. fimt f. Anzahl von fünf. Vgl. asl. peti fünf. – skr. panktí f. Fünfheit, Fünfzahl. (229:2; number)

(**femf**) schwellen. Germanisch in femfila, fembula. Vgl. lett. pampt, pempt, pumpt schwellen, lit. pampstù pampti intr. aufdunsen; asl. pampŭ Nabel; p. papie Knospen. – gr. πομφός Brandblase. – lat. pampinus Weinlaub. (229:3)

femf(i)la, fembula Riese. an. fimbal- als erstes Zusammensetzungsglied, verstärkend, fifl Tropf, Einfaltspinsel (eigentlich Unhold, Riese); ags. fifel Ungetüm, Riese, fifel- verstärkend. Vgl. lit. pamplys Dickbauch, lett. pampulis ein Dicker. Zur selben Wurzel wahrscheinlich auch an. fifa f. eriophorum und fifill m. leontodon (etwa »die schwellende«?). (229:4; religion)

fer, far, faran fôr farana fahren. g. faran st. vb. fahren; an. fara st. vb.; afries. fara, as. ags. faran st. vb. engl. fare; ahd. faran, mhd. varn st. vb., nhd. fahren. Vgl. asl. na-perją, -periti durchbohren. – gr. πείρω, ἔπαρον, πορ-θ-μός. – lat. peritus erfahren, portus, porta. – skr. píparti setzt über. Vgl. die Praepositionen fer, fra u. s. w. (229:5)

**farô** f. Fahrt. an. for f. Reise, Fahrt; afries. fera, ags. faru f. Fahrt, Reise, Zug; longob. fara f. Geschlecht, mhd. var f. Fahrt, Aufzug, Weg, Bahn, Art, Weise. Vgl. gr. πόρος. (229:6)

fara n. Fahrzeug. an. far n. Fahrzeug, Fahrgelegenheit, Art, Weise; ags. fær n. Reise, Lebensbahn, Schiff; ahd. mhd. var n. Platz, wo man überfährt, Ufer, Fähre. (229:7; technology)

faradla n. Fahrt. an. farald n. Fahrgelegenheit; ags. fareld n. Reise, Zug. (229:8)

fardi f. Fahrt. an. ferd f. Reise, Fahrt, Zug; as. fard, afries. ferd, ags. fierd f. Kriegszug, Heer; ahd. fart, mhd. vart f. Fahrt, Reise, Zug, Verlauf, Weg, Fährte, nhd. Fahrt. (229:9)

farma m. Schiffsladung, Fähre. an. farmr m. Schiffsladung; as. farm m. was dahin fährt, reißender Strom, ags. fearm m. Schiffsladung; ahd. farm, mhd. varm m. Nachen, Fähre. Vgl. (asl. pramŭ) russ. poromŭ m. Fähre, Nachen, woraus lit. paramas und ostpreuß. Prahm. entlehnt sind. — Ähnlich gr. πορ-θ-μός. (229:10; boating)

farjôn f. Fähre, farjôn (und farjan) fergen. an. ferja f. Fahrzeug (zu Wasser); mnd. mhd. vere f., nhd. Fähre; vgl. ahd. ferjo, mhd. ferje, ferge, vere m. Schiffer, Fährmann, nhd. Ferge. — an. ferja ferjada und farða auf einer ferja fortbringen, fergen; ags. ferian -ode führen, bringen, intr. fahren; g. farjan schiffen, segeln; as. ferian; mhd. vern fahren, schiffen. (229:11; boating)

**fôrian** bringen, führen. an. fœra führen; as. fôrian führen, afries. fêra führen, ags. fêran intr. gehen, ziehen; ahd. fuorran, fuoren, mhd. vuoren, vüeren führen, bringen, nhd. führen. Causativ zu faran. Vgl. skr. pâráyati setzt über, führt hinüber. Vgl. auch das Subst. fôrô: ags. fôr f. Fahrt, Wagen, mnd. vôre f. Fortschaffung, Wagen, ahd. fuora, mhd. vuore f. Fahrt, Weg, Zug, Gefolge, Lebensweise. nhd. Fuhre. *(230:1)* 

fôria fahrfähig, geeignet, n. Gelegenheit. an. færr fahrfähig, was fahren kann, gefahren werden kann, fähig, geeignet zu, færi n. Gelegenheit, passender Ort, Zeitpunkt u. s. w.; afries. fêre zuträglich, ags. fêre dienlich; ahd. gifuori, mhd. gevüere paßlich, bequem, nützlich; as. gifôri n. Nutzen, afries. fêre n. dass.; ahd. gifuori, mhd. gevüere n. Paßlichkeit, Hausrat, Gewinn, Nutzen. Vgl. skr. pårya zum Ziel führend, erfolgreich, wirksam. (230:2)

ferbu m. Fjord, furdu m. Furt. an. fjordr m. (= ferbu) Bucht, Fjord, nnorw. ford m. (= furdu) Weg durch einen Morast; ags. ford m., and. ford Furt, mnd. vorde, vort m. Furt; and. furt, mhd.

vurt m. Furt, Weg, Flußbett, nhd. Furt. Vgl. lat. portus und porta. – gall. ritu-, cymr. rhŷd Furt. – zend. peshu Furt, peretu. Brücke. (230:3; land) fêra Gefahr. g. in fêrja m. Nachsteller; an. fâr n. Schade, Hinterlist, Feindschaft, Zorn; as. får n. Nachstellung, ags. fær m. Gefahr, Angriff, engl. fear Furcht; ahd. fâra, mhd. vâre f. und vâr m. Nachstellung, Betrug, Lauer, Gefährdung, Gefahr, nhd. Gefahr. Dazu germ. fêrian: an. færa schaden; ags. færan erschrecken (trans.). mhd. væren nachstellen; und germ. fêrên, fêrôn: as. fârôn lauern auf, ahd. farên, mhd. vâren nachstellen, gefährden, wonach streben, suchen. Vgl. gr. πεῖρα - lat. periculum. – ir. i-arraim ich suche, aire (aus (p)ariā) Wachsamkeit. Vgl. fraisan. (230:4)

Auf die Wurzel fer sind zurückzuführen eine Anzahl Praepositionen und Praefixe, welche sämtlich Casus und Erweiterungen eines alten Nomens fera = skr. pára der jenseitige, andere, sind (lat. in peregre): (230:5)

**fer-** ver-. g. faír- in faír-vaúrkjan, faír-veitan, faír-veiti. {quest.} In ags. fer-, ahd. fir-, far- sind germ. fer- und fra- zusammengefallen. Vgl. lit. per, per- durch; asl. prě durch, über- hin. – lat. per, per-. – cymr. er- Intensivpartikel. (230:6)

fersti m. Gipfel, First. ags. first m. Giebel, Dach; ahd. first, mhd. virst m. Spitze des Daches, Bergspitze, nhd. First m. f. Ablautend fursti in mnd. mndl. vorst First. Germ. fersti = ig. per-sti- aus per- und stā stehen. Vgl. zend. parshti, parshta Rücken, skr. prṛṣṭha n. Rücken, Höhepunkt, Gipfel. (230:7)

**feri-** ver-. as. ahd. firi-. Vgl. gr.  $\pi\epsilon\rho i$  – ir. er- Intensivpartikel. – skr. pári. (231:1)

ferina Außerordentliches. g. faírina f. Schuld; an. firn pl. n. Außerordentliches, gen. pl. firna adv. übermäßig; as. firina f. böse Tat, Verbrechen, Schuld, Sünde, firinun dat. pl. außerordentlich, afries. firne, ferne f. Verbrechen, ags. firen f. Verbrechen, Gewalttat, firnum dat. pl. übermäßig; ahd. firina, mhd. virne f. Missetat, Schuld, Sünde. Von fer- »darüber hinaus«? Vgl. gr. πέρα. (231:2)

**ferudi** im vorigen Jahr. an. fjorđ-, ífjorđ dass.; mhd. vert (und vernet, vernent, durch Vermischung mit verne) dass. Vgl. gr. πέρυσι dass. – ir. inn-uraid dass. – skr. párut. – arm. heru. Von perund vet Jahr, s. veþ. *(231:3)* 

**fern(i)a**, **furna** vorjährig, alt. g. faírneis alt, faírnjô jêr das vergangene Jahr; an. forn alt (priscus); as. fern vorig, fernun jâra im vorigen Jahr, furn, forn adv. vormals, furndagun in alten Zeiten, ags. firn, fyrn alt (priscus); ahd. firni, mhd. virne alt, erfahren, weise (nhd. Firnewein, Firneschnee), mhd. verne, vern adv. im vorigen Jahr; ahd. forn, mhd. vorn vormals. Vgl. lett. pērnas vorjährig, pērn, pērni adv. = lit. pérnai im vorigen Jahr. Vgl. ferudi. *(231:4)* 

**ferrai**, **ferrô** adv. fern. g. faírra (aus ferrai) adv. fern, praep. mit dat. fern von, weg von, ab von; an. fjarri (aus ferrai) adv. fern, comp. firr (aus ferriz, oder feriz?), sup. first; as. ferro, ferr, afries. fer, ags. feorr adv. adj. (engl. far), comp. fierra, fierr; ahd. ferro, mhd. verre adv. fern, weit, sehr; comp. ahd. ferrôr, mhd. verrer. Verwandt: an. fjara (d. i. fervôn) Ebbe, »das sich Entfernen des Meeres«. (231:5)

**ferzian**, **ferisôn** entfernen. an. firra entfernen; as. ferrian, firrôn, afries. fira, ags. fiersian; ahd. firren, mhd. virren entfernen. Zum comp. feriz. (231:6)

**fura**, **fur** adv. vor. g. faúra adv. vor, vorn, vorhanden, praep. mit dat. vor; faúr adv. vor, voraus, praep. mit acc. vor, für; an. for- vor, nur in Zusammensetzung; as. fora, for, fur praep. mit dat. acc. instr. vor, für, afries. fora, fori, for, ags. fore praep. mit dat. acc. vor, for praep. mit dat. acc. instr. vor, für, engl. for; ahd. fora, fura, mhd. vore, vor adv. vor, vorn, vorher, praep. mit dat. und gen. vor, und in Zusammensetzung. Vgl. gr.  $\pi\alpha\rho\dot{\alpha}$ ,  $\pi\dot{\alpha}\rho$ . (231:7)

**furî** adv. und praep. vor, für. an. fyr (und mit Comp.-Endung fyrir) adv. und praep. mit dat. vor, für; ahd. furi, mhd. vür praep. mit acc. vor, für. Vgl. lit. pre = asl. pri bei, an; alt -1 lat. | pri = prae; gall. arê-, ir. air-. Daneben ig. pərai, prai in gr.  $\pi\alpha\rho\alpha$  lat. prae. Ig. pri in lit. pri-. (231:8, 232:1)

furiz adv., furizan adj. früher, furista vorderst, erst. an. fyrr adv. früher, vorher, fyrri der frühere, sup. fyrstr; afries. ferra dexter, as. furist, ags. fyr(e)st, engl. first; ahd. furiro adj. comp. der frühere, vordere, mhd. fürer adj. adv. ferner, weiter, sup. furist, mhd. vürst erst, vorderst, vornehmst. (232:2)

**furha** hastig. an. forr hastig, voreilig. Vgl. gr. πρόκα sofort. (232:3)

**furþa** adv. fort. an. in forða fortbringen (= ags. geforþian); as. afries. forth, ford, ags. forþ fort, vorwärts; mhd. vort vorwärts, weiter, weg, fort, ferner, nhd. fort. Eine Bildung wie g. jain-d, dala-b- (232:4)

**furþera** vorder. as. furthor, furdor adv., ags. furþor adv. weiter (engl. further), furþra adj. vorzüglicher, höher; ahd. furdar, furdir, mhd. vurder, vürder adv., ahd. fordar, vordîr, mhd. vorder adj. vorder, vorzüglicher, früher, vormalig. Dazu germ. furþrôn und furþrian fortbringen: ags. fyrþran, engl. further, mnd. vorderen; ahd. fordarôn und furdiren, mhd. vordern und vürdern. Vgl. gr. πρότερος. — skr. pratarám (-ấm) weiter, künftig. (232:5)

**fra-** ver-. g. fra- Vorsatzpartikel; an. for-; as. afries. ags. for-; ahd. fir-, far-, mhd. nhd. ver-. Vgl. lit. pra-; asl. pro-. - gr.  $\pi\rho\dot{o}$  vor,  $\pi\rho\sigma$ -. - lat. prŏ. - ir. ro- praefix. - skr. prá adv. und praef. (232:6)

fr(a)-aflia frech, verwegen. ags. fræfele frech, arglistig, fræfel n. Arglist, and. fravillîko obstinate, mnd. vrevel mutig, vermessen, frech, vrevel m. Trotz u. s. w.; ahd. fravali, frevili, mhd. vrevele kühn, verwegen, übermütig, frech, ahd. vravilî f., mhd. vrevel m. f. Kühnheit, Vermessenheit, Frechheit, Gewalttätigkeit, nhd. Frevel. m. Aus fra- und afla Kraft. (232:7)

**fr(a)-etan** fressen. g. fra-itan fr-êt aufzehren; ags. fretan, engl. fret nagen, mnd. vreten; ahd. frezzan, nhd. fressen. Aus fra- und etan. Vgl. lat. per-edere. (232:8)

**fra-sti** f. Nachkommenschaft. g. frasts f. dass. Aus fra- und s(ê)di, s. sê. Vgl. lat. pro-serere erzeugen. Charpentier (K. Z. XL 456) nimmt eine ig. Grundform \*pro-d-ti- an (Wz. dhē), vgl. {error} skr. pratti. (232:9)

**frama** adv. vorwärts, praep. von – her, weg von, frama, fruma adj. voranstehend. g. fram adv. weiter, comp. framis, framaldrs in Alter vorgeschritten, bejahrt; fram praep. mit dat. von – her; an. fram adv. vorwärts, comp. fremr, frâ (aus fram) praep. mit dat. weg von; as. fram adv., ags. fram adv. fort, praep. mit dat., instr. weg von, engl. from; ahd. fram, mhd. vram adv. vorwärts, fort, weiter, sogleich, ahd. fram. praep. mit dat. fort aus, von - her. - an. framr comp. fremri voranstehend, vorwärts strebend, frami m. Ruhm, Vorteil, Ehre; ags. fram tüchtig, as. ahd. fruma f., afries. froma Nutzen; mhd. vrome, vrom f. Nutzen, Vorteil, »Frommen«, mhd. frum, vrom tüchtig, brav, nhd. fromm. Superlativbildung zu fra = ig. pro. Vgl. gr. πρόμος der Vorderste, Vordermann. – ir. adv. riam »antea« (aus (p)rei-mo-). (232:10, 233:1)

**framaþja** fremd. g. framaþs fremd; as. fremithi, afries. fremed, framd, ags. fremede; ahd. framadi, fremidi, mhd. vremede, vremede entfernt, nicht zum eigenen gehörig, fremd. Von \*framaþ (wie dalaþ) abgeleitet. (233:2)

framjan, frumjan befördern. an. fremja vorwärts bringen, fördern, ausführen; as. fremmian und frummean, afries. frema, ags. fremman; ahd. fremman, frumman, mhd. fremen, vrumen, vrümen vorwärts bringen, vollführen. (233:3)

fruma der erste. g. fruma erster, früherer, vorhergehend, sup. frumists, frumabaúr der Erstgeborene; an. z. B. in frumburðr; as. formo erster, ags. afries. forma, sup. ags. fyrmest. Vgl. lit. pìrmas, lett. pirms erster. — gr. πράμος der vorderste, πρόμος dass. — ir. rem- vor (aus pṛmo-). S. frama. (233:4)

frava rasch, munter. an. frâr (aus frava) rasch, munter: as. frâ froh; ahd. frao, frô fl. frawêr, mhd. vrô fl. vrouwer munter, froh. Dazu ahd. frawida, frewida, mhd. vrouwede, vröude. nhd. Freude (aus fraviþô), und an. frygð Blühen, üppiges Wachstum, ndl. vreugde (aus frugiþô 〈 fruviþô).

Eigentlich ,vorn befindlich' oder ,vorwärts dringend'. Ableitung: frauja(n) Herr (eig. vorn befindlich): g. frauja Herr, an. Freyr Name eines Gottes und freyja f. Herrin und Name einer Göttin; as. frôio, frôho, frô m., frûa, f., ags. fréa m. Herr; ahd. frô, mhd. vrô m., {error} nhd. Frohndienst, Frohnleichnam, ahd. frouwa, frowa f., mhd. vrouwe, vrowe, vrou, nhd. Frau. Vgl. asl. prǔvǔ erster, und pravǔ (aus prōvo-) recht, richtig. — skr. púrva, pûrvyá der vordere, frühere. (233:5)

**frôva** adv. frühe, **frôvia** adj. mnd. vrô adv. früh; ahd. fruo, mhd. vruo adv. dass., ahd. fruoji, mhd. vruoje, vruoge, vrüeje adj., nhd. frühe. Vgl. gr.  $\pi$ ρωί,  $\pi$ ρῷ früh,  $\pi$ ρώιος adj. – skr. prâtar früh Morgens, pûrvam früher. Formell entspricht auch asl. pravǔ rectus, dexter. (233:6)

**fres-** voran. Germanisch in fresahti, fresta. Vgl. gr. πάρος früher. – skr. purás vor, voran, vorher. (233:7)

fres-ahti f. Bild. g. frisahts f. Bild. Von fres- und ig. Wz. oq sehen, s. ah. (233:8)

fres-(s)ta (-(s)ti) m. n. Frist. an. frest n. Termin, Frist, Aufschub; as. frist, afries. ferst, first, frist n., ags. first m. Zeit, Frist, Aufschub; ahd. frist, mhd. vrist f. n. gesicherte | Zeit, Aufschub, Zeitraum, nhd. Frist f. Vgl. skr. puraḥ-sthita bevorstehend. (233:9, 234:1)

**fērô** f. Seite. g. fêra f. Gegend, Seite; ahd. fiara dass. Stokes (K. Z. XL 248), vergleicht ir. íriu g. írenn Land. Nach Uhlenbeck (P. Br. B. XXX 275) aus ig. \*(s)pheirā zu sphēi sich ausdehnen. (233:9b)

farha m. porcus. ags. fearh m., engl. farrow; ahd. farah, farh, mhd. varch m. Ferkel, Schwein. Dim. ahd. farheli, mhd. varchelîn, nhd. Ferkel; mnd. mnd. {error} varken. Vgl. lit. parszas verschnittenes Schwein; asl. prasę n. Schwein. — lat. porcus, porca. — ir. orc Schwein. Vielleicht zur ig. Wz. perk gesprenkelt sein, s. furhanô und farva. (234:2; animal) ferhu Eiche, furhô f. (Eiche) Föhre. ahd. fereh-eih, langob. fereha Eiche, ä. nhd. Ferch; an. fura (aus furhôn) f. Föhre; ags. furh (engl. fir aus dem Dän.); ahd. voraha, vorha, mhd. vorhe, nhd. Förhe. Vgl. lat. quercus Eiche. (234:3; tree)

fergunja n. Gebirge, fergunî f. Erde. g. faírguni n. Gebirge (»das bewaldete«); ags. fiergen- (in Zusammensetzungen) dass.; ahd. Firgunnea f. Erzgebirge (Hercynia silva); an. fjǫrgyn f. die Erde (»die bewaldete«). Vgl. lit. Perkúnas der Donnergott (»Der Eichengott«. Ζεὺς φηγωναῖος). (234:4; land)

ferhvu m., ferhva f. Leib, Leben. g. faírhvus m. Welt; an. fjor n. (= ferhva) Leben; as. ferah, ferh n. Seele, Geist, Leben, ags. feorh m. n. Leben, lebende Person; ahd. ferah, ferh, mhd. verch n. Seele, Geist, Leben. Ig. Wz. perk umschließen. Vgl. skr. párçu f. Rippe, Seitenwände einer Cisterne. — gr. πόρκης Reif zum Festhalten der Speerspitze am Schafte. — lat. com-pesco. (234:5)

ferhvia lebendes Wesen. an. firar pl. Männer; as.

pl. dat firihun, ags. fīras pl.; ahd. pl. dat. firahun Menschen, Leute. (234:6)

fert, fertan fart furtana furzen. an. freta st. und schw. vb., frata schw. vb.; ags. feortan st. vb., engl. fart, mnd. verten; ahd. ferzan, mhd. verzen st. vb. Subst. ferti, furti: an. fretr m.; mnd. vort; ahd. firz und furz m.. nhd. Furz. Vgl. lit. pérdžiu, subst. pirdis; nslav. prděti. – gr. πέρδω, πέρδομαι, πορδή. – alb. pjerθ. – skr. párdate, párda m. (234:7)

farna m. Farnkraut. ags. fearn m., engl. fern, 「and. farn, ] mnd. var(e)n m.; ahd. farn, farm, mhd. varn, varm m., nhd. Farn m. n. Eig. »Feder«? Vgl. skr. parná n. Feder, Fittich, Blatt (gr. πτερίς Farnkraut: πτέρον Flügel). Entfernter verwandt sind lit. papártis, russ. páporotĭ Farn, und ir. raith (aus (p)rati-) dass. (234:8; plants)

farva farbig, farvô f. Farbe. ahd. faro, mhd. vare fl. varwer farbig. Subst.: and. faraw, mhd. mnd. varwe, verwe f.; ahd. farawa, mhd. varewe, varwe f., nhd. Farbe. Germanisch farg-vá, zur ig. Wz. perk gesprenkelt sein, s. farha, furhanô. (234:9; color)

fersnô, ferznô f. Ferse. g. faírzna f.; ags. fiersn f. (aus fersnî), mnd. versene, verse; ahd. fersana, mhd. versen f., nhd. Fersne. | Vgl. skr. párṣṇi f. Ferse. — gr. πτέρνα Ferse, Schinken. — lat. perna Hüfte, Hinterkeule. (234:10, 235:1; color)

farza(n) m. Stier, f. \*farsnî. an. farri m. Stier; ags. fearr m., mnd. mndl. varre (afries. fering dass.); ahd. farro, far, mhd. varre, var m., nhd. Farre. — Fem. mhd. mnd. verse, mndl. vaerze, nhd. Färse (Grundform nom. \*farsnî gen. farsjôz aus \*farsnjôz). Grundbedeutung »Kalb«. Vgl. die verwandten Wörter; wfries. fear gelt, engl. farrow nicht trächtig. — Gr. πόρις, πόρτις Kalb, junge Kuh. — skr. prthuka Kind, Kalb, Junges. — lat. pario. (235:2; animal)

(**fel**) 1. füllen, voll sein. Germanisch in felu, flaiz, fulla, fulka. Vgl. lit. pilù pìlti schütten, füllen. – gr. πίμπλημι, πλῆθος. – lat. impleo, plêbês. – ir. línaim ich fülle. – skr. píparti füllt, beschüttet. Ig. Wz. pele, plē. (235:3)

**felu** n. viel. g. filu adj. n., adv.; an. fjol- adv. in Zusammensetzungen; as. filu, filo, afries. felo, fel(e), ags. fela adj. n., adv.; ahd. filu, filo, mhd. vile, vil n. Vieles, viel, persönl. Viele; in Menge, viel, sehr. Vgl. gr. πολύς viel. – air. il viel. – skr. purú, ap. paru viel. (235:4)

flaizan, flaista comp. sup. an. fleiri adj. comp. mehr, flestr meist. Vgl. πλείων, πλεῖον, πλεῖοτος. – lat. plûs. – ir. lía mehr. – zend. frâyâo comp. mehr, fraêsta sup. (235:5)

fulla 1. voll, gefüllt. g. fulls voll, gefüllt; an. fullr; as. full, afries. ful, fol, ags. full, engl. full; ahd. fol follêr, mhd. vol voller, nhd. voll. Hierzu germ. fullian füllen: g. fulljan; an. fylla; as. fullian, afries. fella, ags. fyllan (engl. fill); ahd. fulljan, mhd. vüllen, nhd. füllen. Vgl. asl. na-plŭniti. Aus ful-na = ig. pl-nó-. Vgl. lit. pìlnas; asl. plŭnŭ. – lat. plênus. – ir. lán. – skr. pûrṇá und prâṇa. – gr. πλήρης. (235:6)

fulla 2. n. Becher. an. full n. Becher; ags. full n. dass. Vgl. asl. polŭ Schöpfgefäß. (Unsicher ob zur Wz. pel füllen; jedenfalls verwandt mit lat. pêlvis, gr. πελλίς, πελίς Becken, πέλλα Melkeimer, skr. pârî Melkeimer.) (235:7; technology)

fulka n. Schar, Volk. an. folk n. Schar, Stamm, Volk; as. afries. folk, ags. folc n. Schar, Heer, Volk, engl. folk; ahd. fole, folch, mhd. volc n. m. Haufe, Kriegsvolk, Volk, nhd. Volk n. (daraus entlehnt lit. pulkas Haufe, asl. plŭkŭ Kriegerschar). Wahrscheinlich Erweiterung der ig. Wz. pel. Vgl. po-pul-us, plêbês. – gr. πλῆθος. (235:8)

(**fel**) 2. bedecken. Vgl. felh. Germanisch in felma, fella. Vgl. gr. πέλμα, ἄπελος, ἐρυσίπελας. — lat. pellis. — lit. plenė, plevė̃ Haut, Haut auf der Milch. (235:9)

felma Haut. in ags. filmen n. Häutchen, Vorhaut, engl. film, afries. filmene (aus felmîna). Vgl. gr. πέλμα Sohle am Fuß. | Hierher auch norw. file m. (aus feljan) sauerer Rahm (verschieden von isl. þél geronnene Milch). Vgl. lit. plevễ Haut auf der Milch und an. fǫl, fǫlva f. dünne Schicht Schnee (aus falg-vô zur Wz. felh, vgl. nnorw. folga dass.). (235:10, 236:1; body)

fella n. Fell, Haut. g. in þrûtsfill; an. -fell in Zusammensetzungen; as. afries. ags. fell n., engl. fell; ahd. fel, mhd. vel g. velles n., nhd. Fell. Aus felna. Vgl. lat. pellis Haut, Fell. – gr. ἄπελος n. offene Wunde (»ohne Haat«), ἐρυσίπελας Hautentzündung. – lit. plėvė̃ die dünne Haut unter der Eierschale, auf der Milch. (236:2)

(**fel**) 3. falten. Vgl. falþ. Germanisch in tvîfla, falja und vielleicht in faluda. Vgl. alb. pal'ε Falte und lat. duplus, gr. διπλόος. Vielleicht auch gr. πέπλος Gewand, lat. pallium, asl. pelena Windel (an. feldr Mantel zur verwandten Wz. falþ). (236:3)

tvifla m. Zweifel s. tvi. (236:4)

falja n. Runzel, Falte. an. fel n. Runzel, Streifen, Falte. Vgl. norw. mundartl. fill und fela f. Faltenmagen. (236:5)

faluda m. Hürde, Pferch. ä. dän. fald, schw. fålla Schafhürde; as. faled, mnd. valde, valt Umzäunung; ags. falod m. Schafhürde, Ochsenstall. (Grundbedeutung vielleicht: Flechtwerk, vgl. d. Hürde. Übrigens erinnert das Wort an. lat. Palâtium). (236:6)

(**fel**) 4. zucken, kurze Bewegungen machen, tasten, zittern. Germanisch in felma, fèla, fôlian, fulmô (?). Vgl. gr. πάλλω schwinge, πελεμίζω. – lat. pal-p-o. (236:7)

felma Schrecken. g. in us-filma entsetzt, erschrocken; an. \*felmr in felms-fullr erschrocken, daneben felmtr Schrecken. Hierher auch an. falma umhertappen, von Schrecken verdutzt sein. Vgl. gr. πελεμίζω schwinge, schwenke, mache zittern, med. erbebe. – asl. plachŭ (aus polso) scheu, furchtsam. (236:8; emotion)

**fêla** erschreckend. an. in fâla Hexe, Zauberweib (?), fæla (aus fêlian) erschrecken trans., fælinn

furchtsam, nnorw. fæl entsetzlich; mhd. vålant Teufel (?). Verwandt ags. æl-fele, ealfelo schrecklich? (236:9; emotion)

**fôlian** tasten, fühlen. as. gifôlian, afries. fêla, ags. fêlan, engl. feel; ahd. fôljan, fualen, mhd. vüelen fühlen, wahrnehmen, nhd. fühlen. Vgl. lat. palpo. (236:10)

**fulmô** f. Flachhand. as. folmôs pl., ags. folm f. Flachhand, Hand; ahd. folma f. dass. Vgl. gr.  $\pi\alpha$ -λάμη; lat. palma; ir. lám f. Hand. (Unsicher, ob eigentlich »die tastende«, könnte auch zur ig. Wz. pela »breit sein« gehören). (236:11; body)

(**fel**) 5. breit sein. Vgl. fla, flaþ. Vielleicht in germ. felþa. Vgl. asl. polje Feld, polŭ offen. – lat. palam öffentlich. <sup>F</sup>Ein germ. \*falôn Ebene liegt vor in schwed. Falun (Ortaname), vgl. asl. polje. Von einem ablautenden \*fela »Feld« ist vielleicht ags. filiþe Heu abgeleitet. <sup>7</sup> (236:12)

felþa m. Feld. aschwed. ur-fiælder m. ein abgesondertes Stück Land; as. afries. ags. feld m. Feld, Fläche, engl. field; ahd. feld, felth, mhd. velt g. veldes m., nhd. Feld. Wahrscheinlich part. pass. Dazu vielleicht ablautend germ. fuldô Erde. Vgl. asl. polje Feld. An. fjall, fell n. Gebirge entweder aus felþa oder felna, also eig. »Hochebene«, vgl. asl. planina Berg, Alpenweide (aus poln-), oder aus felza, s. falisa. (237:1; agriculture)

(**fel**) 6. feilhalten. Germanisch in fala, fêlia. Vgl. lit. pìlnas Lohn, Verdienst, pelnýti verdienen; asl. plěnŭ Beute. – ir. at-ró-illi verdient. – gr. πωλέω verkaufe.

skr. páṇate handelt ein (? aus paln-?). (237:2)
fala, fêlia käuflich, feil. an. falr feil; ahd. fâli feil.
Nebenform fail(i)a in afries. fêl, mnd. vêl(e), veile; ahd. feili, mhd. veile, veil, nhd. feil. Ig. Wz. pēil? (237:3)

falisa m. Felsen. as. felis m.; ahd. felis m., felisa f., mhd. vels, velse m., nhd. Fels, Felsen. Hierzu vielleicht an. fjall, wenn aus felza, s. fel 5. Vgl. ir. ail Fels, Stein (aus (p)alek). – gr. πέλλα λίθος Hesych. – skr. pâsyà n. Stein (aus pals-). Zur ig. (s)p(h)el spalten? S. felô. (237:4)

**felô** f. Brett. an. fjǫl f. Brett. Vgl. asl. polŭ Brett, Bohle. Zur ig. Wz. (s)p(h)el spalten. Vgl. skr. phálaka n. Brett, Latte. – gr. σφέλας ausgehöhlter Block, σφαλλός Art Diskos. (237:5; technology)

felh, felhan falh fulgana bergen, verbergen; Jemandem anbefehlen = übergeben. g. filhan st. vb. bergen, begraben, fulgins verborgen, fulhsni n. das Verborgene, Versteck, filigri Versteck; an. fela st. vb. bergen, verbergen fela â hendi e-m Jemandem Etwas »befehlen« = übergeben, fyl(g)sni n. {error} Versteck, as. bifelhan st. vb. begraben, übergeben, afries. bifella, ags. befeolan st. vb. verbergen (in der Erde), übergeben; ahd. felahan, bifel(a)han st. vb. begraben, mhd. befelhen übergeben, anvertrauen, anbefehlen, enphelhen übergeben, der erde enphelhen begraben, nhd. befehlen, empfehlen. Ig. Wz. pel(e)k, Erweiterung der Grundwz. pel (s. fel 2). Vgl. preuß. pelkis Mantel. Zur Grundwz. vielleicht lat. se-pelio be-

grabe. Hierzu auch got. filigri Versteck (ig. Wz. pelek). (237:6)

fulgên folgen, fulgiôn Schutzgeist. an. fylgja folgen, unterstützen, fylgja f. Schutzgeist; as. folgôn, ags. folgian und fylgan, engl. follow; ahd. folgên, nhd. folgen. Eigentlich: »decken, unterstützen«? (Durch Vermischung mit westgerm. gaiu ich gehe entstanden Formen wie as. ful-gân, -gangan, ags. ful-gangan, praet. full-éode, ahd. folle-gangan, Wiedemann B. B. 28, 17.) (237:7; religion)

(**felh**) 2. biegen ? In ahd. ungifalgan inflexus (falls nicht für ungifaldan?) und vielleicht in ahd. falga occasio, germ. in falgô. (237:8)

falgô, felgô f. Felge, Egge (Walze). ags. fealg f. Felge (engl. felly Egge), and. velga, mnd. velge Radfelge; ahd. felga f. curvatura rotae, Felge, Walze zum Brechen der Schollen, Egge, mhd. velge f. Radfelge, nhd. Felge. Hierzu mhd. valgen, velgen umackern, m. engl. falge, engl. fallow Brachfeld. Verwandt an. falr m. (aus falha) Röhre worin der Speerschaft steckt (oder zu felh 1?). (237:9, 238:1; agriculture)

felt, falt, faltan fefalt schlagen, stoßen. ahd. falzan, mhd. valzen part. praet. gevalzen und velzen (= faltian) anfügen, anlegen, nhd. falzen. Vgl. lat. pello aus peldō. (238:2)

falta m. Fuge (das Zusammenschlagen), ana-falta m. Amboß. ags. anfilte n. (= ana-faltia) Amboß, engl. anvil; ahd. ana-falz m. dass. (mnd. anebelte, s. belt), mhd. valz und valze, velze m. Fuge, rinnenartige Vertiefung an der Schwertklinge. Hierher auch nhd. Falz Begattung der Waldvögel (vgl. balta). (238:3)

**feltaz, felfiz** (n.) Filz. ags. felt m., engl. felt, mnd. vilt m.; ahd. filz m. nhd. Filz. Eigentlich »das Gestampfte«. Vgl. asl. plŭstĭ Filz (aus peld-ti). (238:4)

falþ, falþan fefalþ (und faldan) falten. g. falþan red. vb. falten; an. falda fêlt den faldr aufsetzen, falda aða falten; ags. fealdan red. vb., engl. fold, mnd. volden; ahd. faldan, faltan, mhd. valden, falten red. vb., nhd. falten. Ig. Wz. polt, Weiterbildung zu pel (s. fel 3). Vgl. gr.  $-\pi\lambda \dot{\alpha}\sigma_{i}\sigma_{j}$  (Kaum gr.  $\pi\lambda \dot{\alpha}\sigma_{j}\sigma_{j}$  das vielmehr zu einer Wz. mit der Bedeutung breit oder flach schlagen gehört.) (238:5)

falda m., faldôn, falbôn f. Falte. an. faldr m. Falte, Zipfel, Kopfputz der Frauen (hierher auch feldr Mantel aus faldi); mnd. volde f. Falte; mhd. valte, valde f. Falte, Faltenwurf, Windung, Winkel, nhd. Falte. (238:6)

-falþa, -falda -fältig. g. ain-falþs, managfalþs (St. falþa); an. faldr z. B. in einfaldr einfach; as. afries. ênfald, ags. ânfeald; ahd. einfald, einfalt, mhd. einvalt, nhd. in einfältig. Vgl. gr. δι-πλάσιος, τρι-πλάσιος (= ig. -pltio-). (238:7)

**fifaldrôn**, **fifaldôn** f. Schmetterling. an. fîfrildi n. (aus fîfildri 〈 fîfaldria); as. fîfoldara, ags. fîfealde; ahd. fîvaltra, mhd. vîvalter m., nhd. Feifalter, Falter. Mit intens. Redupl. Vgl. lat. pâ-pilio (zur

Grundwz. pel). (238:8; animal)

felma Schrecken. s. fel 4. (238:9; emotion)

fall, fallan fefall fallana fallen. an. falla fêll fallen, niedersinken, c. dat. part. fallinn beschaffen, geeignet, passend (aus ge-fallinn); as. fallan fèll, afries. falla, ags. fallan feoll, engl. fall; ahd. fallan fial, mhd. vallen, nhd. fallen. Causat. fallian : an. fella zu Falle bringen; as. fellian, afries. fella, ags. fiellan; ahd. fellan, mhd. vellen valte, nhd. fällen. fall aus fal-n; das n war ursprünglich praesensbildend. Vgl. lit. půlu pùlti fallen. – gr. σφάλλω bringe zu Falle (könnte auch zu skr. skhálate strauchelt gehören). (238:10)

falla m. n., falli m. Fall, Untergang, Tod; fall(i)ôn f. Falle. an. fall n. Fall, sôlar-fall Sonnenuntergang; auch das Fallen = Sterben; as. fal g. falles m., afries. fal, fel, ags. feall, fiell m. Fall, Tod, engl. fall; ahd. mhd. val g. valles m. Fall, Stürzen, Untergang, Tod; nhd. Fall pl. Fälle. — an. fella f. Falle; as. falla, ags. fealle; ahd. falla, mhd. valle f. Falle, Türklinke, nhd. Falle. (239:1)

falva falb, fahl. an. folr bleich, fahl; as. falu, ags. fealo, engl. fallow; ahd. falo, mhd. val fl. valwer fahl, bleich, falb, blond, nhd. fahl und falb. (Hierzu germ. falkan (?): an. falki m.; mnd. valke; ahd. falco, falcho, falucho, mhd. valke, nhd. Falke, vgl. preuß. pele Weihe.) Vgl. lit. palvas bleich; asl. plavŭ weißlich. Weiterhin gr. πολιός grau, πελιδνός, πελιός, πελιός dunkelfarbig. – lat. pallidus, pullus. – arm. alek pl. weißes Haar. – skr. palitá grau, greis. (239:2)

falviska(n) m., falviskô f. Asche. an. folski m. Asche; ahd. falawisca, mhd. valwiske, velwesche f. und valwisch m. Asche, Aschenstäubchen. Von falva. Vgl. lit. pelenaì Asche; asl. popelŭ (redupl.) Asche. (239:3)

**felvô** f. Felbe, Weide. ahd. felawa, velwa, mhd. velwe f. und velwer m. (alt velwâre), nhd. Felbe f., Felber m. Vgl. osset. färwe, farwe Erle (Hübschmann). (239:4)

**fava** (fauha?) wenig. g. \*faus (dat. m. favamma) pl. favai wenige; an. fâ-r wenig, wortkarg; as. fâ (afries. fâd = faviþô), ags. féa pl. féawe, engl. few; ahd. fao, fô wenig (ahd. fôhêr, vb. fôhên selten werden vielleicht aus germ. \*fauha = lat. paucus). Vgl. gr.  $\pi\alpha\tilde{v}$ -ρος gering, wenig. — lat. pau-cus, pau-per. Gr.  $\pi\alpha\acute{v}\omega$  mache aufhören. (239:5)

**fasa** Franse s. unter faznô. (239:6)

**fasôn** suchen. ahd. fasôn, vasôn vestigare. (239:7)

**fas(u)la** n. proles. an. fosull m. (einmal) Nachkommenschaft (?); ags. fæsl n. Junges, Nachkommenschaft, mnd. vasel m.; ahd. fasel, mhd. vasel n. das Junge, Nachkommenschaft, mhd. vasel m. männliches Zuchttier, nhd. Faselschwein. Vgl. ig. pes- in gr. πέος n. – skr. pásas n., lat. pênis (aus pesni-). (Unverwandt mhd. visel m. penis = mnd. visel Keule, Stössel, s. fis 1.) (239:8; family)

fasta, fastia fest. g. in fastan fasten, fastubni Fasten; an. fastr fest, as. fast, afries. fest, ags. fæst, engl. fast; ahd. festi, mhd. veste, vest fest, stark, standhaft, nhd. fest. Dazu fastên fasten (nach dem lat. observare):

got. fastan; an. fasta; afries. festia, ags. fastian (engl. fast); ahd. fastên, nhd. fasten; und fastian befestigen: an. festa; as. fastian, ahd. mhd. festen. Vgl. arm. hast fest und skr. pastyà n. Behausung, fester Wohnsitz. (239:9)

faznô f. Schneehaufe, Schneewehe. an. fonn f. dass. Mit germ. faznô vgl. skr. pâosú m. zerfallende Erde, Staub, Sand und (vielleicht) asl. pěsůků Sand. Ig. Wz. pěs : pas wehen. (?), wozu vielleicht germ. fasa(n) in ags. fæs n. Franse, mnd. vesene Franse, ahd. faso m., fasa f., mhd. vase m. f. Faser, Franse, Saum, nhd. Faser. Vgl. schwed. mundartl. fjas n. (aus fesa) Flaum, Schneeflocke u. ä., ä. dän. fjæser Fasern, und zur Bedeutungsentwickelung ags. fnæs Franse (zu fnasan). Vgl. asl. pachati agitare, ventilare, serb. za-paha Anhauch, pahalj Flocke. Mit faznô Schneewehe vgl. auch lit. pusnìs f. zusammengewehter Schneehaufe. zur Wz. pus blasen. S. fis. (240:1)

fi 1. hassen, anfeinden. Vgl. fih. Germanisch in fijên. Ig. Wz. pēi : pī. Vgl. skr. pîyati schmäht. — gr. πῆμα Leid, Verderben. (240:2)

**fijên** hassen. g. fijan hassen; an. fjâ dass. (aus fia); ags. féon; ahd. fijên. Dazu das part.: g. fijands Feind; an. fjândi; as. fiund, fîond, afries. fiand, fiund, ags. féond (engl. fiend Teufel); ahd. fîant, mhd. vîant, vîent, nhd. Feind. (240:3)

**fêjên** tadeln, schmähen. g. faian tadeln. Ablaut wie in gr. πῆμα Vgl. skr. pîyati. (240:4)

(fi) 2. eig. schwellen. Vgl. fit. Germanisch in faimniô, finô (?). Ig. Wz. pī schwellen. Vgl. skr. páyate schwillt, strotzt, pîvan schwellend, voll, feist; zend. paêman Milch. - gr.  $\pi$ í $\omega$ v,  $\pi$ ĩ $\alpha$ ρ. - lit. pḗnas Milch. (240:5)

**faimn(i)ô**, **faimio** f. junge Frau. an. feima f. mulier pudibunda; as. fêmea, afries. fâmne, ags. fâmne f. Jungfrau, Frau. Wahrscheinlich von einem dem zend. paêman Milch entsprechendem Worte abgeleitet. (240:6)

**fînô** f. Stoß, Haufen. ags. wudu-fîn f. Holzstoß; ahd. witu-vîna f. dass.; mnd. vîne. Vielleicht zur ig. Wz. pī strotzen (skr. part. pîná). Daneben as. fimba f. dass., mnd. fimme (fim), wfries. fim aufgeschichteter Haufe, zur ig. Wz. pemp? (s. femf). *(240:7)* 

(fi) 3. spitz sein. Germanisch in finnô, finôn. Ig. Wz. pi = spi spitz sein, s. spi. (240:8)

**finnô**, **finôn** f. Finne, Flosse. aschwed. fina f. Flosse; ags. finn f., engl. fin, mnd. vinne (nhd. Finne). Verwandt norw. mundartl. finn m. die poröse beinerne Spitze innerhalb des Horns, finn m. Borstengras; mnd. vinne Finne, Drüse, mhd. vinne (auch phinne) Nagel, Finne (an der Haut); vgl. fläm. vimme Flossel, Achel, schwed. mundartl. fen, fena Achel. Ig. pinon, pin-n. Vgl. lat. pinna Flosse, Mauerspitze; ir. ind (aus (p)inno-) Spitze, Ende. *(240:9; body)* 

(fih) 1. anfeinden. Germanisch in faiha, faikna (?). Ig. Wz. pik, Erweiterung der Wz. pēi : pī hassen, s. fi 1. Vgl. lit. pìktas schlecht, pykstù pỹkti zornig wer-

den. – ir. oech Feind. – gr. πικρός feindlich, | erbittert (in der Bedeutung scharf, schneidend wahrscheinlich zur Wz. pik ritzen). (240:10, 241:1)

faiha feindlich. g. in gafaihôn betrügen; as. in â-fêhjan feindlich behandeln, ags. fâh, fâg feindlich, friedlos, engl. foe Feind; ahd. gifêh, mhd. gevêch feindlich. Vgl. ir. oech Feind (aus poiket-). (241:2)

faihibo Feindschaft. ags. fæhþ f., afries. feithe, mndl. vête, mnd. vêde, veide; ahd. fêhida, mhd. vêhede Feindschaft, Streit, nhd. Fehde. (241:3)

faikna n. Bosheit, Betrug, faiknia böse, betrügerisch. an. feikn n. Verderben, feikn verderblich; as. fêcn n., ags. fâcen n. Verrat, Bosheit, Betrug, fæcne betrügerisch, böse; ahd. feihhan, mhd. veichen n. Bosheit, Arglist, Betrug. (Vielleicht eher zur ig. Wurzeldoublette pig in lat. piget, vgl. ags. gefic Betrug, ficol arglistig). (241:4)

(fih) 2. ausschneiden, bunt machen. Germanisch in faiha, fi(n)halô. Ig. Wz. pik. Vgl. asl. pisą pĭsati einritzen, schreiben, pĭstrŭ bunt, lit. pësziù pē̃szti schreiben. – gr. ποιχίλος bunt, πιχρός scharf. – skr. piòçáti haut aus, verziert, bildet. Wurzeldoublette pig in lat. pingo, skr. pinga rötlich braun (vgl. lit. pëszà Ruß); asl. pěgŭ bunt. (241:5)

faiha, faiga bunt. g. faihs in vilufaihs bunt; an. in fàinn bunt; as. fêh, ags. fâg; ahd. fêh, mhd. vêch bunt. — Dazu faihôn (faigôn) und faihjan bunt machen, malen: an. fâ (aus faihôn); ags. fâgian; ahd. fêhjan, mhd. vêhen bunt machen, beflecken. Vgl. gr. ποιχίλος bunt. Wurzeldoublette pig in asl. pěgǔ bunt. (241:6)

**finh(a)lô** f. Feile. aschwed. fæl (= an. \* fêl, daneben nisl. þél); ags. fêol, fil f., engl. file, 「and. fîla f. Feile, mnd. vîle f.; ahd. fîhala, mhd. vîle f., nhd. Feile. (241:7; technology)

(fit) strotzen. Germanisch in faita, fitiô. Ig. Wz. pid, Erweiterung der Grundwz. pēi : pī, s. fi 2. Vgl. gr.  $\pi i \delta \alpha \xi$  Quell. (241:8)

faita feist, fett. an. feitr feist; afries. fât, mnd. vêt; mhd. veiz. Dazu germ. faitian mästen, wovon partc. faitida in ags. fætt, engl. fat, mnd. vett; ahd. feizzit, mhd. veizet, veizt, nhd. feist. — Ablaut in an. fita f. Fett und fitna fett werden. Vgl. gr.  $\pi$ ιδός Quell,  $\pi$ ιδύειν sprudeln. Von der Grundwurzel m.ir. íth Talg und asl. pitěti füttern, mästen. (241:9)

fitî (fitiô) feuchte Wiese, Wasserlache. an. fit f. niedrige, feuchte Wiese, besonders einem Wasserlaufe entlang; ostfries. fit Pfuhl, Wasserpfütze. Vgl. gr.  $\pi \tilde{\iota} \sigma \sigma \varsigma$  n. (aus  $\pi \tilde{\iota} \delta \sigma \sigma \varsigma$ ) niedrige, feuchte Wiese,  $\pi \tilde{\iota} \delta \sigma \xi$  Quelle. Entfernter verwandt: ir.  $\tilde{\iota}$  ath Wiese (aus (p)eito-) und lit. péva Wiese. (241:10; land)

fitten gebären. g. fitan gebären. Man vergleicht ir. idu Geburtsschmerz (ig. pidon-?). (241:10b)

finki, finkan m. Fink. ags. finc m., engl. finch, ndl. vink; ahd. fincho m., mhd. vinke, nhd. Fink. Hierzu mit s-: norw. spikke | kleiner Vogel, Sperling u. ä., schw. spink Sperling (engl. spink aus dem Nord.).

Vgl. gr. σπίγγος = σπίζα, σπίνος kleiner Vogel, Fink, σπίζω pfeifen. (241:11, 242:1; animal)

**finnô** Finne s. fi 3. (242:2)

(fis) 1. pinsere. Germanisch in fisôn, fisila. Vgl. lit. paisýti Gerste enthülsen; asl. pĭchati stoßen, pĭšeno Graupen. – gr. πτίσσω, πτίσανον. – lat. pinso, pistor. – skr. pinásti zerreibt, zerstampft, pista n. Mehl. (242:3)

fisôn Getreidehülse, Fehse. ahd. fesa, mhd. vese f. Hülse des Getreidekorns, Spreu, der unenthülste Spelt, nhd. Fehse; and. fesa siliqua, mnd. vese Spreu. Hierzu vielleicht norw. mundartl. fis- das geringste (in Zusammensetz.). Vgl. lit. paisýti Gerste enthülsen (abklopfen), asl. přšenica Weizen. gr. πτισάνη enthülste Gerste. (242:4)

**fisila** Stössel. mnd. vîsel Mörserkeule, Stössel; mhd. visel m. penis. Vgl. lat. pîlum Mörserkeule (aus pi(n)slom). (242:5; technology)

**fis** 2., **fîsan fais fisana** pedere. an. fîsa st. vb.; mhd. vîsen dass. Subst. mnd. vîst, mhd. vîst, vist, nhd. Fist. — Erweiterte Form mhd. vîsten st. vb., ags. fisting f. Vgl. lat. spîrare. Ig. Wz. s-pē-s, s-peu-s, s-pei-s. Vgl. faznô, fus. (242:6)

**fiska** m. Fisch. g. fisks m. Fisch; an. fiskr m.; as. afries. fisk, ags. fisc m., engl. fish; ahd. fisc, mhd. visch m., nhd. Fisch. Vgl. lat. piscis. — ir. íasc (aus (p)eisko-). (242:7; animal)

**fiskôn** fischen. g. fiskôn Fischfang treiben; an. fiska; as. fiskôn, afries. fiskia, ags. fiscian (engl. fish); ahd. fiscôn, mhd. vischen, nhd. fischen. Vgl. lat. piscâri fischen. (242:8)

(**fu**) 1. faul sein, stinken. an. fûi m. Fäulnis, fûinn abgefäult, verdorrt, fûna verwesen, feyja (aus faujan) verrotten lassen, fûki m. Gestank, fûll u. s. w. Vgl. lit. pūvù púti faulen. gr.  $\delta\iota\alpha-\pi\dot{\nu}\omega$ ,  $\pi\dot{\nu}-\vartheta\omega$  faulen. — lat. pûs g. pûris, pu-teo, putidus. skr. pûyati, zend. puyêiti stinkt, wird faul. (242:9)

**fuþi** f. cunnus, anus. an. fuð f. cunnus; mhd. vut g. vüde f. cunnus, nhd. in Hunds-fott. Eigentlich wohl der Hintere, allemannisch vüdeli n. (Kinderwort) Popo, neunorw. fud auch podex. Vgl. skr. pûtấu dual. Hinterbacken, púti stinkend. *(242:10; body)* 

**fûla** faul. g. fûls faul; an. fûll faul, stinkend, abscheulich, afries. in fûlnisse, ags. fûl faul, unrein, böse, engl. foul, mnd. vûl faul, stinkend, träge; ahd. fûl, mhd. vûl faul, morsch, stinkend, gebrechlich, träge, nhd. faul. Vgl. lit. púliai pl. Eiter, piaulaî pl. faules Holz. (242:11)

fauska m. morschgewordenes Holz, fausa, fauza morsch. an. fauskr faules, morsches Holz, norw. mundartl. føyr (aus fauza) | morsch; ndl. voos schwammicht, lumm. Zur erweiterten Wurzel fus, vgl. schweiz. gefosen morsch geworden. (242:12, 243:1)

(**fu**) 2. rein sein. Germanisch in fôna, fûir, favjan. Vgl. gr.  $\pi \tilde{v} \rho$  – lat. pûrus, pǔtus. – skr. punấti, pávate läutert, reinigt, pâvaká rein, klar, m. Feuer. (243:2)

fôn, funan n. m. Feuer. g. fôn gen. funins n. Feu-

er; an. funi m. fôn aus fōun- (?), oder mit preuß. panno Feuer verwandt. Vgl. skr. pávana m., pâvaká m. Feuer. – gr.  $\pi\bar{\alpha}$ vóç Fackel (aus  $\pi\alpha$ F $\alpha$ voç?). (243:3)

**fûir**, **fûr** n. Feuer. an. fŷrr und fûrr m. Feuer; as. fiur, ags. fŷr n., engl. fire; ahd. fuir, fiur, mhd. viur n., nhd. Feuer. Vgl. gr.  $\pi\bar{\nu}\rho$ ,  $\pi'\nu\bar{\nu}\rho$  n. – ir. úr Feuer. – čech. pýr glühende Asche. – arm. hur Fackel. *(243:4)* 

**favjan** Getreide reinigen, sichten. ahd. fowen, mhd. væwen, vewen sieben, durchseihen. Vgl. skr. punáti auch: seiht, nipûta, durchgeseiht. (243:5; agriculture)

fuk, feukan fauk fukana stieben, blasen. Vgl. fuh 1. an. fjûka st. vb. schnell durch die Luft fahren, stieben; mhd. fochen schw. vb. blasen, vgl. nhd. fauchen. Ig. Wz. pug. Vgl. lett. pūga Windstoß. — gr. φύγεθλον Geschwulst (?). (243:6)

(**fuh**) 1. blasen, wehen. Vgl. fuk. Germanisch in fugla (?). Vgl. lit. pūkszcziù pũkszti keuchen, fauchen, pũ-kas Daune, Flaumfeder (kaum aus poln. puch entlehnt); vielleicht auch gr. ποιφύσσω. (243:7)

**fugla** m. Vogel. g. fugls Vogel; an. fugl m.; as. fugal, afries. fugel, ags. fugol. m., engl. fowl; ahd. fogal, mhd. nhd. Vogel m. Vgl. lit. paūksztis Vogel (»der mit Flaumfedern bekleidete«? oder »der schnell durch die Luft ziehende«?). (243:8; animal)

(**fuh**) 2. etwa pungere. Germanisch in feuhtiôn. Vgl. gr. πευκεδανός, πευκάλιμος, πεύκη. Ig. Wz. puk. Daneben pug in lat. pungo. (243:9)

**feuhtiôn** f. Fichte. 'and. viuhta, 'ahd. fiuhta, mhd. viehte, nhd. Fichte. Vgl. gr. πεύκη Fichte. – lit. puszìs, preuß. peuse dass. (243:10; tree)

fuhan, fuhsa m. Fuchs. g. faúhô f. Füchsin; an. fôa Füchsin; ags. engl. fox; mnd. vos m., vô f.; ahd. fuhs m., voha f., mhd. vuhs, vohe, nhd. Fuchs. Vielleicht »geschweift«. Vgl. skr. puccha m., zend. puça Schwanz, Schweif, aus puks-ska-. (In gleicher Weise lit. ůdēgis Fuchs: ůdegà Schwanz.) (243:11; animal) funkan Funke s. fenk. (243:12)

funhtia feucht s. fanja. (243:13)

**funhsti** f. Faust. ags. fŷst f. Faust, engl. fist, 「and. fûst, ¬mnd. vûst f.; ahd. fûst, mhd. vûst f., nhd. Faust pl. Fäuste. Vgl. asl. pestĭ f. Faust. (Zu ig. penqe fünf?). (243:14)

**fundôn** streben, **funsa** eifrig, s. fenþ. (244:1)

furhô, (furhu) f. 1. Furche. an. for f. Furche; afries. furch, ags. furh dat. fyrh f., engl. furrow, mnd. vore; ahd. furh, furuh, mhd. vurch f., nhd. Furche. — Ablautend ferhan in norw. mundartl. fere, m. Erhöhung zwischen zwei Furchen, Ackerbeet. Vgl. lat. porca Erhöhung zwischen zwei Furchen. — ir. -rech in etrech Furche. — arm. herk frisch geackertes Brachland. (244:2)

furhô f. 2. Föhre s. ferhu. (244:3)

**furhnô** f. Forelle. ags. fōrn, 「and. forhna, ¬mnd. vorne; ahd. vorhana, mhd. vorhen f. Forelle. Verwandt: an. fjorsungr (aus ig. perksnko-) m. trachinus, draco,

und lat. germ. fario (Auson.) aus farhio oder farhvio. Vgl. ir. erc und orc Forelle, erc gesprenkelt, Eidechse. – gr. περανός dunkelfarbig, πέραη Barsch. – skr. pŕçni gesprenkelt, bunt. S. farvô. (244:4; animal)

furhta furchtsam, furhtô, furhtî(n) f. Furcht. g. faúrhts furchtsam, faúrhtei f. Furcht; as. for(a)ht furchtsam, forhta f., afries. fruchta, ags. fyrhto (engl. fright); ahd. foraht furchtsam, forhta f., mhd. vorhte, vorht Furcht, Schrecken. Vb. furhtian fürchten: g. faúrhtjan; as. forhtjan, afries. fruchta. ags. fyrhtan erschrecken (trans.), fürchten, (engl. frighten); ahd. forahtan, furihtan, mhd. vorhten, vürhten, nhd. fürchten. Ig. prkto-. Vgl. arm. erkiuλ Furcht. (244:5; emotion)

furdu Furt s. fer. (244:6)

**fursa** m. Wasserfall. an. fors m. Wasserfall (mnd. vorsch aus dem Nord.). Ig. Wz. pers besprengen, bespritzen. Vgl. asl. prachŭ Staub, čech. pršeti stäuben, regnen; lett. pērsla Eisnadeln in der Luft. – skr. prsanti m. Tropfen. (244:7; land)

**fulan** m. Füllen. an. foli m. Fohlen, fyl (= fulja) n. Füllen; ags. fola, engl. foal,  $\lceil$  and. volo,  $\rceil$  mnd. vole; ahd. volo, mhd. vole, nhd. Fohlen m. Dim. ahd. vuli, vulîn, mhd. vüle, vülîn, vüln, nhd. Füllen. Ig. Wz. pel gebären, alb. pjeł. Vgl. gr. πῶλος Fohlen, alb. pêlε. (244:8)

fulka Volk s. fel 1. (244:9)

fulgên folgen s. felh. (244:10)

**fuldô(n)** f. Erde, Feld. an. fold f. Erde, Feld; as. folda f. Erde, Boden, ags. folde dass. Entweder Ablaut zu felþa (s. fel 5) oder = skr. prthivî die Erde (»die breite«), s. flaþ. (244:11; land)

fulla voll s. fel 1. (244:12)

fulmô Handfläche s. fel 4. (244:13)

fneh, fnehan fnah atmen, schnauben. ahd. fnehan st. vb., mhd. phnehen atmen, schnell atmen, schnauben, keuchen. Ablautend fnêhin ahd. fnâhtente schnaubend. Vielleicht ig. pnēuk. Vgl. mhd. phnuht m. Schnauben. Erweiterung der ig. Wz. pnēu: pnu in gr. πνέω. (244:14)

(fnês, fnas, fnes) schnauben. an. fnasa schnauben, Ablaut fnôs in | fnœsa dass.; ags. fnæst m. Atem, Hauch; mhd. phnâsen schnauben, phnâst m. Schnauben, ahd. fnâsteôn anhelare. Dazu ahd. fnas-kazzon, fnescezen, mhd. phneschen schnauben, keuchen. – Verwandt sind vielleicht norw. fnas n. Achel (wenn nicht aus ig. qnas = skr. ki²-knasa m. Schrot, Gries) und ags. fnæs n. Franse (vgl. fæs, germ, fasa). Ig. Wz. pnēs : pnas, pnes = pēs : pas blasen mit n-Infix? Vgl. gr. πνίγω ersticke, dämpfe aus πνογω {error} = ahd. fnask-. (244:15, 245:1)

fnus, fneusan fnaus schnauben. an. fnŷsa schw. vb. schnauben; ags. fnéosan niesen; mhd. phnûsen schnauben, niesen, phnust m. unterdrücktes Lachen (norw. mundartl. fnysa kichern). Zusammenfall von ig. qnus, s. hnus, und pnus, Erweiterung der Wz. pnu in gr  $\pi v \epsilon \omega$ . (245:2)

fra s. fer. (245:3)

fraiva n. Samen. g. fraiv n. Samen, Geschlecht,

Nachkommen; an. fræ, frjô n. Samenkorn, Samen. Dazu adj. fraivia in an. frær. frjor fruchtbar. Vielleicht ig. (s)proivo. Ig. Wz. sp(e)ri neben sper, vgl. gr. σπέρμα: σπείρω. (Nach Wiedemann B. B. 28, 43 statt fraigva, verwandt mit lat. praegnans). (245:4; agriculture)

frais, fraisan fefrais versuchen, prüfen, fraisô f. Gefahr. s. fraisan red. vb. versuchen, prüfen; an. abgeleitet freista (d. i. fraistôn) dass. (vgl. g. fraistubni); as. frêsa, afries. frês Gefahr; ahd. freisa, mhd. vreise f. Gefahr, Schrecken, wozu fraisôn: as. frêson versuchen, in Gefahr bringen, ags. frâsian versuchen, prüfen; mhd. vreisen in Gefahr und Schrecken bringen, grausam verfahren an. Ia. Wz. p(e)ri-s, Weiterbildung von per, s. fer. Vgl. lat. ex-perî-ri, perî-culum. (245:5)

freka, fraka tüchtig, wirksam, frisch, gierig, frôkn(i)a mutig, dreist. g. in faíhu-triks geldgierig; an. frekr gierig, streng, hart; ags. frec und fræc begierig, dreist; ahd. freh begierig, mhd. vrech mutig, kühn, lebhaft. – an. frækn, frækinn mutig; as. frôkni frech. wild, verwegen, ags. frêcne mutig, gefährlich. Vgl. cymr. rhewydd Geilheit (St. pragio-). Ig. Wz. (s)perag strotzen. Vgl. gr. σπαργή strotzender Trieb, Leidenschaft, σπαργάω strotze. – lett. spirgt frisch werden, erstarken. S. sprek. (245:6)

frekna- Sommersproß. nnorw. und isl. frekna f. Sommersproß (an. adj. freknôttr); vgl. m.engl. frakin, nfries. friakan dass., engl. freak. Ablautend norw. mundartl. frekle dass. (engl. freckle stammt aus dem. Nord.). Dazu mit s- nnorw. und isl. sprekla kleiner Fleck, und nasaliert mnd. sprinkel Sommersproß. S. sprek. Ig. Wz. spereg spritzen, sprenkeln. Vgl. poln. pręgaty gestreift, nslav. prôga (aus pronga) länglicher Fleck, s. sprek. Verwandt ist ig. sperek (s. farvô). Vgl. gr. περανός gesprenkelt, skr. prçni, s. furhnô. (245:7; body)

freh, fregnan frah frêgum fregana fragen. g. fraíhnan frah frêhum fraíhans fragen, erkunden; an. fregna frâ frâgum freginn dass.; as. | praet. fragn, ags. frignan frægn. Ig. Wz. perek. Vgl. lit. perszù piïszti wem Jmnd. zufreien, praszýti fordern, bitten; asl. prošą prositi fordern. — lat. precor, prex, procus. — altir. arcu ich bitte. — skr. praçná m. Frage. ags. friccea Herold entspricht genau skr. praçnín Fragesteller (Kluge Festgr. an. Boehtlingk 60). (245:8, 246:1)

**frehti** (**frehtô?**) f. Frage, Erforschung. an. frêtt f. Frage, Erforschung; ags. freht f. Wahrsagung. (246:2)

**frêgia** berühmt. an. frægr berühmt; as. gifrâgi, ags. gefræge dass. Derselbe Ablaut in ahd. frâga f., nhd. Frage, wozu ahd. frâgên und frâgôn, mhd. vrâgen, nhd. fragen, as. frâgôn, afries. fregia. (246:3)

**furskôn** forschen, fragen. ahd. forscôn, mhd. vorschen nach etwas fragen, nhd. forschen. Dazu ahd. forsca, mhd. vorsche f. Forschung, Frage. Ig. prksk-. Vgl. lat. posco. — skr. precháti fragen, prechâ f. Frage, zend. pereçaiti fragt. — arm. hare

Frage, harcanem ich frage. (246:4)

fraþ, fraþjan frôþ verstehen. g. fraþjan frôþ verstehen, denken, erkennen, fraþi n. Verstand, Sinn, frôþs s. frôda. Vgl. lit. prantù pràsti gewohnt werden, supràsti verstehen, preuß. prestun verstehen. – lat. inter-pres. – ir. raith er merkte. (246:5)

**frôda** verständig, kundig. g. frôps verständig, klug, weise, frôdei f. Klugheit, Einsicht, Weisheit; an. frôdr klug, kundig, frœði f. und n. Wissenschaft; as. frôd erfahren, weise, alt, frôdôn altern, afries. ags. frôd weise; ahd. fruot verständig, weise, mhd. vruot, verständig, weise, klug, froh, frisch; ahd. fruoti, mhd. vruote f. Verständigkeit = g. frôdei, an. frœði. Ablaut fraþa in ahd. frad strenuus. Vgl. lit. prõtas Verstand, lett. prāts, Wille. (246:6)

**frankan** m. Wurfspeer. an. frakka f. Wurfspeer; ags. franca m. dass. Statt framkan zu lat.-germ. framea? und dies zu an. þremjar, fremjar pl. (poet.) »pars gladii«? (die Übersetzung nicht sicher, vielleicht Wurfspeer). (246:7)

frama vorwärts s. fer. (246:8)

frava rasch, munter s. fer. (246:9)

(**frês**, **fras**) schnauben, zischen. an. fræs f. Blasen, Zischen, norw. mundartl. frasa schnauben, sprühen. Germ. frê-s Weiterbildung zu ig. prē, vgl. gr. πρήθω fache an, blase auf, schüre, verbrenne, πίμπρημι dass. (246:10)

fri, fríjôn lieben. g. frijôn lieben; an. fría (frjâ); as. friehan, mnd. vrîen, vrîgen freien, werben, ags. fréo(ga)n, frîgan lieben, freien. Dazu das part. praes. fríjônd Freund: g. frijônds Freund, an. frændi pl. frændr (d. i. frîendr aus frîjôndiz) Freund, Verwandter; as. afries. friund, ags. fréond Freund, Geliebter, Verwandter; ahd. friunt, mhd. vriunt Freund, Geliebter, auch Freundin, Geliebte, nhd. Freund. | Ig. Wz. prī lieben, schonen. Vgl. asl. prijati günstig sein, sorgen für. — ir. ríar f. Wille, Wunsch, Verlangen. — skr. prînâti erfreut, med. ist vergnügt über, prîyate ist vergnügt über, liebt, priyá, lieb. (246:11, 247:1)

friþu m. Liebe, Friede. g. in Friþareiks und friþôn; an. friðr m. Liebe, Friede; as. frithu m. Friede, afries. fretho, ags. friþu m. Friede, Schutz, Sicherheit, ä. engl. frith Einfriedigung; ahd. fridu, mhd. vride m. Friede, Schutz, Sicherheit, Einfriedigung nhd. Friede. Vgl. skr. príti f. Freude, freundschaftliche Gesinnung. (247:2; emotion)

friþôn friedlich machen, befrieden, schonen. g. ga-friþôn schonen; an. friða friedlich machen, versöhnen; as. frithôn schützen, behüten, afries. frethia Frieden schließen, ags. friþian schützen; ahd. gefridôn, mhd. gevriden beschützen. (247:3)

frîda lieblich, schön. an. fridr schön; ags. in frîdhengest ein stattliches Pferd. Ursprünglich auch »geschont«, davon frîdian: g. freidjan schonen; ahd. vrîten hegen (frîthof, mhd. vrîthof eingefriedigter Hof, nhd. Friedhof); an. frîda hübsch, gefällig machen. Vgl. skr. prîtá part. praet. erfreut, befriedigt, geliebt. (247:4)

(**frija** lieb) **frijô** Gattin. an. Frigg f. Gattin des Odin; ahd. Frija. Dazu ags. frîgedæg (an. frjâdagr), afries. frîgendei, mnd. vrîdach; ahd. frîadag, frîjetag, frîtach, mhd. frîetac, frîtac, nhd. Freitag »dies Veneris« (ags. fréo f. as. frî n. Weib von edler Abstammung gehört eher hierher als zu frîja frei, vgl. an. frî m. Geliebter, Gatte). Vgl. skr. priyá lieb, m. der Geliebte, Gatte, f. priyá die Geliebte, Gattin. (247:5; religion)

**frîjaþvô** f. Liebe. g. frijaþva f. Liebe. Vgl. skr. priyatva n. das Liebsein, das Liebhaben. Daneben ags. fréod dass. (aus frijadô) = skr. priyatâ. (247:6; emotion)

fríjôdila, fridila m. Geliebter. an. fridill Geliebter, Buhler, fridla Geliebte, Buhle; mnd. vridel, Geliebter, Gatte; ahd. fridel Geliebter, fridila Geliebte. Daneben as. friuthil; ahd. friudel, mhd. vriedel. Germanisch frijôdila ist Dim. eines part. praet. fríjôda (zu frijôn lieben), fridila setzt ein part. \*frida (vgl. skr. prítá) voraus. Vgl. asl. prijatelĭ Freund, Geliebter. (247:7)

**frida** bezahlt. an. frîðr bezahlt. Vgl. gr. πρίασθαι kaufen; air ní rir non vendidit u. s. w. (247:7b)

frîja frei. g. freis; an. in frjâls (= frîhals); as. afries. frî, ags. fréo, frî, engl. free; ahd. frî, mhd. vrî frei, los, frei von. Vgl. cymr. rhwydd frei. Gewiß nicht zu ig. prī lieben, sondern verwandt mit lat. prîvus für sich bestehend, einer Sache beraubt. Vgl. german. frîva in an. frŷja (d. i. frîvian) Jmndm. den Mangel an Etw. vorwerfen. S. auch friska. (247:8)

frîhals frei, m. Freiheit. g. freihals m. Freiheit; an. frjâls frei, frjâlsa, frelsa (= frîhalsôn, frîhalsian) befreien, frelsi n. Freiheit; | afries. frîhals, frîhelse Freiheit, ags. fréols frei, fréolsian befreien; ahd. mhd. frîhals freier Mann, frîhalsî, mhd. vrîhelse f. Freiheit. Aus frîja und halsa. (247:9, 248:1)

friska frisch, jung, ungesalzen. as. versc frisch, mnd. vrisch jung und versch frisch, nicht gesalzen, afries. fersk frisch, ags. ferse (davon entlehnt an. ferskr) frisch (Wasser), engl. fresh; ahd. frisc, mhd. vrisch frisch, neu, jung. Grundbedeutung: »frei von, ohne Zusatz«, woraus »ungesalzen, ungesäuert«. Vgl. lit. prēskas ungesäuert und asl. presinu frisch, ungesäuert und weiterhin lat. prîvus einer Sache beraubt. (248:2)

friskinga. m. junges Tier, Opfertier. and. ferskang junges Tier, Ferkel, Lamm. And. friskinc m. Opfertier. mhd. vrischinc m. junges Tier, das sich von der Mutter getrennt hat, Ferkel oder Lamm, nhd. Frischling. — Die Nebenform and. friuscinc, fruscing deutet auf ein friuska hin, vgl. oben an. frŷja s. frîja. (248:3; religion)

frôkn(i)a tapfer s. freka. (248:4)

**frôda** klug s. fraþ. (248:5)

**frôva** früh s. fer. (248:6)

**fruþ**, **freuþan frauþ** schäumen; geifern. ags. â-fréoþan st. vb. schäumen, geifern. Vgl. skr. próthati prusten, schnauben, blasen. (Wie lit. putà Schaum: Wz. put blasen). Verwandt frus 2. *(248:7)* 

**frauþô** f., **fruþôn** f. Schaum, Geifer. an. frauð f., froða f. Schaum, Geifer; m. engl. froþe, engl. froth. (248:8)

fruska m. Frosch. an. froskr m. Frosch, ags. forsc, frox, mnd. vorsch; ahd. frosc, mhd. vrosch, nhd. Frosch. Germanisch frubska. Nebenformen frauban in an. fraudi m., und frubgan in ags. frogga, engl. frog. (248:9; animal)

fruma der erste s. fer. (248:10)

frus 1., freusan fraus fruzum fruzana frieren. g. in frius: an. frjôsa fraus frusum frørinn frieren machen; ags. fréosan st. vb. frieren, engl. freeze, mnd. vrêsen; ahd. freosan, mhd. vriesen st. vb. frieren. Ig. Wz. prus frieren und brennen. Vgl. lat. pruîna (aus prusvīnā), prûna (aus prusnā) glühende Kohle, prûrîre jucken, brennen. – skr. prusvâ Reif, Eis, prusta gebrannt, prusna m. die Sonne, ploṣati versengt, brennt. (248:11)

**freusa**, **fruza** n. Frost. g. frius n. Frost; an. frør, frer n. Frostwetter. (248:12)

**frusta** m. n. Frost. an. frost n. Kälte, Frost; as. frost, afries. ags. forst m., engl. frost; ahd. frost, mhd. vrost m., nhd. Frost m. (248:13)

(**frus**) 2. spritzen, schnauben. an. frûsa, frŷsa schnauben, prusten. Ig. Wz. prus, mit pruth verwandt, s. fruþ. Vgl. asl. prysnati, prysk-nati | {uncert.} spritzen, prychanie Schnauben, pryštǔ pustula. – skr. prusnóti spritzt, bespritzt, benetzt, prusva m. Regenzeit. (248:14, 249:1)

(fla) flach oder breit sein (flach oder breit schlagen). Germanisch in flôra. Weiterbildungen flak, flah, flat, flaþ. Ig. Wz. pelā. Vgl. lit. plóju, plóti schlagen, klatschen. Die gleichlautenden Wurzeln pelā breit sein und pelā schlagen (mit Weiterbildungen) sind wohl ursprünglich identisch (»schlagen« = »breit, flach schlagen«). (249:2)

flôra m. Fußboden. an. flôrr m. Fußboden des Viehstalles, ags. flôr m. f. Fußboden, Estrich, engl. floor, mnd. vlôr Estrich, Feldflur; mhd. vluor m. f. Feldflur, Saatfläche, nhd. Flur m. Estrich, Vorhaus, f. Saatfläche. Vgl. ir. lár m. Fußboden. Weiter: preuß. plonis, lett. plāns Tenne, lit. plónas dünn = lat. plânus flach, gr. πέλανος Kuchen; lit. plokas Estrich. (249:3)

(**flê**) lau, warm sein. Germ. flêva, flôva lau: an. flô-r lau, warm ndl. vlouw, flouw lau, schlaff (d. flau). Synonym hlêva. Vgl. asl. polěti brennen, plamy (aus polm-) Flaum. Ig. W. pel. (249:4)

flaiha falsch s. blaiha. (249:5)

flaina m. s. fli. (249:6)

flauh Floh s. bluh. (249:7; animal)

**flauþî** (oder **flauþrî** f. ?) Querbalken. an. fleyðr f. Querbalken (Hausbau). Verwandt norw. mundartl. flauta f. Querbalken an einem Schlitten, schwed. flöte der Querbalken über der Achse, auf welchem der Wagenkasten ruht (flaut- aus flauþn -′). Vgl. lit. plautaĭ m. die Querhölzer oder Stufen der Darre. Wohl auch lat. plaustrum Frachtwagen. (249:8)

(flak) 1. schweifen (flacken). an. flakka umher-

schweifen; ä. ndl. vlacken dass.; an. fløkta (aus flakutjan) flattern, flǫkra (aus flakurôn) umherschweifen; ags. flacor fliegend (Pfeil), m. engl. flakeren flattern; mhd. vlackern, nhd. flackern (ahd. einmal flagarôn). Ig. Wz. plag in gr. πλάζομαι umherschweifen. Grundwz. pelā in gr. πλανάω = norw. mundartl. flana. S. fla. (249:9)

(flak, flek) 2. flach, breit sein. Ig. Wz. pel $\bar{a}$ g, Weiterbildung zu pel $\bar{a}$ , s. fla. Vgl. lat. pl $\bar{a}$ ga. – gr. πέλαγος Meeresfläche. (249:10)

flaka flach. an. in flaki, fleki m. Bretterverschlag (engl flake), flaka sich öffnen, sich ausbreiten, nnorw. flak n. Scheibe, Eisscholle; as. flaka f. Fußsohle, mnd. flak flach, glatt, vlake Hürde, kleines Netz, ostfries. flake Eisscholle; ahd. flah, mhd. vlach flach, glatt, nhd. flach, tirol. flecken Brett, Bohle. Ablautend: an. flôki m. Flunder; ags. flôc m. dass., engl. mundartl. flook-footed plattfüßig. Vgl. lat. pläga Netz, Gegend. gr. πέλαγος n. offene See, Meeresfläche (norw. mundartl. flag n. offene See zur ig. Wz. plak). (249:11)

flekka m. Fleck. an. flekkr m. Fleck, Makel, Streifen; afries. in beflekka beflecken, mnd. vlek(e) f. (und vlacke) Fleck; ahd. flec, flech, mhd. vlec m., und ahd. flecco, fleccho, mhd. vlecke m. Stück Zeug, Lappen, Schlag, Beschmutzung, nhd. Fleck und Flecken m. (in der Bedeutung »Schlag« vielleicht zu der übrigens verwandten Wz. flak schlagen). Germanisch \*flekan g. \*flekníz (woraus flekk-). Zur Bedeutung »Ort, Dorf«: (ndl. vlek) vgl. lat. plăga, zur Bedeutung »Lappen« vgl. lat. plăgella Lappen. (250:1)

flak, flôk 3., flôkan feflôk plangere g. (flôkan) faiflôk klagen; as. farflôkan part. verflucht, afries. flôka fluchen, ags. flôcan red. vb. klatschen, Beifall klatschen; ahd. fluohhôn, fluohhôn schw. vb. (part. farfluahhan malignus), mhd. vluochen verwünschen, nhd. fluchen. Eigentlich »schlagen«, vgl. an. flôki m. Filz. Ig. Wz. plāg in lat. plango, plâga Schlag, gr.  $\pi\lambda\eta\sigma\sigma\omega$ ,  $\pi\lambda\eta\gamma\dot{\eta}$ , und plēg in lit. plėgà Prügel, körperliche Züchtigung. Vgl. flah 2. (250:2)

(flah, flag) 1. breit, flach sein. Ig. Wz. plắk, Weiterbildung zu pelā, plā, s. fla. Vgl. lett. plakt flach werden. – gr. πλάξ Fläche, πλακερός breit. – lat. planca Bohle, Brett, plancus Plattfuß. S. flak 2. (250:3)

flah, flahô f. Fläche. an. flâ pl. flær (St. flah) und flâr (St. flahô) f. Absatz an einer Felsenwand. — Dazu norw. mundartl. flag n. die offene See. Vgl. gr. πλάξ Fläche, πλάκες ὀρέων Bergflächen, πλάξ πόντου Meeresfläche. Weiterhin: lett. plakt flach werden, plakans flach, plaka Kuhfladen. (250:4; land)

**flôhi** f. Schicht, Fläche. an. flô f. Schicht (Ablaut und grammatischer Wechsel: an. flaga dünne Erdschicht, mnd. vlage Erdschicht); ags. flôh stânes Steinfliese; ahd. fluoh, mhd. vluo f. Felswand, jäh abstürzender Fels, nhd. schweiz. flûh. Ablaut zum vorherg. Vgl. lit. plokas Estrich, plókszczias flach, breit. (250:5)

(**flah**) 2. schlagen. Ig. Wz. plắk, neben plắg. Vgl. lit. plakù plàkti schlagen, plõkis Rutenstreich. – gr. πλήσσω (d. i. plākjō). Daneben plěk in lit. plékiu plékti prügeln. S. flak 3. (250:6)

**flagôn** f. etwa Schlag. an. flaga f. plötzlicher Anfall, procella; mnd. vlage f. procella. (250:7)

**flangian** schlagen, peitschen. an. flengja schw. vb. peitschen. Vgl. lit. plakù plákti schlagen, besonders mit der Rute. (250:8)

flah 3., flahan flôh flôgum flagana die Haut abziehen. an. flâ flô flôgum fleginn die Haut abziehen (die Rinde abschälen), flagna sich abschälen; ags. flēan part. flagen schinden. Dazu an. flêtta (aus flætta d. i. flahtian oder flahatjan) (den Balg, die Kleider) abziehen, und nnorw. flengja (d. i. flangian) aufreißen, aufschneiden. Vgl. lit. plésziu plészti reißen, nuplészti abreißen. (250:9)

flahto f. Flechte. g. flahta oder flahtô f. (nur in dat. pl. flahtôm) Flechte. Vgl. an. flêtta f. Flechte; ags. fleohta m. Hürde; mhd. vlehte f., nhd. Flechte. Vgl. gr. πλεκτή geflochtenes Tau, geflochtenes Netz. (251:2)

**flahsa** n. m. Flachs. ags. fleax n. Flachs, engl. flax, afries. flax n., mnd. vlas n.; ahd. flahs, mhd. vlahs n., nhd. Flachs. Vgl. gr. πλέκος n. Geflecht. (251:3)

flata, flôta flach. an. flatr flach (davon engl. flat). as. flat flach, untief; ahd. flaz flach, platt. — Ablautend mnd. vlôt flach, untief. Ig. Wz. plad, Weiterbildung zu pelā, pla,. S. fla und flab. Vgl. lett. plade Mutterkuchen, plandīt breit machen. (251:4)

flatja n. Hausflur. an. flet n. Fußboden im Hause; as. flet, fletti n., afries. flet n. Haus, ags. flett n. Fußboden, Haus, Saal; ahd. flazzi, flezzi, mhd. vletze, vletz n., geebneter Boden, Tenne, Hausflur, Vorhalle; ebenes Flußufer. (251:5)

(flaþ, flanþ) flach, breit sein. Ig. Wz. plắt, Weiterbildung zu pelā, plă. S. fla and flata. Vgl. lit. plantù plàsti breiter werden, platùs breit. – gr. πλατύς breit, πλάτος Breite, πλάτη Ruderschaufel. – lat. planta Fußsohle. – ir. lat. Fuß (= platn '.). Aspiration in skr. pṛthú breit, práthas n. Breite, práthate dehnt sich aus, gr. πλάθανον Kuchenbrett. Daneben plēt : plat in lit. plėstu plėsti sich breit machen; plet in ir. lethan breit, asl. plesna Fußsohle. (251:6)

**flaþan** m. Fläche, Kuchen. nnorw. flade m. kleine Ebene, flaches Feld; ahd. flado, mhd. vlade m. breiter und dünner Kuchen, nhd. Fladen, mnd. vlade dass. Dazu wohl auch norw. mundartl. flara, fløyra, flæra, fleira, flerra (d. i. an. \*flaðra g. floðru) breites Stück, breite Wunde, vgl. mnd.

vladder dünne Torfschicht. (251:7)

flaþ(a)ra m. Ahorn. mhd. vlader m. geädertes Holz, Maser (vom Ahorn u. dgl.), {quest.} nhd. mundartl. flader Ahorn, Maser. Nhd. Flaser vena in ligno beruht wohl auf Verquickung von Flader mit Maser. Vgl. gr. πλάτανος Ahorn. (251:8; tree) flunþr(i)ôn f., flôþra m. Flunder. an. flyðra f. Flunder, schwed. flundra (nnorw. flundra auch kleiner platter Stein); mnd. vlundere (ndl. vlonder dünnes Brett). Ablautend: nd. mhd. flander Flunder, und mhd. vluoder m. Flunder. (251:9; animal)

**fleþrôn**, **flaþrôn** flattern. ahd. fledarôn, mhd. vledern flattern, mhd. vladern dass., nfläm. vleer Flügel. Dazu ahd. fledarmûs Fledermaus, ndl. vledermuis. Grundwz. ig. pel unstet bewegen, s. fel. Verwandt ist lit. plezdù plezdéti flattern. (251:10)

(**flas**) sich spalten, sich ablösen. In norw. flas n. Kopfschinn. Vgl. lit. plaskanos f. pl. dass. (neben pléiskanos). Weiterbildung zu ig. (s)pel spalten. S. flus 2. (252:1)

(fli) spalten, sich öffnen, entblößt werden. Germanisch in flînan, flaina. Ig. Wz. (s)pli, Weiterbildung zu (s)pel spalten. Vgl. lit. plýnas baumlos. Weiterbildungen: plik in lit. plinkù plìkti kahl werden, pleikiù pleīkti (einen Fisch) am Bauche aufspalten und dann breitlegen; und pligh in gr. πλίξ f., πλίγμα n. Spreizung der Beine, πλιχάς interfemininum, πλίσσομαι ausschreiten. S. flik, flih (?), flis und flit. (252:2)

**flînan flain** greinen. norw. mundartl. flîna st. vb. greinen, flîra schw. vb. kichern, an. flim n. Spott(gedicht). (252:3; emotion)

flaina m. Gabelspitze u. s. w. an. fleinn m. Haken an einem Geräte, der mit diesem einen Winkel bildet; ags. flân f. m. flâ f. Pfeil, Wurfspieß. Vielleicht ursprünglicher n-Stamm: flai-an-, flai-n-. Grundbedeutung »etwas gähnendes, sich spreizendes«. (252:4; technology)

flaina entblößt, kahl. nnorw. flein entblößt, ohne Gras u. s. w., flein m. nackter Fleck, fleina entblößt, kahl werden. Vgl. lit. plýnas baumlos, plýnė, pleĩnė kahle, baumlose Ebene. Weiterhin lit. plikis Kahlkopf, lett. pliks entblößt, kahl. (252:5) (flik) spalten u. s. w. S. fli. Germanisch in flîk, flikkia, flaiki. (252:6)

ffik, ffikô f. Zipfel, Lappen. an. flîk pl. flîkr und flîkar f. Zipfel, Lappen, vgl. nnorw. flikja gähnen, sich öffnen, mit weiten offenen Kleidern gehen. Vgl. mit anderem Guttural lit. pleīkti, s. fli, und at-si-plaikstýti die oberen Kleider (über der Brust u. s. w.) lüften. – gr. πλίσσομαι. (252:7)

flikkia n. Speckseite, flaiki n. Fleisch, flaiska n. Fleisch (?). an. flikki n. Speckseite; ags. flicce n. dass., engl. flitch, mnd. vlicke. — ags. flæc n. Fleisch. Hierzu vielleicht germ. flaiska (aus \*flaihska) Fleisch: an. flesk n. Speck; as. flêsk n., afries. flâsk, flêsk, ags. flæsk n. (St. flaiski) Fleisch, engl. flesh; ahd. fleisk, mhd. vleisch n., nhd. Fleisch. Wahrscheinlich eigentlich »abge-

schlitztes Stück«, vgl. norw. mundartl. flika abgeschlitztes Stück Fleisch. (252:8)

**flih** in Ordnung bringen, zurechtlegen. as. part. geflîhid, mnd. vlîen, vligen ordnen, fügen, zurecht machen, schichtweise legen u. s. w., md. vlîhen in Ordnung stellen oder legen. Vielleicht ursprünglich »breitlegen« (= schichtweise legen). Vgl. lit. pleîkti, s. fli. *(252:9)* 

flit, flîtan flait streiten. ags. flîtan st. vb. streiten, händeln, engl. flite zanken, mnd. vlîten st. vb. sich befleißen; ahd. flîzan st. vb., mhd. vlîzen auch schw. eifrig sein, sich befleißen. Ig. Wz. (s)plid spalten? Weiterbildung zu (s)pli, s. fli und split. Vgl. flîsô und flinta. (252:10)

**flîta** (und flǐta?) m. Streit. Eifer. as. flît m. Streit, Eifer, afries. flit m. Fleiß, ags. flit m. Streit (auch geflit n.); ahd. flîz m. Streit, Eifer, Sorgfalt, mhd. vlîz m., nhd. Fleiß. (253:1)

**fliþrô** (?) f. Flieder. mnd. vleder (oder vlêder?), ndl. vlier, mundartl. vlinder; nhd. Flieder aus dem Nd. Unsichere Grundform, vielleicht fleuþrô. (253:2; plants)

**flinka** flimmernd, glänzend. nd. flink rasch, schnell (nhd. flink), flinkern glänzen, schimmern; mhd. kupfervlinke Kupfererz. Ablautend (analogisch) nhd. flunkern. Vgl. skr. sphulinga m. Funke. (253:3)

flinta m. Steinsplitter, Feuerstein. an. fletta (d. i. flintôn) in flettugrjôt Feuerstein, schwed. flinta (vgl. norw. flint Steinspitter); {error} ags. flint m. Feuerstein, Fels (engl. flint), mnd. vlint-stên. Vgl. ahd. flins, mhd. mnd. vlins m. Kiesel, harter Stein. Ig. Wz. (s)plind. S. flit und splint. Vgl. gr.  $\pi\lambda$ ív $\theta$ oç Ziegel (Wz. (s)plindh). — ir. slind Ziegel, flacher Stein. (253:4; technology)

**flîsô** f. Splitter. an. flîs f. Splitter; vgl. mnd. vlise f. viereckiges Steinplättchen. Germ. flîsô kann ig. (s)pleid-tā sein, zur Wz. (s)plid (s. flit), vgl. ir. sliss Span, Splitter (aus splid-ti), aber nd. vlise deutet vielmehr auf eine germ. Wz. flis, wie flit Weiterbildung der Grundwz. fli. (253:5)

(flu) schwimmen, waschen. spülen. Germanisch in flûpô, flauma, flauja, flavjan, flôvên. Weiterbildungen flug, flut. Ig. Wz. plōu: plu sich schnell bewegen, schwimmen, fluten, spülen. Vgl. lit. pláuju pláuti spülen; asl. plovą pluti fließen, schwimmen, schiffen, plaviti fließen lassen. – gr.  $\pi\lambda$ é $\omega$  schiffe, schwimme,  $\pi\lambda$ ó $\omega$  schiffe,  $\pi\lambda$ óv $\omega$  wasche. – lat. perplovere durchträufeln, pluere regnen, plôrare weinen. – ir. ló Wasser (aus \*plōvo-), cymr. gw-law Regen, ir. lúath schnell (= plouto-). – skr. plávate schifft, schwimmt, fließt, eilt, právate eilt. (253:6)

**flûþô** f. blinde (ȟberspülte«) Schere. an. flûd f. blinde Schere. Part. praet. der ig. Wz. plu. Vgl. Skr. plutá schwimmend, überschwemmt. – lett. pluts m. Floß. (253:7; technology)

**flauma** m. Strömung, Flut. an. flaumr m. Strömung, Flut. Dasselbe Wort ist ahd. floum m. (worolt-floum colluvies mundi), nhd. mundartl. flaum Schmutz, colluvies, adj. schmutzig, flöm,

fläm Häutchen auf Milch u. s. w., Sahne, Flaum, rohes Nierenfett (der Gänse und Schweine). Vgl. gr.  $\pi\lambda \dot{\nu}\mu\alpha$  Spülwasser, und weiterhin vielleicht lit. plutà Kruste und ir. lúan Kot (aus plouno-), lóon Talg, Speck. (253:8)

flauja n. Schiff. an. fley n. Schiff. Vgl. gr. πλοῖον dass. asl. plavǐ (aus plōvi-) dass. (253:9; boating) flavjan spülen. ahd. flawen, flewen, mhd. vlæen, vlöuwen spülen, waschen. Vgl. lit. pláuju spüle; serb. ploviti | schwemmen, schwimmen. asl. plują schwimme. — lat. perplovere durchträufeln. (253:10, 254:1)

flôvên fließen, überfließen. an. flôa überfließen; ags. flôwan dass., engl. flow, mnd. vlôjen. Hierzu germ. flôþra n. das Fließen, Wasserleitung in ahd. flôder, mhd. vlôder, md. vlûder das Fluten, Gerinne einer Mühle, Floß, nhd. Fluder. Vgl. asl. plaviti schwimmen lassen. – gr. πλώω schwimme, schiffe. πλωτός schwimmend, schiffbar. – lat. plôro weine. (254:2)

**flôvan** m. Wasseransammlung. an. flôi m. dass. Vgl. ir. ló Wasser (aus plōvo-). *(254:3)* 

flôda n., flôdu m. Flut. an. flôd n. Wasser, Fluß, Flut (das regelmäßige Schwellen des Meeres, auch flœdr f. = germ. flôdî); as. flôd m., ags. flôd m. n. das Strömen, Fluß, Flut, Überschwemmung (engl. flood); ahd. fluot, mhd. vluot m. fließendes Wasser, Flut, nhd. Flut. (254:4; sky)

**fluh** fliehen, s. þluh. (254:5)

fluhja n., fluhjô f., fluhtô f. sumpfige Hochebene. norw. fly f. n. sumpfige Hochebene, flôtt f. dass. Ig. \*plkio-, \*plkī, vgl. lit. pélkė Torfbruch, preuß. pelky Morast, lett. pelkis f. Wasserpfütze. Entfernter verwandt sind lat. palus, skr. palvalá m. Teich, Pfahl. (254:6; land)

flug, fleugan flaug flugum flugana fliegen. an. fljûga flô flugum floginn fliegen; afries. fliaga, ags. fléogan fléah flugon, engl. fly, mnd. vlêgen; ahd. fliugan, fleogan, fliukan, mhd. vliegen st. vb., nhd. vliegen. {error} Dazu das Caus. flaugian: g. us-flaugjan im Fluge fortführen; an. fleygja fliegen lassen; mhd. ervlougen auffliegen machen, verscheuchen. Ig. Wz. pluk, Weiterbildung von plu (vgl. skr. plávati fliegt), s. flu. Vgl. lit. plaukiù plaŭkti schwimmen. Oder ig. plu-gh? Ir. lúamain fliegend (aus plouk-m-? oder plough-m-?). (254:7)

flugi m., fluga n., flaugô f. Flug. an. flugr m. das Fliegen, schnelle Fahrt, flog, flug n., flaug f. dass. ags. flyge m. das Fliegen, Flug, and. flugi Flug, mnd. vloge m. dass., auch Flügel; ahd. flug m., mhd. vluc m. Flug, Flügel, nhd. Flug. (254:8) flukkan m. Flocke. mnd. vlocke; ahd. flocko, mhd. vlocke m. Flocke (Wolle), Schneeflocke, vgl. norw. mundartl. flugsa Schneeflocke. Von der Grundwz. plu: ir. ló Flocke (Wolle), Schneeflo-

cke. Vielleicht gehört hierher auch germ. flakka Schar (ursprünglich von Vögeln? vgl. d. eine Flucht Vögel): an. flokkr Schar; ags. flocc dass. (engl. flock besonders von Schafen), mnd. vlocke. (254:9)

**flaugia**, **flugja** flugfähig, flügge. an. fleygr flugfähig; mnd. vlugge, engl. fledge (ags. \*flycge); ahd. flucki, mhd. vlücke. (254:10)

**fleugôn**, **flugôn** f. Fliege. an. fluga (d. i. flugôn, nnorw. auch fljuge, d. i. fleugôn); ags. fléoge f. (und die Ableitung fliege), engl. fly, mnd. vlêge, ahd. fliuga, flioga, mhd. vliege, nhd. Fliege. (254:11; animal)

flut, fleutan flaut (sich schnell bewegen) fließen, schwimmen. an. fljôta st. vb. fließen, schwimmen; as. fliotan, ags. fléotan st. vb., engl. fleet; ahd. fliozan, fleozan, mhd. vliezen st. vb. fließen, strömen, schwimmen, nhd. fließen. Dazu das Caus. flautian: an. fleyta fließen machen; mnd. flôten; ahd. flôzzan, mhd. vlœzen fließen machen, flößen. Ig. Wz. plud, Weiterbildung zu plu, s. flu. Vgl. lit. plústu plúdau plústi ins Schwimmen geraten, flott werden, woven überfließen, plūdis f. das Schwimmholz, pláudžiu pláusti waschen. — ir. imm-luadi exagitat. (255:1)

fluta n. m., fluti m. Fließen, das Fließende, Fluß. an. flot n. Fließen, das oben schwimmende Fett; ags. flot n. Meer, and. fluti liquor mnd. vlot n. was oben schwimmt, Sahne, Rahm, ndl. vlot Floß; ahd. fluz, mhd. vluz m. Strömung, Fließen, Fluß, nhd. Fluß. (255:2)

flutan m. Floß, Schiff; Schiffer, flauta, fleuta m. Fließen, Floß, Schiff. an. floti m. Floß, Flotte; flotnar pl. Seeleute; ags. flota m. Schiff, Flotte, Seemann, mnd. vlote m. Floß, Flotte. — Ablautend: flauta m. in ahd. flôz, mhd. vlôz m. Flut, Strömung., Fluß, Floß, nhd. Floß. — fleuta m. n. in an. fljôt n. Fließen, Fluß; ags. fléat m. Flußmündung, See, Floß, Schiff, engl. fleet Flotte, mnd. flêt m. n. Fluß. Vgl. lett. plūdi Überschwemmung, Flut, lit. plūdìs Fließholz. (255:3; boating) flauti(ôn) was oben schwinimt. an. flautir pl. Sahn; ags. fléeto f. Sahn. (255:4)

**fleuta** rasch, schnell, eilig. an. fljôtr rasch, schnell; ags. in fléotig schnell. Von fleutan eig. sich rasch bewegen. Vgl. ir. lúath schnell (plouto-, partc. zur Grwz. plu). (255:5)

(**flus**) 1. zupfen, raufen. Germanisch in fleusa n. Flies: ags. fléos, flies n. Flies, engl. fleece, ndl. vlies; mhd. vlies n.; daneben germ. flûsi in mhd. vlius. Verwandt ist norw. mundartl. flûra zottiges Haar. Vgl. lett. pluskas Zotten, lit. plùskos Haarzotten, Haare. — ir. luascach zottig. (255:6)

(**flus**) 2. spalten. Germanisch fleusô f. an. hvalfjôs f. (statt -fljôs) neben -flystri n. ein losgerissenes Stück Wallfischspeck, vgl. flosa f. Schuppe. Ig. Wz. (s)plu-s, Weiterbildung zu (s)pel spalten. s. flit. (255:7)

ba- beide. g. bai m., ba n., acc. m. bans, g. baddjê;
an. bâda acc. m. (aus bans þans, danach nom. bâdir
u. s. w.), g. beggja; as. bê thie, afries. bêthe, ags. bâ
(þâ) (engl. both), f. n. bôgen, bœgen (aus bô + pron. jena);
ahd. bê dê, bei dê, nhd. beide (bai + pron. þa).
Ableitung: got. bajôþs pl. beide (wie 1. nostrât-es).
Ig. -bho: lit. a-bù; asl. oba beide. – gr. ἄμ-φω. – lat. am-bo. – skr. u-bhấu. (255:9; number)

(**ba**) 1. schlagen. Germanisch in badvô, banan. Vgl. ir. at-bath mortuus est. (256:1)

badvô f. Kampf. an. bod g. bodvar f. Kampf (poet.); ags. beado, f. dass.; ahd. batu- in Eigennamen. Von ba- direkt? oder von der erweiterten Wurzel ig. bat, vgl. gall.-lat. battuere schlagen, cymr. bathu. Oder ig. bhadhvā? Vgl. ir. badb-scél Kampfgeschichte, zu skr. bâdh drängen, drücken, beschweren, vertreiben, norw. mundartl. bada drücken, kneten. (256:2)

banan m. Tod, Tötung, Totschläger. an. bani m. dass.; as. bano, afries. bona m. Mörder, (mnd. bane f. Mordbuße), ags. bana m. Totschläger, Mörder; ahd. bano m., mhd. bane, ban m. Tod, Verderben. — Hierzu germ. banjô f. Wunde: g. banja; an. ben; as. beni-wunda, ags. benu f. Zur selben Wurzel vielleicht auch mhd. bane, ban f. freier, geebneter Weg, nhd. Bahn (auch Schlagfläche des Hammers), eig. »geschlagener (Weg)«; sowie auch an. bang Lärm, banga schlagen, hämmern, schweiz. bangen stoßen, mhd. bengel m. Prügel, bunge Trommel; aschw. bunka klopfen, holl. bunken. (256:3)

(**ba**, **bô**) 2. sprechen. Germanisch in bannan, banna, bôni. Vgl. lit. bóju bóti wonach fragen; nal. bajati fabulari. – gr. φημὶ, φάσκω, φάτις, φημή – lat. fâri, fâbula, fâma. (256:4)

bannan befehlen u. s. w. ags. bannan red. vb. vorladen, befehlen, afries. bonna, banna, praet. bên, dass.; and. bannan vorladen, ahd. bannan red. vb., mhd. bannen unter Strafandrohung befehlen, vorladen, in Bann tun; an. banna schw. vb. verbieten. Aus \*ba-nv-an? — Dazu germ. ban-na m.: afries. bon, ban n.; ahd. ban pl. banna m., mhd. ban Gebot, Gerichtsberufung, Verbot, Acht, nhd. Bann; ags. gebann, n.; an. bann n. Verbot, Bann. Vgl. arm. ban Wort. (256:5)

bôni f. Bitte, Forderung. an. bœn f. Bitte, Gebet, bôn-orð n. Werbung, das Freien; ags. bên f. Bitte, Gebet, Forderung (engl. boon ist nordisches Lehnwort). Vgl. gr. φωνή. (256:6)

ba, bê 3., bêan bähen, wärmen. ahd. pâan, pâwan, bâhen, mhd. bæhen, bæn durch Umschläge erwärmen, nhd. bähen; mnd. bêgen. Vgl. asl. banja f. Bad. (256:7)

**baþa** n. Bad. an. bað n. Dampfbad; as. bath, afries. beth, ags. bæþ, engl. bath; ahd. bad, pad, mhd. bat n., nhd. Bad. (256:8; technology)

(**ba**, **bê**) 4. leuchten. Vgl. skr. bhấti glänzt, bhâs n. Licht; Weiterbildung bal, bêl. (256:9)

bêla n. Scheiterhaufe, Feuer s. bal, bêl. (256:10) bandvôn f. Zeichen. g. bandvô f. Zeichen, bandvjan Zeichen geben, anzeigen = an. benda dass. Zur Weiterbildung ig. bha-n, vgl. gr. φαίνω. (256:11)

**bônian**, **bônôn** glänzend machen. ags. bônian polieren, mnd. bônen, mhd. büenen (nhd. bohnen aus dem Nd.). Von ig. bhōno-. Vgl. ir. bán weiß. — skr. bhâna n., bhânú m. Schein, Licht. *(257:1)* 

baina n. Bein, os und crus. an. bein n. Knochen, Bein; as. afries. bên, ags. bân n. Bein, engl. bone; ahd. bein, pein, mhd. bein n., nhd. Bein. Aus ig. bho-i-no-? Vgl. norw. mundartl. buna f. (aus ig. bhənā) Knochenröhre, Wadenbein (verwandt afries. bunka, mhd. bunk Knochen, Hüftknochen?), und lat. fĕ-mur, asl. bedro n. Schenkel. (Hierzu an. beinn gerade (aus beinia)?) (257:2; body)

baira m. Eber. ags. bâr, engl. boar, as. ahd. mhd. bêr m. Eber, Zuchteber, nhd. dial. Bär; an. vielleicht in val-bassi (für bairs-) wilder Eber. S. bis. (257:3; animal)

(**bau**) brüllen. Schallwort. In dän. böge (aus baukôn) brüllen, und norw. mundartl. baula dass. Vgl. asl. bykŭ Stier. (257:4)

baukna n. Zeichen, auch portentum. an. båken n. Zeichen, Merkmal (dem Afries. entlehnt); as. bôkan n. Zeichen, Wahrzeichen, afries. båken, bêken Feuersignal, ags. béac(e)n Zeichen, Fahne, engl. beckon; ahd. pouhhan, mhd. bouchen n. Zeichen, Vorbild. (257:5)

baunô f. Bohne. an. baun f.; as. bôna, ags. béan f. engl. bean; ahd. bôna, nhd. Bohne. Das Wort erinnert an lat. faba, asl. bobǔ, preuß. babo Bohne, sowie an alb. baθε Saubohne und gr. φακός Linse; es stammt wohl aus irgend einer östlichen Sprache. (257:6)

**bak, bakan** (und **bakkan**) **bôk** backen. an. baka ada backen, rösten, wärmen; ags. bacan bôc, engl. bake, and. bakkeri Bäcker, mnd. backen st. und schw. vb.; ahd. bachan, packan, mhd. bachen, backen st. vb., nhd. backen (-kk- aus ig. gn-). Vgl. gr. φώγω röste, brate. (257:7)

**baka** n. Rücken s. ba(n)k. (257:8)

baki m. Bach. an. bekkr w. (St. bakja, baki) Bach (wovon engl. beck); as. beki m., ags. bece m.; ahd. bah, mhd. bach m. f., nhd. Bach m. Vgl. ir. búal Wasser (aus boglo-). Wahrscheinlich zur ig. Wz. bheg laufen: asl. běžą běžati (-běgati), lit. bégu bégti. (Oder verwandt mit pol. bagno Sumpf, lit. bognas Fichtenbruch?) (257:9; land)

**bêg**, **bêgan** red. vb. zanken, streiten. (an. bâga ađa und bægja adversari, resistere); ahd. pâgan, bâgan, mhd. bâgen biec, und ahd. bâgên, mhd. bâgen schw. vb. zanken, streiten. Vgl. ir. bágim streite. (257:10)

bêga adj. hinderlich, subst. m. f. Widerstand, Streit. an. bâgr hinderlich, bâgr, bâgi m. adversarius; as. bâg m. lautes Rühmen mhd. bâc g. bâges m. lautes Schreien, Zank, Streit, ahd. bâga f. Hader, Streit. Vgl. ir. bág f. Kampf. (257:11)

bagma, bauma m. Baum. g. bagms m. Baum, an. badmr = barmr | m. Baum (statt bagmr unter Einwirkung von borr s. barva); as. bôm, afries. bâm m., ags. béam m. Baum, Balken, engl. beam Balken; ahd. mhd. boum, nhd. Baum m. Ig. bhou(ə)mo-? bagma- aus baggv(e)ma (= bavvema), Wurzel bhu; gr. φυτόν u. ä., s. bu. (257:12, 258:1; tree)

(bat) ersprießlich sein? Germanisch in batis, batan, bôt(ô). Vgl. skr. bhadrá erfreulich, gut, glücklich. (258:2; emotion)

batis, batiz adv. comp. besser, mehr. g. batis adv. besser; an. betr; as. bat, bet besser, mehr, afries. ags. bet; ahd. baz, paz, nhd. für-baß. — Dazu adj. comp. sup. g. batiza, batists; an. betri, baztr (beztr); as. betaro, bezt, best, afries. bet(e)re, best, ags. betera (betra) betst, engl. better, best; ahd. bezzir(o), pezzir(o), bezzist, pezzist, mhd. bezzer, bezzest, best, nhd. besser, best. (258:3)

batan m. Verbesserung, Heil. an. bati m. Verbesserung, Heil; afries. bata m. Vorteil, Gewinn, mnd. bate f. Verbesserung. Vgl. auch das Vb. an. batna besser werden und ahd. bazên dass., ags. batian in guter Verfassung sein, afries. batia helfen, frommeti, nd. hatten verschlagen. (258:4)

bô(tô) f. Besserung, Buße. g. bôta f. Vorteil, Nutzen; an. bôt pl, bœtr f. Besserung, Schadenersatz, Buße; as. bôta f. Besserung, Buße, afries. bôte, ags. bôt f. Verbesserung, Ersatz, engl. boot Nutzen, Vorteil; ahd. buoz, buoza f., mhd. buoz, buoze f. Besserung, Heilmittel, Strafe, nhd. Buße. — Dazu bôtian: g. bôtjan nützen; an. bœta bessern, wieder gut machen, büßen; as. bôtian bessern, büßen, afries. bêta, ags. bêtan dass.; ahd. buozen, puozen, mhd. büezen bessern, büßen, nhd. büßen. (258:5)

bed, bad drücken, drängen? Germanisch in knevabedô Kniebeugung (?): as. cniobeda f. Gebet auf den Knien (an. knê-bedr, falla â knêbed ist nach bedr (Unterlage) umgestaltet), als »Knie-Gebet« aufgefaßt (vgl. ags. cnéow-gebed n.), ursprünglich aber gewiß mit skr. jñu-bådh kniebeugend verwandt. Auch in norw. mundartl. bada niederdrücken und vielleicht in germ. bidjan (aus bedjan ?) bitten. Vgl. skr. bådhate drängt, drückt. (258:6)

bedjan (?) bad bêdum bedana bitten. g. bidjan st. vb. bitten; an. bidja st. vb. dass.; as. biddian, afries. bidda, ags. biddan st. vb., engl. bid; ahd. mhd. nhd. bitten st. vb. Möglich ist auch germ. bidjan, zur Wz. bid, vgl. das Caus. baidian, s. bid. (258:7)

**badôn** erschrecken. as. under-badôn erschrecken. Vgl. ir. fo-bothaim consternor. (258:8; emotion) **badja** m. n. Bett. g. badi n. Bett; art. bedr m. Polster, Bett, nnorw. auch (bed n.) Lager der Tiere, Nest; as.

afries. bed n., ags. bedd n., engl. bed; ahd. betti, petti, mhd. bette n., nhd. Bett. Vgl. cymr. bedd Grab. – lit. bedù, bedéti graben, badýti stechen; asl. boda steche. – lat. fodio, fossa. (258:9)

badvô Kampf s. ba 1. (259:1)

banna, bannan s. ba 2. (259:2)

**bônian** glänzend machen s. ba 4. (259:3)

(**ba(n)k**) brechen (teilen), biegen. Vgl. ir. bongim breche. – skr. bhañj, bhanákti brechen, biegen, bhájati teilt. (259:4)

baka n. Rücken, Rückseite, bakan m., bakkan m. Backe, Speckseite. an. bak n. Rücken, Rückseite, as. bak n. afries. bek, ags. bæc n. Rücken, engl. back. — ahd. bahho, mhd. bache m. Speckseite; mndl. bake m., mnd. bake f. dass. — afries. kinbakka; ahd. baccho, mhd. backe m., nhd. Backe, Kinnbacke (germ. bakkan aus ig. bhagn —). — Dazu auch an. grey-baka f. Hündin und bikkja f. dass., ags. bicce, engl. bitch. Vgl. skr. bhâga m. Schamgegend, bes. die weibliche Scham, auch perinaeum. (259:5; body)

banki m. Bank (eig. Erhöhung), banka(n) m. Erhöhung. an. bekkr g. bekkjar und bekks m. Bank (nnorw. benk auch Felsenterrasse); as. bank, afries. bank, benk m., ags. benc f. engl. bench; ahd. banch, mhd. banc m. f., nhd. Bank. — an. bakki m. Anhöhe, Uferbank, Wolkenbank, (Messer)rücken, nd. engl. bank Uferbank. Vgl. lit. bangà Woge, Welle, Menge. — skr. bhangi f. Brechung, Beugung, krummer Weg, Absatz, Stufe, Welle, bhánga m. Zerbrechen, Bruch, Welle. (259:6; land)

bunka(n) m. Haufe. an. bunki m. die gestaute Schiffslast (davon mnd. bonik, bonk Schiffslast), nnorw. bunka (bunga) f. kleiner Haufe, Beule; holl. bonk Klumpen (die Sippe ist mit ähnlich lautenden Wörtern vermischt worden: vgl. mhd. bunge Knolle, s. bang schlagen; und mnd. bunk Hüftenknochen, ndl. bonk Knochen (zu norw. buna, s. baina)). {error} Vgl. lit. bangà, prabangà Menge. (259:7)

bend, bendan band bundum bundana binden. g. bindan; an. binda batt; as. bindan, afries. binda, ags. bindan, engl. bind; ahd. bintan, pintan, mhd. nhd. binden. Vgl. gr.  $\pi\epsilon \tilde{\iota} \sigma \mu \alpha$  Tau (aus \* $\pi\epsilon \nu \vartheta \sigma \mu \alpha$ ). — lat. offendimentum Band. — lit. beñdras Teilnehmer. — ir. bés Sitte (aus bhendh-tu-). — skr. bandh, badhnáti binden. (259:8)

banda n. Band, Fessel. (g. bandi f.); an. band n.; as. band n., afries. bend, band n. (ags. bend m.f.n. = g. bandi). Vgl. mnd. bunt n., mhd. bunt n., nhd. Bund, an. bundin n. Garbe, ags. byndel, and. bundilîn Bündel, ahd. gibundili, nhd. Bündel. Zu banda das Vb. bandian: an. benda biegen (eig. den Bogen spannen, »besehnen«); ags. bendan (den Bogen) biegen, spannen. Vgl. skr. bandhá m. das Binden, Band, bándhu m. Verbindung, Verwandtschaft. (259:9; technology)

bansa m., bansti m. (aus bandsa, bandsti) Krippe,

Stall, Scheune. g. bansts m. Scheune; an. bâss m. Stand im Kuhstall; ags. \*bós in bôsih, -ig, Kuhstall, engl. boosy Krippe, nd. banse, bansige f. | Scheunenraum, aufgeschüttetes Getreide u. s. w., nhd. Banse Vgl. gr. φάτνη, φάθνη Krippe (= bhndh-nā). (259:10, 260:1; agriculture)

babalôn schwatzen, babbeln. Lallwort, isl. babba, mnd. babbelen, nhd. babbeln, pappeln. Vgl. lat. babulus, babulare. gr. βαβάζω schwatze, βαβαί. – ir. bablóir Schwätzer. – skr. bababâ Interj. (260:2)

**bebru-** Bieber s. ber 4. (260:3)

bemb etwa anschwellen, vgl. pemp, femf. Hierzu norw. mundartl. bembel Nabel, bamsa gierig fressen, vgl. nhd. Bams dicker Brei u. ä., mhd. bemstîn die einen Dickbauch hat. Vgl. lit. bámba f. Nabel, bambalas kleine dicke Person, bumbulis Wasserblase; gr. πέμφιξ, πεμφίς Hauch, Brandblase, πομφός Brandblase. (260:4)

ber 1., beran bar bêrum burana tragen, heben, bringen, gebären. g. baíran st. vb. tragen, bringen, hervorbringen, gebären; an. bera. st. vb. tragen, ertragen, bringen, gebären; as. beran gebären, afries. bera tragen, gebären, ags. beran st. vb. dass., engl. bear; ahd. beran, peran, mhd. bern st. vb. tragen, hervorbringen, Frucht tragen, gebären, nhd. gebären. Ig. Wz. bher. Vgl. asl. bera brati nehmen, sammeln. - gr.  $\phi$ έρω - lat. fero. - ir. beraim. - alb. impf. biere. - skr. bhárati trägt. (260:5)

-bara, -bura φόρος. mhd. urbar, urbor f. n. zinstragendes Grundstück, Zinsgeld. Vgl. g. gabaúr n. Steuer. Vgl. gr. -φόρος tragend, φόρος m. Steuer. – lat. -fer. – skr. bhará tragend. (260:6)

berîga adj. fruchtbar. ahd. birîg, pirîg, mhd. biric fruchtbar. Vgl. lat. ferax. (260:7)

barô, bêrô f., barv(i)ôn f. Bahre. an. barar, barir, borur f. pl. Bahre; as. bâra f., ags. bâr f. dass., engl. bear; ags. barewe f. Handwagen, engl. barrow; ahd. bâra, mhd. bâre, nhd. Bahre. Hierzu vielleicht auch germ. bêrôn in an. bâra f. Woge (»die tragende«?) m.engl. bâre, mnd. bâre. (260:8; technology)

barna n. Kind. g. barn n.; an. barn n. Kind; as. bara n., afries. bern n., ags. bearn n.; ahd. parn, mhd. barn n. Kind, Sohn. Eig. part. pass. zu beran. Vgl. alb. bare f. Bürde. — lett. berus Kind, lit. bérnas Diener. (260:9)

barma m. Schoß, Brust. g. barms m. Brust; an. barmr m. Brust, Schoß; as. barm m. Brust, ags. bearm m. Schoß; ahd. mhd. barm. m. Schoß. Vgl. asl. brěmę n. Bürde. – gr. φορμός Tragkorb, φέρμα Ertrag. – skr. bhárman n. Erhaltung, Pflege, Last. (260:10; body)

barva m. Baum. an. borr m. Baum; ags. bearu m. Wald, Hain. Vgl. asl. borŭ m. pinus. Zu beran? (260:11; tree)

**bêrja** fähig zum Tragen, der getragen werden kann. an. bærr | dass.; ags. -bære tragend, afries. -ber; ahd. bâri, mhd. bære (meist als zweiter Teil zus.gesetzter Adj.) tragend, hervorbringend, besit-

zend, fähig zu, nhd. -bar. Vgl. skr. bhârya zu tragen, zu ernähren. – Ablautend: gr. -φόρος lat. -fer, s. -bara. (260:12, 261:1)

buri f. (eig. Erhebung) höherer Raum, Höhe. ahd. bor, por, mhd. bor f. höherer Raum, Höhe, embor adv., nhd. empor. Dazu germ. burjan, burjôn: an. byrja, ada anfangen, ahd. purjan, purren, burren, mhd. bürn erheben; an. byrja burða und byrjaða zukommen, as. giburian geschehen, sich schicken, zukommen, afries. bera gebühren, ags. gebyrian geschehen, zukommen, ahd. kipurjan, giburren, mhd. gebürn geschehen, zukommen, gebühren, nhd. gebürn geschehen, zukommen, gebühren, hur gebühren. Vgl. gr. συμφέρειν und lat. fors, forte. Zu derselben Wz. gehören wohl auch bara-, buru: as bar-wirdig sehr würdig, mhd. bor-tiure sehr teuer u. s. w., ahd. bora-, buro-, sowie got. barusnjan ehren. (261:2)

**buri** m. Sohn. g. baúr m. Sohn; an. burr m. dass.; ags. byre m. Sohn, Jüngling. Vgl. barna. (261:3; family)

**buri** m. günstiger Wind. an. byrr m. günstiger Wind; wfries. bur m., mnd. bore-lôs ohne Wind, ags. gebyre m. Gelegenheit, ambyre (für andbyre) adj. fügsam (Wind). (261:4)

burdi m. f. das Tragen, Geburt. g. gabaúrþs f. Geburt, Geschlecht; an. burðr m. das Tragen, Futter, Gebären (Geborenes), Geburt, später auch byrð f. Geburt; as. giburd, afries. berth, berd, ags. (ge)byrð f. Geburt, Rang; ahd. giburt. mhd. geburt f. Geburt, Ursprung, Herkunft, Geborenes. Vgl. ir. brith Geburt. – skr. bhrtí Herbeiholung, Unterhalt, Speise. – lat. fors Żufall, vgl. συμφέρειν, an. tilburðr. (261:5)

**burþî(n)** f. Bürde. g. baúrþei f. Bürde: an. byrðr f. dass.; afries. berde (ags. byrþen, byrden f., engl. burthen, burden): ahd. burdî, burdîn, mhd. bürde f. nhd. Bürde. Fem. eines part. praet. burþa. Vgl. gr. φόρτος Last, Bürde. *(261:6)* 

ber 2., barjan schlagen, kämpfen. an. berja barda schlagen, stoßen, berjask kämpfen; ags. bered niedergeschlagen; ahd. berjan, perjan, mhd. berjen, bern schlagen, klopfen, kneten; afries. ber Angriff. Vgl. ksl. borją brati kämpfen, streiten; lit. barù bárti schelten, zanken. – lat. ferio. – ir. bara Zorn, baire »slaughter«. – zend. barenâiti schlägt, bohrt. (261:7)

barô f. Balken, Schranke, eingehegtes Land. an. dim. berlingr in berlings-áss Balken; ahd. pars, mhd. bar f. Balken. Schranke, engl. bar Schranke. Vgl. mhd. barre f. Riegel, Schranke (aus barz-? vgl. gr. φάρσος Abschnitt). Vgl. lat. forus Schiffsgang u. s. w., foruli Bücherschrank (Fächer). – russ. zabórŭ Zaun. (261:8)

**burôn** bohren. an. bora ada bohren; as. borôn, ags. borian, engl. bore; ahd. borôn, mhd. born, nhd. bohren. — Dazu bura n., burusî f. Bohrer, in ags. bor, byres, mnd. bor n., ahd. bora f. Vgl. lat. forâre. — gr. φάρος Furche, φάρω spalte, φαρόω pflüge. *(261:9)* 

burda, breda n. Brett. g. (fôtu-)baúrd n. Fußbrett;

an. bord Brett, Tisch (in der Bedeutung Schiffsbord steckt am nächsten das Wort burda Rand, s. ber 3); as. afries. bord n., mnd. bort, Tisch, ags. bord n. Brett, Tisch, engl. board. — ags. bred, mnd. bret g. bredes n.: ahd. mhd. bret, nhd. Brett (schw. bräda f., norw. mundartl. bræda f. Brett dem Nd. entlehnt, oder urspr. brêdiôn?). Ig. erweiterte Wurzel bher(e)dh: skr. bardhaka abschneidend. — lat. forfex Scheere. Nicht hierher, sondern zu barda Bart: an. barda eine Art Axt — ahd. barta, vgl. an. skegg-øx. (262:1; technology) bibura m. Fetzen? an. bjôrr (aus bibura) m. keilförmiges Stück. Vgl. lat. fibra Faser, Lappen. Ig. Wz. bher mit Redupl. Unsicher. (262:2)

(**ber**) 3. spitz sein. Weiterbildungen s. bers, berz. Germ. in bar(iz), barz, barma, brema, barda, burda? (262:3)

bara, bariz, barz Gerste. g. in bariz-eins aus Gerste; an. barr (aus barz-) n. Getreide; ags. bere m. (aus bariz?) Gerste, beren (aus barîna) aus Gerste, afries. ber-, nordfries. berre, ber. Vgl. lat. far(r) und farîna. — asl. bŭrŭ eine Art Hirse und brašino (aus bors-) Speise, nsl. brašno Mehl. — ir. bara Gerste. (262:4)

barna(n) m. Barn, Krippe. ahd. barno, parno m. Krippe, Raufe, mhd. barne, barn dass. Zu bar(i)z? – Ein anderes. Welt ist ags. berern, beren, bern Scheune aus bere-ærn. 「ahd. barn, barno Krippe gehört Dach Lidén (St. z. ai. u. vergl. Sprachges. 10) zu einer ig. Wz. bher flechten, vgl. φάραι ὑφαίνειν Hes., zu welcher Lidén auch gr. φόρμος stellt. (262:5)

**barma-** m. Rand. an. barmr m. Rand, Saum; nd. barm, berme, f. (deichberme) die sanfte Abdachung des Deichfußes, wfries. berm latus sinuatum viae, aggeris. (262:6)

brema n. Verbrämung. mnd brem n. Verbrämung. Vgl. ags. brymme m. Rand, engl. brim. Ig. bhremo- (oder vielleicht eher bhrem-o-, von einer Weiterbildung bhrem). Vgl. an. brum n. noch nicht aufgegangene Knospen der Bäume: lat. frons aus, bhrom-di-. Hierzu auch germ. brêm(i)a(n), breman, brumman in as. hiopbrâmio m. Hagedorn, brâmalbusk Brombeerstrauch, mnd. brâme, breme, brumme Brombeerstrauch, ags. brôm m., engl. broom Ginster, und brêmel m., engl. bramble Brombeerstrauch; ahd. brâmo m., brâma f., mhd. brame m. Dornstrauch, Brombeerstrauch. Vgl. mit anderem Ablaut nnorw. brôm m. Farrenkraut. (262:7)

barda m. n. Bart, Rand. an. bard n. Bart, Steven, Rand, Saum; afries. berd m., ags. beard m. Bart (engl. beard), mnd. bart dass.; ahd. mhd. bart m., nhd. Bart m. Von einer Wurzelerweiterung mit ig. dh. Vgl. lat. barba (statt farba). — asl. brada Bart. Oder aber aus barzda? Vgl. lit. barzdà Bart. S. bers. (262:8; body)

**burda** n. Rand, Saum. an. bord n. Rand, Schiffsbord; afries. | ags. bord n. dass. (engl. board), ags.

borda m. Borte, mnd. bort g. bordes n. Schiffsbord, borde m. Saum, Besatz, Borte; ahd. mhd. bort n. Rand, Schiffsbord, ahd. borto m., mhd. borte m. Rand, Borte. Im Ablaut zum vorigen. Entweder germ. burda oder burzda? Vgl. ahd. brort, brart m. Vorderteil des Schiffes, Rand (wie an. bard), ags. brerd Rand (s. brazda). (262:9, 263:1)

(**ber**) 4., (**brê**, **brû**) wallen, sieden, brennen. Vgl. bri. Ig. Wz. bher-, bheru. Vgl. lat. ferveo, {error} – gr. φύρω, πορφύρω. – skr. bhuráti zappelt, zuckt. S. bru. (263:2)

beran m. Bär (»der Braune«), f. berôn, berniôn, an. bjǫrn (aus bernu), aschw. Biari (= beran) als Eigenname, an. bera, birna f. Bärin; ags. bera m. (engl. bear), mndl. bere; ahd. bero, pero m., nhd. Bär. Vgl. lit. béras braun (»braun« aus »verbrannt«, vgl. brûna). — asl. brǔlogǔ, russ. berlóga Wildlager, Bärenlager. — skr. bhalla, bhallaka Bär (-ll- aus ig. -rl-). (263:3; animal)

**berma(n)** m. Hefen. ags. beorm, beorma m. Hefen, engl. barm, mnd. barm, berm dass. (davon nhd. Bärme). Vgl. lat. fermentum dass. — alb. brum m., brumɛ f. Sauerteig. (263:4)

brennan brann brunnum brunnana brennen. g. brinnan st. vb. brennen; an. brinna (brenna) st. vb. dass.; as. brinnan, afries. berna, barna, ags. beornan, biernan st. vb., engl. burn; ahd. brinnan, prinnan, mhd. brinnen st. vb. brennen, glühen. Dazu das Caus. brannian: g. brannjan; an. brenna; ags. bærnan; ahd. mhd. brennen, nhd. brennen. Ig. \*bhre-nv-ō. Vgl. ir. brennim sprudle. — lat. ferveo. (263:5)

branda m. Brand, Stock (zum Brennen), brundi, brunsti f. Brand, brunan, bruni m. dass., brunapan m. Hitze (im Körper) u. s. w. g. alabrunsts f. δλοκαύστωμα an. brandr m. Brand, Pfosten, Schwertklinge, brundr m. Brunst, bruni m., Brennen; afries. brond, brand m. Brand, Brennen, and. brand m. Brand, brennendes Holzscheit, mnd. brant m., ags. brand m. Feuer, Feuerbrand, Schwert (engl. brand); ahd. brant, mhd. brant pl. brende m. Feuersbrunst, brennendes Holzscheit, Schwert, ahd. mhd. brunst f. Brennen, Brand, nhd. Brunst; ags. bruneþa m. Hitze im Körper (engl. brunt), ahd. bronado m. dass., schwed. brånad Brunst. (263:6)

brêþi m. Dunst, Atem, brêþa heiß, hastig. ags. brêþ m. Dunst, Atem, engl. breath. Vgl. germ. brêþma m. in ahd. brâdam m., mhd. brâdem m. Hauch, Dunst, Dampf, nhd. Brodem (vgl. mhd. bræhen riechen, aus brêjan). {error} — an. brâdr adj. hastig, brâdna schmelzen (intr.). Hierzu an. bræda schmelzen und ahd. prâtan, mhd. brâten redupl. vb., nhd. braten, afries. brêda; und wahrscheinlich an. brâd f. Fleisch (als Speise) = ags. brêde gebratenes Fleisch, 「and. gibrâdan braten, ¬ mnd. brât g. brâde f. das weiche Fleisch am

Menschen; ahd. brât n. weiches eßbares Fleisch, brâto, prâto m. weiches zu bratendes Fleisch, mhd. brât n., brâte m., nhd. Wildpret, Braten. Subst. und part. pass. zur ig. Wurzel bhrē, s. das folgende. (263:7, 264:1)

**brôjan** sengen, **brôdi** f. Hitze, Ausbrüten, Brut. mnd. brôien sengen; mhd. brüejen, brüen sengen, nhd. brühen. — mhd. bruot f. Hitze, Belebung durch Wärme, Brut; ags. brôd f., engl. brood Brut. Ablaut zu brê. *(264:2)* 

**brûna** braun. an. brûnn braun; ags. afries. mnd. ahd. mhd. brûn, nhd. braun. »Braun« aus »verbrannt« (vgl. beran), zur ig. Wurzelform bhrū. Vgl. gr. φρύνη, φρῦνος Kröte. (264:3; color)

bebru (oder bibru) m. Bieber. an. björr m. (aus bebur-) ags. beofor m., engl. beaver, mnd. bever m.; ahd. bibar, mhd. biber, nhd. Biber. Vgl. asl. bebrŭ, bĭbrŭ, lit. bébrus, lett. bebrs. — gall. in Bibrax. — lat. fiber Biber. Eig. »ein braunes Wassertier« (Redupl. der W. bhrū), vgl. skr. babhrú braun, m. Ichneumon. (264:4)

brunna(n) m. Brunnen. g. brunna m. Quell, Brunnen; an. brunnr m. dass.; as. brunno, mnd. born(e) m. Brunnen, ags. brunna, burna m., burne f. Bach, engl. bourn; ahd. brunno, mhd. brunne m. Quell, Brunnen, nhd. Brunnen m. Ig. Wz. bhrēu: bhrū. Vgl. gr. φρέαρ (aus \*φρηFαρ) n. Brunnen. (264:5)

bariz, barz n. Gerste s. ber 3. (264:6)

baruha, baruga m. verschnittenes Schwein. an. borgr m. verres; ags. bearg, engl. barrow, 「and. barug »maialis«, ndl. barg; ahd. baruc, paruc. parug, parch, mhd. barc g. barges m., nhd. dial. barg, barch, borch. Vgl. asl. bravŭ (aus borvo-) animal, russ. borovŭ geschnittener Eber. (264:7)

berk, berkan bark bellen, poltern. ags. beorcan st. vb. bellen (engl. bark), auch bearcian (= \*barkôn); an. berkja (= \*barkian) prahlen, poltern. Vgl. lit. burgéti brummen, zanken, unfreundlich sein, lett. bargs unfreundlich, streng, hart. (264:7b)

**barkan** m. Kehle, Luftröhre. an. barki m. Kehle, Luftröhre. Vgl. gr. φάρυγξ m. f. Schlund, φάραγξ f. Felsenkluft. - lat. fr men (ERR by=»crist« corr=»0«/ $\rangle$  n. Schlund (aus \*frungmen). Grundwurzel s. ber 2. Vgl. arm. beran Öffnung, Mund, ir. berna Kluft. (264:8; body)

berkô, berkiô(n) f. Birke. an. bjork f. Birke; ags. beorc und birce f. dass., engl. birch; ahd. bircha, birihha, mhd. birke, birche, nhd. Birke. Eig. »der lichte Baum«. Ig. Wurzel bheraĝ glänzen, licht sein. Vgl. lit. bérżas, preuß. berse Birke, asl. brěza f. dass., brěstǔ Ulme. – skr. bhûrja m. Art Birke. – lat. fraxinus Esche. (264:9; tree)

barku m. Rinde, Borke. an. borkr m.; mnd. borke f. dass. (wovon nhd. Borke), wfl. bark und bork m.; engl. (entlehnt) bark. Wohl eig. »Birkenrinde«. Vgl. skr. bhûrja n. aus Birkenrinde gemachtes Blatt; russ. beresta f., berësto n. Birkenrinde. Vgl. ir. barc Buch. (264:10)

berhta licht, hell, glänzend. g. baírhts hell, offenbar, deutlich; an. bjartr licht, hell; as. berht, beraht, ags. beorht hell, glänzend, erleucht, engl. bright; ahd. beraht, peraht, mhd. berht glänzend. — Dazu germ. berhtian: g. baírhtjan, an. birta, ags. gebierhtan erleuchten, | klar machen. Ig. Wurzel bherek. Vgl. skr. bhrâçate blinkt, fliminert. — gr. φορχός weiß, weißgrau. — cymr. berth hübsch. — lit. berszta fängt an weiß zu werden. — alb. barθ weiß, m. Weizen. (264:11, 265:1)

berg 1., bergan barg burgum burgana bergen. g. baírgan st. vb. bergen, bewahren; an. bjarga st. vb. bergen, verbergen, schützen, retten; as. bergan, ags. beorgan st. vb. bewahren, schonen; ahd. bergan, pergan, mhd. bergen st. vb. umschließen, verbergen, in Sicherheit bringen, nhd. (ver)bergen. - Hierzu germ. burgôn, burgên: an. borga ađa bürgen; ags. borgian leihen, borg Sicherheit, Kaution, afries. borga, {error} borgen, borgia, burgia bürgen, mnd. borgen Bürge sein, bürgen; ahd. borgên, mhd. borgen sich in Sicherheit wovor bringen, sich wofür hüten, Sicherheit gewahren, auf Sicherheit anvertrauen, Zahlung erlassen, borgen, ahd. borga, mhd. borge f. Aufschub. Dazu germ. burgian: ags. byrga m. Bürge, afries. burga, mnd. borge; ahd. purigo, mhd. bürge, nhd. Bürge. (An. byrgja verschließen gehört zu burg, ags. byrigan bestatten ist damit identisch.) Vgl. asl. brěga brěšti pflegen, brěga cura. Oder ist das asl. Wort entlehnt, und bergan zu skr. barh stärken (eig. erhöhen) zu stellen, vgl. pari-barh umschließen, munire? s. berg 2. Mit bergan verwandt ist wohl auch germ. bargian, burgian in an. bergja, ags. byrigan kosten. (265:2)

(**berg**) 2. hoch sein. Germ. in berga, burg. Vgl. skr. barh, brohayati verstärken, vermehren, fördern, pari-barh umschließen, munire. Ig. bergh. (265:3)

berga n. m. Berg. g. in baírgahei f. Berggegend; an. bjarg, berg n. Fels, Berg; as. berg, afries. berch m., ags. beorg m. Berg, Hügel, Grabhügel, engl. barrow (dazu byrigan bestatten, engl. bury); ahd. berg, berc, perc, perag, perac, mhd. berc g. berges m., nhd. Berg. Vgl. skr. brhant- hoch, zend. barez, bareza f. barezanh- n. Höhe. — ir. bri g. brig Berg. — (Asl. brèga Ufer ist dem Germ. entlehnt.) (265:4)

burg f. Burg, Stadt. g. baúrgs f. Stadt; an. borg f. Terrasse, Wall, Mauer, Burg, Stadt (davon byrgja verschließen); as. burg, afries. bur(i)ch f., ags. burg, burh pl. byrig f. befestigter Ort, Stadt; ahd. burg, purg f., mhd. burc f. befestigter Ort, Burg, Schloß, Stadt. (265:5)

(**bers**, **berz**) spitzig sein, starren. Vgl. ber 3. Germanisch in bariz, barsa, barza, burstô, bruzda. Ig. Wz. bheres, bhers. (265:6)

**bariz-**, **barz-** Gerste s. ber 3. (265:7)

barsa, burzan m. Barsch. aschw. agb-borre (= -burzan) Barsch; ags. bears. bærs m. dass. (engl. barse, bass). ndl. baars; mhd. bars m., nhd. Barsch. (265:8)

barza n. Fichtennadeln. an. barr n. dass. Vgl. ir. barr Schopf, | Gipfel. Verwandt ahd. parrên steif emporstehen, parrunga Hochmut, vgl. norw. mundartl. borren, byrren stolz, herausfordernd: ir. borr groß, stolz; lat. fastus Stolz (\*farst-), auch dän. burre, schw. borre Klette (aus burz-), engl. bur und burr dass. gehören hierher. (265:9, 266:1; tree)

burstô, bursti f. Borste, Gipfel. an. burst f. (Schweins)borste, Dachfirst, bursti m. Bürste; as. bursta f. Borste; ags. byrst f. dass., vgl. engl. bristle; ahd. burst, purst m., porst n., bursta f. mhd. borst m. n., borste f. Borste, bürste f. Bürste. Vgl. skr. bhrsti f. Zacke, Spitze, Kante, Ecke. — lat. fastigium (aus farst-). — čech. {error} bršť Bärenklau; lit. bařsztis bařszcžiai rote Rüben. (266:2)

bruzda m. Spitze, Rand, brazda, brezda m. Rand. an. broddr m. Spitze, Keim; ags. brord m. dass.; ahd. brort, prort m. Spieß, Geschoß, Rand, Bord, Vorderteil des Schiffes, mhd. brort. — norw. mundartl. bradd m. Ufer, Rand; ags. breord. brerd m. dass.; ahd. brart m. Rand, Vorderteil des Schiffes. Davon as. brordôn sticken, ahd. prortôn limbare, picturare. (Hierzu möglicherweise auch germ. barda und burda Rand, Saum, aus barzda, burzda? s. ber 3). Vgl. ir. brot m. Stachel, cymr. brathu stechen, beißen. (266:3)

bel 1., bell (aus belz), tönen, brüllen u. s. w. Germanisch in baljôn, bellan, bellôn, blêjan u. s. w. Dazu eine Weiterbildung belk: ags. bealcan, bealcettan rülpsen, äußern (engl. belch), ndl. balken schreien (Esel), bulken brüllen; daneben \*belg: mndl. bulghen rülpsen, bulsen husten, m.engl. belwen, brüllen (engl. bellow). (266:4)

baljôn brüllen, buljan dröhnen. an. belja aða brüllen, bylja bulda dröhnen. Hierzu an. bylr (aus buli) Windstoß, isl. nnorw. bulla babbeln, schwatzen. Vgl. lit. bylà Rede, bilóti reden, lett. bilůt weinen. (266:5)

bellan ball st. vb. (tönen), bellen, bellôn f. Schelle. ags. bellan st. vb. brüllen, grunzen; ahd. bellan, pellan, mhd. bellen st. vb. bellen, ahd. bullôn, mhd. bullen heulen (vom Winde), bellen, brüllen. an. bjalla f. Schelle, ags. belle, engl. bell, mnd. belle, nhd. in Bellhammel Leithammel. Vgl. skr. bhaṣá bellend (aus bhalsa) und bhâṣate (aus bhâls-) redet, spricht, plaudert. — lit. balsas Stimme, Laut. (266:6)

(**bel**) 2. schwellen, rund sein, strotzen, kräftig sein. Ig. Wurzel bhel aufblagen, strotzen. Vgl. lat. folium und germ. blada. Weiterbildungen s. belg und blê f., bli. (266:7)

bula m. Rumpf. an. bulr, bolr. m. Baumstamm, Rumpf (wovon engl. bole Baumstamm); mnd. mhd. bole f. Planke, nhd. Bohle. Verwandt: asl. bolŭvanŭ, balŭvanŭ Klotz, Säule, serb. balvan Balken. Vgl. balkan, balku. (266:8; tree)

**bulan**, **bullan** (aus buln  $\stackrel{\checkmark}{-}$ ) Stier. an. boli m. Stier; ags. bula m., bulloc junger Stier, engl. bull, mnd.

nhd. Bulle (lit. bùlius aus dem German. entlehnt). Vgl. an. bǫllr, ags. bealloc Hode, gr. φάλλος. (266:9; animal)

ballu m., ballan m. Kugel, Ball. an. bollr m. Kugel, Ball, Hode; ags. bealloc m. Hode; mnd. bal, bale m. Ball, Ballen; ahd. bal, ballo, mhd. bal, balle m., nhd. Ball, Ballen. Vgl. ahd. bolôn, mhd. boln rollen, schleudern. Ablautend bell(i)ôn: schwed. fota bille Fußblatt (Mnd. ars-bille Arschbacke = and. -belli pl.) (267:1)

bullan etwas Kugelförmiges, Schale. an. bolli m. Trinkschale; as. bollo m. dass., afries. strot-bolla Kehlkopf, ags. bolla m. Schale, héafod-bolla Hirnschale; ahd. bolla f., mhd. bolle f. Knospe, kugelförmiges Gefäß, ahd. birn-bolla Hirnschale. Vgl. lat. follis. (267:2; technology)

balþa kräftig, kühn. g. in balþaba kühnlich, balþei Kühnheit; an. ballr gefährlich, baldinn trotzig; ags. beald dreist, engl. bold; and. bald mutig, ahd. bald, pald, mhd. balt (-d-) kühn, dreist, schnell, nhd. adv. bald, mnd. balde, bolde, afries. balde. Eig. part. praet. der ig. Wurzel bhel strotzen, kräftig sein. Hierher auch ags. bealdor m. Fürst, Herr, an. baldr. (267:3)

**bôlja** brünstig. nnorw. bøl brünstig (von der Sau). Vgl. vb. bala (Ablaut) brünstig sein. — Hierzu (?) mnd. bôlen, mhd. buolen Buhlschaft treiben, buhlen, afries. bôle f. Buhlerin, mnd. bôle m., mhd. buole m. f. Geliebter, Geliebte, nhd. Buhle. (267:4)

(**bêl**, **bal**) flammen, licht sein. Weiterbildung zu bê, ba, ig. bhe. Vgl. bles. (267:5)

bêla n. Scheiterhaufe, Feuer. an. bâl n. Scheiterhaufe, Feuer; ags. bæl n. dass. Vgl. asl. bělŭ weiß; lit. bálti weiß werden. — gall. Belenos Apollo. — skr. bhâla m. Glanz. (267:6; religion)

balla licht. engl. dial. ball m. Pferd mit einer Blässe; m.eng. balled kahlköpfig, engl. bald (dän. bældet). Aus balná? Vgl. lit. báltas weiß. – gr. φαλός glänzend, φάλιος licht, φαλακρός kahlköpfig. – cymr. bal weißgesichtig, bret. bal weißer Stirnfleck. – alb. balɛ Stirn, skr. bhâla n. dass. (267:7) balikô f. Wasserhuhn. ahd. pelihha, mhd. belche Wasserhuhn, nhd. Bölch, Belche. Vgl. gr. φαλαρίς, φαληρίς; Wasserhuhn, Bläßhuhn. – lat. fulica dass. (267:8; animal)

**beleh-** Haselmaus. ahd. pilih, pilch, mhd. bilch f., nhd. Bilch Haselmaus. Vgl. cymr. bele m. Marder. (267:9; animal)

belunôn f. Bilsenkraut. ä. dän. bylne, buln-urt, bulme; ags. beolone f., mnd. billen; vgl. ahd. bilisa f., mhd. bilse, nhd. Bilsenkraut. Das Wort stammt wohl aus dem Kelt. Vgl. gall. (Dioscorides) bilinuntia dass. (zu Belenos, vgl. lat. apollinaris). Auch von den Slaven übernommen: russ. belená. (267:10; plants)

balku m. Scheidewand, belkan, balkan m. Balken. an. bolkr m. Abteilung, balkr m. Scheidewand, Abteilung, bjalki m. Balken; ags. bealca m., engl. balk, afries. balka m., mnd. balke m. Balken, Heuboden,

Zimmerdecke; ahd. balco, balcho, mhd. balke m., nhd. Balken. Hierzu germ. bulkan: ags. bolca m. forus, an. bulki m. Schiffslast (norw. mundartl. bulk Knollen, dagegen zur Wz. bel, belg). Vgl. gr. φάλαγξ f. runder Stamm, Wagebalken u. s. w. – lit. balżena Eggenbalken, lett. balfens Stütze am Pflug; russ. bolozno Bohle. Grundwz. bhel, s. bel 2. (267:11, 268:1) belg, belgan balg bulgum bulgana aufschwellen. Vgl. bel 2. an. im part. praet. bolginn geschwollen, Caus. belgja aufschwellen machen; as. belgan st. vb., ags. belgan st. vb. zornig sein; ahd. belgan, pelgan, mhd. belgen st. vb. aufschwellen, refl. zürnen; afries. part. ovirbulgen erzürnt. Vgl. ir. bolgaim schwelle. Skr. barh- umfaßt wohl zwei Wurzeln: ig. bherĝh hoch sein und bhelĝh schwellen. Vgl. barhis, upabarhana-. (268:2)

balgi m. Balg. g. balgs m. Schlauch; an. belgr pl. -ir m. abgestreifte Tierhaut, Balg, Bauch; ags. bel(i)g, byl(i)g m. Balg, Blasebalg, engl. belly Bauch und bellows Blasebalg, nfries. balge Bauch, balge Blasebalg, and. balg folliculus, mnd. balch; ahd. balg, palg, mhd. balg m. Balg, Haut, Schlauch, Blasebalg, Schwertscheide. Vgl. gall. bulga lederner Sack (davon ahd. bulga, mnd. bulge dass.), ir. bolg Sack. (268:3; technology)

**bulgiôn** f. Woge. an. bylgja f. Woge; mnd. bulge f. dass. (engl. billow aus dem Nord. entlehnt). (268:4)

bulstra- (aus bulhstra?) m. n. Polster. an. bolstr g. bolstra m. Kissen; ags. bolster n. Polster, Kissen, ndl. bolster Schote, Hülse; ahd. bolstor, polstor m., bolstari, polstari n., mhd. bolster, polster m., nhd. Polster. Vgl. preuß. pobalso f. Pfühl, balsinis Kissen, lit. balnas Sattel. – skr. upa-barha m., upa-barhana n. Kissen, Polster, barhís n. Opferstreu. (268:5; technology)

(**belt**) schlagen, stoßen. Germanisch in bulta, balta. Vgl. lit. beldù beldéti, béldżiu bélsti pochen, klopfen, bildéti einen hohlen Schall von sich geben, poltern, lett. belst klopfen, schlagen, läuten. (268:6)

**bulta(n)** m. Bolzen. schwed. bult Bolz; ags. bolt m. Bolz, Pfeil, engl. bolt, mnd. bolte, bolten m. Bolz, Pfeil; ahd. bolz, polz, mhd. bolz, bolze m. nhd. Bolz, Bolzen. Vgl. lit. baldas Stössel. (268:7; technology)

balta m. Balz. nhd. Balz m. Spielen des Auerhahns, vb. balzen und bolzen, norw. dial. bolt m. Männchen, Hahn, Kater, nhd. Bolze Kater. Zur selben Wz. gehört mnd. anebelte n. Amboß (aus ana-baltia), auch anebolt, ambolt m., mndl. anebelt, aenbelt. Vgl. felt. (268:8)

balta, baltia m. Gürtel. an. belti n.; ags. belt m. Gürtel, engl. belt; ahd. balz m. Vom lat. balteus. (268:9) balva böse, übel, n. Unheil, Übel. g. in balva-vêsei Bosheit, balvjan | quälen; an. bol dat. bolvi n. Unglück, Schade, bølva verfluchen; as. balo n. Übel, ags. bealo übel, böse, n. Übel, Unglück, Bosheit; ahd. balo, palo g. balawes m. Verderben. Vgl. asl. bolŭ krank, bolěti schmerzen, leiden. (268:10, 269:1)

basa(n) m. Strauch. Vgl. besaman. norw. mundartl. bas, base m. Strauch. (269:2; plants)

basia, bazia n. Beere. g. basi n.; an. ber n. Beere; as. beri n., ndl. bes und bezie, ags. berige f., engl. berry; ahd. beri, peri, mhd. ber n. f., nhd. Beere f. Eig. »was an Sträuchern wächst.« (269:3)

**besaman** m. Besen. ags. bes(e)ma m. Besen, Rute, engl. besom, afries. besma m., 「and. besmo m. Besen, T mnd. besem m. dass.; ahd. besamo, pesamo, mhd. beseme, besme m. Besen, Rute. Verwandt mit basan? (269:4; technology)

basta n. Bast. an. bast n.; ags. bæst m., engl. bast, mnd. bast m.; ahd. mhd. bast m. Rinde, Bast. — Ablaut in mhd. buost m. n. ein aus Bast verfertigter Strick. Ig. Wurzel bhas binden? Vgl. lat. fascia Band, fascis Bund, Rutenbündel; ir. basc Halsband. (269:5) basva purpurn. ags. baso purpurn. Vgl. ir. basc rot. Ig. Wz. bhēs: bhas »glänzen« (Weiterbildung zu bhē, s. bê): skr. bhâs n. Schein, Glanz, bhâsati leuchtet, scheint. Vgl. gr. φαεινός (aus φαΓεσνος) leuchtend, glänzend, von hellen Farben: φοίνιμι φαεινόν. (269:6)

baza nackt, bar. an. berr (aus baza) nackt, bar; as. bar, afries. ber-, ags. bær, engl. bare; ahd. mhd. bar, nhd. bar. Vgl. lit. básas barfuß, asl. bosŭ nackt. Unsicher ob zur Wz. bhēs: bhas leuchten (eig. »blank«?). (269:7)

(bi) spalten (eig. entzwei sein oder tun). Vgl. ir. robí percussit; asl. biti schlagen. Die Wurzel bezeichnet eig. Zweiheit, vgl. ba und bi praef. Hierzu als Weiterbildung bit? Germanisch in bila, biliþia, bîþla. (269:8)

bila n. Zwischenraum. an. bil n. (eig. Zwischenraum) Zeitpunkt, schwache Stelle. (269:9)

bilaþia, biliþia n. Bild, an. bilæti n. (dem. As. entlehnt) Bild; as. bilithî n., afries. bild n. (vb. biletha); ahd. piladi, bilidi, mhd. bilde n. was einem anderen Dinge gemäß oder gleich ist, Bild, Gestalt (vgl. lat. îmago: skr. yama Zwilling), nhd. Bild. — Hierzu auch germ. bill(i)a in ahd. billîh, mhd. billîch gemäß, geziemend, billig, mnd. billîch dass., ags. bile-wit unschuldig, gut; vat. ir. bil gut. Ferner an. billingr Zwilling. (269:10; technology)

bîpla n. m., Haueisen, Axt. an. bîldr m. Haueisen; ahd. bîhal, pîhal, mhd. bîhel, bîl n. Axt, nhd. Beil, mnd. bîl n. dass. Vgl. ir. biail f. Axt (aus beiali-). Hierzu vielleicht germ. billa (aus bidlá, gramm. Wechsel): as. bil n., ags. bill n. Schwert; mhd. bil g. billes n. Steinhaue (entweder ig. bhi-tló zur Wurzel bhi oder | bhid-ló- zur Wurzel bhid, s. bit). Ferner germ. bili: ags. bile m. Schnabel, engl. bill. Vgl. gr. φιτρός m. Block, Klotz, Scheit. (269:11, 270:1; technology)

bi, bî Verbalpraefix und Praepos. mit dat. und acc. bei um, an, wegen. g. bi praef. und praepos. mit acc. und dat. bei, um, an, auf, in, wegen, über; as. afries. bi, be, ags. be, bi praep., be praef, engl. by, be-: ahd. bi, pi, bî, mhd. bî praepos. mit dat. intr. acc., be-

praefix, nhd. bei, be-. Vgl. skr. a-bhi zu — hin u. s. w. Ig. bhi mit der Grundbedeutung »Zweiheit«, s. bi spalten. Vgl. auch umbi. (270:2)

bit, bîtan bait bitum bitana spalten, beißen. g. beitan st. vb. beißen; an. bîta st. vb. beißen, eindringen (vom Schwerte u. ä.); as. bîtan, afries. bîta, ags. bîtan, engl. bite, ahd. bîţan, pîţan, mhd. bîţen st. vb. beißen, beißend schmerzen, nhd. beißen. Eigentlich spalten (vgl. bitan, baita). — Dazu das Caus. baitian: an. beita beißen lassen, weiden lassen, beizl (aus baitisla) n. Gebiß, Zaum; ags. bætan zügeln, jagen, gebætu n. pl., gebætel n. Gebiß, mnd. bêten mit Falken jagen; ahd. beizen, peizen, mhd. beizen, beizen mit Falken jagen, beizen, nhd. beizen. Vgl. lat. findo spalte. — skr. bhid, bhinátti, bhedati spalten. (270:3)

bitan m. Bissen, Stück, Balken, Keil. an. biti m. Bissen, Querbalken; ags. bita m. Bissen, mnd. bete m. dass.; ahd. bizzo, pizzo m., bizza f., mhd. bizze m. Bissen, Keil, nhd. Bissen m. (270:4)

bitra, baitra beißend, scharf, bitter. g. baitrs bitter; an. bitr beißend, scharf, schmerzlich; as. bittar, ags. biter, bitter bitter, schmerzlich, ahd. bittar, pittar, mhd. bitter beißend, scharf, bitter, nhd. bitter. (270:5)

bitula beißend, m. Käfer. dän. bille (aus bitli) Käfer; ags. bitela adj. beißend, bitel Käfer, engl. beetle. (270:6; animal)

baita m. n. Schiff (eig. der ausgehöhlte Baumstamm). an. beit n. Schiff; ags. bât m. Boot, engl. boat (davon an. bâtr und deutsch Boot). (270:7; boating)

baitila m. Meißel. nnorw. beitel m. Meißel; mnd. beitel, bêtel dass.; mhd. beizel m. Griffel, Stachel. Vgl. skr. bhedura, bhedira m. Donnerkeil. (270:8; technology)

bibla Beil s. bi. (270:9)

bid, bîdan baid bidum bidana warten. g. beidan st. vb. warten auf, erwarten; an. bîda st. vb. warten, bleiben, aushalten; as. bîdan warten auf, afries. bîdia, ags. bîdan st. vb. warten, bleiben, aushalten, engl. bide, abide; ahd. bîtan, pîtan, mhd. bîten st. vb. warten, warten auf. Vgl. gr.  $\pi$ είθω überrede, lat. fîdo verlasse mich auf. Die germ. Bedeutung wahrscheinlich aus »sich fügen« (vgl. gr.  $\pi$ είθεσθαι) entwickelt. (270:10)

bidjan st. vb. bitten siehe bed. Dazu das Caus. baidian: g. baidjan zwingen; an. beiða bitten, drängen, fordern; as. bêdjan, | ags. bædan fordern, zwingen; ahd. peitten, beitten. mhd. beitten zwingen, drängen, fordern. Vgl. gr. πείθω. Unsicher. Vgl. asl. běditi zwingen, běda necessitas und lit. beda Not, bãdas Hungersnot. – skr. bâdhate drängt, bâdhá m, bhâdâ f Beschwerde, Beeinträchtigung, Leiden. Ig. Wurzel bhēdh: bhadh, und bhēidh: bhaidh drängen? (270:11, 271:1)

**bidôn** f. Kübel. isl. biđa f. Milchkübel, nnorw. bide n. Butterfaß, bidne n. Gefäß. Vgl. gr. πίθος n. Faß, πιθάχνη, φιδάχνη Weinfaß. — lat. fidêlia Fäßchen. (271:2)

binut(a) m. Binse. ags. beonet, engl. bent dürrer

Grashalm; ahd. pinuz m., mhd. binez, binz m., nhd. Binse, schweiz. binz. Aus benut-? Vgl. norw. mundartl. bunt m. (aus bunut-, ablautend) aira caespitosa. Eine andere westgerm. Bezeichnung ist biusa: mnd. bêse, ndl. biez, vielleicht von der ig. Wz. bhū, vgl. an. hær-bûa f. nardus stricta. Hierzu auch as. banut fomes (ablautend?) (271:3; plants)

bibôn, bibên beben. an. bifa aða und bifra beben: as. bebôn, afries. beva, ags. beofian; ahd. bibên, mhd. biben, nhd. beben. Praesensreduplikation, wie in skr. bibhéti fürchtet sich, ig. Wz. bhi fürchten. Vgl. skr. bhî, bhîti f. Furcht, bibhéti, bháyate fürchtet sich. — lit. bijótis, lett. bitîs sich fürchten, lit. bajùs furchtbar, báimè Furcht, u. s. w.: asl. bojati sę sich fürchten. S. bis. (271:4)

**bibura** Fetzen s. ber 3. (271:5)

bîvan, bîan, bin Biene. an. bŷ-fluga Biene: as. bi- und bini-, ags. béo g. béon f., engl. bee; ahd. bîa, pîa f., bîan, pîan m., bini, pini n., mhd. bîe f., bin, bîn f., nhd. Biene. Vgl. lat. fûcus (aus bhoi-ko-). — ir. bech Biene (aus bhi-ko-). — lit. bìtis dass. (271:6)

(bis) (aufgeregt) einherstürmen. In ahd. bîsa, mhd. bise f. Nordwind (woher frz. bise). Hierzu auch ahd. pisôn, mhd. bisen mutwillig springen, wie toll rennen wie Vieh von Bremsen gestochen, nhd. bair. bisen, bisern, schweiz. bĭsen, im Fuldaischen beiern (aus bîz-), mnd. bissen dass., auch trans. in Aufruhr bringen; und mhd. bîster umherirrend, verlustig geworden, verwildert, verkommen, elend. Verwandt ist vielleicht auch germ. baira (aus baiza?), eig. »der ungestüm einherstürmende«. Ig. Wz. bhi-s, Weiterbildung von bhi (s. bibôn). Vgl. lit. baistù baîsti greulich werden, wüten, baisùs greulich. – skr. bhîsayate schreckt, bhîsana Schrecken erregend, bhîsâ f. Einschüchterung, bhîsmá schrecklich, bhiyas- Furcht. (271:7)

**bôkô** 1. f. Buche. an. bôk f. Buche; as. bôka f.; ags. bôc und bêce f. (aus bôkiôn), engl. beech; ahd. buchha, nhd. Buche. Vgl. gr. φηγός Speiseeiche. — lat. fâgus Buche. (271:8; tree)

bôkô 2. f., bôka n. Buchstabe, Buch. g. bôka f. Buchstabe, pl. Brief, Buch (nach lat. litterae); an. bôk pl. bœkr f. Buch: as. bôk f. n., Schreibtafel, afries. bôk f. Buch, ags. bôc pl. bêk f. Buch, Dokument. | engl. book; ahd. buoh m. f. n., mhd. buoch n., nhd. Buch n. Eigentlich (Tafel aus) Buchenholz mit eingeritzten Runen. (271:9, 272:1)

**bôka-staba** m. Buchstabe. an. bôkstafr m. Buchstabe; as. bôkstaf m., ags. bôcstæf n. Runenbuchstabe, Buchstabe; ahd. buohstab, mhd. buochstabe m., nhd. Buchstabe. Eig. (in Buchenholz eingeritzter) Runenstab? (272:2)

**bôgu** m. Bug, armus. an. bôgr acc. pl. bôgu m. Bug, armus; ags. bôg m. Schulter, Arm, Zweig, engl. bough, and. bôg armus, mnd. bôch m. Bug, Keule, Schulter; ahd. buog, puog, mhd. buoc m. pl. büege Schulter, Bug, Hüfte, nhd. Bug. Vgl. gr. πῆχυς m. – skr. bâhú m. Arm, Vorderfuß, zend. bâzu. (272:3; sea)

**bôsma** m. (aus bôg-sma-?) Busen. ags. bôsm, bôsum m. Brust, Busen, engl. bosom, afries. bôsm, and. ûtbôsment exsinuent, mnd. bôsem (bûsem), bôsme; ahd. buosum, puosum, puosam, mhd. buosem, buosen m., nhd. Busen. — Vgl. auch die Ableitung an. bœxl n. armus. (272:4; body)

bôtô Buße siehe bat. (272:5)

**bôban** m. Bube. Lallwort. an. bôfi m. als Beiname; mnt. bôve Schuft; mhd. buobe m. Knabe, Diener, zachtloser Mensch, nhd. Bube. (272:6)

bu werden, sein, bîô bin. ags. béo bin, 2 p. bis; ahd. bis, bist. Aus ig. bhuijō = lat. fio, ir. biu bin. Vgl. lit. búti sein; asl. byti dass. – gr. φύω, ἔφυν, πέφυκα. – lat. fui, futurus, fore. – ir. robói war. – skr. bhû-, bhávati werden, sein, bhavana n. Wohnung. (272:7)

bûvan (bôvan) bebau bauen, wohnen. g. bauan (aus bôvan-) wohnen, bebauen, ald bauan ein Leben führen; an. bûa bjô bûinn wohnen, in Stand bringen, bereiten, ausrüsten; as. bûan schw. vb., afries. buwa, bowa, ags. bûan, bûw(i)an praet. bûde, part. gebûen wohnen, bebauen, bôgian wohnen, afries. bogia; ahd. bûan, pûan, bûwan, pûwan, mhd. bûwen, biuwen, bouwen praet. bûte, biute, boute, part. gebûwen, gebouwen wohnen, das Feld bestellen, nhd. bauen. Dazu german. bûva n.: an. bû n. Wohnort, Wirtschaft, Haushalt; as. bû n. Wohnung, Gut, Haus und Hof, ags. bû n. Wohnung (pl. bŷ); ahd. bû, pû, mhd. bû g. bûwes, bou g. bouwes m. selten n. Bestellung des Feldes, Wohnung, Gebäude, nhd. Bau. Vgl. skr. bhâva m. das Sein. – Daneben germ. bûvi, bôvi: an. bŷr, bær m. Wohnstätte, Hof (ags. bŷ pl. n.). Vgl. lit. bũvis ein bleibender Aufenthalt, skr. bhû- f. Welt, Erde u. s. w. Ig. Wz. bheu, bhōu : bhāu. (272:8) bûbô (bôbôn) f. Wohnung, Bude. an. bûđ f. Aufenthalt: Zelt, Bude (engl. booth aus dem Nord.); mnd. bôde; mhd. buode schw. f. Hütte, Gezelt, nhd. Bude. bôbô aus ig. bhōutā. Vgl. lit. bùtas Haus. - ir. both (aus bhutā) f. Hütte. (272:9)

bôpla, bôdla n. Wohnstätte. an. bôl (aus bôpla?) n. Wohnstätte, as. bôdlôs pl. m. Haus und Hof, Hausgerät, ndl. boedel, boel, ags. bold und botl n. Wohnen, Wohnung, engl. build bauen (ags. bŷldan), afries. bold und bôdel Haus, Hausgerät. bôpla aus ig. bhōutlo-. Vgl. lit. būklà, būklě Wohnstätte, Heimat. (272:10, 273:1)

bûra n. m. »Bauer«, Gemach, Vorratshaus. an. bûr n. Vorratshaus, Frauengemach; ags. bûr m. Hütte, Zimmer, engl. bower Laube; ahd. bûr, pûr, mhd. bûr m. Haus, Käfig, nhd. Bauer. Vgl. messap. βαυρία οἴχία. (273:2)

**bevvu-** n. Gerste. an. bygg n. Gerste; as. bewô g. pl. Saat, Ertrag, ags. béow n. Gerste. Vgl. nhd. (das Feld) bauen. (273:3)

bôla n. Lager. an. bôl n. Lager (für Tiere und Menschen), wohl von bôl (d. i. bôdla) verschieden. Ig. bhōulo-? Vgl. gr. φωλεός Schlupfwinkel, Lager wilder Tiere. (Oder gehören das germ. und

das gr. Wort zur ig. Wurzel bhel strotzen, schwellen? Vgl. die Ablautsform schwed. dial. bylja kleines Nest, und ir. baile Ort). (273:4)

bûka m. Leib, Bauch. an. bûkr m. Bauch, Leib; and. afries. bûk, ags. bûc m. Bauch, Krug; ahd. bûh, pûch, mhd. bûch m. Bauch, Rumpf, nhd. Bauch. Wahrscheinlich zur ig. Wurzel bhug biegen (und bhuĝ? vgl. lit. bùżmas Falte). Vgl. skr. bhujáti biegt, bhuja m. Arm, bhujâ Windung, Arm, bhogá m. Windung, Ring. – lat. fugio. – gr. φεύγω – lit. búgstu bùgti erschrecken; asl. bljuštĭ (aus bheuktio-) Efeu. – ir. fid-bocc Bogen (aus bhugnó-). Vgl. bug. (273:5; body)

bukka(n) m. Bock. an, bukkr, bokkr, bokki m. Bock; ags. bucc m. Rehbock, bocca m. Bock, mnd. buck, bock; ahd., boch, poch, mhd. boc g. bockes m., nhd. Bock. Germanisch bukka aus ig. bhuĝkó-? (Wahrscheinlich zur Wurzel bhuĝ, biegen (s. bûka), vgl. an. dalr Bogen und Hirsch (wegen der krummen Hörner?)). Vgl. ir. bocc (aus bhuĝkó-). — zend. bûza m. Bock; skr. bukka m., bukkâ f. Bock, Ziege. (273:6; animal)

(buh), bug, beugan baug bugum bugana biegen. g. biugan st. vb. biegen; an. im part. praet. boginn; ags. bûgan st. vb. biegen, sich biegen, engl. bow, mnd. bûgen; ahd. biogan, piogan, mhd. biegen st. vb. biegen. — Dazu das Adj. beuga; an. bjûgr gebogen; ahd. biugo m. sinus; und das Caus. baugian: an. beygja; as. bôgian, afries. beia, ags. bíegan; ahd. bougen, pougen, nhd. beugen. Ig. Wurzel \*bhuk neben bhug, bhuĝ, siehe bûka. (273:7; technology)

bugan m. Bogen, Wölbung, Schießbogen. an. bogi m. Bogen, Wölbung, Schießbogen; as. bogo, afries. ags. boga. m., engl. bow; ahd. bogo, pogo, poco, mhd. boge m. Bogen, Wölbung, Schießbogen, nhd. Bogen m. Zusammensetzung alinabugan Ellenbogen: an. olnbogi; ags. elnboga (engl. elbow), ahd. elinpogo, mhd. elenboge, nhd. Ellenbogen, Ellbogen; und regna-bugan Regenbogen: an. regnbogi; ags. regnboga (engl. rainbow), ahd. reganpogo, mhd. | regenboge, nhd. Regenbogen. Vgl. ir. fid-bocc m. Schießbogen (s. bûka). (273:8, 274:1)

bauga m. Ring. an. baugr m. Ring; ags. béag m., mnd. bôch, bûch m. Ring; ahd. paug, pauc, pouc, boug, mhd. bouc g. bouges Ring. Vgl. skr. bhogá m. Windung, Biegung, Ring (zur ig. Wurzel bhug). (274:2; technology)

**buhila** m. Hügel, Beule. an. bôla f. (aus buhlôn) Beule, (Schild-)buckel; ahd. buhil, puhil, mhd. bühel m. Hügel. (274:3; land)

(bug) 2. fegen. g. usbaugjan ausfegen. Vgl. zend. buj, buñjaiti reinigen, baokhtar Reiniger (I.<sup>4</sup> 89, 490). Hierzu auch lat. fungor sich einer Sache entledigen u. s. w. (Osthoff I. F. V 293 f.) (274:3b)

**bugjan** kaufen. g. bugjan kaufen; an. byggja kaufen (Ehefrau); verleihen; as. buggian, ags. bycgan, engl. buy. (274:4)

(but), bautan bebaut bautana stoßen. an. bauta ada

stoßen, schlagen; ags. béatan beót dass., engl. beat; ahd. pôzan, mhd. bôzen st. (biez) und schw. vb. stoßen, schlagen, nhd. in Amboß. Hierzu mhd. bôz, boz und bûz m. Schlag. Ig. Wz. \*bhud, neben bhut, vgl. lat. con-fûtare niederschlagen, fǔtuere Beischlaf üben; ir. both penis (vgl. an. beytill dass.). — nsl. butiti stoßen. (274:5)

buta, butta abgehauen, abgestumpft. an. butr m. kurzes Stück eines Baumstammes, buta (einen Baumstamm) zerlegen, nnorw. butt m. Stumpf, Klotz; ags. battuc Ende, Stück, mnd. butken kleine Münze, afries. butie, nnd. butt stumpf, plump; mhd. butze m. abgeschnittenes Stück, Klumpen. Hierzu auch nd. butte, bütte (wovon nhd. Butte), Steinbutte. Germ. butta, aus ig. \*bhud-nó-. Vgl. auch ahd. bôzo, mhd. bôze Flachsbündel. Hierzu auch germ. baustian (aus baut-st-): an. beysta schlagen, klopfen. (274:6)

bûtian teilen, erbeuten. mnd. bûten tauschen, verteilen, erbeuten, bûte f. Tausch, Beute, Verteilung des Gewonnenen (davon nhd. beuten, Beute); an. bŷta vb., bŷti n. (stammen aus dem Nd.). Vgl. ir. búaid n. Sieg, cymr. budd Gewinn. (Unsicher. Vielleicht biûtian, s. ût.) (274:7)

bud, beudan band budum budana verkünden, bieten. g. biudan st. vb. in ana-biudan entbieten, befehlen, anordnen, faúr-biudan verbieten; an. bjôđa st. vb. bieten, anbieten, zu erkennen geben: as. biodan, afries. biada, ags. béodan st. vb., engl. bid; ahd. biotan, piotan, peotan, mhd. bieten st. vb. bieten, darbieten, anbieten, gebieten, erweisen. Grundbedeutung »kund tun«. Ig. bhudh. Vgl. lit. bundù budéti wachen, bùsti erwachen, bùdinti wecken; asl. bǔděti wachen, bljudą bljusti wahrnehmen. – gr. πυνθά-νομαι, πεύθομαι. – skr. budh, bódhati erwachen, merken, gewahr werden, Caus. aufmerksam machen, belehren, mitteilen. (274:8)

**buda** n. Gebot. an. bod n. Gebot, Aufforderung, Gastgebot; afries. bod, ags. bod, gebod n. Gebot; ahd. bibot, mhd. bot, gebot n., nhd. Gebot. Vgl. ir. ro-bud Warnung. (274:9)

**budan** m. Verkunder (Bote). an. bođi m. Verkünder; as. bodo m., afries. ags. boda m. Bote; ahd. boto, poto, mhd. bote m. Bote, Botschafter, nhd. Bote. (275:1)

**bûsni** (aus bûdsni) Gebot. g. anabûsns f. Gebot; as. ambûsan f. Befehl, ags. bŷsn, bisn f. Beispiel; an. bŷsn f. Wunder, bŷsna vorbedeuten. (275:2)

**beuda** m. Tisch. g. biuds m. Tisch; an. bjôdr m. Tisch, Schüssel; as. biod, ags. béod m.; ahd. piot, biet m. Tisch. Daraus ael. bljudŭ m. Schüssel entlehnt. (275:3; technology)

budiniô, budd-, butt- Bottich, Bütte. ags. byden f. Gefäß, bytt f. Lederschlauch; mnd. bodene, budde, butte f. offenes Faß, Bottich; ahd. butîn, putîn, mhd. büten, büte, bütte f. Gefäß, Bütte. Entlehnt aus mlat. butina. (Oder ein echt germanisches, mit budma verwandtes Wort, aber von butina beeinflußt?) (275:4; technology)

bûdila Beutel. mndl. mnd. afries. bûdel m.; ahd. pûtil, mhd. biutel m., nhd. Beutel. (275:5; technology) budma, butma m. Boden. an. botn m. Boden; as. bodom, neufries. boem, ags. botm, bodan m., engl. bottom, ahd. podam, bodem, mhd. bodem, boden m., nhd. Boden. Ig. bhudhmo- (woraus as. bodom, ags. bodan und, ohne Übergang von d in t (vor m. ?), ahd. bodam) und bhudmo- (woraus ags. botm, an. botn). Vgl. skr. budhná m. Grund, Boden, zend. buna, bûna. – gr. πυθμήν Boden, Wurzelende, πύν- $\delta\alpha\xi$  Grund, Boden. – lat. fundus. – ir. bond solea. Hierzu auch mhd. büne f. Erhöhung des Fußbodens durch Bretter, nhd. Bühne (aus ig. bhu(dh)niâ, vgl. zend. buna und ir. bun (Stamm bunu) Wurzelstock, das untere Ende). Andere Ableitungen sind, wie es scheint, ahd. budeming Kaldaunen, Bauchhöhle (?), mhd. bude minc, vgl. mhd. boden auch: Fleisch vom hintern Teile, Bodenstück; und ahd. potah, boteh, mhd. botech m. Leib, Rumpf = ags. bodig m., engl. body. (275:6)

**bunka(n)** Haufe s. ba(n)k. (275:7)

**bûra** Gemach s. bu. (275:8)

buri Sohn, burdi Tragen s. ber 1. (275:9; family)

**burôn** bohren s. ber 2. (275:10)

**bûrôn** brüllen. nnorw. bûra brüllen (vorn Stiere). Vgl. lett. baurůt brüllen (vom Stiere), lit. uż-si-buryti sich vereifern, zürnen; russ. burúnŭ einjähriger Stier. (275:11)

**buru-** sehr s. bul. (275:12)

burg s. berg. (275:13)

burda s. ber 2 und 3. (275:14)

burstô Borste s. berz. (275:15; plants)

(bul) schwellen. In g. ufbauljan aufschwellen machen, hochmütig machen und germ. bûl(i)ô(n) Beule: as. bûla, ags. bŷle (engl. bile); ahd. bûlla, pûlla, Blatter, Beule, mhd. biule f., nhd. Beule. Ablautend ahd. paula dass. und norw. mundartl. bola (= germ. bulôn) dass., vgl. aschwed. byld, bold f. dass., norw. mundartl. bolen geschwollen. Vgl. ir. bolach Beule (falls nicht aus ig. bul-, vgl. lat. bulla). Germ. bul- ist vielleicht Weiterbildung von ig. bhu »viel, groß sein«: skr. bhûrí reichlich, viel, groß, gewaltig, comp. bhûyas-, bhavîyas-, zend. bûiri dass., n. Fülle, wozu vielleicht zu stellen ahd. buro-lang, bora-lang (germ. buru) sehr lang, m.engl. burli dick, aufgedunsen (jetzt-burly). — lett. būra Haufe. — lat. fûrunculus Blutgeschwür. (276:1)

bula Rumpf, bulan, bullan Stier, bullan Gefäß s. bel 2. (276:2)

**buljan** brüllen s. bel 1. (276:3)

bulgiôn Woge, bulstra Polster s. belg. (276:4)

**bulta** Bolzen s. belt. (276:5; technology)

(**bus**) 1. stürmen. an. bysja busti heftig hervorströmen, nnorw. bøysa hervorstürmen; ostfries. bûsen ungestüm sein, brausen, stürmen, bûsterig stürmisch (mnd. bûsen schlemmen, engl. bouse, zum folgenden). Vgl. asl. bystrŭ schnell, bystrina Fluß; lat. furere? (276:6)

(bus) 2. schwellen. an. busil-kinna Weib mit vollen

Wangen; nhd. bûs Aufgeblasenheit, schwellende Fülle, nhd. Baus und bausen vb. schwellen, schlemmen = mnd. bûsen schlemmen, vielleicht auch nhd. Bausch m. (wenn nicht = mhd. bûsch Knattel, Knüttelschlag, Schlag der Beulen giebt, zu germ. bautan). Ig. bhūs, eine Erweiterung von bhû in skr. bhûri viel, comp. bhûyas, s. bul. Vgl. ir. búas Bauch (aus bhousto-)? (276:7)

bausa, bausia stolz; böse. norw. baus stolz, heftig; ahd. bôsi, pôsi, mhd. bœse gering, wertlos (eig. aufgedunsen?), schlimm, böse, nhd. böse. Vgl. and. bôsa f. »frivola«. — Hierzu auch nnorw. bos, bys n. Abfall, Spreu. (276:8)

beusta m., buzdôn f. Biestmilch. norw. mundartl. budda (aus. buzdôn) f. Biestmilch; ags. béost m., bíesting m. dass., engl. beastings, biestings; ahd. biost, piost, mhd. biest m., nhd. Biest dass. Vgl. skr. pîyûṣa m. Biest (zur Wurzel pî schwellen). (276:9)

baustia n. Schinken. an. beysti n. Schinken, nnorw. bøyste Fleischstück, Bug. Vgl. ir. búas Bauch (aus bhousto-?). Zur Wurzel bus? Unsicher. (276:10)

beuza n. Bier. an. bjôrr m. Bier; ags. béor n., engl. beer, mnd. bêr n.; ahd. bior, pior, mhd. bier n., nhd. Bier. Aus beuza? zur Wurzel bus? Vgl. schwed. buska f. neu gebrautes Bier. Nach Anderen zu bevvu Gerste. (276:11)

buska m. Busch. norw. busk m. Büschel, Wipfel, buska f. Busch; | engl. bush, mnd. busch m. Busch; ahd. busk, bosk, mhd. busch, bosch, bosche m. Busch, Büschel, Strauß, nhd. Busch. — Davon mlat. buscus, boscus, it. bosco, fr. bois. Zur Wurzel bus schwellen? Vgl. norw. brusk Quast, Busch zur Wurzel brus. (276:12, 277:1; plants)

**braida** breit. g. braiþs breit; an. breið; as. afries. brêd, ags. brâd, engl. broad; ahd. breit, preit, nhd. breit. Dazu ablautend ahd. breta f. (aus bridô) flache Hand. (277:2)

brek, brekan brak brêkum brukana brechen. g. brikan st. vb. brechen; as. brekan, afries. breka, ags. brecan st. vb., engl. break; ahd. brechan, prechan, prehhan, mhd. brechen st. vb. brechen, entzwei gehn, nhd. brechen. Vgl. lat. frango frêgi. — ir. combrugud confringere, bracht das Brechen, bret. brae Gerät zum Flachsbrechen (vgl. mhd. nhd. Breche). — skr. giri-bhráj aus Bergen hervorbrechend. (277:3)

brak m. n. Gekrach, brahti, brahtuma m. Lärm. an. brak n. Gekrach, Lärm, braka lärmen; mnd. brak m. n. Bruch, Gebrechen, Gekrach; mhd. brach m. Gekrach, Lärm. — as. braht, ahd. praht, mhd. braht m. Lärm, Geschrei. — as. brahtum m. Lärm, lärmende Menge, ags. breahtm m. Lärm, Geschrei. Vgl. lat. fragor Gekrach, Getöse. — ir. tair-brech das Krachen, braigim pedo. (277:4)

**brêkô** f. Umbrechung des Bodens. mnd. brâke f. neugepflügtes Land; mhd. brâche f. Umbrechung des Bodens, nach der Ernte umgebrochen liegendes unbesätes Land, nhd. Brachfeld. Dazu as. gib-

râkôn, mnd. brâken brach pflügen, mhd. brâchen. (277:5; agriculture)

**bruki** m. Bruch, **brukan** m. Gebrechen, Brocken. ags. bryce, m. das Brechen, Brocken, afries. breke m., 「and. bruki Bruch,」 mnd. broke m. Bruch; ahd. bruh, pruh, pruch Bruch, Gekrach, mhd. bruch m. Bruch, Riß, abgebrochenes Stück, nhd. Bruch. — g. gabruka m. Bruchstück, Brocken, vgl. ahd. brocko, mhd. brocke m. (aus brukn —́) Abgebrochenes, nhd. Brocken. (277:6)

brenka m., brenkôn f. steile Anhöhe, Steilufer. an. brekka f. steile Anhöhe; mnd. brink m. Hügel, Rand eines Hügels, Ackerrain, Rand, Ufer, engl. brink Rand, Ufer. Wahrscheinlich zur Wz. brek mit Nasalinfix (lat. frango). Vgl. bankan. Das Nasalinfix auch in norw. mundartl. brank n. Gebrechen, branka beschädigen, brechen. (277:7; land)

brakan m. Gesträuch. norw. brake m. Wachholderstrauch; mnd. brake m. f. Zweig, engl. brake Gesträuch, Dorngebüsch, Farrenkraut. Ablaut: nnorw. burkne m., neuisl. burkni Farrenkraut. Vgl. auch norw. mundartl. brük n. Gebüsch. Gleichbedeutend sprakan (s. sprek), Wahrscheinlich zu brek in der Bedeutung »krachen, prasseln«, vgl. norw. bras Reisig, s. brestan. (277:8; land)

(**brak**) riechen. Germanisch in brakkan. Vgl. lat. frågråre. (278:1)

brakka(n) m. Spürhund. nd. brack Spürhund (lex. Fris. bracconem, barm-braccum); ahd. bracco, mhd. bracche m. dass. (aus. ig. bhragn -). Unsicher. Vgl. an. rakki, ags. ræcc dass. (278:2; animal) brakka brackig. mnd. brack salzig, engl. brack Salz (das in die Flüsse eindringende) Salzwasser. Ig. mragnó-? Vgl. gr. βραγός Sumpf. Möglicherweise zu mari. (278:3; sea)

**brôka** m. n. Sumpf, Bach. ags. brôc m. Bach, engl. brook, mnd. brôk n. sumpfige Wiese; ahd. mhd. bruoch n. Sumpf. Vgl. gr. βραγός Sumpf. (278:4; land)

breh, brehan brah plötzlich aufleuchten, blinken, (sich) schnell bewegen. an. brjå schw. vb. (aus brehôn) plötzlich aufleuchten, funkeln, braga und bragđa funkeln, flammen; mhd. brehen st. und schw. vb. plötzlich und stark aufleuchten, glänzen, funkeln. Vgl. ags. breahtm m. Blick, g. brahv n. Blinken (Suff. -va). Hierzu auch nnorw. brag m. Auftreten, Handlungsweise, Glanz, an. bragr m. Dichtkunst, bragr m. der Vornehmste (vgl. ags. brego m. Häuptling, Prinz). Ig. Wz. m(e)rek, mere-u-k. Vgl. gr. ἀμαρύσσω (aus αμαρυκίω) funkele, schimmere; lit. mérkiu mérkti die Augenlieder schließen, winken (wozu wahrscheinlich auch asl. mrŭknati, mrŭcati dunkel werden, nsl. mrkati auch blinzeln). Daneben mereg, mere-u-g : gr. ἀμαρῦγή das Schimmern, Funkeln, schnelle Bewegung, μαρ-μαρυγή Geflimmer, schnelle Bewegung; lit. mìrgu mirgéti flimmern, bunt vor den Augen sein (s. brôka); russ. morgatĭ blinzeln, winken. Und ig. m(e)rēĝ: asl. brězgŭ Morgendämmerung, pro-brězgnati dämmern (aus mrēĝ-sk-); lit. brékszta brészko brékeszti anbrechen, vom Tage, apý-brèszkis; Tagesanbruch (s. murgena, merkva). (278:5)

brahsiô, brahsinô f., brahsma m. Brassen (Fisch). norw. schw. mundartl. brasma f.; as. bressemo m., mnd. brassem, bresme m., engl. brasse; ahd. brahs(i)a, brahsina f., mhd. brahsem m. Vgl. an. brosma (aus bruhsmôn) eine Art Dorsch. Wohl zu brehan glänzen. (278:6; animal)

bregdan brah schnell bewegen, zucken, schwingen. an. bregda brâ schnell bewegen, schwingen; as. bregdan st. vb. flechten, afries. brida part. bruden ziehen, zucken, ags. bregdan, brēdan, st. vb. schnell bewegen, schwingen, engl. braid flechten; ahd. brettan, mhd. bretten st. vb. ziehen, zucken, weben. Wurzel breh mit dentaler Praesenserweiterung. Bedeutung »zucken« aus »blinken«. (Vgl. auch an. bragda flammen, bragd Augenblick: g. brahv. Hierzu norw. brugda f. Art Hai: »die spielende, sich schnell bewegende«?) (278:7)

**bregdila** Zaum. ags. brīdel m. (engl. bridle), mnd. breidel; ahd. brittil, brîdel, mhd. britel, brîdel Zaum. (278:8; agriculture)

brêvô f., brêvi m. Augenlid. an. brâ f. Augenlid; as. slegi brâwa f. Augenlid, brâha f. Augenbraue, afries. âg-brê; ags. brêw, bréaw, brêg m. Augenlid; ahd. brâwa, prâwa, mhd. brâ f. Wimper, Braue. Germ. brêh-vô, brê(g)-vô zur Wz. breh schnell bewegen«. Die Bedeutung eig. »Augenlid«; »Braue« durch Vermischung mit ig. bhrū, s. brôvô. (279:1)

**bragna** n. Gehirn. ags. brægen n. Gehirn; afries. brein, mnd. bragen, bregen n. dass. Vgl. gr. βρεχμός m. (Hom.), βρέχμα n. Oberschädel. Ig. mreghm-. (279:2; body)

brehi Dunst, brêha heiß s. ber 4. (279:3)

breda n. Brett s. ber 2. (279:4)

brenka Brink s. brek. (279:5)

**brengan branhtô-** bringen. g. briggan brâhta; afries. bringa brochte, ags. bringan brôhte, engl. bring; ahd. bringan, pringan, brâhta, mhd. nhd. bringen; as. brengian (aus brangian, Caus.). Vgl. cymr. he<sup>?</sup>-brwng fortschaffen, corn. bronk. (279:6)

brengôn f. Brust. an. bringa f. Brust; ags. bring-âdl Epilepsie. Eig. »die Schwellende«? Vgl. n.isl. bringr m. Hügel. Hierzu auch an. branga f. Klemme? Vgl. lit. brankà Anschwellen, brìnkstu brìnkti (durch Nässe) schwellen, lett. brankti fest anliegend, lit. brukù brùkti in eine Spalte einzwängen, drängen. Auch lat. farcio stopfe voll, gr. φράττω {error} umfriedige gehören wohl hierher. (279:7; body)

**branta** steil, jäh. an. brattr steil; ags. brant steil, hoch, engl. mundartl. steil, stolz. Vgl. cymr. brynn m. collis (aus bhrendo-). — asl. brŭdo collis (aus bherdo-). (279:8)

branda m. Brand s. ber 4. (279:9)

**brenda(n)** m. Elenochs. schwed. mundartl. brind, brinde, norw. bringe Elenochs. Ablautend norw. mundartl. brund Männchen vom Renntier. Vgl. mes-

sap. βρέντιον ἡ κεφαλὴ τοῦ ἐλάφου (Strabo); alb. bri Horn. (lit. brëdis Hirsch, Elen, lett. bridis Elen, preuß. braydis, aus dem Nord.?) (279:10)

brem 1., breman bram brêmum brumana fremere, brummen. ahd. breman, preman, mhd. bremen st. vb. und brimmen st. vb. brummen. Ablautend: mnd. brammen und brummen schw. vb., mhd. nhd. brummen. Dazu an. brim n. Brandung, ags. brim n. Meer, See. Vgl. lat. fremo, vielleicht auch gr. βρέμω, βροντή Ig. Wz. mrem? Vgl. murmur-. (279:11)

(**brem**) 2. sich unstet bewegen. In an. brimi m. Feuer und germ. breman. Vgl. skr. bhrámati, bhrámyati ist unstät, schweift umher, schwankt hin und her, bhramá m. wirbelnde Flamme. (279:12)

breman m., bremusî f., brumusî f. Bremse. as. ahd. bremo m., as. auch bremmia f. — norw. brems m.; as. brimissa, mnd. bromese | (und bromete) f., m.engl. brimse. Wahrscheinlich zu brem 2, vgl. skr. bhramará m. Biene (oder zu brem 1 ? vgl. ags. bréosa dass. zur Wz. brus). (279:13, 280:1; animal) brema Verbrämung, brêm(i)a Brombeerstrauch s. ber 3. (280:2)

brêvô f. Augenlid s. breh. (280:3; body)

brestan brast brustum brustana bersten. an. bresta st. vb. bersten, krachen; as. brestan. afries. bersta, ags. berstan st. vb. bersten, sich brechen (v. Wogen), wiederhallen, engl. burst; ahd. brestan, prestan, mhd. bresten st. vb. brechen, bersten, mangeln, nhd. bersten (nd. Form). Dazu germ. brastôn krachen: an. brasta prasseln; ahd. brastôn, prastôn, mhd. brasten prasseln; ags. brastlian. Vgl. ir. brissim ich breche (-ssaus -st-). Grundwz. ig. bhres? Vgl. mnd. brâschen krachen, schmettern, prahlen, norw. bras n. das Prasseln, Knittern, Reisholz, brisk Wachholder: lit. braszkéti krachen, prasseln; ir. brosc Schall, Lärm. (280:4)

brestu, brusti m. Gebrechen. an. brestr m. (acc. pl. brestu) Gebrechen, Mangel: ags. byrst m. dass.; ahd. brest m., bresto m., bresta f., mhd. brest, breste m. Gebrechen, Mangel, ahd. prust, mhd. brust m. Bruch, Riß, Ermangelung, Nachteil; as. brustian Knospen treiben. (280:5; health) (bri kochen?). Germanisch in brîva m.: ags. brîw m., ndl. brij; ahd. brîo, mhd. brî, brîe m., nhd. Brei (wozu ags. brîwan (Essen) bereiten); und germ. brîma n.: norw. brîm n. Kruste, Bodensatz einer eingekochten Flüssigkeit. Erweiterung der ig. Wz. bher sieden?, s. ber 4. Vgl. gr. φριμάω sich unruhig bewegen. (280:6)

**brîk** f. Brett, Diele. an. brîk pl. brîkr Brett, niedrige Bretterwand. Ig. \*bhr-ig, Weiterbildung zu bher, s. ber 2 (vgl. burda). (280:7)

brôk (brôkô) f. Hose (Bekleidung des Schenkels). an. brôk pl. brœkr f. Hose; afries. brôk, brêk, ags. brôc f. Hose, pl. brêc auch Steiß, engl. breech, 「and. brôk (geschr. brog) feminalia, mnd. brôk f. Hose; ahd. bruoh, pruoh, mhd. bruoch f. Hose um Hüfte und Oberschenkel. Vgl. gall. brâca f. Hose. Vielleicht eig. »Steiß« und danach »Bekleidung dieses Körperteils«.

Man vergleicht lat. suffrâgines Hinterbug der Tiere (O. Schrader Z. f. d. Wortl. I 239). (280:8)

brôka Sumpf s. brakka. (280:9; land)

brôka bunt. schwed. brokig bunt, norw. mundartl. brôk m., brôka f. großgeflecktes Tier, brôk f. Lachsbrut. Ig. \*mrôgo-. Vgl. lit. márgas bunt, mirgéti flimmern; gr. ἀμαρυγή Glanz. – ir. mrecht bunt, brecc (aus mṛgnó-) bunt, Forelle. S. breh. (280:10)

**brôþer** m. Bruder. g. brôþar m. Bruder; an. brôðir; as. brôthar, afries. brôther, ags. brôþor, engl. brother; ahd. pruodar, bruoder, mhd. bruoder, nhd. Bruder. Vgl. lit. broterélis Brüderchen, brólis Bruder; asl. bratŭ, bratrŭ. — gr. φράτωρ, φράτηρ (Teilnehmer an | einer φρατρία). — lat. frâter. — ir. bráthir. — arm. eλbair. — skr. bhrátar-, zend. ap. brâtar-. Wahrscheinlich ein Lallwort 'bhrā' + Komparativsuffix (vgl. fader, môder). (280:11, 281:1; family)

**brôvô** f. Brücke, Braue. an. brû f. Brücke, nnorw. auch Braue. Vgl. gall. brîva Brücke (aus bhrēvā); südslav. brv Brücke (aus bhruvi-). (281:2; technology)

**brugjô** f. Brücke. an. bryggja f. Schiffsbrücke; as. bruggia f. Brücke, afries. bregge, brigge, ags. brycg f., engl. bridge; ahd. prucca, prucga, mhd. brücke, brügge f., nhd. Brücke. Urgerm. brugvî aus bruvî. Vgl. südsl. brv Brücke, asl. brŭvĭ Braue. (281:3; technology)

**brûvô** pl. **brûniz** f. Braue. an. brûn pl. brŷnn (aus brûniz), f. Braue, Rand; ags. brû g. pl. brûna f. Augenbraue, Augenlid, Wimper. Vgl. lit. bruvìs m. Augenbraue; asl. brǔvǐ dass. — gr. ὀφρύς f. Augenbraue, Rand. — ir. brui. — skr. bhrû f. Braue. (281:4; body)

bru, brevvan bravv bruvvana brauen (eig. wallen, gären). Vgl. ber 4. an. brugga aða (aus bruvvan), part. praet. brugginn, brugg n. das Brauen; mnd. brûwen, afries. briuwa, ags. bréowan st. vb., engl. brew; mhd. briuwen, brûwen, brouwen st. vb. brauen, sieden, nhd. brauen. Hierzu (?) ahd. wintes brût, nhd. Windesbraut. Vgl. lat. defrûtum der eingekochte Most; thrak.-phryg. βρῦτον Bier. — ir. bruth das Kochen. (281:5)

**bruþa** n. Brühe. an. broð n. Fleischbrühe; ags. broþ, engl. broth; ahd. prod, proth, brot n. Brühe. Partc. praet. der Wurzel. Vgl. lat. defrûtum, thrak.-phryg. βρῦτον Bier. (281:6)

**brauda** n. Brot. an. braud n. Brot; as. brôd, afries. brâd, ags. bréad n., engl. bread; ahd. brôt, prôt, mhd. brôt n., nhd. Brot. Von bru brauen (= durch Gärung bereiten). (281:7)

**brûna** braun, dunkel (eig. verbrannt? Vgl. beran) siehe ber 4. (281:8; color)

brûk brauchen. g. brûkjan brûhta; as. brûkan, afries. brûka, ags. brûcan; ahd. brûchan, prûhhan, mhd. brûchen genießen, gebrauchen, besitzen; nhd. brauchen. Vgl. lat. fruor (aus frûgvor, v-Praesens) fructus sum genießen. (281:9)

**brut, breutan braut brutum brutana** brechen. an. brjôta st. vb. brechen, brot n. Bruch, Bruchstück, pl. Verbrechen, brotna zerbrechen intr., braut f. Weg

(vgl. Bahn brechen), breyta (aus brautian) ändern; ags. bréotan st. vb. zerbrechen; mhd. briezen hervorbrechen, knospen, schwellen, ahd. proz, mhd. broz n. Knospe, Sproß, mhd. brozzen Knospen treiben, ahd. bruzî, bruzzî Gebrechlichkeit, prosama, brosma, and. brosma f. mica, mhd. brosem, broseme, brosme f., nhd. Brosamen (aus brutsmô, oder brusmô zur Wurzel brus). — Hierzu (oder zur Wurzel brus?) germ. breuska (aus breutska?) = an. brjôsk n. Knorpel, siehe brus. Ig. Wurzel bhru-d. Vgl. klruss. brusti (aus bhrud-ti-?) Knospe. Grundwurzel bhru vielleicht in lit. briáujůs briáutis sich mit roher Gewalt vordrängen. S. brus. (281:10, 282:1)

**brutjan** w. Austeiler. an. bryti m. der Vorschneider (vornehmster Knecht); ags. brytta m. Austeiler. (282:2)

brûdî f. Braut. g. brûþs f. Schwiegertochter; an. brûdr f. Braut; as. brûd, afries. breid, ags. brŷd f. Braut, Weib, engl. bride; ahd. brût, prût, mhd. brût f. Braut, Gemahlin, nhd. Braut. Germ. brûdî = ig. \*mrūtī partc. praet. f. der Wurzel mrū sprechen, eig. »die Zugesprochene, Verlobte.« Von dieser Wz. mer krimgot. marzus Hochzeit (got. \*marþus). Vgl. lit. martì f. (Grundwurzel mer-) Braut, Schwiegertochter. (282:3; family)

brûdi-guman- m. Bräutigam. an. brûdgumi m. Bräutigam (vgl. g. brûþfaþs); as. brûdigumo, afries. breidgoma, ags. brŷdguma m., engl. bridegroom; ahd. brûtigomo, prûtigomo, mhd. briutegome, nhd. Bräutigam. Aus brûdî und guman Mann. (282:4; family)

brûdi-hlaupa n. Brautlauf, Hochzeit. an. brûdlaup bryllaup (ags. brŷdlôp n. stammt aus dem Nord.); ahd. brût-hlauft, brût-louft, mhd. brûtlouft, brûtlouf m. Aus brûdî und hlaupa Lauf. Eigentlich Brautaufzug. Vgl. mhd. brûtleite f. Hochzeit. (282:5; family)

brunna Brunnen siehe ber 4. (282:6)

brunjôn f. Brustharnisch. g. brunjô f. Brustharnisch; an. brynja f. dass.; as. brunnia, ags. byrne f.; ahd. brunja, prunja, brunna, prunna, mhd. brünje, brünne st. schw. f. Brustharnisch, Brünne. Nach Wiedemann (BB. 27, 236) aus bhrənjâ-n. Vgl. alb. brińɛ Rippe. (282:7)

(brus) 1. brechen, krachen, prasseln. Vgl. brut. ags. bríesan, brŷsan (aus brausian, brûsian) brechen, engl. bruise, mhd. brûsen brausen, norw. mundartl. brŏsa Windesbraut. Hierzu (oder zur Wz. brut ?) an. brjôsk n. Knorpel and mhd. brûsche f. Brausche, mit Blut unterlaufene Beule. Einige Bildungen lassen es unentschieden, inwiefern sie hierher oder zur Wz. brus schwellen zu stellen sind. Wahrscheinlich sind aber beide Wurzeln eigentlich identisch: »brechen« – »hervorbrechen«, »keimen« – »sich ausfalten«, »schwellen«. Solche sind z. B. norw. brûse m. Wachholder, Büschel, brusk m. Gebüsch, Gestrüpp, Büschel = engl. brushwood; vgl. lit. brùzgas m. Gestrüpp und gr. φρῦγανον (aus bhruzg-?) dürres Holz, Reißig (ig. bhruz-g knistern? oder bhru-g? Vgl.

φρυγίλος ein gewisser Vogel; ir. bruighim röste), nd. brûsen neue Triebe werfen, geraten, sich ausbreiten (von Pflanzen). Vgl. it. brúim (aus brūsiō) ich breche; asl. brŭsnąti radere, corrumpere, brŭselŭ Scherbe; lat. frustum. Hierzu auch lit. bruzgù brause, klappere. – (vielleicht) gr. φρύγω röste, dörre, brate (eig. prasseln, vgl. φρύγανον). (282:8)

(**brus**) 2, schwellen. Vielleicht ursprünglich = brus 1. Germanisch in breusta Brust. (282:9)

breusta n., brusti f. Brust. an. brjôst n.; as. briost n. pl., afries. briast, ags. bréost n., engl. breast. — g. brusts f.; afries. brust, burst, borst, mnd. borst f.; ahd. brust, prust f., mhd. brust, nhd. Brust f. — Grundbedeutung vielleicht: »das Schwellende«, vgl. mhd. briustern anschwellen, und neuisl. ábrystur f. pl. Biestmilch, auch broddr m. (aus bruzda) dass., schweiz. briescht, dass. (Vgl. bus). (283:1; body)

blê 1., blê(j)an beblô blähen, blasen. an. in blær m. Wind (atis blêja); ags. blâwan bleów blasen, engl. blow, nordfries. bleie; ahd. blâen, plâen, plâhan, mhd. blæjen part. geblân blasen, blähen, aufblähen, nhd. blähen. Hierzu nnorw. blæma (aus blêmiôn) Hautbläschen: lat. flêmina Krampfader. Ig. Wz. bhlē, Weiterbildung zu bhel, s. bel 2, bli, blô, blu. Vgl. lat. flêmina. Daneben ig. bhlā: lat. flâre. (283:2)

blêdu m. Wehen. ags. blêd m. Wehen, Hauch, Atem; ahd. blât m. Wehen. Vgl. lat. flâtus. (283:3) blêdr(i)ôn, bladrôn f. Blatter. an. bladra (aus bladrôn) f. Blatter, Bläschen; as. blâdara (ndl. blaar), ags. blêdre f., engl. bladder; ahd. blât(t)ara, plâtara, mhd. blâtere f. Blase, Blatter, Pocke, nhd. Blatter f. (283:4; health)

blês, blêsan beblôs blêsana blasen. uf-blêsan -baiblôs aufblasen, pass. sich aufblasen, stolz sein; an. blâsa blês blasen, laut atmen, unpers. aufschwellen; mnd. blâsen blies blasen, laut atmen, zischen; ahd. blâsan, plâsan, mhd. blâsen blies, nhd. blasen; ahd. blâsa, mhd. blâse f., nhd. Blase. (283:5)

blêstu m. das Blasen. an. blâstr g. blâstar d. blæsti (und g. blâstrs, blâstrar von germ. blêstra, blêstru); ags. blæst m., engl. blast; ahd. blâst, plâst, mhd. blâst m. Blasen, Hauch, Schnauben, Zorn. (283:6)

blê, blô 2. blô(j)an beblô (quellen) blühen. as. blôjan, ndl. blœjen blühen, afries. bloia, ags. blôwan bleów dass., engl. blow; ahd. pluoan, bluojen, mhd. blüejen, blüewen, nhd. blühen, Ig. bhlē: bhlŏ, ursprüngl. = bhlē blähen, s. blê f. vgl. lat. flôs, ir. blâth Blume. (283:7)

**blada** n. Blatt. an. blad n. Blatt; as. blad n., afries. -bled, ags. blæd n., engl. blade; ahd. blat, plat, mhd. blat n. Laub, Blatt, nhd. Blatt. Wahrscheinlich part. pass. der ig. Wz. bhlē. Vgl. lat. folium, gr. φύλλον von der Wz. bhel. (283:8)

blôda, blôþa n. Blut. g. blôþ n. (St. blôþa); an. blôd n.; as. afries. ags. blôd n., engl. blood; ahd. bluot, pluot, mhd. bluot n., nhd. Blut. Wahrscheinlich part. pass. der Wz. bhlō (quellen ?).

"Hierzu ags. blêtsian segnen, weihen (engl. bless), älter blœdsian (aus blôdisôn), eig. mit Blut besprengen." (283:9; body)

blôdi f. Blüte, Sproß. ags. blêd f. Sproß, Zweig, Blume, Frucht; ahd. mhd. bluot f. das Blühen, Blüte, nhd. Blüte. Ablautend | (blêdu): ags. blêd m. Schößling, Blume, Frucht, Ernte, Reichtum, Ehre. Vgl. ir. bláth n. Blüte, Blume. (283:10, 284:1; plants)

blôma n., blôman m. Blume. g. blôma m. Blume; an. blômi m. Blume, blôm. n. coll. dass. (engl. bloom stammt aus dem Nord.); as. blômo m., ahd. bluomo, pluomo m., bluoma f. mhd. bluome m. f., nhd. Blume f. Andere Ableitungen: ags. blôstma, blôsma m., blôstm m., engl. blossom, mnd. blôsem (an. blômstr n.), und mhd. bluost f. (aus blôsti). Vgl. lat. flôs. (284:2; plants)

blê 3., blêjan blöcken. mhd. blæjen, plêhen blöcken. Weiterbildungen: blêk: norw. mundartl. blækta (aus blêkatjan) dass. (verschieden an. brækta, aus brêkatjan, vielleicht zu brek), mnd. bleken bellen, blöcken (wovon nhd. blöcken), mndl. bloken, blæken; und blêt: ags. blætan (aus blêtian), engl. bleat, ndl. blaten (mndl. blaet Prahl); ahd. blâzan, mhd. blâzen blöcken, plâzen weinen. Dazu auch mhd. blêren, blerren blöcken, engl. blare brüllen. Vgl. asl. blějati und blekati blöcken. Verwandt ist auch mhd. blüejen (aus blôjan) brüllen, dimin. blüelen, woraus durch Dissimilation brüelen, nhd. brüllen. Vgl. lit. bliáuju brülle. – Entweder Weiterbildung der ig. Wz. bhel tönen, brüllen (s. bel 1), vgl. lat. fleo, gr. φλήναφος Geschwätz, φληνέω bin schwatzhaft, φλήδαω schwatze (auch φλέδων Schwätzer, s. blat) – oder lautnachahmend, vgl. gr. βληχή das Blöcken, βληχαόμαι, lat. balare. (284:3)

blak, blakôn flackern. an. nnorw. blaka und blakra hin und her schlagen, blekkja (aus blakjan) schlagen, nnorw. flackern (bes. von der Flamme), nnorw. bløkta (aus blôkatjan) flackern, mndl. blaken schlottern, flattern. Vgl. lat. flagrum, flagellum Geißel. (284:4)

(blek, blak, blenk) glänzen. nnorw. blakra schimmern, blitzen; mndl. blaken glimmen, glühen, afries. blesza (aus blakjan) sichtbar machen, mnd. blecken entblößen, ahd. blecchen, plecchen (aus blakjan), mhd. blecken sichtbar werden, sich entblößen, auch trans. sichtbar machen, nhd. die Zähne blecken; ahd. blecchazzen, mhd. bleczen und bliczen blitzen. Hierzu ad. ndl. blaker, ags. blæcern Leuchter. Ig. Wz. bheleg. Vgl. gr. φλέγω, φλόξ. – lat. flagro, flamma, fulgeo. – skr. bhárgas n. Glanz, bhígu- Lichtgottheiten. Grundwurzel \*bhlē, vgl. bli, blik, blig, bluh. (284:5)

blaka, blakka schwarz (eig. »glänzend«?). ags. blæc schwarz, n. Tinte, mnd. black n. schwarze Tinte; ahd. blach, plach n. dass.; ahd. mhd. blachmål, nhd. Blachmal, nhd. Blachfrost ä. engl. black-frost, nhd. Blachfeld offenes Feld. (284:6; color)

blanka blank. an. blakkr fahl, poet. Roß (»der Falbe«); ags. blanca m. Roß, mnd. blank glänzend weiß; ahd. blanch, planch, mhd. blanc blinkend, glänzend weiß, nhd. blank. In alle romanischen Sprachen aufgenommen. Von blek φλέγω. Dazu mhd. blinken, blinzen (aus blenkatjan). (284:7)

blahôn f. Werg, grobes Leintuch. ä. dän. blaa (jetzt Blaar eig. pl.) Werg, Hede (aus blahôn); mhd. blahe f. grobes Leintuch (besonders zu Decken oder Unterlagen), nhd. Blahe, Blache. Dazu an. blæja (aus blahjôn) grobes Laken. Vielleicht mit lat. floccus Faser der Wolle, Flocke verwandt. Ig. Anlaut ml-? Vgl. gr.  $\mu\alpha\lambda\lambda\delta\varsigma$  Zotte, Flocke, lit. mìlas, lett. mila grobes Tuch. (285:1)

blat platzen. mhd. blatzen, platzen geräuschvoll auffallen, blaz, plaz klatschender Schlag; norw. mundartl. bladra platschen, unartikuliert reden, stottern, bladda sudeln. Hierzu auch isl. blettr Lappen und engl. blot Fleck? Vgl. gr. φλάζειν, φλαδεῖν platzen, παφλάζειν Blasen aufwerfen; stottern, stammeln, φλέδων Schwätzer (s. blê 3). Erweiterung der ig. Wurzel bhel (s. bel 1)? (285:2)

blanka blank s. blek. (285:3)

blend, blandan bebland blandana mischen (eig. trüben). g. blandan baibland sich vermischen; an. blanda blêtt mischen, blendingr Blendling; as. ags. blandan (engl. blend); ahd. blantan, plantan st. vb. red., mhd. blanden mischen, trüben, nhd. in Blendling. Vgl. lit. blendzias blęsti-s sich verdunkeln (von der Sonne), blandýti die Augen niederschlagen, lett. blendu sehe undeutlich; asl. blędą irre (vgl. engl. blunder Schnitzer machen, irren: norw. blundra die Augen schließen). Ig. blendh vermutlich aus mlendh. Vgl. gr. μέλας schwarz. (285:4)

blenda blind. g. blinds; an. blindr blind, undeutlich; as. afries. ags. blind, engl. blind; ahd. blint, plint, mhd. blint g. blindes. blind, dunkel, trübe, versteckt, nhd. blind. Dazu germ. blandian: afries. blenda, ags. blendan, mnd. blenden; ahd. plentjan, plenten, plenden, blenden, mhd. nhd. blenden. Vgl. lit. blesti-s sich verdunkeln (Sonne), blista es wird Abend; asl. bledĭ nugae. (285:5; health)

**blêva** blau. an. blâ-r blau, dunkel, schwarz; afries. blâw, ags. blâw, engl. blue; ahd. blâo, plâo, mhd. blâ fl. blâwer, nhd. blau. Vgl. lat. flâvus blond. — ir. blá gelb. (285:6; color)

(**bles**, **blas**) weiß sein, leuchten. Weiterbildung der Wz. bel (bêl). Vgl. gr. φαλαρός (aus φαλασ-ρο-). Germanisch in blasôn, blusjan, blasa. (285:7; color)

blasôn, blusjan Fackel. ags. blæse, blase f. Fackel, engl. blaze; mhd. blas n. Fackel, brennende Kerze. – ags. blysa m., blysige f. dass., nd. blüse f. Leuchtfeuer; vgl. ndl. blas n. Röte, Schamröte, mnd. blosen erröten, ags. â-blysian und blyscan dass., engl. blush; an. blys n. Fackel, Flamme. (285:8)

**blasa** licht, subst. (auch **blesa**) lichter Fleck. an. bles- in blesôttr mit einer Blässe gezeichnet und in

Zmstzgn. auf -blesi; 「and. blas »cadius« (d. i. calidus); mnd. bles, blesse f. (aus blasjô) Blässe, ndl. blaar (aus blazô) Kuh mit einer Blässe, engl. blaze weißer Stirnfleck; mhd. blas kahl, | bleich, nhd. blaß. Vgl. gr. φαλαρός glänzend weiß, mit weißem Stirnfleck. — ir. blár dass.; s. bel. (285:9, 286:1)

(**bli**) 1. scheinen. Germanisch in blîþa, blîva. Weiterbildung blit, wovon blaita. Ig. Grundwz. bhlē (bhlēi, bhlēu). Vgl. blek, blik, blig, bluh. (286:2)

blaita bleich. ags. blât bleich, bleifarben; vgl. ahd. plizza f. livor. Vgl. asl. blědǔ blaß, bleich. (286:3) blîþa, blîþia heiter, mild, freundlich. g. bleiþs gnädig, mild; an. blîdr mild (Wetter), freundlich; as. blîthi heiter, licht (Himmel), fröhlich, afries. in blîd-schip, ags. blîþe heiter, freundlich, engl. blithe, ahd. blîdi, plîdi, mhd. blîde heiter, froh, freundlich. Partizipialbildung von der Wz. bli. Vgl. lit. blaivýti-s sich aufhellen, aufklären (Himmel). (286:4; emotion)

blîpisî f. Milde. ags. blîps, bliss f. Freude, Glück, Milde, blîpsian sich freuen, erfreuen, as. blîdsea, blizza f. Freude, Jubel, blîdsean, blizzen ergötzen. Vom Kompar. blîpis gebildet. (286:5)

**blîva** n. (Glanz) Farbe. as. blî n. Farbe, adj. farbig, afries. bli(e)n Farbe, bli {quest.} schön, ags. blēo n. Farbe, Erscheinung, Form. (286:6)

(**bli**) 2. blähen, blasen. (286:7)

blaim(i)ôn, blajjinôn f. Bläschen. aschwed. blema f., nnorw. bleime Bläschen. Vgl. blêmôn (s. blê 1). — an. blegna (aus blajjinôn) dass.; ags. blegen f., engl. blain, mnd. bleine dass. Ig. Wz. bhlēi (s. blê 1). Vgl. gr. φλιμέλια Krampfadern und lat. flêmina dass. Weiterbildung bhli-d: gr. φλίδη Üppigkeit und engl. bloat (aus blaitôn) anschwellen. (286:8; health)

blik, blikian blaik blikana blinken, glänzen. Vgl. bli, blig, blek, bluh. an. blîkja bleik blinken, glänzen; as. blîkan, ags. blîcan st. vb. blinken, scheinen, afries. blika blicken; mhd. blîchen st. vb. glänzen. Ig. bhlig. Vgl. lit. blizgù blizgéti (aus bhlig-sk-) flimmern, blykzstù erbleiche; asl. bliskati funkeln; preuß. blingis ein gewisser Fisch. (286:9)

blika n., blikka m., bliki m. Glanz, Blick. an. blik n. Glanz, Helmgitter; ahd. bleh, plech n. dünnes Metallblättchen (eig. etwas glänzendes), nhd. Blech (mnd. blick n.) – ahd. blic, plich g. blicches m., mnd. blick m. Glanz, Blitz, Blick, nhd. Blick. – ags. blice m. (aus bliki) bloßgelegte Stelle. (286:10)

blaika bleich. an. bleikr weiß, bleich, blikna erbleichen; as. blêk, ags. blâc (engl. bleak stammt aus dem Nord.); ahd. bleih, pleich, mhd. nhd. bleich. Hierzu norw. mundartl. blika f. (aus blikôn) und bleikja f. (aus blaikiôn) Albe, Plötze, ahd. bleihha, mhd. bleiche f. dass., engl. bleak. Vgl. blaigiôn. (286:11)

(blig) blinken, glänzen. Vgl. blik. In blîga, blaigiôn.

(286:12)

**blîga** stier. an. blîgr stier, starr, blîgja starren. (287:1)

**blaigiôn** f. Bleie. ags. blæge f. Gründling, mndl. mnd. bleie f. (wovon nhd. Bleihe). Dazu mhd. blicke f. Cyprinus (blign –). Vgl. preuß. blingis, s. blik. (287:2)

**blîþa**, **blîþia** s. bli 1. (287:3)

blîva n. Blei. an. blŷ n.; as. mnd. blî n.; ahd. blîo, plîo g. blîwes, mhd. blî n., nhd. Blei. Zu Grund liegt vielleicht ein (iberisches?) Fremdwort, das auch in griech. μόλυβδος, μόλιβος, βόλιμος, lat. plumbum vorhanden ist, im Germ. aber an die Wz. bli glänzen angeknüpft wurde. (287:4)

**blô** blühen s. blê 2. (287:5)

blôtan beblôt blôtana opfern, verehren. g. blôtan st. vb. red. verehren; an. blôta blêt opfern, Opfer bringen; ags. blôtan bleót, ahd. blôzan, plôzan, pluozan praet. pleruz und plôzta opfern. Vgl. lat. flâmen Opferpriester (aus flâd-men). (287:6; religion)

**blôta** n., **blôstra** n. Opfer. an. blôt it, Opfer; ahd. in ploazhûs, plôzhûs Tempel. — g. \*blôstr n. in guþblôstreis Gottesverehrer; ahd. bluostar, pluastar n. Opfer. (287:7; religion)

blôda Blut, blôman Blume s. blê 2. (287:8)

blu 1., blewan blavv bluvvana schlagen, bläuen. g. bliggvan blaggv st. vb. schlagen; an. in blegdi m. Keil (aus blavvidan); m.eng. in blowe Schlag, eigl. blow, mndl. blouwen schlagen; ahd. bliuwan, pliuwan, mhd. bliuwen, bliwen st. vb., nhd. bläuen; g. blaggv Schlag. ahd. blou. Uhlenbeck verbindet g. bliggvan (ig. mleu-) mit serb. mlaviti hauen, schlagen (ig. mlōu-), slov. mlava Haselrute zum Reif (P. Br. B. XXX 269). – Z. 3 zuzufügen: and. ût-bliuwan herausschlagen. (287:9)

(**blu**) 2. weich sein (eig. »schwellen, strotzen, überwallen«). Weiterbildungen blut, blug. Ig. Wz. bhlu, Weiterbildung von bhel. bhlẽ, s. bel 2, blê 1. Vgl. gr. φλύω walle über, sprudle auf, schwätze. — lat. fluo (aus flug-vō). (287:10)

blauþ(i)a blöde, zaghaft. g. in blauþjan abschaffen (eig. schwach machen); an. blauðr furchtsam, zaghaft; as. blôði zaghaft, ags. bléaþ dass.; ahd. blôdi, plôdi, mhd. blæde zerbrechlich, schwach, zaghaft, nhd. blöde. Partizipialbildung. Vgl. gr. φλαυ-ρός und φαῦλος (aus \*φλαυλος). (287:11) blauta weich, (bloß), zaghaft. an. blautr weich, zart, weichlich, furchtsam, blotna weich werden; ags. bléat arm, elend, afries. blât bloß, arm, mnd. blôt bloß; ahd. blôz stolz, mhd. blôz bloß, nackt, nhd. bloß. Ablautend an. blotna und ndl. md. blut (aus blutta = ig. bhludnó-). Vgl. gr. φλυδαρός weich von überflüssiger Nässe, matschig, φλυδαώ von zu vieler Nässe zerfließen, davon weich sein. Ig. bhlud, Weiterbildung von bhlu. (287:12)

bleuga verzagt, blöde. an. bljûgr blöde, verzagt, blŷgd (aus bleugiþô) f. Scham; ahd. blûgo adv., mhd. blûc, bliuc fl. bliuger | zaghaft, schüchtern, verlegen, unentschlossen; ahd. blûgisôn, blûchisôn dubitare, titubare; ags. blycgan (aus blugjan) erschrecken, trans. Vgl. lit. blúksztu blúkszti weich und schlaff werden. Ig. bhluk, Weiterbildung von bhlu. (287:13, 288:1)

bluh, bliuhan blauh brennen. mhd. ver-bliehen part. verblohen verbrennen, wegbrennen. Dazu bluhjan: ahd. bluhhenti flagrans, ardens, farbluhita conflagravit. Weiterbildungen zur ig. Wz. bhlu, vgl. gr. περι-φλεύω, περι-φλύω brenne ringsum. {quest.} S. blek. (288:2)

## N.

**ne**, **nê** nicht. g. ni nicht; an. ne, as. afries. ags. ne, ni; ahd. ne, ni, mhd. ne, en. - g. nê nein, nicht (emphatisch). Vgl. lit. ne; asl. ne. - lat. ne-, nê. - gr.  $v\eta$ - ir. ne (z. B. nech = ig. ne qo-), ní. - skr. na. Vgl. un-. (288:4)

 $\mathbf{n}\hat{\mathbf{n}}$  (aus ig. \*ne-īd) daß nicht. g. nei nicht (emphatisch in der Frage); ahd. nî dass., und nî nein; an. nî nein, nîta verneinen (An. nei nein, afries. ags. nâ nein, nicht (engl. no) ist wohl ne-aivi = ags. afries. nâ nie, as. ahd. nio). Vgl. lit. neĩ nicht einmal; asl. ni neque. – lat. nî, altlat. nei nicht, daß nicht, wenn nicht. – skr. néd durchaus nicht, damit nicht. (288:5)

**ne-hv** neque. g. nih noch, und nicht; an. nê dass.; as. ahd. noh, nhd. noch. Vgl. lat. ne-que. – skr. na ca. (288:6)

nê, nêan nähen. ahd. nâan, nâjan, nâwan, mhd. næjen, nên nähen, sticken, zusammenheften, schnüren, nhd. nähen; mnd. neien. Ig. Wz. (s)nē (snēi) drehen, spinnen, nähen. Vgl. gr. νέω, νήθω spinne. – lat. neo dass. – lett. snāju snāt locker zusammendrehen, snājumi pl. Hede zum Strickedrehen. – ir. sníim flechte, snáthe Draht; cymr. nyddu spinnen. – skr. snâyati umwindet, bekleidet, snâyuṣ, snâyu Band, Sehne. (288:7)

neþlô f. Nadel. g. nêþla f. Nadel; an. nâl f.; as. nâdla, mnd. nâlde, nât(e)le, afries. nêdle, ags. næþl, nædl, engl. needle; ahd. nâdala, f., nhd. Nadel f. Von nêan nähen. Vgl. gr. νήτπον Rocken (womit nicht zusammenzustellen nnorw. snelda f., isl. snælda Spindel, da {error} als Grundform eher snavadla (Wz. snu) als \*snêdla anzusetzen ist). (288:8)

nêdi f. Naht. mnd. nât (-d-) f. Naht, Fuge; ahd. mhd. nât f. Naht, sutura, Nähen, Zusammenschnüren der Kleider, nhd. Naht f. Vgl. gr. νῆσις das Spinnen. (288:9)

nau-, nôu- Schiff. an. nau-st n. Schiffschuppen, nô-r

m. Schiff (aus nôva), nnorw. nô Trog (von einem ausgehöhlten Baumstamm); vgl. ags. nôwend m. Schiffer. Dazu germ. nô-ska, nô-sta: mhd. nuosch m. | Trog, Rinne; afries. nôst m., mnd. nôste Viehtränke, Wassertrog. Hierher stellt man gewöhnlich auch germ. nakvan (aus \*navan?): an. nǫkkvi m. Schiff, Kahn; as. nako, ags. naca m. dass.; ahd. nahho, mhd. nache m., Nachen, Kahn, Schiff, nhd. Nachen (nach Lidén dagegen = skr. nága m. Baum). Vgl. gr. vαῦς – lat. nâvis Schiff. – ir. nau g. nóe Schiff; cymr. noe flaches Gefäß, Backtrog. – skr. nâu- Schiff, Kahn. (288:10, 289:1; boating) naudi Not s. nu. (289:2)

neuran n. Niere. an. nŷra n., schwed. njure; m.engl. nêre (engl. kidney aus m.engl. kide-nere), mnd. nêre, ndl. nier f., ahd. nioro, mhd. niere m. Niere, Hode. nhd. Niere f. Man erklärt germ. neuran aus ne(g)vran = gr. νεφρός Niere, lat. (praenest) nefrônes Nieren, Hoden. Unerklärt bleibt dabei an. -ŷ-, das auf germ. \*neuzan hindeutet. (289:3; body)

nakvada,nakveda,nakuda,nakananackt.g.naqaps{quest.} nackt; an. nøkkviðr und nakinn, aschwed. nakuþer; afries. naked, naken, ags. nacod (engl. naked), mnd. naket, ahd. nacot, naccot, nachot, nahhut, mhd. naket, nhd. nackt. Ig. nogvedho-, nogudho-. Vgl. lat. nûdus. Daneben: lit. núgas; asl. nagŭ nackt. — ir. nocht. — skr. nagná nackt, bloß (vgl. an. nakinn). (289:4)

nah hinreichen, genügen. g. ga-naúhan praet.-praes. ga-nah, praet. ganaúhta genügen, binaúhan erlaubt sein; ags. genugan, geneah; ahd. genah genügt. Ig. Wz. enek erlangen, erreichen, langen, tragen. Vgl. lit. neszù nèszti tragen: asl. nesa nesti dass. – gr. ἐνεγ-κεῖν tragen, ποδ-ηνεκής zu den Füßen reichend. – lat. nanciscor erlange. – ir. air-icim finde, do-icim komme u. s. w. – arm. hasanem komme an. – skr. açnóti erreicht, erlangt, naçati dass. (289:5)

ga-nuhti f. Fülle, Genüge. an. gnôtt f. Genüge, Fülle, Überfluß; ags. genyht f; ahd. ginuht, mhd. genuht f. dass. Vgl. got. ganaúha m. Genüge, Genügsamkeit. (289:6)

ga-nôha, ga-nôga genugsam, hinreichend. g. ga-nôhs genug, viel; an. gnôgr, nôgr genug, hinreichend; as. ginôh, ginôg, afries. enôch, nôch, ags. genôh, genôg dass.; ahd. ginuog, ganôc, mhd. genuoc fl. -ger genugsam, hinreichend. (289:7)

ganôhian, ganôgian genügen. g. ganôhjan Genüge leisten; an. nœgja Genüge leisten, befriedigen, unpers. mit dat. es genügt Einem; afries. nôgia; ahd. ginuogan, genuogen, mhd. genuogen, genügen Genüge leisten, befriedigen, unpers. m. acc. oder dat. genug sein, genügen, nhd. genügen. Von ganôha. (289:8)

nêhva nahe. got. adv. nêhv, adv. nahe, nahe an, nêhva adv. nahe; an. nâ- in Zusammensetzungen, nâinn adj. (= nêhvana); as. nâh adv., afries. nei, nî adv. nei, na praep., ags. neáh adv. | praep. nahe (engl. nigh), neáh- in Zus.; ahd. nâh, mhd. nâch fl. nâher adj. nahe, ahd. nâh, mhd. nâch adv.

praep., nhd. nach. Hierzu ahd. nâhunt, mhd. nâhent in der (die) Nähe (Suff. -d wie in g. jain-d), wozu g. nêhvundja Nachbar. Entweder nêh-va zur Wz. neh, vgl. gr. ποδ-ηνεχής oder nêhv-a zu einer gleichbedeutenden ig. Wz. nēq. Vgl. lit. pra-nókti überholen, nókti reifen, lett. nāku, nākt kommen. (289:9, 290:1)

nêhvên nahen, nahe kommen, erreichen. an. nâ nahe kommen, erreichen, bekommen; ags. genâgan m. acc. pers. sich nähern, anreden, angreifen; mhd. nâhen nahe sein oder kommen, refl. sich nähern, nhd. nahen. 「ags. genâgan verbindet Holthausen (I. F. XX 320) mit gr. νεῖχος Zank. Kaum richtig. (290:2) nêhva-vesti f. das Nahesein. an. nâ-vist. f. Aufenthalt in der Nähe Jemandes; ahd. nâh-wist f. Nähe. Von nêhva und vesti, w. s. (290:3) nêhviz comp. adv. näher, nêhvista super. der nächste. g. nêhvis comp. adv. näher, an. nær adv. nahe, næstr adj. der nächste; afries. (niar)

nêst, ags. niehst, engl. next; ahd. nâhist, mhd.

nähest, nhd. nächst. Vgl. as. ahd. nâhôr, ags.

neárra, engl. near, afries. niar. (290:4)
naht, nahti f. Nacht. g. nahts f. Nacht; an. nâtt pl.
nætr (aus nahtiz); as. naht, afries. nacht, ags. neaht,
niht f., engl. night; ahd. mhd. naht f. Nacht; ahd.
nahtên, mhd. nahten, nhd. nachten Nacht werden,
vgl. an. nâtta (= nahtôn) dass. Ig. nokt. Vgl. lit. naktìs; asl. noštǐ f. Nacht. – gr. νύξ νυκτός f. – lat. nox.
– ir. in-nocht hac nocte. – alb. natε. – skr. nákta n.
sing. und f. du, nak nom. sing., nâktam nachts. S.

unhtvô. (290:5; sky)

nôhturna (eig. nächtlich) was morgens früh geschieht, nüchtern. ahd. nuohturn, nuohtarnîn, nuehternîn, mhd. nuehter, nüchtern, nhd. nüchtern. Vgl. ags. nihterne nächtlich und süddeutsch mundartl. nüchtweide das Weiden früh Morgens. (Ablaut, »Vriddhi«). Zur Bedeutung nüchtern vgl. lat. matutinus nüchtern. Vgl. lat. nocturnus nächtlich. — gr. νύκτωρ nachts, νύκτερος, νυκτερινός nächtlich. (290:6)

nag, nagan nôg nagana nagen. ahd. nagan, mhd. nagen st. vb. nagen, benagen; md. nhd. necken plagen, necken (= nagjan); vgl. norw. nagg das Nagen, Unwille, Haß (engl. nag necken, ärgern aus dem Nord.). Daneben snag: norw. mundartl. snaga zerreiben (s. snag 2). Vgl. gnag. Ig. Wz. neĝh. Vgl. lett. naſis Messer, asl. nĭza nĭsti, pro-noziti durchbohren, nožĭ Messer. – gr. vύσσω (= nəĝhjō) steche, stoße. – ir. ness Wünde (aus nexo-). (290:7)

nagla, nagli m. Nagel. g. in ganagljan; an. nagl pl. negl m. Nagel am Finger, nagli m. Nagel, clavus; as. nagal m., afries. neil, ags. nægel m. Nagel am Finger, Nagel, clavus, engl. nail; ahd. nagal pl. | nagalâ und (selten) negilî, mhd. nagel pl. nagele und (selten) negele m. Nagel am Finger, clavus, nhd. Nagel pl. Nägel m. Ig. Wz. onogh, ongh. Vgl. lit. nãgas Nagel, Klaue, nagà f. Huf; asl. nogǔ Fuß, nogǔtǐ Nagel. — gr. ὄνυξ — lat. ungvis Nagel, ungula Klaue.

ir. ingen (aus eng-vĭnā).
 skr. áṅghri Fuß. Verwandt skr. nakhá nakhára m. Nagel, Kralle. (290:8, 291:1: body)

**naglian** nageln. g. ganagljan annageln; an. negla dass.; as. neglian; ahd. nagalen, negilen, mhd. nagelen, negelen. Daneben ags. næglian (= naglôn). Von nagla. (291:2)

(nat) knüpfen. Germanisch in natja, nôtô, natilôn (?). Ig. Wz. năd. Vgl. ir. naidm Vertrag (aus nadesmen-), nascim ich binde (aus nadskō). – lat. nassa Reuse. Daneben ig. snădh? s. snad 3. (291:3; technology)

natja n. Netz. g. nati n. Netz; an. net n.; as. netti, net, ags. nett n., engl. net; ahd. nezzi, nezi, mhd. netze n., nhd. Netz n. Dazu an. netja (= natjôn) Netzhaut; afries. nette retina. Vgl. {error} lat. nassa Fischreuse (aus nad-tā). (291:4; technology)

**nôtô** f. großes Netz. an. nôt pl. nœtr f. großes Netz. (291:5; technology)

natôn, natilôn f. Nessel. norw. mundartl. (brenn-)nata f., netla f. Nessel; ags. netele, engl. nettle, mnd. netel; ahd. nazza, nezila, nezzila, mhd. nezzele, nezzel f., nhd. Nessel. Zur Wz. năd? (weil zum Binden, Flechten, Weben benutzt?). Vgl. ir. nenaid (aus ne-nad-i-) Nessel. — lit. néndré Schilfrohr. — skr. náda m. Schilfrohr. Daneben ig. năt: preuß. noatis Nessel, lit. noterē, lett. nātres. (291:6; plants)

(**net**) naß sein. Germanisch in nata. Ig. Wz. \*ned, neben net in gr. νοτέω bin naß, νοτερός naß, νότος Südwind. (291:7)

nata naß. g. in natjan benetzen; and. nat naß; ahd. mhd. naz, nhd. naß. Denominativ g. natjan, ahd. nazzen, nezzen, mhd. netzen naß machen, Urin lassen, nhd. netzen. (291:8)

neh, nehan nah nêhum nehana unterstützen. g. niþan st. vb. unterstützen. Ig. Wz. něth (vielleicht eig.; sich neigen gegen). Vgl. ir. ar-neut-sa ich erwarte, indnide Erwartung. – skr. nâth, nâthate flehentlich bitten, sich bittend wenden an, nâthitá hülfsbedürftig, nâthá m. Zuflucht, Hülfe. (291:9)

**nêþô** f. Ruhe, Gnade. an. nâd f. Ruhe, Frieden, Gnade, ganga tit nâdar sich zur Ruhe legen; as. (ge)nâtha f. Hülfe, Gnade, Gunst, afries. nâthe, nêthe, Gnade; ahd. ginâda, mhd. genâde f. das Niederlassen (vgl. nhd. mundartl. die Sonne gebt zu Gnaden), Ruhe, Neigung, Gunst, Gnade. Vgl. skr. nâtha m. Zuflucht, Hülfe. (291:10)

nadra m., nêdrôn f. Natter. g. nadrs m. Natter; an. nadr m., nadra f. dass.; as. nâdra, ags. nædre (engl. adder); ahd. nâtara, | nâtre, mhd. natere, nater f., nhd. Natter f. Vgl. lat. natrix Wasserschlange. — ir. nathir g. natrach Natter. (291:11, 292:1; animal)

nenþ, nenþan nanþ Mut fassen. ahd. gi-nindan, nur im praet. ginand Mut wozu haben. Vgl. ir. néit Kampf (aus nanti-). (292:2)

nanha m. Mut. ags. nôþ m. Dreistheit; ahd. nand temeritas. (292:3)

nanþian wagen. g. ana-nanþjan wagen, sich er-

kühnen; an. nenna sich wozu bequemen, sich an etwas machen; as. nâthian, mnd. nêden, ags. nêþan wagen; ahd. nenden, mhd. (ge)nenden Mut fassen, wagen, sich mutig machen an. (292:4)

**nêp** s. nab, nêb (292:5)

nefô m. Nachkomme, Verwandter. an. nefi m. Bruderssohn, Schwestersohn, Verwandter; as. nevo, afries. neva, ags. nefa Enkel, Bruderssohn, mnd. neve Bruders- oder Schwestersohn; ahd. nevo, nefo, mhd. neve m. Neffe, Schwestersohn, Oheim, Mutterbruder, Verwandter, nhd. Neffe m. German. nom. nefô aus \*nefôd. Vgl. altlit. nepotis, nepůtis, nepatis Enkel. – lat. nepos. – gr. νέποδες pl. – ir. niæ g. niath Schwestersohn; cymr. nei Enkel. – skr. nápât-, náptar-, zend. napât-, naptar-. Aus ne- und poti-, »nicht Herr«, Unmündiger. (292:6; family)

neftî f. weiblicher Nachkomme, Verwandte. an. nipt f. Verwandte; afries. nift f. Nichte, ags. nift f. Nichte, Enkelin, Stieftochter, mnd. nichte Bruders- oder Schwestertochter; ahd. nift f. neptis, privigna, niftila, mhd. niftel f. Schwestertochter, Nichte, Mutterschwester, Muhme, Verwandte (nhd. Nichte aus dem Nd.). Ig. neptī fem. zu nepōt. Vgl. čech. neti Nichte. — lat. neptis Enkelin. — ir. necht Nichte, cymr. nith. — skr. naptí, naptí weiblicher Nachkomme, Enkelin. (292:7; family) nepia (aus ig. neptio-) Abkömmling, Vetter. g. niþjis m. Verwandter; an. niðr m. Abkömmling, Verwandter; ags. niþþas m. pl. Männer. Vgl. asl. netijĭ m. Neffe. — gr. ἀ-νέψιος Vetter, Verwandter, apers. naptiya Familie. (292:8; family)

(nab, nêb) etwa hervorstechen, mit der Spitze streifen. Germanisch in nabja, nôbria, nêpan. S. snab 1. (292:9)

nabja n. Schnabel, Nase. an. nef n. Nase, Schnabel; ags. nebb n. Nase, Schnabel, Gesicht, engl. neb, mnd. nebbe Schnabel. Vgl. germ. snabula und lit. snapas Schnabel. (292:10; body)

**nôbria** knapp, rasch. an. nœfr knapp, rasch. Daneben snôbria dass.: an. snæfr. Ablautend aschwed. nschwed. ndän. snæver eng, an. snæfr rasch, flink (aus snêbria) und an. snǫfurligr rasch (aus snabura). Lidén verbindet das germ. Wort mit arm. nurb enge, schmal, dünn, fein, aus snôbhri-(Arm. St. 64). (292:11)

**nêpan** streifen, (kaum) anrühren. norw. mundartl. naapa, næpa, nôpa streifen, kaum anrühren, erreichen, greifen; vgl. ags. praet. geneóp (inf. \*genôpan) overwhelm. German. nêp aus ig. nēp-n  $\stackrel{.}{-}$ . (292:12)

**nôpi** knapp. ags. nêp-flôd (engl. neap-tide), engl. neap niedrig (v. der Flut). Vgl. norw. mundartl. nøpen knapp, gerade hinreichend. (293:1)

nabô f. Nabe. an. nof f. Nabe; ags. nafu f., engl. nave, mnd. nave; ahd. naba, napa, mhd. nabe f. Nabe, Radnabe. Vgl. preuß. nabis Nabe, lett. naba f. Nabel, das Querholz der Femern. — lat. umbo

Schildbuckel. – s. nábhi m. Nabe, Nabel, nábhya n. Nabe. Ig. Wz. onobh, enobh. (293:2)

nabô-gaiza m. Bohrer (eig. Naben-Bohrer). an. nafarr m. (aus nabô-gaiza-R) Bohrer; as. navu-gêr (mad. (n)evegêr, never), ags. nafu-gâr, engl. auger. Von nabô und gaiza, w. s. (293:3; technology) nabalan m. Nabel. an. nafli m. Nabel; afries. navla, ags. nafela m., engl. navel, mnd. navel; ahd. nabalo, napalo, mhd. nabele, nabel m., nhd. Nabel m. Vgl. gr. ὀμφαλός Nabel, Schildbuckel. — lat. umbilicus. — ir. imbliu. (293:4; body)

nebula m. Nebel. an. nifl- in nifl-heimr, nifl-hel, nifl-vegr, njôl f. (aus nebulô) Nacht; as. nebal m. Nebel, Dunkel, afries. nevil Nebel, neil-thiuster; ahd. nebul, nepol, nebel, mhd. nebel m. Nebel, Dunkel, nhd. Nebel. Vgl. gr. νεφέλη, νέφος Wolke, Nebel. – lat. nebula. – ir. nél, cymr. niwl Wolke, Nebel. – asl. nebo g. nebese Himmel: lit. debesìs Wolke. – skr. nábhas n. Nebel, Dunst, Gewölk, Himmel. (293:5; sky)

**nêbuzî** f. Birkenrinde (äußere). an. næfr pl. -rar, -rir f. die äußere Birkenrinde; mnd. dêver dass. Vgl. skr. nábhate berstet, reißt (?). Hierzu ir. snob »suber« (aus snobho-)? (293:6)

nem f., neman nam nêmum numana nehmen. g. niman st. vb. nehmen; an. nema st. vb. nehmen, (geistig aufnehmen =) fassen, lernen; as. niman, neman, ags. niman, neoman, afries. nima, nema; ahd. neman, mhd. nemen st. vb. nehmen, wegnehmen, geistig erlassen, nhd. nehmen nahm genommen, Ig. Wz. nem nehmen. Vgl. lett. n'emt nehmen. — ir. dérnam (= -nomo-) detrimentum. Das Verhältnis zu ig. em ist nicht ganz klar. Vgl. preuß. imt, litt. imù imti, lett. jèmt nehmen; asl. ima, jeti fassen. — lat. emo. — ir. airema suscipiat. Unsicher, ob nem nehmen mit nem zuteilen und diese Wz. wiederum mit nem biegen (s. nem 2) verwandt ist. Vgl. gr. νέμω teile zu, νέμομαι teile mir zu, besitze, genieße, weide, νόμος Weide, Wohnsitz. (293:7)

nêma n., nêmô f. das Nehmen. g. in anda-nêm n. Empfang; an. nâm n. das Nehmen, das Lernen; vgl. ags. nâm f. das Ergreifen; ahd. nâma, mhd. nâme, nâm f. und nâme, nâm m. gewaltsames Nehmen, Raub, nhd. Nahme f. Ablaut wie in lat. êmi, lit. êmiaũ aor., èmìkas Nehmer. (293:8)

nêmia zu nehmen. g. in anda-nêms angenehm; an. z. B. in fast-næmr anhänglich, treu, net-næmr mit dem Netze zu fangen, | tor-næmr schwer zu erfassen, zu erlernen; ahd. nâmi genehm, mhd. ge-næme, nhd. genehm, angenehm. (293:9, 294:1)

(nem) 2. biegen. Germanisch in nemida heiliger Weideplatz (?). Ig. Wz. nem biegen. Vgl. Skr. namati (-te) sich beugen, krümmen, verneigen. Weide als »Biegung«, vgl. vanga. Oder »Ort der Verehrung, Heiligtum« ? (294:2)

**nemida** heiliger Weideplatz. afränk. nimid m. heiliger, gehegter Waldplatz, Weideplatz für die gehegten Opfertiere (»de sacris silvarum quae ni-

midas vocant«). Vgl. gall. νεμητον, ir. nemed sacellum. – lat. nemus. – skr. námas Verehrung. Oder zu nem zuteilen, weiden? Vgl. gr. νόμος Weideplatz, zend. nemata, nimata Reisig. (294:3; religion)

naman n. Name. g. namo pl. namna Name; an. nafn n.; as. namo m., afries. nama, noma, ags. nama m., engl. name; ahd. namo, mhd. name, nam m., nhd. Name, Namen m. Vgl. preuß. emmens Name; asl. imę dass. — gr. ὄνομα — lat. nômen. — ir. ainm (aus \*onəmen). — alb. emɛn (aus \*enmen). — skr. zend. nâman n. (294:4)

namnian nennen. g. namnjan nennen; an. nefna nennen, benennen, bestimmen; as. nemnian, afries. namna, ags. nemnan; ahd. namnan, nemnan, nemman, nemnan, mhd. nemnen, nem(m)en, nennen, nhd. nennen. Vgl. gr. ὀνομαίνω. (294:5)

**nôm(n)ian** nennen. afries. nômia, mnd. nômen; mhd. benuomen, benüemen benennen. Ablaut wie in lat. nômen. (294:6)

(ner) 1. drehen, winden, einschnüren. Germanisch in narva, nôra. Ig. Wz. (s)ner. Vgl. lit. neriù nérti einfädeln, nyrù nìrti sich schlängeln, renken, narỹs Schlinge, narýti einen Knoten, eine Schlinge machen. Vielleicht lat. nervus. Ig. (s)ner s. snerh. (294:7)

narva, nerva eng, narvô f. Narbe (»Verengung«). an. norr in Norvasund, und njorr (= nerva) in Njorvasund; as. naro, ags. nearo eng, engl. narrow. — ahd. narwa f., narwo m., mhd. narwe f. Narbe, ahd. auch fibulatura, mnd. narwe, nhd. Narbe. Vgl. nnorw. norve Klammer, Krampen (diese Bedeutung hat auch nhd. Narbe mundartl.). Vgl. lett. närs m., näre f. Klammer. (294:8; health)

**narvian** verengen. ags. nierwan beengen, bedrücken, afries. binera behindern; mhd. nerwen refl. sich verengen. (294:9)

**nôra** n. (Verengung) enger Sund. an. nôr n. Bucht mit engem Einlauf. Ablaut ê: an. nâri die Weichen, mhd. nærlich knapp, genau, jung (?). (294:10; sea)

ner 2. murmeln. schwed. mundartl. norna, nyrna heimlich mitteilen oder warnen; hierzu vielleicht an. norn (= germ. nurnô) f. Schicksalsgöttin, fatum; m.engl. nyrnen rezitieren. Mit -rr (aus rz-) mnd. narren, nurren knurren (= gnarren), mhd. narren, nerren dass. Mit s-: mnd. snarren ein schnarrendes Geräusch machen, schwatzen, | plappern, murren, knurren (engl. snarl = gnarl knurren); mhd. snarren lärmen, schwatzen (nhd. schnarren) und snerren schwatzen. Hierzu nhd. Schnurre (mhd. snurrære, snurrinc Possenreißer, Narr) und Narr (ahd. narro). Vgl. snerk 2., snerr. (294:11, 295:1)

ner- 3. unten. German. in nurþa. Ig. ner- : gr. νέρ- $\vartheta \dot{\epsilon}(v)$ , ἔνερ- $\vartheta \dot{\epsilon}(v)$  von unten, unten, νέρ-τερος der untere. – umbr. nertru links. – skr. nára-ka m. Unterwelt, Hölle (verwandt ags. neorxna-wang Para-

dies? kaum hierher germ. Nerthus terra mater = an. Njǫrdr, das Suff. -bu stellt das Wort als nom. ag. hin). Ig. ner- ist vielleicht compar. zu en- (s. en und undar). (295:2)

nurþa, nurþra adv. subst. Nord, nördlich. an. norð (in Zusammensetz., auch norðr-), norðr adv. nordwärts, subst. n. Norden; as. north, norð nordwärts, afries. north, norð nordwärts, Norden, norther adj., ags. norþ adv. nordwärts, nördlich (engl. north); ahd. norð, norð n. Norðen, norð-, norðarin Zusammensetzungen. Vgl. gr. νέρτερος der untere. — umbr. nertru links. (295:3)

nava m. Leiche. g. naus m. Leiche, ganavistrôn begraben; an. nâ-r m. dass.; ags. in nēo-fugol u. ä. Vgl. lett. nāve f. Tod, nāvēt töten, preuß. nowis Rumpf; asl. navĭ Leiche. — gr. νενευκέναι τεθνηκέναι Hesych. (295:4)

**nevun**, **neun** (aus nevn) neun. g. niun (aus neun); an. nîu (aus neun); as. afries. nigun, ags. nigon (aus nevun), engl. nine; ahd. niun mhd. niun, niwen, nhd. neun. Ig. nevnd-. Vgl. preuß. newînts der neunte, lit. devynì; asl. devetǐ. — gr. èvvé $\alpha$  — lat. novem. — ir. nói(n). — alb. nen-dɛ. — arm. inn (aus envn). skr. náva. (295:5; number)

neundan (nevundan) der neunte. g. niunda der neunte; an. nîundi; as. nigundo, nigudo, afries. niugunda, ags. nigoþa; ahd. niunto, mhd. niunte, nhd. neunte. Vgl. preuß. newînts, lit. deviñtas; gr. ἔνατος, ἔννατος der neunte. (295:6; number)

nevundi f. Neunheit. an. nîund f. Anzahl von neun. Vgl. asl. devetĭ neun. - zend. navaiti f. Neunheit (skr. navatí f. neunzig). (295:7; number) nas- (nus-, nasô, nasi) f. Nase. an. nos f. Nasenloch, Nase, hervorspringende Klippe; ags. næs- (in Zusammensetzungen), mnd. nese f. (aus nasi); ahd. nasa, mhd. nase f., nhd. Nase f. Ablaut nus-: ags. nosu f. (engl. nose), afries. nosi, nose, nos f. (kaum zur Wz. (s)nus, wozu nnorw. nusla Futter suchen, nhd. mundartl. nussen, nüsschen schnüffeln, wählerisch suchen, s. snus). Ablaut nôs: nnorw. nôs f. Maul, Schnauze; ags. nôse f. Vorgebirge. Mit s-: an. snos f. hervorspringende Klippe, und nnorw. snôs = nôs Geruch. Ig. (s)nās. Vgl. lat. nâres pl. Nasenlöcher. – skr. (ved.) nâsâ f. du. Nase (ags. nosu eig. dual); apers. nâham acc. m. - lit. nósis f. Nase, lett. nāsis Nasenlöcher, Nase. Ablaut năs : skr. nas- f. (z. B. instr. nasá); asl. nosĭ f. Nase. (295:8; body)

nasja n. Vorgebirge. an. nes. n. Vorgebirge; ags. næss m., mnd. nes (-ss-) m. dass. Vgl. russ. nosŭ Vorgebirge. (296:1; land)

**nustrî** f. Nüster. mnd. noster f. Nasenloch. Aus nusrî (die Nebenform nûster durch Einwirkung von (s)nûs). nhd. Nüster (aus dem Nd.). Vgl. lit. nasraĩ pl. Maul, Rachen; asl. nozdrĭ Nasenlöcher. (296:2; body)

nes, nesan nas nêsum nesana heil hervorgehen aus, sich erhalten, sich nähren. g. ga-nisan st. vb. genesen, gerettet werden; as. ginesan, ginisan am Leben bleiben, gerettet werden, ags. (ge)nesan st. vb. geret-

tet werden, entkommen, überleben; ahd. ginesan, ganesan, mhd. genesen st. vb. genesen, geheilt werden, gerettet werden, am Leben bleiben, nhd. genesen. Ig. Wz. nes herankommen. Vgl. gr. νέομαι komme, νόστος Heimkehr. — ir. fuinim (aus vo-nesō) gehe unter (von der Sonne). — skr. násate gesellt sich zu. (296:3)

nazjan heilen, erretten, erhalten. g. (ga)nasjan gesund machen, heilen, erretten; as. nerian retten, afries. nera nähren, ags. nerian retten, schützen; ahd. nerjan, nerren, neren, mhd. nerigen, neren, nern heilen, am Leben erhalten, retten, schützen, ernähren, nhd. nähren. Causativ zu ganesan. Vgl. an. nara (= m. nazên) leben, aldr-nari (= nazan) m. »Lebenserhalter« = Feuer; as. lîfnara f. Nahrung, ags. ealdor-neru f. Lebenserrettung; ahd. nara, mhd. nare f. Heil, Rettung, Nahrung. Unterhalt. (296:4)

**nôzian** beleben, unterhalten. an. nœra beleben, erfrischen, ernähren, unterhalten. (296:5)

**nesta** n. Zehrung, Reisekost. an. nest n. Wegzehrung, Reisekost; ags. nest n. Nahrungsmittel; ahd. weganest, weganist n. (= an. vegnest) Reisekost. Von nesan. Vgl. gr. νόστο-ς. (296:6)

(**nest**) knüpfen. Germanisch in nestia, nastian, nustô. Wahrscheinlich aus ned-st, ig. Wz. nedh knüpfen, binden. Vgl. skr. nahyati (partc. naddhá) knüpft. – lat. nôdus Knoten (aus nozdo- \(\lambda\) nodh-do-). (296:7)

**nestia** Heftel, Nestel. an. nisti, nist n. Heftel (am Kleide), nista (= nestian) zusammenheften, durchbohren. (296:8)

nastian heften, binden. an. nesta festheften, festnageln; ags. nestan spinnen; mhd. nesten (nesteln) festbinden, schnüren. Hierzu and. nestila f. Binde, Haarband, afries. nestla m. Binde; ahd. nestilo m., nestila f., mhd. nestel f. Bandschleife, Binde, nhd. Nestel f. (296:9)

**nustô** f. Verknüpfung. ahd. nusta f. Verknüpfung; ags. nos(t)le f. Band. Daneben mit -sk (germ. ned-sk) and. nuskia Spange, ahd. nusca, nusca, {error} mhd. nuske, nusche f., und ahd. nuskil m., mhd. nuschel, nüschel Spange. Vgl. ir. nascim ich binde, zur ig. Wz. nad, s. nat. (296:10)

(ni) nieder. Germanisch in niþra, ni(g)vula. Ig. Praefix ni, verwandt | mit eni, s. en und undar. Vgl. asl. nizŭ κάτω, nicĭ pronus, niva Acker (Niederung). – gr. νείατος, νέατος der unterste, νείοθεν von unten, νειός Feld, Brachfeld (asl. niva). – skr. ní niederwärts. hinunter, hinein, rückwärts, nîca niedrig, zend. ni- praefix. (296:11, 297:1)

niþra adv. nieder, niederwärts. an. niðr adv. nieder, niederwärts; as. niðar, afries. nither-, neder-, ags. niþer, engl. nether: ahd. nidar, mhd. nider adv. nieder, herunter, hinunter, nhd. nieder. Dazu adv. niþarô: ags. niþere; ahd. nidaro, mhd. nidere unten: an. niðri dass. = germ. niþarai. Vgl. skr. nitarám niederwärts. (297:2)

niþô (niþai) nieder, unten, niþanô von unten, unten. as. (ps.) nithe adv. unten, ags. in niþe-mest;

ahd. nida, mhd. nide praep. m. dat. acc. unterhalb, mhd. nide adv. unten. — an. nedan von unten her, unten, praep. mit acc. unterhalb; as. nithana, nidana unten, afries. bi-nitha, ags. (be-) neoþan, niþan dass.; ahd. nidana, mhd. nidene, niden adv. unten, nhd. {error} hie-nieden. (297:3)

ni(g)vula niedrig. ags. neowol, nihol, nēol pronus, mnd. nigel, nugel, ndl. niel. Zu grund liegt germ. ni(g)va. Vgl. asl. nicĭ pronus (ig. ni-(o)qio-). — skr. nîca niedrig, vertieft, versenkt. Hierzu auch g. neivan grollen? (eig. »schmähen«?). Vgl. lett. nî-wāt schmähen, verachten, schmählich behandeln, unterdrücken. S. nit. (297:4)

nista n. Nest. ags. nest n. Nest (engl. nest), mnd. nest n. Nest, Lagerstätte; ahd. mhd. nest n. dass., nhd. Nest. Ig. ni-zdo- aus ni + sed (s. set). vgl. lat. nîdus Nest. — ir. nett dass., cymr. nyth Nest, Wohnung. — arm. nist Lage, Sitz, Residenz. — skr. nîda m. Lagerstätte für Tiere, Ruheplatz. (Umgestaltet: asl. gnězdo, lit. lìzdas, lett. ligfda Nest). (297:5)

nikvis-, nikvus- Wassergeist, Wasseruntier. an. nykr g. nykrs m. (= nikviza) Wassergeist, Flußpferd; ags. nicor m. Wasseruntier, Flußpferd, mndl. nicker Wassergeist, mnd. necker. ahd. nihhus, nichus, mhd. niches, nickes m. n. Flußuntier, Wassergeist, nhd. Nix m.; ahd. nicchessa, mhd. nixe f. weiblicher Wassergeist, nhd. Nixe. Zur ig. W. nigu waschen. Vgl. gr. νίζω, νίπτω. – skr. nenékti wäscht. Daneben niguh in ir. nigim ich wasche. (297:6; religion)

(nit) nait schmähen. g. naitjan lästern, naiteins Lästerung (ahd. neizzan plagen = an. hneita). Vgl. lett. naids Haβ, Zwietracht. nīst, nīdēt hassen. — gr. ὄνειδος Schimpf, Schmach, Tadel. — skr. níd-, nidā f. Spott, Schmach, níndati verachtet, verspottet, schmäht, scheltet. Vielleicht zu ni nieder. Vgl. lett. nåwāt schmähen, verachten, niederdrücken, und g. neivan grollen. (297:7; religion)

**nîþa** n. (Eifer) Neid. g. neiþ n. Neid, anda-neiþs feindlich; an. nîđ n. Beschimpfung; as. nîth m. Eifer, Wettstreit, Haß, afries. nîth, nîd, ags. nîþ m. Feindschaft, Streit, Bosheit; ahd. nîd, nîth, mhd. nît g. nîdes m. Anstrengung, Eifer, Erbitterung, Unwillen, Zorn, Haß, Neid, Bosheit, nhd. Neid m. (297:8, 298:1; emotion)

**nîþian** neiden. an. nîđa verhöhnen; ahd. nîden (= nîþian) und nidôn, mhd. nîden hassen, eifersüchtig sein, neiden, nhd. neiden; mnd. nîden neiden, hassen. (298:2)

**nidvô** f. Rost. g. nidva f. Rost; an. vielleicht in nidfǫlr »rostbleich«. Ig. Wz. ni glänzen: skr. nîla dunkelfarbig, schwarzblau; lat. nĭ-te-o, re-nî-d-eo. Unsicher. (298:3; technology)

nip, nîpan naip dunkel werden. ags. nîpan st. vb. dunkel werden; genip n. Nebel, Gewölk, Dunkel; g. ganipnan traurig werden. Ig. Wz. nib neben nig in lat. niger schwarz. (298:4)

nôtan Schiffshinterteil. g. nôta m.? (nur dat. nôtin)

Schiffshinterteil. Aus ig. nōtn - ? Vgl. gr. νῶτος, νῶτον Rücken. Ablautend lat. natis Hinterbacke. (298:5; boating)

nu, nû adv. nun, jetzt. g. nu jetzt; an. nû; as. nu, afries. nu, ags. nû, engl. now; ahd. mhd. nu jetzt, nun, mhd. auch nun (aus \*nune = \*nunu, vgl. an. nûna), nhd. nun. Vgl. lit. nu jetzt, nu-gi nun denn, wohlan; asl. nyně jetzt. – gr. vú, vúv, vvv. – lat. nun-c, num, nû-dius. – ir. nu, no Verbalpraefix. – skr. nu, nûnám jetzt; zend. nu. (298:6)

**nuh** noch. g. naúh noch; afries. noch, as. ahd. noh, mhd. nhd. noch. Aus nu + hv = ig. nu-qe. (298:7)

**neuja** neu. g. niujis neu; an. nŷ-r neu, nŷ n. Neumond; as. niuwi, afries. nîe, ags. nîwe, néowe, engl. new; ahd. niuwi, niwi, mhd. niuwe, niwe, nhd. neu. Vgl. lit. naũjas. – gr. (ion.) νεῖος. – ir núe. – skr. návya neu, frisch, jung. Daneben ohne -j- asl. novǔ. – lat. novus. – gr. νέος – skr. náva. (298:8)

nu 1., nûvan, nôvan nenôv schaben, reiben. g. bnauan (= bi-nôvan) red. vb. zerreiben; an. nûa, bnûa, gnûa (= ga-nôvan) reiben; ahd. niuwan (und hniuwan), nûan part. ginuwan, mhd. niuwen, nûwen zerstoßen, zerdrücken, zerstampfen, {error} zerreiben. Vgl. nu 2. Ig. Wz. ksněu: (s)neu. Vgl. skr. kṣṇâuti schleift, wetzt, reibt. – gr. χναύω schabe, kratze, nage ab, χνόος (Schabsel) Schmutz (des Meeres), Schaum, Flaum. – lat. novacula scharfes Messer, Rasiermesser. Zu Grund liegt ksē, ks-u, Erweiterung von kes, s. has 3. Vgl. hnu und snu 2, 3. (298:9)

(**nu**) 2. drängen. Germanisch in nauþi, neudă. Ig. Wz. neu in asl. naviti ermüden, -nyti erschlaffen, klruss. nyty Schmerz fühlen. ir. nóine, cymr. newen Hungersnot (aus nevenjā). Vielleicht = nu 1. (298:10)

nauþi, naudi f. Drang, Not. g. nauþs f. Not, Zwang, naudi-þaúrfts notwendig; an. nauð und nauðr f. Zwang, Drangsal, Sklaverei, Notwendigkeit; as. nôd f. Bedrängnis, Drangsal, afries. nêd, nâth f., ags. néad, níed f. Notwendigkeit, Pflicht, Drangsal, engl. need; ahd. nôt g. nôti, mhd. nôt pl. nœte f., ahd. auch masc., wie im. mhd. gen. adv. nôtes, nhd. Not pl. Nöte f. Die Grundbedeutung »Reiben« wahrscheinlich in as. nôd-fiur, anfränk. nôdfŷr (nhd. Notfeuer, engl. needfire, vgl. norw. mundartl. naud-eld) ignis fricatus. Vgl. preuß. nauti-n acc. sg., nauti-ns acc. pl. Not. (298:11, 299:1)

naudi-þurfti f. Notdurft. as. nôdthurft f., afries. nêddreft; ahd. nôtdurft, nhd. Notdurft f. Vgl. g. adj. naudi-þaúrfts, {error} und ä. schwed. nödtharf Notdurft; ags. níed-þearf m. S. þurfti. (299:2)

nauþian, naudian nötigen. g. ana-nauþjan aufzwingen; an. neyða zwingen; as. nôdjan zwängen, bedrängen, afries. nêda, ags. níedan zwingen; ahd. nôtjan, nôttan, nôten, mhd. nôten, næten bedrängen. zwingen, nötigen. (299:3)

neuda m. Drang, Verlangen. as. niud m., afries. niod m. Verlangen, ags. néod f. Verlangen, Eifer, Lust; ahd. niot, niet m. dringendes Verlangen, eifriges Streben, mhd. gegen-niet Anstreben gegen Etw., nhd. hess. niet m. Eifer, Bestreben. Entweder von nu mit suff. -þa, -da, oder von einer erweiterten Wz., ig. nu-dh. Vgl. lit. pa-nústu aor. -nudau sich wonach gelüsten lassen; skr. nudáti stößt fort, vertreibt, nodayati treibt an (ig. nu-d). (299:4)

(nuhs) neuhsian wittern, untersuchen. g. bi-niuhsjan ausspähen, niuhseins Heimsuchung; an nŷsa (und hnŷsa) spähen, untersuchen, njôsn (= g. niuhseins) Ausspähen, Erforschung, Nachricht, Kunde; as. niusian und niusôn untersuchen, ags. néosan, néosian nachspüren, besuchen; ahd. niusen versuchen, nhd. bair. (g)neissen wittern, wahrnehmen. Vielleicht ursprünglich schnüffeln, wittern. Vgl. lit. snùki-s Schnauze; russ njúchatĭ riechen, schnüffeln, schnupfen, serb. njušiti schnüffeln, aus neuks-. Vgl. snuk. (299:5)

nut, neutan naut nutum nutana einfangen, besitzen, genießen. g. niutan st. vb. erlangen, genießen, nuta, m. Fänger, Fischer; an. njôta st. vb. benutzen, genießen; as. niotan, afries. nieta, ags. néotan st. vb. brauchen, genießen; ahd. niozan, mhd. (ge)niezen st. vb. etwas an sich nehmen, benutzen, gebrauchen, genießen, nhd. genießen genoß genossen. Ig. Wz. nud. Vgl. lit. naudà f. Habe, Nutzen. — ir. Núada (Stamm \*noudent) Name einer Meergottheit. (299:6)

**nutja**, **neutia** nütze. g. in un-nuts unnütz; afries. nette, ags. nytt, and. nutti; ahd. nuzzi, mhd. nhd. nütze. An. nŷtr nützlich aus neutia. (299:7)

nutjan, nutjôn nützen. ags. nyttian brauchen, genießen, afries. bineta, mnd. nutten; ahd. nuzzen und nuzzôn, mhd. nützen und nutzen. An. nŷta dass. Von nutja, neutia. (299:8)

**nutjô** f. Nutzen. an. nyt f. Nutzen, Milch (nytja melken); | ags. nytt f. Nutzen, mnd. nutte, nut. Vgl. ahd. nuz g. nuzzes, mhd. nutz pl. nütze m. Gebrauch, Nutzen, Ertrag, nhd. Nutzen, Nutz (mundartl. auch Milch); und ags. notu f. Ertrag, afries. not. (299:9, 300:1)

nauta n. Nutzvieh, Rindvieh, m. Eigentum. an. naut n. Stück Vieh, namentlich Hornvieh, nautr m. wertvoller Besitz; afries. nât m. Hausvieh, ags. néat n. Stück Rindvieh, vier; ahd. mhd. nóz n. Vieh (Nutzvieh, besonders Rind, Pferd, Esel und kleineres), nhd. mundartl. noß n. Stück Vieh, bes. Rindvieh; and. nôtil n. Kleinvieh. Vgl. lit. naudà f. Ertrag, Habe. (300:2; agriculture)

(ga)nauta m. Genosse. an. nautr m. Genosse, forunautr Reisegenosse u. s. w.; as. genôt, afries. nât, ags. genéat m. Genosse, Vasall; ahd. ganôz und genôzo, mhd. genôz, genôze, nhd. Genoß, Genosse; ahd. nôz in nôzscaf f. Genossenschaft, mhd. nôzen = genôzen refl. sich zugesellen. (300:3; law)

nurha Nord s. ner 3. (300:4) nurnô Schicksalsgöttin s. ner 2. (300:5)

## M.

**me-** pron. 1 ps. sg. dat. **me-z**, acc. **me-k**. g. mis, mik; an mêr, mik (mek); as. mi (dat.), mik (acc.), afries. mi, ags. mê dat. acc. (angl. mec acc.); ahd. mir, mih, mhd. nhd. mir, mich. Vgl. asl. me acc.; preuß. mien, lit. man dat., mane acc. – gr. ἐμέ; μέ. – lat. mê. – ir. mé. – skr. mâm, mâ. (300:7)

**mîna** mein. g. meins; an. mînn; as. afries. ags. mîn, engl. mine, my; ahd. mhd. mîn, nhd. mein. Vom ig. loc. \*mei. (300:8)

(mê, ma) groß sein. Germanisch in mêria, mais. (300:9)

mêria berühmt (urspr. groß). g. vaila-mêrs gut berufen; an. mærr rühmlich; as. mâri, ags. mêre herrlich, berühmt; ahd. mâri, mhd. mære glänzend, namentlich von der Sonne beleuchtet, bekannt, berühmt, wert, lieb. (Wahrscheinlich sind hier zwei Wörter zusammengefallen, das eine zur Wz. mer glänzen.) Dazu mêriþô Berühmtheit: g. mêriþa Kunde, Gerücht; an. mærþ f.; as. mâritha, ags. mærþo; ahd. mârida, mâritha f. Herrlichkeit, Kundheit; und mêrian bekannt machen: g. mêrjan verkünden; an. mæra zieren; as. mârjan, ags. mæran bekannt machen; ahd. mârjan, mârren,

mhd. mæren dass. Vgl. asl. -měrŭ (Vladiměrŭ). – gall. Virido-mârus u. a., ir. már, mór groß. – gr. ἐγκεσί-μωρος speerberühmt. (300:10)

mais (-z) adv. comp. mehr; adj. maizan größer, mehr, sup. maista. g. mais mehr; an. meir; as. mê, mêr, afries. mâ(r), mê(r), ags. mâ; ahd. mê, mêr, nhd. mehr. — g. maiza, maists größer, größt; | an. meiri, mestr; as. mêro, mêst, afries. ags. mâra, mâst, engl. more, most; ahd. mêro, mêst, nhd. mehr, meist. German. ma-is, ma-is-ta, formell comp. und sup. zu mêria, der Bedeutung nach zu mekila. Vgl. ir. máo, móo größer. (300:11, 301:1) (mê) 1. messen. Germanisch in mêþi, mêla. Ig. Wz. mě. Vgl. asl. mě-ra f. Maß. — gr. μῆ-τις, μέ-τρον. — lat. mê-tior. — ir. air-med Maß (aus me-to). — skr. máti mißt, mâtra n. Maß. Weiterbildung s. met. (301:2)

mêþi f. Maß. ags. mæþ f. Maß. Vgl. lat. metior messe. – gr. μῆτις Rat, Anschlag. – skr. måti f. Maß, richtige Erkenntnis, miti f. Maß, Gewicht. – lit. metas Jahr, Zeit. – alb. mate Maß, mot Jahr, Wetter. – ir. air-med Maß. (301:3)

mêla n. Maß, Zeitpunkt, Zeit, Mahlzeit. g. mêl n.

Maß, Zeit; an. mâl n. Maß, Zeit, bes. die zu etwas geeignete Zeit, Mahlzeit; mnd. mâl Zeitpunkt, afries. mâl, mêl n. Zeit, ags. mæl n. Maß, Zeitpunkt, Essenzeit, Mahlzeit (engl. meal); ahd. mhd. mâl n Zeitpunkt, Mahlzeit, nhd. mal, Mahl, Mahlzeit. (Etymologisch verschieden ist wahrscheinlich germ. mêla Fleck, Mal, Zeichen, Punkt, s. mêla.) – Dazu got. mêla m. Scheffel; an. mælir m. dass. (aus mêlia); ags. mæle, mêle Napf; und an. mæla messen (aus mêlian). Vgl. asl. měra f. Maß. (301:4)

mê 2., mê(j)an mähen. ags. máwan meów mähen, engl. mow, afries. mêth 3. sm., mnd. meien, mêgen; ahd. mâjan, mâan, mhd. mæjen, mæn, nhd. mähen. Vgl. gr. ἀμάω mähe, ernte. — lat. mĕ-t-o mähe. — ir. methel (aus metilā) Abteilung von Schnitzern. (301:5; agriculture)

mêþa n. Mahd. ags. mæþ n. das Mähen; afries. de-meth n. Tagemahd; ahd. â-mâd n. Nachmahd, mhd. mât g. mâdes das Mähen, Heuernte, Heu, nhd. Mahd f. Vgl. gr. ἄ-μητος m. Ernte, Herbst. (301:6)

maþvô, mêdvô f. Matte. ags. mæd pl. mæd(w)a f. Matte, engl. mead und meadow, and. mâtha, mâda, mnd. måde; ahd. in mato-screch Heuschrecke, mhd. mate, matte f. Wiese, nhd. Matte. Vgl. adän. math dass. Entweder mê-dvô, ma-þvô zur Wz. mê, oder mêd-vô, maþ-vo zur erweiterten Wz. měþ, vgl. lat. meto. (301:7; land)

maihva, mai(g)wa m. Möve. an. mâ-r m. Möve; ags. mæw, méaw (aus mai(g)vi) m. dass., engl. mew, ndl. meeuw, mnd. mêwe; ahd. mêh (nhd. Möwe aus dem Nd.). Vgl. skr. mêcaka dunkelblau. (301:8; animal) maiþa m. Pfosten. an. meiðr m. Baum, Stange, Balken, Schlittenkufe. Vgl. lett. mēts Pfahl, maiðīt bepfählen. — lat. mêta (aus mēitā). — skr. methí, medhí m., methî, medhi f. Pfeiler, Pfosten, mit f. Pfosten. — ir. méde (aus meidhio-) Nacken, methos (aus mitosto-) Grenzmark. Ig. Wz. mi-th, mi-dh, Weiterbildungen zu mi: | lett. mē-t einpfählen; skr. minóti befestet, gründet, errichtet, baut. S. mairia. (301:9, 302:1)

mainô f. Sinn, mainian gesinnt sein, meinen. afries mêne f. Meinung; ahd. meina, mhd. meine f. Sinn, Absicht, Meinung. — as. mênian, afries. mêna, ags. mênian meinen, beabsichtigen, engl. mean; ahd. meinjan, meinen, mhd. meinen seine Gedanken worauf richten, beabsichtigen, einen Sinn haben, bedeuten, meinen, glauben, sagen, erklären, nhd. meinen (spät an. meina Stammt aus dem Nd.). Vgl. asl. měniti meinen. — ir. mían f. Wunsch, Gelüste. (302:2)

mairia n. Grenzmark. an. landa-mæri n. Grenzscheide, Markscheide; ags. land-gemære n. dass., mndl. mêre Grenzpfahl, Stange, Pfahl. Vgl. lat. mûrus, und mit anderem Suffixe moenia. Ig. Wz. mi, s. maiþa. (302:3)

maila n. Flecken. g. mail n. (?) Runzel; ags. mâl n. Merkmal, Befleckung; ahd. mhd. meil n., ahd. mei-

la, mhd. meile f. Flecken, Befleckung. Dazu mhd. meilen beflecken, ags. mælan (mit mælan = germ. melian verquickt). Vielleicht zur ig. Wz. (s)mēi besudeln, s. smik, smit. (302:4)

maisa m., mai(s)iô f. Korb. an. meiss m. geflochtener Tragkorb; mnd. mêse, meise f. Maß für trockene Sachen, Tonne, Faß; ahd. meisa, meissa, mhd. meise f. Gestell zum Tragen auf dem Rücken. Vgl. lit. máiszas Heunetz, lett. maiß Sack; asl. měchů Schlauch, Sack. – skr. mésa m. Schafbock, Widder (ir. maois f. Korb aus dem Nord.?). (302:5; technology)

maisôn f. Meise. an. in der Ableitung meisingr m. Meise; ags. måse f. (engl. titmouse), mnd. måse; ahd. meisa, mhd. meise f., nhd. Meise. Vgl. lat. merula Amsel (aus misula) (?). – cymr. mwyalch Amsel, Drossel (aus meisalko-). (302:6; animal)

(mau) movere, schieben, streifen, rücken. Germanisch in mauvô, mauja (?). Vgl. lit. máuju máuti worauf ziehen, streifen. – gr. ἀμεύομαι wechsele. – lat. moveo. – skr. mívati schiebt, drängt, bewegt, part. mûtá bewegt. (302:7)

**mauvô** f. Ärmel, Muff. mndl. mnd. mouwe f. Muff; mhd. mouwe, md. môwe Ärmel, bes. weiter Frauenärmel. Vgl. lit. ùżmova was aufgestreift wird, rañkū ùżmova Muff. Unsicher. (302:8)

mauja hübsch. mndl. mooi zierlich, angenehm, nett, hübsch, mnd. moi(e) hübsch, schön. Vgl. schmuck zur Wz. smug. Unsicher. (302:9)

**maudian** erinnern. g. maudjan erinnern. Vgl. asl. myslĭ Gedanke (aus mūd-tli-). – ir. smúa-naim ich denke (aus smoudniō?). (302:10)

maura m., meuriôn f. Ameise. an. maurr m., schwed. myra f.; m.engl. müre, {quest.} mnd. mîre f., wahrscheinlich für miere, ndl. mier. | Ähnlich klingen gr. μύρμηξ, μύρμος. – zend. maoiri. – ir. moirbh. – asl. mravija f. – lat. formîca. – skr. vamrî, vamrâ f. Ameise. (302:11, 303:1)

(mak) machen. Germanisch in makôn, (ge)maka, gemak(k)an. Wahrscheinlich eig. kneten, aus Lehm bilden. Ig. Wz. maĝ. Vgl. asl. mazati schmieren. – gr. μαγεύς Bäcker, μαγίς = μάχτρα Backtrog. Vgl. mang 2. (303:2)

makôn machen. as. macôn zurichten, bereiten, fügen, afries. makia, ags. macian bereiten, machen, engl. make; ahd. machôn, mahhôn, mhd. machen zu stande {error} bringen, bewirken, fügen. machen, nhd. machen (an. maka stammt aus dem Nd.). Hierzu das Subst. ahd. mahhâ machinatio, mnd. make f. Mache. (303:3)

(ge)maka gemach, gemächlich. an. makr passend, bequem, makligr geziemend, billig; mnd. gemak bequem, mak ruhig, sanft; ahd. gimah, mhd. gemach passend, bequem, angenehm, ruhig; subst. n. mnd. mak Ruhe, bequemer Raum, Gemach; ahd. gimah, mhd. gemach Verbindung, Bequemlichkeit, Ruhe, häusliche Bequemlichkeit, Gemach, nhd. gemach, gemächlich, Gemach n.; afriles. mek n. Verheiratung, mekere Ehe-Unterhändler, mhd. mechele Kupplerei. (303:4)

**gemakan**, **gemakkan** (kk aus kn -) aequalis. an. maki aequalis; as. gimako aequalis, compar, similis, ags. gemaca, gemæcca (engl. match) consors; ahd. kamahho m. socius, gimalhha f uxor, conjux. (303:5)

**meku** groß. an. mjǫk adv. sehr; engl. much. Vgl. gr. μέγας, μέγα. – lat. magnus. – arm. mec groß. – skr. majmán Umfang. Daneben meĝh in skr. mahánt groß, zend. mazant. (303:6)

**mekila** groß. g. mikils groß; an. mikill groß, viel; as. mikel, ags. micel; ahd. michil, mihhil, mhd. michel groß. Vgl. gr. μεγαλο- groß, μεγάλη. (303:7)

**mêkia**, m. Schwert. g. mêkeis m. Schwert; an. mækir m. dass.: as. mâki m., ags. mêce (aus dem Germ. entlehnt: finn. miekka, asl. mĭčĭ, mečĭ). Vgl. ir. machtaim ich schlachte. (303:8)

mêhan, mêgan m. Mohn. 「and. mâho papaver; ahd. mâgo m. mhd. mâge, mâgen, mâhen m., nhd. Mohn, mundartl. auch mâhen, män, môn, mnd. mân. Vgl. aschwed. val-moghe. Wahrscheinlich altes Lehnwort. Vgl. gr. μήχων (dor. μάχων) m. dass. – asl. makŭ, preuß. moke Mohn. (303:9)

mag, magan mag mugum, mahtô- mahta vermögen, können. got. magan mag (praet.-praes.) mahta (praet.) mahts; an. mega mâ (für mag) mâtta; as. mag, afries. mei machte, ags. mæg meahte, engl. may might, ahd. {error} magan, mugan mag, mhd. mugen mag muhte vermögen, können, nhd. mögen mag mochte gemocht. Ig. Wz. mägh. Vgl. asl. mogą mošti können, vermögen; lit. magóti nützen, taugen. gr. μῆχος, μηχανή. — ir. do-for-magar augetur. (303:10)

mahti f., mahtu m. Macht, Kraft. g. mahts f. Macht, Vermögen, Kraft; an. måttr m. (Stamm mahtu) dass.; as. maht, afries. macht, ags. meaht, miht f., engl. might; ahd. mhd. maht f. Kraft, Macht (mhd. gemaht virilia, nhd. Gemächte), nhd. Macht pl. Mächte f. – g. mahteigs; an. måttugr; as. mahtîg, ags. mihtig (engl. mighty), {error} ahd. mahtîg, mahtîc, mhd. mehtic, nhd. mächtig. Vgl. asl. moštĭ f. Macht. (304:1)

magana, magina n. Kraft. an. megin n. Kraft, megin-gjǫrð f. Kraftgürtel, megin-herr m. Hauptheer, megin-land m. Hauptland (engl. mainland); as. megin n., ags. mægen n. Kraft, Macht, Wunder, mægen-folc große Schar; ahd. magan, makan und megin, mekin, mhd. magen n. m. Kraft, Macht, Gehalt, Menge. Vgl. gr. μηχανή (dor. μ $\bar{\alpha}$ -χανά). (304:2)

magu m. Knabe, Sohn, Diener, magaþi f. Magd, Mädchen. g. magus m. Knabe, Knecht; an. mogr m. Sohn, junger Mann; as. magu m. Knabe (afries. mach n. = bern), ags. magu m. Kind, Sohn, Mann, Krieger, Diener; ahd. in maga-zoho (-zogo), mhd magezoge, meizoge Erzieher. Dazu das Fem. g. magaþs Jungfrau; as. magath Jungfrau, Dienerin, afries. megith, ags. mæg(e)þ Mädchen, Jungfrau, Weib, engl. maid, maiden; ahd.

magad, mhd. magat g. megede Jungfrau, Dienerin, Magd. Ursprüngliche Bedeutung wahrscheinlich »erwachsen«. Vgl. ir. mug Diener und corn. maw dass. (aus magu-). (304:3)

ma(g)vî f. Mädchen. g. mavi g. maujôs f. Mädchen; an. mær g. meyjar. Dazu das Dim. g. mavilô; an. meyla; ags. méowle. Femininbildung zu magu. (304:4)

magan m. Magen. an. magi m. Magen; afries. ags. maga m., engl. maw, mnd. mage m.; ahd. mago, mhd. mage m., nhd. Magen. Vgl. ir. mén offener Mund (aus makno-). (304:5; body)

**mêga** m. Verwandter, affinis. g. mêgs m. Schwiegersohn; an. mâgr m. Verwandter durch Heirat; as. mâg Verwandter, afries. mêch, ags. mæg m. dass.; ahd. mâg m. Verwandter, cognatus, affinis. Mit Ablaut (»Vriddhi«), zu magu? (304:6; family)

magra mager. an. magr mager, fleischlos; ags. mæger (engl. meager stammt aus dem Franz.), mnd. mager; ahd. magar, mhd. nhd. mager. Dazu magrîn f. an. megri f. Magerkeit, ahd. magarî f. Vgl. lat. macer mager. gr. μακρός lang, μακεδνός schlank. Vielleicht zu zend. maç groß, maçanh- Größe (gr. μῆκος). Oder zu smêha? (304:7)

met, metan mat mêtum metana messen. g. mitan st. vb. messen; an. meta schätzen; and. metan, afries. meta, ags. metan st. vb. messen, anfr. metan; ahd. mezzan, mhd. mezzen, nhd. messen maß gemessen. Ig. Wz. měd, Weiterbildung zu mē, s. mê 1. Vgl. gr. μέδομαι trage Sorge für, denke an, μέδων Walter, μέδιμνος Scheffel, μήδομαι ersinne, μήδεα Sorge, Beschluß. – lat. meditor, modus, moderor, modius. – ir. midiur perf. ro mídar cogito, judico, mess (aus med-tu-) Gericht. – arm. mit Sinn, Gedanke. – skr. masti (aus madti-) das Messen, Wagen. (304:8, 305:1)

meta n., mêtô f. (mêta n.) Maß, mett(i)an m. (Getreide)maß. an. met n. Gewicht; ags. gemet n. das Messen, adj. angemessen; ahd. mhd. mez Maß besonders für Flüssigkeiten, Trinkgefäß. an. mât n. das Abschätzen; afries. mête f. Maß, mnd. mâte f. Maß, Mäßigkeit, Art und Weise (davon spät. an. mâti m. Art u. Weise); ahd. mâza, mhd. mâze f. Maß, Angemessenheit, Art u. Weise, mhd. mâz n. Maß, Art u. Weise. - ags. mitta m. Getreidemaß, mnd. matte, mette f. das Maß Getreide, welches der Müller für das Mahlen erhält, ahd. mezzo m., mhd. metze m. kleineres Trockenmaß, nhd. Metze f. Vgl. g. mitabs f. (Trocken)maß. Vgl. lat. modus Maß, Art und Weise, modius Scheffel. – ir. med (aus medā) f. Wage. (305:2)

metôn messen, erwägen. g. mitôn denken; ags. metegian messen, moderieren, erwägen; ahd. mez(z)ôn mäßigen. Davon metôpu: an. mjotudr m. Schicksal; as. metod m. Messer, Ordner, Schöpfer, ags. meted m. Schicksal. (305:3) mêtia angemessen, ansehnlich. an. mætr ansehnlich, wertvoll; vgl. ags. gemæte angemessen; ahd.

mâzi, mhd. gemæze dass. (an. mætr direkt von metan, das westgerm. Wort eher vom Subst. mêtô, mêta, vgl. ags. mæte gering, wenig, schlecht = mnd. måte mäßig, gering, wenig, eig. »modicus«). (305:4)

mati m. Speise. g. mats m. Speise, matjan essen, fressen; an. matr m. Speise, metja schlürfen, mettr satt (parte. von \*matitjan); as. mat und meti m. Speise, afries. mete, ags. mete m. Speise (engl. meat), mettan füttern; ahd. mhd. maz n. Speise. Mahlzeit, ahd. mezzirahs (aus mezzi-sahs), mhd. mezzer n., nhd. Messer. Ig. Wz. měd : måd von Saft triefen, naß sein. Vgl. lat. madêre naß sein, mattus trunken. – gr.  $\mu\alpha\delta\alpha$  zerfließe,  $\mu\eta\delta\epsilon\alpha$ ,  $\mu\epsilon\xi\epsilon\alpha$  männliche Scham. – ir. maisse Speise (aus madtiā), mess Eichel (aus med-to-). – alb. man³ mäste (aus madniō). – skr. mádati ist trunken. Vgl. masta 1. 「Siehe mantan.  $^{7}$  (305:5)

**môsa** n. breiartige Speise. adän. schwed. môs Brei; afries. môs Speise, ags. môs n. Brei, Speise; and. môs Speise; ahd. mhd. muos n. Essen, Speise, mhd. gemüese n., nhd. Gemüse. Germanisch môsa = ig. mâd-s-o-, von einem s-Stamme (auch in ags. metsian füttern). Vgl. skr. matsya m. Fisch (eigentlich »Speise«?). (305:6)

**maþ** etwa naglen, brechen, hauen. Germanisch in maþan, mattian, mattuka. Ig. Wz. mat eig. zerreiben (Weiterbildung zu (s)mē). | Vgl. asl. motyka Hacke. — lat. mateola Werkzeug zum Einschlagen in die Erde. — ir. maidim breche. — skr. matyá n. Egge. S. smat, smaþ. (305:7, 306:1)

maþan m. Made. g. maþa m. Made, Wurm; an. (dim.) maðkr m. dass.; as. matho, ags. maþa m. (m.engl. maðek, n.engl. mawk, wahrscheinlich aus dem Nord.); ahd. mado, mhd. made m. Made. Wurm, nhd. Made f. Ig. Wz. mat eig. zerreiben. Vgl. skr. matkuna m. Wanze. (306:2)

mattian m. (Stein)metze, mattuka m. Hacke. ahd. stein-mezzo, mhd. metze, steinmetze (= germ. mattian), nhd. Steinmetz. Vgl. ags. mattoc m. Spitzhammer, engl. mattock. {error} Germanisch matt- aus ig. mat-n - Vgl. asl. motyka Hacke. — lat. mateola. — skr. matyá n. Egge. (306:3; technology)

maþla n. Versammlung, Rede, Rechtssache, Vertrag. g. maþl Versammlungsplatz, Markt; an. mål n. Verhandlung, Rechtssache, Sache, Rede, Stimme; as. mahal n. Gerichtsstätte, Gericht, Vertrag; ags. mæþel n. Versammlung, Rede, mæl n. Rede, Streit; ahd. mahal n. Gerichtsstätte, Gerichtssitzung, Gericht, Gerichtsverhandlung, Vertrag (in Eigennamen madal-). Davon m.lat. in den altfränkischen Gesetzen mallum, mallus Gerichtsstätte, gerichtlicher Termin. Germanisch ma-þla vielleicht von derselben Grundwz. wie germ. môta. (306:4; law)

maþlian reden, ἀγορεύειν. g. maþljan reden; an. mæla reden, sprechen, hersagen, bestimmen; as. mahaljan, ags. mæþlan (und maþelian) reden; ahd. mahalen sprechen, versprechen, verloben,

vermählen, mahalôn vor Gericht laden, mhd. mehelen, mahelen, nhd. vermählen. (306:5)

**med-** (**meþ-**), **medi** praep. mit. g. miþ praep. c. dat. mit; an. með c. dat. acc. mit, unter; as. mid, midi c. dat. instr., afries. mith, mithi, ags. mid c. dat. instr. acc. mit, unter, bei, durch; ahd. mit, miti mhd. mit c. dat. instr. (ahd. auch acc.) mit, bei, neben, unter, in, durch, nhd. mit. Vgl. gr.  $\mu$ ετά. – zend. mat; skr. smát zusammen, sammt, mit. (306:6)

medu m. Meth. an. mjǫðr m. Meth; ags. medu, meodo m. n. (engl. mead), afries. mnd. mede; ahd. metu, meto, mito, mhd. mete, met m., nhd. Meth. Vgl. lit. medùs Honig; asl. medŭ Honig, Wein. — gr. μέθυ n. berauschendes Getränk. — ir. mid (aus medhu-) Meth. — skr. mádhu n. Honig, Meth, als adj. süβ. (306:7)

madarôn f. galium (Pflanze). an. madra f. galium borcale; ags. mædere, mæddre, engl. madder; mhd. matare, metere f. (kaum verwandt mnd. mêde, ndl. mede, mee, meekrap Krapp, aus maid-?). Vgl. serb. motar saxifraga (?). (Russ. matúra rote Färbewurzel, aus dem Nord. entlehnt?) (306:8; plants)

medja medius. g. midjis medius; an. miðr dass., mið n. Mitte, Mittelpunkt, Ziel, Zeichen; as. middi, afries. midde, medde, ags. midde, engl. mid-; ahd. mitti, mhd. mitte medius, in der Mitte befindlich. Daneben germ. meda in mhd. met-wahsen mittelgroß und ags. met -trum schwach. Vgl. asl. mežda (= medja) die Mitte. – gr. μέσος (aus μεθjος). – lat. medius. – ir. mide Mitte. – skr. mádhya medius. – arm. mēj. (307:1)

medala, medila mittler, n. Mittel, Mitte. an. medal, midil praep. c. gen. zwischen auch â, î milli, millum, millim; midla mitteilen, vermitteln, mêl (aus medl-) n. eigentlich Zwischenzeit, Zeitpunkt; as. middil, afries. middel, ags. middel mittler, n. Mitte, engl. middle; ahd. metal, mittil, mhd. mittel adj. mittler, superl. ahd. mittilôst, nhd. mittelst; mhd. mittel n. Mitte, nhd. Mittel n. Vgl. lat. medulla Mark. (307:2)

meduma, medjuma mittelster, f. Mitte. g. miduma f. Mitte; an. mjodm f. Hüfte (eig. Mitte); afries. sup. medemest, ags. medeme mittler, mittelmäßig; ahd. metemo mediocris, und mittamo (aus medjuman) nur adv. im. dat. sing. in mittamen, mhd. enmittemen, enmitten, inmitten, nhd. inmitten. Superlativbildung zu medja. Vgl. zend. madhema (= germ. meduma) und skr. madhyamá mittler (= germ. medjuma). (307:3)

medjungarda m. Umhegung der Mitte, Erdscheibe im Ozean, Erde. g. midjungards bewohnte Erde; an. midgardr; as middilgard, ags. middangeard: ahd. mittingart, mittilgart, mittigart. medjun-garda wie skr. madhyao-dina Mittag. (307:4)

men 1., munên (man munum, praet. mundô-) sich erinnern, gedenken. g. munan (man munda) meinen, denken, wollen, ga-munan gedenken; an. muna, munu (man munda) sich erinnern, gedenken,

beabsichtigen, mögen, werden (futur.); as. farmunan praet. -munsta nicht denken an, verleugnen; ags. man gedenken, denken. Ig. Wz. men. Vgl. lit. àt-menu, -minti erinnern, menù minéti gedenken, erwähnen, lett. minēt erinnern; asl. mĭnją mĭněti (= germ. munên) denken. – gr. μέ-μον-α, μένος, μμνήσχω, μαίνομαι. – lat. memini, mens, com-miniscor. – ir. do-muiniur meine, menme Geist, Sinn. – skr. mányate denkt, meint, mánas n. Sinn. (307:5)

mana(n), (manna(n)) m. Mann, Mensch. g. nom. manna g. mans pl. mans und mannans m. Mensch, Mann; an. madr pl. menn (aus manniz) Mensch, Mann, man n. Hausgesinde, Diener (= got. gaman n. Mitmensch, Genosse, Genossenschaft); as. afries. man, ags. mann und manna, engl. man; ahd. mhd. man m. Mensch, Mann, Held, Ehemann. Hierzu Mannus bei Tacitus Urahn der Germanen. German. manna entweder aus manv-a oder ursprünglich (Flexion manuz g. manviz oder man-ô(n) g. man-n-iz?). Vgl. skr. manú und mánus m. Mensch (auch Urmensch. Menschenvater). — Mάνης Urahn der Phryger. — asl. mą-žĭ Mensch. Wahrscheinlich zur Wz. men. (307:6, 308:1)

manniska menschlich. g. mannisks; an. men(n)skr; as. mannisk, mennisk, ags. mennisc; ahd. mennisc, mhd. mennisch menschlich. Subst. as. mennisco, afries. manniska, menneska, ahd. mannisco, menscho, nhd. Mensch. (308:2)

manên mahnen. as. manôn, afries. monia, ags. manian an etwas erinnern, mahnen; ahd. manên, manôn, nhd. mahnen. Vgl. lat. monere. (308:3) menþia n. Andenken. g. gaminþi n. Andenken; an. minni Andenken, Gedächtnis. Vgl. mundi. (308:4) menjô f. Erinnerung, Andenken, Liebe. as. minnia, minna, afries. minne Liebe; ahd. minnea, minna und minnî, mhd. minne f. Andenken, Erinnerung, Liebe. (308:5)

**muni** m. Gedanke, Sinn, Lust. g. muns m. Gedanke; an. munr m. Sinn, Verlangen, Lust; ags. myne m. Erinnerung, Verlangen, Liebe. Vgl. skr. manî kar beherzigen. (308:6)

mundi, mendi f. Andenken, Gedächtnis. g. gamunds f. Andenken, Gedächtnis; ags. gemynd f. Erinnerung, engl. mind; ahd. gimunt f. dass. Daneben german. mendi in g. anaminds f. Verdacht. Vgl. lit. at-mintìs f. Erinnerung; asl. pa-metĭ Gedächtnis. — lat. mens, mentio. — ir. airmitiu reverentia. — skr. matí f. Gedanke, Meinung, Sinn. (308:7)

(mund) seinen Sinn auf etwas richten. Germanisch in mundôn, mundra. Ig. erweiterte Wz. men-dh (wohl aus men und dhē setzen). Vgl. gr. μανθάνω – lett. můst erwachen (aus mandh-ti). (308:8)

**mundôn** das Augenmerk worauf richten. g. mundôn das Augenmerk worauf richten; an.

munda zielen, mund n. Gelegenheit, Zeitpunkt. (308:9)

mundra wach, eifrig. ahd. muntar, mundar, mhd. munter, munder wach, eifrig, behende, lebhaft, nhd. munter. g. mundrei f. Ziel = ahd. muntrî Eifer, Fleiß. Vgl. lit. mandrùs übermütig, stolz; asl. madrǔ weise. (308:10)

(**men**) 2. prominere. Germanisch in manô, mônia. Vgl. lat. ê-minere, mentum Kinn, Vorsprung an Gebäuden, mentula penis, mons. Berg. — cymr. mynydd m. Berg. (308:11)

manô f. Mahne. an. mọn f. Mähne; afries. mona m., ags. manu f. engl. mane, mnd. mane; ahd. mana, mhd. mane f., nhd. Mähne. Grundbedeutung »Hals, Nacken«. Vgl. ir. muin-torc Halskette (aus moni-). – skr. mányâ Nacken. (308:12; body)

manja n. Halsschmuck. an. men n. Halsschmuck; as. meni n. dass.; ags. mene n. Halskette; ahd. menni n. Halsgeschmeide, | Halskette, Halsschmuck. Vgl. lat. monile Halsband. – gr. μάννος, μόννος Halsband (barbarischer Völker); gall. μανιαχης, ir. muince. – asl. monisto n. – skr. mani m. Kleinod, Perle (? mit n. statt n). (308:13, 309:1)

mankan m. Hals. an. makki m. oberer Teil des Pferdehalses. Vgl. ir. mong f., cymr. mwng m. Haar, Mähne. (309:2; body)

**mônia** m. Dachfirste, an. mœnir m. Dachfirste, mœna emporragen. (309:3)

managa manch, viel. g. manags viel; an. in mengi Menge, und (spät, wohl ostnord.) mangr (sonst margr); as. manag, afries. manich, monech, ags. manig. engl. many; ahd. manag, manîg, mhd. maneg, manch, nhd. manch. Vgl. asl. mŭnogŭ viel. — ir. menic häufig. (309:4)

mênan m. Mond, g. mêna m. Mond; an. mâni m. Mond, Monat; as. mâno, afries. ags. môna m. Mond, Monat, engl. moon; ahd. mâno m., mhd. mâne, môn(e) Mond, Monat. Vgl. lit. ménů g. ménesio m. Mond, ménesis Mond; asl. měsecĭ Mond, Monat. – gr. μήν Monat. – lat. mênsis. – ir. mí g. mís m. Monat. – ar. a-mis Monat. – skr. mâs-, av. mâh- m. Mond, Monat. Wahrscheinlich zur Wz. mê messen. (309:5; sky)

**mênôþ-** m. Monat. g. mênôþs m. Monat; an. mânaðr pl. mânaðr; afries. mônath, 「and. mânuth,」 mnd. mânet, ags. mônaþ, engl. month; ahd. mânôd, mhd. mânôt, mânet g. -des m., nhd. Monat m. (309:6)

(mang) 1. etwa verkleinern. In ahd. mengen (aus mangian) entbehren, mangolôn dass., mhd. mangelen, nhd. mangel, Gebrechen. Vgl. lit. meñkas gering, unbedeutend, klein. – lat. mancus verstümmelt, gebrechlich. Wahrscheinlich Weiterbildung zu einer Wz. men (s. menna). Vgl. skr. manâk ein wenig, bloß, in kurzer Zeit. (309:7)

(meng) 2., mangian mengen. an. (spät) menginn, mengår, mengjaår gemengt; as. mengian, afries.

mengia, ags. mengan mischen; ahd. mengen (nur partc. chimenghitê), mhd. nhd. mengen. Denominativ zu german, manga: as. gimang, ags. (ge)mang n. Mischung, Vereinigung (engl. among = ags. on gemang), afries. mong unter; mhd. gemanc g. -ges m., nhd. Gemenge. Ig. Wz. menk, eig. kneten. Vgl. lit. mìnkau mìnkyti kneten, mìnklas Teig; asl. maka Mehl, mekuku weich. – griech. μάσσω knete (aus mnkjō). Vgl. ig. mag, s. mak. (309:8)

mantan m. uber. ahd. manzon m. pl. ubera. Vgl. alb. mɛnt säuge, sauge. Ig. mend, med (vgl. skr. mandate, gr. μεστός u. s. w.) neben mad, s. mati. Zu manzon gehört wohl auch mhd. menz (= ig. mandiā) unfruchtbare Kuh, vgl. alb. mɛze, maze weibliches Füllen. (309:8b)

(menþ) 1. rühren, drehen. Germanisch in mandula. Vgl. lit. mentùrė Quirl; asl. meta mesti rühren, mischen. – skr. mathnáti, mánthati dreht, rührt, quirlt. (309:9)

mandula m. Drehholz. an. mondull m. Drehholz (an der Handmühle); nhd. mundartl. mandel = Mangel f. Mangelholz, (die Wäsche) mangeln. Vgl. lit. mentùrè f. Quirl; asl. meta Drehholz. – skr. manthá m. Drehung, Rührlöffel. (309:10)

(**menþ**) 2. kauen. Germanisch in menþila, munþa. Ig. Wz. menth (und math?). Vgl. gr. μασάομαι kaue (aus μαθj-). – lat. mando. (310:1)

menþila n. Gebiß, Mundstück. an. mêl (aus \*menþl-) n. Gebiß, Mundstück; ags. mīþl, mīdl n. dass.; ahd. (ga)mindil dass. (310:2)

munþa m. Mund. g. munþs m. Mund; an. munnr, muðr m.; as. mûth, mûð, mund, afries. mund, mond, ags. mûþ, engl. mouth; ahd. mund, mhd. munt g. mundes m., nhd. Mund. Kaum zur Wz. men prominere (lat. mentum Kinn). Eher zur Wz. menth. Vgl. gr. μάθυιαι γνάθοι (Hesych), μάσταξ Mund. — cymr. mant maxilla (ir. mant aus dem Cymr. entlehnt?). (310:3; body)

manþian sich freuen. as. mendjan; ahd. mendan, menthan, mhd. menden intr. n. refl. sich freuen. Hierzu (?) as. madmundi (mâþ- ⟨ manþ-?), ahd. mammunti freundlich, mild, zahm. (Oder ist madzu ir. maith gut zu stellen?) (310:4)

menna (aus menva) klein. ags. minn klein, gering, nnd. minn, minne klein, gering, mager, schmächtig, kränklich. Ig. Wz. men (s. mang 1). Vgl. osk. menvom vermindern. – gr. μάνυ πικρόν (d. i. μικρόν), Hes., μανός spärlich, locker (aus μαν Foς). ir. menb klein. – arm. manr dass. (310:5)

munevô f. kleiner Fisch (Bachforelle). ahd. muniwa f.; ags. myne m., m.engl. menowe, jetzt minnow. (310:6; animal)

**manvu** bereit. g. manvus bereit, manvjan bereiten, zurichten. (310:7)

memp, mampian höhnen, schmähen. g. bi-mampjan verhöhnen, verspotten. Ig. Wz. memb neben membh in gr. μέμφομαι tadle, schelte, μομφή Tadel. Vielleicht ir. mebul Schande. Wohl eig. flecken (schmieren), vgl. mapura (s. mês). Grundwz. (s)mê. (310:8)

memza n. Fleisch. g. mimz n. Fleisch (verwandt mammô f. dass.). Ig. mēmso-. Vgl. preuß. mensā, lett. misa, {quest.} lit. misa Fleisch; asl. miso n. dass. — arm. mis. — skr. misosá. — Dazu lat. membrum Glied (aus mēms-ro-). — gr. μηρός der fleischige Teil des Schenkels (aus mēms-ro-, mēs-ro-). — asl. mizodra membrana, feine Haut (auf frischer Wunde), das Fleischige von Etw. (310:9)

mer 1., marjan zerstoßen, zerreiben. an. merja marda zerstoßen, zerschlagen. Hierzu vielleicht mhd. meren, mern eig. einweichen, Brot in Wein o. Wasser eintauchen, mnd. meren dass.; vgl. marva, und an. morna hinwelken, norw. mundartl. maren morsch. Ig. Wz. mera. Vgl. gr. μαραίνω reibe auf, pass. schwinde hin, μάρναμαι kämpfe. – lat. morêtum Mörsergericht, mortarium Mörser. – ir. meirb weich. – skr. mṛnấti zermalmt, reibt auf, mûrná zermalmt, zerbrochen. (310:10; religion)

marôn f. Alp, quälendes Nachtgespenst. an. mara, f. Alp, quälende Traumgestalt; ags. mare f. dass. (engl. night-mare), | mnd. mare f.; mhd. mar m., mare f. dass., nhd. mundartl. Mahr m. Vgl. asl. mora Hexe. — ir. mor-(r)ígain lamia, wörtl. Alpkönigin. (310:11, 311:1)

marva, merva, murvia mürbe. adän. miør (= merva) mürbe (an. meyrr setzt einen Stamm maurvu voraus); ags. mearu (= marva) zart, mürbe, mndl. murwe; ahd. maro, marawi, mhd. mar fl. mar(e)wer reif, zart, mürbe, und ahd. muruwi, murwi, mhd. mur(e)we, mürwe zart, dünn, mürbe. Vgl. ir. meirb (aus mervi-) weich. (311:2)

marda, murda m. n. Gries, Staub. an. mord n. Menge, aschwed. morþ, schwed. mundartl. mord m. Gries (Ablaut in aschwed. Kolmarþ Ortsname). Participialbildung {pre-mod.} zu mer. Daneben germ. mura in isl. mor n. Staub, Menge, und murjôn in norw. mundartl. myrja, schwed. mörja Masse, Haufe (von glühenden Kohlen u. ä.). (311:3)

(murk) morsch werden. In an. morkna morsch werden; mhd. murc morsch, faul. Hierzu vielleicht mnd. morken zerdrücken. Ig. Wz. mer(a)g, Weiterbildung zu mera. Vgl. ir. meirg Rost (aus mergi-). (311:4)

(murg) murgu kurz. g. in gamaúrgjan abkürzen; ags. myrge kurzweilig, lustig (engl. merry); ahd. murgfari caducus, fragilis (norw. mundartl. myrjel kleine Figur = murgila?). Ig. Wz. mer(a)k, Weiterbildung zu mera. Vgl. lit. miřkti eingeweicht sein (s. oben mhd. mern), markýti den Flachs weichen; klr. morokva Morast. — lat. marcere welk, schlaff sein. — gall. embrekton eingetunkter Bissen, ir. brén morsch, faul. — skr. mar²-cáyati versehrt, beschädigt, marká m. Hinsterben, Tod. (311:5)

(murt) zerbröckeln. In mhd. murz m. kurzes, abgeschnittenes Stück, Stummel. (Norw. murt kleiner Fisch, isl. murta f. kleine Forelle gehören kaum hierher, sondern = gr. ( $\sigma$ ) $\mu\alpha\rho$ ( $\rho$ ) $\sigma$ -( $\rho$ ) $\sigma$ 0 $\sigma$ 0, ein.

gewisser kleiner Fisch, zur Wz. (s)mer schmieren.) (311:6)

(**murs**) zerbröckeln. In ahd. morsâri, mhd. morsære m., nhd. Mörser; mhd. zermürsen zerquetschen, ndl. morzelen zerreiben; mhd. mursch morsch, mürbe. Weiterbildung zu mer. (311:7)

(mer) 2. sterben. Germanisch in murþa, murþra. Ig. Wz. mer sterben (wahrscheinlich verwandt mit mera, s. mer 1). Vgl. lit. mirszta miřti sterben, mirtis Tod; asl. mĭrą mrěti sterben, sŭmrŭtĭ Tod. – gr. βροτός sterblich. – lat. morior, mortuus (cf. asl. mrǔtvǔ tot), mors. – ir. marb tot. – arm. meranim sterbe. – skr. mriyáte, stirbt, mrtá tot, mrtyú m. Tod. (311:8)

murþa, murþra n. Tötung, Mord. an. morð n. Totschlag; as. afries. morth, ags. morþ n. Totschlag, Tod; ahd. mord, mhd. mort g. mordes n., nhd. Mord. Daneben g. maúrþr n.; ags. | morþor n. (engl. murther). Vgl. skr. mrtá part. gestorben, mrtá n. Tod. Daneben skr. márta sterblich, arm. mard Mensch. (311:9, 312:1)

murþian, murþrian ermorden. an. myrða ermorden; afries. morthia, mnd. morden; ahd. murdjan, murthjan, mhd. mürden und morden ermorden. Daneben g. maúrþrjan; ags. myrþran (engl. murder); ahd. murthiren, murdran, mhd. ermürdern, ermurden. Denominativ von murþa, murþra. (312:2)

(mer) 3., murnên sorgen, besorgt sein. g. maúrnan sorgen, besorgt sein; as. mornian, mornôn, ags. murnan st. vb. besorgt, betrübt sein, sich kümmern, klagen; ahd. mornên sorgen, sich kümmern (an. morna vielleicht Kummer verursachen, morn Kummer). Hierzu ags. gemimor eingedenk, mâmor sopor, mâmrian auf etwas sinnen, ndl. mijmeren tief nachsinnen, an Mî-mi-r; ig. mĭ-wer, moi-mer, vgl. lat. memor (Uhlenbeck K. Z. XL 558). Ig. Wz. (s)mer gedenken. Vgl. gr. μέριμνα, μέρμηρα Sorge. – lat. memor eingedenk. – skr. smárati erinnert sich, gedenkt. (312:3)

mari n. Meer. g. in mari-saivs; an. marr g. marar m. Meer; as. meri, afries. mar m. Graben, Teich, ags. mere m. stehendes Binnenwasser, Meer; ahd. mari, meri m. n., mhd. mere, mer n., nhd. Meer n. Daneben germ. marîn- f. g. marei Binnensee; as. merî; ahd. marî, merî f. Meer. Ig. mari n. Vgl. lit. mãrès pl. Haff; asl. morje n. Meer. — lat. mare n. — ir. muir, g. mora n. Meer. (312:4; land)

môra m. n. Sumpf, Moor. ags. môr m. Moor, engl. moor, as. mnd. môr n. Sumpf; ahd. muor n. Sumpf, Morast, Moor, Meer (nhd. mundartl. muer), und muorra f. (d. i. muorja) in salz-muorra. Vgl. an. (poet.) mœri (= germ. môrî) Land, z. B. blâ-mœrr »das blaue Land« = Meer (mœrr eig. Moorland, dazu der Gauname Mœri). Weniger wahrscheinlich wird germ. môra zu musa gestellt (Grundf. \*môuza). (312:5; land)

marika(n) m. apium. ags. mer(e)ce m. Apium, Wassereppich, mnd. merk m.; an. merki. Vielleicht verwandt mit gr. βράγος Sumpf (aus mragos). S. brak-

ka (312.6)

marôn, murôn f. potentilla anserina. ags. mare f. potentilla anserina. Ablautend: an. mura f. dass. Vielleicht zur ig. Wz. mer glänzen: gr. μαρμαίρω lat. mĕrus. (Wegen der silbergrauen Blätter?) Zu dieser Wz. mer gehört wohl auch ags. â-merian läutern, prüfen (Holthausen I. F. XX 327). (312:7; plants) mark, markô f Marke, Grenze, Grenzland. g. marka f. Marke, Grenze, Gebiet; an. mork g. markar und merkr, pl. markir und merkr (aus markiz) f. Wald, Grenzwald (ursprünglich ungerodetes Grenzland); as. marka f. Grenze, Landgebiet, afries. merke Grenze, ags. mearc f. Grenze, Ende, Bezirk; ahd. marca, marcha, mhd. marke, mark f. Grenze, Grenzland, Bezirk, Wald, nhd. Marke, Mark. Vgl. lat. margo Rand. - ir. mruig, bruig Mark, Landschaft, gall. Allo-broges u. s. w. – zend. marezu Grenze. Vielleicht zur Wz. mareg streifen, gr. άμέργω, ὀμόργνυμι. (312:8)

marka n., markô f. Zeichen, Kennzeichen, Marke. an. mark n. Zeichen, Kennzeichen (auch »Grenze« in endi-mark, landa-mark = ags. | gemearc n.); ags. mearc f. Marke, Zeichen, mnd. mark n. Zeichen; mhd. mare, march g. markes n. Zeichen. Eigentlich definitio und = mark, markô. (312:9, 313:1)

markôn bezeichnen. an. marka ada kennzeichen, abbilden, erkennen, schließen auf; as. markôn, afries. merkia, ags. mearcian zeichnen, merken, engl. mark; ahd. marcôn, marchôn abgrenzen, bestimmen, abschätzen, Von mark(ô) und marka. (313:2)

**markian** merken. an. merkja kenntlich machen, bezeichnen, vermerken, aufzeichnen, bedeuten, wahrnehmen, bemerken: ahd. mhd. merchen, merken wahrnehmen, bemerken, verstehen, sich merken = behalten, bezeichen, nhd. merken. Von marka. (313:3)

markô f. Mark, halbes Pfund (Silbers). an. mork g. markar pl. merkr f. Mark Silbers; afries. merk, ags. mearc (aus dem Nord.), mnd. marke; mhd. marke, mark f. halbes Pfund Silbers, nhd. Mark. mlat. marca. Ursprünglich wohl die einzelnen Merkstriche am Gewicht = marka. (313:4)

merkvu (merkvia) dunkel. an. myrkr acc. myrkvan dunkel, mjorkvi m. Finsternis (= \*merkvan); as. mirki, ags. mierce (engl. murky, mirky aus dem Nord.). Ig. Wz. merg flimmern. Vgl. lit. mìrgèti flimmern, lett. mirgt blinken. S. brôka. Daneben ig. Wz. merk, wozu asl. mrŭknąti dunkel werden, mrakŭ Dunkelheit; lit. mérkti die Augen schließen. S. murgana und breh. (313:5)

marha m. Pferd. an. marr g. mars Pferd; ags. mearh m.; ahd. marah, marh, mhd. march g. marhes m. Roß, Streitroß, nhd. in Mar-schall, Mar-stall. Vgl. gall. μάρχαν acc. sing. (Paus. X 19), ir. marc Pferd. (313:6; animal)

marhî, marhiôn f. Stute, Mutterpferd. an. merr g. und pl. merar f. Stute; afries. merrie, ags. mīere, engl. mare, mnd. merie; ahd. meriha, merha,

mhd. merhe, nhd. Mähre f. Stute, Mutterpferd. (313:7)

marhu m. Eingeweidefett. an. morr m. Eingeweidefett (nnorw. mor Gehacktes); ags. mearh-gehæcc Wurst, nfries. marig. Vgl. gr. μί-μαρχυς f. Hasenklein. Grundwz. (s)mer? (313:8; body)

marþu, marþra m. Marder. an. morðr m. Marder; ags. mearþ m.; mhd. mart. Daneben ahd. mardar, mhd. nhd. Marder. Man vergleicht, wohl mit Unrecht, lit. martì Braut: neugr. νυμφίτα Marder, slav. nevěsta dass., ung. menyet dass. (meny Schwiegertochter) u. s. w. (313:9; animal)

(merz) marzjan hindern. g. marzjan σκανδαλίζειν; as. merrian hindern, ags. mierran hindern, intr. irren; ahd. marrjan, marran, merran, merren, mhd. merren hindern, aufhalten, befestigen, anbinden, mhd. intr. sich aufhalten, zögern. Ohne z: ndl. meren und afries. mere Band, Fessel (nfries. mer-lîne), meria hindern. Ablautend nd. vermôren ein Fahrzeug befestigen. engl. moor, ags. mærels »a | mooring-rope«. Hierzu auch an. merd f. Reuse, aschwed. miærþi, miærþri m. dass. (?). merz wahrscheinlich Weiterbildung zu ig. mer aufhalten. Vgl. lat. mŏra und ir. maraim bleibe. (313:10, 314:1)

mel, malan môl malana mahlen. g. malan st. vb. mahlen; an. mala st. vb.; as. malan st. vb.; ahd. malan, mhd. maln st. vb., nhd. malen. Dazu auch g. gamalvjan zermalmen, zerstoßen = an. mølva dass.; und an. mylja zermalmen = ahd. muljan, mullan, mhd. müllen dass. Ig. Wz. mel = smel. Vgl. lit. malù málti; asl. melja mlěti. – gr. μύλλω, μύλη. – lat. molo. – ir. melim molo, moll Spreu. – arm. malem zerstoße. Weiterbildungen s. melh, melt, meldia. S. smel. (314:2)

malôn f., malu m. Motte. g. malô f. Motte; an. molr m. dass. Vgl. germ. melviôn (von melva w. s.) = ahd. miliwa, milwa, mhd. milewe, milwe, milve, nhd. Milbe tinea. Vgl. mnd. mele, melde dass. Vgl. arm. mlukn (Grundform mēlu- oder molu-) Wanze (Lidén Arm. St. 82). (314:3; animal)

maldra n. eig. Mahlung, was (auf einmal) zum Mahlen gegeben wird. as. maldar n. ein Getreidemaß; ahd. maltar, mhd. malter, malder n. dass., nhd. Malter. Suff. -dra. Ablautend môldra- (?): ahd. muoltera, mhd. muolter, multer, muolte, mulde f. Mehltrog, Backtrog, nhd. Mulde (oder aus lat. mulctra verderbt ?). (314:4)

malma(n) m. Sand, Erz, melma m. Staub, Sand. g. malma m. Sand, schwed. malm sandige Ebene, Erz, an. malmr Erz; ags. mealm m. Sandstein, Kalkerde; vgl. nhd. zermalmen. Daneben germ. melma: as. ahd. mhd. melm m. Staub, Sand; und mulma: nhd. mundartl. mulm m. zerfallene Erde, Staub, auch Fäulnis im. Holz, vermodertes Holz, nd. molm, mulm, ndl. molm Staub. Vgl. lit. melmů m. Nierenstein, lett. smelis Sand. (314:5)

**mellô** (aus melnấ) f. loser Schnee. an. mjǫll f. feiner n. loser Schnee. Ein partc. praet. der Wz. mel. (314:6; sky)

melva n. Mehl. an. mjol dat. mjolvi n. Mehl; as. melo, afries. mele (dat.), ags. melu n., engl. meal; ahd. melo g. mel(a)wes, mhd. mel g. melwes n. Mehl, Staub, nhd. Mehl. Vgl. g. gamalvjan (s. oben). Vgl. alb. mjeł (= melvo-) Mehl. Verwandt sind lit. miltai pl., preuß. meltan, weißruss. molotŭ gemengtes Mehl, m.cymr. blawt m. (= mlāto-) Mehl (air. mláith weich, sanft). (314:7)

mula(n), mullan m. Maulwurf, Eidechse. ahd. mol, mhd. mol, mole, molle m. Eidechse (nhd. Molch); and. mol stellio, mnd. mol, mul m. Maulwurf, Eidechse, m.eng. molle Maulwurf. Vgl. arm. moλēz; Eidechse. (314:8; animal)

**mulan** m. Brocken. an. moli m. Brocken; vgl. ags. myl n. Staub, mnd. mol. Hierzu auch isl. mylsna Staub; ags. formolsnian verwittern. *(314:9)* 

**muldô** f. Staub, Erde. g. mulda f. Staub; an. mold f. Erde, | humus, Erdstaub; afries. molde, ags. mold f. Erde, Staub, engl. mould, ndl. moude; ahd. molta f. und molt m., mhd. molte, melde, multe f. Staub, Erde. Partc. pass. zu mel. Vgl. lit. mìltai Mehl. *(314:10, 315:1)* 

**muljan** zermalmen. an. mylja mulda zermalmen; ahd. muljan, mhd. müllen, müln. Vgl. asl. melją molo. – gr. μύλλω (nur im Sinne von molo =  $\beta$ ινέω). (315:2)

mêla n. Fleck, Merkmal, Zeichen, Punkt. g. mêla n. pl. Schriftzeichen; an. mâl n. Merkmal, Figur (besonders an geschmiedeten Gegenständen); as. hôbid-mâl Kopfbild (des Kaisers), mnd. mâl Punkt, Zeichen, ags. mæl n. Merkmal, Zeichen (engl. meal); ahd. mhd. mâl n. Punkt, Fleck, nhd. Mal, Merkmal. Ig. Wz. měl sudeln: lit. mélynas blau, mélyne blauer Flecken, lett. melns schwarz, melu melt schwarz werden. – gr. μέλας schwarz, μολύνω besudele, μώλωψ blutunterlaufene Stelle. – cymr. melyn flavus, fulvus. – skr. maliná schmutzig, schwarz, mala n. Schmutz. Hierzu auch lat. mulleus rötlich, lit. mulvas rötlich, gelblich, mulvě Schlamm, Sumpf. (315:3)

mêlian, mêlôn, mêlên mit einem Zeichen versehen, malen. g. mêljan schreiben; an. (spät) mæla walen, mâla malen, beschreiben; as. mâlôn (mit d. Schwerte) zeichnen, verwunden, mnd. mâlen bezeichnen, malen, afries. mêlia malen, ags. mælan mit einern Zeichen versehen, beflecken; ahd. mâlôn, mâlên mit einein Zeichen versehen, bezeichnen, verzieren, malen, nhd. malen. Vgl. gr. μίμηλας Maler. (315:4)

meliþ n. Honig. g. miliþ n. Honig. Dazu ags. milisc honigsüß, miliscian mit Honig mischen; ahd. milsca sicera; an. (spät.) milska f. Mischgetränk, milska mischen. Vgl. gr. μέλι g. μέλιτος n. Honig. – lat. mel. – ir. mil. – alb. mjal'. – arm. meλr g. meλu. (315:5)

melk (meluk), melkan malk mulkum mulkana melken. ags. melcan st. vb. melken, engl. milk; ahd. melchan, mhd. melchen, melken st. vb., nhd. melken molk gemolken. An. (denom.) mjolka (aus melukôn), ags.

meolcian Milch geben, mnd. melken schw. vb., afries. melka. Ig. Wz. meleĝ eigentlich streifen, streicheln. Vgl. lit. mélżu mìlszti melken; asl. mlŭza mlěsti dass. – gr. ἀμέλγω melke. – lat. mulgeo. – ir. bligim. – alb. mjel' (= \*melĝō) melken. – skr. mrjáti, mârsti wischt, reibt ab, zend. marezaiti wischt. (315.6)

meluk f. Milch, mel(u)ka adj. milchgebend. g. miluks f. Milch; an. mjolk g. mjolkr (aus \*melukiz) f.; as. miluk, afries. melok, ags. meoloc, meolc f., engl. milk; ahd. miluh, mhd. milch f., nhd. Milch f. Dazu das Adj. an. mjolkr milchgebend (Kuh); ags. meolc, melc; ahd. mhd. melch milchgebend. Vgl. ir. melg n. (= ig melĝos) Milch. – serb. mlaz (= ig. molĝo-) die Milch, die beim | Melken auf einmal hervorschießt (asl. mlěko Milch aus dem Germ. ?). (315:7, 316:1)

melhta milchgebend, melhtô f. das Melken. an. mjaltr milchgebend, mjaltir f. pl. das Melken. Partc. Vgl. lit. milsztas gemolken. – lat. mulctus. (316:2)

**melhtia** n. Fischmilch. norw. mjelte m. Fischmilch, engl. ndl. milt dass. Vgl. zur Bedeutung lat. lactes dass. (316:3)

mulkana n. Milch, dicke Milch (partc. zu melkan). ags. molcen n. dicke Milch, mnd. molken n. Milch und das aus Milch bereitete; mhd. molchen, molken (mulken) n. dass., nhd. Molken. Die Ablautsform mulk- auch in an. molka melken, mylkja säugen. (316:4)

(melh) zermalmen, in feine Teile auflösen. Germanisch in malhô (?), melha, melhman, mul(g)vên (?). Ig. Wz. (s)melk, Weiterbildung zu (s)mel. S. smelh. Vgl. lit. smùlkstu smùlkti fein werden, smulkùs aus feinen Teilen bestehend, smìlkti einen schwachen Rauch geben, smalkas Rauch; lett. smelkne feines Mehl, Staub. Vielleicht auch lat. mulceo streiche, stoße, gr. μαλαχός weich, und lat. flaccus, gr. βλάξ. (316:5)

malhô f. Steingrieß. an. mǫl f. Steingrieß. (Möglich wäre auch germ. malô, vgl. lett. smelis Sand). (316:6)

melha (melga) m. Sandbank. an. melr m. (schwed. dial. mjog) Sandbank. Vgl. lett. smilkts (und smilts) Sand. (316:7; land)

**melhman** m. Wolke. g. milhma m. Wolke. Vgl. schwed. moln Wolke, Finsternis, norw. mundartl. molnast sich umwölken. Vgl. lit. smalkas Rauch; lett smelkne Staub. (316:8; sky)

mul(g)vên (?) hinschwinden (eig. weich werden). ahd. molawên, molewên tabere, mhd. molwic weich, nhd. mollig, vgl. m.engl. melwe, engl. mellow weich, mürbe. Oder mulvên? (zu mel). Verwandt germ. malska (aus malhska oder malska): g. untila malsks unpassend, hochmütig, as. malsc stolz, übermütig. Wahrscheinlich eig. störicht (schlaff, ndl. malsch mürbe). Vgl. lett. mūlkis Dummkopf, skr. mûrkhá schwachsinnig, stumpfsinnig, mûrchati wird verwirrt, ohnmächtig. Ver-

wandt sind auch gr. μαλακός weich, βλάξ schlaff, träge, weichlich, töricht, lat. flaccus. (316:9)

malha Sack von Leder. an. malr m. Sack; mnd. male, m.engl. male, jetzt mail; ahd. malaha, mhd. malhe Ledertasche. Vgl. gr. μολγός Sack von Rindsleder. (316:10; technology)

melt, meltan malt multum multana schmelzen (ursprünglich in feine Teile auflösen, weich machen). an. melta st. vb. (im Magen) auflösen, verdauen; ags. meltan st. vb. schmelzen, aufgelöst, verdaut | werden. Dazu das Causativ maltian: g. gamaltjan in gamalteins Auflösung, ags. mieltan schmelzen (trs.), auflösen, verdauen. Ig. Wz. (s)meld, Weiterbildung zu (s)mel, s. smelt. Vgl. gr. μέλδω erweiche, schmelze, ἀμαλδύνω schwäche, βλαδαρός locker, schlaff. — lat. mollis (aus moldvis). — skr. márdati, mrdnáti zerreibt, mrdú weich, mrd- f. Lehm, Ton. (316:11, 317:1)

malta kraftlos, verfault. isl. maltr verfault, bitter (Geschmack); 「and. malt, ¬ ahd. mhd. malz hinschweilzend, hinschwindend, kraftlos. Vgl. preuß. maldai pl. jung; asl. mladŭ (aus moldo-) jung, zart. — lat. mollis. — cymr. blydd (aus mldo-) schwach. — skr. mrdú. (317:2)

malta n. Malz. an. malt n. Malz; ags. mealt n., engl. malt, mnd. malt n.; ahd. mhd. malz n., nhd. Malz. Davon asl. mlato, preuß. piwa-maltan. (317:3)

meltan m., meltia n. Milz. an. mjalti m., milti n. Milz; ags. milte m. f., afries. milte f., mnd. milte f.; ahd. milzi, mhd. milze n., nhd. Milz. Von meltan (?). (317:4)

melþô f. Angeberei, Verleumdung, melþôn angeben, verraten, ankündigen. as. meldôn angeben, erzählen, afries. urmeldia vermelden, ags. meld f. Bekanntmachung, meldian anklagen, erklären; ahd. melda, mhd. melde f. Angeberei, Verleumdung, meldôn, meldên, mhd. melden augeben, verraten, erzählen, nennen, nhd. melden. Grundbedeutung vielleicht »betrügen, verraten«. Vgl. ir. mellaim betrüge; lit. mělas Lüge. (317:5)

meldô(n) f. Melde (atriplex). aschwed. mæld(-yrt); ags. melde f., mnd. melde; ahd. melta, mhd. melde, melte. Daneben ablautend: ahd. malta, multa, mhd. malt(e), multe, molten f., nhd. Melde, mundartl. auch molten; aschwed. molda chenopodium. Vielleicht zur Wz. mel (vgl. lit. miltai Mehl), wegen der mehlenen Blätter. Vgl. jedoch gr. βλίτον Melde (aus mlito-). (317:6)

meldia mild. g. milds in unmilds, mildiþa; an. mildr gnädig, barmherzig, freigebig; as. mildi, afries. milde, ags. milde mild, freundlich, barmherzig, engl. mild; ahd. milti, mhd. milte, milde freundlich, liebreich, gnädig, barmherzig, freigebig, nhd. mild. Zur ig. Wz. meldh weich werden, verwandt mit mel. Vgl. gr. μάλθα, μάλθη Wachs mit Honig vermischt, μαλθαχός weich, zart, mild. – ir. mel $\frac{1}{2}$ dach angenehm. – skr. pari-márdhati wird lässig, á-mṛdhra unermüdlich. (317:7)

(mas) sich abmühen, verwirrt werden. In norw. mundartl. masa sich abmühen, masast betäubt werden; ags. âmasod und âmarod verwirrt, engl. amaze. Wahrscheinlich (wie das folgende) zur ig. Wz. (s)mē reiben. Vgl. bulg. maja betäuben, maja se zaudern, staunen (aus (s)mō). (317:8; emotion)

(mês, mas) etwa flecken. Germanisch in mêsôn, masura, masalô. Ig. Wz. (s)mēs: (s)mas, Weiterbildung zu (s)mē in gr. σμῆν, σμήχειν wischen, schmieren, streichen, μῶμος Fleck, Schandfleck, Hohn, lat. ma-cula Fleck, Makel. (318:1)

**mêsôn** f. Flecken. ahd. mâsa, mhd. mâse entstellender Flecken, Narbe. (318:2)

masura m. geflammtes Holz. an. mosurr m. geflammtes Holz (zufolge der Knorren); fand. masur »tuber«; ahd. masar, masor, mhd. maser m. knorriger Auswuchs am Ahorn u. anderen Bäumen, Becher daraus, nhd. Maser. Vgl. von den verwandten germ. Wzn. map (s. memp) und mat: an. mopurr Ahorn, ags. mapulder, mapul-treo (engl. maple, mapletree), fand. mapulder Ahorn, und ahd. ma(z)zaltra, ma(z)zoltra f., mhd. mazalter, mazolter, mazzelder f., nhd. Maßholder. (318:3)

masalô f. Hautausschlag, Krampfader. ags. mnd. masel(e) f. roter Hautfleck, Ausschlag, (engl. measles die Masern); mhd. masel, masele f. Blutgeschwulst an den Knöcheln, Auswuchs. Auch ahd. masala, mhd. masele f. Weberschlichte gehört wohl. hierher (eig. »Schmierstoff« ?). (318:4; health)

(meskv) knüpfen. Germanisch in maskva(n). Ig. Wz. mezg<sup>u</sup>. Vgl. lit. mezgù mègsti stricken, knoten, schürzen, mãzgas Knoten: Vielleicht verwandt mit (s)mē. Vgl. lat. macula Fleck, Masche, mndl. masche auch Fleck. (318:5)

maskvan m., maskôn (mêskôn) f. Masche. an. moskvi m. Masche; ags. masc, max n. Masche, Netz, 「and. masca »plaga, macula«, ¬ mnd. mâsche, mndl. maesche, masche f. (\*mêskô); ahd. masca, masga, mhd. masche f. Masche, Netz. Vgl. lit. mãzgas Knoten. (318:6)

masta 1. m. n. Mästung. ags. mæst m. Buchecker, engl. mast; ahd. mast n., mhd. mast Futter, Mast, Mästung, Eichelmast, nhd. Mast f., ahd. mast gemästet. Vgl. ir. mát Schwein (aus māzdā). – gr. μα-ζός Brust (aus mazdo-). – skr. médas n. Fett, medana Mästung (aus mazd-). Ig. Wz. maz-d (aus mad-d). Vgl. mati. (318:7; agriculture)

masta 2. m. Mast, ags. mæst m. Mast, engl. mast, mnd. mast; ahd. mhd. mast m. Stange, Speerstange, Mast. Vgl. lat. mâlus Mast (aus mādos ⟨ mazdos). − ir. matan Keule, n.ir. maide (aus mazdio-) Stock, Stange. (318:8)

mazga m. Mark. an. mergr g. mergjar m. Mark im Knochen; as. marg n., afries. merch, merg m. n., ags. mearg m. n., engl. marrow; ahd. marg, marag, marc, marac g. marges, marages, mhd. marc g. marges n., nhd. Mark n. Vgl. asl. mozgŭ Hirn. — skr.

majján, {error} majjá f. Mark. Vielleicht auch ir. medg (aus mezghā) f. Molken, vgl. russ. mozga Blut; und asl. mězga succus, nsl.: »Saft in den Bäumen«, klruss. mjazok Mark, mjazka Baumsaft. (318:9)

(mi, mai) 1. wechseln, tauschen, verändern, verfälschen. Germanisch in maina, gamaini. Ig. Wz. mi: lett. mīju mīt tauschen, wechseln. — skr. ni-máyate vertauscht gegen. — lat. mûnus obliegende Leistung (eig. Gegengabe). — ir. máin Geschenk, Kostbarkeit. Aus der Bedeutung »tauschen, vertauschen« entwickelt sich die Bedeutung »verfälschen, betrügen«, vgl. skr. nimaya Betrug, mayâ Gaukelbild. S. miþ 1. (319:1)

maina n. Trug, Schaden, Unheil, maina, mainia trügerisch, falsch, schädlich. an. mein n. Schade, Beschädigung, Hindernis, meinn adj. schädlich; as. mên n. Falschheit, afries. mên falsch, ags. mân n. Bosheit, Verbrechen, mân, mêne falsch, böse, mnd. mên, mein falsch, trügerisch; ahd. mhd. mein n. m. Falschheit, Verbrechen, Missetat, Unglück, Verlust, ahd. mhd. mein falsch, trügerisch. Vgl. lit. maĭnas Tausch; asl. měna Wechsel, Änderung. (319:2)

main-aiþa Meineid. an. meineiðr m. Meineid; as. afries. mênêth, ags. mânâþ; ahd. meineid, mhd. meineit g. -des, nhd. Meineid m. maina falsch + aiþa Eid. (319:3; law)

(maina) ga-maini gemein. g. gamains gemeinsam; afries. mêne, ags. gemêne, mnd. gemên(e), gemeine; ahd. gimeini, mhd. gemeine, gemein gemeinsam, allgemein, gewöhnlich, nhd. gemein. Von maina Tausch. Vgl. lat. com-mûnis. (319:4)

(mi) 2. vermindern. Germanisch in minniz, minnizan. Ig. Wz. mi in gr. μείων kleiner. – skr. míyate mindert sich. Weiterbildung minu. Vgl. gr. μινύω, μινύθω mindere. – lat. minuo. – corn. minow verkleinern, vermindern. – skr. minóti, mináti mindert. Vielleicht ursprüngl. = mi 1. Vgl. skr. mináti, minóti auch: verändert, verletzt, verfehlt. (319:5)

minniz (aus minv-iz) adv. comp. weniger, minus. g. mins geringer, weniger; an. minnr; afries. ags. ahd. mhd. min adv. comp. weniger, minder. Vgl. asl. mĭnij weniger. — lat. minus, minor, minister. (319:6)

minnizan, minnista comp. super. adj. minor, minimus. g. minniza kleiner, geringer, jünger, minnists kleinster, geringster; an. minni, minnstr; as. superl. minnisto; ahd. minniro, minnist mhd. minner, minre (als adv.), minnest, minst, nhd. minder, mindest. (319:7)

**maiva**, **maivi** schmal, schmächtig. an. mær, mjôr, mjâr schmal, schmächtig. Vgl. lit. mailus Kleinigkeit; asl. mělŭkŭ klein. (319:8)

mig 1., mîgan maig migum migana harnen. an. mîga st. vb. harnen; ags. mîgan st. vb., mnd. mîgen st. vb. dass. Ig. Wz. miĝh. Vgl. lit. mēżu mĩszti harnen, méżiu mészti den Dünger bearbeiten, lett. mīst harnen; serb. mižati dass. — gr. ὀμιχεῖν harnen, μοῖχος Ehebrecher. | — lat. mingo, mêjo. — arm. mizem har-

ne. – skr. méhati ergießt, beträufelt, méha Harn; av. maêzaiti harnt. (319:9, 320:1)

**mihstu** m., **mihsa** n. Harn. g. maíhstus m. Mist; ags. meox n., 「and. mist, <sup>¬</sup> mndl. mnd. mes, nndl. mest, mist, afries. mese f. Harn; ahd. mhd. mist m., mhd. auch n., Unrath, Kot, Mist, nhd. Mist. Vgl. lit. mëszlai pl. Dünger. *(320:2)* 

mihstila m. Mistel. an. mistil-teinn m. Mistelzweig, Mistel; ags. mistel, mistel-tân, engl. mistle, mistletoe, fand. mistil, ndl. mistel(boom); ahd. mistil, mhd. mistel m., nhd. Mistel f. Von mihstu Mist, weil durch den Mist der Vögel verpflanzt. (320:3; plants)

(**mig**) 2. etwa (fein) regnen. Germanisch in mihsta. und in ndl. mundartl. miggelen fein regnen, stäubern. Ig. Wz. migh. Vgl. lit. myglė̃ Nebel; asl. mĭgla dass. – gr. ὀμίχλη Nebel. – arm. mēg Nebel. – skr. meghá m. Wolke. (320:4; sky)

mihsta (?) m. Nebel. an. mistr n. Nebeldunst; ags. mist m. Nebel; mndl. mnd. mist dass. (320:5; sky) mit (mait), maitan memait zerhauen, zerschneiden. g. maitan red. vb. hauen, schneiden; an. meita (aus maitian) schw. vb. schneiden; ahd. meizan miaz, mhd. meizen miez red. vb. hauen, schneiden, abhauen, abschneiden. Ig. Wz. mid, Weiterbildung zu (s)mēi, vgl. gr. σμίλη Schnitzmesser. S. smi f., smit und vgl. maþ. (320:6)

maitila m. Meißel. an. meitill m. Haueisen, Meißel; ahd. meizil m. dass., mhd. meizel, nhd. Meißel. (320:7; technology)

mîta m., mîtôn f. Miete, Milbe. norw. mundartl. mît m. Miete; ags. mîte f., engl. mite Miete, mnd. mîte kleine Mücke; ahd. mîţa f. Mücke. Zu maitan. (320:8)

(miþ) 1. wechseln, tauschen, verändern, beschädigen. Germanisch in maiþma, maida, maidian, missa. Ig. Wz. mith wechseln, vertauschen, Weiterbildung zu mi, s. mi 1. Vgl. lett. mitēt verändern, unterlassen, mitōt tauschen, handeln; asl. mitĕ, mitušĭ wechselweise. – lat. mûtâre. – gr. sikel μοῖτος Dank, Vergeltung. – skr. mitháti, méthati gesellt sich zu, zankt, mithks wechselweise, míthus verkehrt, falsch; zend. maêth- betrügen. Aus der Bedeutung »verändern« entwickelt sich ferner die Bedeutung »beschädigen«. Vgl. lett. maitāt schwer beschädigen, verderben, ačech. mětiti verletzen. – skr. méthati schädigt. (320:9)

maiþma m. Geschenk. g. maiþms m. Geschenk; an. meidmar f. pl. Kleinod; as. mêthom, mêdom, ags. mâþ(u)m m. Geschenk, Kostbarkeit, Kleinod; mhd. meidem m. Hengst (eig. Gabe? vgl. Tacitus. Oder Wallach? Vgl. an. meida und mhd. meidenen castrieren). Vgl. gr. sikel. μοῖτος Dank, Vergeltung; und lat. mûnus Gabe zur Wz. mi. (320:10)

(ga-)maida schwach, verkrüppelt (eig. verändert). g. gamaiþs schwach, verkrüppelt; as. gemêd töricht, ags. mâd (in måd-môd Tollheit); ahd. gimeit töricht, mhd. gemeit keck, lebensfroh, freu-

dig, lieblich, wacker. (321:1)

maidian verändern, schädigen. g. maidjan verändern, verfälschen; an. meiða beschädigen, verderben; ags. gemædd toll (partc. zu \*mædan toll machen), engl. mad. and. median bestechen. Vgl. lett. maitāt schwer beschädigen, verderben; ačech. mětiti verletzen. – lat. mûtare. (321:2)

missa (missia) eig. vertauscht, bezeichnet als Praefix Wechsel; das Falsche, den Mangel. g. missaverkehrt, miss- in missa-leiks u. s. w., adv. missô gegenseitig; an. ŷmiss (aus î-miss) abwechselnd, mis- (selten missi-) praefix; as. afries. ags. mis-(engl. mis-); ahd. missa-, missi-, nhd. misse-, miss-. Germ. missa- aus ig. \*mith-to-, partc. der Wz. mith. Vgl. asl. mitĕ wechselweise. — skr. mithás zusammen, gegenseitig, wechselweise, míthus, míthu falsch, verkehrt. (321:3)

missa-fîka verschieden. g. missaleiks verschieden; an. mislîkr dass.; as. afries. mislîk, ags. mislîc dass.; ahd. missalîh, missilîh, mislîh, mhd. misselîch, mislîch verschieden, mannigfach, ungewiß, mislich. Von missa u. lika, w. s. (321:4)

missian vermissen, missen. an. missa vermissen, verlieren, einbüßen, verfehlen; afries. missa, ags. missan verfehlen, entbehren, engl. miss, mnd. missen; ahd. missan, mhd. missen vermissen, entbehren, verfehlen, nhd. missen. An. missi-r m., missa f. Verlust, Schade, vgl. ags. miss n. Verlust, mhd. misse, miss f. das Fehlen. Von missa. (321:5)

miþ 2., mîþan maiþ midum midana meiden. as. mîthan, mîdan st. vb. meiden, unterlassen, sich verbergen, afries. formîtha, ags. mîþan st. vb. verhehlen, intr. unterlassen, versteckt liegen; ahd. mîdan, mhd. mîden st. vb. meiden, lassen, unterlassen, verlassen, entbehren, refl. sich enthalten, intr. wegbleiben, mangeln, sich verbergen. Vielleicht nicht verschieden von miþ 1. Vgl. lett. mitēt verändern, unterlassen, refl. aufhören, nachlassen. (321:6)

misk, miskian, miskôn mischen. ags. miscian miscode mischen, engl. mix, mnd. mischen; ahd. miskan, mischen, mhd. nhd. mischen. Germanisch misk aus ig. mik-sk. Ig. Wz. mik (miĝ) mischen. Vgl. lit. sumiszti sich unter einander mengen, in Verwirrung geraten, maiszýti mischen, mengen; asl. měsiti kneten. – lat. misceo. – ir. mescaim mische, menge. – skr. miçrá vermischt, vermengt, meksáyati rührt um. – gr. μίγνυμι, μίσγω (Wz. miĝ). Die Grundwurzel ig. | mik in an. mysa Molken, aus mihsvôn, vgl. skr. â-míksâ f. Milchklumpen, Quark. (321:7, 322:1)

maiska m. Mischung. norw. mundartl. meisk m. Mischung, Gemenge, ungegohrenes Bier, Würze; ags. mâx-wyrt Bierwürze, engl. mash-wort, mnd. mêske-wert; mhd. meisch m. ungegohrene Traubensaft, Meth, nhd. Meisch m. u. {quest.} Meische f. mit heißem Wasser begossenes Malz. Vgl. lit. maiszýti umrührend mengen und m.engl.

mæschen zusammenrühren, engl. mash, ä. nhd. meischen. (322:2)

mizdô(n), mēzdô(n) f. Lohn, Miete. g. mizdô f. Lohn; as. mêda, mieda f. Bezahlung, afries. mêde, mîde f. Miete, Pacht, Lohn, Geschenk, ags. mêd und meord f. Lohn, Bezahlung, engl. meed; ahd. miata, mêta, mhd. miete f. Bezahlung, Lohn, Bestechung, nhd. Miete. Germanisch mēdô aus mēizdhā. Vgl. asl. mĭzda Lohn. – gr. μισθός m. Lohn, Sold. – skr. mîdhá n. Kampfpreis, Wettkampf, zend. mîzhda n. Lohn. (322:3)

mô, môjan mühen, g. im partc. af-mauibs ermüdet; mnd. môjen; ahd. muojan, muon, mhd. muowen, müejen, müewen, müen beschweren, quälen, ärgern, verdrießen, nhd. mühen, abmühen. Ig. Wz. mō: ma streben, sich mühen. Vgl. russ. majatĭ (= ig. mōj-) ermüden, lett. ma lītis dringend sich bemühen. – gr. μῶ-λος Anstrengung, Mühe, μῶσθαι streben. – lat. mô-les Last, Masse, môs Eigenwille, Eigensinn, Sitte. Ablaut ma in griech. μαιμάω verlange, μαίoμαι taste, suche. Daneben mē in asl. sŭ-měja wage; gr. μῆνις Zorn. Grundbedeutung »die Hände ausstrecken«. Vgl. lit. móju móti winken, caus. módinti; lett. mādīt mit der Hand winken, herbeischaffen. Weiterbildung mas, vgl. gr. μαίομαι, ἐμάσσατο, μαστεύω lit. mãsinti locken, begierig machen. (322:4)

môþa, môþia müde. an. môđr müde; as. môthi, ags. mêþe müde, betrübt; ahd. muodi, mhd., muode, müede müde, abgemüht, verdrossen, ermattet, kraftlos, nhd. müde. Dazu germ. môþian ermüden: an. mæða ermüden; ahd. muoden, mhd. müeden, nhd. ermüden. Vgl. ags. mêþian müde werden. Partc.-Bildung zu mō. (322:5)

môda m. Mut. g. môþs (g. môdis) m. Mut, Zorn: an. môđr m. Zorn; as. afries. môd m., ags. môd n. Sinn, Verstand, Mut, Heftigkeit; ahd. mhd. muot m. n. Sinn, Seele, Geist, Gemüt, Stimmung, Mut, Zorn, Begehren, nhd. Mut m. Vgl. gr. μῆνις Zorn. asl. sǔ-měja {error} wage. (322:6)

môha m. Steppe, Heide. an. mô-r m. Steppe, Heide. Vgl. ir. macha Ebene (aus makajā) (?). (322:7; land) môta n. Begegnung. an. môt n. Begegnung; as. môt f., ags. (ge)môt n. dass.; mhd. muoẓ f. Begegnung im. ritterlichen Kampfe, ẓe | muoẓe entgegen = an. î môti. Dasselbe Wort ist wohl an. môt n. Bild u. s. w. (vgl. contrefait), ostfries. môt Mal, Flecken, ndl. moet f. Spur, Eindruck, Gepräge, vgl. ags. mêtan malen. Ig. Wz. mōd: mad? Vgl. arm. matčim sich nähern, mut (= ig. \*mōdo-) Eingang (?). (322:8, 323:1)

**môtian** begegnen. g. gamôtjan begegnen; an. mœta; as. môtian, afries. mêta, ags. (ge)mêtan dass. Von môta. (323:2)

(ga)môtan, praet.-praes. gamôt praet. gamôsô- Raum haben, können. g. gamôtan Raum haben; as. môtan, afries. môt muß, ags. môtan, praes. môt, praet. môste Freiheit haben wozu, können, mögen, engl. must; ahd. muozan, praes. muoz, praet. muosa, muosta,

mhd. muozen, müezen, muoz, praet. muose, muoste Raum finden, Freiheit haben wozu, dürfen, Möglichkeit haben wozu, können, mögen, müssen, nhd. müssen, muß, mußte. Dazu ahd. muoza, mhd. muoze f. Gelegenheit, Freiheit wozu, freie Zeit, nhd. Muße. Vielleicht verwandt mit môta. (323:3)

môder f. Mutter. an. môdir pl. mœdr f.; as. môdar, afries. môder, ags. môdor, engl. mother; ahd. mhd. muoter, nhd. Mutter f. Dazu die Ableitung môdrijôn Mutterschwester: ags. môdrige, afries. môdire: ahd. muotera (vgl. gr. μήτριος mütterlich). Vgl. lit. mótè g. moter̃s f. Weib, Ehefrau, moterà f. Frauenzimmer, Weib, mótyna Mutter, preuß. mote Schwester; asl. mati Mutter. – gr. μήτηρ. – lat. mâter. – ir. máthir Mutter. – alb. motrɛ Schwester. – skr. zend. mâtar-Mutter. Vom Lallwort mā, s. fader. (323:4; family)

môþra, môþria n. Gebärmutter, Bauch, Leibbinde der Frauen. ahd. muodar n. Bauch, Leib, mhd. muoder, müeder eig. Leib, Leibesgestalt, Haut, Leibchen, Mieder, nhd. Mieder; and. môder, afries. môther Brustbinde der Frauen. gr. μήτρα Mutterschoß. – vgl. lat. mâtrix. (323:5; body)

mômôn f. Mama (Muhme). an. môna f. Mama (dissim.); mnd. môme und (dissim.) mône Mutterschwester; ahd. muoma, mhd. muome Mutterschwester, weibliche Verwandte. Vgl. lit. mãma momà, memė Mutter; bulg. pol. mama. — gr. μάμμη, μάμμα. — lat. mamma. — camr. corn. arem. mam. — alb. mɛmɛ Mutter. — arm. mam Großmutter. — skr. mâma Onkel. Ohne Reduplikation: mnd. môie Mutterschwester; ahd. holzmuoja f. Hexe. Vgl. gr. μαῖα Mutter, Amme. Vom Lallwort mã. (323:6; family)

(mu) 1. die Lippen schließen, mit geschlossenen Lippen einen. Laut hervorbringen. Germanisch in mûla(n), maujan (?). Redupl. mnd. mummelen = engl. mumble murmeln, knaupeln; engl. mump, nnorw. mumpa dass. Ig. Wz. mu, lautnachahmend (s. muvî). Weiterbildungen s. muk, mug, mut, mud, mus und vgl. smu. Vgl. gr. μύ Interjektion des Schmerzes, μύειν sich schließen (Augen, Lippen), trans. schließen; Weiterbildung μυς- (?) in μυᾶν die Lippen fest zusammendrücken u. s. w. – lett. maut brüllen. (323:7, 324:1)

mûla(n) hervorstehender Mund, Maul. an. mûli m. Maul, besonders Oberlippe an Tieren, übertragen: abgerundeter Felsen; afries. mûla, mnd. mûl n., mûle f. Maul; ahd. mûla f., mhd. mûl n. Maul (bes. v. Tieren), nhd. Maul n. Vgl. got. faúrmûljan das Maul zubinden. Vgl. lett smaule Maul (= nnorw. smaul); gr. μύλλω drücke die Lippen zusammen, muckse, esse wie ein Rind oder ein Greis, μύλλον Lippe; und entfernter lett. mute, Mund (s. mud), skr. mukha n. dass. – Zu derselben Grundwurzel gehören wohl auch mhd. mupf, muff m. Verziehung des Mundes, Hängemaul, vb. mupfen, muffen, mnd. mopen, engl. mope gaffen, engl. mop Fratze. (324:2; body)

maujan knaupeln, wiederkäuen. nhd. bair. mäuen

wiederkäuen, schweiz. mauen, mäuen kauen, Dim. mäuelen langsam und ohne Lust essen, norw. mundartl. maula dass. Vgl. gr.  $\mu$ ύλλω (s. oben). (324:3)

(mu) 2. etwa feucht sein, schmutzig sein. Germ. in muþra. Ig. Wz. mu (mi̯u?). Weiterbildungen s. muk, mut, mus. Vgl. gr. μιαίνω besudele, ἀμύμων untadelig. – lett. maut schwimmen, saufen, preuß. aumûsnan Abwaschung; asl. myti waschen, schwemmen, mylo Seife. – ir. mún Harn. – skr. mútra n. Harn. (Ig. mu vielleicht ursprünglich zu smē, smēi, smēu wischen, streichen, reiben, schmieren, s. mu 3 und smuk, smut; hierzu dann auch lett. smaulis ein schmutzig Gewordener, smulāt sabbeln, sudeln, smula ein Sabbeler; vgl. gr. kypr. μυλάσασθαι τὸ σῶμα ἢ τὴν κεφαλὴν σμήξασθαι). (324:4)

muḥra m. Schlamm, Sumpf, Moder. ndl. modder Schlamm, Hefe, engl. mother Satz, Hefe; spätmhd. (md.) moder m. in Verwesung übergegangener Körper, Moder, Sumpfland, Moor, nhd. schweiz. mûderig schimmlig, neblig. Daneben mndl. modde, Schlamm, Dreck, m.engl. mudde, n.engl. mud, md. mot Moor, Morast. S. smut. vgl. skr. mûtra n. Harn; zend. mûthra. Unreinigkeit, Schmutz. (324:5)

(**mu**) 3. reiben. In an. mâ (aus mavên) abnutzen, abschaben, nnorw. mugg m. n. (aus muvva) Sägemehl; an. môa (aus môvôn) verdauen. Ig. Wz. (s)mu : smēu, Weiterbildung zu smē reiben, schmieren. vgl. gr. σμύ-ρις Schmirgel, (σ)μυρίζω polieren, salben, μύρον Salbenöl. Weiterbildung s. mub. (324:6)

(muk und muh) 1. mucksen, brüllen. nhd. mnd. mucken, ahd. ir muccazen, nhd. macksen; und mhd. mûhen, mûgen, mûwen brüllen. Germanisch mukkaus ig. mukn der mugn d. Ig. Wz. muk und mug, Weiterbildungen zu mu 1. Vgl. čech. mukati, russ. myčatĭ brüllen. – gr. μῦκαομαι dass., μύζω (aus mugjō) stöhne, schnaube, | μυγμός Seufzer. – lat. mugio brülle. – skr. mójati, muñjati gibt einen Ton von sich. (324:7, 325:1)

(**muk**) 2. feucht sein. Germanisch in meuka, mauka, muki. Hierzu auch nhd. mucheln muffig riechen (vgl. mug). Ig. Wz. mug, Weiterbildung zu mu 2. Vgl. lat. mûgil Schleimfisch, êmungo ausschneuzen. (325:2)

meuka, mûka weich (urspr. wegen Nässe). an. mjûkr weich (engl. meek aus dem Nord.). Daneben mûka in g. mûka-môdei Sanftmut; ndl. muik weich; nhd. schweiz. mauch trocken-faul, morsch, weich, dumpfig, matt, hungrig, vgl. schweiz. mucht matt, hungrig. Vgl. ir. mocht weich, mild, sanft. (325:3)

mauka n. Flüssigkeit. norw. mundartl. mauk n. Flüssigkeit, Suppe, Gemenge, Teig. (325:4)

**mukî** f. Mist. an. mykr und myki f. Mist. Daneben muka in norw. mok-dunge Dünger (engl. muck stammt aus dem Nord.). (325:5; agriculture)

(muh, mug) etwa sich anhäufen (?). Germanisch in mûhan, mûgan, mûka, mukkan. Ig. Wz. \*muk. Zu

dieser Wz. gehört auch nach Holthausen (I. F. XX 317) ags. méagol fest, stark. (325:6)

mûhan, mûga(n) m. Haufe. an. mûgr, mûgi m. Haufe, Menge (vgl. schwed. mundartl. moa zusammenhaufen aus mûhôn); ags. mûha, mûga, mûwa m. Kornhaufen, engl. mow; ahd. in mûwerf Maulwurf. (325:7)

mûka (Haufe), Mauke (Auswuchs, Fußgeschwulst der Pferde). mnd. mûke, ndl. muik f. Mauke; mhd. mûche f. Mauche, nhd. schweiz. manch m. kropfiger Auswuchs am alten Rebholz, unordentlicher Haufe, Klößchen. Germ. mûka aus ig. mūkn  $\stackrel{.}{-}$ . Vgl. german. mukkan (aus mukn  $\stackrel{.}{-}$ ) in mhd. mocke m. Klumpen, Brocken, und nhd. mundartl. (schweiz.) mugel runder dicker Mensch. (325:8)

(mug) 1. feucht, schimmlig sein. an. mygla f. (aus mugliôn) Schimmel. Vgl. nhd. mundartl. maugel neblig, bewölkt, dämmerig, m.engl. mugen neblig werden. Mit -gg: an, mugga Staubregen, schwed. mundartl. mugg Schimmel, Feuchtigkeit (engl. muggy muffig stammt aus dem Nord.). S. smuk. Ig. Wz. muk, Weiterbildung zu mu 2 (und 3?). Vgl. serb. mukljiv feucht. – lat. mûcor Schimmel, Rahm, mûcus Nasenschleim. – gr.  $\mu\nu$  Schleim, Roß,  $\mu\nu$  M $\nu$  Corp.  $\mu\nu$  Schleim, Roß,  $\mu\nu$  M $\nu$  Rog.  $\mu\nu$  M $\nu$  Schwein. (vgl. mhd. mocke f. Zuchtsau), (325:9)

(mug) 2. etwa sich tückisch verbergen. In ostfries. mogeln heimlich und hinterlistig handeln, falsches Spiel treiben, norw. dial. i mugg heimlich. Daneben german. mûk in ahd. mûhhen, mûhhôn heimlich lauernd anfallen, mhd. vermûchen verbergen, nhd. schweiz. mauchen heimlich naschen, mhd. miuchelheimlich, nhd. Mäuchel-. | German. mûk aus mûgn –. Vgl. nhd. mocken versteckt liegen, engl. dial. mitch (= ags. \*myccan) versteckt sein. S. smug. Ig. Wz. (s)meugh neben (s)meuk. Vgl. lat. muger Falschspieler. – ir. for —múigthe absconditus. (325:10, 326:1)

(mut) feucht sein. In schwed. mundartl. muta fein regnen, ndl. mot feiner Regen. Vgl. smut. Ig. Wz. mud, Weiterbildung zu mu 2 (und 3?). Vgl. lett. mudas verfaultes Seegras, mudēt schimmlig werden. – gr. μύδος m. Nässe, Fäulnis, μυδαίνω bewässere. – ir. múad Wolke (aus moudo-) mosach (aus muds-) schmutzig. – skr. mudirá m. Wolke. Daneben zu einer ig. Wz. mut: mnd. mudde dicker Schlamm, engl. mud, schwed. modd nasser, schmutziger Schnee; md. mot (-tt-) n. Torferde, Moraat (nhd. schweiz. mott m. Torf). S. mu 2. (326:2)

(**muþ**) (zer)reiben, nagen. Germanisch in muþþan, muttan und in an. moð n. Schabsel, Schrot. Ig. Wz. mut, Weiterbildung zu (s)mēu, s. mu 3. Vgl. maþ. Vgl. lat. mutilus verstümmelt. – ir. mut kurz. (aus mutnó-). (326:3)

muhhan, muttan Motte. an. motti m., ags. mobbe f., engl. moth, mnd. motte, matte f.; mhd. mutt(e), mott(e), matte f., nhd. Motte. Aus ig. mutn -. (326:4; animal)

(**mud** und **mut**) murmeln, mucksen. In an. mudla = ahd. mutilôn murmeln. Daneben mit -t norw. mundartl. mutra = m.engl. muteren, engl. mutter. Ig. Wz. mut, Weiterbildung zu mu 1. Vgl. lat. muttio muckse. – lett. mute Mund. (326:5)

muni, mundôn s. men. (326:6)

munha Mund s. menb. (326:7)

mundô (mundi) f. Hand. an. mund f. Hand, mundr m. Kaufpreis der Braut und die durch den Kauf erworbene Vormundschaft über dieselbe; afries. mund, mond m. Schutz, Bevormundung, ags. mund f. Hand, Schutz, Bevormundung; ahd. munt f. Hand, Schutz, Bevormundung. Von derselben Grundwurzel wie lat. manus, gr. μάρη Hand (man-: mar-). and. in mund-burd Schutz, mund-boro (ags. mund-bora, ahd. muntboro) Vormund, Beschützer (326:8; body)

murhô(n) f. eßbare Wurzel, Mohrrübe. ahd. mor(a)ha daucus carota, nhd. Mohr-rübe, Möhre, mnd. more dass., ags. moru, more eßbare Wurzel, Mohrrübe (engl. mundartl. more auch Wurzel überhaupt, Wurzelfaser). Vgl. russ. morkóvu, morkva Mohrrübe; gr. βράκανα n. pl. wildwachsendes Gemüse. (326:8b)

murgena (murguna) m. Morgen. g. maúrgins m. Morgen; an. myrginn, morgunn, morginn m.; as. morgan, afries. morn, ags. mergen, morgen m., engl. morrow; ahd. morgan, morcan, mhd. morgen m., nhd. Morgen. Ig. Wz. merak. Vgl. lit. mérkti mit den Augen winken, brékszta es tagt (aus mrēk). Auch asl. mrakŭ Finsternis ist wohl verwandt. Vgl. breh. (326:9)

murmur-, murmurôn murmeln, ahd. murmurôn, murmulôn, nhd. murmeln; mnd. murmeren, murmelen. Vgl. an. murra, mnd. nhd. murren. Weiterbildung in ags. murcian klagen, murren. Ablautend: norw. mundartl. marma brausen (Meer). Vgl. lat. murmurare. — | gr. μορμύρειν murmeln, sausen, brausen. — arm. mrmram brumme, murmele. — skr. marmara das Sausen des Windes. (326:10, 327:1)

**muvî** f., **mûja** n. Mücke. an. mŷ n. Mücke, schwed. mygg n., mygga f. Mücke; and. muggia, ags. mycg, engl. midge; ahd. mucca, mugga, mhd. mucke,

mugge, mücke, mügge, nhd. Mücke. Daneben gottl. mausa (aus mûsa). Von einer ig. Wz. mu, mus summon? Vgl. lit. muse, preuß. muso, lett. mūscha Fliege; asl. mucha Fliege, mǔšica Mücke. — lat. musca Fliege. — gr. μῦια Fliege. — alb. mi-zɛ Mücke. — arm. mun Mücke. (327:2; animal)

(**mus**) 1. etwa feucht sein. Germanisch in meusa, musa, muska. Ig. Wz. mus, Weiterbildung zu mu 2. (327:3)

meusa n. Moos. an. (abgeleitet) mŷr-r f. (aus {error} meuzî) Moor, Sumpf (engl. mire Kot, Schlamm, aus dem Nord.); ags. méos n. Moos; ahd. mios, mies, mhd. mies n. Moos. (327:4; plants)

musa n. Moos, moosbewachsener Ort, Sumpf. an. mosi m. Moos, Sumpf; ags. mos n. Sumpf (engl. moss Moos, mundartl. auch Sumpf), mnd. mos Moos; ahd. mhd. mos n. Moos, Sumpf, nhd. Moos n. Vgl. lit. musaĩ pl. Schimmel auf saurer Milch; asl. mǔchǔ Moos, bulg. muchǔl Schimmel. — lat. muscus Moos. Unsicher ob hierher auch lat. mûrex Purpurschnecke, gr. μύαξ, μῦια Miesmuschel, vgl. nhd. Mies-muschel. (327:5; plants)

muska Feuchtigkeit, Schimmel. norw. mundartl. musk Staub, feiner Regen, Dunkelheit, dän. mundartl. musk Schimmel; mndl. mosse, mosch Schimmel. (327:6)

(**mus**) 2. die Augen zukneipen. nnorw. mŷsa die Augen halb zukneipen. Ig. mus, Weiterbildung zu mu 1. Vgl. gr. μυᾶν (aus mus-) die Lippen fest zusammendrücken. S. smu. (327:7)

mûs f. Maus, Armmuskel. an. mûs pl. mŷss (aus mûsiz) Maus, Muskel, besonders des Oberarms; ags. mûs pl. mŷs f. Maus, Muskel, engl. mouse, mice, and. mûs, mnd. mûs; ahd. mûs pl. mûsi, mhd. mûs pl. miuse f. Maus, Muskel, besonders des Oberarms, nhd. Maus pl. Mäuse Vgl. asl. myšĭ f. Maus, myšica f. Arm (aus Armmuskel). — gr. μῦς μυός m. Maus, Muskel. — lat. mûs Maus musculus. — alb. mī. — arm. mukn. — skr. mûş Maus. Wahrscheinlich zur Wz. (s)mu nagen (s. mu 3). Vgl. gr. σμίς, σμίνθος zur Wz. (s)mi. (327:8; animal)

J.

(**ja**, **je**) pron. dem. (rel). Germanisch in ja, ja-h-, jabai, ju, jena. Ig. jo- pron. rel. (und dem.). Vgl. i. gr. ő pron. rel. – skr. ya- dass. – lat. ja-m. – lit. jéi, jaũ. (327:10)

**ja**, **jê**, **jai** adv. ja. g. ja und jai. — an. jâ (und jaur, jur = | ja-u + er »ist«, vgl. mhd. jâ ist); as. ja, afries. jê, ags. gēa (engl. yea, und yes = \*gēa se); ahd. mhd. ja, jâ, nhd. ja. Dazu jê-atjan ja sagen: an. jât(t)a; ahd. gijâezan, gijâzen, mhd. jâzen, vgl. ags. gēatan. Vgl. gr.  $\tilde{\eta}$  ja, fürwahr. — cymr. ie »imo, ita, nae«. Germanisch jê : jai, wie gr. v $\hat{\eta}$  :

ναί. (327:11, 328:1)

**ja, ja-h-** und. g. jah und, auch, jah – jah et – et; an. (run.) jah; as. ja, gia, ags. ge und, ge – ge et – et; ahd. ja und, ja – ja et – et, ahd. joh, mhd. joh, joch und, auch, aber, doch, joh – joh et – et; as. auch jak, giak, gec und, auch. Vgl. skr. yácca (= yad ca) und zwar. (328:2)

**jabai** wenn. g. jabai wenn; vgl. an. ef, as. ef, afries. (i)ef, (i)of, ags. gef, gif (mit ib- verquickt, s. ibai). Vgl. lit. jéi wenn, vielleicht gr. ɛi dass. (328:3)

ju schon. g. ju schon, jetzt; as. ju, giu, gio schon,

bereits, ags. geo, iu schon, bereits, vorlängst; ahd. ju, giu schon, bereits. Vgl. lit. jaũ; schon; asl. u dass. Verwandt lat. ja-m. (328:4)

**jena**, **jaina** pron. dem. der, jener. g. jains jener; an. enn best. Artikel; afries. ien, ags. geon jener, engl. yon; ahd. jenêr, nhd. jener. — g. jain-d dorthin, jain-drê dort; ags. geond dorthin (engl. yond): as. gendro adj. comp. diesseitig. Von den Stammen jeund jai- gebildet. (328:5)

jainia Wachholder. an. einir m. Wachholder. Vgl. lat. jûni-perus dass., vielleicht auch juncus Binse (aus joiniko-); m.ir. aoin (aus joini-) Binse. (328:6; tree) jekan m. Eisscholle, dim. jekula, jekila. an. jaki m. Eisscholle, Eisstück, jokull m. Eiszapfen, Gletscher; and. ichilla »stiria«, afries. itsil (Sporn), ags. gicel m. Eisscholle, Eiszapfen, engl. icicle = ags. îses gicel. Vgl. nhd. schweiz. jäch, gicht n. (= ge-jicht) gefrorener Nebel (an Bäumen). Ig. Wz. jeĝ: iĝ. Vgl. lit. yżė, yżià f. Grundeis, lett. īfe, aifa Spalte im Eise, aisat Risse, Spalten bekommen, vom Eise (Eisschollen bilden?). – ir. aig f. Eis (aus \*jagi-). (328:7; sea) jeh, jehan jah jêgum jegana aussprechen, sagen. as. gehan st. vb. bekennen, gestehen, mnd. jên, gên, afries. ia praet. iech bekennen; ahd. jehan, gehan, mhd. jehen, gehen st. vb. sprechen, aussagen, erklären, behaupten, bejahen, eingestehen, beichten. Dazu ahd. jiht, mhd. giht (aus jehti-) f. Aussage, Bekenntnis, ahd. bi-jiht, bîht, mhd. begibt, bîht, bîhte f. Bekenntnis, nhd. Beichte; and. bigihto m., afries. iechta bekennen. Vgl. an. jâ (wahrscheinlich aus jehan) zustehen, eingestehen, jâ sik beichten. Zu ja? Oder verwandt mit cymr. iaith (aus jekti-) Sprache. (328:8)

jehvula, je(g)vula n. das Julfest. g. jiuleis m. Dezember (= an. ŷlir Julmonat); an. jôl n. pl. das Julfest, die Vorfeier der Wintersonnenwende; ags. geohhol, geohel, gēol n. Weihnachten, gēola m. | Julmonat (se æra g. Dezember, se æfterra g. Januar), n.engl. Yule. Ig. jeq. Man vergleicht gr. ἑψία Spiel, ἑψιάομαι spiele, ergötze mich. – lit. jūkas Scherz, Lachen. – lat. jocus. Sehr unsicher. (328:9, 329:1; religion) jagôn jagen. ahd. jagôn, mhd. jagen verfolgen, jagen,

jagôn jagen. ahd. jagôn, mhd. jagen verfolgen, jagen, treiben, suchen, forschen nach, nhd. jagen, mnd. jagen, spät. an. jaga. Dazu mhd. jaget (-d-) n. md. f. (aus jagôpa.), nhd. Jagd, mnd. jacht f. Man vergleicht gr. διώκειν nachjagen, verfolgen, treiben (aus δι-ιωκ-) {uncert.} oder skr. yahvá, yahú rastlos, wozu vielleicht gr. ἴχνος Fußspur, Fährte (ig. Wz. jegh: igh?). 「Uhlenbeck (K. Z. XL 556) stellt das germ. Wort mit zend. yâç verlangen zusammen. (329:2)

**jed jedan jad** gäten. and. jedan st. vb., mnd. geden st. vb. (selten); ahd. jeten st. vb., nhd. jäten, gäten. Dazu ahd. jetto m. Unkraut, Lolch und and. jeda f. Hobel. Hierzu (?) as. wiod n., ags. wéod n. Unkraut (germ. vi-jada?). (329:3)

**jêna** Gang. schwed. mundartl. ån f. die Bahn eines Mähers, auch: Sensenschlag; mhd. jân m. fortlaufende Reihe, Strich, nhd. mundartl. jân m. der ge-

rade Streich oder Gang, den der Feldarbeiter beim Mähen des Getreides od. Heues einhält. Vgl. skr. yâna m. das Geben, Fahren, Reiten, Marschieren, Fuhrwerk. Ig. Wz. \*jē neben jā in lit. jóju jóti, lett. jāju jāt reiten; asl. ja-d-ą ja-chati reiten. — lat. jânua Tür. — ir. áth (aus jātu-) Furt. (329:4)

**jêmura** leidvoll. as. jâmar traurig, leidvoll, ags. gēomor betrübt, traurig, afries. iâmer n. Jammer; ahd. jâmar leidvoll, jâmar, mhd. jâmer m. n. Herzleid, schmerzliches Verlangen, nhd. Jammer, Daneben ahd. âmar, mhd. âmer. (329:5)

jêra n. Jahr. g. jêr n. Jahr; an. âr n.; as. jâr, gêr m., afries. jêr, ags. gēar n., engl. year; ahd. mhd. jâr n., nhd. Jahr. Vgl. nsl. p., ĕech., {quest.} klruss. jar Frühling, serb. Sommer. – gr. ὧρος Jahr, ὅρα Jahreszeit, Zeit. – zend. yâre n. Jahr. – lat. in hôrnus heurig aus \*hō jōrō (vgl. ahd. hiuro, nhd. heuer, aus \*hiu jâru). (329:6)

jes, jesan jas gähren. schwed. mundartl. esa as gähren, nnorw. æsa dass. ( = jêsian); ahd. jesan, gesan, mhd. jesen, gern st. vb. gähren, nhd. gähren. Hierzu das Caus. jazjan = ahd. jerjan, gerjan gähren machen. Ig. Wz. jes. Vgl. gr.  $\xi \varepsilon \omega$ ,  $\xi - \xi \varepsilon \sigma - \sigma \alpha$  wallen, kochen, gähren. — cymr. iâs f. das Sieden, Wellen. — skr. yásati, yasyati wird heiß, siedet, müdet sich ab, zend. yah- sieden. (329:7)

jestu m., jestra n. Gischt. an. jostr g. jastar m. (und jastr n.). Hefe; engl. yeast, mnd. gest dass.; mhd. jest, gest m. Schaum, nhd. Gischt. Vgl. cymr. iâs (aus jestā) f. das Sieden, Wallen. (329:8) (ju) pron. 2 p. du. plur. ihr. In jut, jus. Vgl. lit. jūs ihr, du. jù-du. – gr. ὑμεῖς aeol. ὑμμες aus \*jus-mes. – alb. ju. Skr. yûyám ihr, du. yuvám. (329:9)

**jut** ihr beide, nom. du. g. (jut), an. it (statt \*ut, nach vit); as. ags. git (statt \*jut, nach vit), afries. iat. Dat. inkviz = got. | iqkvis, an. ykkr, wahrscheinlich Neubildung nach \*unkviz 1 p. Vgl. lit. jù-du m., jù-dvi f. (ju + ig. dvo zwei). (329:10, 330:1)

**jus** nom. pl. ihr. g. jus ihr; an. êr (statt \*ŷr, nach vêr); as. afries. gî, ags. gē, gie, engl. ye; ahd. mhd. ir, nhd. Ihr (westgerm. \*jîz nach wîz). Vgl. lit. jũs. — alb. ju. — zend. yûsh, yûzhem Ihr. Ganz verschieden ist der Stamm in dat. acc. gen. ostgerm. e-s-vez, westgerm. e-vez: g. izviz (izvara), an. ydr (aus \*iRvR) (ydvar), as. iu, afries. iu, io, ags. éow, éowic; ahd. iu, iuwih, nhd. euch. Ig. St. (s)-ve. Vgl. ir. si Ihr (aus \*s-vēs). — lat. vôs, vester. — asl. vy. — skr. vas. *(330:2)* 

ju Interjektion. mhd. jû, jûch Interjektion der Freude, auch jô Interj. beim Aus- und Zuruf. Dazu mhd. jûwen, juwezen »ju rufen«, jabeln und jûchezen, nhd. jauchzen eig. »juch rufen«, jubeln. Ferner mhd. jôlen jodeln, mnd. jôlen. Hierzu kaum an. ŷla heulen. Von einer ig. Weiterbildung iu-g: ags. geoxa, giexa m. Seufzer, vgl. gr. ἰυγμός Jubelgeschrei, Wehgeschrei, Gestöhn, Schluchzen. Vgl. gr. ἀύω schreie (aus a-jū-), ἰυγή Geschrei, ἰύζω schreie, stöhne, heule, schluchze. (330:3)

(juk) 1. anschirren. Germanisch in juka, jeukaz, jaukia. Ig. Wz. jug anschirren, verbinden. Vgl. lit. jungiù jùngti ins Joch spannen. – gr. ζεύγνυμι schirre an, verbinde. – lat. jungere verbinden. – skr. yunákti, yuñjati schirrt an, spannt an, verbindet. (330:4; agriculture)

**juka** n. Joch. g. juk n. Joch; an. ok n.; as. juk, ags. geoc n., engl. yoke; ahd. joh, juh, joch, juch, mhd. joch n., nhd. Joch. Vgl. lit. jùngas Joch; asl. igo dass. – gr. ζυγόν – lat. jugum. – cymr. iau f. Joch. – skr. yugá n. Joch. (330:5; agriculture)

**jukuzî** f. Joch. g. jukuzi f. Joch. Eigentlich part. perf. (330:6; agriculture)

jeukaz n. Gespann, Morgen Landes. mhd. jiuch n. (und f.) Joch, Joch Landes. Dazu die Ableitung spät. ahd. jûhhart, mhd. jûchert n., nhd. Jauchert. Vgl. gr. ζεῦγος n. Gespann. – lat. jûger-um Morgen Landes. – asl. igo gen. ižese Joch. (330:7; agriculture)

**jaukia** n. Zugtier. an. eykr m. Zugtier, Pferd. Verwandt an. eykt f. Arbeitszeit zwischen den Mahlzeiten (germ. jaukiþô, Verbalsubstantiv zu einem \*jaukian anschirren). Vgl. skr. yôgya m. Zugtier. (330:8; agriculture)

(juk) 2. streiten, zanken. g. jiuka f. oder jiuks m. Streit, Zank, Zorn, jiukan ringen, kämpfen. Hierzu (?) ags. géocor »full of hardship«, géocre adv. streng. Vielleicht nicht verschieden von juk 1. Vgl. skr. abhi-yuj angreifen (»conserere manne«). ags. géoc, Hilfe, Trost, Sicherheit, géocian bewahren, retten kaum hierher, sondern urverwandt mit lat. juvâre. Holthausen (K. Z. XXXIX 327) vergleicht zend. yaozaiti bewegt sich, zittert, wallt, arm. yuzem rege auf. (330:9)

(juk, jukk) jucken. Westgerm. jukjan, jukkian: and.

jukid 3. s. | prurit, conj. jukke, mnd. joken, jucken, ags. gyccan, giccan (engl. itch); ahd. jucchen, mhd. jucken (jücken), nhd. jucken. Dazu jukkiþan m.: ags. gicþa m. das Jucken, ahd. jukido, mhd. jukede m. Räude. Vgl. nhd. schweiz. giecht f. (germ. jeuhti) Entzündung, eiternder Zustand einer Wunde, auch: Erbitterung, Haß, Zorn (in diesen Bedeutungen liegt vielleicht ein verschiedenes Wort vor, s. juk 2). and. jukkian jucken. Vielleicht = juk 2 (vgl. zend. yaozaiti zittert). (330:10, 331:1)

(**jun-**) jung. Germanisch in jûndô, juvunþi, junga. Ig. juven- : jūn-. Vgl. lit. jáunas jung; asl. junŭ. — lat. juvenis, jûnior. — ir. óac. — skr. yúvan-, yûn- jung, Jüngling. (331:2)

**jûndô** f. Jugend. g. junda f. Jugend. Vgl. lat. juventa. Mit anderem Suff.: lat. juventus, ir. óitin. (331:3)

juvunþi f. Jugend. as. juguth, ags. geogoþ f., engl. youth ahd.; jugund, mhd. jugent f., nhd. Jugend. Vgl. skr. yuvati f. Jungfrau, junges Weib. (331:4) junga jung, comp, junhizan. g. juggs jung, comp. jûhiza; an. ungr., comp. œri; as. jung, comp. jungaro, afries. jung, ags. geong (engl. young); ahd. jung, mhd. junc fl. junger, nhd. jung. Mit germ. junha, junga vgl. lat. juvencus Jüngling, junger Stier, juvenca junge Kuh. — ir. óac, óc jung. — skr. yuvaçá jugendlich, Jüngling. (331:5)

justa m. Käse. schwed. mundartl. ust (finn. urn. juusto), an. ostr. Vgl. lit. júszė schlechte Suppe, preuß. juse Fleischbrühe; asl. jucha Brühe, Suppe. – lat. jûs n. Brühe, Suppe. – skr. yûs, yûsá n. m., yûsán m. Fleischbrühe, Suppe. – gr. ζύμη Sauerteil, ζωμός Brühe. Grundwurz. ju in skr. yấuti, yuváti vermengt. (331:6)

## R.

(rê) 1. meinen. Germanisch in rêma. Ig. Wz. {error}
rē. Vgl. lat. reor ratus meinen, dafür halten. Weiterbildung germ. raþ (vielleicht auch rêd, rôd). (331:8)
rêma m. Ziel. mnd. râm, râme m. Ziel, Absicht; mhd. râm m. Ziel, Zielen, Trachten, Streben. Dazu rêmên: ahd. râmên, mhd. râmen zielen, trachten, mnd. râmen dass., afries. ramia erzielen. Ablautend as. rômôn dass. (331:9)

(rê) 2. brüllen. an. râmr heißer (= germ. rêma): von einem germ. Nomen rama: an. remja (= ramjôn) brüllen (daneben rymja, entweder ablautend oder zur Wz. ru). Hierzu auch an. rômr m. Stimme, Laut, Aussprache (? oder = \*vrôma ? vgl. gr. ῥῆμα). Mit gebrochener Reduplikation mnd. râren brüllen (daneben germ. rairên, s. ri). Ig. Wz. rē (rēi, rēu). Vgl. lit. réju réti heftig losschreien, lett. rāt | schelten; asl. rarŭ Schall, russ. rajatĭ klingen, schellen. – lat. răvus heiser. S. rap, ri, ru. (331:10, 332:1)

raiha n. m. Reh. an. râ f.; and. rêho m., ags. râ, râha

m., engl. roe, mnd. rê; ahd. rêh n., rêho m., nhd. Reh. Dazu das Fem. ags. ræge, ahd. reia (= raigiôn) und nhd. Ricke, ndl. rekke (= ig. rikní). Vgl. n.ir. riach »gray, brindled«? (332:2; animal)

raina Rain, Grenzstreifen. an. rein f. Rain, grasbewachsener Grenzstreifen zwischen Äckern; mnd. rein, rên Rain; mhd. rein m. abgrenzender Bodenstreifen, meist erhöht, als Ackergrenze, nhd. Rain m. Vgl. bret. rûn Hügel (aus roino-). (332:3)

reupôn Schneehuhn (tetrao lagopus). an. rjûpa f. Schneehuhn. Ig. Wz. ere-u-bh, vgl. lit. erube, jerube Haselhuhn, lett. rubenis Birkhuhn. Daneben ig. erei-bh: schwed. ripa Schneehuhn; lit. raïbas graubunt (von Vögeln); ir. riabach gesprenkelt, grau. Und ig. ere(m)-bh: germ. erpa, arpa: an. jarpr braun; jarpi m. Haselhuhn; ags. eorp, earp dunkelfarbig; ahd. erpf fuscus. Vgl. gr. ὀρφνός finster, ὄρφνη Finsternis; asl. jerebĭ Rapphuhn, russ. rjabĭ das Gesprenkelte. German. erpa aus erbhnó-, reupôn aus reubhn -. S. re-

pa. (332:4; animal)

rausa, rauza m. n. Rohr. g. raus n. Rohr; an. reyrr m. (aus rauza) Rohr, Schilf; mnd. rôr n. Rohr, Röhricht; ahd. mhd. rôr n. Rohr, Schilfstengel, nhd. Rohr n. Dazu ahd. rôrja, rôrra, mhd. rôre, rœre f. Schilfstengel, nhd. Röhre (aus rauziôn), und ahd. rôrahi, mhd. rœrach n., nhd. Röhricht. Kaum aus \*ra(g)v-sa (s. rûsiôn) zu serb. rogoz Rietgras, poln. rogož Binse (asl. rogozŭ papyrus, charta, funis) (Hirt. PBr. B. 22, 234), ig. Wz. reguh. (gr. ὄροφος m. gehört wohl kaum hierher, sondern zu ἐρέφω). S. resk. (332:5; technology)

**rûs(i)ôn** f. Reuse. norw. mundartl. rûsa, rŷsa, rysja f. Reuse; mnd. rûse; ahd. rûssa, rûsa, mhd. riuse, nhd. Reuse. Wahrscheinlich ablautend zu rausa. (332:6; technology)

(rak) 1. schließen. Germanisch in rakuda, rôhsni. Ig. Wz. areg. Vgl. skr. argala m., argalâ f. Riegel, Hindernis. Daneben arek in lit. rakinti schließen, rãktas Schlüssel. gr. ἀρκέω wehre ab u. s. w., ἄρκος Schutz. – lat. arceo, arx, arca. – ir. du-ess-urc defendo. – arm. argel Hindernis, argelum schließe ein, wehre. (332:7)

rakuda m. n. Haus. as. racud, racod m. Haus; ags. ræced, reced n. Haus, Palast, Halle. (332:8) rôhsni f. Hof. Vorhof. g. rôhsns f. Hof. Vorhof.

**rôhsni** f. Hof, Vorhof. g. rôhsns f. Hof, Vorhof. (332:9)

(rak) 2. binden? German. in rakôn, rakentôn, rakkan. Ig. Wz. \*reĝ (?) neben rek in skr. raçanà f. Strick, Riemen, Gürtel, raçmí m. Strang, Riemen, Zügel. (332:10)

rakôn f. Strick. aschwed. hurraka (= hurd-) Heck-Band; vgl. an. rakki m. Stropp zum Festhalten der Rahe; ags. racca m. | dass.; an. rekendi n., rekendr f. pl. Kette, Fessel; ags. racente, racete f.; ahd. rahhinza f. dass. (332:11, 333:1; technology)

(rek) 1. strecken. Germanisch in raka, rakjan, rehta, rêkô, ranka. Vgl. rîka und rôkô. Ig. Wz. (e)reĝ. Vgl. lit. ráżytis sich recken. – gr. ὀρέγω, ὀρέγνυμι recke, strecke. – lat. regere. – ir. rigim strecke aus, rén Spanne. – skr. fjyati, rñjáti streckt sich, rjú gerade, irajyáti richtet; zend. râzayeiti richtet. (333:2)

raka, reka gerade, rekana richtig, bereit. an. rakr gerade, recht; ostfries. rak recht, richtig, fertig, mnd. rak, rake, reke gehörige Ordnung. Ablautend: mhd. gerech wohlgeordnet, as. rekôn richten, ordnen. — ags. recon, recen bereit, flink, afries. rekon unbehindert, offen, mnd. reken von richtiger Beschaffenheit, ordentlich, unbebindert, offen. Vgl. skr. rjú, sup. rajistha gerade. — ir. rén Spanne (aus regno-). (333:3)

**reka(n)** m. Lenker, Herrscher. an. folk-rekr Fürst, land-reki König. Vgl. ahd. anet-rehho m. Entrich. Vgl. lat. rex; ir. rí; skr. râj-, rấjan. (333:4; law)

rakô 1. f. Richtung, Spur. ags. racu f. Spur, Flußbett, engl. rake Bahn, Weg, Geleise. Dazu ags. racian (aus rakôn) eine Richtung nehmen, laufen und an. rekja spor die Spur verfolgen. Vgl. mnd. reke f. (aus raki) Reihe, Ordnung, raken treffen,

erreichen. Vgl. skr. ráji f. Richtung, Linie. S. rêkô. (333:5)

rakô 2. f. Auswickelung, Erzählung, Rechnung. an. rok n. pl. Zusammenhang, Ursache; and. raka Rechenschaft, Sache, ags. racu f. Erzählung, Auswickelung, Rechnung; ahd. rahha, racha Rede, Rechenschaft, Sache. Verwandt german. rekanôn: ags. gerecenian erklären (engl. reckon), afries. rekenia rechnen, mnd. rekenen zählen, rechnen, erzählen, dafürhalten; ahd. rehhanôn, mhd. rechnen rechnen, ordnen, bereit machen, nhd. rechnen. (333:6)

rakjan strecken, aufwickeln. g. ufrakjan in die Höhe strecken, ausstrecken; an. rekja aufwickeln, auswickeln; as. rekkian erzählen, erklären, erörtern, afries. reka, retsa reichen, ags. reccan ausstrecken, leiten, erklären, rechnen; ahd. recchan, recchen, mhd. recken, reken ausstrecken, erheben, reichen, verursachen, sagen, erklären, nhd. recken. Denomin. teils von raka, teils von rakô. Hierzu das pass. raknan = an. rakna ausgestreckt werden, zur Besinnung kommen. Vgl. lit. rázytis sich recken. – skr. irajyáti richtet. (333:7)

**rêkô** f. Spur, Streif. norw. mundartl. raak f. Spur, Streif, Furche, Reihe, isl. rák f. Streif. Vgl. skr. ráji, râjî f. Streifen, Reihe. S. rakô. (333:8)

rehta recht, rehtu m. Recht. g. raíhts gerade, recht; an. rêttr; as. reht, afries. riucht, ags. riht (engl. right); ahd. reht gerade, | recht, richtig, gerecht, mhd. reht, nhd. recht; Subst. n.: ags. riht, afries. riucht, mnd. richt und gerichte, ahd. reht, gerihti, mhd. reht, geriht(e), nhd. Recht, Gericht. an. rêttr m. dass. (= rehtu). Ablautend rahta in g. rahtôn darreichen. Vgl. lat. rectus gerade, recht. — av. rāshta recht, gerecht. — ir. recht Gesetz (aus rektu-). (333:9, 334:1)

rehtian recht machen, richten. g. garaihtjan richten, rechtfertigen; an. rêtta recht machen, auch: ausstrecken (vgl. g. rahtôn); as. rihtian erigere, regere, ags. rihtan richten, aufrichten, berichtigen, lenken; ahd. rihtan, mhd. rihten lenken, richten, errichten, zurecht machen, richtig machen, vergüten, richten = richterlich entscheiden, nhd. richten. An. rêtting f. correctio, Entschädigung, vgl. ags. rihtung f. Lenkung, Berichtigung, ahd. rihtunga, mhd. richtunge f. Lenkung, Regierung, Gericht. Urteil; an. rêttari Handhaber der Gerechtigkeit, vgl. ags. rihtere Lenker, ahd. rihtâri, mhd. rihtære, rihtere, nhd. Richter m. (334:2)

ranka gerade, schlank. an. rakkr gerade, aufrecht; ags. ranc übermütig, stolz, tapfer, dreist (engl. rank aufrecht, üppig), mnd. rank lang und schlank, dünn, schwank. Vgl. lit. rážytis sich recken, lett. růfitis sich dehnen, recken. – skr. rñjáti streckt sich. (334:3)

rek 2., rekan rak rêkum rekana scharren, sammeln. g. rikan st. vb. anhäufen; mhd. rechen st. vb. sammeln, scharren, anhäufen. Vgl. an. raka, mnd. raken,

scharren, zusammenscharren (= rakôn). Vgl. lat. rogus Scheiterhaufen. – gr. (sik.) ῥογός Getreidescheune. Vielleicht ursprünglich nicht verschieden von rek 1. (334:4)

rekan, rakô Rechen, Harke. an. reka f. Rechen, Harke; as. reka f. Rechen; ahd. rehho, recho, mhd. reche m., nhd. Rechen m. Ablautend: schwed. raka f. Rechen; as. raka, ags. racu, raca f. dass., engl. rake. (334:5; technology)

(**rek**) 3. feucht sein. In norw. mundartl. rake m. Feuchtigkeit, Nässe, isl. raki dass., rakr feucht. Ig. Wz. reĝ. Vgl. lat. rigare bewässern, alb. τ̄jeϑ, aor. τ̄οδα fließe, quelle, tropfe. Vgl. regana. (334:6)

**rekviz** n. Finsternis. g. riqis n. Finsternis; an, røkkr n. Finsternis, Dämmerung. Ig. Wz. ereg<sup>u</sup>. Vgl. gr. ἔρεβος n. Finsternis. – arm. erek Abend. – skr. rájas n. Dunstkreis, Luftkreis, Dunst, Nebel, Dunkel, Staub. *(334:7)* 

reh, reg 1., regan rag rêgum steif sein. mhd. regen st. vb. sich erheben, steif, gestreckt sein. Aus der Bedeutung gestreckt sein, ragen entwickelt sich die Bedeutung schwanken, wozu die causative schwanken machen, bewegen : mnd. regen schw. vb. bewegen (aus ragjan), nhd. regen, und weiter: rücken. Ig. Wz. \* rek. Daneben | reg in lit. rägas Horn, preuß. ragis dass.; asl. rogŭ Horn. Eine gleichbedeutende Wz. s. rih. (334:8, 335:1)

rahô f. Stange (in wagerechter Stellung). an. râ f. Stange in einem Stangengerüst (zum Trocknen), Schiffsraa; mnd. râ Schiffsraa; mhd. rahe f. Stange, Schiffsraa. Vgl. norw. mundartl. raaga (= germ. rêgôn) dünne Stange, schwed. mundartl. raga dünner, langer Wurzelschößling. Hierzu auch nd. rack Gestell, reck, recke lange, dünne Stange (germ. rakk- aus ig. rokn -). Vgl. rih. Vgl. lit. rèklès pl. ein Stangengerüst zum Trocknen. (335:2; technology)

raha, raga, rêhia steif. mhd. rach g. rahes, rac g. rages, ræhe straff, steif. Dazu germ. ragên: mhd. ragen in die Höhe stehen, ragen, norw. mundartl. raga schwanken. Vgl. ags. ofer-hragian (statt -ragian?) überragen. Derselbe Begriff des Schwankens auch in der ablautenden Form rug: an. rugla in Unordnung bringen, stören, neunorw. rugla schwanken, schaukeln, erschüttern, mhd. rogel nicht fest, schwankend, sich rugelen, {error} sich rühren, nhd. mundartl. rogeln wackeln, an. rugga schaukeln, bewegen, m.engl. ruggen dass. Dazu rukk (= ig. rekn -) in an. rykkja rücken. m.engl. rucken (engl. rock) schaukeln, ahd. rucken, rucchan bewegen, zucken, rücken. An. rykkr m. Ruck, ahd. ruc dass. (st. rukki). (335:3)

rahna schlank. mhd. rân schlank. schmächtig, nhd. bair. rân dass. (335:4)

(reh, reg) 2. ordnen, bestimmen. Germanisch in ragina, rahnian, rêhsni. Ig. Wz. rek. Vgl. asl. reka rešti sagen, rokŭ Termin. rěčĭ Rede, raknati, račiti wollen. – skr. racáyati ordnet, verfertigt, bildet, bereitet, macht zurecht, bewirkt. (335:5)

ragina n. Ratschluß. g. ragin n. Rat, Beschluß; an. regin, rogn pl. n. die ratschlagenden Mächte, Götter; as. raginô giscapu Beschlüsse der göttlichen Mächte; ahd. regin- in Eigennamen. Als 1. Glied in Zusammensetzungen verstärkend: z. B. an. regin-þing, as. regin-thiof. ags. regen- (rēn-) þéof. Vgl. g. rahnjan rechnen. (335:6; law)

rahna n. (Raub-)Anschlag (?). an. rân n. Raub; ahd. rân n. (?) intentio. Dazu an. ræna rauben; ahd. (Hild.) birahanen erbeuten (?). (335:7)

rêhsni f. Bestimmung, Ratschluß. g. garêhsns f. Bestimmung, Ratschluß. Ablaut wie in asl. rěčí Rede. (335:8; law)

regana, regna m. n. Regen. g. rign n. Regen; an. regn n.; as. regan, regin m., afries. rein, ags. reg(e)n, rēn m., engl. rain; ahd. regan, rekan, regin, regen, mhd. regen m., nhd. Regen m. Ig. Wz. rek. Vgl. lit. rōkia rōkti in Form eines starken Nebels regnen, rokė | Staubregen. — ir. dioráin (aus rakni-) das Triefen, Regnen. Vgl. rek 3. (335:9, 336:1; sky)

**regnian** regnen. g. rignjan regnen; an. rigna. Vgl. ahd. reganôn, mhd. regenen, nhd. regnen. (336:2; skv)

(rat) nagen. In german. rattô f. Ratte (= ig. radná): as. ratta f., ags. rætt m., engl. rat; mhd. ratze, ratz m. Ratte, nhd. oberd. ratz m. »Ratte, Raupe«, hess. thür. »Marder«; (ahd. rato, mhd. rate, rat, amhd. radda, aus dem Nd.). Vgl. lat. râdere scharren, schaben, kratzen. — skr. rádati kratzt, ritzt, gräbt, nagt. Hierzu auch ahd. râzi, mhd. râze, ræze reißend, wild, heftig, scharf von Geschmack, herbe, nhd. mundartl. räss (?). Ig. Wz. rēd ? (336:3)

raþ, raþjan rôþ zählen. g. garaþjan st. vb. zählen. Ig. Wz. rat, Weiterbildung zu rē in lat. reor ratus sum meinen, dafürhalten, ratio Berechnung, Rücksicht, Grund, s. rê 1. (336:4)

raþjô(n) f. Rechenschaft, Rede. g. raþjô f. Rechenschaft, Zahl; as. rethia f. Rechenschaft; ahd. radja, redea, reda, mhd. rede f. Rechenschaft, Gebühr, Grund, Verabredung, Rede, nhd. Rede; afries. rethia, rede, reden. Vgl. lat. ra-tio von der Grundwz. rē. (336:5)

rada n. Zahl. In german. hunda-rada n. Hundert: an. hundrað n.; and. hunderod, afries. hundred, ags. hundred, hundrod (engl. hundred); mhd. hunterit, hundert, nhd. Hundert; s. hunda. (336:6; number)

rôdia zählbar. an. rœđr z. B. in tírœđr, tolfræđr, nach Zehnern u. s. w. gezählt. (336:7)

(reþ) laufen. Germanisch in raþa, n., raþa adj. Ig. Wz. reth (? ret?) laufen. Vgl. ir. rethim laufe. – lit. ritù risti rollen, wälzen (oder statt vrit-? siehe vriþ), ritulaĩ Schubkarren, lett. ritens, ritulis Wagenrad, lit. rãtas Rad u. s. w., s. raþa n. (336:8)

**raþa** n. Rad. and. rath n. Rad, afries. reth; ahd. rad, mhd. rat g. rades n., nhd. Rad. Vgl. lit. rãtas Rad. — lat. rota. — ir. roth m. — skr. rátha m. Wagen. Ablautend: lit. ritulaĩ; gall. petor-ritum vierrädriger Wagen. (336:9; technology)

raþa leicht, schnell. g. raþs leicht; ags. ræd schnell, behend; ahd. rado, rato schnell adv. (daneben ags. hræþ, hræd, ahd. hrato siehe hreþ). Wahrscheinlich verwandt mit raþa Rad. Unsicher ob hierher germ. raska rasch, s. d. (336:10)

rêd, rêdan rerôd rêdana raten. g. ga-rêdan red vb. auf etwas bedacht sein, und-rêdan gewähren, urrêdan aussinnen; an. râđa rêđ raten, beschließen, schaffen, herbei-, verschaffen, erklären, deuten (raten), wahrnehmen, bemerken, herrschen, regieren, entscheiden, schalten und walten; as. râdan rêd, ried raten, beratschlagen, sinnen auf, anstiften, bewirken, helfen, afries. rêda rêd raten, ags. rêdan rêd (und schw. vb.), angl. reord raten, überlegen, entscheiden, helfen, sorgen für, deuten, lesen (engl. read); ahd. râtan riat, mhd. râten riet raten, beratschlagen, sinnen auf, anstiften, mutmaßen, deuten (Rätsel), auffordern, befehlen, sorgen für, verschaffen, nhd. raten riet geraten. Ig. Wz. rēdh: radh und rādh: radh? (Weiterbildung zu rē meinen?) Vgl. asl. raditi sorgen, ne-rodŭ Geringschätzung, radi wegen. - ir. immrádim überlege. – skr. râdhnóti, rádhyati (-te) geraten, gelingen; zurecht bringen, zustande bringen, râdhas n. Gelingen, Macht; ap. râdij wegen. (336:11, 337:1)

rêda m. n. Rat. an râd n. Rat, Überlegung, Entscheidung, Bestimmung, Verfügung, Gewalt, Mittel, Vorrat, Stellung, Heirat; as. râd m. Rat, Belehrung, Unterstützung, Vorsorge, Vorrat, Gewinn, afries. rêd m. Rat, ags. rêd m. Rat, Ratschlag, Entschluß, Plan, Macht, Hülfe, Stellung, Zustand, Bedeutung, Sinn; ahd. mhd. rât m. Rat, Ratschlag, Belehrung, Beratung, Überlegung, Entschluß, Absicht, Anschlag, Vorsorge, Vorrat, nhd. Rat m. Vgl. skr. râdhas n. Gelingen, Streben, Macht, Erweisung des Wohlwollens. Vgl. acymr. amraud mens (aus embi-rādo-). (337:2)

radô f. Reihe. an. rođ f. Reihe (besonders: Erhöhung, die sich dem Strande entlang hinstreckt); mnd. rat f. Reihe. Vgl. lit. rédas Ordnung. (Möglich wäre auch ein ig. ratấ partc der Wz. rē schichten (lit. rėju schichte)), {error} s. ri 4. (337:3)

radura m. Himmel. as. radur m., ags. rador, rodor m. Himmel. Vgl. an. rođull Sonne (? dem Ags. entlehnt?). (337:4; sky)

rêdvan, radvan Raden. and. râda m. (nur pl. râdan), mnd. râde, râden Kornrade, agrostemma; ahd. râto, mhd. râte(n), ratte(n) m., nhd. schweiz. schwäb. ratte f. bair. rat, raten, ratel, ä. nhd. auch Ratwen; mhd. auch râde, nhd. Raden (nd. Form). (337:5)

ren, rennan rann s. ar. (337:6)

(rap) schreien. norw. mundartl. rapa rülpsen, ræpa (aus rêpian) den Mund laufen lassen, an. repta (aus rapatjan) rülpsen. Daneben an. rypta (aus rupatjan) sich erbrechen = ahd. roffezzen rülpsen. Weiterbildung der ig. Wz. rē (s. rê); rupatjan entweder ablautend oder zur Wz. reu (s. ru). (337:7)

(raf, rab) raffen, reißen. Germanisch in rafa, rafisjan, rôfa (?). Ig. Wz. (e)rep. Vgl. alit. ap-repti (= -repéti) fassen, ergreifen, lit. rēplės Zange. – lat. rapio. – gr. ἐρέπτομαι rupfe, reiße ab, fresse. – ir. recht plötzlicher Anfall (aus reptu-), rap »every animal that drags to it, ut sunt sues« (aus rapnó-). – alb. rjep ziehe aus, beraube. – skr. rápas n. Gebrechen, körperlicher Schaden, Verletzung. (337:8)

rafa m. Streifen, Fetzen. an. rafr m. Raff (getrockneter Streifen des Seitenfleisches der Heilbutte), refill m. Streifen (eines Gewebes u. ä.), ostfries. ndl. rafel Faser, ausgezupfter Faden eines Gewebes, rafelen ausfasern, engl. ravel ausfasern, aufwickeln. (337:9)

rafisjan strafen, züchtigen. an. refsa praet. refsta und refsada strafen, züchtigen; as. respian, strafen, züchtigen (mndl. berespen tadeln), ags. refsan (ræfsan, ræpsan) tadeln; ahd. refsan, mhd. refsen, respen strafen, tadeln, züchtigen, ahd. rafslîcho in tadelnder Weise; mhd. auch reffen (= rafjan), vgl. ablautend ags. geræf n. = geresp Anklage, Tadel. Von einem Subst. \*rafes n. = skr. rápas. (338:1)

**rôfa** (**rôba**) stark, tüchtig. as. ruof, ruob bedeutend, tüchtig, berühmt, ags. rôf stark, tüchtig. Vielleicht zur W. raf (eig. »an sich reißend«). (338:2)

(raf-, rêf-) Pfahl. Germanisch in rêfaz, rêfan, raftra. (338:3)

rêfaz, rêfiz n. Sparrendach, Flugdach. an. râfr, ræfr n. Sparrendach, rif n. dass. Vgl. ahd. râvo, râfo, mhd. râfe m. Sparren, Balken, nhd. mundartl. rafe. Vgl. asl. rěpij Pfahl. – lat. replum Anschlagleisten, Rahmen einer Tür (?). (338:4)

raptra m. Stock, Sparren. an. raptr m. Stock, Sparren, ags. ræfter m. dass., mnd. rafter, rachter kleiner Balken, Latte. gr. ῥόπτρον Türklopfer (= ῥόπαλον), Stellholz in der Falle, ist kaum verwandt, sondern gehört wohl zur Wz. verp. (338:5)

(reb) 1. kriechen. Vielleicht germanisch in reban: ahd. rebo m., reba, repa f., mhd. rebe m. f. Schlingschößling bes. v. Weinstock, nhd. Rebe; vgl. norw. mundartl. jord-rev na. Gundelrebe, schwed. refva f. Ausläufer (an Pflanzen). Ig. Wz. rep. Vgl. lat. repere kriechen. – lit. replioti auf allen Vieren kriechen, lett. rapt kriechen. (Oder ist ahd. rebo germ. \*vreban? s. vreb.) (338:6)

(**reb**) 2. wölben, bedecken. Germanisch in -rebô, rebja. Ig. Wz. erebh. Vgl. gr. ἐρέφω, ἐρέπτω überdache, ὄροφος m. Dachrohr, Dach. (338:7)

**-rebô** f. etwa Dach? ahd. hirni-reba, mhd. hirn-rebe Hirnschale. Vgl. gr. ὀροφή die obere Decke, das Gewölbe eines Zimmers, das Dach eines Hauses. (338:8)

**rebja** n. Rippe. an. rif n. Rippe; Riff (vgl. nnorw. ribbe Bergrücken); and. ribbi n., mnd. ribbe, rebbe Rippe, rif, ref Sandbank, afries. rib n., ags. ribb n. Rippe (engl. rib); ahd. rippi, ribbi, mhd. rippe, ribbe n. (mhd. auch f.) Rippe. Vgl. asl. rebro Rippe (verwandt nslav. reber Anhöhe). (338:9)

reb 3., reban rab in heftiger Bewegung sein. mhd.

reben st. vb. sich bewegen, rühren, nhd. bair. rebisch munter, schweiz. räbeln lärmen. Hiermit vielleicht verwandt mhd. reben schw. vb. träumen, verwirrt sein, mnd. reven unsinnig reden und denken, ndl. revelen träumen, ä. ndl. ravelen in heftiger Bewegung sein, rasen, m.engl. ravin, engl. to rave (kaum von fr. rêver); vgl. norw. mundartl. rava hin und her taumeln,ravlVerwirrtsein,{quest.} Betäubtsein.{quest.} Ig. Wz. rebh. | Vgl. ir. reb Spiel, Tücke. Vielleicht lat. rabies, rabere. — skr. rábhas Ungestüm, Gewalt, rabhasá wild, ungestüm. (338:10, 339:1)

(rem) stützen, ruhen. Germanisch in remiz, ramô, remi, ramdô. Ig. Wz. rem. Vgl. lit. remiù remiti stützen, rámdau rámdyti stillen, beruhigen, ram̃tis Stütze, rìmstu rimti ruhig werden. gr. ἠρέμα sanft, leise. – ir. fo-rimim setze, lege (»stütze«). – skr. rámati, ramnáti bringt zum Stillstand, macht fest; bleibt stehen, ruht, ergötzt, ergötzt sich. (339:2)

**remiz** n. Ruhe. g. rimis n. Ruhe. Vgl. lit. ramas m. Ruhe, ramùs ruhig. (339:3)

ramô f. Stütze, Gestell, Rahm. ahd. rama, mhd. rame, ram f. Stütze, Gestell, Rahm zum Weben u. s. w., nhd. Rahmen, mnd. rame, ramen m. Vgl. an. ramr (eig. »Gestell«) Bodenkammer, mnd. rame Rahm, Rauchfang. Vgl. lit rémas, rèmè Rahmen. (339:4)

**remi** f. Stütze, Gestell. an. rim f. langes dünnes Brett; engl. mundartl. rim Leitersprosse, ostfries. rim Dachsparren. Vgl. mnd. mhd. reme f. = rame. (339:5)

randô f., randa m. (aus \*ram-d-) Rand, rendô f. Rinde, Kruste. an. rond f. Rand, Saum, Schildrand, Schild; and. rand m. Schildbuckel, mnd. rant (-d-) Rand, Kreis, ags. rand m. Rand, Schild (afries. in râdrond f., unter verschiedenen Verletzungen genannt); ahd. rant, mhd. rant pl. rande, rende m. Rand, Einfassung Schild. Vgl. norw. mundartl. rande, rinde m. Erdrücken, Bank. and. rinda, f. Rinde, Bast, ags. rind f. Rinde, Kruste; ahd. rinta, rinda, mhd. rinte, rinde f., nhd. Rinde. Ablautend mndl. und hess. runde f. Schorf an einer Wunde. Ohne Dental: ags. reoma, rima Rand, Kante, Küste (engl. rim), an. rimi m. Erdrücken, langgestreckte Anhöhe. 'ahd. rinta u. s. w. ist germ. hrendô: ags. hrind »caudex vel codex«, seo inre hrind »liber«. Verwandt mit rinde ist d. Schrunde, s. skrend. - Von einer erweiterten Wz. remb: ahd. ramft, mhd. ramft, ranft m. Rand, Einfassung, Rinde, nhd. Ramft. Vgl. von derselben Wz. nnorw. rimb, rimme gleichbedeutend mit rime = an. rimi Erdrücken. Vgl. lit. rumbas Einfassung der Hosen, Narbe; asl. rabŭ pannus, nslav. rôb Saum. Die erweiterte ig. Wz. rem-bh auch in lit. rémbeti träge werden, rambûs träge. (339:6)

**randô** f. (aus \*ramdô) Stütze, Balken. norw. rand f. Querbalken, Sims am Herd zum Trocknen des Brennholzes; nhd. bair. rante Stange. Vgl. lit. ramtis, ramstis Stütze, Geländer. (339:7)

rama, ramma stark. an. ramr. rammr stark, scharf,

bitter (Geschmack); nd. ram- verstärkend (ramdäsig sehr töricht). Ablautend: an. rimma Kampf (? aus remmiôn). Vgl. asl. raměnŭ heftig, hurtig (?). (339:8)

**rêmi** m. Schmutz, Ruß. mhd. râm, rôm m. Schmutz, Ruß, ahd. | râmac. mhd. râmec, râmig schmutzig, rußig. Vgl. skr. râmá dunkelfarbig, schwarz (Wz. rē, vgl. skr. râ-tri Nacht). *(339:9, 340:1)* 

**remp**, **rempan** runzeln. ags. partc. gerumpen gerunzelt (mnd. rimpen ahd. rimpfan = germ. hrempan s. hremp; ein drittes ist mnd. wrimpen s. vremp). Vgl. ir. remmad (aus rembatu-) Verzerrung. (340:2)

ramma m. Widder. ags. ram pl. rammas m. Widder (engl. ram), mnd. ram; ahd. ram, rammo m., mhd. ram pl. ramme m. Widder, Rammbock, nhd. Ramm. Vielleicht verwandt mit lit. éras Lamm, lat. aries Widder (s. erba). (340:3; animal)

(ras, rês) 1. einherstürzen. Germanisch in rasa, rêsô. Vgl. raskva. Ig. Wz. rēs (: ras), rōs. Vgl. gr. ἐρωή Schwung, Andrang, ἐρωέω eile, stürze, fließe. (340:4)

rasa n. Sturz, Eile. an. ras n. Sturz, Eile. Dazu rasôn = an. rasa stürzen, gleiten. (340:5)

rêsô f. Lauf. an. râs f. Lauf; ags. rês m. Lauf, Hervorstürzen, Angriff, mnd. râs n. heftige Strömung. Dazu rêsôn, rêsên = an. râsa ada hervorstürzen; ags. rêsan stürzen, angreifen, mnd. râgen toben (davon mhd. râsen, nhd. rasen); rêsian = an. ræsa in Bewegung setzen. Vgl. gr. ἐρωή, ἐρωέω. {error} (340:6)

(ras) 2. fließen. Vielleicht in germ. raska Regen: ags. ræsc m. Regenschauer, vgl. an roskôttr staubregnerisch. Ig. Wz. eres (vielleicht identisch mit der vorhergehenden, vgl. gr. ἐρωέω fließe). Vgl. lat. rôs Tau. – gr. ἀπ-εράω gieße, speie weg. – skr. rása m. Saft. Flüssigkeit, rasấ f. Feuchtigkeit. S. urzan. (340:7) (ras) 3. ruhen, weilen. Germanisch in rastô, razna. S. razdô. Vgl. ir. árus Wohnung (aus ad-rostu-). (340:8)

rastô f. Ruhe, Rast, rustô f. dass. g. rasta f. Meile (Rast); an. rost f. Meile, Strecke; as. rasta (und resta = \*rastiô) Ruhe, Lager, ags. ræst (und rest) f. Ruhe, Ruhelager, Grab, engl. rest, afries. resta ruhen; ahd. rasta, mhd. raste f. Rast, Ruhe, Strecke Wegs (nach der man rastet), Zeitraum, Weile, nhd. Rast. Ablautend: mnd. ruste, roste Ruhe, Strecke Wegs, spät. mhd. rust Ruhe. Vgl. ir. árus Wohnung. (340:9)

razna n. Haus. g. razn n. Haus; an. rann n. dass.; ags. ærn n. Haus; vgl. ræsn n. Planke, Zimmerdecke, afries. ransa. Vgl. ir. árus Wohnung. (340:10)

(ras) 4. tönen. Germanisch in razdô, raska (?). Ig. Wz. ras, Weiterbildung zu rē, s. rê 2. Vgl. skr. rasati brüllt, schreit, ertönt, râsati heult, schreit. (340:11)

**razdô** f. Stimme, Laut. g. razda f. Stimme, Aussprache, Sprache; an. rodd f. Laut, Stimme, Vokal; ags. reord f. Stimme, Laut, Sprache; ahd. rarta f. Stimme, Modulation. (340:12)

raska knisternd; rasch. an. roskr tüchtig, tatkräftig (zusammengefallen mit vraskva); mnd. rasch schnell, rasch, kräftig, m.engl. rasch, engl. rash rasch, vgl. and. raskitôn scintillare, ags. ræscettan knistern, Funken sprühen, ræscan zucken, blinken, líeg-ræsc Blitz; ahd. rasc fervens, ardens, mhd. rasch schnell, hurtig, kräftig, resche, resch (risch) spröde, trocken, schnell, behende, munter, lebhaft, nhd. bair. resch krachend, spröde, harsch; ahd. raskezzan schluchzen, Funken sprühen (ags. ræscettan, ræscan), Vielleicht zwei Worte: in der Bedeutung »schnell, rasch« zu ras 1. ? Vgl. rus 2. (341:1)

(resk) flechten. Germanisch in rusk(i)ô. Ig. Wz. rezg. Vgl. lit. rezgù règsti stricken, rēzgis Geflechte, Korb, lett. reſchgēt flechten, reſchgis Flechtwerk, das Rihjensieb. – skr. rájju m. Strick, Seil. – lat. restis dass. (aus \*rezgtis). Ig. rezg aus reg-sk? die Grundwz. reg in nslav. rogoz carex? (s. rausa). (341:2)

**rusk(i)ô** f. Binse. norw. mundartl. rusk m., ryskje n. Schmiele; ags. rysc, rysce f. Binse, mnd. rusch Schilf, Binse; mhd. rusch, rusche f. Binse. Daneben ablautend resk(i)ôn: ags. resc, resce, risc, risce, mnd. risch dass. (341:3; plants)

razdô f. Futter, Mahlzeit. ags. reord f., gereord n. Mahlzeit, Fest, Futter, gereordian festen; an. greddir Fütterer, Sättiger (zum Vb. \*gredda = \*ga-razdian), grenna füttern (von einem Nomen \*gronn abgeleitet). Vielleicht zur Grundwz. ras (s. ras 3), vgl. die doppelte Bedeutung des germ. vesan. (341:4)

- (ri) 1. brüllen. Germanisch in rairôn (-ên) = ags. rârian brüllen, jammern, engl. roar, mnd. rêren (neben râren) schreien, brüllen; ahd. rêrên, mhd. rêren blöcken, brüllen, nhd. bair. rêren schreien wie das Rind, blöcken. Ig. Wz. ri. Vgl. lett. rît bellen, asl. rarŭ Schall (zur Wz. rā). Vgl. rê 2, ru. (341:5)
- (ri) 2. zittern. Germanisch in rîrên = g. reiran zittern, beben, reirô f. Zittern, Erdbeben. Redupl. Bildung. Vgl. skr. lelâyáti, lelîyáti schwankt, schaukelt, zittert, lelâyâ f. instr. schwank, in unruhiger Bewegung. (341:6)
- (ri) 3. rinnen. Germanisch in rîþa, raimôn? Ig. Wz. ri, Weiterbildung zu er (s. ar und ren). Vgl. ris. Vgl. asl. roj Bienenschwarm, izroj effusio, rinati, rijati stoßen, fließen. lat. rîvus Bach. ir. rían Meer, cymr. rhid Same. skr. rinâi, rínvati läßt fließen, rîyate gerät ins Fließen, raya m. Strömung, rîtí Strom, Eile, Heftigkeit. Grundbedeutung »bewegen« vgl. gr. ὀπίνω. (341:7)

rîþa m. f. Strom, Bach, riþôn f. dass. as. rîth pl. rîtha m. torrens, mnd. rîde f. Bach, Wasserlauf, ags. rîþ m. f., rîþe f. Strom, Bach; nhd. -reide in Ortsnamen. Vgl. skr. rîtí Strom, Eile, rétas n. Guß, Strom, Same. — cymr. rhid Same. (341:8; land)

raimôn umherstreifen. an. reimudr Umstreifer (und reimir Schlange?); m.engl. romen, n.engl. roam umherstreifen. Hierzu auch an. reima infestare (? vgl. asl. rijati stoßen). (342:1)

(ri) 4. zählen. Germanisch in rîma. Ig. Wz. ri eig. schichten, Weiterbildung zu rē, s. radô. Vgl. ir. dorímu enumero, cymr. rhif Zahl. – gr. ἄριθμος, νή-ριτος zahllos. (342:2)

rîma n. Rechnung, Zahl. an. rîm n. Rechnung, Berechnung; as. un-rîm Unzahl, ags. rîm m. Zahl; ahd. rîm m. Reihe, Reihenfolge, Zahl (die Bedeutung »Reim« in an. rîm n., mhd. rîm m. von fr. rime, älter rhitme). Vgl. cymr. rhif Zahl (aus rīmā). (342:3)

(rik) 1. binden (?). In mhd. ric g. rickes m. Band, Fessel, Verstrickung, Knoten, ricken anbinden. Ig. Wz. rig (germ. -kk aus ig. -gn -). Vgl. lat. cor-rigia, cor-rigium Riemen. - ir. ad-riug binde an, cuimrech (aus kom-rigo-) Fessel, Band. Unsicher. Mhd. ric könnte auch germ. \*vrikka sein. S vrih. (342:4)

(rik) 2. strecken, reichen. Germanisch in raikian: ags. ræcan ausstrecken, reichen, darbieten, engl. reach, afries. rêka, mnd. rêken, reiken sich hinausdehnen, reichen, sich ausstrecken, erreichen, erlangen; ahd. reichen und reichôn, mhd. reichen sich erstrecken, sich ausdehnen, reichen, erreichen, darbieten, bringen, nhd. reichen. Hierzu an. reik f. Scheitel (Linie von der Stirn bis zum Nacken), vgl. rêkô (s. rek 1). Ig. Wz. rēiġ (verwandt mit reġ, s. rek 1). Vgl. lit. réiżiůs brüste mich, ráiżaus recke mich wiederholt. (342:5)

rîka, rîkia mächtig, sbst. Herrscher. g. reiks mächtig, vornehm, sbst. Herrscher; an. rîkr mächtig; as. rîki mächtig, afries. rîk(e) reich, ags. rîce mächtig, vornehm, reich, rîca Herrscher (engl. rich), ahd. rîhhi, rîchi, mhd. rîche mäcchtig, vornehm, reich, prächtig, herrlich, nhd. reich. Trotz ahd. st. vb. gerîhhan regieren, mächtig sein wahrscheinlich dem Kelt. früh entlehnt. Vgl. altgall. -rîx z. B. in Dumno-rîx g. -rîgis, ir. rí g. ríg König. – lat. rêx. – skr. -râj-, râjan König. Ig. Wz. reĝ, s. rek 1. (342:6; law)

rîkia n. Macht, Herrschaft, Reich. g. reiki n. Herrschaft, Reich; an. rîki Macht, Herrschaft, Reich; as. rîki n. Reich, Herrschaft, Obrigkeit, afries. rîk(e). ags. rîce n. Macht, Königreich; ahd. rîhhi, rîchi, rîche, mhd. rîche, rîch n. Herrschaft, Reich, Obrigkeit, nhd. Reich. Vgl. an. rîkja herrschen (= rîkian), mhd. rîchen, gerîchen mächtig oder reich werden, herrschen (ahd. praet. gireih), und germ. rîkisôn = ags. rîcsian herrschen, ahd. rîchisôn, mhd. rîch(e)sen dass. Vgl. ir. rige n. Herrschaft, Reich. (342:7)

(**rih**, **rig**) 1. steif sein? Germanisch in raigian, rihan, rigla. Ig. Wz. \*rik. Daneben rig in lat. rigêre starren, fest sein, emporragen. Vgl. rah. (342:8)

raigian steif machen. an. reigjast den Nacken zurückwerfen; vgl. ags. ræge-réose f. Rückenmuskel. Hierzu auch an. riga aða bewegen, zum Wanken bringen, norw. mundartl. riga schwanken (zur Bedeutungsentwickelung vgl. unter reh); schweiz. rigelen dass. (343:1)

**rihan** m. Stange. norw. mundartl. rjaa m. (aus rihan) Stange zum Trocknen des Getreides,

schwed. mundartl. ri f. Pfahl, Stange. Vgl. mnd. rick, reck n. (= germ. rikka \( \) ig. \*riknó-) lange dünne Stange; mhd. ric g. rickes m. wagrechtes Gestelle, Stange oder Latte um etwas darauf zu hängen. Vgl. rahô. Vgl. lit. rìke Zaunstange, und réklès = réklès (s. rahô). (343:2; technology)

**rĭgla** m. Riegel. mnd. regel m. Riegel, Schalrahmen, Reling (und. auch rîchel, ä. ndl. rijgel, jetzt richel); ahd. mhd. rigil m., nhd. Riegel. Vgl. lit. rëklės, s. rahô. (343:3)

(rih) 2. ritzen, schneiden. Germanisch in rigô, rîhô, rai(g)vô. Ig. Wz. rik ritzen. Vgl. lit. rëkiù rêkti (Brod) schneiden, zum ersten Mal pflügen, rëkě Brodschnitte, raikýti (Brod) mehrfach in Schnitte schneiden. gr. ἐρείχω zerreiße, reiße auf. – lat. rîma Spalte (aus reiksmā). – cymr. rhwyg m. Bruch, Spalte. – skr. rikháti ritzt, rekhá Riß, Strich, Linie. Die Grundwz. \*ri in griech. ῥίνη Feile, Raspel (falls dies nicht = Fρίνη, vgl. vrit). (343:4)

**rigô** f. Linie, Reihe. mnd. rige, rege f. Reihe, Ordnung; ahd. riga Linie, mhd. rige f. Linie, Reihe, künstlicher Wassergraben, nhd. Riege. (343:5)

**rîhô**, **rîgô** f. Linie, Reihe. ahd. rîga f. Linie, Reihe, mhd. rîhe f. Linie, Reihe, schmaler Gang, Rinne, nhd. Reihe. (343:6)

rai(g)vô f. Reihe. ags. râw, râw f. Reihe, engl. row. Vgl. norw. mundartl. raa f. (= raihô, ohne v-Suffix) Markscheide, reig m. Reihe. Vgl. auch ndl. reesem (= ig. roiksmo-: lat. rîma) Linie, Reihe. Vgl. skr. rekhấ Riß, Strich, Linie. (343:7)

rit, rîtan rait ritum ritana ritzen, reißen, aschw. rita ritzen, schreiben (an. rîta st. vb., rita schw. vb. schreiben ist germ. vrîtan); mnd. rîten reißen, zerreißen, ndl. rijten; ahd. rîzan, mhd. rîzen st. vb. reißen, nhd. reißen (in der Bedeutung ritzen, schreiben ist ahd. rîzan wohl germ. vrîtan). Causativ raitian: an. reita erregen, reizen; ahd. mhd. reizen, später reizen, nhd. reizen. Vgl. rist. (343:8)

rid, rîdan raid ridum ridana reiten. an. rîda st. vb. in schwankender Bewegung sein, reiten; and. (umbi)rîdan, ags. rîdan st. vb. reiten, engl. ride, afries. rîda, mnd. rîden; ahd. rîtan, mhd. rîten st. vb. sich fortbewegen, eine Richtung einschlagen, fahren, reiten, nhd. reiten ritt geritten. Ig. Wz. ridh. Vgl. ir. ríadaim ich fahre. – lett. raidīt eilig senden, hetzen, raiditîs zappeln. Vgl. ris. (343:9)

raidô f. Reiten, Reiterzug, Wagen. an. reid f. Reiten, Reiterschar, Wagen; and. brande-rêda Brandbock, ags. râd f. Fahren, Reiten, Kriegszug, Reise, Weg, engl. road Weg; ahd. reita, mhd. reite Wagen, Kriegszug, kriegerischer Anfall. Vgl. gall. rêda Wagen, ir. dé-ríad bigae, riad Fahren, Reiten. (344:1)

ga-raidia bereit, fertig, geordnet. g. garaiþs angeordnet, bestimmt, an. greiðr leicht zu bewerkstelligen, einfach, klar; afries rêde, ags. geræde und ræde fertig, leicht, klar, einfach, engl. ready, mnd. gerêde und rêde bereit, fertig; mhd. gereit, gereite fertig, bereit, zur Hand. Eigentlich »geschickt zum Fahren, fahrbar«. Abgeleitet von raidô, wie auch das Subst. (ga)raidia: an. reiði n. (und masc.) neunorw. auch greide n. Geschirr, Pferdegeschirr, Takelwerk; ags. geræde n. Geschirr, Rüstung, mnd. gerede n. Gerät, Rüstung, Schmuck; ahd. gireiti n. Fuhrwerk, mhd. gereite n. Reitzug, Sattel mit Zubehör. Vgl. lett. (entlehnt?) raids bereit, fertig. (344:2)

(ga)-raidian bereit machen, ordnen. g. raidjan anordnen, festsetzen; an. greida ordnen, zuwegebringen, entrichten, zahlen, helfen; ags. (ge)rædan ordnen, helfen; mhd. (ge)reiten bereiten, ordnen, zählen, rechnen, zahlen. Denominativ zu (ga)raidia. (344:3)

rip, rîpan raip ripum ripana reißen, abstreifen, ernten. ags. rîpan st. vb. ernten (engl. reap), rifter m. Sense, rip n. Ernte, Garbe. Vgl. norw. mundartl. rĭpa, schw. vb. abreißen, abstreifen (z. B. Beeren vom Busch); nnorw. rîpa schw. vb. ritzen; m.engl. ripelen, engl. ripple (Flachs)brechen, mnd. repen, repelen dass., repe, repel Flachsraufe, ahd. rifila, riffila Säge, gezackter Berggrat, mhd. rifel, riffel rastrum. Weiterhin gehört hierher an. rispa aufreißen (aus ripsôn), neunorw. auch abstreifen (= ripa). Ig. Wz. rib, neben rip (s. rib)? Oder aus ig. reip-n - (Die Formen mit einzelnem p und kurzem Vokal dann analogisch.) (344:4; agriculture)

**rîpia** reif. as. rîpi, ags. rîpe reif (engl. ripe); ahd. rîfi, rîphi, mhd. rîfe, rîf, nhd. reif. (344:5)

rib 1., rîban raib ribum ribana reißen, zerreißen. an. rîfa st. vb. zerreißen, auseinander reißen, rifna ada zerspringen, aufspringen, rifa f. Riß, Spalte; afries. rîva reißen, mnd. rîven st. vb. reiben, in der Bedeutung von wrîven beeinflußt (ostfries. rîfen auch zerreißen, vgl. nnd. ribben pflücken, Flachs rupfen; ahd. rîban, mhd. rîben st. vb. reiben, einreiben ist zunächst germ. vrîban). Vgl. gr. ἐρείπω stürze um, werfe nieder, ἐρίπνη Absturz, Abhang, ἐρείπια Trümmer. – lat. rîpa der steile Rand, das Ufer eines Gewässers. – ir. ríathar Wasserfall (aus reipotro-), mir. rébaim (aus reippō 〈 reipnṓ) reiße, zerreiße. (344:6)

**rîpô** f. Rand, Ufer. an. rîp f. Oberkante (eines Bootes); ostfries. | rip(e) Rand, Ufer; mhd. rîf Ufer. Aus ig. reipná? Vgl. gr. ἐρίπνη lat. rîpa. (344:7, 345:1)

**rîba** freigebig, auch: eifrig (»reißend«?). an. rîfr freigebig, reichlich, heftig, begehrenswert, nnorw. rîv auch häufig, eifrig, an. reifa begaben; ags. rîf gewaltig, heftig, engl. rife häufig, mnd. rîve verschwenderisch, freigebig. Ablautend an. reifr wohlwollend, freundlich. (345:2)

rifila Furche. ostfries. riffel Furche, ags. geriflian runzeln, vgl. gerifod runzelig. (345:3)

(rib) 2. wickeln? Germanisch in rifa, ribi, ribjôn, raibô, raibôn, raipa. Vielleicht gibt es keine Wz. rib wickeln, sondern die hier genannten Stämme sind Bildungen von der Wz. rib reißen, und die Grundbe-

deutung ist »Fetzen, Streifen«. (345:4)

**rifa** n. Reff. an. rif n. Reff; nd. riff, reff dass. (dem Nord. entlehnt?), mndl. rift dass., vgl. an. rift f. Stück Zeuges. (345:5)

**ribjôn** wickeln. an. rifja (Heu) wenden, auswickeln. Hierzu an. rifr m. (aus ribi) Weberbaum worauf das Gewebe aufgewickelt wird. Verwandt ist auch an. rifa aða (d. i. ribôn) nähen. (345:6)

**ripti** f. Fetzen. an. ript f. Stück Zeuges: ags. ript f. Kleid, Mantel, Schleier, Vorhang. Vgl. ahd. peinrefta Hosen. (345:7)

raibô f. Wickel. an. reifar f. pl. Wickel. Davon raibôn = isl. reifa wickeln, an. reifa auswickeln, die Hauptpunkte resumieren; ags. â-râfian aufwickeln (Faden). Vgl. ndl. mundartl. rijvelen ausfasern (= ravelen, s. raf). (345:8)

raipa m. n. Strick, Reif. g. skauda-raip Schuhriemen; an. reip n. Strick, Seil; ags. râp m. Strick, Seil (engl. rope), afries. râp m. Seil, mnd. rêp, rêpe m. n. Seil; ahd. mhd. reif m. Riemen, Faßreif, Ring, Kreis, nhd. Reif m. Wahrscheinlich aus ig. \*roipnó-. (345:9; technology)

ris 1., rîsan rais rizum rizana sich senkrecht (aufwärts oder niederwärts) bewegen. g. ur-reisan st. vb. aufstehen; an. rîsa st. vb. sich erheben; as. rîsan st. vb. sich erheben (mnd. rîsen auch: fallen), afries. rîsa sich erheben, ags. rîsan dass., engl. rise; ahd. rîsan, mhd. rîsen st. vb. fallen, steigen, nhd. mundartl. reisen st. vb. fallen; Hierzu mhd. riselen tröpfeln, regnen (nhd. rieseln), risel m. Regen, sowie an. blôdrisa blutbespritzt, afries. blôdrisne blutende Wunde. Der Bedeutung »fallen« schließt sich an ags. (ge)rîsan st. vb. ziemen, as. \*girîsan (nur im praes. girîsu girîsid); ahd. garîsan, mhd. gerîsen, praet. ahd. chirîsta, mhd. gerîste zukommen, ziemen (eig. zusammenfallen mit). Ig. Wz. \*ris, Weiterbildung zu ri (s. ri), er (s. ar). Vgl. gr. ὄρνυμι – lat. orior. – arm. yarnem erhebe mich, stehe auf. (345:10)

raisian, raizian erheben, fallen lassen. g. ur-raisjan aufstehen machen, aufrichten, erwecken; an. reisa dass.; ags. ræran erheben, | aufrichten, errichten, engl. rear (raise aus dera Nord.); ahd. rerjan, mhd. reren fallen machen, verstreuen, vergießen, nhd. bair. reren fallen od. rinnen lassen. Causativ zu rîsan. (345:11, 346:1)

raisô f. Aufbruch, Reise. an. (spät.) reisa f. Raise (aus dem Nd.); ahd. reisa, mhd. reise f. Aufbruch, Zug, Kriegszug, Reise, nhd. Reise, mnd. reise f. aus dem Hd. Dazu ahd. reisôn, mhd. reisen rüsten, fertig machen, einen Kriegszug machen, reisen, nhd. reisen. (346:2)

(**ris**) 2. ritzen. Germanisch in ristila, rîstan. Ig. Wz. ris verletzen, Weiterbildung zu ri, s. rih, rät. Vgl. skr. rísyati (-te) verletzt warden, Schaden nehmen, resaná versehrend. (346:3)

**ristila** m. Sech, Pflugeisen. an. ristill m. Sech, Pflugeisen; vgl. mhd. rist m. n. Pflugsterze. Daneben germanisch reustra, s. rus. (346:4; agriculture)

**rîstan, raist ristum** ritzen. an. rîsta st. vb. und rista schw. vb. (aus ristian) schneiden, ritzen, aufritzen; mnd. risten einritzen. Wahrscheinlich Wz. ris mit Praesenserweiterung -t. (346:5)

(**rô**) 1. rasten, ruhen. Germanisch in rôva, rôvô, rêvô. Ig. Wz. rē, rō (oder vielleicht eher rēu rōu). Vgl. gr.  $\hat{\epsilon}\rho\omega\hat{\eta}$  Ruhe, Rast (aus  $\hat{\epsilon}\rho\omega F\bar{\alpha}$ )  $\hat{\epsilon}\rho\omega\hat{\epsilon}\omega$  ablassen von (gen.). Verwandt ras. (346:6)

rôva ruhig, rôvô, rêvô f. Ruhe. an. rô-r ruhig, rô f. Ruhe, Friede; ags. rôw mild, rôw f. Ruhe, Rast, mnd. rôwe, rouwe, râwe f. Ruhe; ahd. ruowa und râwa, mhd. ruowe, ruo und râwe, nhd. Ruhe. Dazu ahd. ruowên (-ôn), râwên (-ôn), mhd. ruowen, ruoen, nhd. ruhen. Vgl. gr. ἐρωή, ἐρωεω. {error} (346:7)

rô 2., rôan rerô rudern. an. rôa praet. rera rudern; ags. rôwan praet. pl. reówon dass., mnd. rôjen; mhd. rüejen praet. ruote dass. Ig. Wz. erē rudern. Vgl. lit. iriù ìrti rudern. – gr. τρι-ήρης, πεντη-κόντ-ορος, ἐρετμός, ἐρέτης – lat. rêmus (aus rē-smo-, altlat. triresmom). – ir. im-rat »proficiscuntur«, im-rera »profectus est«, ráme (aus rāmiā) Ruder. – skr. arítra treibend, aritár- Ruderer, áritra n. Steuerruder. (346:8; boating)

rôþra n. Ruder. an. rôþr g. rôđrar (St. rôþru) das Rudern, rœþri n. (d. i. ga-rôþria) Ruder, Steuerruder; ags. rôþor n. Ruder (engl. rudder Steuerruder), afries. rôder, mnd. rôder, rôr n. Ruder, Steuer; ahd. ruodar, mhd. ruoder n., nhd. Ruder n. Vgl. skr. áritra n. Steuerruder. lit. ìrklas Ruder. (346:9; boating)

rôka m. rôkô f. Acht, Bedacht, Sorge. mnd. rôke m. Achthaben, Bedacht, Sorgfalt; ahd. ruoh, mhd. ruoch m., und ahd. ruohha, mhd. ruoche f. Achthaben, Bedacht, Bemühung, Sorge, Sorgfalt, Pflege, vgl. ags. rêceléas (engl. reckless) = mhd. ruochlôs unbekümmert, sorglos, nhd. ruchlos. Vgl. gr. ἀρήγειν helfen, beistehen, ἀρωγή Hülfe, Beistand, Schutz, ἀρωγός helfend, behülflich, subst. Helfer, Förderer. Vielleicht zur Wz. reg (germ. rek)? Vgl. germ. rakô Auswickelung einer Sache, und nnorw. røkia nachspüren (wie an. rekja nachspüren). (346:10, 347:1)

rôkian Rücksicht nehmen, bedacht, besorgt sein um. an. rœkja beachten, besorgen; as. rôkian sorgen, Rücksicht nehmen, ags. reccan praet. rôhte dass., engl. reck; ahd. ruohhjan, ruochen praet. ruohta, mhd. ruochen Rücksicht nehmen, bedacht sein, besorgt sein um, wünschen, wollen, nhd. geruhen (= mhd. geruochen). Vgl. an. rækr sorgsam, rækt f. (d. i. rôkiþô) Achthaben, Sorge, rækta (d. i. rôkatjan) = rækja. (347:2)

rôh, rôhian brüllen. mhd. ruohen (neben rohen, s. ruh) brüllen, grunzen, amhd. ruohelen, mhd. rüeheln (neben rüheln, rücheln, s. ruh) wiehern, brüllen, röcheln. Vgl. lit. rėkiù rė̃kti brüllen, lett. rė̃kti dass. — lat. raccare schreien wie ein Tiger. ir. rė́imm Geschrei (aus rekmen). Weiterbildung zu rē, s. rê 2 und rôþ. (347:3)

**rôþ**, **rôþian** brüllen. mhd. rüeden lärmen, mundartl. bair. rüeden brüllen, lärmen, in der Brunst sein; ahd. ruod m. Gebrüll, ir-ruota rugiebam. Hierzu ags. rêþe wild, grimm? Weiterbildung zu rē, s. rê 2, rôh. (347:4)

**rôta** freudig, froh, **rôtian** aufmuntern. ags. rôt freudig, froh, gut, â-rêtan aufmuntern = an. rœtask heiter werden, mâl-rœtinn redeliebend. Vgl. asl. radŭ libens, radovati sę sich freuen; lit. rõds gern, willig. (347:5)

**rôd, rôdian** reden. g. rôdjan reden; an. rœđa dass. Vgl. ir. no-ráidu ich sage, spreche. Ig. Wz. rādh. (347:6)

(rôdô) f. Rute, Stange. an. hjalm-rôda f. Stange die zum Aufsetzen eines Heudiemen angewendet wurde; as. ruoda f. Kreuzespfahl, Kreuz, juk-ruoda Meßstange, afries. rôde f. Galgen, ags. rôd f. Kreuz (engl. rod Rute); ahd. ruota, mhd. ruote f. Rute, Gerte, Stange, Meßstange, mhd. auch »Ruderstange, Ruder« (umgekehrt kann ruoder auch »Stange« bedeuten wie engl. rudder in mash-rudder; allein rôdô gehört kaum zu rôan). Vgl. asl. ratište, ratovišto Lanzenstiel (?). 「Lewy (K. Z. XL 422) vergleicht lat. ratis Floß." (347:7; technology)

**rôfô** f. Zahl, Zählung, Rechnung. ahd. ruova, roapa f. Zahl, Zählung, Rechnung; vgl. ags. seeg-rôf Schar von Männern; an. mâl-rôf n. Redevermögen weicht in Bedeutung ab. (347:8; number)

rôb(i)ôn f. Rübe. mnd. rôve f. Rübe; ahd. ruoba, ruoppa, mhd. ruobe, rüebe f., nhd. Rübe. Dazu ablautend (falls nicht dem Lat. entlehnt) ahd. raba (râba?), mhd. rabe, rape, rappe dass. (sicher dem. Lat. entlehnt: ndl. raap, engl. rope). (Hierzu kaum an. rôfa Schwanzstiel, nhd. mundartl. Rübe dass.; dies eher germ. vrôbôn, verwandt mit vurba.) Vgl. lit. rópė Rübe; asl. rěpa dass. – lat. râpum, râpa. – gr. βάπυς, βάφυς Rübe, βαφανος, βαφάνη Rettich. (347:9)

ru f., rûjan reißen. an. rŷja rûđa (Wolle) ausreißen. Hierzu norw. mundartl. rû f. Winterwolle; vgl. and. rûwi f. rauhes Fell. Ig. Wz. ru. Vgl. lit. ráuju ráuti ausreißen, ausjäten; asl. ryją grabe, rŭvą rŭvati ausreißen, rylo Grabscheit, Hacke, rovŭ Graben, Grube, runo Vließ. – lat. ruere aufreißen, wühlen, graben. – ir. rúam Spaten, Grabscheit. – skr. rávati zerschlägt, rutá zerschlagen, zerschmettert. Weiterbildungen s. ruh, rud, rub, rus. (348:1)

rauvô f. rauva m. (lange grobe) Wolle. an. rogg f., roggr m. lange grobe Wolle. Eig. die auszureißende oder ausgerissene (vgl. neunorw. rû f. Winterwolle). Vgl. asl. runo Vließ. (348:2)

reuria schwach (gebrechlich), gering. g. riurs vergänglich, zeitlich, verweslich, riurjan verderben; an. rŷrr gering, unbedeutend, neunorw. auch ohne Bestand, kurzwierig. Unsicher, ob hierher auch germ. rûna(n) verschnittenes Pferd: mnd. mndl. rûn(e), schwäb. raun. (348:3)

reuman, rauma(n) m. Häutchen, Rahm (eig. das Abgerissene). an. rjômi m. Rahm; ablautend

raum-: ags. réama (and réoma) m. Häutchen, mnd. rôme Sahne der Milch; mhd. roum m. Sahne, Oberes, nhd. Rahm. Nach Schwyzer aus \*raugma, vgl. zend. raoghna Butter (I. F. XXI 180f.). (348:4)

reuman m. Riemen. as. riomo m. ledernes Band, Gürtel, Riemen, ags. réoma auch Ligament; ahd. riumo, riomo, riemo, mhd. rieme Band, Gürtel, ledernes Band, Riemen. — an. reim, reima, ræma f. dem Nd. (rême m.) entlehnt. Wahrscheinlich zur Wz. ru reißen. Unverwandt gr. ῥυμός Zugholz, Zugriemen (aus ϝρυμός). (348:5)

ru 2., rûjan brüllen (murmeln, flüstern). ags. rŷan, rŷn brüllen, vgl. mnd. ruien, rügen brüllen, lärmen. Dazu das Subst. ags. réon Wehklagen, wovon rŷuan brüllen, vgl. mhd. rienen schw. vb. (= germ. reunôn) jammern, klagen, flehentlich bitten. Vgl. norw. mundartl. rŷ, rjoa schwatzen, rjona dass. Ig. Wz. ru (reu), Weiterbildung zu rē, s. rê 2. Vgl. asl. revą rjuti brüllen. – lat. rûmor Geräusch, Ruf, Gerücht. gr. ἀρύομαι heule, brülle, wehklage. – skr. ráuti, ruváti, ravati brüllt, heult, schreit, dröhnt, ráva m. Gebrüll. Weiterbildungen s. ruk, rub, rut. (348:6)

rûnô f. Flüstern, geheime Beratschlagung, Geheimnis; Rune. g. rûna f. geheime Beratung, geheimer Beschluß, Geheimnis; an. rûnar f. pl. Runen; as. rûna f. geheime Beratung, Geheimnis, ags. rûn f. geheime Beratung, Geheimnis, Runenbuchstabe; ahd. rûna, mhd. rûne f. Flüstern, geheime Beratung, Ratschluß, Geheimnis. Vgl. ir. rún f. Geheimnis. (348:7)

garûnan m. f. vertrauter Freund. an. rûn, rûna f. vertraute Freundin; ags. gerûna m. Ratgeber; ahd. kirûno heimlicher Ratgeber, Ohreubläser. Vgl. g. garûni n. heimliche Beratung; as. girûni, ags. gerŷne Geheimnis; ahd. garûni, | girûni, mhd. geriune n. Geflüster, heimliches, leises Sprechen, heimliche Besprechung, nhd. Geraune (vgl. an. rŷna (= garûnian) vertrautes Gespräch führen). (348:8, 349:1)

rûnên, rûnôn flüstern. and. rûnôn flüstern; ags. rûnian dass.; ahd. rûnên, mhd. rûnên flüstern, nhd. raunen; got. in birûnains heimlicher Anschlag. Ablautend: ags. geréonian flüstern, murmeln; mhd. rienen jammern, klagen, norw. mundartl. rjôna schwatzen. (349:2)

(**ru**) 3. erforschen. Germanisch in raunô. Ig. Wz. ru. Vgl. gr. ἐρευνάω spüre aus. – lat. ru-sp-âri durchforschen. (349:3)

raunô f. Untersuchung, Erforschung. an. raun f. Untersuchung, Erforschung, Probe, Erfahrung, reyna (aus raunian) prüfen. Vgl. gr. ἔρευνα f. Nachspüren, Erforschung, ἐρευνάω spüre aus. (349:4)

ruk 1., reukan rauk rukum rukana rauchen. an. rjûka st. vb. rauchen, dampfen, stieben; afries. riaka, ags. réocan st. vb. rauchen, dampfen, stinken, engl. reek, mnd. rêken und rûken st. vb. riechen, Geruch verbreiten, Geruch empfinden; ahd. riuhhan, riuchan,

riohhan, mhd. riechen st. vb. rauchen, dampfen, riechen, nhd. riechen roch gerochen. Ig. Wz. rug eigentlich »stieben«? Vgl. alb. rē Wolke (aus rougi-). (349:5)

**rauki** m. Rauch. an. reykr g. reykjar m. Rauch; afries. rêk, ags. rêc m., engl. reek, as. rôk m.; ahd. rouh, mhd. rouch, nhd. Rauch m. Vgl. alb. rē Wolke (aus rougi-). (349:6)

**ruka** n., **ruki** m. Rauchen, Rauch, Dampf. norw. mundartl. rok n. Flugwasser; mnd. roke m. Geruch; mhd. ruch m. Geruch, Dampf, Dunst, Rauch, nhd. Geruch. (349:7)

ruk 2., rukatjan rülpsen, wiederkäuen. ags. rocettan rülpsen, ed-roc das Wiederkäuen; mhd. iterücken wiederkäuen (aus rukian), ite-roche f. Schlund (bei Wiederkäuern). Vgl. norw. mundartl. jort (aus î-urt ( id-ruhti) das Wiederkäuen. Hierzu auch mhd. rücheln wiehern, brüllen, röcheln (neben rüheln, s. ruh). Ig. Wz. rug, Weiterbildung zu ru, s. ru 2. Vgl. lit. raugmì (ráugėju) ráugėti, raugiu raugti Aufstoßen haben; asl. rygati sę dass. – gr. ἐρεύγομαι erbreche mich, ἐρυγή das Erbrechen, Rülpsen, ἐρυγγάνω rülpse. – lat. êrugere, ructare rülpsen. Weiter gr. ρύζειν knurren, bellen, gr. hom. ἐρυγόντα brüllend, gr. ώρυγή Gebrüll; lat. rugîre brüllen (Löwen, Hirsche); ir. rucht Gebrüll entweder hierher oder zur Wz. ruk, s. ruh. Ig. ruĝ in asl. rŭzati wiehern. Von der Grundwurzel ru wahrscheinlich lat. rûmen Kehle, Schlund (rûminare, rûmare wiederkäuen), lit. raumů Muskelfleisch (eig. wohl des Halses), skr. romantha m. (aus roma-mantha) das Wiederkäuen. 'ursprünglich brüllen (vgl. lat. rugire); dazu ags. réoc wild (Holthausen I. F. XX 328). (349:8)

rukka(n) m. Rocken. an. rokkr m. Spinnrocken; mnd. rocken m.; | ahd. rocco, rocho, roccho, mhd. rocke m. Rocken. Wahrscheinlich = ig. \*rəkn - Vgl. ags. renge, rynge Spinne (ig. \*rankiā, \*rənkiā). Vgl. gr. ἀράχνη lat. arânea (\*araksnā). – gr. ἀρκύς Netz, ἀρκάνη Einschlag (Gewebe) Hesych. (349:9, 350:1) rukka m. Rock. an. rokkr m. Oberkleid, Rock; and. rok m., afries. rokk, ags. rocc m. dass.; ahd. roc, roch, mhd. roc g. rockes m. Oberkleid, Rock. Vgl. ir. rucht (\*ruktu-) tunica. (350:2)

**rukki** Ruck, s. reh. (350:3)

(ruh) 1. etwa rupfen, reißen. Germanisch in ruhva, reuhva. Ig. Wz. ruk, Weiterbildung zu ru, s. ru 1. Vgl. lit. raukiù raŭkti in Falten ziehen, runzeln, raŭkszlas Runzel, Falte, runkù rùkti runzelig werden, rùkszlas kleine Falte; lett. rūkēt wühlen, schüren, scharren, rauklis Raufeisen. – gr. ῥυκάνη Hobel. – lat. runcâre jäten, runco Reuthacke. – skr. luñcati rauft, rauft aus, rupft, rûksá rauh, dürr, mager. Daneben ig. rug(h): gr. ὀρύσσω grabe, lat. rûga Runzel. (350:4)

rûhva rauh. and. rûgi f. rauhes Fell, grobe Decke, ags. rûh, rûg rauh, struppig, behaart, unbebaut, engl. rough, 「and. rûwi rauhes Fell, mnd. rû, rûch, rûwe, rûge rauh, zottig; ahd. rûh, mhd. rûch fl. rûher, rouch, rû rauh, strupphaarig, nhd. rauh.

Dazu rûhviôn, reu(g)vôn f.: ags. rŷhæ, rŷe, réowe, ruwe grobe Wolldecke, an. rŷ f. dass.: mhd. riuhe, rûhe Rauhwerk, Pelzwerk. Zu derselben Wz. vielleicht got. inraúhtjan ergrimmen. (350:5)

(**ruh**) 2. brüllen. ahd. rohôn, mhd. rohen brüllen, grunzen (neben ruohen dass. s. rôh), amhd. rubelôn, ruhelen brüllen, schreien, röcheln (neben amhd. ruohelen, mhd. rüelen dass., s. rôh, und mhd. rücheln dass., nhd. röcheln, schweiz. rüchelen, röchelen, rochelen grunzen, wiehern, laut auflachen, s. ruk 2). Ig. Wz. ruk, Weiterbildung zu ru, s. ru 2. Vgl. lett. rūzu rūkt brüllen, Bausen, rauschen; asl. rykati brüllen, russ. rykati sja in der Brunft sein (vom Schweine). — ir. rucht Schwein (oder zur ig. Wz. ruk graben, wühlen?). (350:6)

rugi m. Roggen. an. rugr m. Roggen; ags. ryge m. dass., engl. rye; vgl. as. roggo, rocco m.; ahd. rocko, roggo, mhd. rocke, rogge, roke, rok m. Roggen (zu Grund liegt germ. rugân). {error} Vgl. lit. rugiaĩ pl. Roggen (rugỹs m. ein Roggenkorn), lett. rudſi pl. dass.; asl. ružĭ f. dass. (350:7)

rut 1. faulen, eig. zerfallen. an. rotinn faul, verfault setzt ein germ. reutan rant voraus (engl. rotten stammt aus dem Nord.). Dazu an. rotna verfaulen und germ. rutên (-ôn) dass.: as. rotôn von Fäulnis verzehrt werden (v. Rostfäule), ags. rotian faulen, welken, engl. rot; ahd. rozên, mhd. rozen faulen, verwesen. Hierzu das Causativ: an. reyta (d. i. rautian) zerreißen, zerpflücken, rupfen (z. B. Haare); mnd. rôten (Flachs) röten, m.engl. rêtin, engl. ret dass.; mhd. rœzen faulen lassen, nhd. bair. rœßen (Flachs) faulen lassen, röten, vgl. mhd. rôz | mürbe, nhd. schweiz. roß dass. Ig. Wz. rud, Weiterbildung zu ru, s. ru 1. Lat. rûdus n. zerbröckeltes Gestein, Geröll, Schutt könnte hierher gehören, ist aber wahrscheinlicher ig. ghreudos, s. grut. (350:8, 351:1)

rut 2., reutan raut rutum rutana brüllen, schreien, weinen. ags. réotan st. vb. weinen, wehklagen, mnd. rêten st. vb. schreien, lärmen; ahd. riuzan, riozan, mhd. riezen st. vb. Jammertöne von sich geben, weinen, beweinen. Vgl. an. rauta brüllen (= germ. rautôn). Ig. Wz. rud, Weiterbildung zu ru, s. ru 2. Vgl. lit. rudis bejammernswert, armselig, raudmì (raudóju) raudóti fortgesetzt jammern, wehklagen, lett. raudāt weinen, beweinen; asl. rydati weinen, wehklagen. — lat. rudere brüllen, schreien. — skr. róditi, rudáti weint, jammert, heult. (351:2)

**rauta** m. das Schreien, Jammern. ahd. rôz m. Weinen, Jammern. Vgl. an. rauta brüllen. Vgl. lit. raudà f. Wehklage. — skr. róda m. Klagen, Winzeln. (351:3)

rud 1., reudan raud rudum rudana röten. an. rjôđa st. vb. rot machen, besonders mit Blut färben, sôlar-rođ Morgenröte, rođna rot werden, rođi m. Röte; ags. réodan st. vb. röten, mit Blut, töten. Ig. Wz. rudh. Vgl. gr. ἐρεύθω röte. (351:4)

rudên (-ôn) rot werden, rot sein. an. rođa ađi einen Anflug von Rot gewinnen, rot werden, sein; ahd. rotên, mhd. roten erröten, rot werden. Vgl.

asl. ruděti se erröten. – lat. rubêre. (351:5)

**rudia**, **ruda** n. Rost. an. ryð n., ryðr m. Rost; mhd. rot n. dass. Vgl. lit. rūðis f. Rost; asl. rŭžda f. Rost. (351:6; technology)

rudra rot, Blut. an. rođra f. Blut, besonders von geschlachteten Tieren, basiert auf einem Adj. \*rudra rot. Vgl. asl. rŭdrŭ rot. – gr. ἐρυθρός rot. – lat. ruber rot. – skr. rudhirá rot, n. Blut. (351:7) rŭsta m. Rost. norw. mundartl. rust, ryst f., schwed. rost; as. rost m., ags. rûst m., engl. rust; ahd. mhd. rost m., nhd. Rost, Zu Grund liegt ein ig. n. rŭdhos Röte, vgl. gr. ἔρευθος Röte (rugta ⟨\*ruds-ta⟩. Vgl. lett. rŭsa Rost; lat. russus rot (aus \*rudh-s-); und ahd. rosamo m. Röte (an. in rosmhvalr) aus \*rudhs-men. (351:8; technology)

reuda errötend, rot, rauda rot. g. gariuds ehrbar; an. rjôđr rot; ags. réod rötlich. – g. rauþs rot; an. rauðr rot, rauða rote Farbe, Blut; as. rôd, afries. râd, ags. réad (engl. read); ahd. mhd. rôt, nhd. rot. Vgl. lit. raudà rote Farbe, raudónas rot, rùdas braunrot, lett. rauda rote Farbe, ruds braunrot, rötlich; serb. rud rötlich. – lat. rûfus rothaarig. – ir. rúad rot. Vgl. skr. rôhita rot. (351:9)

rud 2., reudan raud rudum rudana roden, an. rjôđa st. vb. reuten, räumen; mhd. rieten st. vb. ausrotten, vernichten; ags. réodan töten | (falls nicht ursprünglich »rot (= blutig) machen«). Ig. Wz. rudh, Weiterbildung zu ru reißen, wühlen, s. ru 1. Vgl. zend. raodhya Epitheton der Erde (»reutbar«). (351:10, 352:1)

ruda n. gereutetes Feld. an. rud n. durch Reuten urbar gemachtes Feld; amd. rod n. dass. Dazu rudjan und rudôn reuten: an. rydja, ags. â-ryddan berauben, plündern (engl. rid), mnd. roden, mhd. roten, nhd. roden (aus dem Nd.), afries. tôrotha exstirpare. (352:2; agriculture)

reudra, reudia n. dass. an. rjôdr n. offene baumleere (gerodete) Stelle im Walde; ahd. riuti, mhd. riute n. novale, durch Reuten urbar gemachtes Land. Dazu germ. reudian = ahd. riutan, mhd riuten, nhd. reuten, mnd. rûden. vgl. and. rotherstidiu dat. (d. i. roder-) »saltu«. (352:3; land)

(rup) 1. raufen, reißen. Germanisch raupian: g. raupjan rupfen; ags. ríepan ausplündern, mnd. rôpen rupfen, raufen; ahd. roufan, mhd. roufen, reufen raufen, rupfen. Dazu das Intens. ruppjan: m.engl. rüppen, {quest.} engl. rip, reißen, mnd. roppen rupfen, mhd. rupfen, ropfen, nhd. rupfen. Vgl. an. rappa, rupla loßreißen, rupl n. Beute, Raub. Entweder ig. Wz. \*rub (neben rup, s. rub), vgl. lat. rubus Brombeerstaude, oder germ. raup-, rupp-, von ig. roubn -, rubn -. (352:4)

**rup** 2., **rupôn**, **rupatian** rülpsen. an. ropa rülpsen, rypta sich erbrechen; ahd. roffazzan, rophezen und rofazôn, rofzôn, mhd. rofizzen, rofzen rülpsen. Vgl. rap. Hierzu an. raup n. Großsprecherei. Ig. Wz. rub, Weiterbildung zu ru, s. ru 2. (352:5)

rub, reuban rauf rubum rubana zerreißen, abreißen, brechen. an. rjûfa st. vb. brechen, ein Loch machen;

ags. réofan st. vb. brechen, zerreißen, be-réofan be-rauben. Ig. Wz. rup, Weiterbildung zu ru, s. ru 1. Vgl. lit. rūpéti sich um etwas kümmern, rupùs groß, rauh, rupas rauh, holprig, raupaĩ die Pocken, Masern, rupės pl. eine Bauchkrankheit (b. Pferden); lett. raupa Gänsehaut; poln. rupić beißen. – lat. rumpo breche, rûpes Klippe. – ir. ropp stößiges vier (\*rupnó-). – skr. lumpáti zerbricht, rupyati hat Reißen im Leibe, ropáyati verursacht Reißen, bricht ab. (352:6)

**raubô** f. Loch, Spalte. an. rauf f. Loch, Öffnung, raufa aða durchbrechen. Vgl. serb. rupa Loch, Grube. – skr. ropa n. dass. (352:7)

rauba m. n. das Abgerissene, Raub, Beute. as. in nôd-rôf, ps. rouf m. (n.?), afries. râf n. Raub, ags. réaf n. Beute, Kleid; ahd. roub, roup, mhd. roup g. roubes m. Raub, Beute, Ernte eines Feldes (ablautend ruba in an. valrof n. spolia, vgl. ags. wælréaf, ahd. waluraupa dass.). Hierzu an. reyfi n. (\*raubia) die abgerissene (lose) Wolle, Vließ. rof in an. val-rof beruht wohl eher auf Lautschwächung in nebentoniger Silbe. (352:8)

raubian, raubôn abreißen, rauben. an. reyfa durchbrechen, reißen, rupfen, plündern; ags. beríefan berauben. — g. bi-raubôn | berauben; an. raufa durchbrechen, spoliari, rauben; as. rôbôn, afries. rivia rauben, ags. (be)réafian dass. (engl. reave, bereave); ahd. ruobôn, roupôn, mhd. rouben rauben, plündern, berauben. Denominative zu rauba und raubô. (352:9, 353:1)

rûma geräumig, m. n. Raum. g. rûms geräumig, weit, m. (n.?) Raum; an. rûmr geräumig, rûm n. Raum, freier Platz, Sitz, Platz, Lagerstätte; as. rûm m. Raum, afries. rûm geräumig, ags. rûm geräumig, offen, weit, m. Raum, Zeitraum, Gelegenheit; ahd. mhd. rûm m. Raum, Öffnung, freie Räumlichkeit, nhd. Raum, mhd. rûm geräumig. Dazu ahd. rûmi. mhd. rûme geräumig, weit, fern. Ig. Wz. ru. Vgl. asl. ravĭnŭ (aus \*orvĭnŭ) offen. — lat. rûs. — ir. róe, roi Ebene (aus \*rovesiā). — zend. ravanh- Weite, Raum. (353:2)

(rus) 1. reißen. In rusala, reustra, rauza. Ig. Wz. rus, Weiterbildung zu ru, s. ru 1. Vgl. lit. rausiù raŭsti scharren, wühlen, rūsỹs Grube, lett. raust schüren, wühlen, rausīt zerren, reißen, rusa aufgehäufter Schutt; asl. rušiti diruere. (353:3)

rusala m. (abgeschältes, abgerissenes Stück) rohes Stück Speck, Speckseite. as. rusal (nur pl. ruslôs) m. rohes Stück Fett, Speckseite, ags. rysel m. Fett, Speck. Vgl. schwed. rösen Schmeerbauch und an. hold-rosa die Fleischseite (einer Haut). Hierzu norw. mundartl. rysja abschälen, an. ryskja reißen, rupfen. (353:4)

reusta, reustra n. Pflugsterze. ags. réost n. das Holz, in dem das Pflugeisen steckt, Pflugeisen, engl. rest; and. riostra f.; ahd. riostar n. und riostra f., mhd. riester f. Pflugsterz, nhd. schweiz. riester m. Streichbrett am Pfluge, riestern die Furchen wenden, bair. riester f. Pflugsterze. Vgl. lat. rutrum

zur Wz. ru. Entweder zur germ. Wz. rus (vgl. an. ristill s. ris) oder zur germ. Wz. rud. (353:5; agriculture)

rauza m. Steinhaufe. an, reyrr m. Steinhaufe. Vgl. an. rust f. (nnorw. rŭst) Trümmer, zerfallene Mauer. (353:6; religion)

(rus) 2. sausen, brausen, tönen, lärmen. In rusan, rausk(i)a, rausti. Ig. Wz. rus, Weiterbildung zu ru, s. ru 2. Hierzu vielleicht lit. rústas unfreundlich, zornig aussehend, rústu rústi zornig werden. – skr. rósati, rusáti, rúsyati ist unwirsch, nimmt übel auf, rusita ergrimmt (? eig. »murren« ?). (353:7)

**rusan** m. heftiger Windstoß. an. rosi m. heftiger Windstoß. Vgl. mnd. rûsen lärmen, toben, m.engl. ruschen rauschen, stürzen, engl. rush; mhd. rûschen, riuschen Geräusch machen, rauschen, brausen, prasseln, nhd. rauschen. (353:8; sky)

rauskia, ruska knisternd, spröde, aufbrausend,

schnell u. s. w. ahd. rosc (oder rôsc?), mhd. rosch (rôsch?), rösch(e) knisternd, spröde, aufbrausend, heftig, schnell, munter, wacker, bair. rôsch dass.; ofries. rös spröde, scharf, herb. Vgl. ags. roscian trocknen | (am Feuer), rostian rösten; daneben germ. rauskian und raustian in nhd. bair. röschen rösten, knisternd machen (die Kälte den Schnee), ahd. rôstan, mhd. rœsten, nhd. rösten; Subst. and. rôst m., ahd. rôst, rôsta, mhd. rôste Rost, Röstpfanne, Scheiterhaufen, Glut (eig. »der knitternde«?). vgl. raska, und lit. rústas oben. (353:9, 354:1)

rausti f. Stimme, Ton. an. raust f. Stimme. Vgl. rausa laut reden, schwatzen, rausn f. (eig. Prahlen, Prangen) Pracht in Auftreten und Lebensweise. Hierher auch rausn f. der Vorderteil des Schiffes (»der rauschende, brausende«?). (354:2)

## L

(la) treiben. Vgl. al 2. Germanisch in lanô? Vgl. gr. ἐλαύνω, ἐλάσσι. (354:4)

lanô f. (schmaler) Weg, Gang. an. lon f. Häuserreihe (nnorw. auch äußere Gallerie); ags. lanu, lane f. schmaler Weg, Gang, engl. lane, afries. lan, lone Weg, ndl. laan Allee. Wahrscheinlich urspr. ein n-Partizip. (354:5)

(lê) 1. gewähren, erwerben. Germanisch in lêþa, lôdi. Ig. Wz. lē gewähren (eig. lassen? vgl. lêtan), medial erwerben. Vgl. gr.  $\dot{\alpha}$ -λήιος = ἀχτήμων. — asl. lětĭ, lětiją jestĭ licet. — skr. râtí bereitwillig, zu geben willig. S. lêva. (354:6)

**lêþa**, **lêda** n. Besitz. g. in un-lêds arm; an. lâđ n. Grundbesitz; ags. læþ n. dass., unlæþ arm. Ursprünglich ein t-Partizip: ig. lē-to-. *(354:7)* 

**lôdi** f. Ertrag. an. lôđ f. Ertrag des Bodens, auch lôđ n. *(354:8; agriculture)* 

lê 2., lêjan lelô bellen, schmähen. g. laian lailô schmähen. Hierzu (?) an. læmingr und lômundr Lemming (von einem Subst. \*lêma, \*lôma Bellen abgeleitet?). Ig. Wz. lē. vgl. ir. líim klage an. – gr. λαίειν φθέγγεσθαι, Hes. Daneben lā: lit. lóju lóti, lett. lāt bellen, fluchen; asl. lają lajati bellen, schimpfen. – lat. lâtrâre, lâmentum. – skr. rấyati bellt. (354:9)

laik, laikan lelaik springen, hüpfen, spielen. g. laikan lailaik springen, hüpfen, bilaikan verhöhnen; an. leika lêk sich schnell oder spielend bewegen (Flamme), spielen, fechten, Jmd. mitspielen, leikari Spieler, Musikant; ags. lâcan leolc (lêc) sich schnell bewegen, spielen, fechten, singen, mnd. lêken schw. vb. hüpfen, springen; mhd. leichen schw. vb. (auch st. Part. geleichen) hüpfen, ein Spiel mit Einem treiben, foppen, betrügen. Vgl. lit. laigýti wild umherlaufen. – ir. lóeg Kalb. – skr. réjate hüpft, bebt, réjati läßt erbeben. – gr. ἐλελίζω mache erzittern,

schwinge. (354:10)

laika (laiki) m. n. Springen vor Freude, Tanz, Spiel. g. laiks m. acc. pl. laikins Tanz; an. leikr m. Spiel, Spott; ags. lâc n. f. Spiel, Kampf, Beute, Gabe; ahd. leih, leich, mhd. leich m. n. Spiel, Melodie, Gesang, »Leich«, nhd. mundartl. laich lusus venereus: mnd. lêk m. das Laichen, Laich, nhd. Laich m. n. Etymologisch gleich ist ir. lóeg Kalb. — Aus germ. laika sind entlehnt asl. likŭ Spiel, Tanz, likovati tanzen, lěkŭ ludi genus. (355:1)

laiþa leid. an. leiðr unlieb, verhaßt, abscheulich; as. lêth, lêð, afries. lêd, ags. lâþ verhaßt, feindlich, unlieb, engl. loath; ahd. leid, mhd. leit fl. leider betrübend, böse, unlieb, widerwärtig, verhaßt, nhd. leid; subst. n. afries. lêth, lêd, ags. lâþ Böses, Kränkung, mnd. lêt, leit; ahd. leid, mhd. leit Böses, Betrübnis, Schmerz. Dazu laiþian leid machen: an. leiða verleiden, refl. zuwider sein; ags. læþan hassen, verleiden; ahd. leidan, leithan, mhd. leiden leid, verhaßt machen, nhd. verleiden. Wahrscheinlich Partizipialbildung von einer ig. Wz. li, wozu auch germ. lai-va n.: an. læ n. Schaden, Verrichtung; ahd. amhd. lêwes, lês adv. genit. leider, eheu. S. slîþa. Vgl. gr. λοιτός Pest (Hesych), λοιμός dass. (355:2)

laiva Schaden s. laiþa. (355:3)

laivazakôn f. Lerche. an. lævirki m., nschwed. lærikia f. Lerche; ags. lâwrice, lâwerce, lâwerce f., engl. lark, mnd. lêwer(i)ke; ahd. lêrahha, lêricha, amhd. lêwerch, mhd. lêr(i)che, lerehe, nhd. Lerche. Daneben nfries. lâsk (aus laivasak-?). (355:4; animal) lauka m. Lauch. an laukr m. Lauch; and. lôk, ags. léac m., engl. leek; ahd. louh, mhd. louch m., nhd. Lauch. Zu luk biegen (wegen der schmalen bandförmigen Blätter?). Vgl. gr. λύγος biegsamer Zweig, eine Strauch- oder Baumart. (355:5)

laugô f. Bad s. lu 3. (355:6)

leuþa n. Lied. g. in liuþôn singen, liuþareis Sänger; an. ljôð n. Strophe; and. wini-lioth Volkslied, mnd. lêt n., ndl. lied, ags. léoþ n. Lied; ahd. liod, lioth, mnd, liet (-d-) n., nhd. Lied. Davon leuþôn singen: g. liuþôn, an. ljôða, ags. léoþian, ahd. liudôn. Mit grammatischem Wechsel got. aviliuþ n. Lobgesang, aviliudôn lobsingen. Zur selben Grundwz. ir. luad Gespräch, Rede, lóid Lied, lat. laus laudis. Ig. Wz. lēu-t, lēu-dh. (355:7)

lauda n. Metall, Blei. ags. léad n. Blei, Kessel, engl. lead, afries. lâd Loth, mnd. lôt n. Blei, Kugel, ein gewisses Gewicht (Loth), ndl. lood; mhd. lôt n. gießbares Metall, gegossenes Metallgewicht, nhd. Loth. Vgl. ir. lúaide (d. i. \*laudiā). — lit. liūdė Bleiloth. — skr. lohá m. n. Kupfer, Eisen. (355:8)

launa Lohn s. lu 2, laupa Gefäß, lauba Laub s. lub 3. (355:9)

leuskan m. Weiche. aschwed. liuske m. Weiche, nisl. ljóski; mnd. lêsche, leische dass., mndl. liesche (nndl. lies), m.engl. lêske. Wahrscheinlich | zur germ. Wz. lus. Vgl. mndl. liese dünne Haut (bes. am Bauche), und Schweiz. lösch locker, lau. Unverwandt ostfries. lêste Weiche, Schambug, nhd. Leiste, engl. mundartl. last dass. (und list »the flank«). Ungewiß, ob dies mit afränk. laisius (lex Salica) Schoß verwandt ist. (355:10, 356:1)

(lak, lêk) 1. schlaff sein. Germanisch in laka, lêka, lakana. Ig. Wz. (s)lēg: (s)lag schlaff sein. Vgl. gr. λήγω höre auf, λαγαρός schlaff, λαγόνες die Weichen. – lat. languêre schlaff, matt sein. – ir. lacc (aus lagnó-) schlaff. Verwandt germ. lenk. Vgl. slak, slek. (356:2)

**laka** schlaff, gering, elend, **lêka** gering, elend. an. lakr und lâkr gering, nichtswürdig; mnd. lak schlaff, lose. (356:3)

lakana n. Tuch, Laken. an. lakan n. Teppich; as. lakan n. Tuch, afries. alter-letsen, m.engl. lake leinernes Tuch; ahd. lahhan, lahan, lachan, mhd. lachen n. Tuch, Laken, nhd. (aus dem Nd.) Laken. Eig. »Lumpen, Lappen«? Verwandt norw. mundartl. lake m. Zipfel, Lappen (auch der dritte Magen der Wiederkäuer), und mhd. lâche f. Kerbe, Einschnitt in den Grenzbaum u. s. w. (Schweiz. Lâch), eig. »losgerissenes Stück Rinde«?, vgl. nhd. Lasche in derselben Bedeutung (s. las). Vgl. gr. λάγανον dünner, breiter Kuchen. (356:4)

lak 2., lakjan greifen, fassen. ags. læccan praet. læhte greifen, fassen, m.engl. lacchen ergreifen, lacche Griff (engl. latch Klinke). Vgl. gr. λάζομαι (d. i. lag-j-) ergreife. (356:5)

lek, lekan lak das Wasser durchlassen, lecken. an. leka st. vb. das Wasser durchlassen, lecken (daraus engl. leak); mndl. leken st. vb. dass.; ahd. lehhan st. vb. nur im part. zelechen, mhd. lechen schw. vb. mit st. part. Flüssigkeit durchlassen, verschmachten, lechezen austrocknen, nhd. lechzen. Dazu das Causativ lakjan: ags. leccan benetzen, mnd. lecken le-

cken lassen, destillieren; ahd. lechen, mhd. lecken benetzen. Vgl. ir. legaim schmelze, vergehe, cymr. llaith naß. (356:6)

**leka**, **laka** leck. an. lekr leck, leki m. Leck; ags. hlec (mit falschern h) leck, mnd. lak dass. Dazu afries. lek Schade (eig. Mangel), mnd. lak m. n. Fehler, Mangel, Gebrechen, m.engl. lac, n.engl. lack dass. (356:7)

lakô f. Lache, Wasseransammlung, Salzlake. mnd. lake f. stehendes Wasser (in einem Flußbette), Salzlake, mndl. lake stehendeg Wasser; ahd. lacha, mhd. lache f. stehendes Wasser Pfütze, nhd. Lache. (356:8; land)

**lôki** m. Bach, an, lœkr m. Bach, nnorw. auch Sumpfwasser, Lache. Vgl. lakô. (356:9; land)

lêkia m. Arzt, lekinôn heilen. g. lêkeis m. Arzt, lêkinôn heilen; an. lækna aða heilen, læknir Arzt; and. lâknôn heilen; afries. lêtza | Arzt, ags. lêce Arzt (engl. leech Blutigel), lênian vb.; ahd. lâhhi, lâchi m., lâchinôn vb., mhd. lâchenen; ahd. lâhhin, mhd. lâchen n. Heilmittel. Vor der Lautverschiebung aus dem Keltischen entlehnt, oder mit dem kelt. Worte verwandt? Vgl. ir. liaig Arzt. Aus dem Germ. stammen asl. lěkŭ Heilmittel, lěkarĭ Arzt, lěkovati, lěčiti heilen. (356:10, 357:1; health)

lah, lahan lôh tadeln. nisl. lá schw. vb. tadeln, schmähen; as. lahan lôg tadeln, schelten, ags. lēan lôg tadeln; ahd. lahan lôg dass. Hierzu afries. lakkia anfechten (Intensivum). Wenn »tadeln« aus »anreden« entwickelt ist, kann ig. lak reden verglichen werden: gr. λάσκω ἔλακον λέληκα tönen, schreien, sprechen, lat. loquor. (357:2)

lahstu m., lahtra, lahstra n. Schmähung, Schande, Fehler. an. lostr g. lastar m. Fehler, Gebrechen, Tadel; ags. leahtor n. Laster, Sünde, Gebrechen, Krankheit, mndl. lachter Schimpf, Tadel, mnd. lachter Tadel; as. lastar n. Lästerung, afries. laster Verletzung, Beschädigung; ahd. lastar, mhd. mnd. laster n. Schmähung, Schmach, Fehler, Laster. Vgl. ir. locht crimen. (357:3)

(lahv, lehv) krumm sein, biegen. Germanisch in lahvaz, lag(v)ja, lakkôn. Ig. Wz. lēq: laq. Vgl. lat. laqueus Strik. Daneben lěk lak in lat. lacertus, gr. ὀλέ-κρανον Ellenbogen, asl. lakŭtĭ Elle u. s. w. (357:4)

lahvaz, le(g)vaz n. Schenkel. an. lær, schwed. lår (aus lahvaz) n. Schenkel; ags. lēow pl. lēower n. Schenkel. Dazu vielleicht mhd. geliune Knochen, Gliederbau (aus -le(g)vnia). (357:5; body)

lagja m. Bein. an. leggr m. Knochenröhre, Wade, Stengel (engl. leg aus dem Nord.); langob. lagi Schenkel. Germanisch lagvja oder lagja. Vgl. (von der ig. Wz. lēk: lak) lit. alkúnė Ellenbogen, ůlektis Elle; asl. lakŭtĭ Ellenbogen. – gr. ὀλέκρανον Ellenbogen, ἄλαξ Oberarm. – lat. lacertus. (357:6; body)

lakkôn, lakkian hüpfen. nnorw. lakka (auf einem Fuß) hüpfen, trippeln; mhd. lecken mit den Füßen ausschlagen, hüpfen, springen. Germanisch kk aus ig. kn  $\acute{}$ . Vgl. gr. λαατίζω schlage aus. - lit.

lekiù lekti fliegen. lakstýti flattern, hüpfen, lett. lezu lekt springen, hüpfen. (357:7)

lahsa m. Lachs. an. lax m.; and. lahs, mnd. las, ags. leax: ahd. lahs, nhd. Lachs. Vgl. lit. lasziszà, lett. lasis, preuß. lasasso, russ. lososĭ und lochŭ. (357:8; animal)

leg, legan (legjan) lag lêgum legana liegen. g. ligan st. vb. liegen; an. liggja lâ; as. liggian, afries. lidza, ags. licgan st. vb., engl. lie; ahd. likkan, liggan, ligan, mhd. ligen st. vb. nhd. liegan. Ig. Wz. legh. Vgl. lit. pãlegis Bettlägerigkeit; asl. lega lešti sich legen, leiati liegen, lože Lager. – lat. lectus. – gr. λέξατο, λέκτο legte sich, λόχος Hinterhalt. – ir. lige n. Bett. (357:9)

laga n. Lage, Anordnung, pl. Gesetz. an. lag n. was gelegt ist, Lage, Stellung, pl. log Gesetz, gesetzliche Gemeinschaft; as. aldar-lagu pl. n. die bestimmte Lebenszeit (ags. ealdorlegu f. Schicksal, Tod), gilagu n. pl. Bestimmung, Schicksal, Los, ags. gelagu n. pl. Oberfläche (des Meeres), lagu f., einmal n. pl. (dem Nord. entlehnt) Gesetz, gesetzliche Gemeinschaft (auch mnd. lach Gesetz stammt aus dem Nord.). Vgl. gr. λόχος Hinterhalt, (»das Liegen«). – lat. lêx Gesetz. (358:1)

**uz-laga** m. n. Schicksal. an. or-log n. pl. Schicksal; as. orlag und orlagi, ags. orlæg n. Schicksal; ahd. orlac m., urlaga f. (?) dass. *(358:2)* 

lagjan legen. g. lagjan legen; an. leggja; as. leggian, afries. ledsa, ags. lecgan, engl. lay; ahd. lekkan, lecken, legen, mhd. nhd. legen. Causativ zu legan. Vgl. asl. loža ložiti legen. (358:3)

legra m. n. Lager. g. ligrs m. Lager, Bett, Beilager; an. legr n. Beilager, Grabstätte; as. legar n. Lager, Krankenlager, Beilager, afries. legor Lager, ags. leger n. das Liegen, Lager, Totenlager, Grabstätte, engl. lair Lager wilder Tiere; ahd. legar, mhd. leger n. das Liegen, Krankenlager, Belagerung, Lager, Grab, nhd. Lager. (358:4)

**lahtra** n. Lagerstätte, an. lâtr n. Lagerstätte (der Tiere). Vgl. gr. λέκτρον Bett, Lager. *(358:5)* 

lêga, lêgia niedrig. an. lâgr niedrig (davon engl. low): afries. mnd. lêch, lêge; mhd. læge niedrig, flach, gering. Vgl. (aus einer gleichbedeutenden ig. Wz. lēĝh) lett. lēfs flach, lēfa Sandbank in Flüssen, gr. λαχεῖα (νῆσος) flach (?). (358:6)

**lêgô** f. Lage, Liegen. as. in widar-lâga f. Vergeltung, afries lêge; ahd. lâga, mhd. lâge f. Liegen, Lage, Hinterhalt, nhd. Lage. Vgl. an. lâg f. vom Sturme gefülter Baum. Vgl. lit. pã-lègis Bettlägerigkeit. *(358:7)* 

lôga n. Lage, Lager. an. lôg n. eig. Platz, leggja î lôg eig. loco ponere d. i. ausbezahlen, davon abgeleitet lôga rem alienare, abtreten, verbrauchen; ags. lôg n. Platz, lôgian collocare, disponere, afries. lôch, -ges n. Ort; ahd. luog, luac n., luoga f., mhd. luoch, luoc g. luoges n. Lagerhöhle des Wildes, Versteck, Loch, Öffnung (nase-luoc). Ab-

laut wie im asl. -lagati. (358:8)

lagu m. Naß, See. an. logr g. lagar dat. legi m. Flüssigkeit, Wasser, Binnensee, Fluß; as. lagu- See, Meer in lagu-lîthandi navigans, lagu-strôm Meerstrom, ags. lagu m. Meer, Fluß, Wasser. — Dazu germ. lahô f. Wasser in an. lâ f. Wasser, mhd. lâ f. Lache, Sumpf, Sumpfwiese. Eigentlich wohl Vertiefung (vielleicht zu ig lēk: lak biegen, s. lahv). Vgl. lat. lacus Grube, stehendes Gewässer, See. — ir. loch m. See. — asl. loky Regen, nsl. bulg. serb. lokva Lache. (358:9; land)

lêt (lat), lêtan lelôt lassen. g. lêtan lailôt lassen, zulassen, von sich lassen, überlassen, zurücklassen, verlassen; an. lâta lêt lassen, part. praet. lâtinn auch mortuus, lâtast umkommen, sterben; as. lâtan lêt, liet, afries. lêta, ags. lætan lêt lassen, verlassen, überlassen, engl. let; ahd. lâzan liaz, mhd. lâzen (kontrahiert lân) liez, nhd. lassen ließ gelassen. Ig. Wz. lēd: lad, Weiterbildung zu lē, s. lê 1. Vgl. gr. ληδεῖν tröge, müde sein (Hesych). – alb. l'oθ mache müde, l'oδem werde müde (o aus ē). – lat. lassus. Daneben ig. lēid in lit. léidmi oder léidziu lasse. (359:1)

lêta n. m. das Lassen. g. in aflêt Ablaß, fra-lêt Erlaß; an. lât n. das Lassen, Verlust, Tod; Gebahren, Laut; î-lât n. (Einlaß =) Behälter; ahd. mhd. lâz m. Loslassen, Erlassung, nhd. Ab-laß, Nachlaß, Ver-laß; mnd. lât, lâte n. Gebärde, Benehmen, vgl. mhd. gelæze. (359:2)

lata laß, faul. g. lats träge, faul; an. latr träge, lass, faul; as. lat träge, spät, letisto, lazto letzte, afries. let lass, böse, comp. let(t)era spätere, letast, le(t)sta letzter, ags. læt lässig, träge, spät, sup. lætost, lætmest (engl. late, sup. last); ahd. mhd. laz träge, lass, matt, spät, nhd. lass, sup. ahd. lazzost, lezzist, mhd. lezzest, lest (nhd. letzst aus dem Nd.). Vgl. lat. lassus müde (\*lad-to-) und vielleicht asl. lěnŭ faul (\*lēd-no-?). (359:3)

latôn lass, müde machen. an. lata unpers. m. dat. müde, träge werden; ags. latian träge sein, säumen; ahd. lazôn und lazzên, mhd. lazzen träge sein, säumen, mhd. auch trs. (359:4)

latjan lass machen, hemmen. g. latjan träge machen, aufhalten; an. letja zurückhalten, hemmen; as. lettian zögern, hemmen, verhindern, afries. letta, ags. lettan verzögern, hindern; ahd. lezjan, lezzan, lezzen, mhd. lezzen, letzen hemmen, aufhalten, verhindern, beschädigen, verletzen; erwidern, vergelten, refl. sich letzen (eigentlich sich aufhalten bei =) sich gütlich tun, nhd. letzen, ver-letzen. (359:5)

laþôn laden, einladen. g. laþôn einladen, berufen; as. lathian und ladojan, afries. lathia, ags. laþian laden; ahd. ladôn, lathôn laden, berufen, mhd. laden schw. vb., nhd. laden. Denominativ zu laþô f. = an. lǫð das Einladen, vgl. g. laþaleikô willig. laþô vielleicht zur ig. Wz. lē : la wollen, gr.  $\lambda \tilde{\eta} \nu$ ,  $\lambda \tilde{\eta} \mu \alpha$  ir. air-le Wille. Vgl. las. Hierzu vielleicht mhd. luoder n. (aus lôþra) Lockspeise, Verlockung, Nachstellung, Hinterhalt, auch loses Frauenzimmer, nhd. Luder. Nach An-

deren zur Wz. lā versteckt sein (germ. lô-þra, Grundbedeutung: Hinterhalt). (359:6)

laþ-, laþb-, latt- Brett, Bohle. Germanisch laþan in mhd. lade, laden m. Brett, Bohle, Fensterladen, Kaufladen. Daneben laþþô: ahd. latta schmale Stange, mhd. latte, late, nhd. Latte, m.engl. laththe, | n.engl. lath; und lattô: ags. lætt f., and. latta f. Vgl. ir. slat (aus \*slattā 〈 \*slatná) Rute, cymr. lath virga, pertica. Vgl. lanþra. (359:7, 360:1)

**leþra** n. Leder. an. leðr n. Leder; afries. leither, leder, ags. leþer n. dass., engl. leather, mnd. led(d)er (and. litharin ledern); ahd. mhd. leder n., nhd. Leder. Vgl. ir. lethar, cymr. lledr dass. (360:2)

**ladjan** Schlamm. isl. leđja f. Schlamm, Schmutz; ahd. letto, mhd. lette m. (aus ladjan? oder ablautend, mit germ. e?) Tonerde, nhd. Letten. – Vgl. ir. lathach Schlamm. Waliracheinlich zur germ. Wz. slad, w. s. (360:3)

lanô f. schmaler Weg s. la. (360:4)

(lenk) schlaff sein s. slenk. (360:5)

(**lenh**) biegen, krümmen (kriechen?). In ags. lôh Riemen (maest-lôn pl. und lôh-sceaft) aus \*lanha, womit verwandt an. lengja f. Riemen, Streifen (\*langi-ôn), mnd. lenge f. ein langes Seil. Wahrscheinlich auch in an. lyng n., schwed. ljung Heide, calluna vulgaris, (aus \* leng-va). Ig. Wz. (s)lenk. Vgl. lit. lenkiù leñkti biegen, slenkù sliñkti schleichen; asl. ląkŭ, slakŭ krumm. S. sleng. (360:6)

leng, lengan lang lungana vorwärts kommen, gelingen. ahd. gilingan, mhd. lingan, gelingen st. vb. vorwärts kommen, gelingen, nhd. gelingen gelang. Ig. Wz. lengh sich schnell bewegen, springen. Vgl. skr. ranghate ramhati eilt, springt. — ir. lingim springe, léim (\*lengmen) Sprung. (360:7)

lenhta, lenhtia leicht. g. leihts leicht; an. léttr dass.; as. lîht, afries. licht, ags. léoht, engl. light; ahd. lîht, lîhti, mhd. lîht, lîhte leicht, leichtfertig, gering. Vgl. lit. leñgvas, lengvùs leicht. – gr. ἐλαχύς – skr. raghú, laghú rasch, leicht, gering. Daneben ohne Nasalinfix asl. lǐgŭkŭ leicht; lat. levis (aus leghuis); ir. laigiu comp. geringer, schlechter. (360:8)

lenhtian leicht machen, lichten. an. lêtta leichter machen, in die Höhe heben, »lichten«; aufhören; ags. lîhtan herabsteigen (vom Pferde, eig. das Pferd erleichtern), engl. alight, afries. lichta erleichtern, mnd. lichten in die Höhe heben; ahd. (gi-)lîhtjan, lîhtan, lîhten, mhd. lîhten leicht machen. (360:9)

**lungan** n. Lunge. an. lungu n. pl. die Lungen; and. lungannia f., afries. lungen(e) f., ags. lungen(n) f., engl. lungs; ahd. lungun pl. lungunnâ f., mhd. lunge st. f., lungene schw. f., nhd. Lunge f. Vgl. russ. legkoe Lunge: legkij leicht (und engl. lights Tierlungen, fläm. lichte). (360:10; body)

**lungura** schnell. ags. lungre adv. schnell, plötzlich; ahd. lungar, mhd. lunger rasch, munter, rüstig. Vgl. gr. ἐλαφρός leicht, flink (aus lng "hró-). (360:11)

langa lang. g. laggs lang; an. langr; as. lang, afries. long, lang, | ags. lang, engl. long; ahd. lang, lank, mhd. lanc fl. langer, nhd. lang. Vgl. lat. longus. Ig. Grundform \*dlongho-. Hierzu ir. fo-longim sustineo. Dazu ohne Nasal: gr. δόλιχος, ἐνδελεχής asl. dlŭgŭ, lit. ilgas; skr. dhîrgá. Vgl. tulgu. (360:12, 361:1)

langa-vrêkia lange nachtragend. an. langrækr der eine Beleidigung lange nachträgt, unversöhnlich; mhd. lanc-ræche lange Rache hegend, unversöhnlich. Aus langa und vrêkô s. vrekan. (361:2) langiþô f. Länge. an. lengð f. Länge; ags. lengþ, lengþo f., engl. length, mnd. leng(e)de f. Vgl. lat. longitudo. (361:3)

langat-, langit- Lenz. mhd. langez, langeze m., ahd. lengizin (-mânôth) und lenze m., mhd. lenze, nhd. Lenz; and. lenten, ags. lencten m. Frühling, engl. Lent. Eig. »Verlängerung« (der Tage). Vgl. dän. længte (aus langatjan) sich sehnen. (361:4)

langên, langôn lang werden, verlangen. an. langa unpersönl. (mik langar til þess) verlangen; as. langôn, unpers. es verlangt nach (acc.), ags. langian lang werden (Tag), unpersönlich sich sehnen, engl. long; ahd. langên, mhd. langen lang werden, lang dünken, verlangen, (361:5)

langjan lang machen, längen. an. lengja lang machen, verlängern; ags. lengan verlängern, erweitern, verzögern; ahd. lengjan lengan, lengen, mhd. lengen lang machen, verzögern. (361:6)

lenþa, lenþia biegsam, weich, gelinde. an. linnr lenis, nnorw. linn biegsam, gelenk, gelinde; as. lîthi, ags. lîþe gelinde, mild, engl. lithe biegsam, geschmeidig, gelinde; ahd. lind, lindi, mhd. linde weich, zart, dünn, nachgiebig, nhd. gelinde. Hierzu an. linnr, linni m. Schlange, ahd. lint m. dass., mhd. lintwurm. Vgl. lat. lentus biegsam, zähe, langsam. S. slen und vgl. lina (li 3). (361:7)

lendô f. Linde. an. lind f. Linde, Schild von Lindenholz; and. linda, lindia f., ags. lind f. Lind, Lindenschild, engl. lind, linden; ahd. linta, lintea, linda, mhd. linte, linde f. Linde. Lindenschild, nhd. Linde. Dazu an. lindi m. Band, Gürtel (eig. von Lindenbast geflochten?); mnd. lint n. plattes Band; nhd. mundartl. lint, lind n. Bast. Vgl. asl. \*latŭ: klruss. łut Gerte, lute Lindenbast, russ. lutŭe Lindenwald; vielleicht auch gr. ἐλάτη Fichte. Zu lenba lind?, vgl. lat. lentus zähe. (361:8; tree)

lanþra Stange. mhd. lander n. Stangenzaun, nhd. bair. Lander. Davon spätmhd. gelender, nhd. Geländer. Verwandt Bind vielleicht nnorw. slindr f. (germ. slendrô) langer, flacher Splinter, biegsame Stange u. s. w. und slind f. (germ. slendô) Querholz, Querbalken, Wandbrett. Auch slidr (germ. slenþrô). Vgl. lit. lentà Brett; lat. linter, lunter m. Kahn, Trog, Mulde (?). Vielleicht entfernter verwandt mit laþ- (vgl. russ. lotókú flaches Holzgefäß, formell mit laþ- verwandt, in Bedeutung mit lunter stimmend). (361:9; technology)

landa n. terra firma, Land. g. land n. Land; an. land n.; as. land, afries. lond, land n., ags. land n., engl. land; ahd. lant g. lantes, landes, mhd. lant g. landes n., nhd. Land. Ablautend schwed. mundartl. linda f. Brachfeld (d. i. lendôn). Vgl. asl. lędina f. wüstes Land; preuß. lindan Tal. — ir. land f. freier Platz. (362:1; land)

landî(n) f. Lende. an. lend pl. -ar und -ir f. die Weichen, Lende; and. lendin pl., ags. lendenu n. pl., afries. lenden; ahd. lentin f. mhd. lends f., gewöhnlich im pl. die Weichen, nhd. Lende f. Dazu ablautend: germ. lundô f.: nnorw. lund f. Hüfte, Lende = an. lund f. das Rückenfleisch in der Nähe der Nieren; ags. lund in lund-laga Niere, lynd f. Fett, Fettigkeit, gelyndu n. pl. die Lenden; ahd. lunda f. Talg. Mit übertragener Bedeutung an. lund f. Gesinnung, Sinnesart, Weise. Vgl. lat. lumbus Lende (aus londhuo-); asl. lendvija Lende, Niere. (362:2; body)

**lendô** f. Quell. an. poet. lindar logi »des Quelles Lohe« = Gold, n.isl. lind f. Quell. Ablautend mhd. lünde f. Welle. Vgl. ir. lind Wasser, Teich, See, cymr. linn dass. (St. lendu-). (362:3)

lap 1. schlaff, niederhängen. isl. und neunorw. lapa schlaff herabhängen. S. slêp: slap und lab. (362:4) lap 2., lapan lôp lapana lecken. ahd. laffan luaf, mhd. laffen lambere, part. praet. er-laffen absorptus. Daneben lapôn = ags. lapian, engl. lap, und lapjan = isl. nnorw. lepja schlürfend lecken wie ein Hund, mhd. leffen lecken, schlürken (ahd. gilepphen). Ig. Wz. lab. Vgl. lat. lambo lecke. Daneben laph: gr.  $\lambda\alpha$ -φύσσω verschlinge, arm. lap'em lecke. (362:5)

**lapila** m. Löffel. mnd. lepel m. Löffel; ahd. lef(f)il, lephil, mhd. leffel, löffel m., nhd. Löffel m. (362:6; technology)

lepan, lepjan m., lepura m. Lippe. nnorw. lepe m. Lippe (auch Zipfel, Fetzen). Daneben lippa (kaum echt). — afries. ags. lippa m. (aus lepjan), engl. lip, md. lippe f., mndl. lippe. — and. lepora pl., ahd. leffur m. (?) Lippe. Daneben ahd. lefs, mhd. lefs, lefse m. f. nhd. mundartl. lefze (alter Wechsel von rund s-Suffix?). Vielleicht zur ig. Wz. leb herabhängen? s. lemp. Vgl. lat. labium, labrum Lippe. (362:7; body)

**lafta** n. Ecke. an. laft n. Ecke (an einem Holzgebäude); vgl. ags. twi-lafte zweischneidig (»zwei-eckig«). (362:8)

(lab, laf, leb) schlaff niederhängen, schlaff sein. an. lafa ada anhangen, ankleben, nnorw. auch schlaff oder los niederhängen; mhd. part. erlaben erschlafft. Dazu lappan, leba (?), lôbia. Ig. Wz. lap (und lep?). Vgl. lit. lõpas Lappen, lãpas Blatt; asl. lono n. Schoß (aus lapno-, vgl. engl. lap); russ. lapotŭ Stück; nslav. lepen Blatt. Daneben ig. leb: gr. λοβός Ohrläppchen, Lederlappen, Schotenhülse, λεβηρίς Hülse von Früchten. (362:9)

lappan, lappia m. Lappen. an. leppr m. (aus lappia) Lappen, Haarlocke; as. lappo m. Lappen, ags. læppa m. Zipfel, Fetzen, Lappen; vgl. ahd. lappa f., mhd. lappe f. m. niederhängendes Stück

Zeug, Lappen (ausgerm. labb-). Germanisch lappa aus ig. lapnó-. Vgl. lit. lõpas Lappen. (363:1) leba (?), lõbia schlaff, schwach. as. lef (-b-) schwach, schlecht, afries. lef, ags. lef (?) dass. Ablautend mndl. ndl. laf schlaff, flau, töricht, mhd. lape, lappe (germ. labb-) einfältiger Mensch, nhd. läppisch, Lappe. – ags. lêfe (= lôbia) = lof, gelêfed schwach, alt. Es gibt nur ein germ. laba = mndl. laf; as. ags. lêf ist germ. lēba (aus \*lēiba), vgl. asl. libivŭ, liběvŭ gracilis, lit. láibas schlank (Miklosich Wb. 168, Holthausen I. F. XX 323). (363:2)

lam, lamjan brechen, lähmen. an. lemja schlagen, zerschlalgen, hindern; as. lemmian lähmen, ags. lemian lähmen, zähmen (Pferd), afries. lema, mnd. lemen lähmen; ahd. lemjan, mhd. lemen, nhd. lähmen. Vgl. asl. lomlja lomiti brechen, se ermatten, erlahmen; preuß. limtwey brechen, lett. limt unter schwerer Last zusammensinken. (363:3)

lama, laman lahm, gebrechlich. an. lami lahm, krüppelig; as. lam, afries. lam, lom, ags. lama lahm, engl. lame; ahd. mhd. lam lahm, krüppelig, gebrechlich, nhd. lahm. Dazu germ. lamiþô = an. lemd f. Gebrechlichkeit, afries. lemithe, mhd. lemede, lemde, nhd. Lähmde. (363:4)

lômia gelähmt, matt. ostfries. lôm gelähmt, steif, hinkend, ermüdet, matt, ndl. loom träge, langsam; ahd. -luomi, mhd. lüeme matt, nachgiebig, mild. Dazu germ. lômên = mhd. luomen matt oder schlaff sein oder werden, ermatten, nhd. mundartl. schweiz. luemen weich, gelinde, nachgiebig sein. Vgl. schwed. loma steif oder schwerfällig gehen. (363:5; health)

lamô f. Metallplatte, lamsa m. Schloß. an. lamar f. pl. Türangel, nnorw. lam f. Türeisen, Haspe mit einer Platte; an. lâss m. (aus lamsa) Schloß, mnd. lôs dass. Vgl. lat. lammina Platte, Blech u. s. w.; ir. lann Schuppe. (363:6)

lemp, lempan lamp (viell. eig. niederhängen), gleiten, von Statten gehen. Vgl. slemp. ags. (ge)limpan st. vb. von Statten gehen, sich zutragen, glücken; ahd. limphan, limfan, mhd. limpfen st. vb. angemessen sein. Dazu ags. gelimp n. Ereignis, Anfall, mnd. gelimp m. n. Angemessenheit; mhd. gelimpf, glimpf m. Angemessenheit, schonungsvolle Nachsicht; Benehmen, nhd. Glimpf, ablautend and. gilumplîk passend. Dazu (in eigentlicherer Bedeutung) mhd. limpfen st. vb. hinken, engl. to limp hinken, lahm gehen, limp welk, schlaff; vgl. mhd. lampen (und slampen) welk niederhängen (germ. Nebenwz. lemb). Ig. Wz. lemb. Vgl. skr. lámbate hängt herab, hängt sich an, klammert sich an. - lat. limbus der Besatz am Kleide. Verwandte Wz. vielleicht ig. lab s. lap. (363:7)

lambaz n. Lamm. g. lamb n. Lamm; an. lamb n.; as. lamb n., | ags. lamb, lombor n.; ahd. lamb, lamp pl. lamp und lempir, mhd. lamp g. lambes und lammes pl. lember n., nhd. Lamm pl. Lämmer n. Ig. \*lombhos, wahrscheinlich verwandt mit gr. ἔλαφος

(\*elmbho-). (363:8, 364:1; animal)

lerta, lurta link. mhd. lerz, lurz link, lurzen betrügen, südd. mundartl. lurz link, schlecht. Vgl. gr. λορδός einwärts gebogen. Lidén zieht hierher auch arm. lorc-k pl. »convulsio partium in posteriora«, und gael. loirc f. »a diformed {quest.} foot«, arm. lorc- aus lord-sko- (Arm. Stud. 46f.). (364:2)

lêva n. Gelegenheit, lêvian preisgeben. g. lêv n. Gelegenheit. Dazu g. lêvjan preisgeben, verraten; ags. læwan verraten; and. lêvian überlassen, ahd. gilâen, fir-lâen verraten. Ig. Wz. lēu lassen (vgl. lê 1). Vgl. lit. liáuti aufhören, lett. ljaut zulassen, erlauben, preuß. au-lâut sterben; čech. leviti nachlassen. (364:3)

(las) 1. schlaff sein. Ig. Wz. lēs: las. Vgl. lit. lésas mager; asl. lošī mager. — lat. sublestus schwach, gering. (364:4)

lasa schlaff, schwach. an. in las-meyrr schwach, gebrechlich, vgl. lasinn dass. Hierzu auch mnd. las Lappen, und lasich, lasch müde, matt. An. loskr schlaff ist vielleicht dasselbe Wort. Vgl. asl. lošĭ mager. Ferner die Ableitung mnd. mhd. lasche m. Lappen, Fetzen. Vgl. russ. loskutŭ Fleck, Lappen. (364:5)

**lasiva** schwach, kraftlos. g. lasivs schwach, kraftlos; mhd. erleswen schwach werden; ags. lyso schlecht (ablautend: lusiva). (364:6)

(las) 2. begehren s. lustu. (364:7)

les, lesan las lêsum lesana sammeln, lesen (Buch). g. lisan st. vb. lesen, ernten; an. lesa st. vb. sammeln, auflesen, lesen (Buch); as. lesan auslesen, lesen (Buch), ags. lesan st. vb. sammeln, engl. lease; ahd. lesan, mhd. lesen st. vb. auslesen, lesen, vorlesen, nhd. lesen; mhd. lesen bedeutet auch »in Falten legen«, wie an. lesa auch stricken, brodieren, vgl. nisl. les n. Strickwaren; demnach gehört hierher gewiß mhd. (und nhd. mundartl.) lismen stricken, vielleicht auch ahd. lesa f., mhd. lese eine Art Kleidungsstoff, an. lesni eine Art Kopfzeug (?). Vgl. lit. lesù lèsti mit dem Schnabel aufpicken, Körner lesen, aplasyti herauspicken, sondern, auslesen, wählen. (364:8)

leskan löschen s. slek. (364:9)

**lêsvô** f. Weide. ags. læs g. læswe f. Weide, engl. veralt. leasow. Vgl. asl. lĕsŭ Wald (Lidén, Göt Högsk. Årss. 1904). Man nimmt als Grundbedeutung »Wohnung, Wohnstätte« an, vgl. ahd. gilâri Wohnung, und altlat. lases. (364:10; agriculture)

(li) 1. gießen. Germanisch in lîpu. Ig. Wz. li. Vgl. lit. léju léti gießen, lÿna es regnet, lytùs Regen; asl. lěją lijati gießen. – ir. do²linim lasse strömen. – gr. ἄ-λεισον Becher. – skr. vi-lîyate löst sich auf, schmilzt. Vielleicht nicht von li 2 und 3 zu trennen. (364:11)

**lîpu** n. Obstwein. g. leiþu n. Obstwein; an. lîd n. Bier; as. lîth, lîdh n. Getränk, Obstwein, afries. lîth, ags. lîþ n. geistiges | Getränk; ahd. lîd, lîth, mhd. lît g. lîdes m. n. Obstwein, geistiges Getränk. Vgl. gr. ἄλεισον (aus -leitvo-). (364:12, 365:1)

(li) 2. schmieren. Germanisch in lîma, laima, laiza.

Ig. Wz. li. Vgl. lat. lino schmiere; gr. ἀλίνω dass. Dazu lat. lêvis glatt, gr. λεῖος (aus \*lēivo-). — lit. lãjus Talg, asl. loj Fett, entweder hierher oder zu li 1 (vgl. lit. lýdyti Fett oder Talg schmelzen). Weiterbildung s. lit. (365:2)

**lîma** m. n. Leim, Bindemittel. an. lîm n. Bindemittel, bes. Kalk; ags. lîm m. Bindemittel, Leim, Kalk, engl. lime, 「and. lîm gluten, mnd. lîm m. Leim; ahd. mhd. lîm m. Leim, Vogelleim, nhd. Leim. (365:3; technology)

laima(n) m. Schlamm, Lehm. and. lêmo m., ags. lâm n. Lehm, Erde, engl. loam; ahd. leim, leime, mhd. leim, leime m., dass. (nhd. Lehm aus dem Nd.). Vgl. lat. lîmus Schlamm, Kot. (365:4)

laiza n. Lehm. an. leir n. Lehm. German. laiz-, vielleicht eigentlich ein s-Stamm. (365:5)

(li) 3. (hängen bleiben), ablassen. Germanisch in linnan, lina. Ig. Wz. li. Vgl. gr. ἐλῖνύω raste, zögere, λιάζομαι weiche aus, λίναμαι τρέπομαι, Hesych. Vielleicht identisch mit 2. Vgl. skr. (linấti) líyate schmiegt sich an, liegt an, bleibt stecken, verschwindet u. s. w. (365:6)

linnan lann u. s. w. ablassen, weichen. g. aflinnan st. vb. fortgehen, weichen; ags. linnan st. vb. abstehen von, sich trennen von; ahd. bi-linnan st. vb. weichen, aufhören, nachlassen, nachgeben. An. linna einhalten, aufhören mit (dat.) hat schwache Flektion (linnta). Germ. linnan aus \*linvan (praet. lann durch Entgleisung). Vgl. gr. ἐλῖνύω raste, zögere. – skr. linấti. (365:7)

lina, lîna sanft, gelind. an. linr eben, glatt, weich, sanft; nfries. ndl. lenig schlank, geschmeidig, weich, gelind; nhd. bair. len weich; mhd. lîn lau, matt, lin g. linwes dass. (St. linu?). Vgl. ir. lían sanft. – skr. part. lîná stecken geblieben, pra-lîna aufgelöst (in dieser Bedeutung zu li 1), erschlafft, ermüdet. (Germ. lina, lîna könnten auch zur Wz. sli gehören. (vgl. slaiva und gr. λιαρός) ndl. lenig und mhd. lin linwes zur Wz. len, s. lenþa. Schwer erklärbar ist mhd. lîse leise, langsam, ahd. adv. lîso, nhd. leise, mhd. auch linse, schwäb. lins). (365:8)

(li) 4. etwa biegen? Germanisch in libu, libuga, limu. Ig. Wz. li? Vgl. lat. lîmus schief, lîtuus Kruminstab. Vielleicht gr. λειμών Wiese; ir. lían dass.; lett. leiga Tal, Niederung, leijs niedrig gelegen, wozu vielleicht auch got. undar-leija unterster, geringster (Bezzenberger B. B. 3, 81). (365:9)

liþu m. Glied. g. liþus m. Glied; an. liðr m. acc. pl. liðu; as. lith, afries. lith, lid, ags. liþ m. Gelenk, Glied; ahd. lid, mhd. lit g. lides m. n. Glied, Gelenk, Teil, Stück, nhd. Glied n. Dazu germanisch liþôn biegen (eig. ein Gelenk biegen) und zergliedern | an. liða biegen, ags. â-liþian zergliedern, trennen (auch â-liþrian), ahd. lidôn in Stücke schneiden. (365:10, 366:1)

**liþuga** biegsam, frei, ledig. an. liðugr leicht beweglich, frei, unbehindert; afries. lethoch unbebindert, ags. liþig biegsam, geschmeidig,

m.engl. leþi biegsam, los, unbeschäftigt. mnd. led(d)ich frei, ledig, leer; mhd. ledec, ledig, frei, unbebindert, nhd. ledig. Wohl direkt von liþu abgeleitet. Nur wurzelverwandt dagegen germ. liþô = m.engl. leþe freie Zeit (mnd. unlede, mndl. onlede Beschäftigung, Kummer). (366:2)

limu m. Glied, Zweig, lîman m. Reisbund. an. limr acc. pl. lima m. Glied, Zweig, lim f. dass., lim n. Gezweig; ags. lim n. Glied, Zweig, engl. limb. Dazu ablautend: an. lîmi m. Reisbund, Besen. Man vergleicht lit. lëmu m. Baumstamm, Körper. (366:3)

(lik) 1. gestalten, (nach)bilden. Germanisch in lîka, lîkên. Ig. Wz. lig. vgl. lit. lýgus gleich, eben, lýgti gleich werden, preuß. po-lîgu gleich. – skr. liṅga n. Kennzeichen, Merkmal u. s. w. Daneben ig. lik: vgl. gr. ἀ-λίγχιος ähnlich; asl. ličiti bilden, lice Antlitz, serb. nalik ähnlich. (366:4)

**lîka** n. Leib, Körper, Leiche. g. leik n. Leib, Fleisch, Leiche; an. lîk n. Leib, Körper, Leiche; as. lîk n. Leib, Fleisch, Leiche, ags. lîc n. Körper, Leiche, afries. lîk dass.; ahd. lîh g. lîhhi f., mhd. lîch f. Körpergestalt, Aussehen, Leib, Leiche, nhd. Leiche. Vgl. (von der Wz. lîk) asl. lice Antlitz. (366:5)

**ga-lîka** gleich. g. galeiks gleich; an. glîkr, lîkr; as. gilîk, afries. gelîk, ags. gelîc, engl. like; ahd. galîh, gelîch, mhd. gelîch, glîch, nhd. gleich. Vgl. lit. lýgus gleich, preuß. polîgu. *(366:6)* 

**lîkên, lîkôn** angemessen sein, behagen, gefallen. g. lîkan gefallen; an. lika ada dass.; as. lîcôn dass.; ags. lîcian, engl. like, afries. lîkia gleichen, gefallen; ahd. lîchên, lîchan, mhd. lîchen gleich sein, angemessen sein, gefallen. Vgl. lit. lýgti gleich werden. (366:7)

**lîka-haman** m. Körper, Leib. an. lîk-(h)ami and lîkamr m. Körper, Leib; as. lîkhamo m., afries. lîk(o)ma, ags. lîc-hama; ahd. lîhhamo und lîchin-amo (lîchin gen.), mhd. lîcham(e), lîchnam(e) m. (nhd. Leichnam) Körper, Leib, eigentlich Leibeshülle, aus lîka Leib and haman Hülle w. s. vgl. ags. flæsc-hama dass. (366:8; body)

(lik) 2. binden. Germanisch in lîka. Ig. Wz. liĝ. Vgl. lat. ligare binden, zusammenbinden. — alb. l'ið binde, verbinde, gürte. (366:9)

**lîka** n. Band. an. lîk n. (und lîk-sima) Lick, Saum-Tau; mnd. ostfries. lîk n. dass., ndl. lijk (engl. leech, leach entlehnt). Hierzu vielleicht auch mhd. ge-leich n. Gelenk. (366:10)

lihv, lîhvan laihv ligvum ligvana leihen. g. leihvan st. vb. leihen, borgen; an. ljâ lêđa (aus lîh(v)an) verleihen, leiga f. Miete, leiga gđ mieten; as. far-lîhan part. -liwan, afries. lîa, ags. lēon leihen; ahd. lîhan lêh liwun liwan und lihan, mhd. lîhen lêch gelihen n. geligen, nhd. leihen lieh geliehen. Ig. Wz. liq lassen. Vgl. lit. lëkù lìkti lassen, zurücklassen, übrig lassen, preuß. po-linka er bleibt; asl. otŏ-lěku {uncert.}

Überbleibsel, Rest (lit. ãtlaikas). - gr. λείπω (λιμπάτω), ἔλιπον, λέλοικα - lat. linquo. - arm. lk′anem verlasse. - skr. ric, rinákti räumt, leert, läßt frei, überläßt. (367:1)

laihnaz (-iz) n. Lehen, verliehenes Gut. an. lân n. Leben; and. lêhan n. Lehen, ags. læn n. dass. (engl. loan stammt aus dem Nord.), afries. lên n. dass.; ahd. lêhan, lêhin, mhd. lêhen n. Lehen, geliehenes Gut, nhd. Lehen, Darlehen. Vgl. skr. reknas n. ererbter Besitz, Eigentum, Habe. (367:2; law)

(lig) laigôn, likkôn lecken. g. bilaigôn belecken. Daneben german. likkôn in as. likkôn, ags. liccian (engl. lick), ahd. leccôn lecchôn, mhd. nhd. lecken. Dazu mnd. mhd. lecker feinschmeckend, lecker. Mit prothetischem s- (vielleicht unter dem Einfluß der germ. Wz. slik glatt sein): an. sleikja lecken (aus slaikian), mnd. slicken lecken, naschen, spät. mhd. slecken, nhd. schlecken. Ig. Wz. liĝh. German. likkôn aus liĝhná-. Vgl. lit. lëżiù lẽżti lecken, laiżaũ laiżýti umherlecken; asl. ližą lizati. – gr. λείχω lecke, λίχνος naschhaft. – lat. lingo. – ir. ligim. – arm. lizem. – skr. léhmi (réhmi) lecke. (367:3)

(lit) sinngleich mit lut (niedrig sein). S. lîtila klein, sinngleich mit as. luttil s. lut; g. lita f. Heuchelei, mib-litjan mit heucheln; ahd. liz m. obtentus, mhd. liz g. litzes m., litze m. f. Grille, Laune, ahd. lizzon, liziton simulare, vgl. ags. lot n. dolus, fraus, g. liuts heuchlerisch. Basis von lit und lut ist wohl ig. lē-i-d, lē-u-d. Vgl. gr. λοιδορεῖν schmähen. (367:4)

**lîtila** klein, gering, wenig. g. leitils klein, wenig; an. litill dass. Vgl. lŭtila. Daneben Wz. lis, wozu germ. lais-iz-: as. lês adv. minder, afries. lessa leist n. lêrest, ags. læssa læst und lærest weniger, kleiner, kleinst. (367:5)

liþ, lîþan laiþ lidum lidana gehen, dahingehen. g. -leiþan (af-, bi-, ga-, hindar-, þaírh-, us-, ufar-leiþan) st. vb. gehen, wandern; an. lîða st. vb. gehen, vergehen, dahinschwinden, verlaufen, zu Ende gehen, verscheiden, lið n. Folge (= ga-lida); as. lîthan st. vb. gehen, wandern, fahren, befahren, vergehen, afries. lîtha leiden, ags. lîþan st. vb. gehen, reisen; ahd. lîdan, mhd. lîden st. vb. einen Weg nehmen, gehen, fahren, weggehen, vergehen, verderben; erfahren, erleben, leiden, nhd. leiden litt gelitten. Ig. Wz. lith. Vgl. zend. para-irith sterben (= germ. fra-lîþan). (367:6)

**lida** n. Fahrzeug. an. lid n. Fahrzeug; ags. lid n. Fahrzeug, Schiff. (368:1)

laidô f. Weg. an. leid f. Weg, Richtung, Weise; ags. lâd f. Weg, Reise, Lebensunterhalt; ahd. leita Leitung, Führung, lîb-leita Lebensunterhalt, mhd. leite f. auch: Weg auf dem gefahren wird, Fuhre, Wagenladung. (368:2)

laidian leiten. an. leida führen, geleiten, begleiten; as. lêdian, afries. lêda, ags. lêdan leiten, bringen, engl. lead; ahd. leittan, leiten, mhd. leiten praet. leite leiten, führen, mit sich, auf sich tragen, haben, nhd. leiten. Causativ von lîpan. Mit an. leidi

n. Grabstätte vgl. ahd. leita (= leitja) und leitî f. funus, exsequiae, mhd. bileite n. Begräbnis. (368:3)

**libu** m. Glied s. li 4. (368:4)

**lîna** n. Lein, Linnen. g. lein n. Lein, Linnen; an. ags. lîn n. (engl. lin-seed Leinsamen); ahd. mhd. lîn m. n. Lein, Leinwand, nhd. Lein m. Dazu das adj. lînîna : and. lînin, afries. linnen, ags. lînen; ahd. lînîn, mhd. lînîn, lînen, nhd. leinen, Leinen; und lîniôn Leine: an. lîna, ags. afries. mnd, lîne f.; ahd. lîna, mhd. lîne f., nhd. Leine. Vgl. lat. lînum Lein, Flachs, auch Faden, Tau, Seil; ir. lín. Mit kurzem Vokal: gr. λίνον Lein (λιναία, λινέα Seil, Strick); lit. lìnas Flachsstengel, linaĩ pl. Flachs; asl. lĭnŭ Lein. Ob germ. lîna entlehnt oder mit lat. lînum urverwandt ist, läßt sich kaum entscheiden (entlehnt ahd. linia Linie and. linna – lat. lînea). (368:5)

lib, lîban laif libum libana bleiben. g. bi-leiban st. vb. bleiben, verbleiben; as. bi-lîban bleiben, unterbleiben, afries. bilîva, blîva, ags. be-lîfan st. vb. bleiben, übrig bleiben; ahd. bi-lîban, bilîpan, mhd. blîben st. vb., nhd. bleiben blieb geblieben. Ig. Wz. lip kleben, haften (vgl. li 2. 3). Vgl. lit. limpù lîpti kleben, haften, asl. lĭpěti haften, lěpŭ Salbe, lěpiti leimen. – gr.  $\lambda$ ίπος n. Fett,  $\lambda$ ιπαρής anhaltend,  $\lambda$ ῖπαρεῖν ausharren. – lat. lippus triefäugig. – skr. lip, limpáti, lipyate bestreichen, anheften. (368:6)

**libên** (übrig sein, bleiben =) leben. g. liban leben; an. lifa lifda übrig sein, leben, lifna übrig bleiben, lebendig werden; as. libbian, lebôn, afries. libba, ags. libban, engl. live; ahd. libjan, lipjan (selten, meist) lebên, lepên, mhd. nhd. leben. Vgl. asl. lĭpěti anhangen, haften. (368:7)

**lîba** n. Leben, Leib. an. lîf n. Leben; as. lîf, lîb, afries. ags. lîf n. Leben, engl. life; ahd. lîb, lîp, mhd. lîp g. lîbes m. n. Leben. Leib, Person. Von lîban. (368:8)

**libarô** f. Leber. an. lifr pl, lifrar f. Leber (aschwed. lyr aus leburi?); ags. lifer f., engl. liver, afries. livere, mnd. lever; ahd. libara, lebara, lebera, lepera, mhd. lebere f., nhd. Leber f. | Wohl von lîban = ig. lip kleben (fett sein), vgl. gr. λιπαρός fett, gesalbt. (368:9, 369:1; body)

**laibô** Überbleibsel. g. laiba f. Überbleibsel; an. leif f. dass.; as. lêba f. afries. lâva, ags. lâf f.; ahd. leiba, laipa, mhd. leibe f. Überbleibsel. Die Berührung mit λοιπός in der Bedeutung ist zufällig. (369:2)

laibjan übrig lassen. g. bi-laibjan übrig lassen; an. leifa dass.; as. far-lêbian, afries. lêva, lâvia, ags. lêfan; ahd. leiban praet. leipta, mhd. leiben übrig lassen. Causativ zu lîban. (369:3)

**limu** Glied, Zweig s. li 4. (369:4)

lis, fîsan lais lizum lizana (einer Spur nachgehen), erfahren. In g. lais praet.-praes. ich weiß, lubja-leis giftkundig, und germ. listi, laisô, laisti, liznôn, laizian. Ig. Wz. lis. Vgl. lat. lira Ackerfurche. – lit. lýse Gartenbeet u. s. w. (369:5)

listi f. Kunst, List. g. liste f. List, listige Nachstel-

lung; an. list f. Kunst, Fertigkeit, Klugheit; as. list m. Kunst, Zauberkunst, Klugheit, List, afries. list, lest, ags. list f Kunst, Fertigkeit, List; ahd. list f. m., mhd. list m. Weisheit, Klugheit, Wissenschaft, Zauberkunst, List, nhd. List f.; g. listeigs listig, an. listugr klug. kunstreich, schlau, nhd. listig. Asl. listi f. Trug, List ist dem German. entlehnt. (369:6)

laisô f. Geleis, Furche. as. wagan-lêsa, ahd. wagan-leisa f. Wagengeleis, mhd. leise f. Geleis, Furche, nhd. Ge-leise. Vgl. preuß. lyso Ackerbeet, lit. lýsé f. Beet, Gartenbeet; asl. lěcha f. Ackerbeet; lat. lîra die Furche im Ackerbeet. Hierzu ablautend germ. lisô (?): ahd. lesa Ranzel; mndl. lese f. Spur, Furche, Furche im Gesicht, Runzel, mnd. lesche, leske Runzel, afries. lesoka, leseka dass. (369:7)

laisti m. Spur, Leisten. g. laists m. Spur; an. leistr m. Fuß, Socke; ags. læst, låst m. Fußsohle, Fußspur; ahd. leist, mhd. leist m. Spur, Leisten. Von lîsan lais. (369:8)

laistian nachgehen, folgen. g. laistjan folgen, nachgehen; as. lêstian befolgen, etw. ausführen, erfüllen, afries. lâsta, lêsta erfüllen, entrichten, ags. lâstan folgen, helfen, ausrichten, vollbringen, dauern, engl. last; ahd. mhd. leisten, folgen, vollbringen, leisten, handeln, nhd. leisten. Von laisti abgeleitet. (369:9)

**liznôn** (**lîznôn**) lernen. as. lînôn (aus lîznôn) lernen, afries. lirna, lerna, ags. leornian, engl. learn; ahd. lirnên, lernên, lernôn, mhd. nhd. lernen. (369:10)

laizian lehren. g. laisjan lehren; as. lêrian, afries. lêra, ags. | læran; ahd. lêrran, lêran, mhd. lêren, nhd. lehren. An. læra stammt aus dem Ags. — Causativ zu lîsan. Dazu germanisch laizô: as. lêra f., afries. lâre, ags. lâr f. (engl. lore); ahd. lêra f., mhd. lêre, nhd. Lehre. (369:11, 370:1)

**lîstôn** f. Leiste. an. lîsta f. Streifen, Leiste, Rand, Saum, Kante; ags. lîste f. Rand, Saum, Kante, engl. list, mnd. liste; ahd. lîsta, mhd. lîste f. Streifen, Leiste, Saum, Borte, nhd. Leiste f. Vielleicht ig. līt-s-tā, vgl. lat. lîtus n. Strand. *(370:2)* 

**lôga** Lage s. leg. (370:3)

lôgên lugen, sehen. ahd. luogên, {error} mhd. luogen sehen, schauen, lugen, aus einem Verstecke hervorsehen (beeinflußt von luog.) Daneben german. lôkôn (k- aus ig. -kn '): and. lôcôn, ags. lôcian sehen, engl. look. Vgl. cymr. llygat, corn. lagat Auge (aus lakato-), sowie skr. lakṣate bemerkt, betrachtet. (370:4)

lôfan m. flache Hand. g. lôfa m. flache Hand; an. lôfi m. dass.; m.engl. lôve, schott. loof dass. Verwandt oder identisch mnd. m.engl. lôf Windseite (eig. ein großes Ruder, womit das Schiff an den Wind gehalten wurde). Ablautend: ahd. laffa, mhd. laffe flache Hand, nhd. Laffe, sowie norw. schwed. labb m. (und isl. löpp f.) Pfote: ahd. lappo m. flache Hand, Ruderblatt, mhd. Bärlapp eine Pflanze (lycopodium),

eig. »Bärentatze«? Zu lôfan gehört wohl auch nnorw. lôm Handfläche, ags. (ge)lôma m. Gerät (aus \*lôbman?). Ig. lŏp-, lĕp-. Vgl. nsl. lapa Pfote, lett. lēpa dass.; asl. lopata Schaufel. — ir. lue (aus \*lopet-) Steuerruder, lúi (aus \*lopujo-) dass. (370:5)

(**lu**) 1. (abschneiden) lösen, λύω. Vielleicht in an. lŷja (aus lûjan) klopfen, zerstoßen, ermatten (vgl. λύειν γυῖα), lûi m. Ermattung, lûinn gebrochen, ermattet, und ferner in germ. luna, levan, lava (?), lavva. Weiterbildung lus. Vgl. gr. λύω, λύτρον, λύα Auflösung. — lat. luo büße, so-lv-o, lues Seuche (Auflösung). — ir. lún Hammel. — skr. lunâti, lunôti schneidet, schneidet ab, lûná geschnitten (ir. lún). (370:6)

**luna** n. (?) Lösegeld. g. lun n. (?) Lösegeld. Dazu \*us-lunjan loskaufen in usluneins f.; ags. â-lynnan erlösen. Vgl. gr. λύτρον Lösegeld. (370:7)

lava n. Gerberlohe (Rinde als »das abgelöste«). ahd. lô g. lôwes n. Beizstoff zum Gerben (aus abgeschälter Rinde gefertigt), nhd. Lohe, mnd. lô dass. (ndl. looi). Dazu madl. looien, louwen, nndl. looien gerben, lohen. (370:8)

**levan** m. Sense. an. lê m. (aus levan) Sense; mnd. lê, lehe dass. Vgl. gr. λαῖον (aus λαΓιον) Sichel. – skr. laví, lavítra dass. (370:9; technology)

**lavvô** f. Kimme. an. logg (aus lavvô) f. Kimme. Eig. »Einschnitt« (lu schneiden). Verwandt ist ahd. lîh-lawi, lîklôa, lîkla, mnd. lîklawe cicatrix. (370:10)

(**lu**) 2. gewinnen. Germanisch in launa. Ig. Wz. lau gewinnen. Vgl. gr. ἀπολαύω geniege. – lat. lûcrum Gewinn, Laverna Diebsgöttin. – ir. fo-lad Reichtum (aus -lauto-). – asl. lovŭ, Jagd, Fang. (371:1)

**launa** n. Lohn. g. laun n. Lohn; an. laun n. pl. Lohn, Vergeltung, Bezahlung; as. lôn, afries. lân, ags. léan n. dass.; ahd. mhd. lôn m. n. Lohn, Vergeltung. Vgl. asl. lovŭ Jagd, Fang. – gr. ληίη, ληίς (lāvi-) Beute. – lat. lû-crum. – ir. lóg, lúag Lohn. {error} (371:2)

(**lu**) 3. waschen. Germanisch in lûpra (?), laugô, laupra. Ig. Wz. lou. Vgl. lat. lavo. - gr.  $\lambda \dot{o}(F) \dot{\epsilon} \omega$ ,  $\lambda \dot{o} \dot{\omega} \omega$  wasche. - ir. lóathar Becken Schüssel. - arm. loganam bade mich. (371:3)

**lûpra** m. ausgehöhlter Baumstamm, Trog (eig. Waschtrog?). an. lûdr m. ausgehöhlter Baumstamm, Mühlbank, Mühlkasten, (aus einem ausgehöhlten Stock gemachtes) Blasinstrument. Vgl. ir. lóathar Becken, Schüssel, lóthur Badewanne. (371:4; technology)

**laugô** f. Bad. an. laug f. Bad, Badwasser; ags. léag f. Lauge, engl. lye, lie, mnd. lôge; ahd. louga, mhd. lauge, nhd. Lauge. (371:5)

**lauḥra** n. Lauge, Seifenschaum, Schaum. an. laudr n. Lauge, Seifenschaum, Schaum; ags. léapor n. Seifenschaum, engl. lather; vgl. gr. λουτρόν Bad. – gall. lautro »balneo«. (371:6)

(**lu**) 4. mit zugekniffenen Augen sehen? Hierzu mnd. lûren lauern, betrügen, m.engl. lûren finster schauen, engl. lower; mhd. lûren, nhd. lauern; m.engl.

lurken (engl. lurk) lauern, nnorw. lurka, sowie nnorw. lyma, løyma zornig, finster, lauernd blicken, ndl. luimen schielen, finster blicken, nd. lûnen mürrisch aussehen. Vgl. lat. lu-scus mit verschlossenen Augen blinzelnd, einäugig. (371:7)

luk, lûkan (leukan) lauk lukum lukana (an sich) ziehen, schließen. g. galûkan st. vb. schließen, einuslûkan einfangen, schließen, herausziehen (Schwert), aufschließen; an. lûka st. vb. schließen, aufschließen, beendigen, lykill pl. luklar m. Schlüssel, lykja schw. vb. schließen, einschließen, beendigen, lykt (= lukiþô) f. Schluß, Ende; as. antlûkan st. vb. aufschließen, bilûkan verschließen, mnd. lûken ziehen, zupfen, afries. lûka schließen, ziehen, ags. lûkan st. vb. schließen, öffnen, herausziehen, gäten; ahd. (ant-)lûhhan st. vb. aufschließen, lûhhan, (bi-)lûhhan schließen u. s. w., mhd. lûchen, ahd. (er-, ûz- u. s. w.) liuhhan, leohhan st. vb. raufen, ziehen, mhd. liechen. Grundbedeutung ist »biegen«, vgl. an. lykna sich beugen und germ. lukka. Ig. Wz. lug. Vgl. lit. lugnas biegsam. – gr. λυγίζω biege, winde, λύγος Zweig (s. lauka). – gall. lugach krummbeinig. Daneben luĝ in lit. lúżti brechen (intr.), szirdìs lűszta das Herz bricht, láużyti brechen (trans.) lūżis, láużis Bruch. gr. λυγρός jammervoll, λευγαλέος traurig. – lat. lûgeo, luctus. skr. rujáti zerbricht, rujâ Bruch, Schmerz, róga m. Gebrechen, Krankheit. (371:8)

luka n. Verschluß, Loch. an. lok n. Schluß, Ende, Verschluß, Deckel, loka f. Verschluß, Riegel, lykja schließen; ags. loc n. Verschluß, Riegel, Gefängnis, engl. lock Schloß, Schleuse, mnd. lok Loch, afries. lok n. Schloß; ahd. loh, loch pl. loh und luhhir, locher, mhd. loch pl. loch und löcher n. Verschluß, Versteck, Höhle, Loch, nhd. Loch pl. Löcher n. Vgl. got. usluks m. Öffnung. (372:1)

**lukka** m. Locke. an. lokkr m. Haarlocke; and. loc m., ags. locc, engl. lock; ahd. loc, loch pl. lo(c)châ, mhd. lock, locke m., nhd. Locke f. Germ. lukka = ig. \*lugnó-. Vgl. lit. lugnas, biegsam. (372:2)

(luh) leuchten. Germanisch in luhan, lugan, luhatjan, luhna, lugna, lauha, leuhad, leuhna, leuhman, leuhran (?), lauhs-, leuhiza, langi. Ig. Wz. luk. Vgl. lit. laũkas mit einer Blässe auf der Stirn, preuß. laukît sehen; asl. luča Strahl. – gr. λεύσσω sehe, λευκός, λύχνος. – lat. lucêre, lûmen, lûx. – ir. lúach weiß, lóche g. lóchet Blitz. – skr. rócate scheint, leuchtet, lókate erblickt. – arm. lois Licht, lusn weißer Fleck (im Auge). – Daneben ig. luk in germ. luha. Vgl. asl. lysǔ kahl; skr. ruçant- licht, hell, weiß. (372:3)

luhan, lugan m. Flamme, Lohe. an. logi m. Flamme, Lohe, vgl. log n. brennende Flamme, loga ada lohen; afries. loga m. dass. (engl. low Flamme aus dem Nord.?); mhd. lohe m., nhd. Lohe f.; ahd. lohjan, lohên, mhd. nhd. lohen = an. loga. Hierzu as. logna f. Lohe (oder lôgna?). Vgl. ir. loch glänzend, schwarz (ig. \*luko-). — gr. ἀμφιλύχη Dämmerung. — skr. rucá licht. (372:4)

luhatjan lohen. g. laúhatjan leuchten, blitzen; ahd. lohazzan, mhd. lohezen dass. Germ. \*laugatjan liegt vor in ags. líegetu f. Blitz, ahd. laugazzan feurig Bein (s. laugi). Vgl. gr. λευκάζειν weiß sein. (372:5)

luhna stilles (eig. blankes) Wasser, lugna n. Windstille, lugna, lugni ruhig, still. an. lôn f. m. ruhige Stelle in einem Fluß = dän. mundartl. lune Wasserloch; an. logn n. Windstille, nnorw. auch Fleck wo das Wasser wie von heraufsteigendern Fett glänzt; an. lygn, nnorw. logn still (meist vom Wasser). Vgl. gr. λευχή γαλήνη. (372:6)

lauha m. Loh, lucus (eig. Lichtung). an. lô f. tiefliegende Wiese; ags. léah f. Wiese, engl. lea, mnd. lô, lôch, loge Gehölz, Busch; ahd. lôh, mhd. lôch, lô g. lôhes m. n. niedriges Holz, Gebüsch. Vgl. lit. laũkas das Feld, der Acker, das Freie (Gegensatz zu Haus). lat. lûcus Hain. – skr. loká m. freier Raum. (372:7)

**leuhad-** n. Licht. g. liuhaþ n. Licht; as. lioht n. Licht, lioht | adj. hell, afries. liacht n., adj., ags. léoht n., adj. (engl. light): ahd. lioht, lieht n. und adj., mhd. lieht, nhd. Licht, licht. (372:8, 373:1)

**leuhtian** leuchten. g. liuhtjan leuchten; ags. líehtan, as. liohtian: ahd. liuhtan, liuhten, mhd. liuhten, nhd. leuchten. (373:2)

**leuhna** n. Blitz. norw. mundartl. ljôn n., ä. dän. ljun Blitz. *(373:3)* 

leuhman m. Glanz. an. ljômi m. Strahlenglanz; as. liomo m. Glanz, Strahl, ags. léoma m. dass. Dazu g. laúhmuni f. Blitz, Flamme. Vgl. lat. lûmen n. Licht. – skr. rukmá m. goldner Schmuck. (373:4) leuhran m. Rauchloch. an. ljôri m. Rauchloch, norw. mundartl. ljôr Riß in den Wolken, ljôra sich aufklären, vgl. mhd. ûzlieren, Unsicher. Man könnte auch germ. leuran ansetzen und gr. λευρός offen vergleichen. (373:5)

leuhs- Licht, leuhsni leuchtend. an. ljôs n. Licht, ljôs-s adj. licht; vgl. ahd. liehsen lucidus. Ig. leukos, leuk-s n. Vgl. zend. raocanh, skr. rocas, rocís n. Glanz, und preuß. lauxnos pl. Gestirne, lat. lûna (= \* leuksnā), zend. raokhshna glänzend. Ferner auch gr. λύχνος Leuchte; skr. rukṣá glänzend. (373:6)

**leuhsian** leuchten. an. lŷsa leuchten, glänzen, hell machen, erklären, verkünden; ags. líexan leuchten, strahlen. (373:7)

**leuhiza** m. Lub (gadus pollichius). an. lŷrr m. gadus pollichins, Lub. Vgl. lat. lûcius Hecht. (373:8)

laugi m. Lohe. an. leygr m. Lohe, Feuer; ags. líeg m. Flamme, Blitz; ahd. loug, lauc, mhd. louc g. louges m. Flamme, Lohe. Vgl. skr. roci f. Licht, Strahl. (373:9)

luha, luhsa (luhsi) m. Luchs. schwed. lo (aus luha) Luchs; ags. lox m., and. lohs, los, mnd. los; ahd. luhs pl. luhsâ, mhd. luhs pl. luhse m., nhd. Luchs. Vgl. lit. lúszis, preuß. luysis dass.; (asl. rysŭ). - gr.  $\lambda \acute{v}\gamma \xi$  - arm. lusanun-. Wahrscheinlich zur Wz.

luk. Vgl. skr. ruçant- lichtfärbig, hell, weiß. (373:10; animal)

lug 1., leugan laug lugum lugana lügen. g. liugan st. vb. lügen; an. ljûga st. vb. lügen, fehlschlagen; as. liogan st. vb., afries. liaga, ags. léogan st. vb. engl. lie; ahd. liugan, leogan, liucan, mhd. liegen st. vb., nhd. lügen log gelogen. Ig. Wz. lugh. Vgl. asl. lǔžą lǔgati Lügen. — ir. logaissi (gen.) Lüge, fol-lugaim verberge. (373:11)

**luginô** f. Lüge. nnorw. lygn f. Lüge; as. lugina f., afries. leine, ags. lygen f.; ahd. lugina, mhd. lugene, lügene, lügen. (373:12)

lugja lügnerisch, lugîn f. Lüge. as. luggi, ags. lyge, lügnerisch; ahd. luggi, lucci, lucki, mhd. lagge, luge, lüge lügnerisch. — an. lygi (g. lygar) f. Lüge; ahd. lugî, lugîn f., vgl. ags. lyge m. Lüge, engl. lie; und ahd. lug, mhd. luc g. luges m. dass. Vgl. asl. lŭžĭ lügnerisch, m. Lügner, lŭží, lůža f. Lüge. (373:13)

laugnô f. das Verbergen, Verhehlen. an. laun f. Verborgenheit, Geheimnis, laun-barn, laun-getinn unehelich, leynd f. (laugniþô) das Verbergen, leyni n. (= laugnia) Verborgenheit, verborgene Stelle, Schlupfwinkel; ahd. lougen m., lougna f., mhd. lougen n. Leugnung, Verneinung. Vgl. got. analaugns verborgen und die ablautende Form liugn n. Lüge. (374:1)

laugnian verbergen, verneinen. g. laugnjan leugnen, galaugnjain sich verbergen; an. leyna verbergen; as. lôgnian leugnen, afries. leina verheimlichen, ags. líegn(i)an leugnen; ahd. louganen, lougenen, mhd. lougenen, nhd. leugnen. Ableitung von laugni verborgen, g. analaugns, s. laugnô. (374:2)

**lukkôn** locken. an. lokka locken; ags. loccian, mnd. locken; ahd. locchôn, lokkên, mhd. nhd. locken, und ahd. lucchen, mhd. lucken, lücken dass. German. lukk- aus ig. lugh-n - Vgl. lit. palùgnas, -lugnùs schmeichlerisch, augendienerisch, lugóti, lugsti einschmeichelnd bitten. Wahrscheinlich zu ig. lugh lügen. (374:3)

(**lug**) 2. etwa schwören? Germanisch in leugên = g. liugan heiraten, liuga f. Heirat. Ablautend lugên = afries. loga heiraten. Vgl. ahd. ur-liuge Krieg; mnd. orloge, orloch, afries. orloge dass. (gesetzloser Zustand?). Vgl. ir. luige Eid. (374:4)

lut lûtan laut lutum lutana sich neigen. an. lûta st. vb. sich neigen, niederbeugen, in Verehrung; niedersinken, fallen, lotning Verehrung; ags. lûtan st. vb. sich beugen, fallen. Dazu das schw. vb. ags. lûtian versteckt liegen, lauern, ahd. lûzên, mhd. lûzen dass., und ahd. loskên, mhd. loschen (aus \*lutskên) versteckt, verborgen sein, mnd. luschen. Ig. Wz. lud. Vgl. lit. liūdnas betrübt, liūdżiù liūdéti betrübt sein; asl. luditi betrügen. — is. lott (aus \*ludnó-) Vernichtung. (374:5)

**lutila** klein (vgl. lîtila, s. lit). as. luttil klein, elend, ags. lŷtel engl. little; ahd. luzil, luzzil, liuzil, mhd. lutzel klein, wenig, gering. Ein kürzerer Stamm in

as. lut wenig, ags. lŷt gering, wozu ahd. luzzen, mhd. lützen klein, gering machen, herabsetzen, schmälern, und as. luttic, afries. littik, ahd. luzzîc klein, wenig, gering. Vgl. ir. lútu (= ig. ludn -) der kleine Finger. (374:6)

leuta verstellt, entstellt (eig. sich duckend). g. liuts heuchlerisch; an. ljôtr häßlich (davon lŷti = germ. leutia Gebrechen). Vgl. ags. lot n. Betrug, lytig hinterlistig, lytigian hinterlistig handeln. Vgl. asl. ludŭ töricht (und luditi betrügen). (374:7)

(**luþ**) etwa schlaff niederhängen? Germanisch in luþan, luþrô, lûþria, Ig. Wz. (s)lut, s. sluþ. Vgl. serb. lutati schlendern. (374:8)

luþan m. grobes Wollentuch (eig. Fetzen?). and. lotho m. Lodenkleid, dickes Oberkleid, afries. lotha, ags. loþa m. dass.; ahd. ludo, lodo, mhd. lode m. grobes Wollenzeug, Überwurf | daraus, nhd. Loden. An. lodi Mantel aus zottigem Zeug ist in der Bedeutung von loðinn beeinflußt. {error} (374:9, 375:1)

**lupro** f. (Fetzen) Windel. and. luthara f. Kinderzeug: mnd. lûdere Windel (ndl. luier); ahd. lûdara, lûthara f. Windel, Wiege, nhd. mundartl. lauder, daneben ahd. lodera dass., nhd. mundartl. luder Fetzen. 「Vgl. aschwed. lyddare untauglicher Mensch, an. mannlydda.」 Zur selben Wz. gehören wohl auch ags. loddere Betler and lodrung triviality. (375:2)

**lûþria** nichtsnutzig, schlecht, ludra nichtsnutzig, locker. ags. lýþre nichtsnutzig, schlecht, elend; mhd. liederlich leicht, geringfügig, leichtfertig, nhd. liederlich. — ahd. lotar, mhd. loter, lotter locker, nichtsnutzig, leichtfertig (auch träge, vgl. loterbank), nhd. Lotterbube, Lotterbank, ags. loddere Bettler. Vgl. auch mnd. loi, loie (aus ludja) träge, faul. Vgl. ir. lott Hure (aus \*lutná ?). (375:3)

lud, leudan laud ludum ludana wachsen. g. liudan st. vb. wachsen; an. in lođinn (partc.) bewachsen, haarig, zottig, lođa (festgewachsen sein) festhängen (= germ. ludên); as. liodan, ags. léodan st. vb. wachsen; ahd. arliotan, -leotan wachsen, aufwachsen, emporwachsen, sumarlota f., mhd. sumerlate Sommerschößling. Ig. Wz. ludh wachsen (eig. steigen). Vgl. gr. ἐλεύσομαι, ἤλυθον εἰλήλουθα gehen, kommen. — ir. dol-lod ging. — skr. ródhati wächst, sprießt, róhati ersteigt, wächst; zend. raodhaiti steigt hinauf, wächst. (375:4)

ludjô f. Antlitz. g. ludja f. Antlitz. Vgl. as. lud f. Äußeres (?) ahd. antlutti, mhd. antlutte, antlüt(te) n. Antlitz. vgl. zend. raodha m. Wuchs, Ansehen. (375:5)

laudiô f. Gestalt. g. laudi f. Gestalt (nur im dat. laudjai). Dazu -lauda in Zs.setzungen wie g. svalaubs so groß, sama-laubs so groß, jugga-laubs Jüngling; mhd. lôte beschaffen. Vgl. av. raodha m. Wachs, Ansehen. (375:6)

**leudi** m. Volk, Leute. an. lŷđr m. Volk pl. lŷđir Leute; as. liud m. Volk pl. Leute, afries. liode, liude pl. Leute, ags. léod f. Volk, pl. léode Menschen, Leute; ahd. mhd. liut m. n. Volk, mhd. auch einzelner Mensch, pl. liuti, liudi, mhd. liute und liuten, nhd. Leute. Vgl. lett. laudis pl. Menschen, preuß. ludis Mensch, Hausherr, Wirt; asl. ljudǔ m. Volk, pl. ljudije m. Menschen. — ir. luss Kraut (aus ludh-tu-?), vgl. ahd. sumarlota, and. sumerloda. (375:7)

luni, lunisiô f. Achsennagel, Lünse. as. ahd. lun pl. luni f., mhd. lun pl. lüne, nhd. Lonnagel. Daneben and. lunisa f., mnd. luns, lunse, ags. lynis m. German. luni = ig. lni-. vgl. skr. ăní m. (aus alni-) Achsennagel. (375:8; technology)

**luppôn** f. Floh. schwed. loppa f. Floh; ags. loppe f. dass., vgl. ags. loppestre Heuschrecke, Hummer (engl. lobster), älter lopust (volksetymologische | Umbildung, aus lat. locusta?). Wahrscheinlich »der Springer«, vgl. mhd. lupfen, lüpfen in die Höhe heben, intr. sich in die Höhe heben, sich schnell bewegen. (375:9, 376:1; animal)

**lub** 1. lubere. Germanisch in luba, lubên, lauba, leuba. Ig. Wz. lubh. Vgl. asl. ljubŭ lieb, ljuby Liebe. – lat. lubet, libîdo. skr. lúbhyati empfindet heftiges Verlangen, lubdha gierig. (376:2)

**luba** n. Lob, Erlaubnis. an. lof n. Lob, Erlaubnis; afries. ags. lof n. Lob, Preis; ahd. lob, lop n., mhd. lop g. lobes Lob, Preis, nhd. Lob (ahd. ur-lub Erlaubnis). Vgl. ags. lufu f. Liebe, engl. love. (376:3)

**lubôn** geloben, loben. an. lofa preisen, gestatten; as. lobôn preisen, loben, afries. lovia geloben, ags. lofian preisen; ahd. lobôn, lopôn, lobên, mhd. loben loben, preisen, billigen, gestatten, versprechen, nhd. loben, ge-loben, verloben. Von luba Lob. (376:4)

**lubên** hoffen. g. in lubains f. Hoffnung. Vgl. lat. lubêre. (376:5)

lauba Erlaubnis. as. or-lôf m. Erlaubnis (oder orlof? ndl. oorlof), afries. orlof, orlef, ags. léaf m. dass.; ahd. ur-loub, ur-loup (und ur-lub), mhd. ur-laup g. urlaubes (und urlup) m. n., nhd. Urlaub. (376:6)

laubian erlauben, loben; glauben. g. galaubjan glauben, uslaubjan erlauben; an. leyfa loben, erlauben; as. gilôbian glauben (afries. lâva Glaube), ags. líefan, â-líefan erlauben, ge-líefan glauben, engl. believe; ahd. gilouben glauben, irlouben erlauben, mhd. gelouben, erlouben, nhd. glauben, erlauben. Eigentlich gut heißen, gern haben. Vgl. got. galaufs wertvoll. Vgl. lit. liaupsê Lobpreisung, liáupsiuti lobpreisen. – skr. lóbha m. heftiges Verlangen. (376:7) leuba lieb. g. liufs lieb; an. ljûfr, as. liof, afries. liaf,

**leuba** lieb. g. liufs lieb; an. ljûfr, as. liof, afries. liaf, ags. léof; ahd. liup, liub, liob, mhd. liep fl. lieber, nhd. lieb; ahd. liubî, liupa f., mhd. nhd. Liebe. Vgl. asl. ljubŭ lieb, ljuby Liebe. (376:8)

(**lub**) 2. etwa lose, schlaff niederhängen. Hierzu ags. lyft schwach = mndl. luft, lucht link (engl. left); ofries. luf schlaff, matt, müde, träge; mnd. lobbe hängende Lippe, Manschette, ndl. lobbig schlotterig schlaff, an. lubba großer Dorsch. S. sluf, slub. Wahr-

scheinlich ursprünglich = lub 3. (376:9)

(**lub**) 3. abschälen. Germanisch in luftus, lubja (?), lauba, laupa. Ig. Wurzel lup abschälen. Vgl. lub 2. Vgl. lit. lupinaĩ Obstschalen, lupù lùpti abschälen, asl. lupiti dass. Und lub: lit. lubas Baumrinde; lat. liber. Daneben lep in gr. λέπω schäle, λέπος Rinde, λοπός Hülse; lit. lãpas Blatt. (376:10)

luftu, lufta n. Dach (eig. von Rinde); Luft. g. luft-us f. Luft; an. lopt n. Dach, Luft; as. luft m. f., ags. lyft m. f. n. Luft (engl. loft aus dem Nord.); ahd. luft m. f., mhd. luft m., nhd. Luft f. Die Grundbedeutung ist »Dach«, vgl. mnd. lucht auch: das obere Stockwerk, und zwar eig. »aus Rinde«, vgl. ahd. louft Rinde, Bast, äußere Nußschale und louba, loupa, mhd. loube f. Gallerie ums obere Stockwerk eines Hauses (nhd. Laube). Vgl. lit. lúbas Baumrinde, lubà Brett, pl. lúbos die bretterne Stubendecke, preuß. lubbo Brett, Zimmerdecke; asl. lubĭnŭ wohl aus Baumrinde gemacht, russ. lubŭ Bast, pa-luba Verdeck, čech. loub Wagendach. lat. liber (aus lűber) Bast. (377:1)

**lubja** n. Gift (eig. Kraut). g. in lubja-leis giftkundig; an. lyf n. Heilkraut; and. lubbi n. Saft, Gift, ags. lybb n. Gift; ahd. {error} luppi, mhd. lüppe n. (mhd. auch f.) Gift, Zauberei; ahd. kâsiluppa f. coagulum, ags. cíes-lyb. Vgl. ir. luib Kraut. Vielleicht zur Wz. lub. Mhd. kæselap, gleichbedeutend mit ahd. kásiluppa, enthält mhd. lap (-b-) n. coagulum, auch saure Flüssigkeit (ahd. lap), das wohl zur synonymen germ. Wz. lab gehört: vgl. lit. lãpas Blatt. (377:2; plants)

**lauba** n. Laub. g. laufs m. Blatt; an. lauf n. Blatt, Laub; as. lôf n., afries. lâf, ags. léaf n. Blatt, Laub, engl. leaf; ahd. loub, loup, mhd. loup, g. loubes n., nhd. Laub. Zur Wz. lub. Zur Bedeutungsentwickelung vgl. lit. lãpas Blatt: gr. λέπος, λοπός Rinde (Wz. lep). (377:3)

laupa m. Gefäß (von Rinde). an. laupr m. Gefäß, Eimer, Korb (nnorw. auch Bastkorb); ags. léap m. Korb, ein gew. Maß, mnd. lôp m. hölzernes Gefäß, kleiner Scheffel. Germanisch laupa aus \*loubhnó-. Vgl. serb. lubura Gefäß von Baumrinde, poln. łubie Köcher. (377:4; technology)

lus, lusan laus luzum luzana verlieren, los werden. g. fra-liusan st. vb. verlieren, fra-lusnan verloren gehen, fralusts f. Verlust, Verderben; an. in losna los werden, ættleri (= -luzan) entartet; as. farliosan st. vb., farlust f. Verlust, afries. urliasa, ags. forléosan st. vb., engl. partc. fortorn; ahd. far-liosan, mhd. verliesen st. vb., nhd. verlieren, ahd. forlust f., mhd. nhd. Verlust. Hierher ags. léoran schw. vb. (auch st. partc. -loran) weggehen, scheiden (germ. leuzên). Weiterbildung zu lu 1. Hierzu an. ljôsta st. vb. losreißen (ljôsta næfr), hauen, stoßen. (377:5)

**lusnan** los gehen. g. fra-lusnan verloren gehen; an. losna lose, locker werden. (377:6)

lausa lose, los, frei. g. laus los, leer, eitel, nichtig; an. lauss lose, ungebunden, frei, leer, unstet, leichtsinnig, lausung f. Unzuverlässigkeit; as. lôs frei, ledig, afries. lâs los, ledig, ags. léas leer, beraubt, betrügerisch, falsch, léasung f. Unzuverlässigkeit, | Falschheit; ahd. mhd. lôs frei, ledig, bar, beraubt, frei, mutwillig, locker, leichtfertig, nhd. los. (377:7, 378:1)

lausian lösen, los, frei machen. g. lausjan lösen, erlösen, einfordern, vereiteln; an. leysa los, frei machen; as. lôsian, afries. lêsa, ags. líesan lösen, erlösen, engl. release; ahd. lôsian, lôsan, mhd. lœsen, nhd. lösen, erlösen. Von lausa los. (378:2)

**lûs** f. Laus. an. lûs pl. lŷss f. Laus; ags. lûs pl. lŷs f. (engl. louse pl. lice), mnd. lûs; ahd. mhd. lûs f., nhd. Laus. Vgl. acymr. leu-eseticc von Läusen zerfressen (kelt. \*loves-). (378:2b)

**lustu** m., **lusti** f. Lust. g. lustus m. Lust; spät. an. und aschwed. lyst f. dass.; as. afries. lust, ags. lust m. Lust, adj. willig (engl. lust, list); ahd. lust f., mhd. lust m. f., nhd. Lust. Daneben an. losti m. dass. (germ. lustan). Ig. Wz. las: gr. λιλαίομαι (aus lilas-) begehre, λάστη πόρνη Hes. – skr. lasati begehrt (aus la-ls-), lasati strebt, spielt, ist vergnügt, ul-lasita mutwillig. – lat. lascivus. *(378:3)* 

V.

(va) mangeln. Germanisch in vana. Ig. Wz. v $\bar{a}$  (ev $\bar{a}$ , ev $\bar{a}$ ), vgl. au 1. Lat. v $\bar{a}$ nus u. s. w. Hierzu wohl auch v $\bar{a}$ stia (w. s.) = lat. v $\bar{a}$ stus. Das Vb. in zend. v $\bar{a}$ , praes. uya- (uyamna) deficere. (378:5)

vana mangelnd, n. Mangel. g. vans mangelnd; an. vanr dass., van- in Zus.setzgn. bezeichnet den Mangel, das zu wenig, das. Schwierige; as. afries. ags. wan mangelnd, wan- in Zus.getzgn.; ahd. mhd. wan mangelnd, mangelhaft, leer, in Zus.setzgn. ahd. wana-, wan-, mhd. wan-. – g. van n. Mangel; ndl. wan Leck. Vgl. lat. vânus leer. – gr. εὖνις ermangelnd. – arm. unain leer. – skr.

ûná ermangelnd, unzureichend, zend. <u>una dass.</u>, una f. Loch, Riß (in der Erde). (378:6)

vanên, vanôn verringern, abnehmen. g. in vanains Mangel, Verlust; an. vana vermindern, verstümmeln, vanast fehlen, mangeln; ags. wanian vermindern, abnehmen (engl. wane); ahd. wanôn vermindern. Vgl. an. vanta ermangeln (= vanatôn), daraus entlehnt engl. want. (378:7)

vê, vê(j)an vevô wehen. g. vaian vaivô vaians wehen; ags. wâwan weów, afries. wâia, mndl. wâien; ahd. wâjan, wâhen, wâen, mhd. wæjen, wêwen, wên,

nhd. wehen. Weiterbildungen vêt, web. Ig. Wz. vē, vēi. Vgl. asl. vějati bläst. – gr.  $\alpha$ n $\mu$ i ich wehe. – skr. váti, vayati bläst, weht. (378:8)

venda m. Wind. g. vinds m. Wind; an. vindr m. Wind, Luft., as. afries. ags. wind, engl. wind; ahd. wint, wind, mhd. wint g. windes m. Wind, Luft, Geruch. Zu Grund liegt ig. Part. \*vēnt-: lat. ventus. – cymr. gwynt m. Wind. – skr. vânt- wehend. Vgl. lit. véjas Wind. – skr. vâyú m. Wind, Luft, vâta m. Wind. (378:9)

venþian, vendvôn worfeln. g. dis-vinþjan auseinanderwerfen, vinþi-skaúrô Wurfschaufel; ags. windwian worfeln, engl. winnow, and. windskûfla f. Wurfschaufel; ahd. wintôn, mhd. winden worfeln; an. vinza dass. (= venþisôn). Vgl. lat. ventilare und vannus (aus \*vəntno-) Futterschwinge (daraus ags. fann dass. und ahd. wanna f. dass., mhd. wanne, auch Wasch-, Badewanne, nhd. Wanne). — lit. vétyti worfeln. (379:1)

vai interj. wehe. g. vai wehe; an. vei, væ; as. wê, ags. wâ, wæ; ahd. mhd. wê, nhd. weh, wehe. Vgl. lett. wai wehe. – lat. vae. ir. fé, cymr. gwae. – zend. vayōi. (379:2)

vai- (vaia-) in Zus.setzgn.; zur Bezeichnung des schlechten Zustandes, des Fehlens; z. B. in g. va-ja-mêrei (von \*vaja-mêrs) Blasphemie; an. vesæll, vesall elend (aus vai-sêlja = g. unsêls), veill locker, schwach (= vai-haila); ags. wælan peinigen (eig. krank machen) setzt ein \*wâl (= \*wâ-hâl) voraus. Verwandt mit vae ist vielleicht vê- in lat. vê-sanus, vê-grandis u. s. w. (379:3)

vaiva(n) Wehe, Schmerz, Leid. an. væ (vê) Elend; as. wê g. wêwes n., ags. wâwa, wēa m. Wehe, Leid (auch wâ indecl.); ahd. mhd. wê g. wêwes n., ahd. wêwo m., wêwa f. mhd. wêwe m. Wehe, Schmerz, Leid, nhd. Wehe. Dazu ags. wēa-môd betrübt, mürrisch, mhd. wêmôdich betrübt, verzagt, wêmôt subst., mhd. wêmûetec, wêmuot, nhd. wehmütig, Wehmut. Unvollsündige Redupl. Vgl. lett. wājsch (= wajas) elend. (379:4)

vainôn jammern, weinen. an. veina jammern; afries. wênia, ags. wânian dass., mnd. wênen, weinen; ahd. weinôn, mhd. weinen klagen, beklagen, weinen, beweinen. Hierzu auch an. væla, vâla, vêla (= \*vaivalôn?), veila jammern. Vgl. lett. waidēt wehklagen, jammern. (379:5)

vainaga elend. g. vainags elend, unglücklich; ahd. wênag, wênac elend, unglücklich, mhd. wênic auch schwach, klein, gering, nhd. wenig. Wahrscheinlich zu vainôn, eigtl. beweinenswert. (379:6)

(vai) jagen. Germanisch in vaiþî. Ig. Wz. veia: vǎi. Vgl. lit. vejù výti jagen, verfolgen, vajóti mehrfach nachjagen; asl. vojĭ Krieger. – lat. vênâri (aus \*veien-). – skr. véti verfolgt, strebt zu, vîtar- Verfolger, vâti Verfolgung; zend. vayeiti jägt. Hierzu auch gr. Fíεμαι begehre, trachte, lat. vis du willst. Weiterbildung vei-dh in ir. fíad Wild. (379:7)

vaiþô, vaiþô f. Jagd. an. veiðr f. Jagd, Fang; ags. wâþ f. Jagd, Umherstreifen; ahd. weida, mhd. weide f. Futter, Speise, Ort zum Weiden, das Futtermachen, Jagd, Fischfang (auch Fahrt, Reise, mhd. anderweide zum zweiten Mal, nhd. anderweit), nhd. Weide. (379:8)

vaida (vaizda) n. Waid. ags. wâd n. (engl. woad), afries. wêd, mnd. | wêt, wêde; ahd. mhd. weit m., nhd. Waid. Daneben german. vaizda (woraus mundartl. vaida?), vgl. mlat. vaizda und got. (ablautend) vizdila. Das Verhältnis zu lat. vitrum und gr. ἴσατις ist unklar. (379:9, 380:1)

vaisundî f. Luftröhre, Speiseröhre. ags. wâsend, wâsend m. f. Luftröhre, Kehle, Wiederkäuermagen (engl. weasand), afries. wâsende Luftröhre; ahd. weisunt Ader; ä. dän. vissen Speiseröhre; vgl. nhd. bair. waisel Speiseröhre. (380:2; body)

vak, vakan vôk vôkum vakana frisch, munter sein, wachen. g. vakan st. vb. wachen; an. part. vakinn wach; ags. vacan st. vb. geboren werden (»erwachen«, engl. awake). Ig. Wz. veĝ. Vgl. lat. vegetus, vegêre, vigil. — skr. vâjas n. Kraft, Schnelligkeit, Wettkampf. (380:3)

vakên, (vakôn) wachen. an. vaka -kta wachen; as. wakôn, afries. waka, ags. wacian; ahd. wahhên, wachôn, mhd. wachen wach sein oder werden, munter sein, auf der Hut sein, nhd. wachen. Ablautend: vôkên in g. vôkains Wachen. Vgl. lat. vegêre munter sein. (380:4)

**vakala** wach. ahd. wachal wach. Vgl. lat. vigil wach. (380:5)

vakô(n) f. Wache. an. vaka f. Wachen, vigilia; ags. wacu f. dass., mnd. wake f. Wachen, Wache; ahd. wacha, mhd. wache f. Wachen, Wachsein, Nachtwache, nhd. Wache f. (380:6)

vaknan erwachen. g. gavaknan erwachen; an. vakna dass.; ags. wæcnan, wæcnian geboren werden (engl. waken wecken, erwachen). (380:7)

vakjan wecken. g. us-vakjan erwecken; an. vekja dass.; as. wekkjan, ags. weccan dass.; ahd. wecchan, weckan, wecken, mhd. nhd. wecken. Causativ von vakan. Vgl. skr. våjayati regt an, treibt zur Eile (auch: wettlaufen, eilen). (380:8)

vakra frisch, munter, wacker, wach. an. vakr m. wachsam, munter, unerschrocken; ags. wacor wachsam, aufmerksam, mnd. wacker wach, lebhaft, munter, ahd. wachar, wakar, mhd. wacher, wacker frisch, munter, wacker, wach, nhd. wacker. Hierzu auch an. vaskr munter, flink (aus \*vak-ska). Formell entspricht skr. vajra m. Donnerkeil, zend. vazra Haukeule. (380:9)

vahtô f. Wacht. g. vahtvô (oder vahtva?) f. Wacht, Wache; as. wahta f. Wacht, Wachtdienst; ahd. wahta, mhd. wahte, waht f. Wachen, Ort wo gewacht wird, Wachtdienst, nhd. Wacht. (380:10)

vôkra m. (f.) Nachkommenschaft, Ertrag, Gewinn. g. vôkrs m. Zins (τόχος); an. okr n. Zins; ags. wôcor f. Nachkommenschaft, lebende Wesen, Zins, afries. wôker Zins, mnd. wôker Zins, Wu-

cher (and. wôkrian gewinnen, erwerben); ahd. wuohhar, wuochar, mhd. wuocher m. n. Ertrag des Bodens, Leibesfrucht, Nachkommenschaft, Gewinn, Zins, Wucher, nhd. Wucher (vgl. ags. wakan geboren werden). Vgl. skr. vấja m. Raschheit, Gewinn, Lohn. (380:11)

(**vek**) weben. Germanisch in vekôn, vahsa. Ig. Wz. vĕg weben. Vgl. ir. figim webe. — lat. vêlum (aus \*vēxlom) Segel, Hüle, Tuch, Vorhang. — skr. vâgurấ Fangstrick, Fangnetz, Garn. (381:1)

vekôn f. Docht. ags. wice, weoce f. Docht (engl. wick), mnd. weke, dass.; nhd. bair. Wichengarn Baumwolle zu Dochten; nnorw. vik f. Fitze oder Docke (Garn). Dazu and. wekko, mnd. wecke (aus ig. vegn '-) Docht, Lunte, mhd. wicke Docht, Charpie, und mhd. wiht Docht. Daneben mnd. wêke, weike = ahd. wioh, mhd. wieche dass. (= ig. ve-ug-, redupliziert). Ableitung von vekkist ahd. wicheli, mhd. wichelîn, wickel n. pensum, nhd. Wickel m. soviel Flachs oder Wolle als jedesmal zum Abspinnen um den Rocken gewickelt wird, wozu mhd. wickelu und wicken, nhd. wickeln. Ablautend mnd. wocke, wocken Spinnrocken. Hierzu vielleicht auch norw. mundartl. ôke (aus vôkan) verworrene Masse z. B. von Zwirn. (381:2)

vahsa n. Wachs. an. vax n. Wachs; and. wahs n., mnd. was, afries. wax, ags. weax, engl. wax; ahd. mhd. wahs, wachs n., nhd. Wachs. Zur Wz. vek weben. Vgl. ahd. waba zit veb. Dem Germanischen entlehnt sind lit. vãszkas, asl. voskŭ. (381:3) (vekv) feucht sein. Germanisch in vakva, ûkv(i)ôn, uhsan. Ig. Wz. veg<sup>u</sup>. Vgl. gr. ὑγρός feucht, flüssig. lat. ûvidus feucht, naβ. ûvor Nässe, ûmor Feuchtigkeit. – ir. fúal (= \*vog<sup>u</sup>lo-) Harn. – skr. uksáiti läßt träufeln, besprengt, perf. vaváksa. (381:4)

vakva feucht. an. vokr feucht, vokvi m., vokva f. Nässe, Flüssigkeit, vok f. (= vakvô) offene Stelle im Eis, vekkja, vøkva (= vakvian) vergießen (Blut); mnd. wake f. ein ins Eis gehauenes Loch, offenes Wasser im Eise, ndl. wak feucht, naß (engl. wake Kielwasser stammt aus dem Nord.). Vgl. lat. ûvêre (aus ūgv-). (381:5)

**ûkv(i)ôn** f. Kröte. ags. ŷce f. Kröte; ahd. ûcha, mhd. ûche f. dass. German. ûkv- = ūgv- in lat. ûvid-us. (381:6; animal)

Von uhs, Weiterbildung: **uhsan** m. Ochs, s. uhsan. (381:7)

vahv, vahnian vôhv sagen, sprechen. ahd. giwahinnen, giwahannen (nj- Praes.) praet. giwuog, part. giwaht und giwahinit, mhd. geweheuen sagen, berichten, erwähnen, gedenken, nhd. erwähnen. Causativ vôgian = mhd. wüegen Erwähnung machen, in Erinnerung bringen. Ig. Wz. veq. Vgl. preuß. wackîtwei rufen, wackis Geschrei. – lat. vox, vocare. – gr. ἔπος Wort, ὄψ Stimme, εἰπεῖν sagen. – ir. faig dixit. – skr. vákti, vívakti sagt, redet, spricht, vácas n. Rede, Wort. (381:8)

(ga)vahta m. Rede. an. vâttr m. Zeuge, vâtta (=

vahtôn) zeugen; ahd. giwaht m. Erwähnung. Vgl. skr. uktá part. pass. (381:9)

vehti f. Wesen, Sache, g. vaíhts f. Sache; an. vêttr, vættr, vitr f. | lebendes Wesen, übermenschliches Wesen, Sache, Ding; as. wiht m. Geschöpf, Wesen, ags. wiht f. Wesen, Dämon, Ding: ahd. wiht n. m., mhd. wiht, wicht n. m. lebendes Wesen, dämonisches Wesen, Ding. Vgl. asl. veštĭ Sache, Ding. (381:10, 382:1; religion)

vahs, vahs(i)an vôhs wachsen. g. vahsjan st. vb. wachsen; an. vexa, vaxa st. vb.; as. wahsan, afries. vaxa, ags. weahsan st. vb., engl. wax; ahd. wahsan, mhd. wahsen, nhd. wachsen. wuchs gewachsen. Ig. Wz. aveg-s (vgl. aug, s. auk). Vgl. gr. ἀέξω vermehre, med. wachse, αὕξω vermehre. — skr. úkṣati wächst heran, pf. vaváksa, vakṣáyati vermehrt, zend. vakhṣat ließ wachsen, vakhṣeñtê ἀέξονται. — lat. auxilium. — lit. áuksztas hoch. — ir. úasal hoch. (382:2)

vahsti f. Wuchs. g. usvahsts f. Wachstum; ahd. wahst f. Wuchs, Wachstum, uo-wahst Anwuchs, Wachstum. Vgl. gr. αὖξις Wachstum. (382:3)

vahstu m. Wuchs. g. vahstus m. Wachstum, Wuchs, Leibesgröße; an. voxtr m. Wuchs, Statur, Gestalt, Anwuchs, Ertrag. (382:4)

vahs(t)man m. Wachsen, Wachstum, Wuchs. and. (ps.) wahsemo, wa(h)smo m. fructus, as. wastum, wüstem, wastm m. Wuchs, Gewächs, ags. wæstm m. Wuchs, Statur, Gestalt, Gewächs. Ertrag, Zins; ahd. wahsamo, wahsmo m. Wachsen, Wachstum, Wuchs, Statur, Frucht, Gewächs. Vgl. lit. augmå Jahrwuchs, Auswuchs. – lat. augmentum (zur Wz. aug-). (382:5)

vôhslian vermehren. an. œxla vermehren. (382:6) veg, vegan vag vêgum vegana bewegen, wägen, wiegen. g. gavigan st. vb. bewegen, schütteln, an. vega vâ vågum veginn bewegen, schwingen, erheben, wägen, wiegen; and. wegan st. vb. wägen, erwagen, afries. wega bewegen, bringen, wägen, ags. wegan st. vb. bringen, führen, wägen, intr. sich bewegen, engl. weigh wägen; ahd. wegan, wekan, mhd. wegen st. vb. sich bewegen, Richtung nehmen, wiegen, wert sein, in Bewegung setzen, richten, bringen, wägen, erachten, nhd. be-wegen, er-wägen, wiegen, wägen wog. Ig. Wz. veĝh. Vgl. lit. veżù vèżti fahren; asl. veza vesti fahren, vehere. – gr. ὄχος, ἔχος n. Wagen, ὀχέω trage, med. fahre, reite. – lat. veho führe, trage, bringe, fahre. – ir. fecht Gang, Reise, Mal. – skr. váhati führt, fährt, führt heim, heiratet; zend. vazaiti führt. (382:7)

vega, vegi, vegu m. Weg. g. vigs m. Weg; an. vegr g. -ar und -a, acc. pl. -u und -a, m. Weg; as. weg, afries. wei, ags. weg, engl. way; ahd. weg, wec, mhd. wec g. weges m. Weg, Straße, nhd. Weg. Vgl. lit. vėžė f. Wagen- oder Schlittengeleise. (382:8) vehti f. Gewicht. an. vêtt, vætt f. Gewicht; mnd. wicht f. Wägen, Gewicht, Schwere, afries. wicht, ags. wiht n. (gewihte), engl. weight, mnd. gewechte; mhd. gewihte n. Vgl. auch an. | vêtt, vætt der (»bewegliche«) Deckel einer Kiste. Vgl. lat. vectis

Hebel. (382:9, 383:1)

**vegja** n. Pferd. an. vigg n. Pferd; as. wigg n. Pferd, ags. wicg n. dass. Vgl. skr. vahyá- zum Fahren tauglich. (383:2)

vagô f. Bewegung, Hebel, Schlitten. an. vog f. Hebel, plur. vagar Schlitten (auch vogur); ahd. waga, mhd. wage f. Bewegung, dazu ahd. wagôn, mhd. wagen bewegen, schütteln, intr. wackeln, an. vaga bewegen, ags. wagian dass., engl. wag. Vgl. and. ahd. waga, mhd. wage Wiege, an. vagga (daneben ahd. wiga, mhd. wiege). Vgl. lit. vażis m. kleiner Schlitten, veżimas Fuhrwerk, Wagen; asl. vozŭ Wagen. – gr. ὄχος n. Wagen. (383:3)

**vagala** (**-ila**) m. Hahnenbalken (eig. Tragstange?). an. vagl m. Hahnenbalken, nnorw. auch Hühnerstange. Vgl. gr. ὀχλεύς Hebel. (383:4)

vagna m. Wagen. an. vagn m. Wagen, Fuhrwerk; and. reidiwagan (= ahd. reitwagan), afries. wein, ags. wægn, wæn {error} m., engl. wain; ahd. wagan, mhd. wagen, nhd. Wagen m. Vgl. ir. fén Wagen. — skr. vâhana n. Zugtier, Vehikel, Wagen, Schiff u. s. w. (383:5; technology)

vagjan bewegen. g. vagjan bewegen; and. wegida praet., ags. wecgan bewegen, stören, rütteln; ahd. weggen, wekjan, mhd. wegen bewegen, schwingen, schütteln, erwägen. Causativ zu vegan. Vgl. asl. voziti führen (trans.), fahren. – gr. ὀχέω – skr. vâháyati läßt fahren, läßt tragen. (383:6)

vêga, vêgi m. Woge. g. vêgs m. heftige Bewegung (des Meeres), Wogenschlag, pl. Wogen; an. vâgr m. Meer, Meeresbucht, Flüssigkeit; as. wâg m. hochflutendes Wasser, afries. wêg, wei dass.; ags. wæg m. Woge; ahd. wâg, wâk pl. wâgi, mhd. wâc m. bewegtes, wogendes Wasser, Wasserstrom, Wasserschwall, Wasser, nhd. bisw. der Wog, sonst die Woge. Vgl. skr. vâhá m. das Fahren, Strömung. (383:7; sea)

vêgô f. Wage, Hebel. an. vâg pl. -ir oder vægr Hebel, das Wägen, Wage, ein bestimmtes Gewicht; and. wâga lanx, ags. wæg, wæge f. Wage, ein bestimmtes Gewicht, engl. wey; ahd. wæga, wæka, mhd. wæge Wage, Gewicht, Kippe, Wagnis, nhd. Wage. Dazu vegôn = mhd. mnd. wægen in die Wage legen, aufs Geratewohl daran setzen, wægen, afries. wægia. (383:8)

vêgia Übergewicht habend, sich neigend, geneigt, gewogen. an. vægr in wägender Schwebe befindlich, vægia nachgeben, vægð Schonung; ahd. un-wâgi nicht überwiegend, abgeneigt, mhd. wæge Übergewicht habend, sich neigend, geneigt, gewogen. (383:9)

vag- in vagansan, vagja. Vielleicht ig. Wz. \*veg<sup>u</sup>h scharf sein, wozu auch ahd. wahs scharf (?). (383:10)
vagansan m. Pflugschar. an. vangsni (statt \*vagnsi) m. Pflugschar; ahd. waganso, mhd. wagense m. dass., nhd. bair. wagensun, schweiz. wägese. Vgl. preuß. wagnis m. Pflugmesser. – gr. ὄφνις Pflugschar, ὄφατα δεσμοὶ ἀρότρων ἀχαρνᾶνες Hesych. – lat. vômis, vômer (aus \*vog<sup>u</sup>hsmi-).

(384:1; technology)

vagia m. Keil. an. veggr Keil; and. weggi m., ags. wecg dass., engl. wedge; ahd. weggi, wekki m. Keil, keilförmiges Backwerk, nhd. Weck, Wecke. Hierzu vielleicht auch mhd. wacke m. nackt aus dem Boden hervorstehender Steinblock. Vgl. lit. vagis m. Keil, krummer Nagel, lett. wadfis Keil. – ir. fecc Spaten (aus \* veg<sup>u</sup>hnā). (384:2)

(vet) netzen, quellen. Germanisch in vatan, vatar-, utra, vêta, ventru, vaskôn. Ig. Wz. ved. Vgl. skr. un-átti, undáti quillt, benetzt; ig. eved in skr. odatî quellende, wallende, odaná n. Brei, zend. aodha Quelle, lit. áudra Flut. Daneben ig. vet in germ. unþiô, w. s. Vgl. vas 1. (384:3)

vatan, vatar n. Wasser. g. vatô pl. vatna n. Wasser; an. vatn n.; as. watar, afries. water, weter, ags. wæter n., engl. water; ahd. wazar, wazzar, mhd. wazzer, nhd. Wasser n. Vgl. lit. vandễ gen. vandeñs Wasser, apreuß. unds, wundan dass; asl. voda Wasser. – gr. ὕδωρ n. Wasser, ἄνυδρος wasserlos, 'Αλοσ-ύδνη – umbr. utur Wasser, lat. unda Welle, Woge. – ir. usce Wasser, os Wasser (= skr. útsa m. Quelle, Brunnen), fand Träne (?); alb. ujɛ Wasser (aus udnio-). – phryg. βεδυ Wasser. – arm. get Fluß. – skr. udán- n. Wasserwoge, Wasser, anudrá wasserlos; av. vaidhi f. Wasserlauf. (384:4)

utra m. Otter. an. otr, m.; ags. oter, otter, engl. otter, mnd. otter; ahd. otter, ottir, mhd. otter, nhd. Otter. Vgl. lit. údra f. Otter; asl. vydra dass. – gr. ὕδρος, ὕδρα Wasserschlange, ἔν-υδρις Otter. – skr. udrá m. Wassertier (Krabbe), Otter. (384:5; animal)

vêta naß. an. vâtr naß, durchnäßt; ags. wât dass. (engl. wet), afries. wât. Dazu wâtian : an. væta nässen, ags. wâtan, engl. to wet. Derselbe Ablaut in asl. vědro Wassereimer. (384:6)

ventru m. Winter, Jahr. g. vintrus m. Winter, Jahr; an. vetr g. vetrar pl. n. acc. vetr m. dass.; as. wintar, ags. afries. winter m. (engl. winter); ahd. wintar, mhd. winter m. Winter, Jahr, nhd. Winter m. Zu vet, als nasse Jahreszeit. Die Nasalierung wie im skr. undáti, lat. unda, lit. vandů. (384:7)

vaskan vôsk (vevôsk?) waschen. an. vaska schw. vb.; ags. wascan weóx, engl. wash, mnd. waschen st. schw. vb.; ahd. waskan, wasgan, mhd. waschen st. vb., nhd. waschen wusch. Wahrscheinlich zu vet (aus vatskôn?). (384:8)

vetman m. Mitgift. ags. weotuma, wituma, wetma m. der Kaufpreis der Braut, afries. wetma, witma m. dass.; burgund. wittemo, ahd. widomo, widemo, mhd. wideme, widem, nhd. Wittum. Dazu ahd. widimen, mhd. widemen, widmen dotare, nhd. widmen. Vgl. gr. ἔδνον, ἔεδνον Brautgabe; asl. věno (aus vedno-) Mitgift. Ig. Wz. ved(h) führen, heimführen. Vgl. lit. vedù vèsti leiten, führen, (eine Frau) heimführen, heiraten; asl. vedą, vesti führen, heiraten. — ir. fedim führe. — skr. vadhû f. Braut; zend. vadführen. (385:1)

(veh) wehen. Germanisch in vehala (-ila), vedra. Ig.

Wz. vět, Weiterbildung zu vē, s. vê. Vgl. ir. do-infethim ich blase ein, feth Luft. – lit. vétyti worfeln. Daneben ig. věd (germ. vêt) in ahd. wâzan redupl. vb., mhd. wâzen wehen, blasen, mhd. wâz m. Wehen, Sturm, Duft, Geruch. (385:2)

vaþala (-ila) m. n. Wedel, Schweif, an. vêl und vêli n. (aus veþl- ⟨ vaþil-); afries. wedel; ahd. wadal, wadol, wadil, wedil, mhd. wadel, wedel m. Wedel, Schweif. Ahd. wâla, mhd. wâle f. Fächer ist entweder germ. vê-lô oder vêþlô und gehört in jedem Fall zur Wz. vê. (385:3)

vedra n. Wind, Wetter. an, vedr n. Wind, Luft, Wetter; as. wedar n. Witterung, böses Wetter, ags. afries. weder n. Wind, Luft, Wetter, engl. weather; ahd. wetar, mhd. wet(t)er n. Wetter, Witterung, freie Luft, nhd. Wetter n. Vgl. lit. vétra Sturm, Unwetter; asl. větrů Luft, Wind. – ir. feth Luft (aus veto-). (385:4; sky)

(**veþ**) Jahr. Germanisch fer-uþ, veþru. Vgl. gr. ἔτος n. Jahr. – alb. vjet. – skr. vatsará m. Jahr. – lit. vėtus-zas bejahrt; asl. vetŭchŭ dass. – lat. vetus. (385:5)

**feruþ** s. fer. (385:6)

veþru m. jähriges Lamm, Widder. g. viþrus m. Lamm; an. vedr g. vedrar m. Widder; and, wethar, ags. weþer m. Widder, engl. wether; ahd. widar, wider, mhd. wider, nhd. Widder. Vgl. lat. vitulus Kalb. – ir. feis Sau, Schwein (aus vetsi-). – alb. vjete Kalb. – skr. vatsá m. Jährling, Junges, Kalb, Rind. (385:7; animal)

**vaþvan** m. Muskel, Wade. an. voðvi m. Muskel; and. watho m., ndl. wade Wade; ahd. wado, mhd. wade m., nhd. Wade f. Vielleicht verwandt mit umbr. vatuva von unsicherer Bedeutung (irgend ein Teil des Opfertieres?). (385:8; body)

vad, vadan vôd gehen, dringen, waten. an. vada st. vb. gehen, vorwärts dringen, waten, durchwaten; ags. wadan st. vb. vorwärts dringen, waten (engl. wade), afries. wada, mnd. waden; ahd. watan, mhd. waten praet. wuot waten, gehen, dringen, durchwaten, durchdringen. Ig. Wz. vădh. Vgl. lat. vâdo gehe, schreite, vădo (zu vadum) wate. (385:9)

vada n. Furt. an. vad n. Furt, Untiefe, vadum; ags. wæd n. | Wasser, See, gewæd vadum (væþ n. vadum stammt aus dem Nord.); mnd. wat (ndl. wad) seichte Stelle; ahd. wat n. Furt, vadum. Vgl. lat. vadum Furt, seichte Stelle, vadåre waten. (385:10, 386:1; land)

ved 1., vedan vad vêdum vedana binden. g. gavidan st. vb. verbinden, gaviss f. (= ig. vedh-ti-) Verbindung; ahd. wetan, mhd. weten st. vb. binden, ins Joch binden, anjochen, verbinden. Ig. Wz. vedh. Vgl. ir. fedan f., Gespann, Geschirr. — skr. vi-vadhá, vî-vadha m. Schulterjoch. Hierzu auch ags. webel Binde (aus ig. vedh-tlo-?). (386:2)

(ved, vêd) 2. flechten, weben. Germanisch in vêdi, vada. Ig. Wz. vēdh, Weiterbildung zu vē: vgl. gr. ἤτριον Aufzug am Webstuhl. – lit. vóras Spinne. – skr. vâ, váyati webt, flicht, partc. ŭtá. – Ig. audh (avedh) in lit. áudmi webe, ũdis ein einmaliges Ge-

webe, das Abweben, ũdas die Aalschnur (s. aud). Verwandt ist wohl vend, w. s. Vgl. veb 2 und vas 2. (386:3)

vêdi f. Kleid, Schnur. an. vâd f. Gewebe, Zeug, Zugnetz, pl. vâdir Kleider; as. wâdi n. Kleidung, ags. wêd f. Kleid, Seil, afries. wêd Kleidung; ahd. wât g. wâti mhd. wât, g. wæte Kleidung, Rüstung. (386:4)

**vêdian** bekleiden. an. væđa kleiden; as. wâdian, ags. wâdian; ahd. wâttan, mhd. wæten bekleiden. (386:5)

vada m. Zuggarn, Seil. an. vadr m. Angelschnur; vgl. mhd. wate, wade f. Zugnetz. Hierzu an. vozt f. Fischplatz auf der See (aus \*vada-stô). Vgl. lett. wadus großes Zugnetz, lit. vedėjà ein zweipersoniges Fischnetz, asl. ne-vodŭ Netz. Verwandt ist auch lit. ūdas Aalschnur (Wz. audh). (386:6; technology)

vadja n. Pfand, Wette. g. vadi n. Pfand, Handgeld, Wette; an. ved n. Pfand, anvertrautes Gut; and. weddi n. Pfand, mnd. wedde Pfand, Pfandvertrag, Strafgeld, Vertrag, Wette, afries. wed n. Vertrag, Bürgschaft, ags. wedd n. Pfand, Vertrag; ahd. weti, wetti, mhd. wette n. Pfandvertrag, Pfand, Buße, Wettstreit, nhd. Wette f. Davon vadjôn: g. ga-vadjôn verloben; an. vedja zum Pfand setzen; ags. weddian Vertrag machen, verloben (weres weddian sich einem Manne verloben), verheiraten (engl. wed), afries. weddia, mnd. wedden Strafgeld zahlen, Pfand nehmen, wetten; mhd. wetten Pfand geben, Strafgeld entrichten, wetten, nhd. wetten. Ig. Wz. vadh. Vgl. lit. vaduti ein Pfand einlösen, ùż-vadas Rechtsbeistand; asl. sŭvada Streit. – lat. vas vadis Bürge. – Gr. ἄΓεθλος Kampf, ἄFεθλον Kampfpreis, weicht lautlich ab. (386:7)

(ven) 1. gern haben, lieben, wünschen. Germanisch in veni, venistra, venjô, vana, vanan, vanuma, vêni, vunên. Vgl. lat. venus n. Anmut, Liebreiz, venia Gefälligkeit. — cymr. gwên risus, ir. fine Verwandschaft. — skr. vánate hat gern, wünscht, liebt, part. pass. vanita | und vâtá, vánas n. Lust; zend. (perf. vâuna) wünschen, lieben, part. pass. vañta. Vgl. ven 2. (386:8, 387:1)

veni m. Freund, Geliebter. an. vinr Freund; as. wini Freund, afries. wine, ags. wine Freund, Geliebter, Eheherr; ahd. wini, mhd. wine Freund, Geliebter, Gatte. Vgl. ir. fine (= \*venjā) Verwandtschaft, Familie, Stamm. – skr. vaní f. Verlangen, Wunsch. (387:2; law)

venistra link. an. vinstri link; as. winistar, afries. winister, ags. winestre, winstre (hand); ahd. winistar, winstar, winster, mhd. winster link. Gebildet durch das Komp.-suff. -istero. Vgl. gr. ἀρ-ίστερος lat. sin-is-ter. (387:3)

venjô f. Weide. g. vinja f. Weide, Futter; an. vin f. Grasplatz, Weideplatz; mnd. winne, ahd. winne f. Weideplatz. Ablautend: ahd. wunnja, wunna und wunnî, mhd. wunne, wünne f. Wiese, Weideplatz, auch: Lust, Wonne, as. wunnia Wonne, Freude,

Lust, ags. wynn f. dass. Zu ven begehren, gern haben, gewohnt spin. (387:4; land)

vana, vuna gewohnt. an. vanr gewohnt an etwas, gewöhnlich. Ablautend: as. giwono, giwuno, ags. ge-wun gewohnt; ahd. giwon, mhd. gewon, ge-wone gewohnt. (387:5)

vanan, vunan Gewohnheit. an. vani m. Gewohnheit. Ablautend: as. giwono, ags. gewona m. dass., mnd. wone f.; ahd. gewona f., mhd. gewone, gewan dass. (387:6)

vanjan gewöhnen. an. venja gewöhnen; as. (gi-)wennian, ags. wenian, wennan dass.; ahd. wenjan, wennan, mhd. wenen, nhd. ge-wöhnen. Von vana gewohnt. (387:7)

**vênuma** glänzend, schön. as. wânam, wânum glänzend. Vgl. skr. vâmá lieb, lieblich, lüstern. (387:8)

vêni f. Erwartung, Hoffnung. g. vêns f. Erwartung, Hoffnung; an. vân (ôn) f. dass.; as. wân m. dass., afries. wên Meinung, ags. wên f. Erwartung, Hoffnung, Glaube, Meinung; ahd. wân, mhd. wân m. Vermutung, Wahn, Erwartung, Hoffnung, Absicht, nhd. Wahn. (387:9)

vênia zu hoffen. an. vænn wer von sich hoffen läßt, zu hoffen, wahrscheinlich, hübsch, angenehm. Vgl. and. ana wâni verdächtig, ahd. urwâni ohne Hoffnung, und as. wânlîk, ags. wênlic hübsch, ahd. wânlih wahrscheinlich. Dazu vêniþô = an. vænd Hoffnung, Erwartung; ahd. wânida argumentatio. (387:10)

vênian hoffen, erwarten. g. vênjan erwarten, hoffen; an. væna Hoffnung erregen, hoffen, erwarten, vænask sich rühmen; as. wânian hoffen, glauben, afries. wâna meinen, ags. wênan hoffen, erwarten, meinen; ahd. wânjan, wânnan, wânen, mhd. wænen hoffen, erwarten, meinen, nhd. wähnen. (387:11, 388:1)

vunên zufrieden sein, gewohnt sein, bleiben, wohnen. g. in unvunands sich nicht freuend, in Angst befindlich; an. una womit (dat.) zufrieden sein; as. wonôn, wunôn wohnen, afries. wona, wuna dass., ags. wunian sich aufhalten, bleiben, wohnen; ahd. wonên, wonôn gewohnt sein oder werden, sich aufhalten, bleiben, wohnen. Vgl. skr. vánas n. Verlangen, Anhänglichkeit. – lat. venus. (388:2)

vunskô f., vunska m. Wunsch, vunskian wünschen. an. ôsk f. Wunsch; ags. wûsc-; mnd. wunsch; ahd. wunsc, wunsch, mhd. wunsch m., nhd. Wunsch. Dazu an. œskja wünschen, ags. wŷscan wünschen (engl. wisch), gewŷscan adoptieren (wûsc-bearn = an. ôskbarn), mnd. wünschen; ahd. wunscan, wunschen, {quest.} mhd. wunschen, wünschen, nhd. wünschen. Vgl. skr. vâñchati wünscht, vâñchâ f. Wunsch, Inchoativbildung zu ven. (388:3)

ven 2., vennan vann vunnum vunnana arbeiten, leiden, streiten, gewinnen. g. vinnan st. vb. leiden; an. vinna st. vb. arbeiten, wirken, ausrichten, erwerben, überwinden; as. winnan st. vb. streiten, kämpfen, leiden,

durch Tätigkeit erlangen, gewinnen, afries. winna erlangen, erreichen, gewinnen, ags. winnan st. vb. arbeiten, leiden; ahd. winnan, mhd. winnen st. vb. streiten, sich abmühen; got. ga-vinnan leiden; as. gi-winnan durch Mühe erlangen, gewinnen, ags. ge-winnan gewinnen, erreichen, erwerben, erobern, kämpfen, engl. win; ahd. gi²-winnan, mhd. gewinnen durch Mühe, Arbeit erlangen, überhaupt erlangen, nhd. gewinnen; ags. wiþerwinna m. Gegner, ahd. widarwinno m. dass. Germanisch venn- aus \*venv-, vgl. skr. vanóti. Daneben Praesenssuffix ig. t in ahd. ubar-wintan, nhd. überwinden. Ig. Wz. ven. Vgl. skr. vánate, vanóti erlangen, siegen, besiegen; zend. van- dass. Vielleicht sind ven 1 und ven 2 ursprünglich identisch. (388:4)

vennôn f. Arbeit, Leiden. g. vinno f. (und vinna) Leiden, Leidenschaft; an. vinna f. Arbeit; ahd. winna Streit, mhd. winne (winde) Schmerz. (388:5)

vunni f. Leiden. g. vunns f. Leiden. Vgl. ahd. helliwunna {error} neben helli-winna f. Furie. (388:6) (ven) 3. verletzen. Ig. ven (vgl. cymr. t-Praet. gwantpercussit), wahrscheinlich nicht = ven 2 (wenn auch skr. vanóti »angreifen« bedeuten kann), sondern Weiterbildung zu ig. vā verletzen. Vgl. lett. wāts Wunde, lit. votìs böses, offenes Geschwür. – gr. ἀτείλη Wunde, γατάλαι οὐλαί Hesych, ἀάω beschädige. (388:7)

vunda wund, vundô f. Wunde. g. vunds wund; as. ags. wund; ahd. mhd. wunt, ahd. nhd. wund. An. und f. Wunde; as. wunda, afries. wunde, und, ags. wund f., engl. wound; ahd. wunta, mhd. | wunde, nhd. Wunde. Eigentl. part. pass. (ig. \*vənto-). Verwandt ags. wenn (aus vanja) Geschwulst, engl. wen, mnd. wene. (388:8, 389:1; health)

vanestu (venest-) Wanst. isl. vinstr f. Blattmagen, norw. mundartl. vinstr f. Labmagen; ahd. wanast, wanest, mhd wanst m. abdomen, nhd. Wanst (auch Blattmagen). Ig. \* voned-sthu- (\* vened-). Vgl. skr. vanisthú m. Mastdarm, vastí Harnblase, lat. vensîca. (389:2; body)

venk, venkan vank sich seitwärts bewegen, wanken. ahd. winchan, mhd. winken st. vb. sich seitwärts bewegen, wanken, schwanken, nicken, winken; ahd. winch, mhd. winc m. Wink, nutus, Wanken. Hierzu auch ags. wince »pully« (eig. krummer Handgriff), engl. winch. Von venka abgeleitet germ. vinkôn: ags. wincian die Augen schließen (engl. wink.), mnd. winken dass. Ahd. wank, wanch, mhd. wanc m. Bewegung zur Seite, Rückkehr, Umwenden, Unstete, dazu and. ahd. wankôn, mhd. wanken ausweichen, wanken, schwanken, an. vakka umherirren; und (germ. vankian:) ahd. wenkan, wenchan, mhd. wenken einen wanc tun, weichen, wanken, sich wenden, as. wenkean wanken, Ig. Wz. veng, eig. biegen. Vgl. lit. véngiu véngti etwas ungern tun (»ausweichen«), vangùs träge (wer etwas ungern tut), vìngis Bogen, Krümmung, lett. wanga Handhabe zum Tragen (vgl. ags. wince), wangas Schlinge, Fessel. alb. vank, vangu Felge, Radkranz. – skr. vañjula m. calamus rotang n. m. (»schwankend«). Daneben ig. vag: lat. vagus, vagari; ir. fán schräg, cymr. gwaen Feld, Wiese (aus \*vagn-). S. vanh. (389:3)

(vanh) schief geben, krumm sein. Germanisch in vanha, vanga, vangan, und mnd. wingeren sich krümmen, kriechen. Ig. Wz. vak, vank. Vgl. lat. convexus sich wölbend, vacillare wanken. — skr. vañcati geht krumm oder schief, wankt, wackelt, vacyáte schwingt sich, fliegt, vañcayati weicht aus, entwischt, täuscht, betrügt, vanku krumm gehend, schief gehend, vanka, vankara m. Krümmung eines Flusses, vakrá gebogen, krumm. (389:4)

vanha verkehrt, n. Fehler, Unrecht. g. in un-våhs untadelhaft; as. wåh n. Übel, Böses, ags. wôh krumm, verkehrt, ungerecht, n. Unrecht, Bosheit, Schlechtigkeit. Vgl. skr. vanka Krümmung, vanku krumm gehend, schief gehend. (389:5)

vanhô f. Winkel, entlegener Ort. an. vâ f. Winkel, entlegener Ort. Hiermit formal identisch ist vielleicht vâ f. Schaden, Unheil (eigentl. »Verkehrtheit«, s. vanha), wozu die Ableitung vâdi m. dass. (389:6)

vanga m. Feld. g. vaggs m. (Wiese) Paradies; an, vangr m. Aue, Gefild; as. wang Aue, hebbanwang Paradies, ags. wang m. Gefild; ahd. in holz-wangâ campi nemorei, und in vielen Ortsnamen. Vgl. preuß. wangus schlechtbestandener Eichwald zur ig. Wz. veng, und ir. fán (aus \*vagno-) schräg, Abhang, cymr. gwaen f. Feld, Wiese, zur ig. Wz. vag. (389:7, 390:1)

vangan m. f. n. Wange. an. vangi m. Wange; as. vanga f., ags. wange n. dass.; ahd. wanga, mhd. wange f., nhd. Wange f. Dazu g. vaggari n. (oder -eis m.?) Kopfkissen = ags. wangere m., ahd. wangari m., vgl. an. vengi (= \*vangia) n. dass. (390:2; body)

vend, vendan vand vundum vundana winden, sich wenden. g. bivindan st. vb. umwinden, einwickeln, us-windan winden, flechten, duga-vindan verwickeln; an. vinda vatt winden, vindask sich wenden; as. windan drehen, winden, wickeln, sich wenden, afries. winda, ags. windan drehen, winden, sich wenden, fliehen, zögern; ahd. wintan, windan, mhd. winden drehen, winden, wickeln, fortbewegen, sich wenden, nhd. winden wand gewunden. Ig. Wz. vendh (verwandt, mit vedh? s. ved 2). Vgl. umbr. aha-vendu avertito; skr. vandhúra, m. Wagenkorb. (390:3)

**venda** verdreht. g. in-vinds verdreht, verkehrt, ungerecht; an. vindr schief, gekrümmt; vgl. mhd. windeht gewunden. (390:4)

vendila, vandula Windel, etwas gewundenes. an. vondull m. ein zusammengewundenes Bündel (Heu); ags. windel m. Korb, and. windila f. Binde; ahd. wintila, windila, mhd. wintel, windel f. Windel; ahd. wantal, wandel, mhd. wantel, wandel n. Rückgängigkeit, Anderung, Tausch, Buße, Gebrechen, Lebenswandel; afries. wandel Verände-

rung, Tausch, mnd. wandel Veränderung, ags. wandlung Veränderlichkeit (390:5)

vanda veränderlich, verkehrt. as. wand veränderlich, verschieden; an. vandr genau, ängstlich, wählerisch, vanda genau, wählerisch sein, vgl. ags. wandian zögern, sich bedenken, achten, scheuen. (390:6)

vandi f. Wand. mnd. want, ndl. wand; ahd. want pl. wanti, wenti, mhd. want pl. wente, wende, nhd. Wand f. Vielleicht zu vend. Vgl. vajju (s. vi). (390:7)

vandu 1. m. Erdratte, Maulwurf. norw. vond, mold-vond Erdratte; ags. wand Maulwurf. Zu vend (wegen der eigentümlich gebogenen Tatzen des Tieres? vgl. dän. dial. vrimpel Maulwurf), vgl. mnd. windeworp = ags. wandeweorpe dass. (390:8; animal)

vandu 2. m. Rute. g. vandus m. Rute; an. vondr m. dass. (engl. wand stammt aus dem Nord.). Vielleicht zu vend, vgl. schwed. mundartl. vann Schlingfaden (an Pflanzen). (390:9)

vandian wenden. g. gavandjan wenden; an. venda dass.; as. wendian, afries. wenda, ags. wendan wenden, sich wenden, gehen; ahd. wentan, wendan, mhd. wenden wenden, sich wenden, gehen, nhd. wenden. Causativ von vendan. (390:10)

vantu m. Fausthandschuh. an. vottr m. Fausthandschuh; nd. ndl. want f. dass.; m.lat. wantus. Wahrscheinlich aus ig. \*vondhnú-. (391:1)

vêpna n. Waffe. g. vêpna n. pl. Waffen; an. vâpn n.; as. wâpan, afries. wêpin, ags. wæpn, wæmn n., engl. weapon; ahd. wâfan, wâffan Waffe, Schwert, Rüstung, mhd. wâfen n., md. wâpen, nhd. Waffe, Wappen. (391:2)

(veb) 1. sich hin und her bewegen, wabern. an. våfa (= \*vêbên) schweben, vibrare, oscillare, versari, dubitari, vefjast sich hin und her bewegen, vafla schwanken, vafra sich unstet bewegen, wabern, vafrlogi flackernde Flamme; ags. wæfre wankend, wabernd, flackernd, m.engl. waveren, n.engl. waver wanken, schwanken; mhd. weben st. vb. sich hin und her bewegen, waben, waberen, wabelen in unsteter Bewegung sein, webelen hin und her schwanken, wappen (= \*germ. \* vabbôn) dass. Ig. Wz. vebh. Vgl. lit. vebżdù vebżdéti wimmeln, sich verwirren, durch einander bewegen. Daneben ig. veb (?) in nnorw. vapla Wasserbläschen, ags. wapol Blase, afries. wapul Sumpf. Und ig. vap (?) in lat. vappo m. Motte oder Schmetterling?, gr. ἠπίολος Lichtmotte; lat. vâpulare Progel bekommen (»Bläschen tragen«?). Vgl. zur ig. Wz. vib (s. vip) lat. vîbix Strieme, Schwiele von Schlägen, lett. vībele dass. (391:3)

vebila m. Käfer. an. tordyfill (aus torđ-vifill) Mist-käfer; ags. wifel Käfer, tord-wifel, scearn-wifel, -wibba Mistkäfer, and. gold-wivil Johanniswurm, mnd. wevel Käfer, Kornkafer; ahd. wibil, wipil m. Art Kafer, Kornwurm. Wahrscheinlich zu veb sich unstet bewegen. Vgl. lit. vãbalas Käfer. (391:4; animal)

veb 2., veban vab vêbum \*ubana weben, wickeln. an. vefa st. vb. (part. ofinn aus vofinn ⟨ \*ubana⟩ schlingen, flechten, weben; ags. wefan st. vb. weben, mnd. weven; ahd. weban, wepan, mhd. weben, st. vb., nhd. weben wob gewoben. Ig. Wz. vebh (Weiterbildung zu vē-, s. ved 2?). Vgl. gr. ὑφή, ὕφος Gewebe, ὑφάω, ὑφαίνω webe. — skr. ûrṇa-vâbhi m. Spinne (»Wollenweber«), ubhnấti, umbhati schnürt zusammen, bindet, zend. \*ubda gewoben (wovon ubdaêna »aus Webstoff«). {error} (391:5)

vefta m. (vefti m., veftô, veftî f.) Einschlagfaden. an. veftr, veptr m., vipta f. Einschlagfaden, Einschlag; ags. weft, wift f., wefta m. dass., engl. weft; mhd. wift m. feiner Faden, nhd. bair. wift m. Zwirn feinster Art, Honigwabe. Part. pass. von veb. Vgl. zend. \*ubda. (391:6)

**vaban** (Gewebe) Wabe. ahd. wabo m., waba f., mhd. wabe m. f. (waben m.) Honigwabe (vgl. vefti). (391:7)

vabja m. n. Gewebe. an. vefr m. Gewebe, Aufzug, gewobenes, Zeug; as. webbi n., ags. webb n. Gewebe; ahd. weppi, mhd. weppe, webbe Gewebe. — Ablautend: ahd. wuppi, mhd. wüppe n. dass. (aus ig. \*ubhjo-). Vgl. germ. web(a)la Einschlag: and. weval n., mnd. wevel, weffel, ags. weff; ahd. weval, wefal, mnd. wevel, wefel n. Einschlag. (391:8, 392:1)

vabjan wickeln. an. vefja wickeln, vaf n. das Umwickelte, Wickel. (392:2)

vabesa, vabsa m. Wespe. and. waspa, ags. wæps, wæfs, wæsp m. Wespe, engl. wasp, mnd. wespe, wispe; ahd. wafsa, wefsa, mhd. wefse, webse f. Wespe; bair. wehes f. Ig. vobhes-, vops-. Vgl. lit. vapsà f. Bremse; asl. vosa Wespe. Ablautend lat. vespa Wespe. Hierzu zend. vawzhaka Name eines daêvischen Tieres, bal. gvabz Biene, Wespe, Horniß. (392:3; animal)

**-vêbôn** Weberin. In an. kongur-vâfa Spinne; vgl. ags. gangelvêfre f. dass. Vgl. skr. ûrṇa-vâbhi Spinne. (392:4)

(**veb**) 3. Unsinn reden. norw. vava Unsinn reden; ags. væflian dass. Ig. Wz. vep? Vgl. lit vapù vapéti schwatzen, plappern, viel Bedeutungsloses reden. (Oder = veb 2, übertragen?) (392:5)

(vem) 1. vomere. In aschwed. vami m. Ekel, nnorw. vemjast Ekel haben, an. vâma (germ. vêm-) Übligkeit, vâmr ekelhafte Person. S. vamma und vem. 2. Vgl. lit. vemiù vémti, aor. vémiau sich erbrechen, vemalaĩ Gespieenes, vìmdau, vìmdyti erbrechen machen, lett. wemt sich erbrechen, wemas das Erbrechen. – lat. vomere, vomitus. – gr. ἐμεῖν, ἔμετος. – skr. vámati, vámiti speit, vamathu m. Erbrechen, vami m. dass. (392:6)

(vem) 2. sprudeln, wimmeln. and. wemmian hervorquellen, -sprudeln; ahd. wimi pl. hervorsprudelnde Quellen, wemôn wellen, wiumen hervorsprudeln, wimidôn, wimizzen, wamezzen sich regen, wimmeln, spätmhd. (md.) wimmen, wimelen dass., nhd. bair. wammeln. Vgl. norw. mundartl. vama, vamla,

vamra, vaama taumeln, unstet gehen. Hierher auch (?) nd. ndl. wamen den Schlamm aufrühren, und ir. femmuin Meergras (ig. vembh-?). (392:7)

vambô f. Bauch. g. vamba f. Bauch, Leib; an. vomb f.; ags. wamb f. Bauch, Mutterleib (engl. womb), afries. mnd. wamme. ndl. wam; ahd. wamba, wampa, mhd. wambe, wamme f. Bauch, mhd. auch Bauchstück, Stück Bauchfleisch, nhd. Wampe, Wamme. Vgl. bret, gwamm Frau (verächtlich), altcymr. gambelauc Gebärmutter. (392:8; body)

vamma befleckt, n. Fleck, Fehler. g. vamm Fleck, gavamms befleckt; an. vamm n. Fehler, Gebrechen; as. vam böse, subst. n. m. Übles, Böses, Verbrechen, afries. wam. n. Makel, ags. wamm böse, schlecht, subst. m. Fleck, Verbrechen, Unreebt. Germanisch vamma wird gewöhnlich zu vem vomere gestellt; unsicher. (392:9)

(ver) 1. beaufsichtigen, wahren. Germanisch in vara, varô(n), vardô, vardu, verên (?), verþa (?), verdu (?). Ig. Wz. ver-. Vgl. gr. ὁράω. | ich sehe, ἐπι-ὄρονται sie beaufsichtigen, ἄρα Hut, Sorge. – lat. vereor ich scheue, fürchte, verehre. – lett. weriba Auffassungsgabe, Aufmerksamkeit. (392:10, 393:1)

vara aufmerksam, vorsichtig. g. var behutsam; an. varr behutsam, vorsichtig, scheu, as. war vorsichtig, auf der Hut, gi-war bemerkend, gewahr, ags. wwr gewahr, aufmerksam, vorsichtig, behutsam, gewær gewahr, engl. ware, aware; ahd. giwar, mhd. gewar beachtend, gewahr, aufmerksam, vorsichtig, nhd. gewahr. Dazu varîn f. = g. varei f. Behutsamkeit, List. Vgl. gr. -ορός z. B. in θυρωρός (= θυρα-Γορός) Türhüter. (393:2)

varô f. Aufmerksamkeit, Obhut. as. wara Aufmerksamkeit. Obhut, afries. ware Verwahrung, Besitz (mhd. wer = \*varî Besitzrecht, Gewalt), ags. waru f. Aufmerksamkeit, Obhut; ahd. wara dass. Etymologisch nicht verschieden ist an. vara f. Handelsware, ags. warn (engl. ware), mnd. ware, spätmhd. war f., nhd. Ware. Vgl. an. varnaðr Handelsware und Gewahrsam, varningr Handelsware und »was man in seinem Besitz oder Gewahrsam hat«. Vgl. gr. ὄρα. (393:3)

varôn hüten. an. vara aufmerksam machen, warnen, unpers. vermuten, varast sich hüten; as. warôn beachten, wahren, behüten, afries. war(i)a beobachten, ags. warian bewahren, hüten, besitzen, bewohnen; ahd. be-warôn, mhd. bewarn besorgen, bewahren, mhd. waren, warn beachten, achten auf, behüten, bewahren. Denominativ von vara, varô. (393:4)

vardô f. Achthaben. and. warda f. Wache, Posten, mnd. warde das Warten, Wartturm, ags. weard f. das Wachehalten, Bewachen, Beschützen; ahd. warta, mhd. warte, wart f. Achthaben, Spähen, Beobachtung, Anstand, nhd. Warte. Vgl. an. vardi m., varda f. Warte, aus Steinen gebildeter Haufe als Merkzeichen. (393:5)

vardu m. Wächter. g. in daúra-vards; an. vǫrðr m. Wächter, Wache, Obhut; as. ward m., ags. weard

m. Wächter, Beschützer; ahd. mhd. wart m. Wächter, Wärter, Hüter, nhd. Wart (auch ahd. warto, mhd. warte m., und g. vardja). (393:6)

vardôn warten. an. varda bewachen, behüten, abgrenzen, abhalten, verbieten, für etw. einstehen; as. wardôn auf der Hut sein, behüten, sorgen für, afries. wardia, warten, wahrnehmen, ags. weardian bewachen, behüten, besitzen, engl. ward; ahd. wartên, mhd. warten Acht haben, spähen, ausschauen, wahrnehmen, warten, erwarten, nhd. warten. Denominativ von vardô, varda (im An. von ver 2 beeinflußt). (393:7)

varnô f. Vorsicht, Fürsorge. ags. wearn f. Widerstand, Verweigerung, Vorwurf, mnd. warne, werne Fürsorge; ahd. furiwarna Vorbereitung. (393:8)

varnôn warnen. an. varna sich enthalten, sich

erwehren; ags. wearnian warnen, refl. sich enthalten, engl. warn, afries. warna, verweigern, mnd. warnen aufmerksam machen, vor Schaden sichern; ahd. warnôn, warnên, mhd. warnen refl. sich versehen mit, trans. warnen. Daneben varnian: ags. wiernan enthalten, vorenthalten, abschlagen, afries. werna, mnd. wernen durch Warnen abhalten, ahd. (as.? Hild.) warnen weigern, abschlagen. Denominativ von varnô (zum Teil von ver 2. beeinflußt). (394:1) verên Gewähr leisten, gewähren. afries. wera Gewähr leisten, mnd. weren dass.; ahd. werên, mhd. weren, wern gewähren, leisten, zahlen, beschenken. Grundbedeutung für etwas sorgen? Formell würde lat. verêri entsprechen. Unsicher. (394:2) verdu Wirt. g. vaírdus m. Wirt, Gastfreund; as. werd Hausherr, Eheherr, afries. in hûs-werda m. Hauswirt; ahd. mhd. wirt Hausherr, Eheherr, Schutzherr, der einen gastlich aufnimmt, Inhaber eines Wirtshauses, nhd. Wirt. Hierzu ablautend mhd. urte, ürte Rechnung des Wirtes, Zeche? Vielleicht zu ver (nom. agentis), eigentlich »der Fürsorger, providens«. Unsicher. Hierzu wahrscheinlich an. verdr m. Mahlzeit (germ. verdu), eigentl. »das Zugeteilte«? vgl. norw. mundartl. vord Portion. (394:3)

verþa wert, würdig, n. m. Wert. g. vaírþs wert, würdig, vaírþs m. Preis, Wert; an. verðr wert, würdig, verð n. Wert, Preis, Kaufsumme; as. worth, adj. n. (m.?), afries. worth adj. wert, werd n. m., ags. weorþ adj., n., engl. worth. Daneben adj. werþia = ags. wierþe, afries. wird. Daraus preuß. werts, lit. vertas, asl. vreðu (in ne-vreðu) wohl entlehnt. Eigentlich part. pass. der Wz. ver? Vgl. cymr. gwerth m. pretium. (394:4)

**verþian**, **verþôn** würdigen. an. virða abschätzen, würdigen, achten; ags. gewierþan schätzen, würdigen; mhd. wirden dass. – g. wairþôn abschätzen, würdigen; as. giwerthôn schätzen, achten. (394:5)

ver 2., varjan (schließen, umschließen, bedecken), wehren. g. varjan wehren; an. verja wehren, schüt-

zen, abhalten, hindern, vorn (aus varini) Wehr; as. werian wehren, schützen, hindern, afries. wera, ags. werian wehren, abwehren, aufdämmen; ahd. warjan, werren, weren, mhd. werjen, weren, wern schützen, verteidigen, hindern, verbieten, nhd. wehren. Ig. Wz. ver, veru- schließen (woraus: durch Verschließen schützen). Vgl. lit. veriù vérti auf- oder zutun, öffnen, schließen, vartaĩ vor; asl. vĭra vrĕti schließen, vora saepimentum. — lat. ap-erio öffne, op-erio mache zu; umbr. veru vor. — ir. ferenn Gürtel, Strumpfband. — skr. vṛṇóti bedeckt, verhüllt; varûtár Schirmer. — gr. ἔρυσθαι bewahren, rotten, ἔρυμα Schutz, Schirm. (394:6)

varuþa, variþa n. erhöhtes, gegen Überschwemmung geschütztes Land. ags. waroþ, wearoþ, wearþ n. Ufer, mnd. werde eingedeichtes Land; ahd. warid, werid, mhd. wert g. werdes m. erhöhtes wasserfreies Land zwischen Sümpfen, Insel, Ufer, nhd. Wert, Werder. Part. pass. der Wz. veru. Vgl. ir. ferann Land. – skr. varaná m. Wall, Damm, vártra n. Teich. (395:1)

varja n. m. Damm, Fischfalle. an. ver n. Fangplatz am Ufer; and. werr n., mnd. were, wer n. (und war n.) Eindämmung zum Fischfang, Wehr, ags. wer m. Damm, Fischfalle, engl. weir; mhd. wer n. Wehr im Flusse. Vgl. das ablautende ahd. wuorî, mhd. wüere, wüer f. Damm im Wasser zum Abhalten des Stromes, nhd. bair. wuor, wüer f. Hierzu auch an. vor f. (= germ. varô) Reihe von Steinen an beiden Seiten einer Anfahrt. (395:2) -varja Verteidiger, soviel als Einwohner. an. -veri,

meist im pl. -verjar in skipverjar Schiffsleute, häufig in Volksnamen, z. B. Vîk-verjar, Rûm-verjar (Römer); deutsch vgl. Chattuarii, Angri-varii, Boju-varii u. a.; ags. -ware, waran pl. z. B. Cantware. (395:3; law)

vurþi f. vurþa n. eig. Umhegung? an. urð f. Haufe (oder Reihe) von hinabgestürzten Felsblöcken am Fuß eines Berges; as. wurth f. (festgestampfter) Boden, mnd. wort, wurt f. die erhöhte oder eingehegte Hofstätte, ags. worþ m. n. Gehege am Haus, Hof. Verbalsubstantiv und part. pass. zur Wz. ver. (395:4)

(ver) 3. \*kochen. Germanisch nur in varma. Ig. Wz. ver. Vgl. lit. vérdu vìrti kochen (trans.), versmě Quelle, lett. versme Glut; asl. vĭrją vrěti sieden, kochen (intr.), variti kochen (trans.). (395:5)

varma warm. g. in varmjan wärmen; an. varmr; as. afries. warm, ags. wearm, engl. warm; ahd. waram, warm, mhd. nhd. warm. Ablautend an. vermi m. Wärme, ahd. wirma, mhd. wirme, wirm f. Wärme (aus vermiô). (395:6)

vara n. Meer. ags. wær n. Meer. S. ûra. Vgl. Skr. vâr-, vâri n. Wasser. Verwandt ir. fairge Meer? (395:7; sea)

vêra, vêria wahr, freundlich. g. in tuz-vêrjan zweifeln, unvêrei Unwille, unvêrjan unwillig sein; an. værr angenehm: as. wâr wahr, afries. wêr, ags. wær wahr; ahd. wâr, wâri, mhd. wâr, wære, nhd. wahr. Got. ala-vêrei volle Aufrichtigkeit; an. al-vara f. Ernst, Wohlwollen, ǫl-værr wohlwollend, ǫl-værð aufrichtiges Wohlwollen; ahd. ala-wâri ganz wahrhaft (nhd. albern). Vgl. lat. vêrus wahr. — ir. fír dass. — asl. věra Glaube. (395:8)

**vêrô** f. fides. an. vârar f. pl. Gelübde, feierliches Versprechen (Vâr f. die Göttin der Gelübde); ags. wâr f. Übereinkunft, Gelübde, Treue; ahd. wâra f. Wahrheit, Treue. Vgl. asl. věra Glaube. (395:9)

verk, vurkian vurhtô- wirken, tun, machen. g. vaúrkjan wirken, tun, | machen, bewirken; an. yrkja orta; ags. wyrcan worhte (engl. work wrought); ahd. wurchan, wurchen wor(a)hta, mhd. wurken, würken dass. Daneben an. orka aða (= vurkôn) vermögen. Ablautend as. wirkian warhta, afries. wirka (und werka), ahd. wirkan, wirchen war(a)hta, mhd. wirken arbeiten, tätig sein, wirken, nhd. wirken. Ig. Wz. verĝ. Vgl. ρέζω wirke, ἔρδω tue, opfere, pf. ἔοργα, ὄργανον Werkzeug, ἔργον Werk. — ir. fairged machte, do(f)airci wirkt, abret. gwerg wirksam. — arm. gorc Werk. — zend. verezyeiti wirkt. (395:10, 396:1)

verka n. Werk. an. verk n. Werk, Tat, Arbeit; as. werk n. Werk, Tat, afries. werk m., ags. weorc n. Werk, Handlung, Mühsal, Pein (engl. work); ahd. werah, werh, werc, mhd. werch, werk n., nhd. Werk. Dasselbe Wort ist ahd. werah, werc »stuppa«:, nhd. Werg, mnd. ndl. werk (eig. »Stoff zum Bearbeiten«), vgl. ahd. âwirichi, âwurichi, mhd. âwürke stuppa, nhd. mundartl. abwerk, abwerch (eig. »Abfall bei der Arbeit«); vgl. eymr. eywarch stuppa. Cymr. cywarch kann nicht hierher gehören, sondern muß zu ig. verk winden, drehen gestellt werden. — Gr. ἔργον; arm. gorc. (396:2)

varki m. Schmerz, Pein. an. verkr g. verkjar m. Schmerz, Leid, sjô-verkr Seekrankheit. Vgl. ags. weorc auch: Pein. Die Bedeutuugsentwickelung wie bei got. vinnô. (396:3)

**vurhta** part. praet, g. usvaúrhts gerecht, fravaúrhts sündhaft; as. frawarht, ahd. fraworaht dass. (396:4)

-vurhti f. Handlung, Tat. g. fravaúrhts f. Sünde; as. farwurht f., ags. forwyrht f. dass. (an. forurtir f. pl. Vorwand, Ausrede?); as. giwurht f. Tat, Handlung, ags. gewyrht f. n. Tat, Verdienst; ahd. cawuraht, gewurht dass. Vgl. zend. varshti f. Handeln, Begehung einer Tat. (396:5)

vur(h)stva n. Werk, Tat. g. vaúrstv n. Werk, Tat. Vgl. zend. varshtva adj. was zu tun ist. (396:6)

varha n. Eiter. isl. nnorw. var n. Augenschleim; ags. wearg-brêde Geschwür; ahd. warah n. Eiter; mhd. warch. (An. vari serum entweder hierher (germ. \* varhan) oder wahrscheinlicher (= germ. \* varan) zu vara Wasser.) Vielleicht zu sver schwären (s. sver 3), (s)ver? (396:7; health)

verg, vergan varg vurgum vurgana einschnüren, würgen. mhd. erwergen st. vb. erwürgen. Daneben germ. vurgian schw. vb. = ags. wyrgan dass., afries. wergia; ahd. wurkjan, wurgan, mhd. wurgen, würgen, nhd. würgen. Ig. Wz. verĝh. Vgl. lit. veržiù veržti schnü-

ren, einengen, pressen; asl. -vrŭzą -vrĕsti binden. - gr. εἴργω, ἔργω schließe ein, aus, halte ab, kypr. κα-τέγοργον sie belagerten. - zend. varez- absperren. Vgl. vreng. Grundwurzel ver in lit. virvễ Seil, Strick, vgl. verþ, verp, verz 1. (396:8)

varga m. (Würger) Wolf, geächteter Missetäter. g. in launavargs Undankbarer; an. vargr m. Wolf, Dieb, Räuber, geächteter Missetäter; as. warg Räuber, Verbrecher, ags. wearg Verbrecher, | Geächteter; ahd. warg, warc, mhd. warc g. warges m. Verbrecher, Wüterich. Mlat. wargus Geächteter. Ursprünglich Wolf (an. vargynja, ags. wiergen Wölfin). Dazu vargian verdammen (zum Varg machen): g. gavargjan verdammen, as. giwaragean wie einen Verbrecher strafen, ags. wiergan verfluchen; got. vargiþa Verdammnis, ags. wiergbu Verfluchung. (396:9, 397:1; animal)

vergila, vurgila m. Strick. an. virgill, virgull m. Strick; as. wurgil m. Strick. Vgl. an. urga f. (= vurgôn) Strick. Vgl. lit. viržis bastener Strick; poln. po-wroz Strick. (397:2; technology)

(vert) etwa sich erheben. Germanisch in vartô(n), vurti, vrôti. Ig. Wz. ver-d und vr-ā-d (Weiterbildungen zu ver hoch sein, s. verz). Vgl. lat. râdix, rădius, râmus (aus rād-m-). – gr. ῥάδαμνος junger Zweig, ῥάδιξ Zweig, Rute, ῥίζα Wurzel (aus \*vredjā). – ir. frém Wurzel (aus \*vrdmo-). Daneben ver-dh in skr. várdhate erhebt sich, macht wachsen. (397:3)

vartô(n) f. Warze. an. varta f. Warze; and. warta f. Brustwarze, afries. warte, ags. wearte f. Warze (engl. wort); ahd warza, mhd. warze, werze f., nhd. Warze. Vgl. germ. varza, s. verz. Vgl. np. bālū Warze (aus iran, \*varda). (397:4; health)

vurti f. Wurz, Kraut, Wurzel. g. vaúrts f. Wurzel; an. urt f. Kraut, as. wurt f. Kraut, Pflanze, Wurzel, ags. wyrt f. Kraut, Wurzel; ahd. mhd. wurz f. Kraut, Pflanze, mhd. auch Wurzel. Daneben germanisch urti (= ig. urdi-) in got. aúrtigards Garten, ags. ortgeard (engl. orchard), vgl. ahd. orzôn das Feld bestellen. Zusammengesetzt: ags. wyrtwala m. Wurzel, mnd. wortele, ahd. wurzala f., nhd. Wurzel, s. valu. Vgl. gr.  $\dot{\rho}$ ( $\dot{\zeta}$ ) (s. oben). lat. râdix. – ir. frém. (397:5; plants)

vurtiô f. Gewürz. as. wurtia f. Gewürz; mhd. würze, würz f. dass. Kaum verwandt an. virtr n. Bierwürze; mhd. wirz n. (germanisch \*vertiz), vgl. mnd. werte, wert f. dass. (397:6)

**vrôti** f. Wurzel. an. rôt pl. rœtr f Wurzel (engl. root aus dem Nord.). vgl. lat. râdi-x u. s. w. (397:7)

verþ, verþan varþ vurdum vurdana (wenden, drehen), werden. g. vaírþan st. vb. werden; an. verða st. vb.; as. werthan, afries. wertha, ags. weorþan st. vb.; ahd. werdan, mhd. werden, nhd. werden ward geworden. Eigentlich »vertere, verti«. Ig. Wz. vert (Weiterbildung zu ver, s. verg und vurmi). Vgl. lit. virstù viñsti, aor. virtaŭ umfallen, sich in etwas verwandeln, zu etw. werden, vercżiù veñsti umkehren, wenden, vartaŭ vartýti fortgesetzt wenden; asl. vrŭtěti wenden, drehen, bohren, vratŭ Hals, vratiti drehen. – gr. ῥα-

τάνη Rührlöffel. – lat. verto, vertor. – ir. adbartaigiur adversor, frith gegen. – skr. vártate dreht sich, verläuft, geschieht, ist, lebt. Vgl. vrat. (397:8)

-verþa (-verda, -varda), -wendig, -wärts. g. ana-, and-, jaind-, viþra-vaírþs; an. -verðr, -urðr; as. -werd, -ward; ags. -weard; ahd. -wert, -wart. Vgl. ir. frith gegen (\*vrto-). (398:1)

**verdila** m. Spinnwirtel. mhd. wirtel m. Spinnwirtel. Vgl. Skr. vartulâ (und vartanî) f. dass. — asl. vrěteno Spindel. cymr. gwerthyd dass. (398:2)

-vardian wenden. g. fra-vardjan verderben, entstellen; ahd. farwarttan, mhd. verwerten verderben; vgl. ags. â-wierdan beschädigen. Causativ zu g. fra-waírþan zu Grunde gehen (as. farwerthan, ags. forweorþan, ahd. farwerdan). Vgl. asl. vratiti wenden; skr. vartáyati. (398:3)

vurdi (vurþi) f. Schicksal, Schicksalsgöttin. an. Urðr f. eine der drei Nornen; as. wurth, wurð f. Schicksalsgöttin, Schicksal, Tod, ags. wyrð f. Schicksal, Geschick, Verhängnis; ahd. wurt f. fatum, fortuna, eventus, wé-wurt Wegeschick. Von verþan. (398:4; religion)

vursti f. Wurst. ahd. wurst pl. wursti, mhd. wurst f., md. mnd. worst, nhd. Wurst. Vielleicht eigentlich »Gedrehtes« (aus \*vṛt-sti-) (398:5)

verp, verpan varp vurpum vurpana drehen, werfen. g. vaírpan st. vb. werfen; an. verpa st. vb. werfen, auch: anscheren, die Kette scheren; die Grundbedeutung »drehen« in aldri orpinn vom Alter gebeugt, verpast (vor Hitze) zusammenschrumpfen (vgl. nhd. mundartl. sich werfen, sich krümmen, nd. sik werpen, engl. warp); as. werpan, afries. werpa, ags. weorpan st. vb. werfen; ahd. werfan, mhd. werfen nhd. werfen warf geworfen. Ig. Wz. \*ver-b (Weiterbildung zu ver-, s. verg) eigentlich drehen, schlingen. Daneben ig. verp in lit. verpiù verpti spinnen, varpstè Spule; und ig. verbh, s. vurba. Gr. ῥάβδος Rute entweder zu verb oder verp. (398:6)

varpa n. Warf, Einschlag, Aufzug des Gewebes. an. varp n. das Werten, Wurf, Auswerfen der Wate, Einschlag des Gewebes; and. warp n. Aufzug, Zettel, ags. wearp n. dass. (engl. warp); ahd. mhd. warf n. dass. (398:7)

varpila, vurpila m. Würfel. an. verpill m. größeres Gefäß zur Aufbewahrung von Getränken, Würfel; mnd. worpel m. Würfel; mhd. würfel m., nhd. Würfel. (398:8)

**vurpi** m. Wurf. ags. wyrp m. Wurf, mnd. worp; ahd. mhd. wurf m., nhd. Wurf. (398:9)

verz (vers) 1., verzan varz wirren. as. werran st. vb.; ahd. werran, mhd. werren st. vb. verwirren, in und durcheinander bringen, verwickeln, in Zwietracht bringen, intrs. sich verwickeln, durchschlingen, stören, hindern, schaden, verdrießen, ahd. werra, mhd. werre f. Verwirrung, Verwickelung, Störung, Zwietracht, Streit, Gefecht. Vgl. | nhd. wirren, verworren. Ig. Wz. \*ver-s? (Weiterbildung zu ver-, siehe vurmi, und verb). (398:10, 399:1; emotion)

versis (verzis) comp. adv. schlechter, adj. versizan,

superl. **versista** (verzizan, verzista). g. vaírs comp. adv. schlimmer, adj. vaírsiza, an. verr adv. schlimmer, adj. verri, verstr; as. wirs adv., adj. wirsa (n.), wirsista (n.), afries. adj. wirra, werra, ags. wiers adv., adj. wiersa, wierrest (engl. worse, worst); ahd. mhd. wirs adv., adj. ahd. wirsiro (wirsôro), wirsisto, mhd. wirser, wirseste wirste. Vielleicht zu verz eigentlich drehen? (verdrehter?). (399:2)

(verz) 2. verrere. In an. vorr m. (aus varzu) Ruderschlag. Ig. Wz. vers. Vgl. lat. versus Furche, Linie, Strich, verrere schleifen, am Boden schleppen. – gr. ἔρρω schleppe mich fort, gehe mühselig einher. (399:3)

(verz) 3. hoch sein. In ags. wearr m. (aus varza) Schwiele, Warze. Vgl. vert. (Ahd. werna Krampfader, nhd. bair. wern f., tirol. Augenwarn gerstenkornartiges Blutgeschwür im Auge, germ. vernô, nicht \* verznô, vgl. lat. varulus Gerstenkorn im Auge, varus Finnen, Knöspchen, varix Krampfader, lit. vìras Finne (im Schweinefleisch); dazu ir. ferb Hitzblatter, Finne, aus \*verb(h)ā). Ig. vers, Weiterbildung zu ver, s. vert. Vgl. lit. virszùs das Obere; asl. vrüchü Gipfel, Höhe. – lat. verrûca Warze, Höcker. – ir. ferr besser (eig. »der Obere«), farr Säule. – skr. vársîyân der höhere, varsman m. Höhe, Scheitel. Daneben vr-i-s in germ. vrisan : an. risi Riese, as. wrisilîk riesig, ahd. riso, mhd. rise, ndrhein. reise. Vgl. gr. þíov n. Bergspitze. (399:4)

varzu (?) f. Lippe. an. vorr f. Lippe. Vgl. got. vaírilô (oder -la?) f., afries. were f., ags. weleras m. pl. dass. Vgl. preuß. warsus Lippe, Unterlippe. (399:5; body) vel 1., veljan wollen. g. viljan vilda wollen; an. vilja vilda (vill 3 sg. = ig. vélti?); as. willian welda, wolda, afries. willa, ags. willan wolde, engl. will would; ahd. wellan (aus valjan) welta, wolta, mhd. wellen welte, wolte, nhd. wollen wollte. Ein Verbaladj. ist an. vildr (comp. vildri) angenehm (= ig. veltjó-). Ig. Wz. vel. Vgl. lit. vělyju vêlyti wünschen, gönnen, anraten, pa-velt er will, viltis Hoffnung; asl. volją voliti wollen, volja Wille. – lat. volo velle. – cymr. guell besser. – skr. vṛṇâti, vṛṇîte, vṛṇóti, vṛṇute, ved. auch várati wählt, wünscht, zieht vor, vara m. Wunsch, Wahl. (399:6)

velô, valô adv. wohl. an. vel und val wohl; as. wela, wola, wel, afries. ags. wel, engl. well; ahd. wela, wola, wala, wol, mhd. wole, wol, wal. Wahrscheinlich acc. sing. eines fem. velô, valô und eines m. oder n. vela, vola. Abweichend got. vaila. Nach Brugmann (IF. XV 99f.) germ. vailô: vilô = skr. vêlâ Zeitpunkt, gelegene Stunde, vêlâyâm zur rechten Stunde (vielleicht sind im Germ. ein vailô: vilô und ein velô: valô (vela, vala) zum Teil vermischt | worden). Verwandt as. welo m. Glück, Reichtum, ags. wela m.; ahd. welo, wolo m. dass., und ahd. welida f. Reichtam, m.engl. welþe (engl. wealth). Vgl. asl. volje wohlan. – alb. valæ wohl (in Fragen). – skr. vára m. Wahl, Wunsch, acc. váram, adv. nach Wunsch. (399:7, 400:1)

veljan m. Wille. g. vilja m. Wille; an. vili g. vilja

m.; as. willio, afries. ags. willa, engl. will; ahd. willjo, willo, mhd. wille m., nhd. Wille m. Vgl. asl. volja f. Wille. Dazu an. vilna begünstigen, unpers. hoffen, reflex. vilnast hoffen; ags. wilnian wünschen. (400:2)

vala n., valô f. Wahl. an. val n. Wahl, Auswahl; ahd. wala, mhd. wal f., nhd. Wahl f. Vgl. skr. vara m. Wunsch, Wahl, Auswahl. (400:3)

valjan wählen. g. valjan wählen; an. velja; and. wellan; ahd. wellan, mhd. weln, nhd. wählen. Von vala Wahl. Vgl. Skr. varáyati er wählt sich. (400:4) vel (und val) 2. winden, drehen, wälzen, wickeln, vellan vall. and. biwellan st. vb. beflecken (eig. herumwälzen), afries. ullen (aus wollen) partc. befleckt; ahd. wellan, mhd. wellen st. vb. wälzen, rollen. Dazu vallôn: ags. weallian wandern; ahd. wallôn, mhd. wallen wandern, pilgern, nhd. wallen. Germanisch vell- aus ig. veln - (mit praesensbildendem n). Ig. Wz. vel, velu. Vgl. lit. veliù vélti walken, ap-valùs rund; asl. valiti wälzen. – gr. ἐλύω winde, krümme, είλύω umwickele, umhülle, wälze, ἴλλω drehe, ἕλιξ gewunden. – lat. volvo. – ir. fillim flecto. – arm. gelum drehe, winde. - skr. vrnóti verhüllt, umschließt (läßt sich von der Wz. ver nicht unterscheiden), ûrmí Woge, Falte, válate wendet sich, dreht sich, valitá gebogen, valáyati macht rollen. Daneben ig. val in lat. valvae, vallis (s. valbu) und germ. vôlian (einige andere german. Bildungen (wie z. B. valu) können ebenso gut zu val wie zu vel gehören). Weiterbildungen s. valk, valg, valt. (400:5)

**vellô** f. Welle. ahd. wella, mhd. welle f. Germanisch vellô aus ig. velnấ. Vgl. lit. vilnìs Welle; asl. vlŭna dass. (400:6; sea)

veligô f., valiga m. Weide. and. wilgia f., ags. welig, wylig m. Weide (engl. willow); mhd. wilge f. dass. Vgl. gr. ελίκη Weide. Uhlenbeck vergleicht auch skr. válça Schößling, Zweig (P. Br. B. XXI 106). (400:7; land)

veluka m. Trompeterschnecke. ags. weoloc, weoloc Trompeterschnecke (engl. whilk), ndl. welk, wulk dass. Vgl. das (formal nicht ganz entsprechende) gr. ἕλιξ, ἑλίκη die Windung einer Schnecke. Vgl. auch gr. ἕλικες die Windungen der Eingeweide und an. vil g. vilja n. pl. Eingeweide. (400:8)

valu m. Stock, Stab, vala rund. g. valus m. Stab; an. volr runder Stab; afries. in walu-bera Stabträger; hierzu ags. wyrt-wala | m. Wurzel, ahd. wurzala f., s. vert. — an. valr rund; vgl. ostfries. walen rollen. Verwandt sind ags. walu f. Strieme (engl. weal), afries. wale dass., und ahd. wulsta, mhd. wulste f., nhd. Wulst. Vgl. lit. ap-valùs rund; preuß. walis Ortscheit, Zugstange. — lat. vallus Pfahl. — gr. ἦλος Nagel, Pflock, γάλλοι ἦλοι Hes. (400:9, 401:1)

valvian wälzen, valvisôn sich wälzen. g. af-valvjan abwälzen, at-walvjan hinzuwälzen, faúr-valvjan vorwälzen, valvisôn sich wälzen; ags. wielwan wälzen, rollen, wealwian trs. intrs. wälzen, rollen, engl. wallow. Ig. velu. Vgl. lat. volvo, volûmen. —

gr. εἰλύω, εἴλῦμα Hülle. – skr. vṛṇóti, varútra m. Obergewand. (401:2)

vôlian wickeln, wühlen. ags. wêlan binden, mnd. wôlen sorren, und wühlen (in dieser Bedeut. auch walen); ahd. wuolen, mhd. wüelen wühlen, aufwühlen. Vgl. lit. võlas große Wasserwoge. Zur ig. Wz. val. (401:3)

vullô f. Wolle. g. vulla f. Wolle; an. ull f.; ags. wull f. (engl. wool), afries. wolle, mnd. wulle f.; ahd. wolla, mhd. wolle f., nhd. Wolle f. Germanisch vullô aus ig. \*vlná. Vgl. lit. vìlna Wollhärchen, pl. vìlnos Wolle; asl. vlūna. – gr. λῆνος (dor. λᾶνος) Wolle, οὖλος (aus \*volno-) kraus. – lat. vellus Fließ, lâna (aus vlānā) Wolle. – m.ir. oland, cymr. gwlan. Vielleicht zu vel (vl-ā) hüllen. Nach Anderen zu vel zupfen (lat. vello). (401:4)

vel, val 3., vellan vall, vallan vevall sieden, heiß sein. an. vella vall (sieden) sprudeln, wallen; as. wallan wêl wallen, sprudeln, afries. walla, ags. weallan wéol sieden, heiß sein, wallen, aufgeregt sein; ahd. wallan wial, mhd. wallen wiel wallen, aufwallen, sieden, kochen, sprudeln, wogen, nhd. wallen. Dazu das Causativ vallian: an. vella zum Sieden bringen, zusammenschweizen; mnd. mhd. wellen zum Sieden oder Schmelzen bringen, schweizen; und i-Ableitung valliô f. Quell: ags. wiell f. (engl. well), afries. walla m., mndl. welle f. Quell, Sieden, an. vella f. Sieden. Vgl. nnorw. olla f. Quell (aus \*vullôn). Ig. Wz. vel. Vgl. gr. ἀλέα Sonnenwärme, ἀλυκρός warm. – alb. val'ε Sieden. (Unsicher; nach Anderen = vel 2). (401:5)

valmi m. Sieden, Wallen, Hitze, Glut. adän. valm, volm Sieden, Aufkochen; ags. wielm m. das Sieden, Wallen, Wallung (des Feuers u. ä.); ahd. walm m. Hitze, Glut. (401:6)

**vulên** sieden. g. vulan sieden. Vgl. an. ylr Wärmedunst (aus vuli), ylja wärmen, olmr (aus vulma) wütend. (401:7)

(**vel**) 4. sehen. Germanisch in vulbu, vulbra. Ig. Wz. vel. Vgl. ir. filis videt, fili Seher, Dichter. Weiterbildung vl-i-d, s. vlit. (401:8)

**vulþu** m. Herrlichkeit. g. vulþus m. Herrlichkeit; an. Ullr (= \*vulþu) Name eines Gottes. Verwandt vulþra in got. vulþriza | comp. herrlicher; ags. wuldor n. gloria. Vgl. lat. vultus Gesichtsausdruck, Miene, Aussehen. (401:9, 402:1)

vel 5., velvan valv rauben, g. vilvan st. vb. rauben, gewaltsam nehmen, vulva f. Raub. Das -v wohl praesensbildend. Ig. Wz. vel. Vgl. lat. vello rupfen, raufen, ausrupfen. – gr. Fέλωρ reißendes Tier. (402:2)

vala, valu m. n. die Leichen auf dem Schlachtfelde, Schlachtfeld. an. valr m. die Leichen auf dem Schlachtfelde; as. val-dâd Mord, ags. væl n. coll die Leichen auf dem Schlachtfeld, das Schlachtfeld, Blutbad; ahd. walu- (in Zsmsetz.), wal n., amhd. wale, mhd. wal n. m. dass. Vgl. lit. vělės die geisterhaften Gestalten der Verstorbenen, velůkas Gespenst. Zu vel 5? (402:3)

vala-kuzjôn f. Walküre. an. valkyrja f. Walküre; ags. wælcyrige erinys, Zauberin. (402:4; religion)

vôla m. n. Verderben, Niederlage, Pest. as. wôl n. Verderben, Seuche, wôlian zu Grunde richten, ags. wôl m. f. Pest; ahd. mhd. wuol m. Verderben, Niederlage Seuche Zu vala ablautend? (402:5)

Niederlage, Seuche. Zu vala, ablautend? (402:5) valk, valkan vevalk drehen, rollen, wandern. ags. wealcan wéolc volvere, überwägen; ahd. walkan, mhd. walchen, walken wielc walken, verfilzen, prügeln, mhd. auch (= walgen) sich wälzen. Hierzu an. valk n. das Hin- und Hergeworfenwerden, namentlich auf der See; ags. geweale n. das Rollen, wealea m. Woge; und german. valkôn = an. valka hin and her werfen oder wandern, volvere animo; ags. wealcian intr. rollen, engl. walk wandern, mnd. walken schw. vb. walken. Ig. Wz. vel-g (Weiterbildung zu vel 2., vgl. valg, valt). Vgl. skr. válgati hüpft, springt, samsetzt sich in rollende Bewegung, abhi- aufwallen. Entfernter verwandt lat. valgus säbelbeinig. (402:6) (velk, vlak) feuchten. Germanisch in velka, vlaku, vulkana. Ig. Wz. veleg. Vgl. lit. vìlgau vìlgyti befeuchtend glätten; preuß. welgen Schnupfen, lett. welgs, wålgs Feuchtigkeit, wålgs feucht, welgt waschen; asl. vlaga Feuchtigkeit, vluguku feucht, vlažą vlažiti anfeuchten, misten. Daneben ig. \*vel(e)k (?): ags. wealg lauwarm, mnd. welen schw. vb. welken, trocknen. Vgl. lett. welks feucht = walgs. S. unter valg. – ir. folcaim ich wasche, bade, fliuch feucht (aus vlkvu-). (402:7)

velka, vlaka (vlaku) feucht, welk. ags. wlæc, wlacu lauwarm, m.engl. welkin welken, engl. welk, mnd. wlak lau, walcheit macies, welk welk, dürre, welken welk werden; ahd. mhd. welc, welch feucht, weich, mild, gelinde, schwach, nhd. welk. Daneben mit s-: mhd. swelc = welc, swelken = welken. (402:8)

vulkana n. m. Wolke. as. wolkan n. Wolke, afries. wolken, ags. wolcen, wolc n. Wolke (engl. welkin Himmel); ahd. wolcan, wolchan n., mhd. wolken, ahd. auch wolka f., mhd. (alem.) wolke, | nhd. Wolke f. Wahrscheinlich zu velk (kaum. zu valk: »Zusammengeballtes, Gewälztes«). Vgl. lett. wèlgans, wålgans feucht, preuß. welgen Schnupfen. (402:9, 403:1; sky)

valha m. Fremder (Kelte, Romane). an. valir die Einwohner Nord-Frankreichs; ags. wealh Fremder, Britannier, Waliser, Sklave, mnd. mndl. wale Welscher; ahd. walah, walh, mhd. walch g. walhes Fremder, Kelte, Romane, nhd. in Wal-nuss. Germ. valha ist der keltische Folksname Volcae. Dem Germ. entstammt asl. vlachŭ Romane. (403:2)

valiska welsch. an. valskr nordfranzösich; ags. wielisc walisisch, fremd (engl. Welsh), mnd. welsch romanisch; ahd. walahisc, walihisc, walhisc, mhd. welsch, welsch, welsch, nhd. welsch romanisch. (403:3)

(valg) wälzen. In ags. â-wielgan rollen, mnd. walgen kämpfen, ringen (eig. sich wälzen), ahd. walagôn, walgôn, mhd. walgen sich wälzen, sich rollen, tr. wälzen, rollen, mhd. unpers. m. dat. Ekel empfinden, auch walgern, walgunge nausea, mnd. walgen,

walgeren unpers. Ekel empfinden. German. valga (ags. wealg lauwarm, m.engl. walh süßlich-ekelhaft, norw. mundartl. valg geschmacklos, ekelhaft, isl. valgr lauwarm) könnte hierher gehören, ist aber eher mit dem. gleichbedeutendem ags. wlæc verwandt, s. velk. Weiterbildung zu vel 2, s. valk, valt. (403:4)

valt valtan vevalt (veltan valt) sich wälzen. an. velta valt sich wälzen; ahd. walzan, mhd. walzen wielz intr. walzen, sich wälzen, ahd. auch volvere animo. Hierzu an. valtr rollend, wälzbar, ags. wealt dass., und german. valtian: g. valtjan sich wälzen; an. velta wälzen; ahd. walzan, welzan, mhd. welzen tr. rollen, wälzen, drehen. Vgl. mnd. welteren, walteren wälzen, sich wälzen. Weiterbildung zu vel 2. Vgl. valk, valg. Hierzu vielleicht ir. fillim. flecto (aus \*veld?). Vgl. gr. ἀλινδέομαι ἀλίνδομαι wälze mich, ἀλίζω wälze (\*valin-d, \*val-i-d). (403:5)

valþu m. Wald. an. vollr m. campus; as. wald m. Wald, Wildnis, afries. wald m. Wald, ags. weald m. Wald, poet. auch Laubwerk (engl. weald Wald, Haide, wold Wald, Haide, Ebene); ahd. wald, walth m. Wald, saltus, mhd. walt g. waldes m. Wald, auch Waldholz, Buschwerk, nhd. Wald. Wenn die Grundbedeutung (waldige) Ebene oder Tal, saltus ist, so gehört das Wort zusammen mit lat. vallis, gr. Γᾶλις (Ἡλις) aus \*val-ni-. Wz. vel, val, s. vel 2. (403:6; land)

valþ(i)ô f. Wau (reseda luteola). mndl. wolde (ndl. wouw), m.engl. wolde, welde, n.engl. weld. Ableitung von valþu? Oder mit lat. lûtum. dass. (= \*vlûto-) verwandt? (403:7)

velþia wild, velþaz (-iz) n. Wild. g. vilþeis ἄγριος wild; an. villr verirrt, irre; and. wildi (mnd. wilde, wüst, unbebaut, wild, ungezähmt, herumirrend, fremd), afries. wilde, ags. wilds, wild, ungezähmt, wüst, | unbebaut (engl. wild); ahd. wildi, mhd. wilde, wilt unbebaut, wüst, ungezähmt, irre, fremd, nhd. wild. Subst. ags. wildor, wilder n. wildes Tier, mnd. wilt, nhd. Wild. Vgl. cymr. gwylt »ferne, indomitus, syluestris, agrestis«. (403:8, 404:1)

vald, valdan vevald walten. g. valdan red. vb. walten; an. valda, praet. olla walten, beherrschen, bewirken, verursachen; as. waldan, gew. gi-waldan giwêld herrschen, besitzen, sorgen, sich abgeben mit, afries. walda, ags. wealdan wéold herrschen, besitzen, versorgen mit (engl. wield); ahd. waltan wialt, mhd. walten wielt, nhd. walten schw. vb. Ig. Wz. val: der {error} Dental gehört ursprünglich nur dem Praesenastamme an, vgl. an. praet. olla (aus \*vul-pô-). Vgl. lat. valêre. — ir. flaith (aus vlati-) Herrschaft. — asl. vlatŭ gigas, lett. wałāt beherrschen. (lit. vladýti regieren, asl. vladą vlasti werden ala Lehnwörter aus dem German. betrachtet.) (404:2)

valda Gewalt, Macht. an. vald n. Macht, Gewalt, Herrschaft, Machtgebiet; as. giwald f. Macht, Herrschaft, afries. wald f. ags. geweald n. Macht, Herrschaft; ahd. giwalt, mhd. gewalt m. f., nhd. Gewalt f. (404:3)

valdan m. Walter, Herrscher. an. in ein-valdi Al-

leinherrscher; as. alo-waldo; ahd. alewalto, alwalto, mhd. alwalde m. (an. allvaldr). (404:4; law) (vas) 1. feucht sein. In ahd. wasulun dat. pl. pluviis, und waso m. feuchter Erdgrund, Schlamm, mnd. wase dass., auch Erdscholle, Rasen, and. waso m. Erdscholle. Hierzu auch mnd. wasem m. Wasserdampf, Dunst. Ablautend vôsa: nnorw. ôs m. Dampf, Dunst, Pflanzensaft; Innorw. ôs vertritt gewiß auch ein ig. ôd-s-o- (lat. odor, gr. εὐώδης) vgl. an. spân-ôsa nagelneu (eig. »nach den Spänen duftend«). ags. wôs, n. Feuchtigkeit, Saft (engl. ooze Feuchtigkeit, Schlamm, woosy feucht, schlammig), mnd. wôs n. Absud, Brühe, Most. Vgl. lett. î-wasa Feuchtigkeit in der Erde, Saft in Bäumen, wasa Feuchtigkeit des Bodens. Zu Grund liegt ig. ve, s. vet. (404:5)

(vas) 2. wickeln (?). In schwed. vase m. Gebund Heues oder Strohes, norw. vase Wisch, Büschel, vasa verwickeln, an. vasast sich einwickeln; mnd. wase Bündel, Faschine, m.engl. wase dass. Weiterbildung zu ig. vē, s. ved 2. Mit vase vgl. skr. vedá (aus vazda) Grasbündel (Charpentier, K. Z. XL 471). (404:6) ves 1., vasjan (vazjan) kleiden. g. vasjan kleiden; an. verja bekleiden; ags. werian bekleiden (den Körper), Kleider tragen (engl. wear); ahd. werjan, werjen kleiden, bekleiden. Ig. Wz. ves. Vgl. gr. ἔννυμ, ἔσ-σω, ἔσ-θην, εἶ-μα. – lat. vestis, vestire. – arm. z-genum ziehe mich an. – skr. vaste kleidet sich, vásman n. Decke, vâsas n. Kleid. (404:7)

**vastiô** f. Kleid. g. vasti f. Kleid. Vgl. an. vesl n. (aus vesala) Kleid, ver n. (aus vaza) Überzug; mhd. wester f. Taufkeid. Vgl. lat. vestis. – gr. γεστία ἔνδυσις, γέστρα στολή – arm. z-gest Kleid. – skr. vástra n. Gewand, Kleid, Tuch. *(404:8)* 

ves 2., vesan vas vêzum vezana sich aufhalten, befin-

den, sein. g. visan st. vb. sein, verweilen, bleiben; an. vesa, vera dass.; as. wesan, afries. wesa, ags. wesan (engl. was, were); ahd. wesan, mhd. wesen st. vb., nhd. war, gewesen. Hierzu vielleicht got. vis n. Windesstille. Ig. Wz. ves. Vgl. gr. Fεστία, έστία. – lat. Vesta, verna (= \*vesinā). – ir. feiss Bleiben, Rasten. – skr. vásati wohnt, verweilt, übernachtet. (405:1) vesti f. Bleiben, Aufenthalt, Sein. g. vists f. Wesen, Natur; an. vist f. Aufenthalt, Wohnen, Bleiben, Unterhalt, Speise; as. wist f. Lebensunterhalt, ags. wist f. Lebensunterhalt, Speise, Fest, Luxus; vgl. got. andavizns Unterhalt (die Bedeutung »Speise« u. s. w. stellt das Wort zugleich zu ves 3). Vgl. ir. feiss (= \*vesti-) Bleiben, Rasten. – lat. vestîbulum. (405:2)

vezên, vazên bleiben, währen. and. werôn; ahd. werên, mhd. weren, wern, nhd. währen. (405:3) ves 3., vesan vas sich gütlich tun, schmausen, essen. g. (vaila) visan schmausen, sich vergnügen, fravisan verbrauchen; ahd. firwesan mhd. verwesen verbrauchen (in der Bedeutung »zu nichte werden, vergehn« liegt ves 2 vor). Hierzu auch got. vizôn schwelgen, vaila vizus Schmaus, gavizneigs sich mitfreuend. Vgl. vesti (ves 2). Ig. Wz. ves (vielleicht ursprünglich

nicht verachieden von ves wohnen, bleiben, indem sich aus der Bedeutung »bleiben, rasten« die Bedeutung »sich gütlich tun, schmausen« entwickelte). Vgl. asl. veselŭ froh. – lat. vêscor (?). – ir. do-feotar sie, aßen (aus \*vevosa-), feiss Essen, cymr. gwêst Schmaus. – skr. anu-vâvase hat aufgezehrt. Hierzu vielleicht ig. vesu: skr. vásu gut. – gall. vesu-, visu-in Eigennamen, ir. fĭu würdig, gleich. – illyr. Vescleves-. – Vgl. eus-: g. iusiza begser, iusila Erleichterung; gr. èū gut, wacker, edel. (405:4)

(ves) 4. leuchten. S. us. In ahd. wasal m. Feuer, und an. vâr n. Frühling, wahrscheinlich statt \*ûar, dissim. aus \*uRar ⟨ \*uzar, vgl. fries. urs aus \*usar. Ig. Wz. (a)ves leuchten, (e)ves brennen. Vgl. lit. vasarà Sommer. – lat. vêr Frühling (aus \*vēsr-). – gr. ἔαρ – arm. garun. skr. vasar in der Frühe; zend. vanri loc. (= \*vasri) Frühling. Mit verschiedenem Suffixe: skr. vasantá Frühling; asl. vesna Sommer. (405:5)

vesta, vestra adv. westwärts. an. vest- z. B. in Vestfold, adv. vestr westwärts, subst. n. Westen; as. westar adv., afries. west subst. und wester adv., ags. west adv. (engl. west); ahd. west- und westar-, nhd. West m. Von ig. ve-, ves- hinab (skr. áva, avás-tâd), von der untergehenden Sonne. Vgl. lat. vesper Abend. – gr. ἔσπερος, ἐστέρα Abend, lokr. ἑσπάριος westlich. – ir. fescor Abend. Daneben ig. \*ve-kero in lit. vã-karas Abend, vakaraĩ pl. West; asl. večerŭ Abend. (405:6; land)

vestanô von Westen her, im Westen. an. vestan von Westen her, westlich; as. westana, westan, mnd. westen im Westen, ags. | westane, westan von Westen; ahd. westana, mhd. westen von Westen her, mhd. auch im Westen, westlich, ahd. westan n. Westen, nhd. Westen m. (405:7, 406:1; land)

(vi) pron. 2 p. dual. plur. wir. In vit, vîz. Ig. vei-, vi-. Vgl. lit. vèdu; skr. vayám. (406:2)

**vit** wir beide, nom. dual. g. vit wir beide; an. vit; as. ags. wit. Vgl. lit. vè-du; asl. vě wir beide. S. jut. (406:3)

**vîz** wir, nom. plur. g. veis; an. vêr (aschwed. vî(r)); as. wi, we, ps. auch wir, afries. wi, ags. wê, engl. we; ahd. wîr, wir, nhd. wir. Ig. vei-s. Vgl. skr. vay-ám wir. (406:4)

(vi) flechten, winden. Germanisch in viþi, vîþia, vîra, vajju. Ig. Wz. vei, veiā. Vgl. lit. vejù výti drehen, winden; asl. vija viti drehen, flechten, winden. – gr. ἴτυς, οἶνος; Wein, οἴνη Rebe. – lat. viêre flechten, vîtis, vitta, vîmen u. m. – ir. féith fibra, imbithe circumsaeptus. – skr. vyayati windet, wickelt, hüllt, váyati webt, flicht, vîtá gewunden. ¬skr. vayati gehört am nächsten zu ig. vē(i). ¬S. vîþla und vgl. vik. (406:5)

viþi, viþjô(n) f. Reiserstrick, vidô f Band. an. vid g. sg. und nom. pl. viðjar f. Reiserstrick, viðja f. dass.; ags. wiþþe f. Weidenband, engl. withe, afries. withthe f. dass., mnd. wedde, wede f. Strick, Strang, bes. von Weidenreisern; ahd. wid, mhd. wit f. und ahd. widi, mhd. wide f. Reiserstrick, Reiserflechte. – g. kunavida f. Fessel; vgl.

ahd. khunawith, chunwid, cuoniowidi f. Kette, Fessel, ags. cynewibbe Diadem (das erste Glied ist wohl ig. ĝenu- (ĝenu-) Knie, s. kneva, im ags. umgedeutet zu »Königs-Binde«). Vgl. lit. výtis Weidengerte, lett. wīte Ranke; asl. pavitĭ Ranke, vitĭ res torta. — lat. vîtis Weinrebe, vitta Band, Binde. — ir. féith (= \*veiti-) fibra. Hierzu auch mhd. Ĭngeweide n. pl., nhd. Eingeweide (vgl. lat. viscus n., Gruudwz. vi). (406:6)

vîpia Weide. an. vîpir m. Weide; mnd. wîde f.; ahd. wîda f., mhd. wîde f., nhd. Weide. Vgl. ags. wîpig Weide, Weidenband, engl. withy. Vgl. lit. żil-vìtis Grauweide, lett. witols, Weide, preuß. witwan Weide. – lat. vitex Keuschlamm = (ags. wîpig). – gr. ἴτυς f. Weide, Radfelge, ἰτέα Weide. – zend. vaêti f. Weide, Weidengerte. (406:7; land)

vîra Metalldraht. an. in vîra-virki n. Arbeit aus Metalldraht; ags. wîr Metalldraht (engl. wire), mnd. wîrc. Daneben mit Ablaut ē (aus ēi) ahd. wiara, mhd. wiere f. geläutertes feines Gold, Schmack daraus (eig. Gold-draht). Vgl. Ablaut ai in ags. wâr eine Art Seegras. Vgl. lat. viriae eine Art Armschmuck (gall. Wort). — ir. fiar schief, cymr. gŵyr krumm, schief. (Hierzu auch ags. wîr Myrthe, and. wîre-brun?) (406:8; technology)

vajju m. Wand. g. vaddjus m. Wall, Mauer; an. veggr g. veggs und veggjar pl. veggir m. Wand. Daneben germ. vaiga | (= ig. \*voikó-) in afries. wâch, ags. wâg m. Wand. Zu vi, vgl. deutsch Wand zu winden. (406:9, 407:1)

vîjan (vîvan) m. Weihe. ahd. wîo, wîjo, wîwo, mhd. wîe m. eine Falkenart, nhd. Weihe; mndl. wouwe (ndl. wouw) dass., aus wîwan. Verwandt ahd. wannoweho Wannenweher (aus \*vi-han)? Hierzu vielleicht auch an. lang-vê, n.isl. lang-vîa f. uria troile, nnorw. langve, lom-ve. Vgl. skr. vé-s, ví-s m. Vogel, váyas n. Geflügel. — lat. avis Vogel. Hierzu auch ir. fíach Rabe (\*vei-ko-, vgl. ahd. vi-ha-n?). Sehr unsicher. (407:2)

vîk, vîkan vaik vikum vikana weichen. an. vîkva, ŷkva vîkja (v-praes.) praet. veik rücken, bewegen, sich bewegen, sich wenden; as. wîkan weichen, afries. wîka, wiaka, ags. wîcan st. vb. weichen, zusammenfallen; ahd. wîchan, mhd. wîchen st. vb. eine Richtung nehmen, weichen, rückwärts oder seitwärts gehen, nhd. weichen wich gewichen. Ig. Wz. vi-g, ursprünglich wohl biegen oder drehen, (Weiterbildung zu vi-, s. vi?). Vgl. gr. o-ĭγω öffne (mache weichen?). – skr. vijati fährt zurück vor, eilt davon, fährt los. Daneben veik in lett. wīkt schmiegen, biegen, gr. εἴκω weiche, lat. vicis (gen.) Wechsel. Hierzu mhd. weigen schwanken. (407:3)

vîk-, vîkô f. Bucht. an. vîk g. und n. pl. vîkr f. kleine Bucht; ags. wîc f. dass., mnd. wîk. Eigentlich »Zurückweichun«, vgl. mhd. wîch m. Weichen. (407:4; sea)

vikô(n) f. (Wechsel) Woche. g. vikô f. Zeitwechsel, Woche; an. vika Woche, auch: Seemeile (eig. Wechsel der Ruderer); and. wika (in crûce-wika Kreuzwoche, mnd. auch weke sês Seemeile), afries. wike, ags. wice, wucu (engl. week); ahd. wecha, wehha, mhd. woche, wuche, nhd. Woche. Die Bedeutung »Wechsel« erklärt sich leicht aus »weichen«. Vgl. lat. vicis, zur ig. Wz. vik. (407:5) vihs(a)la m. Wechsel. as. wehsal m.; ahd. wehsal, wehsil, mhd. wehsel, wechsel m., nhd. Wechsel; an. gjafa-vîxl Austausch von Gaben, â vîxl kreuzweise. Dazu as. wehslôn (und wihslean = \*vehslian), ags. wixlan; mhd. nhd. wechseln; an. vîxla. Vgl. lat. vices. (407:6)

vaika weich, schwach. an. veikr (und veykr nach vîkva) weich, schwach (nnorw. auch biegsam); as. wêk schwach, ags. wâc weich, biegsam, gering (engl. week); ahd. weih, weich, mhd. weich mild, schwach, furchtsam, weich, nhd. weich. Verwandt ags. wice f. Rüster (engl. weech-(witch-)elm) und m.eng. wiker (engl. wicker) Weidengerte. Vgl. von der ig. Wz. vik lat. vicia Wicke, lett. vīkne Ranke. (407:7)

vaikian biegen, weich machen. an. veikja biegen; ags. wæcan weich machen, mnd. wêken dass.; ahd. weihhan, | weichan, mhd. weichen weich machen, nhd. er-weichen. Causativ zu vîkan und Denominativ von vaika. (407:8, 408:1)

vih 1., vîhan vaih vigum vigana kämpfen. g. vîhan st. vb. kämpfen, vigana dat. sg. Kampf, Krieg; as. afries. wîgand partc. Krieger, ags. wîgan st. vb. kämpfen; ahd. wîgan, wîkan (nur im partc. wîgant, wîkant Kämpfer), mhd. an wîgen angreifen; ahd. in wîhanto faciendo, mhd. wîhen st. vb. schwächen, erschöpfen, vernichten, nhd. bair. sich weihen sich weigern, anweihen anfechten. Mit Entgleisung (Aor.-Infinitiv): an. vega vå kampfen, töten, ahd. ubar wehan überwinden, mhd. wider wehen mit blanken Waffen gegen Jmd. kämpfen, mhd. auch »blinken«. Hierzu analogisch ahd. wâhi, mhd. wæhe schön, zierlich (»schimmernd«?), nhd. bair. wäh. Ig. Wz. vik urspr. Kraft entfalten. Vgl. lit. veikiù veikti machen, tun, sich befinden, ap-veikti bezwingen, vëkà Kraft, Stärke, veikùs, vikrùs munter, rührig; asl. věkŭ Kraft, Lebensalter. – lat. vinco ich siege, besiege, per-vicax hartnäckig. – ir. fichim kämpfe. (408:2)

**vîhalian** zurecht machen, ordnen. an. vêla zurecht machen, ordnen, vêla um sich mit etwas abgeben (vgl. die Bedeutung »tun« im ahd. in wîhanto). Vgl. lit. veikaliîti sich womit beschäftigen, veĩkalas Angelegenheit. (408:3)

vîga n. Kampf. an. vîg n. Kampf, Totschlag; as. wîg, mnd. afries. wîch m. n. Kampf. Schlacht, Krieg; ahd. wîc, wîg, mhd wîc g. wîges m. Kampf, Schlacht, Krieg. Vgl. got. vaihjô f. Krieg, Kampf, und an. vîgr kampftüchtig. (408:4)

vaigô f. Kraft. an. veig f. Kraft, Stärke, starkes Getrank, Trinkbecher. Vgl. as. wêgi n. Schale, Becher, ags. wêge n. Becher; ahd. bah-weiga lanx. Vgl. lit. vëkà Kraft, Stärke; asl. věkǔ Kraft, Lebensalter. (408:5)

vaigian belästigen. as. wêgian quälen, peinigen, ags. wægan belastigen, quälen, vereiteln; ahd. weigan, mhd. weigen belästigen, quälen. Denominativ von vaigô. Vgl. lit. apveikti bezwingen. (408:6)

vaigra hartnäckig, vaigrôn weigern. mndl. weiger, wêger widerwillig; ahd. weigar sich widersetzend, stolz, mhd. adv. weiger—lîchen. Davon vaigrôn: mnd. wêgeren, weigeren sich weigern, afries. weigaria, ahd. weigarôn, nhd. weigern. Vgl. lit. vikrùs rührig. (408:7)

(vih) 2. heiligen. Germanisch in vîha, vîhian, vikkan. Wahrscheinlich ig. Wz. vik ausscheiden. Vgl. skr. vinákti, vivekti sondert, siebt, sichtet. – lat. victima Opfertier. (408:8; religion)

vîha heilig. g. veihs heilig; as. wîh- in Zusammensetzungen; ahd. wîh und wîhi heilig, nhd. in Weihnachten, mhd. wîhennahten, ze wîhen nahten. Substantiviert Götterbild, Heiligtum | = an. vê n. Heiligtum, Tempel, as. wîh m. Tempel, ags. wēoh, wîg m. Götterbild. (408:9, 409:1; religion)

**vîhian, vîgian, wîhên** weihen. g. veihan weihen; an. vîgja weihen; as. wîhian, afries. wîa, wîga; ahd. wîhen, nhd. weihen Denominativ von vîha. (409:2)

vikkan m. Zauberer. ags. wicca m. Zauberer, wicce Zauberin (engl. witch); md. wicker Zauberer, Wahrsager, wicken zaubern; germ. -kk- aus ig. kn -. Vgl. ags. wîgol zum Wahrsagen gegehörig, { quest.} wîglian wahrsagen. (409:3; religion)

vîhsa n. Flecken, Dorf. g. veihs n. Flecken, Dorf (westgerm wîku- m. ist dem Lat. (vîcus) entlehnt: as. wîc pl. wîki m., afries. wîk, ags. wîc m. Wohnstätte, Dorf; ahd. wîch pl. wîchâ m., mhd. wîch- (z. B. in wîch-bilde Weichbild) Wohnstätte, Ortschaft, Flecken, Stadt) Germanisch vîhsa, Weiterbildung zu ig. veikos n. Vgl. skr. veçâs m Nachbar. – gr. οἶκος m. Haus. – lat. vîcus Dorf, Flecken, Stadtviertel. – gall. in Lato-vîci u. ä. – lit. vēsz-pats Herr, preuß. wais-pattin Hausfrau; asl. vĭsĭ Dorf. – skr. veçá m. Haus, veçman n dass., viç- Wohnsitz, Haus, pl. Menschen, viç-páti Hausherr, Gemeindehaupt, viçáti geht ein. (409:4)

vîhsilô f. Weichsel. ahd. wîhsila, mhd. wîhsel f. Weichselkirsche, götting. Wisselbeere. Mit anderer Ableitungsendung nd. wispel. Vgl. asl. višnja, lit. vyzna Weichselkirsche. Auch gr. ἰξός m. Vogelleim, Mistel, lat. viscum? (409:5; land)

vit, vait vitum, praet. vissô- wissen. g. vitan, vait vitum, vissa wissen; an. vita, veit vitum, vissa wissen (auch: bemerken, wahrnehmen, erforschen, bedeuten, anzeigen, gerichtet sein nach, schauen nach, gehen nach, s. vîtan, vitên); as. witan, wêt witum, wissa, afries. wita, wêt witath, ags. witan, wât witon, wisse und wiste (engl. wot); ahd. wiz(z)an, weiz wizzumês, wissa, wessa, wiste, weste, mhd. wizzen, nhd. wissen, weiß wissen, wußte. Ig. Wz. vid. Vgl. das Perf. asl. vědě weiß; preuß. waidimai wir wissen. — gr. oỗ $\delta\alpha$  — skr. véda. — ir. ro-fetar scio (aus \*vid-s-).

Und das Wurzelpraes. \*veidmi: asl. věmĭ ich weiß. – skr. védmi dass. – arm. gitem ich weiß. Grundbedeutung »sehen«:, s. vîtan. (409:6)

vîtan vait sehen. g. fra-veitan st. vb. rächen (vgl. animadverto); as. ags. wîtan st. vb. vorwerfen, tadeln; ahd. (far-)wîţan, mhd. verwîţen tadelnd vorwerfen, nhd. verweisen. Dazu an. vîti n. Strafe = as. wîti, afries. ags. wîte dass.; ahd. wîţţi n. dass. – as. gi-wîtan sich auf den Weg machen, gehen (eig. spectare ad), ags. gewîtan abreisen, aussterben. Vgl. lit. véizdmi (véizdżiu) veizdéti hinsehen, hinblicken; gr. εἶδον (= ἐξιδον). (409:7)

vitên sehen. g. vitan vitaida auf etwas sehen, beobachten; ahd. gi-wizzên Acht geben, aufpassen, ir-wizzên Acht geben, Wache | halten, an. in vitadr beobachtet, bestimmt, ags. (be)witian betrachten, bestimmen. Daneben vîtian in got. faírveitjan umherspähen, und vitjan in an. vitja besuchen (am nächsten Denominativ von vit n. Besuch). Vgl. asl. viděti sehen. – lat. vidêre dass. – lit. pa-výdžiu, -vydéti mißgönnen. (409:8, 410:1)

vitaga, vîtaga weise. an. vitugr verständig, weise (von vit n. abgeleitet, wie as. ags. (ge)wittig, mnd. wittich, ahd. wiz(z)îg von westgerm. vitia n. = and. giwitti, ags. (ge)witt, ahd. wizzi, giwizzi n. Wissen, Verstand). Ablautend ags. wîtig weise, wozu wîtega, wîtga Weiser, Wahrsager, afries. wîtgia, ahd. wîzzago dass.; vgl. an. vitki Zauberer. Vgl. skr. véda m. Wissen. (410:2)

vitan m. Weiser, Ratgeber, Zeuge. an. (mit differenz. Bedeutung) viti m. Merkzeichen; as. gewito m. Zeuge, afries. wita dass., ags. wita m. Weiser, Ratgeber, gewita Zeuge (an. vitni n. Zeugnis, Zeuge = \*vitnia); ahd. wizo Weiser, giwizzo Zeuge. Vgl. got. veitvoþs m. Zeuge (pl. partc. = gr. εἰδώς preuß. waidewut, Oberpriester). (410:3)

vitôþa (-da) n. (Anweisung) Gesetz. g. vitôþ n. Gesetz; an. run. vitada-halaiban; anfr. witat, witut Gesetz (ndl. wet), afries. witat Hostie; ahd. wizzôd n. Gesetz. Part. pass. eines Verbs \*vitôn anweisen. (410:4; law)

vaitian zeigen, gewähren. an. veita gewähren; ahd. weizen zeigen, beweisen. Causativ zu vitan. Vgl. skr. vedáyati kündigt an, teilt mit, bietet an, bringt dar. – asl. po-věděti wissen lassen. (410:5)

**vitra** (vitri?) klug. an. vitr n. vitrt klug. Vgl. gr. ἴδρις dass. (410:6)

vissa gewiß, vîsa weise. g. un-viss ungewiß; an. vissa f. Gewißheit; as. afries. wiss, ags. wiss, gewiss; ahd. giwis, nhd. gewiß. — g. fulla-veis voll-kommen weise; an. vîs-s wissend, weise, gewiß; as. afries. wîs kundig, weise, ags. wîs weise, gelehrt (engl. wise); ahd. wîs, wîsi, mhd. wîs, wîse, nhd. weise. Davon das neuem. vîsôn (vîsian): an. vîsa zeigen; as. wîsôn und wîsian, afries. wîsa, ags. wîsian (und wissian) dass.; ahd. wîsjan, wîsen (nhd. weisen). Ig. \*vid-to- und \*veid-to-, part. pass. Vgl. gr. ἄ-ιστος ungesehen. — lat. vîsus. — ir. ro fess scitum est. — skr. vittá. Möglich wäre es auch

germ. vîsa als ig. \*veid-s-o- aufzufagsen, vgl. vî-sôn. (410:7)

vîsô(n) f. Weise. an. vîsa f. Vers, Strophe; as. wîs und wîsa f. Art und Weise, afries. wîs dass., ags. wîs, wîse f. Weise, Zustand, Melodie; ahd. wîs, wîsa, mhd. wîse Art u. Weise, Melodie. Am nächsten Weiterbildung von ig. veidos, s. vîsôn. (410:8) vîsôn besuchen. g. gaveisôn besuchen; as. wîsôn besuchen, | heimsuchen; ahd. wîsôn sehen nach, besuchen, heimsuchen. Vgl. lat. vîsere besuchen. Aus ig. veid-s-. Vgl. den s-Stamm gr. εἶδος n. Aussehen, skr. védas n. Erkenntnis. (410:9, 411:1)

**viþ** 1., **viþôn** schütteln. g. viþôn schütteln. Ig. Wz. vith, vieth. Vgl. skr. vyathate schwankt, taumelt, geht schief, kommt zu Fall, zuckt, weicht, vithurá schwankend, taumelnd. (411:2)

(vib) 2. welken s. vis. (411:3)

vibi Reiserstrick, vîbia Weide s. vi. (411:4)

vibra adv. und praepos. mit dat, und acc. wider, gegen. g. vibra adv. in Zus.setzungen und praep. mit acc. gegen, wider, gegenüber, vor; an. vidr, vid adv. und praep. mit dat. und acc. gegen, wider, mit, bei; as. withar adv. (in Zus.setzungen) und praep. (auch with, wid) mit dat. u. acc. wider, gegen, afries. wither, with, ags. wiþ adv. und praep. mit gen. dat. acc. gegen, gegenüber, wider, entlang, mit, wiþer- adv. in Zus.setzg.; ahd. widar, mhd. wider adv. gegen, zurück, wiederum, praep. mit dat. u. acc. gegen, gegenüber, wider, nhd. wieder, wider. Vgl. skr. vitarám adv. weiter, zend. vîtarem seitwärts, vitara der weitere. Compar. zu vi- auseinander, entzwei, skr. vi. Germ. viþ- ist Neubildung nach norþ- neben norþru. ä. S. vid und vîda. (411:5)

vîpla Befleckung. ags. wîdl n. Unreinigkeit, wîdlian besudeln. Hierzu wahrscheinlich ahd. withillo, widillo hermaphroditus, hybrida, mollis. Vgl. nir. fiotbal anything stunted, hag, goblin; lat. vitium Fehler, Gebrechen. Vielleicht eig. »Verkrümmung« zur Wz. vi. (411:6)

(vid) trennen. Germanisch in vidu, viduva, vîsan, vaisan. Ig. Wz. vi-dh, viedh Weiterbildung zu vi entzwei, s. viþra. Vgl. lat. dî-vido trenne, teile. – skr. vyadh-, vídhyati durchbohren, víndhate wird leer, vidhurá getrennt, entfernt von, ermangelnd. – lit. vidùs Mitte, Inneres. Hierzu nach Uhlenbeck (B. Br. B. XXX 295) auch got. invidan verleugnen (eig. »leer werden«?). (411:7)

vidu m. Wald, Holz, Baum. an. viðr g. viðar pl. n. -ir, acc. -u m. Wald, Holz, Baum; ags. widu, wudu m. dass. (engl. wood), and. in wido-hoppa Wiedehopf; ahd. witu, wito, mhd. wite, wit m. Holz. Vgl. ir. fid (St. vidu-) m. Baum, Holz, Wald. Ursprünglich vielleicht »der trennende, Grenze bildende« (nämlich zwischen den bebauten Ansiedlungen); vgl. lit. vidùs Mitte; skr. vidhú vereinsamt. (411:8)

**viduva** viduus. g. in viduvaírna Waise, viduvô f. Witwe; as. widowa f. dass., afries. widwe, ags. widewe, wudewe (engl. widow); ahd. wituwa, mhd.

witewe, nhd. Witwe. Vgl. preuß. widdewu dass.; asl. vĭdova. – gr. ἠίθεος Junggeselle. – lat. viduus beraubt, leer von etwas, verwitwet, vidua Witwe. ir. fedb Witwe. – skr. vidhávâ Witwe. (411:9)

vîsan vais ausweichen, vermeiden. ahd. wîsan st. vb. vermeiden, mhd. entwîsen nur im md. part. entwisen verlassen von, leer | von. Dazu kaum ahd. ur-wîs expulsus, entartet. Aus ig. vîdh-s-? lat. vîtare (aus vīditāre?). (411:10, 412:1)

vaisan m. Waise. afries. wêsa, mnd. wêse, weise; ahd. weiso, mhd. weise, nhd. Waise. Vgl. g. viduvaírna dass. (412:2)

**vîda** weit. an. vîdr weit, geräumig, groß; as. afries. wîd, ags. wîd (engl. wide); ahd. mhd. wît, nhd. weit. Kaum direkt zu germ. vid sondern zu vi entzwei (eine Partc.-Bildung?). (412:3)

vip, vîpan vaip schwingen, schlingen (eig. in zitternde Bewegung setzen). Vgl. vib. g. veipan st. vb. bekränzen; mhd. wîfen st. vb. winden, schwingen. Hierzu an. veipr m. Kopftuch; ahd. waif m. Binde, Kopfbinde; g. vaips Kranz. Ig. Wz. vib. Vgl. lit. vyburiu vyburti, vỹbyrioju vỹburioti wedeln. — lat. vibrare. Daneben s-vib, s. svip. (412:4)

vipila Baumspitze, Wipfel. ahd. wipfil, wiffil, mhd. wipfel, wiffel m., nhd. Wipfel (eigentlich »der schaukelnde«). Vgl. mnd. wîp m. Bündel von Stroh, wozu wîpôn = ags. wîpian (engl. wipe) abwischen. Ferner germ. vippôn sich auf und nieder bewegen = m.engl. wippin, mnd. wippen, mhd. wipfen, wepfen; ahd. wipph, mhd. wipf, wif m. Schwung, rasche Bewegung. (412:5)

(vib) gleichbed. mit vip. Germanisch in vîba, vaibian, vaibôn. Ig. Wz. vip. Vgl. skr. vépate, vepati zittert, bebt, vepáyati, vipáyati wirft, entläßt (Samen), vipf. Rute, Gerte, dünner Stab, adj. innerlich erregt, begeistert – vípra, vépa m. dar, Beben, Zucken. Daneben s-vip, s. svib. (412:6)

**vîba** n. Weib. an. vîf n. Weib, Frau; as. ags. wîf n. dass., engl. wife; ahd. wîb, wîp mhd. wîp g. wîbes pl. wîp, später wîber, nhd. Weib n. Eigtl. vielleicht »das Verhüllen, das Verhüllte« (an. ganga und lîni u. ä). Vgl. an. vîfinn, vîfadr umhüllt. (412:7)

vaibian winden, schlingen. g. bi-vaibjan umwinden; an. veifa -fda schwingen, schleudern, schlingen, umwickeln; ags. væfan bekleiden; ahd. zi-weibjan ausstreuen. Vgl. skr. vepáyati in zitterade Bewegung setzen. (412:8)

vaibôn schweben, schwanken. ahd. weibôn, weipôn, mhd. weiben schweben, schwanken (dazu ahd. mhd. weibel Gerichtsbote). Vgl. an. vîfa schwanken, sich hin n. her bewegen, vîfl Klöpfel, vifr m. Schwert, ags. wifer, wiber, wifel Wurfspieß. (412:9)

(vira) vera m. Mann. g. vaír m. Mann; an. verr m. Mann, Ehemann; as. ags. wer, afries. wer-; ahd. wer m. Mann. Ig. vřiro. Vgl. lit. výras Mann. preuß. würs. – lat. vir. – ir. fer. – skr. vîrá, zend. vîra m. Mann, Held. (412:10)

ver-aldi f. Zeitalter, die Menschen, Welt. an. ver-

old f. Zeitalter, die Menschen, Welt; as. werold, warold; ags. weorold (engl. | world); ahd. weralt, worlt pl. weralti, mhd. werelt, werlt, welt und werlte, werlde, welte, welde f., nhd. Welt. Aus vira und aldi Alter, eigentlich generatio virorum. (412:11, 413:1)

**vîla** List, Betrug. an. vêl f. Kunst, Kunstgriff, List, vêla bestricken; ags. vîl n. List, Betrug (engl. wile). Vgl. lit. vỹlius Vorspiegelung, Betrug, List, vylióti betrügerisch locken, privylioti betrügen. (413:2)

(vis) 1. verwesen. In an. visinn welk (part. eines vb. \*vîsan), wevon germ. visnôn; nnorw. auch veisen schlaff, halbverwelkt, vgl. mhd. wesel schwach, matt, engl. mundartl. weasel, weezel, weazen dünn, mager (germ. \*visala). Germanisch vis scheint verwandt mit vib in m.engl. widren, engl. wither (falls dies nicht wie d. verwittern eine Ableitung von \*vedra ist). Vgl. lit. vystù aor. výtau welken, výtinti welken machen; n.ir. fiotbaigim ich welke. Grundwurzel vi in lat. viêsco verwelke, viêtus welk, verschrumpft. (413:3)

visnôn (viznôn) welken. an. visna welken; ags. wisnian und weornian welken, verdorren; ahd. wesanên verdorren, welken, nhd. verwesen. (413:4) (vis) 2. etwa flüssig oder feucht sein. Germanisch in (visa), visulôn, visund, visô. Ig. Wz. vis (zerfließen? vielleicht = vis 1). Vgl. lat. virus zähe Feuchtigkeit, Schleim, Gift, Gestank. gr. τός Gift. – ir. fi dass.; cymr. gwy m. (aus veiso-) Flüssigkeit. – skr. visfaeces, visá n. Gift, Wasser, visá giftig, vesati zerfließt (Dhâtup.). (413:5)

(**visa**) etwa Gestank, in visulôn, visunda. Vgl. lat. vîrus auch: Gestank. (413:6)

visulôn f. Wiesel. ags. weosole, wesole, wesle f. (engl. weasel), mnd. wesele; ahd. wisula, wisala, mhd. wisele, wisel f., nhd. Wiesel. Man vergleicht gr. αἰέλουρος (α-Γισελο-?) Vielleicht eigtl. »stinkend«? (413:7; animal)

visund- m. Wisent. an. visundr g. visundar m. Wisent; ags. wesend m.; ahd. wisunt, wisant, mhd. wisent g. -tes bubalus, Wisent. Vielleicht von visa Gestank, mit dem Suff. ig. vent : unt. (413:8; animal)

visô f. Wiese. ahd. wisa, mhd. wise f., nhd. Wiese, mnd. wese f. dass. Eigtl. feuchter Boden, vgl. ags. wâse (= vaisôn) Schlamm, norw. mundartl. veisa f. dass., vgl. auch norw. veig m. saftiger Stengel, veiga Pflanze mit saftigem Stengel. (413:9; land)

viska Wisch. an. visk f. Wisch, Bündel. z. B. vom Schilf; mnd. wisch m.; ahd. wisc, mhd. wisch m., nhd. Wisch, Stroh-wisch. Davon viskôn: ags. weoxian (aus wiscian), mnd. mhd. nhd. wischen. Verwandt ist wohl m.engl. n.engl. wisp, norw. visp dass. Vgl. lat. virga (= ig. vizgā) dünner Zweig, Reis, Rute. – lit. vizgù vizgéti zittern. (413:10)

(**vôþ**) erregt sein. Germanisch in vôþa, vôda, vôdana. Ig. Wz. vāt innerlich erregt sein. Vgl. lat. vâtês Seher, Dichter. – ir. fáith Dichter. Daneben vet in skr. apivatati versteht, api-vâtáyati macht verstehen. (414:1)

vôha Poesie, Gesang. an. ôđr m. Poesie (auch

Verstand?); ags. wôþ f. Gesang, Laut. Vgl. lat. vâtês. (414:2)

vôda wütend, m. Wut. g. vôds wütend, besessen; an. ôdr dass.; ags. wôd dass., as. wôdian wüten; ahd. fer-wuot wütend. Subst. ahd. wuot g. wuoti, mhd. wuot m. heftige Gemütsaufregung, stürmisches Verlangen, Wut, nhd. Wut. Dazu germ. vôdana: an. Ôdinn, as. ags. Wôden, ahd. Wuotan. (414:3; emotion)

**vôþia** süß, angenehm. g. vôþeis süß, lieblich; an. œðri vorzüglicher (= compar. vôþizan); as. wôthi, wôði süß, angenehm, ags. wêþe angenehm. Ig. \*vātio-?, zu einer Wz. vā = ven, s. ven 1. (414:4)

vôp, vôp(i)an vevôp schreien. as. wôpian wiop wehklagen, afries. wêpa schreien, ags. wêpan weóp weinen (engl. weep); ahd. wuofan wiaf, mhd. wuofen wief wehklagen, jammern. Daneben ein schw. vb. g. vôpjan schreien, rufen, nennen; an. œpa schreien, rufen; ahd. wuoffan, mhd. wüefen = wuofan. Ig. Wz. vāb. Vgl. asl. vabiti herbeirufen, herbeilocken; lett. wābīt vor Gericht fordern. Vgl. vôma. (414:5)

vôpa m. n. Ruf, Geschrei. an. ôp n. Ruf, Geschrei; as. wôp m. Jammerruf, ags. wôp m. Weinen; ahd. mhd. wuof m. Jammergeschrei, Klage. (414:6)

vôma m. Lärm, Geschrei. an. ômr m. Laut (nnorw. ôm Wiederhall), ômun f. Stimme, Laut; ags. wôm, wôma m. Lärm, tumultus. Dazu vômian – nnorw. øma muckzen, flüstern (an. œmta = germ. \*vômatjan dass.); ags. wêman lauten, herbeilocken, verführen. Wahrscheinlich aus ig. \*vābmo- (s. vôp), vgl. besonders asl. vabiti herbeilocken und ags. wêman dass. (414:7)

vôr(i)a verwirrt, betäubt. an. œrr geistesverwirrt, wütend, ôrar f. pl. Betäubtsein; as. vgl. wôrig entkräftet, müde, matt, ags. wêrig müde (engl. weary), wôrian wandern, zerfallen; ahd. wuorag berauscht. (Dazu ablautend ags. wærlan gehen, vorüberziehen?). Vgl. lit. voras alt (?). S. ûria. (414:8; emotion)

**vôla** Verderben, Niederlage, **vôlian** zu Grunde richten s. vel 4. (414:9)

vôlian wickeln, wühlen s. vel 2. (414:10)

vôstia wüst. as. wôsti wüst, afries. wôste, ags. wêste wüst, verwüstet, leer; ahd. wuosti, mhd. wüeste wüst, öde, leer, verschwenderisch, nhd. wüst. Vgl. lat. vâstus (wovon entlehnt mhd. waste wüst, Wüste, verwasten verwüsten). — ir. fás leer, fásach Wüste. Wahrscheinlich zur ig. Wz. vă, s. va. (414:11; land) vunda wund s. ven 3. (414:12)

**vundra** n. Wunder, an. undr n. Wunder; as. wundar n., afries. wonder, ags. wundor n. (engl. wonder); ahd. wuntar, wunder, mhd. wunder n. Verwunderung, Staunen, Wunder, nhd. Wunder. (415:1)

vunskôn wünschen s. ven 1. (415:2)

vurti Wurz, Wurzel s. vert. (415:3)

vurda n. Wort. g. vaúrd n. Wort; an. orð n. Wort, Ruf, Verabredung; as. afries. word, ags. word n. (engl. word); ahd. wort, mhd. wort, wart n. Wort, Ruf, Verabredung, nhd. Wort n. Vgl. lit. vardas Name, preuß.

wirds Wort. — lat. verbum. — ir. fordat inquiunt. Ig. ver-dh, Weiterbildung zu ver, verē in gr. εἴρω, ἐρέω, ῥῆμα. (415:4)

vurdi Schicksal s. verb. (415:5)

vurba m. n. Sensenstiel. an. orf n. Sensenstiel; ahd. worf, mhd. sênsenworp, -wurf m. Sensenstiel, nhd. bair. Worb, Warb f. Entweder aus ig. verp; vgl. lat. verpa männliches Glied; gr. ῥαπίς Rute, ῥάβδος Stab; lit. várpa Ähre; oder aus ig. verbh; vgl. lit. virbas Reis, Gerte, virbalas dünnes Stäbchen, verbà Weidenrute, lett. wirbs Stöckchen, asl. vrūba Weida. – lat. verbêna die Blätter und zarten Zweige des Lorbeers u. s. w., verbera Schläge. S. vreb. (415:6; agriculture)

vurma, vurmi m. Wurm. g. vaúrms m. Wurm, Schlange; an. ormr m. dass.; as. wurm, afries. worm, ags. wyrm m.; ahd. wurm pl. wurmi, mhd. wurm m. Wurm, Made, Natter, Schlange, nhd. Wurm. Mit an. yrmi n. Gewürm, ill-yrmi n. übles Gewürm vgl. mhd. gewürme, nhd. Gewürm n. Vgl. lat. vermis Wurm. – gr. ῥόμος Holzwurm (Hes.). (415:7; animal)

vulfa m. Wolf, vulbî f. Wölfin. g. vulfs m.; an. ulfr; as. wulf, afries. wolf, ags. wulf (engl. wolf); ahd. mhd. wolf, nhd. Wolf. – ahd. wulpa, mhd. wülpe Wölfin. Germ. vulfa = ig. vlpo-. Vgl. lat. volpes Fuchs; lit. vilpiszỹs wilde Katze. Daneben germ. \*vulhva, fem. vulgvî in an. ylgr f. Wölfin; ig. vlqo-. Vgl. lit. viłkas, preuß. wilkis, lett. wilks. – lat. lupus (sabinisch?). – gr. λύχος – skr. vŕka m. Wolf, zend. vehrka. Ig. vlpo-und vlqo- wahrscheinlich zur Grundwz. vel reißen. (415:8; animal)

vraikva schräg, krumm. g. vraiqs schräg, krumm; schw. mundartl. vrek verdrießliche Person. Vgl. gr. βαιβός einwärts gebogen, krumm. Verwandt ist vrih 2. (415:9)

vrek, vrekan vrak vrêkum vrekana treiben, verfolgen, rächen. g. vrikan st. vb. verfolgen, peinigen; an. reka st. vb. treiben, jagen, verfolgen, werfen, schleudern, verwerfen, rächen; as. wrekan rächen, strafen, afries. wreka treiben, rächen, ags. wrecan st. vb. treiben, vertreiben, rächen, schreiten, wandern; ahd. rehhan, rechan, mhd. rechen st. vb. strafen, schelten, rächen, nhd. rächen gerochen. Ig. Wz. vereg. Vgl. asl. vrüga vrěšti werfen, vragŭ (= \*vorgo-) Feind; preuß. wargs schlecht, lit. vérgas Sklave. – skr. vrájati schreitet, geht (vgl. ags. wrecan dass.); caus. vrâjáyati treibt, pra- verbannt. Hierzu kaura lat. urgueo. (415:10, 416:1)

vraka Bedränger, Feind; Bedrängnis, Not; adj. verworfen, vrakjan Verbannter. g. vraks Verfolger; as. wrak-sîth Weg in die Verbannung, ags. wræc n. Verbannung, Elend, wracu, wræce f. Verfolgung, Rache, Strafe, Grausamkeit, Elend, afries. wrac beschädigt, nd. wrac rejiculus, vilis, unnütz; as. wrekkio exul, ags. wrecca (= vrakjan) m. Verbannter, Elender (engl. wretch); ahd. racheo, recheo, reccho, mhd. recke verfolgter landflüchtiger Verbannter, irrender Ritter, Krieger, nhd. Recke.

Vgl. lit. vargas Not, Elend, lett. wargs elend, siech, preuß. wargs schlecht; asl. vragŭ Feind. – skr. parâ-vrj- Verstoßener, Auswürfling. (416:2)

vrêkô Strafe, Rache. as. wrâka f. Strafe, Rache, afries. wrêke, dass.; ahd. râhha, râcha, mhd. râche dass., nhd. Rache. (416:3)

**vrêkia** verwerflich, zu verfolgen. an. rækr verwerflich. Vgl. got. vrêkei das Verfolgtsein. (416:4)

vrat, vratôn wandern. g. vratôn reisen, wandeln; an. rata, umherwandeln. Eigtl. »drehen«? Vgl. mhd. razzeln wenden, drehen und an. rost f. Malstrom (aus vrastô, vgl. lat. vertex). Ig. Wz. vered drehen? (Weiterbildung zu ver, vgl. verþ). Vgl. skr. vrndá n. Schar, Schwarm, Trupp. S. vrêþu. (416:5)

vrêþu m. Herde, Trupp. g. vriþus m. Herde (wahrsch. für \*vrêþus); adän. vrath Schweineherde (an. râdi männliches Schwein); ags. wræþ, vræd m. Herde, Trupp. Vgl. Skr. vráta m. Haufe, Schar, Trupp. Ig. Wz. v(e)rē, neben ver (s. verþ). Von der Wz. ver ags. worn m. Trupp, Menge, vgl. ir. foirenn f. (= \*vorēnā) Schar. (416:6; animal)

(vrenk) ringen, drehen. Germanisch in vranki: ags. wrenc m. (Drehung) Modulation der Stimme, Kunstgriff, Hinterlist, Ränke; mhd. ranc pl. renke m. schnelle Wendung, nhd. Rank pl. Ränke. Hierzu auch ags. wrincle f. Runzel (engl. wrinkle). Und vrankian: ags. wrencan drehen, ringen (engl. wrench); mhd. renken drehend ziehen, nhd. renken. Ig. Wz. vere(n)g, s. vreng. (416:7)

(**vrenh**) gleichbedeutend mit vreng. In an. râ, rô f. Winkel, Ecke, aus vranhô; vgl. gottl. rang Winkel, Ecke. (416:8)

vreng, vrengan vrang vrungum vrungana drehen, winden, ringen. and. ût-wringan st. vb. ausdrücken, mnd. wringen zusammendrehen, ringen, ags. wringan st. vb. drehen, ringen, ausringen (engl. wring); ahd. ringan, rinkan, mhd. ringen st. vb. drückend winden, ringen, luctari, nhd. ringen rang gerungen. Ig. Wz. vereg(h), nasaliert vere(n)g(h). Vgl. lit. réngtis sich schwerfällig bücken, krümmen, ringa sich krümmende oder duckende Person, rangýti (mehrfach) krümmen; lett. sa-wèrgt einschrumpfen. – skr. vrnákti wendet, dreht, | várjati dass., vrjiná krumm, falsch, ränkevoll. Daneben verĝ(h), s. verg. Lat. vergere sich wohin neigen kann zu der einen oder zu der anderen Wz. gehören. (416:9, 417:1)

vranga (verdreht) schief, f. Knieholz (am Steven). an. rangr schief, unrichtig (engl. wrong aus dem Nord.); {error} mnd. wrank (-g-) sauer, bitter. — an. rong f. Knieholz (am Steven), Wrange; ags. wrong, wranga m. dass., mnd. wrange f. (417:2) vrungôn f. Schlinge. g. vruggô f. Schlinge. Derselbe Ablaut in ndl. wrongel Molken (»das Ausgerungene«). (417:3; technology)

(**vreb**) drehen, winden. In dän. mundartl. vravle winden, faseln, norw. mundartl. vravla faseln. Verwandt m.engl. wrappen (engl. wrap) wickeln. Hierzu ahd. reba f. Rebe, Schlingschößing (? oder zu ig. rep kriechen ?). Ig. Wz. verep in gr. ῥέπω schwanke, neige

mich, ῥώψ Reissig. – lit. vìrpiu virpéti zittern, s. vurba. (417:4)

vremp, vrempan vramp drehen, krümmen. In mnd. wrimpen st. vb. verziehen (das Gesicht), auch wrempen schw. vb., wrempich verdreht, rümpfig. Ig. Wz. vremb. Vgl. gr. ῥέμβω umher drehen, {quest.} pass. umherschweifen, ῥόμβος Kreisel. Daneben vrembh in gr. ῥαμφός gekrümmt (Hes.). ῥαμφίς gebogener Haken. (417:5)

(vras) feucht sein. In german. vrasan m. = mnd. wrase m. Rasen, mhd. (aus dem Nd.) rase m., nhd. Rasen. Verwandt ist vielleicht nnd. vrosen (ô?) den Saft aus den Kräutern drücken, ofries. wrössem Schaum vor dem Munde. Ig. Wz. vras? Vgl. ir. frass f. Regen (aus \*vrastā). Verwandt vers : skr. várṣáti regnet, varsá n. Regen. (417:6)

vreskv, vreskvan vraskv vruskvum vruskvana wachsen, Frucht tragen. g. gavrisqan st. vb. Frucht tragen; an. partc. roskinn gewachsen, roskna heranwachsen, roskr zur Reife gelangt, roskvast zur Reife gelangen. Vgl. cymr. gwrysg f. Ast. – skr. vrksá m. Baum. (417:7; agriculture)

vrih 1., vrîhan vraih vrigum vrigana hüllen. ags. wrēon wrâh wrigon wrigen bedecken, verhüllen; ahd. intrîhhan enthüllen. Hierzu ags. wrigels m. n. Hülle; mhd. rigel Art Kopfbedeckung. Ig. Wz. vrik. Vgl. lat. rîca Kopftuch, vielleicht auch lit. riszù rìszti binden, ryszỹs Band, Bündel, raiszaũ raiszýti binden, raïsztis Band, Binde bes. Kopfbinde der Mädchen, lett. rist binden, preuß. senrists verbunden. Vielleicht eigentlich drehen, winden und nicht verschieden von vrih 2. (417:8)

(**vrih**) 2. winden, drehen. In vrigôn, vrîhan, vraiha. Ig. Wz. vrik (Weiterbildung zu v(e)r-i-, s. vriþ, vrin). Vgl. zend. urviçyeiti wendet sich, dreht sich, urvaêça m. Wirbel, Winde, {quest.} des Wegs, der Rennbahn. – lit. ráiszas lahm. – gr. ῥοικός gebogen, krumm. S. vrih 1 und vraikva. (417:9)

vrigôn sich wenden, wackeln. ags. wrigian (sich wenden) vorwärts streben, vorwärts gehen (m.engl. wrien drehen), afries. | wrigia schwankend gehen. Vgl. das Intens. m.engl. nd. ndl. wricken wackeln, rütteln, verdrehen, mnd. vorwreggen verstauchen, nd. ndl. wriggelen schwanken, engl. wriggle. Hierzu ags. wrixl f. Wechsel, wrixlian wechseln, afries. wraxlia ringen. {error} (417:10, 418:1)

vrîhan (-g-) m. Fußbiege, Rist. mndl. wrîghe Rist; ahd. rîho m. Kniekehle, Wade, mhd. rîhe m. Rist des Fußes, nhd. Reihen. Vgl. vristu. Vgl. lit. rëszà die Stelle am Fuße des Pferdes von der Hacke bis zum Huf (Lidén (Göteborg Högsk. Åraskr. 1899 S. 12)). (418:2; body)

vraiha, vrîga verdreht. schwed. mundartl. vrå unwillig, mürrisch; m.engl. wrâh verkehrt, halsstarrig. Mnd. wrîch (-g-) verdreht, trotzig, engl. wry schief. Vgl. zend. urvaêça Wende (des Weges). (418:3)

vrit, vrîtan vrait vritum vritana ritzen, einritzen,

schreiben. an. rîta st. vb. ritzen, schreiben (Zusammenfall von germ. rîtan und vrîtan, vgl. run. wrait schrieb); as. wrîtan st. vb. zerreißen, verwunden, ritzen, schreiben, afries. wrîta, ags. wrîtan st. vb. einritzen, schreiben (engl. write); ahd. rîzan st. vb. (Zusammenfall von rîtan und wrîtan, s. rit), mhd. rîzen st. vb. reißen, einritzen, schreiben, zeichnen, nhd. reißen, umreißen, Reiß-brett. Ig. Wz. \*vrid. Grundwz. \*vri in gr. ῥίνη Feile? S. vrôt. 「Hierzu wahrscheinlich lat. ir-rîtare (aus \*vroiditâre?), vgl. an. reita. (418:4)

vriti m., vrita n. Riß, Schrift. g. vrits m. Strich, Punkt; an. rit n. Schreiben, Schrift; ags. writ, gewrit n. Schrift, Buch (engl. writ); ahd. riz pl. rizzi Strich, Buchstab, mhd. riz m., nhd. Riß. (418:5) vraita, vraitu m. Ritz, Riß, Furche. an. reitr acc. pl. reitu m. Ritz, Furche; ahd. reiz m., reiza f. Linie, mhd. reiz m. Linie, Ritz, Riß. Vgl. ags. wrâtt f. (aus \*vraitiô) Gravierung, Ornament. (418:6)

**vraidan** reizen. an. reita reizen, aufbringen; ahd. reizen, mhd. reizen reizen, locken, verlocken, nhd. reizen. (418:7)

vriþ, vríþan vraiþ vridum vridana drehen, winden, binden. an. ríða st. vb. drehen, ringen, knüpfen; ags. wríþan st. vb. drehen, binden (engl. writhe), wríþa m. Zügel, Ring; ahd. ríðan, mhd. ríðen st. vb. drehen, winden, umwindend binden, ahd. riðil m. Haarband, Kopfband. Hierzu ags. wræþ, wræð f. Band, Kranz; mnd. wrêðel Bindebaum, Drehstange; mhd. reitel dass., isl. riðill. Ig. Wz. vrit (Weiterbildung zu vri- s. vrih). Vgl. lit. rëcžiù resti winden, wickeln, rollen, raitýti (mehrfach) winden, wickeln, rollen. Vgl. vri-p in gr. ρίπτω werfe. (418:8)

vraiþa tortus, (ira contortus) zornig. an. reiðr zornig; as. wrêth, wrêð sorgenvoll, zornig, feindlich, ags. wræþ zornig, feindlich, heftig, ranzig (engl. wrath Zorn). Vgl. ahd. reid und reidi, mhd. reit, reide lockicht, kraus. (418:9)

vristu m. f. Rist, Gelenk. an. rist g. ristar pl. ristr f. Rist, Fußgelenk; ags. wrist, wyrst f. Handgelenk (engl. wrist), afries. | -riust, -wirst, mnd. wrist Handwurzel; ahd. mhd. rist m., riste f. n. Handgelenk, Fußgelenk, nhd. Rist. Wahrscheinlich aus vrib-stu. Vgl. vrîhan. (418:10, 419:1)

vraistian drehen, krümmen. an. reista verdrehen, verrenken, krümmen; ags. wræstan drehen, winden (engl. wrest). Zu vrîþan. (419:2)

vrin, vrînan vrain wiehern (eigtl. greinen). norw. mundartl. vrîna st. vb. greinen, die Oberlippe emporziehen (von brünstigen Tieren), auch schreien, wiehern (von brünstigen Pferden). Hierzu ags. wrânc geil, and. wrânisk leichtfertig, geil, wrânio Hengst, ahd. reinno, mhd. reine dass. (altfränk. wrannio, mlat. varannio); mnd. wrenschen, wrinschen, dän. vrinske wiehern, ä. dän. vrinsk sehr sauer (den Mund verziehend). Germanisch vri-n mit praesensbildendem n zu ig. vri (eigentl. drehen, den Mund verdrehen), wovon vri-z-d in lat. rideo lache,

skr. vrîdate wird verlegen (verzieht das Gesicht?). (419:3; animal)

(**vrôh**) streiten, anklagen. In **vrôha**, **vrôhian**. Ig. Wz. vrāk. Vgl. zend. urvâkhra n. Hitze (?). (419:4)

vrôha, vrôga m. n. Anklage, Streit, vrôhian, vrôgian anklagen. g. vrôhs m. Anklage; an. rôg n. Streit, Zank, Verleumdung; vgl. afries. ruogie f. Anklage, mnd. wrôge, wrôch f. Anklage, Rüge; mhd. ruoge, rüege f. gerichtliche Anklage, Anschuldigung, nhd. Rüge; und as. wrôht Streit, Zank, ags. wrôht Streit, Zank. (419:5)

vrôhian, vrôgian anklagen, schelten, erregen. g. vrôhjan anklagen; an. rœgja anklagen, Feindschaft erregen; as. wrôgian anklagen, afries. wrôgia, ruogia, wreia, ags. wrêgan anklagen, erregen, aufrühren (Meereswogen); ahd. ruogen, rôken, mhd. rüegen. anklagen, schelten, rügen, nhd. rügen. (419:6)

vrôt, vrôtan vevrôt aufwühlen. an. rôta schw. vb. wühlen, aufwühlen, aufwälzen; ags. wrôtan wreót aufwühlen (v. Schweine), mnd. wrôten schw. vb. dass.; ahd. ruozjan, ruozzan aufwühlen, aufreißen, die Erde aufwühlen, Hierzu ags. wrôt Rüssel, ostfries. wrôte, wröte, mhd. ruozel, rüezel m., nhd. Rüssel. Ig. Wz. \*vrād, verwandt mit verd in asl. vrědŭ laesio, vulnus, und mit vrid, s. vrit. (419:7)

**vlaka** lau s. velk. (419:8)

(**vlah**) kraus, wollig sein. In germ. vlôhô: isl. ló f., dän. lu Tuchflocke; and. wlôh f. Flocke, ags. wlôh f. Franse, Troddel, Faser. Hierzu an. lagdr (= \*vlaga-ba, oder -iba) m. Wollflocke. Vgl. gr. λάχνη krauses Haar, λάχνος m. Wolle (aus \*vlaks-). — asl. vlakno Faser. (419:9)

vlat (vlêt), vlatôn nauseare. ags. wlatian unpers. nauseare, wlæta, wlætta m. Ekel (engl. wlate); ablautend: wlætan foedare; mnd. wlaten ekeln. Wahrscheinlich eine Weiterbildung zu vel drehen, s. valg. (419:10; health)

(vlet) verwunden. In mnd. vlete f. Wunde, Schmiß. Ig. Wz. | \*veled, Weiterbildung zu vel, wozu auch mnd. wlame Gebrechen, Sündhaftigkeit, afries. wlemma beschädigen, verletzen. Vgl. lat. volnus; cymr. gweli Wunde. (419:11, 420:1)

vlanka übermütig. as. wlank kühn, übermütig, ags. wlanc, wlonc stattlich, stolz, übermütig. Dazu as. wlenkian übermütig machen (im partc. giwlenkid), ags. wlencan dass. Ig. Wz. vleng springen? Vgl. ir. leblaing perf. sprang. Hierzu wohl auch skr. valgati, s. valk. (420:2; emotion)

**vlit**, **vlîtan vlait vlitum vlitana** schauen, sehen, spähen. an. lîta st. vb. sehen, schauen; ags. wlîtan st. vb. sehen. Ig. Wz. vlid, Weiterbildung zu vel, s. vel 4. (420:3)

vliti, vlitu m. Ansehen, Farbe. g. vlits m. Angesicht, Gestalt, Aussehen; an. litr acc. pl. litu m. Aussehen, Farbe; as. wliti m. Glanz, Aussehen, Gestalt, afries. wlite m. Angesicht, Aussehen, ags. wlite m. Glanz, Angesicht, Aussehen, wlitu f. Form, Art. Entfernter verwandt g. anda-vleizns Gesicht. (420:4)

**vlaitô** f. Spähen, **vlaitôn** spahen. an. leit f. das sich Umsehen, Suchen, leita aða sich nach etwas umsehen, suchen; got. vlaitôn sich umsehen, spähen; ags. wlâtian starren. (420:5)

(vlis) vlizjan schlagen (?). g. vlizjan schlagen, kasteien? Vgl. asl. lěsa eine aus Ruten geflochtene Wand, nslav. lěska Haselstrauch. — {error} ir. flesc Rute, Gerte. — Skr. bleska oder vleska Schlinge. Ursprüngl. »mit Rute schlagen«? (420:6)

vlôma trübe. mnd. wlôm trübe, wlômen bewegt oder trübe sein (Wasser). Vgl. lett. lāma eine niedrige Stolle, Einsenkung auf dem Acker, Pfütze, lit. lomà ein ausgesengter Platz auf dem Felde. – lat. lâma Lache, Sumpf. Vgl. lett. lānis unwegsamer Wald, Bruck und vielleicht asl. lomǔ sumpfiger Ort. (420:7)

S.

sa, se, f. sô (n. bat-ô) pron. dem. der die das. g. sa, sô, (þata), sah (d. i. sa +  $\bar{u}h$ ), sôh (d. i. sô + uh) (þat-ūh) der, dieser; an. sâ, sû, (þat) der, dieser, sjâ (aus se +  $\bar{u}h$ ) dieser (betta aus bet + ah); as. ags. se der; ahd. sa acc. f. sing, nom. acc. pl. masc. Daneben von dem Stamme sja: g. si f. sie, as. siu u. s. w., ags. séo f.; ahd. mhd. sî, siu, sie, nhd. sie. Hierzu germ. sê-r und sêna? ahd. sâr alsbald, sogleich, sodann; as. mhd. sân dass., afries. sôn, sân, ags. sôna, engl. soon. (Unerklärt ist das Verhältnis dieser Formen zu g. suns alsbald (Comparativbildung?) und an. senn, sedr (aus sanniz) gleichzeitig, auf einmal, auch: sogleich, sofort.) Ig. so-, se-: gr. ὁ ἡ (τὸ). altlat. sum, sos, sam, sapsa u. s. w. - gall. so-sin hoc, ir. s (infigiert) er. – skr. sa und sas, sâ, (tad). (420:9) sai ecce. g. sai siehe; ahd. sê, sê-nu. Hiermit identisch oder verwandt an. -si in run. sa-si dieser, acc. þan-si, ahd. de-se, nhd. dieser. Eine kürzere Form (germ. se ohne -i) in ags. þe-s dieser. (421:1)

se pron. refl., dat. se-z, acc. se-k. g. sis, sik; an. sêr, sik; and. sik; ahd. sih, nhd. sich. S. me, þu. Ig. Wz. se, seve, svē (s. sve). Vgl. asl. se (aus se-m), preuß. sien. – lat. sê. – zend. hê. S. sedu und sebjô. (421:2) sîna sein. g. seins; an. sîn-n, as. afries. sîn, ags. (poet.) sîn; ahd. sîn, nhd. sein. Vom ig. loc. \* sei. (421:3)

(sa, sô) sättigen. Germanisch in sada (part. pass.?) und sôþa. Ig. Wz. sǎ (oder Weiterbildung sǎt?). Vgl. gr. ἄ-δην sattsam, genug, ἄ-ατος unersättlich, ἄμεναι, ἆσαι, ἀσάω sättigen. – lit. sótis Sättigung, lat. sat, satis genug, satur satt. – ir. sáith Sattheit,

sathech satt. (421:4)

sada satt. g. saþs satt; an. saðr dass.; as. sad, ags. sæd satt, überdrüssig (engl. sad ernst, betrübt); ahd. mhd. sat g. sates gesättigt, satt. Dazu germ. sadjan = an. seðja sättigen, mhd. seten, setten dass.; und germ. sadôn = ags. sadian satt werden, ahd. satôn, mhd. saten sättigen. Vgl. lat. sat »satt«, satis. - gr.  $\mathring{\alpha}$ - $\alpha$ τος - ir. sathech. Ablautend lit. sotùs satt. (421:5)

sôþa Sättigung. g. sôþ n. (oder sôþs m.?) Sättigung; davon g. gasôþjan sättigen, ags. gesêdan dass. Vgl. lit. sótis Sättigung, sotùs satt, sótinti sättigen. – ir. sáith Sattheit. (421:6)

(sê) 1. seihen. Germanisch nur in sêdla. Ig. Wz. sē, sēi : sī (Weiterbildungen s. sihv). Vgl. lit. sētas und sētas Sieb, sijóju sijóti sieben; asl. sějati dass., sito Sieb. – gr. ἤθω seihe durch, ἤθμός Sieb. (421:7)

sêdla n. Sieb. an. sâld n. Sieb. Vgl. gr. ἠθμός dass. (421:8; technology)

sê 2., sêan sesô sêana säen. g. saian saisô saians säen; an. sâ praet. sera (aus sezô) und später sâda, part. sâinn ausstreuen, säen; as. sâian und sêhan praet. (obar)sêu, sonst sâida, afries. sêa, ags. sâwan seów, engl. sow; ahd. sâjan, sâwan, sâen, mhd. sæjen sâte und sæte, nhd. säen säte. Vgl. lit. séju séti säen; asl. sěją sějati dass. – lat. sero sêvi sătum. – cymr. heu säen. (421:9; agriculture)

sêda n. Saat. an. sâd n. Saat; and. smal-sâd kleine Feldfrüchte, mnd. sât n. Saat, ndl. zaad, afries. sêd, ags. sæd n. Saat, Säen, Same, Nachkommenschaft, engl. seed. Partc. pass. der Wz. sê. Vgl. lat. sătum n. Saat. — cymr. hâd Saat (aus satā). (421:10; agriculture)

sêdi f. Saat. g. mana-sêþs Menschheit, Welt; ahd. sât, g. sâti, mhd. sât f., nhd. Saat. Mit abweichender Bedeutung an. sâd f. Spreu. Schwundstufe (s-) vielleicht in got. frasts (s. fra). | Vgl. lat. sătus (St. satu-) m. Säen, Saat. Mit an. sâd vgl. lit. sêlenà f. Schalen von Körnern. (421:11, 422:1; agriculture) sêman m. Same. and. ahd. sâmo Saat, mhd. sâme, sâm. m. Same, Saat, Saatfeld, Nachkommenschaft, nhd. Same m. Vgl. lit. sémens pl. Saat, preuß. semen; asl. sěmę Same. — lat. sêmen n. Same, Sêmo, Sêmones Saatgötter. (422:2; agriculture)

saiha m. Kabel, saihadla n. Hohlmaß. an. sâ-r m. großer Zuber, Kübel; ags. sâ n. Wassereimer (engl. mundartl. soe, sae). Hierzu an. sâld n. (aus saihadla) ein bestimmtes Hohlmaß. Vgl. lit. saĭkas ein Hohlmaß, seikiù seikéti mit einem Hohlmaß messen, verwandt mit sékiu sékti die Hand (wonach) ausstrecken, sékmis Klafter. – ir. ro siacht erreichte. – gr. ἴκω. (422:3; technology)

saigula w. Hiebwaffe, Stock. ags. sâgol m. Stock, Keule; mhd. seigel Leitersprosse, Stufe (nhd. schweiz. seigel). Wahrscheinlich verwandt mit lat. sîca Dolch, sîcîlis Lanzenspitze; lit. sỹkis Hieb. Ig. Wz. \*sēik, s. seh. (422:4)

saida m. merlangus carbonarius. an. seiðr m. (schott.

saith ist aus dem An. entlehnt, wahrscheinlich auch n.ir. saoidhán). Vielleicht zu vergleichen mit zend. khshaêta licht, hell, strahlend. (422:5; animal)

**sainia** langsam. s. si 3. (422:6)

saima m. Seim. an. seimr, hunang-seimr m.; and. sêm m. Seim, Nektar; ahd. Seim m., nhd. Seim, Honig-seim. Eig. »zähe oder dickflüssige Masse«. Vgl. nnorw. seima f. Schicht von Schleim oder zäher Flüssigkeit. Vgl. gr. αἷμα Blut, ἄν-αιμος. Vielleicht zur Wz. sī, s. si 3. (422:7)

saira schmerzleidend, wund; schmerzbringend, n. Schmerz, Wunde. an. sârr schmerzlich, verwundet; as. sêr schmerzhaft, traurig, sêro, adv. sehr, afries. sêre adv. sehr, ags. sâr schmerzlich (engl. sore), sâre adv. bitterlich, überaus; ahd. mhd. sêr schmerzhaft, traurig, verwundet, ahd. sêro adv., mhd. sêre, sêr schmerzlich, sehr, nhd. sehr. – Substantiviert g. sair n. Schmerz; an. sâr n. Wunde; as. sêr n. Schmerz, afries. sêr n. Wunde, ags. sâr n. Schmerz, Trauer, Wunde (engl. sore); ahd. mhd. sêr m. n. Schmerz. Devon sairian: an. særa verwunden; as. sêrian, afries. sêra versehren; ahd. mhd. sêren versehren, verletzen, verwunden, nhd. ver-sehren; vgl. ags. sârian schmerzen, traurig sein. Ig. Wz. sai-. Vgl. lett. siws, sīws scharf, beißend, grausam. - lat. saevus wütend, schrecklich, gestreng. - ir. saeth Leid, Mühe, Krankheit, saethar n. Mühe, Leid. (422:8)

saiva, saivi See s. sihv. (422:9)

saivalô f. Seele. g. saivala f. Seele; an. sâl f. dass. (stammt wahrscheinlich aus dem Ags.); as. sêola, siola, and. ps. sêla, sîla f. Seele, | afries. sêle, siele, ags. sâwol f. Seele, Leben, engl. soal; ahd. sêula, sêla, mhd. sêle f., nhd. Seele. Vielleicht verwandt mit preuß. seilin (acc.) Ernst, Eifer, noseilin Geist; asl. sila Kraft. (422:10, 423:1; religion)

sak, sakan sôk drohen, streiten (eig. suchen). g. sakan sôk streiten, zanken (sakjô Streit, Zank), gasakan drohen, strafen, überführen; (an. saka ada, abgeleitetes vb., anklagen, tadeln, schaden); as. sakan tadeln, schelten; ahd. sahhan st. vb. streiten, zanken, anfahren, zurechtweisen. Grundbedeutung wahrscheinlich »vor Gericht streiten«, »gerichtliche Unterstichung hervorrufen« (vgl. an. sækja til e-s mit einem prozedieren, sakar sækjandi Sachwalter). Hierzu ablautend: (423:2)

sôkian sôhtô-: g. sôkjan sôhta (und sôkida) suchen, (untersuchend) streiten, disputieren; an. sœkja sôtta suchen, angreifen; as. sôkian sôhta suchen, tôsokian etwas von einem fordern, afries. sêka sôchte, ags. sêcan sôhte suchen, untersuchen, angreifen, engl. seek; ahd. suochan, suohhen suohta (suohhita), mhd. suochen suchen, verlangen, ahd. suochan zuo mit dat. der Pers. und acc. der Sache etwas von einem fordern, nhd. suchen. Ig. Wz. {error} săg spüren. Vgl. lat. sâgire nachspüren, wittern, sâgus scharfsinnig, săgax scharf witternd, scharfsinnig. — gr. ἡγέομαι führe, meine. — ir. saigim suche. Möglicherweise ist in germ. sakan ein anderes Verb einverleibt: ig. sag sprechen = ir. saigim sage, spreche;

vgl. got. insakan darlegen, erörtern, insahts Erzählung, Darstellung, Erörterung. (423:3)

sakô f. Rechtshandel, Sache. an. sok f. Rechtssache, Klage, Prozeß (= sôkn), Vergehen, Schuld, Sache, Ursache; as. saca f. Rechtshandel, Sache, Grund, afries. seke Angelegenheit, Ding, Ursache, ags. sacu f. Rechtshandel, Verfolgung, Streit (engl. sake); ahd. sahha, sacha, mhd. sache, sach f. Rechtshandel, Angelegenheit, Sache, Ding, Ursache, nhd. Sache. (423:4)

**sahti** Vorwurf, Tadel, **sahta** bestritten. g. gasahts Vorwurf, Tadel, unsahtaba adv. unbestritten. *(423:5)* 

(**sek**) schneiden. Ig. Wz. sĕg neben sĕk (s. seh). Vgl. lat. seges Saat. (423:6)

**seka** n. Pflugschar. mnd. sek n., seke f. (?) Pflugschar; ahd. seh, sech, mhd. sech n. und seche f. dass. Hierzu vielleicht auch ahd. sihhila, sichila, mhd. sichele, sichel, nhd. Sichel, ags. sicol f. (engl. sickle), mnd. sekele f. (jedoch ist Entlehnung von lat. secula wahrscheinlicher). (423:7; agriculture)

sakku m. Sack. g. sakkas m. Sack; an. sekkr m., ags. sacc, sæcc (engl. sack), mnd. sak pl. secke m. (and. dim. sek(k)il); ahd. mhd. sac g. sackes m., nhd. Sack. Gemeingerm. Lehnwort aus lat. saccus, das mit gr. σάχχος dem hebr.-phöniz. sak entstammt. (423:8; technology)

(sah) etwa einen Vertrag machen. Vgl. lat. sancîre heiligen, ein Gesetz bestätigen, sacer einem Gotte geweiht. (423:9)

sahti Vertrag, Vergleich, sahta versöhnt. an. sâtt, sætt f. Vertrag, Vergleich, sâttr versöhnt; ags. seht f. Vertrag, Friede, Freundschaft, seht adj. versöhnt (aus dem Nord. entlehnt?). Dazu sahtian = an. sætta einen Vertrag zu Stand bringen, ausgleichen (ap. sehtan dass.). Vgl. lat. sanctio. (424:1; law)

(seh) schneiden. Ig. Wz. sĕk. Vgl. lit. į-sekti eingraben; asl. sĕką sĕšti schneiden, sekyra Hacke, sĕcĭvo Axt. – lat. seco, segmen, secula (Sichel), saxum u. m. {quest.} Daneben sēik in lit. sỹkis Hieb, lat. sîca Dolch (s. saigula). Vgl. sek. (424:2)

sahsa n. Messer, Sachs. an. sax n. Messer, kurzes Schwert, sox pl. Scheere, Teil des Schiffes am Vordersteven; and. sahs n. Messer. afries. sax, ags. seax n. Messer, kurzes Schwert; ahd. mhd. sahs n. Messer, kurzes Schwert, Eisenspitze eines Geschosses; ags. mete-seax Messer = and. mezas (aus met-sas), ahd. mezzi-sahs, maz-sahs, mezzirahs, mezirahs, mezzirahs, mezzirahs, mezzirahs, mezzirahs, mezzirahs,

sagô, segô f. Säge. an. sog f. Säge; ags. sagu, sage f. dass., engl. saw, mnd. sage; ahd. saga, sega, mhd. sage, sege f., nhd. Säge. Vgl. mhd. sagler Schneidezahn. Vgl. asl. sekyra Hacke, sěčivo Axt. – lat. securis. (424:4; technology)

**segasnôn** f. Sense. and. segisna f. Sense, nndl. zeisen, zeis; ahd. segesna, segansa, mhd. segense, se-

gens, segesse, seinse, sênse, sens, nhd. Sense. Suffix wie in got. hlaivasnôs. (424:5; family)

segiþa(n) m., segiþô(n) f. Sichel. an. sigðr m., sigð f. Sichel; ags. sîþe (sigþe) m. dass. (engl. scythe), mnd. segede, sichte f. (424:6; agriculture)

sagja m. Riedgras, Segge, sagjô f. Schwert. ags. secg m. Riedgras, carex (engl. sedge), secg f. Schwert, mnd. segge Riedgras (and. in seon »in algis«, Stamm sehi). Vgl. n. ir. seisg (aus seskā) Binsen, Riedgras, cymr. hêsg (wovon ags. {error} hassoc, engl. hassock). — weißruss. o-soka carex. Ein verwandter Name ist ahd. sahar, mhd. saher m. carex, nhd. bair. saher, säher die scharfen und spitzen Blätter gewisger Sumpfgräser. (424:7; plants)

**segja** n. (harte) Haut. an. sigg n. harte Haut. Vgl. ir. seche Haut. Zur Bedeutung vgl. lat. corium, scortum: Wz. sker. (424:8)

sôhôn f. Egge, Furche. ahd. suoha f. Egge, Furche, dim. suohili, suoli n. (424:9)

(**sehv**) 1. folgen. Germanisch in sagvja. Ig. Wz. seq. Vgl. lit. sèka sèkti folgen. – gr. ἔπομαι – lat. sequor. – ir. sechim, sechur folge. – skr. sácate, sísakti, sáçcati begleitet, folgt; zend. hacaiti dass. (424:10)

sag(v)ja m. Begleiter, Geselle. an. seggr m. Mann, Krieger; ags. secg m. dass. Vgl. lat. socius. (424:11) sehv 2., sehvan sahv sêg(v)um se(g)vana sehen. g. saíhvan sahv sêhvum saíhvans sehen; an. sjâ (aus ält. sêa) sâ sâum sênn; as. sehan, sean, afries. sîa, ags. sēon seah sâwon (angl. sêgon) sewen, engl. see; ahd. sehan, mhd. sehen st. vb., nhd. sehen sah gesehen. Vielleicht = sehv 1 (»mit den Augen folgen«?). Vgl. alb. šoh ich sehe, 2 p. šeh (aus sĕq-sk-). (425:1)

sehvô(n) f. das Sehen. an. â-sjâ f. Aufmerksamheit, Berücksichtigung, Hülfe, gastliche Aufnahme, um-sjâ Fürsorge, skugg<sup>2</sup>-sjâ Spiegel; and. seha f. Pupille, ags. sēo f. dass.; ahd. seha, mhd. sehe f., amhd. auch schw. m. Augapfel, Sehkraft, Sehen, Blick, Schau, nhd. Sehe f. (an. sjâldr n. das Sehen, Augapfel). das -r in an. sjâldr n. muß sekundär sein, Grundform \*sehvadla. (425:2)

se(g)vni f. Sehen, Gesicht. g. siuns f. Gesicht, Erscheinung, Aussehen, Gestalt; an. sjôn f. Sehen, Sehe, Blick, Auge, sŷn (= sjôn oder = as. gisiuni f.) Sehen, Anblick, Erscheinung, Aussehen; as. siun f. Vermögen zu sehen, Auge, ags. síen f. (425:3)

se(g)vnia, sêhvnia sichtbar. g. anasiuns sichtbar; an. sŷnn ersichtlich, offenbar, in Zus.setzungen sehend (z. B. sann-sŷnn) und sehbar (z. B. auð-sŷnn), sŷna weisen, zeigen; ags. gesīene sichtbar, deutlich, mnd. sûne ersichtlich, deutlich. Ablautend ahd. -sâni (aus sêhvnia) in seltsâni, mhd. seltsæne (vgl. ags. seld-sīene), nhd. seltsam. Eine andere Bildung in an. -sær (aus sêhvia) = -sŷnn (425.4)

**sehs** sechs. g. saíhs sechs; an. sex; as. sehs, afries. sex, ags. siex, six, engl. six; ahd. mhd. sehs, nhd. sechs.

Ig. seks ((s)veks, ks(v)eks). Vgl. lit. szeszì f.; asl. šestĭ (mit Suff. -ti wie alb. ģašt, sechs : skr. sastí sechzig). – gr. ἕξ (Fέξ). – lat. sex. – ir. sé; cymr. chwech. – skr. sas; zend. khshvas. (425:5; number)

sehstan, sehtan der sechste. g. saíhsta der sechste; an. sêtti; as. sehsto, afries. sexta, ags. siexta (engl. sixth): ahd. sehsto und sehto, mhd. sehste und sehte, nhd. sechste. Vgl. lit. szēsztas; preuß. uschts (aus \*uk̂(s)to-); asl. šestŭ. – gr. ἕκτος – lat. sextus. – ir. sessed; cymr. chweched. – skr. saṣṭhá. (425:6; number)

seh(s)ti f. Sechszahl, Anzahl von sechs. an. sêtt f. Anzahl von sechs. Vgl. asl. šestĭ sechs. — alb. ģaštɛ sechs. — skr. ṣaṣṭí f. sechzig (eig. »Sechszahl«). (425:7; number)

sag, sagên (sagjan) sagen. an. segja sagđa sagen, ansagen, bekennen; as. seggian, afries. sega, sedsa; ags. secgan praet. sægde sagen, erzählen (engl. say), ahd. sagên praet. sagêta und sagita, segita, mhd. sagen und segen sagen, nennen, erzählen, nhd. sagen. Vgl. lit. sakaũ sakýti sagen, sekmě Sage; asl. sočą sočyti anzeigen. Ig. Wz. sek und seq, die letztere (die auch im Lit.-Slav. vorliegen kann) in gr. ἔννεπε, ἔνι-σπε, ἔπος. — lat. inseque sage an (= ἔννεπε), signum (aus seqno-), inquara. — ir. in-cho-sig significat; acymr. hepp inquit. Urverwandt ist vielleicht sag in ir. saigim sage, s. sak. (425:8)

sagô(n) f. Aussage. an. saga f. mündlicher Vortrag, Erzählung, Aussage, Bericht; afries. sege, ags. sagu f. Bericht, Erzählung (engl. saw); ahd. saga, mhd. sage f. Aussage, Rede, Erzählung, Gerücht, nhd. Sage. Vgl. an. sogn f. Aussage, Bericht (aus sagêni). Vgl. lit. pã-saka Fabel, Märchen; bulg. posoka Wunderzeichen. (426:1)

(seg) halten, bewältigen. Germanisch nur in segiz(a). Ig. Wz. seĝh: gr. ἔχω trage, fasse, halte, habe, ἐχυρός fest. skr. sáhati bewältigt, vermag, erträgt. (426:2)

segiz(a), segu (?) n. Sieg. g. sigis n. Sieg, sihu (Schreibfehler für sigu?) n. dass.; an. sigr g. sigrs m.; as. sigi- (drohtin), afries. sî m., ags. sigor, sige m.; ahd. sigu, sigo, sigi, siki, mhd. sige, sic m., nhd. Sieg. Vgl. gall. Sego-mâros u. ä. Namen. — skr. sáhas n. Gewalt, Sieg; zend. hazanh- Gewalt, Macht, Raub. (426:3)

segizôn siegen. an. sigra ada siegen; ags. sigorian; ahd. ubar-sigirôn besiegen. (426:4)

sagja Feuchtigkeit. ags. secg, gâr-secg Meer. Vgl. isl. saggi m. (germ. saggan) Feuchtigkeit. Vgl. asl. sokŭ Saft (nsl. sok Saft, Baumsaft, russ. osoka Bluteiter); lit. sakaĩ pl. Harz, preuß. sackis dass. — alb. ģak m. Blut. Unsicher. Daneben ig. suek: lett. swek'i Harz (s. eng). (426:5)

segla n. m. Segel. an. segl n. Segel; as. segal n. Segel, segela f. Vorhang, ags. segl n. m., engl. sail; ahd. segal, secal, segil, mhd. segel m., nhd. Segel n. Davon seglian und seglôn: an. sigla segeln; ags. siglan und seglian, engl. sail, mnd. segelen; mhd. sigelen und segeln, nhd. segeln. Ursprünglich wohl »Tuch«

oder »Haut« (zu ig. sek schneiden?, s. seh, vgl. ir. seche Haut). Ir. séol Tuch, Segel (cymr. hwyl), verschieden von séol Lager. (426:6; boating)

set, setan und setjan sat sêtum setana sitzen. g. sitan st. vb. sitzen; an. sitja sat sitzen, wohnen, sich ruhig verhalten, ertragen, setna, sjatna zusammensinken, nachlassen, aufhören; as. sittian, afries. sitta, ags. sittan st. vb. sitzen, engl. sit; ahd. sizzan, sitzan, mhd. sitzen saz sâzen gesezzen, nhd. sitzen sass gesessen. Vgl. lit. sédmi und sédžiu sédéti sitzen, sédu sésti sich setzen. – asl. sędą sěsti considere. – gr. ἕζομαι, ἕδρα, ἵζω (= sizdō), ἱδρύω (aus səd-). – lat. sedeo sêdi, sêdes, sêdare, sîdo (= sizdō). – ir. seiss er saß; cymr. sedd Sitz, seddu sitzen. – skr. sad, ásadat er ließ sich nieder, sîdati sitzt (statt sîd-, aus sizd-). Nasaliert in asl. sędą, preuß. sindats sitzend; skr. â-sandî Sessel. (426:7)

satjan setzen. g. satjan setzen; an. setja setzen, besetzen; as. settian, afries. setta, ags. settan, engl. set; ahd. sazzan, sezzan, mhd. nhd. setzen. Causativ von setan. (426:8)

seta n. Sitz. an. set n. Aufenthaltsraum pl., sjot Wohnung; | ags. set n. Heerlager, Stall, Pferch, Sonnenuntergang (engl. sunset); ahd. mhd. sez n. Sitz, Sessel, Wohnsitz, Gesäß, Belagerung. Vgl. cymr. sedd Sitz. (426:9, 427:1)

setra n. Sitzen, Verweilen. an. setr n. das Sitzen, Verweilen, Sommeraufenthaltsort (fürs Vieh), sôlar-setr Sonnenuntergang (engl. sunset). Vgl. gr. ἔδρα (Möglich wäre auch eine germ. Grundform setaz – gr. ἔδος s. sêtiz). (427:2)

setla m. Sitz, Sessel. g. sitls m. Sitz, Sessel, Nest; ags. setl n. das Sitzen, Sitz, Wohnplatz, Sonnenuntergang, setlan setzen (engl. settle); ahd. sezzal, mhd. sezzel m., nhd. Sessel. Vgl. nsorb. sedlo Sitz. – gr. ἕλλα Sitz (arte sed-lā). – lat. sella. – gall. canecosedlon, ir. séol Lager. S. sadla und seþia. (427:3)

sepla Sitz, Wohnsitz. as. sethal m. Sitzen, Sitz (in sethal gân obire), sedal, sedel (nur im. dat. sedle) Sonnenuntergang (sîgan te sedle, vgl. ags. tô setle gân), ags. (angl.) sepel, sedel n. = westsächs. setl; ahd. sethal, sedal, sedil, sedel, mhd. sedel n. m. Sitz, Wohnsitz, Ruhesitz, Sattel, mhd. ze sedele gân vom Untergange der Sonne. Aus ig. sód-tlo-(vgl. sadla). Vgl. asl. selo fundus (aus sed-lo-). (427:4)

sadla m. Sattel. an. sodull m. Sattel; mnd. sadel, and. saduleri Sattler, ags. sadol m. Sattel, engl. saddle; ahd. satul, satal, satil, satel, mhd. satel m., nhd. Sattel. Aus ig. sod-tló-. Vgl. asl. sedlo Sattel (aus sed-lo-). — ir. séol Lager (aus sedlo-). (427:5; technology)

sessa m. n. Sitz. an. sess m. Sitz, Bank; ags. sess n. dass. Ig. sed-to-. Vgl. lat. part. sessus. — skr. sattá gesessen. — preuß. sosto Bank, lit. sóstas Sessel. (427:6)

sêtô f. das Sitzen, Hinterhalt, sêtiz n. Aufenthaltsort. an. sât f. Hinterhalt (vgl. gr. ἐν-έδρα); ags.

sæt f. Hinterhalt, mnd. såte das zum Sitzen, zur Ruhe Kommen; mhd. såze f. Sitz, Wohnort, Hinterhalt, Belagerung, Lebensweise (ahd. -såza nur in Ortsnamen). – an. sætr (aus sêtiz) n. Sommerweide des Viehs, Alm. Vgl. asl. prě-sěda insidiae (= an. fyrir-sât). – lat. sêdês. Mit. an. sætr vgl. gr. ɛ̃δος Sitz = skr. sádas (ablautend). (427:7)

sêtian, sêtôn nachstellen; festsetzen, einrichten, an. sæta -tta aufpassen, nachstellen; ins Werk setzen (gegen Einen); ags. sætan, sætian nachstellen; mhd. såzen einen Sitz, Wohnsitz anweisen, festsetzen, einrichten, mnd. såten festsetzen, bestimmen, beruhigen. Von sêtô. (427:8)

sêtia zum Sitzen geeignet, sitzend, n. Sitz. an. sætr zum Sitzen geeignet, als zweites Glied in Zusammensetzg. sitzend, sæti n. Sitz, Heumiete (= sâta); mnd. gesâte, (ge)sête n. Sitz, Gesäß, Besitz; mhd. sæze n. Belagerung, ahd. gisâzi, mhd. ge²-sæze | n. Sitz, Platz oder Vorrichtung zum Sitzen, Wohnsitz, Lagerung, Belagerung, Gesäß, nhd. Gesäß. (427:9, 428:1)

sôta n. Ruß. an. sôt n. Ruß; ags. sôt n. dass., engl. soot, mnd. sôt. Eig. »das Angesetzte«. Vgl. lit. súdżiai pl. dass., lett. sōdri; asl. sažda (aus sōdiā). – ir. suide (aus sodiā). (428:2)

sehla, sedla Sitzen, Sitz s. set. (428:3)

sada satt s. sa, sadla Sattel s. set. (428:4)

sedu m. Sitte. g. sidus m. Sitte; an. sidr acc. pl. sidu m. Sitte, Gebrauch; as. sidu, sido, afries. side, ags. sidu, seodu m. Sitte, Gebrauch, Keuschheit; ahd. situ, mhd. site m., nhd. Sitte f. Ig. Wz. se-dh neben sve-dh (Reflex-Stamm se, sve + Wz. dhē). Vgl. gr. ἔθος, ἔθω, εἴωθα, ἦθος. – skr. svadhấ f. Gewohnheit, Sitte, Wohlbehagen. – lat. sodâlis Gefährte. S. svêsa. (428:5)

**seduga** (sedîga) sittig. an. sidugr sittig, gesittet; ahd. sitîg, mhd. sitic, sitec Gewohnheit habend, anständig, sittig, zahm. (428:6)

sen- alt. g. sineigs alt, sinista ältester, afränk. Sinigus, seni $\frac{2}{3}$ -scalcus (lex Alamann.). Hierzu auch an. sina verwelktes überwintertes Gras, und mhd. sen-wurz erigeron, senecio. Vgl. lit. sẽnas alt, seniaĩ seit langer Zeit. – gr. ἕνη καὶ νέα. – lat. senex senis, senior, senêre alt sein, senecio erigeron. – ir. sen alt, comp. siniu. – arm. hin alt. – skr. sấna alt, sánas, sánâ vor Alters; zend. hana alt. (428:7)

sanô f. Sahne. mnd. sane f. Sahne, ndl. zaan f. Sauermilch; spätmhd. sane f., nhd. Sahne (wahrscheinlich aus dem Nd.). Vgl. nhd. bair. sennen (aus sanjan) Käse bereiten, ahd. senno m. Hirt (eigentl. Alpenhirt, »Käsebereiter«), spätmhd. senne f. Alpenweide. (428:8)

(**senu**) winden, drehen, s. snu. Dazu sen(a)vô. (428:9)

sen(a)vô f. Sehne. an. sin pl. sinar f. Sehne, Muskel, auch sina f.; and. senewa, sinewa f. afries. sini, sine, ags. sinu, seonu f. (engl. sinew); ahd. senawa, senuwa, seniwa, senwa, mhd. senewe,

senwe, senne, sene f., nhd. Sehne. Vgl. skr. snâvan n. Band, Sehne, snâyu f. n. dass.; zend. çnavar-Sehne, Schnur. (Möglich wäre freilich auch germ. sinavô zur Wz. si, vgl. zend hinu Band, Fessel). (428:10; body)

(**senk**) heften? Germ. sankila m. = mnd. mhd. senkel Nestel, Schnürriemen, nhd. Senkel. Ig. Wz. se(n)g: Vgl. lit. segù sègti heften, sagà Schleife; asl. -sega berühre. - ir. sén (aus segno-) Sprenkel. - skr. sájati hängt, haftet, caus. sañjayati. (428:11)

senkv, senkvan sankv sunkvum sunkvana sinken. g. sigqan sagq sinken; an. søkkva sǫkk dass.; as. sinkan, ags. sincan st. vb., engl. sink; ahd. sinkan, sinchan, nhd. sinken sank gesunken. Hierzu vielleicht eine Ableitung (Intensivum) sakkvôn: mnd. (sik) sakken sich senken, sinken, ndl. zakken sinken, abnehmen, schwed. sacka zusammensinken, sich legen (v. Winde). Vielleicht ig. Wz. se(n)g<sup>u</sup>: vgl. arm. ankanim falls, weiche, nehme ab. Daneben mit Tenuis, se(n)q (wozu vielleicht m.engl. saggen sinken, zusammensinken, zurückbleiben, engl. sag, nnorw. sagga langsam gehen u. s. w.): lit. senkù sèkti fallen, sich senken, niedriger werden (v. Wasser), seklus seicht, sekis seichte Stelle; asl. i-seknati abnehmen, prě-seknati versiegen, serb. o-seka Ebbe. – gr. ά-σπετος unversiegbar, ἐάφθη sank. – skr. á-sakra, a-saçcán nicht stockend, nicht versiegend. (428:12, 429:1)

**sankvian** senken. g. sagqjan senken; an. søkkva søkkta versenken, søkkvast versinken; as. bisenkian versenken, ags. sencan; ahd. sanchjan, senchan, senkan, mhd. nhd. senken. Causativ von senkvan. (429:2)

senhtia seicht. ags. sîhte niedrig und sumpfig; mhd. sîhte, nhd. seicht. Zu ig. seng<sup>u</sup> oder senq. Vgl. lit. seklus seicht. *(429:3)* 

(seng) sengen. In isl. sangr verbrannt, versengt (norw. mundartl. sengra brandicht riechen), und germ. sangian verbrennen: ags. sengan (engl. singe), afries. senga, sanga, mnd. sengen; mhd. nhd. sengen; ä. ndl. sengel Funke, nd. sangeren (die Haut) prickeln (»brennen«); hierzu ferner: mhd. senge, Trockenheit, Dürre, eine g. -ges das Sengen, sungen, sunken anbrennen, versengt werden, sungeln, sunkeln knistern, und vielleicht an. sîa Funke (aus senhiôn?). Ig. Wz. senk. Vgl. preuß. soanxtis Funke; asl. prě-sąčiti trocknen, sąčilo fornax. (429:4)

sangôn f. Ährenbüschel. mnd. sange f. Ährenbüschel (des noch ungeschnittenen Kornes); mhd. sange f., nhd. mundartl. sange, sangel f. dass., vgl. engl. mundartl. sangle dass.; dazu mhd. sangen das Getreide schneiden und in Garben binden, senge Schnittrest. (429:5; agriculture)

sengv, sengvan sangv sungvum sungvana singen. g. siggvan saggv singen, lesen (auch us-); an. syngva, später syngja song singen, auch vom »Singen« der Waffen; as. singan, afries. sionga, ags. singan st. vb. singen, lauten, krähen, vorlesen, erzahlen (engl. sing); ahd. singan, sinkan, mhd. singen st. vb. singen, hersagen, lesen, krächzen, knistern, prasseln,

nhd. singen sang gesungen. Ig. Wz. seng<sup>u</sup>h. Vgl. gr. ὀμφή Stimme, Rede, Prophezeiung. (429:6)

sangva m. Sang. g. saggvs m. Sang; an. songr pl. songvar m. Sang, Gesang (kirchlicher); as. sang, afries. song, sang, ags. sang m. Sang, Gesang, Gedicht (engl. song); ahd. sang, sanc, mhd. sanc (-g-) m. Sang, Gesang, Lied, nhd. Sang. Vgl. gr. ὀμφή. (429:7)

sanþ-, -sunþ- seiend. In eigentlicher Bedeutung in g. bisunjanê ringsum, eig. gen. pl. von \*bi-sun(þ)ian m. ringsumwohnend. Gemein germanisch in sanþa, sunþia. Part. praes. zu ig. es sein. Vgl. lit. ēsaṣ; asl. sy sạšta. — gr. ἐών, ἄν ab-, prae-sens und sons, sonticus. — skr. san, satî. (429:8)

sanha wahr, schuldig, subst. des Wahre, Rechte. an. sannr, sadr wahr, recht, billig, sannr (at sok) schuldig, sannr m. das Wahre, Rechte, das gute Recht; as. sôth wahr, n. Wahrheit, te sôde, te sôđon in Wahrheit, ags. sôb wahr, subst. n. das Wahre, Wahrheit, Recht, Gerechtigkeit (engl. for sooth). Devon germ. sanbôn : an. sanna aða versichern, bestätigen; ags. sôbian beweisen; und germ. senbian (sendian): an. senna aussprechen, disputieren, subst. senna Aussage, Wortstreit, afries. san Wortstreit, sannia streiten. Hiermit zu vergleichen lat. sons (vgl. an. sannr at sok schuldig) sontica causa, triftiger Entschuldigungsgrund. (430:1) sunja (aus \*sundia) wahr. g. sunjis wahr. Vgl. skr. satyá wirklich, wahr, wahrhaft; zend. haithya. (430:2)

sunjô f. Wahrheit, rechtsgiltiges Hindernis. g. sunja f. Wahrheit, sunjôn sik sich rechtfertigen; an. syn f. Leugnung, Ablehnung (einer Beschuldigung), synja leugnen, sich rechtfertigen, sich weigern; as. sunnea Behinderung; ahd. sunna, sunne f., mlat. (lex. Rip.) sunnis legalis necessitas, legitimum impedimentum, auf Wahrheit beruhendes rechtsgiltiges Hindernis vor Gericht zu erscheinen. an. naud-syn f. notwendige Behinderung, Notwendigkeit, Not, afries. nêdskine, nêdschin f. legitimum impedimentum. Vgl. lat. sontica causa. (430:3)

senþ (sennan sann) Richtung nehmen, geistig: streben, sinnen. ahd. sinnan, mhd. sinnen (und sinden, wohl = ahd. sindôn) sann Richtung nehmen, gehen, reisen, fortgehen, wandern, kommen, den Gedanken worauf richten, trachten, begehren, sinnen, nhd. sinnen sann gesonnen nur im Sinne des lat. sentîre. Germ. senn- vielleicht aus ig. sent-n-. Vgl. lat. sentio sensi, sententia, seusus. — asl. seštĭ σοφός. (430:4)

senþa m. n. Gang, Mal, g. siuþs m. (oder sinþ n. ?, nur in dat. sg. pl. sinþa, sinþam) Mal; an. sinn n. Mal, sinni n. Gang, Reise; Gefolge, Unterstützung (aus ga-); as. sîth, sîd m. Weg, Richtung (afries. in sîth Gefährte = ags. gesîþ), ags. sîþ m. Fahrt, Reise, Weg, Mal; ahd. sint, mhd. sint g. -des m. Weg, Gang, Reise, Fahrt. Davon senþôn: an. sinna aða und -nta reisen, sich worum kümmern, beachten; as. sîthôn, sîdôn gehen, ziehen,

wandern, ags. sîþian dass.; ahd. sindôn, mhd. sinden dass. Vgl. lat. sentîre. – ir. sét (aus sento-) Weg; cymr. hynt dass. (430:5)

**sandian** senden. g. sandjan senden; an. senda; as. sendian, afries. senda, ags. sendan (engl. send); ahd. santan, sentan, sendan, senden, mhd. senten, senden, nhd. senden. Causativ zu senþ. (430:6) **senna** (aus ig. sentno-?) m. Sinn. ahd. mhd. sin g. -nnes, nhd. Sinn; afries. mnd. sin. Vgl. lat. sensus. (430:7)

sanda m. Sand. an. sandr m. Sand, Sandfläche; as. sand m. n. | Sand, Gestade, afries. sond, ags. sand n. Sand, Strand, engl. sand; ahd. sant, mhd. sant g. sandes m. n., nhd. Sand m. Für \*samda; mhd. sampt, südd. mundartl. samp, sambd, samd aus \*samada, Ig. sam(a)dho-. Vgl. gr. ἄμαθος Sand. (430:8, 431:1; land)

sendra n. Metallschlacke, Sinter. an. sindr n. Metallschlacke, sindra Funken sprühen; and. ags. sinder n. dass. (engl. cinders); ahd. sintar, sindar, sintir, sindir, mhd. sinter, sinder und sindel n. dass. Vgl. asl. sedra geronnene Flüssigkeit (diese Bedeutung auch in nnorw. sinkla (d. i. \*sindkla) sich mit einer Eiskruste überziehen), serb. sedra Kalksinter. Möglich wäre auch eine ig. Grundform sindhro- (germ. sindra). (431:2)

sapa, sappa n. Saft. mnd. sap g. sapes und sappes n. Saft, Baumsaft, ags. sæp n. dass., engl. sap, ahd. saf und saph g. saffes und saphes, mhd. saf g. saffes, später sapht, saft n., nhd. Saft. Kaum aus lat. sapa entlehnt (vgl. safan), sondern entweder = ig. \*sabo-, vgl. skr. sabar-dhuk Beiwort von einer Kuh, oder Kompromisform: sapa statt \*safa nach sappa (= ig. sapnó-). (431:3)

saf, safjan (sabjan) \*sôf (sôb) sapere. as. af-sebbian st. vb. wahrnehmen, bemerken; ahd. int-seffen praet. -suob, mhd. entseben, wahrnehmen, schmecken, kosten. Ig. Wz. sāp: sap (sep? vgl. schau). Grundbedeutung »schmecken«. Vgl. lat. sapio schmecke, rieche nach, bin einsichtig, weise, sapor, sapidus, sapiens, ne-sâpius dumm. Vielleicht Zusammenhang mit lat. sapa, s. safan. Vgl. arm ham Geschmack, und auch: Saft; Grundform \*sapmo- (Lidén Arm. St. 67). (431:4)

seban m. (Einsicht) Sinn. an. sefi m. Sinn; ahd. sebo m. Gemüt, Sinn, ags. sefa m. dass. (431:5) safan m. Saft (der Bäume). an. safi m. Baumsaft. Hierzu norw. mundartl. seven feucht, sabba im Schlamm waten, plump einhergehen, nd. sabbe Geifer, sabbelen sudeln, mhd. sappen plump und schwerfällig einhergehen. Vgl. lat. sapa Mostsaft. S. sapa und saf. (431:6)

sebun sieben. g. sibun sieben; an. sjau (aus \*siabu  $\langle$  sebun); as. sibun, afries. sigun, siugun, ags. seofon (engl. seven); salfränk. septun, ahd. sibun, sipun, siban, mhd. siben, nhd. sieben. Aus ig. \*septn-t- (?). Vgl. lit. septynì; asl. sedmĭ. gr. ἐπτά lat. septem. — ir. secht(-n), cymr. seith. — arm. evt n. — skr. saptá; zend. hapta. (431:7; number)

**sebunda** (**-ba**) der siebente. g. sibunda; an, sjaundi; and. sivoudo, sivotho, afries. sigunda, ags. seofoþa (engl. seventh); ahd. sibunto, sibanto, sibendo, mhd. sibente, sibende, nhd. siebente. Vgl. lit. septiñtas. — skr. saptathá, zend. haptatha der siebente. (431:8; number)

**sebundi** f. Anzahl von sieben. an. sjaund f. Anzahl von sieben. Vgl. alb. štatɛ sieben. – skr. saptatí f. siebzig (»sieben Dekaden«). (431:9; number)

sebjô f. Sippe, Verwandtschaft, sebja(n), seban m. Verwandter. g. sibja f. Verwandtschaft; an. sifjar f. pl. Schwagerschaft; as -sibbia f. Blutverwandtschaft, afries. sibbe f., ags. sibb f. Verwandtschaft, Friede, Freundlichkeit, Gemütsruhe; ahd. sibba, sippja, sippa, mhd. sippe f. Blutsverwandtschaft, nhd. Sippe. – g. un-sibjis ungesetzlich; an. sifi (aus sebjan), sefi (aus seban) Verschwägerter, sif g. sifjar f. Thors Gemahlin, poet. = brúðr; and. sibbio m. Verwandter, afries. sibba m., sibbe, sib adj., ags. sibb adj. verwandt; ahd. sibbi, sippi, mhd. sippe adj. subst. verwandt, Verwandter. Dazu got. gasibjôn sich versöhnen, ags. gesibbian versöhnen. Eine Nebenform mit sv- in an. kvenn-svipt = kvenn-sipt weibliche Linie (?). Hierher (und nicht zu saf)?: an. sefa (aus sebôn) placare (ä.schwed. safer und säfer placidus), an. svefja stillen placare (= svefja, das. vielleicht nicht zu sofa gehört), vgl. ags. sibb Gemütsruhe. Vgl. skr. sabhấ f. Versammlung, Gemeindehaus, Halle, Hof eines Fürsten, Gerichtshof, sábhya in der sabhá befindlich, dazu gehörig u. s. w. Hierzu auch asl. sebrŭ Freibauer. Zu Grund liegt der reflexive Stamm se (sve), se-bh (vgl. lat. sibi). (432:1; law)

sem- eins. g. sin-teins täglich (mit \*tîna Tag vgl. lit. dënà, preuß. deina, asl. dĭnĭ Tag, ir. denus spatium temporis, lat. nun-dinae, skr. dína Tag, vgl. lat. dies, ig. Wz. dī strahlen, s. ti 2); an. sî- in sîgrœnn immergrün (f. semperviva) u. s. w.; as. sin-nahti ewige Nacht u. s. w., afries. sin-kele immerwährende Kahlheit, ags. sin-grêne (nhd. Singrün aus dem Nd.), sin-niht, sin-biernende immer brennend, auch verstärkend: sin-here großes Heer; ahd. sin-fluot (nhd. Sündflut). Vor -w entwickelt sich im Westgerm. ein parasitischer Vokal: and. sinuwel ganz rund, ags. sine-(seono-)wealt (mnd. sinewalt) rund (dagegen ags. sin-hwerful dass.), ahd. sinawel, dagegen an. sî-valr. Ig. sem-: lat. sem-per, semel, singuli, simplex. – gr. εἴς μία (aus \*σμια) ἔν, ἄ-παξ,  $\dot{\alpha}$ -πλόος. – arm. mi μία. – skr. sa-kŕt einmal, sahásra n. Tausend, sá-dâ, stets. S. sundra. (432:2)

**semla-** einmal, immer. g. simlê einst, vormals; as. simla, simbla, sim(b)lon immer, immerhin, ags. sim(b)le, simles, simblon immer; ahd. simble, simbles, simblum dass. Vgl. lat. semel einmal. (432:3)

sama derselbe, der gleiche. g. sama derselbe, an. samr, inn sami der gleiche, derselbe, samt adv. ununterbrochen (engl. same aus dem Nord. ?); ahd. der samo. Adv. an. sem so wie = as. sama, samo, ags. same; ahd. sama, samo, mhd. same,

sam ebenso, ahd. sama sô so wie, nhd. in gleich-sam. Vgl. asl. samŭ (a = ig.  $\bar{o}$ ) ipse, solus, unus. – gr.  $\delta\mu\delta\varsigma$  vereinigt, zusammen,  $\delta\mu\alpha\lambda\delta\varsigma$  gleich, eben. – lat. similis, simul. – ir. som selbst, samail Bild, cosmil consimilis, cymr. hafal gleich. – skr. samá eben, gleich, derselbe. – zend. h $\bar{a}$ ma. (432:4)

sama-kunja adj. desselben Geschlechts. g. sama-kuns adj. desselben Geschlechts, an. sam-kynja adj. dass. Vgl. gr. ὁμόγνιος desselben Geschlechts (wie skr. sama-jâtîya gleichartig), (433:1)

sama-fadria von demselben Vater. an. samfeðra adj. von demselben Vater. Vgl. gr.  $\delta$ μαπάτωρ = apers. hamapitar-, von demselben Vater. (433:2; family)

**sama-môdria** von derselben Matter. an. sammœđri adj. von derselben Mutter. Gr. ὁμομήτριος dass. (433:3; family)

**sama-vesti** f. Zusammensein. an. samvist f. Zusammenleben, Verkehr; ags. samwist f. Zusammenleben, Ehestand; ahd. samawist f. consortium, contubernium. (433:4)

-sama dient als Adjectiva bildendes Affix. an. -samr (friðsamr friedsam, sidsamr sittsam u. s. w.); as. ags. ahd. mhd. nhd. -sam. Identisch mit sama. (433:5)

samaþa adv. zusammen. g. samaþ zusammen; as. samad, ags. samod; ahd. samet, sament (von saman- beeinflußt), mhd. sament, samet, samt zusammen, zugleich, nhd. sammt. (433:6)

samana- adv. zusammen (ursprüngl. Casusformen eines Adj.). g. samana, beisammen (dat. sing.?); an. saman adv. zusammen (acc. sing.?), til samans dass.; as. saman (acc.?), te samne zusammen, afries. semin, samin, tô semine, ags. samen, tô samne zusammen; ahd. saman (acc.?), zi samene, mhd. samen, ze samen(e), nhd. zusammen. Vgl. ir. samain (aus samani) die Zeit des Festes von Tara (urspr. Zusammenkunft). — skr. samana Zusammenkunft, Festversammlung, samanâ adv. zusammen, gleichzeitig, ebenmäßig. (433:7)

sam(a)nôn sammeln. an. samna (safna) ada sammeln; as. samnôn versammeln, sich versammeln, afries. samenia, somnia, ags. samnian versammeln, sich versammeln; ahd. sam(a)nôn, mhd. samenen, samnen, samen vereinigen, versammeln. Von samana. (433:8)

samên, samjan passen, gefallen. an. sama. samda passen, sich schicken; got. samjan gefallen, zu gefallen suchen, samjan sis vergnügt sein mit. An. semja samda, hat trans. Bedeutung: zusammenstellen, vereinigen, einig werden um, ordnen, zustandebringen, womit vergl. skr. samáyati ebnet, bringt in Ordnung. (433:9)

sambia (?) sanft. as. im adv. sâfto leicht, mnd. sâchte adj. adv. sanft, weich, mild, ags. sêfte

ruhig, gemächlich, leise, mild, adv. sôfte (engl. soft); ahd. samfti, semfti, adv. samfto bequem, leicht, ruhig, gemächlich, freundlich, nhd. sanft. Vielleicht mit der Sippe sama zusammengehörend. Vgl. skr. | sântva n. gute, beschwichtigende Worte, sâman m. gute, beschwichtigende Worte, Milde, freundliches Entgegenkommen. (433:10, 434:1)

sômia geziemend, passend, sômian vereinigen, passen. an. sœmr geziemend, passend, sômi m. Ehre, Auszeichnung, sôma (aus sômên) ziemen; as. sômi schicklich, passend, ags. sôm f. Einigkeit, Versöhnung, gesôm einmütig, freundlich. Davon sômian = an. sœma sich finden in, Rücksicht nehmen auf, ehren, ags. sêman vergleichen, aussöhnen, richterlich entscheiden (engl. seem ziemen, passen, scheinen). Ablaut wie in asl. samŭ ipse, solus, unus. – skr. sâma n. Gleichheit, und sâman m. gate Worte u. s. w., s. samþia. (434:2)

suma irgend ein, ein gewisser, pl. einige. g. sums irgend ein, ein gewisser, pl. einige, manche; an. sumr quidam, nonnullus; as. afries. ags. sum, engl. some; ahd. sum dass. Vgl. gr. άμο- irgend ein, οὐδ-αμός kein. – skr. samá irgend ein. Ablautend zu sama. (434:3)

sem, semôn schmausen. ahd. gisemôn schmausen. Dazu suml(i)a Schmaus: an. sumbl n. convivium; as. sumbal n. Mahl, Schmaus, ags. symbel n. Fest-schmaus. Vielleicht ig. \*psem. Vgl. gr. ψωμός Bissen, ψώω reibe, ψῶ ψῆν dass.; skr. psâ Speise, psâti kaut, ißt. Weiterbildungen zu bhes: skr. bhásati kaut, zermalmt. (434:4)

samipô f. Binse, Schilfrohr. mnd. sem(e)de Binse (and. semithahi n. = ahd. semidahi carectum); ahd. semida, mhd. semede, sem Binse, nhd. salzb. die senden das Haidekraut. Verwandt südd. mundartl. simse,semseBinse,nordd.simme,simseStellleine{quest.} des Fischernetzes. Zur selben Grundwz. auch mhd. sumber, Summer Geflecht, Korb, Getreidemaß, Handtrommel, südd. mundartl. simmer, simri Getreidemaß, sumber Korb, mnd. summeren n. Getreidemaß. Vgl. ir. seimin fistula. (434:5; plants)

(sêma) gering. Im comp. sêmizan: schwed. sämre (älter sämbre) geringer, ags. sâmra dass. (â wie in nâm). Vgl. an. sâmr dunkelgrau, nnorw. saam auch »matt, stumpf«? Ig. ksēmo-? Vgl. skr. kṣâmá vertrocknet, verbrannt, abgefallen, abgemagert, schwach, gering, un-bedeutend. Wz. ksē: gr. ξηρός dürr, trocken, skr. ksârá brennend, ätzend. (434:6) sêmi- halb. as. ags. sâm-; ahd. sâmi- halb. Vgl. gr. ἡμισυς, ἡμίνα. — lat. sêmi-. — skr. sâmí halb. S. sumara. (434:7)

**sêmi-kviva** halblebendig. as. sâm-quik, ags. sâm-cwic halbtot; ahd. sâmi-quek dass. lat. sêmi-vîvus; skr. sâmi-jîva dass. *(434:8)* 

(ser) reihen, knüpfen. Vgl. lit. seris Faden, Pechdraht. – gr. εἴρω reihe aneinander, ἔρμα Ohrgehänge u. s. w., ὅρμος Schnur, Halsband. – lat. serere

anreihen, knüpfen, seriês Reihe, Reihenfolge, Kette.  $- \mid$  ir. ni sernat neque conserunt, sreth Reihe. - skr. sarat Faden (unbelegt). Vgl. sarki. (434:9, 435:1)

sarva etwas Zusammengereihtes, Halsband, Rüstung. g. sarva n. pl. Rüstung, ὅπλα; ags. searo n. Rüstung, auch: Kunstfertigkeit, Kunst, List; ahd. saro, g. sarawes n. Rüstung, mhd. sar- in Zus.setzungen, und sarwe f. dass. Vgl. an. sørvi n. (aus gasarvia = ahd. gisarawi, mhd. geserwe n. Rüstung) Schmuck, bes. Perlenschmuck, Halsband, sørvar (oder sǫrvar?) m. (gerüstete) Männer (poet.). Zu sarva das Vb. sarvian: ags. sierwan insidiari, afries. sera, sara anordnen, rüsten. Wahrscheinlich zu ser knüpfen, reihen. Vgl. lat. lorica serta. (435:2)

sarki m. Hemd, Panzerhemd. an. serkr m. Hemd, Panzerhemd (hring-serkr, jârn-serkr); ags. serc, syrc m., sierce f. dass. Aus dem Germ. entlehnt ist asl. sraky (sraka, sračica) Kleid, tunica. Wahrscheinlich von einer Weiterbildung der Wz. ser knüpfen. Formell entspricht skr. sraj f. Gewinde, Kette von Metall, von Blumen u. s. w., vgl. lat. sertum Blumengewinde, Kranz. (435:3)

(ser(g)v) entkräftet werden? mhd. serwe Entkräftung, Abnahme, ahd. ser(a)wen, mhd. serwen entkräftet werden, dahinwelken, hinsiechen, mnd. serwen entkräftet werden, kränkeln. Ig. serg"h? Vgl. lit. sergù sirgti krank rein, kranken. — ir. serg Krankheit. (435:4)

serd, serdan sard surdum surdana (strudana) coire cum femina. an. serda sard sordinn fleischlichen Umgang mit Jemandem haben, für sordinn auch strodinn muliebria passus; mnd. serden st. vb. schänden, schädigen, ags. serd (imper.) statt serd?; ahd. sertan schw. vb., mhd. serten st. vb. stuprare, auch: schlagen, hauen, verführen. Vgl. cymr. serth obscenus. (435:5)

sarpa scharf. ahd. mhd. sarf, sarpf (und sarpfi, serpfe) scharf, rauh, von herbem Geschmacke, grausam, wild. Vgl. lit. sirpe Sichel, asl. srŭpŭ dass. – gr. ἄρπη dass. – lat. sarpere beschneiteln. – ir. serr Sichel. Grundwz. ser in skr. srní Sichel, lat. sarîre die Saat behacken; auch serra Säge (aus \*sersā). (435:6) sal, saljan übergeben. g. saljan darbringen, opfern; an. selja überliefern, übertragen, verkaufen; as. gisellian übergeben, afries. sella, ags. sellan geben, übergeben, verkaufen (engl. sell); ahd. saljan, sallan, seljan, sellan, sellen, mhd. sellen, seln tradere, übergeben. Dazu an. sal n. Übergabe, Bezahlung, sala f. Verkauf; ags. salu f. Verkauf; ahd. sala, mhd. sale, sal f. Übergabe eines Gutes, sal m. Gut, das laut Testament zu übergeben ist. saljan ist Causativum zu ig. sel nehmen in gr. ἑλεῖν und ir. selaim ich nehme, wozu ir. selb f. Besitz (aus selvā), (435:7)

salaz, saliz n., sali m. Wohnung, Haus, Saal. an. salr g. salar acc. pl. -i m. Saal, Zimmer, meistens nur einen Saal enthaltendes Gebäude; | as. seli m. Wohnung, Saal, Tempel, nfries. seal, ags. sæl n., salor Halle, Palast, sele m. Haus, Wohnung, Saal; ahd. sal

n., mhd. sal m. Wohnsitz, Haus, Saal, Halle (meistens nur einen Saal enthaltendes Gebäude), nhd. Saal. Dazu got. saljan Herberge haben, wohnen. Vgl. asl. selo n. Wohnung, fundus (das z. T. mit selo (aus sedlo, s. set) zusammengefallen ist). (435:8, 436:1)

saliþvô f. Wohnung. g. saliþvôs f. pl. Wohnung, Herberge; as. selitha, ags. selþ f. Wohnung; ahd. salida, selida, mhd. selde f. Wohnung, Herberge. Vgl. asl. selitva f. Wohnung. (436:2)

salja n. Gebäude, Scheuer. an. sel g. pl. selja n. Senne. Dimin. von salaz, sali. (436:3)

sêl(i)a gut, glücklich. g. sêls gut, tauglich; an. sæll glücklich; substantiviert: ags. sæl m. f. καιρός, mhd. sâl-lîche auf glückbringende Weise; as. sâlîg glücklich, afries. sêlich, ags. gesælig dass. (engl. silly albern); ahd. sâlîg, sâlîc, mhd. sælic, sælec, nhd. selig. Ablautend sôl- in ags. sêlra (sœlra) sêlost besser best, und sal- in an. seljast selig werden. Vgl. lat. salvus wohlbehalten, solidus, alt sollus totas (aus sol-no-). – gr. ὅλος ganz, ὁλοεῖται ὑγιαίνει Hes. – lat. sôlari. – asl. sǔlĕj besser. – ir. slán gesund. – skr. sarva. (436:4; emotion)

sêli**þô** f. Glück. an. sæld f. Glück; as. sâlda; ahd. sâlida, sâlitha, mhd. sælde Güte, Glück, Heil. (436:5; emotion)

selk, selkan salk tröpfelnd niederfallen. mhd. selken st. vb. tröpfelnd niederfallen, sich senken (v. Wolken); ags. \*â-seolcan, nur im part. â-solcen, träge sein oder werden, solcen träge, faul, engl. sulky. Ig. Wz. selĝ: skr. srjáti, sárjati entläßt, schießt, läßt fließen u. s. w., sárga m. das Entlassen, Schießen, Gießen u. s. w., zend. herezaiti. (436:6)

selha m. Seehund. an. selr m. Seehund; and. selah, mnd. sel, sale, ags. seolh m. (engl. seal); ahd. selah, selach, m. dass. Eig. »der kriechende«? Vgl. lit. selù seléti schleichen. (436:7; animal)

salhô m. Weide, salix. an. selja f. (aus salhiôn) Weide, salix; ags. sealh f. (engl. sallow); ahd. salaha, salcha, mhd. salhe (und sule) f. dass., nhd. Salweide, mnd. salwîde. Vgl. lat. salix Weide. — ir. sail g. sailech dass. (436:8; tree)

salt, saltan sesalt salzen, salta n. Salz. g. saltan saisalt salzen; ags. sealten (part.) gesalzen; ahd. salzan sialz, mhd. salzen, sielz, nhd. salzen. Daneben schwach. an. salta ada, ags. sieltan. – g. salt n. Salz; an. salt n.; as. salt, ags. sealt, engl. salt; ahd. mhd. salz n., nhd. Salz. Adj. an. saltr salzig; afries. salt, ags. sealt (engl. salt), mnd. solt. Ig. sald-. Vgl. lat. sallere (aus saldere) salzen, sal salis Salz. – ir. saillim salze, saill gesalzener Speck, salann Salz. – preuß. sal Salz; asl. solĭ f. dass. – gr. ἄλς m. Salz, f. Meer. – arm. aλ Salz. Identisch mit germ. salt- ist lit. saldùs süß, asl. sladŭkŭ dass. (436:9)

**sultiô** Salzwasser u. a. norw. mundartl. sylt f. salzhaltiger Sumpf, flacher beim Hochwasser überschwemmter Strand; mnd. sulte Saline, Sülze; ahd. sulza, mhd. sulze, sülze f. Salzwasser, Salzbrühe, salsugo, nhd. Sülze. Ablautend mit salta. (437:1)

selda selten. g. in silda-leiks wundersam (»eine seltene Gestalt habend«); and. sjald- z. B. in sjald-kvæmr, sjald-sênn »selten kommend, gesehen«; as. in seld-lîc, ags. in seld-lic, sellic wunderbar, seltsam, und comp. sup. seldor, seldost; ahd. in seltsâni (s. sehv). Wahrscheinlich eine Ableitung von dem reflex. Stamm se (= sve), eig. »für sich«, »alleinstehend«, einzig, wie lat. sô-lus (ablautend?). (437:2)

seldana adv. selten. an. sjaldan adv. selten, sjaldnarr comp. seltener; afries. sielden, ags. seldan (auch seldon, seldum. engl. seldom); ahd. seltan, mhd. nhd. selten, comp. ahd. seltanôr, seltenôr, nhd. seltener, seltner. Eig. das neutr. eines mit na welter gebildeten Adj. (437:3)

**selba** adj. selbst. g. silba (nur schwach) selbst; an. sjalfr; as. afries. self, ags. self, seolf, sylf, engl. self; ahd. selb, selp, mhd. selp fl. selber st. und schw., nhd. selb, selber, selbst. Wahrscheinlich eine Ableitung des refl. Stammes se (sve). (437:4)

salbô f. Salbe, salbôn salben. g. salba f. Salbe; as. salba, ags. sealf, engl. salve; ahd. salba f. und salb n., nhd. Salbe. Davon g. salbôn salben; as. salbôn, ags. sealfian; ahd. salbôn, salpôn, mhd. nhd. salben. Entweder ig. \*solpā: vgl. gr. ἔλπος ἔλαιον, στέαρ Hes., δλπη Ölflasche, alb. ģałpε Butter, skr. sarpís n. zerlassene Butter (asl. slǔpati gleiten, skr. srprá glatt, geölt). Oder ig. \*solbhā: vgl. gr. ἔλφος βούτυρον Hes. (437:5)

selman m. Lager, Bettstelle. as. selmo m. Lager, Bett; afries. bed -selma m. Bettstelle, ags. selma, sealma m. dass. Vgl. asl. slěmę Balken. — gr. σέλμα Getäfel, Verdeck, Ruderbank, ἐύσσελμος mit guten Ruderbänken, ἔλματα σανιδώματα Hes. Ursprünglicher Anlaut ks-? (437:6)

salva dunkelfarbig, schmutziggelb. an. sol f. facus palmatus (eig. das substantivierte Adj.), isl. sölr schmutziggelb; ags. salo dunkelfarbig, engl. sallow, ndl. zaluw braungelb; ahd. salo fl. sal(a)wer, mhd. sale, sal fl. sal(e)wer dunkelfarbig, schmutzig; mnd. salich fuscus. Vgl. russ. solovoj isabellgelb. - ir. salach schmutzig. – lat. salîva Speichel (?). Hierzu vielleicht ablautend \*sulva in mhd. sulwen, sülwen beschmutzen, nhd. mundartl. besulbern. Das Wort kann aber auch zu got. bisauljan beschmutzen, norw. mundartl. søyla, gestellt werden (Wz. su, vgl. lit. sulà Baumsaft, lett. sula dass., auch: Suppe, s. su 1), wozu auch ags. sol n. Schlamm, feuchter Sand, mnd. sol Pfütze, Schlamm, ahd. sol n. Kotlache, und das abgeleitete as. sulian besudeln, ags. sylian dass. (engl. sully), afries. sulenge Besudelung, mnd. solen in Schmutz und Kot umwälzen, ahd. bisuljan, nhd. sühlen, suhlen sich im Schmutze wälzen, nnorw. sulka besudeln. (437:7)

(si) 1. binden. Ig. Wz. sai: sī: skr. syáti, sináti, sinóti bindet. – lett. sinu, sēju sit binden, knüpfen. (437:8) sîman m. n. Sell, Schnur. an. sîma n., sîmi m. (sîm f.) Seil, Schnur; as. sîmo, afries. sîm, ags. sîma m. Band, Strick, Fessel. Ablautend saima = isl. seimr ran, an. (poet.) seimr Gold (eig. | Gold-

draht). Vgl. gr. ἱμάς g. ἱμάντος m. Riemen, ἱμονιά f. Brunnenseil. – skr. sîmán n., sîmánta m. Haarscheide, Scheitel, simâ f., sîman n. Grenze. (437:9, 438:1; boating)

saiþa n., saidan m. Strick, Saite. ags. sâda m. Strick; ahd. seid n. Strick, Fallstrick, seito m., seita f., mhd. seite f. Strick, Fallstrick, Saite, nhd. Saite. Vgl. lit. sétas Strick (ig. sē-), saitai pl. Gefängnis, pá-saitis ein verbindender Riemen: asl. sětĭ Strick, Netz, sitĭce funiculus. – lat. saeta dag starke Haar, bes. der Tiere, Angelschnur. – skr. sétu m. Band, Fessel, adj. bindend, fesselnd. (438:2)

saila Seil, silan m. Siele. an. seil f. Seil; as. sêl n., ags. sâl m. f. Strick, Seil; ahd. seil, mhd. seil n. Strick, Fessel, nhd. Seil. Ablautend silan m. = an. sili, seli m. Siele; afries. sil-râp, mnd. sele, ahd. silo m., mhd. sile m., sil m. n. f. Seil, Riemen, besonders Riemenwerk, Geschirr für Zugvieh, nhd. mundartl. Siele. Vgl. lit. àt-sailè Verbindungsstrang am Wagen; asl. silo laqueus. — alb. galmɛ Strick. (438:3; technology)

sailian an Seilen ziehen. g. insailjan an Seilen hineinlassen; an. seilast sich strecken; ags. sælan binden, fesseln; mhd. seilen an ein Seil binden u. s. w. (438:4; technology)

si 2. nachlassen, trocken, gelt werden. norw. mundartl. sîna sein trocken oder gelt werden (von Kühen, die nicht mehr Milch geben). Das n gehört ursprünglich nur dem Praesensstamme an. Ig. Wz. sēi : sī. Vgl. lat. sino sîvi geschehen lassen, dulden, desino lasse ab, (skr. áva-, ví-syati läßt los, hört auf, schließt, macht Halt u. s. w. gehört zur Wz. si binden, eigtl. »bindet los, spannt aus«). Hierzu auch silên? Ursprünglich vielleicht identisch mit si 3. Vgl. su. (438:5)

si 3. langsam sein, sich herausziehen, spät kommen (auch herabsinken). Das Verb liegt vor in norw. mundartl. sîna sein langsam fortgleiten oder schreiten, herabsinken (das n gehört ursprünglich nur dem Praesensstamme an). Vgl. nnorw. seimen saumselig, langsam und ags. seomian (= \*simôn) »lie heavy, hang heavy (of clouds), stand, remain«. Ig. Wz. sēi: sī, ursprünglich wohl identisch mit si 2. – S. saima. (438:6)

**sîþu** adj. spät. g. seiþus spät; an. sîđ adv. spät, siðla dass. (= ags. sîþlîce), sîzt adv. sup; ags. sîþ adv. spät, sîþlîce nach einer Weile. Vgl. lat. comp. sêtius weniger, sê-rus spät. — ir. sír lang, ewig. (438:7)

sîþiz (sîþôz), sîþista comp. sup. später, spätest. g. þana seiþs weiter, an. en sîðr noch weniger, sîðan (d. f. \*sîþiz þanî) später als, nachdem, sîz (d. i. \*sîþiz es) nachdem; as. sîth später, späterhin, seitdem, ags. sîþþan (= an. siðan), siþ þâm danach; ahd. sîd seitdem, später, seit. Daneben | sîþôz : an. sîþarr, siþast (sîþarst); as. sîthor, ags. sîþor sîþost; ahd. sîdôr (bei Notk. auch sîdero), mhd. sîder hernach, später. Vgl.

lat. sêtius weniger. (438:8, 439:1)

sîda herabhängend, demissus. an. sîdr herabhängend, lang; afries. sîde niedrig, mnd. sît, sîde dass., auch weit (ndl. wijd en zijd.), ags. sîd lang (v. Gewändern) weit, breit, sîde adv. weit (wîde and sîde); ahd. sîto adv. laxe. Vgl. lit. setuvà tiefe Stelle (im Fluß). — ir. síth lange, cymr. hyd longitudo, usque ad. (439:2)

sîdôn f. Seite. an. sída f. Seite (des menschlichen und tierischen Körpers), Küste; as. sîda, afries. ags. sîde f. (engl. side); ahd. sîta, sîtta, mhd. sîte f., nhd. Seite. Substantiviertes Adj. sîda. (439:3)

sainia langsam, träge, spät. g. in sainjan säumen, sich verspäten; an. seinn langsam, spät; ags. sæne langsam, träge, âsâ-nian träge oder schwach werden; mhd. seine langsam, träge, nicht zureichend, gering, seine adv. langsam, träge, kaum, seinen verzögern, aufschieben (c. gen.). Verwandt ist wohl mhd. senen (ablautend, germ. \*sinên), nhd. sich sehnen, vgl. verlangen : lang. Mit anderem Suffixe ahd. lanc-seimi (mhd. auch lanc-seine) langsam, norw. mundartl. seimen saumselig. (439:4)

sîka m. Schnäpel. an. sîkr m. Schnäpel, coregonus lavaretus. Vgl. russ. sigŭ dass., lett. sīgas. (439:5)

sîka n. langsam rinnendes Wasser. an. sîk n. stehendes oder langsam rinnendes Wasser: ags. sîc n. Wasserlauf, mnd. sîk m. sumpfige Niederung; ahd. mhd. seich m. Urin, woven ahd. seihhen, mhd. seichen, nnd. sêken harnen. Dazu nd. sîkern, nhd. sickern, ags. sicerian. Germ. Wz. sik = ig. sig im lat. siat οὐ-ρεῖ. Daneben ig. sik, s. sih. (439:6)

sih, sîhan saih seihen, und sîgan saig tröpfelnd fallen, abgleiten. ags. sēon sâh part. siwen und sigen seihen, intr. ausfließen u. ä., mnd. sîen, sîgen seihen, ndl. zijgen; an. sîa schw. vb. seihen, norw. mundartl. sîka abseihen (s. sîka); an. sîga st. vb. allmälig herabgleiten, sinken; as. sîgan, afries. sîga, ags. sîgan st. vb. sinken, gleiten; ahd. sîgan, mhd. sîgen st. vb. tropfend fallen, sich senken, sich vorwärts bewegen (hierzu wahrscheinlich nhd. versiegen). Ig. Wz. sik (auf -q konnte ags. part. siwen deuten, die Form ist aber wohl sekundär, analogisch). Vgl. asl. sĭcati seigen, harnen. – gr. ἰκμάς Feuchtigkeit, ἰκμαίνω benetze, ἶξαι seihen (Hesych). – skr. siñcáti, secati gießt aus, seka m. Benetzung, männlicher Same. Verwandt germ. sîka n. und sip, sib. Vielleicht zur ig. Grundwz. sēi, s. sê. (439:7)

**sĭhvôn** f. Seihe. an. sîa f. Seihe; ags. seohhe f., mnd. sîe, sîhe, sîge f. dass., ahd. sîha, mhd. sîhe f., nhd. Seibe. Anders Bildungen sind: sîhila = norw. schwed. sil Seihe, vgl. ofries. sîl | Schleuse, mnd. sîl Schleuse, Ablaufskanal, Kloake, sîlen dränieren (m.engl. sîlen seihen ist wahrscheinlich nord. Lehnwort); und sihtrôn = ags. seohtre f. Abzugsgraben, mnd. sichter, sechter dass. (439:8, 440:1; technology)

saiga, saigra zähe, langsam. an. seig-r zähe; mnd.

sêge triefend, triefäugig, mnd. mhd. seiger langsam oder zäh tröpfelnd, matt, schal. (440:2)

saivi (aus saigvi) m. See. g. saivs m. See, Sumpf; an. sær (sjâr, sjôr) m. See, Meer; as. sêu, sêo, afries. sê, ags. sæ m., engl. sea; ahd. sêu, sêo, sê g. sêwes, mhd. sê m. (md. auch f.), nhd. See. Wahrscheinlich aus saig-vi, vgl. ahd. gi-sig m. n. See, Sumpf. (440:3; sea)

siþ, sîþan saiþ zaubern. an. siða st. vb. Zauberei treiben, durch Zauber wirken. Vgl. lit. saitu saisti Zeichen deuten. Grundwz. vielleicht ig. sēi binden (s. si 1). Vgl. skr. sâman Zaubergesang. (440:4; religion)

saiþa m. Zauber. an. seiðr m. Seid, Art Zauberei. Vgl. lit. saitas m. Zauberei. — mcymr. hut, ncymr. hûd m. »praestigiae, illusio«. (440:5; religion)

sîþu spät, sîda herabhängend s. si 3. (440:6)

(sip) sickern. schwed. mundartl. sipä langsam fließen, sickern, norw. mundartl. sîpa weinen; ags. sîpian, mnd. sîpen tröpfeln, sickern; mhd. sîfen st. vb. tröpfeln, triefen. Dazu mnd. sîp Büchlein, mhd. sîfe m. dass. Von einer Nebenwurzel sîf, sib (s. sib): mnd. sêver m. Schleim, Geifer, afries. sêver, sâver n. dass.; ahd. seivar, mhd. seifer m. dass. (mhd. seifel m. Speichel kann ebenso gut zu sip gehören). Ig. Wz. sib, wozu vielleicht gr. εἴβω (statt είβω?) tröpfele, vergiege. Verwandt germ. sib und sih. (440:7)

saipa Harz, Pomade. ags. sâp f. (?) Harz, Pomade; ahd. seifa f. Harz. Davon. abgeleitet saip(i)ôn Seife: ags. sâpe f. (daraus an. sâpa), engl. soap, mnd. sêpe; ahd. seipfa, seiffa, seifa f., nhd. Seife, schwäb. schweiz. auch seipfe. (Aus dem Germ. stammt lat. sâpo.) (440:8)

(sib) seihen. Ig. Wz. sip, verwandt mit sib (s. sip). Vgl. serb. sipiti fein regnen. (440:9)

sibaz, sibiz n. Sieb. ags. sife n. Sieb (engl. sieve), mnd. seve n., ndl. zeef; ahd. sib, mhd. sip g. sibes n., nhd. Sieb. Dazu ags. siftan sichten, mnd. sichten, siften (nhd. sichten aus dem Nd.). Verwandt ist an. sef n. juncus (woraus engl. mundartl. seaves), so genannt wegen des »durchlöcherten« porösen Stengels, vgl. asl. sito »Sieb«: sitǔ juncus. (440:10)

sil, silên schweigen. g. anasilan nachlassen, aufhören, still werden. Ablautend ags. sâlnes das Schweigen. Hierzu möglicherweise an. sil n. langsam oder ruhig fließendes Wasser zwischen zwei Fällen in | einem Strome (vgl. jedoch ags. seoloþ See). Vgl. lat. silêre schweigen. Zu Grund liegt ig. \* si-lo-, s. si 2. (440:11, 441:1)

sîlô f. ammodytes tobianus. an. sil f. Vgl. isl. sîli m. jeder Fisch der Häringsart. Davon abgeleitet an. sĭld pl. sĭldar, sĭldr f. Häring (aus \*sîliþ?). Dem Nord. entstammen russ. selĭdĭ, seledka, lit. silkė, silkis, lett. silke, preuß. sylecke, finn. silli Häring. (441:2; animal)

silubra Silber. g. silubr n. Silber; an. silfr n.; as. silubar, afries. selover, ags. seolfor n. (engl. silver); ahd. silabar, silapar, silbar, mhd. silber n., nhd. Silber. Dunkeln Ursprungs. Vgl. asl. sĭrebro n. Silber

(lit. sidābras, preuß. sirablan acc.). (441:3)

sôkian suchen s. sak. (441:4)

sôta n. Ruß s. set. (441:5)

sômia passend s. sama (sem-). (441:6)

sôvula, sôvila Sonne. g. sauil n. Sonne; an. sôl f. dass. Vgl. lit. sáulė Sonne; asl. slŭnĭce (aus suln-). – lat. sôl (aus sāvol). – gr. ἠέλιος, ἥλιος (aus sāvelios). – cymr. haul m. Sonne (aus sāval-): ir. sûil f. Auge (aus sūli-). – skr. ved. suvár (svar) gen sáras Sonne, Licht, Himmel, sûrya, súra m. Sonne, zend. hvare Sonne. Grundwz. sāu : sŭ, wozu auch suen, s. sunnan. (441:7; sky)

(su) 1. auspressen. Ig. Wz. su. Vgl. skr. sunóti preßt aus, gr. ὕει es regnet. Weiterbildungen s. suk, eng, sup, suf, sûra. (441:8)

savva n. Saft. and. sou n. Saft, ags. séaw n. dass.; ahd. mhd. son g. souwes n. dass. Hierzu vielleicht isl. söggr = norw. mundartl. søgg, schwed. mundartl. sögg, sygg etwas feucht (aus savvia?) Vgl. skr. sava n. Saft der Blumen, savá m. Kelterung. – Mit anderen Suffixen: lit. sulà Birkensaft. – ir. suth Milch. – skr. sûra m. berauschender Trank. (441:9)

(**su**) 2. zeugen. Vgl. skr. súte, sâuti, sûyate erzeugt, gebärt, sû- Erzeuger, sutá geboren, Sohn – ir. suth Geburt, Frucht. (441:10)

sunu m. Sohn. g. sunus m. Sohn; an. sunr, sonr g. sonar d. syni m. Sohn; as. afries. ags. sunu, engl. son; ahd. sunu, mhd. sun pl. süne, nhd. Sohn pl. Söhne. Vgl. lit. sūnùs; asl. synŭ Sohn. – skr. sûnú; zend. hunu. Mit anderem Suffixe gr. υίός. (441:11; family)

su, sju, siujan siviþô- nähen (urspr. nur von Lederarbeit). g. siujan nähen; an. sŷja praet. sêđa, søđa (aus siviþô); and. siuwian, mnd. sûwen, afries. sîa, ags. siwian, seowian (engl. sew); ahd. siuwen praet. siwita, mhd. siuwen, sûwen praet. siute, sûte nähen. Ig. Wz. siu: lit. siūvù siúti nähen; asl. šiją šiti dass. — gr. κασσύω flicke, schustere. — lat. suo. — skr. sîvyati näht, part. syûtá. (441:12)

sûdô f., sûdi m. Naht. an. sûd f. compages tabularum; mhd. sûte f. Naht. Daneben mhd. siut m. Naht. Vgl. lit. siútas genäht, gestickt; skr. syûtá genäht, syûti f. (unbelegt) das Nähen. (441:13) seuda m. Beutel. an. sjôdr m. Beutel; ags. séod m. dass. Vgl. skr. syota, syûtá m. (unbelegt) Sack.

**seuvilô** (oder siuvilô?) f. Ahle. nnord. syl Ahle; mnd. sûwele f., and. siula; ahd. siula, mhd. siule, siuwele f., nhd. Säule Ahle. Mit anderem Suffixe asl. šilo (poln. szydło), lat. sûbula, Ahle (ig. s(i)ūdhlo-). (442:2; technology)

sauma m. Saum, Naht. an. saumr m. Saum, Naht; ags. séam m. (engl. seam), afries. sâm, mnd. sôm m.; ahd. mhd. soum m. Saum, genähter Rand. Vgl. skr. syûman n. Naht, Riemen, Band, vielleicht gr. ὑμήν Häutchen. (442:3)

sû- f. Sau. an. sŷr (aus sû-R.) g. sŷr acc. sû f. Sau; and. mnd. ags. sû f. (engl. sow); ahd. mhd. sû f., nhd.

(442:1)

Sau. Dazu das Diminutiv (mit ig. Suff. -ká?) {uncert.} and. suga, mnd. soge, sugge, ags. sugu, nhd. schwäb. suge; norw. mundartl. und schwed. sugga dass. (mit einer in Diminutiven häufigen Konsonantenverdoppelung). Vgl. gr. ὖς, σῦς m. f. – lat. sûs. – alb. θi. – zend. hû m. Eber; skr. sû-kará Eber, Schwein. – ir. socc Schwein (aus sukku-), cymr. hwch, corn hoch (davon entlehnt engl. hog). Vielleicht zur Wz. su 2 (das Schwein nach seiner Fruchtbarkeit benannt). (442:4; animal)

svîna n. Schwein. g. svein n. Schwein; an. svîn n.; as. afries. ags. swîn n. (engl. swine); ahd. mhd. swîn n. Schwein, Wildschwein, Eber, nhd. Schwein. Eigentlich ntr. eines adj. »schweinern« (vgl. g. gaitein u. ä.). Vgl. asl. svinǔ vom Schwein, svinija Schwein. — gr. τυος vom Schwein. — lat. suînus. (442:5; animal)

svînîn schweinern. ags. swînen vom Schwein; ahd. mhd. swînîn dass. Vgl. asl. svinĭnŭ vom Schwein, svinĭna Schweinefleisch. (442:6; animal)

suk 1., siukan sauk siechen, krank sein. g. siukan st. vb. siechen, kränklich sein; vgl. mhd. sochen (= germ. sukên) siechen, kränkeln, mir socht ein dinc es kränkt mich, macht mich Kummer (vgl. an. sût, aus suhti, Krankheit, Sorge, Bekümmerung, sŷta trauern, auch Sorge tragen); an. sokna krank werden. Ig. Wz. sug, vielleicht in lit. saugùs behutsam, saugóju saugóti etwas in Acht nehmen, behüten, bewahren (zur Bedeutung vgl. an. sŷta um etwas Sorge tragen). (442:7; health)

suhti f. Sucht, Krankheit. g. saúhts f. Sucht, Krankheit, Kränklichkeit; an. sôtt f. Krankheit, sût f. Krankheit, Kümmernis; as. suht, afries. secht, ags. (einmal) suht f. Krankheit; ahd. mhd. suht f., nhd. Sucht. (442:8; health)

**seuka** siech, krank. g. siuks krank; an. sjûkr krank, betrübt; as. siok, afries. siak, ags. séoc krank, betrübt (engl. sick); ahd. siuh, sioh, mhd. siech krank, freudlos, nhd. siech. (442:9; health)

seuhsla, sûhsla Pein. ags. sûsl n. f. Pein, séoslig gepeinigt; an. sŷsl, sŷsla Beschäftigung, Verwaltung, sŷsl adj. sorgsam, bemüht (vgl. lit. saugóju). (443:1; health)

suk 2., sûkan sauk sukum sukana saugen. ags. sûcan st. vb. saugen (engl. suck), ä. ndl. zuiken dass. Dazu ags. socian (germ. sukôn) aufsaugen (engl. soak), gesoc n. das Saugen, Ig. Wz. sug, Weiterbildung von su, s. su 1. Vgl. preuß. suge Regen. — lat. sûgo. — ir. súgim sauge, súg Saft. S. sug und su 1. (443:2)

sug, sûgan (seugan) saug sugum sugana saugen. an. sûga (sjûga) saug saugen, sog n. das Saugen; as. ags. sûgan st. vb.; ahd. sûgan, mhd. sûgen st. vb.; nhd. saugen sog gesogen. Dazu das Causativum saugian: norw. mundartl. søygja säugen; and. sôgian; mhd. söugen, nhd. säugen. Ferner ags. sogoþa m. der Schluckser (zu eng, wie ahd. sûft, mhd. siufzen (nhd. seufzen) zu suf, und ags. sîcan (engl. sigh) zu sik; nach Anderen freilich wäre ags. sîcan seufzen zu gr.

σίζω zische, σῖξις das Zischen zu stellen: skr. ksîyati bringt einen undeutlichen Laut hervor). Ig. Wz. suk, Weiterbildung von su, s. su 1. Vgl. lit. sunkiù suñkti absickern lassen, sunka Baumsaft; lett. sūzu sūkt saugen, sūkāt dass. – lat. sûcus Saft. S. suk 2. (443:3) suga n., sauga m. Saft. mhd. suc, soc g. soges n. und ablautend souc g. souges m. Saft. Vgl. lat. sûcus Saft. – lit. sunka Baumsaft. (443:4)

suþ, seuþan sauþ sudum sudana sieden. an. sjóða st. vb. kochen, sieden trs. und intr., schmieden, volvere animo; afries. siatha, mnd. sêden st. vb. trans. intr. sieden, aufwallen, ags. séoþan st. vb. (engl. seethe); ahd. siodan, mhd. sieden, nhd. sieden sott gesotten. Germ. suþ vielleicht mit sveþ verwandt. Berneker (I. F. X 160) vergleicht lit. siaucżiù siaūsti wüten. (443:5)

sauba m. Kochen, Springquell, suda n., sudi, subi m. Sud. norw. mundartl. saud m. f. Kochen, gottl. saud Brunnen (an. seyd f. wallender Strom); ags. séab m. Brunnen, Pfütze (séaba, séada m. Sodbrennen), afries. sâth Brunnen, mnd. sôt g. sôdes dass.; mhd. sôt g. sôdes m. das Wallen, Sieden, Sodbrennen, Brunnen, auch sôte m. (= ags. séada) das Wallen, Sodbrennen, mnd. sôde. Hierzu auch afries. sâtha m. Torfsode, mnd. sôde f. engl. sod. – an. sođ n. Absud, in Zusammensetzungen auch das Kochen; ags. gesod n. das Kochen (engl. suds Seifenwasser), afries. soth n. Suppe. – ags. syde m. Absud; ahd. sut g. sudes m. das Sieden, das Gekochte, nhd. Absud. Hierzu vielleicht g. subjan, subjôn Kitzel empfinden (vgl. Sodbrennen). (443:6)

**sauþi** m. Opfer, Schal. g. sauþs m. Opfer; an. sauðr m. Schaf (urspr. »das Opfertier«). (443:7; religion)

**sunu** Sohn s. su 2. (443:8)

sunda gesund s. svenbia. (443:9)

sundiô f. Sünde. as. sundea f. Übeltat, Sünde, afries. sinne Verbrechen, sonde, sende Sünde, ags. synn f. Verbrechen, Unrecht, Feindlichkeit (engl. sin); ahd. suntea, sunta, sundea, sunda, mhd. sünde, md. sunde f., nhd. Sünde, mhd. sünde adj. sündlich. Grundform nom. sundî gen. sun(d)jôz. An. synd f. Sünde entweder aus \*sunidi oder \*sunjiþô (?). Entweder zu sanþa zu stellen (vgl. an. sannr schuldig), lat. sons, oder zu einer Wz. sen vollenden, vollbringen, wozu gr. αὐθέντης Gewalthaber, Mörder, mit eigener Hand vollbringend. (444:1; law)

sundra abgesondert, abgetrennt. g. sundrô adv. abgesondert, beiseite; an. sundr, î sundr entzwei; as. sundar, sundor abgesondert, besonders, an sundron besonders, afries. sunder, sonder praep. mit dat. acc. sonder, ohne, ags. sundor adv. besonders, abgesondert, für sich, on sundran, on sundrum beiseite, engl. asunder; ahd. suntar, mhd. sunder adj. abgesondert, ahd. suntar, mhd. sunder (eig. acc. sg. n.) adv. abseits, besonders, auch gen. sunders, dat. pl. sundern, als conj. aber, sondern, mhd. auch praep. ohne, nhd. besonders, sondern, sonder. Man stellt germ. sundra

gewöhnlich zu skr. sanitúr außer, obne, sanutár weit hinweg, sanutara verstohlen, unvermerkt, zend. hanare fern von, ohne; gr. ἄτερ ohne; lat. sine ohne; ir. sain verschieden, besonders. Möglich wäre indessen auch ig. sm-tero- (zu sem- einer), vgl. gr. ἄτερος (aus sm-tero-) der eine, verschieden. (444:2)

**sundrian**, **sundrôn** sondern. schwed. söndra sondern; ags. syndrian trennen; mhd. sündern sondern, trennen. — an. sundra zerteilen, zerschneiden; ags. sundrian = syndrian (engl. sunder), mnd. sonderen; ahd. suntarôn, mhd. sundern, nhd. sondern. (444:3)

sunnan m., sunnôn f. Sonne. g. sunna m., sunnô f. Sonne; an. sunna f.; as. sunna f. zuw. sunno m., afries. sunne f., ags. sunne f., engl. sun; ahd. sunna f. (einzeln sunno m.), mhd. sunne, sunn, sun f., nhd. Sonne. — Erweitert aus sun-. Ig. sven- : sun-. Vgl. zend. qéñg (d. i. svans) neben hurô, gen. zu hvare Sonne. — ir. fursunnud erleuchten. S. sôvula. (444:4; sky)

sunþa, sunþra Süd, südwärts. an. suðr subst. n. adv. Süd, südwärts; as. sûthar-liuti Südleute, mnd. sûd-, sûder, afries. sûth, sûther, ags. sûþ südwärts, im Süden (engl. south); ahd. sundar adv. subst., mhd. sund Süden (in sunde, ze sunde), sunder-(nhd. Süd aus dem Nd.). Gleichen Stammes mit sunnan. Eigentlich »in der lichten (oder Sonnen-)Gegend«. (444:5; land)

sunþanô adv. von Süden her. an. sunnan adv. von Süden her; and. sûthon ab austro, ags. sûþan von Süden her, im Süden; ahd. sundana, mhd. sundene, sunden von Süden her, im Süden, ahd. sundan, mhd. sunden n. Süden. Zu sunþa. (444:6)

sup, sûpan saup supum supana saufen, schlürfen. an. sûpa st. vb. schlürfen; ags. sûpan st. vb. dass. (engl. sup), mnd. sûpen; ahd. | sûpan, mhd. sûfen st. vb. schlürfen, trinken, intr. versinken. Dazu das Intens. ahd. suphjan, suffan, supphan, mhd. supfen schlürfen. Ig. Wz. \*sub neben sup in skr. sûpa m. Brühe, Suppe, vielleicht auch in asl. sŭsą sŭsati, sysati (aus \*sŭp-s-) saugen. S. saf, Weiterbildung zu su 1. (444:7, 445:1)

supi, supan, sûpa m. Sauf, Schluck. ags. sype m. das Einsaugen; mhd. suf, sof m. Suppe. — an. sopi m. Schluck; ags. sopa m., mnd. sope m. dass. — an. sûpr m. Schluck; ahd. mhd. sûf m. Trank, nhd. Sauf. Ablautend an. saup n. Buttermilch. (445:2)

(suf) schlürfen. Germanisch in suffla, suppon und in mhd. suft m. (das Einschlürfen des Atems) Seufzer, mnd, sucht, wozu das Vb. ahd. sufton, sufteon, mhd. suften, siuften, siufzen, nhd. seufzen, mnd. suchten, suften, and. suftunga das Seufzen. Diese Wörter gehören wohl zu germ. suf, (nicht zu sup), vgl. ags. seofian seufzen, klagen (m.engl. sobben, n.engl. sob), sar-seofung Klage. Ig. Wz. sup, s. sup. (445:3)

**sufla** n. Zukost. an. sufl n. Zukost, opsonium; and. suval n. dass., mnd. suffel, ags. sufl, sufel n.;

ahd. suvil, sufili n. und suflla f sorbiuncula. Ablautend mnd. sûvel, ndl. zuivel der Buttergehalt der Milch, ostfries. süfel Milch und alle Erzeugnisse davon. (445:4)

suppôn f. Brühe, Suppe. norw. mundartl. soppa Milch mit eingeweichten Brodschnitten (an. soppa Weinsuppe); ags. soppe f. eingetunkte Bissen (engl. sop), mnd. soppe, suppe Suppe (davon mhd. soppe, suppe, nhd. Suppe); ahd. sopha und soffa f. Brühe, auch mit eingeweichten Schnitten, Bodensatz, mhd. grunt-sopfe Hefe. Dazu suppôn: ags. soppian einweichen, eintunken, ndl. soppen dass. Auf ein mit suppôn f. gleichbedeutendes \*supôn f. (germ. Wz. sup) weist g. supôn würzen hin = ahd. sofôn, soffôn dass. (eig. »in (gewürzte) Brühe eintunken«) Germ. -pp- aus ig. -pn - Vgl. skr. sûpa m. Brühe, namentlich aus geschrotenen Hülsenfrüchten mit Zatat von Wurzeln und Salz bereitet. (445:5)

sûbri sauber. as. sûbri rein, anständig, schön, mnd. sûver, mndl. zûver, ags. sŷfre sober, rein; ahd. sûbar, sûbiri, mhd. sûber, sûver rein, schön, nhd. sauber. (445:6)

suma irgend einer s. sem. (445:7)

sumara n. m. Sommer. an. sumar n. Sommer; as. sumar m., afries. sumur, summer, somer, ags. sumor m., engl. summer; ahd. sumar, sumer, mhd. sumer, summer m., nhd. Sommer. Vielleicht ursprüngl. »Halbjahr«, ablautend zu sêmi halb (mit Comp.-Suffix). Von sumara ist abgeleitet nnorw. symra anemone, primula, vgl. ags. symering—wyrt; ir. seamar Klee. Ein ursprüngliches \* sem- (ablautend) »Sommer« scheint vorzuliegen in an. simull (einjähriger) Ochs, auch simi, siruir, | neunorw. simla Renntierkuh, schwed. mundartl. somel dass. (sem-, sum-), vgl. ir. samaisc Färse. Vgl. arm. amarn Sommer, am Jahr. — skr. sámâ Halbjahr, Jahreszeit, Jahr; zend. hama Sommer. — ncymr. hâf Sommer, ir. sam, samrad dass. (445:8, 446:1; sky)

sûra feucht, sauer. an. sûrr sauer, unangenehm (neunorw. auch feucht, halbverfault), sûrr m. Sauerteig, sŷra f. das sauer gewordene Milchwasser, sûr-eygr triefäugig, ags. sûr sauer (engl. sour), sûr-íege triefäugig, mnd. sûr; ahd. mhd. sûr sauer, bitter, unangenehm, böse, nhd. sauer, ahd. sûr-ougi triefäugig. Ablautend saura: an. saurr m. feuchte Erde, männlicher Samen, Unreinheit. Wahrscheinlich Verquickung zweier Worte : ig. ksūro- = gr. ξυρός (ξυρόν όξύ ἰσχνόν, Hesych), alb. hire saure Milch, hiros sauer werden, šure Harn, lit. súras salzig, súris Käse (ig. Wz. ksu in gr. ξύω kratze); und ig. sūro-, vgl. skr. súra m. der aus der Presse rinnende Soma, súrâ f. ein geistiges Getränk, Wasser (ig. Wz. su, s. su 1). Auch in asl. syrŭ roh, feucht, syrŭ Käse scheinen beide Worts vorzuliegen. (446:2)

**surgô**, **svurgô** f. Sorge. g. saúrga f. Sorge, Betrübnis; an. sorg f.; as. sorga, ags. sorg f. (engl. sorrow); ahd. sorga, afränk. sworga f., nhd. Sorge. Dazu s(v)urgên sorgen: g. saúrgan; an. syrgja; as. sorgôn, ags. sorgi-

an; ahd. sorgên, sworgên, nhd. sorgen. Vgl. skr. sûrksati kümmert sich um. (446:3)

(surp) schlürfen. mhd. sürpfeln, sürfeln schlürfen. Ablautend isl. sarpr Kropf (der Vögel) (wahrscheinlich eig. »Schlund«, kommt im An. als Spitzname vor). Ig. Wz. \*serb neben serebh: lit. srěbiù srěbti schlürfen, surbiù suřbti saugen, lett. strebju strebt schlürfen, löffeln, surbja surbt schlürfen; asl. srůbati schlürfen. gr. ῥοφέω, ῥυφέω schlürfe. – lat. sorbeo. – m.ir. srub Schnauze. – alb. ģerp ich schlürfe, ģerbe Tropfen. – arm. arbi ich trank. (446:4)

sûli f. Säule. an. sûl f. Säule, sûla f. dass., auch gespaltenes Hölzchen als Kloben verwendet; ags. sŷl f. Säule. afries. sêle, mnd. sûle f. dass.; ahd. sûl, mhd. sûl pl. siule f., nhd. Säule. Ablautend got. sauls f. dass. Wahrscheinlich ig. \*ksūli-, vgl. gr. ξυλόν Stück Holz, alles aus Holz Gemachte, Stock u. s. w. (ig. Wz. ksu schaben). (446:5)

suljô Sohle s. svellî. (446:6)

sulhu f. Pflug. ags. sulh pl. sylh f. Pflug. Vgl. lat. sulcus Furche. Ig. Wz. selk ziehen : gr. ἔλκω ziehe, ὁλ-κός Zug. – alb. hel'k hek' ziehe, reiße ab. Hierzu auch arm. helg »tardus, segnis, lentus, piger«, ig. \*selqo- (Lidén Arm. St. 47). (446:7; body)

(sus) sausen. schwed. susa, dän. suse sausen; mnd. sûsen sausen, rauschen; ahd. sûsôn und (sûsjan) sûsan, mhd. sûsen und siusen, nhd. sausen. Dazu das Subst. mnd. mhd. sûs m., nhd. Saus. Vgl. asl. sysaja sysati pfeifen, sausen. Lautnachahmend. (446:8; agriculture)

(suz) trocknen. Germanisch in sauza, seuziô. Ig. Wz. sus. Vgl. lit. susù sùsti rindig werden, saŭsas trocken, saustù saŭsti trocken | werden, saŭsinti trocken machen; asl. suchŭ trocken, sŭehnati trocken werden, sušiti trocken machen. – gr. αὕω trockne, dörre. – alb. ϑan' trockne (aus \*sausniō). – skr. çúṣyati (statt suṣ-) trocknen, çuṣka = zend. huska = altpers. uska trocken, zend. hush, haoshemna trocknend. (446:9, 447:1)

sauza trocken. norw. mundartl. søyr (aus germ. sauza) m. Dürrwerden und Absterben eines Baumes, an. seyra f. Hungersnot; ags. séar trocken, verwelkt, unfruchtbar, mnd. sôr trocken, dürr, sôren trocken machen, trocken werden; ahd. sôrên verdorren, verwelken. Vgl. lit. saũsas trocken; asl. suchǔ dass. — gr. αὖος trocken, verdorrt. — skr. çosa trocken. (447:2)

skak, skakan skôk schütteln, schwingen, springen. an. skaka skôk schütteln, schwingen; as. skakan st. vb. weggehen, entfliehen (nd. schacken schütteln, rücken), ags. scacan st. vb. schütteln trans. intr. schnell bewegen, weggehen, fliehen, engl. shake schütteln; ahd. \*scachôn schw. vb. vagari in untscachondes fluctivagi. Vgl. skr. khájati rührt um (Dhâtup.), khaja- Gewühl, khaja, khajaka m, khajâ f. Rührstock, Butterstössel (vgl. an. skaka strokk buttern). (447:3)

**skakan** m. (»hervorspringende«) Landspitze. an. scahho m. promontorium, scahho meres Land-

zunge, mhd. schache m. Stück einzeln stehenden Waldes, Waldrest, nhd. bair. schweiz. schachen m.; an. skekill Landzunge. Vgl. skagan. (447:4; land)

skêka m. Raub. afries. skâk m. Beute, Raub, mnd. schâk dass., ags. in scéacere Räuber; ahd. scâh, scâch, mhd. schâch m. Räuberei, Raub. Davon germ. skâkian rauben = afries. skêka, mnd. schâken; ags. scéacere Räuber, mnd. schâker, ahd. scâhhari, schâchari, mhd. schâchære, schâcher Räuber, nhd. Schächer. Vielleicht zu germ. skeh »springen« (-k-aus ig. -kn - ?). (447:5)

skêk-, skakula Gelenk einer Kette, Fessel, Zugkette. norw. mundartl. skaak pl. skækr f. Gabeldeichsel, an. skǫkull m. dass.; ags. scacol Gelenk einer Kette, pl. Kette, engl. shackle, nd. ndl. schakel f. Gelenk einer Kette, (Seew.) Schake, Schakel, ostfries. auch halbringförmiges Holz, das den Pferden um den Fuß gelegt wird; nd. auch schake f. Gelenk einer Kette. Hierzu vielleicht eine nasalierte Form: nnd. schenkel, ndl. schinkel Blocktau. Vielleicht ig. Wz. (s)keg ((s)kēg?), (s)keng, vgl. lat. cingere gürten, neben ig. (s)kenk, vgl. lit. kinkaŭ kinkýti anspannen, das Geschirr anlegen. – gr. ποδοκάκ(κ)η Fußeisen, κά-καλα τείχη (»Ringmauer«). – skr. kâñci Gürtel. Vgl. hêk und heh. (447:6; technology)

**skekkan** m. Leibrock, ahd. scecho, mhd. schecke, schegge m. Leibrock, Panzer, mnd. schecke Wams für Kriegsleute; ags. sciccels, scyccel, sciccing (scinccing) »cloak«; an. skikkja (aus skekkiôn) f. Überwurf, Mantel. (447:7)

(skah, skêh) schief sein, schief gehen. mhd. schæhe schielend, norw. mundartl. skaa schief = an. skâ-r (in Zus.setzungen) ausgesetzt für, eig. zugeneigt (aus skêha), an. skegla (= \*skaglian) schielen. Ig. Wz. \*skēk: \*skak, gleichbedeutend mit skag, s. skenk. (448:1)

skeh, skehan skah schnell einherfahren, hervorspringen, geschehen. mnd. schen, geschen st. vb. geschehen; ahd. scehan, scehen, mhd. schehen st. vb., gewöhnlich geschehen, nhd. geschehen; ags. scēon schw. vb. dass., afries. skia. Hierzu das Factitiv skekkian = mhd. schicken (»gescheben lassen«) bereiten, ordnen, ins Werk setzen, abordnen, senden, nhd. schicken. Die ursprüngliche Bedeutung in mhd. schehen schw. vb. schnell einherfahren, rennen, eilen. Dazu ahd. skihtîg scheu, schüchtern, ndl. schichtig dass., schielijk hurtig. Auch g. skôhsl böser Geist, Unhold? Verwandt an. skaga ada hervorragen, s. skag. Ig. Wz. skēk : skak. Vgl. asl. skočiti, skakati springen, skokŭ Sprung. – ir. scén Schrecken (aus skakno-), dérscaigim zeichne mich aus (aus \*de-proskakō eig. springe hervor), scuchim (aus skokiō), {error} gehe weg, weiche, ro scáich es war vorüber.

(**skag**) hervorspringen, hervorstecken. an. skaga aða hervorspringen, hervorstecken, skagi m. Landzunge, ablautend skôgr m. Wald, vgl. ags. scaga m. Gebüsch (engl. shaw); an. skegg n. Bart (aus skaggia), vgl. ags.

sceagga m. Haupthaar (engl. shaggy adj.). Germ. skag- zu skeh, s. d., vgl. skak. (448:3)

(skat) 1. hervorspringen, hervorragen. In norw. mundartl. skat n. Wipfel eines Baumes, skata in eine Spitze hinauslaufen, schwed. mundartl. skate etwas Hervorspringendes, Wipfel, Landspitze u. s. w., an. skata f. Glattrochen (nach dem spitz auslaufenden Schwanze benannt, sowie auch nnorw. skata, dän. skade Elster). Ig. Wz. \* skad ?, nasaliert skand : lat. scando steige, erhebe mich; gr. σκάνδαλον Stellholz in der Falle (»losschnellend«), Fallstrick. Daneben skend: ir. scendim springe. Oder vielleicht eher ig. \*skad neben skat, s. skaþ. (448:4)

(skat) 2. schmettern, zerstreuen? ags. scaterian zerstreuen (engl. scatter dass., shatter zerbrechen), mnd. schateren mit Gekrach auseinander reißen, laut lachen (ndl. schateren schallen, schmettern, schetteren dass., ostfries. schatteren funkeln = ndl. schitteren) Ig. Wz. skad, skand, sked? Vgl. lat. scandula Schindel; ir. scaindred »dispersion«, scandal Schlacht; asl. skądŭ defectus; skr. skhadate spaltet; gr. σχεδάννυμι. (448:5)

skatta m. pecunia, Schatz, Schätzung. g. skatts m. Geldstück, Geld; an. skattr m. Tribut, Steuer, Reichtum, Geld; as. skat pl. skattôs m. Geldstück, Geld, Vermögen, afries. sket Geld, Vieh, ags. sceatt m. Tribut, Geld, Vermögen, ein best. Geldstück; ahd. scaz g. scazzes pl. scazzâ, mhd. schaz g. -tzes pl. schetze m. Geldstück, Geld, | Vermögen, Schatz, Reichtum, Auflage, Tribut, Steuer, Wert, Preis, nhd. Schatz. Asl. skotŭ Vieh, Geld ist wahrscheinlich aus dem Germ. entlehnt. Germ. skatta zu skaþ, skêþ? (Grundform skatnó-?). Eig. »Ertrag« (»das Abgeworfene«, vgl. an. skatt-yrði = skæting). (448:6, 449:1)

skaþ f., skaþ(j)an skôþ schaden. g. skaþjan skôþ skaþans schaden; an. in skaði m., skaða aða, skæðr (aus skôþia) schädlich, skôð n. res noxia; ags. sceþþan scôþ (und sceþeþe) dass. Daneben skaþôn und skaþjan schw. vb. : an. skaða aða und skeðja skadda schädigen, schaden; and. skathôn, afries. skathia, ags. scadian oþe und sceþþan sceþeþe; ahd. scadôn und scadên, mhd. nhd. schaden. Ig. Wz. skēth : skath (germ. -ô- sekundärer Ablaut?). Vgl. gr. ἀσχηθής unversehrt, unverletzt. — ir. scathaim lähme, verstümmele, scathad Verstümmelung. (449:2)

skaþiz n. Schaden, skadan m. Schaden, Schädiger. g. skaþis n. Schaden; an. skaði m. Schaden, Verlust; as. skatho m. Schädiger, mnd. schade m. Schaden, afries. skatha m. Schaden, ags. scaþa m. Schädiger, Verbrecher, Feind, einmal (poet.) Schaden; ahd. scado, scatho, mhd. schade m. Schaden, Nachteil, Verlust, Verderben, Schädiger, Feind, nhd. Schade, Schaden. Vgl. gr. \*σχηθος n. in ἀσχηθής. (449:3)

(skaþ, skêþ) 2. (hervorspringen) hervorquellen, haufenweise hervorkommen. In germ. skadda = ags. sceadd (engl. shad) Alse, clupea alosa, nhd. mundartl. Schad(e) dass.; norw. skadd m. kleiner Schnä-

pel. Vgl. ir. scatán Häring (aus skatn - ) und lat. scatêre hervorquellen, hervorsprudeln, haufenweise vorkommen, wimmeln; lit. skastu skatau skasti springen, hüpfen. Zu dieser Wz. stellt Holthausen (P. Br. B. XI 562) auch westfäl. red. vb. schåden Ertrag geben (vom Weizen), wozu mnd. mndl. schåde Zins, Wucher. S. auch skatta. (449:4)

skadu, skadva m. Schatten. g. skadus m. Schatten, gaskadveins (von \*gaskadvjan) Beschattung; as. skado m., ags. sceadu pl. scead(w)a f. Schatten, Dunkelheit, engl. shadow; ahd. scato g. scatuwes, scat(e)wes pl. scatiwi, mhd. schate, schatte, schat m., schete f., und schatewe, schetewe m. Schatten, Spiegelbild, nhd. Schatten. Hierzu norw. mundartl. skadda, skodda (= an. \*skadda g. \*skǫddu) Nebel. Vgl. gr. σκότος m. n. Dunkelheit. — ir. scáth Schatten. (449:5)

(sken, skên) reißen, kratzen, (Haut) abziehen. In an. skân f. Rinde, n.isl. auch Häutchen (germ. skênô); mnd. schin Schuppen, die sich von der Kopfhaut abblättern (davon nhd. Schinn, Schinne), mndl. schene Häutchen, Bast. Ig. Wz. skěn; lit. skinù skìnti pflücken? gr. καίνω töte, kret. κατασκένη dass.? (449:6)

skenþa Haut, Fell. an. skînn n. Haut, Fell (ags. scinn, engl. skin ist aus dem. Nord. entlehnt, ebenso mnd. schin russ. Pelzgeld); ndl. mundartl. schinde, Haut, Bast; mhd. schint (-t-) f. | Obstschale; nhd. Schind-aas. Davon skenþian schinden: and. biscindian abrinden, schälen, mnd. schinden enthäuten, schinden, plündern; ahd. scinten, mhd. schinden, enthäuten, schälen, exspoliare, mißhandeln (nhd. schinden st. vb.). Partc. pass. Vgl. bret. scant Schuppen. Von einer Weiterbildung ig. sken-d: germ. hennô (s. d.), oder zur ig. Wz. sked ?, s. skat 2. (449:7, 450:1)

(skenk) schief sein, hinken. Vgl. henk. schwed. mundartl. skinka hinken. Ig. Wz. sk(h)eng: gr. σχάζω hinke. — skr. kháñjati hinkt, khañja hinkend, khañjana Bachstelze. (450:2)

skanka schief, skankô f., skanka(n), skenkan m. Schenkel. an. skakkr schief; norw. mundartl. skonk pl. skenker f. Schenkel, Schenkelbein; ags. scanca, f. crus, Schenkel, engl. shank, ostfries. schanke Bein, Knöchel, mnd. schenke. Dazu das Dim. mnd. schenkel (schinkel) Schenkel, Wagenachse, mhd. schenkel, nhd. Schenkel. Ablautend: as. scinka f., mnd. schinke (sckenke) Schenkel, Schinken; ahd. scincho m. und scinca, scincha f. Beinröhre, Schenkel, nhd. Schinken. (Ablaut -unin afries. skunka, ostfries. schunke Bein, Schenkel, ndl. schonk Knochen.) Zu skanka stellt man spätmhd. schauc m. Gestell, Schrank für Trinkgeräte (wie Schrank zu germ. skrenk schräg stellen), zu diesem weiter germ. skankian einschenken, zu trinken geben: as. skenkian einschenken, mnd. schenken (davon entlehnt an. skenkja), afries. skenka, ags. scencian (scenc m. Trinkbecher, Trank); ahd. scenken einschenken, mhd. schenken einschenken, später auch geben, nhd. schenken, as. scenkio m., ahd. scenko, mhd. schenke m. einschenkender Diener, Mundschenk. (Eher direkt von skanka schief, wie an. hella ausgießen von hallr). (450:3; body)

skap 1., skapjan skôp skapana (zuhauen) schöpfen. g. gaskapjan st. vb. schaffen; an. skapa skôp skapinn schaffen (und skepja skapta); as. praet. gi-skôp part. arm-scapan (= ags. earm-sceapen) elend, afries. skeppa, ags. scieppan scôp schaffen; ahd. scaphen, scephan, skepfen, sceffan praet. scuof, scuaf, mhd. schephen, schepfen, {quest.} nhd. schöpfen. Ig. Wz. \*skab neben skabh, s. skab. Lat. scabo, lit. skabèti u. s. w. könnten ebensogut zu skab wie zu skabh getogen werden. (450:4)

skapa n., skapi m., skafti f. Beschaffenheit, -schaft. an. skap n. (schließt in sich auch ein germ. ga-skapa ein) Gestalt, Beschaffenheit, Geisteszustand, Sinn, Neigung, pl. skop das vom Schicksal Bestimmte, Geschick; as. giscapu n. pl. Anordnung des Schicksals, Geschöpf, ags. gesceap n. Schöpfung, Geschöpf, Gestalt, Natur, Anordnung des Schicksals, Geschick (engl. shape Gestalt). – g. ga-skafts f. Schöpfung, Geschöpf, as. giscaft f. = giscapu, ags. gesceaft f. n. Schöpfung, Geschöpf; ahd. gascaft, giscaft f. Geschöpf, Beschaffenheit, Eigenschaft, Stand. – an. -skapr z. B. in vin-skapr m. Freundschaft; as. -skepi und -skap, afries. -skip, ags. -scipe und -sceaft (engl. -ship); ahd. scaf m. Gestalt, Beschaffenheit, -scaf und -scaft f., nhd. -schaft. (450:5, 451:1)

**skapôn** schaffen, ordnen. an. skapa aða schaffen, anschaffen, einrichten, ordnen, bestimmen; ahd. scaf(f)ôn, mhd. schaffen gestalten, bilden, bestimmen, einrichten, besorgen, nhd. schaffen. Mit an. skapari Schöpfer vgl. ahd. scaffâri, mhd. schaffære Schöpfer, Bildner, mhd. auch Verwalter, Schaffner. Von skapa. (451:2)

**skapina(n)** Schöffe (eig. Ordner). and. scepino gerichtlicher Urteilssprecher, ndl. schepen, afries. sceppena; ahd. scaphin, seeffin und sceffeno, mhd. scheffen, scheffe, schepfe (vgl. ahd. scapheo, scaffo Schöpfer) dass., nhd. Schöffe. (451:3; law)

skapa, skappa n. Gefäß, Scheffel. as. scap n. Schaff, Bottich, Scheffel, Boot, mnd. schap, schapp Schrank (davon spät an. skåp dass.), afries. schep; ahd. scaf und scaph, scapf, mhd. schaf n. Gefäß für Flüssigkeiten, oberd. Schaff; and. scapo m. Art Küchengeschirr. Dazu das Dim. as. skepil, skapil m. Scheffel; ahd. scef(f)il, nhd. Scheffel m.; und an. skeppa f. dass. (aus skappiôn, pp aus pn –′). Vgl. von der Wz. skabh: gr. σκάφη Wanne, Napf, σκαφίς Gefäß, Nachen, σκάφος n. Schiff. (451:4)

skap 2., skapjan skôp schöpfen. an. in skap-ker n. Biergefäß, woraus die Trinkhörner gefüllt werden; as. sceppian schw. vb.; ahd. scaphen, scephan, sceffen

part. ar-scaphan, -scaffen erschöpft, mhd. schepfen scuof und schepfete, nhd. schöpfen. Dazu mnd. schôpe Schöpfkelle, mhd. schuofe f. Schöpfgefäß. Eine ig. Wz. skab schöpfen gibt es nicht. Wahrscheinlich (trotz der, wohl sekundaren, starken Flexion) von skapa Gefäß abgeleitet. Vgl. gr. σκάφαλος ἀντλητήρ Hes. (451:5)

skêpa n. Schaf. as. scâp n., afries. skêp, ags. scēap, scæp n., engl. sheep; ahd. scâf, mhd. schâf n., nhd. Schaf. Vgl. npers. čapiš einjähriger Bock? (451:6; animal)

skab, skaban skôb skabana schaben. g. skaban skôf skabans (schaben) die Haare abschneiden; an. skafa st. vb. schaben, kratzen; and. scavan st. vb. schaben, kratzen, ags. scafan st. vb. dass., engl. shave; ahd. scaban, scapan, mhd. schaben st. vb. schaben, kratzen, scharren, (Haare) verschneiden, glatt schaben, nhd. schaben. Entweder ig. Wz. skabh: vgl. gr. σκάπτω grabe, behacke, σκάφος n. Graben, Höhlung u. s. w.; lat. scabo kratze; lit. skabù skabéti schneiden, hauen, skabùs scharf; asl. skoblĭ Schabeisen, russ. skoblitĭ schaben, hobeln (möglich wäre hier auch ig. skab, s. skap). Oder ig. skap: lit. skapoti schaben, schnitzen, skůpiù skůpti schneidend aushöhlen, kapóti hacken, hauen; asl. kopati graben; gr. σκάπετος, κάπετος Gruft, Grab; altlat. scapres schäbig. (451:7, 452:1)

**skabô** f. Schabe. mhd. schabe f. Motte, Schabe, nhd. Schabe; vgl. ags. malsceafa m. Raupe, Mehltau. Zu skaban. (452:2; animal)

skabba m. Krätze. an. nnorw. schwed. skabb Krätze; ags. sceabb m. (engl. shabby adj.; engl. scab, scabby stammt aus dem Nord.); mnd. schabbich räudig. Daneben mit einem b: mhd. schebic räudig, nhd. schäbig, und ä. nhd. Schabe, Schäbe Krätze; vgl. and. scavatho Räude. Vgl. lat. scabies Rauheit, Schäbigkeit, scaber rauh, schäbig; lett. skabrs splitterig, scharf, skabrums. Schärfe, Rauheit. (452:3; health)

**skôbô** f. Scharre. isl. skófir f. pl. Scharren (norw. mundartl. skôva f.). Vgl. mnd. schôve (und schôpe) f. Schuppe; ahd. schuoppa, mhd. schuoppe, schuope, schuppe, nhd. Schappe. Zu skaban. Dagegen ndl. schob dass. zu skub, vgl. norw. mundartl. skopp Schale. (452:4)

skafta, skafti Schaft. an. skapt n. Schaft, Stange, Speer; as. skaft m. Speer, mnd. mndl. schaft, schacht, ndl. schacht m. Federkiel, Lanzenschaft, ags. sceaft m. Schaft, Speer, engl. shaft; ahd. scaft pl. scafti, scefti m. Schaft, Speer, Lanze, nhd. Schaft. (Nicht hierher, sondern direkt zu skaban: mhd. schaftel scirpus, nhd. Schachtelhalm, mhd. schafthöuwe Schaftheu, asparilla, ndl. schachthalm, schafstroo, engl. shave-grass, norw. mundartl. skjefte, skavgras). Vgl. lat. scâpus Schaft, Stiel, Stengel, ablautend: scôpio Stiel, Stengel, scôpae Reiser. – gr. σχῆπτρον, σχήπων, dor. σχᾶπτον Stab. – alb. škop m. Stock. Wahrscheinlich zur ig. Wz. skắp behauen, s. skab. (452:5)

**skamô** (**skammô**) f. Schande, Beschämung. an. skǫmm f. Schande, Schmach; as. skama f., afries. scome, ags. scamu f., engl. shame; ahd. scama, mhd. schame, scham f. Schande, Beschämung, Scham, mhd auch Schamteile. Wahrscheinlich ig. Wz. (s)kem bedecken, skaman sik wäre urspr. sich bedecken, s. ham 2. (452:6)

**skamên** (**skamôn**, **skamjan**) schämen beschämen. g. skaman sik sich schämen; an. skamma beschämen, refl. skapmast sich schämen (skemma beschämen); ags. scamian sich schämen, auch refl., mnd. sik schemen; ahd. scamên, scamôn, mhd. schamen refl. sich schämen, mhd. auch schemen refl. dass. (452:7)

**skanda** (aus skamda part.) adj. beschämt, **skandô** f. Schande. ahd. scant beschämt; ags. scand m. Possenreißer, schamloser Mensch, f. schamloses Weib. — g. skanda f. Schande; afries. skonde, skande, ags. scand f. dass.; ahd. skanta, scanda, mhd. schande f., amhd. auch Schamteile, nhd. Schande. *(452:8)* 

**skandian** beschimpfen, schfänden. and. skendan zu Schanden | machen, afries. schanda, ags. scendan beschämen, kränken; ahd. scentan, scenden, mhd. schenden in Schande, Unehre bringen, entehren, beschimpfen, schänden, strafen, schmähen. (452:9, 453:1)

(skemp) hüpfen, scherzen, spotten. schwed. mundartl. skimpa hüpfen, tanzen, skumpa, skompa ungeschickt springen; ostfries. schampen im raschen Vorbeigehen streifen, mndl. schampen, schampeln abgleiten; mnd. schimp, schamp m. Spiel, Scherz, Spott, schimpen, schampen Scherz treiben, beschimpfen; ahd. scimph, mhd. schimpf m. Scherz, Kurzweil, Spiel, Spott, Verhöhnung, mhd. auch schampf m., ahd. scimphan, scimpfen, mhd. schimpfen Scherz treiben, scherzen, spielen, verspotten, nhd. Schimpf, schimpfen. Vgl. nhd. mundartl. (nd.) schampeln wackelig gehen. Nd. humpelen könnte hierher gehören (s. hup 2). Daneben mit -b engl. shamble ungeschickt geben, sich schief bewegen, scamble straucheln, umherstreifen. Eig. »sich schief bewegen«. Vgl. gr. σκαμβός krummbeinig. (453:2)

**skamma** kurz. an. skammr kurz, davon skemma (= skammiôn) f. kleines, für sich stehendes Wohnhaus, Frauengemach, skemta (d. i. skammatjan) die Zeit kürzen, Jmd. vergnügen, and skemma (= skammian) verkürzen, beschädigen (engl. scant, scanty knapp stammt aus dem Nord., norw. mundartl. skant abgemessenes Stück, aus skamt-); ahd. scam fl. scammêr, und skemmi kurz, skemman verkürzen. Vgl. apers. kamna (aus kambhna) wenig, gering? ir. scaman leicht? (453:3)

sker 1., skeran skar skêrum skurana scheren, schneiden. an. skera st. vb. schneiden, zerschneiden, schlachten, scheren, abschneiden (Haar u. s. w.), schnitzen (Bildwerk), einschneiden (Meerbucht), skor g. und nom. pl. skarar f. Haar (vgl. ags. scearu f.

das Haarschneiden); Rand, Schar; and. sker-sahs Schermesser, mnd. scheren, afries. skera st. vb. scheren, mähen, ags. scieran, sceran st. vb. scheren, schneiden (engl. shear); ahd. sceran, mhd. schern st. vb. scheren (Haar, Bart, Wolle), mhd. auch belästigen (vgl. »Schererei«), nhd. scheren schor geschoren. Ig. Wz. (s)ker (s. her 4). Vgl. lit. skiriù skirti schneiden, kirvis Axt. – gr. κείρω ἐκάρην scheren, vernichten. – lat. corium, carêre entblößt sein, mangeln. – ir. scaraim trenne, scorim spanne aus. – skr. krnâti, krnóti verletzt, tötet. Weiterbildungen s. skert, skerp 2, skerb 1, skrê, vgl. skarna. (453:4)

**skarô** f. (Abteilung) Schar. an. skor f. und skari m. Schar, Menge; ags. scearu f. Teil, Anteil (engl. share), mnd. schare f. Schar, Abteilung; ahd. scara, mhd. schar f. Haufe, Menge, Heeresabteilung, Frohn, Scharwerk (die Bedeutung »Anteil, das Zugeteilte« (?) in as. harmskara quallvolle Strafe, Plage, afries. hermskere (Buße), ags. hearmscearu, ahd. haramscara). Vgl. ir. scor Gehege für abgespannte Zugtiere. (453:5; animal)

**skarjan** abteilen, verteilen. as. skerjan abteilen, verteilen, austeilen, bestimmen, giskerjan bestimmen, anordnen, ags. | scierian zuteilen; ahd. scerian, mhd. schern, beschern zuteilen, bestimmen, nhd. bescheren (verwandt ags. bescerwan (von einem Subst. skarva abgeleitet) und bescerian, ahd. biscerian (seines Anteils) berauben). Von skarô. (453:6, 454:1)

skara(n) Schar, Pflugeisen. nnorw. skere (aus skarjan) m. Pflugschar; ags. scear m. dass. (engl. share), afries. skere f., mnd. schare f., schar n., ahd. scar, scaro m., scara, f., mhd. schar m. f. Pflugschar. Ablautend skeran = ahd. skero m. Maulwurf (»das die Erde durchschneidende Tier«), vgl. nnorw. vatn-skjer, mus-skjer, mus-skjerel Spitzmaus, sorex (ags. scierfe-mûs, zu Wz. skerb). (454:2; agriculture)

skêrô, skêri f. Schere. an. skæri n. pl. Schere; and. skâra f., mnd. schêre, afries. skêre, ags. scēar(r)a, alt. scêrero pl. (\*skêriz n.) dass. (engl. shears); ahd. scâr, scâra pl. scâri f., mhd. schære, f. nhd. Schere. (454:3)

**skarja** n. Seeklippe. an. sker n. Seeklippe (engl. skerry stammt aus dem Nord., wahrscheinlich auch mnd. schere dass., wovon nhd. Schere). {error} Vgl. ags. scorian hervorstecken (von Klippen u. ä.), s. skerz. (454:4; boating)

skarda zerschnitten, zerhauen, n. Scharte. an. skardr beschädigt, verstümmelt, verringert; as. skard zerhauen, verwundet, afries. skerde, ags. sceard zerhauen, schartig, ahd. (lida)scart, mhd. schart zerhauen, schartig, verwundet. — an. scard n. Einschnitt, Abbruch, Mangel, Schade; ags. sceard n. Bruchstück, engl. shard, sherd, afries. skerd Scharte, mnd. schart n. Riß, Spalte, Öffnung; vgl. mhd. scharte, schart f. durch Schneiden oder Bruch hervorgebrachte Vertiefung oder Öffnung, ausgebrochenes Stück, nhd. Scharte. Ablautend

an. skorđa f. (am oberen Ende gespaltene) Stütze (vgl. westgerm. skurôn Stütze: mnd. schore, schare (ndl. schoor), m.engl. n.engl. shore). Partizipialbildung. Vgl. gr. καρτός geschnitten. — asl. kratŭkŭ kurz. — lat. curtus. — ir. cert klein. (454:5) skermi m. was zur Deckung dient, Schild u. s. w., Schirm. mnd. scherm, scharm n. Schirm, Schirmdach (and. biscermian beschirmen); ahd. scirm, scerm, mhd. schirm, scherm m. Gegenstand, der zur Deckung dient, Schild, Schutzdach, Schirm, Schutz, nhd. Schirm. Wahrscheinlich eig. »Haut«, corium. Vgl. skr. cárman n. Haut, Schild; asl. črěmů Zelt. — asl. skora, kora Rinde; lat. corium, scortum. (454:6)

**skurô** f., **skuri** m. Einschnitt, Riß, **skurja** zerbrechlich. an. skor f. Einschnitt, Kerbe, Riß; mnd. schore m., nnd. schör, schär zerbrechlich, spröde (wie ir. car zerbrechlich). Hierzu auch an. | skyr n. (= \*skurja) geronnene Milch: an. skerast (= sich scheiden) gerinnen. (454:7, 455:1)

**skurdi** m. das Schneiden. an. skurdr m. das Schneiden, Mähen; afries. skerd das Schneiden. *(455:2)* 

**skôrô** f. Schur. mhd. schuor f., nhd. Schur. (455:3)

(sker) 2. hüpfen, springen. In ahd. scerôn mutwillig sein, mnd. scheren spotten, höhnen. Subst. skerna = and. scern n. illusio, subsannatio; ahd. scern, mhd. schern m. Scherz, Spott, Mutwille (m.engl. scarnen spotten), wovon and. ahd. scirno m. histrio. Grundbedeutung hüpfen, springen (vgl. skert 2): mnd. scheren schw. vb. geben, laufen, eilen, nnd. besonders sich hin und her bewegen, hin und her durch einander schweben, mhd. scheren st. vb. eilen, nhd. sich scheren. Hierzu wahrscheinlich an. skâri (= \*skêran) m. junge Möwe, vgl. mnd. scherke Art kleiner Möwen. Vgl. gr. σχαίρω hüpfe, springe, tanze. — lat. scurra Possenreißer. — asl. skorǔ schnell. Weiterbildungen s. skert 2, skerz 2, skrê. (455:4)

(**skert**) 1. abschneiden. In mhd. scherze, scherzel m. abgeschnittenes Stück, und germ. skurta, skurtên. Ig. Wz. skerd, Weiterbildung zu sker (s. sker 1). Vgl. lit. skerżiù skeršti schlachten, skérdżiu skerdéti Risse bekommen, lett. schkērst spalten, aufschneiden, preuß. scurdis Bicke, Haue; asl. oskrŭdŭ Steinhauerwerkzeug. (455:5)

skurta kurz. ags. scort kurz (engl. short); ahd. scurz dass., mhd. schürzen abkürzen. Davon abgeleitet an. skyrta f. Hemd (aus skurtiôn); ags. scyrte f. Hemd, Schurz (engl. shirt Hemd; skirt Schurz, Rockschoß stammt aus dem Nord.), mnd. schorte Schurz, Schürze. Vgl. mhd. schurz m. Kleid, das nur einen Teil des unteren Leibes deckt, nhd. Schurz, Schürze. (Gleichbedeutend germ. kurta: and. afries. kurt, ahd. kurz, isl. kortr (an. kyrtill = ags. cyrtel tunica). Dies wird gewöhnlich als lateinisches Lehnwort angesehen; an. kortr m. und karta f. abgestumpftes Horn, kerta abschneiden, vermindern sind wohl mit kart-

verwandt, s. ker 1). (455:6)

**skurtên** zu kurz kommen, mangeln. an. skorta mangeln, skortr m., skort n. Mangel; ags. scortian kürzer werden, mangeln. (455:7)

(skert) 2. (fröhlich) springen, hüpfen, scherzen. an. skart n. prahlerisches Äußere oder Auftreten, nnorw. skertast spaßen, skarta leichtsinniges Frauenzimmer; mhd. scharz, schurz m. Sprung, scherz m. Spiel, Vergnügen, Scherz, scherzen st. vb. (?) fröhlich springen, hüpfen, sich vergnügen, scherzen. Vgl. gr. κόρδαξ ein unanständiger Tanz, κραδάω schüttele, schwinge.—ir.fo-cherdairnschwinge,springe, {quest.} ceird (= kerdi-) Schritt. – skr. kûrdati springt, hüpft. Weiterbildung zu sker 2, s. hrat. (455:8)

**skarda** Ziegel, Pfanne. ahd. scart-îsen eiserne Pfanne, mhd. scharte f., schart m. n. dass. Vgl. asl. skvrada, skrada Tiegel, Pfanne, Herd. (456:1)

skarna n. Mist, an. skarn n. Mist; ags. scearn n. dass. (engl. mundartl. sharn, scarn), afries. skern, mnd. scharn (vgl. and. skerning Schierling). Daneben ohne s-: s. harna. Vgl. asl. skvrŭna, skvara Makel, skarendŭ schmutzig. Gleichen Stammes gr. σκώρ σκατός. — lat. mus-cerda Mäusekot, su-cerda Schweinekot. — skr. ava-skara m. Exkremente. Ig. Wz. sker ausscheiden, s. sker 1. (456:2)

**skerp** 1., **skerpan skarp** einschrumpfen. an. part. skorpinn eingeschrumpft, wozu skorpna einschrumpfen, vertrocknen. Ig. Wz. skereb. Vgl. lit. skrebiu skrebti trocken sein oder werden; russ. skorbnutĭ sich krümmen, korobitĭ krümmen. Daneben mit Nasaleinschub germ. skremp, w. s. Ohne s-: s. herp. (456:3)

skarpa eingeschrumpft, rauh, scharf. an. skarpr eingeschrumpft, mager, unfruchtbar (Erde), uneben, rauh, scharf; as. skarp, afries. skerp, skarp, ags. scearp scharf, rauh, bitter, engl. sharp; ahd. scarf, scarph, mhd. scharf, scharpf, scherf(e), scherpfe rauh, scharpf, schneidend. Wahrscheinlich schließt das Wort auch ein germ. skarpa schneidend ein, s. skerp, 2. (456:4)

skerp 2. und skrep, skerpan skarp, skrepan skrap ritzen, aufschneiden, kratzen, scharren. ags. sceorpan scearp kratzen, reizen. Hierzu ahd. scurfan, scurphan, mhd. schürfen, schürpfen aufschneiden, ausweiden, (Feuer) anschlagen (germ. skurpian), vgl. ags. scearpian ritzen, wahrscheinlich auch ags. sceorp Kleid. – ags. screpan scræp scharren kratzen, mhd. schreffen st. vb. reißen, ritzen, kratzen; hierzu germ. skrapôn : an. skrapa scharren (auch rasseln, plappern); mnd. schrapen schaben, kratzen (engl. scrape aus dem Nord.); mhd. schraffen schröpfen, mhd. scrapfe (ig. \*skrobno) Werkzeug zum Kratzen (davon mhd. schrapfen strigilare, mnd. schrappen); und germ. skrapian: mhd. schrepfen (schreffen), nhd. schröpfen. Ig. Wz. (s)kereb, Weiterbildung zu sker. Vgl. lett. skrabt aushöhlen, kratzen, schaben, lit. àtskrabai Abfall von Zeug, asl. o-skreba rado. – lat. scrobis Grube. S. skerb 1. Ursprünglich sind diese Wurzeln (skerp 1 und 2) gewiß identisch. Grundbedeutung »rauh sein«, woraus: »ritzen, schneiden«. In der Urzeit diente zum Schneiden irgend ein rauher Gegenstand (ein scharfeckiger, schartiger Stein u. dgl.). Dasselbe Verhältnis bei den übrigen Weiterbildungen der Wz. sker (skrê, skreþ, skru u. s. w.). (456:5)

skerb 1. und skref, skerban skarf, \*skrefan \*skraf schneiden, kratzen. ags. sceorfan st. vb. nagen, beißen, gesceorfan schaben, zerreißen, scyrft das Schneiden; hierzu skarbôn ags. scearfian schaben, zerreißen, mnd. scharven (auch scherven = skarbian) in kleine Stücke zerschneiden; ahd. scarbôn, scarpôn, mhd. scharben dass. Hierher auch mnd. scherf halber Pfennig, kleinste Scheidemünze, ahd. scerf, mhd. scherf, scherpf n., nhd. Scherflein. skref- in ahd. screvôn inciders, screfunga Einschnitt, mnd. schreve m. Strich; an. skref n. der Schritt (eig. »Kluft«). Ig. Wz. (s)kerep, Weiterbildung zu sker (s. herb). Vgl. lett. schk'erpet Rasen mit dem Rasenpflug schneiden, schk'irpta Scharte, schk'erpele Holzsplitter, lit. kerpù kirpti schneiden, scheren, krapsztýti stochern, scharren. – gr. σκόρπιος Skorpion, ein stachlicher Seefisch. - skr. krpânî Schere, Dolch, krpâna m. Schwert. Vgl. skerp. (456:6, 457:1)

skarba m. Abschnitt, skarbia, skerbia Scherbe. an. skarfr m. Stumpf, Endstück; mnd. scharf Scherbe; ahd. scirbi f. n., mhd. scherbe, schirbe Scherbe, irdener Topf, nhd. Scherbe (mnd. scherve Schale, schervele Scherbe). Vgl. asl. črěpů Scherbe; lett. schk'irpta Scharte. (457:2)

**skurfa** m. Schorf, Grind. isl. in skurfóttr grindig, schwed. skorf; ags. scurf, sceorf, scruf m. Schorf, Grind (engl. scurvy adj.), mnd. schorf; ahd. scorf, mhd. schorf (und schorpf) dass., nhd. Schorf. (Trotz des mhd. schorpf und norw. skorpa Kruste kann das Wort nicht zu skerp einschrumpfen gehören, schorpf = germ. skorp- aus ig. skrpnó-?). (457:3)

skrafa n. Felsklippe, Höhle. ags. scræf n. Höhle; mhd. schraf Felsklippe (auch schneidende Kälte), vgl. norw. skarv n. nackter Felsen. Ablautend: mhd. scrove, schroff, schroffe m. Felsklippe, Steinwand (nhd. schroff adj., vgl. mnd. schravel schroff, spitzig). Vgl. lat. scrobis Höhle (zur Wz. skereb). (457:4)

(skerb, skerf, skrěf) 2. einen scharrenden Laut geben. In isl. skráfa, nnorw. skraava einen scharrenden Laut geben, rasseln, an. skrafa schwatzen, skraf n. (und skrap) Geschwätz. Vgl. lat. crepare, s. hraban. (457:5)

**skarfa** (**skarba**) m. graculus carbo. an. skarfr m. graculus carbo, Seerabe; ags. scræf dass.; ahd. scarva, scarba f., scarbo m. dass., nhd. Scharbe. Vgl. hraban. (457:6; animal)

**skerz** 1., **skerzan skarz** kratzen, schaben. and. ofskerran st. vb. abkratzen; ahd. scerran, mhd. scherren st. vb. kratzen, schaben. Dazu skarzôn: nnorw. skarra einen scharrenden Laut hervorbringen, mnd. mhd. scharren kratzen, scharren; ablautend schwed. skorra, mnd. schurren einen scharrenden Laut geben. Ig. Wz. (s)kers (s. hers 3). Vgl. lit. karsziù karszti kämmen, striegeln. - skr. kasati kratzt. (Kaum hierher, sondern als eine Weiterbildung von sker schneiden anzusehen ist ahd. scorrên, mhd. schorren ragen, hervor-, emporragen (von schroffen Felsen, hervortretenden Knochen), mhd. auch scharren dass.; ags. scorian dass. (zur Grundwz. sker). Dazu ahd. scorra, mhd. schorre, schor m. schroffer Fels, hohes felsichtes Ufer, mnd. schore, schare n. Gestade, Küste, Vorland (ndl. schor, schorre Sandbank), ags. score, engl. shore. Vgl. skarja). (457:7) (skerz) 2. eig. springen. Weiterbildung zu sker 2. Vgl. lat. scurra Possenreißer (aus \*skṛzā). Hierzu auch an. skars, skass n. Unholdin, skessiligr, skyssiligr (skyrs-) entsetzlich, vgl. got. skôhsl : skeh. (457:8) skerza scheu. an. skjarr scheu, furchtsam, skirra (= \*skerzian) | scheuchen (m.engl. sker(r) scheu, skerren scheuchen (jetzt scare), aus dem. Nord.).

(skel) 1. spalten, trennen. Germanisch in skalô, skêlô, skeldu, skalmô, skallan, skulô u. m. Zur Wz. skel stellt man gewöhnlich an. skilja trennen, scheiden, unterscheiden (\*skeljan?), vgl. g. skilja Fleischer (»Zerleger«), ndl. verschillend verschieden, wozu auch ags. scelian teilen, entfernen, mnd. schelen verschieden sein, die Grenze bilden, trennen, unterscheiden (\*skelôn), mnd. schele Unterschied, Mangel, Grenze; die Grundformen vielleicht eher skiljan, skilôn, vgl. an. skil n. Unterschied, Entscheidung, Bescheid, skila ada entscheiden; zu Grund läge dann ein germ. \*skila, eine Ableitung von der Wz. ski scheiden. Ig. Wz. (s)kel (s. hel 3). Vgl. lit. skeliù skélti

spalten. – gr. σκάλλω scharre, grabe. – ir. scailim

zerstreue, nehme auseinander. – arm. celum spalte,

heλ Pfriem. Weiterbildungen s. skelk, skald, skelp,

(457:9, 458:1)

skelf. (458:2)

skalô f. Schale, Hülse, skaljô f. Schale, Muschel. ags. scalu f. Hülse, Schale, Wagschale, engl. shale, mnd. schale Rinds; ahd. scala, mhd. schale, schal f. Hülse einer Frucht, eines Eies u. s. w., nhd. Schale (engl. scale Muschel stammt aus dem afr. escale, das aus dem. German. entlehnt ist). Dazu g. skalja f. Ziegel (vgl. mhd. schale Steinplatte); an. skel f. Muschelschale; ags. sciell f. Hülse, Muschelschale, engl. shell, mnd. schelle f. Schale einer Hülsenfrucht, Fischschuppe (germ. skaljô). Vgl. an. skjall n. Häutchen, Membrane (= \*skelná-). Vgl. lit. skalà Holzspan; asl. skolĭka Muschel. alb. hal'ε (aus skoljā) Schuppe, Splitter. (458:3) skêlô f. Schale. an. skâl f. Schale, Trinkschale, Wagschale; as. scâla Trinkschale, mnd. schâle; ahd. scâla, mhd. schâle f. Trinkschale. (458:4) skeldu m. (gespaltenes Holzstück) Brett, Schild. g. skildus Schild; an. skjoldr m. Schild (davon ir. scell), skjald-bili Getäfel; as. scild, afries. skeld, schild, ags. scield m. Schild, Schutz, engl. shield; ahd. scilt pl. scilti und schiltâ, mhd. schilt g. schildes m., nhd. Schild. Vgl. lit. skiltis abgeschnittene Scheibe. (458:5)

skalmô f. Schwert; Hülse. an. skâlm f. kurzes Schwerk, Zinke einer Gabel; Fruchthülse, nnorw. skolm Fruchthülse (vgl. helma, s. hel 1); nd. ostfries. ndl. schalm dünner Holzstreifen. Vgl. gr. (thrak.) σκάλμη kurzes Schwert. (458:6)

skallan m. 1. (aus skaln ´) Hirnschale. norw. skalle m. Hirnschale, ablautend schwed. mundartl. skulle dass. (engl. scull, skull stammt aus dem. Nord.). Vgl. »Hirnschale«. — Weiterbildung an. skoltr, nnorw. skolt and skelta Hirnschale, Stirn | (germ. skulat-). Vgl. arm. χalam cranium; ir. calb Kopf, lat. calva Hirnschale, Schädel. (458:7, 459:1)

**skallan** m. 2. Hode. ags. sceallan pl. Hoden, afries. skal dass. Vgl. cymr. caill dass. S. hallu. *(459:2; body)* 

**skulô** f. Abteilung, Schar. as. skola f. Abteilung, Schar, ags. sceolu f. dass., engl. shoal. (459:3)

**skullan** m. (aus skuln –) Scholle. ä. schwed. skolla f. dünne Platte; mnd. scholle, schulle Rasenstück, Plattfisch, ndl. schol Erdscholle, Eisscholle; ahd. scollo m., scolla f., nhd. Scholle. (459:4)

skel 2., skellan skall skullum skullana schallen. an. skjalla skall st. vb. schallen, knallen, lärmen; ags. sciellan st. vb. schallen; ahd. scellan, mhd. schellen st. vb. schallen, tönen, klingen, lärmen. Causativ skallian: an. skella knallen, lärmen, schelten; mhd. schellen schw. vb. ertönen lassen, zerschmettern, nhd. zerschellen. Hierzu an. skoll f. Bellen, Lärm, skellr m. Schall (aus skalli) = mnd. schal (-11), ahd. scal (-ll), nhd. Schall m.; an. skjallr laut tönend (aus skella) = ags. sciell, ndl. schel, vgl. ahd. scella f., nhd. Schelle, mnd. schelle. Il wahrscheinlich aus -ln ' (das n urspr. nur praesensbildend). Mit einem 1: an. skal n. Lärm, skjal n. (aus skela) Geplauder. Vgl. skvel. Ig. Wz. (s)kel (s. hel 6). Vgl. lit. skãlyju skãlyti anschlagen (vom Jagdhunde), skalikas Jagdhund, preuß. scalenix führender Jagdhund, lit. skilti Feuer anschlagen, lett. skal'sch (= skaljas) klingend, čech. skoliti belfern. – gr. σκύλαξ junger Hund (?). Weiterbildung s. skald. (459:5)

(skel) 3. dürr werden. ahd. scalmo, scelmo (aus skalmian) m. Pest, Seuche, mhd. schalm(e), schelm(e) Pest, Seuche, gefallener Körper, cadaver, auch als Schimpfwort, nhd. Schelm, mnd. schelm cadaver (schelmer Schelm, davon spät an. skelmir Teufel); an. skelmis-drep Pestseuebe. Das Wort gehört zu germ. skala (eig. verdörrt), kraftlos, schal: mnd. schal (von Geschmack), mhd. schal »schal«, trübe, m.engl. schalowe auch dünn, engl. shallow; hierzu wahrscheinlich auch ags. sceald seicht, nicht tief, in Ortsnamen (engl. shoal), nd. scholl seichtes Wasser. Ig. Wz. (s)kel (s. hel 7). Vgl. gr. σκέλλω trockne aus, dörre, σκελετός ausgetrocknet, trocken, dürr, σκληρός trocken u. s. w. (459:6)

**skel** 4., **skulan skal**, praet. **skuldô-**, part. **skulda** sollen, schulden, g. skulan skal skulum skulda skulds schulden; an. skulu skal skulum skulda sollen, de-

bere; as. sculan scal scolda, afries. skela skel skolde, ags. sculon sceal scolde (engl. shall should); ahd. scolan scal (scol) scolda (-ta), mhd. soln, suln, nhd. sollen. Ig. Wz. (s)kel. Vgl. lit. skeliù skeléti schuldig sein, skylù (skįlù) skilti in Schulden geraten, skolà Schuld; preuß. skellānts schuldig, skallisnan Pflicht. Ohne s-: lit. kaltě Schuld, kaltas schuldig. (459:7)

**skulda** schuldig. g. skuld ist es ist; erlaubt, skuldô n. das | Schuldige, die Schuld; an. skuldr (skyldr) schuldig; ahd. scult, sculd reus. Part. praet. zu skulan. Ablautend ahd. scalto sacer. Vgl. lit. kaltas schuldig. *(459:8, 460:1)* 

skuldi f. m. Schuld. an. skuld f. Schuld, Abgabe, {error} skyld f. Abgabe, Ursache, skyldr m. Ursache; as. sculd pl. sculdi f. Schuld, Abgabe, ags. scyld f. Schuld, Verpflichtung; ahd. sculd, selten scult pl. sculdi, mhd. schult pl. schulde f. Schuldigkeit, Pflicht, Verschuldung, Vergehen, Verbrechen, Ursache, nhd. Schuld; ahd. sculda, sculta, mhd. schulde f. dass. Vgl. lit. kaltě Schuld. (460:2) (skel) 5. schief, schräg sein. Germanisch in skelha, skuldr(i)ô? Ig. (s)kel. Vgl. gr. κελλόν στρεβλόν, πλάγιον Hes. (460:3)

skelha, skelhva (skelga, skel(g)va) scheel. an. skjalgr (aus skelga) schief, scheel; ags. sceolh dass., mnd. schel(e), ndl. scheel, scheluw; ahd. scelah, scelch g. scelawes, mhd. schelch fl. schelher und schel fl. schelwer scheel, schief, krumm, nhd. scheel; davon mhd. schilhen = nhd. schielen. Ig. Wz. \*skel-ko-, \*skel-qo-. Vgl. gr. κελλόν (s. oben), σχολιός krumm, schief, σχέλος Schenkel (eig. »Biegung«). – lat. scelus Bosheit, Verbrechen. – skr. kata, kati (aus kalt-) Hüfte. (460:4) skuldr(i)ô f. Schulter. schwed. skuldra f.; ags. sculdor f., engl. shoulder, afries. skulder, mnd. schulder(e) f.; ahd. scultirra, scult(e)ra, mhd. schulter, schulder f., nhd. Schulter. Vgl. skr. kata, kati Hüfte; gr. κωλή Hüftknochen, κῶλον Glied; asl. člěnŭ Glied. (460:5; body)

(skel) 6. springen. Vgl. halêþ. In ahd. scelo, mhd. schele, schel m. Beschäler, Zuchthengst, nhd. Schellhengst; mhd. scheller dass., schel (-ll-) aufspringend, auffahrend, schellec aufspringend, auffahrend, scheu. Weiterbildung skel-h: mhd. schelhe = schele, schelch Bockhirsch. In anderer Bedeutung an. skelkr Furcht, vgl. mhd. schel(l). Vgl. gr. κέλης Renner, κήλων Zuchthengst (?). – lat. celer (?). (460:6)

(skelk) spalten. In an. skalkr Schwert (= skalm), und nnorw. skalk Endstück, Ranft, Abschnitt; mnd. schalk kleine Stütze, worauf ein Sparren ruht, ostfries. schalk Holzklötzchen als Unterlage gegen zu tiefes Eindringen der Nägel; bair. schalken zerhanen, spalten. Weiterbildung von skel 1. (460:7)

**skalka** Knecht. g. skalks Diener, skalkinôn dienen; spät an. skalkr Diener (aus dem Nd.?); as. scalc, mnd. schalk Knecht, Spitzbube, afries. skalk Sklav, ags. scealc Diener, Vasall, Krieger (scielcen f. Sklavin, Metze); ahd. scalc, mhd. schalc, schalch m.

Knecht, Diener, Mensch von knechtisch bösem Charakter, nhd. Schalk. Vielleicht eig. »Vorschneider« zu skelk spalten? (ital. scalco Küchenmeister, Vorschneider aus dem German. entlehnt). (460:8; law)

skelha scheel s. skel 5. (460:9)

skald, skaldan skeskald stoßen, schieben. as. scaldan fortschieben (Schiff); ahd. scaltan, mhd. schalten schielt (ein Fahrzeug mit der Stange) fortschieben, fortstoßen, vertreiben, ûf sc. aufschieben, nhd. schalten. Dazu ahd. mhd. schalt-jâr n. Schaltjahr, ahd. scaltscif, mhd. schalte f. Fähre, mndl. schoude dass.; und ahd. scalta, mhd. schalte f. Stange zum Fortstoßen des Schiffes, nhd. Schalte flaches dünnes Holzstück, jütisch skjelde kleiner Stab. Auch mhd. schalter, schelter m. Riegel (nhd. Schalter auch Bootshaken). Germ. skaldô f. Stange könnte part. pass. der Wz. skel spalten sein, vgl. gr. σχῶλος Spitzpfahl, allein das redupl. Vb. ist kaum abgeleitet. Germ. skald ist vielleicht Weiterbildung zu skel spalten, auch »hauen, stoßen«? (461:1)

skeld, skeldan skald schelten. afries. skelda st. vb., mnd. schelden st. vb. schelten, tadeln, laut erklären (and. sceldari Schmäher), m.engl. scolden, engl. scold; ahd. sceltan, mhd. schelten, schelden st. vb. schmähen, beschimpfen, tadeln, nhd. schelten. Weiterbildung zu skel 2. Vgl. an. skella (= \*skallian) lärmen, schelten, skelkja und skulka spotten. (461:2) (skelp) spalten. Vgl. skelf. In an. skalpr m. Schwertscheide, dän. mundartl. skalp Samenschote; mnd. schulpe, schelpe Musschal (angl. scellen ausellen anglespallen ausellen agellen agellen ausellen ausellen agellen a

schilde, dan. Intindarti. skalp Samenschote, find. schulpe, scholpe Muschel (engl. scallop, scollop aus afrz. escalope, das dem Germ. entstammt). Ferner mnd. schelp, schilp, ahd. sciluf n. (germ. skelpu), nhd. Schilf (vgl. nd. schulpen sich blättern, schieferweise abfallen). Weiterbildung zu skel 1. Vgl. ir. scalp Kluft (= skalbā). (461:3)

(skelf) spalten. Vgl. skelp und helb. an. skjalf f. Bank (in Hlid<sup>2</sup>-skjalf); ags. scielfe, scylfe f. Bank, Bettgestell, Stockwerk (engl. shelf), scylf m. Felsspitze, mnd. schelf Brettergerüst. Ferner ahd. sceliva, mhd. schelfe f. siliqua, Schale von Obst oder Hülsenfrüchten, nhd. bair. die schelfen dass., auch Rinde von Holz (germ. skalfiô?), und mnd. schelver ein (abgeblättertes) Stück, schulvern abblättern. Ig. skelep, Weiterbildung zu skel 1. (daneben skele-b, s. skelp). Vgl. gr. σκόλοψ spitzer Pfahl, σκάλοψ Maulwurf. — lat. scalpere kratzen, ritzen, schneiden, meißeln, ablautend: sculpare. (461:4)

skelb, skelban skalb zittern. an. skjalfa skalf st. vb. zittern, skjalf-r, skelf-r zitternd, skjalfra ada zittern; ags. scielfan st. vb. zittern, scylfrung schwingende Bewegung. Entfernter verwandt (Grundwz. skel-?) an. skolla ada schwanken, schaukeln (wozu skollr m. Unzuverlässigkeit, Hinterlist, und dazu wieder skolli m. Fuchs). Vgl. asl. kelěbati schaukeln, schütteln. (461:5)

**skalla** kahl. In an. skalli m. kahler Kopf, skǫllôttr kahl. Vielleicht verwandt mit lat. calvus, ig. (s)kal-; vgl. kalva. Nicht zu verbinden mit nnorw. skalle

Schädel, lat. calva dass. (461:6)

(ski) f., skînan skain skinum skinana scheinen. g. skeinan st. vb. scheinen, leuchten, glänzen; an. skîna st. vb. dass.; as. skînan, afries. skîna, ags. scînan st. vb., engl. shine; ahd. scînan, mhd. schînen, nhd. scheinen schien geschienen; an. skin n. Glanz, Schein; as. afries. skîn m. Glanz, ahd. scîn m., nhd. Schein. Des n war urspr. praesensbildend. Ig. Wz. (s)kēi: (s)ki. Vgl. skr. châyấ Glanz, Schimmer, Schatten. – gr. σχοιός schattig, σχιά Schatten.: asl. stěnĭ Schatten. – alb. hē Schatten. (Möglich wäre auch ig. sk-, vgl. asl. sinati hell werden, s. hi 2). (461:7, 462:1)

**skîô** f. dünnes (durchsichtiges) Häutchen. an. skjâ f. dünnes (durchsichtiges) Häutchen. Vgl. gr. σκιά Schatten. (462:2)

skiman m. Glanz, Helle, skim(a)la Schimmel. g. skeima m. Leuchte, Fackel; as. scîmo m. Glanz, ags. scîma m. Licht, Klarheit; ahd. scîmo, mhd. schîm(e) m. Strahl, Glanz, Schimmer (ablautend mhd. scheim dass. = germ. skaima). — an. skimi m., skim n. Leuchten, Schimmer; as. scimo m. Schatten, mnd. scheme m. Schatten, Schimmern, Dämmerung, ags. scima m. Schatten, Dämmerung; mhd. scheme m. Schatten, nhd. Schemen Schattenbild. — norw. mundartl. skimlutt mit lichten Flecken versehen, skimla schimmern; and. ahd. scembel mucor, mhd. schimel, nhd. Schimmel mucor. — Ohne s-: norw. mundartl. hîm, hîma = skîm dünne Decke, Häutchen. Vgl. ir. scíam Schönheit (»Glanz«). (462:3)

skîr(i)a hell, klar, rein. g. skeirs klar, deutlich; an. skîrr glänzend, hell, deutlich, rein; as. skîr, skîri rein, strahlend (mnd. schîr auch durchsichtig), afries. skîre schier, ags. scîr durchsichtig, hell, rein, engl. sheer; mhd. (md.) schîr lauter, nhd. schier. Ablautend skairi = an. skærr rein, skær n. Schimmer. Vgl. ir. cír rein. – russ. ščiryj lauter, aufrichtig vielleicht aus dem Germ. (462:4)

**skîrian** hell, klar, rein machen. g. ga-skeirjan auslegen; an. skîra -rđa reinigen, taufen; ags. scîran erklären, auslegen, mnd. schîren reinigen. (462:5)

**skivan** m. leichte Wolkendecke. an. skŷ (aus ski-v-ja) n. Wolke (davon engl. sky Wolke, Himmel, skew-bald buntfleckig = an. skŷjôttr, skjôttr dass.); as. scio, sceo (nur acc. scion) leichte Wolkendecke, ags. scéo (einmal) Wolke. ski-van zu ig. ski, vgl. norw. mundartl. hya f. dünne (Wolken)decke, schwed. mundartl. hya opp sich entwölken (germ. hiva-, g. hivi), s. hi 2. Vgl. ir. ceo g. ciach. (462:6; sky)

(ski) 2. scheiden. Vielleicht in ahd. scêri (aus urgerm. skēi-ri-) sagax, acer ad invertigandum, sciaren rasch zurecht oder fertig machen, und in germ. skîan, ski-nô, möglicherweise auch in \*skila, s. skel 1. Ig. Wz. skēi: ski, eig. scheiden, trennen. Vgl. ir. scian Messer. — skr. chyáti schneidet ab, châta, chitá abgeschnitten. — lat. de-sciscere abtrünnig werden, scîre

wissen (wie d. »gescheit«). Weiterbildungen s. skit, skid, skip, skif 2. (462:7, 463:1)

skîan m., skinô f. eig. schmales abgespaltetes Stück, Schiene. ags. scîa m. Schienbein (north.); mhd. schîe m. f. Zaunpfahl; ags. scinu f., scin-bân Schienbein, engl. shin; mnd. schene f. Schiene, Schienbein; ahd. scina, scena f., mhd. schin(e) f. Schiene, Röhre, Schienbein, ahd. auch Nadel. Vgl. afries. skidel, mnd. skedel Armknochen (entweder ski-dla oder skid-la zur Wz. skid); westfläm. schier Holzblock (aus skî-ra). (463:2)

(ski) 3. schief sein, in schräger Richtung streifen. In an. skeina f. Streifwunde (germ. skai-nô), skeina streifend verwunden, jetzt mundartl. auch schräg schneiden, ags. scænan wohl streifend verwunden, norw. skĭna schief laufen oder fliegen, nd. schîns adv. schief, schräg. Vgl. norw. mundartl. skeima abgleiten, trans. »Jungfern werfen«. Hierzu wahrscheinlich auch norw. mundartl. skĭna f. kleine Scheibe, skeina, skeima dünne Platte, skĭna Scheibe (wie Scheibe zur erweiterten Wz. skib). Weiterbildungen skik, skif. Ig. Wz. skēi. Vgl. gr. σχαιός link. — lat. scaevus dass. (463:3)

(**skik**) schief sein. In an. skeika ada schwanken, nnorw. auch schief gehen (germ. \*skaika schief). Verwandt ist vielleicht mhd. schiek adv. schief, bair. schiegen schief gehen (urgerm. \*skēiga-?) {error} jedoch vgl. nd. schük schief, s. sku 4. Weiterbildung zu ski 3. (463:4)

skit skîtan skait cacare. an. skîta st. vb.; ags. scîtan dass., engl. shit, mnd. schiten; ahd. scîţan, mhd. schîţen st. vb., nhd. scheißen schiß geschissen. Ig. Wz. skid, Weiterbildung zu skēi, s. ski 2. Gr. σχίζω spalte (vgl. »ausscheiden«). (463:5)

skita, skiti cacca. an. skîtr m. dass.; mnd. schît, schite, nhd. Schiß m.; mhd. schîze f. Durchfall (ags. scitte f. dass. = skitjôn). (463:6)

(skid, skib) skaidan (skaiban) skeskaid scheiden. g. skaidan skaiskaid scheiden, trennen; as. scêthan, scêđan scheiden, afries. skêtha, ags. scâdan (scēadan) scheiden, zerstreuen, ausgießen (engl. shed): ahd. sceidan sciad, mhd. scheiden, nhd. scheiden schied geschieden; mhd. auch ablautend schîden auseinandergehen, scheiden, and. of skîthan wegtrennen. Ig. Wz. ski-t, Weiterbildung zu skēi, s. ski 2. Vgl. ir. scíath Schild (ig. skeito-). – asl. štitŭ dass. – Vielleicht lat. scûtum. (aus \*skoito-? oder zur Wz. sku?). Daneben ig. ski-d: lit. skëdžiù skësti verdünnen, trennen, scheiden, skëda, skëdra Span, lett. skaidīt verdünnen, skaida Span; asl. cěditi seihen. – gr. σχίζω spalte, σχιδή, σχίζα Scheit, σχινδαλμός Splitter (Wz. skhi-). - lat. scindo. - skr. chid, chinádmi ich spalte. (463:7)

skîda n. Scheit. an, skîd n. Scheit, Schneeschuh; afries. skîd, ags. scîd n. Scheit (engl. shide); ahd. scît, mhd. schît n., nhd. | Scheit. Hierzu wohl mhd. schiter dünn, mager, mangelhaft. Vgl. ir. scíath Schild. (463:8, 464:1)

skaibô f., (skaibî) Scheide. an. skeið pl.-ir. f. We-

berkamm, Löffel, Kriegsschiff, pl. Schwertscheide; as. skêthia, skêđia f. Schwertscheide, ags. scæb, scēaþ f., engl. sheath; ahd. sceida, mhd. scheide f. Scheide, Unterschied, Schwertscheide; ags. scâþel Weberkamm (wie an. skeið). (464:2) skaida (oder skaiþa?) n. eig. Scheidung, Scheide. an. skeið n. Stück Raum oder Zeit, Laufbahn, nnorw. auch Fahrweg zwischen den Äckern eines Hofes: vgl. mhd. scheit f. Scheidung, Wasserscheide; and. skêth m. Unterschied. (464:3)

skaid(i)la, skaiþ(i)la Scheitel. and. ps. scêthlo, sceithlo m. vertex, mnd. schêdel m., schêdele f. Scheitel; ahd. sceitila, mhd. scheitel f. Scheitel, vertex, nhd. Scheitel. Hiermit verwandt nhd. Schädel: mhd. schedel m. Schädel, auch ein Trockenmaß, mndl. schedel m. Deckel, Schale (nndl. scheel Deckel), nfläm. scheel, schele Augenlid, Deckel, auch: Schüssel; germ. \*skipla? (464:4)

(**skip**) spalten, hauen. Vgl. skib. Germanisch in skipa, und wahrscheinlich in skipôn, skiptian ordnen: an. skipa aða ordnen, anordnen, bestimmen, zuteilen u. s. w.; mnd. schippen schaffen, ordnen; an. skipta entscheiden, teilen, wechseln; ags. sciftan bestimmen, ordnen, teilen, engl. shift, afries. skifta bestimmen, mnd. schiften, schichten teilen, ordnen. Die Bedeutungsentwickelung wie bei schaffen, s. skap. Ig. Wz. ski-b, Weiterbildung zu skēi, s. ski 2. Vgl. lit. schk'ibīt hauen, schneiden. (464:5)

skipa n. Schiff. g. skip n. Schiff, Boot; an. skip n. dass.; as. afries. skip, ags. scip n., engl. ship; ahd. scif, scef, sceph, mhd. schif, schef n. Schiff, Weberschiff, ahd. auch Gefäß mit der Ableitung sciphi n. phiala, mhd. schipfe Schaufel, Grabscheit. Zu ig. skib, wie gr. σκάφος zu skab(h). (464:6; boating)

(**skif**, **skib**) 1. schief sein, schräge herabgehen. Germanisch in skaifa, skîbôn (?) und in mhd. schîben st. vb. rollend fortbewegen, intr. sich rollend fortbewegen, norw. mundartl. skĭva schw. vb. einen flachen Gegenstand vorwärts schieben = mnd. schiven dass.; mnd. schivelen schwanken, abfallen. Ig. Wz. ski-p, Weiterbildung zu skēi, s. ski 3. Daneben ski-b in lett. schkībs schief, schkĭbt schief neigen, kippen. (464:7)

**skaifa**, **skēfa** schief. an. skeifr schief; ags. scâf, mnd. schêf, nhd. mundartl. scheif; mhd. schep (-pp-) dass. (= germ. skibba), vgl. mhd. schipfes adv. quer. Daneben mhd. nhd. schief vielleicht aus urgerm. skēifa. (464:8)

skîbôn f. Scheibe. an. skîfa f. Scheibe; and. scîva f. Scheibe, Kugel, afries. in knê-skîve, m.engl. schîve, jetzt shive; ahd. scîba, | mhd. schîbe f. Scheibe, Platte, Kugel, Rad, Kreis, bes. Töpferscheibe. Vgl. gr. σχοῖπος Töpferscheibe. (464:9, 465:1)

(skif, skib) 2. spalten. In ahd. scivero, mhd. schiver(e), schevere m. Steinsplitter, nhd. Schiefer; mnd. schiver, m.engl. schivere, jetzt shiver dass. (germ. skifran); und in mhd. schebe f. Abfall beim. Flachsbrechen, nhd. Schäbe, mnd. scheve dass. (germ. skǐbôn), engl. shives. dass. (skǐbôn). Ig. Wz.

ski-p, Weiterbildung zu ski, s. ski 2. Vgl. asl. (s)cěpiti spalten. – gr. σκίπων Stab, σκίμπων Stab, Stütze. lat. scîpio. Vgl. skip. *(465:2)* 

**skiman** Schimmer, **skîria** klar, **skivan** Wolkendecke s. ski 1. *(465:3)* 

skîrô (aus \*skîzô?) f. Besorgung. ags. scîr f. Dienst, Geschäft, Gebiet (engl. shire); ahd. scîra f. Besorgung, Geschäft. Vgl. lat. cura (aus koizā), pälign coisatens curaverunt. (465:4)

skôha m. Schuh. g. skôhs m. Schuh; an. skô-r pl. skûar m.; as. skôh, afries. skô, ags. scôh (engl. shoe); ahd. scuoh, mhd. schuoch g. schuohes m. Schuh. Vielleicht ig. \*skōu-ko-, zur Wz. sku, s. sku 2. (465:5)

skôhsla Unhold s. skeh, skôga (skôgi) Wald s. skag. (465:6; religion)

(**sku**) 1. schauen. Germanisch in skava, skauni, skavvôn. Ig. Wz. (s)ku. Vgl. asl. čuja čuti erkennen, merken. – lit. kavóti hüten, verwahren. – gr. κοέω empfinde, fühle, merke. – lat. caveo. – skr. kaví Weiser, â-kuvate beabsichtet. (465:7)

skava merkend. g. us-skavs besonnen, vorsichtig. Davon das Denom. us-skavjan besonnen, klug machen. Vgl. gr. -σχοος in θυο-σχόος Opfer kennend. (465:8)

skavvôn schauen. as. skawôn, afries. skowia, skawia, skua, ags. scéawian sehen, betrachten, untersuchen, aussuchen (engl. show); ahd. scouwôn, mhd. schouwen sehen, betrachten, untersuchen, nhd. schauen. Dazu ablautend an. skygna schauen (zu skygn, aus. skuvvinjan). Eine Weiterbildung skuþ liegt vor in an. skoða aða betrachten, untersuchen, vgl. asl. štutiti und čutiti fühlen. Vgl. gr. κοέω. (465:9)

**skaunia** schön. g. skauns schön; as. skôni glänzend, licht, schön, afries. skêne, ags. scíene schön (engl. sheen); ahd. scôni, mhd. schœne hell, glänzend, herrlich, schön. Grundbedeutung »conspicuus«. Vgl. an. skygn sehend, scharfsichtig (aus skavvini), und an. skyn f. Verständnis (= \*skunjô), wozu skynja verstehen. (465:10)

(**sku**) 2. bedecken. Ig. Wz. (s)ku bedecken (s. hu 1). Vgl. skr. skunấti bedeckt. – lit. skūrà Leder, Baumrinde. – lat. obscûrus. (465:11)

sku(v)van m. Schatten, Schattenbild, Spiegel. g. skuggva m. Spiegel; an. skuggi m. Schatten, Schattenbild, Gespenst, skugg-sjâ f. Spiegel; ags. scu(w)a m. Schatten, Dunkelheit, Schirm; | ahd. scuwo, scû m. Schatten, scû-car (-char) n. Spiegel (eig. »Schattengefäß«). (465:12, 466:1)

**skuvvian** beschatten, Schatten geben. an. skyggva (skyggja) beschatten, Schatten geben; ahd. scûjan (nur praes. scuit adumbrat). (466:2)

**skuma** finster. norw. mundartl. skūm halbdunkel, an. skumi m. Zwielicht, Dämmerung; vgl. mnd. schummer Dämmerung, ostfries. schummel. Vgl. lit. skumt traurig sein; lat. ob-scû-rus. (466:3)

skûma Schaum. norw. skŭm n. Schaum (engl. scum aus dem Nord.), mnd. schûm m.; ahd.

scûm, mhd. schûm m., nhd. Schaum. Zu ig. sku bedecken. (466:4)

skûra bedeckter Ort, Scheuer. n.isl. skúrr m., schwed. mundartl. skur m. Schuppen, Scheuer; afries. skûre, mnd. schûr n., schûre f. Schutz, Schirm, Obdach, Scheuer; ahd. scûr m., mhd. schûr m. Obdach, Schirm, und abgeleitet ahd. scûra, sciura, mhd. schiure f. Scheuer, Scheune, nhd. Scheuer. Verwandt nnorw. skjaa f. Schauer (aus skevô). Vgl. lit. skūrà Leder, Baumrinde. – lat. ob-scûrus. S. skauna. (466:5)

**skauna** Schirm. an. skaunn m. Schild. Verwandt mhd. schiune, schiun f. (aus skûniô(n)) nhd. Scheune. Ablautend skuvvinja- in ahd. scugin(n)a f. Scheune, norw. mundartl. skyggne n. Hütte, Scheuer, Schlupfwinkel. (466:6)

skeula (skûla) Bergung. an. skjôl n. Versteck, Zufluchtsort, Schutz, Scheuer; ablautend ostfries. schûl Schutz, Bergung, bedeckter Schuppen, mnd. schûl n. Versteck. Davon skeulian (skû-) an. skŷla schützen, vgl. ahd. scûlinge latebra und mhd. schûlen verborgen sein, im Verborgenen hören, mnd. schûlen verborgen sein, lauern, lugen. Vgl. ir. cúil, cymr. cil, ysgil secessus (aus (s)kuli-). Von ig. (s)ka bedecken. (466:7)

(**sku**) 3. sich erregen. Germanisch in skêvian, skûrô. Ig. Wz. (s)kēu: sk̂u. Vgl. lit. szůliaĩs im gestreckten Galopp (vielleicht auch száuju száuti schießen, asl. suja sovati stoßen, schieben, s. jedoch skut). (466:8)

skêvian sich vorwärts bewegen. g. skêvjan gehen; an. skæva sich vorwärts bewegen, skævadr poet. Roß, aschwed. nat-skæva Fledermaus. Daneben ablautend skaujan: ostfries. schôjen sich umhertreiben (ndl. schooien). Vgl. lit. szůliaĩs im gestreckten Galopp, lett. sōlis Schritt. (466:9)

skûrô f. Schauer, Regen-, Windschauer. g. skûra vindis Windschauer; an. skûr f. Regenschauer; as. skûr m., ags. scûr m. imber, procella, engl. shower; ahd. scûr, mhd. schûr und schûre m., nhd. Schauer m. Ablautend norw. mundartl. skøyra f. | (= \*skauriôn) Windschauer und skjøra dass. (= an. \*skjôra). Ferner skøyra blindlings auf etwas los fahren (auch skûra), skøyron übereilt (aschwed. skør leichtsinnig), skŷra schnell dahinrennen. Vgl. lit. sziaurỹs Nordwind, sziáurė Norden; asl. sěverŭ Nordwind. Ohne s-: lat. caurus Nordostwind. – cymr. cawad Schauer; ir. cúa Winter. (466:10, 467:1; sky)

(**sku**) 4. schief sein. Hierzu norw. mundartl. skøyna (= skau-nian) schräg schneiden; nd. schün, ndl. schuin schräg, schief (hierzu vielleicht auch ags. scunian meiden, engl. shun, vgl. m.engl. schunten entgehen, engl. shunt ausweichen?). An. skŷla schräg hauen; skol-schief in skol-beinn schiefbeinig, skolbrûnn mit schiefen Augenbrauen könnte hierher gehören, aber ebensogut zu skel, skelh. Weiterbildung mit Guttural in nd. schück schief (wozu vielleicht auch mhd. schiek, bair. schiegen, s. skik). Ig. Wz. \*skē-u (?) neben skēi, s. ski. (467:2)

(skuk) gewölbt sein. In mhd. schoche m. aufgeschichteter Haufe Heues u. dgl. schochen aufhäufen. Daneben -kk: and. skok m. 60 Stück, mhd. schoc-ckes Haufe, Büschel, Anzahl von 60 Stücken, nhd. Schock n.; m.engl. schocke, engl. shock Haufe Garben (12–16). Daneben nhd. Hucke, s. huk. Zu skuk vielleicht auch an. skukka Runzel, Falte. Ig. Wz. (s)kug. Vgl. lett. skaudfe und kaudfe großer Kornoder Heuhaufe. – lat. cumulus. S. huk. (467:3)

(skukk-) sich hin und her bewegen, zittern. an. skykkr m., ganga skykkjum in wellenförmiger Bewegung sein; and. skokka f. schaukelnde Bewegung, mnd. schucke f. Schaukel, schocken sich hin und her bewegen, zittern, m.engl. schokken; ahd. scoc, mhd. schoc -ckes m. schaukelnde Bewegung, Windstoß (daraus fr. choc), mhd. schocke Schaukel, schocken schaukeln, nhd. schaukeln (vgl. nnd. schuckel f. Schaukel). Germ. skukk- vielleicht verwandt mit sku (s. sku 3). (467:4)

(skuh) erschrecken? In germ. skuhvu (skugvu): norw. mundartl. skygg (aus skugvia-) scheu, furchtsam, mnd. schûwe, schû dass. Ablautend mhd. schiech scheu, ags. scéoh (engl. shy). Dazu mhd. schiuhe f., nhd. Scheu und das Vb. ahd. sciuhen, mhd. schiuhen, schiuwen verscheuchen, intr. Scheu empfinden, nhd. scheuchen, schwed. skygga scheu werden; eine Weiterbildung in nhd. schüchtern, älter schüchter, ndl. schuchter, mnd. schuchtern scheuchen, vgl. westfäl. schücht scheu (= \*skuhti). Hierher auch ags. scucca Dämon, Teufel und \* scyccan (nur praet. scyhte) verführen? (Oder gehört ags. scucca mit an. skukka Runzel zusammen? vgl. an. skratti und mhd. waltschrechel). Weiterbildung entweder zu sku 3, vgl. nnorw. skŷr (= \*skûria) scheu, oder zu sku 4 (eig. »zur Seite springen«) : vgl. ahd. scihtig scheu zur gleichbedeutenden Wz. skik. (467:5; emotion)

skut, skeutan skaut schießen. an. skjôta st. vb. schieben, vorstoßen, schießen, werfen; and. skiotan, afries. skiata, ags. scéotan st. vb. schnell bewegen, vorstoßen, schießen (engl. shoot); ahd. sciozan, mhd. schiezen st. vb. schießen, schleudern, stoßen. Kaum zu lit. száuju száuti schießen, asl. sują sovati, sunati schieben, stoßen, eher = ig. skud: skr. skúndate eilt, asl. kydati werfen, alb. heð (= ig. skeudō) ich worfele. Vgl. skund. (467:6, 468:1)

skuta m. n., skuti m. Schoß, Schuß. an. skot n. Schuß, Geschoß, Beischlag, Appellation, Zuschuß, Abgabe; ags. scot n. Schuß, gescot Geschoß, Schießen, Zuschuß, Beischlag (engl. shot), mnd. schot n. Steuer, Riegel, Verschluß (and. skotön sprießen, aufschießen); ahd. scoz, mhd. schoz n. Geschoß, m. Schößling, mhd. auch Schoß, Steuer. – ags. scyte m. Schießen, Geschoß, mnd. scote m. Schuß, Bogen, Pfeil; ahd. scuz, mhd. schuz m. Schuß, Wurf, Schnelligkeit, mhd. auch schußartig reißender Schmerz, nhd. Schuß (mit abweichender Bedeutung an. skutr g. -ar m. Hintersteven). Vgl. germ. skut(i)an Schütze: ags. scyt-

ta, afries. skutta, sketta, mnd. schutte, ahd. scuzzo, nhd. Schütze, an. andskoti Gegner (aus skutan). (468:2)

skutila m. Schuß-, Wurfwaffe, Riegel. an. skutill m. Wurfwaffe, verschiebbare Stange; ags. scytel m. Wurfwaffe, Pfeil, Riegel. (In der Bedeutung Schüssel ist an. skutill m., and. scutela, ndl. schotel, ags. scytel, ahd. scuzzila, nhd. Schüssel aus. lat. scutula entlehnt.) (468:3)

skutta Verschlag, Riegel, Scheidewand. mnd. schot (-tt-) n. Riegel, Verschluß, Holzwand, wozu schutte f. (= skuttiôn) Schott, bes. Vorrichtung zum Abhalten des Wassers, und schutten einfriedigen, auf-, eindämmen, zurückhalten, beschützen, afries. skutta, ags. scyttan verschließen (scyttel = scytel Riegel); mhd. schützen auf-, ein-, umdämmen, beschützen, schuz g. -tzes m. Umdämmung, Schutz, -tt- aus tn -. Vgl. nnorw. skota (= germ. skutôn) Riegel. (468:4)

skauta (Vorsprung) Zipfel, Schoß. g. skauts (m.? oder skaut n.?) Saum des Kleides; an. skaut n. Zipfel, Ecke, Schoß, Kopftuch; afries. skât Rockschoß, ags. scéat m. Zipfel, Ecke, Schoß, Vorsprung (engl. sheet = ags. scíete f.), mnd. schôt m. Schoß, Busen; ahd. scôz, mhd. schôz m. Zipfel, Kleiderschoß, Rockschoß, nhd. Schoß. Zu skeutan. Vgl. lat. cauda? (kaum lett. skaudre scharfe Kante). (468:5)

**skeuta** schnell. an. skjôtr schnell; ags. scéot dass. Hierzu vielleicht ablautend an. skûta f. kleineres Fahrzeug; mnd. schûte, ndl. schuit dass. (468:6)

(skud?) 1. bedecken. In german. skaudô: g. in skauda-raip Schuhriemen; an. skaudîr f. pl. Scheide (beim Pferde), sg. skaud Memme; mnd. schôde n. Scheide (beim Pferde), f. Schote; mhd. schôte f., nhd. Schote; ablautend an. skjôda Hülse, Sack. Hierher wahrscheinlich | auch mhd. schottach Spreu. Ig. (s)ku-t, Weiterbildung zu sku, s. sku 2. Vgl. lit. kiaûtas Hülse, kutŷs Beutel, Geldkatze. — lat. cutis Haut; s. hud 1. Weniger wahrscheinlich zur Wz. ku-dh (möglich wäre auch skau-dô, Wz. sku). (468:7, 469:1)

**skud** 2., **skudjan** schütten. as. skuddian schütteln, erschüttern, afries. schedda stoßen, schütteln; ahd. scutten, scuten, mhd. schütten, schüten schütteln, schwingen, schütten. Dazu ahd. scutilôn, nhd. schütteln, und mhd. schüt(t)er m. das einmalige Schütteln (nhd. schüttern), mndl. m.engl. schuderen, engl. shudder (nhd. schaudern aus dem Nd. schudderen). S. hud 2. (469:2)

**skund**, **skundian** antreiben, beschleunigen. an. skynda (und skunda = \*skundôn) beschleunigen; eilen (= skunda sêr); as. far-skundian anreizen, aufhetzen, ags. scyndan beschleunigen; eilen, forteilen; ahd. scuntan, scunten, farscunten, mhd. schünden antreiben, reizen, ahd. scuntâri, mhd. schuntære, schundære Antreiber, Reizer. Verwandt ags. scûdan eilen? Ig. Wz. \*sku(n)t (verwandt mit skud (s. skut)? vgl. nnorw. skyndel = skutel Weberschiff), wozu viel-

leicht asl. skytati se vagari. (469:3)

(skup, skuf, skub) 1. spotten, betrügen. an. skaup und skop n. Spott, skaupa und skopa (= skaupôn, skupên) spotten; and. skop-lîko adv. dichterisch, mndl. scop Spott, afries. schoff Spott, ags. scop m. Dichter; ahd, scof, scoph m. Dichter, schof, scoph, scopf n. Gedicht, Spott, mhd. schof n. Erdichtung, schopfbuoch Gedichtbuch, schopfen dichten. Hierzu mndl. schoppen, schobben spotten, nd. beschuppen (daraus nhd. beschuppen), beschubben betrügen, mnd. schoven dass. Germ. skup, skuf, skub. Ursprünglich wahrscheinlich »springen, hüpfen« (wie d. scherzen und schimpfen), woraus »scherzen, spotten«: an. skopa aða laufen, schwed. mundartl. skopa hüpfen, aschwed. skuppa, skoppa springen, laufen; auch germ. huppôn (s. hup 2) kann hierher gestellt werden. (Nicht hierher, sondern zu der übrigens verwandten Wz. skuf, skub (s. 3) gehören wohl: mhd. schûft m. Galopp, schûften galoppieren, schupf, schuf m. Schwung, schaukelnde Bewegung (ahd. scupha, scopha Schaukelbrett), schupfen in schwankender Bewegung sein, schüpfen in schwankende Bewegung bringen, stoßen, mnd. schuppen stoßen, fortstoßen, norw. mundartl. skuppa stoßen; nd. {error} schumpeln, nordisch skumpe rütteln gehören zur Wz. skemp). Vgl. skuf 3. (gr. σκώπτω spotte, scherze ist vielleicht mit germ. skemp verwandt). (469:4)

(**skup**, **skuf**, **skub**) 2. sich biegen, wölben. Germanisch in skupa, skufta, skufa, skauba, und in mhd. schopfen, schoppen stopfen, geschwollen sein. Ig. Wz. (s)kub, (s)kup, s. hup 2, huf 1 und kub. (469:5) **skupa**, **skuppa** Schober, Schuppen. ahd. scof, scopf, mhd, schof, schopf m. Gebäude ohne Vorschopf m. Gebäude ohne Vorschopf m.

scopf, mhd. schof, schopf m. Gebäude ohne Vorderwand, Scheune, nhd. bair. schweiz. schopf m.; ags. scypen (= \*skupîna, dim.) Stall (engl. shippen), | scoppa m. Schauer, Schuppen (engl. shop Kramladen), nd. schupp Wetterdach (daraus nhd. Schuppen, Schoppen). Vgl. mhd. kobe, Stall, ahd. chubisi Hütte (s. kub). (469:6, 470:1)

**skufta** Haupthaar (»Haarbüschel«). g. skuft n. Haupthaar; an. skopt n. dass.; ahd. scuft dass. Verwandt: mhd. schoph m. Haar oben auf dem Kopfe, nhd. Schopf (germ. skuppa), vgl. norw. mundartl. hupp Quaste (s. huf). (470:2; body)

mundartl. hupp Quaste (s. huf). (470:2; body) skauba m. n. Büschel, Bündel, Garbe. an. skauf n. Quaste, Büschel; ags. scéaf m. Bündel, Garbe, engl. sheaf, mndl. mnd. schôf m. dass.; ahd. scoub, scoup, mhd. scoup g. -bes m. Strohbund, Strohwisch. Ablautend: an. skûfr Quaste, Büschel, ahd. scubil Büchel = ags. scyfel, scyfle f. Kopfputz einer Frau (an. abweichend skypill, skupla dass.). Verwandt: ahd. scobar mhd. schober m. geschichteter Getreidehaufen, nhd. Schober (germ. skubra). Vgl. ohne s-: norw. mundartl. kaupe, koppe der Kamm eines Vogels, ags. coppod mit einem Kamm versehen, ndl. kuif Federbusch, Schopf, Haube, westfläm. kobbe Federbusch, frisiertes Haar, ahd. kuppa, kupfa Kopfbedeckung u. s. w.

(s. kub und germ. haupa, hûbô u. s. w. unter hup 2, buf 1). Ig. Wzn. gup, kup (kub), skup. (470:3) skuf, skub 3., skeuban (skûban) skaub skubum skubana schieben. g. af-skiuban st. vb. wegschieben, verstoßen; afries. skûva, mnd. schûven, ags. scéofan und scûfan st. vb. schieben (engl. shove); ahd. sciopan, scioban, mhd. schieben st. vb., nhd. schieben schob geschoben; an. schw. vb. skûfa ađa und skŷfa schieben, fortstoßen. Intensiv. mnd. schuppen sto-Ben, fortstoßen, mhd. schupfen, schüpfen, schuffen, norw. mundartl. skuppa (s. skup). Hierzu auch mnd. schubbe, schobbe (ndl. schub, schob) Schuppe, norw. skopp Schale (dagegen mnd. shôve, schôpe, ahd. scuobba, scuoppa zur Wz. skab). Ig. Wz. \* skup, daneben skub in lit. skùbti eilen, skubùs, skubrùs flink, eilig; asl. skubą skubati vellere. Eine Wz. ksubh in skr. ksóbhate, ksubhyati schwankt, zittert; zend. khshufçân in Aufregung geratend (keubh-sk-). (470:4)

skuflô f. Schaufel. schwed. skofvel Schaufel; and. windskûfla f. Wurfschaufel. mnd. schûfel, schuffel f., ags. scofl (engl. shovel); ahd. scûvala, scûfla, scûbla, mhd. schûfel(e) f. nhd. Schaufel. Vgl. mnd. schuppe (ndl. schop) f. dass. (470:5; technology)

**skuftu** m. Schulterblatt. mnd. schuft m., ostfries. ndl. schoft Vorderschulterblatt (einer Kuh, eines Pferdes). Vgl. skr. çúpti f. Schulter; zend. çupti. (470:6; body)

skûma Schaum, skûra Scheuer s. sku: 2. (470:7) skûrô Schauer s. sku 3. (470:8)

skurôn f. Schaufel. g. vinþi-skaúrô f. Wurfschaufel; gottl. skurā dass.; ahd. scora f., mhd. schor f. Schaufel, Haue; vgl. mhd. schorn | zusammenscharren, fegen, fortschieben, schüren, und schürn antreiben, reizen, das Feuer schüren, ags. scorian »refuse« (vgl. ahd. fir-scurigen verstoßen), an. skora reiben, antreiben, reizen, fordern; mit gedehntem Vokal mnd. mndl. schûren reiben, scheuern. Eine Weiterbildung skurg in ahd. skurgan, scurigen, mhd. schurgen, schürgen stoßen, schieben, treiben, nhd. bair. schurgen, schorgen, schürgen schieben, stoßen, schweiz. schürgen (Feuer) schüren, schieben, and. bescurgen praecipitare. Germ. skū-r reiben? Vgl. gr. σχῦρος Abfall beim Behauen der Steine; lat. secûris Axt; asl. sekyra dass.; lit. sku-tù scharre (Grundwz. sek-, s. seh). Sehr unsicher. (470:9, 471:1; technology)

**skurta** kurz, **skurtên** mangeln s. skert 1. *(471:2)* **skulô** Abteilung, **skullan** Scholle s. skel 1. *(471:3)* **skulda** schuldig s. skel 4, **skuldr(i)ô** Schulter s. skel 5. *(471:4)* 

skuvan Schatten s. sku 2. (471:5)

(skrê) 1. schneiden. Germanisch skrê-ma in an. skrâma f. Axt, nnorw. skraama f. Schramme, Riß, mhd. schram f. Schramme, Schwertwunde, schram m. Felsspalt, Loch, schramen schw. vb. aufreißen, afränk. scramasacs messerartiges Schwert. Daneben mit mm: mnd. schram m. Ritze, Kerbe, schramme f. Ritze, Schramme (ndl. schram); nhd. Schramme aus

dem Nd. Ig. Wz. (s)krē, Weiterbildung zu sker, s. sker 1. Vgl. lat. crê-na Einschnitt, Kerbe. Unsicher. In der Bedeutung »Hautwunde« könnte das Wort auch zu germ. skrem zusammenziehen, schrumpfen gezogen werden, vgl. mhd. schrimpf m., schrimpfe f. Schramme (zu skremp). Weiterbildung s. skrêd, und vgl. skru 1. (471:6)

skrê 2., skrêjan (hüpfen) spritzen, stieben. mhd. schræjen, schræn spritzen, stieben (Regen u. s. w.), schrâ f. Hagel, Reif, Schnee, schrât m. Wasserstäubchen, Tropfen, nhd. bair. schräen hageln, schra Schlossen pl. Verwandt ist vielleicht an. skræmast fliehen, nnorw. skræma erschrecken trans. (eig. »aufspringen machen«?). (Von einer Wz. skr-u. stammen ostfries. schrôm furchtsam, scheu, ndl. schroom scheu, schromen sich scheuen, vgl. westfäl. schruwen fürchten). Ig. Wz. skrē, Weiterbildung zu sker hüpfen, s. sker 2. (471:7)

(skrek, skrak) 1. gebrechlich, verkrüppelt sein. norw. mundartl. skrekling Schwächling, skrakal los in den Fugen, gebrechlich, kränklich, skrakla knarren, gebrechlich sein; nnd. schräkel ein im Wachstum verkrüppeltes Wesen; mhd. walt-schrechel fauni (vgl. skratta). Grundbedeutung vielleicht »knarren« skr. kharjati knarrt, asl. skrügati Zähne knirschen (s. hark 2); in diesem Falle ursprünglich von skrek 2 kaum verschieden; möglich ist indeß auch Zusammenhang mit hark 1; oder mit skreh? (471:8)

(skrěk, skrak) 2. schreien. In an. skrækr m. (aus skrêki) Schrei, skrækja schreien, skrækta dass. (engl. screech stammt aus dem Nord.). | Hierzu auch (?) an. skrǫk n. (= \*skrakva) unwahre Rede, skrǫkva erdichten, erlügen. Vgl. gr. κράζω schreie. S. hark 2 und hrak, hrêk 1. (471:9, 472:1)

skrekk springen, aufspringen. In ahd. screchôn, mhd. schrecken schw. vb. springen, aufspringen, hüpfen (mhd. auch schrecken st. vb. auffahren, erschrecken, nhd. erschrecken erschrak); Causativ skrakkian: ahd. screcken, mhd. schrecken praet. schracte, schrahte aufspringen machen, antreiben, in Schrecken versetzen (mhd. auch schricken praet. schricte, schrihte springen, aufspringen, einen Sprung oder Riß bekommen, trans. auffahren machen, jagen). Dazu ahd. hewi-skrekeo, -skrekko, houscrecho, nhd. Heuschrecke, und mhd. schrecke m., nhd. Schrecken; mnd. schrecken, schricken schw. vb. Hände und Füße bewegen, klatschen, tanzen; norw. mundartl. skrikka schw. vb. springen, hüpfen. Germ. skrekk- = ig. skregn '-, vgl. ir. scréoin (aus skrégni-) Schrecken. (472:2)

(skreh) einschrumpfen. In skrahô, und norw. mundartl. skraaen trocken, skraana (= skrahnan) vor Trockenheit verschrumpfen (skræa dürr und spröde machen, skræa f. eingeschrumpfte Person, vielleicht statt skreda, s. skreþ); mnd. schrâ (germ. skrêha) = schrâde dürr, mager, kümmerlich; nhd. mundartl. (Ob. Pfalz) schrähelein ein zauberisches Wesen, Wichtlein, schrâh (Nord-Franken) mager, dürr, rauh, vgl. mhd. walt-schreckel faunus s. skrek 1.

Eine Ableitung ist germ. \*skrêh(i)la: an. skrælingr Eskimo. isl. skrælna vor Trockenheit verschrumpfen (ostfries. verschrâlen dass.), nnorw. skrælen schwach, erbärmlich. Entweder urverwandt mit skre(n)b, skrent (eig. Risse bekommen), oder ursprünglich »knarren, knistern«? (vgl. norw. mundartl. skraa knarren). In letzterem Falle wäre skrek verwandt. (472:3)

skrahô f. getrocknete Tierhaut, Membrane. an. skrâ f. Stück dürren Leders, Buch, Gesetzbuch; Pflugschar (in dieser Bedeutung liegt wohl ein verschiedenes Wort für, das mit sker, skrê schneiden verwandt ist); mnd. schrâ f. Rolle, Statnt(ERR°by=»crist« corr=»0«/) ist aus dem Nord. entlehnt. (472:4)

skrêg(i)a schräg. nnd. schrêge, schräge (ä. ndl. schraag); spätmhd. schræge, nhd. schräg. Ablautend: mnd. schrage m. kreuzweise stehende Holzfüße, mhd. schrage m. dass. Germ. Wz. skrêg: skrag neben skrenk. (472:5)

(skreþ) = skrenþ. In germ. skratta, und in norw. mundartl. skreda Schwächling (vielleicht auch isl. skræður f. pl. Talggrieben); mnd. schrade dünn, mager, kümmerlich (norw. kreða, gleichbedeutend mit skreda, isl. kreda, wohl etymologisch verschieden, urverwandt mit kart- (s. ker 1), vgl. ostfries. krete Runzel, kleine Pflaume, kret verschrumpftes Obst). (472:6)

skratta m. Waldteufel, incubus. an. skratti m. gigas, monstrum, Zauberer (schwed. mundartl. skratte, skrate, skrat, skret Gespenst, Kobold); nordengl. scrat Teufel, Hermaphrodit (vgl. ags. (Alfr. Gloss.) scritta (= germ. skrettian) hermaphroditus); ahd. scraz (scrâz? geschrieben scraaz) pl. scrazzâ und screz pl. screzzâ »pilosus, larvae, lares mali, monstra quaedam«, mhd. schraz, schraz, schrez Waldteufel, Kobold, nhd. bair. schrätz m. ein im Wachstum zurückgebliebener Mensch. Daneben ahd. scrato m. (= germ. skradan) »larvae, lares moli, pilosus«, mhd. schrat(e) Waldteufel, Kobold, nhd. bair. schratt, schrättel dass. Grundbedeutung »verkrüppeltes Wesen«. Germ. -tt- aus ig. tn -. (Die Formen mit einzelnem t (schwed. skrate u. s. w., mhd. schraz) von der gleichbedeutenden germ. Wz. skre(n)t). ags. scrætte f. Buhldirne kann nicht hierher gehören, sondern ist aus dem Lat. (scratta, scrapta) entlehnt. - Vgl. skru 2. (472:7, 473:1; religion)

(**skrêd**) abschneiden. mnd. schrât (-d-) ein in der Länge abgeschnittenes Stück (= scharde), schrâden abschneiden, entlehnt in norw. mundartl. skrwda abschälen. Ig. Wz. \*skrēt, Weiterbildung zu skrē, s. skrê 1. Vgl. lat. crêna Einschnitt. (473:2)

(skrenk) 1. schräg, kreuzweise stellen. Germ. skranka Gitter (eig. von kreuzweise gestellten Latten): mnd. schrank n. Gitter, Zaun, Verschluß; mhd. schranc m., schranke f. dass., nhd. Schrank, Schranke. Vgl. mnd. schrenken (= \*skrankian) quer und überkreuz setzen, verschränken, beschränken, hin-

dern, mhd. schrenken. – Hierzu ahd. scranc Betrug, vgl. ags. screncan Einem ein Bein stellen, m.engl. schrenchen betrügen. Ig. Wz. (s)k(e)re(n)g. Vgl. lit. pri-kèrgti, sukargýti kreuzweise legen, verbinden. S. skrêg(i)a. (473:3)

skrenk 2., skrenk(v)an skrank(v) sich zusammenziehen, einschrumpfen. norw. mundartl. skrøkka skrokk einschrumpfen (= an. \*skrøkk-va (v-Praesens), daneben ohne s- an. hrøkkvą hrǫkk sich kräuseln), an. skrukka altes runzlichtes Weib, dän. mundartl. skrunken gerunzelt (an. hrukka Runzel, aus \*hrunkôn); ags. scrincan st. vb. sich zusammenziehen, verschrumpfen, welken (engl. shrink), mndl. schrinken sich zusammenziehen. Ig. skreng: gael. sgreang Runzel. S. krenk. (473:4)

(skrent) = skrenþ. In norw. mundartl. skranta mager werden, skranten mager, unfruchtbar, skrant trockener steinichter Fleck; mhd. schranz m. Bruch, Riß, Spalte, Scharte, schranze f. Riß, Spalte. Daneben unnasaliert skret in mnd. schratelen zerschneiden, und wahrscheinlich in norw. skrott (= \*skrutta Körper, eig. geöffneter Tierkörper, mundartl. skrynta dass., aus skruntiôn, zu skrent). Ig. Wz. skre(n)d, Weiterbildung zu sker, skrē (vgl. skrêd). Vgl. preuß. scrundos Schere, lett. skrandas pl. Lumpen, Lappen (ig. skerd in lit. skerdéti feine Risse bekommen, s. skert 2). (473:5)

skrenþ, skrindan skrand bersten, brüchig (trocken, mager) werden. ahd. scrindan, scrintan, mhd. schrinden st. vb. bersten, sich spalten, Risse bekommen, aufspringen (Haut), nhd. dial. schrinnen, ahd. scrintunga f. rima, ahd. scrunda, scrunta, mhd. schrunde f. Spalte, Riß, nhd. Schrunde, ahd. scrundunna f. rima; ostfries. schran (aus schrand) scharf, rauh, schrander scharf (v. Verstand); norw. skrinn (aus skrenba) dürr, mager, unfruchtbar (engl. scrannel dünn, schwächlich, mundartl. scranny dünn, mager stammen aus dem Nord.). Hierzu norw. mundartl. skrinda Korb. Ohne s- (west)germ. \*hrendan (vgl. hr- in ags. hrendas, Lind.): mnd. uprinden st. vb. aufbersten (Wunden). Causativ hrandian: ags. rendan zerreißen, engl. rend, afries. renda, reißen, brechen. Ig. Wz. (s)krent, Weiterbildung zu sker, vgl. skert 1 und her 4: lit. skrentù skresti sich mit einer trockenen Kruste beziehen. - (skr. kart, krntáti schneidet, zerspaltet). (473:6, 474:1)

**skrep**, **skref** ritzen s. skerp 2 und skerb 1. (474:2) **skrêma-** Schramme s. skrê 1. (474:3)

**skrem(m)**, **skremman** skram sich zusammenziehen. ags. scrimman st. vb. sich zusammenziehen, sich krümmen. Hierzu vielleicht nhd. Schramme (s. skrê 1). Vgl. skremp. Ig. Wz. (s)krem, s. hrem(m). (474:4) **skremp**, **skrempan skramp** einschrumpfen. an. skreppa skrapp sich zusammenziehen, einschwinden; md. schrimpen, mhd. schrimpfen st. vb. = rimpfen, mhd. schrempfen (= \*skrampian) zusammenziehen. Hierzu nnorw. skramp magerer Mann, mageres Pferd, skrumpa magere Kuh (engl. skrimp Zwerg, kleine eingeschrumpfte Person., Garneele) and mhd.

schrimpf m., schrimpfe f. Schramme. Ig. Wz. (s)kremb, s. hremp and vgl. skerp 1. (474:5)

**skrallutjan** (-at-) schreien, schrillen. isl. skrölta schreien; ags. scrallettan laut schreien, schrillen; nnorw. skrella skrall st. vb. schallen und skrella (= \*skrallian) schreien, laut lachen, m.engl. schrillen (engl. shrill) gellen. Ablautend schwed. mundartl. skrolla schelten, ndl. schrollen schimpfen, schmähen. Adj. and. schrell (nhd. schrill). Vgl. grel. (474:6) (**skri**) 1. urspr. schneiden? In mnd. schrinen schmerzlich jucken und brennen, nndl. schrijnen dass. Weiterbildung zu sker? (474:7)

skri 2., skrîan skrai schreien. and. skrîan (3. pl. praet. scriun) mnd. schrîen st. vb.; ahd. scrîan screi pl. scrirun, mhd. schrîen nhd. schreien. Dazu ahd. screi n. (aus skraija, mhd. schrei, schrê (and schrî), nhd. Schrei. Als schw. vb. norw. mundartl. skrîa und skreia jauchzen. Zu skri gehören auch nd. schrêwen (ndl. schreeuwen) schreien \* skraivian) and w.fläm. schreemen, engl. scream (= \*skraimian). Ig. Wz. (s)krī, s. hri 2. Vgl. lat. crîmen Beschuldigung. eig. »Geschrei«. Weiterbildung s. skrik. Zu den Weiterbildungen des Schallwortes sker- gehört auch skrē in lat. screare sich räuspern. vgl. norw. mundartl. skræa dass. (474:8)

skrik schreien. nnorw. skrîka skreik schreien; and. skrikôn schw. vb., mnd. schricht(e) Geschrei, m.engl. schriken (engl. shriek). Hierzu norw. mundartl. isl. skrikja Holzschreier, ags. scrîc (engl. shrike) Bergelster. Ig. Wz. (s)krig, s. hrik, Weiterbildung zu skri. Vgl. asl. krikŭ Geschrei. – ir. screch dass. (aus skriko-). (475:1)

skriþ, skríþan skraiþ skridum skridana schreiten. an. skríða st. vb. langsam (und ebenmäßig) dahin gehen, sich fortbewegen (vom Schiffe, kriechen, von der Schlange u. s. w.), skreiðast sich langsam fortbewegen, dahingleiten, skriða Bergsturz (»Rutsch«), skriðna gleiten, schwanken; as. skríthan, skríðan, ags. scríþan st. vb.; ahd. scrítan, mhd. scríten st. vb., nhd. schreiten schritt geschritten. Ig. Wz. skrit. Vgl. lit. skrytis Radfelge, skritulýs Kreis, lett. skritulis Rad. Daneben ig. skrid, in lit. skrindù skridau skristi fliegen, schnell laufen, skredžiu skrésti fliegen, laufen, skraidus schnell, let. {quest.} skridināt, skrīdināt, skraidināt antreiben. Die Grundwz. skri- in lett. skrit rennen, laufen, fliegen, fließen. (475:2)

**skriþi** (**skridi**) m. Schritt. an. skriðr m. Lauf, Vorwärtsschreiten (z. B. des Schiffes); ags. scriþe, scride m. Lauf (skrid n. Wagen), mnd. schrede m. Schritt, ahd. scrit, mhd. schrit m., nhd. Schritt. (475:3)

(**skru**) 1. schneiden. In ags. scréawa m. Spitzmaus (engl. shrewmouse)? Vgl. scierfemûs. Ig. Wz. skr-u, Weiterbildung zu sker. Weiterbildung s. skrud. (475:4; animal)

(**skru**) 2. rauh, mager sein. In an. skroggr (aus skravva) Beiname des Fuchses (nnorw. skrogg Wolf), isl. skröggsligr dürr und mager, skröggr Gespenst (nnorw. skrugg im Pl. die Unterirdischen, Gespens-

ter, schwed. mundartl. skragge Teufel; engl. scrag spindeldürrer Mensch, scraggy dünn, mager, dürr, knochig sind dem Nord. entlehnt); mhd. schröuwel Teufel (und mit scraz vorquickt: scrâwaze, schrâwaz Waldteufel, Kobold, s skratta, skreþ). Ig. Wz. \*(s)kru, vgl. hru 1 (?). Eine Weiterbildung s. skrub, eine andere in isl. skrydda vertrocknetes Fell, vgl. lit. skraudùs rauh, brüchig, skraudu skrausti rauh werden. (475:5)

「(**skru**) 3. schreien. an. skraumi = hraumi ein Schreier (Edda): ags. hréam Geschrei. Hierzu auch nnd. schrauen und schraulen schreien, nnorw. skryla und ryla. Wz. skyu, hru, verwandt mit skrut, hrut. (475:5b)

(**skrut**) schnarchen, brüllen. norw. mundartl. skrŷta (= \*skrûtian) schnauben, prusten, skrota (= \*skratôn) prahlen; mnd. schrûten schw. vb. schnarchen, schnaufen, prusten. Hierzu vielleicht an. skraut n. Schmuck, Pracht, skreyta schmücken (eig. »Prahl«? vgl. nnorw. skrøyta schmücken, loben, großsprechen, prahlen). Neben germ. skrut auch skruþ: norw. mundartl. skryda f. = ryda Schleim (im Halse). Ig. Wz. (s)krud s. hrut 1. (475:6)

(skruþ, skrud) erforschen. German. skruþôn, skrudôn: ahd. scrodôn, scrutôn, scrutilôn erforschen, durchforschen, scrod n. scrutatio; ags. scrûdnian (und scrûtnian, von lat. scrutinium beeinflußt). Ohne das s-: g. andhruskan (aus \*hruþ-sk-) untersuchen, erforschen. Vgl. lat. | scrûtâri. Vielleicht ursprünglich nicht verschieden von skrud schneiden (»prüfend einschneiden«). (475:7, 476:1)

**skrud** schneiden. ahd. scrôtan red. vb. (screrot, screot), mhd. schrôten schriet hauen, schneiden, abschneiden, zerschneiden, nhd. schroten; mnd. schrôden schw. vb., afries. skrêda, ags. scréadian schw. vb. beschneiden, abschneiden (engl. shred). Ig. Wz. skrut, Weiterbildung zu skru, s. skru 1. Vgl. lat. scrûta, scrautum (scrôtum). (476:2)

skrûda n. abgeschnittenes Stück (Zeug), Kleid. an. skrûd n. kostbares Zeug, davon gemachtes Kleid, Prachtkleid; ags. scrûd n. Kleid. Ablautend isl. skrjódr m. zerfetztes Bach. Vgl. lat. scrûta pl. Gerümpel. (476:3)

skrauda m., skraudô f. Schnitt, abgeschnittenes Stück. ags. scréad, scréade f. Stück Zeug (engl. shred), afries. scrêd, schrêd Haarschnitt, Geldbeschneiden, mnd. schrôt (-d-) abgeschnittenes Stück, Einschnitt; ahd. scrôt, mhd. schrôt m. Hieb, Schnitt, abgeschnittenes Stück. Vgl. lat. scrautum »pelliceum in quo sagittae continentur, appellatum ab eadem cause qua scortum«, scrôtum Hodensack. (476:4)

(skrub) 1. rauh sein. norw. dän. skrubbe, schw. skrubba scheuern (eig. etwas Rauhes reiben, ä. dän. skrub Unebenheit, norw. skrubb rauher Mensch); mnd. schrobben, schrubben (nhd. schrubben) reiben, kratzen (engl. scrub ist aus dem Nord. entlehnt). Hierzu auch ä. dän. skrub Gestrüpp, ags. scrybb (engl. shrub) dass. Ig. Wz. skrup, s. hrub. Vgl.

skru 2. (476:5)

(skrub) 2. sich wölben (viel Raum einnehmen, porös sein). In an. skrûf Heumiete (daneben rûfa (statt \*hrûfa) Stapel, Stoß), norw. mundartl. skrauva, skrøyva (und rûva) groß aussehen, skruvla dass., skroven porös, gelöchert, skrov-is, skrauv-is poröses Eis, nnd. öwer schrubbeln leicht überfrieren. Ohne s-: bair. rob-eis das erste Eis auf einem Fluß. Weiterbildung zu germ, hru, s. hru 3. (476:6)

**skrûbô** f. Schraube. mnd. mndl. schrûve f. Schraube; mhd. schrûbe dass. Vielleicht verwandt mit lit. skverbiù skverbti mit einem spitzen Werkzeug bohrend stechen; asl. svrǔběti jucken. (476:7; technology)

skvent, skventan skvant skvuntum spritzen. nnorw. und n.isl. skvetta skvatt spritzen (intr.), auch schnell auffahren, schwed. skvātta. Causativ norw. n.isl. skvetta schw. vb. (= \*skvantian) spritzen (trans.), schwed. mundartl. skvätta auch vergeuden. Daneben, wie es scheint, westgerm. (skvêt) skvatt (vgl. jedoch norw. mundartl. skvæta (= \*skvê-rian) sprudeln): engl. mundartl. swat »a small quantity, especially of a liquid, a drop« {error} (wie norw. skvett), swat »to squander, waste« (wie schwed. skvätta), swatter »to splash water«, {error} veralt. »to move quickly« {error} (wie norw. skvetta). Möglicherweise sind aber diese hauptsächlich | nordenglischen Wörter dem Nord. entlehnt, wie die Nebenformen squat und squatter, sowie auch squander entschieden aus dem Nord. stammen. Aus dem Deutschen wäre vielleicht mhd. swâz m. Ausguß, nfläm. svatie Ausströmung, zu vergleichen (s. oben skvæta). Mit nord. \*skvent deckt sich skr. skandati hüpft, spritzt, skandá das Verschüttet-, Verspritztwerden, das Zunichtewerden (ig. sqend). (476:8, 477:1)

(**skvel**) 1. schwatzen, schreien, lärmen. an. skval n. Geschwätz, Wortschwall, skvala laut reden, rufen (vielleicht in engl. squall), skvaldr n. lautes Reden. Ig. Wz. (s)qel, s. hvel. Vgl. lit. skalikas bellender Jagdhund, skälyti fortgesetzt bellen. S. skvel 2. (477:2)

(**skvel**) 2. plätschern, schlagen (Wellen), spülen. nnorw. skval n. das Plätschern, Spülen, Spülwasser, skvala plätschern, strömen, spülen, skvelja sprudeln, schwed. skvala platzregnen. Ablautend norw. skol n. Spülwasser, an. skola bespülen, wegspülen (aus skvul-), nnorw. skola plätschern, spülen, skylja spülen; mnd. scholen spülen, eine Flüssigkeit hin und her bewegen. Vgl. lit. skaláuti waschen, spülen. Wahrscheinlich eig. lautmalend und identisch mit skvel 1. Weiterbildung skvelp. (477:3)

**skvelp, skvelpan skvalp** plätschern, spülen. nnorw. skvelpa skvalp plätschern, spülen. Ablautend n.isl. skolpa spülen: ndl. zwalpen schlagen (Wellen), zwalp Wellenschlag; nnd. schulpen. Vgl. lit. skalbiù skałbti mit dem Waschholz schlagend waschen. Weiterbildung zu skvel 2, wie auch d. scholken hoch schlagen (See). (477:4)

sta, standan stôd stadana stehen. g. standan stôb stehen; an. standa stôd stadinn; as. standan stôd, stuod,

afries. stonda stôd, ags. standan stôd (engl. stand stood); ahd. stantan stuot, stuont, mhd. stuont, nhd. stand, stund gestanden. Weiterbildung (Praesensbildung) durch Dental und Nasalinfix. Daneben as. ahd. mhd. stân, stên, nhd. stehen, afries. stân. Zu standan gehört vielleicht stundô f. Zeitpunkt (feststehende = festgesetzte Zeit): an. stund f. Zeitpunkt, Zeit, Weile, Interesse, Eifer; as. stunda Zeit, Zeitpunkt, afries. stunde Zeit, Mal, ags. stund f. bestimmte Zeit, Zeit, Stunde, Mal; ahd. stunta f. Zeitpunkt, Zeit, Mal, spät. mhd. stunde auch »Stunde«. Ig. Wz. st(h)ā. Vgl. lit. stóju stóti treten; asl. stają (staną) stati sich stellen, stoją stojati (= ig. stăjō) stehen. – gr. ιστημι stelle, ἔστην trat. – lat. stô (aus (stājō) steti statum stare und sisto sistere. - ir. táu bin, air-issim bleibe stehen (= \*sistō). - skr. sthâ, tísthati sthâtum stehen; zend. çtâ, histaiti. Vgl. stu. Weiterbildungen s. stek, stab, stam, stel. (477:5)

staþa(n) m. (n), staþvô f. Gestade, Anfurt. g. staþs m. (? oder staþ n.?) Gestade, Ufer; norw. mundartl. stad n. Flußufer; as. stath m. Ufer, Gestade, afries. sted, ags. stæþ m. n. Ufer; ahd. stad, mhd. stat (-d-) m. n., ahd. stado, mhd. stade m. Landungsort, | Ufer, Gestade. Hierzu an. stoð f. (= \*staþvô) Landungsort, Stellung; vgl. an. stoðva zum Stehen bringen (= \*staþvôn: lat. statuere). Vgl. lat. statio Stehen, Stellung, Ankerplatz. (477:6, 478:1; sea)

**staþan** m. Gestell. g. in lukarna-staþa m. Leuchter; an. staði m. Stapel, Korn-, Heumiete; mnd. stade Stelle, wo man Korn u. s. w. aufschüttet. (478:2; technology)

stapla, stapala, stapula Stehen, Stand; Scheune, Stall. an. stâl n. = stadi aus stapla, ags. stâl n. Platz, Stellung; an. stodull m. Melkplatz, Senne; and. stadhal Stehen, Stellung (mnd. stadel Stelle, wo man Frucht u. s. w. aufschüttet = stade), afries. dik-stathul m., ags. stapol m. Grundlage, Stellung, Platz (stapolian gründen); ahd. stadal m. Stehen, Stellung, Scheune, mhd. stadel m. Scheune, scheunenartiges Gebäude (daraus asl. stodolja f. Scheuer entlehnt). Von sta stehen, Suffix -pla, -pela. Vgl. lit. stâklės pl. Webstuhl. — lat. stabulum Stall, Scheuer (Suff. -dhlo-). (478:3)

stada zum Stehen geneigt. an. stadr zum Stehen geneigt, stätisch (bes. von Pferden). Ableitung: mnd. stedich, stedisch, mhd. stetec. dass. Part. pass. von sta: lat. stätus; gr. στατός skr. sthitá; ir. fossad fest (= \*vo-stato-). Von diesem. Part. abgeleitet ist an. stedi (aus staþjan) m. Amboß (eig. etwas Festgestelltes); daraus entlehnt engl. stith, stithy dass. Ferner auch germ. stadô f.: mnd. stade, ahd. stata f. bequemer Ort oder Zeitpunkt, Hülfe, nhd. zu statten, wozu germ. stadôn: mnd. staden, ahd. gistatôn, mhd. staten, gestaten gute Gelegenheit geben, zugeben, gestatten; — und stadjan: an. stedja stellen, bestetigen, gestatten; mnd. steden dass., {error} ags. stæþþan (einmal) zum Stehen bringen. (478:4)

stadi m. f. das Stehen, Statt. g. staþs (-d-) m. Stätte, Ort, Gegend, Stelle; an. staðr g. staðar m. das Stehen, Stehenbleiben, Stätte, Stadt; as. stað g. steði f. Ort, Stelle, Stätte, afries. steð f., ags. steðe, styde f. das Stehen, Stehenbleiben, Stätte (engl. stead); ahd. stat g. steti, mhd. stat g. stete f. Ort, Stelle, Stätte, Stadt, Raum, nhd. Statt, Stätte, Stadt. Vgl. asl. po-statĭ Bestimmung. – gr. στάσις das Stellen, Stätte, Stellung, zustand. – lat. stati-o, stati-m. skr. sthíti das Stehen, Stehenbleiben, Stellung, Festigkeit; zend. çtâiti. (478:5)

stôdia fest. an. -stœdr (z. B. in hug-stœdr) feststehend, fest. (Neuer (analogischer) Ablaut in westgerm. stêdia (wozu and. stâthian stehen bleiben): mnd. stêde fest, beständig; ahd. stâti, mhd. stæte bestehend, fest, dauerhaft, nhd. stet, stets.) Verwandt das Caus. stôdian: g. ana-stôdjan anfangen; an. stœda zum Stehen bringen, bestetigen. Ig. \*stātio-; ablautend stătio- in lit. stāczias stehend. (478:6)

stôda n., stôdô f. Pferdeherde, Gestüt. an. stôd n. Herde von Stuten mit einem oder mehreren Hengsten; ags. stôd n. Pferdeherde (engl. stud), mnd. stôt (-d-) f. Einzäunung für Pferde, Herde von Zuchtpferden; ahd. stuot f. Pferdeherde, mhd. stuot f. Herde von Zuchtpferden, auch Stute, nhd. Stute. (Asl. stado, lit. stódas Herde von Pferden sind wohl aus dem Germ. entlehnt.) Ig. stātó-? Eig. Ort wo Pferde stehen. Vgl. gr. στάσις ἵππων – lit. stónė Pferdestall.  $^{\Gamma}$ an. auch stôd f. in der ursprünglichen Bedeutung »Standort« in dem Ausdrucke »festa (lîma) saman stôð ok stjornur«.  $^{\sqcap}$  (479:1; animal)

stôman m. Grundlage, g. stôma m. Grundlage, Stoff (möglicherweise gehört hierher an. ags. stofn der untere Teil des Stammes, Grundlage, aus stômna?, s. stub 1; ebenfalls kaun d. Stamm (s. stamna) eine mit stôma ablautende Form stamna in sich einschließen). Vgl. lit. stomễ m. Statur. – gr. στήμων Aufzug am Webestuhl. – skr. sthâman n. Standort, Kraft. Vgl. auch gr. στάμνος Krug (vgl. »Ständer«, ahd. stanta Stellfaß). – ir. tamon Baumstamm. (479:2)

stôr(i)a groß stark. an. stôr-r groß; and. stôri groß, berühmt, afries. stôr, ags. (einmal) stôr gewaltig. Kaum zu star steif sein, sondern zu sta, ganz wie ahd. stûri, skr. sthavirá, zu stu, eig. feststehend, fest, steif. Vgl. lit. stóras dick, umfangreich; asl. starŭ alt (eig. steif?). Skr. sthirá hart, fast, unbeweglich gehört kaum hierher, sondern zur Wz. sthi (compar. stéyân). (479:3)

staina Stein s. sti. (479:4)

(s)teura m. Stier. g. stiur Stier; an. þjôr-r dass.; ags. steor m. (engl. steer), mnd. stêr m. (ndl. stier); ahd. stior, mhd. stier m., nhd. Stier. Vgl. lit. tauras Auerochs, preuß. tauris Wisent; asl. turŭ Auerochs. – gr.  $\tau\alpha\tilde{\nu}\rho\circ\varsigma$  – lat. taurus. – zend. çtaora m. Großvieh, np. sutōr Pferd. Gall. tarvos, ir. tarb, scheint entstellt. Man stellt das Wort zu skr. sthavirá dick,

derb, vollwüchsig, s. stu. (479:5; animal)

(**stek**) 1. bedecken. an. staka und stakka f. Fell (nnorw. toka Schweinshaut = an. \*þaka), stakkr Wams. Ig. Wz. (s)těg, s. þek. Vgl. lit. stégiu stégti decken, stógas Dach; asl. o-stegŭ Kleid. – gr. στέγω bedecke, στέγος = τέγος – skr. sthágati bedeckt. (479:6)

(stek) 2. (stehen) ragen, steif sein. Weiterbildung zu sta? Germ. in stekan (stakan), stakka. (479:7)

stekan, stakan m. Stange. an. stjaki m. (= \*stekan) Pfoste, ljôsa-stjaki Leuchter; ags. staca m. Pfahl, Pfoste, engl. stake, afries. stake, mnd. stake m. lange Stange. Vgl. afries. stak steif, fast, nnorw. staka steif gehen, stolpern = an. staka stoßen, gegen etwas anstoßen, straucheln. Hierzu got. hleiþra-stakeins Laubhüttenfest, von \*stakjan = mnd. staken Pallisaden setzen. Vgl. lit. stägaras, stegerýs ein dürrer, langer Stengel; russ. mundartl. stožarĭ Stange, nslov, stožje, stežje Stange, stožan-je | Türstock, stožiti se sich bäumen (die lit.-slav. Wörter können auch zur Wz. stegh gezogen werden). Vielleicht lat. stagnum stehendes Wasser. (479:8, 480:1; technology)

stakka Heuschober. an. stakkr m. Heuschober; engl. stack Haufe, Stapel, Stoß ist aus dem Nord. entlehnt. Ig. stagnó-. Vgl. asl. stogŭ Haufe. – alb. tog dass. (480:2)

stek 3., stekan stak stechen. as. (stekan) praet. stak, mnd. steken st. vb. stechen, stecken, afries. steka; ahd. stechan, mhd. stechen st. vb., nhd. stechen. Causativ stakjan: (nnd. stecken), ahd. stechen, mhd. stecken stechend befestigen, festheften, intr. stechend festsitzen. Hierzu got. staks m. Mal, Wundmal und ahd. stahhulla, mhd. stachel m. nhd. Stachel m., mnd. stackel Stachel, Spitze. Entweder = stek 2 (»stechen« aus »steif sein« oder »mit einer Stange stoßen«) oder = stik (Ablautsentgleisung). (480:3)

stêkia ranzig, stinkend. isl. stækr stinkend, stækja stinken, norw. mundartl. stæk bitter, ranzig, stæk Geruch, stækja stinken. Ig. (s)tēg. Vgl. gr. ταγγός ranzig, τάγγειν ranzig sein. (480:4)

stakka kurz. In dän. stak-aandet kurzatmig u. ä., an. stakka f. Stummel, stakkadr stokkuttr kurz. Ig. stak-nó-? Vgl. lit. stokà Mangel, stokstù stokti woran zu mangeln beginnen. Eig. »stocken, stehen bleiben«. Weiterbildung zu sta? Vgl. nnorw. stakast im Wachstum zurückbleiben (zu stek 2). (480:5)

(stah, stag) feststehen, steif sein, sich stemmen. Germanisch in stahla, staga, stagila. Ig. Wz. stak, Weiterbildung zu sta. Vgl. lit. stókas Pfahl. – umbr. stakaz statutus. – skr. stakati sich stemmen (unbelegt). – zend. çtakhra fest, stark. (480:6)

stahla n. Stahl. an. stâl n.; mnd. stâl (afries. adj. stêlen); ahd. stahal, mhd. stahel, stâl n. m. Abgeleitet and. stehli, ags. stiele n. (engl. steel). Vgl. preuß. pannu-staklan sec. Feuerstahl. – zend. çtakhra fest, stark. (480:7)

staga n. Stag, stagila Pfahl. an. stag n. Stag; ags.

stæg n. dass. (engl. stag), mnd. stach dass. Eig. »das steifgespannte«, vgl. nnorw. staga steif gehen. – an. stagl n. Rad, zur Hinrichtung dienend (eig. der Pfahl, der das Rad trägt), nnorw. stagle Pfahl. Vgl. lit. stókas Pfahl, stäklė dass., lett. staklis dass. (480:8)

(steg) steif, spitz sein. In stagga = schwed. mundartl. stagg Achel, Stichling (gasterosteus), wozu staggia(n) (»der mit Stachel d. i. Zeugungsglied versehene«): an. steggr, steggi m. Männchen (Gans, Ente u. s. w.), n.isl. auch Kater; spät. ags. stagga m., engl. stag der ausgewachsene Hirsch (mundartl. auch Männchen) ist dem Nord. entlehnt. Vgl. lett. stēga lange Stange, große Rute; stage der Alant, staggi ein Kraut, stagars ein stachelichter Fisch, lit. stegė Stichling | (diese letzteren Wörter könnten auch zu ig. steg = stek 3 gezogen werden). – Gr. στόχος alles Aufgerichtete, das aufgestellte Ziel. Ig. stegh = stengh, s. steng. Verwandt stek. (480:9, 481:1)

stahan, stahla, stada, stadi s. sta. (481:2)

sten 1., stenan stan stöhnen. ags. stenan st. vb. stöhnen (mnd. stenen schw. vb. = \* stanjan stöhnen). Dazu ablautend stunjan, stunôn: an. stynja stöhnen, mnd. stonen, (nhd. stöhnen); ags. stunian Geräusch von sich geben, mit Geräusch anstoßen an etw. (engl. stun), mhd. stunen treiben, stoßen, schlagen, ahd. stunôd Streichholz. Ig. Wz. (s)ten, s. þen 2. Vgl. lit. stenù stenèti stöhnen; asl. stenja stenati dass. — gr. στένω, στόνος. — cymr. seinio sonare. — skr. stánati tönt, stöhnt. Eine Weiterbildung in an. stanka stöhnen, ags. stenecian keuchen. Vgl. gr. στενάζω stöhne. (481:3)

stuni, stuna Gestöhn, Geräusch. an. stynr m. Gestöhn; ags. gestun n. Lärm, Wirbelwind. Vgl. russ. stonŭ Gestöhn. – gr. στόνος, ἀγά-στονος. – ir. son Ton, Laut. – skr. abhi-stana das Tosen, Brüllen. (481:4)

(sten) 2. steif sein. In germ. stenþ(i)a (Partizipialbildung): an. stinnr steif, fest, hart, steif; ags. stîþ dass., afries. stîth, mnd. stîde, wozu das vb. stîden steif werden, quillen, hoch aufgehen wie ein Teig. Hiermit vielleicht zu vergleichen gr. στενός, ion. στεινός, aus στεν-Foς eng, στένω ion. στείνω, mache eng, bes. stopfe voll, στάνει τείνεται, συμβέβυσται, Hes. (481:5)

stenkv, stenkvan stankv stunkvum stunkvana anstoßen, spritzen, stinken. g. stigqan st. vb. stoßen; an. støkkva st. vb. zusammenschrecken, spritzen, bersten (nnorw. stokka auch stinken); as. stinkan st. vb. stinken, ags. stincan st. vb. stauben, dampfen, stinken (engl. stink); ahd. stincan, mhd. stinken st. vb. riechen, stinken. Causativ stankvian: an. støkkva verjagen, besprengen; ags. stencan zerstreuen; mhd. stenken {error} stinken machen. Vielleicht verwandt mit stek = stik, und somit entfernter verwandt mit lat. stinguo »steche, lösche aus« (vgl. instinguere = instigare anstacheln). Vgl. mhd. erstecken (das Feuer) ersticken, eig. »die brennenden Scheite auseinanderstochern«. (481:6)

stunkvi m. Stoß, stankvi m. Gestank. g. bistugqs m. (oder -stugq n.?) Anstoß; as. stanc und stunc m., ags. stenc m. Geruch, Gestank (engl. stench); ahd. mhd. stanc m. Geruch, Duft, Gestank. (481:7)

steng, stengan stang stungum stangana (emporstehen), stechen. g. \*usstiggan st. vb. ausstechen (nur imp. usstagg für usstigg); an. stinga stakk stechen; ags. stingan st. vb. stechen, durchbohren, engl. sting. Ig. Wz. stengh emporstehen, stechen (unnasaliert stegh s. steg). Vgl. gr. στάχυς Ähre (aus stnghu-?). Hierzu vielleicht lit. sténgiu sténgti sich anstrengen, refl. sich widersetzen, stangùs widerspenstig (»steif«); vielleicht auch lit. stìngti gerinnen, lett. stingt steif, starr, kompakt werden, stingrs stramm, starr, gespannt, steif. Eine Wz. stenugh liegt vor in gr. στόνυξ m. Spitze, Schneide. (481:8, 482:1)

stangô (stangu?) f. Stange. an. stong g. stengr pl. stengr f. Stange and. stanga, mnd. stange; ahd. stanga, mhd. stange f., nhd. Stange; ags. steng m. = germ. stangi (engl. stang aus dem Nord.). Dim. stangila (stengila): and. stengil, mnd. stengel; ahd. stengil und stingil, mhd. stengel (stingel) m. Stengel, Stange, Angelrute. Vgl. lit. stãgaras, stegerỹs ein dürrer langer Stengel (Wz. stegh?). (482:2)

(stent) abkürzen. In germ. stunta: an. stuttr kurz, knapp, mürrisch; ags. stunt dumm, töricht; mhd. stunz stumpf, abgekürzt, kurz. Dazu stuntian: an. stytta abkürzen; ags. styntan dumm machen oder werden (engl. stint abkürzen, einschränken, hemmen, ablassen, stunt am Wachstum hindern). Ablautend norw. mundartl. stinta knapp sein, kaum ausreichen, stinta ein kleiner Fisch (labrus), schwed. mundartl. stinta, staut, stunta halbwüchsiges Mädchen; mnd. stint, mhd. stinz m. der Stint. Man vergleicht lat. tondeo scheren, abscheren, gr. τένδω ir. ro-s-teind er schnitt ab (ig. tem-d-, Wz. tem: gr. τέμνω). Sehr unsicher. Die germ. Bedeutungen sprechen eher für ig. \*stem-d, s. stem. (482:3)

stap, stappan (stappian) stôp fest auftreten, schreiten. as. praet. stôp, mnd. stappen schw. vb., afries. steppa und stapa stôp stapen; ags. stæppan (steppan) stôp treten, schreiten; ahd. stephen und staphôn, mhd. stepfen und stapfen schw. vb. fest auftreten, fest auftretend schreiten. Dazu mnd. stappe, ahd. stapf und stapfo (stâffo), mhd. stapf Schritt, stapfe m. f. Fußspur (aus stapn -). Ig. Wz. stab, steb - stemb (s. stamp). Hierzu vielleicht gr.  $\sigma \tau o \beta \epsilon \omega$  schelte, schimpfe (wie  $\sigma \tau \epsilon \mu \beta \omega$  eig. trete mit Füßen, schimpfe, schelte). Daneben ig. stap, step: asl. stopa Fußspur, stepenĭ Treppe; lit. stapýtis stehen bleiben. - S. stab. (482:4)

stapula m. Stufe, Pfosten. an. stopull m. Pfoste, Pfeiler, Kirchturm; afries. stapul Richtblock, die Krone eines Zahnes, ags. stapol m. Pfeiler, Grundlage, Trappe (engl. mundartl. staple Pfosten), mnd. stapel m. Säule, Unterlage, aufgeschichteter Haufe, Stapelplatz; ahd. staphal, staffal, stafol, mhd. stapfel, staffel m. Stufe, Fußge-

stell, nhd. Staffel f. (mundartl. auch m.). (482:5) stôpan, stôpala Stufe, Fußspur. as. stôpo m. Tritt, Fußspur, ags. stôpel m. dass.; ahd. (wohl md.) stuoffa, stuofa, mhd. stuofe f., nhd. Stufe. Ablautend stapi, stapan: ags. stæpe, stepe pl. stapas Schritt, Stufe (engl. step), afries. stap m.; an. stapi m. hoher und steiler Felsen. Zu derselben Wz. vielleicht auch afries. stôpe Beisteuer, ahd. ôsterstuopha (eig. »Stütze«). (482:6)

(stab) steif, fest sein. In an. stefja (= \*stabjan) hindern, ahd. stabên, mhd. staben starr, steif werden (ostfries. stafen steif sein, unsicher und tappend gehen, nnorw. stabba, stabla dass., auch stapa tappend gehen, s. stap), und germ. staba, stabara, stabja, stabniôn (?). Ig. Wz. stěbh : stabh (verwandt mit steb, stab, s. stap): lit. stèbiús stěbtis sich hoch aufrichten, stebétis staunen (»starr werden«), stabýti, stebýti aufhalten, hemmen, stabdýti stehen machen, stébas Stab. stãbas Schlagfluß, lett. stabs Pfeiler, preuß. stabis Stein. – gr. στέφω umhülle liegt in Bedeutung weit ab. – Daneben ig. stembh, s. stemb. (483:1)

staba (stabi) m. Stab. g. stafs m., nur pl. »Buchstaben« (gibt στοιχεῖα Elemente wieder); an. stafr pl. -ir m. Stab, Stock, Stütze, Pfosten, Buchstabe; as. bôk-staf, êth-staf, afries. stef, ags. stæf m. Stab, Buchstabe (engl. staff); ahd. mhd. stap (-b-) m. Stock, Stütze, Stab. Hierzu an. stabbi m. Stock. Vgl. lit. stèbas Stab, Pfeiler, lett. stabs Pfosten, Pfahl, stebe Mastbaum. (483:2)

stabara m. Pfahl. adän. stafær, schwed. mundartl. staver Zaunpfahl. Vgl. asl. stoborŭ Säule. (483:3) stabja n., stabniôn f. bestimmte Zeit. an. stef n. Termin, bestimmte Zeit, Frist, mit bestimmten Zwischenräumen wiederholter Vers. – an. stefna f. bestimmte Zeit, Termin, bestimmter Tag zum Erscheinen, Zusammenkunft; mnd. stevene bestimmter Tag zum Erscheinen (vor Gericht u. s. w.), ags. stefn, stemn m. Periode, Zeit, Mal (engl. mundartl. steven verabredete Zeit und Ort (einer Zusammenkunft), stem ein bestimmter Zeitraum), stefnan, stemnan bestimmen, regulieren, abwechseln, stemnettan fest stehen. (483:4)

(stem, stam) Einhalt tun, stehen machen. German. in stam(m)a, stumma, stam(m)ian, stômia. (Hierher auch mhd. stemen st. vb. Einhalt tun, an. stumra stolpern (nnorw. auch stamra), m.engl. stumren, stum(b)len (n.engl. stumble), ostfries. stummeln dass.). Ig. Wz. \*stam, Weiterbildung zu sta. (483:5)

stama, stamma stammelnd (»stockend«, eig. behindert). g. stamms stammelnd; an. stamr und stammr stammelnd, aldr-, glŷ-stamr »vita, laetitia privatus«; ags. stamm; ahd. stam (-mm-) stammelnd. Dazu stamên stammeln: an. stama; ahd. stamên, nhd. stammen. Erweiterte Bildungen sind ags. stamor, mnd. stamer; ahd. stamal, stammal; dazu and. stamarôn, mnd. stameren, ags. stamorian (engl. stammer); ahd. stamalôn, nhd. stammeln. (483:6)

stumma stumm. as. afries. stum (-mm-); ahd.

mhd. stum (-mm-), nhd. stumm. Daneben ahd. mhd. stump (-b-), s. stemb. (483:7)

stam(m)ian stehen machen, steif machen. an. stemma stemmen, dämmen, hindern; ostfries. stemmen dass., m.engl. stemmen, n.engl. stem; mhd. stemmen stehen machen, steif machen, intr. | (vom Wasser) aufgestaut werden; mhd. stemen (st. vb.?), ahd. kistemen Einhalt tun (stamjan). (483:8, 484:1)

**stômia** ruhig. ahd. gistuomi ruhig, ungistuomi heftig, mhd. ungestüeme, nhd. ungestüm. (484:2)

stamna (stamni) m. Stamm. an. stafin n. Steven, Hausgiebel (nnorw. auch Heimstätte); as. stamn m. Steven (afries. stevene), mnd. stam Stamm, Baumstamm, Abstammung, ags. stemn, stefn m. Baumstamm, Grundlage, Rasse, Geschlecht, Steven (engl. stem); ahd. mhd. stam (-mm-) m. Baumstamm, Geschlechtsstamm, Geschlecht, nhd. Stamm. Wahrscheinlich Verquickung von stamna, vgl. ir. tamon Baumstamm, (s. stôman, sta), und stabna (s. stab), vgl. md. stebene f. Steven, mnd. steven f., afries. stevene Steven. (484:3)

stemnô (?) f. Stimme. g. stibna f. Stimme; as. stemna, stemnia (dies aus \* stamniô), afries. stemme, ags. stemn, stefn f. Stimme (engl. mundartl. steven Stimme, Laut, Geschrei, Lärm); ahd. stimna, stimma, mhd. stimme f. Stimme, Ton, Ruf, Geschrei. Man vergleicht gr. στόμα; cymr. safn Mund, Maul; zend. ctaman Maul. Sehr unsicher, indem die germ. Grundform vielleicht eher stebnô wäre. Hierzu mndl. bestimmen, bestemmen, mnd. bestemmen festsetzen, bestimmen; mhd. bestimmen nennen, bestimmen. Wahrscheinlich verwandt mit stabniôn (s. stab). (484:4)

(stamp, stemp) stampfen, verstümmeln. In stampa = and. stamp m., ahd. mhd. stampf m. Werkzeug zum stoßen, wozu stampian, stampôn: an. stappa aða stoßen, stampfen, zermalmen; ags. stempan im Mörser zerstoßen (engl. stamp auch prägen), mnd. stempen und stampen stampfen, stoßen; mhd. stempfen, ahd. stamfôn, mhd. stampfen stampfen, schlagen, prägen. Dazu stampila: mnd. stempel, ahd. stemphil, mhd. stempfel Werkzeug zum Stampfen, Stössel. Aus »sto-Ben« oder vielleicht »steif sein« entwickelt sich »hemmen, abstutzen, abkürzen«: germ. stumpa adj. subst.: mnd. stump stumpf, dumm, subst. m. Baumstumpf (m.engl. stumpe, engl. stump aus dem Mndl.); ahd. mhd. stumpf verstümmelt, abgestutzt, stumpf, subst. m. Stumpf, Stummel, Baumstumpf. Dim. mnd. stumpel m. Stumpf, Stummel, Überbleibsel, wozu stumpelen stümpfen, verstümmeln (aschwed. stympla), afries. stemplinge Verstümmelung. Verwandt ist. vielleicht an. stampr Kübel (eig. »ausgehöhlter Baumstumpf«? mnd. stappe kleineres hölzernes Gefäß stellt sich dagegen zu Stab). S. stemb. Ig. Wz. stemb (nahe verwandt mit steb, s. stap), mit der Grundbedeutung »steif sein«. Vgl. gr. στέμβω stampfe, mißhandele, schmähe, schelte. – skr. stambá m. Basch, Büschel (? gleichbedeutend

stabaka m.); ir. tomm Busch (aus (s)tombo-). — lit. stambas Kohlstrunk, stimbras Stummel u. s. w. gehören vielleicht eher zur ig. Wz. stembh, s. stemb. Daneben ig. stemp: asl. stapiti treten, tapŭ Stumpf. (484:5)

(stemb) = stemp. In ahd. mhd. stump (-b-) = stumund ahd. stumbal, stumpal, mhd. stumbel m. Stummel, ahd. auch adj. verstümmelt, stolidus, wozu stumbilôn, mhd. stümbeln, stummeln schneiden, abschneiden, beschneiden, nhd. verstümmeln, afries. stemblinge Verstümmlung. Ig. Wz. stembh, nahe verwandt mit stebh (s. stab), daneben stemb, s. stemp. Vgl. lit. stembti Stengel ansetzen, stembrys, stembras Stengel, stimbras Schwanzstumpf oder Stummel, stambas Kohlstrunk, stambras Stengel, Strunk, stambùs grob, grobkörnig, lett. stibrs Binsen, stubrs Halm, Rohr (die ganze Sippe kann auch zur Wz. stemb gezogen werden). – gr. ἀστεμφής fest, στέμφυλα ausgepreßte Oliven oder Trauben, σταφυλή Weinstock, Weintraube, Zapfen im Munde, στόμφος Prahlerei, Schelten, στομφάζειν großprahlen. – ir. timpán stehender Stein (aus (s)tembh-nú-) (tomm Busch gehört wohl zu ig. stemb). - skr. stabhnấti, stabhnóti, stambhate stützt, hält an, hemmt, med. wird steif, erstarrt, stambha m. Pfosten, Pfeiler, Befestigung, Steifheit. (484:6, 485:1)

(ster) 1. sternere. Germanisch in sterniô, sternan. Ig. Wz. ster, stera, steru (s. stru): asl. stĭra strĕti ausbreiten; lit. strãja ein mit Streustroh ausgestreuter Pferdestall. — gr. στύρνυμι, στορέννυμι, στρώννυμι. — lat. sterno, strâtum, strâmen, torus Lager, Bett, storea Decke, Bett. — ir. fo-sernaim breite aus. — alb. štrin' breite aus. — skr. stṛṇóti, stṛṇáti streut, wirft nieder, stárîman n. Lager; zend. çtar- sternere. Weiterbildungen streb, stri. S. strôdu. (485:2)

sterniô f. Stirn. ahd. stirna, mhd. stirne f., nhd. Stirn; ags. steornede frontosus. Ursprünglich »breit«. Vgl. asl. strana (aus stornā) Fläche, Gegend, Seite. – gr. στέρνον Fläche, Brust. – cymr. sarn stratum, pavimentum. – skr. part. stîrna hingestreut. Vgl. strandô. (485:3; body)

sternan, sterran Stern. g. staírnô f.; an. stjarna f.; ahd. sterno m., mhd. sterne, stern m., nhd. Stern, mnd. sterne m. f., stern m. Dazu die ältere Nebenform sterran: as. sterro (ndl. ster, star), afries. stera, ags. steorra (engl. star); ahd. sterro, mhd. sterre m. Aus ster- Stern weitergebildet, wie sunnô. »Die ausgestreuten«? Ig. ster-: skr. star-, instr. pl. strbhis, târas pl. m. Stern, zend. çtărem acc. – gr. ἀστήρ, ἄστρον (und τέρας?). – lat. stêlla (aus stērlā). – corn. sterenn, cymr. seren. – arm. astλ. (485:4; sky)

(**ster**) 2. steif, starr sein. Germanisch in stara, starra, sturnan, steran, sterpia, sternia. Ig. Wz. (s)ter, s. þer 3. Vgl. gr. στερεός fest, hart, steif. – ir. seirt Kraft (aus sterti-). Weiterbildungen s. sterk, stert, sterb, strek, streng, strent, stremb, strik 1, strid, strib, struk 1, strut, strup 1. (485:5)

stara, starra steif. an. storr f. carex (eig. »die stei-

fe«); mhd. star, sterre starr, steif; mndl. star m. Starrheit des Auges (z. B. bei einem Toten), wozu ahd. starablint, nhd. starblind, afries. starublind, mnd. starblint, ags. stær(e)blind (engl. umgebildet | stark-blind). Hierzu germ. starên stieren: an. stara rda; ags. starian (engl. stare), mnd. staren; ahd. starên, mhd. staren; und starrên, starrian starr werden: nnorw. starra und sterra sich entgegenstemmen; mnd. starren stieren; mhd. starren steif sein oder werden, nhd. starren. Ablautend sturrên: g. and-staúrran widerspenstig sein; ahd. storrên, mhd. storren steif sein oder werden, steif hervorstehen, ahd. storro, mhd. storre m. Baumstumpf; nhd. störrig. Vgl. lett. stårs ein quer ausstehender Ast. (485:6, 486:1)

sturnan consternâri. ahd. stornên attonitum esse, sturnî f. stupor (schwed. mundartl. sturna stutzen, in plötzlichen Schrecken geraten, hierher? oder stûrna?). Vgl. lat. consternare. Zu ster? (»starr werden, machen«?). Nach Anderen aus ig. pster oder pstur, vgl. gr. πτύρω mache scheu, πτύρομαι werde scheu, gerate in Schrecken. (486:2)

steran unfruchtbar. g. staírô f. unfruchtbare; ahd. stero, mhd. stere, ster Widder, nhd. (salzb.) ster Widder, abgeleitet mhd. sterke junge Kuh unter einem Jahre, nhd. Stärke, (bair. sterch männliches Zuchtschaf oder Schwein), vgl. ags. styrc m. Kalb. Vgl. bulg. sterica Gelte. – lat. sterilis. – gr. στεῖρα f. unfruchtbar, στέριφος dass. – alb. štjeīte junge Kuh, Lamm. – arm. sterj unfruchtbar. – skr. starî unfruchtbare Kuh (vgl. (zur Wz. sta) ags. stedig unfruchtbar). (486:3)

sterpia steif, sternia streng. an. stirdr steif, unbeugsam, hart, unfreundlich; ags. stierne streng, engl. stern. Partizipialbildungen zur Wz. ster. Vgl. cymr. serth steif, steil (aus ster-to-). (486:4)

stara(n) m. Star. an. stari m. Star; ags. stær, stærling m. (engl. stare, starling), mnd. star m.; ahd. star m., stara f. (står, ståra?), nhd. Star m. Verwandt ist wohl ags. stearn m., an. þerna f., Seeschwalbe. Vgl. lat. sturnus Star. – gr. ἄστραλον ὁ ψαρός ὑπὸ Θετταλῶν Hes. (486:5; animal)

sterk, \*sterkan \*stark steif werden, gerinnen. an. partc. storkinn geronnen, erstarrt. Dazu sturknan: g. gastaúrknan erstarren; an. storkna gerinnen; ahd. kistorchanên obrigescere. Ig. Wz. stereg. Weiterbildung zu ster 2. Vgl. lit. stregiu stregti erstarren, zu Eis frieren (wenn die Form (so Kurschat) richtig ist, vgl. lett. stregele Eiszapfen; daneben lett. strågele dass., nslov. srěž Frost, Eis zu ig srīg: lat. frågeo). – Vielleicht lat. turgêre strotzen, turgio Trieb, Sproß. S. strek und þrek. Daneben ig. sterek in nslav. strčati emporragen. Nasaliert stereng, s. unter streng. (486:6)

starku steif, stark, an. sterkr, aschwed. starker stark; as. stark, mnd. stark, sterk fest, stark, afries. sterk, ags. stearc steif, streng, stark (engl. stark); ahd. starc, starah, mhd. starc starch | stark, kräftig, groß. Ablautend an. styrkr (aus sturki) m. Stärke.

Vgl. npers. suturg stark (aus strga-). (486:7, 487:1) sturka m. Storch. an. storkr m.; ags. storc (engl. stork), mnd. stork; ahd. stork, storah (-hh-), mhd. store, storeh, nhd. Storeh, mundartl. auch Stork. Man vergleicht gr. τόργος Geier. (487:2; animal) (stert) steif hervorstehen. In germ. sterta: an. stertr Schwanz: afries. stert, stirt dass., ags. steort m. Schwanz, Landzunge (engl. start), mnd. stert, start m. Schwanz; ahd. mhd. sterz m. dass., mhd. auch Stengel, Stiel, nhd. Sterz. Ablautend mhd. sturzel Stengel. Die Bedeutung ragen in an. upstertr den Kopf hoch tragend (engl. upstart Emporkömmling) und germ. startian = an. sterta aufsteifen; mhd. sterzen (auch st. vb.) steif emporragen, stelzen, auch sich rasch bewegen, trans. (auch starzen) starr aufwärts richten, m.engl. sterten, engl. start; vgl. ags. steartlian stolpern (engl. startle), an. stirtla aufrichten. Hierzu auch ahd. sturzen (aus sturtian), mhd. stürzen stürzen trans. intr., wenden, umwendend bedecken, mnd. storten stürzen, fallen, ausgießen, bestürzt machen, afries. stirta umstoßen. - Ohne s-: nnorw. turt f. sonchus alpinus (= an. \*burt); und tart Schwanzbein. Ig. Wz. (s)terd, Weiterbildung zu ster 2, vgl. gr. τόρδυλον Dolde. Eine nasalierte Form s. strent. Zu einer ig. Nebenwurzel sterdh gehört wohl an. storð f. Gras, grüner Stengel. Vgl. gr. στόρθη (Hes.), στόρθυξ, στόρθυγξ Zinke, Zacken. (487:3) sterb, sterban starb steif werden, hart arbeiten, sterben. as. sterban st. vb. sterben, afries. sterva, ags. steorfan st. vb. dass. (engl. starve umkommen, bes. vor Hunger oder Kälte); ahd. sterban, mhd. sterben st. vb., nhd. sterben. Dazu {error} ags. steorfa Pest, as. man-sterbo dass.; an. stjarfr hartmäulig, stjarfi m. Starrkrampf, stirfinn halsstarrig, starf n. Arbeit, Mühe, Anstrengung, starfa sich mühen. Ig. Wz. (s)terp oder sterbh, s. þerb. Vgl. lat. torpêre u. s. w. Hierzu vielleicht lit. stirpstù stīrpti etwas emporkommen (aus »ragen«?). Daneben ig. sterbh: asl. u-strŭbnati, u-strŭběti stark werden, strŭblŭ fortis. – gr. στέρ-

sternan Stern, sterniô Stirn s. ster 1. (487:5)

φινος starr. (487:4)

(stel) 1. unbeweglich stehen, steif sein. Die Grundbedeutung in stellia und ags. stalaþ Stetigkeit. Ig. Wz. stel, verwandt mit sta. Vgl. preuß. stallīt stehen. – gr. στέλλω stelle fertig u. s. w., στάλιξ Stellholz. – lat. stolidus, stultus. – skr. sthálati steht (Dhâtup.) Weiterbildungen s. stelk, stelt, stald, stelp. (487:6)

stalla m. Stehort, Wohnung, Stelle, Gestell, Stall. an. stallr m. Gestell, Altar, Krippe, Stall, stalli m. Altar; ags. steall m. Stehen, Stellung, Stelle, Stand (im Stall), Stall (engl. stall Stand (im Stall) u. s. w.), afries. stal dass., mnd. stal (-II-) Stall; ahd. mhd. stal (-II-) m. Steh-, Sitz-, Wohnort, Stelle, Stall. Dazu stallian: | as. stellian, ags. stellan setzen, stellen; ahd. stalljan, stellen, mhd. stellen aufstellen, feststellen, richten, einrichten; an. stilla, ordnen, einrichten, in eine bestimmte Stellung bringen setzt ein ablautendes Subst. \*stella voraus. Vielleicht aus ig. \*stol-nó-. Vgl. skr. sthalî Platz,

Ort, Stelle, Erdboden, Anhöhe, sthala m. dass., auch trockenes Land, Festland. Andere nehmen (mit Sievers Idg. Forsch. IV 337 f.) eine Grundform stə-dló- an, zu sta (wegen an. stilla kaum richtig). (487:7, 488:1)

stullan m. Stütze, Gestell, Pfosten. and. stollo m. Fußgestell; ahd. stollo, mhd. stolle m. Stütze, Gestell, Pfosten, Fuß (eines Sessels), nhd. Stolle, Stollen; vgl. das ablautende an. stalli, stallr Gestell (s. stalla). Aus ig. stll-n -. Vgl. gr. στήλη (aus \*σταλνα). (488:2)

stellia still. as. stilli, afries. stille still, ruhig, ags. stille ruhig, schweigend (engl. still noch); ahd. stilli, mhd. stille, nhd. still. Dazu stellian: an. stilla anhalten, hemmen, besänftigen (partc. stilltr besonnen); as. gistillian stillen, ags. stillan anhalten, dämpfen, intr. sich besänftigen (engl. still); ahd. mhd. stillen still machen, nhd. stillen. Vgl. an. stallra stehen bleiben, stocken. Ig. \* stel-n -, Partizipialbildung zur Wz. stel. Vgl. lit. tylù tilti schweigend werden, tylùs schweigsam; asl. u-toliti besänftigen. – gr. στέλλω auch: stille, hindere. (488:3)

stôla m. Stuhl. g. stôls m. Stuhl, Thron; an. stôll m.; as. afries. ags. stôl m. (engl. stool Schemel, Bank); ahd. mhd. stuol m., nhd. Stuhl. Vgl. lit. pa-stólai pl. Gestell, ablautend stãlas Tisch, preuß. stalis dass.; asl. stolŭ thronus, stelĭ, po-stelja Bank. (488:4)

stelu m. Schwanz, stelan, stalan m. Stengel, Stütze. an. stjolr m. Schwanz (nnorw. stjøl Stengel); ags. stela, steola, stæla m. Stengel, Stütze (engl. stale, steal Stengel, Handgriff), mnd. stale, stal Bein oder Fuß (eines Stuhles u. s. w.). Dazu die erweiteite Form (dim.) stelka, stalka: aschwed. stiælke, nnorw. stjelk, stelk, stalk Stengel; m.engl. stalke Stengel, n.engl. stalk. Hierher kaum and. ahd. mhd. stil, nhd. Stiel, an. stilkr Stengel (s. sti). Vgl. gr. στειλειή (Hom.), att. στελεά, στελεόν, στελεός Stiel, στέλεχος n. Stammende. – arm. steλn Stamm, Schaft, Stengel. (488:5)

stalman das Gerinnen. isl. stálmi, nnorw. stalme m. das Angeschwollensein des Euters, nnorw. stolma gerinnen. Ursprünglich »stocken«, (vgl. an. stallra und ndl. stollen stocken, gerinnen). Hierzu vielleicht auch m.engl. n.engl. stale, mndl. stel schal, abgestanden (vgl. lit. stelbiù stelbti schal werden, s. stelp). Vgl. gr. σταλάω, σταλάζω tröpfeln (aus »gerinnen«?); m.bret. staut (aus stalto-) Urin (vgl. engl. stale seichen, stale Urin (v. Tieren), mnd. stallen und subst. stal (-ll-)). {error} (488:6)

stel 2., stelan stal stêlum stulana stehlen. g. stilan st. vb. stehlen; an. stela st. vb.; as. ags. stelan st. vb. (engl. steal), afries. stela; ahd. stelan, mhd. steln, nhd. stehlen stahl gestohlen. Vgl. lat. stellio ränkevolle Person, stolo Wurzelschoß (der dem Stamme Nahrung entzieht). – ir. slat Rauben (aus \*stlatto-), lat. stlâta Art Raubschiff (?). (489:1; law)

(**stelk**) stapfen, stelzen. norw. mundartl. stalka, stulka stapfen; ags. stealcian stapfen (engl. stalk). Hierher an. stelkr totanus calidris und ags. stealc steil. Weiterbildung zu stel 1. Eig. »steif sein«. Hierzu vielleicht lit. stelgiù stelgti starren. (489:2)

(stelt) steif sein, stelzen, westgerm, stulta: afries, stult stolz, mnd. stolt stattlich, ansehnlich, hochmütig; ahd. mhd. stolz stattlich, prächtig, übermütig, stolz, mhd. auch töricht; und germ. staltiôn, steltiôn Stelze: mnd. stelte; ahd. stelza, nhd. Stelze (mit wazzarstelza, nhd. Bachstelze vgl. an. stelkr, s. stelk); norw. mundartl. stilta Stelze; m.engl. stilte dass., n.engl. stilt, nnd. stilte Stange, Stengel, Bein; auch norw. mundartl. styltra, stiltra Stelze: ostfries. stilter, nd. stelter. Vgl. mhd. stolzen hinken (schw. stulta wankend gehen); ags. styltan erstaunen (»starr werden«). Ig. \*stel-d, Weiterbildung zu stel 1. (489:3) stald, staldan stestald (Grundbesitz) erwerben, besitzen. g. gastaldan red. vb. erwerben, besitzen, andstaldan mit Etwas versehen, Etwas geben, darreichen, andstald Darreichung, Dienstleistung. Weiter-

hagu-stalda »Hagbesitzer« (Besitzer eines kleinen eingefriedigten Grundstückes, im Gegensatz zum Hofbesitzer, jüngerer Sohn). an. run. hagustaldaR (Eigenname), an. haukstaldr Krieger, nnorw. hagstall Witwer; as. haga-stald, -stold, hagustald junger Mann, Diener, Knecht, ags. hago-steald (hæg(e)—, heh-) Jüngling, Krieger, unverheirateter Mann; ahd. hagustalt, hagastalt, mhd. hagestalt Tagelöhner, unverheirateter Mann, nhd. Hagestolz. S. haga. (489:5)

bildung zu stel, stal, s. stel 1. (489:4; law)

(stelp) etwa steif stehen. Germanisch stalpian stehen machen: norw. mundartl. stelpa hemmen, ndl. stelpen stillen. Hierzu germ. stulpan: an. stolpi m. Pfosten, m.engl. stulpe Pflock, Pfosten, mnd. stolpe kleiner Balken. Ganz wie stert kann auch stelp die Bedeutung {error} »das Unterste zuoberst kehren« und »umwendend decken« annehmen: an. stelpa dass. (aus stalpian, schwed. mundartl. stjälpa stalp st. vb. umfallen), mnd. stulpe Stülpe, Deckel, stupen mit der stulpe bedecken. Ig. Wz. stelb, Weiterbildung zu stel 1. Vgl. asl. stlüba Stufe, weißruss. stołb Säule, russ. stolbŭ dass.; lett. stulbs Pfosten. Daneben ig. stelp: asl. stlüpŭ Säule, Turm; lit. stułpas Saule, Weiler, Götzenbild. (489:6)

stalla Stall, stallian stellen s. stel 1. (489:7)

(sti) dicht, gedrängt, steif sein. Germanisch in stîma, stijôn, stîra, | stila (?), staina. Ig. Wz. steiā : stiā : {error} stī verdichten, zusammendrängen. Vgl. skr. styâyate gerinnt, wird hart, part. styâna. – gr. στέαρ stehendes Fett, Talg, σταῖς, σταιτός Teig aus Weizenmehl, s. þaisman. Weiterbildungen s. stif, stik (?). (489:8, 490:1)

stîma m. Gedränge, Getümmel. nnorw. stîm m. Schwarm ziehender Fische, n. Taumel, Lustigkeit, Ausgelassenheit, an. stîma aða sich herumtummeln, ringen; mnd. stîm(e) m. Lärm, Getöse, Toben, md. stîm m. Getümmel, bunte Menge, ab-

lautend md. steim m. dass. Vgl. skr. pra-stîma (unbelegt) gedrängt, stîmá träge (vgl. stíyâ träges, stehendes Wasser), vi-stîmin sich verdichtend. (Lit. stymas, styma Schwarm ziehender Fische, aus dem Schwed.?). (490:2)

stijôn f. (Gedränge) Pferch, kleiner Stall. an. stîa f., svîn-stî s. Schweinestall, stîa ada die Lämmer pferchen; ags. stig, stî-. Schweinestall (und »Halle«) (engl. sty), mnd. stege m. f. Pferch, bes. für die Schweine, mndl. stije (nndl. stijg), afries. stei; ahd. stîga, mhd. stîge, stîje f. Stall oder Lattenverschlag für Kleinvieh. Vgl. lit. stáinė Pferdestall. (490:3)

\*stĭra steif, stĭrên stieren. an. stĭra starren, stieren (nnorw. stîra); ostfries. stîr steif, starr, stîren starr werden, gerinnen, starren; nhd. stier, stieren. Vgl. lit. styrstù stỹrti steif werden, erstarren, styrėti steif sitzen. – lat. stîria der gefrorne Tropfen, Eiszapfen, dim. stîlla Tropfen. Mit anderem Suff. στί-λη Tropfen. (490:4)

stila m. Stiel, Stengel. and. mnd. stil m. Stiel, Stengel; ahd. stil m. dass., nhd. Stiel. Ablautend stîla: norw. mundartl. stîl dünner Stecken; mnd. stîl(e) m. Pfeiler, Säule (ndl. stijl). (Über germ. stela Stiel s. stel 1). Vgl. lat. stĭlus spitziger Pfahl, Stiel, Stengel u. s. w. (?). (490:5)

staina m. Stein. g. stains m.; an. steinn m.; as. afries. stên, ags. stân m. (engl. stone); ahd. mhd. stein m., nhd. Stein. Vgl. asl. stěna Mauer, Wand. Von derselben Wz. gr.  $\sigma\tau\bar{1}\alpha$ ,  $\sigma\tau\tilde{1}\sigma$  Steinchen. (490:6)

(stik) stechen. Germanisch in stiki, stikôn, stikila. Vgl. stek 2. Ig. Wz. (s)tig, vielleicht Weiterbildung zu sti (»stechen« aus »steif sein«? vgl. stek). Vgl. lett. stigt einsinken, lit. stýgau stýgoti, stingù stìgti an einem Orte ruhig verbleiben (»stecken bleiben«); russ. stegátĭ, stegnútĭ steppen, durchnähen, peitschen, stěžka Naht (oder zur Wz. stegh, steg?, s. steg, stek). – gr. στίζω steche, στίγμα Brandmal, στιγμή das Stechen, Punkt, στικτός bunt. – lat. instîgare anstacheln, anspornen, stinguere stechen. – skr. téjate ist scharf, schärft, tejayati schärft, stachelt, tigmá spitzig, scharf, tiktá scharf, bitter; apers. tigra, scharf, spitzig. S. þĭhstila. (490:7)

stiki m. Stich. g. stiks m. Punkt; and. stiki, mnd. steke m. Stich, stechender Schmerz, afries. steke, stek, ags. stice m. Stich, stechender Schmerz (engl. stitch); ahd. stih, mhd. stich m. Stich, Punkt, nhd. Stich. (491:1)

stikôn, stikjan stechen. ags. stician stechen, prickeln, stecken bleiben (engl. stick). — mnd. sticken stecken, aufstecken, stecken bleiben, sticken, schmücken, anzünden, anstecken, m.engl. sticchen nähen (engl. stitch); ahd. sticchen, sticken, mhd. sticken stechen, sticken, ahd. ir-sticken, mhd. nhd. ersticken. Denominative. Vgl. lat. instîgare. Verwandt ist an. steikja braten (eig. aufs Spieß stecken), wozu steikr Braten, stikna gebraten werden. (491:2)

stikila Stachel, stikula (spitzig, rauh) steil, hoch. an. stikill m. Spitze des Horns; ags. sticel m. Stachel (engl. mundartl. stickle), mnd. steckel, stickel Stachel, Dorn; ahd. stichil, mhd. stichel m. Stachel, nhd. Stichel. Vgl. ahd. stahhulla, s. stek 3. Zu stikila gehört wohl auch ahd, stechal m. Becher, g. stikls m. dass., eig. »das spitze Trinkhorn«? (davon asl. stĭklo Glas, vitrum?). – and. stekal rauh, steinicht, mnd. stekel devexus, ags. sticol steil, hoch; and. stechal, stecchal, mhd. stechel, stichel, stickel stößig, steil, abruptus. (491:3) stikan, stikkan Stecken (vgl. stekan, stakan). an. stikka f. Stecken, Stange; and. stekko m. Stecken, Pfahl, ags. sticca m. Stecken, Löffel (engl. stick); ahd. stehho, stecke, mhd. stecke m., nhd. Stecken. (491:4)

stig, stîgan staig stigum stigana steigen. g. steigan st. vb. steigen; an. stîga st. vb. treten, steigen; as. stîgan, afries. stîga, ags. stîgan st. vb.; ahd. stîgan, mhd. stîgen, nhd. steigen stieg gestiegen. Ig. Wz. stigh. Vgl. lit. staigtis sich beeilen, staigùs hastig, lett. staigāt gehen, wandern, steigt eilen; asl. stignati kommen, erreichen. – gr. στείχω trete, steige. – ir. tíagaim ich gehe, techt das Gehen (aus tigh-tā). - alb. štek Durchgang, Eingang. – skr. stighnoti steigt. (491:5) stihti Tritt, Spur, Überstieg. an. stêtt f. Fußspur, Tritt, Stellung, Überstieg (über einen Zaun), stêttr m. Fuß (eines Glases; vgl. mndl. ghestichte Grundstein); ostfries. stigt, stig Überstieg (über einen Zaun); vgl. ags. stigol f. (engl. stile), and. stigilla, mnd. stegel(e), ahd. stigil(l)a, mhd. stigele f. dass. Von stihti abgeleitet stihtian, stihtôn: an. stêtta unterstützen, helfen; ags. stihtan, stihtian einrichten, ordnen, lenken, and. (ps.) stihtan. Daneben gleichbedeutend germ. stiftian, stiftôn s. stif. (491:6)

stigan Stiege, stigi m. Tritt. an. stigi m. Stiege, Leiter, stig n. Schritt, Stufe; ags. stige m. (aus stigi) das Hinauf- oder Herabsteigen, | mnd. stege f. Stufe, Treppe; ahd. stega, mhd. stege f. Stufe, Treppe, Leiter. Unerklärt ist die Nebenform ahd. stiega, mhd. stiege f., nhd. Stiege. Verwandt ags. stæger f. Treppe (engl. stairs), mnd. ndl. steiger m. Baugerüst (germ. staigrî). (491:7, 492:1)

staigô f. Steig, Weg, stĭga, stĭgu m. Steg, Weg. g. staiga f. Steig, Weg; an. (Ortsname) steig; ahd. steiga, mhd. steige f. steile Fahrstraße, oberdeutsch mundartl. staig f. Ablautend an. stîgr und stĭgr g. -s. -ar pl. acc. -a, -u m. Fußsteig; mnd. stîch (-g-) und stech (-g-) m. Steig, Fußweg, Steg, ahd. stîc, stîg, mhd. stîc (-g-) m. Steig, Pfad, Stufe, nhd. Steig, ahd. steg, mhd. stec (-g-) m. Steg, kleine Brücke. Vgl. ags. stîg f. Steig, ndl. steeg f. Gäßchen (germ. stĭgô). Vgl. lett. stiga, Pfad; asl. stĭdza, stĭza dass., stĭgna Straße. – alb. štek (aus stoighā) Durchgang, Eingang. – lat. vestigium Spur. – gr. στίχος pl. στίχες Reihe, στοῖχος m. Reihe, Linie. (492:2)

staigala, staigila steil. and. stêgili abschüssige Stel-

le, mnd. stêgel (stêger) und steil; ahd. steigal, mhd. steigel abruptus, steil (nhd. und spät. mhd. steil ist wahrscheinlich nd. Form), an. steigurligr aufrecht (im Sattel). Vgl. norw. stîg hordeolum (eig. Erhöhung), nd. stige ostfries. stiger, m.engl. stige (engl. sty) dass.; ags. stîgend (engl. stian) dass. Vgl. lett. staigìnis steil. (492:3)

(stif) steif sein, steif machen. Germanisch in stîfa, stîfila, stifta, stiftôn. Ig. Wz. stip, Weiterbildung zu sti: lit. stimpù, stìpti erstarren, stiprùs stark, kräftig. – lat. stîpes Stamm, Pfahl, stipula Halm, Stroh, altlat. stipulus fest, stîpare dicht zusammendrängen, gedrängt voll stopfen. Daneben ig. stib: gr. στείβω mache dicht, trete fest, στιβαρός gedrungen, στιπτός fest, gedrungen, στοιβή das Stopfen, στίβος m. Pfad, στιβάς Streu, στΐβη der Morgenreif – arm. stēp häufig, beständig. – Und ig. stibh: gr. στιφρός stark, fest. – skr. stíbhi m. Rispe, Büschel. Entweder zu stib oder zu stibh gehören: lit. staībis Pfosten, staībiai Schienbeine (vgl. lat. tîbia), staibus stark, tapfer; asl. stīblĭ caulis. (492:4)

stîfa steif. ags. stîf steif (engl. stiff), mnd. stîf steif, unbeugsam, hartnäckig; mhd. stîf steif, aufrecht, wacker, stattlich (wahrscheinlich md., mnd.), nhd. steif. Vgl. lit. stiprùs stark, kräftig. – altlat. stipulus fest. (492:5)

stîfila Stütze. mnd. stîvele Stütze. bes. hölzerne; mhd. stîvel dass. Vgl. an. stîfla anfdämmen (woraus engl. stifle ersticken). Daneben (zur ig. Wz. stib?) md. stîper Stützholz, ostfries. stîpe Pfahl, engl. stipe Stengel. Vgl. lat. stipula Halm, Stroh, altlat. stipulus fest. (492:6)

stifta m. Stift, kleiner Nagel. mnd. stift Stift, kleiner Nagel; ahd. steft, mhd. steft, stift m., nhd. Stift. Vgl. mnd. stip, stippe | n, Punkt, Tupf, stippen punktieren, sticken (ndl. stippelen dass., woraus engl. stipple); mhd. steppen stellenweise stechen, reihenweise nähen, sticken, nhd. steppen. Vgl. lat. stîpes Pfahl. (492:7, 493:1; technology)

stiftôn, stiftian stiften. and. (ps.) stiftôn aedificare; ahd. mhd. stiften feststellen, einrichten, gründen, bauen, veranlassen, anstiften, nhd. stiften. (Über das gleichbedeutende, etymologisch verschiedene stihtôn s. stig). Ursprünglich »festsetzen«. (493:2)

stôda Pferdeherde, stôr(i)a groß s. sta. (493:3) stômia ruhig s. stem. (493:4)

stôla Stuhl s. stel 1, stôvô Stelle s. stu. (493:5)

(stu) stehen. Germanisch in stôvô, staura, steurô. Ig. Wz. st(h)āu: st(h)u, Weiterbildung zu st(h)ā, s. sta. Vgl. gr. στεῦται stellt sich zu etwas hin. — Viele germanische Bildungen mit der Grundbedeutung »steif sein« (s. stuk, stug, stut 1, stub 1), die begriffsmäßig sehr gut mit der Wz. st(h)āu verbunden werden könnten, sind eher auf eine Wz. (s)tu steif sein zurückzuführen, weil entsprechende indische Bildungen -t-, nicht -th- aufweisen (gr. στύω steife, richte empor ist ig. sthu oder stu oder beides). — Weiterbildungen S. stut 2, stub. (493:6)

stôvô f. Stätte. g. staua f. Gericht, Urteil (urspr.

»Gerichtstätte«); an. eld-stô f. Feuerstätte (nnorw. stô f Melkstätte, Ruhestätte der Kühe); afries. stô f. Stelle, ags. stôw f. dass.; ahd. stuotago Gerichtstag. Davon stôvian (stavjan), stôvôn: g. stôjan richten; ags. stôwian zurückhalten (engl. stow stauen, verältet: Einhalt tun), mnd. stôwen, stûwen, stouwen aufhäufen, aufstauen; ahd. mhd. stouwen Einhalt gebieten, schelten, anfahren, anklagen (nhd. stauen). Vgl. lit. stovà f. die Stelle, an der etwas steht, stóviu stovéti stehen, lett. stāwēt dass.; asl. stavǔ Stand, staviti stellen. – gr. στοιά, στοά Säulenhalle (\*στωFo- Säule, vgl. lett. stāws stehend, aufrecht; skr. sthûṇa Pfeiler, gr. στῦλος Saule). (493:7)

staura m., steurô f. Pfahl, Stütze, steuria, stûra steif. an. staurr m. Pfahl. Ablautend ahd. stiura, mhd. stiure f. Stütze, stützender Stab, Steuerruder, Hinterteil des Schiffes, Unterstützung, Abgabe, Steuer (and. heri-stiuria Sold) (vgl. adän. stud Steuer, Abgabe = an. stod Stütze); and. stiorwith (Seil-) Ring zur Befestigung des Steuerruders, ags. stéor f. Steuerruder, Lenkung u. s. w., afries, stiure Steuerruder; abgeleitet: an. stŷri n. dass., mnd. stûre, stûr n.; vgl. g. usstiurei Zügellosigkeit. – nnorw. stûr betrübt (urspr. »steif, unbeweglich«), an. stûra betrübt sein; mnd. stûr steif, strenge, ernst, störrig, lästig, unfreundlich, nnd. auch stark, grob; ahd. stiuri, stûri stark, stattlich, stolz; vgl. nnorw. styr, styrja lange Stange, steifer Mensch. Vgl. gr. σταυρός Pfahl. – lat. restaurare, instaurare. – lett. stūrs hartnäckig. arm. stvar | dick. – skr. sthâvará stehend, unbeweglich, fest, sthávira breit, dick, derb, dicht, vollwüchsig, sthûrá, sthûlá grob, dick, dicht, breit, groß u. ä. (493:8, 494:1)

steurian steuern; festsetzen. g. stiurjan feststellen, bestimmt behaupten; an. stŷra (Schiff) steuern, regieren, lenken; afries. stiura, stiora, ags. stíeran (Schiff) steuern, regieren, zügeln, strafen (engl. steer), mnd. stûren steuern, lenken, schicken, senden, steuern, wehren; ahd. stiurren, mhd. stiuren stützen, steuern, lenken, wehren, mäßigen, unterstützen, als Abgabe entrichten, nhd. steuern. Von steurô Pfahl, und steuria fest. Vgl. lat. instaurare, restaurare. (494:2)

(stuk) steif sein, stoßen. In nnorw. stauka stoßen, niederstampfen, stammeln, stoka, stuka lärmen, poltern, stammeln; anrh. stûkan stoßen, stoßend schlagen, mndl. nnd. stûken stoßen, stauen, aufschichten, zusammenpacken, erstaunen; oberd. stauchen mit dem Fuße stoßen, nnd. verstûken, nhd. verstauchen; mnd. stoken, engl. mundartl. stoke das Feuer schüren, nhd. stochen. Ig. Wz. (s)tug, Weiterbildung zu (s)tu, s. stu. Vgl. lit. stúgstu stúgti in die Höhe stehen, stauginėti schlendern (»stolpernd gehen«?); russ. istygnutĭ, stugnutĭ gefrieren. – gr. στύγες pl. Eiskälte, στύγος n. Haß, Abscheu, στυγέω basse, verabscheue, fürchte, ἀτύξω ängstige (»mache

starr«?), aus ἀ-τυγ-jω. – ir. tuaig Axt, túagaim schlage mit der Axt. – skr. tuñjáti, tujáti drängt, stößt, treibt an. S. þuk 2. (494:3)

stûkôn f. (etwas Hervorstehendes) weiter Ärmel u. s. w. an. stûka f. der weite herabhängende Ärmel, Ausbau, Vorsprung; mnd. stûke Baumstumpf, kleiner Haufen, Stauche, weiter Ärmel; ahd. stûhha, mhd. stûche weiter herabhängender Ärmel, nhd. Stauch(e), auch: Heudiemen. Vgl. ir. stuaic hervorragende Felsspitze (s. stukka). (494:4)

stukka m. Stock. an. stokkr m. Baumstamm, Pfahl, Block; and. stok m. Stock, Stengel, mnd. stok Stock, Baumstumpf (vgl. stûke); Bienenstock u. s. w., afries. stok, ags. stock m. Stock, Baumstamm, Baumstumpf (engl. stock); ahd. mhd. stoc (-ck-) m. Stock, Stab, Baumstamm u. s. w., nhd. Stock. Vgl. ad. stük, afries. stok steif, mhd. stocken steif werden, nhd. stocken. Vgl. ir. stuaic (aus stougní-?) Spitze, Zinne, hervorragende Felsspitze. – gr. στύμος στέλεχος, κορμός (zur Grundwz. stu). (494:5)

stukkia n. Stück (eig. »Stumpf«). an. stykki n. Stück; and. stukki n., ags. stycce n. dass.; ahd. stucki, mhd. stücke n., nhd. Stück. Vgl. lit. stùngis Messerstumpf. – ir. tocht Stück, Teil (aus tukto-). Daneben ig. stuk: lit. stùkis Stumpf, stukas Klumpen, Erdkloß, stùkas kurz, gestutzt, knapp (s. stug). (494:6)

(stug) steif sein, unfreundlich sein. ä. dän. styg steif, rauh, grob | (Haar, Wolle), an. styggr abstoßend, unfreundlich, ndl. stug. älter stugge steif, unbeugsam, unfreundlich, abstoßend. Germ. stugja. Ig. Wz. stuk, Weiterbildung zu (s)tu, s. stu. Vgl. skr. stúkâ Zotte, Flocke, Flechte, Zopf. – lit. stùkis u. s. w. (s. stukkia). Daneben ig. Wz. stug: gr. στύγος Haß u. s. w. (s. stuk). (494:7, 495:1)

(stut) 1., stautan stestaut stoßen. g. stautan staistaut stoßen; an. stauta ada und steyta schw. vb.; and. stôtan stiet, afries. stêta; ahd. stôzan, mhd. stôzen stiez, nhd. stoßen stieß gestoßen. Dazu stauti m. Stoß: an. steytr; afries. stêt, mnd. stôt, ahd. mhd. stôz, nhd. Stoß. Ig. Wz. (s)tud, Weiterbildung zu (s)tu, s. stu. Vgl. lat. tundo stoße, tudes Hammer. — alb. štün' stoße (ans \*stūdniō). — skr. tudáti, tundate stößt, stickt, stachelt, toda m. Stich. Die Grundbedeutung »steif werden oder sein« in asl. studǔ Kälte, stynąti erkälten (eig. erstarren); identisch ist styděti sę sich schämen. Vgl. stug, stuk, stub. (495:2)

steuta, stûta etwas Abgestutztes, Steiß. an. stûtr m. abgestutztes Horn, junger Ochs (eig. mit abgestutzten Hörnern, vgl. stûfr Stumpf, junger Ochs, und nhd. Stutzbock); mnd. stût m. der dicke Teil des Schenkels, Steiß; ablautend ahd. mhd. stiaz, nhd. Steiß, mundartl. Steuß (eigentlich abgestutzter Körperteil, vgl. nhd. Stoß die Schwanzfedern des Vogels (in der Jägersprache). und mhd. stotze Baumstumpf, nhd. Stotz, Stotzen auch Hammelkeule). — Dazu isl. stûta abstützen, mhd. stutzen dass., auch zurückscheuen (eig. »zurückprallen«,

ndl. stuiten hemmen, zurückprallen), stutz Stoß, Anprall (aus stutti-). (495:3)

(\*stut) 2. etwa ausharren. In g. stiviti (aus ig. stevedio-) Erdulden, Geduld. Vgl. lat. studium, studêre. Ig. Wz. stud, Weiterbildung zu stu stehen, s. stu. (495:4)

(**stuþ**) feststellen. Germanisch in stuþu, stuþila, studjan, stuttian. Ig. Wz. \*stu-t Weiterbildung zu stu stehen, s. stu. (495:5)

stuþu (? stuþô?) f. Stütze, Unterstützung, stuþila m. Stütze, Pfosten. an. stod, stud pl. stodir, stødr, steðr f. stützender Stab, Stütze, Pfosten, Unterstützung; ags. stuþu, studu f. Stütze, Pfosten (engl. stud Pfosten, Stütze, Nagel, Knopf); mhd. stud f. Stütze, Pfosten. — an. studill m. dass.; mhd. studel n. Pfosten, Türpfosten, vgl. and. tand-stuthli n. Zahnreihe. Zur selben Wz. gehört ahd. stûda, mhd. mnd. stûde, nhd. Staude. Vgl. lett. stute Stütze, Rute, Reis, stutēt stützen, stutetis von den ersten Versuchen zu gehen. (495:6)

**stuþjan** stützen, an. styðja stützen; ahd. studen, mhd. stüden fest machen, statuere. Denominativ von stuþu, wie auch an. stoða unterstützen, helfen. (495:7)

**stuttian** stützen. mnd. stutten stützen, absteifen, unterstützen: ahd. (untar)stutzen, nhd. stützen, unterstützen. Intensivum von stub. (495:8)

(**stub**) 1. steif stehen. Germanisch in stûba, stubarôn, stuppila, stûpô, stûpan, staupa, steupa. Ig. Wz. (s)tup, Weiterbildung zu (s)tu, s. stu. Vgl. lat. stupeo, stuprum Schande (eig. »Ausstäupung«). gr. τύπτω, τύπος Schlag, Eindruck, τύμπανον, τύπανον Handdrommel, στυπάζει βροντᾶ, ψοφεῖ, ἀθεῖ Hes., στύπος Stock, Stiel, Stengel, στύπη, στύππη Werg. – skr. pra-stumpati (unbelegt), tumpati, tupáti, tópati stößt, stúpa, stupá m. Schopf, Scheitel, Wipfel. – asl. tǔpati palpitare, tǔpǔtǔ strepitūs. (496:1)

stûba m. Stumpf. an. stûfr m. Stumpf, nnorw. stûv Baumstumpf, Stamm, Sterz; mnd. stûve m. Stumpf, Rest (nam. von einem Stück Zeug), adj. stûf stumpf. Dazu stubba(n): an. stubbr und stubbi m. Stumpf, Baumstumpf; m.engl. stubbe (engl. stub), mnd. stubbe Baumstumpf; vgl. ags. stybb n. Baumstumpf (aus stubja). Hierzu vielleicht auch an. stofn das untere Ende eines. Stammes, Grundlage, ags. stofn dass. (falls nicht aus \*stôfn, s. sta). Vgl. lett. stups, stupe, stupure das nachgebliebene Ende von etwas Gebroebenem, abgebrauchter Besen, stupas Blutfedern, kleine Ruten. – gr. στύπος Stock, Schaft, Stengel. – skr. stupá m. Schopf, stúpa m. Schopf, Scheitel, Wipfel; ohne s-: tûpará ungehörnt. (496:2)

**stubarôn** staunen. ahd. stobarôn obstupere. Vgl. lat. stupêre. (496:3)

**stuppila** Stoppel. mnd. stoppel m. Stoppel, Stachel (ndl. stoppel); ahd. stupfila, stuffala, mhd. stupfel f. dass.; mhd. auch stupfe, mnd. stoppe (nhd. Stoppel aus dem Nd.); -pp- aus ig. pn  $\stackrel{\prime}{-}$ . (496:4)

stuppa(n) kurzer Stich, Punkt. ahd. stuph, stupf, mhd. stupf m., und ahd. stopfo, stopfa m. f., mhd. stopfe m. Punkt, Tupf, stimulus. Dazu stuppian: ahd. mhd. stupfen (mhd. auch stüpfen) leicht berührend stoßen, stacheln, antreiben, nhd. mundartl. stupfen. (And. stuppôn obturare = ags. forstoppian, mhd. nhd. stopfen stammt aus mlat. stuppare mit Werg stopfen, stuppa Werg). (496:5) stûpô f. Pfahl. mnd. stûpe f. Schandpfahl (woran ein Verbrecher gebunden wurde um mit Ruten gestrichen zu werden; davon nhd. Staupe), afries. stûpa öffentliche Züchtigung mit der Rute. Germ. p aus ig. -pn ´-, wie auch in stupôn, staupa, steupa. (496:6)

stûpên empor stehen. an. stûpa emporstehen (nnorw. auch st. vb. stûpa staup); ags. stûpian neigen, sich vorn überbeugen (engl. stoop), mndl. stuypen dass. Dazu das Factitiv staupian: an. steypa neigen machen, kopfüber stürzen, hinabstürzen, ausgießen, (Metall) gießen (davon engl. steep tunken, ausweichen); ags. stíepan emporrichten, erhöhen ist Denominativ von staupa. (496:7)

staupa steil. ags. stéap hoch, emporragend (engl. steep steil), | afries. stâp hoch; mhd. stief steil, stouf hochragende Klippe (vgl. Hohenstaufen). (496:8, 497:1)

staupa Vertiefung, Becher (mit steilen Wänden). an. staup n. Vertiefung in einem Wege (nnorw. stopp, stoppa in ders. Bedeutung, staupa tiefe Spur), später auch Becher (diese Bedeutung aus dem. Ags.?); ags. stéap m. Becher, mnd. stôp m. Becher, ein bestimmtes Maß; ahd. mhd. stouf m. Becher. Verwandt sind ags. stoppa Gefäß, Eimer (vgl. nnorw. stopp, stoppa Vertiefung) und mhd. stubech, stübich Faß, ein bestimmtes Maß, nhd. Stübchen. Vgl. lett, staupe Pferdefußstapfen (= nnorw. staupa). (497:2)

**steupa** Stief-. an. stjûpr Stiefsohn, stjûp- Stief-; ags. stéop (engl. step-), afries. stiap-, mnd. stêf (ndl. stief-); ahd. stiof-, stiuf-, nhd. Stief-. Die ursprüngliche Bedeutung ist wohl »abgestutzt, beraubt«, ags. â-stíepan berauben, â-stíeped verwaiset; ahd. ar-, bi-stiufan orbare, der Eltern oder der Kinder berauben (Denom. von steupa); vgl. lat. prîvignus Stiefsohn: prîvus. (497:3; family)

stub 2., steuban (stûban) staub stieben. mnd. stûven st. vb. stieben, wie Staub umherwirbeln (ndl. stuiven). ahd. stieban, mhd. stieben st. vb., nhd. stieben. Dazu das Causativ staubian: mnd. stôven stäuben, schnell jagen; ahd. stouban, mhd. stouben Staub erregen, verwirren, nhd. stäuben. Germanisch stub wahrscheinlich aus ig. s-dhubh (siehe dub), vgl. ags. stéam, ndl. stoom Dampf = mndl. dôm dass. (and. dômian dampfen): lat. fûmus, and schwed. mundartl. stimma, stimba dampfen (norw. stamma, stamba stinken) = dimba (s. demb). (497:4)

**stubju** m., **stubja** n. Staub. g. stubjus m. Staub; mnd. stubbe n. dass.; ahd. stubbi, stuppi, mhd. stuppe, stüppe, gestüppe n. Staub, nhd. Gestüpp.

Ablautend stauba: ahd. mhd. stoup g. stoubes m. Staub, vgl. ndl. nnd. stof dass. (497:5)

(strek) strecken. Germanisch in strakka, strakkian. Ig. Wz. stereg, s. sterk. (Im German. strek ist ig. stereg vielleicht mit \*s-reĝ = reĝ (s. rek) verquickt.) Daneben ig. streng zusammenziehen, winden (eig. straff machen), s. unter streng. Möglich wäre auch germ. strakka = ig. \*strognó-, zur ig. Wz. stere(n)g, s. streng. (497:6)

strakka straff, gespannt. nnorw. strak und strakk straff, gespannt, gerade (stammt wohl aus dem. Nd.); mnd. strak (-ck-) gerade emporgerichtet, steif, straff, auch: störrig, ndl. strak; ahd. strach, mhd. strac (-ck-) ausgestreckt, gerade, straff, nhd. strack, ahd. stracchên, mhd. stracken ausgestreckt, straff sein. Verwandt ist wohl ags. strec, stræc, stræc heftig, mächtig, hartnäckig, streng. (497:7)

**strakkian** strecken. nnorw. strekkja und strekka strecken (stammt wohl aus dem Nd.); afries. strekka sich erstrecken, | ags. streccan streahte ausstrecken, engl. stretch, mnd. strecken hinstrecken, intr. sich erstrecken, stracken straff machen, strecken; ahd. strecchan, strecken, mhd. strecken praet. streckete, stracte, strahte gerade machen, ausdehnen, ausstrecken, nhd. strecken. Denominativ von strakka. (497:8, 498:1)

\*streh, stregdan stragd streuen, sprengen. ags. stregdan, strēdan st. vb. streuen, spreiten, sprengen. Das d ist praesensbildend, wie in bregdan. Ig. Wz. strek, Weiterbildung zu ster. Vgl. serb. strcati spritzen. (498:2)

streþ, streþan straþ branden. ahd. stredan, mhd. streden st. vb. brausen, strudeln, kochen. Dazu ahd. stredo m. fervor, stredunga und stridunga, mhd. stridunge Aufwallung, mhd. stradem m. Strudel, und spätmhd. strudel m., nhd. Strudel. Hierzu (?) mhd. strulle (statt strudle) Wasserröhre, durch die das Wasser mit Geräusch sprudelt, strullen mingere. Man vergleicht lat. fretum und fretus -ûs Strömung, Wallung, Brandung des Meeres, Brausen, Hitze. Ig. sret-. (498:3)

(streng) steif, straff machen. Germanisch in stranga und strangi. Ig. Wz. \*sterenk (wozu vielleicht lett. strenkals ein Stück verhärteten Auswurfs), neben stereng (Weiterbildungen zu ster), wozu lett. stringt stramm werden, verdorren, vertrocknen. – gr. στραγγός gedreht, στραγγάλη Strick, στραγγεύω drehe, στραγγαλεύω, στραγγαλίζω erdrossele, στρογγύλος rund (»gedreht«), στράγξ σταγών Hes. – ir. sreang Streng, srengaim ziehe. (Die Bedeutungen »zusammenziehen, winden, drehen,« aus »straff machen«). {error} (498:4)

stranga, strangia, straff, streng. an. strangr heftig, unbeugsam, streng, hart (nnorw. strang, streng auch herb, scharf v. Geschmack n. Geruch); as. strang stark, mächtig, kraftvoll, mnd. strenge gerade ausgestreckt, gestreckt, straff, beengt, streng,

hart, tapfer, ags. strang stark, mächtig, streng, hart, engl. strong; ahd. strengi, mhd. strenge stark, gewaltig, tapfer, hart, herb, unerbittlich, nhd. streng. Verwandt sind nnorw. strungen mit gespanntem Bauch und an. strangi m. (in strangvidr) entzweigter Stamm, nnorw. strangla langer dünner Baumstamm. Vgl. (von der ig. Wz. stereng) lett. strangs mutig, frisch (womit zu vergleichen norw. mundartl. strunk steif, stolz, strunken = strungen (s. o.), mnd. strunkelen (holl. stronkelen), mhd. strunken, strunkeln straucheln). (498:5)

strangian straff ziehen, strammen. nnorw. strengja straff ziehen, strammen (an. vielleicht in strengja heit ein Gelübde tun); ags. gestrengan stärken, mnd. sik daran strengen sich schwierig, steif machen, etwas zu hindern suchen; ahd. mhd. strengen strange machen, kräftig ausüben, sich sträuben, nhd. anstrengen. Denominativ zu stranga. (498:6)

strangi, stranga m. Strang. an. strengr g. strengjar pl. -ir m. | Schnur, Strick, Strang, Streifen, ein Strang des Wassers, schmaler Strom; ags. streng m. Schnur, Strang (engl. string), mnd. strank, strange m. Strang, Strink, Strang des Wassers, schmaler Strom, strenk, strenge Strang, Strick; ahd. stranc m., mhd. stranc, strange m. f. Strick, Seil, nhd. Strang. Dazu das Denom. an. strengja festbinden. Vgl. (von der Wz. stereng) gr. στραγγάλη Strick, ir. sreang Strang, srincne Nabelschnur. (498:7, 499:1)

(strent) steif sein. nnorw. strant langes dünnes blattarmes Gewächs, strant und stratt auch Stengel, stranta schnell emporschießen; mnd. strente f. Pfeil, Röhre, Spritze; nhd. bair. sich stranzen sich strecken, dehnen (aus Faulheit); ablautend: nnorw. strinten von steifer Haltung, strint steifer Mensch: ostfries. strint ein hageres, mageres Etwas; nnorw. strunt = strint, schwed. mundartl. strunt Jahresschuß; mhd. strunze Stumpf, engl. mundartl. strunt, nhd. mundartl. strunzen einherstolzieren = dän. mundartl. stratte, strette. Nasalierte Form von stert. (499:2)

strandô f. Rand, Strand. an. strond pl. strandir und strendr f. Rand, Saum, Strand, fer-strendr viereckig; ags. strand n., engl. strand, mnd. strant (-d-) Strand, Meeresufer, spätmhd. (md.) strant (-d) m., nhd. Strand. Ablautend an. strind f. Seite, nnorw. strind Streifen, Seite. Man stellt das Wort gewöhnlich zur Wz. ster ausbreiten, vgl. ir. srath Talgrund, Flußufer, Strand, asl. strana (aus stornā) Seite, Gegend: aber die Grundbedeutung ist offenbar »Rand«, weshalb daß Wort vielleicht eher als urspr. \*s-ramdô wie eine Nebenform zu germ. ramdô anzusehen ist. (499:3; sea)

(strêf, straf) strafen. afries. strafia bestreiten, schelten, mnd. straffen schw. vb. tadeln, schelten, strafen (stammt vielleicht aus dem Nd.); {error} mhd. strâfen schelten, zurechtweisen, anfechten, strafen, strâ-

fe f. Schelte, Tadel, Verweis, Strafe, nhd. strafen, Strafe. ags. þrafian drücken, drängen, verweisen gehört kaum hierher, sondern zur ig. Wz. trep, s. þreb. Vielleicht verwandt mit spätmhd. straf (-ff-) straff, streng (ndl. straf), wozu ablautend nwfl. straaf (aus strêfa) stark, kräftig, streng, und ostfries. strabben hartnäckig sein, sich sträuben, steif sein, steif sitzen; mhd. strabbeln zappeln. Vgl. stremb. (499:4)

(stremb) straff sein. norw. mundartl. stremba ausspannen, stremben aufgebläht (vom Magen), isl. strembinn schwer verdaulich, haf-strambr, -strambi m. ein gew. Seeungeheuer, norw. mundartl. stramb ein scharfer Geruch; mnd. stram (-mm-) stark, straff gespannt, gedrungen, kräftig, ndl. stram; nhd. bair. bestremmen, bestrempen zusammenziehen, beengen, strampeln die Beine wechselweise anspannen n. einziehen (nhd. stramm aus dem Nd.). Vgl. lit. strampas, Knüttel. Wahrscheinlich verwandt mit strêf. Weiterbildung zu ster steif sein (hierzu auch lit. stropùs fleißig? (»gespaunt, eifrig«?)). (499:5)

strêla m., strêlô f. Strahl. nnorw. straal f. ein kleiner Fischschwarm, der sich von einem größeren abzweigt; and. strâla f. Pfeil, ags. strêl f. m. dass.; ahd. strâl m., strâla f., mhd. strâl, strâle Pfeil, Blitzstrahl, nhd. Strahl. Von derselben Grundwz. mhd. strâm Streifen, Strahl, Strom, nhd. mundartl. strâm Streifen. Verwandt ist vielleicht as. strâl m., mhd. stræl (aus strêlia) m. Kamm (nach den Zähnen so benannt?), nhd. Strähle, wozu mhd. strælen kämmen (nhd. strählen, ndl. streelen). Vgl. asl. strěla Pfeil. (500:1) (stri) etwa streifen. Germanisch in strinan (?), strîman. Ig. Wz. (s)tri streifen, reiben, Weiterbildung zu (s)ter, s. þer 2. Vgl. lat. stria, Riefe, Vertiefung, Falte im. Gewand, Einkehlung an Säulen. S. stru 2. Weiterbildungen s. strik 2, strip. (500:2)

strinan Streifen, Strang. schwed. mundartl. strena Streifen an der Haut, mndl. strene, ndl. streen Strähne; ahd. streno, mhd. strene, stren m. Strähne, Streifen. Vgl. norw. mundartl. strîl, strîla Streifen, Ader, Strahl, strila in dünnen Strahlen rinnen. (500:3)

**strîman** m. Strieme. mnd. strîme Streifen; ahd. strîmo und strimo, mhd. strîme, strîm m. vibex. Ablautend mhd. streim, streime m. Streifen, nhd. bair. straim, straimen m. Dim. ahd. strimil, mhd. strímel. Daneben streuman s. stru. (500:4)

(strik) 1. steif oder straff sein, machen. In westgerm. strikka. Die Grundbedeutung straff oder steif sein zeigt sich in norw. mundartl. strîkja schwellen, die Augen aufsperren, strîk, strek ein aufgeschossener Knabe (vgl. strange, strant). Ig. Wz. strig, Weiterbildung zu ster steif sein. Vgl. lat. stringo straff anziehen, zusammenziehen, schnüren (in der Bedeutung »abstreifen« liegt ein ursprünglich verschiedenes Wort vor, s. strik 2). (500:5)

**strikki** m. Strick. afries. strik, mnd. strik (-ck-); ahd. mhd. stric (-ck-), nhd. Strick. Dazu strikkian: mnd. stricken schnüren, binden, stricken; ahd. strickan, strihhan, mhd. stricken heften, fest-

schnüren, stricken, nhd. stricken. Vgl. ags. gestrician ausbessern (Netz). (500:6; technology)

strik 2., strîkan straik streichen, streifen. ags. strîcan st. vb. reiben, streichen, intr. sich fortbewegen (engl. strike), afries. strîka streichen, mnd. strîken st. vb. streichen (sich in gerader Richtung leicht fortbewegen), streichend etwas tun, streicheln, schlagen u. s. w.; ahd. strîhhan, mhd. strîchen st. vb. streichen, glatt streichen, bestreichen, streicheln, schlagen, intr. sich rasch fortbewegen, streifen, wandern, nhd. streichen strich gestrichen. Ig. Wz. strig, Weiterbildung zu stri. Vgl. asl. strigą strišti schneiden, scheren. – lat. stringere abstreifen, abschneiden, berühren, streichen, striga Strich, Schwaden, strigilis Schabeisen. (500:7)

striki m., strika n. Strich. g. striks m. Strich; nnorw. strik n. Strich, Possen, Streich (an. strik n. gestreiftes Zeug); ags. gestric n. Streifen, mnd. streke m. Strich; ahd. strih, ahd. mhd. strich m. Strich, Linie, Weg, Strecke, Schlag, nhd. Strich. Vgl. gr. στρίγξ στριγγός Reihe, Zeile. – lat. striga Strich, Schwaden. (501:1)

straika m. Streich. ags. \*strâc (engl. stroke Schlag), mnd. strêk Streich, Possen; mhd. streich m. Schlag, Hieb, Streich. (501:2)

strigan m., strîgva n. Werg, Hede. an. strigi m. Wergleinwand, strŷ n. Werg, Hede. Vgl. lett. strekis (d. i. strîkis?) Hede. (501:3; boating)

strîd, strîdan straid (steif, straff sein oder machen, sich anstrengen), steif gehen, streiten. ags. strîdan st. vb. schreiten (engl. stride mit weiten Schritten gehen, sich spreißen), mnd. strîden st. vb. die Beine auseinander sperren, weit ausschreiten; ahd. strîtan, mhd. strîten st. vb. streiten, sich eifrig bemühen. Daneben das Denominativ strîdian: an. strîđa -dda streiten, Einem {quest.} Verdruß machen, plagen und as. strîdian streiten (mnd. strîden st. und schw. vb. streiten), afries. strîda. Ig. Wz. \*strī-t, Weiterbildung zu sterī (= ster, s. ster 2): lat. sterî-lis; lit. strainùs widerspenstig in Worten. Vgl. (zur Wz. sterē, strē) lat. strênuus; gr. στρηνής scharf, rauh, stark, στρῆνος n. m. Kraft, Übermut. Eine germ. Nebenform strit (ig. \*stri-d) in an. strita mit Anstrengung ziehen, stritast sich anstrengen, streitast dass. (nnorw. streita straff ziehen, strecken, sich anstrengen). S. strib. (501:4)

(strip) streifen. In strîpan Streifen: nnorw. strîpa f. Streifen, schwed. stripa herabhängender Haarbüschel; mnd. strîpe m. Streifen (engl. stripe stammt aus dem Mndl.); mhd. strîfe m., nhd. Streifen. Ablautend stripi in ostfries. strepe m. Hierzu auch mnd. strippe aus Riemen zusammengewundener Strang, nfläm. strip (Wasser-) Strahle; und mnd. strepen (= \*stripôn), strepelen streifen, abstreifen, mnd. mndl. strîpen dass., ndl. strepen peitschen, scharf durchziehn, strippen abstreifen. Ig. Wz. stri-b. Vgl. ir. sriab Streifen (aus streibā), srib Strom. Weiterbildung zu stri, s. stri. (501:5)

(strib) steif sein, sich anstrengen, streben. Germ.

stribôn. mnd. {error} streven ausrecken, sik streven sich widersetzen, sich sträuben, streben; mhd. streben sich aufrichten, bäumen, sich abmühen, streben, vorwärts eilen, auch starren, strotzen, gedrängt voll sein, nhd. streben. Ein starkes Vb. liegt vor in md. strîben strêp, vgl. ä. nndl. strijven streben, streiten (engl. to strive; strife Streit ist afr, estrif). Weiterbildung von stri, s. strid. Vgl. gr. στριφνός σφιγκτός, πυκνός, στερεός, Hes. (501:6)

**strôdu** (? strôdô?) Sumpf, sumpfige Stelle mit Buschwerk bestanden, Dickicht. ags. strôd n. (engl. in Ortsnamen, z. B. Strood in Kent); mhd. strôd (-d-) m. Gebüsch, Dickicht; ahd. mhd. struot, md. strût f. Sumpf, sumpfige Stelle, Gebüsch. Dem germ. strôdu entspricht | ablautend kelt. \*stratu-: ir. srath f. \*the bottom of a valley, the side of a valley on the banks of a river, marshy grounds, a thicket «. Ig. Wz. stera, stra ausbreiten, s. ster 1. (501:7, 502:1; land)

stru 1., straujan (ausbreiten) streuen. g. straujan stravida streuen; an. strâ (Neubildung nach strâda = \*stravidô, statt \*streyja, nnorw. strøya) (die Bänke mit Stroh) belegen, streuen; as. praet. strôidun, mnd. strouwen, strôien, streien (ndl. strooien), afries. strewa, ags. stréowian, strewian, strêgan (engl. strew); ahd. strewen, strouwen, mhd. ströuwen, strouwen, nhd. streuen. Ig. Wz. steru (und sterāu), Weiterbildung zu ster, s. ster 1. Vgl. gr. στόρ-ν-υ-μι, στρώννυμι. – lat. struo, strues. – serb. strovo Haufe (vom Sturme herabgeschüttelter Früchte). – bret. strovis »stravi«. (502:2)

strava n. Stroh. an. strâ n. Halm, Strohhalm; mnd. strô, afries. strê, ags. stréaw strēa u. (engl. straw); ahd. mhd. strô g. strawes, strouwes, strôwes n., nhd. Stroh. Vgl. lat. strâmen Streu; gr. στρῶμα Teppich. Vgl. auch ags. stréowen, stréon f. Lager: ahd. bettistrewi lectisternium; mhd. ströu f., nhd. Streu. (502:3; agriculture)

streuna n. (Haufen?), Schatz, Gewinn. ags. stréon n. Schatz, Reichtum, Gewinn, Wucher, Erzeugung; as. gistriuni n. kostbarer Erwerb oder Besitz; ahd. kistriuni n. Gewinn. Gewiß ursprünglich »Haufen (gesammelter Schätze«). Vgl. lat. strues Haufen schichtweise gelegter Dinge, wozu struere schichten. (502:4)

streunian ausstatten, schmücken, gewinnen. as. gistriunit ausgeschmückt, mnd. gestronet geschmückt, verziert; ags. stríenan (und stréonan) erwerben, erzeugen; ahd. gistriunan lucrari, mhd. striunen schnoppernd umherstreifen = nhd. bair. streunen nach guten Bissen, kleinen Vorteilen umhersuchen, nnd. strüne Gassendirne. (502:5)

(**stru**) 2. streichen, streifen. In streuman Streifen: mnd. strême Streifen, mndl. strieme Streifen, auch Strahle (Wasser, Licht u. s. w.); mhd. strieme, nhd. Strieme. Ig. Wz. \*stru, Weiterbildung zu (s)ter, s. stri. Weiterbildungen s. struk 2, strud, strup 2. (502:6)

(stru) 3. strömen. Germanisch in strauma. Ig. Wz.

sru. Vgl. gr. ῥέω – skr. srávati fließt. – Dazu gr. ῥόος das Fließen, ῥοή Strom. – lit. sravà das {error} Fließen, wozu sraviù sravéti gelinde fließen, sickern, srově Strom; asl. o-strovǔ Insel, struja Strömung. – skr. srava m. das Fließen, sravâ Strom. (502:7)

strauma m. Strom. an. straumr m. Strom, Strömung; as. strôm m., afries. strâm, ags. stréam m. (engl. stream); ahd. mhd. stroum, strôm m., nhd. Strom. Vgl. lett. straume Strom. – gr. ῥεῦμα das Fließen, Strom. – ir. sruaim (aus srousmen) Strom. Verwandt ist gewiß nnorw. straud, strŏd f. Reihe (fliegender Vögel, rennender Tiere u. s. w., eig. »Strom«?). Vgl. lett. strauts Regenbach, | lit. srutà Jauche. – gr. ῥύσις das Fließen, ῥυτός part. – ir. sruth (aus srutu-) Strom. – skr. srutí das Fließen, srutá part., srótas n. Strömung, Fluß etc., ap. rauta. (502:8, 503:1; land)

(struk) 1. steif sein. Germanisch strûka: mnd. strûk m. abgebrochener Ast, dichter niedriger Busch, Strauch; mhd. strûch m. nhd. Strauch. Dazu nasaliert strunka (eig. abgestutzter Gegenstand) Starnmende, Baumstumpf: isl. strokkr, nnorw. strokk m. schmales Gefäß (von ausgehöhltem Holze), nnorw. auch steifer Mensch; mnd. strunk m. Stengel eines größeren Krautes; mhd. strunc m. »tirsus«; vgl. strumpa, s. strup. (Unverwandt lat. truncus). – Aus der Bedeutung »steif sein« entwickelt sich hier, wie auch bei anderen gleichbedeutenden Wurzeln, die Bedeutung »stoßen«: ahd. strûhhên, strûhhôn, mhd. strûchen straucheln, stolpern, stürzen; mnd. strûkelen, ndl. struikelen straucheln. Ig. Wz. strug, Weiterbildung von stru, s. stru 1. Vgl. lit. strùgas kurz, strungas gestutzt. An. strûgr m. Stolz, Übermut (schwed. mundartl. strug Zwist) deutet auf eine ig. Wz. \*struk hin. (503:2)

struk 2., streukan strauk streichen, streifen. an. strjûka st. vb. streichen, glatt streichen, bestreichen, streifen, intr. sich rasch bewegen, hingleiten. Dazu strŷkja, strŷkva anstreifen, glatt streichen, sich fortbewegen; mnd. straken (a aus o) streichen, nndl. strooken übereinkommen, stimmen mit, streichen, schmeicheln, nfries. saterl. strôkje streichen, streicheln, schmeicheln; und mit -kk: ags. stroccian streichen, norw. mundartl. strokk m. Art Hobel. Ig. Wz. (s)trug, Weiterbildung von (s)tru, s. stru 2. Vgl. þruh. Vgl. lett. strūgains gestreift, lit. striũgas Schneidemesser; asl. strŭžą strŭgati tondere, strugŭ Werkzeug zum Schaben, strugati rodere, pol. strug Schnitzmesser, russ. strugŭ Hobel. – gr. στρεύγεσθαι tropfenweise ausgepreßt werden, hinschmachten. (503:3)

**struki** n. Strich, m. das Streichen. an. stryk n. Strich, strykr m. starker Wind. Daneben strauka: ostfries. strôk ein Längen-Abschnitt od. Streifen, ndl. strook f. Streich, Streifen. (503:4)

(**strut**) steif sein, starren, strotzen. Germanisch in strûta, strûtôn, strutô. Ig. Wz. (s)trud (s. þrut), Weiterbildung zu (s)tru, s. stru 1. (503:5)

strûta starr, sich sträubend, subst. m. Widerstand,

Zwist, auch: (etwas starr Emporstehendes) Strauch u. ä. an. strûtr m. emporstehende kegelförmige Spitze (an einem Hüte od. einer Kappe), vgl. norw. mundartl. stryta Schnauze; m.engl. strût das Schwellen, Streit; mhd. striuz sich sträubend, strûz m. Widerstand, Zwist, Streit, nhd. Strauß, strûzach, striuzach Gebüsch, gestriuze n. Gesträuch, nhd. Strauß. (503:6)

strûtôn, strûtian starren, strotzen. ags. strûtian steif emporstehen, steif sein (m.engl. strûten schwellen, engl. mundartl. | strout); mhd. striuzen sträuben, spreitzen, strozzen (= germ. strutên) angeschwollen sein, strotzen. Denominativ zu strûta. Daneben spätmhd. nhd. strotzen zu germ. strutta = nnd. strutt steif, engl. strut Anschwellung, schwellen. (503:7, 504:1)

**strutô** f. Kehle. as. strota, mnd. strote, strotte f. Kehle, Gurgel, Luft- und Speiseröhre (ndl. strot), afries. strot-bolla; mhd. strozze f. Luftröhre, Gurgel. Eig. »Einengung«, vgl. strûpan. Daneben ohne s-: ags. þrotu, þrote f. dass. (engl. throat, throttle), þrot-bolla Luftröhre (engl. thropple); an. brûtr (s. brutô). (504:2; body)

strud, strûdan straud plündern. ags. strûdan st. vb. plündern, strŷdan schw. vb. dass.; mnd. stroden schw. vb. plündern, rauben; ry ahd. strutjan, struten, (Is.) strudjan, mhd. struten (?) dass.; mlat. (lex Sal. Rip.) strudis gerichtliche Wegnahme fahrender Habe. Vielleicht eig. »abstreifen«, Weiterbildung von (s)tru 2. (504:3)

(strup, strub) 1. steif sein, rauh emporstehen. and. strûf struppig, rauh emporstehend (mnd. strûf), strûvian sträuben; mhd. strup (-b-), strûbe starrend, {error} rauh emporstehend, struppig, ahd. strûben, mhd. strûben, striuben rauh emporstehen, nhd. sträuben, ahd. arstropolôn, mhd. zerstrobelt struppig, nhd. bair. gestrobelt verwirrt (v. Haare), mhd. struppe (germ. -bb-), nhd. Gestrüpp. Aus »steif machen« entwickelt sich »zusammendrängen«: nnorw. strøypa (= \*straupian) klemmen, zusammenschnüren, stropen verstopft, gespannt, vgl. nhd. bair. einstrupfen sich einschrumpfen, schweiz. strupfen, strumpfen, mnd. strumpen dass. Hierzu auch an. strjûpi, strûpi m. Kehle, Luftröhre, stropi m. (= \*strupan) was durch eine enge Öffnung strömt, norw. mundartl. strop n. enge Öffnung. Auch Wörter mit der Bedeutung »Stumpf« (vgl. struk): mnd. struppe Stumpf, ndl. mundartl. strobbe dass. Nasaliert strumpa: mnd. strump m. Stumpf, Stummel (auch Halbhose, Hosenstrumpf = strop-hose), ostfries. strump; mhd. strumpf m. Stumpf, Stummel, Rumpf (nhd. Strumpf); nnorw. stropp (aus \*strumpa) ein bestimmtes Maß (Tonne, vgl. \*strunka), strump, strumpa, strympe schmales Gefäß. Ferner (wie bei struk) Verba mit der Bedeutung »stoßen, straucheln«: mnd. strumpen straucheln, anstoßen (ndl. strompelen und strobbelen), afries. strumphalt, norw. mundartl. strumpen stolpernd oder strauchelnd gehen. Ig. Wz. strup und strub(h), Weiterbildungen von (s)tru steif sein, s. stru 1. Vgl. lit. striubas kurz, trumpas dass., lett. strumps, strups dass., strupēt kürzen, stutzen, strupulis kurzer dicker Mensch, Klotz (wozu vielleicht nnorw. trubb dass., anders s. þrûban), strubikis, strupikis, strupastis Stumpfschwanz: — gr. στρυφνός steif, stark, mürrisch, gedrängt, dicht, herb. Hierzu auch russ. strupŭ Schorf (asl. »Wunde«)? (504:4)

**strup** 2., **streupan straup** streifen. mhd. striefen st. vb. streifen. Dazu das Causativ straupian: ags. bestriepan abstreifen (engl. strip), | mnd. strôpen streifen; ahd. mhd. stroufen streifen, abstreifen, schinden, intr. streichen, ziehen, nhd. streifen; und das Intensivum mhd. strupfen streifen, abrupfen, nhd. bair. strupfen, Ig. \*strub, Weiterbildung von (s)tru streifen, s. stru 2. (504:5, 505:1)

(stver, stur) umdrehen, verwirren. Germanisch in sturi, sturma, staurian. Ig. Wz. (s)tver, s. þver. (505:2)

sturi m. Getümmel, Geräusch, Verwirrung. an. styrr g. styrjar und styrs m. Getümmel, Geräusch, Verwirrung; vgl. ags. styrian bewegen (tr. intr. rfl.), aufrühren, erregen (engl. stir), gestyr n. Bewegung; mhd. stürn, stüren stochern, stacheln, antreiben, nhd. bair. stüren stören, umrühren. Eine Ableitung ist an. sturla in Unordnung bringen, stören (nnorw. sturlast gestört werden, gebrechlich werden). (505:3)

sturma m. Sturm. an. stormr m. Sturm, Unruhe, Kampfessturm; ags. storm (engl. storm) m., as. mnd. storm m.; ahd. mhd. sturm m., nhd. Sturm. Dazu sturmian stürmen: an. styrma stürmen, heftig dahinfahren; ags. styrman stürmen, lärmen, mnd. stormen; mnd. nhd. stürmen. (505:4; sky) staurian stören. afries. tostêra zerstören; mnd. stôren zerstören ahd. stôren, stôrren, mhd. stæren zerstreuen, aufscheuchen, stören. zerstören, nhd. stören. (505:5)

**sturjan** m. Stör. an. styrja f. Stör; ags. styria, styrga (engl. sturgeon ist afrz. esturgeon), mnd. stor, store m. (ndl. steur): ahd. sturio, sturo, mhd. stüre, stür m. (nhd. Stör, mhd. störe, stör aus dem Nd.). Zu stver? Oder verwandt mit serb. jesetra, russ. osëtrŭ Stör, preuß. esketres, lit. erszkétras, asétras dass.? Ig. \*sktrjo-? (505:6; animal)

(**spê**) 1. etwa spalten. Germanisch in spêda, spênu. Ig. Wz. sphē: gr. σφήν m. Daneben sphēi : sphi, vgl. skr. sphyá m. Holzspan, Opfermesser. Weiterbildung s. spadan. (505:7)

spêda (spêþa) m. blättrig brechendes Gestein. mnd. spât; mhd. spât m. blättrig brechendes Gestein, Splitter, nhd. Spat. (505:8)

spênu (spônu) m. Span. an. spân-n, spôn-n pl. spænir, spœnir, acc. -u m. Span, hölzerner Löffel; afries. mnd. spân, spôn m. dass., ags. spôn m. f. Span, Splitter (engl. spoon Löffel); ahd. mhd. span m. Holzspan, nhd. Span m. Vgl. gr. σφήν m. Keil. (505:9)

(spê) 2. (zunehmen, sich ausdehnen). Ig. Wz. spē,

spēi zunehmen sich ausdehnen u. s. w., ablautend spō. Vgl. lit. spéju spéti Muße, Zeit wozu haben, schnell genug sein; asl. spěją spěti Erfolg haben, gedeihen. – lat. spès Hoffnung. S. spara, spika, spôv 1. (505:10)

spêdia spat. g. spêdiza später, spêdists, spêdumists spätester; mnd. spâde adv., ndl. spade adj. spät; ahd. spâti, adv. spâto, | mhd. spæte adj., spât(e) adv., spâten spät werden, nhd. spät. Wahrscheinlich Partizipialbildung von spê, eig. »ausgedehnt, lange dauernd« ? (505:11, 506:1)

(spek 1. beachten), spaka weise, klug. an. spakr weise, klug, ruhig, sanft, speki f. Verstand, Weisheit, spekt (= \*spakiþô) f. Weisheit, spekja weiß machen, besänftigen. Ig. Wz. (s)peĝ, vgl. asl. pažą paziti achten auf, mit sę sich hüten. Daneben ig. spek, s. speh. (506:2)

spek 2., spekan spak ein Geräusch von sich geben, krachen, knittern. ags. specan st. vb. sprechen (engl. speak), spæc f. (= spræc) Rede (engl. speech); mhd. spaht m. lautes Sprechen, Geschwätz, spehten schwatzen. Von »knitteren« entwickelt sich »dürr sein« und weiter »bersten« mnd. spåk, spack dürre, trocken, spaken von Hitze und Trockenheit Ritzen bekommen, trocken sein, spaken pl. abgefallene dürre Äste, spake Speiche, ags. spæc m. (= spræc) dünner Zweig; ahd. spahha f., spahho m., spah f., mhd. spache m. f. dürres Reisholz, mhd. spach dürr, trocken, spachen bersten machen, spalten. Hierzu auch mhd. spakeren sprühen, knisternd Funken werfen. Synonym mit sprek. Vielleicht sind im germ. spek zwei ig. Wurzeln zusammengefallen: vgl. einerseits lit. speñgia speñgti klingen und andererseits lit. spingeti glänzen, lett. spugalas Glanz (Vgl. fenk). (Möglicherweise ist noch eine dritte Wz. damit verquickt: germ. spa-k, Weiterbildung zu spê spalten, vgl. spik). (506:3)

(speh) spähen. an. spå pl. spår, spåir f. Prophezeiung (aus spahô), spå prophezeien, vorher verkündigen (= \*spahôn), spå-r prophetisch; ahd. speha, mhd. spehe f. prüfendes, aufmerksames Betrachten, Untersuchung, Auskundschaftung, Aufpassen, ahd. spehôn, mhd. spehen, nhd. spähen, mnd. spéen, spên; as. ahd. spåhî klug, weise, mhd. spæhe klug, weise, scharfsichtig, zierlich, kunstvoll (germ. spêhia), ahd. spåhi, mhd. spæhe f. Weisheit, Kunst, as. spåhitha, ahd. spåhida, f. dass. Ig. Wz. spek: asl. pasa pasti hüten, weiden (enthält auch ig. pā, s. fa). – gr. σκέπτομαι, σκοπή. – lat. specio, con-spicio, species, haru-spex. – skr. spaçáti (Dhâtup.), páçyati sieht, spaç-, spaça Späher, zend. çpaçyêiti sieht, bewacht. (506:4)

**spahô**, **spehô** f. das Spähen. an. spâ, ahd. speha f – Vgl. gr. σχοπή. *(506:5)* 

(spatt) zucken, spritzen. In ostfries. nd. spatten, springen, spritzen, auseinandergehen, zucken, wozu ä. ndl. spat Krampf, nndl. (ader)spat Krampfader, mnd. spat = ostfries. spat(t), spad(d) Spat (Pferdekrankheit), nhd. mundartl. spatz. Hierzu vielleicht

auch mhd. spaz, spatze m. Sperling, Spatz (vgl. sparva: Wz. sper). Germ. spatta (ostfr. spadd ist wohl sekundär) aus ig. sp(h)odnó-? Ig. Wz. sp(h)ed, sp(h)end. Vgl. gr. σφαδάζω zucke, zappele, σφεδανός und σφοδρός heftig, ungestüm, σφενδόνη Schleuder. – skr. spandate zuckt, schlägt | aus (v. Tieren). Hierher auch lat. pendeo etc? (eig. sich pendelnd bewegen ?). (506:6, 507:1)

spadan Spaten. an. jârnspađi m. Eisenstange (nnorw. auch spoda f. Spaten); and. spado m. Hacke, afries. spada m., ags. spade f. (engl. spade); nhd. Spaten m. Verwandt mit gr. σπάθη Spatel, breites Holz, zum Weben gebraucht, Schwert. Ig. Wz. spa-dh? Weiterbildung von spē, s. spê 1. (507:2; technology)

span 1., spanan spôn (ziehen) locken, antreiben. as. spanan spôn antreiben, veranlassen, locken, ags. spanan spôn, speón dass., afries. spona; ahd. spanan, mhd. spanen spuon antreiben, reizen, locken. Dazu spanjan: an. spenja spanda verlocken, überreden; ahd. spennen anreizen, verlocken (ahd. bispennan, mhd. spennen ablactare, entwöhnen, and. spennian, mnd. spennen (spenen, spanen), ält. engl. spane dass. sind dagegen von spenan, spanan Brustwarze abgeleitet). Ig. Wz. spēn: span (spen). Vgl. lat. sponte, ir. sínim (aus spēn-) ich strecke aus. Weiterbildung von spa (spē): gr.  $\sigma$ πάω ziehe heraus, raufe (zend. çpâ werfen, hinwegnehmen?). S. span 2, spen, spenan. (507:3)

**spansti** f. Lockung, Antrieb. ahd. spanst, gispanst f. (und gispensti n.), mhd. spenst, gespanst, gespenst f. (gespenst(e) n.) Verlockung, teuflisches Trugbild, Gespenst; afries. sponst Verführung. Vgl. lat. sponte abl. Antrieb. (507:4)

span 2., spannan spespann spannen. and. undspannan entspannen, mnd. spannen spên spannen, in Fesseln spannen, ags. spannan speón, spēnn spannen, festbinden, anfügen (engl. span); ahd. spannan, mhd. spannen spien spannen, anspannen, intr. sich dehnen, gespannt sein, nhd. spannen schw. vb., afries. spanna schw. vb. Dazu das Caus. spannian: an. spenna umspannen, umschließen, drängen, mnd. spennen = spannen; mhd. spennen praet. spante spannen, dehnen. Das zweite n war ursprüngl. praesensbildend: vgl. nnorw. spane, (germ. spanôn) spannen, strecken, span n. Spannung, und mhd. spân. Ig. Wz. spen, wahrscheinlich eig. = spēn : span ziehen (span 1). Vgl. asl. piną {uncert.} peti spannen; lett. pinekls Fessel, lit. pántis dass. Weiterbildung spen-dh: lit. spéndżiu spęsti Fallstricke legen, lett. spanda das Band, das Pflugschar und Femern zusammenhält; asl. pędĭ Spanne, (auch pąditi treiben?). (507:5)

**spannô** f. Spanne. an. sponn f. Spanne; ags. spann f. dass. (engl. span), afries. sponne, mnd. spanne f.; ahd. spanna, mhd. spanne f., nhd. Spanne. Vgl. asl. pę-dī Spanne. (507:6)

spanna n. Band, m. Spannung, Streit. ags. gespann n. Band, Befestigung, dazu mnd. span (-nn-) n. Gespann, Paar, mhd. gespan n. dass., nhd. Gespann. – mhd. span g. -nnes m. Spannung, Streitigkeit, Zerwürfnis, afries. twispan dass.; und ablautend spân, widerspân Streit, Zwist, wovon widerspæne (-spænec, -spenic), vgl. | widerspenstic, nhd. widerspenstig. Vgl. lett. pinekls Fußfessel der Pferde, lit. pántis Fessel; asl. pato dass. (können vielleicht ebenso gut zu spen gehören). (507:7, 508:1)

spen, spennan spann spunnum spunnana spinnen. g. spinnan st. vb. spinnen; an. spinna st. vb.; ags. spinnan st. vb., engl. spin, mnd. spinnen; ahd. spinnan, mhd. spinnen, nhd. spinnen spann gesponnen. Das zweite n war ursprünglich praesensbildend, vgl. an. spuni m. Gespinst und ags. spinel Spindel. Ig. Wz. (s)pen, ursprünglich wohl identisch mit span 1 und 2. Vgl. lit. pinù pìnti flechten (= asl. pĭną peti spannen, s. span 2). S. fanan. (508:2)

spen(n)ilô(n) f. Spindel. ags. spinal f. Spindel (engl. spindle), afries. spindel-, and. spinnila, mnd. spille (aus spinle) f. Spindel, Walze, Achse; ahd. spinnila, spinala, mhd. spinnel, spindel, spinele, spille Spindel, Spille. (508:3; technology)

**spennô(n)** f. Spinne. mnd. spinne f.; ahd. spinna, nhd. Spinne. Dim. aschwed. spinnil. Daneben germ. spenþrô (ig. Suff. -trā): m.engl. spîþre (engl. spider; ags. spîder?). (508:4)

spenan, spanan Zitze. an. speni m. Zitze, Brustwarze; mnd. spene f dass. — ags. spane, spanu f. Brustwarze, mhd. spen (aus spani?) f. Brust, Milch, nhd. Spanferkel. Ablautend: mnd. spone, spune f. Brustwarze, Milch, mhd. spune spunne (-ü-) f. n. dass. — Hierzu vielleicht mhd. gespan, nhd. Gespan Gefährte, (eig. »Milchbruder«?). Vgl. lit. spėnys m. Zäpfchen im Halse, Saugwarze, preuß. spenis dass. — ir. eine (aus spenio-) Zäpfchen, Zitze. Das Wort kann zu span (spên) ziehen gehören. Man verbindet es aber gewöhnlich mit zend. ſstâna m. Knoten, Brustwarze = skr. stána m. Brust, bes. die weibliche, arm. stin dass., gr. στηνίον στῆθος (Hes.). Ig. \*pstēno-. (508:5; body)

spangô f. Spange. an. spong g. spengr pl. spengr f. lamina, Platte; ags. spang f. Schnalle (engl. spangle kleine Metallplatte), mnd. spange f. Spange; ahd. spanga, mhd. spange f. Querholz, Riegel, Spange. Hierzu mnd. spenge knapp, eingeschränkt, nhd. (Franken) späng, speng knapp, selten. Ig. (s)phēk schnüren? Vgl. arm. pʿak Verschluß der Tür. — gr. σφήξ Wespe (»eingeschnürt«), σφηκόω schnüre zusammen. (508:6; technology)

**spenþa**, **spenda** Fett. and. spind arvina, ags. spind Fett; ahd. mhd. spint g. spindes m. der weiche Holzstoff zwischen Rinde und Kern (jetzt in dieser Bedeutung meistens Splint), nhd. bair. spind dass., auch: das Käsige im Backwerk. Ablautend bair. spund m. Holzstoff, auch dickes Brett. (508:7)

spanna n. Eimer. an. spann n. Eimer, ein best. Hohlmaß; mnd. span (-nn-) ein hölzernes gehenkeltes Gefäß. Vgl. asl. spadŭ modius; lit. spañgis, spangė̃ Eimer, lett. spanis dass. (508:8; technology) sper 1. zucken, zappeln, mit den Füßen ausschlagen. Germanisch in spura, spuran, spurda, sparvan, spern-. Ig. Wz. sp(h)er. Vgl. lit. spiriù spìrti mit den Füßen ausschlagen, {error} treten, at-sparas Widerstand, lett. spert ausschlagen, spars Energie, Schwung, Wucht, preuß, sperclan Zehballen, sparts stark. – gr. σπαίρω, ἀ-σπαίρω, zucke, zappele, σφυρόν Knöchel, Ferse. - lat. sper-nere, sprê-vi verachten (= zurückstoßen). − ir. seir Ferse (aus \* speret-). – skr. sphuráti schnellt, zuckt, apa-sphura ausschlagend (Kuh); zend. cparaiti tritt, stößt, schnellt, cparman Tritt, Stoß. (Hierzu auch ags. spierran schlagen ? vgl. gr. σφῦρα (aus σφυρjα) Hammer, Schlägel.) Weiterbildung germ. sperk in an. spark Fußtritt, sparka mit dem Fuße stoßen. S. sparva, spurda. (508:9, 509:1)

**spura** n. Spur. an. spor n. Fußspur; ags. spor n. dass. (engl. spoor stammt aus dem Ndl.), mnd. spor n.; ahd. mhd. spor n. Daneben spuri: mhd. spur, spür f. n., nhd. Spur f.; vgl. ahd. spurihalz, mhd. spurhalz lahm, hinkend (von Pferden). (509:2)

spurjan die Spur verfolgen, spüren, erspüren, erfahren. an. spyrja spurda erspüren, fragen, erfahren, spurn (\*spurîni) f. Nachricht; afries. spera spüren, wahrnehmen, ags. spyrian die Spur verfolgen, erspüren, fragen (engl. speir fragen stammt wohl aus dem Nord.), mnd. sporen spüren, erfahren; ahd. spurjan, spurren, mhd. spürn, spüren der Spur, Fährte nachgehen, erforschen, erfahren, wahrnehmen, nhd. spüren. Dazu an. spurall forschbegierig, vgl. ahd. spurilôn indagare, investigare. Von spura Spur. (509:3)

**spuran** m. Sporn. an. spori m. Sporn; ags. spora m. (engl. spur), mnd. spore, spare m.; ahd. sporo, mhd. spore, spor m., nhd. Sporn, pl. Sporen m. (509:4)

**spurda** m. Fischschwanz. an. spordr m. Schwanz (v. Fisch, Schlange, Eidechse); {error} mhd. sporte m. Schwanz, Schweif. Vgl. lit. sparnas Flügel, Floßfeder, lett. spurs Floßfeder. Dazu vielleicht skr. parna m. Flügel, s. farna. (509:5)

**sparvan** m. Wade. ags. spearwa m. Wade, spær-lîra, speoru-lîra m. dass., mhd. spar-golze f. (die spargolzen machen mit den Hosen die Beinbekleidung aus). (509:6; body)

spern, spurnan sparn spurnum spurnana mit dem Fuße ausschlagen, treten. an. sporna sparn mit dem Fuße ausschlagen; as. spurnan treten, zertreten, ags. spurnan, spornan st. vb. mit dem Fuße stoßen, zurückstoßen, verachten. Das n war ursprünglich praesensbildend. Vgl. an. spora aða mit den Füßen treten, ags. sporettan (einmal) mit dem Fuße stoßen. Vgl. lat. sper-n-ere. (509:7)

**spurnian** mit den Füßen zurückstoßen, **spurnôn** hinten ausschlagen. an. spyrna spyrnda (und sperna = \*sparnian) mit dem Fuße stoßen, entgegenstämmen; ahd. spurnan praet. | spurnta

mit dem Fuße stoßen, zurückstoßen, spurnida f. Anstoß (afries. fôtsperne Fußtritt). — an. sporna aða mit dem Fuße stoßen, treten, sp. við sich sträuben; ahd. spornôn mit der Ferse ausschlagen. Vgl. ags. spornettan = sporettan. (509:8, 510:1)

(**sper**) 2. zerreißen. In an. spjorr f. (aus sperrô) Fetzen, abgerißnes Stück. Vgl. gr. σπαράττω zerre, zapfe, zerreiße, σπάραγμα abgerißnes Stück, σπαραγμός Zerren, Krampf. (510:2)

spara sparsam. an. spar-r sparsam, sparenswert; ags. spær sparsam, frugal (engl. spare); ahd. spar parcus. Entweder verwandt mit lat. parvus, parum, parcus, parco, oder, wahrscheinlicher, identisch mit asl. sporŭ über, {error} serb. (spor) durans, čech. sporý ergiebig, spora Sparsamkeit, spořiti gedeihen lassen, mehren, sparen. Die Grundbedeutung des germanischen Wortes in diesem Falle gedeihlich, ausgiebige (sich mehrend). Ig. spa-ro-, zur Wz. spē zunebraen u. s. w. (s. spē 2), vgl. lit. spěriai adv. schnell, flink. (510:3)

**sparên** sparen, an. spara sparda sparen, schonen; and. sparôn, mnd. sparen, afries. spara, ags. sparian (engl. spare); ahd. sparên und sparôn, nhd. sparen. (510:4)

sparan, sparran m. Sparren. an. spari, sparri m. Speiler, Balken, Sparren, sperra f. (aus sparriôn) Dachbalken; and. sparro m. Balken (mnd. spare f. Sparren), m.engl. sparre (engl. spar Querholz, Sparren); ahd. sparro, mhd. sparre m. Balken, Dachbalken, Stange, nhd. Sparren. Davon sparrian: an. sperra mit Sparren versehen, aussperren, sperrast vid sich sträuben; ahd. mhd. sperren durch einen vorgeschobenen Balken schließen, sperren, ûf sperren aufsperren, mndl. sperren dass. Vielleicht verwandt mit speru. (510:5)

speru, sperru, sparru Speer. an. spjor, spjorr, sporr, sparr n. Speer; as. sper n., afries. spiri, sper(e), ags. spere n. (engl. spear); ahd. sper, mhd. sper, spar, spare n., nhd. Speer m. Vgl. lat. sparus, sparum kurzer Jagdspeer des Landvolkes. Vielleicht verwandt mit spar(r)an. (510:6)

sparda (sparada?) n. Schafmist. isl. spard n. Schafmist. Vgl. gr. σπύραθος, πύραθος runder Mist, bes. der Ziegen und Schafe; σπυράς -άδος f. dass., überhaupt Kügelchen, Pille, att. σφυράς dass. – lit. spirà, spìras Kugel des Schafmistes, lett. spira dass., große, graue Erbsen. Ig. sp(h)er winden? Vgl. gr. σπεῖρα Flechte, Windung, Geflecht, σπάρτον, σπάρτη Seil, σπυρίς, σφυρίς runder geflochtener Korb, σφαῖρα Kugel; lat. sporta. (510:7; agriculture) sparva(n) m. Sperling. g. sparva m. Sperling; an. sporr g. spors pl. sporvar; ags. spearwa m. (engl. sparrow); ahd. sparo g. sparwes, mhd. spar, spare m. und sparwe, sperwe m. Dazu das Dim. mnd. sperlink, mhd. sperlinc, nhd. Sperling. Vgl. gr. σπαράσιον ὄρνεον ἐμφερὲς στρούθω, Hesych. Erweiterung: preuß. spurglis, spergla- Sperling: gr. σπέργουλος ὀρνιθάριον ἄγριον Hes. und mhd. sperc, | sperche, sperke m. f. Sperling. Auch lat. parra (aus parz-) gehört hierher. Ferner gr.  $\psi \bar{\alpha} \rho \ \psi \bar{\alpha} \rho \delta \zeta \ m$ . Staar, vgl. and. sprâ, mnd. sprên m. Staar (nhd. (nd.) Sprehe). (510:8, 511:1; animal)

(**spel**) spalten. Germanisch in spalu, spôlan (?) Ig. Wz. sp(h)el. Vgl. skr. phálati birst, springt entzwei, phâla Pflugschar. – lit. spãliai pl. Schäben. – gr. ψαλίς aeol. σπαλίς Schere. – lat. spolium abgezogene Tierhaut, abgenommene Rüstung. Weiterbildungen s. spelk, speld (spelþ). (511:2)

**spalu** m. Speiler. an. spolr m. Speiler, dünne, flache Stange: m.engl. spale dass.; mhd. spale »spruszel an einer laitern.« (511:3)

spôlan Spule. isl. spóla f. Weberschiff (norw. spôle m. Spule); mnd. spôle f. Weberspule, Federspule; ahd. spuolo m., spuola f., mhd. spuole m. f. Spule, bes. Weberspule, Röhre, Federkiel. Von spel? (urspr. dünnes flaches Holzstück, um welches das Garn gewickelt wird). (511:4)

(spelk) spalten. In germ. spelka, spalka: an. spjalk (und spelka) f. Speiler, Schiene; ags. spelc, spilc Schiene (für ein gebrochenes Glied), ostfries. spalke, spalk abgespaltetes Stück, Splitter (spalken bersten, spalten), ndl. spalk Speiler. Davon spalkian, spelkian: an. spelkja durch Speiler unterstützen; ags. spilcan schienen, ndl. spalken dass. Ig. Wz. sp(h)elg, Weiterbildung von sp(h)el, s. spel. Vgl. skr. phalgú winzig, schwach, gering; lit. pa-spìlges dünn im Stroh (v. Korn.). (511:5)

speld (spelþ), spaldan spespald spalten. mnd. spalden (spolden) speld spalten; ahd. spaltan, spalten spialt, mhd. spalten spielt spalten, sich spalten. Ig. Wz. sp(h)elt, Weiterbildung von sp(h)el, s. spel. Vgl. skr. sphatati reißt, springt auf (Dhâtup.), sphâtayati spaltet, sphutáti reißt, spaltet sich, patati birst, pâtayati spaltet, zerreißt. (511:6)

spelþa, spelþi Schaden, Verderben. an. spjall, spell n. Schaden: ags. spilþ, spild f. Vernichtung, Ruin. Davon spelþan: an. spilla verderben, töten (auch spella, spjalla = germ. spelþôn); as. spildian umbringen, verderben, ags. spildan vernichten; ahd. spildan, spilden vergeuden, verschwenden, mhd. verspilden, verspilten vergeuden, spildec verschwenderisch, nhd. kost-spielig (statt -spildig), and. spildi freigebig. Daneben westgerm. spellian dass. (von einer Nebenwurzel spell): ags. spillan, mhd. spillen (und spilden), ndl. spillen, vgl. ä. nhd. (bair.) spillen spalten. (511:7)

spelda (speldaz) n., speldô f. abgespaltetes Holzstück, Brett. g. spilda f. Schreibtafel; an. spjald, speld n. Brett; ags. speld (pl. -ru) n. Splint, Holzstück (engl. spell, spill); mhd. spelte abgespaltetes Holzstück, Handgerät der Weberei, nhd. Äpfelspelte f. Zu spaldan. (511:8)

(**spell**) verkündigen. Vgl. lat. ap-pellare. Il vielleicht aus  $\ln - \text{Vgl.}$  spel-th in skr. páthati sagt her, trägt vor. (511-9)

**spella** n. Erzählung. g. spill n. Erzählung, Sage, Fabel; an. spjall n. Erzählung, Rede; as. spel

(-II-), ags. spell n. Erzählung, Rede, Predigt (engl. gospel = ags. god-spell); ahd. mhd. spel g. -Iles n. Erzählung, Rede, Märchen, Fabel, Lüge. Davon spellôn: g. spillôn verkündigen, erzählen; an. spjalla reden, erwähnen; and. spellunga Erzählung, ags. spellian reden, erzählen (engl. spell); ahd. got-spellôn evangelizare, mhd. spellen erzählen, reden, schwatzen. Vgl. lat. ap-pellâre. (512:1) (spi) 1. spitz sein. S. fi 3. Germanisch in spinulô, spîra, spĭla. Weiterbildungen s. spik, spit, spiþ. (512:2)

**spinulô** f. Stecknadel. and. spinela Haarnadel, spenula Schnalle, mnd. spen(n)ele f Stecknadel, Kopfhadel; ahd. spinula, spenala, mhd. spenel f. Stecknadel, nhd. bair. spe(n)nel, spen-nadel Stecknadel, Kopfnadel. Vgl. lat. spinula, Dim. von spîna, mlat. Heftnadel (oder davon entlehnt?). (512:3)

spîra kleine Spitze, dünne Stange. an. spîra f. Stengel, Röhre, dünner Baumstamm; ags. spîr Schößling (engl. spire Turmspitze, Schößling), mnd. spîr n. kleine Spitze, bes. Gras- und Kornspitze. Dazu mnd. spîr-swale (nhd. Spierschwalbe), mhd. spîre dass., nhd. bair. speir. Wurzel spî, Suff. ra. (512:4)

spǐlô(n) f. Speiler. an. spǐla f. Speiler (nnorw. auch spîl, spîla); engl. mundartl. spile, mnd. spîle f dünner (zugespitzter) Stab; mhd. spîl m. Spitze (nhd. Speile, Speiler aus dem Nd.). Vgl. lett. spīle Holznagel, Holzgabel; čech. spile Stecknadel, poln. s'pila Spieß. — gr. σπιλάς, σπίλος Riff. (512:5)

(**spik**) spitz sein. German. in spîkô, spîkra, spaikô. Ig. Wz. spi-g, Weiterbildung zu spi. (512:6)

spîkô f. Holzstecken, Splitter, spîkra m. eiserner Nagel. an. spîk f. Holzstecken, Splitter. — mnd. spîker m. eiserner Nagel, mhd. -spîcker (in Zus.). Vgl. an. spîk-r g. spîks m. dass. (davon entlehnt engl. spike), ags. spîcing m. dass. Dasselbe Wort ist wohl schwed. mundartl. spîk m. Saatkeim (m.engl. spîk(e) Ähre ist lat. spîca). Aus der Bedeutung Stecken, Spitz entwickelt sich die Bedeutung dürr, mager: nnorw. spiken dürr, mager, geräuchert (an. spiki-lax), isl. speikja dörren. Nasaliert schwed. mundartl. spink Splitter. vgl. lit. speigliaî Pflanze mit Stacheln, lett. spaiglis gespaltener Stecken. Daneben ig. spik: lat. spîca, spîcus, Ähre; lett. spīkis Bajonett. (512:7; technology)

**spaikô** f. Speiche. and spêka f. Radspeiche, ags. spâce f. dass. (engl. spoke), afries. tian-spesze zehnspeichig; ahd. speihha, mhd. speiche f. dass. (512:8; technology)

spika, spikka n. Speck. an. spik n. Speck; and. spek, mnd. spek g. -ckes n., ags. spic n.; ahd. mhd. spec g. -ckes m., nhd. Speck. Hierzu | an. spiki m. parus major = ags. spic-mâse, nhd. Speckmeise. Vgl. skr. sphij-, sphigî f. Hinterbacken, Hüfte. Weiterbildung zur Wz. sp(h)ēi: sphi: skr. sphâyate wird feist, nimmt

zu, part. sphîtá gequollen, wohlhabend, dicht, voll, sphâtí Fettmachen, Mästung, Gedeihen; zend. çpayathra n., çpâ n. Gedeihen; asl. spěją spêti Erfolg haben, gedeihen. S. spê 2 und spô. (512:9, 513:1)

spiha, spihta m. Specht. an. spætr m. Specht (vgl. ä. schwed. hackspijt); and. speht (speth) (ndl. specht; engl. speight ist deutsches Lehnwort); ahd. speh, speht, nhd. Specht. Man vergleicht lat. pîca Ester, pîcus Specht, skr. pika m. der indische Kuckuck. Unsicher. (513:2)

(**spit**) spitz sein. Ig. Wz. spi-d, Weiterbildung zu spi. Daneben ig. spi-t in lit. spitele, spitule die Nadel in der Schnalle = germ. spip in mhd. spidel, spedel Splitter, ä. süddeutsch speidel m. Keil zum Holzspalten, vgl. das in der lex Fris. überlieferte spido (ndl. spie?). (513:3)

spita n., spitô f. Spieß, spitja spitz. norw. mundartl. spita f. Zwecke, spît m. Spitze, dünner Wasserstrahl; mnd. spit g. spetes lange Stange; ahd. mhd. spiz g. -zzes m. Bratspieß, nhd. Spies m.; ags. spitu f. dass., engl. spit. — ahd. spizzi, mhd. spitz, spitze adj., spitze f., nhd. spitz, Spitze. (513:4: technology)

spinka(n) Fink s. finks. (513:5)

spila n. Spiel. as. spil n., afries. spil, spel, ahd. mhd. spil n. Spiel, Vergnügen, Scherz, Kampfspiel. Dazu spilôn: as. spilôn, ags. spilian spielen; ahd. spilôn, mhd. spiln, spilen sich in einer zuckenden, zitternden Bewegung befinden, flimmern, glitzern, sich fröhlich bewegen, spielen, sich vergnügen. (513:6) spilô Speiler s. spi. (513:7)

sp(j)u, spîvan spaiv speien. g. speivan spaiv spivum speien, spucken; an. spŷja spjô (aus spaiv) spûinn speien; as. spîwan, afries. spîa, ags. spîwan st. vb. speien, spucken; ahd. spîwan, spîan, mhd. spîen st. vb., nhd. speien spie gespieen. Ablautend mndl. nndl. spuwen. Ig. Wz. spiu. Vgl. lit. spiáuju spiáuti speien; asl. pljują plju-ti und plĭva-ti speien. – gr.  $\pi\tau$ ύω spucke,  $\pi\tau$ ύαλον Speichel,  $\pi\bar{\upsilon}\tau$ ίζω speie, spritze, ψύττω (dor.) =  $\pi\tau$ ύω – lat. spuo. – S. spôv 2. (513:8)

spûtôn, sputtôn (spûtian, sputtian) spucken. an. spŷta spucken; ndl. spuiten spritzen, sprudeln, m.engl. spûten, engl. spout dass., mhd. spiutzen, spûtzen speien, ausspucken. - nnorw. sputta, spytta spucken; nd. spütten, nhd. mundartl. spützen dass., vgl. nnorw. sputra spritzen, spucken; ostfries, spüttern spritzen, engl. sputter spritzen, spucken. Hierzu vielleicht an. spotti m. Streifen (nnorw. spott Fleck), ostfries. spot Fleck, engl. spot Fleck, Flecken, | ndl. spotten flecken. – Daneben germ. spîvatjan = ags. spîwettan, spîgettan spucken. Verwandt ist vielleicht germ. spubba Spott: an. spott n., spottr m.; and. spot, mnd. spot (-tt-) m., afries. spot; ahd. mhd. spot g. spottes m., nhd. Spott (vgl. mnd. spê, spei spöttisch, höhnisch, subst. n. Hohn, Beschimpfung = germ. spaivia?). Dazu spubbôn: an. spotta verhöhnen; mnd. mndl. spotten; ahd. spottôn, spotôn, spottên, spotên, mhd. spotten, spoten (auch spozen). (513:9, 514:1)

spai(s)kuldra Speichel. g. spaiskuldr n. (?) Speichel; and. spêkaldra f.; ahd. speihhaltra, mhd. speicholter f. dass. Daneben spaikil(j)ô(n): ahd. speichil(l)a, mhd. speichel f., nhd. Speichel, afries. spêkle, mnd. spêke f. Statt spaiv-, wie auch in ags. spâtl, spêtl, angl. spâpl, spâdl, spâld n., mndl. spêdel dass. (aus spaiv-pla), ags. spêkan spucken, spittan dass. (engl. spit). (514:2)

spôlan Spule s. spel. (514:3)

spôv 1., spôvan spespôv gedeihen, gelingen (eilen). ags. spôwan speów von statteR gehen, gelingen; ahd. amhd. spuon spuote unpers. von statten gehen, gelingen, mit gen. der Sache etwas beschleunigen. Dazu an. spôi (aus spôvan) m. Brachvogel (numenius). German. spô in Ablaut zu ig. spē(i). Vgl. lit. spéju spéti Muße haben, schnell genug sein, spèrùs flink, lett. spēt vermögen, können, stark sein; asl. spěją spěti Erfolg haben, spěchǔ studium, spěšiti eilen. – lat. spês, spatium. Das v in spôwan gehört vielleicht zur Wz. (spōu?). Vgl. skr. sphâváyati mästet, verstärkt, S. spê, spara, spika. (514:4)

**spôdi** f. Gelingen, Eile. ags. spêd f. Gelingen, Gedeihen, Eile (engl. speed): mnd. spôt m. f. Fortgang, Eile, Beschleunigung (ndl. spoed Eile); ahd. mhd. spuot f. glückliches Gelingen, Schnelligkeit, Beschleunigung (nhd. sich sputen, ahd. gespuotôn). (514:5)

spôv 2., spôvian spritzen, sprengen. mndl. spoeien spritzen, sprengen, mnd. spôie Umherspritzen, Schaum. Hierzu germ. spôlian: mnd. spôlen, ahd. irspuolen, mhd. spüelen, nhd. spülen (Subst. mhd. spôl Spülwasser). Wahrscheinlich verwandt mit spju. Vgl. ostfries. {error} spüjen spritzen, sprengen, ndl. spui Schleuse. Ig. spōu. Vgl. zend. çpâma m. Speichel. (514:6)

(**sput**) stechen. Vgl. put 2. (514:7)

speuta n. Spieß. an. spjot n. Spieß (spŷti n. Nagel zum Befestigen, nnorw. spjote Keil); and. evurspiot n. Eberspieß, mnd. spêt, spôt n. Spieß; ahd. spioz m. Kampf-, Jagdspieß, mnd. spiez, nhd. Spieß m. (514:8; technology)

**spûtôn** spucken u. s. w. s. sp(j)u. (514:9)

**spura** Spur, **spuran** Sporn, **spurda** Schwanz s. sper 1. *(514:10)* 

**spurdi** f. Rennbahn. g. spaúrds f. Rennbahn; ags. spyrd m. Rennbahn, | Wettlauf; ahd. spurt Rennbahn. Ig. Wz. sperdh, vielleicht mit sp(h)er verwandt, s. sper 1. Vgl. skr. sprdh f. Wetteifer, Kampf, spárdhate wetteifert, bewirbt sich. (514:11, 515:1)

sprek, sprak, sprekan sprak sprühen, prasseln, rauschen, hervorbrechen, sprießen, strotzen, schwellen. as. sprekan, afries. spreka, ags. sprecan st. vb. sprechen; ahd. sprehhan, mhd. sprechen, nhd. sprechen sprach gesprochen. Dazu sprêkô f.: as. sprâka, afries. sprêke, sprâke f., ags. spræc f.; ahd. sprahha, nhd. Sprache. Vgl. an. spraka prasseln, spraki m. Gerücht. Ig. Wz. sp(h)erag, Weiterbildung zu sper, s. sprêv.

Vgl. lit. spragù spragèti prasseln, platzen, sprógti ausschlagen, knospen, lett. spragstēt prasseln, spirgt frisch werden, sprāgt bersten, platzen, spirgulis Splitter. — gr. σφαραγέομαι prassele, zische, strotze, σπαργάω strotze. — lat. spargo streue, sprenge, spritze. — cymr. ffraeth eloquens. skr. sphûrjati bricht hervor, prasselt, dröhnt; zend. fra-çparegha m. Schößling, Zweig. Ohne das s-: asl. prǔžiti braten (»prasseln machen«), pražiti dass., serb. za-pragnuti verdorren, vgl. lit. spìrgau spìrginti braten, ags. forspiercan dörren. S. sprik und spreg. (515:2)

spreka, {error} spraka Schößling, Zweig (auch »dürrer Zweig« : zu Grunde liegt z. T. die Bedeutung »sprießen«, z. T. »prasseln«). an. sprek n. morscher Zweig (nnorw. dürres Reisig); ags. spræc n. Schößling, Zweig; vgl. mnd. sprok, sprockel n. dürres Reisig; ahd. sprâchul(1)a (?) Spreu. Hierher auch norw. mundartl. sproka, sprokka f. Ritze, Spalte, ostfries. sprok, nd. sprock gebrechlich, spröde, ndl. sprokkig dass.; vielleicht mndl. spork(e)le Februar (Frühlingsmonat). Ferner auch ags. spracen n. Erle, vgl. nnorw. sprake (= brake) m. Wachholder. Vgl. lit. spùrgas Pflanzenauge, Knoten am Baum, sproga Spalte, lett. spirgulis Splitter. – gr. ἀσπάραγος, ἀσφάραγος Spargel. – skr. sphûrja, sphûrjaka eine bestimmte Pflanze; zend. fra-cparegha m. Schößling, Zweig. (515:3)

spre(k)kala, sprankila (sprenkila) Flecken, Sprenkel. norw. mundartl. sprekla f. Flecken auf der Haut. isl. spreklóttr gesprenkelt: mhd. spreckel n. Flecken auf der Haut, Sprenkel. Daneben mhd. sprinkel, sprenkel m. dass., mnd. sprinkel Sommersproß, ndl. sprenkel f. Sprenkel, angespritzter Flecken. Ablautend mhd. sprunkeleht = sprinkeleht gesprenkelt. Vgl. poln. pręga, prąžka Strich, Streifen, nslov. prôga (aus \*pronga) länglicher Flecken. S. frekna. (515:4)

sprakan Funke. ags. spearca Funke, mnd. sparke dass. Dazu ags. spearcian und spiercan Funken sprühen (engl. sparkle), mnd. sparken dass. Nasaliert: mndl. spranke Funke, das Aussprühen, kleiner Flecken, mnd. spranken funkeln. Vgl. lett. spirgsti pl. glühende Kohlen unter der Asche. (515:5)

**sprêkia**, **sparka** lebhaft, rührig. an. sprækr lebhaft, rührig, sparkr dass. Verwandt freka, w. s. Vgl. lett. spirgt frisch werden, erstarken. – gr. σπαργάω strotze. (516:1)

(spreg, spreng) = sprek. nhd. Schweiz. sprigel, spregel Flecken, mnd. springel Sommersproß, ä. dän. spranglet gesprenkelt; germ. sprangian sprengen: ags. sprengan streuen, sprenkeln, sprengen, mnd. sprengen streuen, spritzen, sprengen; mhd. sprengen dass., nhd. sprengen (könnte auch zu spreng gehören: »springen lassen«). Vgl. gr. πρώξ πρωκός Tropfen. S. furhnô. (516:2)

(**spret**, **spred**) zappeln. norw. mundartl. spratla zappeln; mnd. spartelen, spertelen dass.; ahd. sprazalôn

dass., nhd. bair. spratzeln spritzen, sprühen. – an. spradka zappeln, nnorw. språla, (aus spradla) dass.; westfäl. spraddeln; ahd. spratalôn zappeln, Verwandt mit sprent. (516:3)

spreng, sprengan sprang sprungum sprungana springen. an. springa sprakk sprungum springen, hervorbrechen, entzwei springen, af-springr m. = ags. ofspring, engl. offspring Abkömmling; as. springan, afries. springa, ags. springan st. vb., engl. spring; ahd. springan, mhd. springen, nhd. springen sprang gesprungen. Verwandt an. sprôga hüpfen. Ig. sp(e)re(n)gh. Vgl. asl. prągŭ Heuschrecke (mhd. spranke, mnd. spranke, sprinke, sprenkel, sprengel dass.). Daneben ig. sperĝh: gr. σπέρχομαι werde getrieben, eile, laufe, σπερχνός schnell. – skr. sprhayati eifert um, begehrt eifrig, zend. â-çparez bestrebt sein. – serb. prezati se (vom Schlafe) aufspringen, auffahren. Wahrscheinlich Weiterbildungen sp(h)er, s. sper 1. (516:4)

**sprangian** springen machen. an. sprengja sprengen, hest ein Pferd; ags. sprengan entzwei springen (streuen, sprenkeln, afries. sprensza dass., s. spreg), mnd. sprengen springen machen (Pferd) (spritzen, sprengen); ahd. sprangjan, sprangan, sprengan, mhd. sprengen springen machen (Pferd), (streuen, spritzen, sprenkeln), nhd. sprengen. Causativ von sprengan. (516:5)

sprengôn Fessel, Falle, Dohne. ahd. springa pedica; adl. spring, engl. springe Dohne, mnd. sprinkel Vogelstrick, Fangschlinge, ndl. sprenkel ein zum Kreis gebogenes Reis mit einem aufspringenden Stellholz (nhd. Sprenkel). Vgl. asl. prąglo tendicula, sprenkel (pręgą pręšti spannen). (516:6; technology)

sprent sprentan sprant spruntum spruntana aufspringen. an. spretta spratt sprattum sprottinn auffahren, ausschlagen (Baum), spritzen, hervorquellen, aufgehen (Sonne), caus. spretta (= germ. sprantian) trennen (Naht), spritzen machen, zerstreuen, ausbreiten; mhd. sprenzen schw. vb. sprengen, spritzen, bunt schmücken, putzen, sprenkeln (st. vb. spranz praet. (= an. spratt) in verschiedenen Farben glänzen), intr. u. refl. sich spreizen, einherstolzieren, sprenzel und sprenzelære | Stutzer (vgl. dän. Sprade); mhd. sprinz m. das Flimmern, der Farbenschmelz, sprinzel Hautflecken, nhd. bair. sprinz schnell aufgeschossener junger Mensch, dergl. Pflanze; nordengl. sprent springen, sprengen, sprent Schmutzfleck. Ohne Nasal: ä. bair. spratzen, spratzeln sprühen, spritzen (s. spret). Vgl. asl. prędają prędati springen, russ. prjadatĭ aufspringen; lit. spréndulis ein am Ende eingespaltener Stock, am damit Steine zu schleudern, spréndżiu sprésti eine Spanne messen (eig. »spreizen«). Ig. sprend, Weiterbildung zu sper 1. Daneben germ. sprend in ags. sprindel »tenter-hook«, {error} an. sprund prachtliebende Frau. (516:7,

**sprêv**, **sprêvian** sprühen. mhd. spræjen, spræwen spritzen, stieben, trs. stieben oder sprühen machen.

Dazu mhd. sprât m. das Spritzen; mnd. sprê-wedel Sprengwedel; vgl. an. spræna spritzen, schwed. mundartl. språs (germ. sprêvôn) spriegen, auskeimen. Ablautend sprôv: mndl. sproeien, nhd. sprühen (germ. \*sprôvian). Zu sprêv (in der weiteren Bedeutung »zerfallen« u. dgl.) {error} gehört wohl auch and. ahd. spriu n. Spreu (ablautend spreu-) and m.engl. sprêþe = nhd. spröde (nnl. spru) (germ. sprauþia). Ig. Wz. sprēu. Vgl. lett. sprautis emporkommen, empordringen (schwed. språ-s). — cymr. ffrau »fluor, flaxua, profluvium« (= \*s(p)revo-). — Weiterbildung von ig. sp(h)er zappelen, s. sper 1, and von dem gewiß damit identischen sper streuen, säen, spritzen, gr. σπείρω, σπέρμα s. sprit. — Weiterbildung von sprêv, s. sprut. (517:2)

(sprik) strotzen, gespreizt sein. nnorw. sprikja spreizen, intr. strotzen, schwellen, sprikjen strotzend, frisch und lebhaft. Vgl. gr. σφρἴγάω schwelle, strotze, σφρῖγος; strotzende Fülle. Ig. sp(h)rig ist parallel mit sp(h)erag (s. sprek), beide Weiterbildungen zu s(p)er. Die doppelte Bedeutung der letzteren Wz. (»strotzen, prasseln«) ist auch in sphrig vorhanden: vgl. lat. frigere quietschen and frigere rösten (fr- aus s(ph)r? Oder gab es Anlautsdoublette p(h)er- (spher), bher?, vgl. norw. mundartl. brikja prangen, sich brüsten, brîkjen prächtig, frisch, lebbaft: gr. φριγάω = σφριγάω). (517:3)

sprit spriþ zerspringen, spritzen. ahd. mhd. sprîzen spreiz in Stücken auseinander fliegen, spritzen, vgl. an. sprita ada auseinander sperren, nnorw. sprîta schw. vb. (in dünnem Strahle) sprudeln. — mhd. sprîden, sprîten st. vb. sich ausbreiten, sich zerstreuen, zersplittern (germ. spriþ-). Dazu das Caus. spraidian: aschw. spreda, nnorw. spreida; ags. sprædan (engl. spread), mnd. spreden, spreiden; ahd. spreitan, mhd. nhd. spreiten. Germ. sprit and spriþ sind Weiterbildungen der ig. Wz. sprēi: ir. sréim ich werfe = ig. sprēiō, Weiterbildung srédim dass. = germ. sprit. Grundwz. sper s. sprêv. (517:4)

sprut spreutan (sprûtan) spraut sprießen, spritzen. norw. mundartl. sprûta st. vb. spritzen; and. ûtsprûtan st. vb. hervorsprießen, mnd. sprêten and sprûten st. and schw. vb. sprießen, afries. sprûta st. vb. | dass., ags. (\*â-sprûtan sprießen) part. â-sproten (engl. sprout); mhd. spriezen st. vb., nhd. sprießen sproß gesprossen. Dazu germ. sprutjan: ags. spryttan sprießen (engl. sprit sprießen, spritzen, spirt spritzen), nd. sprutten spritzen; mhd. spritzen sprießen, spritzen sprießen, spritzen, nhd. spritzen. Ig. Wz. sprud, Weiterbildung von sprēu: spru, s. sprêv. Vgl. lit. spriústu aor. spriúdan (in Folge eines Druckes) heftig gleiten, lett. spraustis prûjam sich davon machen. – cymr. ffrwst m. Hast (Grundform sprusto- (sprud-to-). Vgl. ig. (s)pru-s in lett. prauslāt spritzen. (517:5, 518:1)

spruta(n) m. Sproß; (»angespritzter«) Flecken, Sommersprosse. an. sproti m. Schößling, Stecken; and. gi-sprot n. Schößling, mnd. sprote Leitersprosse, Sommersprosse, ags. sprota m. Schößling, Sproß, Sprosse, sprot n. Schößling; ahd. sproz(z)o

m., mhd. sprozze, spruzze und sproz, spruz m. Schößling, sprozze m. f. Leitersprosse, nhd. Sprosse, Sproß. Hierzu wahrscheinlich auch ags. sprott m. (engl. sprat), nd. ndl. sprot Brißling (eig. »Brut«?, germ. sprutto-). Ablautend (-û-) mnd. sprûte Sproß, Sprosse (ndl. spruit, engl. sprout), Fleck, Sommersprosse (ndl. spruit, engl. sprout), Fleck, Sommersprosse (ndl. spruit, engl. sprûtôdi gesprenkelt (vgl. gottl. sprut n. roter Hautausschlag), norw. mundartl. sprûta Stellhölzchen; (-eu-): ags. spréot m. Stange, mnd. sprêt n. Stange, Spriet (ndl. spriet); (-au-): norw. mundartl. spraut, sprauta f. Stellhölzchen = sprotel, sprøta, sprŷta. (518:2)

**sprauta** schnell. g. sprautô adv. schnell, bald. Vgl. cymr. ffrwst Hast; lett. spraustis průjam sich davon machen. (518:3)

split splîtan splait spleißen. Vgl. splint. afries. splîta, mnd. splîten st. vb. spleißen, intr. sich spalten; mhd. splîzen st. vb. dass., nhd. bair. spleißen sich spalten. Dazu splittian: nd. ndl. splitten (wovon engl. split), vgl. mnd. splitteren, nhd. zersplittern; schwed. splittra Splitter, mnd. splittere, mhd. splitter m. f., nhd. Splitter (germ. splitra). Ig. Wz. (s)plid, Weiterbildung von spel. Vgl. ir. sliss (= \*splid-ti-) Splitter. S. flit. (518:4)

(splint, splind) spalten. Vgl. split. nnorw. splint m. hölzerner Nagel, Keil; mnd. splinte Spleiße, Splint, engl. splint, splent gespaltenes Stück Holz, nd. ndl. splinter Splitter, engl. splinter Splitter, Span. – norw. mundartl. splindra großer flacher Holzsplitter. Weiterbildungen von spel. S. split und flinta. Vgl. gr.  $\pi\lambda$ ív $\vartheta$ o $\varsigma$  ir. slind Ziegel, flacher Stein: norw. splindra. (518:5; technology)

**snak** (**snêk**) 1. kriechen. ahd. praet. dhurah-snuoh irrepserat. Ig. Wz. snag: n.ir. snaighim ich krieche. Vgl. snag 1 und snik. (518:6)

snêka (snôka), snakan m. Natter. an. snâkr m. Schlange, schwed. snok Ringelnatter (nnorw. snôk Schnecke); ags. snaca m., engl. snake, mnd. snake f. Schlange, Ringelnatter. Man vergleicht skr. nâgá n. Schlange. (518:7; animal)

(snak) 2. naschen, nach etwas (Leckerem) herumstöbern. an. snaka aða umherschleichen (um etwas zu erlangen), nnorw. auch ablautend snôka dass.; vgl. nnd. snökern naschen. Kaum zu gr. νώγαλα pl. Nischereien (Fick I<sup>4</sup> 575), sondern identisch mit snak 3 (eig. »nach etwas herumstöbern, etwas auswittern«). (519:1)

(snak, snêk) 3. schnauben, schnüffeln; schwatzen. an. snøkta (= germ. snakutjan) schluchzen, nnorw. snôka schnauben, schnüffeln, wittern; engl. mundartl. snook schnüffeln (mit lautem Einziehen der Luft wittern), nd. ndl. snakken schluchzen, mnd. snacken reden, schwatzen, engl. snack schnappen (wie ein Hund), knacken; nhd. bair. schnackeln, schnackeren einen knallenden, schnalzenden Laut erheben, schnallen, schnippen. Norw. mundartl. snôk Schnauze, Nase gehört eher hierher als zu snag 2 (es bedeutet auch das Wettern, Geruch, vgl. nd.

snökern naschen, mit dem Rüssel durchsuchen). Wahrscheinlich Weiterbildung von der ig. Wz. sknē, wie auch snag, snat, snad, snap, snab. Wie mehrere von diesen hat snak auch die Bedeutung »mit der Spitze streifen«, stoßen: an. snaka mit dat. puffen, stoßen; vgl. snag 2. (519:2)

(snag) 1. kriechen. Vgl. snak 1. Germanisch in snagila. (519:3)

snagila, snegila m. Schnecke. an. snigill m. Schnecke; and. snegil, mnd. snegel, ags. snægl, snegl m. dass. (engl. snail); mhd. snegel m. Schnecke, Blutigel, nhd. hess. Schnägel. Daneben germ. sneggan: nnd. snigge, ahd. snecko, mhd. snecke, snegge m. Schnecke, concha, Schildkröte, nhd. Schnecke f. Vgl. lit. snäkė f. Schnecke. (519:4; animal)

(snag) 2. hervorstecken. norw. mundartl. snaga (spitzig) hervorstecken, snage m. Landspitze, an. snaga Axt mit hervorsteckenden Ecken; engl. snag Zacke, Knorren, Buckel, zackiger Zahnstummel, fläm. snakker großer Hauzahn; ablautend mnd. snôk Hecht, ndl. mundartl. snoeks scharf. Hierzu auch mhd. snâke m. f. (= germ. snêggan) culex, nhd. Schnacke, und wahrscheinlich auch an. snekkja Art Schiff, ags. snacc Kriegsschiff, ahd. snacga f. Art Schiff, mnd. snicke kleines Schiff, ostfries. snikke langes spitz zulaufendes Flußboot. Vgl. snab (und s. snak 3, snat). (519:5)

(snat) (einen scharrenden Laut geben) schnauben, plaudern. norw. mundartl. snatra schnauben, knittern; mnd. snateren schwatzen. Daneben snad: nnd. snaderen, mhd. snateren schnattern, Hierzu wahrscheinlich auch isl. snatta nach etwas herumschleichen (an. snattari Räuber, nnorw. snatta mausen, stibitzen, {quest.} naschen: die Bedeutungsentwickelung wie bei snak 2 und snab: mhd. snappen Straßenraub treiben). Mit anderer Bedeutungsentwickelung (spitzig sein, hervorstecken, vgl. snag 2): nnorw. snatr, snat n. etwas Hervorsteckendes. Ig. Wz. (s)knad, vgl. gr. κναδάλλω, κνῶδαξ, κνώδων. (519:6)

(snad) 1. schnattern s. snat. (520:1)

(snad) 2. schneiden. mhd. snate, snatte f. Strieme, Wundmal, schwäb. schnatte Einschnitt in Holz oder Fleisch, schweiz. schnätzen schnitzen, nhd. Schnat Grenze, Schnate junges Reis, mnd. snât (Linie) Grenze, Grenzzeichen. Vgl. ir. snaidim ich schnitze, snass Schnitt, Hieb. Ig. Wz. sknadh (?), verwandt mit sknad, s. snat. Daneben germ. snat (= ig. sknad): mnd. snatelen die kleinen Zweige abhauen. (520:2) (snad) 3. binden. In nhd. hess. Schnatz (= germ. snatta, -tt- aus dn ') das geflochtene und am die Haarnadel gewickelte Haar der Frauenspersonen, auch der Kopfputz der Bräute u. s. w. Hierzu vielleicht ablautend ags. snôd f. Kopfband (s. snô). Vgl. ir. snaidin Knoten (aus snadesmen). Ig. Wz. snadh, Weiterbildung zu snē, s. nê, nat und snô. (520:3) (snap, snôp) schnappen, naschen. an. snapa (= \*sna-

pên) schnappen, schmarotzen, {quest.} ablautend

nnorw. snôpa dass.; ostfries. snôpen, ndl. snoepen naschen. Verwandt mit snab 2. (520:4)

(snab snêb) 1. hervorstecken, mit der Spitze streifen, straucheln. S. nab und vgl. snag 2. In germ. snabula: ahd. snabul, nhd. Schnabel, mnd. ndl. snavel m. Schnabel, Rüssel, afries. snavel Mund. Daneben afries. snabba m. Mund, mnd. snabbe Schnabel. Vgl. nabja. Ferner in nnorw. snaava straucheln, anstreifen, mnd. snaven, sneven straucheln, stolpern; mhd. snaben schw. vb. dass. Intens. snappôn: mnd. snappen straucheln, m.engl. snapren dass. Ursprünglich wohl = snab 2 (Grundbedeutung scharren, kratzen). Vgl. lit. snãpas Schnabel. S. hnapp. (520:5)

(snab, snêb) 2. schnaufen, schnüffeln, plaudern. an. snafdr feinriechend, isl. snefill Geruch, Wind von etw., nnorw. snaav, snôv dass.; mhd. snaben schw. vb. klappende Bewegung machen, schnappen, schnauben; ahd. snephezunga Schluchzen. Intens. snappôn (snabbôn): mnd. snappen schnappen, eilfertig reden, snabben schnappen; mhd. snappen schnappen, plaudern, schwatzen (engl. snap stammt aus dem Nord.). Wahrscheinlich Weiterbildung von ig. sknē (und ksnē). Ursprünglich = snab 1. Zur Bedeutungsentwickelung Vgl. snag, snad. (520:6)

snerk 1., snerkan snark einschrumpfen. isl. partc. snorkinn zusammengeschrumpft, norw. mundartl. snerka snark einschrumpfen, schwinden, snerke m. Haut des gekochten Rahms, an. snerkja (= \*snarkian) zusammenziehen; ags. gesneorcan st. vb. einschrumpfen. Ig. \* snerg, neben snerk, s. snerh. Vgl. snerp. (520:7)

snerk 2. schnarchen. norw. mundartl. snerka snark prusten, snarka, schwed. dass., schnarchen, snurkla röcheln; mnd. snorken, snarken schw. vb. schnarchen, schnaufen, ndl. snerken bratzeln, prutzeln, zischen; mhd. snarchen stertere, nhd. schnarchen. Ohne das s- nnorw. | nurka knistern, knurren. Daneben snerg: an. snorgla (= germ. snargulôn) röcheln, vgl. bair. hess. nergeln undeutlich sprechen, schweiz, norgen undeutlich reden, ohne Erfolg arbeiten (nhd. nörgeln, nergeln), m.engl. nurhb Murren. Weiterbildung zu sner, s. ner 2 und snerr. Vgl. lit. snarglys Nasenschleim, lett. snirgot weinend schluchzen, snirkt knirschen, narkschēt weinerlich sein, nirkstēt knirschen, weinerlich sein, und vielleicht lit. narglyti etwas langsam tun (vgl. d. nörgeln). (520:8, 521:1)

snerh, snerhan snarh zusammenziehen, binden, knüpfen, schlingen. ahd. snerhan, mhd. snerhen st. vb. zusammenziehen, binden, knüpfen, vgl. an. snara (= \*snarhôn) schlingen, wenden, drehen, ringen. Ig. Wz. snerk, Weiterbildung von (s)ner (lit. narỹs Schleife). Vgl. gr. νάρκη S. snerk, snerp, und ner 1. Zu der ig. Wz. snerk stellt Lidén (Arm. St. 65) auch arm. nergev tenuis, gracilis (eig. »zusammengeschnürt«). (521:2)

snarha rasch, schnell. an. snar-r rasch, schnell; nnd. snar, snarre dass., mnd. snarlîken adv. schnell, bald, mndl. snare eifrig. Dazu ags. snie-

rian eilen. (521:3)

snarhôn f. Schlinge, Strick. an. snara f. Schlinge, Strick; ags. sneare f. Schlinge (engl. snare), mnd. snare f. und snar n. Saite, snere (= \*snarhiôn) Schnürband, and. snari acc. pl., snarion d. pl. fidibus; ahd. snarahha, snaracha Schlinge, retinaculum, mhd. snar f. Strick, Saite. Hierzu auch norw. mundartl. snar n. Verschlingung, Knoten und snaar n. (= \*snarha) Gestrüpp. Vgl. gr. νάρχη f. Lähmung, Krampfrochen, ναρχάω gelähmt werden, erstarren. (521:4; technology)

snert, snertan snart streifen. an. snerta st. vb. streifen, berühren. Ablautend nnorw. snarta abstützen, snyrta putzen (an. snyrtiligr elegant). Grundbedeut. scharren, kratzen. Vgl. mhd. snarz Schnarre, Wachtelkönig, snurz Verkürzung (vgl. norw. snarta); m.engl. snurtin schnarchen (engl. snort); nd. snart Furz. Ohne das s-: nnorw. nerta berühren. Weiterbildung zu sner, vgl. snerk 2, snerr. (521:5)

snerp, snerpan snarp einschrumpfen, zusammenziehen. norw. mundartl. snerpa st. vb. einschrumpfen; ahd. snerfan, mhd. snerfen st. vb. sich biegen, krümmen, einschrümpfen, bair. schnurfen sich einziehen, schrumpfen = norw. snurpa. Hierzu an. snarpr scharf, rauh (snerpa schärfen); westfäl. snirpsch scharf (Wind), ndl. snerpen brennen, schmerzen (Wind, Kälte): got. atsnarpjan benagen. Die Bedeutungsentwickelung wie bei »scharf«. Weiterbildung zu sner, s. snerk 1. (521:6)

(snerr, aus snerz?) schnarren. mndl. snarren schnarren, knurren, murren, schelten, mnd. snarren dass.; mhd. snarren schw. vb. schnarren, schmettern, snerren das Schwatzen. Ablautend: mnd. snurren schnarren, snorren murren, mhd. smurren rauschen, sausen, snurrære Possenreißer, ahd. snurrinc. Daneben mit einem r: m.engl. snorin schnarchen, engl. snore, sneren verächtlich lachen, engl. sneer. Vgl. snerk 2, snert, und an. snarfla, röcheln. S. ner 2. (521:7)

(snel) schnellen. In germ. snella (aus snelná?): an. snjallr tüchtig, rasch, mutig; as. snel (-ll-) rasch, kräftig, streitbar, ags. snel (-ll-) schnell, kräftig, mutig; ahd. mhd. snel (-ll-) schnell, behende, eifrig, frisch, munter, streitbar. Vgl. mhd. snal (-ll-) rasche Bewegung, Schneller und der dadurch entstehende Laut, snallen sich mit einem snal bewegen, dazu snalzen, nhd. schnalzen, mhd. snellen (= \*snallian) einen snal hervorbringen, ein Schnippchen schlagen, schnellen. Die Grundbedeutung wahrscheinlich einen knallenden Laut machen (vgl. nnorw. snaldra = gnaldra) mit einem knallenden Geräusch emporspringen. Weiterbildung zu ig. sknē (ksnē), s. snak 3 u. s. w. (522:1)

snik, snîkan snaik kriechen, schleichen. norw. mundartl. snîkja sneik schmarotzen, an. snîkja trachten nach, snîkinn habgierig; ags. snîcan st. vb. schleichen, kriechen (engl. sneak = ags. \*snæcan). Vgl. n.ir. snighim ich krieche. – lett. snîgt reichen, langen, snîgtîs wonach langen, sich strecken, streben (?). (522:2)

sni(g)v, snîvan snaiv snivana schneien. an. snŷr (poet.) es schneit, part. snivinn verschneit; ags. snîwan st. vb., mndl. snîwen; ahd. snîwan part. versnigan, mnd. snîwen, nhd. bair. schneiwen part. geschniwen, nhd. schneien schw. vb. Ig. Wz. sni(n)g<sup>u</sup>h: lit. sniñga snìgti schneien. – gr. νείφει, νίφει – lat. ninguit. – zend. çnaêshint- part. schneiend. Skr. sníhyati wird naß. – ir. snigid es träufelt, regnet. (522:3; sky)

snai(g)va, snaig(v)i m. Schnee. g. snaivs m. Schnee; an. snær (snjâr, snjôr) g. snævar m.; as. snêo, ags. snâw m. (engl. snow); ahd. snêo, snê g. snêwes, mhd. snê m., nhd. Schnee. Vgl. lit. snēgas Schnee; asl. sněgǔ dass. Ablautend: gr. νίφα acc. – lat. nix nivis. – cymr. nŷf Schnee, ir. snechta dass. (aus \* snigūh-taio- vgl. gr. νιφετός Schneegestöber). (522:4; sky)

sniþ, snîþan snaiþ snidum snidana schneiden. g. sneiþan st. vb. schneiden, ernten; an. snîđa st. vb. schneiden; as. snîthan, afries. snîtha, snî(d)a, ags. snîþan st. vb. schneiden, hauen; ahd. snîdan, mhd. snîden, nhd. schneiden schnitt geschnitten, Dazu das Intensivum snittôn = mhd. snitzen, nhd. schnitzen. Germ. sniþ = ig. \*sknit Daneben ig. (s)knid, s. hnit. (522:5)

snaidô f. abgeschnittenes Stück. an. sneið f. abgeschnittes Stück; mnd. snêde f. Schnitt (Brodes), afries. snêthe, snede, ags. snæð f. abgeschnittenes Stück (Essen), snæðan zerschneiden, essen (entlehnt in an. snæða essen, snåd n. Futter); vgl. mhd. sneite f. durch den Wald gehauener Weg, Durchstich (mnd. snêde f. Grenzlinie), und ags. snæð m. Stück Landes. Ablautend mnd. mhd. snîde f., nhd. Schneide. (522:6)

snaisô f. abgeschnittener Zweig. an. sneis f. kleiner Zweig (nnorw. auch Anzahl von 20); ags. snæs, snas f. Spieß, Speiler, | mnd. snese f. Baumreis, Weide, Schnur worauf etwas gereiht wird, 20 Stück; mhd. sneise f. Reihe, Schnur worauf etwas gereiht wird. Germ. snaisô — ig. \*snoid-tā. (522:7, 523:1)

snip spitzig sein, afkneifen, schneiden. norw. mundartl. snipa sneip schnappen, wegraffen, kneifen; vgl. ostfries. snippen schw. vb. knipsen, schnellen, ndl. snippen herausschneiden; mhd. snipfen schnappen; an. snipill m. Zipfel; mnd. sneppel Schnipfel, snippe f. Schuhschnabel, engl. snip Zipfel, Stück, nhd. Schnipfel. Daneben snib: mnd. snibbe Schnabel, schwed. snibb Zipfel. German. snip, snib, Weiterbildung zu ig. (s)kni schaben, kratzen, s. hnip 2. Vgl. gr. σχνίπτειν, χνιπεῖν schaben, schneiden. (523:2)

snîpôn, snippan Schnepfe. an. (mŷri-)snîpa f. Moorschnepfe (nnorw. snîpa auch Schnabel); m.engl. snîpe (engl. snipe) dass. — mnd. sneppe, sneppel dass.; ahd. snepho m., snepfa f., mhd. snepfe m. f., nhd. Schnepfe (lit. sznēpė Schnepfe stammt aus dem Germ.). Zur selben Grundwurzel gehört ags. snîte f. Schnepfe, engl. snite. Vgl. n.ir. naosga Schnepfe (aus noib-sk-). (523:3; animal) (snô) flechten. Germanisch in snôdô (?), snôrô. Ig.

Wz. snē (s. nê) und snēu, snu s. snu. Weiterbildung s. snôbô. (523:4)

snôdô f. Binde, Schnur. aschwed. snoþ f. Schnur; ags. snôd f. Kopfbinde. Entweder zur Wz. snad (s. snad 3) oder partizipiale Bildung (snô-dô) von der Wz. snē, snō. Vgl. ir. snáthe gl. »filum«, cymr. y-snoden f. »taeniola, fascia«, corn. snod. gl. »vitta«. — lett. snātne, snāte leinene Decke. (Hierzu vielleicht auch an. snôt f. Weib, in welchem Falle die Sippe zur Wz. snad gehören würde, snôt (\*snôd-ní?). (523:5; technology)

snôrô f. Schnur. nnorw. snôr f. Schnur; mnd. snôr; ahd. snuor f., nhd. Schnur. Davon abgeleitet g. snôrjô Flechtwerk Korb; an. snœri n. Schnur; ags. snêr f. (= \*snôriô) Harfensaite. Wahrscheinlicherweise aus \*snōu-rā. Vgl. gr. νευρά Sehne, Bogensehne; zend. çnâvare Sehne (and lat. nervus?). Ig. Wz. snēu winden, flechten, S. nê, gnu. (523:6; technology)

snôbô f. Band. ahd. snuaba f. »vitta«, snuobili kleine Kette. Vgl. asl. snopŭ fasciculus. — lat. napûrae Strohseile. Ig. sno-p, snəp, Weiterbildung von snē, snō. (523:7; technology)

snu 1., snevan snau snêvum winden, drehen, kehren, eilen. g. snivan st. vb. eilen, gehen, kommen; ags. snéowan st. vb. eilen, vorschreiten. Ablautend: an. snûa snera snûinn (aus snôvan s(n)eznô(u)) { quest.} kehren, sich wohin bewegen, winden; an. snûdr g. -ar m. Schlinge, Schnelligkeit, Vorteil = ags. snûd m. Eile; an. snøggr (= \* snavvu) schnell (nnorw. snaa eilen = \*snavên), vgl. ags. snûd eilig. Hier sind wohl zwei Wurzeln verquickt: 1. snu, Weiterbildung von (s)nē, s. nê, vgl. asl. snova und snuja snuti anzetteln, s. snô und senavô; und 2. (s)nu | sich rasch bewegen, wenden: skr. navate, nâuti dass., russ. snovátĭ schnell hin und her gehen, wozu vielleicht auch lat. nutare, nûmen, -nuere, gr. vɛúω. (523:8, 524:1)

sneumia eilig. g. sniumjan eilen, sniumundô adv. eilig; an. snemmr adj. frühzeitig, snemma, snimma, snimmendis zeitig, bald (statt snŷmr u. s. w.); as. sniumi adj. schnell, eilig, as. sniumo adv. rasch, alsbald, ags. snéome adv. dass.; ahd. sniumi adj. eilig, rasch, schlau (vgl. dän. snu, älter snug schlau = an. snøggr rasch), sniumo, suiomo adv. rasch, eilig, alsbald, far-sniumôn eilen. Von snevan eilen, Nominalsuffix -ma. (524:2)

(snu) 2. abschneiden. In an. snøggr (= \* snavvu) kurz, kurzhaarig. Vgl. hnøggr spärlich, knapp. Ig. Wz. (s)knu eig. schaben, kratzen, Weiterbildung von (s)ken, s. hnu und snu 3. Weiterbildungen s. snuþ, snup. (524:3)

(snu) 3. schnauben, prusten. Germanisch snuvvôn, snevôn: norw. mundartl. snugga (= \*snuvvôn) schnauben, wittern, (kalt) wehen (= an. snugga (kalt) wehen, wonach trachten), snôa, snaa (= \*snôvôn, snavôn) kalt wehen, snôa f. kaltes Lüftchen; mhd. snouwen (= \*snavvôn) schnauben, schnaufen, snâwen schwer Atem holen, schnauben, mnd. snouwen schnauzen, schnappen. Ursprünglich nicht ver-

schieden von snu 2, eig. »schaben, scharren« (ig. sknu; oder ig. ksnu ? s. nu 1.). Weiterbildungen s. snuk, snub 2., snub, snus, snutra. (524:4)

(snuk) schnauben, schnüffeln. an. snykr m. (= \*snuki) Gestank (= hnykr, fnykr), nnorw. snykta (= \*snukatjan) schluchzen (daneben an. snøkta, Wz. snak), snukka schnauben, schnüffeln; mnd. snucken schluchzen, nnd. snökeren naschen, schnüffeln, ndl. sneukeren naschen, in der Stille genießen; oberd. schnauken, schnäuken nach Näscherei spüren, genäschig sein, schnuckeln lecken, saugen, naschen, schnöuke Schnauze; engl. mundartl. snock, snocker schnaufen. Germ. snuk, Weiterbildung von snu, s. snu 3 und nuhs. Vgl. lit. snùkis Maul. (524:5)

**snutra**, weise, klug. g. snutrs weise, klug; an. snotr dass.; ags. snot(t)or; ahd. snottar dass. Man stellt das Wort zur Grundwz. snu in gr. νόος Sinn, Verstand. Wahrscheinlicher zu einer gem. Wz. snut (vgl. snu 3.) vgl. norw. mundartl. snota, snotra schnobern, wittern; urspr. »sagax«?. (524:6)

**snuþ** f., **sneuþan snauþ** abschneiden, beschneiden. an. part. snoðinn kahl; mhd. besnoten (nhd. mundartl. beschnotten) limitatus. Ig. Wz. \*sknut, Weiterbildung von sknu, s. snu 2 und vgl. hnud. *(524:7)* 

snauþia (beschnitten) verringert, entblößt. an. snaudr entblößt, bloß, arm; mnd. snôde schlecht, gering, wertlos; mhd. snœde, verächtlich, arm, gering, spärlich behaart. Dazu snauþian: an. sneyda berauben, vgl. ags. besnyþþan dass. (= \*snuþjan). In | der Bedeutung »verachtungsvoll, rücksichtslos« kann mhd. snæde auch zu snuþ 2. gehören. (524:8, 525:1)

(snuþ) 2. schnauben, schnauzen. ahd. mhd. snûden schnaufen, schnarchen, spotten, ahd. bair. schnauden (mit Anstrengung) Atem ziehen. Vgl. an. snydja schnüffeln, wittern (Hund), ags. snyþian dass. (= germ. snuþjan), und an. snuðra, snoðra dass., mnd. snoðeren sich schnäuzen, Schnupfen haben, mhd. snuðeren schnaufen, schnarchen, bair. schnoðern, schnoðeln durch die verstopfte Nase Atem ziehen (= \*snuþarôn). Ig. Wz. sknut = snuþ 1. (eig. kratzen), oðer ksnut?, s. snu 3. (525:2)

snutta (aus snuḥn ´) Rotz. nnorw. snott n. Rotz; ags. gesnott n. dass. (engl. snot), afries. ostfries. mnd. snotte; mhd. snuz g. snutzes m. catarrhus. Daneben snûþan-: mhd. snûde f. dass. (auch snûder, nd. snûder f.), vgl. norw. mundartl. snyda Schnupfen, snyden rotzig. Zu snuþ (ganz verschieden von ig snud(h) naß sein, Weiterbildung von snu, snā, wozu ir. snuadh Fluß, cymr. nudd Nebel, zend. çnaodha m. Gewölk). (525:3)

snûta (aus snûþn ´) Schnauze. nnorw. snût m. Schnauze; m. engl. snûte, n. engl. snout, mnd. snût f. dass.; nhd. Schnauze (das z stammt von schneuzen). Davon snûtian schneuzen: an. snŷta die Nase putzen; ags. snŷtan dass. (candel-snŷtels Lichtputze), mnd. snuten; ahd. snûzen, mhd. sniuzen, nhd. schneuzen. snûta könnte auch zur Wz. snuþ 1. gestellt werden (vgl. an. snopa

Schnauze: Wz. snup). (525:4; body)

(snup, snub) schnappen, schneiden, mit der Spitze streifen. norw. mundartl. snŷpa snaup ein Licht putzen, rasch greifen, raffen, schnappen, an. sneypa entehren (eig. beschneiden, nhd. mundartl. schnupfen Licht putzen (mit ff: engl. snuff dass., m. engl. snuffen)); {error} an. snopa, snoppa Schnauze, Schnabel, nhd. mundartl. Schnaupe (zur Nebenwurzel snub) dass. – an. snubba zurechtweisen (davon engl. snub). - nnorw. snuvla straucheln; mnd. snoven, snubbelen dass. (vgl. snab). Ig. Wz. sknub(h), Weiterbildung zu (s)knu, s. snu 2. Vgl. hnup. (525:5) snub, snûban snaub schnauben. mhd. (md.) snûben st. vb. schnarchen, nhd. schnauben schw. vb. emungere, schnauben, norw. mundartl. snuva schw. vb. schnauben, snûve Schnupfen = mnd. snûf, snûve, snove m. Schnupfen, Geruch, Witterung, ags. snofl Nasenschleim (engl. snivel = ags. \*snyflan). Daneben mit p und pp (aus bn -'): mhd. snûfen st. vb. schnaufen; mnd. snoppe Nasenschleim = mhd. snupfe m. f. Schnupfen; mhd. snupfen schnaufen, schluchzen, ahd. snupfizzen, snuffizen dass. Mit ff.: engl. snuff, snuffle schnauben, schnüffeln, nd. ndl. snuffelen dass. Identisch mit snup, snub (Grundbedeut. »kratzen«), oder aus ig. ksnubh? s. snu 3. (525:6)

(snus) schnüffeln. m. engl. snêsen niesen (engl. sneeze, s. hnus) nnd. snûsen, schnauben, schnüffeln, ostfries. snüstern schnüffeln, wittern, | nd. snûs Schnauze. Hierzu nnorw. snor, snør n. Rotz, Nasenschleim (= \*snuza). Wahrscheinlich ig. ksnu-s, Weiterbildung von ksnu, s. hnus und snu 3. (525:7, 526:1; health)

snuzô f. Schwiegertochter, Schnur. an. snor, snør f. Sohnsfrau; ags. snoru, afries. mnd. snore; ahd. snur, snor, snura, mhd. snur (snuor) f., nhd. Schnur. Dim. mhd. snurche, snürche (= ahd. \*snurihha). Ig. snusu, snusā: asl. snūcha. — gr. νυός. — lat. nurus. — skr. snusâ. (526:2; family)

smak 1., smakôn schmecken. schwed. smaka, dän. smage; afries. smakia schmecken, smek, smaka m. Geschmack, m. engl. smakin, mnd. smaken, mnd. smak m. Geschmack, Geruch; mhd. smach m. dass. Daneben smakk: ags. smæcc m. (engl. smack); mhd. smac (-ck-), gesmac, gesmacke, nhd. Geschmack; vb. ags. smæcan, afries. smekka, mnd. smecken; ahd. smackên, mhd. smacken schmecken, riechen, smecken {error} Schmach empfinden, schmecken, kosten, riechen. Hierzu got. smakka m. Feige. Vgl. lit. smaguriaĩ Leckerbissen, smaguris Näscher, wozu vielleicht auch mégstu (aor. mégau) mégti wohlgefallen, mégìnti prüfen. (526:3)

smak 2., smakôn klappern. ags. smacian klappern. Daneben smakk: schwed. smacka schmatzen, mundartl. auch: mit Geräusch schleudern; mnd. smacken schmatzen, schlagen, schmeißen, werfen. Vgl. lit. smagiù smõgti schleudern, smagóti peitschen, smõgis das Schleudern. Wahrscheinlich Weiterbildung von ig. smē (s. smêha) (sekundäre Bedeutungsab-

zweigung, wie in smel, smik). Andere Weiterbildungen s. smêha, smat, smer. (526:4)

smêha, smêhia gering, klein. an. smâ-r gering, klein; ahd. smâhi, mhd. smæhe gering, klein, verächtlich, schmählich. Davon smêhôn: an. smâ, schmähen, höhnen; smêhên: ahd. smâhên klein, gering sein oder dünken; smêhian: ahd. smâhen, mhd. smæhen verringern, verachten, beschimpfen, nhd. schmähen. (Mit grammatischem. Wechsel: afries. forsmåga verschmähen, mnd. småginge Schmähung.) Ferner mnd. smacht, mhd. smâht Verschmachten (verschieden von smaht = smac Geruch), ahd. gismâhteôn schwinden, mhd. versmähten, nhd. verschmachten. Zu dieser Wz. wohl auch an. smâtta (= \*smêhtôn) f. enger Weg. Ig. \*smēk: smak, Weiterbildung von smē reiben (gr. σμῆν)? Vgl. magra. S. smak, smat. Daneben smag: poln. smagły schlank, schmächtig. (526:5)

(smat, smab) schmettern u. s. w. norw. mundartl. smatra knallen, knittern; m. engl. smateren schwatzen, engl. smatter; daneben gem. -b, d: nhd. bair. schmädern schmettern, schwatzen, mhd. smetern klappern, schwatzen, nhd. schmettern klingen, mit klingendem Schalle werfen, schweiz. schmätern herabklatschen (Regen), nnd. smaddern dass., auch: (das Papier) beschmieren; und germ. -tt: norw. mundartl. smatta schmatzen; mhd. smatzen (= smakezen, aber nicht daraus kontrahiert), nhd. schmatzen, mhd. smetzen schwatzen, nhd. bair. schmätzen dass., geschmätz Geschmier, Geklecks. Nasaliert sment in nnorw. smetta smatt schlüpfen (zur Bedeutung vgl. smit); ostfries. smant Wurf, Treffer. Weiterbildungen von der ig. Wz. smē s. smêha. Zur germ. Wz. smab (Grundbedeutung »reiben«) gehört wohl auch ags. smôb, smêbe {error} glatt, angenehm u. s. w. (engl. smooth). (526:6, 527:1)

(smer) 1. schmieren. Germanisch in smerva, smervian, smerþra, smarnô. Ig. Wz. (s)mer. Vgl. lit. smarsas Fett. – gr. μορύττω besudele. – ir. smir Mark (= \*smeru-). Wahrscheinlich zur ig. Wz. smē (s. smak 2.). – gr. μύρον Salbe, σμυρίζω ich salbe gehören wohl zur Nebenwurzel smu. (527:2)

smerva n. Fett, Schmeer, smerþra n. Fettigkeit, smarnô f. Kot. an. smjor, smør d. smørvi n. Butter, Fett; and. smero n., mnd. smer n. Schmeer, Fett, afries. smere, ags. smeoru n. Fett, Schmiere, Talg; ahd. smero, mhd. smer g. smerwes n. Fett, Schmeer, vgl. mhd. kuo-smer und ank-smer Butter. – g. smaírþr n. Fett, smarna f. Mist, Kot, vgl. ndl. smerig kotig, schmutzig, nhd. schmierig. (Zur selben Wz. wohl auch mhd. smerl(e) f., smerlinc m. Gründling, nhd. Schmerling, vgl. murta.) Vgl. lit. smarsas, smarstvas, smarsti Fett. – ir. smir Mark. (527:3)

smervian schmieren. an. smyrva, smyrja bestreichen, salben; ags. smierwan salben, mnd. smeren schmieren, derbe prügeln; ahd. smirwen, mhd. smirwen, smirn schmieren, salben, bestechen, nhd. schmieren. Von smerva. (Verwandt sind vielleicht mnd. smarre (wovon nhd. Schmarre), mnd. smurre Hieb, Streich (germ. smerz-?); vgl. fränk. henneb. Schmarbe dass. = mhd. \*smarwe.) (527:4)

(smer) 2. spotten. german. bi-smerôn, bi-smarôn: ags. bismer(i)an, bismran verspotten, beleidigen; ahd. bismerôn, bismarôn verspotten. Denominativ von ags. bismer, bismor m. n., ahd. bismer n. Spott. Hierzu auch ags. smerian (smercian, smearcian, engl. smirk) lächeln. (527:5)

smerila m. Art Falke. an. smyrill m. falco caesius, n. isl. smirill; ahd. smirl m., mhd. smirl, smirle m. Lerchenfalk, nhd. Schmerl, Schmerlin. (Aus dem Germ. stammen it. smerlo, fr. émerillon Zwergfalke, aus dem Franz. engl. merlin.) Nach O. Schade von lat. merula (mlat. merularius Jagdfalke). Vgl. mnd. smerle, smerlink Goldammer. (527:6; animal)

smert, smertan, smart schmerzen. ags. smeortan st. vb. schmerzen (engl. smart); mnd. smerten schw. vb.; ahd. mhd. smerzen smarz, nhd. schmerzen schw. vb.; ahd. smerza f., smerzo m., mhd. smerze, nhd. Schmerz m., mnd. m. engl. smerte. Grundbedeutung »beißen, stechen«. (Vgl. ags. smeart schmerzlich, engl. smart auch beißend, scharf, schwed. smärt schlank, dünn, an. smortr als Spitzname). Vgl. lat. mordêre. – gr. σμερδαλέος, σμερδνός schrecklich. Aus »beißen« weiter »stinken« (»die Nase beißen«): lit. smirsti aor. smirdau stinkend werden, smirdżiu smirdéti stinken, smirdėlė Attich, smardvė, smarvė, smarstas Gestank; preuß. smorde Faulbaum = russ. smorodŭ; asl. smrŭděti stinken, smradŭ Unflat, Gestank. – lat. merda Unflat, Kot. (527:7, 528:1)

(smel) 1. zerreiben. Vgl. mel. In smala, und norw. smola zermalmen (= an. mola), smol n. Splitter, Staub (= mnd. mol Staub), schwed. smula Brocken (= an. moli m.); mhd. smoln ein Krümchen ablösen, nhd. bair. die schmollen das Weiche vom Brod. Vgl. lett. smēlis Sand. Weiterbildungen s. smelh, smelt. Vgl. smel 2. (528:2)

smala klein, »schmal«. g. smals klein, gering; an. (spät) smalr klein; as. smal, afries. smel, ags. smæl schmal, klein, dünn, fein (Mehl n. dgl.) (engl. small, small-beer); ahd. mhd. smal klein, gering, wenig, knapp, nhd. schmal. Subst. an. smali m. das kleinere zahme Vieh, bes. Schafe, vgl. mnd. smalerint Kalb, smalendêr zweijähriges Hirschkalb, ahd. smaleẓ feho Kleinvieh, Schafe, schweiz. Schmalvieh; nhd. Schmalkalb, Schmaltier. (Vielleicht verwandt gr. μῆλον Kleinvieh, ir. míl Tier, möglicherweise auch asl. malŭ klein, aus mōlo-.) (528:3)

(smel) 2. glimmen, schwelen. mndl. smölen, nndl. smeulen glimmen, schwelen, nnd. smelen, smölen (Osnabrück smellen) langsam und rauchend brennen (germ. smaljan, smuljan). Ablautend fläm. smoel schwül (aus smôla). Vgl. m. engl. smolder Rauch, n. engl. smoulder. Hierzu auch m. engl. smel, smul (-ll-) Geruch, vb. smellen (engl. smell). Ursprüng-

lich identisch mit smel 1. Die Bedeutungen »rauchen«, »riechen« entwickeln sich aus »in feine Teilchen auflösen« (vgl. smuk). Vgl. obersorb. smalić sengen, kleinruss. prismałyty anbrennen. Von der Weiterbildung smelk lit. smilkstù smiłkti einen schwachen Dunst oder Rauch von sich geben, smilkýti räuchern, smelkiù smełkti ersticken. (S. melh und smelh). (528:4)

**smel** 3. knallen. nnorw. und n. isl. smella small knallen, norw. mundartl. smala krachen, knallen; ags. smiell Klapps, smiellan knallen (Peitsche). Nicht verschieden von smel 1. Sekundäre Bedeutungsabzweigung, wie bei smik 2 und 1. *(528:5)* 

(smelh) zerreiben. Vgl. smel 1. und 2. (528:6)

smalhia klein, smelhviô (smel(g)viô) f. Schmiele. mhd. smelhe schmal, gering. — nnorw. smele, smyle, smylve n. aira flexuosa; mhd. smilehe, smelehe f. dass. (die Pflanze ist schmalblätterig, Drahtschmele). Vgl. lett. smalks fein, lit. smulkùs dass., smùlkti fein werden, smulkè blitum bonus Henricus: schwed. mundartl. målla, mäll dass. (eig. »mehlen«, vgl. lett. smelknes pl. feines Mehl, Pulverstaub). Zu einer Nebenwz. smelg gehört lit. smìlga, lett. smilga aira, vgl. lett. smulgans schlank, schmächtig. (528:7)

**smelt** = melt. nnorw. smelta smalt schmelzen, verdauen (= an. melta); and. smeltan st. vb., mnd. smelten schmelzen, trans. intr.; | ahd. smelzan, mhd. smelzen st. vb., nhd. schmelzen schmolz. Ig. smeld, s. melt. (528:8, 529:1)

smelta Name mehrerer Arten kleiner Fische. nnorw. smelta f. gadus minutus; dän. smelt osmerus eperlanus = ags. smelt, smylt m. dass., engl. mundartl. smelt (smout) einjähriger Lachs, ndl. smelt ammodytes tobianus. (Der Name wegen des losen, weichen Fleisches dieser Fische.) (529:2; animal)

smulta, smalta n. (geschmolzenes) Fett. nnorw. smolt n. geschmolzenes Fett, Schmiere; ags. smolt Fett; mnd. smalt, smolt n. Fett; ahd. mhd. smalz n. ausgelassenes Fett, Schmalz, Butter. (529:3)

smultra, smult(i)a ruhig (eig. von der See). as. smultro adv. sanft; ags. smolt, smylte (und smeolt = \*smelta) ruhig, mild (Regen, Wind), ndl. mundartl. smout ruhig (See); vgl. aschwed. smultna still werden, nschwed. mundartl. smulta, smylta still, klar werden (Wetter). Zur Bedeutungsentwickelung vgl. lat. gr. malacia Windstille =  $\mu\alpha\lambda$ -αχία Weichheit. (529:4; sea)

(smi) 1. hauen, schnitzen. Germanisch in smiþu, Ig. (s)mēi (s)mi, Weiterbildung zu smē, s. smak. Vgl. gr. σμίλη Schnitzmesser, σμινύη, σμινύς Hacke, Weiterbildungen s. smik, smit, smib. (529:5)

smiþu (smiþa) m. Schmied, Werkmeister, smaiþra m. artifex. an. smiðr g. smiðs und smiðar, acc. pl. -a, -i, -u Handwerker, Baumeister, Schmied; and. smið, mnd. smit, smet (-d-), afries. smeth Schmied, ags. smiþ Schmied, Rademacher, engl. smith; ahd. smid, mhd. smit (-d-) m. Schmied, (kunstfertiger) Arbeiter in Metall. Vgl. g. aizasmiþa m. Schmied. — Davon smîþôn: g. gasmiþôn schmieden, bereiten; ags. smiþian in Metall oder Holz arbeiten, mnd. smeden; ahd. smidôn, nhd. schmieden. Und smiþjôn f. Schmiede: an. smiðja; afries. smithe, mnd. smede, ags. smiþþe (engl. smithy); ahd. smiththa, smitta, smidda, smida, mhd. smide, smitte, nhd. Schmiede, mundartl. auch schmitte. — ahd. smaidar, smeidar m. artifex. Vgl. asl. mědĭ Metall. — ir. mían dass. (aus mei-ni-). (529:6)

smîþô (smîþi) f. fabricatio. an. smîđ pl.-ir. kunstfertige Arbeit, Bau, smîda verarbeiten, schmieden; ahd. smîda, mhd. smîde f. Metall, metallener Schmuck; an. smîdi n. (= smiđ): mhd. gesmîde n., nhd. Geschmeide. (529:7)

(smi) 2. lächeln. Germanisch in smairia, und nord. smile, m.engl. smîlin (engl. smile) lächeln (mhd. smielen dass. gehört zur Wz. smu). Ig. smi: asl. smijati sę lachen, směchŭ Lachen; lett. smeiju smît lachen. – skr. smáyate lachelt, vi-ṣmaya m. Staunen. – lat. mîrus wunderbar. – lett. smaida Lächeln, smaidīt lächeln; gr. μεῖδος n. Lächeln, μειδάω, μειδιάω lächeln. S. smu. (529:8)

smairia lächelnd, subst. m. Lippe. ags. gâl-smêre given to | joking and laughter, smêre m. Lippe. (Hierzu gewiß isl. smári m. trifolium (aus smairan, nnorw. smære m., aus smairian). Vgl. lat. laburnum der breitblätterige Bohnenhaum, Geizklee, Markweide: labia, labrum). Vgl. lat. mîrus. — skr. smerá lächelnd, freundlich. (529:9, 530:1; emotion)

(smik) 1. klappsen, leise schlagen, streicheln, schmeicheln, nnorw, smika streichen, streicheln, glätten und smeikja streicheln, liebkosen, schmeicheln; mnd. smêken schmeicheln (ndl. smeeken flehen); mhd. smeichen, nhd. schmeicheln. Ursprünglich (liebkosend) streicheln norw. smikka klappsen, mnd. smick der vorderste Teil einer Peitsche, mhd. smicke, dass., auch Schmiß, Wunde. {error} Vgl. smak. Auch deutsch Schminke (»die angestrichene«) gehört hierher: mhd. sminke und smicke, ostfries. sminke fetter Ton, Schminke (Nasaleinschub). Derselbe Bedeutungsübergang »streicheln« : »schmeicheln« auch bei der verwandten Wz. smit : norw. smiten einschmeichelnd, vgl. lett. smaidīt schmeicheln. Weiterbildung zu smi, vgl. gr. σμῆν S. smik 2. (530:2)

(smik, smig) 2. eig. reiben, daraus: klein machen. German. smikra: ags. smicer elegant, schmuck; ahd. smechar, smehhar elegans, delicatus, mhd. smecker schlank, schmal, schmächtig. Vgl. norw. mundartl. smikr n. feines Schnitzwerk, migr n. allzu feine Arbeit, migra, migla, mikla zu feine Arbeit machen, migren schmächtig. Ig. smiĝ (smig) und smik, Weiterbildungen zu smi, s. smik 1. Vgl. lit. su-smiżęs klein, verkrüppelt (Wz. smiĝ), smaĩgas Stock, Stange, pol. śmiga schlanke Gerste, śmigły schlank,

schmächtig (Wz. smig). – gr. σμῖκρός, μῖκρός klein. – lat. mîca Krümchen. Andere Weiterbildungen s. smit, smiþ. (530:3)

smit smîtan smait schmieren, schmeißen. g. bismeitan st. vb. beschmieren, ga-smeitan schmieren; norw. mundartl. smîta st. vb. schmieren, refl. hinwegschleichen; mnd. smîten, afries. smîta schmeißen, werfen, ags. smîtan st. vb. beschmieren, besudeln {error} (engl. smite schlagen); ahd. smîzan st. vb. beschmieren, mhd. smîzen streichen, schlagen, nhd. schmeißen. Ablautend norw. mundartl. smĭta (= \*smitôn) dünn aufschmieren, wegschleichen, smiten einschmeichelnd. Intensivum smittôn: ags. smittian beschmieren, besudeln, mnd. smitten schmutzen, flecken, bestreichen; mhd. smitzen gei-Beln, schlagen, anstreichen, beschmieren, beflecken ags. smitta m. Fleck, mnd. smitte, smette f. Schmutzfleck; mhd. smitze f. Hieb, Streich, Fleck, Makel, nhd. Schmitz, Schmitze. - Auf der Bedeutung »zerreiben, klein reiben« beruht germ. mîtô(n) Miete, s. smit. Ig. smid, Weiterbildung von smi. Vgl. lett. smaidīt schmeicheln. S. smip. (530:4)

(smib) zerreiben. norw. mundartl. smitt, smitter, smittel m. und mîter, mîtel Körnchen, Atom (die Formen könnten auch zu smit gehören); vgl. ags. smed(e)ma (smeod-, smid-) m. feinstes Mehl (aus smiduman), engl. mundartl. smeddum »the powder or finest part of ground malt«, smithum »malt-dust, coal-dust«, vgl. smid-meal »a coarse kind of meal«, smither »fragment, atom, light small rain«. Ig. Wz. \*smit, Weiterbildung von smi, s. smi 1. (530:5, 531:1) (\*smu) 1. (in feine Teilchen auflösen). hierzu smu-rôn: ags. smorian ersticken (in. engl. smorder dicker Rauch, engl. smother), mnd. smoren dämpfen, ersticken (auch smurten), langsam (in einem bedeckten Gefäße) kochen oder braten (nhd. schmoren), westfläm. smoren rauchen, nebeln, Ig. smēu: smu, Weiterbildung von smē, s. smok. Weiterbildungen s. smuk, smut. (531:2)

(smu) 2, lächeln (eig. mit geschlossenem Munde?) = mu. mhd. smiel und smier m. das Lächeln (germ. smeu-la und smeu-ra), smielen, smieren lächeln, ä. ndl. smuilen. Vgl. nnorw. mŷla lächeln, flennen, die Lippen hängen lassen (von mûle Maul), schwed. mundartl. smyla sich einschmeicheln. Weiterbildungen: smut, wovon smuttôn: mhd. smutzon, smutzern den Mund zum Lächeln verziehen, auch smunzen, nhd. schmunzeln, mundartl. schmutzen, schmotzen, mnd. smotteren schmeicheln (eig. »anlächeln«? oder zur Wz. smud reiben, streicheln? vgl. mnd. smode, smodig, ostfries. smüdig geschmeidig, schmiegsam, sanft). Vgl. mu, mut. Eine andere Weiterbildung ist smus, wovon smuzlôn: norw. mundartl. smolla, smulla lächeln; mhd. smollen lächeln, schmollen, bair. schmollen lächeln, das Maul hängen; vgl. mnd. smûser-lachen heimlich lachen, norw. mundartl. smusla, smuska dass. Vgl. lett. mute Maul, mutēt küssen (mhd. smutz Kuß). – lett. musināt flüstern, murmeln; gr. μυάω (aus \*μυσαω) die Lippen fest zusammendrücken (als Ausdrück des Unwillens). (531:3; emotion)

smuk, smeukan, smauk rauchen ags. sméocan st. vb. rauchen, räuchern, mndl. smieken und smûken rauchen; ä. nhd. bair. schmiehen langsam zu Asche werden, glimmen. Causativ smaukian: ags. smíecan rauchen, räuchern, mnd. smôken schmauchen, räuchern, durch Rauch ersticken. Subst. smauki: ags. smíec m. Rauch, mnd. smôk; mhd. smouch m. Rauch, Dunst, nhd. mundartl. Schmauch. Ablautend smukôn: ags. smocian rauchen, räuchern (engl. smoke), smoca m. Rauch, nd. ndl. smoken rauchen. Verwandt ist wohl bair. schmuckelen übel riechen. Daneben germ. smug: ostfries. smugen nebeln, nässen, fein regnen, gegenüber westfläm. smuiken stark nebeln, staubregnen, smuik, smuuk Mist, Staubregen, s. mug. Ig. Wz. smug und smugh. Vgl. lit. smáugiu, smáugti ersticken; russ. smuglyi schwärzlich. – gr. σμύχω ἐσμύγην verschwelen lassen. – ir. múch Rauch. – arm. mux dass. Die Grundwz. ist (s)mu in feine Teilchen auflösen, s. smu 1. (Vgl. von smē-g(h) asl. smaglŭ fuscus, čech. smažiti dörren, rösten.) (531:4)

smug, smeugan (smûgan) smaug smugum smugana schmiegen. an. smjûga st. vb. schmiegen, durch etwas kriechen; ags. smûgan st. vb. schmiegen, kriechen, wfries. {error} smûgen, ndl. smuigen; mhd. smiegen st. vb. hineindrücken in, refl. sich schmiegen, ducken. Causativ smaugian: | an. smeygja schlüpfen. Vgl. ags. sméag durchdringend, scharfsinnig, sméagan durchdringen, untersuchen. Subst. an. smuga enge Öffnung, Schlupfwinkel, ags. smygel Schlupfloch; vgl. nhd. bair. Schmeug m. Spärlichkeit. Daneben smūk-, smukk- (aus smūgn -'): mnd. smûken kriechen, schleichen (ndl. ter smuik = ter smuig ins geheim), mnd. smucken, mhd. smucken, smücken hineindrücken in, anschmiegen, kleiden, schmücken, smuck m. das Anschmiegen, Schmuck. Vgl. mug. Ig. Wz. smugh. Vgl. lett. smaugs schlank; poln. smug, smuga (und smuk) schmaler Streifen, Engpaß. – gr. μυχός der innerste Winkel. Daneben ig. smuk: lit. smunkù smùkti rutschend sinken, smaukiù smaŭkti gleitend streifen, atsmaŭkti aufstreifen (daneben maŭkti gleitend streifen, lett. mukt abgleiten); asl. smykati se kriechen, smycati schleppen, ziehen, smučati kriechen. (531:5, 532:1)

**smukka** 1. Hemd. an. smokkr. m. Frauen-Brustlatz; ags. smocc m. Kittel, Bluse (engl. smock Frauenhemd); vgl. ahd. smoccho m. Unterkleid. Aus smugná. *(532:2)* 

**smukka** 2. schmuck (eig. biegsam). mnd. smuk (-ck-) geschmeidig, biegsam, schmuck, zierlich. Aus smugná. Vgl. lett. smaugs schlank. (532:3)

(smut, smud) schmutzen. m. engl. smoterlich schmutzig, smotten, bismudden besudeln, engl. smot Schmutz, Schmutzfleck, westfläm. smodder Schlamm, mnd. smudden, ndl. smodderen besudeln; mhd. smuz (-tz-) m. Schmutz, smotzen schmutzig sein. Grundbedeutung: sich in feine Teilchen auflö-

sen, vgl. nnd. smudden fein regnen (schwed. mundartl. muta dass.). Daneben smus, wovon smuzlôn; nd. smollen besudeln, auch: schmausen, ndl. smullen schmausen, unreinlich essen, mhd. smollen schmarotzen; ndl. smuisteren beschmieren, schmausen, ostfries. smûs Schmaus, nhd. Schmaus. Ig. Wz. smud, smut, Weiterbildungen von smu, s. smu 1. Vgl. lit. smūtnas traurig (»trübe«). — n. ir. smúid Rauch (ans \* smūddi-). S. mud. (532:4)

slaihô(n) f. Schlehe, wilde Pflaume. schwed. slån, mundartl. slå-bär, släja, dän. slaa, slaa-torn; ags. slâh, slâ pl. slân f., slâ-born (engl. sloe), mnd. slê, slêne, sleine, slê-dorn; ahd. slêha, nhd. Schlehe. Verwandt ist norw. mundartl. slaapa dass. Vgl. (ohne das k-Suff.) lit. slývas, preuß. sliwaytos; asl. sliva dass. (slav. Grundform sljuva?). Ursprüngl. »blau«? Vgl. nslov. sliv bläulich. – lat. lîvidus, lîveo, lîvor. – ir. lí Farbe, Glanz, cymr. lliw, acorn. liu dass. (Falls die Wz. sli-u- ist, so ist im germ. slaihô ein v vor dem h entfallen, vg. germ. spaikaldra: spi-u-.) (532:5) slaiva stumpf, kraftlos, träge. an. slær, sljôr stumpf, nnorw. auch leer (Korn), sljô-ligr kraftlos, dän. mundartl. slæe Tauwetter, slæne tauen; as. slêu, mnd. slê stumpf, ags. slâw, slêw träge (engl. slow); ahd. slêo, mhd. slê fl. slêwer stampf, matt, lau, kraftlos, träge, nhd. schwäb. schlêw lau, ungesalzen, matt, träg, stumpf. Vgl. gr. λιαρός. (aus (s)livaro-) lau, mild, und vielleicht gr. λαιός link; lat. laevus; asl. lěvů dass. (532:6, 533:1)

slek, slak schlaff sein. Germanisch in slekvan, slaka. Ig. Wz. (s)lēg: (s)lag (sleg). Vgl. lett. leg';ēns schlaff. – gr. λήγω höre auf, λαγγεύει φεύγει Hes., λαγαρός schlaff, schmächtig, λαγνός wollüstig. – lat. langueo, laxtis. – ir. lacc schlaff. S. lak. (533:2)

slekvan slakv erlöschen. an. nur im part. slokinn erlöscht, slokna erlöschen, ausgehen (engl. mundartl. slock, slocken dass.). Dazu das Causativ slakvian = an. sløkkva, sløkva löschen, stillen. v-Praesens. Daneben germ. \*lek-sk-an: as. lescan st. vb. erlöschen, ahd. lescan, mhd. leschen st. vb. zu brennen aufhören, nhd. erlöschen, erlosch, wozu das Causativum laskian: as. âleskjan, mnd. leschen auslöschen; ahd. lescan, mhd. leschen laschte dass. Vgl. gr. λήγω höre auf. (533:3)

slaka, slakka locker, schlaff. an. slakr schlaff (nnorw. auch slakk), slakna erschlaffen; as. slac stumpf, feige, part. gislekit stumpf gemacht, mnd. slak schlaff, slak-sîde Bauchseite (vgl. gr.  $\lambda\alpha\gamma\omega\nu$ ), ags. slæc schlaff, träge, langsam (engl. slack), slacian erschlaffen; ahd. mhd. slach locker, schlaff. Ablautend slôka, an. slôkr träger Mensch, nnorw. slôken schlaff, schwed. mundartl. loka = sloka schlaff niederhängen. Vgl. gr.  $\lambda\alpha\gamma\alpha\rho\delta\varsigma$  – lett. leg';ēns schlaff. – ir. lacc schlaff (aus lagnó- germ. slakka). (533:4)

slah, slahan slôh slôgum slagana schlagen. g. slahan slôh slahans schlagen, slahals zum Schlagen geneigt; an.slâslôslôgumsleginnschlagen, Heuschlagen, { quest.} = abmähen, schlachten u. s. w., as. slahan, afries.

slâ(n), ags. slēan st. vb., engl. slay; ahd. slahan sluog, mhd. slahen, slân praet. sluoc, nhd. schlagen schlug geschlagen. Ig. Wz. slek. Man vergleicht ir. sligim, perf. ro-selach, schlage, slige Straße (Stamm sleget-), sleg Speer (aus slgā), ig. sleg? – zend. harec schleudern, skr. srká m. Geschoß. S. slah 2. (533:5)

slahô(n) f. Stange, Riegel. an. slâ f. Stange, Riegel; ags. slahæ, slēa f. Weberkamm; vgl. mhd. slâ, slage Werkzeug zum Schlagen, mnd. slach n., slage f. dass. (533:6)

slahtu, slahti m., sluhti f. das Schlagen. an. slåttr m. (St. slahtu) das Mähen (nnorw. slaatt auch Tanzmelodie); ags. slieht, sleaht m. (St. slahti, slahtu) das Töten, Schlachten; g. slaúhts f. das Schlachten. Vgl. as. (man-)slahta f. Tötung, afries. monslachte, ahd. slahta f. das Töten, Schlachten, Kampf, und an. slåtr. n. Fleisch von geschlachtetem Vieh (= \*slahtra), slåtra schlachten (m. engl. slahter, n. engl. slaughter). Vgl. ir. slicht (St. slektu-) Spur, Abdruck, Menge. (533:7)

slahta n., slahtô f. Geschlecht, Art. and. slaht n. Geschlecht (mnd. slacht und slachte n.), afries. slachte f. Gepräge, Art; ahd. slahta f. Geschlecht, Art, gislahti n. Geschlecht, Stamm, Art, Eigenschaft, nhd. Geschlecht. Vgl. nhd. Schlag »Art« und mhd. slahen »eine Richtung nehmen«, nhd. »aus der Art schlagen« u. ä. (533:8, 534:1)

slaga n., slahi, slagi m., slagô f. Schlag, Fährte, slagvô f Fährte. an. slag n. Schlag, Schlacht, Schlachtung. – g. slahs m. Schlag; an. slagr m. Schlag, Überfall, Melodie, »Schlag« (Kreuzung); as. slegi m. Tötung, afries. slei, slag, ags. slege m. Schlag, Totschlag; ahd. slag, slac, mhd. slag pl. slege m. Schlag, Schlagen, Spur, Fährte, Weg. – as. hôf-slaga f. Fährte der Hufe, ahd. slaga f., mhd. slage Schlag, Fährte; vgl. ags. mann-slaga m., afries. mon<sup>2</sup>-slaga m. Totschlag; and. manslago Töter. – mnd. slawe f., mhd. slouwe (aus slag-vô) Spur, Fährte. Vgl. ir. slige Weg, slicht Spur. (534:2)

slagjô(n) f. Vorhammer. an. sleggja f. Vorhammer. ags. slecg f. (engl. sledge-hammer), ndl. sleg, slegge dass. Vgl. ahd. sleggo, slecco m. der schlägt, Mörder (-slaho, -slago in Zusammensetzungen, wie man-slaho = as. manslago). (534:3)

slôgia behend, listig. an. slœgr hinterlistig, nnorw. auch behend, flink, schlank, geschmeidig; m. engl. slêh pl. slêge, engl. sly (aus dem Nord. entlehnt). (534:4)

(slah, slag 2.) (scheinbar mit der Bedeutung) feucht sein. an. slag n. Nässe (von Regen), nnorw. slagen feucht, slagna feucht werden, isl. slagnast dass. (euch heruntergeschlagen werden). Mit -gg: mnd. slagge schlackiges, regnichtes Wetter, vb. slaggen, schwed. mundartl. slagga-väder Schlackerwetter, nhd. mundartl. slack Schneeschlamm, vb. schlacken, engl. mundartl. slag(g) naß, weich, subst. »misty rain, sleet«. Mit -kk: nnd. slack Teil einer dicken Flüssigkeit, ein abfallender großer und schwerer Tropfen, sla-

ckern Schlackerwetter sein, besleckern beklecken (mnd. sleckern). Hierzu wahrscheinlich auch mnd. slagge, mhd. slacke, nhd. Schlacke, ags. slagu f. Schlacke, Abfall (engl. slag), nnorw. slagg n. dass. (auch Geifer). – Man könnte hier unter Annahme einer ig. Wz. sklak an eine lit. Sippe denken: lit. szlãkas Tropfen, Fleck, Kleck (in der Bedeutung »Schlacke« liegt wohl sicher das deutsche Wort vor), dazu szlakstaŭ szlakstýti spritzen, sprengen (besonders in einzelnen dicken Tropfen), szlaketi tröpfeln, szlakůtas gefleckt, szlėkiu szlėkti spritzen, lett. slaka Besprengung, Anfeuchtung, slazīt naß machen, besprengen, fein regnen. Gewiß aber mit Unrecht; die germanischen Wörter stellen sich natürlich zu slahan schlagen, mit Feuchtigkeit »beschlagen«, vgl. an. sleginn benetzt. – Zu slahan gehört auch ags. slôh Morast (engl. slough, mundartl. auch »a puddle in the road«, »a deep ravine or gully«) {error} = mnd. slôch (-g-) Morast, vgl. schwed. mundartl. slaga Sumpf, sumpfige Wiese, engl. mundartl. slaggie »quagmire, slough«. Die Grundbedeutung ist »Vertiefung«, ursprünglich »durch einen Schlag entstandene Vertiefung«, vgl. deutsch mundartl. Schlag = Hufenschlag, auch Wagenspur, | schlacke (Nassau) Vertiefung in den Fahrgeleisen. Hierzu norw. mundartl. slage m. eine breite Vertiefung in der Erde, slægd and sløgd (= an. \*slægd) eine langgestreckte Vertiefung, slag sich absenkend, engl. mundartl. slay »a slope«; vielleicht auch norw. slaa (aus slah-) pl. slær f. ein grasbewachsener Absatz. Unsicher ob hierher oder zu slak (vgl. dän. slank Vertiefung in einer Anhöhe, zur Wz. slenk): isl. slakki Vertiefung, engl. mundartl. slack »a hollow, especially in a hillside, a pass between hills, a hollow boggy place, a morass« (vgl. slake »a bog«). (534:5, 535:1)

(slatt, sladd) schlaff sein. isl. slöttr, nnorw. slott m. träger Mensch (germ. \*slattu, oder \*slantu? s. slent), dän. slat, slatten schlaff, slat Rest (von Wein, Bier u. ä.), ä. dän. slatte Lumpen, Fetzen, aschwed. slätta, nnorw. sletta (= \*slattiôn) dass.; mnd. slatte Lumpen, Fetzen, nnd. sladde dass., slatterig, sladderig schlaff, welk, schmutzig. Hierzu aach nnorw. slatr n. und sletta (= \*slattiôn) f. Schneeregen. German. slatt-, sladd- gehen wohl auf \*slab zurück. Ig. Wz. slat. Vgl. čech. slota Schneegestöber, schlechtes Wetter, poln. (słota) nasse Witterung, nsl. feiner Regen (asl. slota Winter), kroat. slotan schwach. Verwandt ist germ. ladjôn (w. s.). Vgl. gr. λάταξ Weinrest (wie dän. slat (d. i. slatt), und slant (s. Wz. slent)), lat. latex Flüssigkeit, ir. lathach Schlamm, laith (= \*lati-) »Flüssigkeit« (Bier, Milch). – lit. latãkas Pfütze. (535:2)

slad gleiten. norw. mundartl. slad sanft, geneigt, vb. slada, slade m. ein sanft geneigtes Feld, slad. n. Tal.; ags. slæd. n. Tal. Ablautend: an. slôd f. Spur, slôdi m. was nachgeschleppt wird, slædur f. pl. Schleppe, slæda (= \*slôdian) schleppen; veralt. ndl. slooien schleppen (m.engl. slôb, sleub Spur aus dem Nord., dazu n.engl. sleuth-hound Spurhund). Ig Wz. slēdh:

sladh (sledh)? Vgl. lit. slėdnas abschüssig. Ferner asl. lědǔ Eis; preuß. ladis, lit. lẽdas dass. (Uhlenbeck P. Br. B. XXVI 294). German. slad verhält sich zu glad, wie slent zu glent, slend zu glend, slid zu glid. Vgl. slend. (535:3)

(slen) schlaff sein. an. slen n. Trägheit, slâni (= \* slênan) träger Mensch, nnorw. slæn n. kurze Windstille. Vgl. nhd. bair. Schlenn Liegerstätte. Ig. Wz. \* (s)len ? S. lenþia. (535:4)

slenk, slenkan slank kriechen, schleichen, einschrumpfen. schwed. slinka st. vb. sich schmiegen, schnell kriechen, gleiten, schlüpfen; mundartl. auch lahmen, hinken: ags. slincan st. vb. kriechen (engl. slink schleichen, schlüpfen), mnd. ndl. slinken zusammensinken, allmälig schwinden. Vielleicht ig. s(k)leng sich krümmen (s. hlenk), neben s(k)lenk, wozu asl. sląku krumm (vgl. sleng). Wahrscheinlich ist aber im Germ. diese Wz. s(k)leng mit ig. (s)leng schlaff sein (s. slek, slak) verquickt, daher die Bedeutung »lahmen« »hinken«, : schwed. mundartl. slinka hinken (dän. linke dass.), vgl. skr. langa lahm, lat. | langueo (d. link ist eher germ. lenka = skr. langa, als \*hlenka, s. hlenk). (535:5, 536:1)

slanka schlank. schwed. mundartl. slank schmächtig und lang, norw. slakk schmächtig, schlank; mnd. slank biegsam, schlaff; mhd. slanc schlank, mager (vgl. hlanka); engl. mundartl. slink schmächtig. Vgl. asl. sląkŭ krumm, nslav. slôk mager (zur Nebenwz. s(k)lenk). (536:2)

sleng, slengvan slangv slungvum slangvana schlingen. an. slyngva slong, werfen, schleudern, zwirnen (das v praesensbildend); ags. slingan st. vb. (einmal) kriechen (engl. sling schleudern, diese Bedeutung stammt wohl aus dem Nord.), mnd. slingen st. vb. sich winden, (sich schlängelnd) kriechen; ahd. slingan, mhd. slingen st. vb. schwingen, winden, flechten, refl. sich schlängelnd kriechen, schleichen. Dazu das Causativum slang(v)ian: an. sløngva werfen, schleudern, und die Substantive: slangan Schlange: and. slango (spät. an. slangi aus dem. Nd.), ahd. slango, mhd. slange m., nhd. Schlange f.; und slangviôn, slengôn Schlinge: an. sløngva; afries. slinge, mnd. slinge, slenge, ahd. slinga f., nhd. Schlinge; vgl. and. ahd. slengira f. Schleuder, mnd. slenger(e), slingere, slenker, mhd. slenger, slinger, slenker. Ig. Wz. s(k)lenk? (s. slenk). Vgl. lit. slenkù slinkti schleichen (Schlange), slinkà und slanka Faullenzer, slañkius Schleicher; {error} Bergrutsch (auch slankė); asl. sląku krumm. (536:3)

slent (slenþ) 1. schlaff herabhängen. nnorw. sletta slatt lose hängen, schlenkern (wohl verschieden von sletta gleiten, s. slent 2); dazu das Causativ an. sletta (= \*slantian) klatschen, (Wasser) spritzen; schwed. mundartl. slant Lumpen, Tagedieb (hiermit vielleicht identisch isl. slöttr, s. slatt), slunt dass., dän. slant Rest (von Wein, Bier u. ä., = slat), slanten los und weit; nd. slunte Lumpen; mhd. slenzig müssig, träge, nhd. mundartl. schlenzen schlendern, nd. slentern dass., spät. an. slentr das Schlendern. Ab-

lautend: norw. mundartl. slunta träge gehen, müssig gehen, nd. sluntern nachlässig sein, lose hängen, nhd. mundartl. schlunzen nachlässig gehen, schlendern. Nebenformen ohne s-: {error} nd. lenten saumen, ndl. lanter-fant Faullenzer, nhd. Faullenzer. Ablautend: ndl. lunteren, lunderen zögern, mhd. lunzen leicht schlummern, schlummernd verweilen, lunz Schläfrigkeit; mnd. lunte Zündfaden, Lunte (eig. »Fetzen«). Daneben slenb: nd. ndl. slenderen, nhd. schlendern, mhd. lenderen schlendern. Urverwandt mit slatt. (536:4)

**slent** 2., **slentan slant** gleiten. an. sletta slatt gleiten, sinken, schwed. mundartl. slinta gleiten, schlüpfen, slant glatt; m.engl. slenten gleiten, fallen (engl. slant schräg laufen, adj. schräg), on slante (engl. aslant); dem Nord. entlehnt? Verwandt mit slend. (536:5) **slend slendan sland**, gleiten; verschlingen (eig. »gleiten lassen«?) g. fra-slindan verschlingen; and. farslindan st. vb. verschlingen (ndl. slinden); ahd. slin-

tan, slindan, mhd. slinden verschlingen, vgl. ä. ndl. | slinderen gleiten, kriechen. Dazu and. slund m. »haustus«, mhd. slint g. -des Schlund, slunt g. -des, nhd. Schlund. (Vgl. slunk dass., zu sleng). Ig. Wz. slendh. Vgl. lit. lendù lį̃sti kriechen. Vielleicht urverwandt mit slad. (536:6, 537:1)

slêp, slap schlaff sein, slêpan seslêp schlafen. g. slêpan saizlêp schlafen; as. slâpan, afries. slêpa st. vb., ags. slæpan st. u. schw. vb., engl. sleep; ahd. slåfan, mhd. slåfen slief, nhd. schlafen schlief. Eig. »erschlaffen«, abgespannt werden. Dazu slêpi m. Schlaf : g. slêps; as. slâp, afries. slêp, ags. slâp, slâp, engl. sleep; ahd. mhd. slâf, nhd. Schlaf, vgl. an. slâpr träger Mensch. Zur selben Wz. ndl. slaap Schläfe, ahd. mhd. slâf m., nhd. Schläfe f. Ablautend slapa: mnd. ndl. slap schlaff; ahd. mhd. slaf fl. slaffer dass., nhd. schlaff. Vgl. nnorw. slapa (und lapa) schlaff herabhängen. Mit -pp: an. slappi Steinbeißer, langer verwachsener Mensch (sleppr dagegen gehört zu sleppa). Ohne s-: nnorw. lapa = slapa, mhd. erlaffen (ptc. erlaffen) erschlaffen, nhd. mundartl. laff schlaff. Ig. Wz. slēb (slōb): slab, s. lap: lit. slabnùs schwach, slóbti schwach werden, lett. slābēt zusammenfallen (von einer Geschwulst); asl. slabŭ schwach, serb. slabina die Weichen. (537:2)

(slab) sudeln. isl. slafra geifern, sabbern; m.engl. slaveren (jetzt slaver); schwed. mundartl. slabba sudeln; mndl. slabben besudeln, schlürfen, engl. slabber geifern, sabbern; isl. slevja f. Geifer, nnorw. slevjen schleimig, kotig, slevja geifern, sudeln; schwed. mundartl. slabb Schlammwasser; engl. mundartl. slab dickflüssig, schleimig, subst. Pfuhl. Nicht ig. \*(s)klep (wozu gr. κλέπας lit. szlampù szlàpti naß werden, szlapumà nasse Stelle u. s. w.); sondern, wie engl. mundartl. slump Sumpf, nasse Stelle (Wz. slemp) zeigt, = germ. slab lose hängen, s. lab; in der gleichen Weise gehört wohl mnd. mhd. slam (-mm-), nhd. Schlamm (aus \*slamba) zur gleichbedeutenden Wz. slemb. (537:3)

slemp schlaff herabhängen. norw. mundartl. slampa

nachlässig gehen, engl. mundartl. slamp dass., auch: hinken; norw. mundartl. slamsa lose hängen, baumeln, hudeln. Ablautend nnorw. slump Zufall, slumpa durch Zufall gelingen, slump auch plätschernder Laut, und kleiner Haufe, Rest, slumpa plumpen, plätschern; mnd slump Zufall (nnd. auch Haufe), slumpen durch Zufall gelingen, engl. mundartl. slamp biegsam (vgl. engl. limp), slump Morast, nasse Stelle, vb. slamp, slump auch plumpen, klatschen, mhd. slampen schlaff herabhängen, nhd. mundartl. schlampen mit Geräusch schlürfen, schlaff herabhängen, nachlässig sein, nhd. Schlumpe unordentliches Frauenzimmer, mundartl. Schlampe. Identisch mit germ. slemp ist wohl an. sleppa slapp entfallen, entgleiten, caus. sleppa (= \*slampian) fahren lassen; vgl. engl. mundartl. slemp »to sidle off, {error} to slink away, to slope«. Ig. Wz. {error} (s)lemb, s. lemp. Eine germ Nebenwurzel | slemb in nnorw. slemba f. Schlumpe, Metze, slemba schw. vb. klatschen, isl. slemba baumeln; mnd. mhd. slam (nhd. Schlamm), spät. mhd. slemmen verprassen, nhd. schlemmen (vgl. spät. mhd. slamp Gelage, ndl. slemp leckere Mahlzeit). (537:4, 538:1)

slemba schief, schlimm. mnd. slim (-mm-) schief, krumm, schlecht (ndl. slim schief, hinterlistig, schlimm); mhd. slimp, slim (-mb-, -mm-) schief, verkehrt, ahd. slimbî f. Schiefheit, nhd. schlimm (engl. slim stammt kaum aus dem Nd., mundartl. slim auch: schlimm, schlau, slem, slim dünn; vgl. mundartl. (Schottl., Orkn.) slamber schlank). Germ. Grundform slemba, vgl. bair. schlemmig adj., schlems adv. schief, schräg, schlemmen in schräger Richtung laufen (germ. slambian). Gewiß zu slemb (s. slemp, Schluß). Vgl. von einer Wz. slam nnorw. slam, slamen schlaff herabhängend, schlaff: an. slæma in schräger Richtung hauen: engl. mundartl. slam »the {error} side of a hill«. (538:2)

(sli) schleimig sein. Germanisch in slîma, slîva, slaihvô. Weiterbildungen s. slik, slip. Ig. sli, vielleicht Weiterbildung von sal (s. salva), aber früh mit (s)li glatt sein, schmieren verquickt, s. li 2. (538:3)

slîma m. n. Schleim. an. slim n. Schleim; ags. slîm n. dass. (engl. slime), mnd. slîm m. n. Schleim, Schlamm; mhd. slim m., nhd. Schleim. Vgl. russ. slimakŭ, poln. ślimak Schnecke; gr. λείμαξ nackte Schnecke, lat. lîmax Wegschnecke. Mit anderem Suffixe asl. slina Speichel. (538:4)

slîva n. Schleim. an. slŷ n. schleimige Wasserpflanzen (isl. slý ulva compressa, nnorw. slî auch Schleim); vgl. ags. slîw, slēo m. Schleie, mnd. {error} slî (ndl. slij); ahd. slîo m., nhd. Schleie (Fisch mit sehr schleimigen Schuppen). Von derselben Wz. asl. linŭ Schleie; apreuß. linis, lit. lýnas dass. Mit slîva läßt sich auch vergleichen lat. salîva. (538:5)

slit, slîtan slait reißen, schleißen. an. slîta st. vb. zerreißen, spalten, abnutzen, aufheben, unpers. mit dat. es nimmt ein Ende, slitna intr. reißen, rumpi; as. slîtan schleißen, spalten, mnd. slîten. st. vb. schlei-

ßen, zerreißen, verbrauchen, endigen, afries slîta, ags. slitan st. vb. zerreißen; ahd. slîzan, mhd. slîzen st. vb. spalten, reißen, zerreißen, aufbrauchen, nhd. verschleißen -schliß -schliesen. Causativ slaitian: ags. slætan (engl. slate) »set dogs on«; ahd. mhd. sleizen, sleitzen sich spalten machen, spalten, abzupfen, abstreifen, nhd. schleißen schw. vb. Vielleicht ig. sklid, Weiterbildung von skel, s. skel 1. (Dazu vielleicht lit. skleidżiù skleisti ausbreiten, was zusammengefalten war, sklaidýti hin und her blättern, refl. sich zerstreuen, sklaidus zerstreut, lett. klaidīt zerstreuen, sich umherirren, sklaidis Herumtreiber, klīst (praes. klīstu, aor. klīdu) umherirren, sich verstreuen, lit. klystu klýdau sich verirren. Grundwz. kli, vgl. lett. klaijāt, lit. klajůti umherirren. Zu dieser ig. Grundwz. s(k)li vielleicht | an. sliðr f. (nur pl. slîđrir) Schwertscheide, eig. langes flaches Holzstück (so nnorw. slîdr f.). Suff. -br-). Vgl. slib. (538:6, 539:1)

slita, n., sliti m. Schlitz, Trennung. an. slit Trennung, vin-slit Bruch der Freundschaft; ags. geslit n. das Bersten; ahd. sliz und sliz, mhd. sliz m., nhd. Schlitz, ahd. herisliz »Heeresbrucht«, Desertion. — mhd. sleize f., nhd. Schleiße Leuchtspan. (539:2)

slîþ(i)a schädlich, schlimm. g. sleiþs schädlich, schlimm, sleiþa f. Schaden, sleiþei Gefahr; an. slíðr schlimm; as. slíthi, slíði grimmig, grausam, böse, ungerecht, ags. slíþe grimmig, grausam, gefährlich; ahd. slíðic, slíthic grausam, böse. Vielleicht Zusammenhang mit laiþa. (539:3)

slid, slîdan slaid gleiten. ags. slîdan st. vb. gleiten, engl. slide; mhd. slîten gleiten, rutschen. Dazu slidrôn (vgl. ags. slidor glatt): norw. mundartl. slidra gleiten; ags. slidrian (engl. mundartl. slidder), nd. slidderen; nhd. schlittern. Ig. Wz. slidh, urverwandt mit sledh, s. slad. Vgl. lit. slidùs glatt, schlüpfrig, slýstau slýdau slýsti gleiten (beim Gehen), lett. slidēt rutschen, gleiten, slids glatt, schlüpfrig, schräg, slidu schräge abfallend; asl. slědrŭ Spur; gr. ὀλισθάνειν ὀλισθεῖν gleiten. (539:4)

slidan m. Schlitten, an. sleđi m. Schlitten; mnd. slede (m.engl. slede, engl. sled, sledge, sleigh, aus dem Ndl.); ahd. slito, mhd. slite m., nhd. Schlitten, ahd. auch slita f. Schleife, Schlitten. (539:5) slip, slîpan slaip gleiten. mnd. slîpen st. u. schw. vb. schleifen, glatt machen, intr. schleichen; ahd. slifan, slîffan, mhd. slîfen st. vb. gleiten, ausglitschen, sinken, trans. schärfen oder glätten, nhd. schleifen schliff geschliffen. An. in slipari Schleifer. Dazu sleipa und slipra: an. sleipr. {error} glatt, schlüpfrig = mhd. sleif; ags. slipor dass., ahd. sleffar, vgl. norw. slipra gleiten. Causat. slaipian: mnd. slêpen schleppen, schleifen (davon nhd. schleppen), ahd. mhd. sleifen schleifen, schleppen, mhd. eine burc sleifen sie dem Erdboden gleich machen, rasieren. Intens. slîppian : ahd. mhd. slipfen ausgleiten, fallen; mnd. slippen gleiten, gleiten lassen, m.engl. slippen gleiten, n.engl. slip (vgl. mhd. slipf das Ausgleiten, slipfec, slipferic glatt, schlüpfrig, mnd. slipper, slipperich). Daneben -bb: ndl. slib, slibbe Schlick, Schlamm, slibberen gleiten, mnd. slibber, slibberich = slipper, slipperich. Ig. Wz. stib, Weiterbildung zu sli. Vgl. gr. ὀλιβρός glatt, schlüpfrig; ir. slemun glatt (aus slibno-). (539:6)

slib (slîf), slîban slaib spalten. ags. tôslîfan st. vb. spalten, engl. slive. Hierzu engl. sliver das (der Länge nach) abgeschlitzte Stück and mnd. slêf ein großer Kochlöffel (von Holz), Grundform slaiba oder slaifa. Ig. Wz. sklip?, Weiterbildung zu skel, vgl. slit. Vgl. lit. klỹpas ein Lappen, ein Stückchen Ackers, sklypůti zerstücken. (539:7)

slôga n. lactes. isl. slóg n. die eßbaren Eingeweide (im Fisch), | nnorw. slôg n. die nicht eßbaren Eingeweide (im Fisch). Vielleicht ig. \*s(k)lāg- aus \*s-glāg, vgl. lat. lactes die (mit einer milchartigen Fettigkeit überzogenen) kleineren Eingeweide. Unsicher wegen isl. slang die eßbaren Eingeweide eines Tieres. (539:8, 540:1)

**slôdô** Spur s. slad. (540:2)

(slu) schlaff sein oder werden. In g. slavan (= germ. slavên) schweigen, und germ. sluma, slûsa. Weiterbildungen s. sluk 2, slub. (540:3)

sluma schlaff. norw. mundartl. slum schlaff, dünn (Grashalm), slumen schlaff, schlotterig, weich, sluma schlaff und schleppend gehen, vgl. ä dän. slum Schlummer; ags. sluma m. Schlummer, engl. mundartl. sloum Schlummer, sloum vb. langsam und lautlos gehen, vor Schrecken erlahmen, mnd. slomen, slommen schlafen, spät. mhd. (md.) slumen, slummern, nhd. schlummern, m.engl. slumeren (engl. slumber), ndl. sluimeren dass. Ablautend norw. mundartl. sløyma (d. i. slaumian) in lange dünne Halme aufschießen (Getreide) = sluma. Mit verschiedenem Suffixe norw. mundartl. slona nachlassen, alem. schlûne schlummern. (540:4)

slûra schlaff. norw. mundartl. slûre träger Mensch, slûren matt, schläfrig, slora, slura lose hangen, schleppen; mnd. slûren schlottern, los und welk hangen, träge sein, ndl. (ablautend) sleuren dass; mhd. slûr m. das Faullenzen, Faullenzer. Aus der Bedeutung »schlaff sein, schleppen« entwickelt sich (ganz wie mit slup der Fall ist) die Bedeutung »gleiten«. Hierzu mhd. slier (germ. sleura) m. n. Lehm, Schlamm, nhd. mundartl. Schlier, mhd. slier(e) m. Schwären am Leib (bes. an den Schamteilen, eig. »klebrige Masse«? vgl. (Leipz.) Schliere f. schleimige Masse), bair. schlier m., tirol. schlieren gleiten, schlüpfen; engl. mundartl. slear, sleer schmieren, sleary, sleery schleimig, schlammig, slur schmieren, gleiten, subst. Schlamm. (540:5)

sluk 1., slûkan slauk schlucken. nnorw. slûka st. vb. verschlingen; mnd. slûken st. vb. schlucken, hinunterschlucken; mhd. schlûchen schw. vb. schlingen, schlucken. Dazu an. slok n. (= \*sluka) Mühlrinne; mnd. sloke (= \*sluki) Kehle, Schlund, Schluck; ab-

(sluk) 2. schlaff sein. ndl. sluik mager, hager, glatt,

engl. slouch den Kopf hangen, träge und nachlässig gehen; nd. slokeren schlaff sein, los hangen. Ablautend norw. mundartl. slauk schlaffer Mensch, slauka sich schleppen, ags. sléac schlaff (syn. mit slæc). Daneben slukk: nd. slukk niedergeschlagen, traurig, slukkern schwanken. Ohne s-: an. loka (= schwed. sloka) schlaff herabhängen, norw. mundartl. lukra, lugra dass., adj. lukr, lugr. Auch germ. (s)lug: mnd. luggich träge, schläfrig, schwed. slugga träg sein, engl. slug, sluggish. Ig. Wz. slug (und \*sluk?), Weiterbildung von slu. Vgl. lit. slúkstu slúgau slúgti abnehmen, kleiner werden. S. sluk 3. (540:7, 541:1) (sluk) 3. schleichen. ndl. sluiken sich verschleichen, schmuggeln, ter sluik heimlich; schweiz. slûche langsam, schleppend gehen, slûchi langsamer Mensch (vgl. sluk 2), schleichender, heimtückischer Mensch, bair. schlauch schlau. Hierzu and. slûk m. »squamas«, mhd. slûch n. Schlangenhaut, Schlauch (ursprünglich »worin geschlüpft wird«, vgl. mhd. slûf in derselben Bedeutung), nhd. Schlauch. Zu einer Nebenwurzel sluh gehört mnd. slû f. Schale, Balg der Hülsenfrüchte oder Eierschale, nnd. auch slûwe, m.engl. slouh, slûghe der abgestreifte Balg, abgestreifte Schlangenhaut, Hülle, engl. slough, nhd. mundartl. schlaue (gleichbedeutend mit Schlaube) (germ. slûgvô), daneben norw. slô (germ. slûhvô) der fleischige Kern im Horne oder im Hufe (vgl. d. mundartl. Schlauch dass.), die Hülse um denselben. Germ. sluk, sluh ist entweder = sluk 2 oder die beiden Wurzeln sind mehrfach verguickt. Vielleicht ist zu vergleichen lit. slaużiu (und slausziu) krieche. (541:2)

slut 1., slûtan slaut schließen. and. ûtbislûtan st. vb. ausschließen, mnd. slûten schließen, beendigen, beschließen, afries. slûta st. vb. schließen; ahd. sliozan, mhd. sliezen st. vb. schließen, verschließen. Dazu slutila: as. slutil, afries. sletel, slotel; ahd. sluzzil m., nhd. Schlüssel. Ig. Wz. (s)klāud: (s)klūd. Vgl. lat. claudo. Die Grundwz. in lat. clâvis, gr. κλείς (dor. κλαΐς und κλάιξ mit dem letzteren vgl. asl. ključĭ Schlüssel, ključiti zusammenschließen). (541:3)

sluta n. Schloß. m.engl. slot Riegel (engl. mundartl. slot Querholz), slote dass. (engl. sloat), afries. mnd. slot; ahd. mhd. sloz n. Schloß, Vorrichtung zum Verschließen, Schluß, Hierzu auch mnd. slêt junges Holz u. s. w., nnd. sleten Tragbäume an einer Schubkarre, eig. »Querholz« (aus sleuta), vgl. engl. mundartl. slot, slote »a wooden bar or support, a crossbar.« (541:4)

(slut) 2. schlaff herabhängen, schlaff, weich sein. an. slûta und slota schw. vb. herabhängen, lässig sein; nhd. mundartl. schlossen schlaff oder weich werden, tauen, schlotzen mit Schmutz zu tun haben, nachlässig sein. Hierzu norw. mundartl. slutr Regen u. Schnee untereinander, unreine Flüssigkeit, und germ. slauta (das übrigens auch zur Wz. slub gestellt werden könnte): engl. sleet (= ags. \*sliete) Regen und Schnee untereinander, Schlamm, nnd. slöten Hagel; mhd. slôz m. n., slôze f., nhd. Schlossen. Wahrscheinlich auch mnd. slôt m. Pfütze, Sumpf, Wassergraben, ndl. sloot, afries. slât. Verwandt mit slub. (541:5)

(sluþ, slud) schlaff, weich sein. Vgl. slut. g. af-slauþjan in Bestürzung versetzen (eig. »schlaff machen«?), afslauþnan in Bestürzung geraten; an. sloðra sich vorwärts schleppen, slyðra Zaser, Faser; mhd. slûdern schleudern, schlenkern (dazu spät mhd. slûder f. Schleuder), slûder-affe (und slûr-affe) Müssiggänger, nhd. schleudern, bair. schlaudern auch: lose hin und her fahren; mhd. slotern, slottern, sloten zittern, nhd. schlottern, ndl. slodderen hin und her schwanken, schlottern. Hierzu nnorw. sludd, isl. slydda Regen und Schnee untereinander, engl. mundartl. slud Schlamm, mhd. slote Schlamm, Tauwetter, nhd. mundartl. schlott, schlutt dass.; ablautend mhd. slôte f. Schlamm, Lehm. S. luþ. (542:1)

slup, sleupan slaup schleichen, schlüpfen. g. sliupan st. vb. schleichen; ags. slûpan st. vb. gleiten, afries. sliapa, mnd. slûpen st. vb. schlüpfen, schleichen; ahd. sliofan, mhd. sliefen st. vb. schlüpfen, nhd. veralt. schliefen; nhd. Schlucht, mhd. (selten) sluft = sluf eig. Schlüpfen. Causativ slaupian: g. afslaupjan abstreifen; as. slôpian schlüpfen lassen, refl. sich losmachen von, ags. slíepan an- oder ausziehen; ahd. mhd. sloufen schlüpfen lassen, an- oder ausziehen; mhd. slupfer, slupferic, nhd. schlüpfrig, ags. slyppe klebrige Masse. Hierzu vielleicht auch ags. cû-sloppe, -slyppe f. primula, engl. cowslip, und oxanslyppe (umgedeutet oxna-lybb) eine größere Art, engl. oxlip; eig. »Schlammblume«? (engl. slop). Die Verbindung mit cû, wie in nnorw. ku-symra primula. Ig. Wz. slub. Die Bedeutung gleiten, schlüpfen hat sich aus »schlaff sein, schleppen« entwickelt (vgl. slûra). Vgl. lit. slubnas schwach, matt. - ir. lobar, lobur schwach. Vielleicht auch lat. lûbricus schlüpfrig (falls dies nicht aus loib- oder loidh-). Vgl. sluf. (542:2)

slaupa das Schlüpfen, Schleife. mnd. slôp Schlüpfe, Schlupfloch, slôpe f. Schleife, Schlinge, Öhr; ahd. mhd. slouf m. das Schlüpfen, Öhr, sloufe f. Öhr, Bekleidung (eines Säuglings), Erbsschote (vgl. sluk 3), ä. nhd. schlaufe Schote. Ablautend ags. ofer-slop n., -slype m. Chorhemd (engl. slops Matrosenkleider), m.engl. auch sloppe = an. sloppr m., slyppa f. weiter Mantel, bes. Chorhemd. (542:3)

(sluf, slub) schlaff sein, schleppend gehen. Vgl. slup. nd. sluf matt, schlaff, nachlässig, sluffen schleppend gehen, ndl. slof, vb. sloffen, engl. sloven nachlässi-

ger, unreinlicher Mensch. Hierzu nhd. mundartl. schlaube Schote (vgl. slaupa), und Bezeichnungen for »Schlamm« und »sudeln«, wie ndl. slobbe Schlamm, engl. slobber geifern, pfuschen, slubber hineinschlürfen, hinsudeln, nd. slubberen schlürfen, norw. mundartl. slubba sudeln, slupra schlürfen. (542:4)

slurka Schlund, Kehle. mhd. slurc m. Schlund, slurken schlucken, sorbere; nnorw. slurk Schlack, slurka schlucken. (Isl. slark »drunken riot« gehört nicht hierher, vgl. nnorw. slarka sich mit Lärm bewegen, | verwandt mit slarv; zu derselben Grundwz. auch nnorw. slurpa, plätschern, sudeln (= slarpa), schlürfen, ndl. slurpen, nhd. schlürfen). Vgl. lat. lurcari (aus \*lurgicari) schlemmen, lurco Fresser; gr. λά-ρυγξ Schlund, Kehle. (542:5, 543:1; body)

svě, sva eigen, selbst. Vgl. se. Germanisch in svê, svalika, svêsa, svaina, svehra, svester. Ig. svě (seve). Vgl. gr.  $\xi$  sich (aus  $\sigma F \epsilon$ )  $\delta \varsigma$  kret.  $F \delta \varsigma$  sein eigen,  $\xi \tau \eta \varsigma$  Freund, Verwandter (aus  $\sigma F \epsilon \tau \delta \varsigma$ ). — lit. svěcžias Gast (aus svetios), svõtas Hochzeitsgast, pl. auch Eltern der Braut u. s. w.; asl. svatŭ Verbindung. — lat. suêsco. — skr. sva pron. refl.; zend. hva. (543:2)

sve- selbst, su- verstärk. Partikel, an. svê-dâi von selbst gestorben (nicht getötet), svê-vîss selbst-klug, g. svi-kunþs (svê-kunþs) offenbar, bekannt. – an. sû-svǫrt f. Schwarzamsel (»die ganz swarze«), s. auch svikna. skr. sva- selbst in Zus.setzg. – skr. su- wohl, gut, zend. hu-; ir. su-, cymr. hy-. (543:3)

svê wie, sva, svê, svô so ebenso. g. svê, svaswê wie. — g. sva so, ebenso; an. svâ so; as. sô (aus svô), afries. sâ, sô, ags. swâ, swæ (aus svê), engl. so; ahd. mhd. sô, nhd. so. Vgl. ir. feib wie (aus svesve). — osk. svaí (loc. fem.) »si« (lat. sî-c, sî zum Nebenstamme se). (543:4)

sva-lîka so beschaffen, solch. g. sva-leiks solch: an. slîkr (aus sva-lîka); as. sulik, afries. sul(l)ik, sel(l)ik, ags. swylc (engl. such); ahd. sulih, solih (-hh- und -h-), mhd. solich (sülich), solh, nhd. solch. Aus sva und lîka. (543:5)

svêsa eigen, traut. g. svês eigen, n. Eigentum; an. svâss angenehm, traut; as. swâs verwandt, eigen, traut (mndl. zwâselinc Schwiegervater, -sohn, Schwager), afries. swês verwandt, ags. swâs eigen, angehörig, häuslich vertraut, traut; ahd. giswâso, mhd. geswâse vertraut, heimlich. svêsa aus ig. \*svēdh-to-. Vgl. gr. ἦθος (aus svēdhos) Gewohnheit, pl. Wohnort (ahd. swâs-duam eigene Häuslichkeit, Wohnung). – lat. sodâlis (aus sve-dhāli-). – skr. svadhâ Eigenart, Sitte, Heimstätte. Vgl. sedu. (543:6)

svaina junger Mann, Diener, Hirt (eig. »Angehöriger«). an. sveinn m. Knäblein, Knabe, junger Mann, Knecht; as. svên Schweinehirt; ags. swân Schweinehirt, Hirt, poet. Mann, Krieger (engl. swain Bursch, junger Mann stammt aus dem Nord.); ahd. mhd. swein Hirt, Knecht. Trotz der Bedeutung »Schweinehirt« gehört das Wort nicht

zu Schwein, sondern ist von sva abgeleitet. Formell entspricht lit. svaınis des Weibes Schwestermann, svainė die Frauenschwester, lett. swainis Weibes Bruder. Eig. »Angehöriger«. (Von sva abgeleitet ist auch an. svilar m. pl. Schwäger, deren Frauen Schwester sind, vgl. gr. ἀέλιοι (aus άσFελιοι), auch είλίονες dass.; alb. vetā Bruder; ahd. geswîo Schwager, Schwestermann, mhd. geswîe m. f. Schwager, Schwägerin). – Zu sva gehört auch nach Bugge (B. B. XIV 66) germ. svaigô: ahd. sweiga, mhd. sweige f. Rinderherde, Weideplatz derselben, Rinderstall, Viehhof, nhd. bair. schwaig f. (and. svêgeri m. Rinderheit). Vgl. gr. σηκός (dor. σακός) Hürde oder Einhegung für junge Schafe und Ziegen, auch Gitter oder Einhegung um Götterbilder u. ä., ig. \*svaiəko-; vgl. auch asl. osěků ovile. – Eine Ableitung von sva (oder von dem Loc. desselben) ist wohl ferner an. sveit pl. -ir f. die einen Häuptling umgehende Kriegerschar (vgl. das auch vom Loc. gebildete zend. qaêtu angehörig), das Verhältnis des an. Wortes zum gleichbedeutenden ags. svéot ist unklar (Grundform \* svaiut-?). (543:7, 544:1; law) svehra m. Schwäher, Schwiegervater, svegrú f. Schwiegermutter. g. svaihra m. Schwiegervater, svaíhrô f. Schwiegermutter; aschwed. svêr, svær m. Schwiegervater, an. sværa Schwiegermutter (aus svehrôn = g. svaíhrô); ags. swehor, swēor m., mndl. zweer, zwar (afries. swiaring Schwiegersohn, -vater); ahd. swehur, sweher, mhd. sweher, nhd. veralt. Schwäher. - Fem. ags. sweger, mnd. sweger-; ahd. swigur, nhd. Schwieger f. (germ. svegrú). (ags. suhterga, suhtriga Brudersohn, Oheims Sohn, suhtorge-fæderan pl. Neffe und Oheim, das man zu svehra gestellt hat, wird von Hübschmann (Straßb. Festschr. 1901, 69f.) als ig. \*suktēr Säugling (s. sug) erklärt, vgl. arm. ustr Sohn.) Vgl. lit. szēszuras (assim. für sesz-); asl. svekrŭ Schwiegervater. – gr. ἑκυρός m., ἑκυρά f. lat. socer m. − alb. vjeher m., vjeher f. − skr. çváçura m. (für \* svaç-), zend. qaçura m. Germ. svegrú Schwiegermutter = ig. svekrú: lat. socrus f. cymr. chwegr. – arm. skesur. – skr. çvaçrû f. (544:2; family)

svêgrá Schwager. mnd. swêger ein jeder, der mit einem Anderen durch Verheiratung verbunden ist, Schwiegersohn, Schwager, Schwiegervater (afries. swâger Schwager); mhd. swâger dass., nhd. Schwager. Von svehra mit »Vriddhi« abgeleitet, vgl. skr. çvâcurá Schwager. (544:3; family)

svester f. Schwester. g. svistar f. Schwester; an. systir (run. swestar) pl. systr; as. swestar, afries. swester, ags. sweostor, suster (engl. sister); ahd. mhd. swester, nhd. Schwester. Davon (eig. vom. ersten Teile des Wortes) abgeleitet: as. swiri Sohn der Mutterschwester, ags. geswiria Schwestersohn, Vetter (auch -swigria zu svehra); aschwed. sviri Sohn der Mutterschwester. Ig. svesēr (-ōr). Vgl.

lit. ses $\tilde{u}$  g. sese $\tilde{r}$ s, preuß. swestro; asl. sestra. – lat. soror. – ir. siur, fiur g. sethar, fethar. – arm. k'oyr. – skr. svásar, zend. qanhar f. Schwester. – gr. ἐορ θυγάτηρ, ἀνεψιός Hes., ἔορες προσήκοντες, συγγενεῖς Hes. (544:4; family)

svê, svêjan sich schwingend bewegen. mnd. ostfries. swâien sich schwingend bewegen, ndl. zwaaien, nordfries. sveian. Von svê vielleicht | die Weiterbildungen svek (s. svaka), sveg, svenk, sveng. Vgl. svi 1. (544:5, 545:1)

svaha (das Schwingen) Anstreifen, Gleiten. an. svað n. das Gleiten, glatte Stelle, auch svaði m. (nnorw. svade m. Schlüpfrigkeit, die unter der Baumrinde befindliche Feuchtigkeit), svodu<sup>2</sup>-sâr Streifwunde, vb. svađa ađa und sveđja gleiten; ablautend svæđi n. (= \*svêþia) ein dem Winde ausgesetzter Ort (worüber der Wind hinfegt); ags. swabu f., svæb n. Spur, afries. swethe f. Grenze, mnd. swat (-d-), swade(n) n. Reihe abgemähten Grases oder Getreides, swade f. Sense; mhd. swade m. = mnd. swat, nhd. Schwad, Schwaden. Verwandt scheinen Worte mit der Bedeutung »Wickel, Windel«: ags. swebel Windel, beswebian einwindeln (engl. swathe, swaddle (ein Kind) einwindeln), ä. ndl. swadel Windel, ahd. swedil m. Umschlag, mnd. mhd. swede Pflaster. Germ. svaba = ig. \*svato-, Partizipialbildung von svê? (545:2)

svek, svekan svak hervorquellen, riechen, stinken. ahd. swehhan st. vb. hervorquellen, riechen, stinken, amhd. schwechenôn duften. Dazu germ. svekki m.: as. swec Geruch, Duft, ags. swecc, swæcc m. Geschmack, Geruch, Duft, (ge-)sweccan riechen; ahd. suuekke pl. »odores«. Vgl. cymr. chwêg »dulcis, suavis«, chwaith »gustas, sapor« (aus svekto-). (545:3) svaka schwach. mnd. swak, swack schwach; mhd. swach schlecht, gering, unedel, armselig, verachtet, kraftlos, schwach. Vielleicht urspr. »biegsam, dünn, wackelig«; vgl. mnd. swaken auch »wackeln« = swanken. Germ. Wz. svek = svenk, verwandt mit sveg, sveng, s. svê. (545:4)

svehra, svegru Schwieger s. sve. (545:5)

(svag) svêg, svôg, svôgan sesvôg schallen, sausen. an. svagla plätschern, svakk and sukk n. Lärm, sukka lärmen (nnorw. svakka plätschern, sukka plätschern, seufzen). {error} – g. svêgnjan frohlocken, svêgniþa das Frohlocken, Freude. – g. ga-svôgjan and svôgatjan seufzen; an. sægr (aus svôgi) m. Getümmel, Lärm, Regen (nnorw. søgja sausen, brummen, laut reden); as. swôgan rauschen, rauschend einherfahren, and. swögen seufzen, kläglich reden. Ig. Wz. (s)vāgh. Vgl. lit. svagiu svagėti tönen, vógrauti krahlen. – gr. † $\chi$ ý (aus  $F\bar{\alpha}\chi\bar{\alpha}$ ), † $\chi$ ώ f., † $\chi$ oς m. Schall, Ton, † $\chi$ έω schalle, töne,  $\chi$ 0 Geschrei. – (Vielleicht) lat. vågire wimmern, quäken. (545:6)

svôgi m. das Rauschen. an. sœgr m. Getümmel, Lärm, Regen; ags. swêg, swæg m. Lärm, Klang. Vgl. gr. ἦχος m. (aus Γᾶχο-ς) Schall, Ton. (545:7) (sveg) schwanken, schlenkern. norw. mundartl. svaga, svagra schwanken, schaukeln, svagga schwankend gehen, svagra sich biegen (engl. swag and swagger sind aus dem Nord. entlehnt). Hierzu an. sveggja (ein Schiff) wenden. Ig. Wz. svek: suk drehen: lit. sukù | sùkti drehen, lett. sukata. Drehkrankheit; asl. sukati drehen; lat. sucula Winde, Haspel. S. sveng und svê. (545:8, 546:1)

svagila (svegila) n. Himmel, Sonne, ags. swegel, swegl n. Himmel, Sonne. Dazu swegle hell, strahlend, ablautend as. swigli dass. Schwundstufe in sugila m. Sonne: g. sugil, ags. segl. (546:2; sky)

(svaþ, svat) plätschern, rauschen, schwätzen. norw. mundartl. svadda plätschern, schwatzen, svassa plätschern, schwed. mundartl. svasska schwabbeln; engl. mundartl. swadder und swadle »to dabble in water and mud«, ndl. zwadder Geifer, zwadderig schmutzig, mundartl. zwadderen plätschern, schwabbeln; ält. nhd. und mundartl. schwadern dass., mhd. swaderen, swateren rauschen, klappern, schwatzen, nhd. mundartl. schwader Kot, Dreck, bair. schwatteln = schwadern, mhh. {quest.} swetic, nhd. schwattig feucht-schwankend. Mit -t, -tt: ostfries. swat Prahl, westfäl. swateren schwatzen, Unsinn reden, ndl. zwatelen schwatzen, zwitschern; mhd. swaz (-tz-) m. Geschwätz, Schwätzer, swetzen schwatzen, schmutzen. Ursprünglich von dem schwabbelnden Laut des Wassers, daraus »rauschen, schwatzen«. Schallwort. Ein Schallwort skvat in nnorw. skvatra, skvata vom Geder Elster, auch schwatzen, plaudern, skvatla plätschern. (546:3)

sveþ, sveþan svaþ langsam und dampfend verbrennen. ahd. swedan, swethan st. vb. (nur inf. und praes. 3. swidit) langsam und dampfend verbrennen. Dazu ahd. sweda, swetha f. Dampf, mhd. swadem, swaden m. Dunst, nhd. Schwaden, Schwadem; nordfries. swesh Dampf, ags. swaþul m. Rauchdampf. Germ. sveþ, vielleicht verwandt mit suþ, w. s. Vgl. sviþ. (546:4)

svaba das Anstreifen u. s. w. s. svê. (546:5)

(sven) tönen. ags. ge-swin (einmal, statt -swins, oder -swinn?) n. Melodie, Musik, Gesang, swinsian Melodie oder Musik machen, singen. Ig. Wz. sven. Vgl. lat. sonus Schall, sonare tönen, schallen, klingen, rauschen. – ir. sennaim (aus svenvō) ich spiele auf der Harfe. – skr. svánati tönt, schallt, zend. qanaṭ-klirrend. (546:6)

**svana** m. Schwan. an. svanr m. männlicher Schwan; and. ags. swan m. Schwan (engl. swan); ahd. swan m., swana f., nhd. Schwan. *(546:7; ani-mal)* 

**svanura**, **sunura** Herde, Rudel. an. sonar-goltr Eber der Schweineherde; ags. sunor f. n. Herde (v. Schweinen), and. suanur? (geschr. suanus); ahd. mhd. swaner m. Herde, Rudel, langob. sonar-pair Eber der Herde (ahd. swanering). Zu sve? (546:8; animal)

svenk f., svenkan svank schwingen, biegen. ags. swincan st. vb. arbeiten, sich abmühen, sich quälen (an.

svinka ađa arbeiten ist dem ags. entlehnt). Causativ svankian: ags. swencan plagen, peinigen, ndl. zwenken schwenken, umdrehen; mhd. swenken schwingen machen, schleudern, nhd. schwenken. Subst. svanki: ags. swenc m. Trübsal, mnd. swank Wendung, lustiger Streich, Einfall; mhd. swanc (-k-) schwingende Bewegung, Schwung, Schlag, Streich, lustiger oder neckischer Einfall, nhd. Schwank. Hierzu auch mnd. swank schwank, fein, mhd. swanc schwankend, biegsam, schlank, dünn, schmächtig, ags. swancor biegsam, schmächtig, und norw. mundartl. svekk, svokk f. (aus svankiô, svankô) Höhlung der Fußsohle (dän. svang). Ig. Wz. \*sveng (verwandt mit svenk, s. sveng). Vgl. ir. seng schlank (aus svengo-). - skr. svaj svañj, svájate umschlingen, umarmen (?). (546:9, 547:1)

sveng 1., svengan svang svungum svungana schwingen. as. swingan st. vb. sich schwingen, swinga Keule, afries. swinga schwingen, ags. swingan st. vb. schlagen, peitschen, mit den Flügeln schlagen (engl. swing schwingen, baumeln); ahd. swingan. mhd. swingen st. vb. schwingen, schleudern, schwingend schlagen, intr. sich schwingen, fliegen, nhd. schwingen. Causativ svangian: g. af-svaggvjan schwankend machen (das -v- wohl eig. praesensbildend); ags. swengan schlagen (engl. swinge prügeln), afries. svenga, mnd. (sik) swengen sich schwingen (davon schwed. svänga). Subst. svangi, svungi: afries. swang, sweng, ags. sweng m. Schlag; mhd. swanc, swunc m. (-g-) schwingende Bewegung, Schwung. Hierzu auch an. svangr dünn, schmal (aus Mangel an Nahrung), svangi m. die Weichen; mhd. swanger schwank (vgl. schwank, s. svenk). Germ. sveng = sveg, vgl. lit. sukù sùkti drehen. (547:2)

(sveng) 2. schwer sein (?). In germ. svangra: ags. swangor schwerfällig, träge, mnd. swanger schwanger; ahd. swangar praegnans, nhd. schwanger. Ig. Wz. svenk. Vgl. lit. sunkù suñksti schwer werden, sunkùs schwer, ä. lit. sunkingas schwanger. (547:3) sventh(i)a stark, (ga)-sunda gesund. g. svinbs kräftig, stark, gesund; an. svinnr rasch, kräftig, klug; as. swîth, swîthi, swîdi kräftig, heftig, tapfer, afries. swîthe adv. sehr, ags. swîp stark; mhd. swint, swinde gewaltig, stark, heftig, rasch, gewandt, schnell, grimmig, nhd. geschwind. - Ablautend ga-sunda: as. gisund unverletzt, heil, gesund, ags. gesund (engl. sound), afries. sund, mnd. sunt, gesunt (-d-) frisch, unbeschädigt, gesund; ahd. gisunt (-d-), nhd. gesund. Ig. \*svento-, wozu ir. fétaim, sétaim ich kann. (547:4)

svend, svendan svand svundana schwinden. and. farswindan verschwinden, ags. swindan st. vb. abnehmen, hinschwinden; ahd. swintan, mhd. swinden st. vb. abnehmen, schwinden, abmagern, welken, bewußtlos werden (vgl. nhd. schwindeln, ahd. swintilôn). Causativ svandian: mhd. swenden schwinden machen, ausreuten, nhd. verschwenden, mundartl. schwenden durch Verbrennung des Holzes oder Grases urbar machen. Subst. mhd. swant (-d-) das Aus-

hauen des Waldes, Verwüstung, bair. schwand m. f. schwund m. Schwund, Abnahme. Ig. svendh? Vgl. ir. a-sennad »denique, postremo«. – asl. pri-svenati vertrocknen, welken, u-věnati, u-vědati welken (oder sind die slav. Worte entfernter mit germ. sveb verwandt? vgl. nsl. po-vôditi | (aus vond-) räuchern, čech. vědnouti dass.). Nach Anderen urspr. \*svindan zur Wz. svi. (547:5, 548:1)

(\*svap, \*svab) kehren, fegen. an. sôpa kehren (aus svôpôn); ostfries. swappen schwingend bewegen, mit Geräusch hin und her bewegen. — an. sôfl (aus svôbala) m. Kehrbesen, nnorw. svabba im Wasser plätschern, nd. ostfries. swabbeln (vom Wasser u. dgl.) sich hin und her bewegen, hin und her schlagen, wogen, nhd. schwappen, schwappeln, engl. swab schwappen, mit einem Schwabber reinigen, fegen. Wahrscheinlich verquickt mit einer Schallwurzel skvab, svab plätschern (verwandt mit skvat, svat). Ig. Wz. sveb: ir. sop Kehrbesen (aus svobnó-); gr. σοβέω scheuche, entferne schnell, σοβή Pferdeschweif; ablautend: lit. sūbóti sich mit dem Oberteil des Körpers wiegen, sich schaukeln; und ig. svep: asl. svepiti sę agitari; lat. supâre werfen, dis-sipare. (548:2)

sveb, suban (svefan) svaf svêbum subana schlafen. an. sofa svaf sofinn schlafen; ags. svefan st. vb. dass. Dazu das Caus. svabjan: an. svefja stillen, besänftigen; ags. swebban einschläfern, poet. töten; ahd. antsvebjan, -swebben, mhd. entsweben einschläfern, mhd. auch schläfrig werden, einschlafen. Mit Steigerung svêbian, svôbian: an. svæfa einschläfern, sæfa töten. Ablaut sub- in an. syfja unpers. schläfrig machen; ostfries. suffen matt oder schläfrig werden (ndl. suf schwindelig, dumm). Vgl. asl. sŭplja sŭpati, sŭnati schlafen. — lat. sŏpor, somnus, sôpire einschläfern (= an. sæfa). — gr.  $\upsilon$   $\upsil$ 

svebna Schlaf, Traum. an. svefn m. Schlaf, Traum; as. sveban m. Schlaf, ags. svefn n. Schlaf, Traum, Ig. svépno-, supnó-. Vgl. lit. sãpnas Traum; asl. sŭnŭ Schlaf. – gr. ὕπνος – lat. somnus. ir. súan Schlaf. – alb. ģumε. – arm. kʿun (= \*supno-) Schlaf. – skr. svápna m. Schlaf, Traum; zend. qafna m. Schlaf. (548:4)

svebla, svefla Schwafel. g. svibls Schwafel; ags. swefl, svæfl m.; mnd. swevel, swavel; ahd. swebal, swefal, nhd. Schwefel. Dissimiliert statt svelfla? Vgl. oberpfälz. schwelfel (awestfäl. swegel vielleicht von svekan beeinflußt?). Lat. sulpur. (548:5)

svem, svemman (sveman, sumjan) svam(m) svummana schwimmen. an. svimma, svima, symja praet. svamm summum und svam svåmum schwimmen; as. ags. swimman st. vb. schwimmen; ahd. swimman, mhd. swimmen, nhd. schwimmen schwamm geschwommen; vgl. mhd swamen schwimmen, isl. und nnorw. svamla plätschern (nnorw. auch sumla); got. svumfsl, svumsl n. Teich, ahd. swummôth m. das Schwimmen. Ig. svem bewegen. Vgl. cymr. chwyf motus; ir. dosennaim jage, perf. sephaind (aus sven-

 $d\bar{o}$  ( sveni-dh $\bar{o}$ ); lit. sùmdyti (sundyti) hetzen. (548:6)

sunda m. n. das Schwimmen, Meerenge, Sund. an. sund n. das | Schwimmen, Meerenge, Sund, syndr (aus sundia) schwimmfähig; ags. sund n. Schwimmfähigkeit, poet. See, Wasser (engl. sound Sund), mnd. sunt (-d-) Meerenge (nhd. Sund). Ig. \*sum-tó-. (548:7, 549:1)

svampu (sumpa), svamba, svamma m. Schwamm. g. svamms m. (oder svamm n.?); an. svoppr m. (aus svampu) Pilz, Ball (wegen der Form), soppr (aus svumpa) Ball (nnorw. auch »Pilz«); ags. swamm m. Pilz, mete-swamm »mushroom«, mnd. swamp, swam (-mm-) Schwamm, swam auch Pilz; ahd. mhd. svamp g. swambes und swam g. swammes m. Schwamm, Pilz, nhd. Schwamm (mm wahrscheinlich durch den Einfluß von swimman). Hierher gehört wohl auch mhd. sumpf m. palus, nhd. Sumpf, vgl. engl. swamp; die Grundbedeutung »schwammige Masse«?, ahd. (Otfr.) sunft dass. (mnd. sumpt) scheint zur Wz. swem hinangezogen. Vgl. gr. σομφός schwammig, locker. (549:2; technology)

sver, svar 1., svarjan (svaran) svôr (reden), schwören. g. svaran svôr schwören; an. sverja s(v)ôr oder svarða svarinn dass.; as. swerian, afries. swara, ags. swerian st. vb., engl. swear; ahd. swarjan, swerjan, swerren swuor gisworan, mhd. swern swuor geswarn, gesworn schwören, überh. bestimmt aussprechen, nhd. schwören schwur geschworen. Dazu ahd. særi n. pl. Schwur, Eid, særr (d. i. svôriaR) dagr Tag, an dem man schwören darf; mhd. swuor m., nhd. Schwur. Eigentlich bloß »sprechen«, vgl. an. svor n. pl. Antwort, svara antworten, and-svar n. Antwort, Verantwortung, as. antswôr f., ags. andswaru f. Antwort, engl. answer. Vgl. osk. sverruneí dem Sprecher, Wortführer. — asl. svarŭ, svara Streit, posvariti ausschalten. S. sver 2. (549:3)

(sver) 2. surren. In germ. svarma (svarmi): isl. svarmr Taumel, nnorw. svarm, sverm Schwarm, Taumel, Besinnungslosigkeit; ags. swearm m. Schwarm (engl. swarm), mnd. swarm, swerm; ahd. mhd. swarm m. Bienenschwarm, nhd. Schwarm; ags. swierman schwärmen (Bienen), mhd. schwarmen, swermen dass. Ablautend bair. schwurm m. Gewimmel, Taumel. Möglich wäre freilich auch germ. \*svarbma (s. sverb), vgl. bair. swurbel = schwarm. Mit -rr: an. svarra (poet.) brausen, nnorw. sverra wirbeln, kreisen, an. sverrir »vibrator«. Ablaut sur-: norw. mundartl. surla leise singen, schwed. sorla rieseln, murmeln; mnd. nhd. surren, mhd. surm Gesumse, nhd. bair. surmen = surren; auch ags. sworettan keuchen? Ig. Wz. sver. Vgl. lit. surmà Pfeife, Schalmei; asl. svirati pfeifen (aus \* svər-). – lat. susurrus, sõrex Spitzmaus (\*svor-), gr. ΰραξ (\*sur-). – ir. sibra-se modulabor (aus \*si-sverām), sírecht Melodie (aus \*svē-rektā). - skr. svárati erschallt, tönt, läßt erschallen, svará m. Schall, Ton, Stimme, svârá m. Laut, Schall. Wahrscheinlich = sver 1. (549:4)

sver 3., sveran svar schwären. mnd. sweren st. vb.

schwären, eitern; ahd. sweran, mhd. swern st. vb. schmerzen, eitern, schwären, schwellen; vgl. ags. swornian gerinnen. Dazu ahd. swero, mhd. swere, swer m. leibl. Schmerz, bes. Geschwulst, Geschwür, mndl. zwere, nndl. | zwar, ahd. swer(a)do, mhd. swerde m. leibl. Schmerz, mhd. geswer n., nhd. Geschwür. Vielleicht zu vergleichen ir. serb bitter (aus svervo-) und zend. qara Wunde. (Zur selben germ. Wz. (s)ver gehört vielleicht varha, w. s.) (549:5, 550:1; health)

svêra, svêria schwer. g. swêrs geehrt; an. svâr-r schwer (übertr.); as. swâr schwer, afries. swêr, ags. swâr schwer, beschwerlich, traurig; ahd. swâr, swâri, mhd. swâr, swære schwer, drückend, lästig, schmerzend, nhd. schwer. Ig. Wz. sver heben, wägen: lit. sveriù sverti heben, wägen, svarùs schwer, svoras Gewicht an der Uhr. Man vergleicht auch lat. sêrius ernst, ernstlich. sver = ver in gr. ἀείρω hebe, αἰώρα Schwebe? S. sverda. (550:2)

sveri (? svera?) Pfahl, Pfosten. ags. sweor, swer, swyr m. f. Pfosten, swēora m. Hals; mhd. swir m. Uferpfahl, ä. bair. schwirren; dazu ahd. swirôn firmare (lex. Bajuv.). — an. svîri m. Hals, auch Schiffsschnabel geht auf {error} ein Dim. sverhian zurück, ags. swēora ist germ. sverhan. Vgl. lat. surus Zweig, Sproß, Pfahl; Dim. sur-c-ulus, vgl. germ. sverh-. — skr. sváru m. Opferpfosten. (550:3)

sverk, sverkan svark sich verfinstern, bewölkt werden, as. swercan part. gesworcan finster werden, sich verfinstern, bewölkt werden, ags. sweorcan swearc finster werden, traurig werden, swarcian sich verfinstern (Sonne), as. giswerc, mnd. swerk, swark finsteres, dunkeles Gewölk, ndl. zwerk Wolkenhimmel, ags. gesweorc n. Nebel, Wolke, ahd. giswerc, kisworc Verfinsterung durch Gewölk. Man vergleicht, wohl mit Unrecht, skr. svargá Himmel, das kaum von svar Lichtraum zu trennen ist. Die Grundwz. sver- auch in svarta? (550:4)

svarta schwarz. g. svarts schwarz; an. svartr; as. afries. swart, ags. sweart (engl. mundartl. swart); ahd. mhd. swarz, nhd. schwarz. Ablautend an. sorti m. Finternis, schwarze Wolke, sorta f. Schwärze, sortna schwarz werden, finster werden. Vgl. lat. sordês Schmutz, sordêre schmutzig sein, surdus dunkel, trübe, taub, suâsum (aus \*suarssom) rußiger Fleck. (550:5; color)

svardu (svarþu) m., svarþô, svardô f. Kopfhaut, Schwarte. an. svordr g. svardar m. Kopfhaut, Grünschwarte; ags. swearþ, sweard f. Speckschwarte (engl. sward auch Rasen), afries. swarde Kopfhaut, mnd. swarde, swarte dicke behaarte Haut, Kopfhaut, grônswarde Grünschwarte; mhd. swarte f. behaarte Haut, Kopfhaut, nhd. Schwarte. (550:6)

sverda n. Schwert. an. sverd n. Schwert; as. afries. swerd, ags. sweord n. (engl. sword); ahd. mhd. swert n., nhd. Schwert. Vielleicht t-Part. von der Wz. sver hängen, s. svêra, vgl. gr. ἄορ Schwert zu ἀείρω. (550:7)

sverb, sverban svarb svurbum svurbana wischen. g.

af-, bi-svaírban aus-, bewischen; an. sverfa st. vb. befeilen (nnorw. sverva wirbeln, im Kreise herumlaufen), svarfa herumschweifen; as. swerban swarb abwischen, abtrocknen, mndl. zwerven umherschweifen, mnd. swarven | dass., afries. swerva dass.; ahd. swerban, swerpan st. vb. schnell hin und her führen, wirbeln, abwischen, mhd. swerben sich wirbelnd bewegen. Dazu an. svarf n. Abfall beim Feilen, auch Tumult, nnorw. svervel Wirbel (im Wasser), ahd. mhd. swarp (-b-) m. gurges, ahd. swirbil m. Wirbel, Strudel. Vgl. cyrur. chwerfu wirbelen, umdrehen? (550:8, 551:1)

svel 1., svelan sval schwelen. ags. swelan st. vb. langsam verbrennen; mnd. swelen schw. vb. versengen, dörren (bes. Heu, ndl. zwelen »das Heu wenden«), langsam ohne Flamme brennen, afries. swila dörren (Heu); ahd. swilizôn langsam und ohne Flamme brennen, schwelen, sengen, dörren. Dazu an. svalr kalt (eig. »sengend«), mnd. swalm Qaalm, {quest.} Dunst; ablautend ags. swol n. (germ. svula), swolob m. das Brennen, Hitze. Steigerung svêl-: an. svæla räuchern, svæla f. dicker Rauch; ags. for-swælan verbrennen trans. (engl. sweal); und svôl-: nnd. swôl schwül (wovon nhd. schwül), ndl. zwoel und zoel. Eine Weiterbildung svelk in nd. swalk Dampf, Rauch, mhd. swelc welk, dürr, ahd. swelchên, mhd. swelken welk werden, nhd. bair. schwelk welk, mürbe gebeizt. Kaum mit welk verwandt. Ig. Wz. svel. Vgl. lit. svilù svilti intr. sengen, ohne Flamme brennen, svilinti trans. sengen, svilus glimmend, versengt, lett. swelt sengen, swelme Dampf, Glut, swals Damp, swelains scharf, kalt (wie an. svalr). - gr. σέλας Glanz, σελήνη (aus σΓελασνα) Mond. – ir. sollus (aus \*svel-nestu-) glänzend, hell. – skr. svárati leuchtet, scheint. Ig. svel wahrscheinlich Weiterbildung einer Wz. sve : su, wozu sôvula, sveb, svib u. m. Weiterbildung s. svelt. (551:2)

svel 2., svellan svall svullum svullana schwellen. an. svella st. vb. schwellen; as. swellan, afries. swella st. vb., ags. swellan st. vb. (engl. swell); ahd. swellan, mhd. swellen st. vb. schwellen (in der Bedeutung »verschmachten« eig. zu swelan). Germ. svell wahrscheinlich aug sveln- ' (das n praesensbildend). Dazu svulli, svelli, svella Geschwulst: an. sullr m.; mnd. swel, swil n., ags. geswell, afries. swoll; und mit einem 1: ags. swyle m., mnd. swul dass., vgl. ags. swelca m. Pustel; und wahrscheinlich auch ahd. swilo m., swil n., mhd. swil m. n., nhd. Schwiele, mnd. swele (germ. svelaz?); an. sŷla unpers., nnorw. svîla mit einer Eiskruste überziehen, geht wahrscheinlich auf eine Weiterbildung svelh zurück (germ. svelhian?), vgl. an. svell geschwollenes Eis. - Causativ svallian: in g. ufsvalleins das Aufgeschwollensein, Hochmut; ahd. swellan. Ig. Wz. svel. Vgl. lat. insolescere zunehmen, übermütig werden, vielleicht ir. sult Fett, Heiterkeit (ig. \*sultu-). Lat. salum, gr. σάλος gehören wohl zu svel 3. (551:3)

(svel) 3. in unruhiger Bewegung sein. Aus der Bedeutung »Unruhigsein, Wellenschlag« die weitere:

»plätschern, spülen«: ags. swillan, swilian waschen, spülen, engl. swill schlucken, saufen, waschen, schwemmen, abspülen, wozu engl. swills pl. Spülicht, Spültrank (für Schweine), an. sollr m. dass. und an. bræ-sollr (poet.) Blut; dasselbe Wort ist isl. sollr Trinkgelage, vgl. mnd. swelen üppig leben, schlemmen. Hierher auch (und nicht zu svel 2) mhd. wider-swal, -swalm Gegenströmung, Strudel? (dagegen swal geschwollene Masse zu svel 2), mhd. swalm Bienenschwarm. Ig. Wz. svel. Vgl. lett. swalstīt hin und her bewegen, swalatītis schwanken, taumeln. – gr. σάλος m. Schwanken, Unruhe, bes. die schwankende Bewegung des Meeres, σάλα f. (Aisch.) Unruhe, σαλεύω erschüttere, schwanke. – lat. salum. - ir. des-sel Drehung nach rechts, tuathbil Drehung nach links, cymr. chwel f. »versio« (auch ir. sál Meer?). – Weiterbildung s. svelh. S. svalvôn. (551:4, 552:1)

svelh, svelg, svelgan svalg svulgum svulgana verschlucken (schwelgen). an. svelga st. vb. (und svelgja schw. vb.) verschlinken, verschlucken, saufen; as. far-swelgan, ags. swelgan st. vb., engl. swallow; ahd. swelgan, swelcan und swelhan, mhd. swelgen, swelken st. vb. schlucken, verschlucken, saufen. Dazu svalgi, svalga, svelga: an. svelgr m. Stromwirbel, Schlucker; mnd. swalch, swelch m. Schlund, Schwelgerei (davon nnd. sik swelgen ersticken intr., swalgen ersticken, vgl. lat. suffocare: fauces), m.engl. swalgh Kolk; mhd. swalch (-h-), swalc (-g-) Schlund, Flut, swelch, swelhe m. Schlinger, Säufer, das Saufen. Ablautend an. sylgr m. (aus syulgi) Schluck. Wahrscheinlich Weiterbildung zu svel 3, vgl. engl. swill. (Nach Uhlenbeck P. Br. B. XXVI, 308 eig. »durch die Gurgel ziehen« zu ig. svelk = gr. ἕλκω). (552:2)

svelt, sveltan svalt svultum svultana verschmachten, verhungern, (Hungers) sterben. g. sviltan st. vb. hinsterben; an. svelta st. vb. hungern, sterben; as. sweltan st. vb. hinsterben, umkommen, mndl. zwelten verschmachten, ermatten, sterben, bezwelten ohnmächtig werden, ags. sweltan st. vb. sterben (m.engl. swelten auch schwach werden, in Ohnmacht fallen, vgl. engl. swelter vor Hitze niedersinken, verschmachten, sweeltry, {quest.} sultry drückend heiß, schwül); ahd. swelzen, mhd. swelzen intr. brennen, verbrennen. Dazu das Subst. svulti: g. in svultawaírþja der sich zum Tode neigt; an. sultr m. Hunger; ags. swylt m. Tod. Weiterbildung zu svel 1. (Pedersen verbindet mit germ. svelt arm. k'alc Hunger (K. Z. XXXIX 429). Grundform (nach Lidén Arm. Stud. 101) suld-sk-). (552:3)

svellî, sullî f., svallia n. Grundbalken, Schwelle. an. svill, syll f. Grundbalken (eines hölzernen Gebäudes); ags. syll f. dass. (engl. sill Schwelle, Fensterschwelle), mnd. sul, sulle, sille m. Schwelle. — ahd. swella, swelli n., mnd. swelle f. Grundbalken, Schwelle. German. Il wahrscheinlich aus ln –. Ig svel-, sul-. Vgl. lat. solum Boden, Grundfläche, Sohle, solea Sohle. — gr. ὑλία Sohle. — ir. fol Sohle,

Grundlage. Dem latein. solea entstammen wohl g. sulja Sohle, and. sola, ags. sole, ahd. sola (an. sôli m. ist aus dem Ags. entlehnt). (552:4)

**svalvôn** f. Schwalbe. an. svala f. Schwalbe; ags. swealwe (engl. swallow), afries. swale, and. swala, mnd. swalewe, swale; ahd. swalawa, | swal(u)wa, mhd. swalewe, swalwe f., nhd. Schwalbe. Wahrscheinlich zu svel 3. (552:5, 553:1; animal)

(svi) 1. schwingen, drehen. nnorw. svîma schw. vb. umherschweifen; mhd. svîmen st. vb. sich hin und her bewegen, schwanken, schweben. Hierzu wohl auch an. svimi m. Bewußtlosigkeit, svimra schwindeln, ags. swîma m. Schwindel, Ohnmacht, afries. swîma, mnd. swîm, swîmel, Schwindel, swîmelen schwindeln, mhd. swimel, swimmel, swimeln, swimmeln dass. (Diese Sippe kann auch zu svi 2 gezogen werden). Ablautend an. sveimr m., sveim. n. Getümmel, Tumult, sveima sich hin und her bewegen; mnd. sweimen, swêmen sich schwankend bewegen, flattern; mhd. sweim m. das Schweben, Schweifen, Schwingen, sweimen sich schwingen, schweifen. Eine r-Ableitung ist ostfries. nnd. swîren sich schwingend bewegen, ndl. zwieren; eine mit 1 in norw. svil n. Spirale, der Milchsack des Dorsches, i-silja dass. (germ. \*in-sviljôn). Ig. Wz. \*svi, Weiterbildung zu svē?, s. svê. Weiterbildungen s. svik, svig 1, svip, svib 1. (553:2)

svi 2., svînan svain abnehmen, schwinden. an. svina ađa abnehmen, schwinden; mnd. swinen schw. vb. dahinschwinden, träge sein; ahd. swînan, mhd. swînen st. vb. abnehmen, dahinschwinden, abmagern, bewußtlos werden, in Ohnmacht fallen, nhd. schwäb. schweinen schwinden, abnehmen, sich einziehen (durch Austrocknung), schwainen schwinden machen, verzehren. S. svendan. Das n ist eig. praesensbildend. Vgl. n.isl. svía abnehmen. Vielleicht ig. Wz. \*ksvi, die sich zu ksi ebenso verhalten würde, wie ksvip (s. svib, svip) zu ksip (skr. ksipáti wirft, schleudert). Ig. ksi in gr. φθίνω schwinde hin, reibe auf, φθίνω (aus φθιν Fω) schwinde bin, komme um, φθίσις Schwindsucht, skr. ksíyate vernichtet, schwindet, ksinâti vernichtet, ksitá erschöpft u. s. w. (= φθιτός), lat. situs Hinschwinden, Verwelken, Schimmel, wohl auch sitis Durst. Sehr unsicher. Gleich möglich wäre wohl Verwandtschaft mit svê (s. svô). (553:3)

svik, svîkan (svîkvan) svaik svikum svikana nachlassen, verlassen, fortgehen, verraten. an. svîkva, sŷkva (v-Praesens) und svîkja st. vb. einem untreu werden, betrügen, verraten; as. swîcan st. vb. im Stiche lassen, weichen vor (c. dat.), untreu werden, ermatten, kleinmütig werden, afries. swîka einen (acc.) fern halten von, ndl. bezwijken nicht Stand halten, erliegen, ags. swîcan st. vb. ablassen, aufhören mit (gen.), verlassen, untreu oder Verräter werden, poet. fortgehen, wandern; ahd. swîhhan, swîchan st. vb. ermatten, nachlassen, verlassen, im Stiche lassen (dat.), mhd. swîchen im Stiche lassen, verderben lassen, sweichen schw. vb. ermatten, nachlassen; ahd.

swîchôn schweifen, wandern (ags. swician); mhd. swîch m. Gang (des Jahres), Schaden, Betrug, swîch, schwîche f. Falschheit, Betrug; ablautend an. svik n. Verrat, Betrug, ags. swic n. dass., ahd. biswih m., mhd. beswich. Grundbedeutung vielleicht »wanken«. Ig. Wz. svig, Weiterbildung | zu svi?, s. svi 1. Vgl. lit. svaikstù aor. svaigaũ schwindelig werden, svaiginéti umherwanken. (553:4, 554:1)

svikna rein, schuldlos. g. svikns rein, unschuldig, keusch; an. syka schuldlos, verantwortungslos; ags. swicn, geswicn f. Reinigung von einer Beschuldigung, geswicnan refl. sich von einer Beschuldigung reinigen. Vielleicht su-ikna, von su- (s. sve) und \*ikna, part. pass. der ig. Wz. jaĝ; {quest.} vgl. gr. ἀγνός, ἄγιος heilig, rein, ἀν-ιγρός unheilig, unrein (Hes.); skr. yajati verehrt mit Gebet und Opfer, part. pass. istá, yajña m. Gottverehrung, Opfer; zend. yazaitê. Ünsicher. (554:2; law)

svig 1. sich beugen, nachgeben. an. sveigr biegsam (nnorw. auch »etwas feucht«, vgl. nnd. swêg in ders. Bedeutung). Das Grundverb in schwed. mundartl. svîga svêg sich beugen, wozu das Causativ an. sveigja biegen (davon entlehnt m.engl. sweighen, engl. sway); passivisch an. svigna sich beugen, nachgeben. Vgl. an. svigi m. biegsamer Stengel; hierher gehört wohl auch nd. swichten nachgeben (eig. »einer Belastung«), ndl. zwichten (germ. svihtian oder svigatjan?). Germ. svig vielleicht Weiterbildung von svi 1. (554:3)

svig 2., svîgên, svîgôn schweigen. as. swîgôn, afries. swîgia, ags. swîgian, sweowian schweigen; ahd. swîgên, mhd. swîgen (auch st. vb.), nhd. schweigen. Subst. ags. swîge f., mhd. swîc (-g-) ru., swîge f. Causativ svaigian: ahd. mhd. sweigen zum Schweigen bringen, stillen, nhd. schweigen. Ig. Wz. \*svik, neben svig in gr. σῖγή das Schweigen (kypr. ἴγα), σῖγάω schweige. Über die Grundwz. s. svô. Vgl. svib. (554:4)

sviglô f. Flöte. g. sviglôn die Flöte blasen, pfeifen; ahd. swegalôn zu swegala f. Flöte, nhd. oberd. schwegel, schwegelpfeife. Vgl. lat. sîbilare. Für beides liegt zu Grund ein Lautwort svi-. (554:5)

svit svitjan schwitzen. ahd. swizzen, mhd. switzen, nhd. schwitzen. Ig. Wz. svid. Vgl. lett. swīstu swīdu swīst schwitzen, swidri pl. Schweiß. gr. ἶδίω, ἶδος, ίδρώς. — lat. sûdor, sûdâre. — cymr. chwŷs Schweiß (aus \*svidso-). — arm. kʿirtn dass. (aus svidr-). Ursprüngl. vielleicht ksvid. Vgl. skr. kṣvedate, kṣvidyati wird feucht, schwitzt aus, entläßt einen Saft, zend. khshvîdh- m. Milch, flüssige Nahrung. (554:6)

svaita(n) m. Schweiß. an. sveiti m. Schweiß, Blut; as. afries. swêt m., ags. swât n. Schweiß, Blut (engl. sweat, vom Vb. beeinflußt); ahd. mhd. sweiz m., nhd. Schweiß, auch Blut von Tieren, wie noch nhd. in der Jägersprache. Vgl. lat. sûdor m. (aus svoidos). — skr. svéda m.; zend. qaêdha Schweiß. (554:7)

**svaitian** Schweiß vergießen, schwitzen machen. an. sveitast (refl.) schwitzen, part. sveittr

schweißbedeckt; as. swætan schwitzen, bluten (engl. sweat), mnd. swêten dass.; ahd. sweizzan, mhd. sweizen Schweiß vergießen, bluten, naß werden, mhd. auch heiß machen, rösten, in Glühhitze aneinander hämmern, schweißen. Vgl. skr. caus. svedayati läßt schwitzen. (554:8)

svitula hell. ags. switol, sweotol, swutol hlar, manifestus, perspicuus. Ig. Wz. svid. Vgl. lett. swīstu swīdu swīst anbrechen, hervorbrechen (vom Lichte), lit. svidùs blank, glänzend, svidéti glänzen, lett. swaidīt salben (blank machen). — lat. sûdus (aus svoidos) heiter, trocken; auch sîdus gehört hierher. S. svib. (555:1)

sviþ, svídan svaid sengen. an. svíða sveið sengen, brennen. Ig. \*svit, verwandt mit svið?, s. svitula. Vgl. sveþ, suþ. (555:2)

svip, svaipan sesvaip drehend bewegen. an. sveipa praet. sveip und sveipađa werfen, schleudern, umhüllen; as. praet. far-swêp fegte hinweg, afries. swêpa fegen, ags. swâpan swéop schwingen, fegen, fegend anwehen (Wind u. s. w.), engl. swoop mit Gewalt schießen (bes. v. Raubvögeln); ahd. sweifan, mhd. sweifen swief in drehende Bewegung setzen, schweifen, schwingen, intr. schweifen, schwanken. Dazu svîpên in g. midja-sweipains f. Sindflut (»Fegung der Mitte«), und das Causativ svaipian: an. sveipa -pta werfen, schleudern, umhüllen; m.engl. swêpen, engl. sweep; mhd. sweifen schw. vb. schweifen, schwingen. Ig. Wz. (s)vib, s. vip. Ursprünglich, wie es scheint, ksvib. Vgl. zend. khshaêwa sich rasch schwingend, schnellend (aus ig. ksvoibo-), khshaêwayat-astra die Peitsche schwingend. S. svib 1. (555:3)

svipa (svipi) m. drehende Bewegung, svipô(n) f. Peitsche, svipra schnell. an. svipr m. schnelle Bewegung, auf das Sehen bezogen: schnell vorübergehende Erscheinung (davon: Verlust), Gesicht, Miene; mhd. umbe-swif m. Umschwung, Umkreis. – an. svipa f. Peitsche, Peitschenhieb; ags. swipu, swipe f. Peitsche, mnd. swepe, sweppe dass. - Denominative svipôn, svipjan: an. svipa ađa sich schnell bewegen, schweifen, svipast at sich schnell nach Etwas umwenden, svipa auch geißeln; ags. swippan (nur 3. sg. swipeb) geißeln (engl. mundartl. swipp sich schnell bewegen), nnd. swipen fegen; ahd. swipfen eine rasche kreisartige Bewegung machen. – ags. swipor schlau, auch ge-swifor (engl. mundartl. swipper rasch, behende). – Vgl. zend. khshviwra (aus ig. ksvibro-) schnell, flink, geläufig, khshviwi- (in Zus.setzg.) schnell. (555:4)

**svifta** schnell. ags. engl. swift schnell. Hierzu an. svipta werfen, schleudern, schwingen, schütteln u. s. w. (oder germ. svipatjan, svibatjan?). Part. pass. von svip. *(555:5)* 

**svaipa** m. Windung, Wickel. an. sveipr m. Windung, das sich Kräuseln, Frauenkopfzeug, sveipa f. Wickel; ahd. mhd. sweif m. schwingende Bewegung, Umschwung, Umkreis, umschlingendes

Band, Besatz, Schwanz, nhd. Schweif m. (555:6; technology)

svib 1., svîban svaib drehend bewegen. an. svîfa st. vb. schwingen, schlingen, drehen, unpers. c. dat., svîfast umherschweifen, svifr m. = svipr m., sveif und veif f. Schwimmfuß des Seehundes; ags. swîfan st. vb. bewegen, fegen, afries. swîva. schwanken. Dazu svaibôn und | svibên: ahd. sweibôn, mhd. sweiben sich schwingen, schweben, schweifen; ahd. swebên, mhd. sweben sich fließend, schwimmend, fliegend bewegen, schweben. Ig. Wz. (s)vip, s. vip. Ursprünglich ksvip, vgl. zend. khshvaêpa der Hintere. (555:7, 556:1)

svib 2., svîban svaib ablassen, aufhören. g. sveiban st. vb. ablassen, aufhören; an. svîfa st. vb. refl. (svîfast) c. gen. von Etwas zurückweichen, sich wovon enthalten, ûsvîfr der nicht zurückweicht, dreist. Hierzu germ. svift(i)a: mhd. swifte ruhig, beschwichtigt, ahd. giswiftôn conticescere, mhd. swiften (aus sviftian) zum Schweigen bringen, nhd. beschwichtigen. Wahrscheinlich verwandt mit svig 2 (Grundwz. svi, s. svô). (556:2)

svô, svôan \*sesvô stillen, versöhnen. an. sôa ada part. sôinn ein Opfer darbringen, töten. Dazu sônô f. Beschwichtigung, Versöhnung, Opfer: an. sôn f. eins der Gefäße, worin der Dichtermeth aufbewahrt wurde; mnd. swône, sône f. Sühne, mndl. zwoene, afries. sône; ahd. suona, mhd. suone f. (selten süene), suon m. f. Versöhnung, Sühne, Urteil, Gericht, Frieden und Ruhe, nhd. Sühne. Von sônô weiter sônôn (sônian): norw. mundartl. sôna stillen, (einen Streit) beilegen, ausgleichen, eine Sache vertuschen, sônast ohnmächtig werden; as. gisônian sühnen;

ahd. suonnan, suonen, mhd. suonen, süenen versöhnen, ausgleichen, ahd. auch richten, nhd. sühnen, versöhnen. Ablautend svênôn, svênian (von \*svênô) in norw. mundartl. svaana stillen, vertuschen, svæna nachlassen. Germ. Wz. svê: svô. Eine Weiterbildung (germ. svôg, svog<sup>u</sup> = ig. svôq?) ist vielleicht ags. âswôgan red. vb. ersticken, vgl. geswôgung, -swôwung (engl. swoon) Ohnmacht: gr. σωπάω, σιωπάω (ig. svoq?) still sein, schweigen, med. beschwichtigen, Verwandt mit svē ist svi in ags. swiberian, swebrian, sweoberian nachlassen, sich legen, aufhören (Wind, Feuer u. s. w.), engl. mundartl. swither zweifeln, zaudern, subst. Ohnmacht; an, Sviðrir (und Sviþurr) ein Name Odins »der Beschwichtiger (des Sturmes)«; daneben \*svaþrôn (zu svê): ags. swaþerian = swiperian, engl. veralt. swather schlummern, ohnmächtig werden; sva- auch in nnorw. svana einschwinden, abnehmen, sich legen, sich besänftigen. Von svi- die Weiterbildungen svig, svib (s. svig 2, svib 2). (556:3; religion)

svôtu süß. an. sœtr süß; as. swôti, afries. swête, ags. swôt, swête (engl. sweet); ahd. swuozi, suozi, mhd. swuoze, suoze, süeze, nhd. süß. Ablautend got. sûts süß. Ig. svādu-. Vgl. gr. ἡδύς – lat. suâvis (aus svādvi-). – gall. Suado-rix. – skr. svâdú, süß, wohlschmeckend. Ig. Wz. svād (die Wurzelform svăd vielleicht in ags. swatan pl. Bier, schott. swats frisch gebrautes Bier): gr. ἀνδάνω, ἥδομαι (ἦδος Essig). – lat. suâdeo. – skr. svadati macht schmackhaft, würzt, svadate schmeckt, ist schmackhaft. Ablautend: lit. súdyti würzen, salzen; skr. sûdayati macht angenehm, bringt in Ordnung, bringt zurecht, macht fertig, tötet, sûda m. Koch (vgl. got. sûts). (556:4)

### A, a

### Æ, æ

â 11	âg 10	æl-mihtig 19	ærn 173	ætgâr 14
æ- 21	æhher 13	âmette 22	æsc 20	æþela 14
æcer 12	æht 13	âm-yrie 26	êsce 11	æþele 14
æcern 13	âl 23	æppel 16	æsce 20	æþelu 14
âdre 21, 22	ælan 11	æppuldre 16	æsp 21	âþm 21
âfen(n) 22	æled 11	æps 21	æt 14	âw 11
æfest 16	ælepûta 115	ǽг 11	ât 21	âwisc 10
æfnan 17	ælf 20	æren 11	æt-clîþan 38	æx 13
æfter 17	æl-fele 124	ærende 11		

### B, b

		, -		
bâ 133	beado 133	behôfian 45	beorgan 137	bêtan 134
bacan 133	béag 141	bel(i)g 139	beorht 137	betera 134
bân 133	bealca 138	belgan 139	beorm 136	be-twih 93
bana 133	bealcan 138	be-lîfan 187	beorma 136	bi 139
bannan 133	bealcettan 138	bellan 138	beornan 136	bicce 134
bâr 133	beald 138	belle 138	béost 143	bîdan 140
barewe 135	bealdor 138	belt 139	béow 141	biddan 134
baso 139	bealloc 138	bên 133	bera 136	bíegan 141
bât 140	bealo 139	benc 134	beran 135	biernan 136
batian 134	béam 134	bend 134	bere 136	bigietan 69
battuc 142	béan 133	bendan 134	bere-ærn 136	bile 139
bæc 134	beard 136	benu 133	bered 135	bile-wit 139
bædan 140	bearg 137	béo 140, 141	beren 136	bill 139
bæl 138	bearm 135	béod 142	berern 136	bindan 134
bær 135	bearn 135	béodan 142	beríefan 179	bismer 263
bær 139	bears 137	beofian 140	berige 139	bismer(i)an 263
-bære 135	bearu 135	beofor 137	bern 136	bismor 263
bærnan 136	béatan 142	beolone 138	berstan 144	bismran 263
bæst 139	bece 133	beonet 140	bescerwan 227	bisn 142
bætan 140	bedd 134	béor 143	bes(e)ma 139	bita 140
bæþ 133	befēolan 124	beore 137	besnyþþan 261	bîtan 140
be 93, 139	beginnan 70	beorcan 137	bestríepan 252	bitela 140
béac(e)n 133	behêfe 45	beorg 137	bet 134	biter 140

bitter bitter 140	blîþs 147	*bós 135	brīdel 144	bûc 141
blâc 147	blôd 146	bôsm 141	bríesan 145	bucc 141
blanca 147	blôsma 146	bôsum 141	brim 144	bûde 141
blandan 147	blôstm 146	bôt 134	bring-âdl 144	bûgan 141
blase 147	blôstma 146	botm 142	bringan 144	bula 138
blât 147	blôtan 148	brâd 143	brîw 144	bûr 141
blâw 147	blôwan 146	brand 136	brîwan 144	burg 137
blâwan 146	blycgan 148	brant 144	brôc 143, 144	burh 137
blæc 146	blysa 147	brastlian 144	brôd 137	burna 137
blæcern 146	bôc 140	brausian 145	brôm 136	burne 137
blæd 146	bôcstæf 140	brêde 136	brord 138	bûw(i)an 141
blæd 146	bod 142	brægen 144	broþ 145	bŷ 141
blædre 146	boda 142	bræþ 136	brôþor 145	bycgan 141
blæge 148	bodan 142	bræw 144	brû 145	byden 142
blæse 147	bodig 142	bréad 145	brûcan 145	bŷldan 141
blæst 146	bôg 140	breahtm 143	brûn 137	bŷle 142
blætan 146	boga 141	bréaw 144	bruneþa 136	byl(i)g 139
bléat 148	bôgian 141	brecan 143	brunna 137	byndel 134
bléaþ 148	bolca 139	bred 136	brûsian 145	(ge)byrd 135
blêd 146	bold 141	brēdan 144	bryce 143	byrden 135
blegen 147	bolla 138	brêg 144	brycg 145	byre 135
blendan 147	bolster 139	bregdan 144, 248	brŷd 145	byres 135
blēo 147	bolt 139	brego 143	brŷdguma 145	byrga 137
blêtsian 146	bônian 133	breord 138	brŷdlôp 145	byrigan 137
blîcan 147	bor 135	bréosa 144	brymme 136	byrne 145
blice 147	bord 136	bréost 146	brŷsan 145	byrst 138, 144
blind 147	borda 136	bréotan 145	brytta 145	byrþen 135
bliss 147	borgian 137	bréowan 145	bû 141	bŷsn 142
blîþe 147	borian 135	brerd 136	bûan 141	

## C, c

câf 31	cenep 28	citelian 31	clyppan 37	crabba 35
cahhettan 26	cennan 27	cîb 31	clyster 37	crâcettan 29
calan 30	céo 32	ciun 31	cnæpp 34	cracian 35
calfur 30	*céoce 32	clâ 38	cnedan 34	cradol 35
calo 30	céod 32	clacu 37	cnéo 34	crafian 35
calwer 30	céol 32	clâte 38	cnéow 28	cran 29
camb 28	ceole 30	clatrian 37	cnéow-gebed 134	cranc-stief 35
canne 27	ceoler 30	clâþ 38	cnîf 34	cranoc 29
Cant-ware 199	céon 31	clâwian 38	cniht 27	crâs 36
cæg 26	ceorfan 29	clâwu 38	cnocian 34	crâwan 29
cægea 26	ceorl 29	clæfre 38	cnôsl 27	crâwe 29
cærse 36	ceorran 30	clæg 38	cnotta 34	cræft 35
cêace 26	céosan 33	clæm 38	cnû(w)ian 34	cræt 35
céace 32	céowan 32	clæne 38	cnyllan 35	créopan 36
ceaf 27	cêpan 26	clæppettan 37	cnyssan 35	cressa 36
céafl 27	cerse 36	cléofan 39	cofa 33	crimman 35
ceafor 27	cicel 26	cleweþa 38	cohhettan 32	crincan 35
ceald 30	ciefes 27	clif 38	côl 30	cringan 35
cealer 30	cíegan 32	clîfe 38	col 33	croda 36
cealf 30	cierm 29	clifian 38	(ge)collen 40	croft 37
ceallian 31	cierran 29	climban 37	colt 30	cropp 37
cearcian 35	cíes-lyb 191	climman 38	copp 33	crûdan 36
cearian 29	cild 30	clingan 37	coppod 235	cruma 36
cearig 29	cilfor-lamb 30	clîþa 38	corn 29	crumb 36
cearm 29	cînan 31	clîwen 38	cornhrycce 62	crump 36
cearu 29	cincung 28	*clôh 37	corbor 29	crypel 37
cêcel 26	cinn 28	clott 39	cosp 33	cryppan 36
cela 30	cinu 31	clût 38	cospian 33	cû 32
cemban 28	cipp 31	clyccan 38	coss 33	cucu 41
cên 32	cippian 31	clympre 38	costian 33	cudele 32
cêne 28	cisel 32	clyne 38	cot 33	cudu 39

cuman 40	cwalu 40	cweodu 39	cwiþa 39	cynn 27
cumb 33	cwânian 40	cweorn 40	cwîþan 41	cyren 29
cumbl 28	cwéad 39	cweþan 39	cwôm 40	cyrf 30
cunele 39	cwealm 40	cwic 41	cwudu 39	cyrnel 29
cunnan 27	cweccan 39	cwicu 41	cŷf 33	cyrtel 228
cûsc 33	cwedele 39	cwide 39	cyle 30	cyspan 33
cû-sloppe 270	cwelan 40	cwidu 39	cŷme 32	cyssan 33
cûþ 27	cwellan 40	cwield 40	cyne- 27	cyst 33
cûþe 27	cwên 39	cwieldtîd 40	cynewibbe 205	cŷþan 27
cwacian 39	cwene 39	cwib 39	cyning 27	

## D, d

dagian 106	dêman 105	dodd 110	dréorig 113	dúfe 110
dâh 109	denn 77, 106	dofian 111	dréosan 113	duguþ 110
dalc 108	denu 106	dôgor 106	drepan 112	dumb 107
darian 107	déop 110	dohtor 110	dríepan 113	dûn 109
daroþ 107	déor 114	dol 113	drîfan 112	dung 110
daru 107	deorc 107	dolc 108	drincan 112	dunn 114
dæd 105	déore 106	dolg 111	drit 112	durran 108
dæg 106	derian 107	dôm 105	drîtan 112	duru 111
dæl 105	dîc 109	dôn 105	drôf 107	dust 114
dæl 108	díedan 106	dora 111	dropa 113	dwæs 114
dælan 105	díegle 110	dosc 114	drôsne 111	dwæscan 114
dærste 112	díepan 110	dosen 114	druncan 112	dwelian 113
déad 106	diepe 110	drabbe 107	drûsian 113	dweorg 113
déaf 111	díere 106	dragan 111	drût 113	dwimor 113
déage 110	diernan 107	drân 111	drŷge 112	dwînan 114
déagol 110	dierne 107	dræge 111	dryht 113	dyderian 110
déah 110	dihtan 109	dréahnian 112	dryhten 113	dyhtig 110
deall 108	dihtian 109	dréam 112	drync 112	dyle 108
déap 106	dihtnian 109	drêfan 108	dryppan 113	dyne 110
déaw 108	dile 108	drencan 112	dubbian 111	dynian 110
delfan 108	(â-)dîl(e)gian 109	dréogan 112	dûce 110	dyppan 110
dell 108	dimm 107	dréopan 113	dûfan 110	dysig 114
delu 109	dis-stæf 109	dréor 113		

## E, e

éa 13	ealo 19	éast 12	efnan 17	enge 15
éac 12	ealoþ 19	éastan(e) 12	ege 14	eode 23
éacen 12	éam 20	éaste 12	egede 13	eodor 21
éacian 12	éar 12, 13	éastre 12	egenu 13	eofor 22
éad 12	eardian 18	éastron 12	egesa 14	eofot 22
êaden 12	éare 12	éaþe 12	egl 13	eofulsæc 22
éadig 12	earfeþe 19	éaþmôd 12	eglan 14	eofulsian 22
eafora 17	earfob 19	eax 13	eht 13	eoh 21
éage 12	earfoþian 19	eaxl 13	êhtan 15	éoh 23
eaht 13	earg 18	ebba 17	elcor 20	eolh 23
eahta 13	earh 18	*eb-hâlsian 22	elelende 20	eorcnan-stân 22
eahtian 13	earm 18, 19	ebhat 22	ellen 19, 22	eorl 22
eahtoþa 13	earm-sceapen 226	*eb-hæt 22	ellern 22	eormen <sup>?</sup> grund 18
eald 19	earn 17	êce 11	ellicor 20	Eormenrîc 18
ealdor 19	earngéat 74	ecg 13	elm 23	eormenþéod 18
ealdorlegu 182	earnian 18	ed-cerr 21	eln 19	eornest 17
ealdor-neru 152	earon 17	ed-geong 21	elnboga 141	eorp 169
ealdob 20	earp 169	ed-léan 21	emn 23	eorre 22
ealfelo 124	ears 19	edrocian 23	end 16	eorþ 22
ealgian 20	eart 17	edwît 21	ende 16	eoten 21
ealh 20	earþ 18	efen 23	endlufon 11	éow 20, 23, 168
eall 19	earu 17	efes 25	ened 15	éow(i)an 12

éowestre 20 éowic 168	eowod 20 erian 18	êst 16 etan 21	êþel 14 êþian 14	ерра 21
		E f		
fâcen 126 fâg 126 fâgian 126 fâh 126 fallan 125 falod 123 fâm 117 fana 119 fandian 120 farn 192 faran 120 fareld 120 faru 120 fastian 125 fathmôs 119 fatian 119 fâec 118 fæder 119 fædera 119 fægen 118	fearr 123 feax 118 fedan 117 fegan 118 feht 118 feht 118 fela 123 felan 124 feld 124 fell 123 felt 124 feng 118 fenn 120 feo 118 feoh 118 feohtan 118 feol 126 feoll 125 féond 125 féond 125 feorth 122 feorr 121 feortan 123	F, f  fil 126 filiþe 124 filmen 123 finc 126 findan 119 finger 119 finn 125 firas 123 firen 121 firn 121 first 121, 122 fisc 126 fiscian 126 fisting 126 fitt 118 fiþere 119 flacor 130 flåh 104 flån 131 flæc 131 flæsc²-hama 186 flæsk 131	flôd 132 flôh 130 flôr 129 flot 132 flota 132 flowan 132 *flycge 132 flyge 132 fnæs 125, 127 fnæst 127 fneosan 127 fola 127 folc 123 folde 127 folgian 124 folm 124 fôn 118 fôr 120 for- 121 for-, of-gægan 75 ford 120 fordemman 107	frec 128 frêcne 128 freht 128 fremede 122 fremman 122 fréo 129 fréod 129 fréods 129 fréos 129 fréosan 128 fréosan 129 fretan 122 frî 129 friccea 128 frîgd-hengest 128 frîgam 128 frîgedæg 129 frignan 128 frijhian 128 frijhu 128 fribu 128 frôd 128 frôfor 102
fægen 118 fægerian 118 fæger 118 fæhl 126 fæhl 126 fæhl 125 fær 120, 121 færan 121 fæs 125 fæst 125 fæst 125 fæt 119 fæted 119 fæted 119 fæaldan 124 fealg 124 feall 125 fealle 125 fealle 125 fealle 125 fearh 122 fearm 120 fearn 123	feortan 123 féorba 119 feotor 119 feower 119 fer 121 fêran 120 fêre 120 ferian 120 ferse 129 fetan 118 fetel 119 feter 119 fêba 120 feper 119 fiell 125 fiellan 125 fierd 120 fiergen- 122 fiersian 121 fiersn 123 fif 120 fifealde 124 fifel 120 fifta 120 fifta 120	flæsk 131 flæa 104 fléah 104 fléah 104 flæan 130 fléat 132 fleax 130 fléogan 132 fléoge 132 fleohta 130 fleohtan 130 fleohtan 130 fleotan 132 fléotan 132 fléotan 132 fléotig 132 flett 130 flicce 131 flies 132 flieto 132 flieto 132 flieto 131 flitan 131 flûtan 131 flôc 130 flôcan 130 flocc 132	fordemman 107 fore 121 forléosan 191 forma 122 formolsnian 161 forn 127 forsc 129 forspiercan 257 forst 129 forstoppian 248 for-swælan 274 forþ 121 forweorþan 201 forwyrht 200 föstor 117 föt 118 föþor 117 fox 127 fram 122 franca 128 fråsian 128 fræfele 122 fréa 122	fröfor 102 frogga 129 frox 129 fugol 127 füht 120 fül 126 ful-gangan 124 full 123 ful-téam 90 fultum 90 fundian 120 furh 122, 127 furpor 121 füs 120 fyllan 123 fÿr 127 fyrhtan 127 fyrhtan 127 fyrmest 122 fyrn 121 fyr(e)st 121 fyrþran 121 fyst 127
		G, g		
gâd 68, 74 gada 70 gafol 71 (ge)gaf-spræc 70 gagel 69 gagol 69 gâl 68 galan 73	galg 73 galgo 73 gâl-smære 264 gamelian 71 gamen 71 gamenian 71 gamol 71 gân 68	gang 70 gangan 70 gangelvæfre 198 ganot 70 gan(d)ra 70 gâr 68 gâra 68 gâr-secg 214	gâst 75 gât 68 gædeling 70 gærs 79 gæsne 75 gæstan 75 gæten 68 ge- 67	-gê 68 ge 167 gē 168 gēa 167 géac 69 geaflas 70 geagl 69 gealdor 73

		Old Eligibii		
gealg 73	gemet 156	gespann 253	giest 74	granu 77
gealga 73	gemimor 160	gestrengan 249	giestran-dæg 74	grâp 79
gealla 73	gemynd 158	gestric 250	giexa 168	græd 77
gēan 68	genægan 149	gestrician 250	gif 167	græd 79
géap 76	geneah 149	gestun 240	gîfre 75	grædig 77
gēar 168	genéat 154	gesund 272	gift 71	grædum 77
geard 72	geneóp 150	geswell 274	gifu 71	græf 78
gearn 72	genge 70	gesweorc 274	gilte 73	græft 78
gearo 72	genôg 149	geswicn 276	ginian 74	græg 79
geat 69	genôh 149	geswicnan 276	giowian 74	græs 79
gēatan 167	*genôpan 150	ge-swin 272	gipian 75	gréada 80
géaþ 69	genugan 149	geswiria 271	gîs(e)1 75	gréat 80
gebann 133	genyht 149	getang 83	git 168	gremettan 79
gebierhtan 137	geo 168	getawe 90	gîtsian 75	gremian 78
gebod 142	geoc 169	getæl 86	gîw 74	gremman 78
gebûen 141	géoc 169	geteld 87	giwian 74	grêne 80
gebyre 135	géocian 169	getîmian 87	glæd 81	grennian 77
gebyrian 135	géocor 169	getingan 83	glæm 81	gréofa 81
gecnâwan 28	géogelere 75	getwæfan 93	glær 81	gréot 80
ge-cnæ̂we 28	geogob 169	getwisa 93	glæs 81	grêp 78
gecrod 36	geohel 168	geþíedan 99	gléam 82	grêpe 78
gecwême 40	geohhol 168	gebiede 99	gléaw 82	grêtan 77
gedafnian 106	gēol 168	gebieden 99	glêd 82	grillan 79
gedæfte 106	geolo 73	geþofta 100	glendran 81	grîma 79
gedêfe 106	gēomor 168	geþuxod 99	gléo 81	grimm 79
gedeorfan 108	geon 168	geþwēor 104	gleomu 81	grimman 79
gedíegan 110	geon-d 94	geþyld 100	glida 81	grindan 77
ge-dréag 113	geond 168	geþyll 100	glîdan 81	grindel 78
gedrep 112	geong 169	gewealc 203	glisian 82	gripa 79
gedwimor 113	géopan 76	geweald 203	glisnian 82	grîpan 79
gedwolen 113	georn 72	gewierþan 199	glitenian 81	gripe 79
gedyrst 108	geostran-dæg 74	ge-winnan 196	glitorian 81	grist 78
gef 167	géotan 75	gewîtan 206	glîw 81	gristbitian 78
gefēa 118	géow 74	gewona 196	glôf 68	gristel 78
gefeon 118	geoxa 168	gewrit 210	glôm 82	griþ 72
gefic 126	geposu 116	ge-wun 196	*glotian 82	grôpiô(n) 78
gefiberian 119	gerâde 67, 175	gewyrht 200	glôwan 82	grot 80
geforbian 121	geræf 172	giccan 169	gnagan 76	grôwan 80
gefræge 128	gerecenian 170	gicel 168	gnâst 57	grund 80
gegada 70	geréonian 177	gicha 169	gnæt 76	grût 80
gegn 68	geriflian 175	gie 168	gnéab 77	grymettan 79
gehagian 43	gerumpen 173	-giefa 71	gnîdan 76	gryn-smiþ 80
gehæp 46	gerûna 177 gerŷne 177	giefan 71 giefu 71	gnornian 77	gryre 80
geholian 50 gehrifnian 61	gesælig 219	0	gôd 70 god 76	grŷsan 80 grytta 80
	gesceaft 226	gield 73 gieldan 73	god-spell 255	
gehrumpen 60 gelagu 182	gescean 226 gesceap 226		gold 73	guma 71 gund 76
gelîc 68, 186	gesceap 220 gescot 234	gielde 74 giellan 73	gôma 75	guttas 76
ge-líefan 190	gesêdan 212	gielm 73	gor 72	gûttas 70 gûb 70
gelimp 184	gesibbian 217	gielp 74	gorst 72	gûp fana 119
gemaca 156	gesiene 213	gielpan 74	gôs 70	gyccan 169
gemæcca 156	gesîb 216	gieman 68	grâf 79	gyrdan 72
gemædd 164	geslit 268	gieme 68	grafan 78	gyrdan 72 gyrdel 72
gemæne 163	gesneorcan 259	gierd 74	gram 78	gyrst 78
gemête 156	gesnott 261	gierran 72	grandorléas 78	gyrwe-fenn 72
gemearc 160	gesod 222	gierwan 72	grânian 79	6,10 101111 / 2
5-11-01-0 100	51304 222	5.51 2	D. M. 11 1 / /	

### H, h

habban 45	had 41	hafola 45	hago-steald 244	halsian 42
haca 42	hâdor 41	hafud 45	haguþorn 43	hâl-stân 51
haccian 42	haegtesse 43	haga 43	hâl 42	hâm 52
hacele 42	haeod 42	hagol 43	hâlig 42	hama 46

hamelian 46	héap 56	hergian 47	hlosnian 65	hrân 47
hamm 46	heard 48	herian 52	hlot 64	hratian 59
hamole 46	hearg 47	herban 59	hlôb 63	hræ(w) 59
hamor 46	hearm 48	hêt 41	hlôwan 50	hræca 59
hân 41	hearma 48	hete 43	hlûd 64	hræd 59, 172
		hider 52		
hana 44	hearmscearu 227		hlûttor 64	hræfn 60
hand 44	hearpe 48	hîe 52	hlyn 65	hrægel 59
hangian 44	heapo- 43	híeg 42	hlyst 65	hræn 60
hâr 53	heaþorian 44	híehþo 54	hlystan 65	hrætele 59
hara 52	héawan 42	hieldan 50	hnâg 57	hrætelwyrt 59
harad 47	hebban 45	hielf 51	hnappian 57	hræþ 59, 172
haraþ 47	hêcen 42	híeran 42	hnægan 57	hræw 61
hâs 41	hêdan 44	híere 53	hnæpp 57	hréac 62
haso 52	heden 53	hierstan 48	hnæppan 57	hréam 238
hassoc 213	heeg 43	hierwan 49	hnéaw 58	hréaw 61
haswe 52	hefe 45	hiets(e) 43	hnecca 57	(â-)hreddan 59
hât 53	hefeld 45	hîgian 53	hnesce 57	hremman 60
hâtan 41	hefel-þræd 45	higora 53	hnîgan 57	hrendas 237
hatian 43	hefig 45	higore 53	hnipian 58	hréod 62
hâtte 41		hild 50	hnîtan 58	*hreod 62
	hêgan 42			
hæced 42	hegian 43	hilt 51	hnitu 58	hréof 62
hædre 44	hêht 41	hin- 52	hnocc 58	hréoh 62
hæf 45	hehwielfan 66	hîna 53	hnoll 57	hréol 59
hæfe 45	hêla 43	hind 44	hnoppian 59	hréosan 62
hæfen 45	helan 49	hindema 52	hnossian 58	hréow 61, 62
hæfer 45	hêlan 54	hinder 52	hnutu 58	hréowan 61
hæft 45	hêld 51	hindrian 52	hnygela 58	hrepian 60
hæftan 45	hell 49	hittan 53	hnygele 58	hrêr 61
hæg 43	helm 49	hîw 53	hộc 42	hrêran 61
hægel 43	helma 50	hîwa 53	hôcor 43	hrêb 61
hâl 42	helor 50	hîw-cund 53	hôd 44	hreber 48
hæleþ 51	help 51	hîwisc 53	hôf 54	hrîddel 60
hælfter 51	helpan 51	hîw-ræden 53	hof 55	hrîdder 60
hælig 49, 51	helustr 49	hladan 63	hofer 56	hrif 60
hâman 52	hemebe 46	hlâf 63	hôh 43	hrifeling 60
	-			-
hænep 44	hemm 46	hlanc 63	hôhseono 43	hrîm 60
hæpse 45	hêng 44	hland 63	hol 49	hrînan 60
hêr 47	hengan 44	hlâw 64	hôl 54	hrind 173
hærfest 48	hengest 44	hlæd 63	holc 49	hrindan 59
hæring 47	hengst 44	hlæ(d)der 64	hold 50, 56	hrine 60
hærn 60	henn 44	hlân 64	hole(g)n 50	hring 59
hæsel 52	hentan 44	hlænan 64	holh 49	hringan 59
hæsp 45	héodæg 52	hlæst 63	holm 50	hrîs 61
hæst 41	héofan 56	hlæw 64	holt 51	hrisian 61
hætan 53	heofon 46	hleahtor 63	hôn 44	hrîþ 61
hæteru 43	heofoncund 27	hléapan 63	hôp 45	hriþ 61
hætt 44	heolor 50	hlec 181	hoppian 55	hrîþer 47
hậb 41	heolop-helm 49	hlence 63	hôr 54	hrôc 61
hæben 41	heolster 49			
hæven 53		nieo 63	hord 5/	(ge)hroden 62
		hléor 65	hord 57 hôre 54	(ge)hroden 62 hrôf 61
	heonan 52	hléor 65	hôre 54	hrôf 61
hê 41 heafoc 45	heonan 52 héope 56	hléor 65 hléotan 64	hôre 54 horh 48	hrôf 61 hrog 62
heafoc 45	heonan 52 héope 56 heord 48	hléor 65 hléotan 64 hléoþor 64	hôre 54 horh 48 horn 47	hrôf 61 hrog 62 hrôpan 61
heafoc 45 héafod 45	heonan 52 héope 56 heord 48 heordan 52	hléor 65 hléotan 64 hléopor 64 hléow 63	hôre 54 horh 48 horn 47 hors 49	hrôf 61 hrog 62 hrôpan 61 hrôr 61
heafoc 45 héafod 45 héah 54	heonan 52 héope 56 heord 48 heordan 52 heorde 42	hléor 65 hléotan 64 hléopor 64 hléow 63 hléowe 63	hôre 54 horh 48 horn 47 hors 49 horsc 49	hrôf 61 hrog 62 hrôpan 61 hrôr 61 hrôst-béag 61
heafoc 45 héafod 45 héah 54 héahþo 54	heonan 52 héope 56 heord 48 heordan 52 heorde 42 héore 53	hléor 65 hléotan 64 hléopor 64 hléow 63 hléowe 63 hlêtan 50	hôre 54 horh 48 horn 47 hors 49 horse 49 horu 56	hrôf 61 hrog 62 hrôpan 61 hrôr 61 hrôst-béag 61 hrot 62
heafoc 45 héafod 45 héah 54 héahþo 54 héala 42	heonan 52 héope 56 heord 48 heordan 52 heorde 42 héore 53 heorot 47	hléor 65 hléotan 64 hléopor 64 hléow 63 hléowe 63 hlêtan 50 hlid 64	hôre 54 horh 48 horn 47 hors 49 horsc 49 horu 56 hôs 45	hrôf 61 hrog 62 hrôpan 61 hrôr 61 hrôst-béag 61 hrot 62 hrôpor 61
heafoc 45 héafod 45 héah 54 héahþo 54 héala 42 heald 50	heonan 52 héope 56 heord 48 heordan 52 heorde 42 héore 53 heorot 47 heorr 49	hléor 65 hléotan 64 hléopor 64 hléow 63 hlètan 50 hlid 64 -hlîdan 64	hôre 54 horh 48 horn 47 hors 49 horsc 49 horu 56 hôs 45 hos 56	hrôf 61 hrog 62 hrôpan 61 hrôr 61 hrôst-béag 61 hrot 62 hrôpor 61 hrûm 61
heafoc 45 héafod 45 héah 54 héahþo 54 héala 42 heald 50 healdan 51	heonan 52 héope 56 heord 48 heordan 52 heorde 42 héore 53 heorot 47 heorr 49 heorte 48	hléor 65 hléotan 64 hléopor 64 hléow 63 hlètan 50 hlid 64 -hlîdan 64 hliehhan 63	hôre 54 horh 48 horn 47 hors 49 horse 49 horu 56 hôs 45 hos 56 hosa 56	hrôf 61 hrog 62 hrôpan 61 hrôr 61 hrost-béag 61 hrot 62 hrôpor 61 hrûm 61 hrung 62
heafoc 45 héafod 45 héah 54 héahþo 54 héala 42 heald 50 healdan 51 healf 51	heonan 52 héope 56 heord 48 heordan 52 heorde 42 héore 53 heorot 47 heorr 49 heorte 48 heorþ 46	hléor 65 hléotan 64 hléopor 64 hléow 63 hlètan 50 hlid 64 -hlîdan 64 hliehhan 63 hlíep 63	hôre 54 horh 48 horn 47 hors 49 horse 49 horu 56 hôs 45 hos 56 hosa 56 hosp 54	hrôf 61 hrog 62 hrôpan 61 hrôr 61 hrost-béag 61 hrot 62 hrôpor 61 hrûm 61 hrung 62 hruse 62
heafoc 45 héafod 45 héah 54 héahþo 54 héala 42 heald 50 healdan 51 healf 51 healh 49	heonan 52 héope 56 heord 48 heordan 52 heorde 42 héore 53 heorot 47 heorr 49 heorte 48 heorþ 46 heorþa 47	hléor 65 hléotan 64 hléopor 64 hléow 63 hlètan 50 hlid 64 -hlîdan 64 hliehhan 63 hlíep 63	hôre 54 horh 48 horn 47 hors 49 horse 49 horu 56 hôs 45 hos 56 hosa 56 hosp 54 hoþma 54	hrôf 61 hrog 62 hrôpan 61 hrôr 61 hrôst-béag 61 hrot 62 hrôpor 61 hrûm 61 hrung 62 hruse 62 hrûtan 62
heafoc 45 héafod 45 héah 54 héahþo 54 héala 42 heald 50 healdan 51 healf 51 healh 49 heall 49	heonan 52 héope 56 heord 48 heordan 52 heorde 42 héore 53 heorot 47 heorr 49 heorte 48 heorþ 46 heorþa 47 heoru 47	hléor 65 hléotan 64 hléopor 64 hléow 63 hlètan 50 hlid 64 -hlîdan 64 hliehhan 63 hlíep 63 hlíewan 63 hlîgan 64	hôre 54 horh 48 horn 47 hors 49 horse 49 horu 56 hôs 45 hos 56 hosa 56 hosp 54 hoþma 54 hrâ(w) 59	hrôf 61 hrog 62 hrôpan 61 hrôr 61 hrôst-béag 61 hrot 62 hrôpor 61 hrûm 61 hrung 62 hruse 62 hrûtan 62 hrycg 62
heafoc 45 héafod 45 héah 54 héahþo 54 héala 42 heald 50 healdan 51 healf 51 healh 49 heall 49	heonan 52 héope 56 heord 48 heordan 52 heorde 42 héore 53 heorot 47 heorr 49 heorte 48 heorþ 46 heorþa 47 heoru 47 héow 42	hléor 65 hléotan 64 hléobor 64 hléow 63 hlètan 50 hlid 64 -hlîdan 64 hliehhan 63 hlíep 63 hlígan 64 hlimman 64	hôre 54 horh 48 horn 47 hors 49 horse 49 horu 56 hôs 45 hos 56 hosa 56 hosp 54 hoþma 54 hrâ(w) 59 hraca 59	hrôf 61 hrog 62 hrôpan 61 hrôr 61 hrôst-béag 61 hrot 62 hrôpor 61 hrûm 61 hrung 62 hruse 62 hrûtan 62
heafoc 45 héafod 45 héah 54 héahþo 54 héala 42 heald 50 healdan 51 healf 51 healh 49 heall 49 healm 51 heals 50	heonan 52 héope 56 heord 48 heordan 52 heorde 42 héore 53 heorot 47 heorr 49 heorte 48 heorþ 46 heorþa 47 heoru 47	hléor 65 hléotan 64 hléopor 64 hléow 63 hlètan 50 hlid 64 -hlîdan 64 hliehhan 63 hlíep 63 hlíewan 63 hlîgan 64	hôre 54 horh 48 horn 47 hors 49 horse 49 horu 56 hôs 45 hos 56 hosa 56 hosp 54 hoþma 54 hrâ(w) 59	hrôf 61 hrog 62 hrôpan 61 hrôr 61 hrôst-béag 61 hrot 62 hrôpor 61 hrûm 61 hrung 62 hruse 62 hrûtan 62 hrycg 62
heafoc 45 héafod 45 héah 54 héahþo 54 héala 42 heald 50 healdan 51 healf 51 healh 49 heall 49	heonan 52 héope 56 heord 48 heordan 52 heorde 42 héore 53 heorot 47 heorr 49 heorte 48 heorþ 46 heorþa 47 heoru 47 héow 42	hléor 65 hléotan 64 hléobor 64 hléow 63 hlètan 50 hlid 64 -hlîdan 64 hliehhan 63 hlíep 63 hlígan 64 hlimman 64	hôre 54 horh 48 horn 47 hors 49 horse 49 horu 56 hôs 45 hos 56 hosa 56 hosp 54 hoþma 54 hrâ(w) 59 hraca 59	hrôf 61 hrog 62 hrôpan 61 hrôr 61 hrôst-béag 61 hrot 62 hrôpor 61 hrûm 61 hrung 62 hruse 62 hrûtan 62 hrycg 62 hryding 62
heafoc 45 héafod 45 héah 54 héahþo 54 héala 42 heald 50 healdan 51 healf 51 healh 49 heall 49 healm 51 heals 50	heonan 52 héope 56 heord 48 heordan 52 heorde 42 héore 53 heorot 47 heorr 49 heorte 48 heorþ 46 heorþa 47 heoru 47 héow 42 hêow 53	hléor 65 hléotan 64 hléopor 64 hléow 63 hléowe 63 hlètan 50 hlid 64 -hlîdan 64 hliehhan 63 hlíey 63 hlíewan 63 hlígan 64 hlimman 64	hôre 54 horh 48 horn 47 hors 49 horse 49 horu 56 hôs 45 hos 56 hosa 56 hosp 54 hopma 54 hrâ(w) 59 hraca 59 hrâgra 60	hrôf 61 hrog 62 hrôpan 61 hrôr 61 hrôst-béag 61 hrot 62 hrôpor 61 hrûm 61 hrung 62 hruse 62 hrûtan 62 hrycg 62 hryding 62 hrympel 60
heafoc 45 héafod 45 héah 54 héahþo 54 héala 42 heald 50 healdan 51 healf 51 healh 49 heall 49 healm 51 heals 50 healt 51	heonan 52 héope 56 heord 48 heordan 52 heorde 42 héore 53 heore 47 heore 48 heorb 46 heorba 47 heoru 47 héow 42 hêow 53 hêr 52	hléor 65 hléotan 64 hléopor 64 hléow 63 hléowe 63 hlètan 50 hlid 64 -hlîdan 64 hliehhan 63 hlíep 63 hlíewan 63 hlígan 64 hlimman 64 hlinc 63	hôre 54 horh 48 horn 47 hors 49 horsc 49 horu 56 hôs 45 hos 56 hosa 56 hosp 54 hopma 54 hrâ(w) 59 hraca 59 hrâgra 60 hramma 60	hrôf 61 hrog 62 hrôpan 61 hrôr 61 hrôst-béag 61 hrot 62 hrôpor 61 hrûm 61 hrung 62 hruse 62 hrûtan 62 hrycg 62 hryding 62 hrympel 60 hrŷper 47

hûfe 56 hulu 49 hûn 55 hund 55 hundraþ 55 hundred 171 hundrod 171 hungor 44 hunig 55 hunta 44 hûs 55 hûsl 55	hûþ 44 hvamm 66 hver 66 hverhwette 66 hvînan 67 hviscettan 67 hwâr 65 hwass 65 hwæl 66 hwæsan 67 hwæt 65 hwæt 65	hwæþer 65 hwealf 67 hwearf 66 hwearfian 66 hwelc 65 hwelian 66 hwelp 66 hwéol 66 hweorfan 66 hwettan 65	hwierfan 66 hwîl 67 hwit 67 hwipa 67 hwon-ne 65 hwôstan 67 hwylc 65 hycgan 54 hŷd 54 hŷdan 55	hyge 54 hyldo 50 hyll 50 hype 55 hŷr 56 hŷran 56 hyrdel 48 hyrnet 47 hyrst 48, 62 hyrstan 62 hyrbil 48
---	---	--	--	--

## I, i

ic 21	ieldra 19	iersian 22	igil 21	îren 24
îdel 10	ieldran 19	ierþ 18	igl 21	îs 23
ides 109	ielfe 20	íeþan 11	îl 21	îsen 24
íeg 13	ielfetu 20	íeþe 11, 12	ile 23	îsern 24
ield 19	ierfe 19	íewan 12	inca 23	îses 168
ieldest 19	iernan; 18	îfegn 23	inn 22	iu 168
ieldo 19	ierre 22	îfig 23	inne 22	îw 23

## L, 1

lâc 180 lâcan 180 lâcan 180 lâd 186 lâf 187 lagu 182 lâm 185 lama 184 lamb 184 land 184 land-gemêre 155 lane 180 lang 183 langian 183 langian 183 langian 184 lâr 187 lâst 187 latian 182 lâp 180 lapian 182 lâwerce 180 læccan 181 lêce 181 lêdan 186 lêfan 187	læs 185 læssa 186 læsta 187 læstan 187 læt 182 lætan 182 lættan 182 lætt 183 læþ 180 læþan 180 læban 185 læwerce 180 léac 180 léad 181 léaf 190, 191 léag 188 léah 189 leahtor 181 lēan 181 léan 188 léap 191 léas 191 léas 191 léas 191 léas 181 lecan 181 lecan 181 lecan 188	lencten 183 lendenu 184 lengan 183 lengb 183 lengb 183 léod 190 léodan 190 léodan 190 léogan 189 léoht 183, 189 léoma 189 lēon 186 léoran 191 leornian 187 léoþ 181 léoþian 181 leow 181 lesan 185 lettan 182 leþer 183 libban 187 lîc 186 liccian 186 licgan 182 licehama 186 lician 186 lician 186	líegn(i)an 189 líehtan 189 líesan 191 líesan 189 líf 187 lifer 187 lifer 187 lîhtan 183 lîm 185 lim 186 (ge)limpan 184 lîn 187 lind 183 lîne 187 lindan 185 lippa 184 list 187 list-hendig 44 lip 185 lîp 185 lîpan 186 lîpe 183 lipig 185 loc 188 locc 188 loccian 189	lof 190 lofian 190 lofian 190 log 182 loh 183 (ge)lôma 188 lombor 184 loppe 190 loppestre 190 lot 186, 190 loba 190 lox 189 lufu 190 lûkan 188 lund 184 lungen(n) 183 lungre 183 lûs 191 lust 191 lûtan 189 lûtian 189 lytb 191 lyft 190, 191 lyge 189 lygen 189 lynis 190 lyso 185 lŷt 190
lædan 186	lef 184	lîcian 186	locc 188	lyso 185
læran 187	lemian 184	líegetu 189	loudere 170	Typic 170

#### M, m

mâ 154
macian 155
mâd 164
maga 156
magu 156
mai(g)vi 155
mâl 155
malsceafa 226
man 158
mân 163
mânâþ 163
(ge)mang 159
manian 158
manig 158 mann 158
mann 158
mann-slaga 266
manu 158
mapulder 163
mapul-treo 163
mâra 154
mare 159, 160 masc 163
masc 163
måse 155
masel(e) 163
mâst 154
mattoc 157
maþa 157
mâþ(u)m 164
máwan 155
max 163
mâx-wyrt 164
mâd 155
mæddre 157
mædere 157

mæg 156 mæg 156 mægen 156 mæger 156 mæg(e)þ 156 mâl 155, 161 mâlan 155, 161 mæle 155 mênian 155 mæran 154 mære 154 mærels 161 mêrbo 154 mæst 163 mête 157 mâb 154, 155 mæþel 157 mæblan 157 mæw 155 mê 154 méagol 166 meaht 156 mealm 161 mealt 162 mearc 160 mearcian 160 mearg 163 mearh 160 mearh-gehæcc 161 mearb 161 mearu 159 méaw 155 mêce 156

medeme 157 medu 157 melc 162 melcan 161 meld 162 melde 162 mêle 155 meltan 162 melu 161 mene 158 mengan 159 mennisc 158 meodo 157 meolc 162 meolcian 162 meoloc 162 méos 167 méowle 156 meox 164 mer(e)ce 160 mere 160 mergen 167 met<sup>?</sup>trum 157 metan 156 mêtan 165 (ge)mêtan 165 mete 157 meted 156 metegian 156 mete-seax 213 metsian 157 mêbe 165 mêbian 165 micel 156

micgern 72 mid 157 middangeard: 157 midde 157 middel 157 mīdl 159 mid(h)rif 60 mieltan 162 mierce 160 miere 160 mierran 161 mîgan 163 miht 156 mihtig 156 milde 162 milisc 161 milte 162 mîn 154 min 163 minn 159 mis- 164 miscian 164 mislîc 164 miss 164 missan 164 mist 164 mistel 164 mistel-tân 164 mîte 164 mitta 156 mîþan 164 mīþl 159 môd 165 môdor 165

môdrige 165 módþracu 101 molcen 162 mold 161 môna 158 mônaþ 158 môr 160 more 167 morgen 167 morþ 160 morbor 160 moru 167 môs 157 mos 167 môste 165 (ge)môt 165 môt 165 môtan 165 mobbe 166 mûga 166 mûha 166 mund 167 mundbora 167 murcian 167 murnan 160 mûs 167 mûb 159 mûwa 166 \*myccan 166 mycg 167 myl 161 myne 158, 159 myrge 159 myrþran 160

#### N, n

nâ 148
naca 149
nacod 149
nafela 151
nafu 150
nafu-gâr 151
nâm 151
nama 151
nædl 148
nædre 150
nægel 149
næglian 150
næs- 152
næss 152
næþl 148
ne 148

néad 153 neáh 149 neaht 149 nearo 151 neárra 149 néat 154 nebb 150 nefa 150 nemnan 151 néod 154 nēo-fugol 152 nēol 153 neoman 151 neorxna-wang 151 néosan 154

mêd 165

néosian 154 néotan 154 (be-) neopan 153 néowe 153 neowol 153 nêp-flôd 150 nerian 152 (ge)nesan 152 nest 152, 153 nestan 152 netele 150 nett 150 népan 150 ni 148 nicor 153

níed 153 níedan 153 níed-þearf 153 niehst 149 nierwan 151 nift 150 nigon 152 nigoþa 152 nihol 153 niht 149 nihterne 149 niman 151 nîpan 153 nîþ 153 niþe-mest 152 niþer 152 niþere 152 niþes 150 nîwe 153 norþ 152 nôse 152 nosu 152 notu 154 nôþ 150 nôwend 149 nû 153 nytt 154 nyttian 154

		Old Eligibii		
		O, o		
ôc 13, 24 of 16 ofen 24 ôfer 24 ofer 25 ofer-gumian 68 ofer-hragian 171 oferian 25 ofer-slop 270	ofnet 24 ofost 11 of-spring 257 oft 25 ôga 14 ôht 14, 15 ôm 17 ôman 17 on 15, 159	ondrædan 59 ongeagn 68 ongēan 68 ongel 15 onginnan 70 on-tendan 84 on-pracian 97 open 25 ôr 24	or- 26 orc 26 ord 26 orf 19 orlæg 182 ort-geard 26 ortgeard 200 ôs 16 ôsle 17	ôst 20 oter 194 otter 194 ôpel 14 ôper 15 ophe 21 oxa 24 ôxn 13 ôxta 13
		P, p		
pâd 114 pægel 114 pæþ 114 pæþþan 114 *pennian 115 peþþan 114 pîc 115	pinca 115 pinn 115 pintel 115 piþa 115 plagian 117 plæg(i)an 117 plætt 117	pleg(i)an 117 plēon 116 pliht 116 *pliht 117 plôh 117 plott 117	pocc 115 pohha 115 pôl 115 potian 115 pott 115 préon 116	prica 116 pûca 115 pûcel 115 pudoc 115 pung 115 pusa 116
		R, r		
râ 169 raca 171 racca 170 racente 170 racente 170 racian 170 racian 170 racu 170, 171 râd 175 rador 172 râha 169 ram 173 ranc 170 rand 173 râp 176 rârian 174 rauh 178 râw 175	ræde 67 ræfter 172 ræge 169 ræge-réose 174 ræran 176 ræs 173 ræsan 173 ræscan 174 ræscettan 174 ræst 173 rætt 171 ræw 175 réad 179 (be)réafian 179	reg(e)n 171 regnboga 141 rēn 171 rendan 237 renge 178 réoc 178 réocan 177 réod 179 réodan 178, 179 réofan 179 reoma 173 réoma 177 réon 177 reord 173, 174 réost 179 réotan 178	ríepan 179 rîf 175 riht 170 rihtan 170 rihtan 170 rihtere 170 rihtung 170 rîm 174 rima 173 rind 173 rinnan 18 rîpan 175 rîpe 175 ript 176 rîsan 176 (ge)rîsan 176 risc 174	rôt 177 rotian 178 (h)roþ 62 rôþor 176 rôw 176 rôw 176 rôwan 176 rûg 178 rûh 178 rûh 177 rûnian 177 rûst 179 ruwe 178 rŷan 177 rŷe 178 ryge 178

S, s

réowe 178

resc 174

resce 174

rêbe 177

ribb 172

rîce 174

rîcedôm 105

rîcsian 174

rîdan 175

risce 174

rîþ 174

rôd 177

rôf 172

rodor 172

roscian 180

rocc 178

rocettan 178

rŷhæ 178

rŷn 177

ryne 18

rynge 178

rysc 174

rysce 174

rysel 179

rŷuan 177

sâ 212	sage 213	salu 218	samnian 217	sâpe 221
sacc 213	sâgol 212	-sam 217	samod 217	sâr 212
sacu 213	sagu 213, 214	sâm- 218	samwist 217	sârian 212
sâda 220	sâl 220	sâm-cwic 218	sand 216	sâwan 212
sadian 212	sâlnes 221	same 217	sang 216	sâwol 212
sadol 214	salo 219	samen 217	sâp 221	sæ 221

râw 175

ræcan 174

ræcc 143

ræced 170

ræd 172

ræd 172

(ge)rêdan 67

(ge)rêdan 175

rædan 172

réama 177

reccan 170, 176 reced 170

rêceléas 176

recen 170

recon 170

refsan 172

regen- 171

rêc 178

		2		
sæcc 213	sceorpan 228	sculon 230	seoloþ 221	slân 265
sæd 212	scéot 234	scunian 233	seomian 220	slâp 267
sæd 212	scéotan 234	scûr 233	sēon 213, 220	slâ-þorn 265
sæl 218	sceran 227	scurf 229	seonu 215	slâw 265
sæl 219	sceppan 225	scyccel 224	séoþan 222	slæc 265
sælan 220	scîa 232	scyfel 235	seowian 221	slæd 266
sæmra 218	sciccels 224	scyfle 235		slæp 267
sêne 220	sciccing 224	scyld 230		slæpan 267
sæp 216	scîd 232	scylfe 231	sess 214	slætan 268
sæt 215 sætan 215	scield 229 scielfan 231	scyndan 234 scypen 235	set 214 setl 214	slæw 265 slēa 266
sætian 215	scielfe 231	scyrte 228	settan 214	sléac 269
scacan 224	sciell 229, 230	scytte 228	sepel 214	sleaht 266
scacol 224	sciellan 230	scytel 234	sibb 217	slēan 266
scâdan 232	sciene 233	scytta 234		slecg 266
scadian 225	scieppan 226	scyttan 234	sîcan 222	slege 266
scâf 232	scieran 227	se 94, 211	sicerian 220	slēo 268
scafan 226	scierfe-mûs 227	séada 222	sicol 213	slîdan 268
scaga 224	scierian 227	sealf 219	sîd 220	slidor 268
scalu 229	sciete 234	sealfian 219	sîde 220	slidrian 268
scamian 227	sciftan 232	sealh 219	sidu 215	slieht 266
scamu 227	scîma 231	sealma 219		slíepan 270
scanca 225	scima 231	sealt 219	síen 213	*slíete 270
scand 227	scînan 231	sealten 219	sierce 218	slîm 268
scaterian 225	scinccing 224	séam 221	sierwan 218	slincan 267
scaþa 225	scinn 225	séar 224	siex 213	slingan 267
scâpel 232	scinu 232	searo 218		slipor 268
scênan 232	scip 232	séaþ 222	sife 221	slitan 268
scæp 226 scæb 232	-scipe 226 scîr 231, 233	séaw 221 seax 213	siftan 221 sîgan 220	slîþe 268 slîw 268
sceabb 226	scîran 231	sêcan 212	sige 214	slôh 266
scéacere 224	scîtan 232	secg 213, 214	siglan 214	sluma 269
sceadd 225	scitte 232	secgan 214	sigor 214	slûpan 270
sceadu 225	scofl 235	sedel 214	-	slyppe 270
scéaf 235	scôh 233	seeg-rôf 177	sîhte 215	-slyppe 270
sceaft 226	scop 235	sefa 216	sîma 219	smacian 262
sceagga 225	score 229	sêfte 217	simblon 217	smæcan 262
scealc 230	scorian 227, 229, 235	segl 214	sim(b)le 217	smæcc 262
sceald 230	scort 228	seht 213	simles 217	smæl 263
sceallan 52, 230	scortian 228	seldan 219		sméag 265
scēap 226	scot 234	seld-lic 219	sincan 215	smeart 263
scear 227	scrallettan 237	seld-sīene 213		smed(e)ma 264
scēar(r)a 227	scræf 229	self 219	sine-(seono-)wealt 217	
sceard 227 scearfian 229	scrætte 236 scréad 238	sellan 218	singan 215	*smelta 263
scearn 228	scréade 238	sellic 219 selma 219	sin-grêne 217 sin-hwerful 217	sméocan 265 smeolt 263
scearp 228	scréadian 238	sêlra 219	sinu 215	smeortan 263
scearpian 228	scréawa 237	selþ 219		smeoru 262
scearu 227	screncan 237	sêman 218		smerian 263
scéat 234	screpan 228	sencan 215		smêbe 262
sceatt 225	scrîc 237	sendan 216	1 /	smicer 264
scēab 232	scride 237	sengan 215	sîþian 216	smíec 265
scéawian 233	scrimman 237	séo 211	sîþlîce 220	smíecan 265
scelian 229	scrincan 237	sēo 213		smiell 263
scencian 225	scritta 236	séoc 222		smierwan 262
scendan 227	scrîþan 237	séod 221	siwen 220	smîtan 264
scéo 231	scribe 237	seodu 215		smitta 264
scéofan 235	scrûd 238	séofian 223	six 213	smittian 264
scéoh 234	scrûdnian 238	seofon 216		smiþ 263
sceolh 230	scruf 229	seofoþa 217		smiþjan 264
sceolu 230	scrybb 238	seohhe 220		smippe 264
scēon 224 sceorf 229	scu(w)a 233 scucca 234	seohtre 220 seolf 219		smocc 265 smocian 265
sceoff 229 sceoffan 229	scûdan 234	seolf 219 seolfor 221		smolt 263
sceorp 228	sculdor 230	seollo 221 seolh 219		smorian 264

smôþ 262	spêd 256	stæla 244	stofn 239, 247	sunor 272
smûgan 265	spelc 255	stæpe 241	stôl 244	sunu 221
smygel 265	speld 255	stæppan 241	stôpel 241	sûpan 223
smylt 263	spell 255	stær 243	stoppa 248	sûr 223
smylte 263	spellian 255	stær(e)blind 243	stôr 239	sûr-éaged 12
snaca 258	spelþan 255	stærling 243	store 243	sûr-íege 12
snacc 259	spere 254	stæþ 239	storm 252	sûsl 222
snâs 260	spic 255	stæþþan 239	stôw 246	suster 271
snâw 260	spîcing 255	stealc 244	stôwian 246	sûb 223
*snæcan 260	spic-mâse 255	stealcian 244	*strâc 250	sûþan 223
snæd 260	spierran 254	steall 243	strand 249	svæfl 273
snægl 259	spîgettan 256	stéam 248	strang 249	svefan 273
snæs 260	1 0		~	svefail 273
	spile 255	stéap 248	stræc 248	
sneare 260	spilcan 255	stearc 243	stræc 248	svéot 271
snegl 259	spild 255	stearn 243	stræl 249	swâ 270
snel 260	spildan 255	steartlian 243	stréam 251	swamm 273
snéome 261	spilian 256	stede 239	stréaw 250	swân 270
snéowan 261	spillan 255	stedig 243	strec 248	swan 272
snêr 261	spilb 255	stefn 241, 242	streccan 248	swancor 272
snîcan 260	spinal 253	stela 244	strēdan 248	swangor 272
snierian 260	spind 253	stelan 244	strêgan 250	swâpan 276
snîte 260	spinel 253	stellan 243	stregdan 248	swât 276
			•	
snîþan 260	spinnan 253	stemn 241, 242	streng 249	swatan 277
snîwan 260	spîr 255	stempan 242	stréon 250	swaþerian 277
snôd 259, 261	spitu 256	stenan 240	stréowen 250	swaþu 271
snofl 262	spîwan 256	stenc 241	stréowian 250	swaþul 272
snoru 262	spîwettan 256	stencan 240	strewian 250	swæ 270
snot(t)or 261	spôn 252	stenecian 240	strîcan 250	swæcc 271
snûd 261	spor 254	steng 241	strîdan 250	swær 274
*snyflan 262	spora 254	steola 244	stríenan 250	swâs 270
snŷtan 261	sporettan 254	stéop 248	stroccian 251	swealwe 275
snybian 261	spornan 254	steor 239	strôd 250	sweard 274
• •	spornettan 254	stéor 246	strûdan 251	
socian 222				swearm 273
sogoþa 222	spôwan 256	steorfa 243	strûtian 251	sweart 274
sol 219	spracen 257	steorfan 243	studu 247	swearb 274
solcen 219	spræc 256	steornede 242	stund 239	swebban 273
sole 275	spræc 257	steorra 242	stunian 240	swecc 271
sôm 218	sprædan 258	steort 243	stunt 241	swefl 273
sôna 211	sprecan 256	stepe 241	stûpian 248	swêg 271
sopa 223	sprengan 257	stî- 245	stuþu 247	swegel 272
soppe 223	spréot 258	sticca 245	stybb 247	sweger 271
soppian 223	sprindel 257	stice 245	stycce 247	swegl 272
sorg 223	springan 257	sticel 245	styde 239	swehor 271
sorgian 224	sprota 258	stician 245	styltan 244	swelan 274
sôt 215	sprott 258	sticol 245	styntan 241	swelca 274
sôb 216	•	stiele 240	•	swelgan 275
sop 210	spryttan 258		styrc 243	
sôbian 216	spurnan 254	stíepan 248	styrga 252	swellan 274
spâce 255	spyrd 256	stíeran 246	styria 252	sweltan 275
spade 253	spyrian 254	stierne 243	styrian 252	swenc 272
spanan 253	staca 240	stîf 246	styrman 252	swencan 272
spane 253	stagga 240	stig 245	sû 221	sweng 272
spang 253	stalab 243	stîg 245	sûcan 222	swengan 272
spann 253	stamm 241	stîgan 245	sufel 223	swēor 271
spannan 253	stamor 241	stige 245	sufl 223	sweor 274
spanu 253	stamorian 241	stîgend 246	sûgan 222	swēora 274
sparian 254	stân 245	stigol 245	sugu 222	sweorcan 274
spâtl 256	standan 239	stihtan 245	suht 222	sweord 274
-				
spæc 252	stapas 241	stihtian 245	suhterga 271	sweostor 271
spækan 256	stapol 241	stillan 244	sulh 224	sweotol 276
spær 254	starian 243	stille 244	sum 218	sweoþerian 277
spætl 256	stabol 239	stincan 240	sumor 223	swer 274
spearca 257	stæf 241	stingan 241	sund 273	swerian 273
spearcian 257	stæg 240	stîþ 240	sundor 222	swête 277
spearwa 254	stæger 245	stock 247	sundrian 223	swebel 271
-				
specan 252	stæl 239	stôd 239	sunne 223	sweþrian 277

## Old English

swœg 271	swilian 275	swipor 276	swutol 276	sylh 224
swic 276	swillan 275	swippan 276	swylc 270	sylian 219
swîcan 275	swîma 275	swipu 276	swyle 274	syll 275
swician 276	swimman 273	switol 276	swylt 275	symbel 218
swicn 276	swîn 222	swîþ 272	swyr 274	symering <sup>?</sup> wyrt 223
swierman 273	swincan 272	swiþerian 277	syde 222	syndrian 223
swîfan 277	swindan 272	swo1 274	sŷfre 223	synn 222
swift 276	swînen 222	sworettan 273	sŷl 224	sype 223
swîge 276	swingan 272	swornian 274	sylf 219	syrc 218
swîgian 276	swipe 276	swôt 277		

# T, t

tâ 88	telg 87	-tig 84	torfian 86	tûdor 90
tâc(e)n 88	telga 87	tîg 89	torht 86	tûn 89
tâcnian 88	tellan 87	tîh 89	torn 85	tungan 87
tâcor 83	temian 85	tiht 88	tosca 91	tunge 91
tâhe 88	temsian 85	tihtan 88	tôslîfan 269	tungol 91
talian 86	tengan 83	til 87, 88	tôþ 84	turf 86
talu 86	teogoþa 84	tilian 88	tôw-hûs 90	tûsc 84
tam 85	teohh 84	tîma 87	trahtian 86	tûx 84
tân 83	(ge-)teohhian 84	timber 85	træppe 92	twæde 93
tang 83	téon 88, 90	tin 89	tréagian 93	twêgen 93
targe 86	téona 89	tinclian 88	tredan 92	twelf 93
tât- 88	téorian 91	tind 84	trega 92	twengan 94
tawian 90	teoro 86	tîr 88	trem 92	twentig 93
tæcan 88	teors 86	titt 89	trendel 92	twēo 93
tægl 83	teoswian 89	tîþ 84	tréo(w) 86	twi- 93
tæhher 84	téoþa 84	Tîw 88	tréowa 92	twig 93
tæl 86	teran 85	tîwesdæg 88	tréowian 92	twi-lafte 184
têl 87	teru 86	tô 70, 89	(ge)tréowb 92	twîn 93
tælg 87	teter 86	tô- 91	treppan 92	twinclian 94
tênel 83	tîber 85	tô 214	(ge)tríewe 92	(ge)twinn 93
tæppa 85	ticcen 89	tô samne 217	-tríewb 92	twiwa 103
tæsan 89	ticia 89	togian 90	trod 92	tŷddre 91
tættec 83	tîd 87	tôgînan 74	trog 86	tyge 90
téafor 83	tîdan 87	tôh 83	troh 86	tygel 90
téag 90	tíedre 91	tôhopa 55	trûcian 93	tyht 90
teagor 84	tíegan 90	tôhopian 55	trum 92	tylg 91
tealt 87	tíen 84	tôl 90	trûwa 92	tylgest 91
téam 90	tíenan 89	tôm 89	trûwian 92	tynder 84
téar 84	tiergan 86	topp 91	trym 92	tyndre 84
tearflian 86	tierwe 86	tor- 91	tûcian 90	tyslan 43
teart 92	tife 89	tord 85	tûddor 90	tŷtan 91
teld 87	tîfer 85			

# Þ, þ

þâ 94	þéah 94	bên 95	béow 95	bîen 104
paccian 83	bearf 98	þencan 96	beow(i)an 104	pille 98
þafian 97	þearfian 98	þennan 96	þéow(i)an 104	þîn 99
þancian 96	pearl 97, 101	þēo 100	béowe 95	þînan 98
pane 96	þearm 97	þéod 99	þéowen 95	þindan 96
þanon 94	þéaw 99	þéof 100	þéowu 95	þing 95
þâra 94	þéawlîc 99	þéoh 100	berscan 102	(ge)þingan 96
þawenian 94	þeccan 95	þēon 96, 98	perscold 102	þing-gemearc 95
þawian 94	becen 95	þéonest 95	berseweald 102	þîsl 96
þæc 95	þefian 97	þéor 99	þe-s 211	þistel 99
þæder 94	þeg(e)n 95	þeorf 98	picce 95	þîxl 96
þær 94	þeh 94	þéostre 99	þicgan 95	þô 96
þæsma 94	þel 98	þéotan 100	þider 94	pocerian 99

## Old English

		Old Eligiisii		
boft 100 bol 99 bolían 100 boll 99 bon 94 bonan 94 bon-ne 94 born 97 borp 100 bost 101 bôber 96 brafian 102, 249 brang 101 brâwan 101 brawu 103 bræd 101 bræft 102 brægan 101 bræl 101 bræl 101 bræl 101	bræsce 102 bræstan 101 brēa 103 brēagan 103 brēat 103 bréat 103 bréaweorc 103 brece 101 bréotan 103 brexwold 102 bridda 102 bridtan 103 briga 103 bringan 101 brîst 103 brist 103 briwa 103 briwa 103 brôh 101 broht 101	brop 100 brosm 102 brote 104, 251 brotu 104, 251 brôwian 103 brûh 103 brûtian 103 brûtian 103 bryccan 103 brysman 105 brysman 103 bû 99 bûf 100 bûma 99 bung 100 bunian 96 bunor 96 bunwang 96	bunwange 96 burfan 98 burh 97 burruc 100 burst 98 bûsend 99 bûtan 100 bwang 104 bwæhl 104 bwæle 104 bwære 104 bwean 104 bwean 104 bwean 104 bweores 105 bweorh 105 bweran 104 bwere 104 bwinan 105 bwirel 105	þwîtan 105 þŷde 104 þyldian 100 þyldigian 100 þyle 100 þŷmel 99 þŷn 104 þyncan 96 þynne 96 þŷrel 97 þŷrlian 101 þyrre 98 þyrs 105 þyrscweald 102 þyrst 98 þyrstan 98 þyssa 101 þŷstre 99 þŷwan 104
		U, u		
ûder 24 ufe 25 ufe-weard 25 ufemest 25 ûht 25	ûhta 25 ûle 26 umgedeutet 205 unc 24 und 114	under 25 undern 25 unhíere 53 unnan 16 ûp 25	upp 25 ûr 26 ûrig 25 ûs 24	ûser 24 ût 24 ûte 24 ûpe 16
		V, v		
vacan 192 væfan 207	væflian 198	væl 202	vîl 208	vrêd 209
		W, w		
wâ 192 wâc 205 wacian 192 wacor 192 wacu 192 wâd 192 wadan 195 wâg 205 wagian 194 wakan 193 walu 202 wamb 198 wamm 198 wan 191 wand 197 wandeweorpe 197 wandan 197 wandlung 197 wangas 196 wange 197 wangere 197 wanian 191	wânian 192 wapol 197 wâr 205 waran 199 -ware 199 warian 198 warob 199 waru 198 wascan 194 wâse 208 wâsend 192 wât 206 wâb 192 wâwan 191 wæ 192 wæcan 205 wæcan 192 wæcan 192 wæchian 192 wæd 195 wæd 195 wædian 195	wæfre 197 wæfs 198 wæg 194 wægan 206 wæge 194, 205 wægn 194 wælan 192 wælcyrige 202 wælréaf 179 wænn 197 wæn 194 wæpn 197 wæps 198 wær 199 wær 199, 200 wærlan 208 wæsend 192 wæsp 198 wæstm 193 wæt 194 wætan 194 wæter 194 wê 204	wēa 192 weahsan 193 wealcan 203 wealcian 203 weald 203 wealdan 203 wealg 203 weallan 202 weallian 202 weallian 202 weallian 202 wealt 203 wēa-môd 192 weard 198 -weard 201 weardian 199 wearg 200 wearg-bræde 200 wearm 199 wearn 199 wearn 199 wearnian 199 wearob 199 wearp 201 wearr 201	wearte 200 wearp 199 weax 193 webb 198 weccan 192 wecg 194 wecgan 194 wedd 195 weddian 195 wedfan 198 weff 198 weff 198 weff 198 weff 293 wegan 193 wel 201 wela 201 wela 201 wela 202 weleras 201 welig 202 wêman 208 wên 196

## Old English

wênan 196 wendan 197 wenian 196 wênlic 196 wenn 196 wennan 196 weoce 193 wéod 168 wēoh 206 weolc 202 weolc 202 weoro 200 weorold 208 weorpan 201 weorþan 200 weorban 200 weosole 208 weotuma 194 weoxian 208 wêpan 208 wer 199, 207 werian 199, 204 wêrig 208 werold 19 wesan 204 wesend 208 wesle 208 west 204 westan 194 wêpe 208 wepel 195 weper 195 wiber 207	wîc 205, 206 wîcan 205 wicca 206 wice 193, 205 wicg 194 wîd 207 widewe 207 widl 207 widu 207 wie 112 wfelisc 203 wiell 202 wielm 202 wielwan 202 wiergan 200 wiergen 200 wiergen 200 wiergen 200 wierghu 200 wierhan 199 wif 207 wifel 197, 207 wifel 197, 207 wifel 198 wîg 206 wîgan 205 wîgol 206 wint 193 wildor 203 wilds 203 willa 202 willan 201 wilnian 202 wince 196 wincian 196 wind 192 windan 197	windel 197 windwian 192 wine 195 winestre 195 winnan 196 winstre (hand) 195 winter 194 wîpian 207 wîr 205 wîs 206, 207 wîse 207 wîsian 206 wisnian 208 wiss 206 wisse 206 wist 204 wite 206 wit 204 wita 206 witan 206 witan 206 witan 206 wituan 207 wiperwinna 196 wîpig 205 wipbe 204 wixlan 205 wlacu 203 wlanc 211 wlatian 211 wlatian 211	wlæc 203 wlencan 211 wlîtan 211 wlîtan 211 wlôte 211 wlôte 211 wôcor 192 wôd 208 Wôden 208 wôh 197 wôl 203 wolc 203 wolcen 203 wôm 208 wôm 208 wôm 208 wôm 208 word 208 word 208 word 209 wred 210 wræc 209 wræc 209 wræc 210 wræstan 209 wrecan 209 wrecan 209 wrecan 209 wrecan 209 wrenan 209 wrenan 210 wrigels 210 wrigels 210 wrigian 210 wrincle 209	wringan 209 wrist 210 writ 210 writan 210 wrîtan 210 wrîtan 210 wrôht 211 wrong 209 wrôt 211 wrôtan 211 wucu 205 wudewe 207 wudu 207 wudu-fin 125 wuldor 202 wulf 209 wulfes-tæsel 89 wull 202 wund 196 wunden-heord 52 wundor 208 wunian 196 wûsc- 196 wwr 198 wylig 202 wynt 198 wylig 202 wynn 196 wyrcan 200 wyrd 201 wyrgan 200 wyrd 201 wyrgan 200 wyrr 209 wyrp 201 wyrst 210 wyrt 200 wyrt -wala 202 wyrt-wala 202 wyrt-wala 200 wŷscan 196
		Y, y		
ŷce 193 yfel 25	yfes 25 ymb 25	ymbe 22, 25 ymbhoga 54	ŷmest 24 ysle 26	ŷþ 25

## Α, α

å 10	αἰκλοι 10
ά 10 ἄ 10	αἷμα 212
å- 24	αΐξ 45
ἄ-ατος 211	ά-ιστος 206
ἄ-ατος 212	αΐσχος 10
άάω 196	αίτέω 10
άγά-στονος 240	αἰχμή 14
άγείρω 29	αἰών 11
άγιος 276	αἰώρα 274
ἄγκος 15	ἄκανθα 58
άγκύλη 15	Άκαρνᾶνες 194
άγκύλος 15	άχ-αχ-μένος 13
άγκών 15	ἀχήρατος 47
άγνός 276	αχίς 13
άγορεύειν 157	ἄχμων 46
ἄγος 13	ακουσίω 42
ἄγριον 254	ἀκούω 42
ἄγριος 203	ἀκτήμων 180
άγρός 13, 100	ἀκωκή 13
ἄγχω 15	ἄχων 13
ἄγω 12	άλαλκεῖν 20
ἄ-δαστος 82	ἄλαξ 181
α-δην 211	άλδαίνω 19
-άδος 254	άλέα 202
ἀείρω 274	ά-λεισον 185
ἀέλιοι 271	άλεισον 185
ἀέξονται 193	ά-λήιος 180
ἀέξω 193	άλθαίνω 19
άέρα 58	ἄλ-θετο 19
ἄημι 192	ἀ-λίγκιος 186
αί 10	άλίζω 203
αἰγίλωψ 10	άλινδέομαι 203
αἴδομαι 11	άλίνδομαι 203
αἰεί 11	άλίνω 185
αἰέλουρος 208	άλκη 23
αίθέρος 67	άλκί 20
αίθήρ 10	άλλά 20
αἶθος 10 αἰθός 10	άλλος 20
αίθος 10	Άλοσ-ύδνη 194
αἶθος 10	ἄλς 219
αἴθρα 10	άλυκρός 202
αἴθριος 10	άλφός 20
αἴθω 10	άλφούς 20
αἰκάζει 10	ἄμαθος 216

άμαλδύνω 162 ἄμ-αξα 13 ἀμαρῦγή 143 άμαρυγή 145 αμαρυκίω 143 άμαρύσσω 143 ἀμάω 155 ἀμέλγω 162 άμεναι 211 ἀμέργω 160 άμεύομαι 155 ἄ-μητος 155 ἄμμε 24 άμο- 218 ἀμύμων 166 άμφί 25 άμφι-λύκη 188 ἀμφίπολος 29 ἄμ-φω 133 ἄν 14 άν- 24 ἀνά 15 άνάγκη 15 άν-αιμος 212 ἄναλτος 19 άνα-τέλλειν 100 άνδάνω 277 ἄνεμος 14 ἄνευ 22 ά-νέψιος 150 άνεψιός 271 άν-ιγρός 276 άντα 16 ἄντην 16 ἀντί 15, 16 άντίος 16 ἀντλητήρ 226 ἄνυδρος 194 αjερι- 11 αίερι 11 άξίνη 13 άξων 13 ἄορ 274 άπ. 85

α-παξ 118, 217 ἄπαστος 117 ἄπελος 123 άπ-εράω 173 ἄπερρος 24 ἄπιος 17 ά-πλόος 217 ἀπό 16 άπ-οκνεῖν 44 ἀπολαύω 188 ἀπύ 16 ἀπωτέρω 17 άραρίσχω 18 άράχνη 178 Άργεῖοι 92 άργός 22 ἄργυρος 22 ἄρδις 18 άρήγειν 176 άριθμος 174 άρ-ίσ-τερος 195 ἄρι-στον 11 άρκάνη 178 άρκέω 170 ἄρχος 170 άρκύς 178 ἄρνυμαι 18 ἄροτπον 18 άρότρων 194 ἀρόω 18 **ἄρπη 218** ἄρρην 26 άρτύω 18 άρωγή 176 άρωγός 176 ἀρωδιός 18 ἇσαι 211 ἀσάω 211 άσκηθής 225 ά-σπαίρω 254 ἀσπάραγος 257 ά-σπετος 215 άστεμφής 242

ἄστραλον 243 ἄστρον 242 άσφάραγος 257 ά-σΓελιοι 271 ἀτάλαντος 100 ἀτάλλω 14 ἀταλός 14 ἄτερ 223 ά-τέραμνος 100 **ἄτερος 223** άτμός 21 άτρακτος 101 άτρεκής 101 άτρέμας 102 άττα 14 ά-τυγ-jω 247 ἀτύζω 246 αὐ 12 αὐ-γε 12 αὐθέντης 222 αὖ-θις 12 αὐλός 12 αὖξις 193 αύξω 193 αὖος 224 αὔριον 12 αὐ-τε 12 αὖ-τις 12 αὔτος 12 αὔω 12 ἀύω 168 αὔω 224 αὔως 12 ἄχνη 13 ἄχομαι 13 ἄχος 14 ἄχυρον 13 ἀχύρων 77 ἄχωρ 13 ἄψορρος 22 **ἄ**Γεθλον 195 άΓεθλος 195 α-Γισελο- 208

## Β, β

βαβάζω 135
βαβαί 135
βάθρακος 35
βαίνω 40
βαίτη 114
βάχτρον 114
βαλανεύς 40
βάλανος 40
βάνα 39
βάπτω 39

βαρύς 33 βάσις 40 βάτραχος 35 βαυρία 141 βαφή 39 βδελυρός 38 βδελύττω 38 βειρόν 116 βέλους 10 βέμβιξ 115 βερρόν 116 βεῦδος 33 βιβρώσκω 40 βινέω 161 βίος 41 βλαδαρός 162 βλάξ 162 βλήχαόμαι 146 βληχαόμαι 146

βλίτον 162 βλύςω 40 βλύω 40 βόλιμος 148 βόρα 40 βόστρυχος 40 βότρυς 39 βότρυχος 39 βου- 18 βουβών 32

ἀστήρ 242

βου-κόλος 51 βοῦς 32 βούτυρον 219 βούφθαλμον 69 βραγός 143 βράγος 160 βραθαχος 35 βράκανα 167 βρέμω 144 βρέντιον 144

		Greek		
βρέχμα 144 βρεχμός 144 βριαρός 36 βρΐθω 36	βρόγχος 35 βροθ- 35 βροντή 144 βροντᾶ 247	βρόταχος 35 βροτός 160 βρόχος 35 βρύκω 36	βρύξω 36 βρύον 36 βρῦτον 145 βρύω 36	βυζόν 115 βυκάνη 115 βύκτης 115 βύττος 39
		Γ, γ		
γαγγανεύω 28 γαίων 26 γάλα 108 γαλήνη 189 γάλλοι 202 γαμφαί 28 γαμφηλαί 28 γαργασίς 29 γατάλαι 196 γαυλός 32 γαῦλος 32 γαῦρον 115 γαυρός 26 γεγαώς 27 γέγονα 27 γέγωνα 27 γελγίς 30	γέμειν 28 γένος 27 γένος 28 γεραιός 29 γέρανος 29 γέργερα 29 γέργερα 29 γέρρον 30 γέρων 29 γεστία 204 γέστρα 204 γεύομαι 33 γεύω 33 γηθέω 26 γηραλέος 29 γῆρας 29	γῆς 22 γίγαρτον 29 γίγνομαι 27 γιγνώσκω 28 γλάζω 37 γλία 38 γλίνη 38 γλοιός 38 γλουτός 38 γλύφις 39 γλύφω 39 γνάθοι 159 γνάμπτω 34 γνάπτω 57 γνάφαλον 57 γνίφων 34 γνῶσις 28	γοάω 32 γόγγρος 28 γογγύλος 28 γόδα 33 γόμος 28 γομφή 28 γόμφος 28, 34 γόνυ 34 γόος 32 γοΓος 32 γράσ-τις 36 γράφω 29 γράω 36 γρίζω 36 γρόνθος 35 γρῦ 36	γρύζω 36 γρυμαία 36 γρυμέα 36 γρυπός 37 γρῦπη 36 γυάλας 32 γύαλον 32 γυΐα 188 γυῖον 32 γυλιος 32 γυναικεῖα 23 γυνή 39 γύπη 33 γυρός 32 γῦρος 32 γωνίαι 10
		Δ, δ		
δαήρ 83 δαιδάλλω 87 δαιδύσσεσθαι 90 δαίομαι 82 δαίω 89	δέελος 88 δεῖ 91 δείκνυμι 88 δεῖπνον 85 δέκα 84	δεύχει 90 δεύομαι 91 δεύτερος 91 δέφω 85 δέψω 85	διπλόος 93, 123 δίς 93 διώκειν 168 δμητός 85 δμώς 85	δράγμα 86 δραμεῖν 92 δρᾶναι 92 δράττομαι 86 δρεπάνη 92

δαήρ 83	δέελος 88	δεύκει 90	διπλόος 93, 123	δράγμα 86
δαιδάλλω 87	δεῖ 91	δεύομαι 91	δίς 93	δραμεῖν 92
δαιδύσσεσθαι 90	δείκνυμι 88	δεύτερος 91	διώκειν 168	δρᾶναι 92
δαίομαι 82	δεῖπνον 85	δέφω 85	δμητός 85	δράττομαι 86
δαίω 89	δέκα 84	δέψω 85	δμώς 85	δρεπάνη 92
δάκνω 83	δεκάδος 84	δηλέομαι 87	δοάν 90	δρέπω 92
δάκρυ 84	δεκάς 84	δῆλος 88	δοιή 93	δρῖλυς 86
δαμάλης 85	δέκομαι 84	δήν 90	δοιοί 93	δρῖμύς 92
δαμάω 85	δέκρομαι 86	δήξομαι 83	δοκέω 84	δροίτη 86
δάμνημι 85	δέλεαρ 30	δηρόν 90	δόκιμος 84	δρόμος 92
δανδαλίς 87	δέλτος 87	δι 93	δολιχός 91	δρόον 92
δάνος 82	δέλφαξ 30	δια-πύω 126	δόλιχος 183	δρῦμός 86
δαπάνη 85	δελφύς 30	διγjα 89	δόλος 86, 87	δρῦς 86
δά-πεδον 85	δέμας 85	διδάσκω 84	δόλφος 30	δρῶπαξ 92
δάπτω 85	δέμω 85	διδράσκω 89	δόμος 85	δύη 89
δαρόν 90	δενδαλίδες 87	δι-δρά-σκω 92	δόναξ 83	δύναμαι 89
δάρυλλος 86	δενδίλλειν 94	δίεμαι 83	δόνεω 83	δύναμις 89
δάσσασθαι 82	δέομαι 91	δίζα 89	δόξα 84	δύο 93
δασύ 116	δερίαι 40	δι-ιων- 168	δορά 85	δυσ- 91
δατέομαι 82, 83	δέρκομαι 86	δίκη 88	δόρος 85	δύσ-χιμος 71
δὲ 115	δέρμα 85	δίνη 83	δόρυ 86	δύω 93
δεαλος 88	δέρω 85	δῖνος 83	δοῦναι 94	δῶμα 85
δέαται 88	δεσμοὶ 194	δῖος 88	δοΓεναι 94	δῶναξ 83
δέδορκα 86	δεσ-πότης 119	δι-πλάσιος 124		

# Ε, ε

<ul> <li>ξ 270</li> <li>ἐγκεσί-μωρος 154</li> <li>ἔαρ 204</li> <li>ἐγκεχρημένος 77</li> <li>ἐάφθη 215</li> <li>ἐγ-κυτί 54</li> <li>ἔγγύη 32</li> <li>ἔγείρω 29</li> <li>ἐγώ 21</li> </ul>	ἔδνον 194	ἕδρας 97	ἔθνος 41
	ἔδοντες 84	ἔδω 21	ἔθος 215
	ἔδος 214, 215	ἔεδνον 194	ἔθω 215
	ἔδρα 214	ἔ-ζεσ-σα 168	εἰ 167
	ἔδραχον 86	ἕζομαι 214	εἴβω 221

		Greek				
είβω 221 εἶδον 206 εἶδος 207 εἶδος 206 εἴκω 205 εἰλήλουθα 190 εἰλίονες 271 εἴλῦμα 202 εἰλύω 202 εἶ-μα 204 εἰμαρμένος 12 εἰμί 23 εἶμι 23 εἶμι 23 εἴμι 23 εἴμι 23 εἴμι 27 εἴργω 200 εἴρω 209, 218 εἰς 22 εἴς 217 εἰσ-ίθ-μη 23 εἴωθα 215 ἐκάρην 227 ἐ-κατόν 55 ἐκεῖ 41 ἔκλαγον 63 ἔκρικον 60 ἔκτος 214 ἐκυρά 271 ἐκυρός 271 ἔλαιον 219 ἔλακον 181 ἐλάσαι 180 ἐλάτη 183 ἐλαύνω 19, 180 ἔλαφος 23, 184 ἐλάφου 144 ἐλαφρός 183 ἐλάχιστον 58	έλαχύς 183	ἔνερ-θέ(ν) 151 ἔνη 215 ἐνηής 12 ἐνηής 12 ἐνθά-δε 89 ἐνί 22 ἔνι-σπε 214 ἔννατος 152 ἐννέα 152 ἔννεπε 214 ἔννυμι 204 ἔντερα 22 ἐντερα 33 ἔντερον 97 ἔν-τος 94 ἐντόσ-θια 22 ἔν-υδρις 194 ἔξ 214 ἐορ 271 ἔοργα 200 ἔορες 271 ἐπάγην 118 ἔπαρον 120 ἔπεφνον 70 ἐπί 22 ἐπινέφελον 58 ἐπι-ὄρονται 198 ἔπομαι 213 ἔπος 193, 214 ἐπτά 216 ἔραζε 22 ἔργον 200 ἔργω 200 ἔρδω 200 ἐρέβινθος 19 ἔρεβος 171 ἐρεθίζω 19	ἐρείκω 175 ἐρείπια 175 ἐρείπια 175 ἐρείπια 175 ἐρείπια 175 ἐρείπτω 172 (ὑπ)ερέτης 11 ἐρέτης 176 ἐρετης 176 ἐρετης 176 ἐρετης 176 ἐρετης 178 ἔρευθος 179 ἐρεύθω 178 ἔρευθος 177 ἐρευνάω 177 ἐρευνάω 177 ἐρεφω 170, 172 ἐρέω 209 ἐρίπνη 175 ἔρις 19 ἔριφος 22 ἔρμα 218 ἔρρω 201 ἔρσην 26 ἐρυγγάνω 178 ἐρυγόντα 178 ἐρυγόντα 178 ἐρυψθος 179 ἔρυμα 199 ἔρυσθαι 199 ἔρυσθαι 199 ἔρυσθαι 199 ἐρυσθαι 199 ἐρυσθαι 173, 176 ἐρωω 176 ἐρωμ 173, 176 ἐρωμ 175 ἔρωμ 204 ἐσθίω 21	ἐσμύγην 265 ἐσπάριος 204 ἔσπερος 204 ἔσπερος 204 ἐσπερος 204 ἐστερος 204 ἐστέρα 204 ἔστήν 239 ἐστί 23 ἐστία 204 ἔτεκον 95 ἔτεμεν 66 ἔτης 270 ἔτι 21 ἔτος 195 ἔτρεσσα 102 ἐτρύφην 111 ἐΰ 204 εὖνις 11, 191 ἐύσσελμος 219 εἴω 26 εὐώδης 204 ἔφυν 141 ἐχάρην 72 ἔχιδνα 21 ἔχις 21 ἔχος 193 ἔχραον 80 ἐχυρός 214 ἔχω 214 ἐψία 168 ἐψιάομαι 168 ἐών 216 ἐώς 12 ἐΓιδον 206		
		Ζ, ζ				
ζεύγνυμι 169 ζεῦγος 169	Ζεύς 88 Ζεύς 122	ζέω 168 ζυγόν 169	ζύμη 169	ζωμός 169		
Η, η						
ή 94, 144 ἢ 166 ἦ 167 ἡ 211 ἤγαγον 12 ἡγέομαι 212 ἥδομαι 277 ἦδος 277	ήδύς 277 ἠέλιος 221 ἠθμός 212 ἦθος 215, 270 ἤθω 212 ἠίθεος 207 ἠι-κανός 44 ἥλιος 221	'Ηλις 203 ἦλοι 202 ἦλος 202 ἤλυθον 190 ἡμεῖς 24 ἤμελγεν 66 ἡμι- 218 ἡμίνα 218	ήμισυς 218 ἡνία 16 ήπειρος 24 ἠπίολος 197 ἠρέμα 173 ἠρι 11 ἦτορ 22 -ητος 166	ήτριον 195 ήτρον 22 ήχέω 271 ήχή 271 ήχος 271 ήχώ 271 ήώς 12		

# Θ, ϑ

θαίρος 108 θέμα 3 θαλάμη 108 θέναρ θάλαμος 108 θενί 5 θαλία 108 θερμό θάλλω 108 θέρσο θάλλος 108 θέσις θάμα 107 θέσσα θάμνος 106 θετός θαρίος 108 Θεττα θαβόςω 108 θεύσο θαρσέω 108 θέωσο	106 θόλος 108 8 θολός 113, ς 72 θολόω 113 ς 108 θοός 108 105 θόρνυσθαι σθαι 70 θόρυβος 2' 105 θρανόω 10 λῶν 243 θρανύσσω μαι 108 θράττω 11 08 θραύω 107 108, 109 θρέφαι 108	8	θύσσομαι 110
---	---	---	--------------

# Ι, ι

ἰαχή 271	ίεραὶ 87	ίμάντος 220	ἵππος 21	<b>ἰτέα 205</b>
ἴγα 276	ΐζω 214	ίμάς 220		ἴτυς 204, 205
τδίω 276	ίθαίνομαι 10	<b>ἴμεν 23</b>	ἴσατις 192	ἰυγή 168
-ίδος 59, 159	ίθαρός 10	ἵμερος 11	ἰσθμός 23	ἰυγμός 168
ἷδος 276	ὶκμαίνω 220	ίμονιά 220	ίσμερος 11	ἰύζω 168
ΐδρις 206	ἰκμάς 220	ἷξαι 220	ἵστημι 239	ἴφυον 23
ίδρύω 214	ἵxω 212	<b>ι</b> ξός 206	ἰσχνόν 223	ίχθύς 69
ίδρώς 276	ΐλια 23	τός 208	ἰσχυρόν 92	ἴχνος 168
ϊέναι 23	κλω 202	ἰπνός 24	ἰσχυρόν. 92	

## Κ, χ

		Κ, χ		
καβλέει 30	κανθύλη 76	κει-ενος 41	κεῦθος 55	κιχήλα 73
κάγκανος 44	κάνναβις 44	κεῖμαι 52	κεύθω 55	κιχῆναι 68
καγχάζω 43	κάπετος 226	κεῖνος 41	κεφαλή 71	κίχλη 73
καὶ 72, 115, 215	καπίθη 45	κείρω 227	κεφαλή 144	<b>χίω 41</b>
καίνω 225	καπνός 66	κέλαδος 50	κεφαλήν 166	κλαγγή 63
καιρός 219	κάπρα 45	κέλαδ-ος 50	κεωρέω 52	κλαγγ-jω 63
κάκαλα 224	κάπρος 45	κελαινός 51	<b>κέωρος 52</b>	κλάδος 51, 65
κάκληξ 43	κάραβος 35	κέλης 51, 230	<b>μῆδος 43</b>	κλάζω 63
κακός 42	κάρᾶνον 47	<b>κελητ-</b> 51	<b>κήδω 43</b>	κλάιξ 269
κακχάζω 43	καρασνον 47	κελλόν 230	<b>μημάς 43</b>	κλαΐς 269
καλάμη 51	καρδία 48	κέλλω 51	κηλάς 51	κλάω 50
κάλαμος 51	κάρηνον 47	κεμάδος 44	κηλέω 54	κλείς 269
καλεῖ 10	κάρνον 47	κεμάς 44	<b>κ</b> ήλη 42	κλέλεθρον 46
καλέω 50	καρπάλιμος 66	κεντέω 43, 44	<b>κηλίς</b> 51	κλέος 65
κάλη 42	καρπός 48, 66	κέντρων 43	<b>κ</b> ῆλον 50	κλέπας 267
καλία 49	κάρταλος 48	κεραίζω 47	<b>κήλων 230</b>	κλέπτω 63
καλύπτω 50, 64	καρτός 228	κεράννυμι 61	κημός 46	κλητός 50
καλχαίνω 73	κασσύω 221	κεραός 47	<b>κῆνος 41</b>	κλῖμαξ 64
κάμαξ 46	καταπίνει 30	κέραυνος 47	<b>κήρ 4</b> 8	κλίνω 64
κάμαρα 46	κατασκένη 225	κερδαίνειν 75	<b>κήροξ</b> 48	κλισία 64
κάμαρος 46	κατέΓοργον 200	κερκίς 59	<b>κήρυξ</b> 61	κλίτος 64
κάμ(μ)αρος 56	<b>κάτω</b> 152	κέρκος 59	κίθων 53	κλῖτύς 64
κάμμορος 56	καύαξ 54	κέρνος 66	κίκλησκω 50	κλυδών 64
κ <del>α</del> μός 46	καυλός 49	κερτομέω 49	<b>κικjα 53</b>	κλύζω 64
κάμπτω 46	καυνός 42	κέσ-κιον 52	αινέω 41	κλυτός 64
καμπύλον 70	κάχλα 69	κέστρα 52	κΐνυμαι 41	κλύω 64
καμπύλος 46	κέαζω 52	κέστρος 52	<b>κίσσα 53</b>	иλωи-jω 63
καναχή 44	κέγκει 44	κευθμών 55	κιχάνω 68	κλώνακα 65

κλῶναξ 65	κνύος 58
κλώσσω 63	κνύω 58
κμέλεθρον 46	κνώδαλον 57
κναδάλλω 57, 259	κνῶδαξ 259
κνάπτω 57	<b>κνώδων 57, 259</b>
κνάφαλον 57	κνώσσω 57
κνάφος 57	κοάξ 39
κνέφαλον 57	κοέννυμι 49
κνηκός 55	κοέω 233
κνήμη 46	κοίζειν 39
κνῆν 57, 58	κοῖλος 49
κνῆσις 76	κοίμαω 53
κνίδη 58	κοινωνία 71
κνίζω 58	κοίρανος 47
κνιπεῖν 58, 260	κοίτη 53
κνῖσα 58	κολάπτω 51
κνίσσα 58	<b>κολή</b> 73
κνόος 58, 77	κόλος 50, 51, 73
κνοῦς 58	κόλπος 67
หงับ 58	κολωνός 50
κνυδjα 58	κόμβος 45
κνῦζα 58	κονίδες 58
κνυζόν 58	κονίλη 39
κνυζώσω 58	κόνις 57
κνύθος 58	κονίς 58
κνῦμα 58	(σ)κονυγjα 58

κόνυζα 58
κόρδαξ 228
κορθίλαι 72
κορθίλας 72
κόρθιν 72
κόρθις 72
κόρθυς 48
κορμός 247
κόρος 49
κόρση 47
κορυδ-jα 62
κόρυζα 62
κορωνός 66
κότος 43
κοτύλη 44
κοῦσπα 33
κραδαίνω 59
<b>κραδάω</b> 59, 228
κράδη 59
κραδίη 48
<b>κράζω 48, 236</b>
κραιπνός 61
κράμβος 60
κρᾶσις 61
κράταιγος 10

κράτος 48
κρατύς 48
κραυγή 61
κραυγί 62
κρέας 61
κρέκω 59
κρημνός 60
κρήνη 60
κρηπίς 60
κρίγη 60
κρίζω 60
κριθαί 87
κρῖθή 72
κρίνω 60
κρῖός 47
κρόμυον 60
κροτεῖν 59
κροτέω 59
κρότος 59
κρούω 63
κρυμός 61
κρυόεις 62
κρύος 62
κρυ-σ-ος 62
κρύσταλλος 62
<b>κρώζω 48, 61</b>

κρωπίον 48 κυβιστάω 55 κύβιτον 55 κύβος 55 κυέω 55 κύκλος 66 κύλλα 66 κύμβη 55 κύμβος 55 κύ-ν-δ-αλος 65 κύνδαλος 66 κυνός 55 κύος 55 κύπελλον 56 **κύπη 55, 56** κύρβις 66 κυρτία 48 κύσθος 57 κύτος 54 κυφός 76 κύων 55 κωκύω 54 κωλή 230 κῶλον 230 κώμη 53 κῶνο-ς 41

## Λ, λ

κραταίπους 47

λάγανον 181	λαχεῖα 182
λαγαρός 181, 265	λάχνη 211
λαγγεύει 265	λάχνος 211
λαγνός 265	λαΓιον 188
λαγόνες 181	λεβηρίς 184
λαγών 265	λεγ. 85
λάξομαι 181	λείμαξ 268
λαίειν 180	λειμών 185
λαικάς 104	λεῖος 185
λαῖον 188	λείπω 186
λαιός 265	λείχω 186
λακτίζω 181	λέκτο 182
λᾶνος 202	λέκτρον 182
λάρυγξ 270	λέληκα 181
λάσκω 181	λέλοικα 186
λάστη 191	λέξατο 182
λάταξ 266	λέπος 191
λαφύσσω 184	λεπτὰ 77
•	

λέπω 191 λευγαλέος 188 λευκάζειν 189 λευκή 189 λευκός 188 λευκούς 20 λευρός 189 λεύσσω 188 λήγω 181, 265 ληδεῖν 182 ληίη 188 ληίς 188 λῆμα 182 λῆν 182 λῆνος 202 λιάζομαι 185 λιαρός 185, 265 λίθος 124

λιλαίομαι 191 λιμπάτω 186 λιναία 187 λίναμαι 185 λινέα 187 λίνον 187 λῖπαρεῖν 187 λιπαρής 187 λιπαρός 187 λίπος 187 λίχνος 186 λοβός 184 λό(F)έω 188 λοιδορεῖν 186 λοιμός 180 λοιπός 187 λοιτός 180 λοπός 191

λορδός 185 λουτρόν 188 λούω 188 λόχος 182 λύα 188 λύγδην 269 λυγίζω 188 λυγμός 269 λύγξ 189, 269 λύγος 180, 188 λυγρός 188 λύειν 188 λύζω 269 λύκος 209 λύτρον 188 λύχνος 188, 189 λύω 188

## Μ, μ

μαγις 155 μαδάω 157 μαζός 163 μαθj- 159 μάθυιαι 159 μαΐα 165 μαιμάω 165 μαίνομαι 158 μαίομαι 165 μαίομαι 165 μακεδνός 156	μαγεύς 155
μαθj- 159 μάθυιαι 159 μαΐα 165 μαιμάω 165 μαίνομαι 158 μαίομαι 165	μαγίς 155 μαδάω 157
μάθυιαι 159 μαΐα 165 μαιμάω 165 μαίνομαι 158 μαίομαι 165	
μαιμάω 165 μαίνομαι 158 μαίομαι 165	μάθυιαι 159
μαίομαι 165	•

μακρός 156 μάκτρα 155 μάκων 156 μαλακία 263 μαλακός 162 μάλθα 162 μαλθακός 162 μαλλός 147 μάμμα 165 μάμμη 165 Μάνης 158 μανθάνω 158 μανιαχης 158 μάννος 158 μανός 159 μάνυ 159 μαν Γος 159 μαραίνω 159 μάρη 167 (σ)μαρίς 159 μάρχαν 160 μαρμαίρω 160 μαρ-μαρῦγή 143 μάρναμαι 159 μασόομαι 159 μάσσω 159 μάσταξ 159 μαστεύω 165 μαχανά 156 μέ 154 μέγα 115, 156

μεγάλη 156

μεγαλο- 156 Μέγαρά-δε 89 μέγας 99, 156 μέδιμνος 156 μέδομαι 156 μέδων 156 μέξεα 157 μεθίος 157 μεθύος 264 μειδιάω 264

		Greek		
μεῖδος 264 μείων 163 μέλας 147, 161 μέλδω 162 μέλι 161 μέλιτος 161 μέ-μον-α 158 μέμφομαι 159 μένος 158 μέριμνα 160 μέρμηρα 160 μέσος 157 μεστός 159 μετά 157 μέ-τρον 154 μήδεα 156, 157 μήδομαι 156	μῆκος 156 μήκων 156 μῆλον 263 μήν 158 μῆνις 165 μηρός 159 μήτηρ 165 μῆ-τις 154 μῆτις 154 μήτρα 165 μήτριος 165 μηχανή 156 μῆχος 156 μία 217 μιαίνω 166 μίγνυμι 164 μικρά 58	μικρόν 159 μίκρός 264 μί-μαρκυς 161 μίμηλας 161 μιμνήσκω 158 μινύω 163 μινύω 163 μισγω 164 μισθός 165 μοῖτος 164 μοῖχος 163 μολγός 162 μόλιβος 148 μόλυβδος 148 μολύνω 161 μομφή 159 μόννος 158	μορια 23 μορμύρειν 167 μορύττω 262 μύ 165 μυᾶν 165, 167 μύαξ 167 μυάω 264 μυγμός 166 μύδος 166 μύδος 166 μύειν 165 μύζω 166 μῦτα 167 μῦχαομαι 166 μυλάσασθαι 166 μυλάσασθαι 166 μύλη 161	μύλλον 165 μύλλω 161, 165, 166 μύξα 166 μυός 167 (σ)μυρίζω 166 μύρμηξ 155 μύρμος 155 μύρον 166, 262 μυς 165 μῦς 167 μυσαω 264 μυχός 265 μῶ-λος 165 μώλωψ 161 μῶμος 163 μῶσθαι 165
		Ν, ν		
ναί 167 ναρκάω 260 νάρκη 259, 260 ναῦς 149 νέα 215 νέατος 152 νείατος 152 νείατος 149 νείοθεν 152 νειός 152 νεῖος 153 νείφει 260 νεμητον 151	νέμομαι 151 νέμω 151 νενευκέναι 152 νεογλαγής 37 νέομαι 152 νέος 153 νέποδες 150 νέρ-θέ(ν) 151 νέρ-τερος 151 νέρτερος 152 νευρά 261 νεψώ 261 νεφέλη 151	νέφος 151 νεφρός 149 νέω 148 νη- 148 νή 167 νήθω 148 νή-ριτος 174 νῆσις 76, 148 νῆσος 182 νήτπον 148 νίζω 153 νίπτω 153 νίφα 260	νίφει 260 νιφετός 260 νόμος 151 νόστος 261 νόστος 152 νόστο-ς 152 νοτερός 150 νότος 150 νότος 150 νύ 153 νυπτερινός 149 νύπτερος 149	νυκτός 149 νύκτωρ 149 νυμφίτα 161 νύν 153 νύξ 149 νυός 262 νύσσω 149 νώ 24 νώγαλα 258 νῶτον 153 νῶτος 153
		Ξ, ξ		
ξηρός 218	ξυλόν 224	ξυρόν 223	ξυρός 223	ξύω 223
		O, o		
ό 94 ὅ 167 ὁ 211, 243 ὄγκινος 15 ὄγκος 15 ὅ-δε 89 ὀδόντος 84 ὀδούς 84 ὄζος 20 ο-ἴγω 205 οἶδα 206 οἴδέω 10 οἶδμα 10 οἶδος 10 οἴος 10 οἴη 68 οἵκία 141 ὀικόνδε 89 οἴκος 206	οἷμα 11 ὄινη 11 οἴνη 204 οἶνος 204 ὄῖς 20 ὄχτώ 13 ὀλέκρανον 181 ὀλιβρός 269 ὀλισθάνειν 268 ὀλισθεῖν 268 ὀλκός 224 ὀλοεῖται 219 ὀλόκαυστον 19 ὀλοκαύστωμα 136 ὅλος 219 ὅληη 219 ὀμαλός 217 ὁμαπάτωρ 217 ὀμιχεῖν 163	ομίχλη 164 ομόγνιος 27, 217 ομομήτριος 217 ομοργνυμι 160 ομός 217 σμοπολός 151 ομφαλός 151 ομφή 216 σνειδος 153 σνησις 16 σνθος 14 ονίνημι 16 σνομαίνω 151 ονυξ 149 οξίνη 13 οξύ 223 σπι-θεν 22 οπίνω 174	όπ-ίσ-τερος 17 ὅπλα 218 ὅπωπα 13 ὁράω 198 ὅργανον 200 ὀρέγνυμι 170 ὀρέφω 170 ὀρέων 130 ὅρμος 218 ὄρνεον 254 ὀρνιθάριον 254 ὄρνῖς 17 ὄρ-νυ-μαι 18 ὄρνυμι 17, 18, 176 ὄροβος 19 -ορός 198 ὀρούω 17 ὄρούω 18 ὀροφή 172	ὄροφος 170, 172 ὅρρος 19 ὀρύσσω 178 ὀρφανός 19 ὅρφνη 169 ὀρφνός 169 ὀρφόω 19 ὀρφόω 19 ὀρχέομαι 18 ὅρχεω 18 ὅρχις 18 ὅς 270 ὅσσε 12, 13 ὅσσομαι 13 ὅσ-τε 65 ὅσχη 20 ὅσχος 20 ὀτραλέος 22 οὐδ-αμός 218

Greek				
οὖθαρ 24 οὐλαί 196 οὖλος 202 οὐρεῖ 220	οὖρον 25 οὖς 12 ούτοσ-ί 16 ὄφατα 194	όφείλω 73 όφις 14 όφνις 194 όφρύς 145	ὀχέω 193, 194 ὀχλεύς 194 ὀχλέω 14 ὀχλος 14	ὄχος 193, 194 ὄψ 193 ὀψέ 22 ὄψομαι 13
		Π, π		
πάγη 118 παλάμη 124 πάλλω 123 πανός 127 πάομαι 117 πάρ 121 παρά 121 παρά 121 παραί 121 πάρος 122 πάσσαλος 118 πατέομαι 117 πατήρ 119 πάτος 120 πάτρως 119 πάτρως 125 παφλάζειν 147 παΓανος 127 πέδη 118, 119 πέδον 118 πέξα 118 πείθεσθαι 140 πεινᾶ 44 πεῖρα 121 πείρω 120 πεῖρμα 134 πέχω 118 πέχω 118 πέχω 118 πέλαγος 130 πεῖρμα 121 πείρω 120 πεῖρμα 134 πέχος 118 πέχος 118 πέχος 118 πέλαγος 130 πεῖρμα 121 πείρω 120 πεῖρμα 134 πέχος 118 πέχος 118 πέλαγος 130 πεῖρμα 123 πελιδνός 125 πελιίς 123 πελλίς 123 πελλός 125 πελλίς 123 πελλός 125 πελμα 123 πέλομαι 166	πέμπε 120 πέμπτος 120 πέμπτος 120 πέμπτος 120 πέμφιξ 135 πενθσμα 134 πέντε 120 πεντη-κόντ-ορος 176 πέος 125 πέπαμαι 117 πεπηγυῖα 101 πέπλος 123 πέρα 121 πέρδομαι 123 πέρδο 123 περί 121 περι-φλεύω 148 περι-φλεύω 148 περι-φλέω 148 περίψημνα 29 πέρκη 127 περκνός 127, 128 πέρυσι 121 πέταλος 119 πετάννυμι 119 πέτομαι 119 πετάννυμι 119 πέτομαι 142 πευκάλιμος 127 πεύκομαι 142 πευκάλιμος 127 πεύκομαι 141 πήγνυμι 118 πῆμα 125 πήσσω 118 πῆχυς 140 πίαρ 125 πίδαξ 126 πίδακνη 140 πίαρς 140 πίαρς 140 πίαρς 140 πίθος 140 πικρόν 159	πικρός 126 πίμπλημι 123 πίμπρημι 128 πίπτω 119 πίσος 126 πίσυρες 119 πίων 125 πλάγιον 230 πλάζομαι 130 πλάθανον 130 πλακερός 130 πλάνες 130 πλάνες 130 πλάτος 130 πλάτανος 124 πλάστος 124 πλάστος 124 πλάστος 124 πλάτανος 131 πλάτη 130 πλάτος 130 πλείον 123 πλείοτος 123 πλείον 123 πλείον 123 πλέγος 130 πλετή 130 πλέγος 131 πλήθος 123 πλήθος 123 πλήθος 123 πλήφος 131 πλήνθος 131, 258 πλίξ 131 πλίστορμαι 131 πλιχάς 131 πλιχάς 131 πλιχάς 131 πλικότον 132 πλύμα 132 πλύμα 132 πλύμα 132	πλωτός 132 πλώω 131, 132 πνέω 127 πνίγω 127 πνόγω 127 πο 65 ποδ-ηνεκής 149 ποδοκάκ(κ)η 224 πό-θεν 65 ποθέω 70 ποθή 70 πόθος 70 ποικίλος 126 ποιμήν 117 ποῖος 65 ποιφύσσω 127 πόλος 66 πολύς 125 πολλά 29 πόλος 66 πολύς 123 πολύτλας 100 πομφός 120, 135 πόντος 120 πόντου 130 πορδή 123 πορ-θ-μός 120 πόρτις 123 πόρκης 122 πόρκη 191 πόρος 120 πόρτις 123 πορφύρω 136 πόστις 119 πότερος 65 πότνια 119 πότερος 65 πότνια 119 πούς 118 πράμος 122 πρήθω 128	πρίασθαι 129 πρό 121 προ- 121 πρότυρον 111 πρόκα 121 πρόμος 122 προσήκοντες 271 πρότερος 121 πρώ 122 πρωί 122 πρωί 122 πρωί ος 257 πτερίς 123 πτέρνα 123 πτέρνα 123 πτέρνα 123 πτέρον 123 πτίσανον 126 πτίσανον 126 πτίσανον 126 πτίσανον 256 πτύρομαι 243 πτύρω 243 πτύρω 243 πτύρω 256 πυγός 118 πυθμήν 142 πύ-θω 126 πύϊρ 127 πυκνόν 115 πυκνός 250 πύνδαξ 142 πυνθάνομαι 142 πύρ 126 πύρ 127 πύραθος 254 πυτίζω 256 πωλέω 124 πῶλος 127 πῶν 117
Ρ, ρ				
ράβδον 65 ῥάβδος 201, 209 ῥάδαμνος 200 ῥάδιξ 200 ῥαιβός 209 ῥαμφίς 210 ῥαμφός 210 ῥαπίς 209	ράπυς 177 ρατάνη 201 ραφάνη 177 ραφανος 177 ράφυς 177 ρέζω 200 ρέμβω 210 ρέπω 209	ρεῦμα 251 ρέω 251 ρόημα 169, 209 ρίζα 200 ρίνη 175, 210 ρίον 201 ρίπτω 210 ρογός 171	ροή 251 ροικός 210 ρόμρος 210 ρόμος 209 ρόος 251 ρόπαλον 172 ρόπτρον 172 ροφέω 224	ρύζειν 178 ρυκάνη 178 ρυμός 177 ρύσις 251 ρυτός 251 ρυφέω 224 ρώψ 210

## $\Sigma$ , $\sigma$

σάκκος 213 σάχος 104 σακός 271 σακτός 104 σάλα 275 σαλεύω 275 σάλος 274, 275 σάλπιγγα 47 σανιδώματα 219 σάττω 104 σέ 99 σέ-γε 99 σέλας 274 σελήνη 274 σέλμα 219 σηκός 271 σῖγάω 276 σῖγή 276 σίζω 222 σῖξις 222 σιωπάω 277 σκάζω 225 σκαιός 232 σκαίρω 228 σκάλλω 229 σκάλμη 230 σκαλμός 50 σκάλοψ 231 σκαμβός 227 σκανδαλίζειν 161 σκάνδαλον 225 σκάπετος 226 σκᾶπτον 226 σκάπτω 226 σκαραβαῖος 35 σκαριφάομαι 61 σκατός 228 σκάφαλος 226 σκάφη 226 σκαφίς 226 σκάφος 226, 232 σκεδάννυμι 225 σκελετός 230 σκέλλω 50, 230 σκέλος 230 σκέπτομαι 252 σκηθος 225 σκῆπτρον 226 σκήπων 226 σκιά 231 σκίμπων 233 σκίπων 31 σκίπων 233 σκληρός 42, 230

σκνίπτειν 58, 260 σχοιός 231 σκοῖπος 31, 232 σκολιός 230 σκόλοψ 51, 231 σκόνυζα 58 -σκοος 233 σκοπή 252 σκόρπιος 229 σκότος 225 σκύλαξ 66, 230 σκῦρος 235 σαῦτος 54 σκῶλος 231 σκώπτω 235 σκώρ 228 σμερδαλέος 263 σμερδνός 263 σμῆν 163, 262, 264 σμήξασθαι 166 σμήχειν 163 σμια 217 σμῖκρός 264 σμίλη 164, 263 σμίνθος 167 σμινύη 263 σμινύς 263 σμίς 167 σμυρίζω 262 σμύ-ρις 166 σμύχω 265 σοβέω 273 σοβή 273 σομφός 273 σοφός 216 σπάθη 253 σπαίρω 254 σπαλίς 255 σπάραγμα 254 σπαραγμός 254 σπαράσιον 254 σπαράττω 254 σπαργάω 128, 257 σπαργή 128 σπάρτη 254 σπάρτον 254 σπάω 253 σπεῖρα 254 σπείρω 128, 258 σπέργουλος 254 σπέρμα 128, 258 σπερχνός 257

σπέρχομαι 257

σπίγγος 126

σπίζα 126 σπίζω 126 σπιλάς 255 σπίλος 255 σπίνος 126 σπύραθος 254 σπυράς 254 σπυρίς 254 σταγών 248 σταῖς 244 σταιτός 244 σταλάξω 244 σταλάω 244 στάλιξ 243 σταλνά 244 στάμνος 239 στάνει 240 στάσις 239 στατός 239 σταυρός 246 σταφυλή 242 στάχυς 241 στέαρ 219, 244 στέγη 95 στεγνός 95 στέγος 95, 240 στέγω 95, 240 στείβω 246 στειλειή 244 στεινός 240 στείνω 240 στεῖρα 243 στείχω 245 στελεά 244 στελεόν 244 στελεός 244 στέλεχος 244, 247 στέλλω 243, 244 στέμβω 241, 242 στέμφυλα 242 στενάζω 240 στένει 96 στενόν 70 στενός 240 στένω 240 στεν-Γος 240 στερεός 242, 250 στέριφος 243 στέρνον 242 στέρφινος 243 στεῦται 246

στήμων 239 στηνίον 253 στία 245 στιβαρός 246 στιβάς 246 στίβη 246 στίβος 246 στίγμα 245 στιγμή 245 στίζω 245 στικτός 245 στί-λη 245 στῖον 245 στιπτός 246 στιφρός 246 στίχες 245 στίχος 245 στοά 246 στοβέω 241 στοιά 246 στοιβή 246 στοιχεῖα 241 στοῖχος 245 στολή 204 στόμα 242 στομφάζειν 242 στόμφος 242 στόνος 240 στόνυξ 241 στορέννυμι 242 στόρθη 243 στόρθυγξ 243 στόρθυξ 243 στόρ-ν-υ-μι 250 στόχος 240 στραγγαλεύω 248 στραγγάλη 248, 249 στραγγαλίζω 248 στραγγεύω 248 στραγγός 248 στράγξ 248 στρεβλόν 230 στρεύγεσθαι 251 στρηνής 250 στρῆνος 250 στριγγός 250 στρίγξ 250 στριφνός 250 στρογγύλος 248 στροῦθος 102 στρουθός 102 στρούθω 254 στρυφνός 252 στρῶμα 250

στρώννυμι 242, 250 στύγες 246 στυγέω 246 στύγος 246, 247 στῦλος 246 στύμος 247 στυπάζει 247 στύπη 247 στύπος 247 στύππη 247 στύρνυμι 242 στύω 246 στω Fo- 246 σύ 99 συγγενεῖς 271 συμβέβυσται 240 συμφέρειν 135 συνετόν 115 σῦς 222 συστροφήν 72 σύστροφοι 72 συστύφειν 38 σφαδάζω 253 σφαῖρα 254 σφαλλός 124 σφάλλω 125 σφαραγέομαι 257 σφεδανός 253 σφέλας 124 σφενδόνη 253 σφηκόω 253 σφήν 252 σφήξ 253 σφιγκτός 250 σφοδρός 253 σφρϊγάω 258 σφριγάω 258 σφρῖγος 258 σφῦρα 254 σφυράς 254 σφυρίς 254 σφυρία 254 σφυρόν 254 σχιδή 232 σχίζα 232 σχίζω 232 σχινδαλμός 232 σῶμα 166 σωπάω 277 σωροί 72 σωρούς 72 σFε 270 σ Εελασνα 274 σΓετᾶς 270

στέφω 241

στῆθος 253

στήλη 244

## Τ, τ

τὰ 77	τείνω 96
τάγγειν 240	τείρω 97
ταγγός 240	τείχη 224
τάγηνον 95	τεῖχος 109
ταχερός 94	τεκεῖν 95
τάκω 94	τέχνον 95
τάλαντον 100	τέκος 95
τάλας 100	τέκτων 95
τᾶλις 98	τέλθος 73
ταναός 96	τέμνω 241
τανυ- 96	τένδω 241
τανύω 96	τενθρηδών 111
ταπεινός 97	τεν-θρη-δών 112
ταράσσω 111	τενθρήνη 111
ταραχή 111	τεν-θρήν-η 112
ταρβέω 97	τέννει 96
τάρβος 97	τενjω 96
τάργανον 101	τένων 96
ταρσιά 98	τέραμνον 102
ταρσός 98	τέρας 242
τάτα 84	τερεβ-ν- 102
τατύρας 99	τέρεμνον 102
ταῦρος 239	τέρετρον 97, 101
ταΰς 99	τερέω 97
τέ 65	τερηδών 97, 101
τε- 97	τέρθρον 97
τέγγω 100	τέρμα 97
τέγη 95	τέρμων 97
(σ)τέγη 95	τερπνός 102
τέγος 95, 240	τέρπω 102
τεθνηκέναι 152	τερσαίνω 98
τείνεται 240	τερσιά 98

7.50.04	/ 102
τό 58, 94	τρισσός 102
τὸ 97, 166, 211	τρίτατος 102
τοιθορύζειν 107	τριτjo- 102
τοῖχος 109	τρίτος 102
τόκος 95, 192	τροφαλίς 108
τόλμα 100	τροφίς 107
τον-θορύζειν 112	τρόφις 108
τονθορύξω 111	τρυγός 101
τόνος 96	τρύξ 101
τόπος 97	τρύφος 113
τόργος 243	τρύχειν 103
τόρδυλον 97, 243	τρύω 103, 104
τορύνη 104	τρώγλη 97
τοῦ 10, 144	τύ 99
τοὺς 72	τΰλη 99
τράγη 101	τύλος 99
τράμις 97	τύμπανον 247
τραπέω 102	τύπανον 247
τρασιά 98	τύπος 247
τράφηξ 102	τύπτω 247
τρεῖς 102	τύρβα 100
τρέμω 102	τύρβη 100
τρέπομαι 185	τυρὸν 108
τρέφω 107	τ <del>υ</del> ρός 104
τρέω 102	τυτθός 91
τρῆμα 97, 101	τυφλός 111
τρητός 101	τῦφος 111
τρία 102	τύφος 111
τρι-ήρης 176	τύφω 111
τρι-πλάσιος 124	τυχή 110
τρίς 103	τῶν 77
-12 100	' ' '

## Υ, υ

ύγιαινει 219
ύγρός 193
ΰδρα 194
ΰδρος 194
ΰδωρ 194
<sup>0</sup> ບໍει 221
ΰινος 222

υίός 221 ύλία 275 ὑμεῖς 168 ὑμήν 221 ὔμμες 168 ὕνις 26

ΰννη 26 ύπείρ 25 ὑπέρ 25 ύπνος 273 ὑπό 25 ὑπὸ 243

ύπό-γυιος 32 ὔραξ 273 ὖς 222 υσθίος 26 ύσσος 26 ύστερος 24

ΰστριξ 26 ύφαίνειν 136 ύφαίνω 198 ύφάω 198 ύφή 198 ύφος 198

## Φ, φ

φαεινόν 139
φαεινός 139
φάθνη 135
φαίνω 133
φακός 133
φάλαγξ 139
φαλακρός 138
φαλαρίς 138
φαλαρός 147
φαλασ-ρο- 147
φαληρίς 138
φάλιος 138
φάλλος 138

φαλός 138 φάραγξ 137 φάραι 136 φάρος 135 φαρόω 135 φάρσος 135 φάρυγξ 137 φάρω 135 φάσκω 133 φάτις 133 φάτνη 135 φαῦλος 148 φαΓεσνος 139

φέρμα 135 φέρω 135 φεύγει 265 φεύγω 141 φηγός 140 φηγωναῖος 122 φημή 133 φημί 133 φθέγγεσθαι 180 φθίνω 275 φθίνω 275 φθιν Γω 275 φθίσις 275

φθιτός 275 φιδάχνη 140 φιτρός 139 φλαδεῖν 147 φλάζειν 147 φλαυλος 148 φλαυ-ρός 148 φλέγω 146, 147 φλέδων 146, 147 φλήδαω 146 φλήναφος 146 φληνέω 146 φλίδη 147

φλιμέλια 147 φλόξ 146 φλυδαρός 148 φλυδαώ 148 φλύω 148 φοίνικι 139 φόνος 70 φορκός 137 φορμός 135 φόρμος 136 -φόρος 135 φόρος 135 -φόρος 135

φόρος 135 φόρτος 135 φράτηρ 145 φρατρία 145 φράττω 144 φράτωρ 145	φρέαρ 137 φρήν 80 φρηΓαρ 137 φριγάω 258 φριμάω 144 φρονέω 80	φροντίζει 90 φρυγανον 145 φρύγανον 146 φρυγίλος 146 φρύγω 146	φρύνη 91, 137 φρῦνος 137 φύγεθλον 127 φύλλον 146 φύρω 136	φυτόν 134 φύω 141 φώγω 133 φωλεός 141 φωνή 133		
Χ, χ						
χαβόν 70 χαβός 70 χαίνω 70 χαίος 68 χαίρω 72 χαλάω 73 χαλῶσα 73, 74 χαμαί 71 χανδάνω 69 χάνδον 70 χάνος 70 χάος 75 χαροπός 79	χάσκουσα 73, 74 χάτις 74 χαῦνος 75 χέζω 69 χεῖμα 71 χείρ 44 χελῖδών 73 χελῦνη 73 χέραδος 77 χέρσος 72 χέω 75 χήμη 75 χήν 70 χηνός 70	χῆρος 74 χῆτος 74 χθαμαλός 71 χθές 74 χθόνιος 71 χθών 71 χίμαιρα 71 χίμαρος 71 χιών 71 χλεύη 82 χλιδή 81 χλιδών 81 χλίω 81 χλόος 73	χλωρός 82 χναύω 77, 153 χνιαρωτέρα 76 χνίει 76 χνισμός 76 χνόος 77, 153 χνοῦς 77 χνοω(δεσ)τέρα 76 χόδανος 69 χολή 73 χόλος 73 χόδρος 78 χορδή 72 χόριον 72	χόρος 72 χόρτος 72 χραίνω 77 χράνω 80 χραίω 80 χρέω 80 χρεμίζω 78, 79 χρέος 73 χρῖμα 79 χρίω 79 χρόμαδος 79 χρόμος 78 χρονδρος 78 χῦμός 75		
Ψ, ψ						
ψακάζει 76 ψαλίς 255 ψαρ 255	ψαρός 243 ψαρός 255	ψῆν 218 ψοφεῖ 247	ψύττω 256 ψῶ 218	ψωμός 218 ψώω 218		
$\Omega,~\omega$						
ὄα 24 ὀβά 68 ὀδίνειν 40 ὀθεῖ 247	ώλένη 19 ώμός 17 ὧμος 17 ὥν 216	φόν 10 ὥρα 168 ὥρα 198 ὧρος 168	ώρυγή 178 ἀρτομαι 177 ἄσχη 20	ώτείλη 196 ώτός 12 ώχρός 13		
F						
Fᾶλις 203 Fᾶχᾶ 271 Fᾶχο-ς 271	Fέλωρ 202 Fέξ 214	Γεστία 204 Γίεμαι 192	FιFαχᾶ 271 Fός 270	Γρίνη 175 Γρυμός 177		